





5<sup>a</sup> = 2,444

fil  
30 338

~~75-3 w 23570~~

~~83-5~~



R-186498

X

9(46.36)

65d



HISTORIA  
*De La Insigne Ciudad*  
DE SEGOVIA  
*y Compendio de las Historias*  
DE CASTILLA  
*Autor Diego de Colmenares*  
*Hijo y Cura de San Juan*  
*de la misma Ciudad*  
*y Su Coronista*

30338

EN SEGOVIA POR DIEGO DIEZ, IMPRESOR, A COSTA DE SU AVTOR, AÑO 1637.









## Suma del Privilegio

**T**iene Privilegio el Licenciado Diego de Colmenares Cura propio de la Iglesia Parroquial de San Juan de la Ciudad de Segovia para poder imprimir este libro intitulado *Historia de la insigne Ciudad de Segovia, y Compendio de las Historias de Castilla*: y que otro ninguno sin su licencia no le pueda imprimir por tiempo de diez años, como mas largamente consta de su original despachado en el oficio de Francisco Gomez de Lasprilla en cinco dias del mes de Otubre de mil y seiscientos y treinta y seis años.

## TASSA

**Y**O Francisco de Arrieta Escrivano de Camara del Rey nuestro Señor, de los que en su Consejo residen, certifico que aviendose visto por los Señores del vn libro intitulado, *Historia de Segovia, y Compendio de las Historias de Castilla*, conpuesto por Diego de Colmenares, natural de la dicha Ciudad, y Cura propio de la Parroquial de San Juan de ella, q̄ con licencia de los dichos Señores fue inpresso, tassarō cada pliego de los del dicho libro à cinco maravedis. Y parece tener ciēto y sesenta y tres pliegos sin principios, ni tablas, q̄ al dicho precio monta ochocientos y quince maravedis, y à este precio, y no mas mandaron se venda, y que esta tassa se ponga al principio de cada libro de los que se imprimieren. Y para que de ello conste de su pedimiento di la presente en Madrid à veinte y dos de Otubre de mil y seiscientos y treinta y siete años. Por el señor D. Diego de Cañizares: Francisco de Arrieta.



CEN-

D

ERRA-



# ERRATAS

**P**agina 10.col.1. Aaparado, lee *Anparado*, pag. 11 col. 2. Bracino, lee *Barcino*, p. 13.  
c. 2. Livio, lee *Livio* p. 82. c. 2. obstinadamtee, lee *Obstinadamente*, p. 114. colodá-  
do, lee *colocando*, p. 133. c. 2. epcio, lee *cuyo*, p. 134. en la bula latina ECCLESIAE,  
lee ECCLESIA, p. 137. en el privilegio latino, XATAMA, lee XARAMA, p. 145. c.  
2. assentada Toro, lee *assentada en Toro*, p. 200. col. 2. sueldos, lee *escuáos*, y en el renglon  
penultimo de la columna, escudos, lee *sueldos*, pag. 204. renglon antepenultimo, Lpez,  
lee *Lopez*, p. 266. c. 1. renglon 6. quatro dellos hazian vna moneda blanca, y dos blancas  
vn maravedi, lee: *tres dellos hazian una moneda blanca, y dos blancas vn dinero. y diez dine-*  
*ros vn maravedi*, p. 297. §. VIII. a de ser §. VII. p. 301. c. 2. §. XI. a de ser §. XII. pag. 317.  
c. 1. Ajofin, lee: *Ajofrin*, pag. 320. col. 2. fesslogorian, lee *soffegarian*, pag. 349. c. 1. §. XX.  
lee. §. XIX. p. 361. c. 2. §. III. es §. XIII. p. 377. c. 1. fabirco, lee *fabricò*, p. 436. c. 2. alar, lee  
*talar*, p. 560. c. 1. Erefma, lee *Erasmo*, p. 561. c. 1. ducadas, lee *ducados*, p. 564. c. 1. los Car-  
melitas Descalços, lee: *las Carmelitas Descalças*, p. 570. c. 2. lavadevaro, lee, *lavadero*, p.  
573. §. IX. lee, §. XI. p. 582. c. 1. Dialectiva, lee *Dialectica*, p. 597. c. 2. §. X. lee. §. XI. p.  
601. c. 1. y 2. imagible, lee *imaginable*, p. 606. c. 1. sentida, lee *sentido*, p. 615. c. tocadura  
lee. *tocadura*, y region penultimo, deshoja, lee, *deshojado*, p. 622. §. XIII. lee §. XIII. y c.  
2. moquila, lee, *mochila*, p. 625. c. 1. artificiosamanente, lee *artificiosamente*, pag. 639. col.  
2. 15. lee. 1615.

*El Licenc. Murcia  
de la Llana.*

CEN



CENSVRA POR EL ORDINARIO  
del Licenciado D. Iosef de Aldana Canoni-  
go en la Santa Iglesia de Segovia.

**P**OR Comision de los señores Doctór Francisco Triana Duran, y Doctór Don Thomas Serrano de Tapia, Canonigos de esta santa Iglesia, Provisores, y Vicarios Generales en ella, y su Obispado, por los señores Dean, y Cabildo sede vacante, é visto la historia; que de nuestra patria, el Licenciado Diego de Colmenares, Cura de la Parrochial de san Iuan à escrito: y con nueva atencion é vuelto à admirar sus continuados, y notorios estudios, lucida puntualidad, y curiosa investigacion, en que saca à dichota luz la dilatada, y piadosa Religion, antiquissima nobleza, y claros varones de nuestra Ciudad, q̄ necesitada antes de lo que casi todas las de España gozan, puede ya dar invidia à muchas, y enmendar aquel verso, para su famoso hijo, y erudito historiador.

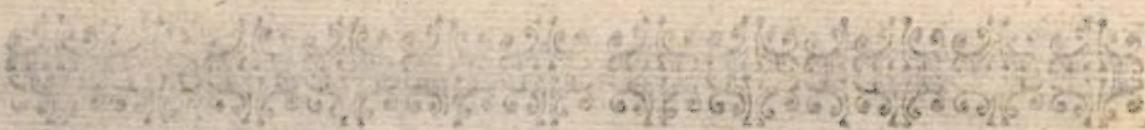
*Tam bonus est civis; quam bonus historicus.*

Es diligentissima su averiguacion hecha al examen de largas vigili-  
as, y costosas comunicaciones, del manejo de innumerables Bulas,  
privilegios. y otros manuscritos, que dignamente merecen el cuida-  
do, con que las esperan, y solicitan los noticiosos: el estilo terso, y co-  
rriente, claro, y conciso; no ambicioso, ni embarazado, que con ac-  
rrima fidelidad nos propone los olvidados siglos, restituyendo à nue-  
va vida la memoria, y con ajustada narracion de gloriosos exemplos,  
sin contrauenir à nuestra Fè Catolica; instruye las mejores costumbres.  
Nada se descubre q̄ las desluzca; y se halla mucho que las ilustre; por-  
que, *sola historia pares verbis res gestas representans omnem comple-*  
*ctitur utilitatem: nam, Et ad honesta impellit: detestatur vitia: pro-*  
*bos extollit, deprimit improbos:* palabras, q̄ por la ingenuidad de nues-  
tro autor; quiero que sirvan à la aprobacion de su libro, y à permitir-  
me mas la ley de Censor llegara à ser devido elogio. Este es mi pare-  
cer. En Segovia à dos de Setiembre de mil y seyscientos y treynta y  
tres años.

Don Iosef de Aldana.

Nada se dice que no tenga apoyo en Autor conocido, instrumento au-





# CENSURA POR EL ORDINARIO

del Licenciado D. Josef de Alana Canoni-

go en la Santa Iglesia de Segovia.

OR Comisión de los señores Doctores Francisco Triana  
Duran, y Doctor Don Thomas Serrano de Tapia, Ca-  
nónigos de esta Santa Iglesia, Provocadores, y Vicarios Ge-  
nerales en ella, y su Obisado por los señores Dean, y  
Capítulo de vacante, visto la historia que de nuestra patria el Licen-  
ciado Diego de Colmenares, Cura de la Pared de San Juan el  
Cerro, y con nueva relación de un libro a admirar sus continuados, y no  
torios estudios, lucida puntualidad, y curiosa investigación, en que la  
ca a dicho la dilatada, y piadosa religión, antedichísima noble-  
za, y claros varones de nuestra Ciudad, p. necesitados antes de lo que  
casi todas las de España gozan puede ya dar invidia a muchas, y como  
dar aquel velo, para su famoso hijo, y erudito historiador.

*Tam bonas est cunctasque bonas historiari.*

Es diligencia en averiguación hecha al examen de largas vigi-  
lias, y cosas comunicaciones, del manejo de innumerables Bulas,  
privilegios, y otros manuscritos, que dignamente merecen el eniga-  
do, con que las elpetau, y solicitan los noticiosos: el estilo recto, y co-  
niente, claro, y conciso; no ambicioso, ni empujados, que con ace-  
rima fidelidad nos propone los olvidados siglos rectos, yendo a nue-  
va vida la memoria, y con ajustada narración de gloriosos ejemplos,  
sin contravenir a nuestra Fe Católica: instruye las mejores costumbres.  
Nada le descubre p. las deluscas, y se halla mucho que las ilustra, por-  
que sola historia para verberar estas representaciones omnia comple-  
ctitur. *utitur: nam, Et ad honestam impellit: detestatur vitia: pro-  
bos extollit, deprimit improbos: palabras, p. por la ingenuidad de nue-  
stro autor: quito que sita a la aprobación de su libro, y a permitir-  
me mas la ley de Censor llegara a ser deuido elogio. Este es un pare-  
cer. En Segovia a dos de Setiembre de mil y setecientos y treynta y  
tres años.*

Don Josef de Alana.



# CENSURA DE D. TOMAS TAMAYO

de Bargas Coronista mayor de su Magestad

en las Indias, y en Castilla, y su Ministro en el  
Real Consejo de las Ordenes,

M. P. S

**L**A Historia de la Ciudad de Segovia, que V. A. à sido servi-  
do que vea, siendo conpendio tan ajustado de las de Casti-  
lla, que no ai accion digna de memoria que en ella no se re-  
pita con nuevo decoro; es tan particular, que ninguna ala-  
bança de antigüedad, prerogativa de nobleza, ni gloria de lealtad fal-  
ta à su intento. Cúmplese con lo propio sin ofensa de lo ageno: trata se lo  
ageno con el mismo cuidado que lo propio. Todo tiene lo que es suyo, por  
la entereça de su Autor, à quien el amor de la Patria no à sacado de los  
términos de la verdad: ni el olvido de los estranos à podido descuidar  
para que, aun casualmente, pise los dela passion. Lo verdadero à asseve-  
rado como tal: lo incierto à dexado con su nota. La antigüedad le deve  
sus principios, rastreados aun en lo mas remoto de los escritores mas  
ciertos. Lo primero, que la curiosidad de los tiempos enpeço à sacar de  
tinieblas, à hallado aqui la mejor luz de sus progresos por el infatigable  
asàn con que està seguida la Cronologia, que es la mejor vista de la His-  
toria. Lo mas cercano à nuestra noticia està con tal advertencia trata-  
do, que en lo mas sabido ai novedad; y en lo menos, claridad. Finalmète  
de su Patria, de España, y de todos es benemèrito este diligentissimo Es-  
critor: De su patria, pues sabe por el la fundacion de sus Iglesias, triun-  
fos de sus Santos, vidas de sus Prelados, proezas de sus Cavalleros, fa-  
ma de sus Escritores, religion, y policia de sus Ciudadanos. De nuestra  
Nacion, por averla enriquecido con una suma de sus historias, escrita  
con verdad, y sin afectacion: De todos, por aver dado exemplo de como  
se àn de escribir Historias de Ciudades, en q̃ tã sin rienda se suele pecar,  
afectado cada vno q̃ la suya sea la primera cõ descredito de las demas,  
acomulando las sucesiones, que muchos pretenden, en grave daño de  
la Nobleza, y con riesgos aun en los mismos que son alabados. Aqui to-  
do esto falta, el Noble es tratado con verdad, el Plebeyo con decencia.  
Nada se dize que no tenga apoyo en Autor conocido, instrumento au-  
tentico,



rentico,ò testimonio fidedigno. De todo soi testigo; pues no solo è leido esta  
Historia con provecho; sino averiguandola con admiracion de la pun-  
tualidad, y fatiga con que està trabajada. Por esto, y porque no contiene  
cosa que no sea mui conforme à nuestra santa Fè, y à la doctrina de los  
Padres de la Iglesia; merece el Licenciado Diego de Colmenares, su Au-  
tor, que V. A. le honre con la licencia, que pide, para que à su exemplo se  
animen otros à hazer semejantes servicios a nuestra nacion. Assi lo siè  
to, salvo &c En Madrid à 19. de Setiembre de 1636. años.

**D. Tomas Tamayo de Bargas**



# DEDICATORIA DEL AVTOR

## A SV PATRIA EN CONSISTORIO DE CIVDAD.

 Considerando, NOBILISSIMA PATRIA, quan torpe, y culpable sea ignorar las antigüedades, y acciones de nuestros mayores; y que en esta consecuencia todas las Ciudades de España aya escrito sus Historias: y que V. S. no menos antigua, ni noble que la que mas, no aya publicado las noticias de su antiquissimo principio, y continuada nobleza, me resolví a este cuidado el año 1620. en treinta y quatro de mes de Abril. Rebolvi los archivos generales, y algunos particulares de nuestra Ciudad, y Obispado: junte libros, y papeles con mucho gasto, y diligencia procurando con trabajo perseverancia, y desvelos suplir en alguna falta de mi suficiencia para enpressar tan grande: y aviendo enpleado en ella catorce años, aunque conocia quan imperfecta estaua; recelando la corteidad de la vida, y que tan ilustres noticias podian perecer, me resolví a publicarlas, presentándolas primero a V. S. en su Consistorio: suplicando admitiesse los buenos intentos de mi trabajo: y pues era Historia suya, la favoreciesse con su censura, assegurando sus conveniencias, y mi intento. Para ello nõbrò de su Consistorio a los Señores Belasco Bermudez de Contreras, su Decano. Don Pedro Arias de Berañstigur: y Don Antonio de Aguilar y Zuazo: y de su Ciudad, a los Señores Don Tomas Serrano de Tapia Canonigo en la Santa Iglesia, y su Fabriqueromayor: Don Rodrigo de Tordesillas, Cavallero del àbito de Santiago. Don Diego Arias de Contreras: y Don Diego de la Hoz Villafañe, que aviendo la visto dieron la censura siguiente: con que determine inprimirla para gloria de nuestros Antecesores, y exemplo de los Sucesores: causa final de las Historias. Prospere Dios el estado de V. S. en tantas felicidades, como desea un hijo que tanto a deseado servirle.

Licenciado Diego de Colmenares.



# CENSVRA POR LA CIVDAD de Segovia.

**E**N Cunplimiento del mandato de V.S.emos visto cō atencion la Historia de nuestra Patria, que el Licenciado Diego de Colmenares à presentado à V.S. y nos à parecido digna del ingenio, erudicion, y letras de su Autor. Y sin duda era causa de justo sentimiento, que corriendo esta Ciudad parejas en antigüedad, y nobleza con las mas ilustres de España, y aviendo tenido tan luzidos sugetos en virtud, en armas, y todo genero de letras, aya carecido tanto tiempo de alguno que sacasse a luz sus Anales. Pero esta falta queda bien conpenlada con el feliz asunto de nuestro Coronista: cuya diligencia, y cuidado an sido tales en esta parte, que nos le pueden invidiar otras Ciudades, y Naciones. Y no podia menos de vélo Historia de mas de tres mil y dozientos años, à que parece à penas bastaran fuerzas humanas, à no darse las manos por vna parte el sumo trabajo, y diligencia, y por otra el amor q̃ vn hijo de tales prēdas deve a su Patria: si biē no es ella sola aqui la interesada; sino toda Castilla por la precisa conexion que su Historia tiene cō la de esta Ciudad, à causa de aver residido en ella tan largo tiempo con su corte los Señores Reyes de Castilla, y manado de aqui tantos decretos importantes de gobierno y guerra. En el ajustamiento de los tienpos à sido raro, sin perdonar archivo, ni memoria que no aya rebuelto; pero con tanto fruto, que a descubierto no pequeños errores, y descuidos en que an incurrido historiadores de estos Reynos. Y para mayor satisfacion nuestra, emos visto ocularmente los privilegios, cédulas Reales, y escrituras autēnticas, à cuyas datas no puede replicarse El estilo es claro, conpendioso, y grave: y con la diversidad de cosas, que el preciso encadenamiento de los años ofrece, tiene la Historia mui agradable variedad, y hermosura y vā ser brada de documentos, y avisos importantes, que es vno de los principales intentos que en ella se pretenden. Y así nos pareze digna de que V.S. la estime y reciba debájo de su proteccion, y amparo, para que sin dilacion se de à la estampa, premiando V.S. como es justo, tan luzido trabajo para alētar al Eseritor à proseguir otros escritos que tiene conençados Guarde Dios à V.S. con toda prosperidad. En Segouia a veynte y siete de Otubre de 1635. años.

*D. Tomas Serrano  
de Tapia*

*D. Rodrigo  
de Tordejillas*

*D. Diego  
Arias*

*D. Diego de la Hoz  
Villafañe*

T A B L A



# TABLA DE LOS CAPITVLOS

Deſta hiſtoria de la Ciudad de Segovia, y  
compendio de las hiſorias de  
Caſtilla.

CAP. i. pag. 1.  
**T**VB AL Puebla à Eſpaña,  
Hercules Funda à Segovia,  
Hiſpan fabrica la Puente.

CAP. ii. pag. 9.  
Gran ſeca de Eſpaña,  
Reſtauracion de Segovia,  
Entrada de los Cartagineſes,  
Señorio de los Romanos.

CAP. iii. pag. 18.  
Reſtruccion, y reparacion de Coca,  
Vitorias de Viriato.  
Aſolamiento de Numancia,  
Mudanca del ſitio de Segovia,  
Primera noticia, y cerco de Cuel-  
lar,  
Troſeo de Ponpeyo en Segovia.

CAP. iiii. pag. 25.  
Guerras de Ceſar, y Ponpeyo,  
Imperio de Auguſto, y Era de Ce-  
ſar,

Nacimiento, vida, y paſion de  
Chriſto,  
Venidas de Santiágo, y ſan Pablo  
à Eſpaña.

San Hieroteo Obiſpo de Segovia.

CAP. v. pag. 32.  
Iuvenales en Segovia.

Traiano de Pedraça,  
Nueva diuiſion de Eſpaña,  
S. Audito de Butrago.

CAP. vi. pag. 39.  
Templos catolicos en Segovia.  
Era de los Martyres de Diocle-  
ciano.

Imperio, y Bautiſmo de Conſtan-  
tino.

CAP. vii. pag. 44.  
Teodoſio Magno, natural de Coca  
Su vida, hazañas, y muerte,

CAP. viii. pag. 55.  
Godos entran en Eſpaña,  
Suevos conquiſtan a Galicia,  
Templos Catolicos en Segovia.  
Sitio, y conquista de Oroſpeda,  
Vviterico ſepultado en Segovia.

CAP. ix. pag. 63.  
Concilios, y Reyes de Eſpaña,  
Haſta Rodrigo que la perdio,  
Obiſpos de Segovia,  
Terminos de ſu Obiſpado.

CAP. x. pag. 72.  
Primera noticia de la Imagen de  
la Fuenciſta.

Vida, milagros, y muerte de ſan  
Frutos.

Martyrio de ſan Valentin, y ſan-  
ta Engracia ſus hermanos,  
Suceſos varios de Segonia.

CAP. xi. pag. 79.  
Reyes de Oviedo, y Leon,  
Conde Fernã Gõçalez de Caſtilla,



# TABLA

*Restauración de Segovia, y Sepulveda,  
Conquista de Madrid.*

CAP. xii. pag. 89.

*Ilderico Obispo de Segovia:*

*Reyes de Leon, y Condes de Castilla:*

*Segovia cabeza de Estremadura:  
España libre del Imperio.*

CAP. xiii. pag. 98.

*Reyes de Castilla D. Sancho Valiente, y D. Alonso Sexto.*

*Destrucción, y reparación de Segovia:*

*Población de Martín Muñoz:  
Segovianos ganan à Cuenca.*

*D. Pedro de Aragón Obispo de Segovia.*

*Donación que le hicieron los Segovianos.*

CAP. xiiii. pag. 108.

*Reyes de Castilla Doña Vrraca, y D. Alonso Ramon su hijo:*

*Confirmación del Obispado de Segovia:*

*Donaciones de los Reyes:*

*Traslación de las Reliquias de S. Frutos:*

*Fundación de Santa Maria de la Sierra.*

CAP. xv. pag. 119.

*Donaciones del Emperador à Obispo y Cabildo:*

*Segovianos pueblan à Calatallifa, y Batres:*

*Hacen entradas en tierras de Moros:*

*Inocencio confirma los terminos del Obispado:*

*Donaciones de la Infanta Doña*

*Sancha.*

CAP. xvi. pag. 129.

*Fàbrica, y descripción de la Iglesia Catredal antigua:*

*Conquista de Almeria por quien, quando, y como:*

*Pàrraces casa, y filiación de la Iglesia de Segovia:*

*Obispos de Segovia, D. Iuan, y D. Vicente:*

*Muerte del Emperador D. Alòso.*

CAP. xvi. pag. 140.

*D. Guillelmo Obispo de Segovia:  
Reyes de Castilla D. Sancho Desseado, y D. Alonso Noble.*

*Sus Tutorias, y asistencia en Segovia:*

*Donaciones à su Obispado, y Ciudad.*

*Concilio Provincial celebrado en Segovia:*

*Don Gonçalo primero Obispo de Segovia:*

*Fundación del Convento Premonstratense de los Huertos.*

CAP. xviii. pag. 151.

*La Reyna doña Berenguela nace en Segovia.*

*Pleito sobre Peñafiel, y Portillo fenece:*

*Privilegio en que el Rey cõfirma à Segovia su gran jurisdiciõ.*

*Pérdida de Alarcos:*

*Ganado, y fábrica de Paños en Segovia:*

*Sus Obispos D. Gutierre Giron y D. Gonçalo Miguel.*

CAP. xix. pag. 165.

*Obispo de Segovia elige Abades de*



# TABLA

de Santa Maria de la Sierra:  
Fundacion de la Vera cruz por  
los Templarios:  
Pleito entre Obispo y Clerecia:  
Fundacion del Convento de la  
Santissima Trinidad:  
Terminos de Segovia incluyen  
el Real de Mançanares:  
Vitoria de las navas de Tolosa:  
Muerte de Rey y Reyna.  
CAP. xx. pag. 178.  
D. Enrique primero, y su muerte:  
Iura, y bodas del Rey Don Fernã  
do santo:  
Santo Domingo funda el Conve  
to de Santa Cruz:  
El Arçobispo D. Rodrigo gobier  
na el Obispado de Segovia:  
Noticia del Convento de San  
Francisco:  
D. Lope de Haro, y D. Bernardo  
Obispos de Segovia.  
CAP. xxi. pag. 191.  
Consagracion de la Iglesia de Se  
govia:  
Union de Castilla y Leon:  
Conquista de Cordova por Do  
mingo Muñoz Segoviano:  
Milagro de la despenada Ma  
ria del Salto:  
Sentencia real sobre terminos en  
tre Segovia, y Madrid:  
Division de rentas entre Obispo  
y Cabildo:  
Obispos de Segovia D. Rodrigo, y  
D. Raymundo:  
Conquista de Sevilla, y muerte  
del Rey D. Fernando.

CAP. xxi. pag. 209.  
D. Alonso el sabio Rey de Castilla:  
Segovianos heredados en la can  
paña de Sevilla:  
D. Raymundo promovido à su Ar  
çobispado.  
D. Frai Martin Obispo de Se  
govia:  
Rayo que amenaçò al Rey D. A  
lonso:  
Eleccion de D. Fernando Belaz  
quez Obispo de Segovia:  
D. Rodrigo Tello su Sucessor.  
CAP. xxi. pag. 233.  
Reyes D. Sancho Bravo, y Don  
Fernando enplaçado:  
Sentencia de Posseesion del Real  
de Mançanares:  
Entrada de los Reyes, y suceſſo  
en Segovia:  
Obispos Don Blàs Perez, y Don  
Fernando Sarrazin:  
Tributo de treinta dineros cada  
Indio:  
Ultima sentencia del Real de  
Mançanares:  
CAP. xxi. pag. 254.  
Rey D. Alonso Conquistador:  
Obispos de Segovia Don Benito  
Perez: D. Amado: D. Pedro  
de Cuellar:  
Alborotos de D. Mencía del Agui  
la, y de Pedro Lafo de la Vega:  
Martin Fernandez Puertoca  
rriero Capitan Segoviano:  
Vitoria famosa del Salado:  
Regidores perpetuos, y Cortes en  
Segovia:  
Muerte del Rey D. Alonso.



# T A B L A.

C A P. xxv. pag. 274.  
D. Pedro Rey de Castilla hasta  
su muerte:

Obispos de Segovia D. Belasco  
de Portugal: D. Pedro Gomez  
Gudiel: D. Frai Gonçalo: D.  
Iuan Lucero: D. Martin de  
Cande.

Cil Belazquez ilustre Segovia  
no:

Fundacion del Convento de la  
Merced.

C A P. xxv i. pag. 289.  
Reyes de Castilla D. Enrique Se  
gundo, y D. Iuan Primero:

Obispos de Segovia D. Iuan Sie  
rra: D. Gonçalo: D. Hugo de  
Alemania: D. Gonçalo de A-  
guilar: D. Iuan Serrano: Don  
Gonçalo Gonçalez de Busta  
mante:

Cortes en Segovia, y ley de cõtar  
los años por el nacimiento de  
Christo:

Guerras de Portugal, y Aljuba-  
rrota:

Chancilleria Real en Segovia, y  
sus Oidores:

Fundaciõ del Cõveto del Paular.

C A P. xxv i i. pag. 304.  
Rey de Castilla D. Enrique Ter  
cero, hasta su muerte:

Obispos de Segovia D. Alonso de  
Frias: y D. Alõso Correa: y D.  
Iuan de Tordesillas:

Recibimiento del Rey en Sego-  
via:

Revelacion de Santa Maria de  
Nieva, y poblaciõ de la villa.

Peregrinaciõ del Obispo D. Iuã  
de Tordesillas à Roma, y visi-  
ta de Guadalupe.

C A P. xxv i i i. pag. 319.  
Rey D. Iuan Segundo jurado en  
Segovia:

El Infante D. Fernando cõquis-  
ta a Antequera:

Celebre milagro del Santissima  
Sacramento en Segovia:

S. Vicente Ferrer predica en Se-  
govia:

Infante D. Fernando Rey de A-  
ragon:

Persecuciones del Obispo D. Iuã  
de Tordesillas.

C A P. xx i x. pag. 333.  
El Principe D. Enrique vive en  
Segovia:

Familia de los Mendoças en Se-  
govia:

Fundacion del Hospital, y estu-  
dio de Cuellar:

Victoria dela Higuera contra  
los Moros:

Concordia entre Ciudad, y Lina-  
ges de Segovia:

D. Iuan de Tordesillas funda à  
Aniago, donde yaze:

D. Fr. Lope de Barrientos Obis-  
po de Segovia:

C A P. xxx. pag. 350.  
Cardenal Cervantes Obispo de  
Segovia:

Batalla de Olmedo:

Fundacion del Convento del Pa-  
rral:

Privilegio del Mercado franco:  
D. Luis Ossorio de Acuña Obis-



# TABLA.

po de Segovia.  
 Nacimiento de la Reyna D. Isabel:  
 Muerte de D. Alvaro de Luna:  
 y del Rey D. Iuan Segundo.  
 CAP. xxxi. pag. 363.  
 D. Enrique Quarto Rey de Castilla:  
 Fundacion primera del Convento de S. Antonio:  
 Pedro de Cuellar ilustre Segoviano:  
 D. Fernando Lopez de Villafraesa Obispo de Segovia.  
 Privilegio de las dos ferias de Segovia:  
 D. Iuan Arias de Avila Obispo.  
 Invenzion de las reliquias de S. Frutos:  
 Aldeanos de Segovia libran al Rey.  
 CAP. xxxii. pag. 379.  
 Coronacion del Infante D. Alonso.  
 Lope de Gernadilla ilustre Segoviano:  
 Diego Enriquez Embaxador a Navarra:  
 Fundacion de la Hermandad:  
 Prision de Pedrarias en Madrid:  
 Batalla de Olmedo:  
 Entrada de los rebeldes en Segovia:  
 Muerte del Infante D. Alonso.  
 CAP. xxxiii. pag. 399.  
 Culpa, y pena de los Indios de Segovia:  
 Casamiento de los Principes D. Fernando, y D. Isabel.

Synodo Diocesana en Aguila-fuente:  
 Rebueltas grandes en Segovia:  
 Cortes en Santa Maria de Nueva:  
 La Princesa D. Isabel viene a Segovia:  
 Muerte del Rey Don Enrique Quarto:  
 CAP. xxxiiii. pag. 416.  
 Coronacion de los Reyes Catolicos en Segovia:  
 Vitoria de Toro contra Portugal:  
 Alboroto de Alonso Maldonado en Segovia:  
 Obispo de Segovia restaura el Obispado de Osma:  
 Enagenacion de los Sesmos de Valdemoro, y Casarrubios:  
 Primer tribunal de Inquisicion en Segovia:  
 CAP. xxxv. pag. 431.  
 Reparase la Puente de Segovia:  
 Fundacion del Convento de Santa Isabel:  
 Traslaciones de Santa Clara a San Antonio:  
 Guerra, y Conquista de Granada:  
 D. Iuan Arias del Villar Obispo de Segovia:  
 Poblacion de Navalcarnero:  
 D. Iuan Ruiz de Medina Obispo de Segovia:  
 Fallecimiento de la Reyna Catalica:  
 CAP. xxxvi. pag. 447.  
 Segovia jura a la Reyna D. Juana:  
 El Rey D. Fernando se casa con Dona



# T A B L A.

*Doña Germana:*  
*El Rey D. Felipe viene a España, y muere.*  
*Alboroto grande en Segovia:*  
*Rey D. Fernando buelue a gobernar a Castilla:*  
*D. Fadrique de Portugal, y Don Diego de Ribera Obispos de Segovia:*  
*Traslacion de las Monjas de Santo Domingo:*  
*Muerte del Rey D. Fernando.*  
 CAP. xxxv i i. pag. 463.  
*Venida del Rey D. Carlos primero a España:*  
*Electo Enperador buelue a Alemania:*  
*Alboroto de las Comunidades de Castilla:*  
*Muerte del Regidor Rodrigo de Tordesillas.*  
*Venida del Alcalde Ronquillo contra Segovia:*  
 CAP. xxxv i i i. pag. 474.  
*Prosiguen las Comunidades su alboroto:*  
*Rota de Villalar, y perdon general:*  
*Segovia sirve con mil hombres en la guerra de Navarra.*  
 CAP. xxx i x. pag. 484.  
*Principios de la Iglesia mayor nueva:*  
*Principio, y continuacion de las ofrendas:*  
*Vitoria de Pavía, y prision del Rey Francisco:*  
*Entrega de los Principes de Francia:*

*Cortes celebradas en Segovia:*  
*Jornada de Viena, y huida del Turco.*  
 CAP. xl. pag. 498.  
*El Enperador cõquista a Tunez:*  
*Suceso de la jornada de Argel:*  
*Creciente repentina del Rio Eresma:*  
*D. Antonio Ramirez de Haro Obispo de Segovia:*  
*Segovia puebla a Sevilla la nueva:*  
*Primera convocacion del Concilio de Trento:*  
*D. Gaspar de Zuñiga Obispo de Segovia:*  
*Muerte de la Reyna D. Juana.*  
 CAP. x l i. pag. 510.  
*Rey D. Felipe Segundo:*  
*Fundacion del Convento de San Agustin:*  
*Falta de pan en Segovia, y en Castilla:*  
*Traslacion de los oficios al Templo nuevo Catredal de Segovia:*  
*Fiestas solenes desta traslacion:*  
*Muerte del Enperador Carlos Quinto:*  
 CAP. x l i i. pag. 519.  
*D. Felipe Segundo casa con Doña Isabel de la Paz:*  
*D. Frai Francisco de Benavides Obispo de Segovia:*  
*Fundacion del Colegio de la Compañia:*  
*D. Martin Perez de Ayala Obispo de Segovia:*  
*Primera noticia de las Monjas de*



# TABLA.

|   |   |
|---|---|
| <i>de la Encarnacion.</i>               | <i>Correccion Gregoriana del año:</i>     |
| <i>Conclusion del Santo Concilio</i>    | <i>D. Andres de Cabrera Obispo</i>        |
| <i>Tridentino:</i>                      | <i>de Segovia:</i>                        |
| <i>Vnion de los Hospitales:</i>         | <i>Fabricase el Ingenio Real de mo-</i>   |
| <i>Fundacion de los Niños de la</i>     | <i>neda:</i>                              |
| <i>Doctrina.</i>                        | <i>Fundacion del Carmē Descalço:</i>      |
| <i>CAP. xli i i. pag. 536.</i>          | <i>D. Francisco de Ribera, y D. An-</i>   |
| <i>Dō Diego de Covarrubias Obis-</i>    | <i>dres Pacheco Obispos.</i>              |
| <i>po de Segovia:</i>                   | <i>Concordia entre el Cōde de Chin-</i>   |
| <i>Translacion de los Trinitarios:</i>  | <i>chon, y Segovia:</i>                   |
| <i>Nacimiento de la Infanta Doña</i>    | <i>Vnion de los Conuētos de la Hu-</i>    |
| <i>Isabel:</i>                          | <i>mildad, y Encarnacion:</i>             |
| <i>Prision, y suceso de Mos de Mō</i>   | <i>Fundacion del Carmē Calçado:</i>       |
| <i>tyñi:</i>                            | <i>Muerte, y Funerales de D. Feli-</i>    |
| <i>Reclusion, y muerte del Principe</i> | <i>pe Segundo.</i>                        |
| <i>Don Carlos:</i>                      | <i>CAP. xlv i i. pag. 589.</i>            |
| <i>Rebelion de Granada.</i>             | <i>Rey Don Felipe Tercero:</i>            |
| <i>CAP. xli i i i. pag. 543.</i>        | <i>Casaße en Valencia:</i>                |
| <i>Recibimiento que Segovia hizo</i>    | <i>Peste general de Castilla aßlige à</i> |
| <i>à la Reyna Doña Ana de Aus-</i>      | <i>Segovia:</i>                           |
| <i>tria:</i>                            | <i>Voto de San Roque:</i>                 |
| <i>Celebracion de sus bodas con el</i>  | <i>Entrada del Rey en Segovia:</i>        |
| <i>Rey D. Felipe Segundo.</i>           | <i>Fundacion de la Concepcion Frã</i>     |
| <i>CAP. xlv. pag. 564.</i>              | <i>cisca:</i>                             |
| <i>Vitoria Naval de Lepanto:</i>        | <i>Grados de Maestros en S. Cruz</i>      |
| <i>Fundacion del Conuento de Cor-</i>   | <i>D. Maximiliano de Austria O-</i>       |
| <i>pus Christi:</i>                     | <i>bispo de Segovia.</i>                  |
| <i>Hospital de Santi Spiritus que-</i>  | <i>CAP. xlv i i i. pag. 599.</i>          |
| <i>da por la Ciudad:</i>                | <i>D. Pedro de Castro Obispo de Se-</i>   |
| <i>Fundaciō de las Carmelitas Des-</i>  | <i>govia:</i>                             |
| <i>calças:</i>                          | <i>Nacimiento del Principe D. Fe-</i>     |
| <i>Don Gregorio Gallo Obispo de</i>     | <i>lige Quarto:</i>                       |
| <i>Segovia:</i>                         | <i>Synodo Diocesana en Segovia:</i>       |
| <i>Fundacion de los Franciscos Des-</i> | <i>Fundacion del Hospital de Con-</i>     |
| <i>calços:</i>                          | <i>valecientes:</i>                       |
| <i>Don Luis Tello Maldonado O-</i>      | <i>Espulsion ultima de los Moris-</i>     |
| <i>bispo de Segovia:</i>                | <i>cos de España:</i>                     |
| <i>Vnion de Portugal, y Castilla.</i>   | <i>Muerte de la Reyna D. Mar-</i>         |
| <i>CAP. xlv i. pag. 576.</i>            | <i>garita:</i>                            |



# TABLA.

*Rel del Obispo D. Pedro de Castro:*  
CAP. xl i x. pag. 607.

*D. Antonio Idiaquez Obispo de*  
*Segovia:*

*Translacion de N. Señora de la*  
*Fuencisla.*

*Relacion de sus solenes fiestas:*  
CAP. l. pag. 634.

*Incendio del Templo Catredal:*

*Fiestas a la Princesa D. Isabel*  
*de Borbon:*

*D. Juan Vigil de Quiñones, y D.*  
*Alonso Marquez de Prado*  
*Obispos:*

*Muerte del Rey D. Felipe Ter-*  
*cero:*

*Sucesion del Rey Don Felipe:*  
*Quarto:*

*D. Francisco de Contreras Presi-*  
*dente de Castilla:*

*Muerte del Obispo Dñ Alonso*  
*Marquez.*

## F I N.



# HISTORIA

DE LA MUY ANTIGVA,

NOBLE, Y LEAL CIUDAD

DE SEGOVIA:

Y  
COMPENDIO DE LAS HISTORIAS  
DE CASTILLA:

AVTOR DIEGO DE COLMENARES,

*Hijo y Cura de San Juan de la misma Ciudad,*

Y SV CORONISTA.

CAPITVLO PRIMERO.

*Tubal puebla à España;*

*Hércules funda à Segovia.*

*Hispan fabrica la Puente.*



DESPUES Del ge-  
neral diluio, y per-  
petuo castigo de las  
gentes, con la con-  
fussion de las lenguas en la torre  
de Babel, el Patriarcha Tubal hijo  
quinto de Iafed, por mandado de  
su santo abuelo Noe, vino con  
las gentes de su language Caldeo  
à poblar esta region Occidental,  
que por serlo. nõbrã los Hebreos

Seþharad: los Caldeos, Spamia:  
los Griegos, Hesperin: y los Latí-  
nos, Hispania, de dõde hoi se nõ-  
bra España: de cuya etimologia  
los que mas disputan, auetiguan  
menos en tanta distancia de si-  
glos, y variedad de generacio-  
nes. Dizese que fundò Tubal al  
lado meridional del rio, nombra-  
do hoi Tago, sobre el grã Oceano  
occidental, un pueblo que nõ



brò Setubal, nonbre (al parecer) conpuesto en honor del Santo Seth, su dezimo abuelo, hijo de Adam, y progenitor de Christo: y en memoria de su propio nonbre, continuado hasta hoy contra la fuerza de los siglos. De alli atravesando la Prouincia entre Norte, y Oriente, en la ribera del rio q se llamò Hiberò, hoy Ebro; hizo otras fundaciones: cuya memoria, y nombres a confundido el tiempo. Y enseñados los descendientes pobladores en la religion, temor de Dios, y gouierno politico, murio en paz: sin saberse hasta hoy dõde, ni que Prouincia alguna del mundo conserue memoria, ò señal de su muerte, ò sepulcro: sin que desacredeite esta constante tradicion no hallarse los nombres destos pueblos en escritores antiguos: pues ni lo escriuieron todos; ni gozamos todo lo que escriuierõ: y en apoyo nuestro, los Arabes nõbran hasta hoy à Tubal nuestro Patriarcha, *Semtofail*.

§. II. *ol. b. m. d. q. d.*

**S**Vcedieron a este gran Patriarcha algunos Reyes de su sangre: hasta que Crysaõr-Geryon estrangero, con industria, y valor tyranizó la Prouincia. Cuyos habitantes, oluidada la verdadera religion, y gouierno, viuián como fieras; y como tales los trataba el Tyrano. Hasta q Osiris, nõbrado en el Texto sagrado del Ge-

nesis *Misraim*, hijo segundo de Can, y nieto de Noe, primer Rey de Egypto, que de su nonbre entonces se nonbraua Misraim, viniendo à España le vencio, y dio muerte en la batalla canpal primera que refieren nuestras memorias, dada en los campos de Tarifa. Boluiò Osiris à Egypto, dexando el Reyno de España a los tres Geryones, hijos del muerto: y tan cõformes, que dieron ocasion à la fabula del Geryon con tres cabeças. Los quales resentidos de la muerte de su padre, trataron la de Osiris con Tyfon su hermano, que ambicioso, y traydor la executò.

§. III.

**S**Vpo el caso en la Cytia (donde reynaua) Oron Libio su hijo tercero, nonbrado en el Genesis *Laabim*, bisnieto de Noe, y sobrino segundo de Tubal. Al qual sus valientes hazañas dieron renombre de *Hercules*: nonbre Egypcio, y mysterioso, que despues usurparon muchos valientes Capitanes de diuersas naciones. Pero este gran Egypcio es el Hercules celebrado en las memorias y grandezas de España, y fundador de nuestra Segouia, como presto veremos. El qual sabiendo la muerte de su Padre, llegó à Egypto: de donde, muerto su auo lo tio, dexado por Virey à Amasis, vino à España, y dando muerte à los tres hermanos, señoreò la Pro-



la Prouincia, reduziendo sus barba-  
ros habitantes à politica vrbani-  
dad: y fundando muchas ciuda-  
des en sitios fuertes. Las principa-  
les fueron Cadiz, Seuilla, Toledo,  
Auila, y nuestra Segouia. Cuyo si-  
tio està casi en medio de España,  
en quarenta y vn grados y medio  
de eleuacion al Norte: y treze de  
longitud al Oriete, segun el me-  
ridiano fixo de Tolomeo: aunque  
en este ay mucha variedad. A la  
parte Occidental de vnas monta-  
ñas, braços de los Pyreneos de Cá-  
tabria, que corriendo de Norte à  
Medio dia fueron nonbrados de  
los Romanos, Mōtes Garpenta-  
nos, por diuidir aquellos pueblos  
delos Areuacos, y de nuestros Cas-  
tellanos hoy, Sierras de la Fuen-  
fria, y Guadarrama, que diuiden  
nuestra Castilla Vieja dela Nucua.

§. III.

**V**Na legua pues al Poniente  
de la falda destas monta-  
ñas entre dos profundos valles, se  
levanta vna peña de trecientos pas-  
sos de altura, y quatro mil de cer-  
co en su corona: en forma de ga-  
lera la Popa al Oriete, y la Proa al  
poniente. Estos passos son los co-  
munes, que los Latinos llaman  
*Gressus*. El primero, de tres pies, y  
los siguiētes de dos: cada pie diez  
y seis dedos: cada dedo quatro  
granos de ceuada por lo ancho:  
medidas, que vsaremos en nues-  
tra Historia por mas ajustadas à la

naturaleza humana. El Valle, y la-  
do Setentrional desta peña riega  
el rio que los antiguos nonbra-  
ron Aeuca, y dio nonbre à los ce-  
lebrados pueblos Aeuacos, co-  
mo dize Plinio. Hoy su nonbre  
es Eresma, correspondiendo en  
algo al antiguo: y naciendo de dos  
fuentes en la frēte Occidental del-  
tas mōtañas, passa por nuestra Ciu-  
dad à la villa de Coca, antigua  
*Cauca*. El valle, y lado meridio-  
nal riega vn arroyo que nuestros  
Ciudadanos nonbran Clamores.  
Este fortissimo sitio, que la natu-  
raleza formò inespugnable, esco-  
gió Hercules, nuestro fundador,  
para vna Ciudad, propugnaculo  
entonces de lo mejor de España.  
La qual desde estos principios (se-  
gun entendemos) se nonbrò SE-  
GOVIA: à caso del antiquissimo  
vocablo *Briga*, que significa jun-  
ta de gente. Y no obsta que *Briga*  
se escriua con B. y SEGOVIA con  
V. segun inscripciones Romanas;  
pues, el yso que varia la signifi-  
cacion de los vncablos, pudo va-  
riar con mas facilidad las letras,  
como se ve en muchas dicciones;

§. V.

**L**A noticia desta fundacion  
se ha continuado en escri-  
tores de autoridad: y en la tradi-  
ciō cōstāte de nuestros Ciudada-  
nos: reforçada cō monumētos, y  
fabricas, q̄ hasta hoy permanecē.  
Estas son vna gran casa, ò fortifi-  
cacion



leza al costado setentrional de la Ciudad, que se nonbrò Casa de Hercules, por fundaciõ suya, hasta los años mil y quinientos y treze del nacimiento de Iesu Christo, que entrando à habitarla mōjas Dominicas ( como diremos aquel año ) comēçò à nombrarse Santo Domingo el Real, como hoi se nonbra. Donde en vna escalera en la pared maestra de vna fortissima torre se vè vna Estatua de Hercules sobre vn puerco mōtes en la figura, y habitud q̃ aqui la estanpamos.



Es de mas que medio relieue : y de piedra muy dura, que llamamos cardena por su color. Esta trōcada la maça, desboçada la bestia, y gastados los perfles de toda la escultura. señal de su mucha anti-

guedad en tan dura materia. Quãdo faltaran la autoridad de escritores, y la tradicion de las edades; bastaua solo este monumento para assegurar que nuestra Segouia fue fundacion de Hercules Egypcio. Y entre quantas Ciudades de España se glorian de ser fundadas por este gran Principe; ninguna nos muestra conprouacion tan autentica: en la qual està relumbrando la mystica Religion de Egypto: sobre que los Griegos inuentaron despues tanta maquina de fabulas.

## §. VI.

**E**N lo profundo desta figura discurriràn los Mytologicos: pues es cierto, que el tercero de los trabajos, ò ( por mejor dezir ) vitorias de Hercules, fue la muerte del puerco Erimanteo. Siendo entre los Egypcios tã inmūdo, y aborrecible este animal, que Horo-Apolo, antiquissimo escritor de sus ceremonias, y escrituras Sagradas, que nonbrarō Gerolyficos, dixo, tratando deste animal: *Queriendo demostrar vn hombre pernicioso, y pestilente, pintan vn puerco, por ser tal la naturaleza desta bestia.* Y Herodoto aduertido historiador de Egypto, dixo: *Los Egypcios tienen al puerco por animal tã sucio, q̃ si alguno, aun de passo, le toca, al pūto vā a labarse al rio.* Y prosigue refiriendo que entre aquella gente era cosa tan infame criar, ò guardar



# Historia de Segouia. Cap. I.

dar puercos, que a los que tal hazian no les era licito casar sino con los de su mismo enpleo, ni entrar en los tēplos: à cuyas puertas auia guardas, para q̄ ni ellos, ni los animales entrassen, como aduertio nuestro Poeta Español Silio Italico hablando del templo que en Cadiz se erigio à nuestro Hercules.

## §. VII.

**M**Vcho pudieramos dilatar este discurso, si la Historia permitiera semejantes Episodios, y erudiciones. Cierito es que la estatua se leuantò cō gran motiuo, cuya distinta noticia escōde el tienpo à nuestra Patria, ò la guarda para mas dichosa pluma que la nuestra. Tambien se tienē por monumentos deste Principe vn Toro, que hoi permanece en la calle que llamamos Real, imagen à caso de Apis, Idolo principal de Egypto, adorado de aquellas gentes en figura de Toro. Y de passo aduertimos, que quantos monumentos destos se ven en Coca, Auila, Salamanca, y otras partes desta comarca, son Toros; y en nuestra Ciudad se vè este Toro, y dos puercos, sin el que està à los pies de la estatua estanpada: vno que està treinta passos del Toro en la misma calle: y otro cuya media parte posterior se ve entre el Hospital de la Misericordia, y la Iglesia de san Anton.

## §. VIII.

**F**abricò asì mismo nuestro fundador la fortaleza que hoi llamamos Alcaçar, en la p̄ta Occidental de la Ciudad: en cuyo profundo assiento se juntan los rios Ercisma, y Clamores: y à la parte oriental de la Ciudad, sobre la puerta, nombrada hoi de san Iuā, otra fortaleza, q̄ aora es casa principal del linage de los Caceres. Auiendo Hercules fundado nuestra Ciudad en su primera venida à España (como entendemos) fue por los años de la creaciō del mūdo dos mil y docientos y cinquēta, y despues del diluuiο quinientos y nouenta y dos: y antes del nacimiento de Iesu Christo Redentor del mundo, mil y setecientos y seys: en tienpo que el Patriarca Iosef, con su Padre, hermanos, y familia assentaua viuida en Egypto: auiendola sustentado en la hambre de los siete años. Reinando en ella Osiris Faraon, padre de nuestro Hercules. El qual determinando passar à Italia à castigar las tyrantias de los hijos de Lestrigon, dexò por Rey de España à Hispalo, ò Hispano, que algunos escritores modernos haze diuersos, siendo vno.

## §. IX.

**A**Tribuyen à este Rey la poblacion, y primera cerca de nuestra Ciudad: auiendola dexado Hercules en forma de presidio



dio con las tres fabricas referidas, y consiguientemente le atribuyē la fabrica admirable de la Puente, ò aquaduēto, que nuestros antiguos Segouianos en escrituras, y memorias llamauan Puente seca. No ignoramos la diuersidad de opñiones que ay sobre quien aya sido autor de tan admirable fabrica, que en grãdeza, y antigüedad iguala las mui celebradas del Orbe; y en duracion las escede: pues quando de aquellas viue el nombre solo: esta cōtra la fuerza de tantos siglos permanece en su ser primero. Algunos Autores de buen nonbre dizen, que Hercules necessariamente vbo de fabricar la Puente, si fundò la Ciudad: pues sin ella no podia sustentarse: y es verdad, que en manuscritos de docientos años de antigüedad emos leido, que en los huecos, ò nichos del pilar mas alto que llaman del Açoguejo, dō de hoi estã las Imágenes de nuestra Señora, y san Sebastian puestas alli, año mil y quinientos y veinte (como entōces diremos) estauan antes estatuas, ò insignias de Hercules: de donde nacio la fama popular, de que Hercules hizo la Puente: y cierto es, que en aquellos nichos vbo antes estatuas: que si los passados, quando las quitaron, pusieran (como decian) memoria de lo que quitauã, siruiera de luz à nuestras tinieblas.

§ X.

**P**ero D. Rodrigo Ximenez, Arçobispo de Toledo, primer historiador en autoridad, y tiempo de la España moderna: La historia general de España, cōpuesta por orden del Rey don Alōso: El Tostado sobre Eusebio: Dō Alōso de Cartagena Deã de nuestra Iglesia, y Obispo de Burgos en su Anacephaleosis, ò recapitulacion de los Reyes de España: Mossen Diego de Valera Coronista de la Reyna Catolica Doña Ysaabel afirman que Hispan hizo esta fabrica, y parece cōuenir en ello Floriã de Ocampo lib. 1. cap. 17. y Garcia de Loaysa en los Concilios Toledanos, pag. 92. y pudo Hispã poner estatuas en memoria, y honor de Hercules, que (segun dizen) era su tio, ò suegro: y en fin le dexò el Reyno de España.

§. XI.

**O**Tros lleuados del aplauso, y grandeza Romana quieren que su autor aya sido alguno de sus Enperadores, particularmente Trajano: y esta opinion sigue el doctissimo Mariana. Mas cierto que despues de auer procurado con toda libertad de afecto, y diligencia de aueriguacion: hallamos que ninguna de las conjeturas es menos cierta, que ser fabrica Romana. Lo primero, porque es sin orden alguna Dorica, Ionica, Corintia, Toscana, ni Cōpuesta.



puesta: à que se reduce toda la arquitectura Griega, y Romana. Antes es vna obra sin orden conocida; pero tambien ordenada, y executada, que destas, y otras semejantes pudieron aprender, y sin duda aprendieron Griegos, y Romanos. Pues las celebradas Pyramides de Egypto antecederon muchos años à las republicas Griega, y Romana: y de sus descripciones se conoce mucha semejança con la fabrica desta Puente, en trabazon, y grãdeza de piedras, y sillares. Algunas de las quales (si creemos à Flauio Iosefo en sus antigüedades Iudaicas) fabricarõ los Reyes de Egypto con trabajo de los hijos de Israel, despues que Hispan fabricò nuestra Puente. Lo segundo, porque fabrica tan sumtuosa està sin inscripcion, ni letra alguna, de que los Romanos fueron tan cuidadosos en quantas fabricas hizieron, y mas que todos Trajano: à quien con verdad (aunque con emulacion) llamò Cõstantino Magno yerua Parietaria: pues à penas dexò pared de fabrica suya sin inscripcion de su nonbre. Buẽ testigo deste cuidado es en España la Puente nõbrada hoi de Alcantara, sobre el Tajo, con seis arcos, y siete inscripciones, y en ellas repetido muchas vezes el nonbre de Trajano; auiendo se fabricado à costa de los Prouinciales, y comenzado se mucho antes de su Imperio,

Demas, q̃ Dioncasio, ensalçador de las obras de Trajano, no hizo memoria desta. Y cierto que siendo Trajano Conpatriota nuestro: como prouaremos por los años ciento de Christo, quisieramos no contradizeir este honor, si la verdad historial lo permitiera. Lo tercero, porq̃ los Romanos, por domar los brios Españoles, bajaron nuestra Ciudad (como otras muchas) al valle del rio Eresma, como aduertiremos en muchas ocasiones. Y bajando la Ciudad, no era necessaria la Puente. Y aunque algunos sospechan que en tres hiladas de sillares, que se ven sobre el orden primero debajo de los nichos auia letras en cartelas en vnas assas de hierro, q̃ hoi se muestran; es mayor conprouacion de que no fuesen Romanas: pues la forma general de sus inscripciones es de letras senceladas en la misma piedra, sin que en parte alguna se hallen de otra forma. Y la inscripcion que refieren Ambrosio de Morales, y Adolfo Ocon, de que Licinio Larcio hiziesse esta fabrica; el mismo Morales, y quantos despues an escrito, la tienen por fingida; sin hallarse en nuestra Ciudad noticia, ni rastro de tal inscripcion. Y no olvidara Plinio escriuir cosa tan grande auiendo estado en España con el mismo Licinio Larcio, de quien fue mui amigo. Lo quarto, porque se muestra aun mas



gastada, que la estatua de Hercules, siendo de la misma piedra, argumento no flaco, de que no es mas moderna, y pues esta por su grandeza, no puede estar parase como aquella; procuraremos descriuirla.

## §. XII.

Nace en la falda Occidental de la mōtaña (tres leguas de nuestra Ciudad) de muchas fuētes, vn riachuelo, nonbrado por su calidad Riofrio. Deste se escota vna hila real de agua: esta es medida, ò cātidad de vna quarta en alto, y dos de ancho, grueso comū del cuerpo de vn hombre, que guiada por vna azequia, ò caz descubierta (por negligencia de nuestros Ciudadanos) llega à quiniētos passos de la Ciudad: donde recibida para desarenarse en vna gran arca de piedra, cerrada, y cubierta; corre de Norte à Medio dia, encañada sobre el primer arco de la puente, que por alli tiene de alto con el canal cinco varas, y dos tercias, que hazen diez y siete pies; (ya dexamos aduertida la medida de estos pies) y continuādo en vn orden setenta y cinco arcos hasta el Conuento de San Francisco, donde tiene de alto treinta y nueue pies, haze vna buelta, ò recodo: y enderezādose de Oriente a Poniente comiēcan dos ordenes de arcos, que atrauessando el valle poblado de casas, y edificios con la placeta,

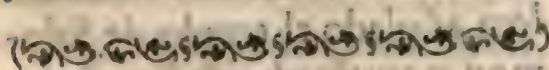
que con nonbre Arabigo, se nonbra Açoguejo, donde toda la altura de Puente, y canal es de treinta y quatro varas, que son ciento y dos pies, entra la agua por entre las almenas de los muros, altura increíble. Y hendiendo la Ciudad de Oriente à Poniente, por vn canal cubierto de boueda, casi capaz por algunas partes de vn hombre inhiesto, para guiar los repartimiētos à caños publicos, poços, ò algibes de Conuentos, y casas particulares, llega al Alcaçar, que (como diximos) estā a la punta Occidental de la Ciudad.

## §. XIII.

**E**STA maquina, que consta de ciēto y cinquēta y nueue arcos, y los mas de tanta altura q̄ sobre tejados de casas, y edificios de a quatro, y a cinco suelos vuela todo el orden segundo de los arcos, y aun mucha parte del primero, con admiracion agradable de quien la mira: Es toda de sillares de piedra cardena, sin forja, ni ripio alguno: de modo que no seria difícil contar quantas piedras, o sillares tiene maquina tan grande: porque todas hazen cara, o muestran frente, con tā buē corte, assiento, y trabaçon, que no vbo menester forja de cal, ni betun; trauesando los sillares cō mucha maestria. Aūque mirado con aduertencia muestran tener plomo por lechada: y sin duda las doblas de los arcos estan barreadas



das de hierro, como escriuen Niceforo Calisto, y la Tripartida, que estaua el gran Templo de Serapis en Alexandria de Egypto; fabrica del mismo tiempo, y a caso de los mismos Autores que la nuestra. Y admira el ver tãta igualdad, y medida en piedras tan grandes, sin mas labor que como las quadrarõ a picõ. Los pilares que sustentan tanta maquina, tienen por las frêtes a ocho pies de grueso: y por los lados interiores a once pies: haziendo a trechos las diminuciones necessarias cõ fajas, y cornijamentos: cuyas molduras a gastado el tienpo, desboçando filetes, y bocelos: muestra cuidete de mas antigüedad que los Romanos: cuya ostentacion cuidadosa no dexara accion tan grãde sin mucha seguridad de su nonbre.



CAPITULO II.

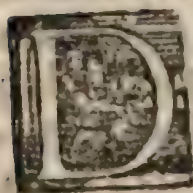
*Gran seca de España:*

*Restauracion de Segouia:*

*Entrada de los Cartagineses:*

*Señorio de los Romanos:*

§. I.



EFUNTO Hispã, (õ Hispalo) boluiõ Hercules a España donde murio, y fue sepultado, nonbrãdo Rey a Hespero: al qual despoise yõ Atlante su hermano: que dexo el Reyno

a Siculo su hijo: y este a sus descendientes, hoy no conocidos. Hasta que concludida la guerra, y Ciudad de Troya, Ulises, Teucro, y Diomedes, Capitanes Griegos, aportaron a España: y saliendo por el estrecho de Gibraltar al gran Oceano: costeano al Norte, fundaron en aquellas marinas Occidentales a Lisboa, Ponteuedra, y Tui. Cercade estos tiempos Reynaua en España, o parte de ella, Gargoris, famoso por auer sido el primero q̃ usò de la miel, y de la cera, beneficiando los enjãbres: Asì lo escriue Iustino, refiriendo, q̃ auiedo le nacido vn nieto de vna hija sin marido, mãdo echarle en los montes, dõde vna fiera le dio leche: y despues aynos perros hanbrientos, que le guardaron: y de alli en el mar, cuyas olas le sacaron a la orilla: donde yltimamẽte acabò de criarle vna cierva: causa de salir tan ligero, y montaraz, que molestaua las campañas, y pueblos con robos, y muertes: hasta que cogido en vnos lazos fue presentado al Rey su abuelo, que induzido del impulso natural, y de las señaes del mancebo, le reconocio nieto, y nonbrò suceesor del Reyno. En cuyo buen gouierno fue tan admirable como en la criança, que no en valde suceden los prodigios.

§. II.

Este Rey (como escriue Iustino) succedieron por mu-



muchos siglos sus descendiētes, de cuyos nombres, y gouierno perecio la noticia. Solo refieren algunos de nuestros Historiadores (sin hallarse en Autor Griego, ni Latino) que por estos tienpos sucedio en España vna sequedad tan espantosa, que no llovió en veinte y seis años. De cuya relación algunos añ mofado sin aduertir, que puede Dios castigar las culpas de los honbres con falta de agua en semejante sequedad, como con sobra en el diluuió. Despobló esta sequedad la Prouincia, huiendo los pobres, y muriendo los ricos en la confianza de su opulencia. Reduzida a su natural temperamento la Prouincia, boluieron a ella los huidos, acompañados delas naciones que los auia aaporado. Y entre otros los Celtas (hoi Franceses) entraron en la Iberia: dōde fundarō a Segobriga (hoi Segorue). Y despues de algunos años, con nonbre comun de Celtiberos, como dizen Lucano, y Silio, penetrando a lo interior de España, reedificaron nuestra Ciudad, nonbrándola, como escriuen Florian de Ocampo, y Pedro Antonio Beuter, Segobriga, en memoria de la que dexauan en Iberia. Y si fue este el origen del nonbre de Segouia, ignoramos el que tuuo antes. Esta venida de los Celtiberos fue por el mismo tienpo que Romulo, y Remo dauan aumento,

y nueuo nonbre tambien a Roma, por los años del mundo tres mil y docientos y dos: Y antes que Iesu Christo naciesse setecientos y cinquenta y dos.

## §. III.

**A**l abundancia de frutos, y metales de España acudieron muchas naciones: y los de Tyro, y Sidon se apoderaron de Cadiz, y parte de lo que se nonbra Andalucia: y los antiguos nonbraron Canpos Elyfios, habitacion de los bienauenturados por sus delicias. Cuyos naturales, para defenderse de los estrangeros, hizieron Rey a Argantonio, famoso por su mucho valor, y larga edad; pues ay quien escriua q̄ viuio trecientos años. Por este tienpo Nabucdonosor (o Nabucad-Nezer) Enperador de Babilonia: auiendo destruido a Gerusalem, assolado el templo de Salomon, y cautiuaado a su Rey Sedequias, puso cerco a la Ciudad de Tyro: que apretada pidio socorro a los de Cadiz, descendientes suyos. Estos con muchos Españoles partieron a socorrerla, con q̄ el Babilonio despechado alçó el cerco, y fue a Egypto, y de alli a Africa; de donde se dize vino a España a vengarse de la ayuda q̄ auia dado a Tyro. Tomó algunos puertos: y dexó en la Prouincia muchas gentes de las naciones de su exercito; Caldeos, Persas, y Iudios. Su venida a España escri-



descriuen Autores de credito, Iosefo, y Estrabon por autoridad de Megasthenes: y Plinio por autoridad de Marco Varron dize, que vinieron Persas, Fenices, y Africanos. Nuestros Historiadores añaden, que la ocasion fue vergarse de los Gaditanos: o seria esto, o ansia de querer estender su Imperio, y nonbre; comun ambicion de los Reyes.

## §. IIII.

**D**efunto Argantonio, los Españoles maltratados publicaron guerra a los estrangeros Fenicios, ya señores de Cadiz: que apretados llamaron en su fauor otros Fenicios conpatriotas suyos, que con su Reyna Dido, pocos años antes, auia fundado en la marina de Africa la celebrada Ciudad de Cartago, poderosa ya por mar, y tierra. Estos Cartagineses acudieron a fauorecerlos: y con industria, y fuerza se alçaron con todo, señoreando muchos pueblos de aquellas marinas. Para cuyo gouerno enbiaron gouernadores a tiẽpos: y entre ellos a Himilcon, y Hanon, hermanos, famosos por sus nauegaciones, y descubrimientos. Himilcon al Norte: y Hanon al Medio dia. Y despues a Amilcar, llamado el Grande. A quien sucedio su yerno Hasdrubal, fundador de Cartagena. Y a este el brauo Anibal, que en los principios de su gouerno conquistó desde Cartagena a

las montañas, que (como diximos) hazen frente oriental a nuestra Segouia: Porque no consta auer passado las armas Cartaginesas a nuestra Ciudad, que por aquellos siglos se gouernaua en la forma que Hercules, y Hispan la pusieron.

## §. V.

**D**esseo Anibal de romper guerra con los Romanos, para eternizar su nonbre, destruyó a Sagunto, Ciudad confederada con Roma. Y el año siguiente, atrauésando a Francia, entró en Italia con cien mil combatientes, triunfando de los Romanos en tantas victorias, que los reduxo a pũto de desamparar aquella Ciudad, que destinaua el cielo para cabeça del Mundo. Determinó el Senado Romano, que para enbaraçar los brios, y fuerzas del enemigo Cartagines, passasse con exercito a España primero Neyo Cipion Caluo: y despues Publio Cornelio Cipio su hermano mayor. Assi las dos Republicas, Romana, y Cartaginesa molestaua el mundo por señorearle. Y nuestra España, pretendida ansiosamente de ambas señorias por el valor de sus naturales, y riqueza de sus minas, padecia los estragos de la guerra. La parte, y exercito Cartagines gouernaua Hasdrubal Braeino, segundo hermano de Anibal: que vencido de los Cipiones, vinieron en su socorro con gente, y per-



y pertrechos Magón su hermano, y Hasdrubal Gisgón: y vltima-  
mente Masinisa, su yerno: todos  
valientes Capitanes. Lo principal  
de la guerra se hazia con los mis-  
mos Españoles, que engañados ya  
del interes, ya de la cautela de an-  
bas naciones, derramauan su san-  
gre para cautiuar su libertad. Mu-  
chas fueron las rotas que los dos  
hermanos dieron a los Cartagi-  
neses; mas en fin murieron a sus  
manos ambos en menos de vn  
mes: assi es varia la fortuna de la  
guerra. §. VI.

**T**A n amedrentada quedó Ro-  
ma, que no allaua quien qui-  
siese encargarse de la guerra de Es-  
paña, hasta que Publio Cipion, hi-  
jo de Cornelio, mancebo de vein-  
te y quatro años con diez mil in-  
fantes, y mil cauallos vino a Espa-  
ña: y recogiendo los huidos, cer-  
có, y ganó a Cartagena: acredita-  
do principio de sus grandes haza-  
ñas. Pues en cinco años, destrui-  
do los Cartagineses, los desarrai-  
gó de la Prouincia que auian pose-  
ído trecientos años: y fundada  
Italica: boluiendo á Roma de vein-  
te y nueue, el Senado le negó el  
triunfo mayor, por no dexar lo  
conquistado en forma de Prouin-  
cia, o por no auer tenido los car-  
gos requisitos de Consul, o Pro-  
cōsul, o (lo que es mas cierto) por  
envidia. Pero concediole la Oua-  
cion, aplauso menor que el triun-  
fo, solo en entrar a cauallos, y no

en carro: y llevar corona de Ara-  
yan; y no de Laurel. Siendo este  
el primer trofeo que Roma vio  
de España. Cuyos naturales cōo-  
cieron su cautiuerio despues de  
perdida la libertad. Y aunque In-  
dibil, y Mandonio, valientes her-  
manos Españoles, viendo fuera á  
Cipion, procuraron redimir la Pa-  
tria cō treinta mil infantes, y qua-  
tro mil cauallos; murieron a ma-  
nos de Lentulo, y Acidino Capi-  
tanes Romanos. Cuyo Senado de-  
terminò diuidir a España, para su-  
getarla, y gouernarla mejor, en  
dos Prouincias Pretorias. Estas  
eran España Citerior: que conte-  
nia desde los mōtes Pyrinceos has-  
ta los montes Carpentanos, que  
(como dexamos dicho) atrauies-  
san casi a España: dexando vna le-  
gua al Poniente a nuestra Ciudad.  
Y España vlterior, que contenia  
desde estos montes al mar Occea-  
no: de modo, que nuestra Segou-  
ia era de los pueblos mas orien-  
tales de la España vlterior.

§. VII.

**C**onforme a este repartimien-  
to, que variandose despues  
causò mucha confusion en la To-  
pografia de España, año ciento y  
nouenta, antes del nacimiento de  
Christo, Cayo Flaminio, Pretor  
de la Citerior, conquistò á Butra-  
go: pueblo en la falda oriental de  
los mismos mōtes Carpentanos:  
cuya cumbre se nõbra hoi Puerto  
de Butrago, y Somosierra. Esta  
con-



cōquista refiere Tito Liuiο en la Decada 4. lib. 5. *C. Flaminius oppidū Litabrum munitum, opulentumque, vineis expugnauit: Et nobilem Regulum corribilonem vinum cepit.* Las pocas señas q̄ Liuiο dà del suceso, del pueblo, y del Rey: cuyos nōbres en ninguna otra parte, ni Autor de aquellos tiempos se hallā: ahuyentò à nuestros historiadores desta memoria. Solo el cuidadoso Ambrosio de Morales la refirió assi: *Flaminius por recobrar algo de la reputacion que el año antes auia perdido, combatiò reciamente, y tomò por fuerça una ciudad fuerte, y rica, llamada Litabro, y cautiuò en ella à vn señor principal llamado Corribilon. Y ni del, ni de la Ciudad no se puede tener mas noticia.* Hasta aquí Morales. Pero cierto es que el pueblo que los Latinos nonbraron *Litabro*, y los Godos despues *Britablo*, es el mismo q̄ hoy se nonbra *Butrago*. Y Liuiο se ha de leer como aquí vā pūtuado. No entēdiendo q̄ el pueblo fuesse opulento de viñas, como algunos an leido; sino que Flaminius le combatiò cō los instrumentos, ò maquinas, q̄ los Latinos nonbrauā *vineas*: y describe Vegecio en su Arte Militar. Con los quales escriue Ciceron à su amigo Caton auer cōbatido vna ciudad de Oriente.

§ VIII.

¶ Mui cerca de nuestra ciu-

dad andauan por estos dias ambos gouernadores, y exercitos Romanos: pues prosigue Liuiο, que tambien Marco Fulvio Proconsul vencio en dos batallas dos exercitos Españoles: y tomò por combate dos pueblos, nonbrados vno *Vescelia*, y otro *Halon*: y muchos castillos: y otros que se entregaron de voluntad. Quiere Iuliano Arcipreste de Santa Iusta en Toledo, Autor que escriuiο por los años mil y ciento y cinquenta de Christo, en los *Aduersarios*, q̄ *Vescelia* sea *Vzeda*, y *Halon* *Aillon*, con las señas deste suceso: y entendemos que es assi. Considerando que en tantas guerras desta comarca no se nōbra Segouia, sentimos la falta lastimosa de los libros q̄ se perdieron de Liuiο: pues los que gozamos no pasan de los años ciento y setenta antes de Christo, en que vā nuestra Historia. Si biē Apiano Alexādrino, escritor Griego por los años ciēto y ochēta de Christo, como del se colige en el libro de las guerras Syriacas, escriuiο vn libro de las guerras de España. Y el original Griego maltratado, y sin este libro de las guerras Españolas, se hallò por los años 1450. entre los manuscritos Griegos, que a la gran libreria de los Medicis de Florencia traxo el docto Iuan Lascaris. Y despues se traxo de Constantinopla con este libro de las guerras de España, por dili-



gencia del docto Español Don Diego Hurtado de Mendoza, siendo Embaxador de Venecia. Deste Autor nos valdremos para las noticias de nuestras cosas, con aduertencia de que està deprouado, particularmente en nombres de pueblos, y numeros de sus distancias. O sea poca noticia del Autor, que en Egypto escriuio las cosas de España: o mucho del cuido de los escriuientes, que después le trasladaron.

## §. IX.

**R**efiere pues que los ciudadanos de Segeda, ciudad grande, puesta en los pueblos que nombra Belos, cōfederada con algunos comarcanos, reparaua sus muros, q̄tenian de cerco quarenta estadios. El Senado Romano, receloso de la fortificacion, mandò que cessasse el reparo de los muros: pagassen el tributo capitulado: y con sus armas acudiesen à seruir en el exercito Romano. Todo conforme à vnas capitulaciones, assentadas antes con Senpronio Graco. Replicauā los Segedanos, que por las capitulaciones se prohibia leuantar nuevos muros; mas no reparar los maltratados, como ellos hazian: y que el tributo, y seruicio estauan ya remitidos por el Senado. El qual usando del poder; mas que de la justicia, de que tanto blasonaua, solo en

palabras, respondio, que las capitulaciones, y priuilegios, solo durauan lo que el Senado queria. Y denunciò la guerra. Passaua esto al fin del año seiscientos de la fundacion de Roma, que son ciento y cinquenta y dos antes de Christo. Y saliendo Consules el dia primero del año siguiente Quinto Fulvio Nobilior, y Tito Anio Lusco, se mandò, que desde luego vsassen el oficio, por la instancia desta guerra (como aduirtio Casiodoro) contra el orden comun de que los Consules, aunque electos dia primero de Enero, no vsauan insignias, ni potestad hasta quince de Março. Mandando juntamente, que el nuevo Consul Quinto Fulvio cō exercito Consular de treinta mil combatientes partiesse contra los Segedanos.

## §. X.

**E**stos ofendidos de la tyrania Romana, viendo por acabar el reparo, y fortificacion de sus muros, con mugeres, hijos, y hacienda se acogieron a los Arascos (parecen los de Aranda de Duero) y eligiendo por su Capitan à Caro, valiente Segouiano, en veinte y nueue de Agosto: dia en que los Romanos celebrauan fiestas à Vulcano, sabiendo que el Con-



el Consul se acercaua, salio à campaña con su gente. Y con prudente juicio enboscó veinte mil peones, y cinco mil cauallos, que passando el exercito Romano, cargaron sobre el; y aunque resistio con brio; mataron seis mil, poniendo los demas en huida. Pero siguiendo los Segedanos el alcance con poca diciplina, dio sobre ellos la caualleria Romana, que venia en guarda del vagage: y matando en los primeros inpetus al general Caro, que animoso quiso romperlos con otros seis mil Segedanos, que cayeron junto a el, se renouò la batalla, hasta que los despartio la noche: quedando anbas naciones tan amedrentadas, que de alli adelante solo peleauan, quando no podian menos,

§. XI.

**A** Si refiere Apiano este suceso, nonbrando Segeda esta ciudad, que Lucio Floro nonbra Segida. Y Apiano dize que estaua en los pueblos Belos, de los quales ningun cosmografo antiguo, ni moderno à hecho memoria. Ni Tolomeo la hizo de pueblos Belos, ni de ciudad de Segeda. Estrabon celebrado cosmografo, y que leyò à *Posidonio*, à *Timostenes*, à *Asclepiades Myrleano*, y à *Eratostenes*, celebres escritores de la antigüe-

dad de España, dixo: *En los Arenacos està la Ciudad de Segeda, y Palencia*. Y esta posterera quantos àn escrito la ponen en los Vaccos. De aqui se conocerà ( como dexamos aduertido ) quan confusa està la Topografia antigua de España. Quiera Dios que la presente no lo quede para los venideros, por insuficiencia de los que escriuimos. Cierto siempre sentimos la falta de Tito Libio; pero mucho mas en esta ocasion. Plinio puso vna *Segeda augurina*, entre el rio Betis ( hoy Guadalquivir ) y el mar Oceano: y otra *Segeda, restituta Iulia*, que Florian de Ocampo pone junto à Caceres, villa de la Prouincia que hoy se nonbra Estremadura. Mas ninguno destos Autores habla desta guerra. Beuter, y Garibai, dando rienda al aprieto, escriuieron, que esta Segeda de junto à Caceres es la referida en Apiano. Y que de tan lejos se recogieron à Numancia ( distante mas de ochenta leguas de tierra mui fragosa ). Ambrosio de Morales mas atento a la Topografia, dixo por mayor, que estaua cerca de Osma: Y Iuan de Mariana, que à caso era la misma Osma. Siendo caso cierto, que entonces se nonbrò Vxama, y que nunca se nonbrò Segeda.



## §. XII.

**E**N tanta confusion de Auto-  
res oßamos dudar si es Lu-  
cio Floro, o Apiano está erra-  
do el nonbre de Segeda por Se-  
gouia: error con muchos exen-  
plos en todos los escritores de  
aquel tiempo, por equiuoca-  
cion de los Autores, o los es-  
criuientes. Y cierto la medida  
que Apiano dà a Segeda de qua-  
renta estadios de cèreo, siendo es-  
tadios Griegos de à cien passos,  
son los quatro mil passos que tie-  
ne la peña en que esta fundada  
nuestra Ciudad: teniendo à diez  
y siete leguas al Norte la villa  
de Aranda, nonbrada de Duero,  
por estar en su orilla: que sin du-  
da son los Arascos, donde (segun  
Apiano) se recogierõ los Segeda-  
nos: y à poca mas distancia a Nu-  
mancia, hoi Soria, o Garai: don-  
de dize Apiano q̃ se acogierõ los  
Segedanos, y Arascos la noche  
de la batalla: prueua de su mu-  
cha vecindad. Y lo que mas re-  
fuerça esta congetura es la no-  
ticia continuada en nuestra Ciu-  
dad, y su comarca de la fami-  
lia, y nonbre de Caró desde a-  
quellos tienpos a estos por mil  
y setecientos años: sin auerse  
interrumpido con la perdida de  
España, ni estragos de tantas gue-  
rras. Pues en los muros de nues-  
tra Ciudad fabricados de ruinas,  
y despojos antiguos por el Rey  
Don Alonso Sesto, como en su vi-

da escriuiremos, se muestra vna  
piedra, saliendo por la puerta,  
nonbrada de Santiago sobre ma-  
no izquierda, con letras Roma-  
nas: pero tan gastadas del tien-  
po, que à penas se leen las si-  
guientes.

|     |     |      |    |      |    |      |   |   |      |      |     |      |      |      |      |      |
|-----|-----|------|----|------|----|------|---|---|------|------|-----|------|------|------|------|------|
| C   | --- | M    | -- | S    | -- | P    | I | V | ---- | H    | --- |      |      |      |      |      |
| --- | B   | --   | C  | ---- | A  | S    | I | V | S    | ---- |     |      |      |      |      |      |
| A   | -   | P    | -- | M    | -- | I    | I | - | V    | E    | R   | I    | C    | E    | S    | O    |
| N   | I   | ---- | R  | I    | -  | S    | V | I | ---- | E    | N   | ---- |      |      |      |      |
| S   | V   | L    | P  | -    | M  | A    | R | T | I    | O    | -   | L    | A    | ---- |      |      |
| -   | V   | R    | -  | T    | V  | T    | O | R | E    | S    | -   | C    | O    | R    | ---- |      |
| F   | V   | S    | C  | V    | M  | ---- | E | T | ---- | V    | A   | L    | ---- |      |      |      |
| C   | A   | R    | V  | M    | .  | I    | T | E | M    | ---- | E   | T    | ---- |      |      |      |
| R   | E   | D    | A  | N    | N  | I    | - | F | L    | A    | V   | I    | I    | S    | ---- |      |
| T   | V   | T    | O  | R    | E  | S    | - | C | O    | E    | L   | I    | O    | S    | I    | ---- |
| M   | -   | N    | V  | M    | E  | N    | T | V | M    | ---- |     |      |      |      |      |      |
| E   | X   | -    | T  | O    | -  | S    | V | L | P    | .    | P   | .    | C    | .    |      |      |

Trabajo seria vano preten-  
der suplir, y aclarar lo que tan-  
tos siglos an escurecido: pues sin  
duda es de lo primero que de  
los Romanos permanece en Es-  
paña. Por lo menos se distin-  
guen con claridad los nonbres  
de Fusco, y Caro. Y en la Sa-  
cristia de la Iglesia Parroquial,  
intitulada hoi de San Blas, se  
ven vnas caxas, ò lucillos sepul-  
erales de piedra, y en la parte  
exterior de la pared oriental v-  
na piedra de vara en quadro po-  
co mas, ò menos, con el Epi-  
tafio siguiente de letra medio  
Gótica, y medio Romana.

Offa



*Ossa Petri Cari lector scias hic tumulari  
Coniux & Nati sunt hic, ubi locati;  
Est Vrraca Patens: Proles D. Carus eorum:  
Alter natorum Laurentius esto suorum:  
Ac Apparicius est nati nomen alius:  
Tu defunctorum sis (Christe miseris eorum).*

Aunque falta el tiempo en que se puso, acaso por ser cinco los sepultados, señal de auerse pucito después: su rudeza muestra su antigüedad. Y lo rythmico, o consonante de los versos, que en España comenzó a usarse en versos Latinos por los años 1100. Dize que yacen en los sepuleros Pedro Caro y su muger Vrraca, y tres hijos. Del primero pone sola la letra primera, que es, D. pudo ser Diego, o Domingo, nonbres ya usados entonces en Castilla.

§. XIII.

**Y** Domingo Caro, Canonigo de Parraces, firma en vna concordia, que su Abad, y Canonigos assentaron con el Obispo, y Cabildo de Segouia año 1200. Y en otra con el Cabildo solo, año 1214. como alli diremos. Tambiẽ Domingo Caro de Segouia fue vno de los treinta Caualleros, que ganaron, y poblaron a Baeça año 1227. Y fue Alcalde en ella año 1236. como cõsta de sus libros. Y entre los despojos de nuestra Iglesia Catredal antigua se vé vna piedra de media vara en quadro, puesta hoi en vna pared de las cocinas junto al Alcacar con este Epitafio.

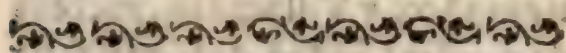
*Hic iacet Ioannes Caro, & uxoris eius Arjona, Era M.CC.Lxxvi, que es año 1238. y en el cerco, y conquista de Seuilla se hallò Pedro Caro de Segouia. Y fue herido en aquella campaña, como consta de su repartimiento, y diximos año 1253. conseruándose hasta hoi ramos deste linage en Martiñmuñoz, y Villacastin, pueblos de nuestra Ciudad: de la qual se ha espartido a Cuenca, Baeça, y Seuilla, y otros pueblos, como aduertiremos en sus conquistas.*

§. XIII.

**E**stas congeturas nos an induzido a sospechar, si la guerra que Apiano refiere de Segouia, passò en nuestra Segouia. Y por lo menos podemos afirmar que el Capitan Caro fue Segouiano. Cuya muerte (como diximos) en el seguimiento de los Romanos vencidos, causò tanta falta en el exercito Español: que junto se recogio a Numancia aquella misma noche, indicio de que la batalla passò muy cerca. Los Romanos ofendidos del anparo, cercaron a tercer dia la Ciudad: de cuyo cerco salieron tan mal tratados, que sabido en Roma determinò el Senado viniessè a España el Consul Marco Claudio Marcelo con ocho mil infantes, y quinientos cauallos de refresco. El qual, conocido el valor de los



Espanoles en algunos encuētros, tratò de vencerles por discordias, perdida comun de naciones briosas. Assentò paz con los Numantinos, cautelando que renunciassen la concordia que tenian con los Areuacos, Ticios, y Belos. Confinrieron la renunciacion: y diuididos, perecieron todos.



### CAPITULO III.

*Destruicion, y reparacion de Coca:  
Victorias de Viriato:*

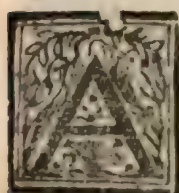
*Affolamiento de Numancia:*

*Mudança del sitio de Segonia:*

*Primera noticia, y cerco de Cuellar.*

*Trofeo de Pompeyo en Segouia.*

#### §. I.



ño seyscientos y dos de la fundacion de Roma: y ciento y cinquēta antes del nacimiento de Christo, vino a España el Consul Lucio Licinio Lúculo, que atrauesando la Hiberia, y pueblos Carpentanos (hoi Reyno de Toledo) assentò los reales junto à la Ciudad de Cauca, hoi villa de Coca en nuestro Obispado, distāte de nuestra Ciudad ocho leguas al Poniente en la ribera oriental de nuestro rio Eresma. Admirados los Caucenses, porque estando de paz con los Romanos sabian que el Consul no trahia orden de hazerles guerra, enbiaron a pregun-

tarle la causa: respondio, *Que ventgar, ò castigar los agravios que auian hecho a los Carpentanos.* Pene-traron los Enbaxadores, por la ocasion fingida, la intencion verdadera: y saliendo con gallardia algunas esquadras, mataron muchos Romanos que auian salido à traer leña, y trigo al exercito que hoi dizen, *Forragear.* El Consul airado mouio el exercito contra la Ciudad: cuyos Ciudadanos salieron a recibirle con mas brio, que armas. Porque miētras tuuieron dardos, y flechas retiraron a los Romanos; pero acabadas, retirandose sin orden a los muros cercanos, fueron muertos tres mil en la estrechura de las entradas. Con que al siguiente dia salieron los mas viejos a pedir humildes paz al Consul: que soberuio les pidió cien talentos de plata (suma de docietos mil ducados de agora) y que en rehenes quantos soldados de acuallo tenia la Ciudad siguissen su exercito: Y concedido todo esto con condicion que el exercito no entrasse en la Ciudad: replicò, que auia de poner en ella presidio Romano. Esto tambien cōcedierō dessecosos de paz. Pero el Consul inhumano escogiendo dos mil de sus soldados, les dio orden secreta, que en entrando ocupassen puertas, y muros, y tocassen vna trōpeta: a cuyo auiso acudio el exercito matado hasta mugeres, y niños, que con alaridos in-



uocauan las Deidades cōtra inhumanidad tan sacrilega: â cuyo rigor murieron veinte mil ciudadanos: escapado algunos pocos por los postigos, y derrubaderos, que cahian al rio.

§. II.

**D**estruyó el Consul la Ciudad: y mucho mas el credito Romano, conmoviéndose los pueblos comarcanos con maldad tan insolente: y con las que Sulpicio Galba, Pretor entonces de la España vlterior, hizo en Andalucia, y Portugal. De donde Viriato, famoso Portugues, al principio pastor, luego vandolero, y despues Capitan de algunas Esquadras Españolas, començò a rebatir la soberuia de los Romanos con tanto valor, y fortuna, que en breue se vio Capitan general de casi toda España. Yentre los demas pueblos conmovio nuestros Arcuacos, Ticijs, y Belos, como escriue Apiano, llamandolos belicosos. Y Plinio Sobrino en sus Claros Varones dize, que el Consul Quinto Cecilio Metelo vencio los Arcuacos, que nonbra, *Arbachos* (error sin duda de escriuientes) guerreando con Viriato. Que formidable a la mayor potencia que gozò Roma: auiedola fatigado doze años con destrozo de sus vanderas, y muerte de sus Pretores: fue muerto por tres Capitanes suyos, que auiendolos enbiado a tratar paces con el Consul Quinto Seruilio

Cepion, sobornados del enemigo, mataron a su amigo, y Capitan, estinguiendo aquella vnica esperança de la libertad de la Patria.

§. III.

**S**iguiose la guerra de Numancia, cuyos valientes ciudadanos si tuuieran tanta vnion cō los vezinos, como gallardia en los animos, durara su Ciudad lo que su fama: pues solos quatro mil combatientes, atemotizada la potencia Romana, la obligarõ a conuocar fauores de Asia, y Africa: y enbiar al Cōsul Publio Cipion Emiliano, que poco antes destruyera à Cartago con sesenta mil combatientes, (quince Romanos contra cada Numantino) sin los Elefantes que Iugurta traxo de Numidia. Y con tanta copia, y ventajas, aun no se atreuio el Consul acometer a Numancia entonces: por sentir su exercito amedrentado. Y para animarle passò a cercar la ciudad de Palencia, que valiente le resistio: y aun le siguiò animosa, forçándole a torcer el camino por las ruinas de Coca: donde mostrando odio a la maldad de Licinio, q̄ fementido (como diximos) la destruyó: mandò pregonar su reparacion, prometiéndole seguridad, y restituciō a los huidos: y heredamiētos a los nuevos pobladores. Passando el Consul a Numancia, parece vendria a nuestra Ciudad: y en este tienpo dize Lucio Floro, q̄ los Vaceos, cercados por el Cōsul,



mataron sus hijos, y mugeres, y despues à si mesmos. Extraña brevedad, y confusion en referir vn hecho, que si fuera de Romanos, ocupara muchos pliegos: pues los Vacceos no fueron vn pueblo solo; sino Prouincia de muchos pueblos. §. IIII.

**P**Asò en fin à Numancia: y estimado por victoria todo modo de vencer, cercò la Ciudad de vallados, y muros, para defender los cercadores de los cercados: q̃nuiendo pedido al Consul, o paz de rendidos, o guerra de animosos, sin alcançar vno, ni otro, como leones en leonera, matandose vnos a otros, acabaron a manos del miedo de sus enemigos: cuyo triunfo fue solo su seguridad. Y en castigo de los agravios que a los Numantinos, y demas Españoles hizo Roma, se vio en breue arder en guerras ciuiles: y Cipion, nonbrado ya Numantino, por auerla assolado, murio atosigado (segun cõgeturas) por su misma muger, hermana de los Gracos, sus mayores enemigos. Y à pocos años entraron los Cinbros, gēte feroz del Norte, molestando à Italia. A nuestra España, sossegada a mas no poder, gouernauā diez legados, que enbiaua el Senado: hasta que nuevos mouimientos pidieron mayores Capitanes. Y alterandose la Celtiberia: y en ella principalmente nuestros pueblos Arcuacos, entre cuyas Ciudades nuestra Segouia

era Metropoli: el Consul Tito-Didio (año nouenta y seis antes de Christo) vino à España. Y esperándole los Celtiberos con animo, y preuencion, trabarõ vna batalla tã reñida, que les faltò dia, antes que valor apartandolos la noche sin conocerse ventaja. Mas el Romano astuto, hizo sepultar aquella noche sus Romanos muertos: y al siguiente dia los incautos Españoles, juzgando por el numero escelsiuo de sus muertos, que sus contrarios vbiessen vencido, vinieron en los partidos que quiso el Consul.

## §. V.

**E**L qual derribando la Ciudad de Termes (tambien principal entre los Arcuacos) por estar en sitio alto, y fuerte: obligò à los Termesinos a viuir en vn valle en casas apartadas, sin reparos, ni murallas. Cuyas ruinas de vna, y otra poblacion alta, y baja, permanecõ hoy nueue, ò diez leguas al Poniente del sitio de Numancia, dõde està vna antigua hermita cõ nōbre de nuestra Señora de Tiermes. Este mismo rigor usaron aora: y despues los mismos Romanos con muchas ciudades de España: y con nuestra Segouia derribando sus antiguos muros, y casas: y obligando à nuestros Segouianos à abitar en el valle de nuestro rio Eresma: donde aun permanecen muchas señales desta abitacion. Y aunque ignoramos el tiempo señalando



do de esta mudança por la perdida de escritores, que sin duda escriuieron este, y otros successos de España, y de nuestra Ciudad; parecio aduertirle en esta guerra de los Areuacos, y abatimiento de Termes, referido por solo Apiano Alexandrino, que variando (como siempre) los nonbres, la nonbra Termento.

§. VI.

**P**Asó el Consul Didio, como refiere el mismo Autor, á cercar vna ciudad que nonbra Colēda. Y entrandola despues de nueue meses de cerco, vendio por esclauos todos sus ciudadanos con hijos, y mugeres. El rigor del vencedor fue mucho: y mayor la breuedad del escritor en successo digno de relacion mas aduertida. La vecindad del pueblo, y semejança de su nonbre, persuaden que sea el que hoi nonbramos Cuellar: villa noble de nuestro Obispado, distante de nuestra Ciudad diez leguas entre Poniente, y Norte. De la qual ninguna otra noticia emos hallado en Autor Griego, ni Romano. Tambien combatio otra ciudad mui cercana á Colēda: cuyo nonbre calló Apiano; pero aduirtio que la abitauā Celtiberos mezclados de diuersos pueblos. A los quales Gayo Mario, pocos años antes, auia dado aquella campaña con decreto del Senado, en premio de auerle ayudado contra los Lusitanos. Y

cō la libertad de la guerra, y esterilidad dela campaña viuian al presente cō robos, y presas dela comarca. El Consul Tito-Didio, comunicado el caso con los diez legados, que le asistían, mādó que los ciudadanos con sus familias viniesen á alistarse para repartirles los campos quitados á los Colēdanos, porque tuuiesesen con que sustentarse. Y mandando salir su exercito de los reales, encerró en ellos á los simples Españoles con el pretexto de alistarlos. Y cargando el exercito sobre ellos, fueron todos passados á cuchillo cō infamia abominable del Imperio Romano; que la premiò cō cediendo triūfo al Consul Tito-Didio. Tres leguas al Poniente de Cuellar se ve hoi vn pueblo, con nonbre de Montemayor, señales de antigüedad, y rastros deste successo. §. VII.

**D**E tantos vencimientos, ó tyránias, resultó á Roma vna sangrienta guerra ciuil: cuyas principales cabeças erā Gayo Mario, y Lucio Sylla. El qual muerto su contrario proseriuio dos mil ciudadanos de la nobleza Romana: esto era condenarlos á muerte en rebeldia: dando licencia para que qualquiera pudiesse matarlos. Y entre ellos á Quinto Sertorio, Capitan valiente, que despues de varias fortunas vino á España: donde auia militado en la guerra de Numancia, y otras. Y

recibi-



recibido en veinte ciudades por Capitan general, que los Romanos llamauan Enperador, dio tanto cuidado a Roma, que no bastando à resistirle el Consul Quinto Cécilio Metelo, vino con título de Proconsul Gneo Pompeyo. Mas Sertorio (reduziendo el ímpetu, y temeridad Española a disciplina militar) les ganó muchas vitorias, y ciudades cō treinta mil combatientes, trayendo los Romanos ciento y veinte mil, segun quenta Plutarco. Nuestra Ciudad siguió en esta guerra las vanderas Romanas, segun veremos a pocos lances. Y Lucio Floro escriue, que dos hermanos, ñobrados ambos Herculeyos, Capitanes de Sertorio, fueron vencidos junto a Segouia de Lucio Domicio, y algunas cohortes Romanas. Suceso, del qual en ningun otro Autor Latino, ni Español hallamos memoria, causa de que passemos por el tan ayunos.

## §. VIII.

**S**ertorio inuencible a sus enemigos, y perseguido de la fortuna, siempre opuesta a grandes merecimientos, murió a manos de Perpena, y otros conjurados, Capitanes, y amigos suyos, que en breue (faltandoles tal cabeza) fueron vencidos de Pompeyo. El qual sugetado quātos pueblos seguian a Sertorio, ordenó a Afranio que cercasse a Calahorra: cuya resistencia, y hambre pa-

decida en este cerco, quedò en prouerbio a las naciones. Pompeyo cercó, y assoló a Osma, dando fin a la guerra Sertoriana, que durò diez años. Nuestra Segouia, que (como diximos) confederada de Roma auia seguido sus vanderas en esta guerra, lebantò al vencedor Pompeyo el siguiente trofeo, como hoy se vé en vna piedra, asentada tumultuariamente en los muros de nuestra Ciudad, quando despues se fabricaron, a la parte del Norte, frontero del Conuento Dominicano de Santa Cruz: como aqui se muestra, estanpada con toda puntualidad,



## §. IX.

**L**a piedra ( aunque blanca y es mui dura, que en esta tierra llaman jabaluna. La figura es de



de medio relieue: y las letras finceladas. Y procediendo a su interpretacion, aduertimos, que Ambrosio de Morales en el discurso de las antigüedades de España, y Adolfo Ocon, ponen las letras sin la figura: y Morales las descifra así: *A Gayo Ponpeyo Mutron, natural de Osma, que viuia nouenta años, sus compañeros le hizieron esta sepultura.* Y prosigue: *Tentiendese ser esta sepultura, por el numero de los años que tiene; saltandole todo lo demas q las piedras de las sepulturas suelen tener.* Y en esta conformidad habla adelante. Bien sintio Morales la dificultad. Nosotros movidos del contesto de nuestra Historia desciframos así: *A Gneo Ponpeyo, destruidor de Osma, acabado el año decimo, los amigos determinaron que se hiziese.* Podemos los motiuos de esta declaracion, sin pedir mas credito que merecieren los fundamētos; cediendo (como siempre) a quien mejor aueriguar, pues solo deseamos la verdad.

§. X.

**L**A figura equestre, y con lanza, de mas de significar Victoria, es mui propia de Ponpeyo: pues siendo solo cauallero Romano, antes de ser Consul, ni aun Senador, triuifò dos vezes; vna de la guerra Africana: y otra desta Sertoriana, como pondera Plinio.

¶ Nōbrarle *Gneo* cō G, al prin

cipio; nōbrandole los Romanos *Cneo* con C, es pronunciacion Española, que conuierte la C, en G, como *agudo*, por *acuto*, y otros: por la afinidad que estas letras tienen entre si, como aduertio San Isidoro en sus etimologias. Y Paulo Orosio Español le nōbra *Gneo Ponpeyo*, como se vè en manuscritos, y muchas impresiones antiguas. Y Goropio Becano en sus Origenes de España afirma ser lo mismo *Gayo*, que *Gneyo*.

¶ *Mutroni Vxamensi*, destruidor de Osma: por la presteza cō q la cercò, y assolò. Así llamaron Trogo Ponpeyo, y Iustino à Epaminundas, famoso Capità de Tebas, por su inpetu, y presteza,

¶ Las letras siguientes, *AN. X. C.* desciframos *Anno decimo cōfecto*. Esto es, *acabado el año decimo*; bien que suplida la palabra *Bello*. Pues es cierto, que la guerra Sertoriana durò diez años. Y la fras es mui vsada en los Autores clasicos: y conprouada en la dedicacion del Templo que el mismo Ponpeyo hizo à Minerua de los despojos de la guerra oriental, que refiere Plinio, y pone Iacobo Mazochio entre sus Epigramas antiguas de Roma. *Pōpeius bello XXX. AN. cōfecto, &c.* Y no obsta q el numero X. y la C. no se diuidan conpūto, como las otras dicciones: que ò fue aprieto de las letras, q en aquel renglon son catorce; si èdo



do en les demas diez: ô inaduer-  
tencia del fincelador: de que ay  
tantos exenplos, que pudieran lle-  
nar pliegos, y aun libros.

¶ *Sodales*, que significando cõ  
pañeros de vn mismo enpleo, a-  
qui es voz Militar: de la qual nin-  
guno de los escritores modernos  
à hecho memoria, y significa lo  
guiente. Quando Publio Cipion  
Emiliano vino contra Numan-  
cia (como diximos) escriue Apia-  
no, que para guerra tan ardua *ar-*  
*mò una cohorte de quinientos sol-*  
*dados amigos, que en Latin lla-*  
*maua sodales: y à la cohorte en*  
*Griego Philonida, y en Latin So-*  
*dalia:* arbitrio de que vsarõ los  
demas Capitanes: y destos eran  
los Segouianos, que auiedo ayu-  
dado à Ponpeyo en esta guerra,  
bueitos à su patria, le pusieron es-  
ta memoria, ô trofeo: como sig-  
nifican las dos letras finales, F. C.  
*faciendum censuere:* esto es, *de-*  
*cretaron ponerla.*

§. XI.

**L**A buena forma, y propor-  
cion de las letras, muestra  
ter de lo primero que de los Ro-  
manos ai en España, como en sus  
antigüedades advertio Morales  
de otra semeja te. Y que por la du-  
reza de la piedra, que es como vn  
diamante, se à conseruado tan-  
to. Porque certificamos, que en  
los mismos muros, y otras partes  
de nuestra Ciudad se ven mas de  
cien piedras cõ inscripciones Ro-

manas (sin las que pondremos):  
Pero tan gastadas del tienpo, aun-  
que en piedra cardena mui dura,  
que con ninguna diligēcia se àn  
podido leer. Veinte passos al  
Oriente desta piedra de Ponpe-  
yo, en vn cubo del mesmo mu-  
ro, se vè otra piedra de la misma  
naturaleza, y medida, labradas  
ambas sin duda en vn mismo tien-  
po, y ocasion. Está troncada por  
medio: y en lo que se vè vna cabe-  
ça del mismo relieue que la figu-  
ra de Ponpeyo, con el rostro frõ-  
tero: como la pinta nuestra Ciu-  
dad por armas sobre su famosa  
Puente: interpretando que signi-  
fique ser cabeça de Estremadura:  
aunq̃ nosotros, mouidos deste cõ-  
testo presumimos que tiene mas  
antigua profundidad: sin poder  
aclararla: porq̃ la parte inferior,  
donde (sin duda) estaua la inscrip-  
cion, se perdio, con perdida gran-  
de dela noticia de nuestras cosas:  
pues Geronimo de Zurita en los  
Comentarios al Itinerario de An-  
tonino refiere tener (entre otras)  
vna moneda, ô medalla de me-  
dia onça de cobre, con vn hon-  
bre à cauallo; y debaxo escrito  
S E G O V I A: y en el reuerso el  
rostro de vn mancebo, y debaxo  
estas letras C. L. que sin duda di-  
zen Colonia Latina. Esta misma  
moneda tuuo, y refiere en el octa-  
uo de sus Dialogos Don Anto-  
nio Agustín, Arçobispo de Tarra-  
gona: y despues con las demas  
fue



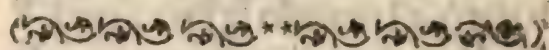
fuellleuada a la libreria de S. Lorenzo el Real, como refiere Siguença. §. XII.

**L**A semejança que ambas piedras, y moneda muestran, nos induze à creer q̃ vno, y otro se hizo en memoria de Ponpeyo. El qual hizo a nuestra Ciudad Colonia Latina, como dize la moneda: muy conforme en esto con lo que refiere Asconio Pediano tratando de las Colonias que en esta ocasion hizo Ponpeyo en España, diziendo, *hizo Colonias Latinas a las Ciudades, no introduciendo nuevos moradores; sino cediendo a los antiguos el derecho de Colonias Latinas, que era poder ser Ciudadanos Romanos, los que en tales Colonias vbiesen sido Magistrados.* Por donde interpretamos la inscripcion dedicada a vn Consul, ó varon Consular de Segouia: la qual permanece en vna piedra en los mismos muros, junto al postigo que non bran de San Iuan.

V C A B B A E  
V. C. C.

**LA Vcaba Varon Consular Clarissimo.** Aqui parecio advertir que vna medalla de Segouia que pone el Doctor Rodrigo Caro en su mui docta Historia de Seuilla lib. 3. cap. 51. atribuyendola a su Segouia Betica; parece mas propia de la nuestra: pues la Puete, y Toro, que en la medalla se ven son

mas propios de nuestra Ciudad (comodexamos referido). La aue rigucion, y juizio quede a los doctos, pues la Historia no admite disputas. Refiere Iulio Frontino, que passando Ponpeyo despues destos vencimientos por Coca, rezelofo de que no le admitirian, escarmentados del engaño de Licinio; pidio recibiesen los enfermos, para que se curassen. Y enbiando los mas valientes soldados con apariencia de enfermos, recibidos como tales, se apoderaron de las puertas hasta que entrò el exercito.



CAPITULO III.

Guerras de Cesar, y Ponpeyo:  
Imperio de Augusto, y era de Cesar:

Nacimiento, vida, y Passion de Christo:

Venidas de Santiago, y San Pablo a España:

San Hieroteo Obispo de Segouia:

§. I.



**PACIFICADA** pues España, y leuantados trofeos en las cumbres de los montes Pyrineos, boluio Ponpeyo a Roma, donde entrò triunfando con Metelo, y acrecètò su autoridad tanto, que enbiadiso Iulio Cesar, valiente, y venturoso Romano, y suegro de Ponpeyo, llenaron los dos el mundo



de armas, y sangre. Y aunq̃ la cabeca del Imperio era Italia: la fuerza era España: donde Cesar vençio à Petreyo; y Afranio Capitanes de Ponpeyo: el qual con lo mejor de Roma auia huído a Grecia, diuidiendo imprudentemente sus fuerças: y acometido de Cesar fue vencido en los campos de Farfalia. Y huído a Egypto fue muerto por Tolomeo su Rey ingrato, y alcuosamente. Y sus hijos Sesto, y Neyo Ponpeyo viniendo a España la pusieron en armas contra Cesar, que acudiendo con presteza increíble los desbaratò: allanando la Pronincia. Y buelto à Roma, con nonbre de Dictador gouernò el mūdo, hasta que muerto en el Senado a manos de los Senadores cōjurados: dexò con su valor fundado el Imperio Romano que (mas, o menos estèdido) àdurado hasta hoy mas de mil y seyscientos y cinquēta años. §. II.

**S**Vcediendo en el Octauio su sobrino, hijo adoptado, causa de nonbrarse Octauiano Cesar: y por la felicidad de sus victorias, y gouierno, aclamado Augusto. Contradezian su Monarquía Marco Antonio, y Marco Lepido: y en conformidad los tres diuidieron aquel gran Imperio, con el celebrado nonbre de Triumvirato. quedando vltimamente en el repartimiento, y señorio de Augusto nuestra Espa-

ña, que (segun dicen) a honnor, o lisonja deste Principe, començò desde aqui a contar sus años con nonbre de *Era*, que significa partida, o quenta de años. Si bien no se halla memoria de tal en escritores de España hasta San Isidoro Arçobispo de Seuilla, que viuió por los años 650. de Christo. Ni tanpoco el modo que de contar el tiēpo tuuieron antes nuestros Españoles. Fue esto siendo Consules en Roma Gneyo Domicio Caluino, y Cayo Asinio Polion año setecientos y catorce de Roma, segun los Fastos Cōsulares: y treinta y ocho años antes del Nacimiento de Iesu Christo. Permaneciendo este modo de contar por Eras en este Reyno de Castilla mil y quatrocientos y veinte y vn años, hasta que año mil y trecientos y ochenta y tres de Christo, Don Iuan primero Rey de Castilla le abrogò en las Cortes que celebrò en nuestra Ciudad, como diremos, aquel año. Los mandones de Roma aū mas diuididos en las volūtades q̃ en el gouierno, vinierō presto a las armas sobre la Monarquía, y vècido y desterrado Lepido à Africa: y Marco Antonio muerto en Egypto: quedò Augusto señor del mūdo. Aūq̃ presto los Españoles Cātabros alterarō este señorio: obligándole a venir en persona à España, y assistir cinco años à sugetarlos, cō la muchedūbre, mas q̃ cō el



el valor boluiendo triunfante à Roma, cerrando las puertas al tēplo de su Dios Iano, y celebrando otras ceremonias de paz vniuersal. §. III.

**D**isposicion de la prouidencia eterna, para que baxasse del seno del eterno Padre su eterno hijo, que por obra, y gracia del Espiritu Santo (sin mezcla de varon) fue concebido, y nacio de Maria Santissima Virgen, Señora nuestra en Belen: en la media noche entre Sabado 24. y Domingo 25. de Dizenbre año tres mil y nouccientos y cinquenta y cinco de la creacion del mundo, aunque en el numero destos años varian los escritores. Nuestra Historia harà principio Cronologico en este punto: auiendo corrido hasta aqui la creaciō del mūdo, y de aqui adelante su redēcion ya començada en el naci-

**Año 1.** miento de su Redentor. Que Domingo primero dia de la semana, y del mes de Enero, y del año primero de la humana redenciō, fue circūcido (en el mismo portal donde nacio) por mano de Iosef, Esposo de Maria, y reputado padre suyo: Inponiendole nombre profetizado, y mysterioso de **I E S V S**, que significa Saluador. Viernes siguiente seis de Enero fue reconocido, y adorado por **HONBRE, REY, Y DIOS**, de los tres Reyes, nonbrados Magos por su mucha sabiduria, con

que fauorecidos de Dios reconocieron el mysterio de la Estrella que los guiaua. Y Iurues dos de Febrero fue presentado en el Tēplo, donde le recibio Symeon Iusto, que intimō a su Madre los rigores de su Pasion, y muerte. De alli (auisado Iosef en sueños por el Angel) huyerō los tres à Egipto. Y Herodes ayrado, y temeroso martyrizò los Inocētes: y entre ellos vn hijo suyo. Muerto Herodes boluierō à Nazaret de Galilea. Siendo de doze años fue hallado en el Tenplo disputando con los Doctores de la ley. En el año diez y seys (otros dizē quince) en 19. de Agosto murio Augusto Cesar de edad de setenta y seys años. Huberto Golzio pone vna moneda deste Enperador cō su rostro, y estas letras: **AVGVSTVS. DIVI. F.** Y en el reuerso vn hombre à cauallo con lança, y debaxo escrito **SEGOVIA**. A Augusto succedio Tiberio su alnado, y de Liuia su muger. Iesu Christo fue bautizado por San Iuan, siendo de treinta años. Y auiendo alūbrado el mūdo con su dotrina, y milagros, los Magistrados de su pueblo Iudaiico con muchos tormētos, y afrentas le quitarō la vida que ofrecio en la Cruz a su eterno Padre por la redencion del mundo. Resucitò al dia tercero: y à los quarēta subio à los cielos. Diez dias despues descendio el Espiritu Santo

Año 12

Año 15

Año 30



en lenguas de fuego sobre los Apostoles, que en breue conpusieron el Synbolo de la Fè, que llamamos, *Credo*, por su primera palabra, y repartieron entre si las Prouincias del mundo para predicar el Euangelio, cunpliendo el precepto de su Maestro.

§. IIII.

**E**N este repartimiento quedó España al Apostol Santiago, llamado el Mayor, hijo del Zebedeo, hermano de San Juan Euangelista; y ambos primos (por Madre) del Redentor, el qual viniendo a ella, auiendo predicado en diuersas Ciudades, fundado muchas Iglesias, y conuertido muchos dicipulos: boluio con algunos a Gerusalén: donde Herodes Agripa mandó degollarle, porque predicaua el Euangelio. En el año varian los escritores y verdaderamente en el contexto de los capitulos onze, y doce de los Hechos Apostolicos se prueua que fuesse en el año qua-

Año 44 rentay quatro de Christo, o despues. Sus dicipulos cogieron el cuerpo de noche, y lleuandole a Iope (hoi Iafa) puerto Occidental de Palestina, se embarcaron con el en vna naue q̄ alli hallarō. Y hendiēdo todo el mar mediterraneo desenfocaron por el estrecho de Gibraltar al Oceano: y doblando al Norte en la Costa de Galizia entraron por el rio Sar, desenfocaron junto a la Ciu-

dad de Iria Flauia, hoi nonbrada Padron. Y sepultando el Santo cuerpo, boluieron a Roma, donde ya estaua San Pedro, que les ordenō que boluiesse a España, donde todos murieron martyres. El Apostol San Pablo vino a España: assi lo certifican los Padres mas graues de ambas Iglesias Griega, y Latina. En el año de su venida varian los Escritores de Cronologias. Flauio Lucio Destro, Español de Barcelona, que nacio año 368. y murio año 444. de sententa y seis años, dexō escrita vna historia, que perdida muchos años, a parecido en estos; dize que San Pablo predicō y conuirtio a muchos en España año sesenta y quatro de Christo. Año 64

§. V.

**E**L mismo Autor dize: *Sanctus Hierotheus natione Hispanus, (quem à Paulo cōuersum discipuli sui Dionysij gloria clarum fecit) ad Hispanias se contulit: prius Episcopus Atheniensis: post Segauia in Arcuacis Episcopus sanctitate mirandus habetur. Anno 71.* Esto es, San Hieroteo de nacion Español, que conuertido por San Pablo le hizo esclarecido la gloria de San Dionysio su dicipulo: vino a España, auiendo sido primero Obispo de Atenas; despues Obispo de Segouia en los Arcuacos, es tenido por admirable en santidad, año Año 71

seten.



*setenta y vno.* Esta es la noticia que tantas, y tan doctas plumas à ocupado: y con tan pocos aumentos de luz, que parece la referua para si la diuina misericordia, de cuya inmensidad esperamos tan soberano fauor: pues no permitirà que sienpre se ignoren acciones exenplares de vno de los mayores padres (despues de los Apostoles) que veneran ambas Iglesias Griega, y Latina. En tanto (lleuados de la deuocion, y desseo) diremos con breuedad lo que congeturamos sobre esta noticia de Destro. Pues auiendo hecho diligencias no pequeñas para descubrir la vida que deste santissimo Maestro escriuio su discipulo San Dionysio Arcopagita, como refierẽ Suidas, y otros, no hemos podido descubrirla; aunque Andres Escoto en su Biblioteca de España, dize que anda en las manos de todos.

§. VI.

**P**rimera mente dize Destro, que fue de nacion Español: y Ambrosio de Morales, à quien siguẽ los modernos, escriue, que los comentadores Griegos de San Dionysio dizẽ, que fue Español: su autoridad merece credito: y sin duda lo vio en algunos manuscritos, porque en todo quanto hasta hoi se à inprello de Michael Syncelo, Maximo, y Georgio Pakimeres, no ai noticia de su Patria; ni aun en los manuscritos,

que permanecen en la gran libreria de San Lorenzo el Real. Antes Symeon Metafraste, que en el Concilio Florentino merecio nonbre de celeberrimo escritor, en vna larga oracion Atica, que escriue de nuestro San Hierotẽo, la qual està en las obras del mismo Metafraste, que manuscritas en Griego en diez, ò doze tomos grandes de pergamino estan en la mesma libreria de San Lorenzo, *confieſſa que ignora su Patria, y Padres, y modo de criança, por no auer leido escritor alguno que lo dixesse.* Bien que esta ignorancia, y silencio de los Griegos persuade por lo menos, que fuese estrangero. Algunos modernos nuestros escriuen desbaraçadamẽte, que fue de Ezija; y para noticia de mil y quinientos años era necesaria autoridad, ò congeturas. Luit Prando, autor que escriuio por los años de Christo 950. y en este de 1635. Don Tomas Tamayo de Vargas Coronista mayor de su Magestad en los Reynos de Indias, y Castilla, à publicado su Chronico con notas mui doctas: dize en sus Adversarios impressos con el Chronico: *Macer Hierotheus, Hispanus, Empuritanus, olim sub Imperatore Tiberio Tarraconensis gubernator, perrexist anno 45. Cyprum: ubi Paulum audiens, conuersus est ad Fidem: & eum sequutus est.*



## §. VII.

**M**Vcho se auerigua con esta noticia, pues auiendo sido la ciudad de Enpurias abitada de Españoles, y Griegos, como escriuē Liuiio, y Estrabon: pudo nacer de padres Griegos, ò mezclados de ambas naciones, ocasiō de sus dos nōbres, *Macro*, y *Hierotēo*.

¶ Dize, que auiendo sido gouernador de Tarragona por *Tiberio*, passò año de quarenta y cinco à Chipre: donde oyendo à *S. Pablo* se conuirtio, y le siguió. Y

del capitulo treze de los Hechos Apostolicos consta, que el año siguiente de quarenta y seis *San Pablo*, y *San Bernabé* passaron de Seleucia (de Syria) a la Isla de Chipre: y en la ciudad de Papho (hoi *Bastro*) patria de *San Bernabé*, conuirtieron al Procōsul *Sergio Paulo*, que murio Obispo de Narbona. Y aqui sucederia tambien la cōuersion de nuestro *S. Hierotēo*: q̄ no todo lo escriuierō los Euāgelistas, como *S. Inā* confiesa de si.

¶ Conuertido siguió à *San Pablo*, que año de cinquenta y dos llegó à Atenas: donde entre otros conuirtio a *Dionysio Ionico*, nonbrado *Areopagita*, por ser vno de los juezes de aquel celebrado tribunal, que del sitio nonbraron *Areopago*. Y como *S. Pablo* (segun los demas Apostoles) lleuasse sienpre compañeros, que llama coadjutores, y entre ellos à *Hierotēo*, para dexar por

Maestros en las Iglesias reciē fundadas: de donde en Griego se dixeron *Episcopos*: y la de Atenas, como tan docta en las ciencias Gentilicas, requiriesse persona mui auentajada, nōbrò por Obispo à nuestro Español *Hierotēo*. El qual puso escuela publica de la *Theologia Christiana* entre aquellos celebres Maestros de todas ciencias humanas. Así lo refierē *Michael Syncelo*, *Symeō Metafraste*, *Iuliano Arcipreste*, y muchos modernos.

## §. VIII.

**T**odos conuienen en q̄ este Obispado, y Magisterio de Atenas durò tres años. En los quales auiendo *San Cecilio*, primer Obispo de Granada ido à visitar los lugares Sātos de Gerusalē: boluió por Atenas ciego de los trabajos, y temporales del camino. Donde el Santo Obispo *Hierotēo*, auiendole mandado confesar, y dezir Missa, le puso sobre la cabeça vna toca con que la *Virgen Madre de Dios* enjugò sus lagrimas en la Passion, y muerte de su hijo, Redentor nuestro, cō que al instante le fue restituida la vista. Y pidiendole con instantes ruegos alguna parte de reliquia tan soberana, le dio la mitad: y tambien vna profecia de *San Iuan Euangelista* sobre el fin del mundo, y sus anuncios, traducida de Hebreo à Griego por *San Dionysio*, y de Griego à nuestro Romāce por



ce por el mismo San Cecilio. Y reliquia, y profecia hoy se conserva en España. Passados los tres años dexò San Hieroteo por su celloren su Obispado de Atenas à Dionysio su gran dicipulo: que tanto se honra de serlo en todos sus escritos, trasladando a ellos mucho de los de su Maestro; que tambien lo fue en este tienpo de San Marco Marcelo Eugenio Arçobispo de Toledo, à quien San Dionysio dedicò sus escritos, nõ brandole Timoteo, nonbre de su conuersion. Y aunque ignoramos su ocupacion despues de renunciado el Obispado de Atenas; parece se bolueria à la compania de San Pablo. Y en este tienpo fue el concurso de los Apostoles: ò al transito, y Assuncion de nuestra Señora: ò a visitar el sepulcro de Christo: donde tambien concu- rrio San Dionysio, como el mismo refiere, con su Maestro Hieroteo, que alli predicò con admiracion de todos: afirmando San Dionysio, que despues de los sagrados Apostoles ningun sermõ igualò al de su Maestro.

§. IX.

Viniendo en fin San Pablo à España (como dexamos escrito año 64.) y predicando en Toledo, y su comarca: passò sin duda à estos pueblos Arcuacos, y dexò por Obispo de nuestra venturosa Ciudad à su gran dicipulo diuino Hieroteo: como escriue

Destro, cõ las señas indiuiduales de Segouia en los Arcuacos: à diferencia de otra Segouia que auia entonces, y permanecen hoy sus ruinas junto al antiguo rio Silicese, nonbrado hoy de las Aljarnas cerca de Carmona en Andalucia: de la qual habla Hircio en la guerra de Cesar cõ los Põpeyos.

¶ Dize Destro, *que nuestra Santissima Hieroteo era tenuta por admirable en santidad año setenta y vno de Christo.* Y quieren algunos inferir destas palabras q ya era difunto, y se veneraua la deuocion de su santidad. Mas nõ sotros inferimos, que aun viuia, y causaua admiracion su santissima vida, conuirtiendo, y enseñando a nuestros Segouianos: y fundando nuestra Iglesia con aduocacion tutelar de la Assuncion de nuestra Señora, en memoria (sin duda) de auer asistido à ella. Cuyo primer Tenplo no sabemos distintamente qual fuesse; aunque presumimos por algunas congeturas que fue vno de los dos que hoy se intitulan *San Blas*, y *San Gil*. El de San Blas, aunque pequeño, muestra antigüedad: y grandeza en vnos edificios continuados con su fabrica, y tan capaces que representan palacio Obispal, ò Capitular. El de San Gil (tambien mui antiguo) se renouò por los años 1288. como alli diremos.

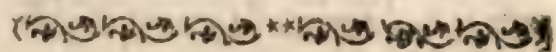
§. X.

¶ El Menologio Griego ce-



lebra de nuestro Hieroteo la festi-  
uidad, o muerte, que en la Iglesia  
todo es vno, a quatro de Otubre:  
y la de San Dionysio el dia antes:  
que tienpo, y lugar de ambas ig-  
norò Grecia, por la mucha dista-  
cia, como escriue Hilduino. De-  
zir que San Hieroteo fue de los  
Areopagitas es adiciõ moderna:  
porq̃ ni el Menologio antiguo  
de los Griegos, ni escritor algu-  
no de los antiguos dizen tal. En  
ambas Iglesias Griega, y Latina se  
ignorantienpo, lugar, y modo  
de su muerte, hasta que alguna di-  
chosa diligencia lo descubra, o  
(lo que es mas seguro) la inmen-  
sa misericordia diuina se digne  
de hazer tan soberano fauor a su  
Iglesia, manifestando tantos re-  
soros en la parte de la preciosa to-  
ca que enjugò aquellas preciosas  
lagrimas, que (segun su inmenso  
amor) sintio Christo mas que los  
tormentos de su Passion. Y en la  
profecia original de S. Iuan Euā-  
gelista: en las reliquias, y escritos  
de tan santo, y docto Maestro, de  
los quales dixo Maximo, que de-  
uian estimarse como segunda sa-  
grada Escritura. Pues ya comen-  
çò el fauor en el descubrimiento  
de su cabeça en el Conuento Cis-  
terciense de nuestra Señora de  
Sandoual junto a Leon en cinco  
de Abril año 1625. siendo Abad  
de aquel Conuento Fray Tomas  
Brauo, y General de su sagrada  
Congregacion Fr. Valcriano de

Espinosa, Segouianos ambos: de  
cuyos escritos escriuiremos en  
nuestros Claros Varones. Refuer-  
çate esta esperança en congetu-  
ras que tenemos, no flacas, de q̃  
los primitiuos fundadores de a-  
quel Conuento fueron Segouia-  
nos: y que ellos lleuarian aquella  
reliquia. Tambien nos falta la no-  
ticia de los sucessores deste gran  
Prelado, y Obispos nuestros has-  
ta el tercer Concilio Toledano  
año quinientos y ochenta y nue-  
ue: Dios las comunique, para q̃  
veneremos sus memorias, y en-  
caminemos nuestras acciones a  
imitacion de las suyas.



## CAPITULO V.

*Inuenaes en Segouia:*

*Trajano de Pedraça:*

*Nueva diuision de España:*

*S. Audito de Butrago.*

§. I.



Nel Imperio Roma-  
no, y señorio de Es-  
paña sucedio à Ti-  
berio Caligula: à  
Caligula Claudio: à Claudio Ne-  
ron, vltimo del linage de Cesar:  
que inhumano, y cruel dio prin-  
cipio a las persecuciones de la  
Iglesia: y muerto a manos de su  
crueldad, le sucedieron Galua,  
Oton, y Vitelio: que en menos  
de tres años todos tres fueron  
muertos violentamente: Succe-  
dien



diendo Flauio Vespesiano; en cuyo tienpo fue Pretor de España Citerior Licinio Larcio: à quien algunos atribuyen la fabrica de nuestra Puente. Mas ya dexamos escrito lo que sentimos, ò disentimos desta opinion: y como si assi fuera, no lo olvidara Plinio, que en este tienpo fue questor en España. A Vespesiano sucedio su hijo Tito, llamado por su bõbad, Regalo del mûdo; que ministro de la diuina justicia auia destruido la Ciudad santa de Gerusalen, y su celebrado tenplo con muerte de seiscientos mil ludios, y cautiucrio de otros tantos, año setenta y dos de Christo. A Tito sucedio Domiciano su hermano en sangre; no en prudencia: pues ni tuuo virtud, ni le faltò vicio; leuantò la segunda persecucion a la Iglesia, y desterrò a San Iuan Euangelista.

Año 72

**E**N su tienpo florecieron en Roma muchos ingenios Españoles, y entre ellos quentan algunos a Iuuenal: aunque la corriente de los modernos estrangeros le haze de Aquino en Italia, por vnos versos de la Satyra tercera al fin. Y podriamos los Españoles animar nuestra opinion con llamarle Marcial (Español, tambien) *Iuuenal mio*. Afecto, q̃ puede significar vnion de Patria, como de amistad. En quanto a su muerte nadie à escrito con aser-

macion, quando, donde, ni como fuesse. En el muro esterior de nuestra Ciudad a la parte de medio dia en vn cubo, ò torre juto a la puerta, nonbrada hoi de San Andres, està vna piedra sepulcral con esta inscripcion.

P V B L I C I O I V V E N A L I I V V E N A L I S.

Y aduertimos, que Iuan Vasco trasladò mal *Publio*, porque dize *Publicio*, como aqui va escrito. No por esto pretendemos q̃ fuese sepulcro del Poeta Iuuenal: pero prouamos que vbiessse en nuestra Ciudad Iuuenales, pues en tã pocas letras se muestran dos. Y de algo nacio no quedar en Roma noticia de la muerte de vn hombre tan celebrado.

§. III.

**A** Domiciano sucedio en el Inperio Coceyo Nerna, Español, que luego adoptò hijo, y nonbrò sucessor à Marco Vlpio Trajano, honor de España. Dion Casio, Aurelio Victor, y Eutropio señalaron por su Patria a Itàlica; seguidos en esto de la corriente de los Historiadores. La Historia general de España, que por orden del Rey don Alonso Sabio, conpusieron hombres doctos, dize: *Trajano fue Español, como de suso es dicho: è natural de una villa de Estremadura, que à nõbre PEDRAZA*. Y Lucio Marineo Siculo en su Historia de España, Pedro de Medina en sus grande-

zas y.



zas: y Iuã Sedeño en sus Varones Ilustres dicen lo mesmo. Y no se diria sin fundamēto, pues sus Autores abrian leido a los antiguos. Si á caso no es que esta villa, nonbrada en tienpo del Rey Don Alonso, *Pedraça de Estremadura*, por estar en ella (como diremos) y hoi *Pedraça de la Sierra*, por estar junto a ella, y diferenciarla de otra que ay en Canpos: se nonbrô antes *Italica*. Aunque el *Nebrisenſe*, *Josefo Molecio*, y *Filipo Ferrario* quieren que sea la *Meterosa* de Tolomeo. Confirma esta naturaleza de Trajano la tradicion constante hasta hoi en aquella villa, y su comarca: hablando algunos en que su madre se nonbraua *Aureliana*, y dio nõbre a vna poblacion, que diuidida hoi en dos pequeñas aldeas, relaxada la pronunciacion se nonbran *Orejana*, y *Orejanilla*: donde aun señalan el sitio de la casa de su parentela, como aduirtio Sedeño, y nosotros emos visto.

## §. IIII.

**P**arece fue su madre desta tierra: y su Padre de Italica, gloriándose anbos pueblos de Patria de vno de los mejores Principes del mundo, q̃ celebra, y celebrara en desseo prouerbial: *Felicidad de Augusto*: y bõdad de *Trajano*. Aunque mal informado leuantô la tercera persecuciõ a la Iglesia, si bien aduertido mandô que cesasse, como consta delas cartas de

Plinio sobrino, Proconsul de Bitinia. Auiendo decretado Nerua su antecessor, que catorce legiones viniessen a lo Occidental del Imperio, y abatiessen los pueblos de situacion alta, y fuerte a sitios bajos, y faciles de combatir, para tener sugetos a sus moradores: arbitrio antes executado en España por Tito-Didio en Termes, y otros pueblos, como dexamos escrito. Dos destas catorce legiones vinieron a España; y bajaron la antigua *Sublancia* al sitio que aora tiene *Leon*: y la alta *Bilbilis* â *Calatayud*, y otras. Y segun dice vn escritor nuestro, en esta ocasion fue abatida nuestra Ciudad del eminente sitio de su primitiua fundacion: que es el mismo q̃ ocupa hoi restaurado por Don Alonso Sesto, como diremos. Y siendo cierto que fue en esta ocasion, o auia sido antes: y que nuestros Segouianos abitaron muchos siglos en el valle, y riberas del rio, donde hoi permanecen los barrios de la Puente Castellana, y Sã Lorencio: y las antiguas Parroquias de San Marcos, San Blas, Santiago, y San Gil. Como se podrá creer que Trajano hiziese obra tan suntuosa como nuestra Puente, para Ciudad que ò estaua abatida antes, ò se abatio por su orden? ò que si la hiziera la dexara (como diximos) sin inscripcion: ni que Dion Casio dexara de referirlo en su vida: pues



tan por menudo descriuio la que hizo sobre el Danubio? Estas cōgeturas contradizen que tan grã Monarca, originario de nuestra Patria, la aya ilustrado con tan grandiosa fabrica: de cuyo Autor ya escriuimos, cediendo al que mejor aueriguar.

§. V.

**I**N perando pues Trajano en la paz igual con todos; y en la guerra superior a sus enemigos: no solo restituyò al Inperio mucho que auian perdido sus antecessores; pero le aumentò tantas Prouincias al Norte, y Oriente, que sus vitorias fueron cumbre de la Monarquia Romana: dando fin a su Inperio, y vida en Selinunte, Ciudad de Cilicia, que de su muerte se llamó Trajanopolis (esto es, *Ciudad de Trajano*). año ciêto y diez y nueue de Christo, en edad de sesenta y vn años cumplidos: y de Inperio veinte y vno, seys meses y quince dias, como queta Dion. Sucediole Adriano su sobrino, tambien Español: q̃ imitador de sus acciones leuantò la quarta persecucion a la Iglesia, que durò ocho años. Fue de agudo, y vario ingenio, exercitado en todos empleos de paz, y guerra. Y desseoso de aplauso, y celebridad visitò por su persona todo el Inperio. Y en Tarragona celebrò Cortes generales à toda España. Mudado en ellas el gouerno, y diuision antigua de las tres

Prouincias de España en seis: estas fuerò *Betica, Lusitania, Cartaginesa, Tarraconense, Galizia*, y la parte de Africa, que nonbraron *Tingitania*. Desta diuision viaron Siricio Papa en la Epistola Decretal à Himerio Arçobispo de Tarragona año 385. Rufo Festo Auieno en su Breuiario de la Historia Romana: Paulo Orosio en su Historia: San Isidoro en sus Etymologias: y Nuban Arabe en la Geografia que escriuio en Arabigo (auiendo estado en España) por los años de Christo 1150. Y la confiesan los mas de nuestros modernos. Y segun esto la Prouincia de Galizia tenia entonces por limite oriental nuestras montañas. Y en ella se incluian las Ciudades, Salamanca, Auila, Segouia, Osma, y Numancia: como se verá en nuestra Historia.

§. VI.

**M**Vurio Adriano en Bayas año ciento y quarenta: en sesenta y dos de edad, como escriue Dion. Sucediole Antonino, nonbrado Pio, por la piedad de su gouierno, y acciones: que defunto en Lorio juto à Roma, como escriue Iulio Capitolino año ciento y sesenta y tres, le sucedieron Marco Aurelio (llamado Filosofo) y Lucio Comodo. Vero: que juntos, y en paz Inperaron, hasta que defunto Lucio Comodo, nueue años adelante, auendo perseguido la Iglesia, quedó

Marco

Año

119.

Año

140.

Año

163.



Año 182. Marco Aurelio en la Monarquia que gouernò como verdadero Filosofo. Y murio año ciento y ochenta y dos, nonbrando heredero à Comodo su hijo, en la sangre; no en la prudencia: pues degenerò en tyrano cruel, dando muerte a los mejores Senadores: y los gouernos a los peores Ciudadanos: cò que murio à manos de Marcia su amiga, y Narciso su criado, vltimo dia del año ciento y nouenta y tres. Por su muerte los soldados de la guarda Imperial, que nonbrauan Pretorianos, eligieron Enperador a Elio Pertinaz su Capitan, de venerables canas, y costumbres: que intolerables a los mismos soldados le mataron a ochenta y dos dias de Imperio; publicando darle a quiẽ mas les diessse. En tan infame almoneda anduuo aquella gran Monarquia: donde la comprò Dido Iuliano, prometiendo lo que aũ no alcãçò a pagar con su larga hazienda, y pagò con su corta vida, que le quitaron los mismos soldados a sesenta y seis dias de electo. §. VII.

Enbidosos, o animados los Exercitos Prouinciales con las elecciones de los soldados Pretorianos: cada qual eligio Enperador. El exercito de Syria a Pescenio Nigro: El de Inglaterra à Albino: El de Vngria à Scuero: que mas presto, y sagaz llegò cò su exercito a Roma, y se hizo cò-

firmar por el Senado. Tal era el desaffossiego del Imperio, q̃ enbaraçados en el los escritores deste tiempo, no tratan de España, mas que sino fuera del Imperio. Tanto que Herodiano (Autor Griego) que en ocho libros escriuiò la Historia de su tiempo, desde la muerte de Marco Aurelio al principio de Gordiano, no nonbra a España, sienpre infeliz en descuidos de escritores. Pues quando los Gẽtiles la oluidaran por no auerte- nido estos años guerra con el Imperio; los Christianos pues fuerõ tan escelentes los que entonces escriuian, Eusebio Cesariense, Clemente Alexandrino, y el celebre Tertuliano, pudieran hazer memoria de los muchos Martyres que en nuestra España firmauan la Fè con su sangre, y vidas, en la persecucion que el Enperador Se- uero hizo a la Iglesia año docien- tos y quatro, que fue dezimo de su Imperio: la qual refiere Elio E- parciano, escritor Gentil: y de nuestros Christianos Eusebio, Sã Geronimo, Scuero Sulpicio, y Paulo Orosio.

#### §. VIII.

Nuestro Español Flauio Des- tro dize en el año docien- tos y ocho de Christo, *Britanni prope Segouiam adiungunt Carpentana in Prouincia Tarraconensi Sanctus Auditus Martyr primo Nouembris. Esto es: En Butrago junto à Segouia à las cun-*

Año

204.

Año

208.

bres.



*Tres Carpentanas en la Prouincia Tarraconense San Audito Martyr en primero de Nouiembre. Ya dexamos aduertido, que el pueblo que Tito Liuiio dexó nonbrado Litabro: y Destro Britablo, es el mismo que hoi se nõbra Butrago. Y aunque algunos desestiman la Cronologia (esto es numero de años) que Destro tiene en las mårgenes; esta del año 208. viene ajustada con la persecucion de Seuero, en que sin duda padecio San Audito. Y lo confirma Iuliano diziendo en los aduersarios: Memoria celebris fuit Sancti Auditi Ciuis, & Martyris Britabliensis, idest, de Butrago, qui passus est pro Fidei confessione varia tormenta anno CC. IIX. quem Sactus Quirinus Episcopus Toletanus creditur ad Fidem conuertisse, & sacris aquis intinxisse. Passus est Litabri in quinta persecutione Ecclesie, sub Marco Aurelio Seuero Imperatore. Eius ossa seruantur cum honore. Esto es.*

*Fue celebre la memoria de S. Audito, Ciudadano, y martyr de Britablo: q̃es Butrago. El qual padecio por la cõfessiõ de la Fè varios tormentos año del Señor docietos y ocho. Al qual se cree auer conuertido, y bautizado S. Quirino Obispo Toledano. Padecio en Litabro en la quinta persecucion de la Iglesia por Marco Aurelio Seuero Enperador. Sus huesos se*

*guardan con veneracion.*

§. IX.

**M**Vcho refirio este Autor: que siguiendo al Español Paulo Orosio numera quinta esta persecuciõ de Seuero; aũq̃ Sulpicio, y otros la quentan sexta. Y merece ponderaciõ, q̃ auiedo tanta noticia del martyrio, y veneracion de S. Audito, y de los nonbres de Litabro, y Butrago en tiempo de Iuliano que (como dexamos aduertido) escriuió por los años 1150 sin auer interuenido inuasion de enemigos, ni mudança de religion. õ gouierno; se perdiesse tanto las noticias en menos de quinientos años, que ningun escritor de quantos años escrito en treinta, õ mas años, que pasaron de la publicacion de Destro a la de Iuliano, hiziesse diligencia en descubrir las para ilustrar a Destro: y lo que es mas inportante, para despertar la noticia, y deuociõ de vn Martyr Español tan illustre como S. Audito. Y certificamos de verdad, q̃ cõ este inteto, y algunas cõgeturas q̃ referiremos adelante, entre otras muchas diligencias, y viages, q̃ hemos hecho para escriuir esta historia en seruicio de nuestra Patria: hizimos este año 1628. (sin auer visto a Iuliano, que el mismo año se imprimio en Paris). Y llegando a Butrago en 28. de Octubre, fiesta de S. Simon, y Iudas dia de feria, y concurso en aquella villa,



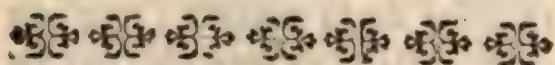
no podimos descubrir inscrip-  
cion, ni memoria Romana algu-  
na. Aunque teniamos por cierto  
ser el Litabro de Liuius, y Britabro  
de Destro, por las senas indiuidua-  
les de su Topografia. Y menos ha-  
llamos noticia de San Audito;  
hasta que vn viejo labrador de a-  
quella comarca dixo auer oido à  
sus mayores, que la Abadia de S.  
Tui, se nonbraua antes de S. Au-  
dito.

**C**on esta luz al siguiente dia  
por las faldas, y senos de a-  
quellas montañas, que por alli  
son mui asperas, à quatro leguas  
entre Norte, y Oriente de Butra-  
go, llegamos a la casa, ò Conuen-  
to que nonbran San Tui los co-  
marcanos. Entre los quales aueri-  
guamos, que habitando aquel Sã-  
tuario Canonigos Reglares con  
su Abad: el Cardenal Arçobispo  
Don Frai Francisco Ximenez le-  
uonò a su gran Colegio de Alca-  
la, distante de alli doze leguas al  
medio dia. La fabrica de templo,  
y casa es mui antigua, y ya arrui-  
nada en muchas partes. Junto al  
Altar mayor al lado del Euange-  
lio se ven de fabrica moderna, y  
piedra blanca vn arco, y vna en-  
que citan los huesos de vn Infan-  
te de Castilla nonbrado Don San-  
cho: asi lo refieren los comarca-  
nos: y dos Epitafios en targetas  
de pincel; vno en prosa, que es el  
siguiente: *Hoc iacent Sarcophagocineres, ac ossa D. D. Sanctij,*

*cuiusdã Regis Castella filij, vt an-  
tiqua tradit vetustas per senio-  
rum, ac veterum ora, multosque  
per annos deducta, qui relictis  
amicis, famulis, cultuque Regio,  
huc aduentauit: hanc erexit do-  
mum: monasticam degit vitam.  
Obijt in Domino: cuius memoria  
cum sit vixerit in benedictione  
erit. Anno 1199.* Conforme a es-  
te año fue el Infante Don San-  
cho, hijo del Rey Don Alonso  
Noble, que segun la general: Dõ  
Rodrigo Sanchez Obispo de Pa-  
lencia, y Garibay, murio jurado  
por heredero: sin que ninguno se-  
ñale donde, quando, ni como fue  
su muerte. En las coronicas de la  
Orden de Santiago consta, que  
auiendo don Fernando Diaz,  
Maestre de aquella Orden renun-  
ciado el Maestrazgo año 1186.  
se retirò al Conuento de San  
Audito: acafo en compania del  
Infante. Y Ambrosio de Mora-  
les refiere auer visto vna dona-  
cion original de que en 21. de  
Enero de 1204. Arquilino Abad  
de Santa Leocadia en Tole-  
do, y sus Canonigos dieron al  
Rey Don Alonso el Conuen-  
to de San Audito. La concor-  
dia de los años, y desseos de su-  
plir en algo la negligencia de  
nuestros antiguos escritores nos  
àn mouido a estas congetu-  
ras: lastimados de nõ auer ha-  
llado en el Conuento, ni en  
la comarca noticia, ni tradi-  
cion



cion de las reliquias de San Audi-  
to, que en tiempo de Juliano (co-  
mo el escriue) estauan tan venera-  
das. Tanto àn ocultado quatro, o  
cinco siglos,



CAPITULO VI.

*Tèmplos Catolicos en Segouia:*  
*Era de los Martyres de Diocle-*  
*ciano:*

*Inperio, y bautismo de Cōstātino.*

§. I.

**B**O L VIENDO à  
nuestra Historia: Seue-  
ro Enperador murio  
en Eboràco (hoi Yor-  
che) Ciudad de Inglaterra año do-  
cientos y treze, en cinco de Fe-  
brero, como escriue Dion Casio.  
Sucedieron sus dos hijos Antoni-  
no Caracalla, y Geta, muerto por  
su hermano mayor en los braços  
de su madre con todos sus minis-  
tros, amigos, y cōfidentes, como  
escriuen Esparciano, y Herodia-  
no. Y añade Dion, que muchos  
fueron muertos por solo non-  
brar a Geta: que aun nonbre de  
hermano aborrece el Inperio. El  
de Caracalla entre crueldades, y  
hechizérias durò seis años y me-  
dio, hasta que en Carras (hoi Of-  
ra) Ciudad de Mesopotamia (dō-  
de viuio Habraam) fue muerto à  
puñaladas por orden de Opilio  
Macrino: que le sucedio en el In-  
perio: y con su hijo Diadumèno,

(nonbrado tanbiẽ Enperador,) fue muerto por sus soldados a vn  
año de Inperio. Sucediendo en  
el por eleccion de los soldados,  
sobornados de vna muger, An-  
tonino Eliogàbalo, muchacho  
de catorce años, monstuo en vi-  
cios, inuentor de torpezas, que  
naciendo varon, intentò ser hen-  
bra, para injurioso vlt rage de Ro-  
ma: donde fue muerto, arrastra-  
do, y echado en el rio Tibre, an-  
tes de cunplir quatro años de su  
infame Inperio. En que suce-  
dio Alexandro Seuero su primo,  
tan diferente, que no gozò Ro-  
ma mejor Principe. Algunos es-  
criuen que su madre Mamea fue  
Christiana, y que le crio como  
tal. Por lo menos es cierto que  
comunicò mucho al celebrado  
Origenes. Y segũ refiere Elio Lã-  
pridio, entre los Dioses de su ora-  
torio colocò à Christo, permitiẽ-  
do a los Christianos libertad; aũq̃  
por induccion de sus ministros  
vbo algunos martyres en su vida:  
que de veinte y nueue años, y tre-  
ze de Inperio, en el docientos y  
treinta y siete de Christo, se la hi-  
zo quitar en Magũcia de Alema-  
nia Maximino, Gigante en cuer-  
po, y crueldades, q̃ en odio de su  
antecessor, cuya familia casi toda  
era Christiana, como escriue Eu-  
sebio, persiguio a los Christia-  
nos, llenãdo el mũdo de temor,  
y sangre, hasta que fue muerto cō  
su hijo sobre Aquileya.

Año

213.

Año

237.



## §. II.

**S**ucediendo en el Imperio Puspiano, y Baluino electos por el Senado: y por esto muertos por los soldados, ya mal acostunbrados a hazer, y deshazer Enperadores. Con que aclamaron a Gordiano, muchacho de treze años, segun Herodiano: si bien Julio Capitolino dize diez y seis. Y assi para resistir a los Persas, nonbró por compañero a Filipo, Capitan de su guarda: que en pago del fauor le hizo matar ignominiosamente. Vsurpando el Imperio, q̄ gouernò tyrano, hasta que conuertido a la Fè Christiana con su hijo, nonbrado tambien Filipo, por San Poncio Martyr, corrigió sus costumbres, y gouierno. Siendo el primer Enperador Christiano. Y en fin fueron muertos por los soldados, el Padre en Verona, y el hijo en Roma. En estos tiempos, como escriue San Gregorio Niseno en la vida de San Gregorio Taumaturgo, los Christianos erigian templos en todo el Imperio. Y tenemos por cierto, que en nuestra Ciudad se fabricaron los de Santiago, y San Marcos, Iglesias Parroquiales en el valle, y ribera del rio Eresma: donde entōces (como dexamos aduertido) estaua la poblacion.

## §. III.

**A** Los Filipos sucedio en el Imperio Decio, que regò el mundo de sangre Christiana. Y

antes de dos años se hundio en vna laguna, huyendo de los Gódos, que vitoriosos le seguian: Galo, que (segun se sospechò) auia sido autor de su muerte, fue sucessor de su corona: que assi parece estaua ya introduzido en aquella gran Monarquia: y en breue fue muerto: sucediendo Emiliano en quatro meses de Imperio. Y a este Valeriano por los años de Christo docientos y cinquenta y quatro, como quèta Baronio: y otros cinquenta y siete. Perseguió la Iglesia induzido de vn Gitano hechizero. Y entre otros martyrizò al Papa San Sixto, y al valeroso Español San Lorenzo. Y en la guerra con Sapor Rey de Persia fue vencido, y preso. Quedando el Imperio a Galieno su hijo, que atemorizado del castigo de su Padre, mando cessar la persecucion: y restituyr los bienes confiscados a los Christianos, escriuiendo sobre esto a los Obispos vna carta, que refiere Eusebio, viniendo aquella gran Monarquia a tanta diuision que en vn mismo tienpo, en diuersas Prouincias, treinta tyranos se intitularon Enperadores, como escriue Trebelio Polion en sus vidas. Aumentando estas calamidades vna peste vniuersal que affligio el mundo diez años. Hasta que muerto Galieno en el cerco de Milan año docientos y sesen-

Año

254.

Año

257.

Año

269.

sesen-



sesenta y nueue le sucedio Claudio segundo, autor de su muerte, y de nueua persecucion a la Iglesia. Si bien en su tiempo San Dionysio Papa escriuio a Seuero, Obispo de Cordoua vna carta (incorporada hoy en el Decreto) decretando, o renouando la diuision de Diocesis, o Parroquias. Y Juliano Arcipreste dize, que para ello se cōgregò Concilio nacional en España.

§. II. III.

**M**uerto Claudio de peste. y Quintilio su hermano a puñaladas: sucedio en el Imperio Aureliano, que aduertido en la verdad mandò cessar la persecucion. Y en Oriente vencio a la famosa Cenobia, que traxo presa a Roma: donde entrò cō solenne triunfo, siendo este el vltimo que vio Roma al modo, y pompa antigua. Induzido el Enperador de los Sacerdotes Magos, a quien era deuoto, persiguio los Christianos, como escriue San Agustin. Y en fin fue muerto por trato de Menesteo su Secretario, como refiere Flauio Vopisco. Eligiendo el Senado a Tacito, tã viejo, que a siete meses murio. Y sucediendo su hermano Floriano, juzgandose mas a proposito para morir, que para gouernar, se hizo rōper las venas, y murio desangrado a dos meses de Enperador. Succediendo Marco Aurelio Probo, que con valor, y prudēcia gouer

nò, guerreando, y venciendo siempre: mas dexandose dezir q̄ acabada la guerra no abria menester soldados, estimando ellos la guerra mas que al Enperador, le mataron al quinto año de Imperio, como escriue Flauio Vopisco. Eligiendo a Marco Aurelio Caro, q̄ de vn rayo murio junto al rio Tygris.

§. V.

**S**uccediendo Diocleciano, enemigo cruel de la verdadera ley Euāgelica, que nõbrado por compañero en el Imperio a Maximiano ambos con furia infernal determinaron estinguir la religión Christiana: mādando en todo el Imperio, entre otros rigores, que no se diese pã, ni otro algun mantenimiento, ni mercaderia a persona que no sacrificasse con fuego, e incienso a los Idolos; que para esto se mandaron poner hasta en las tabernas, y verduleras, inuencion infernal para que en los Christianos muriesse el cuerpo, o la alma. Esta horrible persecucion mouiò los Obispos de España a congregarse en el Concilio Eiberitano año trecientos, segun escriue Flauio Destro: y se colige de la concurrencia de sus Obispos, para animarse contra el rigor de los tyranos, q̄ crecia al pelo q̄ el valor en los martyres, hasta publicar año trecientos y dos aquel edicto diabolico de quemar los

Año  
300.

Año  
302.



libros Christianos, para estinguir la enseñanza de verdad, que tanto animo infundia. Fue este edicto tan horrible a la Iglesia, que del se començò a contar la Era q̄ nonbraron de los Martyres: y a los que entregauan los libros cō el horrible nonbre de Iudas, llamandolos *Traditores*: de donde se deriuò à nuestro Castellano el infame nonbre de *Traidor*.

## §. VI.

**S**alieron de Roma a la execucion destos sacrilegos mandatos tres furias infernales: Anulino a Africa: Ricio a Francia: y Daciano para España, que la regò con sangre Christiana: martyrizando, entre otros, a San Vicente: cuyo cuerpo dize Primo Obispo Cabilonense (hoi Chàllon en Francia) en su Topografia de los Martyres que fue hallado en Segouia: *Secubia, Hispania ciuitas: hic inuentū est corpus Sancti Vincentij, quod in mare proiectū erat*. Lo mismo se escriue en el Registro dela Geografia de Tolomeo. Y Don Bernardo de Valbuena, Obispo de S. Iuan de Puerto-Rico en su Poema heroico del Bernardo, ò Vitoria de Roncesvalles lib. 12. en muchas oçtauas llama à San Vicente, Martyr de Segouia. Ignoramos los fundamētos que tuuierō para dezir esto. Cierro el Poeta Prudencio, Español, que viuio cien años despues del martyrio de San Vicente, hablò

con duda sobre el lugar de su Pasion, escriuiendo de los diez y ocho martyres de Zaragoza. Aqui parecio obligaciō referir esta noticia en Historia de Segouia: aduirtiēdo q̄ permanece en ella vn rico, y antiquissimo monasterio, que hoi abitan Monjas Cisterciēses con aduocacion de San Vicente Martyr, y junto a el vna hermita de San Valerio.

## §. VII.

**C**ansados en fin los crueles Enperadores de verter sangre Christiana, que de cada gota brotaua al Martyrio, desesperados de su intento, como escriue Eusebio, Obispo de Cesarea, y testigo de vista, renunciaron el Inperio en Galerio, y Cōstancio: que diuidieron la Monarquia: quedando Galerio con Italia, y todo Oriente: Y Cōstancio con Inglaterra, Francia y España, que gouernò dos años. Y muriendo en Eboraco (hoi Yorche) en Inglaterra, año treciētos y seis en 26. de Julio, dexò por su cessor à Constantino su hijo, y de Helena. El qual viendo a Roma tyranizada de Maxencio partio contra el. Y en el camino le fue mostrada en el Cielo vna Cruz con este mote: *En esta señal vencerás*: como sucedio: quedando mui deuoto de la Fè Cristiana: y poniendo en el estandarte Inperial, que nonbrauan Lábaro, la Cruz, y nonbre de Christo: en lu-

Año  
306.



gar de las antigas letras S. P. Q. R. y enfermando de lepra, le ordenaron los medicos vn baño de sangre de niños. Para lo qual fueron traídos tres mil à su palacio. Y conpadecido de tan horrible espectáculo, posponiendo su vida alas de tantos inocētes, y desconfuelo de tantas madres: mandò cessar la execucion, despidiendolas con hijos, y dàdiuas. Y por consejo de los Apostoles San Pedro, y San Pablo, que a la siguiente noche le aparecieron, fue bautizado por el Papa Siluestre, sanando de la lepra con milagro visible: mandando por edicto publico reedificar los Tēplos Christianos. Y dando la Ciudad de Roma al Papa, reedificò la destruida *Byzancio*, nonbrandola de su nōbre *Constantinopla*. Y auiendo se cōgregado por su diligēcia el gran Cōcilio Niceno: en q̄ presidió Osió, Obispo de Cordoua: murio junto a Nicomedia en veinte y dos de Mayo, dia de Pentecostes, año trecientos y treinta y siete: dexando diuidido el Imperio a sus hijos: à Constantino España, y Francia: à Constante Italia, y Africa: y a Constācio la Tracia, Prouincia en que està Constantinopla, y todo lo de Asia.

§. VIII.

**A** Esta diuision de Imperio, siguió la de los animos, atropellando hermandades: procurando Constantino quitar su

parte a Constante; que le quitò la suya con la vida: señoreando nuestra España. En cuya entrada fue muerto en Elna, ciudad de los Pyrinceos, por Magnencio, que tyranizó a España tres años: hasta que le vencio Cōstancio: quedando señor de todo el Imperio Romano. Tan professor de la heresia Arriana, que desterrò al Papa Liberio, y persiguió todos los Obispos Catolicos: juntando diuersos conciliabulos para deshazer la confesion del gran Concilio Niceno: y boluer al mundo Arriano, hasta que murio año de trecientos y sesenta y vno en cinco de Octubre, como escriue Amiano Marcelino, Autor del mismo tienpo. Dexando el Imperio a su primo, y enemigo Iuliano llamado Apostata: porque auendo sido Christiano, luego q̄ se vio Enperador, apostató publicamente en Constantinopla, professando la idolatria cō supersticiones, y ceremonias horribles, que refiere Prudencio, hasta que en la guerra de Persia fue muerto de vna lançada: cuyo Autor nunca se aueriguò: si bien el mismo lo juzgò por castigo de Iesu Christo: pues cogiendo sangre de su herida con la mano, y arrojando la al cielo, voceaua: *Venciste Galileo*, con que espirò rabiando.

§. IX.

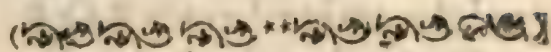
**S**uccedióle Iouiano Christianissimo Enperador, q̄ a ocho

Año  
361.



meses de Inperio, murio ahogado en la cama del calor de vn brafero. Succediendo Valentiniano, que partiendo el Inperio con Valente su hermano, se quedò en Poniente. Y con zelo Christiano sofegò la cisma, que en Roma auia sobre el Pontificado entre Vrsino, y Damafo, santissimo, y doctissimo Español, natural de Madrid. Aunque amancillò el Enperador esta, y otras acciones, casandose con Iustina en vida de Serena su legitima muger: tan impetuoso en afectos, q̄d vn inpetu de colera rebentò sangre, y murio luego, como refiere Amiano Marcelino, dexado el Inperio Occidental a Graciano su hijo, y de Serena. Valente Enperador Oriental siguió la heregia Arriana, tan obstinado, q̄ desterrò los Obispos Catolicos. Y acometido de los Godos, los vencio, y perdonò, cò que recibiesen el Christianismo Arriano, que admitieron incautos, y mantuvieron obstinados. Y renouando la guerra, fue Valente vencido de Frigiderno, Rey Godo: y al fin murio abrasado por ellos en vna choça: donde herido, se auia retirado: pagando el daño de auerles hecho Arrianos. Succediendo tambien en aquel Inperio Graciano su sobrino; aunq̄ adeuacion de los exercitos, admitio por compañero a Valentiniano su hermano de

Padre.



## CAPITULO VII.

Teodosio Magno natural de

ca.

Su vida, hazañas, y muerte.

§. I.



Os Godos pusieron el Inperio en tanto aprieto, que para su defēla fue llamado Teodosio, q̄ al presente se hallaua en España, dicha su patria luya: si bien en el lugar de su nacimiento varian los escritores de aquellos tiēpos. Marcelino Còde q̄ en tienpo del Enperador Iustiniano, 150. años despues de Teodosio, escriuió en Latin vn Cronico, en q̄ ai muchas cosas poco acreditadas, dixo q̄ era de Italicā: *Theodosius Hispanus, Italica Diui Trajani ciuitatis*. Esto es. Teodosio Español de Italica ciudad del Diuo Trajano. A este Autor, como mas conocido, an seguido nuestros modernos. Lleuados del aplauso de aquella Ciudad, que tanbiē hazen Patria del gran Trajano: de quien Teodosio descendia, como escriue Aurelio Victor, que escriuiendo en su mismo tiēpo; nada escriuió en particular del pueblo de su nacimiento. Mas Zosimo Autor Griego, q̄ escriuió en tienpo del mismo Teodosio, y de sus hijos, dize: *Eligio por compañero del Inperio*

a Teo



à Teodosio nacido en España en la ciudad de Coca de Galizia. Y aunque este Autor està calunniado (y cō razō) de mal afecto a los Enperadores Christianos, y sus leyes, y acciones, por ser Gētil; mas en referir la patria no cabe calūnia. Y por no auer visto nuestros escritores modernos este Autor Griego, como lo cōfiessa de si el diligentissimo Ambrosio de Morales, se ignorò esta noticia, tan honrosa a nuestra patria, y autorizada por Idacio Obispo de Lamego, y despues Arçobispo de Braga q̄ viuió por los años 470. Y prosiguiendo el Cronico de Eusebio, y San Geronimo, dixo: *Theodosius natione Hispanus de Prouincia Galecia, Ciuitate Cantica, a Gratiano Augustus appellatur.* Merece este Autor mucho credito por Prelado, y tan cercano de aquel tiempo. Y en el nuestro añ seguido esta noticia Filipo Ferrario Alexandrino y general de la orden de los Seruitas, en su Tesoro Geografico: y Dō Tomas Tamayo de Vargas, ilustre, y docto Español, Coronista mayor de Indias, y Castilla, en sus Comentarios Latinos à Flauio Destro año 382.

§. II.

Cierto es que su padre se nõbrò Teodosio; tambien Español, y famoso Capitan, y su madre Termancia, nonbre que parece Patronimico de la antigua, y

celebrada ciudad de Termes. Cō que las opiniones diuerfas de su Patria se pudieron verificar, siendo sus Padres de ambos pueblos, y el nacido en Coca, villa hoi de nuestro Obispado, que entonces todo se incluia en los terminos de Galizia, segun el repartimiento de Adriano, que en su vida referimos. Y assi como conpatriota y tan Catolico, nos obliga à mas detenida relacion de sus acciones Nacio año de Christo trecientos y quarenta y seis (nadie à escrito el dia) sus padres por reuelacion (segun escriue Aurelio Victor) le nonbraron Teodosio: y parece bastaua el exenplo del nonbre de su Padre. Como quiera el nonbre es mysterioso: y en Griego significa; *Dado de Dios.* Siguió la guerra con su Padre, q̄ en Africa mantuuó la parte del Enperador Valente. El qual induzido de Iamblico, enbelecador, con nonbre de Filosofo, para saber el nonbre del que le auia de suceder en el Inperio, escriuió en el suelo las letras del Alfabeto Griego: y en cada letra puso vn grano de trigo. Y estãdo el Filosofo murmurado no se q̄ palabras, ò enbelecocos, soltaron vn gallo guardado para efecto de que las letras, cuyos granos primero comiesse dirian el nonbre del sucesor. Sucediendo en fin, que el gallo comio los granos de las quatro letras T. E. O. D. cō que el supersti-



persticioso Enperador procuró acabar quantos en el Inperio tenían nonbre que començasse cō aquellas quatro letras, *TEODatos, TEODulos, TEODoros, y TEODosios*: y entre ellos nuestros Españoles, padre, y hijo: que tanto le auian seruido. Murio el padre en Cartago a manos de vn verdugo, auiedo poco antes recibido el santo Bautismo, como escriue Paulo Diacono: huyēdo el hijo a España: dōde se hallaua, sin q̄ ninguno de los escritores antiguos señale pueblo particular; aū que algunos modernos (sin fundamento) señalan, que en Italia: quando Valēte murio: y Graciano le llamō à Sirmio (hoi Sirmisch) en Vngria. Allí le nonbrō Enperador de Oriente en diez y

Año seis de Enero, año trecientos y se-  
379. tenta y nueue, en que va nuestra Historia. Siendo su edad treinta y tres años. Estaua casado cō Placila, su sobrina, hija de Honorio su hermano mayor, Princesa de gran valor, y Christiandad.

### §. III.

**A** Via Teodosio visto antes en reuelacion, que vn Obispo le coronaua Enperador: presagios que incitauan su animo à grandeza: con que partio al Oriente, a resistir a los Godos, que soberuios con las vitorias amenazauan a la misma Constantinopla. Y sabiendo la venida, salierō al encuentro al nuevo Enpera-

dor: que bien dispuesto el exercito, los acometio animoto a la entrada de la Tracia, como escriue Teodoreto. Los Romanos animados en confianza de tan gran Capitan, acometieron con tal inpetu, que a los encuentros primeros boluierō los barbaros las espaldas, muriendo muchos atropellados de su misma muchedumbre: y muchos à manos del vencedor, que los siguió hasta que passaron el rio Danubio; nonbrado en aquellas partes Istro. Y presidadas aquellas frōteras, boluio en persona a dar la nueua à Graciano con tanta presteza, q̄ parecio imposible: y los enuidiosos del suceso lo afirmauan por tal: dando el exceso del valor fuerças à la misma envidia: hasta que Graciano enbio personas que vista la grandeza de la vitoria, boluieron aumentando la primera fama. Y boluiendo Teodosio a Constantinopla, Corte del Inperio, enfermō en Tefalonica (hoi Saloniche) al principio del año trecien-

Año  
380. tos y ochenta.

### §. IIII.

**A** Vn no estaua Teodosio bautizado: que solo era Cathecumeno, costunbre de aquellos tienpos: Y apretado de la enfermedad, y perplexo en las heregias, que pretendian anublar la verdadera Religion Romana, mādō llamar à Ascolio Obispo de aquella Ciudad, insigne en virtud,



tud, y letras: à quien en substancia dixo.

¶ *Le llamaua mouido de su buena fama, y como à Prelado en cuyo territorio estaua para instruirse en la verdadera Religión. Pues aunque tenia por mas segura, y cierta la que enseñaua Dàmaso Pontifice Romano; queria antes de professarla en el sagrado Bautismo, enterarse de un hombre tan virtuoso, y docto, y en fin Obispo; de una cosa tan sumamente importante sobre todas las humanas. Respondio à esto el Santo Obispo.*

¶ *Que à tanto podia auer llegado la malicia astuta de los hereges, que inclinasse a dudar el animo de Principe tan Catolico. Pero que como la duda del Apostol Tomas auia reforçado la fe de los demas Apostoles: assi la que su Magestad auia mostrado daria refuerzo à toda la Iglesia Oriental, perseguida de las blasfemias de Arrio, y otros hereges. Pues tenia por cierto que la diuina providencia, cuidadosa aun de las hormigas, quanto mas de cosas tan grandes, le auia hecho Catolico, y puesto en aquel Obispado, y punto, para que asegurado tan gran Monarca, professasse la verdadera Religion Catolica Romana, asistida sienpre del Espiritu Santo, como Christo auia prometido en su Euangelio.*

¶ V.

**S**Ofsegado Teodosio con la verdad, y fuerça destas razones, recibio el sagrado Bautismo por manos del santo Obispo. Promulgando en veinte y siete de Febrero aquella ley santissima, que hoy tenemos en el Código, que de su nonbre, y autoridad se nõbra Teodosiano (y es la primera en el de Iustiniano) que quantos uiuian en el Imperio siguiesen la Fè Romana, que enseñaua el Pontifice Dàmaso; y seguia Pedro Patriarca de Alexandria, varon Apostolico. Y en los mismos dias otras leyes del mismo proposito: estando aun conualeciente en la misma Ciudad de Tesalonica: Dõde tuuo auiso que los Godos, sabiendo su enfermedad, y aprieto, auian acometido el Imperio, rompiendo los presidios. Y saliendo Graciano a la resistencia, auia asentado paces con ellos: que Teodosio aprobò; juzgando que la guerra deue sienpre encaminarse a la paz. Y conualecido entrò en Cõstantinopla en veinte y quatro de Nouiembre; como escriue Sòcrates. Estaua aquella gran Ciudad, y sus Iglesias vsurpadas de hereges Arrianos; cuyo Obispo era Demòfilo. Mandò por decreto Imperial, como refiere Sozomèno, y Marcelino, que el Obispo, y sus sequaces dexasen las Iglesias, que auia quarenta años vsurpauan: y fuesen restituidas



Año  
381.

tuidas a los Católicos. Yendo en persona el Enperador, a compañía del exercito, a apossessionar en la silla al gran Gregorio Nazianzeno, como el mismo refiere con los milagros que en esto sucedieron. Y para reprimir los estratagemas de los hereges; en diez de Enero del año siguiente trecientos y ochenta y vno, establecio ley, que quantos professauan heregias de Focio, Arrio, y Eunomio, o otro qualquiera q no siguiessse la profesion del Concilio Niceno; saliesse desterrados: sin que les valiesse ningun rescripto que contra esto mostrassen: porque declaraua ser subrepticio.

#### §. VI.

**A** Si perseguia nuestro gran Español las heregias, y conseguia de Dios buenos sucessos: pues llegando por estos mismos dias a Constantinopla Atanarico Rey Godo, espelido de sus vassallos, gente feroz, y mal segura, le recibio, y hospedó con magnificencia Imperial. Y enfermado, y muriendo en breues dias, le hizo sepultar con aparato tan grandioso (si bien Gentilico, por serlo el difunto) que los Godos, y Citas que auian venido en compañía de su Rey, boluieron tan admirados a sus Prouincias, que (como escribe Zosimo) obligados de la magnificencia de Teodosio, nunca, mientras viuió, mouieron armas

contra el Imperio; antes pelearon por el en muchas ocasiones. Y los Persas soberbios con la muerte de Juliano, y vecimientos de otros Enperadores, temiendo Capitan que sabia vencer con el beneficio, como con la espada; enbiaron por estos mismos dias (como escribe nuestro Español Paulo Orosio, q viuia en este tiempo) sus Enbaxadores pidiendo paz: que el Enperador concedio generoso: entablado en todo su Oriental Imperio vna tranquilidad gloriosa a los vassallos, y venerable a los enemigos. Con que empleandose en la Religion, con licencia, y autoridad del Pontifice Damaso juntó en Constantinopla Concilio general de ciento y cinquenta Obispos, donde sucedio lo que refiere Teodoreto; que auiendo visto Teodosio en reuelación, antes de ser nonbrado Enperador (como dexamos escrito) que vn Obispo le ponia corona Imperial: estuuó ateto por si le conocia entre los concurrentes al Concilio. Y viendo entre todos al Obispo de Antioquia, nonbrado Melecio, varon mui exenplar: llegó con veneracion a abraçarle, refiriendo que era el que auia visto.

#### §. VII.

**D** Ecretóse en este Concilio la confirmacion del Arcebispado de Constantinopla en Gregorio Nazianzeno, que hasta entonces lo auia recusado. Professaron



ron los Padres la Fè, y obediencia Romana: declarado, y añadiendo al Synbolo Niceno la diuinidad del Espiritu Sãto, blasfemada entõces de los hereges: cõ otros santissimos decretos. Eseruiendo al fin vna venerable, y agradecida carta al Enperador, à cuyo zelo, y diligencia podemos dezir q̃ deue la Iglesia este Concilio. Y sabiendo que algunos Obispos, permaneciendo en las heregias (con solo nõbre de Catolicos) retenian los Obispados contra sus leyes: Decretò nueua ley en treinta de Julio deste año, nõbrando en cada Prouincia los Obispos mas seguros en Religiõ, y cantidad, para q̃ desterrando los hereges, sustituyessen Obispos Catolicos, como se hizo. Y en veinte de Dizienbre prohibio cõ pena de la vida los sacrificios, oráculos, y hechizarias, q̃ por hauã à celebrar de noche los Gẽtiles, y algunos Christianos, y no pocos: pues Seuerò Sulpicio, escritor deste tiẽpo, escriue en la vida d̃ S. Martin, q̃ estaua el mudo tã cõtaminado d̃ hechizarias, efecto propio de las heregias q̃ padecia, q̃ en nuestra España vn hechizero hizo enbelecidos, cõ q̃ ofso de zir al principio q̃ era Elias, y despues Christo. Y entre muchos fue adorado de vn Obispo nõbrado Rufo. Al qual el mismo Seuerò escriue, q̃ vio priuado del Obispado por culpa tan sacrilega. Y nos admira q̃ ningũ escritor nuestro

antiguo, ni moderno aya hecho memoria de suceso tan notable.

§. VIII.

**C**onvocò Damafo, Põtifex Romano el año siguiẽte treceientos y ochenta y dos, Cõcilio general en Roma: mãdado Teodosio, q̃ todos los Obispos Orientales cõcurriessẽ à Roma. Mas ellos cõcurriendo a Cõstãtinopla, le propusieron, q̃ sus Iglesias ocupadas hasta entõces de los hereges, quedauã en manifesto peligro, ausentãdose sus Pastores Catolicos tã lejos: pues los hereges, recien escluidos, bolueriã à ellas cõ riesgo evidente de la Religiõ Catolica. Parecia mas cõueniente celebrar ellos Cõcilio en Cõstãtinopla: y enbiar sus procuradores al General, q̃ en Roma cõgregaua el Papa. Asì se hizo enbiando a Roma tres Obispos, Cyriaco, Eusebio, y Prisciano. Y en 19. de Enero del año siguiẽte 383. nonbrò Augusto (es to es sucessor del Imperio) à Arcadio su hijo d̃ ocho años: Eseruiendo al Enperador Graciano le enbiasmẽ vn Maestro, de quien pudiesse fiar la enseaõa de sus hijos. Cõsultò Graciano à Damafo: y ambos le enbiarõ à Arsenio, Romano virtuoso, y docto: à quiẽ Teodosio dixo, como escriue Metafraste, y otros: *De aqui adelante seràs Arsenio mas dueño, y padre de mis hijos, q̃ yo: pues solo pude hazerlos hõbres; y tu podràs hazerlos sabios, como espero de tu prudẽcia*

Año 382.

Año 383.



cia, y cuidado. Y en cōprouacion de tanta autoridad; viēdo en vna ocasion al dicipulo sentado; y al maestro, que le enseñaua en pie, airado con ambos, mandò leuantar al hijo, y quitar las insignias Imperiales, mandàdo sentar al maestro, diciendo: *Siempre el dicipulo es inferior al maestro.*

**M** Vrio Graciano, en veinte y cinco de Agosto en León de Francia, perseguido de Maximo tyrano, que ocupando a Francia, y à España, embio Embaxadores a Teodosio, pidiendo le nonbrasse compañero en el Imperio. Y aduirtiēdo el Enperador el peligro en q̄ estauan Italia, y su Enperador Valētiniano. Si Maximo les acometia, suspendio el sentimiento, y furor cō la respuesta. Y estando por estos dias los Obispos Orientales celebrando Cōcilio en Cōstātinopla (como diximos) los hereges, q̄ eran muchos, y diuersos; y los principales Arrianos, q̄ negauan la igualdad de las personas en la Santissima Trinidad, solicitārō ser oidos del Enperador, q̄ desseo de reduzirlos, admitio sus platicas. Temiã la Enperatriz Placila, santissima Matrona, y los Obispos Catolicos platicas del Enperador con los hereges, siempre lobos cō piel de ouejas. Y Anfiloquio, Obispo de Iconia (hoi Goña) venerable en canas, y santidad, entrò, como escriue

Teodoreto, a hablarle en ocasiō, que ambos Enperadores Padre, y hijo estauā en el trono Imperial. Saludò el santo viejo al Padre cō la veneracion deuida: tratando al hijo con familiaridad. Y atribuyēdo Teodosio a poca practica del Obispo, en semejantes ceremonias, por quer passado la vida en el huermo le aduirtio, q̄ Arcadio su hijo era ya Augusto, y se le deuia la misma reuerencia que a su persona Imperial. Respondio el prudentissimo Obispo, que bastaua lo hecho. Y viēdo encolerizar sobre manera al Padre, por el que juzgaua defatato a su hijo, dixo cō seueridad Christiana: *Si vuestra Magestad señor, siente tanto que no se de igual honor a su hijo, q̄ de ocho años mado llamar Augusto: quanto sentirà la incōprehensible Magestad de Dios, q̄ los hereges blasfemos osen poner diferencia entre sus diuinas personas, q̄ cōstituyē un solo Dios, mysterio incōprehensible à los mortales?* Cōcilio quedò Teodosio; y enseñado cō quanta pureza deue tratar, se la suprema Religio: Decretado luego leyes de q̄ los hereges no tuuiesse juntas, ni disputas: y tãbiē q̄ los juezes seglares no juzgassen personas, ni causas Ecclesiasticas.

**F** N el siguiente año trecientos y ochenta y quatro por Setiembre, como escriue Marcelino, partiò la Enperatriz en Con-



stantinopla segundo hijo: al qual su padre mandò nonbrar Honorio, en memoria de su mayor hermano: adoptando (como se lee en el Poeta Claudiano) a sus dos sobrinas, y cuñadas, hermanas de su muger, Termancia, y Serena, q̄ casò con Estelicon, matrimonio que reboluiò à Europa. Y enel tre-  
cientos y ochenta y cinco murio la Enperatriz, con sentimiento notable del Enperador, y del Imperio, por sus escelentissimas virtudes; con particular odio a los hereges, como predicò en su entierro el gran Gregorio Niseno, y entrañable caridad cō pobres, y enfermos: visitando, y siruiendo en los Hospitales por su misma Imperial persona, en los mas humildes ministerios, con tanto amor, y humildad, que queriendo estoruarcelo (como escriue Teodoreto) respondia: *Que en so-  
correr necessitados se conocia la  
magestad Imperial; mejor que en  
la corona.* Cō que aquella ilustris-  
sima Princeza ilustrò la temporal, y conquistò la eterna (como escriue San Ambrosio). A penas se passaua Mes, en que nuestro Enperador no decretasse ley contra los hereges. Y para reprimir la sacrilega auaricia de algunos Christianos, que desenterrauā los cuerpos de los martyres, para vender sus reliquias: lo prohibio con rigurosa ley en veinte y seis de Febrero de treçientos y ochenta y

seis años. Y enel siguiente treçientos y ochenta y siete le llegaron de repente Enbaxadores del Enperador de Roma Valentiniano, y Iustina su madre, que auian des-  
senbarcado en Tesalonica: huyēdo del tyrano Maximo: que vencido, y muerto Graciano (como diximos año 383.) atrauefando los Alpes, entraua assolando à Italia.  
§. XI.

**M**Vcho sintio Teodosio la fatiga de Italia, y la desdicha de su fugitiuo Enperador: à cuyo mayor hermano deuia la corona: y partiēdo con algunos Senadores à Tesalonica, los tratò con apacibilidad de hermano, y grandeza de Enperadores, conlo-  
lando su afficion cō animo agradecido. Traia Valentiniano consigo à Gala su hermana, con quiē Teodosio casò este mismo año. Y determinando baxar a Italia à remediar sus daños, y restituir al-  
cuñado en su Imperio: para los gastos de tanta enpressa inpuso algunos tributos, q̄ las Ciudades, y particularmēte Antioquia, sintieron tãto, q̄ alborotadas arrastrarō las estatuas del Enperador, y Enperatriz Placila difunta, con rebelde desacato: tan sentido de Teodosio, que despachò dos Capitanes con exercito, que pusieron aquella gran ciudad en tanta confusion y aprieto, como refiere San Iuan Chrysostomo, que cō muchos hermitaños vino del

Año  
387.

Año  
385.

Año  
386.



hiermo, donde viuia en esta ocasion, à predicar, y consolar aquel affigido pueblo Antioqueno. Hasta que Flauiano su Obispo fue a Constantinopla, y con larga oracion, y lagrimas aplacò al Enperador de modo, que le mandò boluiesse presuroso a publicar el perdon a su pueblo: y celebrar con el la Pascua, que llegaua cerca.

## §. XII.

**P**Artio luego Teodosio contra Maximo; auiendo antes enbiado à pedir a los Hermitaños de Egypto orassen a Dios por el buen suceso. Y en particular aquel celebre Hermitaño Iuā tā alabado de S. Geronimo, y San Agustín. El qual profetizò la victoria, como sucedio: hallado al enemigo en Panonia (hoi Vngria) cōfiado en la muchedūbre de sus gētes, sienpre hasta allí vencedoras. Pero acometidas de nuestro Español, fueron desbaratadas, huyendo Maximo à Aquileya. Y siguiendole Teodosio se le opuso Marcelino, hermano de Maximo, a quien auia dexado con poderoso exercito a defender la entrada de Italia; mas vencido de Teodosio, se acogio con su hermano en Aquileya. Y porque de alli con mejor consejo no huyessen a Francia, o España, los cercò con tanta presteza, y valor, que desesperados los cercados, en veinte y siete de Agos-

to de trecientos y ochenta y ocho años, le presentaron à Maximo, adornado entre las prisiones, de las insignias Imperiales. Y olvidado el vencedor de la ofensa, le mirò condolido del infortunio. Mas los soldados sangrientos, quitandole de su presencia le cortaron la cabeça. Este furor compensò Teodosio, situando a su madre con que viuesse de las rentas Imperiales: y a sus hijas entregò a vn pariente que las criasse, como refiero Pacato en su Panegyrico. Y reduziendo el triunfo de tantas victorias a paz de las Republicas, decretò ley en Aquileya en 22. de Setiembre, que las cosas se reduxessen al estado en que estauan quando el tyrano entrò en Italia. Reforçandola en diez de Octubre en Milan; donde estubo hasta Junio del año siguiente trecientos y ochenta y nueue, en que partio à Roma, que le recibio con triunfo mui igual à los mayores: en que lleuò a su lado a Valentiniano, generoso exemplo de agradecimiento Español, como encarece San Agustín: à quiē se deue mas credito que a Zosimo, que mal afecto a los Principes Christianos (como dexamos aduertido) atribuye las virtudes de Teodosio, y sus acciones Religiosas, y gallardas, à impulsos de incontinencia, y vanidad.

## §. XIII.

Año  
388.Año  
389.



§. XIII.

**M**Andò en Roma, que los Idolos, y sus templos se destruyessen. Desterrò à Symaco, celebre Orador de aquel siglo: porque en vna trabajada oracion infirò demasiado en pedir que no se tocasse en la Ara de la Vitoria en el Capitolio, ignorando como Gentil que *quien no sigue à Christo, le persigue*: pues la Deidad no admite diuision. Y porque aquella Republica, con las reuoluciones de la guerra era sentina de heregias, y maleficios, à instancia de Siricio Papa, sucessor de Damafo, establecio leyes cõ que assegurò aquella gran Ciudad, cabeza del mundo, en la Religion, y fòssiego Christiano: diligenciado que el Papa juntasse Concilio en Capua. Y salièdo de Roma primero dia de Setiembre boluio à inuernar en Milan. Donde llegó auiso de vn grã tumulto que los Ciudadanos de Tesalonica apian hecho contra los ministros Imperiales con muerte de algunos. Y contra Española mandò que tan gran delito se castigasse: cõ que los soldados mataron en vn dia siete mil personas, como refiere Teodoreto, sin distincion de edades, estados, ni culpas: horrible atrocidad, que assonbrò el mundo. Y queriendo el Emperador entrar en el templo de Milan, saliendo a las puertas su gran Arçobispo Ambrosio afeando con

asperas palabras crueldad tan inhumana, le descomulgò en publico, escluyendole de los officios diuinos hasta que hiziesse penitencia. El Emperador se retirò a Palacio, reconociendo su culpa, con exemplo admirable de que el pecado del Principe, publico sienpre por la eminencia de su estado, pide publica enmienda: como Teodosio la hizo. Despues de la qual, y muchas muestras d'humildad, en la fiesta de Nauidad, postrado en el templo, dixo en voz alta el verso del Salmo 118. *Adha sit pauimento anima mea: uiuifica me secundum verbum tuum*. Admirando al mundo, mas que la culpa, la enmienda: poco usada de los poderosos: y como tal alabada de los Santos en nuestro gran Español, que a instancia de Sã Ambrosio hizo ley, de que sentencia de muerte no se executase hasta passados treinta dias.

§. XIII.

**E**N fin del año trecientos y no cuenta murio en Constantinopla Gala Augusta, segunda muger de Teodosio: hizo sepultarla Arcadio su alnado con pompa Imperial. Y el viudo, auiendo estatuido leyes seueras contra los sacrificios Gentiles, y seuerissimas contra los apostatas de la verdadera Religion Christiana, boluio a Constantinopla en diez de Nouiembre año trecientos y nouenta y vno, como escriue Socrates. Dõ

Año  
390.

Año  
391.



de en llegando colocò la cabeça de San Iuan Bautista recién hallada en Cilicia: auiendo hecho edificar para su colocacion vn sumptuoso templo, como escriuen de los Griegos; Sozomèno, Cedrenio, y Nicèforo Calisto. Y de los Latinos Próspero, y Sigiberto. En esto se ocupaua quando tuuo auiso de que Valentiniano auia sido muerto por vnos conjurados en Viena en quince de Ma-

Año 392. y de trecientos y nouèta y dos: vispera de Pentecostès, como aduirtio Epifanio. Y consiguientemente llegó a Constantinopla Rufino Ateniençe, Enbaxador de Eugenio, a quien el exercito inducido de los conjurados, auia honbrado Enperador de Occidente, Christiano solo en el nombre; y en las obras mui dado a encantos, y hechizérias: por cuyos enbelecòs se anunciaua el Imperio. Y por su Enbaxador pedia confirmaciòn del nõbramiento. Teodosio que en la enbaxada conociò la cautela de diuertirle; por los mismos filos dilatò la respuesta, y dispuso la jornada. Y nonbrò Honorio su hijo segundo Enperador de Occidente en diez de Enero del año siguiente trecentos y nouenta y tres: auiendo encomendado el suceso à Dios por las oraciones de Obispos, y Monjes santos: y principalmente de Iuan el de Egipto, que (como diximos) le profetizò la vitoria de

Maximo: y tambien esta de Eugenio; que en Roma estaua renouando los sacrificios Gentiles, y con hechizos, y agüeros blasfemando la vitoria contra Teodosio: partio à Italia.

## §. XV.

Con estos aparatos se encontraron en los Alpes en seis de Seriebre, como escriue Sócrates del año trecientos y nouenta Año y quatro. El Capitan y exercito 394 Gentil en sitio auentajado esperaba al Christiano, que siguiendo las cruces de sus estandartes, acometio al enemigo. Fue la batalla tan porfiada, que los apartò la noche, como refiere Zosimo: y fatigado Teodosio de ver derramada tanta sangre Christiana, se puso en oracion: en la qual, como escriue Teodoreto, y se ve en monedas de aquel tiempo, que pone Baronio, le aparecieron los Apòstoles San Iuan, y San Felipe, prometiendole ayuda, y vitoria. La misma vision tuuo vn soldado q luego vino a referirla al Enperador. Cò que al amanecer boluio animoso a la batalla, en que sucedio aquel milagro tan celebrado de los escritores, y particularmète del Poeta Claudiano, q soplando el aire al principio còtra el exercito Christiano; se boluio reboluiendo flechas, y lanças a los mismos Gentiles q las tiraua; cò tanta furia, y daño, que assonbrados, y vencidos, boluieron las espaldas.

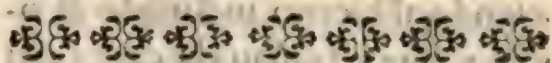


das: Y Eugenio preso, fue llevado ante Teodosio. En cuya presencia los soldados, recelando que le perdonaria, le cortarō la cabeça. Acabandose en esta sola vida aquella guerra ciuil: porque nuestro gran Español mandò luego publicar general perdon: y que los hijos de Eugenio que se auian anparado en los tenplos recibies- sen el bautismo, siguiendo la Fe con el anparo.

§. XVI.

**A** Visò a sus hijos de la vitoria, mādandoles vinies- sen à Milan: donde los encomendò a su gran Arçobispo Ambrosio. Y juntando el Senado encargò cō grauißimas razones, profesasen, y defendies- sen la Religion Christiana, en cuya defensa Roma, y sus Enperadores gozauan tantos triunfos. Y abomina- sen la idolatria de los que auian llamado Dioses: siendo demonios: en cuyo engaño Eugenio, y sus sequaces auian muerto: y moririan quantos en ellos creyes- sen. Quando con tanta Christiandad, y valor disponia el Imperio, enfermò en Milan. Y auiedo precedido terribles terremotos, y seña- les, murió en diez y seis de Enero de treceiētos y no- uenta y cinco años, en cinquenta de su edad, y diez y seis de Impe- rio, admirable en tantas valerosas acciones, hijo de su valor, gloria de su Patria, anparo de la Igle- sia, y tranquilidad del mundo. Añ

que Suidas (siguiendo en esto à Zosimo) no pudiendo negar el valor de sus obras, le inputò pen- samientos viciosos. Tanto inpe- le vn afecto pēuertido. Su cuer- po fue llevado à sepultar en Con- stantinopla.



CAPITULO VIII.

*Godos entran en España:*

*Suevos conquistan à Galizia.*

*Tenplos Catolicos en Segouia:*

*Sitio, y conquista de Orospeña.*

*Viterico sepultado en Segouia.*

§. I.

**Q**UOEDIERON A Teodosio sus hijos. Arcadio de veinte años en el Imperio Oriē- tal: y Honorio de diez en el Oc- cidētal, q̄ imitādo y venerādo la Religion de su Padre, en veinte y tres de Março (del mismo año 395.) establecio ley confirman- do quantos priuilegios auia da- do su Padre à Iglesias, y personas Ecclesiasticas. Por su poca edad dexò su Padre encargado el gouier- no de Africa à Gildon: que leuan- tandose con ella, la perdio en bre- ue con la vida. El gouierno de Occidente (esto es Italia, Frācia, y España) quedò a cargo de Esti- licōn: de nacion Vādalo, casa- do con Serena, sobrina, y cuñada de Teodosio, y prima de Hono- rio: à quien Estilicōn casò luego

Año  
395



cō Maria, su hija mayor: que muriendo en breue, y sin hijos, le casò con Termancia, hija segunda, como escriue Iornandes. Quedàdo con tanto parētesco, y su astucia (que aū era mayor) dueño absoluto del Inperio: porque conociendo al hierno inclinado al ocio, y que estrañaua la carga del gouierno, le retirò del, con pretesto de descanso: cobrando con el señorio tanto poder, y soberuia, que conociendo que Honorio no tendria hijos: pues refiere Iornandes, que anbas mugeres murieron virgines: determinò quitarle el Inperio para que nio su hijo. Con este impulso llenò el mūdo de calamidades. Por que primeramente persuadio à ambos Enperadores (Oriental, y Occidental) quitassen a los Godos cierto sueldo que les dauan; con pretesto de que en tanta paz mas parecia tributo, que sueldo. Luego incitò de secreto a los Vandalos, sus compatriotas, que acompañados de Alanos, y Silingos, entraron assolando el Inperio: no parando hasta nuestra España.

## §. II.

Año  
400

**P**Or estos años, (y segū entēdemos) en el de quatrocientos, por el mes de Setiembre se cōgregò Concilio en Toledo de diez y nueue Obispos, que en el se nonbran; sin nonbrar sus Iglesias. Algunos dizen que fue Nacional (esto es de todos los Obis

pos de España) mas otros, y entre ellos nuestro docto Segouiano Gaspar Cardillo Villalpando, cō mejores fundamentos, prueuan que fue Prouincial: Y así vno de sus Obispos seria de nuestra Segouia; pero ignoramos qual fuesse determinadamente, por la inuertencia de los antiguos, que tā confusas nos dexaron noticias tā inportantes. Los Godos irritados por auerles quitado el sueldo, viendo el Inperio acometido à tantos enemigos: se cōmouierō en numero de quatrociētos mil, que no pudiendo sustentar se juntos, se diuidieron en dos exercitos, y Capitanes. Alarico, Christiano, aunque herege, con la mitad se encaminò a lo mas oriental: Radagaso, idòlatra cruel, acometio a Italia con docientos mil Godos, como refiere nuestro Español Paulo Orosio, que escriuia en este mismo tienpo. Salio a la defensa Estelicōn, que esperto en la guerra, y la campaña, le reduxo à sitio, que sin perder hombre, le consumio con sed, y hanbre, matando muchos Godos con su Capitan: y cautiuardo los restantes, sin que escapasse vno. Llegaron a venderse veinte Godos por precio de vn ducado. Executando Estelicō muchas crueldades en los vencidos, para irritar à Alarico, à que acudiesse a la vengança: como lo hizo. Entretuuvo Estelicō esta guerra tanto, que Alarico lo cono-



conocio, y auisò al Enperador, que sagaz, (aunque remisso) determinò quitar la vida al fuegro. Para executar lo, assentò paces cõ los Godos, dandoles vna parte de la Galia, que se nonbra Francia, donde viuiesse. Partieron a ocupar: y Estelicon, no sabiendo que su traicion se supiesse, enbio tras ellos vn Capitan, y confidente suyo, nonbrado Paulo, ludio de nacion, que de celada dio sobre ellos en siete de Abril, dia de Pascua de quatrocientos y dos años, y los maltratò atrauesando los Alpes. Ellos reparados reboluiéron sobre los enemigos, pasandolos todos a cuchillo: y resentidos de la traicion reboluiéron sobre Italia.

Año  
402.

§. III.

**E**N estos dias fue muerto Estelicon por orden de Honorio: que ignorando el suceso, y buelta de los Godos, no preuino el reparo. Alarico llegó a cercar à Roma, que redimio su libertad con dinero, y promessas de pedir al Enperador le nonbrasse general perpetuo de ambos exercitos Romano, y Godo. A esto fue el Papa Inocencio a Rauena, donde sienpre asistia Honorio, o por su fortaleza, o por odio que tenia a Roma: pues se alarga Zonaras a dezir, que el mismo Enperador llamò a los Godos para que la saqueassen, como lo hizieron, irritados de que no quiso hazer el

nonbramiento. Saqueada Roma, murio Alarico, queriendo pasar a Africa. Los Godos eligierõ Rey à Ataulfo, casado con Gala Placidia, hermana de Padre de Arcadio, y Honorio: primera, y dichosa vnion de las naciones Española, y Goda: pues por la prudencia, y valor desta señora se conformaron Honorio, y Ataulfo, dandole à nuestra España, con nonbre de Rey, y cargo de libertarla de tantas naciones, que (como diximos) auian entrado en ella. Y entre ellas los Sueuos, que tenia a Galizia: cuyos terminos, (como dexamos escrito) comprehendian à nuestra Segouia: ocasion de que escriuamos la sucession, y sucesos de sus Reyes.

§. IIII.

**E**L primero fue Himerico, hijo, o sucessor de Cayano: el qual año de Christo quatrocientos y ocho, como escriue San Isidoro, Arçobispo de Seuilla, y grã Doctõr de España, a quien seguimos por su antigüedad, y mucho credito, entrando en España con Sueuos, y Alanos, se apoderò de toda la Prouincia de Galizia: permitiendo al principio a los naturales su antigua Religion, y gouierno. Mas passando los Alanos à Africa, como refiere la historia antigua de los Ostrogodos, que sin nonbre de Autor anda impresa con la del Arçobispo Don Rodrigo; y es estimada de los erudi-

Año  
408.

tos



tos por mui ajustada: quiso Himerico Reynar solo: quitando el gobierno, y Religion antigua, sobre que se vertio mucha sangre, hasta que cansado, y enfermo asfentò paces: sustituyendo la Corona en Requila su hijo: que valeroso conquistò la Andalucia, y

Año 448. Cartagena. Y muriendo año quatrocientos y quarenta y ocho, le sucedio Requiario, su hijo, que con el Reyno recibio el bautismo. Y casando cõ hija de Teodoro, Rey Godo, sujetò la Provincia de Gascuña, y talò las campañas de Zaragoza, y Tarragona, con fauor, y gentes de su suegro. (El qual muerto en la celebre batalla Catalànica). Pretendio quitar el Reyno Gotico a Teodorico su Cuñado: que viniendo de la Francia Gotica con exercito grã

Año 456. de año quatrocientos y cinquenta y seis, como escriue Adon, Arçobispo de Viena, le vécio, y matò el año siguiente, como refiere San Isidoro: dexando por gouernador de toda Galizia à Acliulfo, como escriue Iornandes. El qual incitado de los Sueuos se reuelò: y murio à manos de Nepociano, y Nericio, Capitanes de Teodorico. A quien los Sueuos enbieron seis Obispos (ningun Autor los nonbra) pidiendo perdon de tantos rebeliones. El Godo generoso no solo los perdonò; mas les permitio nonbrassen Rey de su nacion: ocasion de diuidirse en

dos vandos, como dizen S. Isidoro, y la historia antigua.

§. V.

**L**os Sueuos Occidentales, donde hoi permanece el nombre de Galizia, eligieron à Maldra: y los Orientales, en que se cõprehendia nuestra Segovia, eligieron à Franta. Murio Maldra à dos años de Reyno, sucediendole Remismundo: que conuenido con su contrario Franta, acometieron la parte de Lusitania, que hoi se nonbra Portugal. Muriendo Franta sucedio Frumario, que sobre Reynar solo batallò cõ Remismundo, hasta que murio año quatrocientos y sesenta y quatro, como escriue San Isidoro: quedandò vnico Rey de los Sueuos Remismundo, que luego enbio Enbaxadores de paz à Teodorico à Tolosa de Francia, Corte, y cabeça (hasta entõces) del Reyno Godo. Concedio el Godo la paz: enbiando al Sueuo vna hija para muger. Entre muchos que por orden del Rey su padre acompañaron a esta señora, vino Aiace, herege Arriano, que introducido con el Rey, con astucia engañosa derramò la ponçoña Arriana, que obstinadamẽte matuieron muchos Reyes Sueuos: cuyos nombres, hechos, y succession, por mas de nouenta años se ha perdido. Quedando por estos infelices tienpos tan arraigada la heregia Arriana en España, y aun



en el mundo todo, que los Catolicos para diferenciarse señalaua las puertas de sus templos con la Cruz de Constantino, que comunmente nonbran *Labaro*, como se ven hoy en algunos templos de España, y en nuestra Ciudad en ambas puertas de las Parroquiales de la Santissima Trinidad, y de San Anton: y a caso en otras, que en mas de mil años se auran quitado, o borrado. Y por si estos faltaren escriuimos esta memoria en honor de nuestra Patria, q en tienpo tan infeliz conseruó en dos templos (y a caso en mas) la Religion Catolica. §. VI.

Año  
527.

**A**ño quinientos y veinte y siete en diez y seys de Mayo Montano, Arçobispo de Toledo, juntó Concilio solamente de su Prouincia, como del se prueua, pues ni asistió Rey, ni otro algun Arçobispo, como en Concilio Nacional asisten. Y aunque firmó en el Nebridio, Obispo de Egara, y Iusto, Obispo de Vrgel, ambos de la Prouincia de Tarraçona; en sus firmas declaran como no vinieron llamados al Concilio; sino que auiendo llegado a caso a Toledo, despues de cerrado el Concilio, le firmaron: porq solo auian cōcurrido cinco Obispos de la Prouincia: cuyos nombres son, *Págaris*, *Canonto*, *Paulo*, *Domiciano*, y *Maracino*: sin nonbrar sus Iglesias, y Obispados, como generalmente se acostun-

bra. Y aunque pudieramos presumir, que alguno destos Obispos fuesse d nuestra Ciudad; nos mueue a sospechar que no acudieron a este Concilio los Obispos de Segouia, Osma, ni Palencia, aunque eran de la Prouincia Toledana: por ser entonces de Reyno diferente. Y que sin duda los Sueuos, Reyes nuestros, tenian guerra con los Godos: cuyo era ya el Reyno de Toledo: ocasion de concurrir tan pocos Obispos a aquel Concilio. Si bien el santo Arçobispo Montano sabiendo que en estos Obispados se auian introduzido con las guerras, y variedad de gouerno algunos abusos. Y entre otros, que los Sacerdotes Parroquiales, que hoy se nonbran Curas, presumian hazer Crisma, ministerio de solos los Obispos: y q algunos Obispos, traspasando los terminos de su jurisdiccion, entrauan en las agenas a consagrar Iglesias sin licencia de los propios Prelados: y q el nombre, y seta de Prisciliano, herege Gallego, que por tal auia muerto en las llamas, eran mas oidos de los pueblos, q permitia el engaño de sus errores. Desseoso el santo Arçobispo, como Metropolitano, de remediar abusos tan dañosos, escriuio sobre ello vna carta a los de Palencia: cuyo Obispado vacaua entonces, como della se colige.

§. VII.

¶ Sobre el mismo proposito escri-



escriuio tambien à Toribio, persona de gran autoridad, y nonbre en esta Prouincia, otra carta. La qual con la antecedente està impressa por Loaysa al fin del segundo Concilio Toledano; pero tan mendosa, y falta, que an tropecado en ella nuestros escritores, y los estrangeros. Y Baronio sintiendo la dificultad, regateó trasladarla a sus Anales Ecclesiasticos, causa de que no la pongamos a la letra, mas para nuestro intento referimos el caso: *Auiendo vn Coadiutor, que entonces non brauan Coepiscopo, del Obispado de Patencia, grangeado de Celso (antecesor del Arçobispo Montano) y de los Obispos de la Prouincia Carpentana con demasiadas inportunaciones, y sollicitudes, priuilegio para exercer ministerio Obispal en las jurisdicciones de Segouia, Coca, y Butrago. Montano enbio vn traslado deste priuilegio à Toribio, para que por el viesse lo que se le auia cõcedido: aduirtiendole que era priuilegio personal, y que espiraua con su vida. Encargale al fin de la carta el remedio destos desõrdenes, con protesta de que fino le pone, lo encargará a Ergano, Gouernador que auia sido de Toledo, persona tanbiẽ de mucha autoridad. Pero la inquietud de aquellos tiempos, la falta de escritores, y nuestra infelicidad, nos escurecieron la noticia, y hechos de tan claros varones, priuã*

donos de tã ilustres exenplos de Reyes, y Prelados.

## §. VIII.

**I** Van Abad de Valclara, celebre escritor Español, en el Cronico que escriuio por este mismo tienpo, dize en el año segundo de Leovigildo Rey Godo, que es año de Christo quinientos y sesenta y nueue: *In Prouincia Gallie Miropost Theodomirum Sueuorum Rex efficitur. Esto es: En la Prouincia de Galizia Miron despues de Teodomiro fue hecho Rey. El mismo Autor en el año nono del mismo Leovigildo, y de Christo quinientos y setenta y seis, dize: Leovigildus Rex Oròspedam ingreditur: Et ciuitates, atque castella eiusdem Prouintie occupat: Et suam Prouinciã facit. Et non multo post inibi rustici rebellantes à Gothis opprimuntur. Et post hac integra à Gothis possidetur Oròspeda. Esto es:*

*¶ Leovigildo entra en Oròspeda: ocupa sus ciudades, y castillos: haziendolos Prouincia suya. Y no mucho despues, rebelandose los rusticos Oròspedanos, fueron vencidos de los Godos, que desde entõces poseyeron toda la Oròspeda. Bien consta destas palabras, que Oròspeda sea Prouincia. Mas sobre qual sea, varian mucho nuestros escritores antiguos, y modernos. Polibio, y Estrabõ (Griegos ambos) escriuen, que son los montes de Segura, donde nace*

Año  
569.

Año  
576.



el río Betis(hoi Guadalquivir) siguiendoles en esto Ocampo, Morales, Garibai, y Mariana; aunque este varia, como despues diremos. Tolomeo, Principe de la Cosmografia antigua, pone el monte Oróspeda de treinta y siete à quarenta grados de eleuaciō al Norte: y de trece à catorce grados de lōgitudal Oriēte: graduaciones que no conuienen a los montes de Segura; y se ajustan a las sierras de Auila, y Segouia: y assi Iosefo Molecio, celebre comentador de Tolomeo, dize: *Oróspeda nunc sierra di Segouia*. Y Andres Nauagiero en su Itinerario Italiano, dize, que *Oróspeda son las sierras de Somosierra, Fuenfria, Tablada, y Palomera de Auila*. Y Don Diego de Mendoza en su aduertida Historia dela Guerra de Granada(lib. 1. fol. 28. pag. 1.) dize; *Que las mōtañas de Guadarrama son la antigua Oróspeda*. Y Mariana, aunque lib. 5. cap. 11. dixo, que Orospeda eran las sierras que corren desde Molina à Cuenca, Segura, y Reyno de Granada; despues libro 7. cap 4 dize, que *Sepulveda*(distante de nuestra Ciudad nueue leguas al Norte) *està puesta en las aldas del monte Oróspeda*. Y todo se allana con permanecer hoi en el Obispado de Auila, y cerca de sus montes la villa de *Oropesa*, nōbrada antes *Oróspeda*. Señales que certifican que la conquista que Leovigildo

hizo de la Prouincia de Oróspeda, fueron las Ciudades de Auila, Segouia, y sus comarcas. Y los rústicos que se rebelaron, los que habitan sus serranias.

IX. Leovigildo

**P**ara assegurar Leovigildo a los Oróspedanos, recién conquistados pasó la Corte de su Reyno Godo a Toledo: dexando en Seuilla, donde antes estaua, al Principe Hermenegildo su hijo mayor, que casando con Ingūda hija de Sigiberto, y Brunquilde Reyes de Fracia año quinientos y setenta y nueue persuadido de sus razones, y vida mu-

Año  
579

Catolica, y de la doētrina de San Leandro, su tio, y Arçobispo de Seuilla, dexò la herēgia Arriana, que seguia su Padre, sobre que acudieron a las armas Padre, y hijo, año quinientos y ochenta, infeliz para la Christiandad: pues en el nacio Mahoma en Itarib, pueblo de Arabia junto à Meca. Fue en fin vencido el Principe, preso, y martyrizado por la Fē Catolica Romana, en catorce de Abril año quinientos y ochenta y seis. Y muriendo Leovigildo su padre Miercoles dos de Abril del

Año  
580

año siguiēte quiniētos y ochēta y siete, cō muestras de arrepētido, segū escriue Marco Maximo Arcediano entōces: y despues Obispo de Zaragoza, que asistio a la muerte del Rey, cō muchos Obispos: y entre ellos (segun entendemos

Año  
586.  
Año  
587.



mos) Pedro Obispo de nuestra Segouia. Succedio en todos los Reynos de España su hijo Recaredo; q̄ al siguiēte dia se coronò en Toledo. Y biē aconsejado de sus rios, Leandro Arçobispo de Scutila, y Fulgencio Obispo de Eziya, se declarò Catolico. Onze dias despues de la muerte de Leovigildo Domingo treze de Abril, en q̄ se cunplio vn año del martyrio de San Hermenegildo su hermano, fue consagrada en Toledo la Iglesia mayor. Esto es, purificada de la abominacion Arriana: y reducida al gremio Catolico, como se dize en la inscripcion, que refiere Mariana, y lo escriue Marco Maximo. A esta consagraciõ, entre otros Prelados que nombra Puerto Carrero en su Historia de S. Elifonso, asistio Pedro Obispo de nuestra Segouia: siendo el primer Obispo, q̄ despues de San Hieroteo descubrimos en quiniētos y diez y seis años. Infelicidad grande auer perdido la noticia de tantos Prelados. Espere-mos en la diuina clemencia, que la manifestará quando conuen-ga, para doctrina, y exemplo de su pueblo.

§. X.

**R**ecaredo, auiendo reparado con industria, y valor muchas cõjuraciones, desarraigado la heregia Arriana; y reduzido toda España a la verdad Catolica, dispuso se congregasse Concilio

Nacional en Toledo. Permitian entonces los Pontifices Romanos à los Reyes Godos conuocar los Concilios, por animar, y premiar su zelo: y porque realmente aquellos Concilios eran tambien Cortes del Reyno: pues con los Prelados asistian el Rey, y señores seglares: y se decretaua lo tocante a la administracion, y tributos Reales: cuyos cogedores estauan subordinados a los Obispos: con que los pueblos no eran tan molestados de estos çanganos dañosissimos. Congregòse el Concilio año quinientos y ochenta y nue- ue, abriendose al principio de Mayo, con tres dias de ayuno, y penitencia. Y abjurado el Arrianismo de sus sequaces: y decretados veinte y tres Cánones à propósito de reformar las costumbres, y disciplina Ecclesiastica, se cerrò en ocho de Mayo. Siendo vno de sesenta y ocho Prelados que firmaron en el, Pedro Obispo de Segouia. Tambien se congregò Concilio Nacional año quinientos y nouenta y siete en veinte y siete de Mayo: y en las firmas de sus Prelados no se halla (hasta aora) firma de Obispo de Segouia: por falta (sin duda) de los originales: como se vé en la diferencia de los impressos hasta hoi. Recaredo auiendo vencido sus enemigos, domésticos, y estraños:

Año  
589.

Año  
597.



Año  
601

vnido toda España a la verda-  
ra Religion Catolica: y vlado el  
primero del pronombre de Fla-  
uio: imitando en esto, y otras co-  
sas la grandeza de los Enperado-  
res Romanos: murio en Toledo  
año seiscientos y vno, como es-  
criue San Isidoro.

§. XI.

**S**Vcediole Livua su hijo ma-  
yor de tres que dexò; moço  
de veinte años y grandes esperā-  
ças: que a dos años de corona fue  
muerto por Vviterico. El qual  
Reyno siete años, tyrano en prin-  
cipio, medios, y fin: cō q̄ despues  
de vn gouierno tyrano murio a  
manos de sus vassallos: y fue lle-  
uado a sepultar ignominiosame-  
te. No auiamos visto (hasta aora)  
Autor q̄ dixesse donde fue muer-  
to, y sepultado este Rey. Por q̄ co-  
mo San Isidoro, que viuia en es-  
tos dias, solo dixo: *Inter epulas  
coniuratione quorundam est in-  
terfectus. Corpus eius viliter est  
exportatum, atq̄ sepultum.* Es-  
to es.

¶ *Estando comiendo fue muer-  
to por algunos cōjurados: y su cuer-  
po lleuado, y sepultado vilmente.*  
Ni Marco Maximo escritor tan-  
bien del mismo tiempo, tan poco  
escriuio el modo, ni lugar de su  
muerte, ni sepultura: todos an se-  
guido la noticia confusa de San  
Isidoro. Solo Alfonso Martinez  
de Toledo, Arcipreste de Talabe-  
ra, y Capellan del Rey Don Iuan

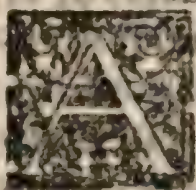
Segundo en la historia que escri-  
uio por orden deste Rey año  
1443. intitulada *Atalaya de Co-  
ronicas* (la qual tenemos origi-  
nal) dize que fue muerto en Aui-  
la, y sepultado en Segouia. De las  
palabras de San Isidoro se infiere;  
*que del lugar donde fue muerto,  
fue lleuado a sepultar a otro: aca-  
so por algunos criados, o confi-  
dentes ocultamente, porque los  
conjurados no vltraassen el ca-  
dauer.* Y pudo el Arcipreste hallar  
esta noticia en algũ Autor, o Ar-  
chiuo, que otros no ayã visto; au-  
que deuiera poner la autoridad  
de noticia tan antigua, y oculta.  
Cierro en nuestra Ciudad no e-  
mos hallado (hasta aora) rastro  
desta sepultura. Mas parecio obli-  
gacion referir esta noticia para  
quien mejor aueriguare.



CAPITULO IX.

Concilios, y Reyes de España.  
Hasta Rodrigo que la perdio.  
Obispos de Segouia.  
Terminos de su Obispado.

§. I.



**VVITERICO**  
Sucedio Gundema-  
ro, Rey muy Catoli-  
co. Auia en estos  
dias discordia entre los Obis-  
pos sufraganeos de Toledo: pre-  
tendiendo algunos eximirse de



aquella Metropoli. Y desleando el Rey conformarlas, dispuso se jutasse Concilio Prouincial en Toledo año seiscientos y diez, en vein-

**Año 610.** te y cinco de Octubre segun seña la Loaisa, aunque otros diferencian. Conformaronse los Prelados en reconocer por Metropolitano à Aurasio, presente Arçobispo de Toledo: firmandolo todos: y entre ellos Miniciano Obispo de Segouia. Y aunque Loaisa en la Colección de los Concilios de España: y Seuerino Binio (siguiendole) en la general de los Concilios, ponen en este mismo Concilio à Poscario por Obispo tambien de Segouia: fue error sin duda de los escriuientes, o inpresion: pues (segun parece) era Obispo de Segorue, como escriuē Morales, Mariana, Padilla, y Carrillo. Para confirmar esta concordia hizo el Rey Gundemaro vn decreto que confirmaron veinte y seis Prelados de las otras Prouincias de España. Y auiendo vencido a los Nauarros, y Franceses,

**Año 612.** murio en Toledo año seiscientos y doze. Sucediendo Sisebuto Rey bien enseñado; aunque cō sobra de zelo forçò a los Indios de su Reyno a recibir el bautismo. Y auiendo allanado a los Asturianos, y Riojanos rebeldes: y Reynado ocho años y medio, murio año de seiscientos y veinte y vno. Dejando por successor a su hijo Recaredo, segundo deste nombre,

que Reynò solos tres meses.

§. II.

**E** Ligieron los Godos Rey à Suintila, hijo del gran Recaredo primero, y valeroso Capitán, que a cinco años nonbrò compañero en el Reyno à Requimiro su hijo: causa de que los vasallos se altetassen: y el Rey mudasse su buen gouierno en tyranias: hasta salirse del Reyno padre, y hijo año seiscientos y treinta y vno: huuyendo de Sisenando Capitan valeroso, que electo Rey, y advertido en el daño ageno, assegurò su corona con prudencia, disponiendo que año seiscientos y treinta y tres (ò segun otros, treinta y quatro) se juntasse en Toledo Concilio Nacional: en que con humildad, y lagrimas pidio a los Padres trabajassen en decretar lo conueniente a la Religión, y republica, estragados con las guerras, y mudanças passadas, como se hizo, confirmando el despojo de Suintila, y los suyos: y asegurando la corona à Sisenando. Començose tambien en este Concilio la compilacion de las leyes del juzgado Godo: que despues se nonbrò *Fuero-juzgo*, de que tenemos vn original de mas de quatrocientos años de antigüedad, algo mas enmendado, y añadido, que el que imprimio Alfonso de Villadiego en Madrid año 1600. Entre los Prelados deste Concilio asistio Anserico, Obispo de Segouia,

Año  
631.

Año  
634.



Año 635. gouiã, que gouernô muchos años. Sisenando murio en Toledo el año siguiente seiscientos y treinta y cinco, por el mes de Abril (segun buenas congeturas). Sucediendo (por elecció) Cintila, que siguiendo el exemplo de su antecessor, dispuso, que se juntasen en Toledo el año siguiente seiscientos y treinta y seis Concilio tambien Nacional. Aunque en los impressos (hasta aora) solo firman veinte y dos Obispos, y dos procuradores; si bien de diuersas Provincias: en que se conoce ser Nacional: que ô la prisa estorbò juntarse mas: ô los manuscritos están faltos. Vno de los asistentes fue Anserico nuestro Obispo. Lo principal deste Concilio fue con firmar la eleccion del Rey: decretando graues penas cōtra los desleales a los Reyes: que mal seguros (sin duda) solicitauã estos apoyos: con tanta instancia, que en Año 638. nueue de Enero del año treientos y treinta y ocho (como está en los impressos por Loaisa) se congregò otro Concilio Nacional para lo mismo, y otras cosas. Entre los demas Prelados, que fueron muchos, tambien asistio nuestro Anserico. Y el Rey murio año seiscientos y treinta y nueue.

§. III.

Sucediendo Tulga, por eleccion, segun nuestros escritos; aunque Sigiberto, Monge

Gemblacense en el Crònico que escriuio por los años 1100 dize, que fue hijo de Cintila, dando à entender, que sucedio por derecho hereditario. Como quiera murio moço con muestras de buen Rey, año seiscientos y quarenta y vno. Sucedióle Cindauido, Capitan General de los exercitos: en cuya confianza no aguardò a eleccion: si bien en la posesion mostrò merecerlo, gouernando con justicia, y valor, disponiendo, se juntasen en Toledo año seiscientos y quarenta y seis por el mes de Octubre Concilio Nacional en que tambien asistio Anserico nuestro Obispo. Renunciò Cindauido la corona en Recesuindo, su hijo, año seiscientos y quarenta y nueue, en diez y nueue de Febrero: y passados tres años murio en Toledo. Gouernò Recesuindo con prudencia: disponiendo, que año seiscientos y cinquenta y tres, en diez y seis de Dizienbre se congregasse en Toledo Concilio Nacional: en que asistio Anserico, nuestro Obispo, y firmò tercero de los Obispos por su antigüedad. Y al principio deste Concilio hizo el Rey profersion de la Fé Catolica: y pidio a los Padres trataassen con cuidado de ordenar el gouierno Ecclesiastico, y seglar: como lo hizieron hasta leuantar muchos tributos, cō que el Reyno estaua

Año 641.

Año 646.

Año 649.

Año 653.



Año 655. grauado. Y año seiscientos y cinquenta y cinco se congregó en la misma Ciudad Concilio Prouincial de diez y seis Obispos, y vn procurador de vn ausente. No se halla en este Concilio Obispo de Segouia: ni en otro de veinte Obispos que así mismo se congregó el año siguiente seiscientos y cinquenta y seis. No sabemos la causa: presumimos seria vacante el nuestro Obispado, o falta de los manuscritos. El Rey auiedo vencido a los Nauarros, que se rebelaron: y establecido muchas leyes, que hoy se ven en el *Fuero-juzgo*, murio primero dia de Setiembre Año de seiscientos y setenta y dos años, 672 en Gertigos, pueblo q̄ hoy se nombra Bāba, como escriue Iuliano, que poco despues fue Arçobispo de Toledo: y murio santo.

## §. IIII.

**E**L mismo Autor escriue, que el mismo dia de la muerte de Recesuindo fue electo Rey Banba, varon de mucha nobleza, y autoridad: que vngido en Toledo por Quirico su Arçobispo con señales milagrosas, partio en breue a sugetar los Nauarros, rebelados otra vez. Y auisado de que en la Francia Gótica se auia rebelado Hilperico, enbio contra el a Paulo, su Capitan, Griego de nacion, y Fe: pues confederado con el rebelde, se coronó Rey, enbiando a desafiar a Banba: que antes que cobrasse fuer-

ças, dio sobre el: y vencido, y preso con los cómplices en solos seis meses, boluio triufante a Toledo: cuyos muros ensanchó, y fortalecio. Dispuso se juntasse Concilio en siete de Nouienbre de seiscientos y setenta y cinco, Año de diez y siete Prelados con el de 675 Toledo, y dos procuradores de ausentes: siendo vno Liberato Diácono, y procurador de Sinduito, Obispo de Segouia. Algunos (sin fundamento bastante) han escrito, que en este Concilio se ajustó la diuision de los Obispados de España, hecha mucho antes; pero confundida con el tiempo. Tradiciones constante, que esta diuisión, y ajustamiento se hizo en tiempo de nuestro Rey Banba; y que para ello se conuocaria Concilio Nacional, como el caso requeria: pero este (hasta ahora) no se ha hallado.

## §. V.

**S**iguendo este corriente de nuestros escritores, pondremos aqui los terminos del nuestro Obispado: y perdone el lector la prolixidad, q̄ no puede escusarse en cosa tan inportante, y antigua. ¶ La Colección de Concilios por Loaisa, dize: *Secouia hacteneat, de Almet vsq̄, Mābellā: de Montel vsq̄, Vaso-doto.*

¶ La Bula de confirmación, q̄ el Papa Calisto segundo dio a D. Pedro de Ageen, nuestro Obispo, año 1123, como alli escriuiremos, di-



ze: *De Valathome vsq̃ ad Mam bellam: de Monteillo vsq̃ ad Vadam-Soto.*

¶ La Historia general del Rey D. Alonso, dize: *El Obispado de Segouia tenga de Val de Amelo fasta Mansilla: e de Montel fasta Bodehoca.*

¶ Ambrosio de Morales dize: *Segouia desae el Valle de Amelo hasta Manbella, ò Mansilla: y de Montel hasta Valdota.* Todos en cõformidad señalan quatro angulos, q̃ sin duda corresponden a los quatro puntos celestes, Oriẽte, Poniente, Setentriõ, y Medio dia: que si se señalaran en la diuision, segun buena regla de Topografia historica, nos diera mucha luz en tantas tinieblas, y diferencias de nonbres: causadas sin duda de la ignoracia, o descuido de escriuientes. El punto, y termino Oriental es Valde Amelo, que la Bula nonbra Valathome: El Rey Don Alonso Sabio pone puerto, y venta de Valathome junto a la Fuenfria, tres leguas distante al Oriente de nuestra Ciudad: en vn priuilegio que dio a las ṽetas de los puertos año 1273 como alli diremos. Y a caso entonces se nõ braua Valde Amelo, el que hoi Val Sabin, por la abundancia de Sabinos, arbol que en Arabigo se nonbra *Abhel*. El termino Occidental es Manbella. Y es termino Oriental del Obispado de Palencia. Y segun esto incluia

nuestro Obispado a Peñafiel, Tudela, y Portillo con sus terminos: y assi los incluyò la Bula de Calisto Segundo, y fueron de nuestro Obispado, hasta que despues de largos pleytos, por cõcordia quedaron en Palencia, como escriuiremos año 1190. El termino Setentrional es *Montel*, que la Bula nonbra *Monteillo*, y hoi se nõ bra *Mõtejo*, villa distãte de nuestra Ciudad catorce leguas al Norte. El termino de Medio dia es *Vado-Soto*, como dize la Bula: q̃ los otros nonbres del Cõcilio: de la general, y de Morales muestrã manifestamente estar errados Y siete leguas de nuestra Ciudad al Medio dia, riberadel rio nonbrado hoi *Iuarros de Boltoya*, que diuide los Obispados de Segouia, y Auila: ai vn termino nonbrado *Valde-Soto*: con que parece quedar bien ajustados los terminos antiguos, y presentes de nuestro Obispado.

§. VI.

**A**duirtiendõ aqui q̃ Iuliano Arcipreste, cuyo Cronico emos citado, dize en los Aduersarios: *Dubitatum est, vtra Secouia fuerit sedes Episcopalis tempore Gothorum: an quæ in Areuacis: an quæ in Vaccais: Ego magis assentior ijs, qui faciunt sedẽ Episcopalem Areuacensem tempore Gotthorum, & prius: vt quæ Colonia Latina Romanorum: & quæ cum Numãtia, celebris par*



*tiebatur terminos cum Palentina Valle Amela prope Almacanum: & per Mambellas, nunc Bambellas: partiebatur cū Vxamensi sede, sibi satis vicina. Vaccorum Segouia fluvium habet, nomine Dorium: & promontorium, nomine Couiam, iuxta quod sita est.* Noticia tan estraña, y cōfusa, que juzgamos trabajo inutil detenernos a traduzirla, ni disputarla. Pues ni Iulio Floro, Tolomeo, Antonino, ni Plinio pusieron mas de vna Segouia: y esta en los Arcuacos, nonbrados así del rio Arcua, que es nuestro Eresma, como dexamos escrito. Y cuyo Obispado de antiguo, y presente, termina con Osma al Setentrion: y cō Palencia al Poniente, como demarca el mismo Iuliano: y prueua la conformidad de los terminos antiguos, y presentes: sin detenernos a contradecir lo que escriuió Florian de Ocampo: pues no escriuimos disputas, sino historias: cediendo siempre a quien mejor aueriguare.

## §. VII.

**L**os Arabes descendientes, y sequaces de Mahoma, que auiedo sugetado en Africa la Provincia Mauritania, de donde hasta hoy se nonbran Moros, dessea-uan entrar en España. Dieron en sus costas con vna armada de ciento y setenta vasos. Venciólos Banba cō buē cōsejo, y capitanes. Y despues de tantas vitorias Eruigio

Capitan suyo le hizo dar agua de esparto, con que perturbados cerebro y cabeça, enloqueció Domingo catorce de Octubre de seiscientos y ochenta años. El astuto Eruigio dispuso que le nonbrasse sucesor: y luego hizo ministrarle la Santa Vncion: abrir corona Sacerdotal: y vestir àbito de Mōge: para que si conualeciesse, no pudiesse boluer al Reyno, como sucedió: conforme a lo decretado en el Concilio Toledano sexto, haziendose Banba Monge en el Conuento de Panpliega junto à Burgos. Eruigio para assegurar su corona, dispuso se cōgregasse Concilio Nacional en Toledo en nueue de Enero del año siguiente seiscientos y ochenta y vno. Cuyo primer decreto fue confirmar el Reyno à Eruigio. Y el segundo (aduirtiendo el suceso de Banba) decretar con graues penas, que ningun Sacerdote administrasse la santa Vncion a enfermo, q̄ no lapidiesse (pudiendo). Decreto q̄ hasta hoy se à obseruado en España: aūq̄ no obliga ya el recibir este Sacramento a ser Religioso el que sobreviue: como obligaua en aquel tiempo. Vno de treinta y cinco Prelados que asistieron en este Concilio fue Deodato, Obispo de nuestra Segouia: que tambien asistió en otro así mismo Nacional, en quatro de Noviembre de seiscientos y ochenta y tres años. Y en otro que en ca-

Año  
680Año  
681Año  
683.



Año 684. torcé de Nouienbre del año siguiente seiscientos y ochenta y quatro se congregò tambien en Toledo, para admitir el sexto Concilio general, celebrado en Constantinopla, sin auer concurrido à el Prelado alguno de España.

*Capitulum VIII.*

Año 687. **E**Rvigio, mejor en los fines, q̃ en los principios, murio en Toledo por Nouienbre de seiscientos y ochenta y siete años: auiedo nonbrado suçessor a Egica, su hierno, pariente de Banba, que aun viuia Monge. El qual, imitando a sus antecessores, dispuso se congregasse Concilio Nacional en Toledo en once de Ma-

Año 688. yo de seiscientos y ochenta y ocho. Y entrando el Rey propuso cō humildad a los Padres, q̃ a instācia de su antecessor, y suegro lauia jurado de anparar a su suegra, y cuñados: no consintiendo les fuesse quitada cosa alguna de las que posseian: y hallaua que tenían vsurpadas muchas hazien- das: cuyos dueños le pedian justicia como a Rey. Lo consultassen, y respondiessen que deuia hazer. El Concilio respōdio. *Que en ningún caso podia el juramento ser contra la justicia: sino en su fauor, y cumplimiento.* Vno de sesenta y vn Prelados, que asistieron en este Concilio fue Decodato nuestro Obispo. El antiguo valor de los Godos iua degenerando: y acometidos de los Franceses fue-

ron vencidos en tres batallas Sifberto, Arçobispo de Toledo, inquieto, y poderoso, se rebelò contra el Rey. Lo mismo intentaron los ludios, de que el Rey no abundaua. Preualecia el engaño: la sodomia cundia: y entre tantos vicios porfaua a renacer la idolatría. *Capitulum IX.*

Año 693. **E**Gica desseando remediar tantos daños, dispuso se jūtasse Concilio Nacional en Toledo à dos de Mayo de seiscientos y noventa y tres años: pidiendo a los Padres trabajassen en el remedio: reduziendo a numero concertado las muchas leyes de los Reyes antecedentes, con que se enbaraçaua la justicia: juzgādo el fauor, y executādo el poder. Así lo procuraron los Padres con decretos justos, y prudentes: si bien la reduccion de las leyes no se hizo, ò se perdio; pues no esta en el Concilio. Siendo vno de cinquenta y nueue Prelados, que asistieron en el, Decencio Obispo de Segouia. Y desseosos de efectuar el remedio, el año siguiente seiscientos y nouēta y quatro en siete de Nouiebre se congregò Concilio tambien Nacional: pues escriue el Arçobispo Don Rodrigo que cōconcurrieron los mismos cinco Arçobispos que en el passado. Y do confirma nuestro Segouiano Villalpando. Aunque el numero y nonbres de los Obispos concurrentes se ignora hasta aora,

por



por falta de los manuscritos. Este es el vltimo de los Concilios Toledanos, que hoi gozamos: celebrado el dia en que se cumplian siete años del Reyno. de Egica: que murio en Toledo por Nouiẽbre de setecientos y vn años: auiedo antes nonbrado por compañero, y successor en el Reyno à Vvitiza, su hijo, que al presente estaua en Tui: y acudiendo, fue vngido en Toledo: à diez y siete de Nouienbre, como escriue Vulla, Obispo Godo, en el fin de su concertada Historia.

## §. X.

**C**Omenço Vvitiza à Reynar generoso para entablar sus tyrantias: restituyendo los desterrados por su Padre a sus casas, y haziendas: y quemando los procesos fulminados contra ellos: por estos principios cautelosos se entregò a todos vicios. A Teodofredo, hijo de Cindauido, y hermano de Recesuindo, Reyes ambos, hizo sacar los ojos en Cordoua, donde viuia desterrado: y queriendo executar lo mismo en Rodrigo su hijo: se librò huyendo: porque guardaua la ira diuina: aquel tizon, que auia de abrafar à España: auiendo antes (quando estaua en Tui) muerto tyranamente à Fabila hermano de Teodofredo, y Padre de Pelayo, que tambien se librò huyendo a Cantabria: reseruando la diuina clemencia aquel Principe valeroso para

medicina de tanta llaga. Libre Vvitiza de los rezelos, que estos Principes le causauan, desenfrenò toda su inclinacion, entregandose a adulaciones, y deshonestidades entre Truhanes, y mancebas: incitando con exemplo, y premio a seglares, y Ecclesiasticos à viuir licenciosa, y deshonestamente con quantas mugeres quisiesen. Y por que el Romano Pontifice no acudiesse al remedio, le negò la obediencia, mandando congregar Concilio, ò Conciliabulo en Toledo: cuyos decretos se perdieron, como sus Autores. Mal seguro el Rey de su conciencia, hizo derribar (cò pretesto de paz) los muros de las mas Ciudades de España. En la nuestra no lo auia: porq̃ (como dexamos escrito) los Romanos los derribaron con otros muchos: viuiendo lo principal de nuestros Ciudadanos en el valle del rio Eresma, y parte de la cuesta, donde estauan, y estan hoi las Iglesias, y Parroquias de S. Pedro, nõbrado de los Picos, por los q̃ tiene su torre, y S. Anton, y Santissima Trinidad, que fueron de Catolicos (segund diximos) en tienpo de los Arrianos. Así viuia el tyrano Vvitiza, quando Rodrigo, ayudado (como algunos dizen) de los Romanos: ò (como escriuen otros) de los mismos Godos conjurados: siendo el enemigo mas inuencible de los tyranos su misma tyrania:

nia:



Año  
711.

nia: le vencio, y sacados los ojos desterrò à Cordoua: donde murió (vengando à Teodofredo) año seteciētos y onze. Luit Prando (Autor ya citado) en su Cronico dize, que murió en veinte de Diziembre en Toledo, donde fue sepultado. §. XI.

**P** Arcio Rodrigo bueno para Rey; hasta que la possession del Reyno conuirtio el valor en tyrania: imitando, y aun excediendo los vicios de Vvitzia; cuyos hijos persiguió cruel. Y vencido de su apetito forçò à Florinda dama de la Reyna, y hija del Conde Iulian: à la qual los Arabes nòbra ron *Cana*, nonbre entre ellos injurioso, y originado de *Eua*. Dizen algunos que gozò la donzella siendo mancebo; cò promessa de marido: quebratada quādo Rey: desprecio tã sentido de la dama, y de su padre; q̄ en vègāça de la ofensa, solicitò los Arabes, soberuios con las vitorias de Africa, que passassen a España: que falta de armas, y valor, seria facil de conquistar: y el prometio entregarla, ayudado de parientes, y amigos; que ofendidos de Rodrigo, seguirian sus vanderas. Con lo qual persuadido Vlit Almāçor Rey de Arabia, dio orden à Muça (nòbre q̄ entre los Arabes es lo mismo que Moyse) su Governador en Africa, diessse principio al intento. Este juntò doze mil combatientes, que debajo de la con-

duata de Tarif Abenzarca passarò con Iulian a España año seteciētos y trece. Y desbaratando a don Sancho sobrino de Rodrigo, que con su orden, y gente quiso estorbar el passo: saquearon la Andalucía, boluiendo à Africa; Tarif cò vitoria: Iulian con credito: y el exercito con despojos de España: cuyas culpas tenian irritado a Dios: blasonando el demonio, que auia obrado en ella tantas calamidades. Pues como refiere Baronio, conjurando vna endemoniada en Roma este año 713. en la Iglesia nonbrada entòces *Ad aquas saluas*: y hoi *De las tres fontanas*: donde fue degollado San Pablo, y estauan las reliquias de San Anastasio martyr: constreñido el demonio de los conjuros, dixo: *Vengo de España, donde dexo hechas muchas muertes, y mucha efusion de sangre.* §. XII.

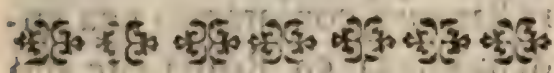
**A** La fama de la vitoria, y riquezas de España, el año siguiente de seteciētos y catorce se hallaron Tarif, y Iulian cò mas de cien mil combatientes, y el temor de España de su parte, en los campos de Guadelete. Donde salió a la defensa Rodrigo con las fuerças de España. Continuòse el batallar por ocho dias, hasta que Domingo onze de Nouiembre (segun la mas fundada opinion) fueron los Godos, vécidos, y deshechos en los vltimos fines de

Año  
713.

Año  
714.



Europa, auindola corrido toda cō sus vitorias. Quando acabará España de llorar, y sentir la miseria deste dia! Ni que Prouincia se vio vltrajada de mas bárbaro vécador, mas contrario en religión, y costumbres! que inhumano asoló pueblos, y ciudades; sin dexar rastros de sus nombres, ni sitios: causa de la cōfussion que en la antigua Topografia de España tienen los escritores naturales, y extraños.



### CAPITULO X.

*Primera noticia de la Imagen de la Fuencisla.*

*Vida, milagros, y muerte de San Frutos.*

*Martyrio de S. Valentin, y Santa Engracia sus hermanos.*

*Sucesos varios de Segouia.*

§. I.



LESTRVENDO pauroso de la perdida de Rodrigo, y su exercito, y vitoria de

los Moros (assi los nonbraremos de aqui adelante) todo era huir a las montañas, y esconder reliquias, Imágenes, y libros, dela furia del enemigo. En nuestra Ciudad Don Sácara, beneficiado (como el se nonbra) de la Iglesia, escondio en las bóbedas de Sã Gil vna Imagen de la Virgen Madre de Dios, que estaua a la entrada

Occidental de nuestra Ciudad en las peñas, nonbradas entonces Grageras: y hoi de la Fuencisla, por las fuentes que distilan. Con ella escōdio vn libro, que perdio el descuido de los antecessores, y nuestra desgracia: conseruandose hasta nuestros tienpos vna hoja por guarda, ò aforro de vn libro de canto mui antiguo de la misma Iglesia, Era la hoja de pergamino tosco en que se leia en letra propia de los Godos lo siguiente: *Dominus Sácarius Beneficiatus huius alma Ecclesia Segouiensis hanc tulit imaginem Beate Mariæ de rupe supra fontes, ubi erat in via, & cum alijs abscondit in ista Ecclesia. Era DCC.LII.* Estaua la tinta mui gastada del tiempo: y diuisauase mas abajo, *Misera Hispania.* Mucho perdimos en este libro: y sin duda la noticia de quando, a quien, y como se entregò nuestra Ciudad. En el tiempo, y modo con que se entregò Toledo varian los escritores. Cierro es que fugeta aquella gran Ciudad, pasaron los Moros a la de Auila. Y tenemos por cierto que nuestros Ciudadanos se defendieron mas tiẽpo por lo que se verá despues: y que permanecia en nuestro Obispado Decencio, como escriue Luit Prando Autor ya citado.

§. II.

EScriuiremos aora las vidas de nuestros Santos Patrones

Fru,



Frutos, Valentin, y Engracia hermanos: que por auer viuido en tiempos tan miserables, y alborotados, tenemos de sus cosas menos noticia que desseamos. Iuliano Arcipreste en los Aduersarios, dize, que su Padre se nonbró Lucio Decio Fructo, natural de Toledo, y descendiente de Gneyo Pompeyo Fructo, Consul Tolentino, a quien en Tarragona se le uantó estatua con inscripcion, que hoi se ve entre las de Gruterro. Cierito es que todos tres hermanos nacieron en nuestra Ciudad: y que el mayor fue Frutos, a quien Iuliano, y otros nonbran *Fructuoso*: insinuado que el vulgo le diminuyó (como suele) en *Frutos*: y a Engracia la nonbra *Susana*, que en Hebreo significa lo mismo q̄ *gracia* en Castellano (segū interpretā algunos). Defuntos sus Padres: Frutos, q̄ en edad, y virtud era primero, aconsejó a sus hermanos, q̄ distribuida su hazienda entre pobres, se retirassen a vn desierto huyendo los vicios, y calamidades de España. Agradó el consejo saludable, y repartida su hazienda a pobres, se retiraron a vn desierto peñasco en la ribera Setentrional del rio Duratō, q̄ naciendo en las sierras, baxa de Oriēte a Poniente al pueblo que le dà nonbre de Duraton, celebrado del Poeta Marcial en el Epigrama a Lucio. Y dexando en la ribera Meridional a Sepulue-

da, corre entre cabernas profundas de peña viua al Cōuento que hoi habitan Religiosos Frāscanos, con nonbre de nuestra Señora de la Hoz, por semejança de la buelta que allí haze el rio: y entōces se nonbraua nuestra Señora de los Angeles: y (segū tradiciō) la habitauan Monges Benitos. Media legua (rio abaxo) desta casa se encunbran las peñas con tanta aspereza, que se muestrā inaccesibles a los ojos; quanto mas a los pies. §. III.

**E**ste asperissimo desierto, distante de nuestra Ciudad al Norte diez leguas, escogieron nuestros Santos para retiro del mūdo, y escala del cielo. A pocos passos del rio, dōde la peña comieça a leuātarse, y brota vna fuente tā copiosa, q̄ mueue vn batān, fabricaron los hermanos hermita a Engracia. En vn hueco del costado desta peña fabricò la suya Valētin: escodiéndose a viuir en el pecho de aquel duro peñasco. En la cūbre eminēte fabricò Frutos la suya, como cuidadosa centinela de sus hermanos. En esta altura se goza, y venera hoi vna fuēte q̄ nõbrā de S. Frutos, cō tradiciō de q̄ el s̄to la brotò milagrosamente cō el baculo. Grāde fue la penitēcia, y S̄tidad d̄ nuestros hermitaños. Iuliano Arcipreste en el Cronico escriue, q̄ florecia la fama de su S̄tidad por los años 692. dando a entender que professauan



la Regla de San Benito: y así lo escriuē muchos. Presumimos que Frutos no fue Sacerdote: y entonces auia pocos en aquella mala Religión. De Valentin escriuen que fue Abad, y lo confirma la tradición. Mas no hallamos fundamento para afirmar que fuese Obispo de nuestra Ciudad; que no sería poca gloria de nuestra Patria aueriguarlo:

## §. IIII.

**E**N la miserable perdida de España se acogieron muchos a lo oculto de aquella tierra, y alparo de nuestros Santos, los quales sabiendo que algunas escuadras de Moros venían a sus hermitas, les salieron al encuentro sin mas armas que firme esperanza en Dios. Y viendo que llegauan cerca, Frutos auiendo suplicado a Dios librasse aquellos pobres fugitivos de la ira de aquellos barbaros, que solo les perseguían por Christianos, se les puso delante mandandoles en nombre de Iesu Christo, Dios hombre, criador, y Redentor del mundo, no passassen de vna raya que señalò con el baculo. Y al punto con admiraciõ de todos se abrió la peña, dexando en medio de Christianos, y Moros vna abertura profunda, que hasta hoy non bran *La cuchillada de San Frutos*. Refiere Frai Alonso Venero en sus vidas de Santos de España, que con nonbre Griego non

brò *Agiographia*: y manuscrito se guarda en la Real librería de San Lorenzo, que vn Moro instruido en su Alcoran, y zeloso de su feta, en platicas cõ nuestro Santo, blasfemò de la Santísima Eucharistia, diciendo, que los Christianos adorauan imposibles: creyendo que el pan se conuirtiesse en Dios: y se permitiesse comer así de los hombres, como de las bestias: pues si se lo pudiesen en vn poco de ceuada lo comerían. Al horror de tal blasfemia quedò Frutos lastimado, y los Christianos atonitos: glorificándose los Moros circunstantes casi de la vitoria. Pero considerando que donde falta el discurso obra la Fe, confiado en las promessas diuinas, consintio en que se hiziesse la prueua. Y conagrada vna Hostia, fue puesta sobre vn arnero de ceuada: y traído vn jumento. Auia concurrido al espectáculo numero excessiuo de Christianos, y Moros. Frutos, y sus hermanos con espíritus feruorosos suplicauan a Dios glorificasse su eterna verdad. Llegò el animal: y en viendo la Hostia, que sobre la ceuada estaua, inclinando la cabeça, se postrò en tierra: leuandò los Christianos espíritus, y voces a Dios, no solo maravillilloso en sus Santos; pero reconocido de los animales por su eterno Criador.



§. V.

**E**Nfalsado quedò el nonbre Christiano, y gloriosa la fama de nuestros Santos, con señales tan milagrosas: acudiendo a sus hermitas los Christianos a consolarse en las calamidades que padecian. Hasta que Frutos lleno de años, y virtudes passò desta vida a la eterna en veinte y cinco de Otubre. En el año cierto de su edad, y muerte ai poca certidumbre, Iuliano en los Aduersarios, dize: *Prope Litabrum (nunc Butracum) obiit 25. Octobris, Sanctus Fructuosus, Segouiensis ciuis, uiuus, mortuusque, clarus miraculis anno Domini 725. Sunt qui dicunt passum à Sarracenis cum sorore, & fratre. Muzarabes Segouenses anno Domini 730. Corpora transtulerunt Segouiam, nondum dirutam à Mauris.* Esto es,

§ Junto à Litabro (aora Butrago) murio en 25. de Otubre San Fructuoso, ciudadano de Segouia: En vida, y muerte esclarecido en milagros, año del Año Señor setecientos y veinte y cinco. Ai quien diga que los Moros le martyrizaron con sus hermanos. Los Muzarabes de Segouia año del Señor setecientos y treinta, trasladaron sus cuerpos à Segouia, aun no destruida por los Moros. Muchas cosas (ocultas hasta hoi) descubre esta no-

ticia: aunque la dà menos autoridad ponerla su Autor en los Aduersarios; y no en el Cronico: si bien alli dixo lo del martyrio: y que auian padecido en 24. de Otubre. Nuestros escritores modernos, y el rezo deste Obispado aprouado por la sede Apostolica (como diremos año 1609,) afirman que murio de setenta y tres años, en el de Christo setecientos y quince. Aqui pudo el traslado, ò inpression de Iuliano poner veinte y cinco por quince: error mui facil, poniendose por suma como està inpresso. Aunque si los Moros no ganaron a Toledo hasta año 719. (como escriuen Luit Prando, y el mismo Iuliano) no passarian nuestros puertos, ni sucederia lo referido à nuestro Santo cõ ellos hasta despues: Y sobre esta Cronologia quedara mas cierto auer fallecido año de veinte y cinco, §. VI.

**E**N quanto al martyrio de sus hermanos, Caluete en su vida dize, que difunto Frutos vinieron a Cauallar, pueblo distante de nuestra Ciudad cinco leguas entre Norte, y Oriente. Donde viuendo con gran santidad en vna hermita, fueron martyrizados por los Moros: y sus cuerpos llevados con el de su hermano: quedando sus cabeças en Cauallar: donde hasta hoi se veneran con mucha deuociõ de toda la comarca: cuyos pueblos,



quãdo falta agua para los frutos, acuden en deuotas processiones à pedir socorro à Dios por intercession de sus Santos, lleuãdo las cabeças en processiõ a vna fuête, que nõbran *Santa*, porque es tradicion constante, que fuerõ echadas en ella quando los Moros las apartarõ de sus cuerpos en el martyrio. Y certificamos, que auiendo concurrido a esto, emos visto

efectos d̃ pluuias admirables, en constelacion bien cõtraria: mostrandose Dios piadoso, y agrado de la deuocion que estos pueblos tienen a sus Santos. En quãto a su martyrio se verifica con la Bula del Papa Sixto Quarto, que ponemos sacada con toda puntualidad del mismo original, que permanece en la casa, y Priorato de San Frutos.

**S**IXTUS Episcopus seruus seruorum Dei, vniuersis Christi fidelibus presentes litteras inspecturis, salutem, & Apostolicam benedictionem. Gloriosus in sanctis suis Deus, per ineffabilem suae pietatis clementiam superna patria ciues, qui extra huius procellosi saeculi fluctus, per constantiam fidei feliciter emergentes, ad aeternam beatitudinem perueniunt, inassimabilis decorat gloria claritatis. Sic nos illius vires, licet immeriti gerentes, in terris, cuius imitatione Sanctorum quorumlibet Ecclesias ad honorem Altissimi, & sub illorum nominibus, predicatas deuota Christi fidelium veneratione celebrari letamur. Et ut hoc seruentius valeat adimpleri, visitantibus illas spiritualis thesauri munera libenter elargimur. Vt quorum anima latantur in caelis, eorum nomina celebrentur in terris: & per hoc ipsi demum pro nobis intercedentibus, caelestis aula premia una cum illis valeamus feliciter adipisci. Cupientes igitur, ut Ecclesia Monasterij Sancti Fructi, prope oppidum de Sepulveda, Ordinis Sancti Benedicti per Priorem soliti gubernari Segouienensis Diocesis, in qua (sicut accepimus) eiusdem Sancti Fructi Confessoris, ac Sancti Valentini, & Sanctae Engraciae Martyrum, corpora recondita sunt, congruis honoribus frequentetur, & in suis structuris, & adificijs reparetur, & manuteneatur, ac Christi fideles utriusque sexus eo libentius deuotionis causa ad illam confluant, & ad huiusmodi reparationem, & manutentionem manus promptius porrigant adiutrices, quod ibidem dono caelestis gratiae uberius cõspexerint se refectos: De omnipotentis Dei misericordia, ac Beatorum Petri, & Pauli Apostolorum eius auctoritate confisi. Omnibus verè penitentibus, & confessis, qui Ecclesiam ipsam in singulis eiusdem Sancti Fructi, & Sanctissimae Trinitatis festiuitatibus, videlicet à primis usque ad secundas vesperras singulorum festiuitatum earundem deuote visitauerint annuatim: & ad huiusmodi reparationem, & manutentionem manus porrexerint adiutrices, septem annos, & totidem quadragenas de iniunctis eis penitentijs misericorditer in Domino relaxamus: Praesentibus, perpetuis futuris temporibus duraturis. Volumus autem, quod si aliàs visitantibus Ecclesiam ipsam, vel ad structuram, reparationem, aut ipsius Ecclesiae fabricam manus adiutrices porrigentibus, vel aliàs inibi pias elemosynas erogantibus, aut aliàs aliqua alia indulgentia in perpetuum, vel ad certum tempus nondum elapsedam duratura, per nos concessa fuerit, praesentes litterae nullius existant roboris, vel momeñti. Dat. Narnia anno Incarnationis Dominicae millesimo quadringentesimo septuagesimo sexto, Id. Augusti. Pontificatus nostri anno quinto.

¶ Cõsta desta Bula q̃ Valentin, y Engracia fuerõ martyres. Y de mas de la tradiciõ cõstãte de esta comarca, de que estas cabeças que estan en Cauallar son tuyas;

sus cuerpos estan sin cabeças en la casa de San Frutos, y en nuestra Iglesia. Y destas cabeças nunca se han hallado, ni señalado otros cuerpos: cõjeturas q̃ mueue a credito.



§. VII.

**E**staua España ya toda cautiva: y tratauan los Moros de conquistar la Francia Gòtica, ò Narbonèse, para proseguir la conquista de Europa: tanto crecio el brio de sus vitorias. Mas el Cielo que en el castigo de España auia llegado al vltimo açote, dispuso para restaurar el Euangelio à la mayor Monarquia, que despues de muchos accidentes, pocos Españoles fugitiuos, y enboscados en las montañas de Asturias alçassen Rey al Infante don Pelayo: asì lo llamauan por la ceremonia, que vsauan, alçando los nobles al electo Rey sobre vn escudo, o pabès, y aclamando, *Real, Real, Real*. En el año desta eleccion, o coronacion ai tan poca certeza, que no osamos afirmar qual fuesse desde setecientos y diez y siete hasta veinte y quatro. En quanto al estado de nuestra Ciudad, Iuliano (como dexamos escrito) dize, que *Año 730 setecientos y treinta los Muçarabes Segouianos trasladaron los cuerpos de Frutos, Valentin, y Engracia à Segouia, aun no destruida por los Moros*. De aqui se conoce que en nuestra Ciudad, como en las demas, viuian los Christianos sujetos à los Moros, en opresion miserable, que durò hasta el año 755. como alli diremos. El valeroso dñ Pelayo: en Asturias, fauorecido del Cie-

lo con muchos milagros, començaua la restauracion de España, y auiendo restaurado desde Gijon hasta Leon, murio en Cangas de Onis año setecientos y treinta y cinco. Sucedièdo su hijo Don Fabila, que mal considerado, peleando con vn Oso murio en sus brazos año setecientos y treinta y siete. *Año 735*

§. VIII.

737

**S**ucedióle en la corona Don Alonso Primero, hijo de Pedro Duque de Cantabria, y herno de Pelayo, casado con Doña Ormisenda su hija, primera Reyna proprietaria desta corona: Principe valeroso, que aprouechando las discordias de los Moros, vnio las reliquias Christianas de España, y restaurò parte de Portugal, y toda Galizia: Esto es, toda la Prouincia, q̄ desde entonces hasta hoi conserua el nombre de Galizia. Y por Ledesma, y Salamanca passò a la restauracion de nuestra Ciudad, Sepulueda, y Osma hasta Vizcaya, y quanto en estos terminos se incluia, que fue vna gloriosa conquista. Ignoramos el año, y modo de conquistarse nuestra Ciudad: que en aquel misarable tienpo, y los siguientes eran pocos, y poco lo que escriuián. Mas cierto es que no quedò hierma, como otras: sino con defensa, y poblacion, (y à caso con Obispo) refiriendo Iuliano en los Aduertarios: *Ex-cisa Segouia anno 755. per Abde*



*rramèn, Regem Corduba, mansit  
viculus, & allato corpore Sancti  
Fructi, & sociorum, mansit man-  
dibula eius. Esto es:*

**¶** Destruida Segouia por Abderramèn Rey de Cordoua, año  
Año 755. quedò una pequeña pobla-  
755 cion: y llevado el cuerpo de S. Fru-  
tos, y sus compañeros, quedò su  
quijada. Coligese de aqui, que au-  
iendo el Rey don Alòso restau-  
rado nuestra Ciudad, y dexadola  
en defensa, Abderramèn con po-  
deroso exercito vino còtra ella,  
y la destruyò.

**§. IX.**

**F**Ve Abderramèn primer Mo-  
narca de la Morisma de Espa-  
ña, cruelissimo enemigo del nò-  
bre Christiano: de quien dize Ra-  
sis, escritor Moro, en la Historia  
de España, que escriuió en Cordo-  
ua por los años 976. que escedió  
las calamidades de Rodrigo, des-  
truyendo pueblos, profanando  
Tenplos, y martyrizando Chris-  
tianos. Así todos huian deste fu-  
ror à montañas, y lugares encun-  
brados. De aqui presumimos que  
nuestros Segouianos, considera-  
do las fuerças del Moro tan escés-  
suas à las fuyas; y que de parte  
ninguna esperauan socorro, por  
hallarse el Rey Don Alonso tan  
lejos, y todas las comarcas despo-  
bladas, se derramaron à diuersos  
refugios: algunos à Asturias; o-  
tros considerando que exercito  
tan copioso no podia detenerse

mucho en tierra tã despoblada,  
se acogierò al desierto, donde an-  
tes auia estado cò S. Frutos, lleu-  
do su cuerpo: Otros se escòdierò  
en lo oculto, y fragoso de nue-  
stras sierras, quedándose, como di-  
ze Iuliano, cò la quijada del Sãto  
para còsuelo de sus trabajos. Lle-  
gò el barbaro a executar su fu-  
ror en nuestra Ciudad: y destru-  
yendola, passò adelante. Los fu-  
gitiuos salierò de sus escòdrijos:  
y los mas poderosos poniendo en  
la mejor defensa que pudierò las  
tres fortalezas, Alcaçar, casa de  
Hercules (hoi S. Domingo) y to-  
rre de S. Iuan, las abitarò, y defen-  
dierò quãto pudierò. Los menos  
poderosos dexando lo aspero de  
la sierra, por los rigores de sus  
ffios en Inuierno, fabricaron en  
la falda algunas abitaciones, que  
nòbraron, y hasta hoi se nonbran  
*Palacuelos*, conseruándose vn pue-  
blo pequeño, y muchos cimien-  
tos, y despojos de aquellos edifi-  
cios: y vna Iglesia de tres naues  
de fabrica toscã, y antigua de a-  
quel tiẽpo, y rastros de auer sido  
mucho mas. **§. X.**

**H**Oi nòbran este Tenplo el  
Santo de Palacuelos; sin  
señalar q̃ Santo sea, cò harta con-  
fusiò, aunq̃ presumimos ser S. Bar-  
tolome: Allí se conseruãrò hasta  
nuestros dias (y los vimos) algu-  
nos pabescos, y otros rastros de an-  
tigüedad, q̃ ya se àn consumido.  
Y considerando la diminucion

que



que en esta, y otras antigüedades: y noticias ennos visto en treinta, o quarêta años; aduertimos quã grande aurã sido en ochociêtos, o nouecientos, tã rebueltos, y varios de gouierno. Este es el barrio, y reliquias pobres en que se resumio. nuestra gran Ciudad: all qual llama *viculus* Iuliano; q̃ como cercano a aquel tienpo, y a nuestra Ciudad, por auer nacido, y viuido en Toledo, tuuo noticia destas calamidades nuestras. Y biẽ cõsta q̃ nuestra Ciudad fue poco abitada, y posseida de los Moros, en los pocos rastros que dexaron en ella de sus tēplos, edificios, sepuleros, ni nōbres de barrios: pues el de la Moreria, calle de Almuçata, plaça, o placeta de Azoguejo, son de los Moros, q̃ abitauan despues entre los Christianos: y el ossario era sepultura de los Iudios, hasta que vnos, y otros fueron del todo espelidos por los Reyes Catolicos, como escriuiremos año 1492.

~~~~~

CAPITULO XI.

*Reyes de Ouedo, y Leon.  
Cõde Fernã Gõçalez de Castilla.  
Restaúra a Segouja, y Sepulueda.  
Conquista de Madrid,*

~~~~~



El Rey Don Alonso, glorioso en victorias, y virtudes, con que continuó

el renombre de Catolico, murió en Cãgas de Onis con nonbre, y muestras de Santo. En el año de su muerte varian los escritores: Sebastiano Obispo de Salamanca, que escriuia la Historia en estos años, pone el principio de su Reyno año 739. y dize, que murió auiedo Reynado diez y ocho años, q̃ es de seteciêtos y cinquẽ Año. taly siete años. Esto an seguido 757. por la autoridad, y antigüedad de su autor los mas de nuestros escritores. Gatibay alargò la muerte deste Rey al año 780. y assi lo puso en las inscripciones que año 1590. hizo por ordẽ de Don Felipe Segundo, para los Reyes de nuestro Alcaçar: cuya Cronologia desseamos seguir: pero en este, y los Reyes siguientes parecio seguir a los mas antiguos. A D. Alonso succedió Don Fruela su hijo, primero deste nonbre: q̃ en vna gran batalla en Galicia vencio a los Moros con muerte de cinquenta y quatro mil, aliento de la Christiandad de España. Sofsegò los Nauarros inquietos, casando con Menina hija de Eudõ Duque de aquellas gentes: Prohibio a los Clerigos que se casassen, accion Religiosa. Pero fezeloso de q̃ su hermano Bimarano, mui amado del pueblo, se lo rebelasse, le matò: causa de q̃ el fue se muerto de sus vassallos en Cãgas, y sepultado en Ouedo año Año setecientos y sesenta y ocho 768.



## §. II.

**S**Vcedio en el Reyno Dñ Au-  
relío, su primo hermano, co-  
mo dize el Obispo Sebastiano.  
El qual, amigo de paz la assentó  
con los Moros, y auiendo suge-  
tado gran muchedunbre de escla-  
vos rebelados, murio año sete-  
774 cientos y setenta y quatro, segun  
los mas atentos: si bien en el lu-  
gar de su muerte, y sepultura ai  
muçha variedad de opiniones.  
Sucedindole Don Silo, marido  
de Doña Vsenda, hija de Don Aló-  
fo, y Ormisenda: el qual amigo  
del sosiego, permitio el gouier-  
no a su muger, que introduxo á  
Don Alonso su sobrino, hijo de  
Don Fruela. Murio Don Silo  
Año 783 año setecientos y ochenta y tres:  
y fue sepultado en san Iuan de  
Pravia. La viuda Reyna Vsenda  
hizo luego coronar al sobrino  
Don Alonso. Pero Mauregato,  
hijo ( aunque bastardo ) de Don  
Alonso Catolico, y de vna escla-  
ua Mora, ayudado de algunos re-  
bultosos grangeó fauor de los  
Moros con el infame tributo de  
las cien donzellas: y espeliendo  
al sobrino, Reynò, o tiranizó el  
Reyno cinco años, dando fin á la  
vida; mas no á la infamia que du-  
rará eterna, para castigo exen-  
plar de los tyranos. Por la muér-  
te de Mauregato, y ausencia de  
Don Alonso huido, fue puesto  
en el Reyno Don Bermudo,

nonbrado Diacono, por auer re-  
cibido este orden: aunque violá-  
do la Religion por la corona,  
se casó sin dispensacion: y deste  
matrimonio tuuo a Ramiro, y  
Garcia. Mas estimulado de la  
conciencia, llamó a Alfonso, y  
le restituyó la corona año sete-  
Año 791 cientos y nouenta y vno, reti-  
randose a vn Conuento, don-  
de murio.

## §. III.

**S**Vcedio pues Alfonso llama-  
do Casto, por su vida mui  
continente, virtud que le gran-  
geó muchos fauores milagro-  
sos del Cielo, descubriendo el  
cuerpo del Apóstol de España  
Santiago, en Conpostela: y en-  
biandole dos Angeles, que fin-  
giendose artifices, labraron vna  
Cruz de oro, y perlas para el  
suntuoso templo que fabrió en  
Ouido: igual en Religion, y  
valor militar: glorioso en vito-  
rias: aunque fatigado con su-  
cessos domesticos, pues la Infan-  
ta Doña Ximena su hermana,  
casada en secreto con Don San-  
cho Diaz Conde de Saldaña, pa-  
rio á Bernardo que nonbraron  
del Carpio: el qual ofendido  
de que en premio de sus ser-  
uicios ( que fueron muchos  
en paz, y guerra ) no se alças-  
se la prision a su Padre, alte-  
ró el Reyno. Muerto Alfon-  
so en edad de ochenta y cinco  
años



Año años en el de Christo ochocien-  
843 tos y quarenta y tres. En tiempo  
deste Rey se halla noticia del Cō-  
de Don Rodrigo de Castilla, Pro-  
uincia así nonbrada por los mu-  
chos Castillos que tenia.

§. IIII.

**S**ucedio en la corona Don Ra-  
miro primero, hijo de Bermu-  
do: el qual auiendo vencido a Ne-  
pociano, traidor rebelde; al prin-  
Año 844 cipio del año siguiete ochocien-  
tos y quarenta y quatro vencio  
junto a Clauijo (con fauor, y pre-  
sencia visible del Apostol Santia-  
go) a los Moros, matando setenta  
mil, y libertando los Christia-  
nos no solo del tributo infame  
de las cien donzellas; pero del ho-  
rrible temor que hasta entonces  
auian tenido a los Moros: princi-  
pio de muchas vitorias, y de inuo-  
car nuestros Españoles el glorio-  
so nonbre del gran Patron Santia-  
go. En este año pone esta vitoria  
Juliano Arcipreste: que es el Au-  
tor mas antiguo que della dexó  
memoria con nonbre de *Guerra  
santa*, y con razon: pues se halla-  
ron en ella no solo todos los se-  
glares del Reyno; pero Clerigos,  
Monges, y Obispos. Tanto fue  
el aprieto, para que la gloria fue-  
se mayor. Vencio tambien Don  
Ramiro a los Normandos; que  
molestauan las costas de Galizia:  
y a los Cōdes Alderedo, y Pinio-  
lo, vassallos rebeldes: conque mu-  
rio en paz en primero de Febrero

de ochocientos y cinquēta años. Año  
Sucediendo D. Ordoño primero, 850  
su hijo, q̄ justiciero en la paz, y va-  
liete en la guerra consiguio mu-  
chas vitorias: restauró de los Mo-  
ros a Coria, y Salamāca: pobló a  
Leon, Astorga, y Amaya: Mora-  
les, y otros elcriuē, q̄ tãbiē pobló  
a Aranda de Duero. Fallecio en  
Ouido en veinte y siete de Ma-  
yo año ochocientos y sesenta y  
Año 866 seis, sucediendo su hijo Don Aló-  
so tercero deste nonbre, en edad  
de catorce años: que a penas en-  
pañó el cetro, quando Don Frua  
la Bermudez con poderoso exer-  
cito de Gallegos le hizo huir a  
Alaua. Mas entrando Fruela en  
Ouido a coronarse, fue muerto  
en la misma entrada, sin aueri-  
guarse el agressor. Boluendo Dō  
Alóso a Ouido, se rebeló en Ala-  
ua Eilon: boluió con presteza, y  
prendiendo al rebelde, lo segó la  
tierra, donde se casó con doña Xi-  
mena. Deste matrimonio na-  
cieron Don Garcia, Don Ordo-  
ño, y Don Fruela: que consecuti-  
uamente sucedierō en el Reyno.

§. V.

**M**uchas fuerō las entradas  
que los Moros hizieron  
estos años en tierras de Christia-  
nos, y muchos los rebates, y vito-  
rias que el Rey les ganó. Pero siē-  
pre entrauan, o por Salamanca a  
Zamora, y Leon: o por Osma, y  
Siguença a Naxara, y Panplona:  
dexando en medio nuestra Ciu-  
dad



dad, y sus comarcas. Sin que escri-  
tor alguno de quantos hoi go-  
zamos haga en estos años me-  
moria della: ni ayamos podido  
hallarla en otra parte alguna. Si  
bien a pocos años la hallarà el Cō  
de Fernan Gōçalez en poder de  
Moros. Don Alonso amedren-  
rados sus enemigos, se enplea-  
ua en acciones religiosas, renouã-  
do, y consagrandó el gran tēplo  
del Apostol Santiago: subliman-  
do la silla Obispal de Ouiedo en  
Arçobispal: y celebrando en ella  
Concilio con autoridad del Pa-  
pa Iuan octauo. Acometido de  
los Moros, los resistio con valor,  
y ventaja. Entre tantas hazañas,  
que justamēte le adquirieron re-  
nombre de *Magno*, se le rebela-  
ron sus hermanos: y vencida esta  
desdicha, sobreuino otra mayor,  
que su misma muger incitò a sus  
hijos se le rebelassē. Aquí mostrò  
el vltimo esfuerço de prudencia:  
pues por no menguar con discor-  
dias el Reyno, que cō tãto valor  
auia engrandecido le renunciò  
pacífico en su hijo Don Garcia

Año año nouecientos y diez: y murio  
910 el siguiente en Zamora, por el re-  
edificada. Dō Garcia ganadas al-  
gunas vitorias a los Moros, mu-  
rio año nouecientos y trece.

Año

§. VI.

913

**S**Vcedio en la Corona su her-  
mano Don Ordoño segūdo,  
q̄ para acreditado principio atra-  
uesò con exercito los puertos de

Castilla, assolando a Talabera. En  
cuya vengança el Rey de Cordo-  
ua, junta la Morisma de Africa, y  
España, acometio a Castilla. Salio  
Ordoño a la defensa. Acometie-  
ronse los exercitos junto a San  
Esteuan de Gormaz. Vencieron  
los Christianos con muerte de  
muchos enemigos; cōtinuando  
el Rey la vitoria con muchas en-  
tradas en Portugal; obligando a  
los Moros a parias, y tributo, cō  
que reedificò la Ciudad de Leon  
para su Corte; intitulandose de  
adelante *Rey de Leon*. Los Mo-  
ros con desseos de restaurar las  
pêrdidas passadas acometieron a  
Nauarra: cuyo Rey, con el Leo-  
nès salierò al encuētro: y en lue-  
guera batallarò obstinadamēte:  
quedàdo presos, y muertos mu-  
chos Christianos: y entre ellos los  
Obispos de Salamanca, y Tui. Al-  
gunos de los Condes que gouer-  
nauan a Castilla saltaron en oca-  
siones destas. Resentido Ordoño  
los conuocò con titulo de Cor-  
tes: y presos les dio muerte con  
gran sentimiento de Castilla. En  
breue murio el Rey año noueciē-  
tos y veinte y tres: y fue sepulta-  
do en la Catredal de Leon. Escri-  
uē algunos de nuestros Coronis-  
tas, que por la muerte de los Con-  
des de Castilla, fueron nonbra-  
dos para el gouierno de paz, y  
guerra los dos celebrados jueces  
Nuño Rasura, y Laincaluo. O-  
tros con buenos fundamentos:

Año

923



aueriguã que el gouerno de los juezes en Castilla es mas antiguo. Cierro es, que ya en estos años, y algunos antes gouernaua, y possia a Castilla el celebrado Conde Fernan Gonçalez, gloria de nuestra nacion.

§. VII.

**E**N la historia que deste gran Capitan escriuió frai Gonçalo de Arredondo, Monge Benito, y Abad de S. Pedro de Arlãça, Coronista de los Reyes Catolicos, por los años 1500. cuyo original permanece, y emos visto en San Benito el Real de Valladolid, escriue, que auiendo el Conde Fernan Gonçalez conquistado a Salamãca y Auila, passò a Segouia: y los de Segouia conociendo su poder se entregaron: y passando a Burgos conuocò los Christianos, que fuesen a poblar las tierras conquistadas. Sin duda q̃ en esta conquista, y poblacion permanecieron poco: pues el mismo Autor escriue por los años 923. (en que va nuestra Historia) que el Conde con sus Castellanos salieron a correr las tierras de Esgueua por veinte leguas en contorno. Y auiendolas talado, aunque entraua el Inuierno riguroso, por gozar la ocasiõ, y victorias, dixo a los suyos: *Acometamos amigos aquella fuerte Segouia: que aunque trabajemos frato sacaremos. Y si no fuere en fuerza, serà en voluntad fecho*

*grã seruicio a Dios Yarra guã a vos hermanos en nombre de Dios.* Con que Gonçalo Teliz hermano del Conde mouio el Real. Y llegãdo a Segouia la acometieron con tanto inpetu, que la entraron: y todos los Moros fuerõ passados a cuchillo; aunque con perdida grande de los Christianos: y fuera mucho mayor, si entre los Moros no vbiere discórdias. Dexò el Conde en la defensa, y gouierno de nuestra Ciudad à su hermano Gonçalo Teliz, que mandò edificar las Iglecias Parroquiales de San Millan, Santa Coloma, San Mames (que hoy se nõ bra Santa Lucia) y nuestra Iglesia de San Iuan.

§. VIII.

**E**L Conde passò cõtra Sepulueda (siendo esta la primera ocasion que con este nombre se nõbra en nuestras Historias) cuyos Alcaldes Abubad, y Abisfen, Capitanes de Almançor la tenían bien fortalecida: y arrogãtes enbiaron vn Moro con muestras de paz, que llegando al exercito Christiano dixo al Conde: *Abisfen mi señor enbia por mi a dezirte salgas luego de su tierra, y no le obligues à destruirte.* El Conde respondio. *Diràs a tu señor que yo le hare que cunpla con su obligacion.* Y llegando se el Moro con dissimulacion al Conde le tirò vn alfanjaco, que sino hubiera el cuerpo, le hiciera pedadamento.



mente. Quisieron matarle los soldados; mas el Conde mandò soltarle, diziendo: *Que en tal accion inportaua mas que sus enemigos supiesen el desprecio del acometimiento; que el castigo de aquel loco.* Y auiendo trauado en el camino vna sangrienta escaramuça, en que el Conde cuerpo à cuerpo matò a Abismèn, y los Christianos muchos Moros; se puso cerco a Sepulueda, que Abubàd defendia esforçadamente; ayudado de la muchedunbre de sus Moros, y fortaleza del sitio, y muros: sobre cuyos adarues hizo degollar quantos cautiuos Christianos auia en la villa à vista del exercito Christiano: enbiando a dezir al Conde, *Que lo mismo haria del, y sus soldados; si al punto no leuantaua el cerco.* El Conde furioso del sentimiento, mandò le dixessen; *Que quien en sangrentaua el azero en cautiuos miserables; no sabia usarle contra enemigos animosos: y que le juraua por el verdadero Dios en quien creia de no quitar el cerco a la villa, hasta quitar la vida à Capitan, que tanto se preciaua de verguço.*

## §. IX.

**A**visaron en esto al Conde que a media legua de distancia aparecia vna tropa de caualleros: y era necessario reconocerlos. Mandò llamar a Ramiro su sobrino, y à Orbita Fernandez,

ambos Maestres de Campo: y encargòles dispusiesen el combate para otro dia, con vltima resolucion de morir, o vencer: que el queria ir à reconocer aquella gente con cinquenta caualleros, y dozientos infantes: mandando a Gonçalo Sanchez se adelantasse con el estãdarte. Al medio camino, se descubrio mas gente al otro lado: con que los Castellanos se repararò recelosos de auer caido en celada. Y Gonçalo Sãchez dixo en voz alta: *Señor, estos parecen Christianos en la seña, y armada.* Respondio el Conde: *Amigos no estamos en tierra de socorro: sino es del Cielo, acudir à el, y à nuestros braços: que la justicia, y el valor aseguran la victoria, mas que la muchedunbre, y el engaño.* Y adelantandose en esto de entre los recién aparecidos vn cauallero, llegò a dezir al Conde: *Señor, Don Guillen mi señor, cauallero Leonès viene con sus parientes, y amigos à servir à Dios en vuestra compañía, y escuela contra los enemigos de la Fè.* Mucho se alegraron el Conde: y sus Castellanos con tal compañía, recibendolos con muestras de contento: à punto que ya los Moros acometian: y poniendo el Conde espuelas al cauallo derribò dos que salieron à encontrarle, y los demas en conociendole boluieron las espaldas con muerte de muchos. Con esto Castellanos,



nos, y Leoneses boluieron al cerco: disponiendo el combate para el siguiente dia. En cuya mayor furia vn Moro dio vozés sobre el adarue, diziendo, que el Capitan Abubad desafiava al Conde cuerpo à cuerpo: remitiendo la vitoria al combate de ambos, (vsança de aquellos tiempos). Acetò el Conde: y dispuesta la seguridad, salio el Moro à cauallo, de robusta, y descomunal estatura. A las primeras lanças llegaron ambos à pique de perder las sillas: y recobrados, el Moro con su fuerte alfange menudeaua fuertes golpes sobre el Conde, que bien opuesto el escudo afirmado sobre los estribos tirò tan fuerte cuchillada al Moro, que le partio adarga, yelmo, y gran parte de la cabeça, con que cayo en tierra. Los Moros faltando al concierto, cerraron las puertas, poniendose en nueva defensa. Los Castellanos reforçaron tanto el combate, que a pocas horas entraron la villa, passando a cuchillo la gente de guerra, y cautiando la restante. Colerico el Conde mandò poner fuego à la villa; mandando luego que cessasse, reedificádola en breue, pues lo estaua dentro de diez años, como diremos en el voto de S. Millan: conseruándose hasta hoy en la Familia, y Armas de los Góçalez de Sepulueda, descendientes del Conde, tradi-

cion, y señales deste suceso.

§. X.

**P**Asò el exercito à Madrid, y Toledo; talando aquellas campañas: y estando en la frontera de Aragon; tuuieron auiso de la muerte del Rey don Fruela, defunto año nouécien- Año  
tos y veinte y quatro, con que 924  
los Castellanos boluieron à Castilla, y los Leoneses à León. En cuyo Reyno sucedio don Alfonso Quarto, hijo mayor de don Ordoño Segundo. Fue nonbrado Monge, porque auiendo passado diez años en ocio ignominioso, en tiempo tan necesitado de cuidado, y valor, con pretexto de Religion, o descanto, sin cuidar aun de don Ordoño su hijo; y de la Reyna doña Vrraca Ximenez, ya difunta, se entrò Monge en el Conuento de Sahagun; auiendo renunciado el Reyno en su hermano don Ramiro Segundos; que luego preuino guerra à los Moros: y estando en Zamora con grueso exercito para salir en campaña, tuuo auiso que el Monge, dexados los claustros, con la inconstancia que el cetro, se intitulaua Rey, fortalecido en León. Allí le cercò Ramiro, y escusando muertes de sus vassallos, le rindio por hambre: pasando à las Asturias tambien alteradas por los hijos del Rey Don Fruela. Sossegado el motin;

H

y pre



y presos los motores, que traxo à Leon, y sacados los ojos, juntamente con su hermano los encerro en vn Cōuēto, dōde acabaron la vida: dispuso la guerra para el año siguiente noueciētos y 932 treinta y dos, auisando à nuestro Cōde Fernan Gonçalez, como a subdito, ò como à mas interesado en destruir los Moros frontericos de Madrid, y Toledo, contra los quales se preuenia la guerra.

## §. XI.

**P**Assaron en fin los exercitos Leonēs, y Castellano los puertos con tanto assonbro de los enemigos, que con familias, y ganados se encerraron en Toledo, Talavera, Guadalaxara, y Madrid: desanparando la campaña, y frutos, que los nuestros cogieron, ò talaron: señoreando aquellos campos todo el Verano, y Otoño: estoruardo que los encerrados pudiesen juntarse. Quisiera el Leonēs boluerse sin tentar à Madrid, por su fortaleza, y no poder conseruarla: y porque el exercito estaua cansado, y el Inuierno cercano podia estoruar con nieues los pasos de las sierras. Mas el Conde con valor, y experiencia aduirtio, *Quã cierto peligro era dexar enemigo tan cercano, y descansado à las espaldas: que en lo fragoso de la sierra auia de cargar al exercito con gran ventaja. Y assi era forçoso acometerle, quando*

*no para rēdirle, para acobardarle.* Esta resolucion siguieron los Castellanos: y mas que todos las esquadras de nuestra Ciudad, como mas interesadas en destruir aquellos Moros frontericos. Nuestros Capitanes Dia Sanz, y Fernan Garcia la esforçaron cō tanto denuedo, que pidiendo alojamiento en el cerco, respondió el Rey lo que refiere la tradicion constante, y Diego Fernandez de Mendoza, que por ser natural de Madrid haze mas credito en memoria semejante, *Que si tan denodados eran, fuesen à alojarse à Madrid.*

## §. XII.

**R**Epartio con esto el Conde (como dize su historia) el exercito en cinco tercios, ò batallas, y reseruado la vna para guarda de la persona Real, acometio con las demas al muro, dia Domingo, como dize Sanpiro: aũq no señala mes: siēdo cierto fue año 932 el Cōde acometio por la puerta del Sol: donde seis vezes arrimò escalas, y otras tantas las cortarō los Moros: pero al fin rotas las puertas, y aportillado el muro, entrò la Villa, à tienpo que nuestros Segouianos impelidos de lo que el Rey les auia dicho, auian escallado la torre de vna puerta: y enbiado auiso al Rey como ya tenia alojamiento en Madrid: y su Alteza podia aposetarse en ella,

Y acu-



Y acudiendo el Rey con su tercio, fue del todo conquistada la villa: los Moros de guerra passados à cuchillo: y cautiuos los restantes: desmantelando, y abráfando la villa, por no poder entō ces sustentarse. Así lo dan à entēder Sanpiro, y don Rodrigo, diciendo: *Confregit muros eius*, y don Lucas de Tui añade: *Et ipsam incendio tradidit*. Y el Arcipreste de Talavera Alfonso Martínez en su Atalaya de Corónicas, ya citada, dize: *Entró este Rey dō Ramiro en el Reyno de Toledo, è tomó à Madrid, è quemola, è destruyó los muros de ella, è leuó infinitos cautiuos della, è tornóse à su tierra*: La historia del Conde lo cuenta por menudo refiriendo como el Conde quedò muy mal herido.

§. XIII.

**E**ste fue el suceso d̄ nuestros Segouianos Dia Sanz, y Fernan Garcia en la conquista de Madrid: omisso ( como otros muchos ) de nuestros antiguos Cronistas: y escrito con poca aduertencia de algunos escritores nuestros, poco cuidadosos, y menos aduertidos: y por esso impugnado de algunos modernos, à quien no respondemos por no hazer de la Historia cōtrouersias: pues la verdad tiene fuerza en sus fundamentos: y el credito libertad en el aluedrio de cada

vno. Constante, y cierto es que en premio, y memoria desta hazaña le dió à Fernan Garcia por armas de su Escudo vna torre blanca en campo azul, con Guirnalda, y vna Estrella en cima, cinco Almehas, y dos puertas: vna abierta, y otra cerrada, que parece aludir à la q̄ se nonbrò *Puerta cerrada* en Madrid, cuyo bartio hoy conserua el nombre: y aunque algunos le dan origē moderno, en escrituras muy antiguas consta nonbrarse *Puerta cerrada*. La torre y puertas tienen ( en las armas ) tres gradas: y en ellas dos Leones inhieftos. Todo se ve en casas de nuestra Ciudad que fueron suyas en la Parroquia de San Millan nonbrada de los Caualleros: y lo refieren nuestros escritores de armas, y blasones: añadiendo que deste suceso se nonbrò Fernan Garcia de la Torre: vno, y otro sin duda, porque subio el primero. Las armas de Dia Sanz son vna vanda atraueçada, armas del Conde, y de su hermano Gōçalo Teliz, nuestro Governador, de quien las vbo sin duda nuestro Segouiano por parentesco, ò premio: ò por vno, y otro, como hoy se ven en su sepulcro, y Capilla en nuestra Iglesia de San Iuan, nonbrada tambien de los Caualleros.



## §. XIII.

**T**ambien es cierto que nue-  
tros Segouianos, como frō  
terizos, defendieron siempre que  
los Moros restaurasen, y pobla-  
sen à Madrid; antes en sus ruinas,  
y campaña habitauā Christianos.  
Y Juliano Arcipreste, que (como  
dexamos aduertido) escriuia en  
Toledo en tiempo de su cauriue-  
rio, mui fauorecido del Rey dō  
Alonso Sesto, su restaurador, es-  
criue en su Cronico año 973.  
*Hac anno moritur Mageriti  
quod à quibusdam falso dicitur  
Mantua Carpentanorum, Isido-  
rus Agricola, vir pius, & charita-  
te seruens.* Esto es:

¶ Año 973. muere en Madrid,  
que algunos falsamente diz en ser

la antigua *Mātua* de los Carpen-  
tanos, Isidro Labrador, varō pia-  
doso, y de seruirosa caridad. Re-  
firiendo en los Aduersarios las  
traslaciones de su Santo cuerpo  
con día, mes, y año. Y verdadera-  
mente leyendo con atenciō quā-  
to está escrito antiguo, y moder-  
no de Madrid, no se auerigua (aū  
que se dize) que el Rey don Alon-  
so la ganasse a los Moros; sino q̃  
estuuō poblada mucho antes q̃  
se restaurasse Toledo. Tambien es  
constante verdad, que reparado,  
y poblado Madrid en premio de  
la entrada, y defensas passadas,  
fueron puestas las armas de nue-  
tra Ciudad sobre la puerra de  
Guadalaxara, en la forma que  
aquí van estanpadas.





PUERTA DE GUADALUPE

D. FERNAN GARCIA

D. DIA SANZ







§. XV.

**A**ssi estuuieron hasta el año mil y quinientos y quatro y dos, que arruinandose parte de aquella puerta, fueron quitadas. Y nuestra Ciudad embio a Diego del Hierro Regidor, que pidiesse fuesen restituidas: como se prometio sin auerse cumplido hasta hoi. Antes subiendo aquella Real Villa a la grandeza en q̄ hoi està con asistēcia de la Corte: y deshaziēdose la puerta para ensanchar la calle, que hoi conserva el nonbre de *Puerta de Guadalaxara*: se perdio este monumento. Si biē nuestra Ciudad cōtinuà en pedir su restitucion; aunque con menos instancia que el negocio requeria. Esta verdad consta de tradicion constante, y de instrumentos autēticos; cuya fuerça no se disminuye por la inaduertencia de escritores (nuestros, o estraños) poco aduertidos en la diligēcia, y leyes de historia.

§. XVI.

**D**exarō estos caualleros (por no tener hijos) fushaziēdas, que fueron sobre manera quantiosas, a nuestra Ciudad, y su junta de nobles linages, que partē las rentas por igual. Conseruādo ambos Consistorios su memoria, y nōbres en lados, y asientos. Fūdaron tambien los Quiñones: esto es cien lāgas de a cauallo, que diuididos en quatro esquadras de veinte y cinco, todos los dias

de fiesta quādo la Ciudad, y pue-  
blos asistian a los sacrificios, corriesen la campaña cōtra los Moros, q̄ enboscados en las tierras, aguardauan aquellas horas para sus acometimientos, y robos. Desto à quedado vna leue ceremonia de asistir cada quīnon de estos a vna Misa cada año. Vno en San Esteuā el dia de su fiesta: otro en Sā Martin Domingo despues de Nāuidad: y los dos restātes en la Trinidad, y San Iuan en la fiesta del Euangelista. Yazē estos dos Capitanes en esta nuestra Iglesia de San Iuā, en su Capilla nonbrada de los nobles linages, dōde se ven sus sepulcros: y este rotulo de letra antigua en el friso de la cornija: *Esta Capilla es del homrado Cauallero Don Fernan Garcia de la Torre; el qual junto con Don Dia Sanz, ganaron de los Moros a Madrid: y establecieron los nobles linages de Segouia: e dexaron los Quiñones, e otras muchas cosas en esta Ciudad por memoria.*

**CAPITULO XII.**

*Ildefonso Obispo de Segouia.  
Reyes de Leo, y Cōdes de Castilla.  
Segouia cabeça de Estremadura.  
España libre del Imperio.*

§. I.

**S**entido Abderramēn, Rey de Cordoua, de la perdida de



Madrid, juntò gentes de Africa, Año y España, y año nouecientos y  
 934 treinta y quatro con exercito in-  
 numerable acometiò los Rey-  
 nos de Castilla y Leõ, atemoriza-  
 dos con señales, y prodigios del  
 ciclo, y elemetos. Salio ala defen-  
 sa Dõ Ramiro con poca gente, y  
 mucho valor: y en seis de Agosto  
 juto à Simancastrabarõ la bata-  
 lla, en cuyo mayor confli to apa-  
 recierõ Santiago, y S. Millan pe-  
 leando por los Christianos, q cõ  
 tal fauor cargaron sobre los ene-  
 migos, matando tantos, que los  
 Prelados de Toledo, y Tuñ di-  
 zen ochēta mil. Sobre si nuestro  
 Conde Fernan Gonçalez con sus  
 vasallos se hallò en esta gran ba-  
 talla, ò no, varian los elcritores.  
 El mismo Cõde en el voto de san  
 Millan, dize que no se hallò en  
 ella; pero que huyendo el enemi-  
 go dio sobre el: matando, entre  
 otros, à su mayor Alfaquí: y to-  
 mando entre muchos despojos  
 el libro de su Alcoràn: y en agra-  
 decimiēto desta vitoria, y fauor,  
 hizo el celebre voto de san Mi-  
 llan: ordenando que todos los  
 pueblos de sus estados tributas-  
 sen à su Conuento, fundado en  
 los montes de Oca, de los frutos  
 de sus cosechas, bueyes, carne-  
 rós, trigo, vino, lienço, miel, ce-  
 ra, queso, ò lo que rendian sus ca-  
 pañas. Este instrumēto es el mas  
 inportante, y antiguo, que go-  
 zamos para conocer los nōbres

de los pueblos, que entonces cõ-  
 seruauan poblaciõ Christiana en  
 Castilla, y Vizcaya, pues todos se  
 nonbran en el. En nuestro Obis-  
 pado nonbra à nuestra Ciudad,  
 à Sacramenia, Petraça, y Septen-  
 publica: y es la mas antigua noti-  
 cia, que gozamos (hasta aora) de  
 Sagramena, y Pedraça, con etlos  
 nonbres, y buena conproua-  
 cion (sobre las referidas) de que  
 estaua pobladas de Christianos:  
 contra lo que en nuestros tien-  
 pos se ha escrito inaduertidamē-  
 te, de que nuestra Ciudad, y su co-  
 marca estaua desierta por estos  
 años. Siendo cierto que tenia  
 Obispos, aunque ignoramos sus  
 nonbres, y cõtinuacion, por lo  
 poco que entonces se elcriuia:  
 pues cõsta del mismo voto, que  
 en los pueblos de Castilla (fuera  
 de los ministros necessarios de la  
 Religion) no auia mas gente que  
 soldados, y labradores para de-  
 fensa, y sustento: gouierno con  
 que se alcançò la libertad de tal  
 cautiuero. Si bien sabemos, que  
 por los años nouecientos y qua- Año  
 renta era Obispo de nuestra Ciu- 940  
 dad Ilderado: que como tal por  
 estos años hizo donacion à don  
 Gonçalo Obispo de Leon de vna  
 heredad sobre el rio Aratoi. Cu-  
 ya memoria, y aniuersarios per-  
 manecen hoi en aquella santa  
 Iglesia, y sus Archiuos: y los refie-  
 ren frai Atanasio de Lobera en  
 su Historia de Leon: y frai Alon-  
 so



fo Vazquez en la de Zamora, y de san Ilesonso.

§. II.

**M**Vrio el Rey don Ramiro en Leō à cinco de Enero del año noueciētos, y cinquēta: y fue sepultado en san Saluador. Este año (segun refierē Morales, y Argote de Molina) Gōçalo Fernandez, hijo del Conde Fernan Gonçalez, poblò la villa de Riaça en este Obispado distāte de nuestra Ciudad doze leguas al Norte. En el Reyno de Leō sucedio don Ordoño tercero, hijo de don Ramiro: al qual don Sancho su hermano inquietò con las fuerças de Castilla, y Nauarra: sossegando las alteraciones la prudencia, y valor de Ordoño, que preuiniendo guerra à los Moros murio en

**Año** Zamora año nouecientos y cinquenta y cinco; segun la opinion comun hasta hoi, aunque frai Prudencio de Sandoual pretende aueriguar por donaciones, y priuilegios deste Rey, que viuió hasta Diciembre de nouecientos

**Año** y cinquenta y nueue. Tan cōfusadas estan las noticias de aquel tiempo. Sucedio don Sancho Primero, nonbrado el Gordo, por serlo tanto, que para curarse fue à Cordoua, celebrada entonces por sus Filósofos, y Medicos Arabes. En tanto Leonefes, y Asturianos alcanzaron Reyna don Ordoño nonbrado el malo por sus costūbres. Ayudò esta accion nuestro Con-

de, casando al pretenso Rey con su hija doña Vrraca, repudiada de Ordoño Tercero. Restituido don Sancho à sanidad en Cordoua: pidio à su Rey le fauoreciesse en la restauracion del Reyno, como de la salud: y con gran exercito partio a Leon: de donde huyò Ordoño à Asturias, y de alli à Castilla: donde el suegro le quitò la muger: y desterrado murio entre Moros,

§. III.

**C**Onuocò don Sancho Cortes à Leon: llamādo à ellas al Conde Fernan Gonçalez, que mal seguro de lo passado partio rezeloso. El Leonés viendose farno de la gordura, seguia mucho el cāpo, y caça: y aficionado a vn valiente cauallo, y a vn açor, que entre otros lleuaua el Conde, no auiendo querido recibirlos de gracia, se conuinierò en precio, y condicion, que no pagandose el dia aplaçado, se doblasse cada dia. Con que en breue crecio à cantidad imposible de pagar. El Conde amenazaua pagarle de su mano, y con su espada: con que se conuinieron en que Castilla quedasse libre de la sugecion à Leon: y el Leonés de la deuda. Este es el celebrado caso del cauallito, y el açor, que las Coronicas dan por origen de la libertad de Castilla: y si otro vbo; se ignora hasta hoi: siendo cierto que fue por este tiempo. Los Reyes de



Leon, y Nauarra procurauā destruir al Castellano, que llamado a Nauarra con nonbre de bodas con la Infanta doña Sancha, fue puesto en prision. La Infanta cōdolida de verle preso con engaño de su esposo, le dio libertad, y mano: con que partiendo a Castilla, encontraron el exercito Castellano juramentado de no boluer a la Patria sin su señor: q̄ acometido despues del Nauarro, le vencio, y prendio; mas la illustre Doña Sancha preciandose de tan buena hija, como esposa: grangeò de su marido la libertad de su padre. §. III.

**D**On Sancho induzido (segun escriuen) de su madre doña Teresa, hermana del Rey de Nauarra, llamando a Cortes al Conde, le prendio en Leon. La Condesa con valeroso amor, fingiendo voto de visitar el Templo de Santiago, llegó a Leon: y recibida del Rey su primo, como era justo, alcançò permission de ver en la prision al Conde su marido, que vestido de sus ropas, fingiendose la Condesa, salio de la prision a vn monte donde le esperauan gente, y cauallos, con que llegó a Castilla. La Condesa auisò al Rey como quedaua fiadora de su marido, executasse en ella el rigor, pues eran vna mesma vida. Mal pensado fuerā no alabar tanto valor: así el Leonés premian-do la hazaña, la remitió a su mari-

do con deuido aparato. Rebelaronse los Gallegos, y soslegolos don Sancho, que murio con veneno que le dio el Conde don Gonçalo, cabeça de los rebeldes, año (segundizen) nouecientos y sesenta y siete. Sucedió su hijo dō 967 Ramiro Tercero, de cinco años: gouernando el Reyno su madre, y tia, por orden (sin duda) del difunto, aunque con grā mengua de la Corona; que en tiempo tan rebuelto necesitaua de gouerno varonil. El Conde Fernan Gōçalez murio en Burgos año no- Añõ uecientos y setenta en el mes de 970 Junio con muestras de Santo, y hazañas del Capitan mas valeroso en todas fortunas, que gozaron las edades del mundo. Fue sepultado en el Cōuento de san Pedro de Arlança, fundacion suya: sucediendo en el Condado de Castilla don Garcia Fernandez su hijo en sangre, y valor: y mucho mas en las aduersidades de fortuna; pues auiendo paces entre los Moros, y Reyes de Leon, toda la guerra cargaua sobre el, y sus Castellanos: Esforçandola el Conde don Vela de Naxara, que rebelde, vencido, y fugitiuo de su padre, incitaua a los Cordoueses a la destruicion de Castilla, donde entraron furiosos. Salio a la defensa el Conde don Garcia con el Rey de Nauarra, que vino en su ayuda: y vencidos los Moros boluieron a Cordoua: don-



donde juntó el poder de Atrica, y España, b oluieron a Castilla: ganaron a Gormaz, Santistevan, Ariença, y nuestra villa de Sepulueda, año (segun Morales, y otros) nouecientos y ochenta y quatro. §. V.

**N**inguna noticia ay de que los Moros llegassen a nuestra Ciudad, que sin duda se conseruaua en poder de Christianos. Los Moros soberuios con estas victorias faltaron (como sienpre) a la paz assentada con Leon, conquistando a Simancas, Zamora, y gran parte de Portugal, y Galizia, sin bastar a defenderlo Don Ramiro, que murio en Leon (segun la opinion mas recibida) año 985 nouecientos y ochenta y cinco, por Mayo: sucediendo don Bermudo, nonbrado Gotoso, primo de su antecessor. Los tres Reyes Christianos, Leonés, Nauarro, y Castellano tenian crueles discordias, y guerras. Aprouechandose dellas Alhagib Mahomat, valiente caudillo de los Moros destruyó a Leon, de donde su Rey auia huido a Ouiedo. Y auisado con tanta perdida, procuró concordia con el Rey de Nauarra, y Cōdede Castilla. Y acometidos del Moro vencedor con ciento y setenta mil cōbatientes, le vencieron, y ahuyentaron en la celebrada batalla de Calatanaçor año no 998 cto grande de la concordia, y

no menor espanto de los Moros; que con perdida tal enfrenaron los perpetuos acometimientos. El siguiente año murio don Ber Año mudo en Villanueva del Vierço; 999 y le sucedio su hijo Don Alonso Quinto, niño de cinco años: que en poder de Melendo Gonçalez Conde de Galizia, y su muger Doña Mayor se criaua: causa de casarse despues con Doña Eluira su hija. §. VI.

**E**N Castilla año de mil y tres Año se leuantó nueva discordia 1003: entre nuestro Conde Don Garcia, y su hijo Don Sãcho de edad ya varonil; la ocasion se ignora: la discordia supieron los Moros, y acometiendo a Castilla, asolaron a Auila, que començaua a repararse. Asì lo escriuen Don Rodrigo, y Don Lucas, a quien siguen nuestros escritores: mas la Historia citada del Conde Fernan Gonçalez dize, que la que se començaua a reparar era Sepulueda, muchas vezes destruida por los Moros, y tambien en esta ocasion. Parece esto mas conforme a buena Topografia historial: pues conuiene todos en que desta misma jornada destruyeron a San Estevan de Gormaz, y a Chunia: pueblos mas continuados con Sepulueda. que Auila, distan te muchas leguas de asperas sierras, y caminos; y que tenian en medio a nuestra Ciudad, y otros pueblos de poblacion Christiana; na;



natomo dexamos bien probado, segun lo que permite la confusión de aquellos tiempos. Continuando la discordia entre el Conde don Garcia, y su hijo, boluieron los Moros à acometer año 1005. de mil y cinco. Salio à la resistencia el Conde don Garcia con sobrado valor, y pocas fuerças, por ser los enemigos tantos, que oprimido de la muchedumbre, quedó vencido, preso, y tan mal herido, que murió en breues dias. Algun golpe desta guerra alcanço nuestra comarca, pues muchos siglos despues deshaziendo vn pilar de la Iglesia de Parraces se hallò en medio vn caxa de lietro con reliquias, y vn pergaminico q̄ solo contenia: *Neceffitas fecit hoc anno millesimo sexto.* Breuedad culpable, pues como se escriuieron, y conseruaron estas pocas letras: pudiera escriuirse, y conseruarse noticia bastante del suceso.

## §. VII.

**S**Vcedio en el señorio de Castilla Don Sancho, que sollicitado de Zulema, Moro Africano, fue à ayudarle cōtra Hissen, Rey de Cordoua, y Mahomad Almahad su Capitan. Vencio Zulema por la ayuda de Don Sancho, y los suyos. Leuantandose de aqui tanta discordia entre los Moros de España, que diuididos perecieron. Boluio Don Sancho con sus Castellanos victorioso, y

rico, y sobre todo instruido en la milicia de sus enemigos; ventaja grande. Pretendio Zulema segunda vez su ayuda. Supolo Hissen: y porque no ayudasse a su enemigo, restituyò los pueblos perdidos en las refriegas pasadas al Conde: al qual por estos dias año de mil y treze nacio vn hijo que nonbrò Garcia, en memoria de su abuelo. Y aprouechado las discordias enemigas, entrò con Castellanos, y Leoneses por el Reyno de Toledo, talando las campañas hasta dar vista à Cordoua. Los pueblos amedrentados, compraron la paz con dadiuas, y tributos: con que el Conde boluio victorioso, y temido. Reparò nuestra Villa de Sepulueda, dandola el celebrado fuero que hoi conserua: y las villas de Peñañiel, Maderuelo, Montejo, como escriuen la General Historia, y otros: siendo esta la mas antigua noticia, que hasta hoi se halla de Peñañiel, y Maderuelo con estos nonbres: que à Montejo le dexamos señalado por limite del Obispado. Entre tantos buenos sucesos sobreuino al Conde vno muy aduerso, que mal aficionada su madre doña Oña de vn Rey, ò Capitán Moro, trataba de secreto casarse, matando con veneno al Conde de su hijo: que auisado, la forçò a tomar el mismo veneno que contra el conficionaua, con que murió al instante. Hizo sepultarla

 Año  
1013



en vn funtuoso Monasterio, q̄ al presentē edificaua con titulo de San Saluador, nonbrandole de Oña, en memoria de su Madre.

§. VIII.

**D**On Alonso Rey de Leō, ya deuidadoso del gouerno re-  
paró la Ciudad de Leon, cele-  
brando en ella año mil y vein-  
te, dia primero de Agosto, Conci-  
lio, y Cortes: que aun en aquel  
tiempo todo era vno, asistiēdo  
Prelados, y ricos hombres, co-  
mo en los Toledanos. Tenemos  
este Concilio manuscrito en per-  
gamino, y letra muy antigua: del  
qual se conprueua que se cele-  
bró año, y dia referido, como es-  
criue don Lucas de Tui, y nues-  
tros modernos, muy conforme  
à la Cronologia historial, y edad  
del Rey don Alonso; y no año  
mil y doze, como le ponen Baro-  
nio, y Binio. Dessesos Alfonso de-  
ensanchar su Reyno, entrando  
por Portugal puso cerco à Viseo,  
donde fue muerto de vn saetaço  
año mil y veinte y ocho, no  
auiendo muerto otro alguno de  
nuestros Reyes en guerra cōtra  
Moros. Fue traído à sepultar à  
Leon: sucediendo su hijo dō Ber-  
mudo Tercero: que casó con do-  
ña Teresa (como diremos) hija  
de nuestro Conde don Sancho:  
que este mismo año murió: y fue  
sepultado en su Monasterio de  
San Saluador de Oña. Dexó tres

hijas, y vn hijo: la mayor doña  
Nuña, que otros nonbran Elui-  
ra, muger de don Sancho Rey de  
Nauarra: la segunda, doña Tere-  
sa, muger de don Bermudo, Ter-  
cero de Leon: la tercera doña Ti-  
grida, Abadesa de san Saluador  
de Oña: que entonces era de mō-  
jas el vltimo fue don Garcia, que  
como varon heredó el Condado  
de catorce años: y tratadó de ca-  
lar con doña Sancha hermana de  
Bermudo ( trocandose los her-  
manos) fue à Leon: donde aleuo-  
samente fue muerto por don Ro-  
drigo Vela, y sus hermanos, hi-  
jos de don Vela de Naxara, año  
mil y veinte y nueue.

Año  
1029.

§. IX.

**S**Vcedio en el Condado de  
Castilla doña Nuña su herma-  
na mayor: casada ( como dixi-  
mos) con don Sancho de Naua-  
rra, que en virtud deste derecho  
tomó possession de Castilla: y cō  
presteça vengò la muerte de su  
cuñado, quitando la vida à quan-  
tos concurren en su aleuosa  
muerte, y dando guerra à Bermu-  
do: conquistò muchos lugares  
entre los rios Pisuerga, y Cea del  
Reyno de Leon. Para sossegar es-  
ta guerra se efetuò casamiento  
de la Infanta doña Sancha con  
don Fernando, hijo segundo de  
don Sancho: dandole lo conqui-  
stado en el Reyno de Leon, y la  
Prouincia, que entonces se non-  
braua *Estremadura*, de dos pala-  
bras



bras Latinas, *Extrema Dorij*. Esto es, *Estremos de Duero*. Cuyos terminos eran por la vanda Setentrional el mismo rio Duero, desde su nacimiento, junto à Agreda, hasta donde una legua mas abaxo de Tordesillas entra en el vn pequeño rio nonbrado Heban: donde hoi diuidē terminos Leon, y Castilla: en cuyo Reyno se incorporò despues nuestra Estremadura: siendo este riachuelo su termino Occidental, hasta que entra en el otro nonbrado Regamón junto à Orcajo de las Torres, pueblo del Obispado de Auila: y por Flores de Auila. y Peñaranda de Bracamonte van los terminos a vn pueblo nonbrado *Hecha Garcia*; y de alli suben à Bonilla de la Sierra: cuyas cumbres, boluiendo al Oriente por la Palomera, Guadarrama, Fuenfria, Somosierra, bueluen al mismo nacimiento de Duero, auiendo hecho vn triangulo de ciento y veinte leguas poco mas, o menos de rodeo: en que se incluia la Prouincia de la primitiua Estremadura: cuya cabeça, y Metropoli era Segouia, como Burgos de Castilla: y assi la pinta sobre su famosa Puente; auq̃ imaginamos q̃ esta cabeça, y pintura tiene mas antiguo principio, como apuntamos tratando de la piedra de Ponpeyo. Este nombre *Estremadura*, significò solo la nuestra: hasta que los Reyes de Leon conquista-

taron otra Estremadura, que à diferencia de la nuestra nonbrauā *Estremadura de Leon*: q̃ comenzando en Salamanca (cabeça de aquella Estremadura) passaua à Ciudad Rodrigo, Coria, Caceres, Trugillo, Merida, y Badajoz: y así desde el año 1230. que se vnieron los Reynos de Castilla, y León, se nõbrā en sus Historias dos Estremaduras. §. X.

**M**Vrio don Sancho de Navarra año de mil y treinta y cinco: heredando Fernando enteramente à Castilla. De lo qual mal contento Bermudo, le rompio guerra. Conuocò el Castellano à don Garcia su hermano mayor, Rey de Nauarra: q̃ con exercito, y persona vino à ayudarle; y juntos en batalla mataron al Leonés en Tamara, como dizen su Epitafio, y don Lucas año de mil y treinta y siete, por Junio: y en veinte y tres de Setiembre fue ungido Rey de Leon, Asturias, y Galicia, como marido de doña Sancha, heredera destas Coronas, por la muerte de su hermano Bermudo. Era Fernando Principe escelente, y con impulsos de aumentar la Religión, y la Corona, publicò guerra a toda la Morisma: ganandoles el año siguiēte mil y treinta y ocho, muchos pueblos en Portugal, y entre ellos à Visco, donde su suegro fue muerto: y el justiciò al ballestero que le tirò el saetaço:

y des-

Año  
1035

Año  
1037

Año  
1038



y despues restaurò à san Esteuan de Gormaz, y otros pueblos. Y passando los puertos, talò las cà- pañas de Talamanca, Vzeda, Gualaxara, y Alcalà: obligado à Ali Maimon Rey de Toledo à rēdir- le tributo: y religioso, como va- liente dispuso se celebrase Cōci- lio en Coyanca ( hoi nonbrada

Año 1050. Valencia de Don Iuan ) año de mil y cinquenta : al qual concu- rrieron ocho Obispos ( segun vn original que tenemos deste Con- cilio, de más de quiniētos años ) aunque Binio pone nueue : aña- diendo à Gomez Obispo de Vi- seo, que nonbra *Visocēse*.

§. XI.

**D**E la gloria de tales accio- nes resultò à Fernādo la in- uidia de su hermano Don Garcia de Nauarra: que cauteloso intētò prender al Castellano: trocando- se la suerte, pues el Nauarro estu- uo preso en Cea. Si bien suelto de la prision rompieron guerra: y año mil y cinquenta y cinco en- tre Ages, y Atapuerca pueblos à tres leguas de Burgos, primero dia de Setiembre se dieron bata- lla: en que fue muerto Don Gar- cia, por mano (segun dizen) de Sā cho Fortunez, su vassallo, à quiē el Rey auia ofendido cō su adul- tera muger. Con estas vitorias, y aumētos llegò Fernādo à ser lla- mado Enperador. De cuya fama sentido Enrique segundo Enpe- rador de Alemania, se quejó al

Papa Victor segundo tambien Aleman, que este mismo año ce- lebraua Concilio en Florencia: donde Pontifice, y Enperador asistian: pidiendo no solo que dexasse de intitularse Enpera- dor: sino que tambien diesse obe- diencia al Inperio. Intimóse la demanda al Castellano: à quien muchos de sus principales vassa- llos aconsejauan, que obedecies- se al mandato, y al tiempo, re- buelto con tantos enemigos ve- zinos, sin irritar los estraños, y tã poderosos. Mas Rodrigo Diaz de Bivar, à quien despues llama- ron Cid Canpeador, mancebo entōces de veinte y nueue años contradijo con valor: y encargā dose de la enpresa con diez mil cauallos, y copia de peones mar- chò à Tolosa de Francia: resolu- cion formidable à los Alemanes, que enbiaron comisarios: que en tela de juicio determinaron en fauor de España, siēpre libre, y restaurada con su propia sangre.

§. XII.

**N**O escusamos aquí la proli- gidad de aduertir que refi- riendo todos nūestros escritores este caso en esta conformidad: y confirmandole la libertad perpe- tua de nuestra España: Cesar Baro- nio en sus Anales, y Seuerino Bi- nio siguiēdole en su Colectanea d Cōcilios, escriue, q̄ la queja del Enperador se diò en el Concilio



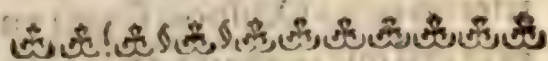
de Turs: y que el Rey Don Fernan  
do se fujeto obedeciendo, y que  
assi lo escriue Mariana por auto-  
ridad de los antiguos. No sabe-  
mos que escuela tengan escritores  
tan graues de cargar este engaño  
al doctissimo Mariana, que en su  
Historia Latina dize: *Ab Imperio  
Germanico eximitur Hispania: y  
en la Española. España quedò li-  
bre del Imperio de Alemania:* siẽ  
do el autor q̃ cõ mas claridad, y  
juicio (como siempre) escriuio es-  
te caso. Era Fernando tan religio-  
so, como esforçado: Quando no  
destruia enemigos, reparaua Tẽ-  
plos, procurado reliquias de San-  
tos para ilustrarlos. De Seuilla hi-

Año 1063. zo traer año de mil y sesenta y  
tres el cuerpo del gran Dotor de  
España san Isidoro: que colocò  
en el Tenplo de san Iuan Bautis-  
ta de Leõ: y despues de Auila (por  
estar hierma) los de S. Vicente, y  
santa Sabina, y Cristeta. En prin-

Año 1064. cipio del año siguiente mil y se-  
senta y quatro puso cerco à Coin-  
bra, que durò siete meses; no sie-  
te años (como algunos han escri-  
to) entrandola por Iulio del mis-  
mo año. El siguiente de sesenta  
y cinco se rebelaron los Moros  
de Medina Celi, Toledo, y Valẽ-  
cia. Reusaua Fernando por su ve-  
jez salir en campaña. Incitauale  
la Reyna Doña Sãcha à defender  
la Fè, y castigar los rebeldes: y por  
que con las guerras, y fabricas es-  
taua pobre, vendio la Reyna su

recámara, y joyas: con que salio  
el Rey, y los Moros quedaron cas-  
tigados, y fujetos. Trabajado  
desta, y las demas enpressas: y  
auisado por reuelacion de su grã  
Patron S. Isidoro murio en vein-  
te y siete de Dizienbre deste año  
mil y sesenta y cinco, y fue sepul-  
tado en el Tẽplo de S. Isidoro: dõ  
de auia trasladado los cuerpos de  
su padre, y antecessores.

Año  
1065.



### CAPITULO XIII.

*Reyes de Castilla Don Sancho  
Valiente, y Don Alfonso sexto.  
Destruccion, y reparacion de Se-  
gouia.*

*Poblacion de Martin Muñoz,  
Segouianos ganan à Cuenca.*

*Don Pedro de Aagem Obispo de  
Segouia.*

*Donacion que le hizieron los Se-  
gouianos.*

§. I.



EX O Fernando sus  
Reynos diuididos en  
tres hijos, y dos hijas  
que tuuo: a Dõ San-  
cho el mayor de los varones, Ca-  
stilla: à Dõ Alfonso Leon: à Don  
Garcia Galicia: y à Doña Vrraca  
y Doña Eluira las Ciudades de  
Zamora, y Toro. Contradixo  
Don Sancho esta diuision, origẽ  
de muchos daños: pues en mu-  
riendo la Reyna Doña Sancha,  
su madre; cuyo respeto le dete-  
nia,



Año 1070. mil y setenta: y acometiendo à Don Alfonso, vencido, y presso, le forçò à entrar en Religion: de donde huyò à Toledo: y quitando à Doña Eluira su herencia, y Ciudad de Toro, puso cerco sobre Zamora: Donde fue muerto à traicion por Bellido de Olfos en quatro de Otubre de mil y setenta y dos años: y lleuado por los Castellanos à sepultar en san Saluador de Oña. Luis del Marmol cuidadoso Coronista de las cosas de los Moros, dize, *Que por este tienpo Ali Maimon Rey de Toledo, rompiendo las treguas que tenia con el Rey don Sancho de Castilla cercò la Ciudad de Segouia, y dándosele à partido la destruyò, y assolò toda.* La diligēcia deste escritor, que fue mucha sin duda, hallò esta noticia en las historias Arabes: y à caso el Moro acometio de repente à nuestra Ciudad en ocasiõ q̄ sus esquadras asistian à su Rey en las guerras contra sus hermanos: o en el cerco de Zamora. En fin quedò aora destruida, aunque se reparò presto, como veremos.

§. II.

**A** Visado Alfonso de su hermana Doña Vrraca, boluio de Toledo a Castilla: y auiendo jurado en Sãta Gadea de Burgos, q̄ no auia cooperado en la muerte de su hermano, fue jurado Rey

intitulandose Enperador, como su padre: y casandole luego con la Reyna Doña Ynes: acometiendole el Rey de Cordoua al de Toledo año mil y setenta y quatro, acudiendo a fauorecerle Alfonso agredido del holpedage: cõ que se retirò el Cordoues: y el Castellano quedò en gran reputacion. Murio este año santo Domingo de Silos, que cõ su Santidad, y milagros dio nonbre al Conuento donde viuio, y murio Abad, que antes se nonbrauã san Sebastian de Silos. Sucedió en la Abadia Don Fortunio: à quiẽ el Rey Dõ Alfonso hizo donaciõ de la casa, y heredades de san Frutos, nuestro Patron, año mil y setenta y seis: y de aqui se infiere que ya estaua repatada nuestra Ciudad. Es el Priorato de san Frutos estimado por el mejor de los muchos q̄ tiene aquel gran Conuento, y asì el Abad Don Fortunio començò luego à engtandecer su fabrica, que se acabò, y consagrò año mil y ciento, como entõces diremos. Defunta la Reyna Doña Ynes casò el Rey al fin del año mil y setenta y siete, o principio de setenta y ocho con doña Constança, hija de Roberto, Duque de Borgoña, como refiere vn fragmento antiguo de la Historia Aquitànica, que con otros Historiadores antiguos de Francia publicò Pedro Pitèo: aũ que Iuliano Arcipreste en su Cronico

Año

1074.

Año

1076.

Año

1077.



nico (num. 633) dize que fue hija  
 de Enrique (primero) Rey de Frã-  
 cia: y defunto Hali Maimõ, y su  
 hijo, Reyes ambos de Toledo, la  
 puso cerco por Abril de mil y se-  
 tenta y nueue años: talando su ca-  
 paña con porfia, y continuacion  
 de seis años, hasta q̃ se le rindio  
 año de mil y ochenta y cinco en  
 Año veinte y cinco de Mayo, como  
 1085. escriue Iuliano, Arcipreste q̃ era  
 entonces de santa Iusta. Este mis-  
 mo año fue nonbrado Arçobis-  
 po Don Bernardo, celebrè en san-  
 tidad, y letras, Abad q̃ al presente  
 era en el Cõuento de Sahagũ. El  
 qual con la Reyna, y Ricardo  
 Abad de Marsella, Legado en  
 Castilla por el Papa, Frãceses to-  
 dos tres, porfiaron cõ el Rey reci-  
 bieffe el rezo, y ceremonias Ro-  
 manas, abrogãdo el Gotico, co-  
 mo se hizo cõ grãde sentimiẽto  
 del Reyno. Quitaron tambien la  
 Mezquita mayor à los Moros en  
 ausencia del Rey, q̃ auisado, acu-  
 dio furioso. Pero à ruego de los  
 mismos Moros q̃ en cõsequẽcia  
 del castigo, recelauã su perdicio,  
 aplacò la ira. §. III.

**C**onquistada Toledo, fortissi-  
 mo presidio contra los ene-  
 migos, ordenò el Rey que se po-  
 blassen, y reparassen los pueblos  
 q̃ en nuestra Estremadura esta-  
 uan vnos assolados, otros desan-  
 parados. Así lo escriuen don Ro-  
 drigo, y don Lucas, y siguiendos-  
 les la general, dize: *Entretanto*

*el Rey pobraba en la Estremadura  
 las villas que eran yermas: q̃  
 eran estas, Salamanca, è Auila, è  
 Medinadel Campo, Olmedo, Co-  
 ta, Tesca, Cuellar, è Segouia, è  
 Sepulveda. Estas poblaciones se  
 encargaron à diferentes personas.  
 El Conde don Ramon, primer  
 marido de Doña Vrraca, hijo de  
 Guillelmo, Conde de Borgoña,  
 y hermano de Guido presente Ar-  
 çobispo de Viena, y despues Pa-  
 pa Calixto segundo, poblò à Sala-  
 manca, y Auila. Don Prudencio  
 de Sandoual dize: *Que este mis-  
 mo Conde Don Ramon poblò à  
 Segouia, que muchos años auia  
 estado yerma. Y prosigue: Pobra-  
 uan estos lugares ordinariamẽte,  
 Gallegos, Asturianos, y Mon-  
 tañeses, y de tierra de Leon, y Rio-  
 ja. En este año, que fue el de Chris-  
 to mil y ochenta y ocho. Està es-  
 crita esta poblacion, ò principio de  
 ella en la Iglesia de santa Coloma  
 en la misma Ciudad. Esto dize  
 Sandoual: y no sabemos en que  
 parte de la Iglesia de santa Colo-  
 ma estuuiesse esta inscripciõ. por  
 q̃ hoy no se halla, ni memoria de  
 que la aya auido. En la antigua  
 hermita, que nõbrã del santo, jũ-  
 to al lugar de Palaçuelos, cu-  
 yo principio referimos año 755.  
 en el salmer, ò principio de vn  
 arco està dada vna capa de cal,  
 y en ella escrito con vermellon,  
 y letras entre Gòticas, y Latinas  
 todo lo siguiente. *Pugnauit Rex***

*Aile-*

Año  
1088.



*Allesonfus in Alarcos XX mēsis Augusti ara M. CC. XXXIII.* Y prosigue: *Pugnauit Rex Allesonfus in Nauis de Tolosa XVII. mēsis Augusti ara M. CC. L.* *Incepit famas valida, mense Junio ara M. CC. LI.* Y luego: *Eodem tempore Secopiam, quae multis temporibus depopulata fuerat; populare coeperunt eam ara M. C. XVII.* *Obscurauit Sol,* Lo siguiente está gastado. En la confusa disposicion, y estilo se conocerà el poco credito que merece, y quanto enbaraça vna antigua inaduertencia. Y esta parece auerse escrito despues de la Era M. CC. LI. que es año 1213. y siendo tan cierto que nuestra Ciudad continuò su poblacion Christiana (aunque con algunos pequeños interualos) hasta que Hali Maimon la destruyò, como dexamos escrito por los años 1072; tan pocos años no pudieron llamarse muchos tienpos. Ni para restaurar su poblaciõ era necesario traer forasteros: pues es cierto que los que ausentes, o fugitiuos auian escapado del furor del Moro; boluerian à sus casas, y heredades: como (sin duda) boluierõ. Y assi refiere la antigua historia de la poblacion de Auila, que pidiéndose por estos mismos dias limosnas por Italia, Francia, y España para la fabrica de la Iglesia mayor de Auila: las limosnas de Castilla, y Vizcaya se recogie-

ron en Segouia, donde vino por ellas el Obispo Don Pedro Sanchez. §. III.

**L**A poblacion de nuestravilla de Sepulueda encargò el Rey à Pedro Ioanes, Merino mayor de Castilla, que deuotò de san Millan, nonbrado de la Cogulla, dio à su Conuento, y Abad Don Aluaro vna serna (assi nonbrauan los antiguos las heredades que se senbrauan) en el Valle de Valsamo, y Nauares: donde el Abad fabricò luego vna Hermita. Muriendo Pedro Ioanes, quisieron quitarsela al Conuento: cuyo Abad se quejó al Rey, que estaua en Rio de Espiritu, hoi Espirido, aldea vna legua de nuestra Ciudad entre Norte, y Oriente: y el Rey confirmando la donaciõ, mādò no les inquietassẽ. Por estos dias Martin Muñoz, Cauallero noble de Burgos, casò en nuestra Ciudad cõ Ximena Beçudo, hermana de Pedro Rodriguez Beçudo, y Gutierre Beçudo, famosos Capitanes de nuestra Ciudad, q̄ ganarõ à Cuëca, como diremos año 1110. Lleuò Ximena Beçudo en dote toda la cãpaña, dõde su marido poblò los pueblos q̄ nõbrò de su nõbre, y de sus hijos, *Martin Muñoz, Blasco Muñoz, y Gutierre Muñoz.* Y la Armuña (nõbre hoi de vna aldea distãte de nuestra Ciudad cinco leguas entre Poniente, y Norte) se nonbrò assi de vna hija suya.



Y este fue el origen desta familia, illustre en nuestra Ciudad con ricos hombres, Capitanes, y Sãtos, como mostrarã nuestra Historia, particularmente en la conquista de Cordoua, año 1235. Defunta la Reyna Doña Constança año mil y nouenta y dos: casò luego el Rey con Doña Berta, de nació tambien Frãcesa, que murio año mil y nouenta y siete: casando el Rey con Doña Isabel, hija (segun dizẽ) de Aben Aber, Rey Moro de Seuilla, y nonbrada *Zaida*, que en Arabigo significa *Señora*; y en el bautismo se nonbrò Isabel, como dize su Epitafio en San Ilidro de Leon: y traxo en dote à Cuenca, Huete, y Ocaña: y en breue pario al Principe Don Sancho.

## §. V.

Año  
1100.

**A**ño mil y ciento se acabò la fabrica de la Iglesia, y casa de San Frutos con diligencia del Abad Don Eortunio, y liberalidad del Santo Arçobispo Don Bernardo. Refiere lo Iuliano: *Ædificatur Monasterium Sancti Fructuosi Segouiensis Heremita, & martyris à Diuo Bernardo Toletano.* Esto es.

¶ El Sãto Bernardo (Arçobispo) Toledano edificò el Monasterio de San Fructuoso, Segouiano, hermitaño, y martyr. Nonbra le Fructuoso, y martyr: como dexamos aduertido arriba. Y cierto que viuiendo, y escriuiendo Iu-

liano este mismo año, en cinquenta años de su edad, como se colige de su Cronico, merece credito. En quanto al año en que se acabò esta fabrica; aunque en la impresion de Iuliano està puesto en la margen año 1110. presumimos que es error de la impresiõ: pues la inscripcion que permanece, y emos visto en la Iglesia, y refiere Yepes en la Coronica de Sã Benito, dize: *Hæc est domus Domini in honorem Sancti Fructi edificata ab Abbate Fortunio ex Sancti Sebastiani Silensis Religionis, & in hoc cenobio dominatã, ab Archiepiscopo Bernardo sedis Toletanæ dedicatã, sub era millesima centesima trigesima octaua: & anno millesimo centesimo est fabricata.* Dize con mucha distincion como se acabò, y dedico el año mil y ciento, en que va nuestra Historia. Muriendo la Reyna Doña Isabel, casò el Rey con segunda Isabel, hija de Luis Rey de Frãcia: Asì lo dize su Epitafio, que tambien està en San Ilidro de Leon, diziendo que murio año mil y ciento y siete: y en breue casò con Doña Beatriz, su

Año  
1107.

## §. VI.

**D**eseando el Rey conquistar el resto de España, llamò, por consejo del Rey de Seuilla su suegro, Christiano (segun dicen) de secreto, los Almorabides de Africa, celebrados entonces

por



por su destreza en la guerra. Passaron con orden, y licencia de su Rey muchas esquadras con Hali Hamai, Capitan valiente, que en viendose en España, se coronó Rey: y viniendo los Moros Africanos, y Españoles, dio muerte al Rey de Seuilla, y acometio al Castellano, à cuyo llamamiêto auia venido. No pudiêdo salir el Rey a la resistencia, embio su exercito y à su hijo el Principe Don Sancho con el Conde Dñ Garcia de

Año Cabra, año mil y ciento y ochol  
1108. (algunos dicen siete). Acometio  
ronle los exercitos entreinta de  
Mayo junto a Velés: y el Africa  
no cargó tan furioso, que rompió  
do la auanguardia, caló hasta el  
batallon donde iua el Principe,  
que matandole el caballo cayó  
en tierra: y arrojandose el Con-  
de del fuyo, procuró defenderle;  
acudiendo muchos al socorro, q  
oprimidos de la muchedumbre,  
quedaron con el Principe en la  
campaña, que del suceso, y de los  
caudillos muertos se nõbtró *Siete  
Condes*. El vencedor tomó a  
Cuenca, Huete, y otros pueblos.  
Sintio el Rey entrañablemente  
la perdida de hijo, pueblos, gen-  
te, y reputacion: y advertido de  
que su gente degeneraua del an-  
tiguo valor con los deleites de  
vaños, y mageres, quitó lo vno,  
y reformó lo otro. Y publicand  
vengatiua guerra para el año si-  
guiente, acudieron todos cõ pres

teza. Nuestra Ciudad embio sus  
esquadras, y por Capitanes Pedro  
Rodriguez Beçudo, y Gutierre  
Beçudo su hermano. Entrò el  
Rey con poderoso exercito en  
Andalucia, ganò a Cordoua, cer-  
cò a Seuilla: retirandose los mas  
de los Almorabides à Africa: con  
que boluio triunfante a Toledo.

**P**Or no hallarse con salud pa-  
ra seguir la guerra el año si-  
guiente mil y ciento y diez, Fer-  
nan Ruiz Minaya su General cer-  
cô à Cuenca que defendia Alha-  
zen Boli, Moro valiente, côm-  
uchos Almorabides de valor, y ex-  
periencia: Peleauase por la repu-  
cion; mas que por la presa; y deter-  
minado el combate en veinte y  
tres de Mayo, mandò el General  
arrimar pertrechos para romper  
vna puerta, cargando alli el peso  
de acometimiento, y defenfa. En  
tanto nuestros Segouianos aco-  
metieron la parte Oriental, y arri-  
mando escalas, el primero que su-  
biendo en arbolò vndera Chris-  
tiana en el adarue fue el Capitan  
Pedro Rodriguez Beçudo, aco-  
metido de tantos enemigos, que  
sin poder ser socorrido cayò  
muerto; pero su hermano Gutie-  
rre alentando su gente, y rompi-  
do la enemiga, entrò la Ciudad;  
en cuyo presidio, y defenfa que-  
dò con su compania: y Blasco Xi-  
meno, y Iuan Yuañez Ruso. Ca-  
pitanes de Auila con las suyas:

Año  
110.



pobládose lo mas de aquella illustre Ciudad de Segouianos, y Auileses. Murio el Rey en Toledo vltimo dia de Junio deste año: y aunque ai diuersas opiniones del año en que murio este Rey, seguimos esta por mas ajustada ala concordia de los tienpos, y sucessos. Cierito es, que antes de su muerte las piedras junto al altar de San Ilidro de Leon tres dias continuos brotaron agua en grande copia, prodigio raro que se atribuyò a sentimiento. En nuestra Ciudad es tradicion constante, q̄ la cered este Rey de los muros, que hoi permanecen. Su cuerpo fue lleuado a sepultar al Conuento de Sahagun, acompañado de muchos ricos hōbres, y Prelados: y entre ellos Don Pedro Obispo de Segouia, que se hallò a la muerte del Santo Obispo de Osma Don Pedro, que fallecio alli en Sahagun primero dia de Agosto. Siendo esta la primera noticia, que hasta hoi sabemos deste nuestro Prelado, nacido en Francia, en la Ciudad de Aagem, en la ribera Setentrional del rio Garona: de donde le traxo Don Bernardo (Arçobispo de Toledo): y auiendole criado en aquella santa Iglesia, le nonbrò su Arcediano, y despues Obispo nuestro: sin que hasta aora sepamos año, ni dia fixo deste nonbramiento,

§. VIII.

**L**Os Moros se animaron tanto con la muerte de Alfonso, que acometieron à Auila recién poblada; y defendida de la valerosa Ximena Blazquez, en ausencia de sus valientes Capitanes: y antes que llegassen los de nuestra Ciudad, que ya caminaban en su ayuda, se auian retirado los enemigos. En la historia antigua de aquella Ciudad se refiere, que la Reyna doña Vrraca hija, y heredera de Dō Alfonso, estaua, quando su Padre fallecio, en Aragon: con cuyo Rey, nonbrado tanbiē Don Alfonso, auia celebrado segundas bodas, aunque inualidas, por ser primos segundos, hijos de primos hermanos, y no auer precedido dispensacion: y dize aquella historia, q̄ ambos Rey, y Reyna dieron à Naluillos Blazquez, celebrado Auilés, la presidencia sobre los gouernos de Auila, Segouia, y Olmedo: ordenando à Fernan Lopez Trillo, que conuocasse de Alfaro à Iofre de Carlos, Frances, y à Fernan Nuñez Leonés, con sus esquadras: que llegando juntos à nuestra Ciudad, fueron biē recibidos, y festejados de Martin Muñoz, y del Gouernador de nuestra Ciudad, sin declararse en aquella historia, como se nonbraua; aunque se aduierte con buē reparo que todas las galas, y fiestas eran armas, caualllos, y



soldadescas: y que auíendoles festejado muchos dias los nobles de nuestra Ciudad, les acompañaron hasta Auila, formando por los campos vn vistoso exercito: q̄ en fin la guerra engendra valor, como la paz ociosidad.

§. IX.

**L**os Reyes mal casados, y peor auenidos, se apartarō: reteniendo el Rey muchos pueblos en Castilla con presidio Aragonés: sentimiento que los Castellanos remitieron a las armas, dándose la batalla en Candespina, quatro leguas al Norte de nuestra villa de Sepulueda año mil y ciento y onze (segun memorias antiguas). Vencio el Aragonés. huyendo al atacar la batalla el Cōde don Pedro de Lara, que regia la auanguardia: y muriendo en la retaguardia el Conde Don Gomez Gonçalez, nonbrado de Candespina, por el lugar de su muerte; no porque fuesse de su señorio. Los vencedores talando los campos, y pueblos de Castilla, entre León, y Astorga vencierō los Leoneses; y Gallegos, que con Don Alonso Ramō (nieta de Alfonso, hijo de Vrraca, y su primer marido el Conde de Galicia Dō Ramō) ya jurado, y ungido Rey, les salieron al encuentro: pero al fin faltos de vitualla, y gente, se metieron en Carrion, donde fueron cercados de la Reyna, y sus gentes. Saliedo de alli por con-

cierto, partio el Aragonés a Auila con noticia de que auila enfermado, y muerto alli el nuevo Rey Castellano, y diziendole como estaua viuo quiso verle, pidiendo en rehenes de seguridad sesenta Caualleros; q̄ los Auileses dieron con generosidad. Auiedo visto al Rey en la torre de la Iglesia, buelto a sus reales, hizo matar delante de si a los sesenta Caualleros: y aun (segū dizen) freir sus cabeças en azelte; ferocissima crueldad, que desculpò; y aun abonò qualquiera accion que la Reyna, y Castellanos huuiessen usado con el. Retòle por esta aleuosia Blasco Ximeno, valeroso Auiles: a quien tambien hizo alãcear en su presencia: y boluiendo a Aragon, fue muerto en la batalla de Fragua, sin q̄ pareciesse su cuerpo.

§. X.

**A**Viendo entrado en Italia año mil y siete y once Enrique Quinto Enperador, albotado a Roma; puesto en prisiō al Papa Pascual segundo, cō muchos Cardenales, y Obispos; para que consintiesse en que el Enperador nonbrasse Prelados de sus Ciudades, y con solo su nonbramiento fuesen consagrados sin confirmacion del Papa: y auiedo dado cōsentimiento exterior; violentado de tantas persecuciones: ausentandose Enrique año mil y ciento y doze, conuocò el

Año

1012

Con;



Concilio Lateranense segundo, en veinte y siete de Março: confesando en el la violencia: y declarando inuálida la cōcessiō. En este Concilio concurrieron dos Obispos Españoles, Gelon de Leon, y Pedro de Segouia. En este mismo año: (sin q̄ sepamos el dia) el Cōcejo de nuestra villa de Cuellar con el Conde Don Pedro Assures, y la Condesa Doña Eylo, su muger, hizieron vna gran donacion al Conuento de san Baudelio (hoi san Boal) de Monges Benitos, distante de Cuellar tres leguas al medio dia, para su fundacion: ô (lo q̄ es mas cierto) para su conseruacion: hoi es Priorato de san Isidro de Dueñas. En vnas memorias, que publicò por antiguas Don Frai Prudencio de Sandoual, en la historia de nuestro Rey Don Ramon, y de Doña Vrraca su madre: dize, *Los de Segouia despues de las otauas de Pascua mayor mataron à Alvar Fañez era 1152.* Es año mil, y ciento, y catorce, en que v̄a nuestra historia. Discurre Sandoual q̄ le matarian: porque como a gente aduenediça, y bulliciosa les querria corregir. En el hecho de que fuesse muerto por nuestros Segouianos ai mucha duda, por la poca autoridad de aquellas me-

morias; y la mucha variedad de opiniones que ai sobre el lugar donde este Cauallero está sepultado. Pero quando la muerte sea verdadera: dexamos bien prouado que los pobladores de nuestra Ciudad fueron los mismos Ciudadanos, q̄ poco antes auia huico del poder de Almançor: y así presumimos, que la muerte fuesse sobre repartimiento de los terminos: queriendo nuestros Segouianos retener sus heredamientos: cuyo dominio no se podia juzgar desierto.

## §. XI.

**A**ño siguiente mil y ciento y quinze se celebrò Concilio en Ouiedo: cuyos principales decretos se endereçaron à la inmunidad de la Iglesia, y sus ministros, profanada con las guerras. Entre los Prelados deste Concilio asistio nuestro Don Pedro: Y mouidos desta dotrina, y del exemplo de sus antecessores, nuestros Ciudadanos hizieron gr̄ades donaciones à su Iglesia, cuyo Templo, y Fabrica se disponia. De muchas pondremos vna para exemplo, y prueua de quan antigua es en nuestra republica la religiosa liberalidad con que ha fabricado, y fabrica hoi tan suntuosos templos.

Año

1115.

Año

1114.

**I**N Nomine sancte, & indiuidua Trinitatis Patris, & Filij & Spiritus Sancti Amen. Quoniam praedecessorum nostrorum iugi exortatione, ac sedula admonitione, prout sanctorum Canonum instituta testantur Ecclesiam nostram sacrosancto regenerationis mysterio matrem, ac genitricem Venerabili studio magnifice honorare in sancta Religione munire, observare, iubemur, & custodire: illius aduersarios delere, maleficos opprimere: beneficos beneficijs



nostris refouere. Quia inquam Ecclesia augere prospera: supportare aduersa, diffinitione eruditior iuridica. Vniuersum tam maiorum, quam minorum totius *SEGOVIAE* Concilium *PETRO* Domino nostro, eiusdem Ecclesia *Antistite* annitente, iugiter persuadente, & sancta praeagationis studio suggerente, pro peccatorum nostrorum, liberorum, atque parentum remissione, pro continua rerum nostrarum salubritate, pro ciuitatis nostrae immota quietudine, unanimiter decernimus, statuimus, ac roboramur quatenus *BEATAE MARIAE SEGOVIENSIS* sedis Ecclesia Deo praestante nuper suae pristinae dignitati restituta, Episcopus ab omnibus summo honore veneretur, Canonice tractetur: ac si quisquam Episcopus in aliqua totius Hispaniae ciuitate à populo suo laudatur, diligitur, & amatur; Noster non minori diligentia colatur, ac summa obedientia veneretur. Territorium igitur quod est à ianua ciuitatis usque ad vallum oppidi: & à muro, qui respicit ad aquam, usque ad fontem, qui dicitur Sancta Maria: collis quoque usque ad posticum Sancti *ANDREAE*: illi perpetuo iure deseruiat: ac temera retemptationis, siue impudica inuasionis nostra auctoritate omni oppressa inuidia, sub dominatu Duae Genitricis illa sum persistat. Pignorare: seruum quoque vel ancillam capere intra praedictos terminos usque iussu Pontificis siue sui Vicarij nemo audeat. Gephium, homicidam, aut, quemlibet maleficam tangere; siue contra quemquam aliquid uolens agere nullus praesumat. Si quis autem iussa nefario huius nostri decreti temerator, aut contempnor extiterit *Antistiti* primum *Ts.* nouem libras auri reddere coarctetur. Ac si decensu commissus fuerit in quadruplum restituas, perpetuo concremandus supplicio, aeternis condemnationibus subiaceat innodatus.

¶ XII.

**E**ste instrumento está en vn libro escrito en pergamino, y letra mui antigua de priuilegios de la santa Iglesia Catredal; y aunque le falta la data (culpa sin duda del escriuiente); de lo antecedente, y conseqüente se conoce que fue año mil y ciento y diez y seis. Lo que lastima mucho es, que no se nonbré los autores de accion tan religiosa en sustancia, y modo de tantas inmunidades, y territorio: cuyos nonbres à confundido el tienpo: si bién se conoce que es la abitaciõ de los Prebendados: calles, que hoi nonbran Calongias vieja, y nueva: y antes nonbrauan Claus-tros: porque se cerrauan con tres puertas: permaneciẽdo hoi el arco de la vna, y serà justo se cõser-ue en memoria tan honorosa:

pues los dos se deshizieron año 1570. como entonces diremos. Siguese à esta otra donacion semejante estendiendola. *Quod de Monasterijs suis, scilicet de sancto Siluestro, de sancta Maria de Matronis, de sancto Petro de Caldis, de Mascoles, del Parral, de Aldea de Abbatibus, de sancto Momete, quod nullum tributũ, quod dicũt postam, persoluant.* Si vbieramos de declarar que Monasterios eran estos, no bastara vn libro mayor que nuestra historia: Contentemonos con mostrar quan religiosos an sido sienpre nuestros Ciudadanos: pues confiesan, que hazen estas, y las demas donaciones por exortacion, y exenplo de sus antecessores. Este mismo año hizieron tambien donacion al Obispo, y su Iglesia, de la canpaña que encierra el rio Piron desde su nacimiento, hasta don-



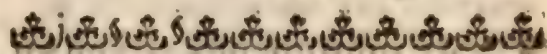
dōde corta el camino que va de Segouia à Sepulueda, y sube à la senda de Turegano ( que nonbra Torodano ) à Butrago, y por las cunbres de la sierra buelue al nacimiento de Piron: poniendo pena al quebrantador desta donacion cien libras de oro purissimo: en cuya campaña poblò el Obispo à santo Domingo (nonbrado de Piron) y à Collado Hermoso, y el Conuento Cisterciense de santa Maria de la Sierra; y el Cabildo poblò à Sotos Aluos, y Pelayos: que posseyò hasta que año 1536. se vendieron cō Aguilafuente à Don Pedro de Zúñiga.

## §. XIII.

Año  
1117.

**E**L siguiente año mil y ciento y diez y siete dia primero de Nouienbre otorgò testamento Domingo Perez: y despues de otros legados, que significan biẽ la rudeza de aquel tienpo, dize: *Et Prior sancte Maria, qui accipit omnia mea, primitus faciat Bibliothecam bonam, & donet eā sancto Michaeli: & aliud quod remanserit sit sancte Maria. Facta carta corā his testibus Dominicus Abbas sancti Martini testis: Dominicus suotio sancti Michaelis, &c. Kalendis Nouembris Era M.C.LV.* Merece reparo, q̃ en tienpo tan rudo mãdasse Domingo Perez fundar vna libreria à su heredero Prior de santa Maria, que sin duda era la Catedral,

que ya se fabricaua. Ponianse estas librerias en las Iglesias Parroquiales para vso, y estudio publico, como esta en san Miguel: y año 1140. hallaremos otra en san Martin. Y el celebrado Dean Don Iuan Lopez mandò poner la fuya en santa Coloma por los años 1490. Tãbien se colige de estos instrumentos, y otros de estos tiẽpos, que ya estauan fundadas las Iglesias Parroquiales de san Martin, san Miguel, san Andres, san Esteuan, y san Quirce, que nonbran san Quilez: y que los Curas se nonbrauan *Abbatess*.



## CAPITULO XIII.

*Reyes de Castilla, Doña Vrraca, y Dō Alfonso Ramon su hijo. Confirmacion del Obispado de Segouia.*

*Donaciones de los Reyes.*

*Traſlacion de las reliquias de san Frutos.*

*Fundacion de santa Maria de la Sierra.*

## §. I.



**R**DIAN Las discordias, y guerras entre Reyes, y Reynos de Castilla, y Aragon: quando por muerte de Gelasio fue electo Romano Pontifice en primero de Febrero de mil y ciento y diez y nueue años, Guido Arçobispo de Viena, que en la coronacion

Año  
1119.



Año  
1120.

nacion se nonbró Calisto (segundo de este nonbre) tio paterno de nuestro Rey Don Alonso, causa de que sus cosas cobrasen gran esfuerço. Algunas memorias del tiempo dizen, *Era 1158.* (esto es año mil y ciento y veinte) *dia de la Conuerſion de San Pablo ordenaron en Segouia el primer Obispa, que truo despues que se restaurò, que se dixo Don Pedro.* Quedando tan aueriguado que algunos años antes era Don Pedro Obispo de Segouia: entiendo mos que esta ordenacion fuesse consagrarse al modo de aquel tiempo, presentandose el electo ante el Metropolitano, y sus asis-

tentes, aconpañado de algunos de aquellos que le eligieron, a quien el Metropolitano preguntaua, *Habetis decretum?* Y respondian; *Habemus:* y se procedia a la consagracion: por no vsarse entõces el pedir Bulas Apostolicas: por cuya causa hoi se pregunta: *Habetis mandatum Apostolicum?*

§. II.

**E**L Rey Don Alonso, intitulado ya Enperador, està do en nuestra Villa de Fresno en Dizienbre de mil y ciento y vein-

Año

1122.

te y dos años hizo à nuestro Obispo, y su Iglesia la donacion siguiente.

**I**N Dei nomine, videlicet Patris, & Filij, & Spiritus Sancti regnantis in secula. Ego Adefonsus Dei gratia Imperator facio cartam donationis, & confirmationis Domino Deo, & Sancta Maria Secouensi, & Domino PETRO eiusdem Ecclesie Pontifici, & successoribus suis, pro remissione peccatorum meorum, atque Parentum meorum. Placuit mihi libenti animo, & spontanea voluntate, & concedo vobis in SECOVIA illam hereditatem, que incipit sub Castro super Ripam fluminis LEREDMAE pro molendino de Quiniones usque ad vineam filiorum de DIAGO MVNIOZ, sicut pertinet ad regalem personam: ut Secouensis sedis Ecclesia habeat, & obtineat hereditario iure in perpetuum. Et similiter dono, & omnibus confirmo illam hereditatem quam dedit Concilium de SECOVIA, Deo, & Sancta Maria, & supradicto Episcopo, & successoribus eius pro termino de Piron usque ad semitam, qua vadis de Torodano ad Bustraco. & de carrera de Septempulueca, usque ad ferram. Si quis autem decretum huius pagine infringere tentauerit x. millia morabetinos Regali fisco peccet, & persoluat: & hereditatem, quam auferre volebat duplicatam meliori loco Beata Maria restituat. Signum Adefonsi. (†) Facta carta Era M.C. LX. in mense Decembrio, in villa, qua vocitatur Frexano: Regnante Domino nostro Iesu Christo, & sub eius Imperio. Ego Adefonsus Dei gratia Imperator regnante me in Castella, & in Pampilonia, & in Aragon, et in Suprarbe, et in Ripa Curcia.

Domnus Bernardus Archieps in Toletis. Domno Petro Episcopo supra scripto in Secouia. Domnus Bernardus Eps in Segoncia. Domnus Petrus Eps in Palætia. Comes domnus Bertrandus in Carrione. Senior Enneco Ximi-

nones in Extremadura. Senior Enneco Lopez in Soria. Ego autem Petrus Bernardus sub iussione domini mei Imperatoris hanc cartam scripsi, & hoc signum feci.

Està este instrumento en el

K

Ar-



Archiuo Catredal de la Iglesia en pergamino, y de letra gotica, y descubre muchas noticias importantes à la historia de nuestra Ciudad, y de Castilla; dà noticia del Alcaçar: d los Quiñones: d Diego Muñoz, cèlebre en las historias, y priuilegios destos tiēpos, y heredado el, y sus hijos en nuestra Ciudad, Patria suya: de la donacion q̄ nuestros Ciudadanos hizierō à su Iglesia, y Obispo, como escriuimos año 1116. Es la primera noticia de intitularse este Rey Enperador, diziēdo, q̄ Reynaua en Castilla, Pāplona, Aragō, Sobrarue, y Ribagorça, y que Iñigo Ximenez gouernaua nuestra Estrema-

dura. Tābien es la primera noticia, q̄ hasta aora emos visto d̄ ma rauedis, q̄ nōbra *morabetinos*, nōbre sin duda Arabe; aunq̄ nuestro doctissimo Couarrubias quiere q̄ sea Godo. §. III.

Nuestro Obispo, auiedo cōcurrido ( como dexamos escrito ) al Concilio Lateranēse: y considerado el cisma de Enrique Quinto sobre no pedir los Prelados confirmacion Apostolica: procurò que en nonbre del Rey se suplicasse al Pontifice su tio la cōfirmaciō de su Obispado cō sus antiguos terminos: como se hizo, y despachò en nueue de Abril de 1123. la siguiēte Bula. 1123.

Año

1123.

**C**ALIXTVS Episcopus seruus seruorū Dei: dilecto filio PETRO SECOVIENSI Episcopo, eiusque successoribus instituendis Canonicis in perpetuum. Cunctis Sanctorū Decretales scientibus liquet, quod SECOVIENSIS Ecclesia magna olim nobilitatis, & potentia in partibus Hispaniarū existerit. Sed peccatorū populi multitudine procreante, à Sarracenis eadē ciuitas capta. & ad nihilū Christiana Religionis illic libertas redacta est: uelut ut per trecentos, & eo amplius annos nulla illic uiguerit Christiani Pōtificis dignitas. Nostreis autem tēporibus diuina populū suū respiciēte misericordia, studio gloriosæ memoria Illelonsi Secouiensis ciuitas reedificata, & restituta est Christianæ Religionis. Igitur uoluntate, & consensu unanimitatis Cleri, & plebis eiusdem ciuitatis: necnō cōprouincialiu Pōtificū, ut sunt literæ petite, primū illius urbis post tāta tēpora præsulē eligi diuinæ placuit examini mactatis. Et nos ergo miserationi superna gratta respōdētes, in beneuolētia Romana Ecclesia solita, & digna Secouiensis Ecclesia reuerētia: tum clarissimi nepotis nostri Regis Illelonsi precibus inuitati. Restituere pristina iura Ecclesiæ suæ hac priuilegiū auctoritate volumus, & bona sua, seu possessiones cōfirmamus. Statuimus ergo ut possessiones, seu terminos, & bona omnia, quæ idē Episcopatus in præsenti possidet, aut in futurū, largiēte Dño iuste, & canonice poterit adipisci, firma tibi successoribusq; tuis, & illibata permaneāt. In quibus hæc proprijs duximus nominibus annotanda, uidelicet hereditatē de Pirone usq; ad semitam de Collad Formoso, de Balbatome usq; ad Māblela, de Mōteillo usq; ad Vadū Soto. Et infra hos terminos, Coca, Iscar, Collar, Portellū, Pennā fidelē, Castellū de Lacer, Conas, Sacramenia, Bebigure, Bernoie, Maderol, Fraxinū, Alchite, Setēpublica, Pedraça. Decernimus ergo, ut nulli omnino hominū liceat idē Episcopatū temere perturbare, aut eius possessiones auferre, uel ablatas retinere, minuere, uel temerarijs vexationibus fatigare. Præterea de his omnibus tā villis, quā & castellis, iam prænominatis, decimas, & oblationes uinorū, ac defunctorū de 10 Episcopatu Ecclesia S. Maria habeat, et possideat. Nulliq; Episcoporū ordinationes Clericorū eiusdē Episcopatus, uel cōsecrationes Ecclesiarū sine proprij Antistitis auctoritate liceat celebrare. Si quis igitur in futurū Ecclesiastica, secularisue persona hæc nostra cōstitutionis paginā sciens, cōtra eā temere venire temiauerit: secūdo, tertio uel cōmonita, si nō satisfactio- ne congrua emendauerit, potestatis honorisque sui dignitate careat: reumque se diuino iudicio existere de perpetrata iniquitate cognoscat: & à sacratissimo corpore, et sanguine Dei, et



*Domini Redemptoris nostri Iesu Christi aliena fiat: atque in extremo examine districta ultioni; subiaceat. Cunctis autem eidem Ecclesie iura seruauibus, sit pax Domini nostri Iesu Christi, quatenus eiusdem fructus bonae actionis percipiant: et apud districtum iudicem praemia aeternae pacis inueniant Amen. Firmamentum est Dominus timentibus eum. Sanctus Petrus, Sanctus Paulus. Calixtus Papa Secundus. Ego Calixtus Catholicae Ecclesiae Episcopus. Data Laterani per manum Nigonis Sanctae Romanae Ecclesiae Subdiaconi V. Idus Aprilis, indictione 1. Incarnationis Dñe Anno M.C.XXIII. Pontificatus autem Dñi Calixti secundi Papa anno v.*

Necessario es aduertir en esta Bu-  
la, que dize, que por trecientos y  
mas años estuuó nuestra Ciudad  
sin Obispos: y esto no contradi-  
ze à que estuuiesse poblada de  
Christianos, como queda visto y  
q̄ aunq̄ tuuiesse Obispos, como  
cō la pobreza de aquel tienpo, y  
estoruos de la guerra no acudies-  
sen por la confirmacion Aposto-  
lica (como deuan) no se tendria  
noticia de ellos en Roma. Tan-  
bien aduertimos como quantos  
pueblos nonbra de nuestro Obis-  
pado, Coca, Iscar, Cuellar, Porti-  
llo, Peñafiel, Castrillo de Lacer,  
(hoi se nonbra Fuente dueña) Cue-  
uas (q̄ hoi se nõbrã de Perobãco),  
Sagramena, Benbinbre, Bernui,

Maderuelo, Fresno, Archite, Se-  
pulueda, Pedraça: se incluyen en  
los terminos antiguos, y presen-  
tes de nuestro Obispado: confir-  
mandose con esto el ajustamien-  
to q̄ dexamos hecho año 675.

## §. III.

**L** Os Reyes madre, y hijo an-  
dauã en discordias pesadas:  
Quien dize q̄ por la corona: quie-  
q̄ por la honra, hablãdo injuriosa-  
mente desta señora. El credito de  
las historias consiste en los escri-  
tores del mismo tienpo del suce-  
so: y en primer grado los autori-  
zados. Destos se cōserua en el Ar-  
chiuo de nuestra Iglesia Catredal  
la donacion siguiente.

**I**N Nominē Sanctae, & indiuiduae Trinitatis, Patris, et Filij, et Spiritus Sancti. Quo-  
niã nullius, quãlibet amplissimo, aboleri queat commissa. Imperio nō nobilitatis honore exē-  
mio non thesaurorum aggere multiplico: in diuina praueniēte gratia, nutu Dei cuncta fue-  
runt dispensata: Ego FRACA gratia Dei totius Hispaniae Regina, nobilissimi Aldesonsi  
Regis filia, diuina dispensante clementia Hispaniae Regni gubernacula sortita, pro remis-  
sione peccatorum meorum, atq̄ parentum, v̄ post diem iudicij aeternae felicitatis bonis merca-  
mur persuisacio cartam stabilitatis, seu testamentum firmitudinis, grato animo, et sponta-  
nea voluntate Domino Deo, et Beatae Mariae SECOVIENSIS ecclesiae, domno videlicet  
PETRO eiusdem Sedis Episcopo impetrante, de TORODANO, et de COVA COVALLARI  
ut ipse et successores eius habeant praedictas Villas cum suis solaribus, cum terminis, pratis,  
pascuis, montibus, fontibus, molendinis, piscarijs, et arboribus fructuosis, et infructuosis, cum  
ingressibus, et regressibus, et omnibus, quae pertinent ad illam hereditatem. Praterea dono ei  
illas Hazemias, quae sunt supra PONTEM CASTELLANVM cum sua presa, sicut perti-  
nenti ad Regem. Necnon et terram dono ei, quae incipit sub Castro super ripam fluminis LE-  
REDMAE per molendinos de Quiniones vsq̄ ad vineam filiorum de DIDACO MY-  
NIOZ, sicut pertinent ad Regalem personam. Hereditatem quoq̄, quam dedit et Concilium  
de SECOVIA, quae vocatur COLLAD FORMOSO, et habet terminos de Plon vsq̄  
ad Sēmītam, quae vadit de TORODANO ad BINTRAC, et de Carrera de SEPTEM PPA  
BLICA ad Serrã cōcedo, et hereditaria iure habendam cōfirmo, et corrobore. Hac inquam



omnia s. pradiſta Dono, atque habenda conceſſo p. aſato Pontificali, domno videlicet PETRO SECOPIENSIS Eccleſie Praſuli, atque ſucceſſoribus eius, tali tenore ac condi. tione, viſe et libera poſteſtas vendendi. & cambiandi ſi neceſſitas Eccleſia poſtulerit. Si quis autem huius decreti p. gnam diſrumperet tentauerit: aut ſi neſarie violare praſumpſerit ſit excommu. nicatus, & a liminibus Sanctae Dei Eccleſie ſequeſtratus: & cum Dacan, & Abiron, quos terra viuos abſorbuit, irremediabiliter cruciatus: & cum Iuda proditore penis perpetuis depu. iſus. & mille libras auri obri. i Eccleſia Pontifici perſonae. Facta carta 111. Idus Nouem. bris Era M.C. LXI.

Ego Vrraca Regina ſupra memo. rata hanc cartam, quam fieri uſi ſi conf. Bernardus Toletana Se. dis Archieps, ac Sancta Roma. na Eccleſia Legatus conf. Petrus Palentina Sedis Eps conf. Ray. mundus Oxomensis Eps conf. Bernardus Seguntinus Eps conf. Didacus Legionensis Eps conf. Al<sup>o</sup> Asturiensis Episc. conf. Munio Salmaticensis Eps conf.

Bernardus Zamorensis Eps conf. Petrus Gonçalui Comes. conf. Ferrandus Garſias conf. Co. mes Suarius conf. Gotterrius Pe. trus, & conomus Regina conf. Pe. trus Lopez conf. Garcia Enegez. conf. Semeno Enegez. conf. Rodri. go Martinez conf. Ordon Godeſ. tiuz. conf. Rodrigo Gomez. conf. Facta carta per manus Guillel. mi Narbonensis ſcriba.

## §. V.

**Q**Vien juzgare a prolixidad auer pueſto eſte priuile. gio, aduierſa, q̄ de mas de parecer la primitiua donaciō de Turega. no, y Cauallar hecha a nueſtros Obiſpos: y del antiguo nōbre de Puēte Castellana, q̄ haſta hoi per. ſeuerá: y cōfirmar la donaciō q̄ nueſtra Ciudad hizo a ſu Igleſia, y Obiſpos; nos mouio a ponerle la religion q̄ en el mueſtra eſta ſeñora: cuyo honor a n querido vlt. traxar eſcritores injurioſos. Tan. bien ai otro de ſu hijo del miſmo año y dia, concediēdo, y cōfirmā. do lo miſmo, auq̄ cō palabras al. go diuerſas, y diferentes cōfirma. dores. Ninguno dellos dize el lu. gar dōde ſe otorgō; mas preſumi. mos ſeria en nueſtra Ciudad eſtā. do los Reyes detauenidos: pues

ni la madre hizo memoria del hi. jo; ni el hijo de ſu madre: q̄ tanto diuide la ambiciō de Reynar. Auq̄ parece ſe conformarō preſto: y el Emperador ſe caſō con D. Beren. guela hija de D. Ramon Cōde de Barcelona. Celebrarō ſe las bodas en Saldaña, junto a Carrion, por Nouienbre de mil y ciēto y vein. te y quatro años. Y en eſtos dias, mui al fin del año, pues dize, q̄ el Pontifice Calisto, ſu tio, auia falle. cido en trece de Diziēbre, entre otras donaciones q̄ haze a nueſ. tro Obiſpo D. Pedro, dize: *Et ser. minos a Rege Vvāba olim cōſtitu. tos videlicet de Valatomet vsque ad Mābella: de Mōtello, vsq̄, ad Vadū Soto. Et infra hoſ terminos, Coca, Iſcar, Collar, Portello, Pen. naſidel, Caſtellā de Lucer, Couas, Sacramenta, Benebiuere, Bernui*

Año

1124.

Ma



*Maderol, Fraxinum, Alchue septempublica, Petraca, &c. Facta carta Era M. C. L. X. II. no tiene dia, ni lugar de la data: falta que se ve en otros muchos de estos tienpos.*

§. VI.

**S**obre tantos aumentos desea su nuestro Obispo lográdo los faouores del Rey, y de su hermana mayor la Infanta Doña Sancha, cuyo maestro era (como ella dize en su testamento) ilustrar su Iglesia, cuyo templo se començaua a fabricar, con las reliquias de sus hijos, y Patronos san Frutos, san Valentin, y santa Engracia. Començose a tratar con el Abad, y Monges de Santo Domingo de Silos dueños (como dexamos escrito) de la casa, y Priorato de san Frutos, donde las Reliquias se guardauan. Negaronlo cō resolución: Mas el animo inuencible de nuestro Obispo buscò nuevos medios, valiéndose de la intercession de su Arçobispo Don Bernardo, que enbiando a llamar al Abad, le significò quãto gustaria que petition tan justa se eumpliesse. No podia el Abad negarse a tan gran instancia, deuiendo al Arçobispo muchos faouores, y sobre todo, auiendo (como diximos) fabricado el tēplo, y casa de san Frutos. Prometio de su parte disponer los animos de sus mōges: y dispuesto el modo, nuestro Obispo aconpañado de algunos

Prebendados llegó a santo Domingo de Silos, y en capitulo habló al Abad, y Monges en esta sustancia.

*¶ Considerando Religiosos Padres, que nuestra porfia, y vuestra resolución nacen de una misma causa, que es religiosa estimacion de las Reliquias santas q̄ poseeis, espero en el diuino fauor y en vuestra cordura boluer desta casa con buen despacho, dexandoos muy gustosos de auerme le dado. Los santos FRUTOS, VALENTIN, y ENGRACIA nacieron (como sabéis) en Segouia: y la honraron muchos años cō su habitacion; hasta que las culpas de España irritaron la diuina justicia a que hiziese ministros de su castigo los mas crueles enemigos de nuestra Fe. Por cuya ocasiō entre los demas fugitivos los tres hermanos dexaron su Patria: no tanto sin duda por temor del martyrio, que tanto dessearon, y en fin consiguieron; quanto por no ver a sus ojos las sacrilegas atrocidades, que de el barbaro vicedor publicauan la fama, y el miedo. Pararon en los peñascos de Duratō: Donde Frutos passò de la vida temporal a la eterna: y en breue le siguieron sus hermanos, juntando la disposicion diuina sus Reliquias santas en el tēplo, y casa que ya honra el nombre de San Frutos: de la qual mejorada cō fabrica; y here-*



heredades os hicieron gracia los Reyes. Segouia restaurada a la grandeza de su poblacion, y Obispado llora la ausencia de sus hijos, ya Patrones: pues para tales los desea. Prometese consuelo seguro en que auiendo el cielo librado sus reliquias del rigor Mahometano, las aya depositado en el vuestro, que conociendola justicia, las boluereis a su dueño. Aduertid Venerables Padres el afecto con que la amorosa madre viene siguiendo los ausentes hijos, para continuar su dominio. Doleos de su dolor. Y quando este no os mueua, obligueos el peligro: pues si la reincidencia de nuestras culpas boluiese los enemigos, aun no perdidos de nuestra vista, ni de su esperanza. Quien en vn hiermo defenderia de sus atrocidades las reliquias santas, que Segouia podria guardar con tanta seguridad en sus muros. Confieso quanto aspero es a vn animo deuoto que ver priuarle totalmente de tanto bien: mas pues todos aspiramos a solo su veneracion, y a parar, diuidase el infante, pues puede, y lo pi

de su legitima madre: y no estorueis con negarle la veneracion, a Ciudad tan populosa, y animos tan deuotos dar a reliquias tan santamente estimadas. Considerad Padres la granedad deste cargo, que le juzgo por no pequeño: y obligados con lo que es nuestro, a que siempre que gozemos este bien, ensalcemos vuestra liberalidad. L. S. VII.

**A** Cabada esta proposicion: le fue el Obispo con sus Prebendados al Templo a suplicar a Dios dispusiese los animos de aquellos Religiosos. Los quales, despues de algunas altercaciones, resoluieron, que el Abad, y algunos Monges fuesen con el Obispo, y Prebendados a la casa de San Frutos, y partiessen aquel santo tesoro: como se hizo, siendo recibido de nuestros Ciudadanos con la deuocion, y solenidades, que siempre acostunbran. El Abad señalo el lugar donde los sagrados huesos auia estado, con estas letras, que hoy permanecen, y algunos descifran como aqui estan descifradas.

F. L. A. V. O. A. N. L.

Fuit Locus Antiquus Venerandorum Ossium Asportatorum Non Longe.

Y colodando la parte restante en vn hueco, o urna sobre la puerta Meridional del Templo, la señalo con estas letras, que hoy permanecen, y se descifran conforme a lo siguiente.

A. S. P. R. O. A. N. XXV.

Accrauerunt Segouenses Partem Rationabilem Ossium Anno XXV.

Y esta



Y esta inscripcion nos mueue à  
 Año poner este successo este año mil y  
 1125. ciento y veinte y cinco.

§. VIII.

Año **E**L siguiente año mil y cien-  
 1126. to y veinte y seis murio la  
 Reynadoña Vrraca, como dize  
 el Epitafio de su sepulcro en San  
 Ilidro de Leon. La muchedun-  
 bre de coronas traia la Prouincia  
 llena de arinas. Don Alonso En-  
 rriquez Conde (entonces) de Por-  
 tugal, quiso negar el tributo, y re-  
 conocimiento, que deuia al Cas-  
 tellano, primo suyo, que le cercò  
 en Guimarains: y obligò a obe-  
 decer. Los Condes Don Bertran-  
 do, y Don Pedro de Lara se rebe-  
 laron en Palencia, y otros mu-  
 chos en Leon. Y en fin rindio à  
 vnòs el castigo; y el perdon à o-  
 tros. Año mil y ciento y veinte y  
 Año ocho en veinte y cinco de Ma-  
 1128. yo estaua el Rey en nuestra Ciu-  
 dad: donde concedio priuilegio  
 a la Iglesia de Santiago de Gali-  
 zia (ya Metropolitana) de que va-  
 cando la silla, ningun juez, ni per-  
 sona seglar se entremetiesse en  
 los bienes, ni patrinonio de a-  
 quella Iglesia, ni Arçobispado.

Al principio de la Quaresma  
 de mil y ciento y veinte y nueue Año  
 años se congregò Concilio en 1129.  
 Palencia, cuyos asistentes, y de-  
 cretos se ignoran; sino es dos:  
 Vno, que no se recibiesen ofren-  
 das, ni diezmos de descomulga-  
 dos: Otro, que las Mayordomias  
 de las Iglesias, que hoi se non-  
 bran Prestamos, no se diessen a  
 seglares. Asì lo refiere Maria-  
 na diziendo, que *Poco despues  
 el Cardenal Hunberto, que vino  
 à España por Legado, juntò en  
 Leon otro Concilio de Obispos pa-  
 ra tratar del matrimonio del Rey  
 que algunos pretendian que era  
 inualido. No sabemos de donde  
 facò Iuàn de Mariana estas noti-  
 cias: porque verdaderamente pa-  
 rece auerse celebrado este Con-  
 cilio en Carrion. Y asì consta de  
 vn instrumento original, y muy  
 autorizado, que permanece en  
 el Archiuo Catredal: que por ser  
 donacion, que don Raymundo  
 Arçobispo de Toledo (successor  
 inmediato de Don Bernardo) hi-  
 zo à nuestro Obispo Dñ Pedro,  
 y por otras buenas noticias, y cõ-  
 sequencias, le ponemos a la letra.*

**I**N Nomine Sanctæ, & indiuiduæ Trinitatis, Patris, et Filij, et Spiritus Sancti Amen:  
 Ego R. Toletana Sedis Archiepiscopus, atque totius Hispaniæ Primas, et Sancta Roma-  
 na Ecclesiæ Legatus tum omni Toletana Sedis Clero, ac totius Capituli eiusdem Eccle-  
 siæ assensu: Quoniam Toletana Ecclesiæ ab ipsis fratribus cunabulis et Venerabilis Filij P. Segou-  
 iensis Episcopo saluiter educauit sibi, tuamque ecclesiæ, necnon & tuis successoribus, Canonice  
 substituendis Villas, quas à prædecessore nostro Bernardo, Toletana Sedis Archiepiscopo,  
 accepisti, & hodie tenes, in perpetuum habendas concedo: COCAM videlicet: ISCAR;  
 COLLAR: CASTRIELLA de LACER: COVAS: SACRAMEGNA;  
 BENEFIBRE: BERNOLLE: MONTEIO: MADEROL: FRAXI-  
 NYM: ALCHITE: SEPTEMPUBLICA: PETRAZA: Et si qua ul-  
 terius Diocesi tuæ Canonice poteris addere, me sincera fide pro viribus iuuaturum pollicor.



*Et cartam venerabilis predecessoris mei B. Toletani Primatis, quam tibi de eisdem terminis fecit, stabilem, & firmam esse confirmo. Personamque tuam me diligere, & Ecclesiam tuam iuvare, amplecti, & defendere, sequere me in nullo negotio inquietare; sed diligenter, ut filium & suffraganeum Episcopum modis omnibus honorare, & secundum posse meum protegere fideliter promitto. Hac concordia fuit facta in presentia Domini ADE FONS I Regis, & omnium baronum, Archiepiscoporum, Episcoporum, Abbatum, Sacerdotum, Clericorum, qui fuerunt in Concilio CARRION E habito. Era M. C. L. XVIII.*

*Presidente Domino Huberto S<sup>a</sup> ete Romana Ecclesia Cardinali Presbytero, Apostolica Sedis Legato. Aldegario Tarraconensi Archiepo. Didaco Compostellano: Petro Lucensi. M. Vallibriensi: B. Zamorensi: A. Tudensi: V. Portugalensi. B. Conimbriensi. Al<sup>o</sup> Asturicensi: D. Legionē.*

*si: P. Palentino: S. Avilensi: B. Oxomensis: B. Segontino: S. Burgenfis: A. Salamaticensi electo: B. Archidiacono. R. Priore Toletano: & Petro Pracentore: Herueo Archidiacono: Stephano Petro Magistro Burdegalem si, ac reliquis Clericis testibus.*

## §. IX.

**C**ONsta de aquí como nuestro Obispo fue criado desde niño en la Iglesia de Toledo: quan bien recibido fue en ella por sus virtudes: el ajustamiento de los terminos de nuestro Obispado: y los muchos Prelados que concurrieron con el Rey, y Legado a este Concilio, de que tan poca noticia se tenia en España. Bolviendo aora a la Historia de Castilla, los Condes Gonçalo Pelaiz, y Rodrigo Gomez de Sandoual haziendo estruendo de guerra en Asturias, y Galizia, obligaron al Enperador a gastar este año de mil y ciento y treinta en allanar-

los: a quien crió la Infanta Doña Sancha, como dize en su testamento: y despues fue Reyna de Navarra. Desta guerra de Asturias, que passaua en Ribadéo, villa illustre de Galizia, hizo memoria Iuliano Arcipreste en los Aduersarios num. 327. El año siguiente mil y ciento y treinta y vno con gruesso exercito, y el Rey Moro Zafadola su vassallo, taló hasta las campañas, y arrabales de Cordoua, y Seuilla: bolviendo triunfante a Toledo.

## §. X.

**E**N tres de Febrero de mil y ciento y treinta y tres años nuestro Obispo Don Pedro hizo al Conuento de nuestra Señora de la Sierra, que hoi se nonbra de la Granja, tres leguas de nuestra Ciudad al Norte en la misma falda Occidental de la Sierra la do-

Año

1130

Año

1131

Año

1133



nacion siguiente, que autorizada se guarda en el Arcliuo Obispal.

**I**N nomine Domini nostri Iesu Christi. Carta de hereditate sancta Mariae, & Beati Iacobi de Serra incipit. Quoniam quidem res, & pradia Ecclesiarum Christi pauperibus distribui, & maxime in Dei servitio debent expendi. Ego Petrus Dei gratia, & frim dignis sanctae Segovienfis Ecclesiae humilis minister, cum omnium eiusdem Ecclesiae Canonitorum consensu, nullo cogente, sed spontanea voluntate dono, & concado in elemosinam tertiam partem illius hereditatis, quae est iuxta montem inter Pironem, et Lacerteram: et ab ipsis montibus usque ad illam viam, quae ducit a SOTOS ALVOS ad PEDRAZAM. Quam mihi venerandus totius Hispaniae Rex Aldefonsus, et omne concilium de Secovia dederunt: et sanctis confirmaverunt privilegis. Ecclesia Beata, et gloriosa semperque Virginitas Mariae, sanctique Iacobi Apostoli: quae iuxta iam dictos terminos edificata est: et Fratribus ibidem sub regula Beatisissimi Benedicti Deo serventibus, ut perenniter habeant, Et quidquid ibi ad honorem illius Ecclesiae edificari voluerit, adificent. Sit etiam terminus illius Ecclesiae ab illo riuo, quo datur a Pirone, usque ad Lacerteram in directum. Si quis autem hoc testamentum rumpere, vel contra illum in aliquo agere praesumpserit, sit anathema a Christo, et cum Iuda proditore, qui suspensus pergit, et cum Datan, et Abiron, quos vivus terra absorbit in perpetuum damnatus, nisi resipuerit: et congrua satisfactione, quod male egerit emendaverit. Omnibus vero supradictae Ecclesiae benefactoribus, et huius testamenti defensoribus, et confirmatoribus sit Dominus noster Iesus Christus misericors, et propitius in die revelationis iusti iudicii sui. Ego Petrus Secovienfis Ecclesiae minister confirmo. Canonici omnes confirmant. Bermudus Prior. Petrus Archidiaconus, Hugo Transverber, Hofmannus Delasus Conceptor, Caluer, Redinaldus, Radulfus, Fortus, Petrus, Laurentius, Petrus Sargista, Petrus, et alii. **Facta Carta Era M. C. L. XXI. Tertio Nonas February in Capitulo SANCTAE MARIAE SEGOVIENSIS, Regnante Rege Alfonso Hispania in Taleto, & Legione: CONSVLE IN SECOVIA RODERICO GONZALVO: Guillelmo presente Monacho supradictae Ecclesiae, qui hoc testamentum cum suis socijs scribere rogavit. Alonsus Dei gratia, Hispania Imperator, hoc privilegium confirmat. Martinus, Deo volente, vel ea permittente Auriensis Eps, & Regis Capellanus, conf. Comes Rodericus, conf. Martinus Pelagiades, Regis Notarius impressit hoc signum Regis Alonsi, & confirmat.**

§. XI.

**M**uchas noticias descubre esta donacion, que merecen reparo. De muchos papeles autenticos consta, que nuestro Obispo don Pedro de Aagen fundó este Convento: y parece esta su primitiva dotacion. Dize, que sus habitadores professauan la Regla de San Benito y hallamos que sienpre la han habitado Monges blancos Cistercienses, que

professan la Regla de San Benito reduzida a su primitiva observancia por San Bernardo, que da nombre a esta reformada Congregacion. El Monge principal (a caso Abad) se nonbra Guillelmo: y en estos años vivia Guillelmo Abad, muy familiar de San Bernardo: y que escriuio el libro primero de su vida. Conocese la buena forma que ya tenia nuestra Iglesia: pues en Cabildo pleno se otorgó este



Este instrumento, y que sus Canonicos aun eran reglares: pues Bermudo Prior era su cabeza: y como tal firma primero, sin noticia de Dean por aora. Que el Enperador estaua en nuestra Ciudad sin mas cortejo que su Capellan mayor Don Martin, Obispo de Orse, y vn Conde Don Rodrigo. Y que en nuestra Ciudad era Consul (nonbre honorifico de Gouvernador) Rodrigo Gonçalez. Año mil y ciento y treinta y cinco se congregaron Cortes en Leon y en veinte y seis de Mayo, fiesta de Pentecostes fue coronado el Emperador, por Don Raimundo Arçobispo de Toledo, con las mayores fiestas, y cõcurso de nobleza, que desde su restauracion auita visto España. Entre los demas Prelados asistio don Pedro nuestro Obispo.

XII.

Año 136.

EN nueue de Abril del año siguiente mil y ciẽto y treinta y seis el Enperador estando en Zamora hizo a nuestro Obispo, y su Iglesia, cuyo templo se fabricaua, donacion de la decima parte de los quintos reales, portazgos, sernas, huertas, molinos, tiẽdas, y calunias de Segouia, Sepulueda, Cuellar, Coca, Iscar, Pedraça, Maderuelo, Fresno, Montejo, Fuentidueña (y es la primera noticia que hasta nora emos hallado deste nonbre), Bernui, Sagrarnẽña, y Benbinbre: y mas la

quarta parte de toda la moneda, que se labrasse en Segouia. Confirma la donacion que Domingo Negro auia hecho de vna tienda fabricada en solar del Rey. Confirma el donatiuo que nuestra Ciudad hizo al Obispo, y Cabildo de los terminos de Sotos Albos, como escriuimos año 1116. Haze donacion de Turegano, Cauallar, Lagunillas, y san Pedro de Reuenga, con todos sus terminos. Confirma la donaciõ de las hazeñas, que hoi permanecẽ en el Cabildo, cõ nõbre de molino de los Señores, y dela tierra q̃ esta debaxo del Alcaçar, nõbrada hoi huerta del Rey. Tã pobres Reyes enriquecieron tanto, ofreciẽdo tanto a Dios. La data dize: *Falta carta in Zemora V. Idus Aprilis Era M C. LXX. IIII. Adefonsus Imperate in Toletõ, in Legionẽ, in Saragoça, Naxara, Castella, Galicia. Ego Adefonsus Imperator hanc cartam iussu fieri, & factam propria manu roborauim in anno quo in Imperatorem coronatus fui.*

*Ego Raimundus Toletanus Archieps conf. Ego Bernardus Saguntinus Eps, & Imperatoris Capellanus conf. Ego Berengarius Salamantinus Eps cõf. Ego Bernardus Zemorensis Eps conf. Ego Enego Auilensis Eps conf. Ego Robertus Asturicensis Eps conf. Ego Petrus Legionensis electus conf. Ego Martinus Eps conf.*



conf. Ego Petrus Palentinus Eps  
conf.

CAPITULO XV.

Comes Rodericus Gonçaluez  
conf. Comes Rodericus Marti-  
nez conf. Comes Rodericus Go-  
mez conf. Comes Armengot de  
Vrgel conf. Comes Ferrandus cōf.  
Comes Suerus conf. Comes Gon-  
çaluus conf. Gutter Ferrandus  
conf. Rodericus Ferrandez conf.  
Almericus Alferiz conf. Lope  
Lopez conf. Bermudus Pedriz  
conf. Michael Feliz Merino  
conf. Diego Munioz Merino  
conf. Giralduſ ſcripſit hanc car-  
tam iuſſu magiſtri Hugonis Chā-  
cellarij Imperatoris.

Donaciones del Enperador a Obiſpo, y Cabildo  
Segouianos pueblā a Calataliſa, y BATRES.  
Hazen entradas en tierra de Moros.

Inocēcio cōfirma los tēminos del Obiſpado.  
Donaciones de la Infanta D. SANCH A.

§. I.



Vestro Rey D. Alonso deſſe oſo  
de recobrar los pueblōs q̄ Dō  
Alōſo Rey de Aragón (ya difun-  
to) auia retenido por el titulo  
de marido de D. Vrraca, preuenia gēte, y  
armas: y eſtando en Palēcia en 25. de Otu-  
bre (del miſmo año 1136.) donō a nueſ-  
tro Obiſpo, y Cabildo Illā meā ſernā, quā  
ſuper Lareſmā, inter Tormā ſcilicet, et San-  
ctū Petrū de Caldas habeo: ſicut illā meus a-  
uus Rex Adeſonſus habuiſſ dignoſciur, &c.  
Y al tercero dia 27. de Octubre la donaciō  
figuiēte: q̄ vna, y otra autorizadas, ſe guar-  
dan en el Archiuo Catredal.

**C**VM Ab ingenti, qua nos operit multitudine peccatorum, non noſtris, ſine meritis, et  
orationibus eripi valeamus aliorum: operapreium eſt, ut Sanctorum Eccleſijs, et il-  
lis, quibus maxime conceſſum eſt orare pro populiſ: de rebus, et poſſeſſionibus, que no-  
bis a Domino committuntur, erogemus. Ut eorum meritis, et orationibus aſſiduus graue pon-  
dus peccatorum ſubleuetur, quod ſerimus. Ea propter, Ego Adeſonſus nutu Dei Hiſpania Im-  
perator vnā cum coniuge mea Imperatrice Domina Berengaria, grato animo, et volūate ſpō-  
tanea, nemine cogente, ut noſtrorum veniam, et remiſſionem peccatorum Nos, et Parentes  
noſtri ab illo, qui peccata dimittit, conſequamur: Damus in hereditatem Deo ſcilicet, et Eccle-  
ſia Sancta Maria, qua fundatur in Secouia, et vobis Domno Petro eiſdem Eccleſia Episco-  
po, Canoniciſq; omnibus in eadem Eccleſia, Deo, et Sancta Maria ſeruientibus, futuris, et pra-  
ſentibus, quodam noſtrum Caſtellum, cui eſt nomen Calataliſ, cum omnibus terminis, et reddi-  
tibus ſuis integris, quos in tēpore Maurorū, et in mei aui Regis Adeſonſi tēporibus habuit, et  
tenuit, cū exitibus, et intratibus ſuis, cū mōtibz, et vallibus: cū aquis, et riuis, et mole dinis, et  
pratiſ, et paſcuſ, et terris, et vineis, populatiſ, et nō populatiſ, et cū omnibus pertinentiſ ſuis  
quocūq; loco fuerint: et a vobis, et ab alijs inueniri poſuerint, Addimus inſuper ex noſtra par-  
te huius pradiſti Caſtelli terminis, quos antiquitus habuit, et vobis in hereditatem donamus,  
S. Mariā videlicet Batres: et ſicut vadit, et diuidit carrera de Vlmiſ ad Mageriſ. Huius ſi-  
quidē hereditatiſ pradiſta donatiōē, quā Deo, et Eccleſia S. Maria de Secouia, et vobis Dom-  
no Petro, eiſdē Eccleſia Episcopo, Canoniciſq; omnibus futuris, et praſentibus facimus, au-  
thore domino cōfirmamus: et ut ipſā hereditatē in perpetuū liberā, et ingenuā vos, et ſucceſſo-  
res veſtri teneatis, et iure hereditario poſſideatis, concedimus. Si quis igitur de meo genere,  
vel alieno hoc mandatuſ diſruperit, vel diminuerit auſu nefario, ſiſ a Deo, et Sāctiſ eiſ male-  
dictuſ, et in inferno cū Iuda proditore, qui Dñm, et Magiſtrū ſuū tradidit, perpetua damna-  
tioni ſubiectus: et ſicut Datā, et Abirō, quos viuos terra abſorbuit, viuos apud inferos, nō re-  
diſurus, demergatur: et aternis cruciatibus tormentetur. Inſuper, ſi de pradiſta hereditate  
violenter aliquid, et iniuſte prēdiſderit in duplum Segouiēſi Episcopo, et eiſdem Canōni-  
ciſ reſtituas, et Imperatori mille libras auri puriſſimi. Præterea, quia nihil tam tutum, fir-  
mamve cognōſcimus, quonliſerius adiutorio, vel deſenſione non egeat; volumus, et ſanum eſſe  
conſiliū iudicamus ut Dominus GOSCELMVS de RIBAS medietatē de vniuerſis huius  
hare-



hereditatis, quam vobis modo donamus, redditibus, omnibus vita sua tēporibus habent, & possideant: Et vero defuncto, quicquid de huius hereditatis redditibus in vita sua tenuerit, ad Secouiensis Episcopi, & Ecclesie, Canonicoꝝque propria iura reddeat: & integre, sicut modò concedimus, in perpetuum possideat. Facta carta in PALENTIA VI. Kalend. Nouembris, Era M.C. LXXIIII. Adefonso Imperante in Tolero, Legione, Saragoza, Naxara, Castilla, Gallecia. Ego Imperator Adefonsus hanc cartam, quam insi fieri, in anno secundo quando coronam Imperij primitus in Legione recepi, confirmo, & manu mea roboro.

*Raimundus Toletanus Archieps conf. Bernardus Seguntinus Eps conf. Bertrandus Oxomensis Eps conf. Petrus Palentinus Eps conf. Enego Aulēsis Eps conf. Berengarius Salamātinus Eps cōf. Comes Rodericus Gonzaluez conf. Comes Rodericus Martinez conf. Comes Rodericus Gomez conf. Comes Armengot de Vrgel conf. Comes Gonzaluus Pelaiz conf. Guter Ferrandez Maior-domus conf. Almarricus Alferiz conf. Rodericus Ferrandez conf. Melendus Bosin conf. Garsias Garsiez conf. Michael Feliz Merinus conf. Diego Munioz Merinus conf. Petrus Testis: Martinus testis: Ioannes testis: Giralduſ scripsit hanc cartam insu Magistri Hugonis Chancellarij Imperatoris.*

## §. II.

**P**Erdone el letor poner tātos instrumentos que nos atreuiemos a su paciencia; antes que a defraudar la memoria de acciones tan religiosas, y noticias tan importantes, conseruadas en la Religion de aquellos Principes. La donacion, que el Rey haze a nuestro Obispo, y su Iglesia, cuyo templo se fabricaua, como adierte con particularidad, es del Castillo de *Calatalifa*: la Iglesia, ò hermita de Sāta Maria: y la villa de *Batres*, que estaua arruinada, y hierma. *Calatalifa*, nonbre Arabe, que (segun entendemos) significa *Castillo fabricado de ladrillo*, llegó a ser pueblo de inportācia: y como tal nonbrado en las memorias de Toledo, pues catorce años adelante en el de 1150. ju-

rò, y confirmò el priuilegio de la quartilla con los concejos de Sāta Olalla, Talabera, y Maqueda. Y año 1161. le trocò el Rey Don Alonso Noble al Obispo Don Guillelmo para darle a nuestra Ciudad, como alli diremos. Ya solo permanecen el nonbre, y ruinas en la ribera Oriental del rio Guadarrama. Y mas abaxo en la ribera Occidental la Iglesia, ò hermita de *Santa Maria de Batres*, fabrica tambien de ladrillo, grande, y fuerte, de nuestro Obispo: en cuya principal bóveda permanece hoi su retrato, cō los terminos que diuide el camino, que va de Olmos a *Madrid*: que aqui nonbra *Majorit*, (acaſo del *Maioritum* antiguo.) De la poblacion de Batres dixo Iuliano Arcipreste en sus *Aduerſa*



uerfarios: *In agro Carpetano repa-  
rata est Colonia Vratia, que nunc  
Batres dicitur, antiquum oppi-  
dum Carpetanorum.* Esto es:  
*En la campaña de los Carpetanos  
se reparó la Colonia Vratia, que  
ahora se nombra, Batres, pueblo an-  
tiguo de los Carpetanos.* Corte-  
dad de autor, que escriuia en los  
mismos dias de la reparacion, no  
señalar quando, por quien, y co-  
mo se hizo. Para seguridad de estas  
nueuas poblaciones quiso el Rey  
que asistiese Dñ Gosceldo (*pa-  
rece el mismo nonbre que Guillel-  
mo*) de Ribas, valiente Capitan, y  
Segouiano nuestro, que en tien-  
po de Don Alonso Sexto poblò,  
y dio nonbre à Ribas, pueblo di-  
stante de Madrid al Oriente tres  
leguas en la ribera Setentrional  
de Henares, y que por esta guar-  
da lleuasse la mitad de los frutos,  
y derechos por su vida. Passò des-  
pues Don Gosceldo à la guarda  
de Oreja, quando se conquistò,  
como diremos año 1139.

§. III.

**E**L Conde Don Rodrigo Gon-  
çalez Giron, Alcaide de To-  
ledo, determinado por estos dias  
entrar en tierra de Moros, conuo-  
cò nuestros Segouianos, que pres-  
tos acudieron à la causa comun,  
y juntos robaron, y talaron las  
campañas de Cordoua, y Se-  
uilla. Cuyo Rey cògrueso exer-  
cito de Moros Andaluces, y A-  
fricanos, salio à vengar la inju-

ria, y recóbrar la presa. Las  
esquadras Chriistianas, aunque  
inferiores en numero, superio-  
res en animo, y Capitan: bol-  
uieron la frente: los Toleda-  
nos contra los Africanos: y  
y nuestros Segouianos contra  
los Andaluces: quedando el  
Conde con vna esquadra de re-  
puesto al socorro necessario.  
Dieron la carga ballesteros, y  
honderos (artilleria de aquel  
tiempo): y cerrando los cau-  
llos, nuestros Segouianos à las  
primeras lanças arrancaron à los  
enemigos del campo. El Con-  
de viendo que el Rey de Seuilla  
con los Moros Africanos car-  
gaua demasiado à los Toleda-  
nos, socorrió con su esquadra  
con tanto inpetu, y fazon, que  
muerto el Seuillano, y muchos  
Capitanes, huyeron los restan-  
tes: quedando por los nuestros  
la vitoria, y la presa, que mu-  
cha, y bien repartida, bolue-  
ron vitoriosos, y ricos à su Pa-  
tria.

§. IIII.

**P**ara còcordar los Reyes Chri-  
stianos de España, y vnir sus  
fuerças contra los Mahometa-  
nos, auia enbiado el Papa Ino-  
cencio Segundo por su Legado  
à Guido Cardenal. (No sabemos  
qual de dos Cardenales, que deste  
nonbre auia por estos dias en  
el sacro Colegio). El qual dis-  
puso, que año mil y ciento y treinta y siete Don Alonso Enriquez

Año 1137.

L

de



de Portugal viniessse a verse con el Enperador su primo en Valladolid: donde el Cardenal congregó Cōcilio: cuyos actos, y dia ignoramos. En lo restante del año sabemos, que en dos de Otubre, estando el Enperador cerca de Hebro, hizo à nuestro Obispo la donacion siguiente, que autorizada se guarda en el Archiuo Cathedral.

*In Dei nomine amē: Ego Adefonsus Dei gratia Hispaniarum Imperator, una cum coniuge mea Domina Berengaria facio vobis Domno Petro Episcopo Segouienſi cartam donationis, & cōfirmationis propter remediū anime meae, & Parentum meorum, de quadā villa, quae dicitur Mòrcheles, cū omnibus pertinetijs &c. La Data dize. Facta Carta iuxta Hiberum circa Gronium sexto Nonas Oct. Era M. C. LXX. V.*

*Ego Adefonsus Imperator hāc cartam iussi fieri, & propria manu corroboravi.*

*Berengarius Salamantinus Eps conf. Semenſis Burgēſis Eps conf. Sancius Naxarensis Eps conf. Comes Roiz Martinez cōf. Comes Roiz Gomez conf. Comes Don Lop. conf. Comes Don Ferranz conf. Gutter Ferrandez conf. Diego Froilez Alferiz conf. Diego Munioz conf. Michael Feliz Merinus conf. Eustachius Carnotensis scripsit hanc cartam iussu Magistri Hugonis,*

*tunc temporis Chancellarij Imperatoris.*

La villa que el Enperador dio à nuestro Obispo cō nonbre entōces de Mòrcheles, hoi se nonbra *Mòstoles* en el Arçobispado d̄ Toledo tres leguas al medio dia de Madrid. §. V.

**P**Resto vino el Rey à nuestra Ciudad: pues en ella à catorce de Dizienbre dio à Don Pedro, sobrino de nuestro Obispo, Arcediano de Segouia, y despues Obispo de Palencia: *Illam villam, cui nomen est Salzedon, quae est iuxta Cegam fluvium, cū istis terminis, sicut diuidit illud Pinar, quod est inter BAGVILAFONT, & Cegam, vsque ad parietes de sancta Teuala: & de illa semita, quae vadit de Torodano per Cātaleia ad Fonte. Donā: & vsque ad labores de Torrecella, & ad Poleiosas, cum intratribus, &c.* La data deste instrumento, que autorizado se guarda en el Archiuo Cathedral dize: *Facta Carta in Secouia XVIII. Kalendas Ianuarij, Era M. C. LXXV.* Es esta la primera noticia, q̄ hasta aora emos hallado de los nonbres del rio Cega, y pueblos, *AGVILAFVENTE, CANTALEIO, y TORRECI-LLA.* Y merece reparo, que en tiēpo de tātas guerras huieſse en esta cāpaña tātos pueblos, q̄ sin guerra se ān cōsumido: pues hoi no hallamos rastro deste pueblo

non-



nonbrado Salcedon: ni de otros muchos nonbrados en memorias destos tiempos. El siguiente año mil y ciēto y treinta y ocho, fūto el Rey, como refiere la historia antigua de Toledo, las fuerças de nuestra Estremadura con las de Toledo, y taló los campos de Andalucia.

§. VI.

Año 1139. **E**L año siguiente mil y ciēto y treinta y nueue el Pontifice Inocēcio Segundo en diez y ocho de Março por su Bula plomada, que original se guarda en el Archiuo Catredal, confirmó los terminos de nuestro Obispado, como los auia señalado el Rey Banba, y declarado el Pontifice Calisto Segundo.

*Videlicet de Valathomē vsque Manbellam: & de Montello vsque Vadum Sorum. Quacumque prater ea largitionibus Regum, liberalitate Principum, oblatione Fidelium, seu alijs iustis modis eadem Ecclesia in presentiarum possidet: aut in futurum legitimo titulo poterit adipisci, eidem integra, & in conuulsa manere sancimus. In quibus hec proprijs diuimus exprimenda vocabulis, videlicet, decimationes omnium legalium reddituum in toto Secouēsi Episcopatu. Quartam partem monete, qua in Secouēsi ciuitate formatur: hereditatem de PIRONE, & usque ad semitā de COLLAT FORMOSO,*

*cū ipsa villa, quā vocatur Solos Aluos. Villas quoque Cona Cauallar, Torodanum, Lagunellas cū terminis, & pertinentijs suis, &c. Confirmā esta Bula trece Cardenales.*

En veinte y seis del mismo mes de Março el Enperador estando en Olmedo dio à nuestro Obispo, y à su Iglesia:

*Qua fundatur in Segouia:*

*Aldeā illā ferrariorū, quā iacet inter Fresno, & Septemplicā, & illi, qui in eadem aldeā morantes erunt, in quocumque loco venam ferri poterunt inuenire, secure illam capiant, & liberam habeant: & pro ipsa venā nullum seruitium nec Fresno, nec Aillon, nec Septemplica, nec alio loco faciant, &c. La aldea desta donacion se nonbra hoi Valdeherreros, distante de Sepulueda seis leguas al Norte.*

§. VII.

**E**N veinte y ocho de Abril nuestro Obispo Don Pedro dio à Munio Vela el termino de Collado Hermoso, para que poblasse el pueblo que hoi cōserua el nonbre en la falda Occidental de la sierra, junto al Conuento Cisterciense. Trasladamos aqui la donacion, que original permanece en el Archiuo Obispal, para que se vea vna bárbara mezcla de Latin, y Romance.



**I**N nomine Patris, & Filij, & Spiritus Sancti, Ego PETRVS Segouiensis Ecclesia hu-  
milis Minister, Dono tibi MINIO VELA, & filijs tuis, eorumque successoribus, una  
cum Capitulo S. Mariae, hereditatē quandā in COLLADO FORMOSO, cum destalad  
la roio de LACERTERA, & veniad Alden de SANCIO GOMEZ: & depart de la serra,  
cum destala el calce anigo, & veni ad Valsondo en drecto a la carrera que va de Sotos Al-  
uos a Pedraze: & cum va la carrera del ero de GYDFMER GALINDO, hasta en roio de  
Lacertera. Et Dono tibi aquesta hereditas erma, quā la pobles a for de pobliador de SECO-  
VIA: & facias tal seruicio, qual facit vn vicin de Sotos Aluos a mi, & a mia Ecclesia: &  
des decima ad refectorio de S. Maria. Et talē tibi facio mercedē, vt tu, vel filij tui, quel qua-  
lestunque de tua generatione tenuerint, vnā postam ponāt. Et assi do tibi en qua per dar, &  
per vender, & per cambiar, & far ende tuam voluntatē. Et si la vendieres, o la dieres, o la  
cambidres; a quel que la prender a faza tal foro, qual tu. Quicūque vero hanc donationem au-  
su n. sario infringere voluerit: in inferno inferiori cum Datā, & Abirōn, quos viuos terra  
absorbuit, deputetur. Facta carta quarto Kal. Maij, Era M.C.LXXVII. Imperatore regnan-  
te Hidesonso in Toledo, & in SECOVIA, & in Legionē: & Imperatrice Berengaria cum eo.  
DIDACVS MVNIOZ, ALCAID IN SECOVIA: PETRVS MICHAELIS, IN-  
DEX: PETRVS CAPPELLA, & MARTIN MANCO, SAIONES.

Ego P. Palatina minister Ecclesia cōf. Ego P. Segouiensis Ecclesia mi-  
nister cōf. Ego B. Saguntinus Eps cōf. Ego R. Prior cōf. Ego B. Prae-  
tor cōf. Rainaldus cōf. Ioannes cōf. Ego L. cōf.

El estilo es notable, y el dezir en  
ella, que Reynaua el Enperador  
en Toledo, Segouia, y Leon: y q̄  
en Segouia era Alcalde Diego  
Muñoz, dignidad sin duda pre-  
eminēte, pues se nōbra primero.  
Y Diego Muñoz en muchos pri-  
uilegios destos tiēpos. confirma  
con titulo de Mayordomo del  
Rey. Era Iuez Pedro Michael: y  
es la primera noticia deste linage  
q̄ en nuestra Historia, y Ciudad  
tendrā personas ilustres. Eran Sa-  
yones, que hoise nōbran Fieles,  
Pedro Capela, y Martin Manco.

§. VIII.

**D**Izen nuestras Historias, que  
este año cercò el Enpera-  
dor a Coria: y que por auer muer-  
to el Cōde D. Rodrigo Martinez  
General del exercito, leuantò el  
cerco, y dando sobre Oreja, la ga-  
nò. La cōquista de Oreja en este

año (1139.) consta de vn instru-  
mento autorizado, que se cōser-  
ua en el Archiuo Catredal, en q̄  
el Enperador, estādo en nuestra  
Ciudad, en veinte y nueue de No-  
uiembre cōfirma quantas donā-  
ciones auia hecho a nuestra Igle-  
sia, y Obispo, especificandolas.  
*Facta carta in Secouia secundo  
Kalēd. Decēbris, quādo Impera-  
tor redibat ab obsidione Aureliae,  
quāceperat, Era M.C.LXXVII.*  
Entre los confirmadores solo ai  
diferente de los demas Petrus  
Dominguez Burgenfis electus.  
Esta cōquista de Oreja refiere Iu-  
liano Arcipreste en los Aduersa-  
rios: *Ars Iulia, cognomento AV-  
RELIA, eiusq̄ populus in Campe-  
tanis, Tago Flumini impositus, re-  
paratusque a Casare, dum fuit in  
Hispania: Et ab Apostolicis tem-  
poribus fidei lumine, radijsq̄ illu-*

*sira-*



*gratus ab Imperatore Adefonso, Raimundi Comitis filio, Mauris eripitur.* Ilustrandose con la noticia deste instrumento las que dexaron escritas Luit Prando, y el mismo Juliano, de que por los años 744. San Veranio, a qui los Concilios Toledanos inpressos, y algunos escritores modernos nonbrã *Vera* (à caso defectuosa-mente), Arçobispo de Tarragona murio desterrado de su Arçobispado en la Carpetania en la campaña *Aurelianense*. Quedaran asimismo declarados los Martyrologios: particularmente del eminentissimo Baronio, q̄ escriuiendo en 19. de Octubre la festiuidad deste Santo Arçobispo; hablaron cõfusamente del lugar de su muerte: siendo cierto q̄ fue Oreja antigua *Aurelia*. De pueblo de tanto nõbre solo permanecẽ hoi en la riberadel Tajo las ruinas q̄ abita cinquenta, ò sesenta labradores de aquella campaña.

**E**GO SANCIA soror Adefonsi Imperatoris, & Domina Vrrache Regina filia, pro mea, parentumque meorum salute, pro peccatorum nostrorum remissione, una cum consensu fratris mei Adefonsi Imperatoris, & nepotis mei Regis SANCII, Dono Deo, & Pontificali Ecclesia SEGORIE, videlicet Sancte Mariae, et Domno PETRO eiusdẽ Ecclesia Episcopo suisq̄ successoribus, in perpetuum substituendis, pro pace, et concordia Ecclesia Palentina, et Secouiensis, et earum Episcoporum, ut pacem habeant inter se temporibus suis: et pro CC. morabetinis, quos dedit mihi in roboratione predictus Secouiensis Episcopus, & C. aureis, quos dedit Maiori domus meae Nicola Pelais, ALCAZAREN cum omnibus terminis suis, &c. Si quis vero, &c. Facta carta in Valladolid 11. Kal. Febr. Era M.C. LXXVIII.

Confirman en ella algunos Prelados, y ricos hombres.

No fenecierõ aqui los pleitos: hasta que por vltima concordia se estinguierrõ año. 1190. como alli diremos. Este mismo dia, y

§. IX.

**A** Via pleito, y discordias entre nuestro Obispo, y el de Palencia, su sobrino, q̄ (como diximos) auia sido Arcediano de nuestra Iglesia, sobre la jurisdicciõ de Peñafiel, y Portillo: q̄ en el repartimiẽto antiguo, y Bula, q̄ ya referimos, de Calixto II. se incluian en nuestro Obispado; mas el de Palencia alegaua pertenecerle. La Infanta D. Sancha, Princesa mui religiosa, cuyo maestro auia sido nuestro Obispo, estando en Valladolid en 30. de Enero de mil y ciento y quarenta años les concordò dando a nuestro Obispo la Villa de Alcaçaren entre Mojados, y Olmedo, q̄ era de su Infantado (assi nõbrauan entonces los estados, y pueblos q̄ se dauã a Infantes) dãdo nuestro Obispo los marauedis, y escudos que dize la donacion siguiente, que autorizada esta en el Archivo Cathedral.

Año  
1140.

año la misma Infanta dio a nuestro Obispo, y Cabildo, *Monasterium illud, scilicet Sanctum Martinum, quod est in Grallar, cum omni hereditate ipsius Monasterij, videlicet cum*



*illa ferna, quae est in illa vega de  
Grallar inter carreram Zemore-  
sem, & carreram Sancti Facun-  
di, & cum tribus arecadis vinea,  
quae sunt in Villa Crescet, quas iā  
dicto Monasterio de mea heredi-  
tate donavi, &c.*

§. X.

**C**ontra la grandeza de nues-  
tro Enperador se confede-  
raron este año Don Garcia Rey  
de Nauarra, y Don Alonso Enri-  
quez, ya coronado Rey de Portu-  
gal. Acometio cada vno por su  
frontera y el Castellano por si, y  
sus Capitanes a la resistencia de  
ambos: obligando al Portugués  
a pedir paz: y al Nauarro a gran-  
gearla, ofreciendo su hija Doña  
Blanca para muger del Principe  
Don Sancho, primogenito del  
Enperador, y ya intitulado Rey.  
De las reliquias desta guerra se ju-  
taron mil caualllos Segouianos,  
y Auilefes, y con muchos peones  
determinaron entrar a hazer pre-  
sas en Andalucia, en ocasion que  
tres Reyes Moros con la misma  
intencion, y gran exercito mar-  
chauan contra Toledo. Los nues-  
tros auisados de sus corredores  
como aquel gran exercito se alo-  
jaua en los campos de Lucena, le  
asaltaron a media noche con ta-  
to inpetu, y valor, que al aman-  
ecer estaua por ellos el campo, lle-  
no de enemigos muertos, y des-  
pojos, con que victoriosos, y ricos  
boluieron a sus Ciudades. En la

nuestra Pedro Abad de San Mar-  
tin (*Abades nonbrauan enton-  
tes a los Curas*) hizo escriuir el ce-  
lebrado libro de los Morales de  
San Gregorio: el qual mismo en  
pergamino, y letra de aquel tien-  
po vimos en la libreria del Cole-  
gio Dominicano de San Grego-  
rio de Valladolid año 1624 y en  
fin la noticia siguiente: *Expli-  
cit liber Moraliū super Iob,  
editus a Beato Gregorio, orbis  
Romae Papa, scriptus autem in  
SECOVIA ciuitate apud San-  
ctum Martinum: cuius videli-  
cet Ecclesiae liber est: anno ab In-  
carnatione Domini 1140. secun-  
dum Francorum computum, era  
autem secundum Hispanorum  
numerus 1178. Regnante Ilde-  
fonso, Hispanorum prius Impera-  
tore dicto: & PETRO praedictae  
ciuitatis venerabili Episcopo.  
Quem scilicet librum fecit scribe-  
re PETRVS praedictae Ecclesiae  
SANCTI MARTINI  
ABBAS, vir nimirum simpli-  
citate, bonitate, & innocentia at-  
que pudicitia, necnon patientia,  
& humilitate praeclarus, adiuua-  
te eum clero eiusdem Ecclesiae, qui  
celeberrimus, atque prae pollens in  
tota Hispania habebatur, mini-  
strante pergamenum Caluerso Sa-  
cerdote, Bernardo Franco, qui  
anno uno librum scripsit. Qui om-  
nes vitam consequantur in Chri-  
sto Iesu Domino nostro. Amen.*  
Ya dexamos advertido, que



en las Iglesias parrochiales se ponian entōces librerías comunes para estudio comun.

§. XI.

Año

1147.

**D**E las primeras cosas que hizo el Enperador el año siguiente mil y ciento y quarenta y vno, fue en treinta de Enero la fundacion de Santa Maria de Sagramena de Religiosos Cistercienses en nuestro Obispado distante de nuestra Ciudad doze leguas al Norte. Así consta de sus Archiuos, y que sus primeros Mōges con Frai Raymundo, primer Abad de la nueva fundacion, vinieron del Conuento nonbrado *Scala Dei* en Francia. A sido el Conuento de Sagramena muy obseruante siēpre en el qual por

este tiempo viuo, y murió santamente vn Religioso nonbrado *Iuan Pan y agua*, por su gran abstinencia. Y en nuestros dias en el Capitulo General, que la Religio Cisterciense celebrò en su Conuento de Palaçuelos por Mayo de 1629. años se hizo este Conuento de Sagramena de Recoleccion: donde la Regla Cisterciense se guarda en todo rigor, sin interpretacion, ni dispensacion alguna. De alli, sin duda, vino el Enperador a nuestra Ciudad, donde en veinte y vno de Febrero cōcedió al Concejo de Calatalifa, recién poblado por nuestro Obispo, y Cabildo, como dexamos escrito, el priuilegio siguiente.

**I**N Dei nomine, sit omnibus manifestum, quia ego Adsonsus Hispania Imperator una cum uxore mea Berengaria, Domino PETRO SECOVIENSIS EPISCOPO, & omnibus Canonicis Beata Maria, & SEBASTIANO DIAZ concedentibus, dono, & concedo in perpetuum habendos, omnibus illis qui iam in CALATALIFA populi sunt, vel deinceps populari, illos foros, quos habent hi, qui in Toledo populi sunt, sed quoniam ut ille locus melius, & diligentius populetur, desidero: & maxime pro Dei amore, & peccatorum meorum remissione aufero ex illis foris portatium, & manerium, ita ut illi qui populi sunt de Calatalifa in sua villa portatium, non teneant, Et illam manerium, quod ibi secundum forum Toleti conuenit, accipiat eam totum eiusdem ville Concilium, & in muris, vel Ecclesijs faciendis expendat. Praterea cōcedo eisdē populatōribus de Calatalifa, ut quę forū habent illi de MAGERITO, & de MAQUEDA pro suis Ecclesijs cū Archiepiscopo, talē habent ipsi pro suis, cū eodē Archiepiscopo, & Secouensi Episcopo. Concedo etiam eis, ut quicūque voluerit in domo sua furnum faciat, sed furnus de pago nullus nisi ille, qui de palatio fuerit in tota villa fiat. Quicumque vero de populatōribus CALATALIFAE (exceptis Mauris, & Iudeis) tēdam in sua hereditate fecerit, eam semper iure hereditario possideat. Mauri vero, & Iudei si ibi hereditatem fecerit, sit de palatio. Concedo quoque populatōribus CALATALIFAE, ut quicumque eorum in sua hereditatem fecerit per unum annum, si recedere voluerit habeat licentiam vendendi suam hereditatem, & eūdi, quo sibi placuerit, illos annos exitis, quos populatōres Calatalife, & Dominus ipsius ville statuerit: non liceat Domino sine Concilio, nec Concilio sine Domino, alicui prouide. Mando quoque ut pro illis hereditatibus, quas Dominus PETRUS SECOVIENSIS EPISCOPUS, & SEBASTIANUS DIAZ populatōribus Calatalife in diuisione hereditatum dedere, nullis eorum populatōrum alicui, quā ante hanc populatōnem se eas possedisse dixerit, respondeat, sed eas libere, & quiete teneat. Cōcedo quoque ut hoc, quod Dominus PETRUS SECOVIENSIS EPISCOPUS



*dedit SEBASTIANO DIEZ, & sua generationi, & alijs multis iure hereditario de illis fernis quas ibi acceperat, habeant illud, & possideant iure hereditario, sicut alij populatores suos, quas ibi, acceperat, possident hereditarie. Quicumque vero, &c. Facta carta SECONDA ENONO Kalendaris Martij Era M. C. LXXVIII.*

Tiene las mismas confirmaciones: y muéstrase en este privilegio el modo, y leyes destas poblaciones, tan importantes a la conseruacion de tierra recién conquistada.

## §. XII.

**P**Resto partio el Enperador de nuestra Ciudad a Sepulveda, donde en tres de Março dio a Domingo Perez de Segouia: *Dominico Pedrez, de Segouia propter seruitium quod mihi fecit, & quotidie facit, illam meam fernam integram cum omnibus suis pertinentijs, quae est prope illum pontem de PEDRAZA, illum scilicet pontem ubi est domus elemosynaria constituta, &c. Facta carta SEPTEM PVBLICAE, quinto nonas Martij Era M. C. LXXVIII. Pradicto Imperatore Adefonso Imperante in Toledo, Legionis, Saragozia, Naxara, Castella, Gallicia.*

*Raimundus Toletanus Archieps conf. Berengarius Iacobitanus electus conf. Petrus Secouiensis Eps conf. Stephanus Oxomensis Eps conf. Comes Rodericus Gomez conf. Comes Osorius Martinez conf. Guiter Ferrandez conf. Rodericus Ferrandez conf. Martinus Ferrandez, de Fita conf. Didacus Munioz Maiordomus conf. Pon-*

*tius de Minerva Alferiz conf. PETRVS NVNEZ DE FONTE ALMEIGIR conf. Meledus Bosin conf. Ermigius filius eius conf. Giraldu scripsit iussu Magistri Hugonis Cancellarij Imperatoris.*

Era sin duda Domingo Perez de Segouia personage de gran quenta, pues dize el Enperador, que por muchos seruios que le a hecho, y haze cada dia, le da vna fernia junto a la puente de Pedraça, donde está la casa limosnera. Esta casa parece que fuese algun Hospital, donde agora está el pueblo, que nonbran Belilla, distante de la villa de Pedraça mil pasos al Poniente, sobre el rio Cega. Y aduier- tase, que confirma entre los confir- madores aquel noble cauallero Pedro Nuñez de Fuete Almexir, que libró al niño Rey Dñ. Alóso, como escriuiremos año 1159.

Año mil y ciento y quatro y dos (segun nuestras historias) reco- bró el Enperador a Coria, non- brando por su primer Obispo al Maestro Nauarrón, hijo de nues- tra Ciudad, y Canonigo de nues- tra Iglesia, primer Fundador, y Abad que auia sido de los Ca- nonigos de Parraces: co- mo escriuiremos año

Año

1142,

1148.

CA



§. I.

CAPITULO XVI.

*Fábrica, y descripción de la Iglesia Catedral antigua.*

*Conquista de Almería, por quíe, y quando.*

*Parraces, Casa, y Filiación de la Iglesia de Segouia.*

*Obispos de Segouia Don Iuan, y Don Vicente.*

*Muerte del Enperador Don Alonso.*



ño mil y ciēto y qua. Año  
renta y quatro arue i 44.  
gos del Obispo de  
Palencia vino el En  
perador à nuestra Ciudad à con-  
cordar à los Obispos de Segouia  
y Palencia (tio, y lobrino) en la  
antigua discordia sobre la jurisdí-  
ción de Peñafiel, y Portillo: en cu-  
ya conformidad en tres Março  
del pachò el instrumento siguiē-  
te, que autorizado està en el Ar-  
chiuo Catedral.

**I**N nomine Domini Patris, & Filij, & Spiritus Sancti. Imperatoria Maiestati cognoscitur  
præ ceteris conuenire, ut si vel propter Episcopatum terminos, vel propter aliquā alie-  
rām rerū inuasionem discordes inter se fuerint sui Imperij Põnificales Ecclesia: aut  
sua earum unicuique iura redendo: aut de suis Regalibus, cui earum d. buerit, quod iustum  
sit tribuendo: pacem inter eas, quam potuerit, studeat reformare. Huius rei gratia Ego Adefon-  
sus, Imperator Hispania longa, ac laboriosa, Secouensis, & Palentina Ecclesia cõtentioni in-  
ter eas pro Episcopatum terminis existenti condolens. Ke earū Episcopi Dominus PETRVS  
SECOVIENSIS, & eius nepos PETRVS PALENTINVS, suis temporibus perpetuam  
habeant, concordiam: Secouensique aduersus Palentinum iustam obtinere cognoscatur que-  
rimonia causam. Petro Palentino merogante, & pro salute anima mea, de meis regalibus ali-  
quid iure perpetuo, quod postea inter successores eorū Episcopos, fias possidēdū, dignū duxi do-  
nare. Dono siquidem ei jam dicta Ecclesia, & eiusdem Episcopo Domino PETRO, suisq. suc-  
cessoribus, & ipsius Ecclesia Secouensis Canonicis presentibus, & futuris vna cum uxore  
mea Berengaria illam meam sernam integrā, qua est iuxta RIVVM DE MILANOS;  
& omnia regalia que habeo in GUSSECES, & MESSECES, sernas videlicet, & collacos,  
vineas, exilus, & regresus, aquas, molinos, hartos, & alia omnia, qua ibi sunt ad me iure Re-  
gio pertinentia: eo autem modo SECOVIENSI ECCLESIAE pro ea concordia, quæ eius  
Episcopus Dominus PETRVS, cum nepote suo Domino PETRO PALENTINO, de cõten-  
tione, quæ super Episcopatum terminis inter eos est, suis temporibus habendam inter se sta-  
tuerint, prænominatis hereditates dono, quatenus eas quicquid successores eorum Episcopi  
de hac concordia facturi sunt, iure hereditario pro salute anima mea libere, & quicquid possi-  
deat, & libere possidendo nunquam amittat. Si quis vero, &c. Facta carta SEGOVIAE an-  
no nono Imperij prædicti Adefonsi Imperatoris, quinto nonas Martij, Era M. C. LXXXII.

Tiene los mismos confirmado-  
res que los anteriores: y metece  
memoria, que el Enperador cui-  
dasse tanto de concordar discor-  
dias de sus Obispos, dandoles pa-  
ra ello de su patrimonio la serna,  
o heredamiento que dio a nuel-

tro Obispo, y hoy se nonbra Ber-  
nui de Palacios, se trocò al Con-  
tador Diego Arias, como dire-  
mos año 1459.

§. II.

Este mismo año estàdo el Enpe-  
rador en Toledo por Octubre

(lin)



(sin señalardia) dio á nuestro Obispo, y su Iglesia el lugar de Freguezedo, diziendo: *Dono Ecclesia Beata Maria Pontificali SEGOUIAE FVNDAE, Domino PETRO eiusdem Episcopo, suisq; successoribus, eū locum quem dicunt FREGVEZEDO, existentem inter turrem de MONSTOLES, & illam carreram qua itur de MAGERITO ad VLMOS &c. Facta carta Toletis mense Octobris, Era M.CC.LXXXII.* En los confirmadores solo pide advertencia dezir *Almarricus tenens Toletum, & Mageritum confirmat.* Este lugar de Freguezedo es entre Mostoles, y Humanes.

Consta deste instrumento, que el Templo de nuestra Iglesia Catedral estaua ya acabado; pues añadiendo dicho en los antecedentes, *Ecclesia, qua fundatur in Segouia;* en este dize, *Segouia fundata.* Su sitio era entre el Alcazar, y casas que hoy son de los Obispos: su fabrica muy fuerte, y vna fortissima torre: la puerta miraua entre Poniente, y Norte. Y al lado del Poniente tenia las casas Obispaes sobre los muros, y postigo: que por esto se nonbraua entoncees del Obispo; y aora se nonbra Postigo del Alcazar. Como entonces auer permaneciesen gran parte de la poblacion, y Ciudadanos en lo que hoy, y entoncees se

nonbraua Puente Castellana, y Parroquias de San Marcos, San Blas, San Gil, y Santiago: subian a la Iglesia Catedral desde S. Gil, por vnos alcóres anchos, y enpedrados, con petriles, ó antepechos a la parte de la cuesta, y entraban en los muros de la Ciudad por vn postigo arrimado a la taba del Alcazar fronterizo al otro del Obispo. Todo esto borró el tiempo, faltando la poblacion baja, mudandose la Iglesia, y cercandose lo que hoy se nonbra Huerta del Rey: siendo la humana inconstancia constante efecto de los siglos. §. III.

**L**Os Almorabides, Moros Africanos auian señoreado tanto a los Moros Españoles, que nonbrauan Agarenos: que oprimidos estos antepusieron la Religion a la presente libertad: y matando por conjuracion a los Africanos año mil y ciento y quarenta y cinco, los mas se hizieron vasallos del Enperador, que aprouechando las discordias del enemigo, con todas sus fuerças, y las de Navarra, y Aragon cōfederadas, entrò en Andalucia año mil y ciento y quarenta y seis: y sin resistencia ganó a Cordoua, Corte de la Monima de España. Y considerado la impossibilidad de conseruarla, la boluio a Abegamia, su Rey, con vasallage, y tributo. Así lo dicen nuestras Historias: y con mas distincion, y autoridad vn

gran

Año  
1145.

Año  
1146.



gran priuilegio de essenciones, y libertades, que el Enperador dio à la Clerecia de nuestra Ciudad, y Obispado, que original permanece en el Archiuo Catredal, y la data dize.

*Facta Carta in Arcuola, mense Decēbri secūda Dñica Aduēsus Dñi, Era M.C.LXXXIIII Anno quo pradiētus Imperator Cordubam acquisiuit, & Principem Mohabitarum Abingamiā sibi vaſſallum fecit. Eodem tempore tunc Imperante in Toledo, Legionē, Saragozia, Naxara, Castellā, Gallecia. Ego Adefonsus hanc cartam, quam iussi fieri, confirmo, & manu mea roboro. Sancius, filius Imperatoris, conf. Raimundus Toletanus Archieps, & Primas, conf. Petrus Secouensis Eps conf. Bernardus Saguntinus Eps conf. Petrus Palentinus Eps conf. Stephanus Oxoniensis Eps conf.*

*Comes Fredenandus de Gallecia conf. Comes Pontius Maior domus Imperatoris conf. Comes Almarricus conf. Comes Vrgelli*

**I**N nomine Domini Amen. Sic presentibus, & futuris hominibus manifestum, quia Ego Adefonsus, Imperator Hispanie, una cum uxore mea Imperatrice Berengaria, villas, & hereditates, quas Dominus de Sarraēnis mihi per suam misericordiam concessit acquirere, populas, & edificatas esse desiderans, Vobis Domno PETRO SECOVIENSI EPISCOPO, propter multum seruitium quod mihi quotidie facitis, & per vos Potificali Ecclesia de SECOVIA in honorem Beatae Mariae fundata, successoribusque vestris omnibus, eiusdem loci Episcopis: & omnibus tam presentibus, quam futuris eiusdem Ecclesiae Canonicis: ut vestrarum, & eorum orationum, & beneficiorum semper particeps fiam: omnem hereditatem FARAGII ADALID, quam in CALATRAVA, & in ceteris locis terra Maurorum habuit: quacumque, et quantacumque sit, iure hereditario dono: Casas, videlicet, dono vobis, et vineas, terras, hortos, almunias, molinos, hacenias, prata piscarias, et cetera omnia, quacumque per hereditatem habuit: ubicumque ea potueritis inuenire. Item dono vobis similiter, pro salute animae meae: et ut vestrarum, et successorum vestrorum Episcoporum orationum,

*Ermengaudus conf. Comes Rodericus Gomez Velosus conf. Guter Ferrandez conf. Nunio Pedrez Alferiz Imperatoris conf. Melendus Bonfinij conf. Martinus Ferrandez de Fita conf. Martinus Munioz conf. Giralduſ scripsit, scriptor Imperatoris per manum Magistri Hugonis Chancellarij. La fecha dize, In Arcuola: no sabemos que pueblo sea; sino es que el escritor trocasse las letras por Arcuola.*

§. IIII.

**N** Vestras historias dize, que prosiguiendo el Enperador la vitoria, ganò a Bacca, y Almeria, pero fue el año siguiente, como en el referiremos. Cierro es, que este año quarenta y seis, en que va nuestra Historia, restaurò la famosa villa de Calatraua, que dio à los Caualleros Templarios, para que la defendiesſen. En cuya campaña dio à nuestro Obispo, y Cabildo las heredades, que refiere la donacion siguiente, la qual autorizada se guarda en el Archiuo Catredal,



num, et omnium beneficiarum, quae in uestra Ecclesia in perpetuum fient, particeps fiam, omnem hereditatem de HIBENZO HAR: quacumque, et quantacumque sit, et ubicumque esse poteritis reperire. Si quis vero, &c. Facta carta in CALATRAVA, quando Imperator illud adquisiuit: et per ipsius studium, et Comitis sui ALMARRICI, iuri Christianorum traditum fuit nono die Ianuarij, Era M. C. LXXXV. eodem Imperatore praeonomato Imperante in Toledo, Legionis, Saragozia, Naxara, Castella, Gallecia.

Año

1147.

Ego Adefonsus Imperator hanc cartam, quam iussi fieri confirmo, Et manu mea roboro, Ego Sancius filius Imperatoris conf. Ego Raimundus Toletanus Archieps conf. Ego Bernardus Saguntinus Eps, conf. Ego Enego Auilensis Eps conf. Comes Almarricus conf. Comes Vrgelli Armengaudus conf. Comes Pontius Maior domus Imperatoris conf. Comes Osorius Martinez conf. Gutter Ferrandez conf. Martinus Ferrandez de Fita conf. Nunio Pedrez Alferiz Imperatoris conf. Gutter Roiz Alcaidus Toleti, Et Calatraua conf. Flavius Zahalmedina Toleti conf. Iulianus Pedrez Aluariz testis. Sancius de Benaias conf. Giralduus scripsit, scriptor Imperatoris, per manum Magistri Hugonis Chancellarij.

## §. V.

Admirable es la religion, con que este Principe agradece à Dios sus conquistas, enriqueciendo sus templos, y ministros: pues las heredades desta donacion eran sin duda muchas, y grandes, siendo *Farrax* (vno de sus dueños) *Adalid*, oficio preeminente en la milicia de aquellos tiempos. De Calatraua vino el Rey por Salamanca à nuestra Ciudad: donde en veinte y cinco de Março dio à todo el estado Ecclesiastico de Ciudad, y Diocesi muchas franquezas: y q̄ las mismas gozassẽ todos los vassallos, y criados de Obispo, y Cabildo. *Facta carta S E C O V I A* octauo Kalendas Aprilis, Era M. C. LXXXV. anno quo prae-nominatus Imperator adquisiuit Cordubam, Et post Cordu-

bam Calatrauam.

Para este año estaua tratado el cerco de Almeria, y conuocados por el Enperador los Principes Christianos de España, auiedo pedido al Papa Eugenio Tercero induxesse à los Ginoueses q̄ ayudassen con su armada à quitar aquella cueua de cosarios Mahometanos, tan dañosos à su republica: y restaurandola à la Christiandad, y à la corona de Castilla, dar puerta, y passo à los mares, y Ciudad santa de Roma. Y pide reparo, quan suya propria haze esta enpresa los historiadores Ginoueses: principalmente Agustino Iustiniano, Obispo de Nebio, en la historia de Genoua, que en lengua Italiana publicò año 1537. y siguiẽdole Vberto Folietta en la historia Latina, q̄ publicò año 1585. aunque Pedro



dro Bizaro en la suya, impresa en Anbers año 1579. no habla desta enpresa.

§. VI.

**D**izen pues los dos, que este año çarparon del puerto de Genoua sesenta y tres galeras, y ciento y sesenta y tres nauios de carga con mucho aparato, y seis Consules: y que llegando à la costa auisaron al Enperador (assi le nonbra Iustiniano) con Oton de Bonvillan, que le hallò en Baça, y que auia despedido el exercito, desesperado de que ya viniesen: hallandose cò tolos quatrocientos caualllos, y mil infantes: con que partio luego, conuocando todas sus gentes, que presto le siguieron. En tanto los Ginoueses ronpieron en algunos rebatos los Moros, y tentaron la muralla. Llegado el Enperador, y el Conde de Barcelona, se dispuso el vltimo còbate para diez y siete de Otubre, en que se ganò la Ciudad, como ellos escriuen, y confirman nuestros escritores. La mortandad, y despojo enemigo fue grande. Nuestros escritores dizen, que vn precioso plato de Esmeralda se dio à los Ginoueses; ellos nada dizen desto. Solo Iustiniano dexò escrito, que vn Sacerdote, nonbrado *Vassallo*, lleuò dos puertas de bronce, que siruieron en la Iglesia de san Jorge de aquella Ciudad, y vnas preciosas lanparas de labor mo-

risco, que aun quando escriuio seruian en la capilla de san Iuan Bautista: y protiguen ambos diziendo, que boluiendo se la armada, dexaron por guarda de la Ciudad a Oton de Bonvillan. Y cierto, q̃ quando a los Ginoueses les còcedamos que quãto escriuē desta espediciõ es verdad; ellos mismos confiessan, que la conquista era nuestra: y assi su armada no traxo señalado Capitan, por serlo nuestro Enperador: Que quando (como ellos dizen) huielle derramado la gente; se recogeria mui presto, siendo cierto que se hallò en aquella conquista lo mejor de Castilla; Leon; y nuestra Estremadura con su Capitan el Conde Don Ponce, como se escriue en el celebrado prefacio de Almeria: que tãbien refiere el socorro de Ginoueses, y Pisanos: Cuyo autor, que sin duda fue Iuliano Arcipreste, se halla en la espediciõ, como escriue en su Cronico: *Almeria expugnationi, ego interfui; & eam carmine descripsi*: y desde este dia sienpre el Enperador se intitulò de Almeria, como se ve en los priuilegios de aquel tiẽpo: y se verà en muchos de nuestra Historia. Parecio escriuir esto para satisfacer a los estrangeros.

§. VII.

**E**N veinte de Nouienbre del mismo año nuestro Obispo, y Raudulfo. Prior, y Iuan Ar-



cediano de Segouia, y Domingo de Cuellar con todo el Cabildo, hizieron donacion à Raimundo Abad, y Monges de Sagrarnia de todos los diezmos de sus heredades, atendiendo ala pobreza, y obseruancia Religiosa en que viuián. Años auia ( no sabemos quantos ) que auian dado nuestro Obispo, y Cabildo al Maestro Nauarrón su Canonigo, y otros compañeros, su casa, y granja de Parraces, distante de nuestra Ciudad cinco leguas entre Poniente, y Mediodia. Del origen, ó etimologia deste nonbre Parraces lospechamos que se originasse de las dos palabras Latinas *Patres, & Fratres*: y que sin

duda huuiesse auido alli en tiempos antiguos algun gran Santuario. Auian fundado alli el Maestro Nauarrón, y sus compañeros Conuento de Canonigos Reglares: en que viuián con gran obseruancia; pagando a esta Iglesia la tercia parte de los diezmos, en señal de filiacion, y obediencia. Siendo pues el Maestro promovido al Obispado de Coria: y puesto en la Abadia Rainulfo; nuestro Obispo, y Cabildo le cōmutaron la tercia parte de diezmos que antes pagauan, en el tributo siguiente, que autorizado se guarda, y emos visto en ambos Archiuos, en el Catredal, y en el mismo de Parraces.

**I**N nomine Sanctæ, et indiuiduæ Trinitatis Patris, et Filij, et Spiritus Sancti. Magister NAVARRO, SEGOVIENSIS Ecclesiæ Canonicus, ætiorẽ vitã ducere volens, ab eiusdẽ sedis Episcopo PETRO, & Canonicis locũ tali proposito competẽtẽ humiliter postulauit. Cuius preces prædictus Episcopus, & Canonici deuotè suscipientes, eius orationibus, et elemosinis communicare cupientes, sibi, & ceteris fratribus, ad eiusdem Religionis apicem instigati diuino illuc consensibus, ECCLESIAM BEATÆ MARIÆ DE PARRACES (salua reuerentia, et debita subiectione SEGOVIENSI ECCLESIAE) cum omnibus bonis suis, præter tertiam partem decimarum, spontanea voluntate dederunt. Nunc verò Magistro NAVARRO ad Cauriensis Ecclesiæ ministerium diuina nutu translato, tibi Frater RAINULFE Ecclesiæ de Parraces Dei gratia Abbas, suisq; successoribus eandem Ecclesiã cum omnibus bonis suis et etiam illam tertiam partem decimarum, quam in prima donatione nobis, et Ecclesiæ nostræ retinueramus (salua reuerentia, et debita subiectione Secouienſi Ecclesiæ) ex integro habendam concedimus. Ecclesias etiam illas, quas Ecclesiæ de Parraces modo possidet: Sancti, videlicet, ISIDORI, et Sancti CHRISTOPHORI, et Sancta EUPHEMIÆ, et Sancti MICHAELIS, similiter in pace, et in perpetuum habendas cum suis terris tibi Frater RAINULFE, et Ecclesiæ tuæ pro salute animarum voſtrarum donamus.

Sed quoniam à SEGOVIENSI ECCLESIAE PARRACENSIS EXORDIUM SVMPſIT: et quotidiana sustentationis alimentum, tanquam à Matre Filia, suscipere non desinit; ad subiectionis, et obediẽtiæ exhibitionem, et etiam ad prædictarum terrarum recompensationem, dabit Parracensis Ecclesiæ sex arrobas olei ad concibanda luminaria in Ecclesiâ Secouienſi. Dabit etiam singulis annis ad refectiõnem Canonicoꝝ quatuor ardetes, et duos porcos, et quadraginta gallinas, et quatuor anſeres, et panis octo eminas, et quadraginta mensuras vini, et vnã librã piperis.

Año 1148. Facta carta SEGOVIÆ, Era M.C. LXXXVI. Anno, quo captũ est Almeria ab Imperatore Aldefonso gloriosissimo: ALMANRICO COMITE, DOMINO IN SEGOVIA.



*Ego Nauarro Cauriensis Ecclesia Eps conf. Ego Petrus Secouien-  
sis Ecclesia Minister, conf. Ego Raunulfus Prior conf. Archipresby-  
ter conf. Ego Bermudus conf. Ioannes Abbas Sancti Michaelis  
conf. Ego Dominus Martinus conf. Ego P. Saluatoris conf. Ego  
Dominicus Sacrista conf. Ego Petrus Septempublicensis Archidiaconus  
conf. Ego Dominicus Vellides conf. Ego Raimundus Capellanus  
Episcopi conf. Ego Petrus Christi conf. Ego Petrus Varco conf. Ego  
Dominicus Collarensis Archidiaconus conf. Ioannes conf. Ego Pru-  
dentijs conf. Ego Lupus conf. Ego Michael conf. Ego Sancius Iube-  
rus cōf. Ego C. Archidiaconus Toletanus cōf. Ego V. cōf. Ego Adema-  
rus conf. Ego Bernardus conf. Ego Andreas conf. Stephanus conf.*

Este reconocimiento, y tribu-  
to de seis arrobas de azeyte, qua-  
tro carneros, dos marranos, qua-  
renta gallinas, quatro ganfos, o-  
cho eminas de pan (no sabemos  
que medida fuesse entonces emi-  
na) quarenta cantaras de vino, y  
vna libra de pimienta, pagaron  
los Canonigos de Parraces, hasta  
que el Rey Don Felipe segundo,  
con Bula del Pontifice Romano,  
anejó aquella Abadia al Conuen-  
to de San Laurencio Año 1567  
como entonces diremos, com-  
pensando a la Iglesia de Segouia  
el tributo en vnos préstamos. Y  
porq̃ el Canonigo, que le traia,  
començaua la proposicion al Ca-  
bildo diziendo, *Reuerēde Pater*,  
se nonbra este estipendio hasta  
hoi *Reuerēde*.

§. VIII.

**E**sta es la vltima noticia que  
emos hallado hasta hoi de  
nuestro gran Obispo Dō Pedro  
de Agen, sin hallar certidumbre  
ni aun rastro de quando, donde,

ni como murio vn Prelado tan  
digno de memoria. Si bien nos  
parecio aduertir aqui, que en al-  
gunos priuilegios de los años si-  
guientes confirmã dos Obispos  
de nuestra Iglesia: Iuan, y Pedro:  
y en otros despues, Vicente, y Pe-  
dro. Y es congetura nuestra, si a  
nuestro Don Pedro por su vejez  
se le daua coadjutor: costumbre  
de aquellos tienpos (hoi no del  
todo abrogada). Tambien aduer-  
timos, que en tienpo deste San-  
to Obispo (sin que sepamos año,  
ni modo) fue hallada en las bóbe-  
das del Tenplo de San Gil la ima-  
gen de nuestra Señora, que hoi  
nonbramos de la *Fuencisla*, con  
el libro, que alli escondio Don  
Sacaró en la perdida de España,  
como dexamos escrito en el año  
setecientos y catorec. La Imagen  
fue colocada sobre la puerta prin-  
cipal del nueuo Tenplo de la  
Iglesia Cathedral: donde estu-  
uo hasta el milagro de la ludia  
despenada, como escriuiremos.



año 1237. Y el libro se perdio cō  
mengua grande de nueltras no-  
ticias. Sucedio en nuestro Obis-  
pado Don Iuan primero deste  
nonbre, y natural de nuestra Ciu-  
dad, segun muchas congeturās

bastantes a afirmarlo. Al qual el  
Enperador Don Alonso, y su hi-  
jo el Rey Don Sancho ( porque  
sin duda era ya difunta la Enpera-  
triz Doña Berenguela ) hizieron  
la donacion siguiente:

**I**N nomine Domini nostri Iesu Christi, Ego Adesonsus totius Hispanie Imperator, & Ego  
Rex Sancius filius eius concedimus vobis Domine IOANNES SECOVIENSIS  
EPISCOPE, atque plenam, & liberam potestatem perpetuo habendam tradimus, ut in  
illa hereditate vestra de POZOLOS populationem faciatis, Collazos quoscunque, quoseum-  
que, et undecunque coadunare potueritis, ibidem vestro dominio, et vestris legibus, et consti-  
tutionibus subditos iure hereditario, quiete, et in pace possideatis. Et omnino eandem potesta-  
tem siue dominium, et ius possessionis, quod in villis siue hominibus de Torodano, aut de So-  
tis Aliis habetis, in praedicta villa, siue hominibus, vos, omnesque successores vestri semper si-  
ne omni contradictione habeatis. Si quis autem, &c. Facta carta septimo Idus Decembris, Era,  
M.C.LXXXVII. Imperante Adesonso Imperatore in Toledo, Legionis, Saragoza, Naxara,  
Castella, Gallicia. Ego Adesonsus Imperator hanc cartam, quam iussi fieri, confirmo, et ma-  
nu mea roboro.

Año

1142.

Ego Ioannes Legionensis Eps cōf. Ego Berengarius Salamanticensis Eps conf. Comes Pontius Maiordomus Imperatoris conf. Diego Munioz de Carrione conf. Nunio Pedriz Alferiz Imperatoris conf. Rauldus scripsit scriptor Secouiensis Episcopi per manū magistri Hugonis Chancellarij Imperatoris.

Faltar en la donacion el lugar dō  
de se otorgò es descuido ordina-  
rio de aquel tienpo. La donaciō  
se hizo solo al Obispo: y el lugar  
de Poçuelo de Belmonte le posse-  
yeron nuestros Obispos muchos  
años. §. IX.

**P**Or estos dias vnos Moros  
Africanos, nonbrados Muz-  
mitas, soberuios por auer venci-  
do, y muerto à Texufin, Rey de  
Marruecos, y señoreado sus esta-  
dos, pakaron en España en nume-  
ro de treinta mil, con esperanças  
de sugetarla. Confederado con  
estos Abengàmia, Rey de Gordol-  
ua, negò el vassallaje, y tributo à  
nuestro Enperador, que con pre-

steza acudio al remedio por Ju-  
nio de mil y ciento y cinquenta.  
Esperaron los Africanos cō otros  
muchos Andaluces cerca de Cor-  
doua, y en sangrienta batalla los  
vencio, y deshizo el Enperador;  
q̄ luego cercò à Cordoua saquea-  
do, y destruyendo gran parte de  
la Ciudad, y su Mezquita mayor,  
boluièdo vitorioso à Castilla: y  
estando en nuestra Ciudad entre  
ce de Dizienbre hizo donaciō  
à nuestro Obispo Don Iuan del  
Castillo de Cerruera entre Ribas,  
y Alcala, como cōsta de la dona-  
ciō, que autorizada se guarda en  
el Archiuo Catredal, y despues  
del principio ordinario dize:

Año

1150.

Ego



**E**GO Adefonsus Dei misericordia Hispanie Imperator, una cum filiis, & FILIABUS MEIS, omnique generatione mea, pro animabus parentum meorum, & peccatorum meorum remissione, facio cartam donationis Deo, & Ecclesia Sancta Maria de SEGOVIA, & vobis Domini IOANNI, EPISCOPO SEGOVIENSI, & omnibus eiusdem Ecclesia successoribus de illo Castello eremo, quod vocatur CERTEIRA, inter ALCALA, & RIBAS. Et dono, atque concedo vobis supradicto Domino IOANNI EPISCOPO, & omnibus successoribus vestris, illud Castellum, sicut est cum suis terminis ab illa cannada de Geber Zuleima usque ad Iuberós cum illa rantunada, qua est inter XATAMA, & FENARES: & usque ad RIBAS; & ex alia parte usque ad Villelas, & usque ad vallem, cum suis aldeis, et molendinis, cum montibus, et fontibus, cum pratis, et pascuis, cum ingressibus, et regressibus suis, ut populetis, et habeatis illud vos, et successores vestri iure hereditario in perpetuum. Si vero aliquis &c. Facta carta in SEGOVIA Idus Decembris Era M.C.LXXXVIII. Anno quo Imperator tenuit Cordubam circumdatam: et pugnabit super eam cum MVZMITIS: et deuicit eos. Imperante Adefonso Imperatore in Toledo, Legionem, in Castella, et Gallecia, in Naxara, et Saragozia, in Beitia, et in Almeria: Comes Barchilona tunc temporis vassallus Imperatoris. Ego Adefonsus Imperator hanc cartam, quam fieri iussi, propria manu mea roboro, atque confirmo.

Sancius filius Imperatoris conf. D. Raimundus Tolet. Archieps, & Primas conf. D. Michael Tarazonensis Eps conf. D. Raimundus Palentinus Eps conf. Comes Pontius, Maior domus Imperatoris conf. Armengaudus, Comes Urgelli conf. Comes Osorius conf. Garfia Garfia Daza conf. Nunius Petriz, Alferiz Imperatoris, conf. Comes Almanricus tenens Beatiā conf. Fernandus Ioannes tenens Mu::::::::::: conf. Arias Caluus Gallecia conf. Garfia Gomez conf. Ioannes Fernandez Canonicus Ecclesia Beati Iacobi, & scriptor Imperatoris, per manum Magistri Hugonis scripsit.

En esta cāpaña poblaron nuestros Obispos la Villa de Mejorada, que poseyeron muchos años, y siglos. Y el Castillo, que el Enperador dio a nuestro Obispo Don Iuā, permanece hoy entre los ríos Henares, y Xarama: y tambien los nonbres desta campaña, cuesta, ò monte Zulema: del qual haze memoria Iuliano Arcipreste en los Aduersarios num. 290. Velilla; y ermita de nuestra Señora de Ceruera, que entonces daua nonbre al Castillo: y hoy se nonbra de Aldouea, possession de los Arçobispos de Toledo, a quien le dio el Enpe-

rador, satisfaciendo a nuestros Obispos, como escriuiremos año 1154. §. X.

**L**A cosa mas digna de reparo en este instrumento (despues de la donacion) es la memoria que el Enperador haze de sus hijas: aunq̃ no las nombra. Tanbiē es mucha la distincion cō que se refiere en su data el cerco de Cordoba, y vēcimiento de los MVZMITAS. Y en los confirmadores ay noticias curiosas para los aficionados. ¶ Nuestro Obispo Don Iuan fue promouido por estos dias al Arçobispado de Toledo por muerte de Don Raimun-



do su Arçobispo, sucediendo en esta silla Don Vicente. El Enperador por este tiempo, auendo caído vna hija, que algunos nonbran *Isabel*, otros *Constança*, cō Luis Rey de Francia: casó el con Rica: assi la nonbran escrituras de estos dias; aunque Radeuico escriptor del mismo tiempo, en el suplemento que escriuio al Cronico de Oton Frisingense, no escriuio su nonbre; solo la nonbró Enperatriz de España, hija de Vladislao, Duque de Polonia: y vino a Castilla año mil y ciento y cinquenta y dos, en ocasion que Dō Sancho su alnado fue armado Cauallero en Valladolid con mucha solenidad, y fiestas. En onze de Iulio de mil y ciento y cinquēta y quatro, estando el Enperador en nuestra Ciudad hizo doná

cion al Arçobispo de Toledo, D. Iuan, y sucesores, del pueblo, y Castillo de Ribas, y tambien del de Ceruera, satisfaciendo a nuestros Obispos. Y este año repartio los Reynos entre sus hijos Sancho, y Fernando, como consta de escrituras del mismo año.

## §. XI.

**E**N veinte y ocho de Enero, del año siguiente mil y ciento y cinquenta y cinco, estando el Enperador en Auila hizo donacion a nuestro Obispo Don Vicente, y su Cabildo de la huerta que está debaxo del Alcaçar, que hoi nonbran Huerta del Rey, y de vna serna entre Fuente-Pelayo, y Naua-Maçano, como cōsta de la donacion siguiente, que en el Archiuo Catredal se guarda autorizada:

Año  
1155.

**I**N nomine Domini Amen. Sicut in omni contractu conditiones valere Imperialis testatur auctoritas; sic etiam iustitia ratio exigit, ut ea quae a Regibus, siue ab Imperatoribus fiunt, scripto firmetur, ne temporum diuturnitate, ea quae gesta sunt obliuioni tradantur: idcirco Ego Adefonsus Imperator Hispania una cum uxore mea Imperatrice Domina RICA, & cum filiis meis SANCIO, & FERRANDO Regibus pro amore Dei, & pro animabus parentum meorum, & peccatorum meorum remissione, facio cartam donationis, & textum firmitatis Deo, & Ecclesiae SANCTAE MARIAE SEGOVIENSI, & vobis Episcopo Domno VINCENTIO, & omnibus eiusdem successoribus Episcopis, de illo horto, quod est in SEGOVIA subius illud Alcaçar in ripa fluminis; & de illa mea serua, quae est inter FONTEM PELAI, & NAVAM de MAZAN: & vocatur NAVASALSA. Haec do, & concedo vobis Episcopo Domno VINCENTIO, ut ab hac die habeatis, & possideatis vos, & omnes successores iure hereditario in perpetuum. Et accipio a vobis in roborationem vnam bonam mulam. Si vero aliquis, &c. Facta carta in AVILA Era M.C.LXI. & q̄. quinto Kalendas Februarii, Imperante ipso Adefonso Tolati, Legionis, Gallecie, Castellae, Naxarae, Saragozia, Beatae, & Almeriae; Comes Barchilona, & Sancius Rex Navarrae, vassalli Imperatoris. Ego Adefonsus Imperator hanc cartam, quam fieri iussi propria manu roboro, atque confirmo.

Rex Sancius filius Imperatoris conf.  
Comes Pōtius Maior domus Imperatoris cōf.  
Comes Almarricus tenens Beatiā conf.  
Armengaudus Comes Urgelli conf.  
Gulser Ferrandus conf.  
Garja

Rex Ferrandus filius Imperatoris conf.  
Comes Ferrandus Gallecie conf.  
Comes Rodericus Petris conf.  
Comes Rangemirus Froilaz conf.  
Comes Petrus Adefonsus conf.  
Alua-



|   |              |  |              |
|---|--------------|--|--------------|
| <i>Garsia Garsias de Aza</i>                      | <i>conf.</i> | <i>Aluarius Rodriguez Gallecia</i>         | <i>conf.</i> |
| <i>Nannus Petri Miseriz Imperatoris</i>           | <i>conf.</i> | <i>Gonzalvus Ferrandiz</i>                 | <i>conf.</i> |
| <i>Ioanes Tolet. Archieps. &amp; Hisp. Primas</i> | <i>conf.</i> | <i>Vela Guiterriz</i>                      | <i>conf.</i> |
| <i>Ioannes Oxomensis Eps</i>                      | <i>conf.</i> | <i>Pelagius Ecclesia B. Iacobi electus</i> | <i>conf.</i> |
| <i>Petrus Seguntinus Eps</i>                      | <i>conf.</i> | <i>Martinus Auriensis Eps</i>              | <i>conf.</i> |
| <i>Euego duilenfis Eps</i>                        | <i>conf.</i> | <i>Pelagius Mindonichsis Eps</i>           | <i>conf.</i> |
| <i>Victorius Burgenfis Eps</i>                    | <i>conf.</i> | <i>Ioannes Lucensis Eps</i>                | <i>conf.</i> |
| <i>Rodericus Naxarenfis Eps</i>                   | <i>conf.</i> | <i>Martinus Ouelensis Eps</i>              | <i>conf.</i> |
|   |              | <i>Ioannes Legionensis Eps</i>             | <i>conf.</i> |
|   |              | <i>Stephanus Zamorensis Eps</i>            | <i>conf.</i> |
|   |              | <i>Nauarron Salamantinus Eps</i>           | <i>conf.</i> |

*Ioannes Ferrandez Toletana Ecclesia, & Ecclesia Beati Iacobi Canonicus, & Imperatoris Chancellarius, hanc cartam scribere iussit.*

§. XII.

**P**Osseian nuestros Obispos la villa de Illescas, sin que hasta aora sepamos quando; ni como entro en su poder. Y estando el Enperador en Toledo en veinte y vno de Março deste mismo año se la trocò a nuestro Obispo Don Vicente por la Villa de Aguila fuente, distãte de nuestra Ciudad seis leguas al Norte, y por la Villa de Bobadilla en termino de Toledo. Estã el instrumento deste cambio autorizado en el Archiuo Catredal: y despues del principio ordinario, dize:

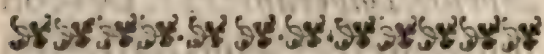
*Ego Adefonsus Hispania Imperator una cum uxore mea Imperatrice Domina RICA, & cum filiis meis SANCIO, & FERRANDO, Regibus; vobis Domino VINCENTIO, SECOVIENSI EPISCOPO, omnibusq; successoribus vestris facio cartam concambiationis de illa villa, quae est in termino SECOVIÆ, & vocatur AGUILAFONT: & de illa alia, quae est in termino Toleti, & voca*

*tur BOBADELLA. Has duas villas supra nominatas dono vobis pro concambio de villa ILLESCHE S, quam vos mihi datis, & concedo eas, &c. Facta carta Toleti Era M. C. LXII. & q̄c. duodecimo Kalend. Aprilis: Imperante &c. Los confirmadores de Castilla son los mismos que en el instrumento antecedente; de los de Leon faltan nueue. En la margen deste instrumento estã escrito de letra muy antigua: Troque, e cãbio de Aguila fuente, y las Bobadillas por Illescas entre Madrid, y Toledo. En lo restante deste año cõquistò el Enperador a Andujar, Pertroche, y Santa Eufemia. Y en onze de No uienbre (fiesta de San Martin) pario la Reyna Doña Blanca al Principe Don Alonso; famoso despues por sus grandes vitorias; y principal la de las Nauas d To losa. Murio su madre el año siguiente mil y ciento y cinquenta y seis en doze de Agosto: fue sepultada en Santa Maria la Real de Naxara: donde hoy se ven su*

Año  
1156



sepulcro, y Epitafio. Copioso exercito de Moros, nõbrados *Al mohades*, passaron el siguiente Año mil y ciento y cinquẽta y siete de Africa a España. Salio a resistirlos el Enperador, que los vëcio, assegurãdo los Moros de España, que a tanto socorro se inquietauan. Y sintiẽdose enfermo, apresurò su buelta a Castilla: pero mas apresurada la muerte acá bõ su famosa vida debaxo de vna enzina en el puerto, nonbrado *Del muladar*, en veinte y vno de Agosto. Su Imperial cadauer fue lleuado a sepultar a la Iglesia de Toledo.



## CAPITULO XVII.

*Dõ Guillelmo Obispo de Segouia. Reyes de Castilla Don Sancho Deseado: y D. Alonso Noble. Sus Tutorias, y asistencia en Segouia.*

*Donaciones à su Obispo, y ciudad Concilio Prouincial celebrado en Segouia.*

*Don Gonçalo primero Obispo de Segouia.*

*Fundacion del conuento Prematratense de los Huertos.*

§. I.



Exò el Enperador D. Alõso diuididos sus Reynos (como diximos) en sus dos lujos: à Don Sancho el mayor,

nõbrado *Deseado*, o por su tardõ nacimiento, o por su muerte tenprana, los Reynos de Castilla y Toledo: A Don Fernando los de Leon, y Galicia. El qual dando crèdito facil a malsines, dio ocasiõ al refran: *Ya murió el Rey D. Fernando, que se pagaua de parleros*: y obligò à muchos ricos hõbres Leoneses a recogerse al fauor, y prudencia de Don Sancho: que partiendo a Leon, y preuenido del hermano en Sahagun, le aduirtio: *Que el mayor descrèdito de los Reyes era el credito facil: Esperasse la verdad de su proprio cuidado; y no de lenguas de malsines, cõ q Reynaria seguro, amado, y temido.*

Orgullosos los Moros con la muerte del Enperador amenazaron a Calatraua con tantas preuenciones, y aparatos de guerra, que la desanpararon los Tenplarios: y no auiendo quien ofasse defenderla, la pidio al Rey Don Ffai Ramon Abad de Fitèro en Castilla; no en Nauarra: el qual ayudado de Frai Diego Velazquez, Monge suyo, que antes auia sido soldado, la fortalecio, y defendio: dando principio a la Religiosa milicia de Calatraua.

§. II.

Perdida la noticia de nuestro Obispo Don Vicente desde el año 1155. hallamos que año mil y ciento y cinquenta y ocho Año el Rey Don Sancho estando en 1158. nucl.



nuestra Ciudad en trece de julio  
dio a D. Guillelmo Obispo nues-  
tro, y a su Iglesia, la Villa de Na-  
uares (nōbrada hoi d las Cuevas)

distante de nuestra Ciudad doze  
leguas al Norte; como consta de  
ladonaciō, q original permanece  
en el Archivo Obispal: y dize assi.

**I**N nomine Sancte, & indiuidua Trinitatis, que à fidelibus in veritate colitur, et adora-  
tur, ad regalis gloria culmen pertinere videtur, ut quod liberaliter datur, scripto eius,  
et auctoritate roboretur. Unde ego Sanctus Hispaniarum Rex, Imperatoris Adelfonsi filius,  
do, et scripto confirmo Ecclesia Sancta Maria de SECOVIA, et vobis Domino VVILLIEL-  
MO, EIVSDEM ECCLESIAE EPISCOPO, omnibusque vestris successoribus vil-  
lam illam de NAVARES cum villanis suis, cum pratis, et rivis, cum exitibus, & gressibus,  
et egressibus suis, cum foris suis, et cum omnibus pertinentiis suis, iure hereditario in perper-  
uum possidendam. Si quis, &c. Facta carta in SECOVIA tercio Idus Iulij in Era  
M.C.LXXXVI anno quo Dominus Adelfonsus famosissimus Hispaniarum Imperator obiit.  
Raimundo Comite Barchinona, & Sancio Rege Navarra existentibus Vassallis Domini Re-  
gis.

Ego Rex Sancius hanc cartam, quam fieri iussi meo proprio robore  
confirmo. Comes Almanricus cōf. Comes Lupus Signifer Regis cōf.  
Comes Vela de Navarra cōf. Gutter Ferrandez, Potestas in Castel-  
la cōf. Gomez Gonçalviz Maiordomus Regis cōf. Garcia Gar-  
tiaz de Aza cōf. Gonçaluis de Marañon cōf.  
Ioannes Toletanus Archieps, & Hispania Primas, cōf. Raimun-  
dus Palentinus Eps cōf. Petrus Burgensis Eps cōf. Celebrunus  
Seguntinus Eps cōf. Ioannes Oxomensis Eps cōf. Rodericus Na-  
xarensis Eps cōf. Enegus Avilensis Eps cōf. Ordonius Prior Hos-  
pitalis, & maior Capellanus Regis cōf. Martinus Domini Regis  
Notarius Bernardo Palentino Archidiacono existente Chancellario  
scripsit.

Ignoramos la ocasion desta  
nueva forma de confirmar los ri-  
cos hombres, antes que los Pre-  
lados, contra la forma acostun-  
brada, y justa. Trasladamos fiel-  
mente el original. Esta villa pos-  
seyeron nuestros Obispos hasta  
que los Reyes la vendieron.

**E**ste mismo dia confirmò el  
Rey la donacion de Alcaza-  
ren, que la Infanta Doña Sancha,  
su tia, hizo à nuestro Obispo,  
y Cabildo, como escriuimos

año 1140. y vltimo de Agosto  
dizen nuestras historias, que mu-  
rio el Rey en Toledo: en cuya  
Iglesia Catredal fue sepultado ju-  
to al Emperador su padre. Suc-  
diendo en los Reynos de Casti-  
lla, y Toledo su hijo Don Alonso  
de tres años menos dos meses, y  
onze dias. Y porq de solo este  
Rey, famoso en los siglos, no añ  
(hasta aora) historia particular  
alargaremos la pluma en sus noti-  
cias, agradeciendo en parte los fa-  
uores que hizo à nuestra Ciudad.

Y con-



y cumpliendo con el intento de epilogar las historias de Castilla. Quedò por testamento de su Padre en tutela, y guarda de Don Gutierre Fernandez de Castro, tã venerable, y anciano, que auia tambien criado al mismo Rey Dõ Sancho: que abra muriendo dexò ordenado, que todos conseruassen sus pueblos, y tenēcias, hasta que el niño Rey entrasse en quinze años: diuision que causò muchas discordias. Porque la familia de Lara, Don Manrique, Don Aluaro, y Don Nuño, hijos del Conde don Pedro de Lara, y Doña Aba su muger (que de primer matrimonio con el Conde Don Garcia de Cabra tenia tambien à Don Garcia de Aza) sentiañ q̃ Rey, y Reyno entrassen en poder de Don Gutierre de Castro: que aunque no tenia hijos; tenia quatro sobrinos, Don Fernãdo, Don Aluaro, Don Pedro, y Don Gutierre, hijos de Don Rodrigo de Castro, su hermano menor. Así la ambiciõ obraua igual en personas, y poder: La intenciõ parecia diuersa: porque Don Gutierre de Castro, desleoso de la paz comũ, cedio la criança, y tenencia del niño en Don Garcia de Aza, que inhabil para tanto cuidado, le traspassò à Don Manrique, famoso por sus hazañas, y valimiento del Enperador. Murio en estos dias D. Gutierre: y D. Manrique como Tutor ya del Rey,

pidio à los sobrinos del difunto le entregassen los Castillos, y tenencias Reales. Ellos respondian los auian de mantener hasta los quinze años de Don Alonso conforme al testamento de Don Sancho su Padre. Los Laras no pudiẽdo executar su furor por armas, desenterraron el cadauer de Dõ Gutierre, que yazia en S. Christo ual de Eneas, y le retaron de traïdor, sacrilego enbelecò, que escandalizò el Reyno: y cõdenado por los jueces, fuerõ restituidos aquellos venerables huesos al sagrado de su sepulcro.

### §. III.

**A** Tantas calamidades sobreuiño, que el Rey de Leon Don Fernãdo, sentido de no auer sido nonbrado Tutor de Rey, y Reyno, con exercito numeroso de Leoneses, y Gallegos entraua por Castilla: cargando en los estados del Conde Don Manrique, y sus hermanos, que por escusar su daño prometieron con omenage entregar al Leonés Rey, y Reyno, para que los criasse, y gouernasse hasta los quinze años. Con esta concordia partieron à Soria, donde el niño se guardaua. Al tiempo de la entrega entretuvieron al Leonés, con que el niño flosscgaua. En tanto aquel celebre Castellano *Pedro Nuñez de Fuente-Almexir* (siẽdo este su verdadero nonbre, como dexamos aduertido en la confirmaciõ de vn priui-



privilegio nuestro año 1141) cogiendo el niño en un cauallo a toda prieta partio a san Estuan de Gormaz, de cuyo Castillo era Alcaide. El Rey de León sabido el engaño; se enfurecio sobremanera. La Ciudad de Soria se llenó de alboroto; y los Laras con pretexto de buscar al niño; para entregarle, en cumplimiento de su promesa, partieron a san Estuan: de donde Don Nuño le pasó a Atienza: y retados por el León de traidores, respondieron:

*Que el vasallo no puede ser traidor*

*en anteponer la lealtad, y ser uicero de su Rey, y Patria a todas promesas, y obligaciones humanas, con que todo se llenó de guerra, y sangre.*

§. V.

**F**ue trahido el Rey a nuestra Ciudad: donde la vltima semana de Março, como dize la data, año mil y ciento y sesenta y vno, concedio a nuestra Iglesia, y Obispo Don Guillelmo el privilegio siguiente, que autorizado en muchas copias se guarda en el Archiuo Catedral.

Año

1161

**I**N Dei nomine: Ego Adesonsus Dei gratia Rex, dono ECCLESIAE SANCTAE MARIAE SECOVIENSIS, & tibi Domino VVILLIELMO, EIVSDEM ECCLESIAE EPISCOPO, & successoribus tuis, quartam partem omnium reddituum Secoviensis civitatis intus, & extra, tam hereditarium quam omnium illorum, quae habeo, vel habui prout sum pro Dei amore, & pro animabus parentorum meorum: & pro concambio de CALATALI, quam dono Secoutensi Concilio. Dono inquam tibi, & successoribus tuis quartam partem sicut praedictum est, in prasis, in fernis, in vineis, in hortis, in moneta, in tendis in hominibus, in canariis, in carnacariis, in molendinis, in quintis in calumniis, & in omnibus redditibus meis, iure hereditario possidendas in perpetuum. Super illas quae de donatiis qui, & Patris mei tu, & praedecessores tui possedisse cognoscuntur. Hos vero redditus dono Episcopo, & Canonicis tali modo quod per manum Vicarii sui, quem constituerint, quiete, & libere, & accipias, & ad velle suum rebus, & redditibus suis disponat. Si quis vero, &c. *Falsaria in SECOVIA in vltima hebdomada Martij, Era M.C.LXXX.VIIII. regnante Adesonso in Toledo, & in Castella, & in Extremadura, & Naxara. Ego Rex Adesonsus hanc cartam, quam iussi fieri consensu, & corrobore.*

Joannes Toletanus Archieps conf. Celebrinus Seguntinus Eps, conf. Sacerius Avilensis Eps, conf. Petrus Burgenis Eps, conf. Nunius Petriz, conf. Gomecius Garcia, conf. Dominus Boiso, conf. Raimundus Palentinus Eps, conf. Joannes Oxomensis Eps, conf. Rodericus Naxarensis Eps, conf. Almarricus Comes, & NVTRITIVS REGIS cum uxore sua ERMESEND A, & filijs suis PETRO, & AMERICO, conf. Fortunius Lupi de Soria, conf. Petrus de Castellor Ajolij, conf. Guterrius Petri de Rinoso, conf. Rodericus Carnerij, Maiordomus Curia Comitum, conf. Lupo Comes, conf. Rodericus Comes, conf. Gomecius Gonzalvi, conf. Petrus Garcia, Maiordomus Curia Regis, conf. Rodericus Gonzalvi, Alferiz Regis, conf. Didacus Ferrandi, conf. Ordonius Sebastiani, Alferiz Comitum, conf. Guterrius



*Willelmus Ferrandi, conf. Odo Comes Almeria, conf. Aluaro Petriz, conf. Sancius Didaci, conf. Petrus Simenij, conf. Petrus Pardo de Farija, conf. Raimundus scripsit hanc cartam iussu Regis, & Comitum.*

§. VI.

**A**I en este priuilegio muchas noticias inportantes à la Historia general de Castilla: y à la particular de nuestra Ciudad: à la qual dio el Rey el Castillo, y pueblo de Calatalifa, que como diximos año 1136. poblò nuestro Obispo: Al qual dio el Rey en reconpensa la quarta parte de sus rentas reales de Segouia (sobre la decima que le auia dado su auuelo) hasta dela moneda que en ella se labrasse: dadiua verdaderamente Real. Cõsta que todos los Prelados, y muchos ricos hombres de Castilla, y los otros Reynos aconpañauan la persona, y Corte del Rey, que (segun parece) estaua en nuestra Ciudad: y dize q̃ Reynaua en Toledo, Castilla, Estremadura, y Naxara. De donde se cõprueua quã distintas prouincias eran Castilla, y nuestra Estremadura. Tãbiẽ cõsta q̃ el Conde D. Manrique era (sin cõtieda) tutor del Rey, cõ tanta autoridad, que entre los ricos hombres confirman su Mayordomo, y Alferrez, noticia bien singular. Que almeria se conseruaua: pues Odon confirma con titulo de su Conde. Los cõfirmadores vã sacados con toda puntualidad, por la singularidad de sus puestos, y titulos. Posscian nuestros Obispos la

villa de Girenduch, cerca de Toledo, (así la nonbra el instrumẽto; aunque hoy ignoramos su sitio, y nonbre). Sus vezinos sentian el dominio Ecclesiastico, y distante. Nuestro Obispo Don Guillelmo desseo de la paz, estàdo en la misma villa por Febrero deste año, se concordò con ellos partiẽdo igualmẽte terminos, y heredades; quedando la mitad cõ la fortaleza al Obispo: y lo restante à los vezinos, con priuilegio de ser juzgados por fuero, y juezes de Toledo, sin que se pudiesse nonbrar juez Segouiano por el Obispo. El qual considerando q̃ la Tesoreria, ò Sacristia, dignidad de su Iglesia, tenia tan poca renta para los muchos encargos, y ministros, que entonces nõbraua, y pagaua, Alcareros, Sacristanes, Canpaneros, y Barrenaderos, que aun no auia quien la quisiessse, la anejò los prẽstamos de santa Maria de Pedraça, y san Quirce, ò Quilez de Segouia, y el diezmo de algunas heredades Obispaes, nonbrando Tesorero à Raimundo su Capellan en treinta de Mayo deste año, como cõsta del nonbramiento que original permanece en el Archiuo Cathedral. §. VII.

**N** Vestras Historias dizẽ, que el Rey fue lleuado à Auila, que



Año  
1162.

que le guardò, y defendio con lealtad mui digna de memoria. Su tio el Rey de Leon ocupò la mayor parte de Castilla: y en nue ue de Agosto del año siguiente mil y ciento y sesenta y dos en- trò en Toledo.

El Pontifice Alexandro Terce ro celebrò Concilio general en Turs; en el qual se hallò cò otros Prelados Españoles Don Iuan Ar çobispo de Toledo. Y auiendo buuelto a España, conuocò Con- cilio Prouincial en nuestra Ciu- dad, Patria suya, y cuyo Obispo auia sido, Todo esto pudo mo- uerle: y acafo el ser mas segura en tièpo tan rebuelto. Celebro- se Domingo primero de Qua- resma del año mil y ciento y se- senta y seis, còcurrièdo los Obis- pos sufragáneos, y muchos Aba- des. No emos podido hallar los actos deste Concilio; pero con- sta su celebracion de vn intru- mento original de pergamino, y letra de aquel tienpo, que per- manece en el Archiuo Catredal. Porque auiendo el Papa Alexan- dro Tercero cometido a los Obispos de Burgos, y Zamora el pleito antiguo de nuestros Obispos con los de Palencia sobre la jurisdiccion de Peñafiel, y Portillo: y auiendo los jue- zes procurado concordar a los litigantes en Sahagun, Toro, y Roa: y no auiendo podidos; pidio nuestro Obispo Don Gui-

lhelmo a Don Pedro Obispo de Burgos, el qual auia concu- rrido al Concilio, como sufra- gáneo ( entonces ) de Toledo, mandasse como juez Apostóli- co, que Raimundo, Obispo de Palencia, concurrente tambien al Concilio, le pagasse vna pe- na de mil ducados, que non- bra *Aureos*, por auer quebran- tado vna concordia, asentada Toro. No quiso el Obispo de Burgos determinar sin su con- pañero: y juntos ( despues ) de- terminaron remitir el pleito al Papa para que le definièse; in- timando a las partes que pare- ciessen en Roma para el dia de Pascua del año siguiente mil y

Año

Año  
1166.

ciento y sesenta y siete. Todo esto refiere el instrumento ci- tado, de donde sacamos la no- ticia deste Concilio, y conti- nuacion deste pleito, que durò muchos años

1167.

§. VIII.

**L**As Historias de Castilla an- dan tan faltas en estos tien- pos por defecto del Arçobispo Don Rodrigo; y afecto del Obis- po de Tui Don Lucas, que ambos escriuieron sesenta años despues; que es obligacion llenar sus va- zios con las noticias, que la dili- gencia à descubietto en Archi- uos, y papeles antiguos.

Escriue Don Rodrigo, y en su autoridad muchos de los escri- tores siguientes, *Que nuestro*

N

Rey



Rey Don Alonso cobró à Toledo, la qual auia ocupado doze años el Rey Don Fernando de Leon: y conita que este año mil y ciento y setenta y seis por el mes de Agosto, quando no auia mas que ocho años que el Rey Don Sancho auia fallecido, Don Alonso su hijo, y nuestro Rey estaua en Maqueda, donde hizo donacion

à nuestra Ciudad del Castillo, y villa de Olmos, cuyas ruinas per manecen hoi en la ribera del rio Guadarrama, siete leguas al mediodia de Madrid. Ponemos la donacion por muchas noticias que en ella permanecen: cuyo original se guarda en el Archiuo de nuestra Ciudad.

**I**N nomine Domini nostri Iesu Christi. Ego Aldefonsus, Dei gratia, Rex Castella, & EXTREMATVRAE iure hereditario in perpetuum do vobis Concilio de SECOVIA unum Castellum quod vocatur OLMOS, cum terris, & vineis, cum pratis, & pascuis, cum molendinis, & piscarijs cultis, & incultis, cum ingressibus, & regressibus, ut habeatis, & possideatis: Et faciatis de illo Castello quidquid vobis placuerit, donando, vendendo, subpignorando, vel concambiando. Et hoc facio propter illud seruitium, quod mihi fecistis, & facitis, et in antea feceristis: et pro tali conuenientia quod mihi seruiatis duos menses, ubi mihi placuerit, sex septimanas in uno loco, et quindecim dies in alio loco. Et habeatis illud Castellum cum suis terminis populatis, vel non populatis, quomodo vobis placuerit. Hoc meū factum semper sit firmum. Si quis verò &c. Facta Carta in MAQVEDA in mense Augusti, Era M.CC. IIII. Regnante me Rege Aldefonso in Castella, in EXTREMATVRA, et in Naxara, et in Asturijs, et CITRA SERRAM EXCEPTO TOLETO. Et ego Rex Aldefonsus hanc Cartam, quam fieri iussi, manu mea roboto, et confirmo.

Rueda del  
privilegio.

SIGNVM RECIS ALDEFONSI.

Petrus Garsia Maiordomus Curia Regis

conf.

Rodericus Gonzalviz Alferiz Regis

conf.

Ioannes Dei gratia Toletana Sedis Archieps,

Comes Nunius

conf.

licet indignus, Hispania Primas dictus cōf.

Comes Lupus

conf.

Sancius Avilensis Eps

conf.

Aluarius Petri

conf.

Cerebrunus Seguntinus Eps

conf.

Gomez Gonzalviz

conf.

Petrus Burgenjis Eps

conf.

Gonzalvus Roiz

conf.

Raimundus Palentinus Eps

conf.

Petrus Almalrici

conf.

Rodericus Calagurritanus Eps

conf.

Gomez Garsia

conf.

Villielmus Secouienjis Eps

conf.

Aluarius Roiz de Guzman

conf.

Martinus Fernandez

conf.

Rodericus Rodriguez

conf.

Garsias Garsia de Castello Sarrazin

conf.

Gonzalvus Portoles

conf.

Rodericus Martinez

conf.

Hoc fuit factum in presentia de Concilio de AVILA, & de Concilio de MAQVEDA, qui erant mecum in MAQVEDA. Raimundus Notarius Regis scripsit hanc Cartam.

§. IX.

**P**Or ser este el primer priuilegio rodado que ponemos en nuestra Historia, advertimos al lector (que no lo supiere) que

priuilegio rodado es aquel en el qual, conforme a la lei 2. tit. 18. de la Partida tercera: Deuen fazer la rueda de signo: è escriuir en medio el nombre del Rey: quel



quel dà: è en el cerco mayor de la rueda deuen escriuir el nòbre del Alferez, è del Mayordomo; como le confirman: è de la vna parte, è de la otra deuen escriuir los nonbres de los Arçobispos, è de los Obispos, è de los ricos homes de los Reynos, &c. Y desta rueda se nonbran Rodados: y son de gran autoridad. Quería el Rey cobrar à Toledo que detenía Don Fernà Ruiz de Castro, enemigo de los Laras, cõ pretesto de que el Rey no auia llegado à la edad en que su padre auia ordenado se le entregassen las tenencias. En esta guerra le seruian nuestros Ciudadanos: y le auian hecho algũ seruicio grande, en cuyo galardón les dio el Castillo, y villa de Olmos con asiento de que le auia de seruir otros dos meses: seis semanas en vn lugar, y quinze dias en otro à voluntad del Rey, como espresa en la donacion. Indicio de como procedian aquellos

Reyes con sus vassallos. Toledo estaua rebuelto: y Don Esteuàn Illan, ilustre Toledano, entrò de secreto al Rey en su casa; y Torre de san Roman, donde enarbolò estandartes. A cuya vista los Ciudadanos se vnieron à la obediencia Real; huyendo Don Fernan Ruiz de Castro. Murio en estos dias en la misma Ciudad su Arçobispo Don Iuan; ilustre Segouiano nuestro: fue sepultado ( segun dizen ) en el sagrario de aquella Iglesia, que auia gouernado diez y seis años con exenplar valor.

§. X.

Entre los Segouianos que seruian en estas rebueltas, y guerras, se señalaua Don Gutierre Miguel: à quien el Rey en premio de sus seruicios, en diez y ocho de Otubre, estando ya en Toledo, hizo la donacion siguiente, que original permanece en el Archiuo Catredal.

**I**N nomine Domini nostri Iesu Christi amen, Ego Aldefonsus Dei gratia Rex Toleti, donobis Gutierrio Michaelis, & uxori vestra Enderaso, & filijs, & filiabus vestris iure hereditario in perpetuum duas iugadas boum, per ANNO VEZ, in serua illa, quam habeo in Secouia, que vocatur de Spiritu, &c. Facta Carta in Toletis XV. Kalend. Nouembris, Era M.CC.III. Regnante me Rege Aldefonso in Toletis, & in Castella, & in Extremadura, et in Naxara, et in Asturijs.

Confirman los mismos Prelados que en el antecedente: falta el Arçobispo de Toledo, y algunos ricos hombres. La donacion es de vna ferna, ò heredad de dos iugadas por Año vez ( que aun entonces se hablaua assi ) en Espirido, que entonces se non-

braua Rio de Espiritu; como dexamos aduertido.

Merece aduertencia, que al principio se intitula Rey de Toledo solo; y al fin de Toledo, Castilla, Estremadura, Naxara, y Asturias. Y que aunque para onze años le faltaua



veinte y tres dias, no tenia tutor: pues no se nonbra en los confirmadores, como se nonbrara si le tuuiera. Don Fernan Ruiz de Castro huyò à Huete, donde apretado se dio à partido: y sugetado el Castillo de Zurita, boluio el Rey à celebbar Cortes en

Año  
169. Toledo año mil y ciento y setenta y nueue. Y passando à Burgos en veinte de Febrero de

Año  
170. mil y ciento y setenta años, con firmò à nuestro Obispo Don Guillelmo la donacion que la Infanta Doña Sancha, hermana de su auuelo el Enperador hizo à nuestros Obispos de la villa de Alcaçaren, como escriuimos año 1140. *Cõfirmã D. Cerebruno Arçobispo de Toledo, Don Pedro Obispo de Burgos, Don Raimundo de Palencia, Don Rodrigo de Calahorra, Don Goscelmo de Siguenca, Don Iuan de Osma, Don Sancho de Auila y muchos ricos hombres*

§. XI.

**E**N entrando el Rey en quince años, todos los Castellanos le entregaron las tenencias: y se tratò, que casasse con Doña Leonor, hija de Enrique Segundo, Rey de Inglaterra, y su muger Madama Leonor, Duquesa de Guiena. Passò el Rey de Burgos à Sahagun: donde vino D. Alonso Rey de Aragon: y juntos fueron à Zaragoza aconpañandoles muchos Obispos: y entre

ellos nuestro Don Guillelmo, q con Don Cerebruno Arçobispo de Toledo, y otros Prelados, y ricos hombres, fue por orden del Rey à Burdeos donde estaua la Infanta con su madre, que la entregò, aconpañada de Bernardo Arçobispo de Burdeos, y otros Prelados, y señores: que viniendo à Taraçona, donde los Reyes Castellano, y Aragonès esperauan, se celebraron los desposorios en el mes de Setiembre, cõ solenidad, y magnificencia de nuestro Rey, que sobre manera se agradò de su esposa. De alli vinieron à Burgos, donde se celebraron las bodas. De Burgos passaron a Toledo; donde dize la Historia General (impresa) del Rey Don Alonso el Sabio, y algunos siguiendola; que enamorado el Rey de vna Iudia, estuuò encerrado con ella siete años: successo, que à ser verdadero, no le oluidaran el Arçobispo Don Rodrigo, ni Don Lucas de Tui. Y la continuacion de sus hechos con prouará quan diuersas ocupaciones trahia; pues año mil y ciento y setenta y dos, como

Año  
172. refieren Garibai, Mariana, y otros, junto con el Rey de Aragon, trataua de despojar à Pedro Ruiz de Azagra de la Ciudad de Albarrazin, que le auia dado el Rey Moro de Murcia.

§. XII.



**D**Este, que nuestro Obispo Don Guillelmo acompañó con los demás Prelados á la Reyna de Burdeos, como diximos año 1170. falta su noticia: sucediendo Don Gonçalo primero deste nonbre, que en veynte y

Año 1173. y ferenta y tres años estaua cō el Rey, y otros Prelados en Toledo como refiere Garibai. Este año hizo el Rey entrada en Nauarra tan inpetuosa, que venciendo á su Rey Don Sancho, llegó hasta Panplona: así consta de vn priuilegio original que permanece en nuestro Archiuo Catredal: por que estando el Rey con la Reyna, y Corte en nuestra Ciudad en treinta y vno de Março del año siguiente mil y ciento y setenta y quatro Gutierre Miguel, y Enderafo su muger le suplicaron cō firmasse la donacion de la heredad de Espirido que les auia dado en su menor edad, como referimos año 1166. Confirmola el Rey con la Reyna Doña Leonor su muger: y dize la Data.

*Facta Carta SECOVIÆ Era M.CC.XII. secūdo Kal. April. Anno sequēti, quo Serenissimus Rex Aldefonsus Sancium, Nauarrorum Regem deuicit: Et Pāpilonam, usque peruenit. Et ego Rex Aldefonsus regnans in Castella, Et Toletō, in Naxara, Et Extrematūa, hac Cartam, quā*

*feri iussu, manu propria roboro, Et confirmo.*

*Signum Regis Aldefonsi. Rodericus Gutierrez, Maior domus Curie Regis, conf. Comes Gundisaluus de Maranone cōf. Cerebrunus Toletanus Archieps, Et Hispaniarū Primas, cōf. Gundisaluus Secouiensis Eps, conf. Sancius Auilēsis Eps, conf. Iosephus Seguntinus Eps, conf. Comes Nunio conf. Comes Petrus conf. Comes Ferrandus conf. Comes Gundisaluus conf. Comes Petrus Roderici, filius Comit̃s conf. Petrus de Araçuri conf. Petrus Garzia conf. Comes Garzia conf. Ordonius Garzia conf. Gundisaluus Copellinus conf. Petrus Gutierrez conf. Tel Petriz cōf. Petrus Regis Notarius, Raimūdo existēte Chancellario, scripsit.*

Y el año siguiente mil y setenta y cinco estando también en nuestra Ciudad en diez y siete de Nouiēbre hizo donaciō á D. Raimūdo, Obispo de Palencia, al qual llama tio materno *Auunculo meo*, y al Cabildo, e Iglesia de S. Antolin martyr, de la villa de Mojados: la qual seis años adelante dio á nuestro Obispo D. Gonçalo, como escriuiremos año 1181. § XIII.

**C**omo los vasallos hazē Rey y Reyno: y quāto aquellos son mas valerosos, constituyen mas valeroso Reyno: Procuró Alfonso reforçar el suyo cō los soldados



dados que nonbrauan de Santia-  
go: cuyos principios venian des-  
de que se descubrio el cuerpo del  
Santo Apostol, como escriuimos  
en tiempo de D. Alonso Casto: au-  
mentando la deuocion, y esfuer-  
ço los milagrosos fauores de las  
batallas de Clauijo, Simancas, y  
otras. Dioles los Castillos, y villas  
de Vclés, Oreja, Mora, y Ocaña:  
para que exercitassen su profes-  
sion de pelear por la Fé Chris-  
tiana. Y año mil y ciento y seten-  
ta y cinco obtuuieron del Papa  
Alexandro Tercero confirmaciõ  
de Religion Militar: nonbrando  
por primer Maestre (así nonbrã  
su superior) à D. Pedro Fernan-  
dez de Fuente-encalada: y por  
cabeça de sus Conuentos el de

Año Vclés. Año mil y ciento y setenta

1176. y seis (ò acaso el siguiẽte) el Papa  
Alexãdro Tercero escriuió la Epis-  
tola Decretal, que hoi es onze en  
numero, en el titulo de *Simonia*  
de las Decretales al Arçobispo de  
Toledo Don Cerebruno, y à  
nuestro Obispo D. Gonçalo, y al  
Obispo de Siguença, nonbrado  
Don Ioscelmo (ò como algunos  
quieren Ioscelino): Para que los  
tres Prelados yendo à Osma, co-  
mo juezes Apostolicos auerigua-  
sen si Bernardo su Obispo auia  
ocupado aquella Prelacia con  
medios simoniacos, como se  
auia denunciado: prometien-  
do Dignidades, y Prebendas à  
los que votassen por el: y di-

neros à los tutores del Rey (por  
que auia sucedido en tiempo de  
sus tutorias) para que cõsinties-  
sen en la eleccion. Obedecieron  
los Prelados: y aueriguando el  
hecho cõforme a la fama, le de-  
pusieron. XIII.

V Visitando nuestro Obispo  
en este viaje el cèlebre Con-  
uento de nuestra Señora de la  
Vid: agrado de la Religion de  
aquellos Canonigos Reglares  
de San Norberto: propuso à su  
Abad Don Domingo, y otros  
Religiosos graues, si querrian  
venir à fundar en Segouia, don-  
de seria bien recibida su asisten-  
cia, y exenplo. Respõdio el Abad,  
estimando el fauor, que hazien-  
dose buen asiento, enbiaria Reli-  
giosos a la fundaciõ. El Obispo,  
luego que boluio a su Iglesia pro-  
puso al Cabildo su desseo, y quan-  
dispuesto dexaua el negocio: y cõ  
agrado de todos se començaron  
los tratos, que en breue se efetua-  
rõ, viniendo à fundar Frai Gual-  
tero Ostene, Francès de nacion,  
y primer Abad del nueuo Conuẽ-  
to. Escogiendo la Iglesia Perro-  
quial de Santa Maria de los Huer-  
tos, donde hoi perseueran en lo  
profundo del valle junto al rio.  
Como fue el primer Conuento  
de Religiosos que vio nuestra  
Ciudad, fue grande la opulencia  
de su fundacion. Nuestro Obis-  
po Don Gonçalo con la deuo-  
cion, y afecto de fundador dio

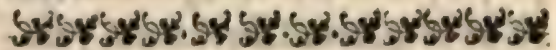


tantas prerogatiuas de jurisdicciõ a su Abad, que quedò en nuestra Ciudad en prouerbio de potestad, *El Abad de los Huertos*. Si bien con la poca codicia de los Religiosos, y menoscuidado de los Abades Comẽdatarios, todo se à disminuido.

§. XV.

**N**uestro Rey impelido de sus brios juveniles entrò con exercito poderoso en los Reynos de sus tios, Materno de Nauarra, y Paterno de Leon: cobràdo Castillos, y pueblos que en su niñez le auian vsurpado. Assegurado con esta accion de sus vezinos, boluio las armas contra los Moros, cercàdo à Cuenca: que ganada por Don Alonso Sesto con valor de nuestros Segouianos, como escriuimos año 1110. se perdio en breue. Començòse el cerco al principio del año mil y ciento y setenta y siete (algunos dize que el año antes). La fortaleza del sitio, y valor de los cercados dificultauan la enpresa. Reforçose el cerco con la venida de D. Pedro Ruiz de Azàgra, señor de Albarrazin: y ultimamẽte con la de Don Alonso Rey de Aragon. Sobre tanto còcurso de fuerças, solo consistia la vitoria en la continuacion. Esta aumentaua los gastos de modo, q̃ obligò al Rey à partir à Burgos: y cõuocando Cortes, pedir tributo à los hidalgos de sus Reynos, que

alterados de la nouedad, respondieron: *No auia de pechar con la hazienda, quien seruia con persona, y vida, ventaja de los nobles à los plebeyos*: y amenazando resistencia cesò la proposicion. En tanto Cuenca fue entrada por el mes de Setiembre: conquista de gran prouecho, y reputacion: cõ que en breue se ganaron Alarcò, y otros pueblos: y dize la Historia general que Cuenca, y Alarcò se poblaron de gente de nuestra Estremadura: porque como diximos año 1110. los Capitanes, y gente de Segouia, y Auila quedaron en defensa de su primera conquista: y conprueuase esto permaneciendo en aquella Ciudad algunos linages de primera, y segũda poblacion: principalmente Carros, y Muñozes, originarios de nuestra Ciudad, como dexamos aduertido. El año siguiente para ocupar la gente se repararon los muros de Toledo, mal tratados de los continuos acometimientos de los Moros: y se poblò Alarcò, frontera entonces de importancia.



CAPITULO XVIII.

*La Reyna doña Berenguela nace en Segouia.*

*Pleito sobre Peñafiel, y Portillo fenece.*

*Prinilegio en que el Rey cõfirma à Segouia su grã jurisdiccion.*



*Perdida de Alarcos: Ganado, y fabrica de paños en Segouia.*

*Sus Obispos Don Gutierre Giró, y Don Gonçalo Miguel.*



ENTRE Los Reyes de Castilla, y Aragón auia algunas defauencias sobre los

terminos de sus conquistas; procurando cada vno adelantarse para conuenirse concurrieron en Caçola en veynte de Março de Año mil y ciento y setenta y nueve años; ajustado el repartimiento de las conquistas de los Moros; se confederaron contra Don Sãcho Rey de Nauarra: al qual se quitaron muchos pueblos desde los montes de Oça, hasta Calahorra. Las armas de Castilla boluieron contra Leon: cuyo Rey supliendo con astucia la falta de fuerças, auisó al de Aragon reparasse que el Castellano no creciese tanto, que se alçasse con todo. Auísado trató de concordarlos: y el Castellano con aduertida templeça, y aumẽto de reputaciõ, cesó de la guerra Christiana; y como la de los Moros no estuuies-

se dispuesta, y su animo gallardo aspirasse à enpressas verdaderamente Reales, en vn pequeño (aunque antiguo) pueblo nonbrado *Ambroz*, situado en la primitiua Lusitania, en la parte que los Romanos nonbraron *Vetonia*, fundò vna ilustrissima Ciudad, que con propiedad nonbró *Placencia*, por el agrado de su caña, sitio, y edificios, que presto llenaron de habitantes la fertilidad, y la franqueza. Y pide reparo, que quando España estaua tan diuidida en Reyes, y guerras, los desiertos se hiziesen pueblos; y hoi, en tanta paz, y Monarquia, los pueblos se bueluan desiertos. El daño vemos, y padecemos; la causa aueriguarán otros: que si es la guerra, y colonias estrangeras, parece error contra la naturaleza dexar sin sangre el coraçon por derramarla à los estremos.

§. II.

EN fin del año mil y ciento y ochenta, estando el Rēy en Toledo, en diez y nueue de Diciembre cōcedio à nuestro Obispo D. Gonçalo, Iglesia, y Obispado el priuilegio siguiẽte, q̃ original se guarda en el Archivo Catredal.

Año 1180.

**I**N nomine Domini nostri Iesu Christi Amen. Inter cetera pietatis officia potissimum est, & Regibus specialiter conueniens, sanctam Dei Ecclesiam exaltare, & promouere: Ecclesiasticas personas venerari, ac priuilegiare: & tam Ecclesijs, quàm Ecclesiasticis Ministris debitam libertatem clementer concedere. Ea propter ego Aldefonsus, Dei gratia, Rex Castella & Toleti, una cum uxore mea Alienor Regina, libenti animo, & voluntate spontanea, intuitu pietatis, ac misericordia pro animabus parentum meorum, & salute propria, facio cartam donationis, libertatis, & absolutionis Domino, & S. Maria SECOVIENSIS Ecclesie, & vobis Domna GVNDISALVO, eiusdem Ecclesie instanti Episcopo, omnibusque filijs vestris, & vniuersis Clericis, & Sacerdotibus, in Diocesi vestra habitantibus: cunctis



cunctis quoque Ecclesiarum Prælati in regno meo constitutis, & constituendis, tam Archiepiscopis, quam Episcopis, quam Abbasibus, quam Prioribus, quam Clericis, quam Sacerdotibus, omnibusque in aliqua parte regni mei naufragium patientibus, in perpetuum valituræ. Statuo itaque concedo, & voveo per me, & per omnes successores meos, ut de cætero nullus Rex, neque Dominus terræ, neque Merinus, neque Saion, neque aliquis alius homo, mortuo Archiepiscopo, aut Episcopo, aut aliquo Ecclesiastico Prelato regni mei, de rebus domus defuncti mobilibus, siue immobilibus quidquam rapere: nec possessiones extrinsecas violenter occupare, nec domos quacumque re spoliare ullò modo præsumat. Sed omnes res, & possessiones Archiepiscopi, siue Episcopi siue cuiuslibet Ecclesiastici Prælato defuncti, reuertentur intactæ, & libere habenda, & possidenda Archiepiscopo, siue Episcopo, siue Prælato in posterum successuro. Eodem modo concedo vobis, & statuo ut nunquam de cætero pesam aliquid Archiepiscopis, nec Episcopis, nec Abbasibus, nec aliquibus Ecclesiasticis personis, nec aliquibus religiosis viris per minas, terrorem, seu violentiam; nisi cum suo amore, & beneplacito eorum: & secundum quod meus Archiepiscopus mihi consulat, & mandabit. Absoluo etiam omnes Clericos, & Sacerdotes totius regni mei ab omni facienda, & fassanda, & postea, & qualibet alia peccata in perpetuum: & ab omni seruitio quod ad Regem pertinet, rogans, & postulans ut omnes Clerici in vita mea specialem faciant orationem pro incolumitate corporis mei, & quotidianam: & post decessum meum pro salute anima mea, & Parentum meorum. Concedo etiam, & statuo in perpetuum, quod naufragi undecumque ad regnum meum applicuerint, cum omnibus rebus suis, quas de naufragio eripere poterint, ad quascumque partes voluerint sine omni lesione, & impedimento proficiantur: & nullus homo in toto regno meo aliquam violentiam eis, vel rebus eorum, in aliquo inferre præsumat. Si quis vero, &c. Facta carta apud Toletum Era M. CC. XLIII. decimo quarto Kalendas Ianuarij, Anno quarto ex quo Rex Serenissimus præfatus A. CONCAM fidei Christiana mancipauit. Et ego Rex Aldefonsus regnans in Toledo, & Castella, hoc præfens privilegium, quod fieri mandavi manu propria roboro, & confirmo.

SIGNVM ALDEFONSI REGIS CASTELLAE.

Rueda.

|   |       |                                      |       |
|---|-------|--------------------------------------|-------|
| Rodericus Gutierrez, Maiordomus Curia Regis |       |                                      | conf. |
| Gomez Garcia de Roda Alferiz Regis          |       |                                      | conf. |
| Raimundus Palensinus Eps                    | conf. | Petrus Roderici de Azagra            | conf. |
| Petrus Burgenfis Eps                        | conf. | Ferrandus Roderici de Argello        | conf. |
| Sanctus Abulensis Eps                       | conf. | Didacus Exemeniz                     | conf. |
| Rodericus Calagurritanus Eps                | conf. | Petrus de Arazuri                    | conf. |
| Michael Oxomensis Eps                       | conf. | Petrus Garcia de Lerma               | conf. |
| Ardericus Seguntinus Eps                    | conf. | Aluarius Roderici de Guzman          | conf. |
| Ioannes primus Concanus electus,            | conf. | Ordonius Garcia                      | conf. |
| Comes Petrus, conf. Comes Ferrandus, conf.  |       | Petrus Roderici de Guzman            | conf. |
| Comes Gñdizalus, conf. Comes Alfonso, cōf.  |       | Froila Ramirez                       | conf. |
|   |       | Lupus Diaz Merinus Regis in Castella | conf. |

Magister Geraldus Regis Notarius, Petro de Cardona existente Chancellario  
scripsit XLIII.

§. III.

**A**unque el instrumento es largo; es muy inportante para la noticia de la religion deste gran Rey, veneracion de la inmundad, y ministros Ecclesiasticos: à quiẽ ruega, que libres de todos cuidados, y tributos, se enpleen solo en rogar à Dios por Rey, y

Reyno: ordenando, que bienes, y rentas Ecclesiasticas de Prelados difuntos, y prelacias vacantes se guarden con fauor; y autoridad Real para los successores, conforme à derecho. Que quantos derrotados del mar aportaren à sus puertos, no sean molestados; antes socorridos en tanta afliccion; pue-



Año  
1181.

puedan ir donde quisieren. De tã  
ta religion nace tanto valor; que  
Dios anima mucho. El año si-  
guiente mil y ciento y ochenta  
y vno estando el Rey en Carrion  
ultimo dia ð Mayo, dio à nuestro  
Obispo (Don Gonçalo) las villas  
de Mojados, y Fuente-Pelayo en

truco de la villa de Alcazarèn, q̃  
la Infanta Doña Sancha dio à nue-  
stro Obispo Dõ Pedro de Aagē,  
como escriuimos año 1140.  
consta el cambio del siguiente  
instrumento, que autorizado se  
guarda en el Archiuo Obis-  
pal.

**I**N nomine Domini nostri Iesu Christi. Notum sit tam presentibus, quam futuris, quod ego  
Aldefonsus Dei gratia Rex Castella, et Toleti una cum vxore mea Alienor, Regina, et cū  
filio meo Rege Sancio libenti animo, et voluntate spontanea facio concambium vobis Gū-  
disaluo Segoutensis Ecclesia instanti Episcopo, et omnibus successoribus vestris in perpetuum  
valiturum. Dono itaque vobis prefato Episcopo in concambium, et omnibus successoribus ve-  
stris Villam, qua dicitur Mojados, circa Portellum sitam, et Fontem-Pelagij cum colatjs, et  
solaribus populatis, et eremis, cum fernis, et vineis, cum terris cultis, et incultis, cum mon-  
tibus, et fontibus cum pratis, pascuis, et defesjs, cum hortis, piscarijs, molendinis, et eorum lo-  
cis, cum arboribus fructuosjs, et infructuosjs, cum ingressibus, et egressibus, et cū omnibus dī  
recturis, et pertinentijs suis, iure hereditario vobis quiete, et libere in perpetuum habendas,  
et irreuocabiliter possidendas, ita quod de illis possitis facere quidquid vobis placuerit donan-  
do, vendendo, concambiano, impignorando, vel quidlibet aliud faciendo. Istas duas prae-  
minatas villas, Mojados scilicet, et Fontem-Pelagij dono vobis praedicto Episcopo, et omnibus  
successoribus vestris, sicut supra dictum est in concambium pro Alcazarèn, quam à vobis recē-  
pio cum omnibus directuris, terminis, et pertinentijs suis, mihi iure hereditario similiter in  
perpetuum habendam, et possidendam, prater Ecclesias, et domos, et hortum, et vineas, qua ip-  
sa in eadem villa possidebatis. Que omnia vobis, et successoribus vestris iure hereditario in  
perpetuum habenda concedo, et libere, et quiete irrenocabiliter possidenda. Siquis vero huius  
mei concambij cartam in aliquo rumpere, diminueret, vel inquietare praeumpseris iram Dei  
omnipotentis plenarie habeat: et cum Iuda Domini traditore penas infernales sublineat. Et  
insuper parti centum libras auri purissimi incauto persoluat. Et vobis, vel successoribus ve-  
stris, vel vocem vestram, vel eorum pulsantibus, damnum, quod insuleris duplatum resti-  
tuat. Facta Carta apud Carrionem Era M.CC.XVIII. pridie Kalendas Iunij, anno primo,  
quo Rex Serenissimus prefatus Aldefonsus infans atque cum à Rege Ferrando, Patruo suo, recupe-  
rauit. Et ego Rex Aldefonsus regnans in Castella, et Toletis, et Extremadura, hanc cartam cō-  
cambij, quam fieri mandauit, manu propria roboro, et confirmo.

Raimundus Palentinus Eps

conf.

Petrus Rodericus de Azagra

conf.

Martinus Burgenfis electus

conf.

Didacus Xemenes

conf.

Michael Oxomensis Eps

conf.

Petrus Garfia

conf.

Comes Petrus

conf.

Petrus Ferrandi

conf.

Comes Ferrandus

conf.

Ordonius Garfia

conf.

Comes Gundisaluus

conf.

Lop. de Mena

conf.

Comes Gomez

conf.

Lop Diaz Merinus Regis in Castella

conf.

Magister Ioannes, Regis Notarius, Petro de Cardona existente Chancellario,  
scripsit.

**H**Aze memoria el Rey en ef-  
te instrumento de su hijo  
Don Sancho, que intitula Rey: y  
parece aquel Principe Don San-

cho, q̃ la Coronica general, Don  
Rodrigo Sanchez, y Garibai es-  
criuen, que murio jurado herede-  
ro, sin señalar tienpo, modo, ni lu-



gar de su muerte. Ya dexamos escripto año 208. como año 1199. murio ermitaño en el Tenplo, y soledad de San Audito junto a Butrago: falta grande de las Historias de Castilla, que falte en ellas noticia de suceso tan singular; pues viuiendo tantos años despues no se nõbra en priuilegios, ni escrituras. Mucho entierra, y mucho defentierra el tienpo. Cõ sintieron la donacion de Moja-dos Don Raimundo Obispo, y el Cabildo de Palencia, a quiõ el Rey la auia dado, como escriuimos año 1175. Este mismo año (mil y ciento y ochenta y vno) pario la Reyna vna hija, que nonbraron como su auuela paterna, Berengaria (hoi dezimos *Berenguela*). Este fue sin duda el segũdo parto de la Reyna: y llamarla Primogênita el Arçobispo don Rodrigo, Don Lucas de Tui (que siendo Reyna la siruio de Secretario) la general, y Don Rodrigo Sanchez de Arẽualo, Obispo de Palencia, y casi todos los modernos, que aduertidamente refiere Juan de Pineda Iesuita en el Memorial Historico del Rey Don Fernando Santo, su hijo, seria sin duda por el retiro, õ renunciaciõ

*Facta Carta apud Secouiam, Era M.CC.XVIII. (Afsi contauan entonces) quinto Idus Septembris, anno quinto, ex quo Aldefonsus Rex serenissimus Concam Fidei Christiana viriliter m̃cipauit: anno primo, quo idem Rex Aldefonsus Infantaticum à Rege Ferrando, Patruo suo acquisiuit. Et ego Rex Aldefonsus regnans in Castella, & Toletõ, & Extremadura, & Asturijs, hoc presens priuilegium*

del Principe Don Sancho, õ por otra ocasion que ocultò, y descubrirà acaso el tienpo por suerte, õ diligencia de los venideros. Y aunque ignoramos el dia de su nacimiento, consta que fue en este año: pues antes nunca se à nonbrado en ninguno de los priuilegios q̃ emos puesto; ni en otros muchos que emos visto. Y estando el Rey en nuestra Ciudad en nueue de Setiembre con la Reyna, Infanta, y Corte, *Cum uxore mea Alienor Regina, & cum filia mea Infantis Berengaria, &c.* Confirmò a nuestro Obispo Dõ Gonçalo, y Cabildo las dezimas de las rentas Reales, que su auuelo el Emperador Don Alonso les auia dado, como escriuimos año 1136. Y este mismo dia tambien les confirmò, y mandò restituir la Iglesia de San Martin de Grajal entre Zamora, y Sahagũ, que la Infanta Doña Sancha, hermana del mismo Enperador, les auia dado; como escriuimos año 1140.

§. III.

**A**Nbos instrumentos originales permanecen en nuestro Archiuo Catredal: y la data en ambos dize:



grum donationis, & confirmationis, quod fieri iussi manu propria roboro, & confirmo.

Signum Regis Aldefonsi.

Rodericus Gutierrez, Maiordomus Curia Regis, conf. Gomez Garfia de Roda, Alferiz Regis, conf. Petrus de Cardona Toletana Ecclesia electus, conf. Raimundus Palentinus Eps, conf. Sancius Abulensis Eps, conf. Ardericus Seguntinus Eps, conf. Michael Oxomensis Eps, conf. Ioannes Concanus electus, conf.

Comes Petrus, conf. Comes Ferrandus, conf. Comes Gomez, conf. Petrus Roderici de Azagra, conf. Didacus Ximenez, conf. Petrus Ferrandi, conf. Aluarus Roderici de Guzman, conf. Petrus Garcia de Lerma, conf. Petrus Roderici de Guzman, conf. Lupus de Medina, conf. Lupus Diaz, Merinus Regis in Castilla, conf.

Magister Giraldu, Regis Notarius, Petro de Cardona, Toletana Ecclesia electo, existente Chancellario, scripsit.

Congectura parece bien fundada auer nacido la Infanta Doña Berenguela en nuestra Ciudad: pues recién nacida, no la mudarian. Yes mucho lustre de nuestra Patria auerlo sido de vna de las mejores Reynas del mundo.

¶ V.

**P**oca noticia ai en nuestras Historias de las ocupacio-

nes de nuestro Rey por estos años. De nuestros Archiuos consta, que estando en Medina del Campo en onze de Otubre del año siguiente mil y ciento y ochēta y dos pronuncio en fauor de nuestro Obispo D. Gonçalo, y Cabildo la sentencia siguiente, que original se guarda en el Archiuo Catredal.

Año

1182.

**A**ldefonsus, Dei gratia, Rex Castella toti Concilio de SEPVLBEGA, & toti Concilio de PEDRAZA salutem. Sciat, quod ego iudico pro bono, & pro directo, quod Ganati Domni GVNDISALVI, SECOVIENSIS EPISCOPI, & eiusdem Capituli pascant per omnia illa loca, per que vestri pascunt. Vnde firmiter defendo, vt nullus vestrum Ganatos eorum contrariare, nec a pascuis eijcere, nec cabañas violenter intrare de cetero prassumat. Sciat, itaque quod Concilium, quod contra hoc meum statutū, & mādatum fecerit; mille aureos mihi incauto pectauit: & raptum Ganatum in duplum restituet. Facta Carta apud Medinam de Campo, Era M.CC.XX. Quinto Idus Septembris.

Insinua esta cedula Real, que sus terminos los Ganados de los Concejos de Sepulueda, y Pedraza no cōsentian apacentar en

los terminos los Ganados de Obispo, y Cabildo: y juzga el Rey (muy conforme a derecho).

que



que deuen consentirlo. El estilo del instrumēto es singular: y mucho mas el cuidado de vn Rey, que moço, y guerrero, cuidaua tanto del gouierno politico. En estos años (sin que podamos señalar qual) celebrò el Rey Cortes en nueſtra villa de Cuellar: dō de armō Caualleros, con las solenidades de aquel tienpo, à Don Ramō Flacada, Cōde de Tolosa, y à Don Luis Conde de Iartres.

§. VI.

**D**On Gutierre Miguel, y Doña Enderaso su muger fundaron en la Iglesia Catredal vna Capilla, con Altar dedicado al Espiritu Santo, y ser en ella sepultados, dotandola cō el heredamiēto que el Rey les auia dado en Espirido, con cargo de Missas, y sufragios por el descanso de sus almas. Confirmò el Rey la donacion estando en San Esteuan de Gormaz en treze de Mayo de mil y ciento y ochenta y siete años, como consta del instrumēto, que autorizado se guarda en el Archiuo Catredal, cuyas confirmaciones son:

*Signū Aldefonsi Regis Castella. Rodericus Gutierrez Maiordomus Curia Regis, conf. Didacus Lupi, Alferiz Regis, conf. Gūdi saluus Toletana sedis Archieps, & Hispaniarum Primas, conf. Ioānes Cōchensis Eps, conf. Martinus Seguntinus Eps, cōf. Dominicus Aulensis Eps, conf. Gūdi*

*saluus Seconiensis Eps, conf. Comes Petrus, cōf. Comes Ferrādus conf. Didacus Xemeniz, conf. Comes Garcia, conf. Petrus Ferrandi, cōf. Aluarus Roderici, cōf. Ordonius Garcia, cōf. Lupus Diaz, Merinus Regis in Castella, cōf. Magister Michael, Regis Norarins, Gutierrio Roderici existēte Chancellario, scripsit.*

Las escelēcias de nuestro Rey traia recelolos, y confederados à los Reyes vezinos: y el Castellano siēpre bien ocupado celebrò Cortes à sus reynos en Carriō el año siguiēte mil y ciento y ochenta y ocho. Cōcurrio a ellas el Rey de Leon, su primo, reciē heredado por muerte de D. Fernādo su Padre: donde el Castellano le armò cauallero: y el Leonès le besò la mano. Armò tãbiē de caualleria muchos Principes, q̄ atraidos de su fama seguiā su milicia, y Corte: entre ellos Conrado, hijo del Enperador Federico Barbaroxa, que tratado de casar con la Infanta D. Berenguela, no tuuo efecto, por nō tener la niña aun nueue años; aunq̄ en priuilegios destos años se pone por autoridad: y porq̄ acaso anduuo en trato algū tiēpo. Año mil y ciento y ochēta y nueue, Miercoles veinte y nueue de nouiēbre, pario la Reyna vn hijo, que nonbarō Fernando; nacio en Cuenca: noticia no descubierta hasta aora, y autorizada con el instrumēto, que

Año

1188.

Año

1189.



pondremos en el año siguiente 1190. Auiendo injuriado vnos seglares ricos, y poderosos en publicidad à vn Clerigo: quiso nuestro Obispo Don Gonçalo aueriguar, y castigar el delito: los testigos temiendo el poder de los delinquentes no querian depone-  
 ner en la causa. Consultò el Obispo al Pontifice Clemente Tercero si los conpeleria por censuras eclesiasticas à depone-  
 la verdad: respondió el Pontifice la Epistola Decretal, que comiēça *Peruenit*; y es quinta en el titulo 21. de *testibus cogendis*, en el libro segūdo de las Decretales: *Que en defen-  
 sa de la inmunidad Ecclesiastica, y castigo de sus ofensores, deue-  
 ser conpelidos los testigos à depo-  
 ner la verdad; sino puede probar-  
 se de otro modo.*

## §. VII.

**E**L prolijo pleito entre nue-  
 tros Obispos, y los de Palen-  
 cia sobre la jurisdiccion de Porti-  
 llo, Tudela, y Peñafiel, delegò el  
 Papa Clemente Tercero à Don  
 Martin Lopez de Pisuerga, Obis-  
 po entonces de Siguença, y des-  
 pues de Toledo, y a Rodrigo Ar-  
 cediano de Briuiesca en la Igle-  
 sia de Burgos: y à Iuan Arcedia-  
 no de Auila; que juntos en Palen-  
 cia en diez y seis de Março de mil  
 1190. y ciento y nouenta años con-  
 cordan à nuestro Obispo Don Gō-  
 çalo, y Arderico presente Obispo  
 de Palēcia, y sus Cabildos en que

la jurisdiccion quedasse por Palē-  
 cia; cuyo Obispo diessse al Segou-  
 uiano cada año ciē escudos, que  
 nonbra *Aureos*, ò la villa de Ri-  
 bas, que entonces possieian los  
 Obispos de Palencia, tres leguas  
 al Oriēte de Madrid, sobre el rio  
 Henares, feneciendo los pleitos,  
 y rōpiendo quāto en ellos se auia  
 actuado. Hizieronse desta cōcor-  
 dia cinco cartas, ò instrumentos  
 para los tres juezes, y dos Obis-  
 pos. Vna dellas original perman-  
 nece en el Archiuo Catredal; cu-  
 ya data dize:

*Facta Carta apud Palentiam  
 XVII. Kal. Aprilis, Era M. CC.  
 XXVIII. Eo anno quo natus est  
 fœliciter in ciuitate Concha Rex  
 Fredinādus, filius illustris Regis  
 Aldefonsi, & uxoris eius Regine  
 Alienor: regnāte Rege Aldefonso  
 cū Regina Alienor, uxore sua in  
 Castella, Toletō, & tota Extre-  
 matura. Ego Martinus Segunti-  
 nus Eps, in causa ista delegatus  
 index, subscribo, & cōfirmo. Ego  
 Rodericus Briuigenfis Archidia-  
 conus in causa ista delegatus iu-  
 dex subscribo, & conf. Ego Ioan-  
 nes Abulensis Archidiaconus in  
 causa ista delegatus index, sub-  
 scribo, & conf. Ego Gonçaluus Se-  
 couiensis Eps, subs. & conf. Ego  
 Ioānes Decanus, subs. & cōf. Ego  
 Ioannes Pracentor, subs. & conf.  
 Ego Raimundus Sacrista, subs.  
 & conf. Ego Petrus Seguini,  
 Magister scholarum, subs. & cōf.  
 Y con-*



Y consiguientemente firman, y confirman diez y nueue Prebendados. Y aduertimos, que es esta la primera noticia que hasta aora emos hallado de Dean en nuestra Iglesia; auicando sido hasta aqui Priores: y que faltan los Arceedianos, o por ausentes, o por vacantes. Y al otro lado, firman el Obispo, y Dignidades de Palencia: Ego Ardericus Palentinus Eps, subscribo, & conf. Ego Nicolaus Decanus subs. & conf. Ego Artaldus Archidiaconus, subs. & conf. Ego Martinus Archidiaconus subs. & conf. Ego Bernardus Archidiaconus, subs. & conf. Ego Petrus Archidiaconus subs. & conf. Ego Didacus Pracentor, subs. & conf. Ego Ioannes Sacrista, subs. & conf.

Y consiguientemente firman, y confirman veinte y ocho Prebendados: y al fin dize,

Ego Benedictus ex mandato Martini Seguntini Episcopi, & Domini Roderici, Archidiaconi de Bruesca, & Domini Ioannis, Abulensis Archidiaconi, hanc cartam propria manu scripsi.

§. VIII.

Hizo se esta cõcordia en presencia del Rey, que el dia siguiente cõfirmõ quantas gracias, y donaciones auia hecho su auuelo, y padre a nuestro Obispo, y Cabildo. Y en veinte y cinco del mismo mes de Marco hizo donaciõ a nuestra Ciudad de los pueblos cõtenidos en el priuilegio siguiente, q̃ autorizado se guarda en los Archiuos de Ciudad, y tierra,

Quoniam Regis expedit magnitudini suorum vota respicere, & singulis, prout decet, dignis retributiones largiri. Congruum quoque ad idm̃ accedit, ut ex fidei copuli deuotione, & obsequio crescat regis fauoris, & liberalitatis affectus. Ea propter Leo Alaeofusus, Dei gratia, Rex Castellæ, & Toleti, una cum uxore mea, Alienor Regina, & cum filio meo Ferrando vobis vniuerso Concilio Segouieñi, præsenti, & futuro, & filiis, & posteris vestris, & omni successioni vestre, facio eandem donationis, concessionis, & stabilis in perpetuum voluntatem. Dono itaque vobis, & concedo aldeas illas, quarum nomina subscrip̃ta sunt, videlicet Arganda, Velches, Valterra, Campo de Almonacis, Lucches, Valdemor, Valdeiorres, Ilquexo, Pesola, Querencia, Valmores, el Alameda, el Villar, Ambit, Crusco, Caravana, Valdehecha, Fielmes, Petales: sicut hodie eas tenetis, & possidetis cum omnibus terminis, & aquis suis. Si quis vero &c. Facta Carta apud Palencia Era M. CC. XXVIII. octauo Kal. Aprilis: secundo anno postquam serenissimus Alfonso, Rex Castellæ, & Toleti Alfonso Regem Legionensem cingulo militia accinxit: & ipse Alfonso, Rex Legionis oscularis est manum dicti Alfonsi, Regis Castellæ, & Toleti. Et consequenter paucis diebus elapsis, fape dictus Alfonso, Rex Castellæ, & Toleti, Romani Imperatoris filium, Conradum nomine, in nuptiis militum accinxit: & filiam suam BERENGARIAM tradidit in uxorem. Ego Rex Alaeofusus, regnans in Castellæ, & Toleti, hanc cartam manu propria roboro, & cõfirmo.

§. IGVÑM ALDEFONSI REGIS CASTELLÆ.

Rodericus Gutierrez, Maiordomus Curia Regis,

Didacus Lupi, Alferiz Regis,

Gundisalus Toletana sedis Archieps, & Martinus Burgenfis Eps,

Hispenniarum primas, & Martinus Seguntinus Eps,

Ardericus Palentinus Eps, & Martinus Oxomensis Eps,

Rueda.

conf.

conf.

conf.

conf.

conf.



Comes Petrus,

conf.

Gutierrez Roderici,

conf.

Comes Ferrandus Nuni,

conf.

Petrus Roderici,

conf.

Comes Ferrandus Pontij,

conf.

A Egidius Gomez,

conf.

Comes Garfia,

conf.

Guillelmus González,

conf.

Ordonius Garfia,

conf.

Lopus Diaz, Merinus Regis in Castilla, conf.

Magister Michael, Regis Notarius, Gutierrez Roderici existente Chancellario, scripsit,

## §. IX.

Estos, y otros muchos pueblos, que adquirierō los servicios de nuestros Ciudadanos, enagenaron los aprietos, o afectos de los Reyes. En onze de Mayo, estando el Rey en Tudela (seria la de Duero, pues andaua en estos confines) confirmò a nuestro Obispo, y Cabildo una heredad que Maria Galindez de Coca les auia dado para que se hiziesse sufragios por su alma. Tiene el instrumento desta donacion los mismos confirmadores que el antecedente. Sin duda Maria Galindez de Coca era persona de inportancia, y la heredad que dio era quantiosa; pues se pidio al Rey confirmaciō della. Vno, y otro se ignora por descuido de los antiguos, que deuieran poner dōde estaua la heredad. Solo consta, que estando el Rey en Toledo en tres de Diziembre, tomò para sí la villa de Ribas, dando por ella a nuestros Obispos, y Cabildo ciē escudos cada año sobre el portazgo de nuestra Ciudad, como cōtra del instrumento que original permanece en el Archiuo Cattedal, con las mismas noticias,

y confirmadores que los antecedentes.

El año siguiente mil y ciento y nouenta y vno los Reyes de Leon, Portugal, Nauarra, y Aragon hizieron nuevas confederaciones, recelosos de los bríos del Rey de Castilla: el qual el siguiente año mil y ciento y nouenta y dos celebrò Cortes tambien en Carrion para disponer la guerra contra los Moros: procurando antes assegurar paces con los Reyes Christianos. Nuestro Obispo Don Gonçalo, primero, murio (segun nuestras memorias) este año, sin que sepamos dia, ni lugar de su muerte, ni sepultura, descuido ordinario de aquellos siglos. Sucediole Don Gutierre Giron, hijo del Conde Don Rodrigo Gonçalez Giron, y Doña Mayor Nuñez de Lara su muger.

Año  
1191.

Año  
1192.

## §. X.

Q Viso Alfōso, nuestro Rey, mostrar, que solo su valor, y fuerças bastauā a deshazer sus enemigos: y nonbrado el año siguiente mil y ciento y nouenta y tres por Capitā del exercito a D. Martin Lopez de Pisuerga, q de Obispo de Siguença auia ascendido a Arçobispo de Toledo por

Año  
1193.

muer-



muerte de Don Gonçalo, entraron talando las canpañas de Guadiana, y Guadalquivir. Ningun Autor aduierte si fue el Rey a esta jornada, ò que ocupacion detuvo su animo belicoso. Como quiera los Moros lastimados del destrozo, auisaron a Aben Iosef Mazemut, que publicando en toda Africa la *Gazia* (a imitacion de nuestra Bula Cruzada) creyendo aquellas gentes engañadas, que quantos mueren en semejante guerra, vana gozar de su paraíso; se juntaron cien mil cauallos, y trecientos mil peones de todas las naciones Africanas hasta los vltimos Etiopes. Con este exercito passò el Africano a España, y agregando los Andaluces llegó a Alarcos: donde Alfonso con solas sus gentes esperaba enemigo, y socorro; que detenido le forçò a pelear con mas animo que fuerças. Para cada Christiano auia cinqueta Moros, ventaja insuperable. Sobre esto los hidalgos de Castilla enbidianan a los caualleros de nuestra Estremadura, mas fauorecidos del Rey por las memorias de su niñez, y criança; con que les auia cobrado tanta aficion, que en publico dezia, que eran mejores hombres de a cauallo que los Castellanos: de aqui nacio tanto odio, que (segun escriuen todos) Don Die-

go Lopez de Haro, cabo de las esquadras Castellanas, se retirò sin tienpo, ni valor a la villa de Alarcos: accion que le causò mal nonbre, hasta que le recobrò en las Nauas de Tolosa.

§. XI.

**T**antas ventajas, y accidentes contrarios dièron al Moro la vitoria Miércoles diez y nueue de Julio de mil y ciento y nouenta y cinco años: muriendo lo mejor de nuestra Ciudad, Auila, y otros pueblos desta Estremadura, por asistir a su Rey; que retirado vna vez por los suyos del peligro, boluio a el sintiendo menos la muerte, que el vencimiento: y mal herido en fin, se retirò a Toledo. Allí llegó a consolarle el Rey de Leon, que yauenia en su ayuda. Tambien venia el de Nauarra: y sin llegar a verle se boluio a su Reynò, ocasion de muchas discordias.

El exercito vencedor llegó a Yeuenes, distante seis leguas de Toledo. Y sin duda quedò muy destrozado, pues no siguió la vitoria, que proseguida pudo hazerle señor de España, diuidida de fuerças, y acobardada de animos con tal golpe.

El Catalogo de nuestros Obispos dize: *Don Gutierre, hijo de Rui Giron, que murio en la batalla de Alarcos año 1195.*

Mal distinguen estas palabras qual de los dos padre, ò hijo



fue muerto en la batallas; aunque Geronimo Gudiel en su Historia de los Girones, alegando esta noticia nuestra, dize, que el Padre; sin reparar en lo confuso de las palabras. Y dize, que está en vn libro del Catalogo de los Obispos desta Iglesia en su Archiuo: nunca emos podido hallar este libro, ni noticia de que le aya auuido; porque las memorias, y Ca-

talogo que citamos de nuestros Obispos, está en vn pliego de papel suelto, y de letra moderna en vn caxon del Archiuo: y la continuación que lleuamos en esta Historia de nuestros Obispos, va sacada de instrumētos autēticos, y de historias aprouadas, como en ella se verá. Del Obispo Don Gutierre ai noticia en el instrumento siguiente.

**I**N nomine Sanctæ, & indiuiduæ Trinitatis Patris, & Filij, & Spiritus Sancti. Nos Capitulum SECOVIENSIS Ecclesia communi consensu, & voluntate: Domino EPISCOPO GUTTERIO conuiuentiam, & auctoritatem prestante constituimus, ut in altari Sancti Spiritus, quod de voluntate, & concessione Domini Episcopi Gonsalui, & nostra Dominus GUTTERIVS MICHAEL una cum uxore sua ANDERASO construxit, singulis diebus in perpetuum Missa à secundo hebdomadario celebretur: & ei, qui eam fecerit, una portio in refectorio detur, quacunque alijs Canonicis dabitur. Constituimus & nos debitores duarum metretarum olei de communi nostro Sacristania singulis annis ad opus lampadis prefati altaris. Verum ne huic nostra constitutioni alicui liceat contraire, eam sigillo nostro, & Domini EPISCOPI GUTTERII munimus. Ego GUTTERIVS MICHAEL una cum uxore mea ANDERASO pro remedio animarum nostrarum, & parentum nostrorum ducentos aureos predicto altari in dotem dedi ad dicta onera sustinenda. Sernam etiam de Spiritu ei ante dederam, quam postea Dominus Rex Alfonsus sibi assumpsit. Era M.C.C. XXXIII. Ego Petrus Magister Scholarum, mandante Capitulo, hæc dictaui, & scripsi.

Consta del instrumento, que auiendo Don Gutierre Miguel, y su muger Doña Anderaso, ò Enderaso (que de ambas formas le hallamos escrito) fundado vna Capellania del Espiritu Santo sobre la serua que el Rey les auia dado en Espirido: y auiendo el Rey buuelto a tomarla; los fundadores dieron docientos escudos, y el Cabildo se obligò à los sufragios con licencia del Obispo Don Gutierre. Fue grã descuido del Maestre escuela, que dize auer notado, y escrito el instrumento, no poner dia de la fecha: que pudo

dar luz à muchas confusiones. De nuestro Obispo don Gutierre no emos hallado hasta aora otra noticia. Cierito es que le sucedio Don Gonçalo Miguel, hijo ilustre de nuestra Ciudad, sus padres fueron Don Gutierre Miguel, y Doña Enderaso, Segouianos ya nõbrados en muchas ocasiones desta Historia. Tratò el nueuo Obispo de restaurar algunas cosas enagenadas de su Dignidad: y entre otras la villa de Nãares, que el Obispo Dõ Guillermo auia vendido a la villa de Sepulveda sin la solenidad necesaria,



ria ni consentimiento de su Cabildo. Litigose la causa ante juezes nonbrados para ello por el Rey, que mandò fuesse restituida à la Dignidad, y mesa Obispal por su executoria despachada en santa Olalla en veinte y nueue de

Año  
1196.

Octubre del año siguiente 1196. la qual autorizada se guarda en el Archiuo Obispal.

§. XII.

**L**Os Moros tomaron à Cáceres, y Plasencia: y tuuieron cercado à Toledo diez dias. Los Reyes de Leon, y Nauarra re pelauan al Castellano vencido, anteponiendo su particular aumento al bien comun, y religiõ verdadera: con que animado el Moro *Aben Iosef*, y reforçado

de gente, boluio año mil y ciento y nouenta y ocho a talar las canpañas de Toledo, Madrid, Alcalá, Cuenca, y Huete. Y aunque no entrò pueblo alguno; boluio rico de cautiuos, y ganados. Como las injurias del amigo duclē mas: posponiēdo Alfonso los daños del Moro à los agrauios del Nauarro, y Leonés, boluio contra este sus armas, quitandole muchos pueblos.

Año  
1198.

§. XIII.

**E**Stando el Rey en Burgos en diez y siete de Março del año mil y dozientos, dio à nuestra Ciudad, y sus ganaderos, el priuilegio siguiente, que autorizado està en los Archiuos de Ciudad, y tierra.

Año  
1200.

**P***resentibus, & futuris notum sit, ac manifestum, quod ego Aldefonsus, Dei gratia, Rex Castella, & Toleti, recipio sub protectione, & defensione mea omnes Ganatos de SECOVIA, mandans, ac firmiter precipiens, ut libera habeant pastua per omnes partes Regni mei. Ita quod nullus de Regno meo eos, vel eorum pastores, contrariare, nec pignorare, nec montare, nec alio aliquo modo impedire, sit ausus. Si vero damnum fecerint Ganati illi in messibus, vel in vineis, vel in hortis, vel in pratis, vel in defecis, qua solent esse cognita; emendent illud sicut forum mandauerit. Et de eo quod manifestum non fuerit, stent ad directum, pro ut forum illius terra mandauerit. Quicumque vero &c. Facta Carta apud Burgos, Regis expensis, XVII. die mensis Martij, Era M. CC. XXV. III. Et ego Rex Aldefonsus regnans in Castella, & Toletis, hanc cartam, quam fieri iussi, manu propria roboro, & confirmo. Didaco Garfia existente Chancellario, Petrus Domini Regis Notarius.*

**E**N la rudeza del estilo se conoce la de aquel tienpo: y en la grandeza de la merced, el mucho fauor que el Rey hazia à nuestros Ciudadanos, tomando la cabaña debaxo de su Real anparo, y concediendo que sus ganados pudiesen pastar en todo su Reyno; como hoi se guarda.

§. XIII.

**C**Onoce se tambien quãta antiguedad, y opulencia tenia ya en nuestra Ciudad esta noble grangeria, perpetua mina, y riqueza de España: pues quando las minas de su oro, y plata tan celebradas en todas naciones, y escritores, fueron tan antiguamente



acabadas; que a penas puede aue-  
riguarfe hoy donde estuuieron: y  
las de anbas Indias se han consumi-  
do en tan breue tiempo: este ver-  
dadero vellocino de oro Español  
se a continuado tan perpetuo, q̃  
en nuestros dias en sola esta nue-  
stra Parroquia de San Iuan emos  
visto cinquenta mil cabeças de  
ouejas, y carneros en hazienda de  
solos tres ganaderos. Y en lo res-  
tante de nuestra Ciudad mas de  
ciēto y cinquēta mil: y otro tãto  
en la comarca desta jurisdiciō (o-  
pulēcia inconparable en durable  
cōtinuaciō: en despojo prouecho  
so de lana, leche, y carne: en co-  
mercio, y ocupaciō de personas.)

Emos referido esto con repa-  
ro de que Iuan Botero, escritor  
Italiano de nuestro tiempo, en su  
España moderna dize, Quela ma-  
yor riqueza de nuestra Segouia  
consiste en este ganado: y que Vi-  
llacastin, Aldea desta jurisdicion,  
tiene treinta mil cabeças; tenien-  
do mas de cien mil. Desta abun-  
dancia, y fineza de lanas (ayuda-  
da de la naturaleza destas aguas  
para labarlas, y teñirlas) nacio, sin  
duda, la opulenta fábrica de los  
paños, que a nuestra Ciudad a da-  
do tanta riqueza, y celebridad en  
todas las naciones del mundo:  
siendo en todo el tan estimados  
sus finisimos paños: cuyo trato,  
y fábrica industriosa pide trata-  
do particular para exēplo de Re-  
publicas.

§. XV.

**B** Oluiendo a nuestra Historia,  
por estos dias vino el Rey a  
nuestra Ciudad: donde en veinte  
y tres de Mayo confirmò a nue-  
stro Obispo Dō Gonçalo Miguel,  
y su Cabildo las dēzimas del por-  
tazgo de Sepulbeda, Cuellar, Co-  
ca, Iscar, Pedraza, Maderuelo,  
Fresno, Fuentidueña, Bernui, Sa-  
grameña, y Benbinbre, que el En-  
perador Don Alonso les auia da-  
do: y dize la data de la confirma-  
cion, que original permanece en  
el Archiuo Catredal, así.

*Facta Carta apud S E CO-  
VIAM, Era M. CC. XXXVIII  
decimo Kalend. Iunij. Et ego  
Rex Aldefonsus, regnans in Ca-  
stella, & Toletis, hac cartam, quā  
fieri iussi, rōboro, & confirmo.*

*Signū Aldefonsi Regis Castelle.  
Gonsaluus Roderici, Maiordo-  
mus Curie Regis, conf. Aluarus  
Nuni, Alferiz Regis, conf.*

*Martinus Toletana Sedis Ar-  
chieps, & Hispaniarum Primas,  
conf. Marinus Burgensis Eps,  
conf. Ardericus Palentinus Eps,  
conf. Martinus Oxomensis Eps,  
conf. Rodericus Seguntinus Eps,  
conf. Iacobus Abulensis Eps, cōf.  
Iulianus Conchensis Eps, conf.  
Ioānes Calagurritanus Eps, cōf.*

*Comes Petrus, conf. Lupus San-  
tij, conf. Gometius Petri, conf. Al-  
fonsus Telli, conf. Guilielmus Gō-  
zalui, conf. Gutterrius Diaz,  
Merinus Regis in Castella, conf.*

Dida-



*Didaco Garfia existente Chancellario Dominicus:.....*  
*scripsit. §. XVI.*

**L**Os Canonigos de Parraces faltando a la obediencia deuida, y prometida, eligierō Abad sin la asistencia, y consentimiento capitulado de nuestros Obispos; mas el presente (Don Gonçalo) brioso defensor de su jurisdiccion, contradixo la eleccion, y contestado el pleito, se nonbra-ron quatro juezes arbitros, Don Martin Arçobispo de Toledo; Guillelmo Arcediano de Molina; Gerardo Arcediano de Cerrato; y el Macistro Lanfranco Canonigo de Palencia; que juntos, y cōformes en Aillon en veinte y nueve de Junio deste año mil y docientos declararon por inualida la eleccion del nuevo electo Abad, que se nonbrauā Iuan: por auerse hecho sin asistencia, y voto de nuestro Obispo, conforme a la obediencia, y capitulaciones juradas. Hallaronse a esta pronūciacion nuestro Obispo Don Gōçalo, Iuan Arcediano de Sepulveda, Domingo Châtre, Pedro Tesorero, Arnulo Maestrescuela, y Esteuan Arcipreste, con muchos Canonigos, Arciprestes, y Curas de nuestra Ciudad, y Obispado: y Prebēdados de Toledo, Cuēca, Sigüēça, y Parraces (y entre ellos Domingo Caro). Y todos firmaron en el instrumēto, q̄ autoriza do està en el Archiuo Catredal.



CAPITULO XIX.

*Obispo de Segouia elige Abades de Sāta Maria de la Sierra. Fundacion de la Vera Cruz por los Tenplarios. Pleito entre Obispo, y Clero. Fundacion del Conuento de la Sātissima Trinidad, Terminos de Segouia incluyen el Real de Mançanares. Vitoria de las Nauas de Tolosa. Muerte de Rey, y Reyna.*

§. I.



**D**OS años passados a- uia fabricado Don Gutierre Miguel la veta de la Fuenfria; y despues de su muerte Doña Enderaso su muger fabricò vn molino en Rio-Molinos: y de anbas heredades fundò vinculo de sucesion, que hoy llaman mayorazgo: el qual confirmaron en Toledo el Rey, Prelados, y ricos hombres en tres de Enero de mil y docientos y vn años. Los Prelados cōfirmadores son, *Martin Arçobispo de Toledo, Gōçalo Obispo de Segouia, y Arderico de Palencia, Mateo electo de Burgos, Martin Obispo de Osma, Rodrigo de Sigüenca, Iuliano de Cuenca, Diego de Auila, Iuan de Calahorra, y Bricio de Plasencia.*

Este año Don Lope Nauarro, Canonigo de nuestra Iglesia, la

Año  
1201.

dio



dio vnastiendas que hoi permanecen debaxo de la *Puente* en el Açoguejo. Confirmó la donacion el Rey estando en nuestra Ciudad; y dize el instrumento de confirmacion, que original permanece en el Archiuo Catredal:

*Illas tendas, qua sunt in SECOVIA IN PONTE-SICCO, quas Dominus Lupus, Canonicus, quōdā Petri Nauarri filius, dat eidē Ecclesia, &c. Facta carta apud SECOVIAM, Era M.CC.XXXVIII. Quinta die mensis Augusti.* Tiene los mismos confirmadores, que los antecedentes

Aqui es justo aduertir, q̄ es esta la mas antigua noticia, y memoria escrita q̄ hasta aora emos hallado de vna fabrica, tã suntuosa y celebre, como nuestra *Puente*.

Porque el Arçobispo Don Rodrigo, que es el autor mas antiguo de quantos hoi gozamos, que de ella hizo memoria (diziendo, como la fabricò Hispā) escriuio quarenta años despues deste en que vā nuestra Historia. Quien dudará que muchos escriuieslen su principio, y fabrica escelente: y que sus escritos, y memorias perdiessse el descuido, ò la desgracia? §. II.

**A** Vian passado de sauençias entre nuestro Obispo Don Gonçalo y el Abad, y Mōges de Santa Maria de la Sierra, que fundó nuestro Obispo Don Pedro de Aagen, como escriuimos año 1133. Y reducidos à concordia, otorgaron la escritura siguiente, que ponemos à la letra por la singularidad de sus noticias.

**N** E vetustatis caligine facta precedentium posteros latere valeant, ob hoc in scriptis rediguntur. Noscant igitur tam presentes, quam futuri, quod Monasterium de *SOTIS ALVIS* à bona memoria predecessore nostro *PETRO, SECOVIENSIS EPISCOPO*, utpote à Patrono proprio fundatum. et ab illis temporibus usque ad nostra tempora predecessoris nostri, vel eorum Vicarij, in omnium Abbatum electione cum quibusdam de fratribus eiusdem Monasterij fuerunt electores: et in sua benedictione predictis antecessoribus obedientiam in perpetuum promiserunt. Et ego *GVNDISALVVS* Secundus, Dei gratia, *SECOVIENSIS EPISCOPVS* cum quibusdam de loci predicti fratribus duos Abbates, Michaelem, scilicet, et Blasium elegimus. Et in die sua benedictionis obedientiam, tanquam Patrono, et Domino, predicti Abbates nobis in perpetuum promiserunt. Et nos tempore Blasij, Abbatis loci iam dicti, eius fratribus promissimus quod non compelleremus eos alium ordinem seruaturum: nisi quem tunc seruabant. Et illo tempore Blasius, saepe dictus, una cum consensu Capituli sponte concesserunt quod nos, et nostri successores plenariam potestatem in corrigendo fratrum, et Abbatum excessus haberemus, quam Abbas Cisterciensis habet super Abbates inferiores, siue in adponendo, siue in alijs excessibus corrigendis. Facta Carta sub Era M.CC.XXXVIII. Et ego *GVNDISALVVS, SECOVIENSIS EPISCOPVS* cum *BLASIO* Abbate eiusdem loci hanc cartam confirmamus: & sigillorum nostrorum impressione communimus.

Por ser instrumento comũ se hizierõ dos cortados por A.B.C.

el vno se guarda en nuestro Archiuo Catredal. Es vn pergamino



mino de quarta en quadro, con dos sellos de cera pendientes: vno del Obispo con sus armas, y nonbre: y otro del Abad con la enpresa Cisterciense dela mano con el baculo Pastoral, y en la circunferencia escrito: *Sig- nū Abbatis saltuum alborum*. La mucha jurisdiccion que el Obispo muestra tener en aquel Conuen- to no parecerá singular a los no- ticiosos de Historia, y derecho Canonico: pues en el consta que los Religiosos estauan sugetos à los Obispos: y aqui auia mas el derecho de fundacion, y Patro- nazgo. §. III.

**N**uestros Coronistas dicen, que este año (sin señalar dia) casaron dos Infantas de Cas- tilla, Doña Blāca con Felipe Au- gusto de Francia, Padres de San Luis: y nuestra Doña Berenguela con Don Alfonso Rey de Leon, su tio segundo, impedimento, que despues los apartò por no se auer dispensado, como consta de la Decretal: *Et si neceße, de dona- tionibus inter virum, & uxorem*; decretada para este caso. Cele- braronse estas bodas en Valla- dolid con solenes fiestas. Y que- de aqui aduertido, que este año (quādo mas tēprano) naceria el Principe D. Fernādo Sāto, de cu- ya edad variā inaduertidamente nuestros escritores. El siguiente

Año 1202. el Rey en San Esteuan (parece de

Gormaz) en veinte y cinco de Mayo dio à nuestro Obispo Don Gonçalo vnas casas en Made- ruelo junto al Castillo, que auian sido de Martin Fernandez: *Quas- dam casas in Maderolo: que quondam fuerunt de Martino Ferrādi, sitas sursum in Castello*. Palabras de la donaciō, que auto- rizada se guarda en el Archiuo Catredal

El año siguiēte mil y docien- tos y tres pario la Reyna Doña Leonor al Infante Don Enrique: assi lo escriue Garibai, sin señalar dia, ni lugar.

§. III.

**L**os Tenplarios, cuyo princi- pio fue en Gerusalē por Hu- go de Paganos, y Gaufredo de Sā Ademaro año 1118. como refie- re Guillelmo, Arçobispo de Ty- ro, escritor del mismo tienpo: auiendo sido su primer instituto asegurar de salteadores los cami- nos de la tierra Santa; y crecien- do adelante en gente, y fuerças, guerrear à los enemigos de la Fé Christiana; fundaron en España muchos Templos, y Conuentos: y en nuestra Ciudad vno, con ti- tulo de la *Vera Cruz*, por vna pre- ciosa reliquia que en el colocarō de la verdadera Cruz en que mu- rio Iesu Christo. Su fabrica es al modelo mismo del Templo del Sepulcro Sāto de Gerusalen, que fue su primitiua viuienda, y cau- sa de nonbrarse Tenplarios. La

fue-



les dio sitio à proposito para la hospitalidad que profesan, junta con la redencion de cautiuos, en el mismo camino real, que de Castilla la Vieja entra en nuestra Ciudad; (cuya gran poblaciõ duraua entonces en aquel Valle) entre el rio, y nueuo Templo de la Vera Cruz, cien passos al Oriente de la deuota hermita de nuestra Señora de la Fuencisla, donde estuuieron 358 años, hasta q̄ trasladaron su Conuento à la parte Oriental de la Ciudad, como escriuiremos año 1566. Y este sitio (aunque ampliado) ocuparon despues los Religiosos Carmelitas Descalços, como escriuiremos año 1586. Sabiendo a pocos dias el Santo Patriarca el buõ hospedaje que à sus hijos auia hecho nuestra Ciudad, vino à agradecer el fauor, y visitar la nueva fundacion: donde estuuo algunos dias estimado de nuestros

Ciudadanos, y Obispo, que le quedò muy aficionado, como se verá en fauores adelante. De aqui passò à Aragon, dexando por primer Ministro del nueuo Conuento à Frai Iuan Enrico. §. VII.

**L**A continuacion de rebatos, y guerras alteraua el señorio de la campaña; de que auian nacido diferencias entre nuestra Ciudad, y la villa de Madrid sobre los terminos de su jurisdiccion. Nonbrò el Rey à Minaya, que llama su Alcalde; para que aueriguado el derecho de ambos pueblos, deslindasse los terminos. Hizose asì: y estando el Rey en Burgos en veinte y ocho de julio de mil y docientos y ocho despachò el instrumento siguiente, que autorizado en muchas copias se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra.

Año  
1208.

**P**Er presens scriptum notū sit tam presensibus, quam futuris, quod Ego Alfonso, Dei gratia, Rex Castella, & Toleti, una cum uxore mea Alicor, & cū filiis meis Ferrando, & Enrico libentissimo, & voluntate spontanea Dono vobis varonibus de SECD-VILA, & concedo omnes illos terminos, quos Minaya dilectus Alcaides meus determinauit inter vos, & Concilium de MADRID de mandato meo: & in quibus fixit moiones, quorum nomina inferius distinguntur, ut illos populos, seu eremos, quomodo vobis magis placuerit de re hereditario, & irrenouabiliter habeatis. Isti vero sunt moiones, prius quomodo transiit la Carrera in aqua, qua dicitur Sagriella in Sazedon: deinde per summum del lomo: & remanet Bobadiella de parte de MADRID: & deinde ad lomam de ipsa caunada de Alcorcon: & deinde ad illas aguas de Butarec: & deinde ad illas aguas de Meac, quomodo vadit super Pocolum, & Popolos remanet de parte de Madrid: & deinde per aldrum de Zarzola: & Zarzola remanet de parte de Madrid: & deinde ubi cadit Cosra in Guadarrama: & deinde ad summum de illis lauris de Fuencarral: & per summum de illis laboribus de Alcobendas: & deinde quomodo vadit ad vincolas. Supra dictos itaque moiones, & totum terminū, qui inter eos est. Dono vobis roboro, & confirmo. Si quis vero, &c. Facta Carta apud Burgos P. Kalēd. Aug. sti, Era M. CC. XLVI: Et ego Rex Alfonso regnans in Castella, & Toletis, hanc cartam, quando fieri iussi, manu propria roboro, & confirmo.

SIG.



SIGNVM ALDEFONSI REGIS CASTELLE.

Gonzalvus Roderici, Maior domus Curie Regis,

conf.

Aluarius Nuny, Alferiz Regis,

conf.

Petrus Abulensis Eps.

conf.

Didacus Lupi de Faro,

conf.

Gonzalvus Secouensis Eps,

conf.

Rodericus Didaci,

conf.

Rodericus Seguntinus Eps,

conf.

Rodericus Roderici,

conf.

Ioannes Calagarritanus Eps,

conf.

Ferrandus Garsia,

conf.

Garsias Burgenfis Eps,

conf.

Nunius Petri,

conf.

Brisius Placentinus Eps,

conf.

Gomerius Petri,

conf.

Tellius Palentinus electus,

conf.

Suerius Telli,

conf.

Rodericus Oxomenfis electus,

conf.

Guillelmus Gonzalvi,

conf.

Garsias Conchenfis electus,

conf.

Garsias Roderici, Merinus Regis in Cast. conf.

Dominicus Dominici, Regis Notarius, Abbas Vallis Olesi, Didaco Garsia existente Chan-  
cellario, scribi fecit.

## §. VIII.

**E**Mos puesto este instrumen-  
to para començar a satisfa-  
zer lo que en estos dias se à escri-  
to en la Historia de Madrid por  
el Licenciado Quintana, sobre  
la jurisdiccion, y señorio del Real  
de Mançanares, que pues ya esta  
ua tan antiguamente enagenan-  
do, inportaua poco a vn pueblo  
tan ilustre como Madrid, leuan-  
tar tanta màquina sobre funda-  
mentos tan falsos, obligadonos  
à defender nuestro credito, y ver-  
dad, que probaremos con instru-  
mentos originales, y autènticos,  
que permanecen en los Archiuos  
de nuestra Iglesia, Ciudad, y Tie-  
rra: aduirtiendo aqui, que el que  
pone Quintana del Rey Dñ Alõ  
so, que llama Setinio, es falso en  
data, y confirmadores. Porque  
en la Era 1160. que dize el priui-  
legio, q̃ es año de Christo 1122.  
no auia nacido el Rey Don San-  
cho, hijo del Rey Don Alonso, ni  
aun el Padre se auia casado; quan-  
to mas conquistado à Zaragoza,

Valencia, ni Almeria, de que se in-  
titula Señor: y asì en lo demas. Y  
si quiere poner la Era por año de  
Christo 1260. tres años auia que  
era difunto quiẽ dio el priuilegio:  
y dos que auia fallecido el Rey Dñ  
Sancho, que confirma en el. De-  
mas de que en aquel tienpo (ni  
cien años despues) no se despacha-  
uan los priuilegios Reales en Ro-  
mance, quanto menos en estillo  
tan moderno. Perdone el lector  
que le enbaracemos cõ estas vul-  
garidades, pues son forçosas en la  
defensa à que nos obligan.

De nuestro instrumẽto cõsta, q̃  
siendo los terminos entre Ma-  
drid, y Segouia, desde Sagrilla à  
Sazedon, Alcorecõ, Poçuelo, Zar-  
çuela, Fuencarral, y Alcouẽdas; el  
Real de Mançanares estaua, y es-  
tuuo por nuestra Ciudad, como  
iremos probando. hasta que vlti-  
mamente se dio al Marques de  
Santillana, cuyos suceßo-  
res le possen hoy.

★ ★



§. IX.

Era M.CC. XL.VI. die XXI.

**E**N veinte y vno de Nouienbre deste año, estado el Rey en Villanueva de Tozara, vëdio aquella villa a nuestra Ciudad por dos mil y quiniētos maravedis, como consta dela carta de vëta que autorizada se guarda en ambos Archiuos de Ciudad, y Tierra, cuya data dize: *Facta Carta apud Villamnouam de Tozara,*

*mensis Nouembris.* Tiene las mismas confirmaciones que el priuilegio antecedente. De aqui parece vino el Rey a nuestra Ciudad, a la qual en doze de Diziembre dio el siguiēte priuilegio, que autorizado en muchas copias, y confirmaciones se guarda en los Archiuos de Iglelia, Ciudad, y Tierra.

**I**N nomine Domini Amen. Decet Reges predecessorum suorum dona, & iura illibata custodire, & augete conseruata. Ea propter Ego Aldefonsus, Dei gratia, Rex Castella, & Toleti, una cum uxore mea Alienor Regina, & cum filijs meis Ferrando, & Henrico, pro multis, & gratis seruitijs, quæ mihi in terra Christianorum, & Sarrazenorum fideliter exhibuistis, libenti animo, & voluntate spontanea facio cartam donationis, concessionis, confirmationis, & stabilitatis, vobis Concilio de SECOPIA presentii, & futuro, perpetuo valituram. Dono itaque vobis, & concedo omnes illos moiones de vestro termino, prout illos parauit cum TOLETO, & cum MADRID, cum Olmos, cum Canales, cum Alfamin, & cum alijs villis, quæ sunt Frontaria de vestro termino allena serræ. Quorum nomina inferius distinguntur, & filios populos, seu ermos, quomodo vobis magis placuerit, iure hereditario, & irrenocabiliter habeatis. Isti verb sunt moiones. Prius Tozara sicut finit de Serra, & cadit in Alberche: & ex alia parte quomodo cadit arroyu de Menruda in Alberche, & deinde per carreram de sulam, quomodo vadit per summum del lomo de Marzalua. & illa aldea de Marzalua remanet in termino de Alfamin, & exiit ad illam forcadellam de Montrucc; & remanet ipsa aldea de Montrucc pro termino de Alfamin: Deinde quomodo vadit ipsa carrera, & exiit super iurrem de Esleuan Ambrán, & vadit per illam carreram, quæ dicitur Annafaguara, & remanet la fonte del Madero in dextra parte, & vadit ad Porselleio, & iungit se ad carreram, quæ vadit de Olmos ad Maqueda, & tornam illi moiones per ipsam carreram, quæ vadit Camarenam, sicut vadit ipsa carrera ad Ecclesiam de Bobadella, quæ stat circa illam carreram, quæ vadit de Olmos ad Maqueda: Deinde per summum del lomo, quomodo aquæ fluunt ad Bocalauio, sicut vadit per Cabezam carrascosam, quæ dicitur Morgada: deinde per cabezam de Paraalnas deinde ad cabezam Oiam, prout aqua in Masanda cadunt, & illas casas de Masanda est vnum moion, vsque ad cabezam Oiam, quæ est super Masandam de facie ad Olmos, & riuus de Masanda, sicut cadit in Guadarrama, & talium Baines & Alud lomo quod iacet inter Batres, & Carranc, sicut aqua defluunt in Guadarrama, & per cabezam de Donna Illana; & sicut diuidit Serianiello terminum, cum Cubas, & Grinon, & sicut Moralcia de Petrosferro, & Adofalcia del Gordo, Moralcia de Lobosferro diuidant terminum cum Humanes, & Fregezedas, & sicut diuidit aldea de Abat, terminum cum Fregezedas, & Mosoles, et sicut diuidit Torreioncellum terminum cum Mosoles, et vadit per Ecclesiam de Ribora, et per moionem Gordum de Valle, et quomodo transiit la carrera in aqua, quæ dicitur Sagriella in Salzedon: deinde per summum del lomo, et remanet Bobadella in parte de Madrid, et deinde ad lomag de ipsa Cañada de Alcorcon: et deinde ad illas aquas de Buzarec: et deinde ad illas aquas de Meac, quomodo vadit super Pozolū, et Pozolos remanet de parte de Madrid, et deinde per aldeam de Zarçola, et Zarçola remanet in parte de Madrid: et deinde ubi cadit Cosra in Guadarrama, et deinde ad summum de illis laboribus de Fuencirral, et per summum de illis laboribus de Alcobendas per otero de Suffre, & deinde ad cabez



*Lerdam per summum de las Carcauas: & per cabeçã de Aquila; deinde per summum del tomo quomodo aqua discurrunt vsque ad cabeçã de monte Negrellõ, qua est circa vallem de la Casa: & deinde quomodo vadit per vallem de la Casa vsque ad cabeçã qua stat super fontem del Nidrial: & per illam vallem, qua est in parte dextrã de illa fonte del Nidrial, et exit ad stratam publicam Toletanam, qua vadit per Cabaniellas deinde ad illam iofam, qua est in sine de las Cabreras, sicut vadit ad picum de la Cabrera: & deinde sicut venit ad carteram de Canaleja ad penam Raposeram, ubi nascitur Xodolos: & deinde sicut vadit ad Cabeçã Archiepiscopi. & sicut cadit riuus Index in Loçõia, & deinde ad Berrocum rubium circa pennam de Aquila: & deinde ad Colladellum de valle Paradisi, sicut exit per summum de Susanum: & deinde per Colladellum de Gomez Garcia, ubi nascitur Vallis de Inferno: & deinde ad portum de Vega: deinde ad Maiadam de Domino Gutierrez, circa los foios del Infante; & deinde ad Lacerteram, sicut vadit per lomum de Milcaranos, qui diuidit hereditates cum Petracia. Supradictas itaque moiones, & totum terminum, qui inter eos est, concedo vobis varonibus de SECOVIA, vassallis meis fidelibus, & confirmo, totique Concilio de SECOVIA, ut eremum, vel populatum iure hereditario habeatis: & mandò quod firmi, stabilesque permaneant in aeternum. Si quis vero de meo, vel alieno genere contra istam cartam venire præsumpserit, vel moiones istos eradicauerit, sit maledictus, et excommunicatus, et cum Iudã proditore penas sustineat infernales, et Regia parti mille libras auripurissimi in eauto pelleret: et damnum quod vobis intulerit restituat duplicatum. Facta Cartã apud SECOVIAM, Era M. CC. XL. V. J. decimo tertio die Decembris. Et Ego Rex Aldefonsus regnans in Castilla, et Toledo, hanc Cartam, quam fieri iussi, manu propria roboro, et confirmo.*

**SIGNVM ALDEFONSI REGIS CASTELLAE.**

*Gonzalvus Roderici, Maiordomus Curia Regis,*

*Aluarius Nuny, Alferiz Regis,*

*Petrus Abulensis Eps.*

*Gonzalvus Seconiensis Eps.*

*Rodericus Seguntinus Eps.*

*Ioannes Calagurritanus Eps.*

*Garsias Burgenfis Eps.*

*Britius Placentinus Eps.*

*Tellius Palentinus electus,*

*Rodericus Oxomensis electus,*

*Garsias Comchenfis electus,*

*Dominicus Dominici, Regis Notarius, Abbas Vallis Oleti, Didaco Garsia existens Chancellerio, scribi fecit.*

*conf. Didacus Lupi de Faro,*

*conf. Rodericus Didaci,*

*conf. Rodericus Roderici,*

*conf. Ferrandus Garsia,*

*conf. Numius Petri,*

*conf. Gometius Petri,*

*conf. Suerius Telli,*

*conf. Guilielmus Gonzalui,*

*conf. Garsias Roderici, Merinus Regis in Cast. conf.*

**L**áman nuestros Ciudadanos a este priuilegio de la *Bolsilla*, porque antiguamente anduuo guardado en vna bolsa, como refieren los antiguos. Este, y todos los demas priuilegios estan confirmados por todos los Reyes sucessores. Conocese por el quan estendida jurisdiccion, y tierra a tenido nuestra Ciudad despues, y aun

antes de su restauracion: y como incluia el Real de Mançanares, y otros tres tantos mas; llegando tan cerca de Toledo: y poblando quantos pueblos, o colonias permanecen hoy en toda esta campaña: y muchos que a consumido el tienpo.

§. X.

Nuestro Obispo, y Cabildo

P 3

auian



auian conprado a Blas Miguel de Auila, y Vreja su muger, vn pueblo nonbrado Luguillas (junto a Mojados, donde hoi solo permanece vna hermita con nombre de nuestra Señora de Luguillas) en mil y seiscientos maravedis. Y confirmò el Rey la cõpra estando en Peñafiel en treçe de Março de mil y docientos y nueue años, como consta del instrumento, que autorizado, con los mismos confirmadores que el antecedente, se guarda en el Archiuo Cattedal. De aqui (segun nuestras Historias) partio el Rey à Guiena en Francia, con intento de apaciguar los Ingleses, y Franceses, que estauan en armas; mas sin cunplirle, boluio à Castilla, amenazada de los Moros.

Año 1209. En dos de Febrero del año siguiente mil y docientos y diez, nuestro Obispo (Don Gonçalo) concedio a los nuevos Religiosos Trinitarios vna carta de confraternidad, con muchos indultos, y reconmendaciones para todo su Obispado: la qual original permanece en el Archiuo de la Trinidad de Burgos. El Rey estando en la villa de Cuellar en once de Julio la dio el apeo de su tierra, y jurisdiccion: el qual original se guarda, y emos visto en la arca de piedra de Santa Marina, Archiuo de aquella villa. Año mil y

docientos y once (segun el Catalogo citado de nuestros Obispos) murio el Obispo Don Gonçalo; sucediendo Don Gerardo (vnico hasta hoi) deste nombre.

## §. XI.

Por este tienpo refieren nuestras Historias las fabricas del Monasterio de las Huelgas, y Hospital Real de la Ciudad de Burgos: a la qual hizo el Rey cabeça, y cámara de Castilla, como escriue Don Lucas de Tui: preeminencia que hasta hoi permanece: auiendose olvidado la de Estremadura, que gozaua nuestra Ciudad, de que solo an quedado nonbre, y pintura. Tambien fundaua nuestro Rey la Vniuersidad de Palencia, aunque Posuino, y Míndendorpio la atribuyen a Don Alonso Rey de Leon, concediendosela al Castellano Don Lucas de Tui, escritor de aquel tienpo, y Leones de Patria, y afecto. La Reyna Doña Berenguela habitaua en nuestra Ciudad, como patria suya, apartada del Rey de Leon: auiendose declarado en Roma el matrimonio por inualido, por el parentesco no dispensado, como dexamos escrito. El Rey su Padre, confederado con los vezinos, disponia guerra poderosa contra los Moros: cuyo Capitan Mahomar, nonbrado el



el Verde, à caſo por el color del turbante que traia, preciandoſe de pariente de Mahoma, con vltima reſolucion, y eſfuerço paſſò a Eſpaña con todo el poder de Africa. Y auiendo el Principe Don Fernando talado las campañas de Baeça, Andujar, y Iaén, boluio a Talabera, donde le eſperaua ſu Padre con gente, y deſſeos de pelear con los Africanos, que apretauan à Salnatierra. Detuole el hijo con aduertencia de no auenturar en tan pequeña enpreſſa los ſocorros que ſe eſperauan de Nauarra, Aragon, y Francia. Con eſto boluieron Padre, y hijo juntos à Madrid; donde concurrieron las Reynas Doña Leonor, y Doña Berenguela, tambien Madre, y hija, que como diximos, y refiere la General, eſtaua en nueſtra Ciudad. Enfermò allí el Principe: y murió Viernes catorce de Octubre deſte año, con lagrimas, y quebranto comun, por ſu poca edad, y muchas eſperanças, particularmente en nueſtra Eſtre madura, donde era tiernamente amado, como la Coronica General adierte. Fue lleuado à ſepultar en el nuevo Conuento de las Huelgas de Burgos, aconpañado de la Reyna Doña Berenguela, ſu hermana, y Don Rodrigo Ximenez Arçobispo de Toledo, recién buel-

to de Roma de inpetrar del Papa la Cruzada para eſta guerra, y auerla predicado en Italia, y y Francia con gran eſceto.

§. XII.

**E**L Rey ( constante contra tanto dolor ) proſiguió la enpreſſa; conuocando Cortes en Toledo para diſponer los aparatos, y eſperar las gentes propias, y confederadas: que al principio del año ſiguiente mil y docientos y doce concurrieron tan numerosas, que algunos de nueſtros eſcritores eſcriuen, que los eſtrangeros fueron cien mil infantes, y doce mil caualllos: y quien menos, dize que los infantes fueron cinquenta mil, y los caualllos diez mil: y que todos ſe alojaron en las huertas, y campos arriados a Toledo.

Don Pedro, Rey de Aragon, llegó con veinte mil infantes, y tres mil y quinientos caualllos. La paga del exercito era cinco sueldos al infante cada dia, y veinte à cada cauallero; gaſto eſceſſiuo, ſin las muchas joyas, y preſcas, que el Rey daua a los Principes, y Capitanes.

Tanta gente, y dinero daua entonces vna ſola parte de Eſpaña, que eſcriue el Arçobispo Don Rodrigo, que los carros de vagaje eran ſeſenta mil, y lo acredita la grandeza del exercito.



## §. XIII.

**C**omençò la gente à marchar en veinte y vno de Junio. La auanguardia lleuauan los estrangeros : y por Capitan à Don Diego de Haro , general del exercito. Seguia el de Aragon con su gente : y la retaguardia el Rey Don Alonso con las gentes de Castilla , y nuestra Estemadura, en que iuan catorce mil caualllos, y quanta gente auia en anbas Prouincias , para tomar armas. Al tercero dia los estrangeros de la auanguardia tomaron à Malagòn , passando à Calatrava , que se dio à partido : y sobre saquear el pueblo , y degollar los rendidos , se amotinaron los estrangeros, boluendose a sus tierras . Este motin , y mengua del exercito supo el enemigo, que en laen estaua dudoso de dar la batalla. Y sabiendo la retirada de los estrangeros, salio à campaña , seguro ( a su parecer ) de la vitoria : así dispone Dios sus fauores. Palsò nuestro exercito à Alarcos , donde llegó Don Sancho Rey de Nauarra con sus gentes, supliendo la mengua de los estrangeros: quedando el exercito Español uniforme: parte sin duda grande de tan gran vitoria. Porque auiendo el enemigo ocupado los passos , esperaron todos constantes al espediente que tomauan

los Capitanes : que juntos en consejo se hallauan confusos, y atajados: quando vn rustico baquero, que algunos nòbran Martin Alaja: y otros fundandose en la tradicion, afirman que fue San Isidro, Santo y Patron de la Real Villa de Madrid , mostrandose pràctico en aquellas asperezas, prometio passo seguro. Y seguido de Don Diego de Haro , y Don Garcia Romero , Capitan Aragonès, y sus esquadras por veredas , y trochas muy ocultas, cunplio lo prometido: y siguiendo el exercito, quando el enemigo pensò que huia, se hallò en la cunbre del monte, señor de vna llanura , que nonbrada las *Nauas de Tolosa*, dio nonbre à esta gran vitoria.

## §. XIII.

**D**Os dias descansò el exercito, pensando el enemigo que acobardaua; pero al tercero, que fue Lunes diez y seis de Julio , ordenadas las hazes, Don Diego de Haro en la auanguardia: Don Gonçalo Nuñez de Lara en el batallon; y en la retaguardia el Rey de Castilla : lleuando el Aragonès el cuerno yzquierno; y el derecho el Navarro con las esquadras de nuestra Ciudad , Auila , y Medina del Campo ; enuistieron al amanecer al enemigo, que esperaua con el exercito mayor , que hasta agora

avillo



à visto nuestra España: tanto que  
ningun escritor le ha dado nume-  
ro. Qualquiera de los combatien-  
tes conocia que Europa, y Afri-  
ca atendian al suceso de tan grã  
batalla. Porfiava al principio la  
muchedumbre contra el valor, y  
viendo Alfonso sus primeros es-  
quadrões arremolinados, y mal  
constantes, dixo con vltima reso-  
lucion al Arçobispo Don Rodri-  
go, que le acompañaua: *Arçobis-  
po, yo y vos aqui emos de morir.*  
y animoso el Prelado respondió:  
*Aquí venceréis señor.* La grande  
union del exercito Christiano re-  
parò este primero, y peligroso des-  
caimiento, acometiendo todos  
con tanto inpetu, que començã-  
do à arrancar a los enemigos de  
sus estancias, donde fortalecidos  
esperauan, se dio principio a la  
mayor vitoria que à gozado la  
Christiandad. El Rey de Nauarra  
con las esquadras de nuestra Ciu-  
dad, Auila, y Medina, como dixi-  
mos, rompio el palenque, donde  
rodeado de cadenas, y valientes  
Moros estaua su general; que a-  
consejado de su hermano, o (lo  
que es mas cierto) de su peligro,  
con solos quatro de a cauallo hu-  
yò a Baeça: y no parò hasta Afri-  
ca. Don Domingo Pascual con  
la Cruz Printacial del Arçobispo  
de Toledo, en lo ardiente del cõ-  
flicto entrò por todo el exercito  
enemigo, y salio sin herida. En  
fin antes de anocheçer cubrian

la campaña docientos mil cadaue-  
res de Moros, que al amanecer a-  
temorizauan a Europa; no auie-  
do muerto mas de veinte y cin-  
co Christianos.

§. XV.

**Q** Vien juzgarà que huma-  
nos braços pudiesen en  
tan pocas horas acabar tantas vi-  
das: pues no pudo nuestro exer-  
cito quemar en dos dias las has-  
tas de lãças, y saetas del enemigo?  
El despojo particular fue premio  
del valor de cada vno. La tienda,  
y menage del Rey Moro se dièron  
a los de Aragon, y Nauarra: que-  
dando al Castellano la gloria, y  
renombre del mayor Capitan de  
Europa. El qual escriuió luego al  
Pontifice Inocencio Tercero el  
suceso de tan gran vitoria, cele-  
brada en la Christiandad con  
solenes alegrias; y en nuestra Es-  
paña con fiesta aniuersaria el mis-  
mo dia diez y seys de Julio, non-  
brada *Triunfo de la Cruz.* Cobrò  
el exercito vencedor los pueblos  
de Ferral, Bilches, Baños, Tolosa,  
y las Ciudades de Baeça, y Vbe-  
da. Y si por los ardientes calores  
no començara a enfermar el exer-  
cito, se pudo restaurar toda Espa-  
ña. Despedidos los Reyes de Ara-  
gon, y Nauarra, entrò el Castella-  
no en Toledo con solene triun-  
fo, quedando los Christianos de  
España ricos de despojos, y escla-  
uos Moros, Prosiguiendo la vito-  
ria el año siguiente mil y docien-

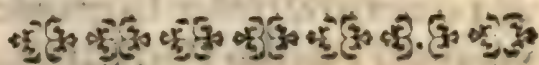
Año

1213.



tos y treze se ganaron algunos pueblos; aunque la hãbre, y mortandad (que fueron grandes) esforuarõ mayores efectos. Nuestro Rey, a quien sus grandes hazas auia hecho arbitro de la paz, y guerra, no solo de España; pero de Inglaterra, y Frãcia, desseaua concordar aquellos dos Reyes, y con esse intẽto llegò à Burgos. Pero interuiniendo ocasion forçosa de verse con Don Alonso Segundo, Rey de Portugal, su hermano, marido de Doña Vrraca su hija, enfermò en Gutierre Muñoz, aldea de Arẽualo. Agrauandose la enfermedad, otorgò testamento, nonbrando testamentarios à Don Rodrigo Arçobispo de Toledo, y à Don Tello Obispo de Palencia, y a la Condesa Doña Mẽcia, Abadesa (al presente) de San Andres del Arroyo, y à Don Gonçalo Rodriguez Mayordomo del mismo Rey. Asì consta de vn instrumento que autorizado se guarda en el Archivo Obispal. Confessòse luego, y recibidos los Sacramentos Santos de Viatico, y Estrema vnction, se ofrecio ala muerte cõ el mismo valor, que auia gouernado la vida cinquenta y nueue años menos treinta y seis dias: y de Corona los cinquenta y seis, en seis de Octubre, fiesta de Santa Fe Virgẽ; siendo su muerte vida de los enemigos del nonbre Christiano, orfanidad de sus Reynos, y descõ-

suelo comun de Europa. Fue sepultado en el Monasterio de las Huelgas, fundacion suya: asì ftiendo la Reyna su muger, y hijos, muchos ricos honbres, y Prelados, y entre ellos nuestro Obispo Don Gerardo, como refiere el Arçobispo Don Rodrigo, que como Patriarca celebrò los funerales. La Reyna viuda, oprimida del dolor, murio à veinte y cinco dias, aconpañando, amantissima cõsorte, à su marido en vida, muerte, y sepulcro.



## CAPITULO XX.

*Rey Don Enrique primero, y su muerte.*

*Jura, y bodas del Rey Don Fernãdo Santo.*

*Santo Domingo funda el Conuento de santa Cruz.*

*El Arçobispo Dõ Rodrigo gouier-na el Obispado de Segouia.*

*Noticia del Conuento de San Francisco.*

*Don Lope de Haro, y Dõ Bernardo Obispos de Segouia.*

## §. I.



Vcedio en los Reynos Don Enrique su hijo en edad d' once años, encomẽdado por sus padres à la Reyna Doña Berenguela su hermana. En diez y ocho de Diciembre trocò à nuestro Obispo Don Gerardo, y  
su Ca-



su Cabillo, la villa de Fresno que su padre les auia dado, por veinte yugadas de tierra de *Año*, y *vez*, en vna heredad de Magan, pue-

blo entre Illescas, y Toledo.

Consta el cambio del instrumento siguiente que original permanece en el Archivo Obispal.

**R**eligiosa loca, & eorum Pralatos tanto deuotius pijs donationibus conuenit adornari, quanto misericordius eorum suffragijs summi Regis speratur misericordia obuiari. Ea propter ego Henricus, Dei gratia, Rex Castella & Toleti beneficiorum innum-  
merabilium non immerito memor existens, quæ mihi Pater meus Rex Dominus Alfonso, bone memorie, cuius anima requiescat in pace, semper contulit diuenter, eius animæ prodesse desiderans, spontanea voluntate Deo, et Ecclesia sanctæ Maria Cathedralis S<sup>te</sup> GON<sup>te</sup>LE<sup>te</sup> N<sup>te</sup> SIS, et vobis Domino GIRALDO eiusdem Ecclesiæ instanti Episcopo, et vestris successoribus vniuersis paruum duxi inuisculum offerendum. Dono itaque vobis, et concedo hereditatem sufficientem ad viginti iuga bonum ad anni vicem in ferna mea de Magan, pro commutatione villa illius, quæ dicitur FRESNO, quam pater meus vobis legauerat, ut illam iure hereditario in æternum habeatis. Si quis vero &c. Facta carta apud Burgos, Era M.CC.LII. de cimo octauo die Decembris. Et ego Prædictus Rex ENRICVS regnans in Castella, et Toleti, hanc Cartam, quam fieri iussi manu propria roboro, et confirmo.

SIGNVM HENRICI REGIS CASTELLÆ.

Gonçalvus Roderici, Maiordomus Curia Regis.

Aluarius Nunij Alferiz Regis,

Rodericus Toletane sedis Archieps,

Hispaniarum Primas,

Tellus Palentinus Eps,

Ioannes Calagurritanus Eps,

Rodericus Seguntinus Eps,

Melendus Oxomensis Eps,

Dominicus Abalensis Eps,

Mauritius Burgenjis electus,

Dominicus Placentinus electus,

Petrus Pontij, Domini Regis Notarius, Didaco Garzia existens Chancellario Petro scriptore, scribere iussit.

Comes Dominus Ferrandus,

Rodericus Didaci,

Lupus Didaci,

Rodericus Roderici,

Guillelmus Gonçalvi,

Guillelmus Petri,

Petrus Ferrandi, Meritum Regis in

Castella.

§. II.

**R**Eualidò el Rey el contrato con asistencia, y cõsejo de la Reyna su hermana en diez y ocho de Enero del año siguiente mil y docientos y quinze en la misma Ciudad de Burgos donde se celebrauan Cortes.

En las quales Don Aluaro, Dõ Fernando, y Don Gonçalo de Lara, hijos del Conde Dõ Nuño de Lara con ambicion cautelosa començarõ a desacreditar, que Rey,

y Reyno estuuiessen en poder, y gouierno de muger: esforcando la platica sus parciales, que eran muchos. El Arçobispo Don Rodrigo (comunicado el negocio) con su mucha autoridad, y prudencia deshizo la trama, aunque partiendo en breue cõ otros Prelados de Castilla al Concilio Lateranense tercero, que celebraua Inocencio Tercero, boluieron los Laras a su pretension: y auicido ganado por cohechos a vn

Garci

Año

1215.



Garci Lorencio ministro de la Reyna, la persuadió conuenia q̄ el Rey viuiesse entre Caualleros esperimētados en paz, y guerra: quedando ellos con el cuidado: y su Alteza superintendente, y señora del gouierno, y en el fonsiego que desseaua, cō que renunciò la tutoria en Don Aluaro, el mayor de los hermanos. El qual al punto, quitada la máscara à su ambicion, apartò al Rey de la compañía, y consejos de su hermana, trayendole de Burgos à nuestra Estremadura: cuyos pueblos irritados de sus tyranias, le obligarō presto à pasar los puertos. Estando en Maqueda prendio vn hombre que la Reyna (arrepentida tarde, y cuidadosa siempre) enbiaua à saber de la salud, y sucesos del Rey su hermano. Falsoò Don Aluaro vnas cartas de la Reyna para confidentes suyos, escriuiendo en ellas que cō veneno mataassen al Rey, y para dar fuerças al engaño, y quitarlas à la verdad hizo ahorcar al mensagero inocente. Pero el soberano impulso de la verdad, y credito grãde de la Reyna cōtrastando al engaño, alteraron el pueblo, y comarca de modo que le mataràn; sino escapara huyendo à Huete con el Rey: que de secreto auisò à su hermana quanto desseaua apartarse de aquel tyrano, y boluer à su compañía.

§. III.

¶ A estos tratos enbiò la Rey

na à Rodrigo Gonçalez de Valverde, que descubierto fue preso, y remitido al Castillo de Alarcón, sin atreuerse à darle muerte, por no añadir odio à los pasados. Para diuertir al Rey le casò con prisa, y sin edad, ni dispensacion, con Doña Mafalda, Infanta de Portugal, su parienta en grado prohibido. Auisò Doña Berenguela al Papa, que declaró el matrimonio por inualido. y Don Aluaro, desuancido, le pretedio para sí con desdeñoso desprecio de la Infanta, que buelta à Portugal murio en santo recogimiento. Boluio el Conde con el Rey à Valladolid: donde en veinte de Nouiembre deste año (1215.) pronunciò, ò hizo pronunciar sentēcia en vn pleito entre nuestro Obispo Don Gerardo, y sus vassallos, de la villa de Mojados, sobre jurisdiccion, y tributos.

Al principio del año siguiente mil y docientos y diez y seis, sabiendo que muchos señores del Reyno se auian quejado à la Reyna de la renunciacion: y pedian remedio: començò à perseguirlos con armas, y cautelas: y se desuergonçò à decretar, que la Reyna saliesse del Reyno. La qual con valerosa paciēcia se retirò à la fortaleza de Aurillo entre Palencia, y Carrion, donde estuuò hasta que estando el Rey en Palencia, àposentado en las casas del Obispo, jugando en el patio cō otros

Año

1216.

de su



Año 1217. de su edad, cayó vna teja, y dándole en la cabeça murió á once dias, Martes seis de Junio de mil y docientos y diez y siete años.

Sabiendo la Reyna su enfermedad antes que muriese enbio a Don Lope de Haro, y á Don Gonçalo Ruiz Girón a pedir al Rey Don Alonso de Leon, que estaua en Toro, al Principe Don Fernando su hijo, con pretesto de que la asistiese contra las demasias del Conde Don Aluaro: el qual ocultando la muerte del Rey, para disponer sus tramis, hizo llevar el cuerpo a Tariego.

§. III.

EN estos lances llegó el Principe Don Fernando a Autillo: y publicada la muerte de Enrique, partieron madre, y hijo á Palencia: cuyo Obispo Don Tello los recibió con procesion, y alegrías. Quisiera la Reyna reduzir con prudencia a Don Aluaro, que soberbio osó pedir la tutela de Fernando: y dándole a entender que padecer vn engaño es de animos nobles; y sugetarse á dos, seria de ignorantes: passaron á Valladolid: de alli á nuestra Ciudad, donde la Reyna queria coronarse, como en Patria suya: y donde como en Metropoli, se jun-

tauan los principales de Estremadura: en cuyos pueblos tenia Don Aluaro grangeados muchos confidentes.

Llegando á Coca, hallaron las puertas de la villa cerradas: passaron a vna Aldea, nonbrada hasta hoy *Santiuste*. Allí tuvieron auiso que la parcialidad de Don Aluaro preualecia tanto, que parecia peligroso pasar adelante.

Tambien llegó auiso, que Don Sancho, hermano del Leonés, con poderoso exercito se encaminaua á Valladolid, donde boluieron apresurados, enbiando la Reyna mensageros á nuestra Ciudad, que por su parte, y de la junta enbiaron Comissarios a besar la mano, y dar la obediencia á la Reyna: que en la plaça del Mercado de Valladolid fue coronada Reyna propietaria de Castilla. Y passando a la Iglesia de Santa Maria renunció la corona en su hijo Don Fernando de diez y siete años, con aplauso perpetuo de los siglos; y alegría comun de los Reynos, que del valor, gracia, y aspecto de aquel Principe esperauan todo lo que fue.

§. V.

Porque se publicaua que el Rey de Leon seguia su exercito, mandó la Reyna a los

Obis.



Obispos de Burgos, y Auila fue-  
 ren a proponerle de su parte:  
*Que mitigada la passion consi-*  
*derasse los fines de tan injusta*  
*guerra: pues era injusto presen-*  
*der con titulo de dote el Reyno de*  
*muger, cuyo marido no auia pa-*  
*dido ser. Mostrasse valor de Rey,*  
*y fineza de esposo en fauorecer al*  
*hijo auido en la buena fe, y amor*  
*de aquel matrimonio. Y pues por*  
*derecho diuino, y humano de-*  
*niian los Padres grangear para*  
*los hijos; no se dexasse auentajar*  
*en esto de vna muger, ni aman-*  
*cillasse la gloria de su non-*  
*bre, intentando quitar a su hijo*  
*los Reynos que su madre le a-*  
*uia dado.*

Tantas fuertes razones atro-  
 pellò el desseo inpetuoso de Rey-  
 nar, llegando el Rey con su exer-  
 cito á Lagunilla, vna legua de  
 Valladolid, de donde enbio à de-  
 zir a la Reyna con Don Alonso  
 Tellez: *Que si gustaua boluer à*  
*vida conugal, alcançaria dis-*  
*pensacion para el matrimonio: y*  
*posseyendo ambos los Reynos de*  
*Castilla, y Leon, quedarian para*  
*Fernando. A lo qual respondió*  
*seuera: Que siendo los hijos el fin*  
*mas honesto del matrimonio; quie*  
*por Reynar perseguia los pro-*  
*creados en fe, y union de matri-*  
*monio justo, mostraua casarse*  
*mas con la corona, que con ella;*  
*y assi no permitiesse. Dios que*  
*boluiesse mas à peccar.*

Sentido el Rey desta respuesta,  
 passò con lugente à Burgos: y ha-  
 llandola fortificada, boluio talan-  
 do la tierra de Campos à Leon.

Los Reyes (madre y hijo) al  
 principio del año mil y docien-  
 tos y diez y ocho passaron à Pa-  
 lencia: donde liegaron copiosas,  
 y lucidas esquadras de nuestra  
 Ciudad, Auila, y de mas pueblos  
 de Estremadura: con que se puso  
 cerco à Muñón, en tanto que la  
 Reyna, acompañada de los Obis-  
 pos de Burgos, y Palencia, lleuò  
 el cuerpo de su hermano, (que  
 aú se estaua por sepultar enbalsa-  
 mado en Tariago) a dar sepultu-  
 ra en las Huelgas de Burgos. Y  
 boluiendo à Muñón, que ya se  
 auia rendido, passaron a rendir  
 à Lerma, y Lara, pueblos de  
 Don Aluaro: y rendidos passa-  
 ron à Burgos, donde fueron re-  
 cibidos con solene procession,  
 y alegría.

#### §. VI.

**F**Rai Domingo de Guzman,  
 ilustre Español, y Santissi-  
 mo Patriarca, fundada la Or-  
 den de Predicadores, confirma-  
 da por Honorio Tercero en 22.  
 de Diziembre de 1216. años;  
 boluio à fundar Conuentos en  
 España, su Patria, este año mil  
 y docientos y diez y ocho, en  
 que va nuestra Historia, segun la  
 mas aueriguada Cronologia. Lle-  
 go à Burgos, donde aun esta-  
 ua el Rey, à quien presentò las

Bulas

Año

1218.



bulas de confirmacion, y pidio licencia para fundar en sus Reynos, y alcançada, vino à nuestra Ciudad. Conjeturas tenemos, no mal fundadas, de que esta venida no fue acaso; sino, causada de correspondencia con los Canónigos Premonstenses de San Norberto: que (como dexamos escrito) auian venido à fundar en nuestra Ciudad desde el Conuento de la Vid, donde el Santo (segun tradicion, y costumbre de aquel tiempo) pasó algunos años de su primera edad, y enseñanza: ò por lo menos comunicò mucho, siendo Canónigo en Olma. Hospedose al principio en vna casa particular: y despues hallando a propósito, para la aspereza que professaua, vna cueua entre vnos peñascos, cubiertos de bosque, entre lo profundo del rio, y la altura de la Ciudad, espuestos al frio del Norte, renouò alli sus ásperas disciplinas, esmaltando la cueua con su sangre, que permanecio en milagrosa frescura hasta el tiempo de nuestros Padres, con suma reuerencia de nuestros Ciudadanos. Y lo gozaramos hoi, si la inaduertencia de vn Prelado no viera escurecido tan venerable reliquia, por enlucir cueua, y Capilla: deslunbramiêto, que castigaron los superiores con seriedad. Con esta disposicion,

y exêplo salia el Santo à predicar à vn sitio en el mismo valle sobre el rio, distante de la cueua trecientos pasos al Poniente: donde la deuocion de nuestros Ciudadanos labrò vna hermita en recuerdo deste suceso, y aduocaciõ de São Domingo. Permanecia entorces en todo aquel valle gran parte de la poblacion baxa de nuestra Ciudad, como dexamos aduertido, y prouaremos adelante: pues à estar como aora, se conformarían mal en acudir à sitio tan desacomodado el zelo feruoroso del predicador, y la tibieça de los oyentes,

OLMA. L. VII.

**L**egó el Santo à nuestra Ciudad quando su campaña estava tan falta de agua, que fallecian los fratos, y peligrava la salud. En vno de sus primeros sermones consolando al pueblo affigido, prometio (en nonbre del cielo) hartura de agua (imposible al iuizio humano, por las contrarias señales, y serenidad del cielo). Mas el supremo Autor de la naturaleza desennepñò la promessa de su fiel ministro tan presto, y liberal, que los oyentes de aquel mismo sermon, esforcuados del agua, à penas podiã passar à sus casas. En el principio de otro sermon llegó con nuestras de prisa vn correo con despachos del Rey al Consistorio,



ò Concejo ( como entonces hablauan ) que todo auia concurrido al sermón: y bien merecia el predicador tanto cōcurio. Apartaronse à ver el despacho: y visto, començò el Santo, diziendo: *Que pues ya sabian la voluntad del Rey humano, y temporal; era justo oyessen con atencion la palabra del Rey diuino, y eterno.* Enfadado de tan discretas palabras, vno de los principales, dixo con inipio de dēn, y voz alta: *No seria malo que este charlatán nos tuuiese aqui gastando el dia, y ocupandonos la hora de comer.* Y con desprecio, y alboroto ronpio por la gente, y puesto à cauallo se fue. Sentido el zeloso predicador del desacato à la palabra Euangelica, dixo con espíritu profetico: *El se va, como veis, despreciando la predicacion del Euangelio; mas no pasará el año, que no le quiten la vida, y la casa fuerte que labra el mismo que le ha de matar:* como todo sucedio, muriendo a su lado vn hijo, y vn sobrino, como escriue Gerardo Lemouicense escritor casi deste mismo tienpo: pues comunicò a los que comunicaron al Santo Patriarca.

## §. VIII.

**R**emediados en pocos dias muchos males: y admitidos à la nueva Religion algunos de nuestros Ciudadanos, y

entre ellos el Santo Frai Domingo Muñoz: cuya santa vida escriuiremos en nuestros claros varones: fundados en la cueua de su recogimiento, Iglesia, y Conuento, con aduocacion de Santa Cruz: aunque pequeño entōces, primicias desta gran Religion en España: y que como tal goza hasta hoy primer asiento, y voto en sus Capítulos: partio el Santo à Madrid: dexò por Prelado del nueuo Conuento à Frai Corbalán, que murió a pocos dias, con nonbre, y señales de Santo. Sus reliquias se veneran hoy, colocadas en alto en la capilla mayor al lado del Euangelio, sobre la puerta de la Sacristia, con vna reja dorada, y esta inscripcion: *Aqui están las Reliquias de muchos Santos, y el cuerpo de San Corbalán, compañero de Santo Domingo, que murió en esta casa año mil y docientos y diez, y ocho:* conprouacion bastante de que este año fue la venida del Santo.

El qual de mas de la doctrina, exenplo, y dicipulos q̄ dexaua en nuestra Ciudad, dexò vna tunica (ò camisa) de estameña tan áspera, que parece silicio, a la huésped que le hospedò al principio: guardòla en vn cofre con lo mas precioso de sus joyas, y encendiendose a pocos dias vn fuego tan vehemente, que abrasò la casa, refernò, con apariencias milagrosas, el cofre en que



q se guardaua la tunica. La qual vino despues de algunos años a poder de la Reyna Doña Maria de Meneses, muger del Rey Don Sancho el Brauo: que la dexò, con otras reliquias, al Conuento de las Huelgas de Valladolid, fundacion, y sepultura suya: donde hoise venera con mucha deuotion. §. IX.

**N**uestro Obispo Don Gerardo en vn Synodo que auia celebrado en nuestra Ciudad (sin que sepamos año, ni dia desta celebracion) auia cargado tanto de nouedades anbos estados Ecclesiastico, y seglar, que alborotado todo el Obispado se puso en pleito. El Cabildo, y Concejo de Pedraça llevaron el pleito a Roma, dõde antes de comẽçarse, anbas partes comprometierõ en juezes arbitros: y pronunciada la sentencia, sobreuiuo al Obispo vna larga enfermedad, juzgada de todos por sobrenatural, y castigo del cielo, como espresamente lo dizen instrumẽtos autenticos deste suceso: priuandole tambien del iuzio: causa de que el Pontifice Honorio Tercero conetieffe el gouierno de nuestro Obispado al celebrado Arçobispo de Toledo D. Rodrigo Ximenez: el qual viniendo a sossegar tanto de assosiego, en treinta de Mayo deste año, en la misma villa de Pedraça, sossego anbos estados, anulando quanto

el Obispo auia innouado en el Synodo. Y porque en las centuras auia desõdenes, poniendo entredicho en la Parroquia, y aũ en toda la villa, por deudas que deuian personas particulares; estatuyò, que primero fuesse descomulgado el deudor: y no pagado a nueue dias, se pusiesse entredicho en la Parroquia, para que euitassen al descomulgado: Y a otros nueue dias de rebeldia se pusiesse en toda la villa.

De todo esto se escriuierõ dos cartas en pergamino; cortadas por A. B. C. Vna dellas permanece en el Archiuo Catredal cõ quatro sellos de cera, y muchas Dignidades d Toledo, y Segouia por testigos: y entre ellos el celebrado Domingo Pascasio, o Pascual, que lleuò la milagrosa Cruz Primacial (como diximos) en la batalla de las Nauas de Tolosa. De Pedraça passò el Arçobispo a Sepulueda: donde a tercero dia (y primero de Junio) quietò el Concejo de aquella Villa, inquieta por la misma nouedad: como tambien consta del instrumento original con tres sellos de cera, que està en el mismo Archiuo Catredal.

§. X.

**N**uestra Reyna Doña Berenguela, sollicita de casar al Rey su hijo, antes que se demarrasse a ilicitas cõuersaciones, enbiò a Alemania a D. Mauricio



Obispo de Burgos, con otros señores, á pedir la Infanta Doña Beatriz: que segun dize el Arçobispo Don Rodrigo, y nuestros historiadores, siguiendole, fue hija de Filipo Enperador de Alemania: y lo conprueuan escrituras autenticas de nuestros Archiuos; aunque en los historiadores estrangeros no se halla. Dize Don Rodrigo que se celebrarõ las bodas en Burgos dia de San Andres, auiendo el Rey armadote à si mismo cauallero dos dias antes. El Arçobispo no señala años; y Garibai, y Mariana escriuen, que esto fue año mil y dociētos y veintes y verdaderamente fue año mil y

*Sancta Maria Regalis de Burgos, manu propria me accinxit cingulo militari: Et tertia die post Dominam Beatricem Reginam, Philippi quondam Regis Romanorum filiam, duxi solemniter in uxorem.* No tiene confirmado; res, porque está inserta en otra confirmacion del Rey Don Alonso su hijo, en Segouia año 1256. En la data deste instrumento se ajusta el principio de este Rey en el año diez y siete; y el armarse cauallero, y casarse año diez y nueve: Y que la Reyna Doña Beatriz fue hija de Filipo Enperador de Alemania. §. XI.

**L**Os nuevos Religiosos Dominicanos procedian como dicipulos de tal Maestro: y nuestros Ciudadanos les fauorecian de modo, que mouio al Pontifice Romano, Honorio Tercero, a celebrarle con Bula particular, que original permanece en este Conuento, despachada en Roma en veinte y tres de Março deste año mil y docientos y veinte. Por estar inpressa en las historias de aquella Religión, no la trasladamos aqui, aduirtiēdo solo quantas antiguas son las limosnas en nuestra Ciudad: mas atenta sienpre à hazerlas, que a publicarlas: Pues aun esta estuuu oculta, y olvidada, hasta que el agradecimiento de los fauorecidos publicò fauor, y Bula. Cierito es, que la nobilissima familia de los Contreras, y su pa-

Año  
1219.

*Facta Carta apud SEGOVIAM quinto Kalend. Februarij, Era M. CC. L. VIII. anno Regni mei tertio, co, videlicet, anno, quo ego memoratus Rex Ferrandus in Monasterio*

Año  
1220.



pariente mayor Gaspar Gonçalez de Contreras, fauorecio tanto los principios desta fundaciõ, que en agradecimiento se le dieron el Patronazgo, y enterramientos de su Capilla mayor, que posseyeron por mas de docientos y setenta años, hasta que reedificandolo los Reyes Catolicos el Conuēto, quedò en el Patronazgo Real: quedando a los Contreras las sepulturas arrimadas a la misma Capilla, que hasta hoi poseen.

Poca, ò ninguna aueriguaciõ se halla en las Coronicas de San Francisco, ni en nuestros Archiuos del tiempo, y modo de la fundacion de su Conuento en nuestra Ciudad. Cierito es que fue en estos años por el Santo Patriarca, quando estubo en España, ò por algunos de los compañeros que enbio a ella. Tambien es cierto, que su primitiuo Templo fue el Parroquial de san Benito, arruinado en nuestros dias: cuyos paredones permanecen hoi a la parte Oriental del Conuēto, dentro de su distrito. Y aunque la Parroquia se anejò quando entraron los Religiosos, permanece hoi el nonbre en vn barrio, que nonbrã *Corral de San Benito*. Y durò muchos años nonbrarlos Frailes de San Benito, como hoi nonbramos Frailes de Santa Cruz a los Dominicos, por la aduocacion de su Conuento.

§. XII.

**L**A Clerecia de Sepulueda se sentia mas injuriada del Synodo, que (como dexamos escripto) auia celebrado nuestro Obispo Don Gerardo: porque en el auia estatuido, que muchos de sus beneficios (aunque tenian congrua sustentacion) se resumiesen, aplicando la renta para si. El agrauio, y el interés haziã el pleito mas porfiado. El Arçobispo (Gouernador) despues de muchos lances, y diferēcias, boluio este año mil y docientos y veinte, aconpañado de tres Obispos, Melendo de Osma: Domingo de Plasencia, y Iuan electo de Calahorra, y natural de nuestra Ciudad. Y en el mes de Otubre (sin señalar dia) aquietò la Clerecia, anulando las nouedades del Synodo: y declarando por derecho cõstante, que ninguna Iglesia Parroquial se pudiesse resumir, ni anejarse à otra teniendo congrua sustentacion de ministros. Confin-tio estos decretos A. Dean de Segouia en su nonbre, y de su Cabildo, poniendo ambos sellos en el instrumento con los de los tres Obispos, asistiendo muchos testigos nonbrados en el instrumēto, que original permanece en el Archiuo Catredal. Trabajò tanto el Arçobispo en quietar nuestro Obispado, que estando en Sigüenza el año siguiente mil y docientos y veinte y vno (sin señalar dia)

Año

221.



foflegô en la misma conformi-  
dad la Clerecia de nuestra Ciu-  
dad, de foflegada por la misma  
nouedad, moderando las juridi-  
ciones que entôces vfauã, ó abu-  
fauan los Arciprestes, y Arcedia-  
nos: y anparando las residencias  
en las Prebendas, y beneficios, co-  
mo consta del instrumento ori-  
ginal, que tambien se guarda en el  
Archiuo Catredal. Cita el Arçobis-  
po, para la concordia, los de-  
cretos del Concilio, que el auia  
celebrado en Guadalaxara, *Secū-  
dum quod in Concilio apud Gua-  
dalaxaram à nobis olim fuerat  
constitutum*: noticia que hasta  
aora no emos visto en otra par-  
te.

§. XIII.

EN dos de junio deste año, ef-  
tado el Rey en nuestra Ciu-  
dad, concedio a Don Gerardo  
nuestro Obispo, y al Arçobispo  
Don Rodrigo, como Gouernial-  
dor, y al Cabildo, priuilegio, para  
que quantos tuuiesfen hereda-  
des en pueblos de señorio Ecclē-  
siastico, que nonbrauan *Abadēn-  
go*, pechassen (sin escepcion, ni  
perjuizo de nobleza). Nōbrãhoi  
a los pueblos desta calidad, *Bebe-  
trias*, siendo la etimologia deste  
nonbre bien diuersa. El priuile-  
gio original permanece en el Ar-  
chiuo Catredal: y le ponemos a  
la letra, por su singularidad, y cō-  
firmadores.

**N**otum sit tam presentibus, quam futuris, quod ego Ferrādus, Dei gratia, Rex Castē-  
la, & Tolēti, una cum uxore mea Regina Domina Beatrice, & cum fratre meo in-  
stante Domino Alfonso: & de assensu, & beneplácito Domina Berengaria Regina geni-  
tricis mea, facio Cartam concessionis, confirmationis, & stabilitatis vobis Domino Gonsalū  
Episcopo SEGOVIENSI: & vobis Domino R. Toletana sedis Archiepiscopo, de EPISCOPO,  
ET CATREDALI ECCLESIA, ET DE TOTO EPISCOPATV CVRAM HABEN-  
TI: & eiusdem Canonice capitulo: & successoribus vestris perpetuo valituram. Man-  
do quidem, & concedo, quod quicumque homines de Segouia, vel de alijs locis vnde cumque  
fuerint, qui habuerint hereditates in villis Episcopi, vel Canonice de Segouia, quod petent  
pro illis in omnibus petitis, que habitatores predictarum villarum petauerint. Sin autem  
mando, quod Episcopus, vel Canonice, cuius fuerint villa, prendat mobile, & radicem illius,  
qui petere noluerit, & vendant secure, & colligant suam petam, vel cuiuscumque fuerit ip-  
sa petita, si quis vero, &c. Facta Carta apud SEGOVIAM, Regis expensis, quarto nonas Iunij.  
Era M.CC. L. VIII. anno regni sui quarto. Et ego sapeditius Rex Ferrandus regnans in  
Castella, & Toletu hanc cartam, quam fieri iussi, manu propria roboro, & confirmo.

Rueda.

SIGNVM FERRANDI REGIS CASTELLAE.

Gonsalvus Roderici, Maiordomus Curia Regis,

Lupus Didaci de Faro Alferiz Regis,

Rodericus Toletana sedis Archieps, Hispa-  
niarum Primas,

Mauricius Burgenfis Eps,

Telliū Palentinus Eps,

Rodericus Seguntinus Eps,

Gerardus Segouienfis Eps,

Garfias Conchenfis Eps,

Melendus Oxomenfis Eps,

Aluarus Didaci,

Alfonfus Telli,

Rodericus Roderici,

Ioannes Gonçalui,

Suertus Telli,

Guillelmus Telli

Rodericus Gonçalui,

Garfias Ferrandez Maior domus

Domi-

conf.

conf.

conf.

conf.

conf.

conf.

conf.

conf.

conf.

Regina



*Dominicus Abulensis Eps.* conf.  
*Dominicus Placentinus Eps.* conf.  
*Ioannes Domini Regis Chancellarius*  
*Abbas Vallis Oleti.* conf.

*Regina Berengaria,* conf.  
*Ferrandus, maior Merinus in Castella,* conf.  
*Dominicus Segouiensis iussu Domini mei*  
*Chancelloris scripsi.*

§. XIII.

**E**N diez del mismo mes de Ju-  
 nio, el Arçobispo D. Rodrí-  
 go, como Gouernador, hizo cõ-  
 cordia cõ los pueblos de Sotos Al-  
 uos, Pelayos, la Cuesta (q̃ nonbrá  
*Ecclesia Gandul*, como en otros  
 muchos instrumentos deste tien-  
 po) Losana, Atençuela, Santo Do-  
 mingo, y Torre Iglesia en el mo-  
 do de regar los linares, y huertas  
 del palacio, que nuestros Obis-  
 pos tenian en Collado Hermo-  
 so: donde tenian Capellan, Ma-  
 yordomo, y hortelanos. Confir-  
 tieron la concordia el Cabildo  
 Catedral, y Iuan, electo Obispo  
 de Calahorra, natural (como e-  
 mos escrito) de nuestra Ciudad,  
 que tenia alquilado el palacio  
 por su vida: y confirmola el Rey,  
 que aũ estaua en nuestra Ciudad,  
 como cõsta del original, que per-  
 manece en el Archiuo Catedral.

El Arçobispo D. Rodrigo dex-  
 ò por estos dias (segun entende-  
 mos) la gouernacion de nuestro  
 Obispado: y fue nonbrado Obis-  
 po de Segouia Don Lope de Há-  
 ro, hijo de Don Lope Diaz de Há-  
 ro, Señor de Vizcaya, y Doña Mē-  
 cia Arias su muger. No sabemos  
 por quien, ni como fue nonbra-  
 do, mas de que como Obispo de  
 Segouia confirma en vn priuile-

gio que el Rey dio a la Ciudad de  
 Plasencia en diez de Nouienbre  
 deste año. Y aduertimos, que Frai  
 Alonso Fernandez en la Historia  
 de aquella Ciudad puso entre los  
 confirmadores deste priuilegio,  
*Beraldus Serobiesis Episcopus*,  
 Y luego: *Lupus Segouiensis Epis-*  
*copus*: y sin duda lo primero está  
 errado por *Geraldus Secouien-*  
*sis Episcopus*: confirmando an-  
 bos Obispos nuestros Don Ge-  
 rardo, y Don Lope, que sin duda  
 entrò por coadjutor suyo, y go-  
 uernador del Obispado, en lugar  
 del Arçobispo D. Rodrigo: aduer-  
 tencia q̃ nos pareció poner en este  
 lugar, para quien mejor aueri-  
 guare. No emos hallado otra ac-  
 cion deste Obispo Don Lope: ni  
 sabemos el tienpo, ni lugar de su  
 muerte. En la Capilla de Santa  
 Cruz en el Claustro de Santa Ma-  
 ria la Real de Naxara se muestra  
 su sepulcro. En veinte y tres de  
 Nouienbre, fiesta de San Clemē-  
 te, nació en Toledo (segun Ma-  
 riana) el Principe Don Alonso,  
 que sucedio en el Reyno a su pa-  
 dre.

§. XV.

**T**An atemorizado dexaron  
 las armas Christianas al Mi-  
 ramamolín Mahomat con la vi-  
 toria de las Nauas de Tolosa, que  
 fortificandose en Africa, desan-  
 parò



parò quanto possèia en España. Lo qual diuidieron sus Capitanes: nacièdo de su diuisiõ su ruina. Porque D. Fernando, fofsegados sus Reynos con castigos particulares y perdõ general, dexando por gouernadora a su prudentissima Madre; la Primavera

Año 1224. de mil y docientos y veinte y quatro años entrò con poderoso exercito en Andalucia: rindio à Baeça, assolò à Quesada, y otros muchos pueblos; llenando aquellas Prouincias de su nonbre, como despues de sus vitorias boluiendo por Nouienbre victorioso à Toledo, donde alegres le esperauan madre, muger, y hijo.

Año 1225. El año siguiente mil y docientos y veinte y cinco ganò à Andujar, Màrtos, y otros pueblos menores. Este año (segun nuestras memorias) murio nuestro Obispo Don Gerardo; signorandose (hasta aora) el dia, y lugar de su muerte, y sepulcro.

Como el mayor efecto de las vitorias cõsiste en no permitir al vencido tienpo, ni lugar para repararse, en llegando Março del

Año 1226. año siguiente mil y docientos y veinte y seis, marchò el Rey con su exercito à Andalucia: y conquistados algunos pueblos pequeños, passando a vista de Iacn, mandò echar vando, que ninguno se acercase a los muros; reparo, que atribuido de los Moros a temor, se atreuian à salir à

remesar el exercito. Y como la mayor fuerça de la guerra sea la reputacion, salieron à reprimir estos acometimientos docientos cauallos, y de socorro trecientos, que en la escaramuça cargaron a los Moros de manera, que mataron docientos, y cautiuaron mas de mil. Con esto determinaron poner cerco à la Ciudad; en el qual las esquadras de nuestra Ciudad, Auila, Cuellar, y Sepulueda se alojaron, apartadas de las demas en el camino de Granada: ocasion de que los Moros les acometiessen a menudo. Y aunque resistidos con perdida suya, la muchedunbre reforçaua los acometimientos; y à los nuestros menguaua la gente, y fuerças: hasta que socorridos del exercito, cargaron con tanto valor sobre los enemigos, que cõ muerte de muchos, enfrenaron los acometimiètos. Las Historias de Auila refieren, de sus Archiuos, y memorias los nonbres, y hazañas de sus Capitanes en esta guerra; à los nuestros faltò quien lo escriuiesse, ò quien lo guardasse para gloria suya, y exenplo nuestro: siendo para vno, y otro tan importante la noticia, como la hazaña: pues la oculta, ni dà gloria al que la hizo, ni exenplo al que la ignora.

#### §. XVI.

**P**Or muerte de nuestro Obispo Don Gerardo fue electo



el Maestro Don Bernardo. Alguna defauenencia vbo en la eleccion, pues el Papa Honorio Tercero despachò la Bula siguiente, que original permanece en el Archiuo Catredal.

**H**onorius Episcopus seruus seruorum Dei, Dilectis filijs, Clero, & populo Civitatis, & Diocesis Segouienfis salutem, & Apostolicam benedictionem. In Christi corpore, quod est Ecclesia, ea debet esse compaginatio charitatis, ut omnia membra pro se inuicem sint sollicita: eademque capiti suo humiliter obsequantur. Hinc est, quod uniuersitatem vestram rogandam duximus, & monendam, per Apostolica vobis scripta precipiendo mandantes quatenus dilecto filio MAGISTRO B. SEGOVIENSI ELECTO reuerentiam, & obedientiam debitam exhibentes, ipsum tanquam caput vestrum sequamini reuerenter praefectum, in his qua ad conseruandum statum, & libertatem Ecclesiae SEGOVIENSIS videritis pertinere: praecipium nostrum taliter impleturi, quod ipsius Ecclesiae status per sollicitudinem eius, & vestram possit auctore Domino prouide conseruari: Vestraque deuotio, & prudentia exinde merito commendetur. Alioquin sententiam quam idem electus rationabiliter tulerit in rebelles, ratam habebimus: & faciemus usque ad satisfactionem condignam firmiter obseruari. Dat. Lateran. XV. Kalend. Februarij, Pontificatus nostri anno undecimo.

Año 1227. Que la data es diez y seis de Enero de mil y docientos y veinte y siete años.

Con la autoridad del Papa se soslegaron los animos inquietos: y el electo desseofo de entrar pacifico, y agradable en el gouierno, ganò del Papa Gregorio Nono (proximo sucessor de Honorio) Bula, que original permanece en el Archiuo Catredal, para dispensar en las irregularida

des que hasta el dia de su posesion vbiessen contraido sus subditos: aduertencia del Pastor cuidadoso. Continuado el Rey la guerra, y victorias contra los Moros; restaurò este año a Bacca, que se auia perdido: hallandose en su conquista (entre otros Segouianos) Domingo Caro, desta illustre familia, tan antigua en nuestra Ciudad, como dexamos aduertido, y recordaremos en la conquista de Seuilla.



## CAPITULO XXI.

Consagracion de la Iglesia de Segouia.

Vnion de Castilla, y Leon.

Conquista de Cordoba por Domingo Muñoz Segouiano.

Milagro de la despenada, Maria del Salto.

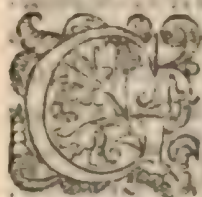
Sentencia Real sobre terminos entre Segouia, y Madrid.

Division de rentas entre Obispo, y Cabildo.

Obispos de Segouia Don Rodrigo y Don Raimundo.

Conquista de Seuilla, y muerte del Rey Don Fernando.

§. I.



**REGORIO** Nono Pontifice Romano, desseando que la guerra contra infieles se reforçasse, auiendo criado en las Tēporas de Setiembre de mil



mil y docientos y veinte y siete años Cardenal (entre otros) al Maestro Iuan, Mōge q̄ auia sido Cluniacense, presente Arçobispo de Bisanzón, y Predicador famoso, le nonbrò, y enbió Legado à los Reynos de España, para que predicasse la Cruzada: y vniendo los Principes Christianos, los animasse à la enpresa. Este fue el motivo principal de la venida deste Legado, no el diuorcio de los Reyes de Aragón, que fue accessorio, como presto diremos. Llegado el Legado à nuestra Ciudad, à instancia de nuestro Obispo Dō Bernardo, y Cabildo, consagrò nuestra Iglesia Catedral en diez y seis de Iulio del año mil y docientos y veinte y ocho, concediendo grandes indulgencias, que acrecentò al quarto dia estãdo en Auila: como cõsta de la Bu la siguiẽte: cuyo original se guarda en el Archiuo Catedral.

Año  
1228.

*Iohannes, Dei gratia, Sabiniensis Episcopus, Apostolica sedis Legatus, vniuersis Christi fidelibus, ad quas presens scriptum peruenit. salutem in Domino. Vniuersitati vestre presentibus innotescat, quod Nos ob deuotionem, quam venerabilis in Christo Pater B. Episcopus, & dilecti filij CAPITVLII SEGOVIENSIS nobis eutarunt solliciti, ac humiliter exhibere, consecrauimus Cathedralē ECCLESIAM SEGOVIENSEM, omnibus, qui ibidem interfuerunt, vnum annum misericorditer indulgentes. Volentes igitur gratia addere gratiam, ipsam indulgentiam extendi volumus vsque ad festum Natiuitatis Beatae Virginis proximo futurū, omnibus, qui memoratā Ecclesiā interim vel per se, vel per alium (si in propria persona nullo modo adire potuerint) ibidem pias elemosynas im-*

*penderint contritis, & penitentibus, vnius anni indulgentiam concedentes. Datum Abule XIII. Kalend. Augusti anno Domini millesimo ducentesimo vigesimo octauo.*

En este dia aniuersario se celebra la dedicacion de nuestra Iglesia:

§. II.

**D**On Iaime, primer Rey de Aragon, pretendia apartarle de Doña Leonor su muger, por auerse casado sin dispensacion, siendo parientes. El Legado, que traia espcial comissio para esta causa, juntò en Tاراçona à los Arçobispos de Toledo, y Tاراçona, y Obispos de Burgos, Calahorra, Segouia, Siguença, Osma, Lerida, Huesca, Bayona, y Tاراçona: que à los vltimos de Abril, como dize Zurita, pronunciaron ser el matrimonio inualido, declarando, que Don Alonso, hijo de ambos, era legitimo, y sucesor de la Corona, en virtud de la buena fe matrimonial, conforme a los sacros Cãones. Con esto Doña Leonor boluio à la compaĩa de la Reyna Doña Berenguela su hermana.

Tratauan pleito nuestro Obispo, y Gonçalo Martin, Cauallero de la Religion de Santiago, sobre la villa de Gerindoch, que posscian nuestros Obispos. Comprometieron en el Cardenal Legado, que en Lerma en diez y siete de Agosto de mil y docientos y veinte y nueue años, pronuicio: q̄ la villa quedasse por el Obispo pagando à Gonçalo Martin, y à su

Año  
1229.



muger, setenta escudos cada año por vida.

Don Alonso, Rey de Leon, padre de nuestro Don Fernando, auiendo conquistado muchos pueblos de los Moros, murio Año mil y docientos y treinta en 1230. Villanueva de Sarria, dexando por su testamento los Reynos de Leon, y Galicia à Doña Costança, y à Doña Dulce sus hijas y de Doña Teresa de Portugal, con quien primero contraxo matrimonio, que disoluió el Papa por el parentesco; como tambien el segundo con Doña Berenguela: cuyo hijo por varon, era legitimo successor de aquellas coronas: y al presente se hallaua en la guerra de Andalucia en el cerco de Guadalerça. Auísole su madre del suceso, y quanto inportaua la breuedad de su venida y por que la dilataua, partio à traerle. Encontraronse madre, y hijo en Orgaz, y acudiendo à Leon, fue jurado Rey por los Obispos, y pueblos de mas inportancia. Algunos señores, por medrar en la rebuelta, fauorecian à las infantas: cuya madre acudio de Portugal: y en Valencia, que hoi nonbran de Don Iuan, se vieron las dos Reynas, mugeres que auian sido de aquel Rey difunto. Venicio la razon, quedando los Reynos por Don Fernando, obligado a dar a las Infantas treinta mil ducados cada año por alimētos.

§. III.

F Nocho de Iunio de mil y Año docientos y treinta y dos 1232. años el Arçobispo de Toledo D. Rodrigo Ximénez estando en Turegano concedio indulgencia de quatro quarentenas a quantos visitassen la Iglesia de Segouia el dia de su consagracion, o el dia de la Madalena, o diessen limosna para ella, como consta de la Bula que original permanece en el Archiuo Catredal.

Por la enfermedad de nuestro Obispo D. Gerardo (como escriuimos año 1218.) tuuo nuestro Obispado diuersos administradores: causa de que la Dignidad Obispal, y sus rentas menguassen en gouierno de tantos duēños.

Nuestro Obispo Don Bernardo desseando recuperar lo perdido: pidio justicia, quentas, y satisfacion ante el Pontifice Gregorio Nono, que cometio la causa al Obispo de Cuenca, al Dean de Toledo, y al Arcediano de Huete en diez y nueue de Iulio de mil y docientos y treinta y quatro años, como consta de la Bula siguiente, que està original en el Archiuo Catredal.

*Gregorius Episcopus seruus seruorum Dei: Venerabili fratri Episcopo Conchen- si, & dilectis filiis Decano Tolitano, & Archidiacono Optensi, Conchen- sis Diocesis salutē, & Apostolicam benedictionem. Cum bona memoria G. SEGOVIENSI EPISCOPO infirmante, ac etiam post decessum eius di- uersi diuersis temporibus gessisse curauit: &*



administrationē SEGoviensis EPIS-  
COPII asserantur; discretioni vestra per  
Apostolica scripta mandamus, quatenus eos  
cuiuscunque auctoritate, vel nomine etiam,  
curam huiusmodi gesserint ad reddendā ad-  
ministrationis suae in manibus vestris plena-  
riam rationem: & ad assignandum venera-  
bili fratri nostro B. SEGoviensi EPIS-  
COPPO, ea qua de ipsius Episcopij reditibus  
recepērunt, exceptis his, quae praefato Episco-  
po, vel alij pro eo, se assignasse monstraverint:  
aut alias in utilitatem ipsius Episcopij con-  
versisse; moneatis prudenter. & efficaciter  
inducatis: eos ad id (si monitis acquiescere  
non curaverint) per censuram Ecclesiasticā,  
appellatione remota, praeiudicio cogentes.  
Quod si non omnes his exequendis potueri-  
tis interesse, tu Frater Episcopo cum forum  
altero eam nihilominus exequaris. Datam Ro-  
mae XIII. Kalend. Augusti, Pontificatus no-  
stri anno octavo.

## §. III.

**E**L Rey Don Fernando, que  
vnidas las coronas, y fuer-  
ças de Castilla, y Leon, dessea  
aumentar el Imperio Christiano,  
ganó la Ciudad de Vbeda este a-  
ño en veinte y nueue de Setien-  
bre, fiesta de San Miguel. En tan-  
to murio la Reyna Doña Beatriz  
en Toro (assi lo dizē nuestras His-  
torias, sin señalar dia, ni año) y fue  
lleuada a sepultar por entonces  
a las Huelgas de Burgos.

Entre los demas Segouianos  
que militauan en el exercito del  
Rey, andaua Domingo Muñoz  
descendiente de Martin Mu-  
ñoz, que como escriuimos por  
los años 1088. caso en nuestra  
Ciudad con Ximena Becudo, y  
poblaron a Martin Muñoz, Blas-  
co Muñoz, y Gutierre Mu-  
ñoz, dando principio a esta fami-

lia, ilustre entonces, y después.

Era Domingo Muñoz Ada-  
lid, cargo de mucho honor, y co-  
fianza en las guerras de aquel tie-  
po, como muestran las leyes, y Par. 2. tit. 2. l. 1. 2.  
Corónicas de Castilla: de las qual-  
les se infiere, que era lo mismo 13. A  
Adalid, que hoy Maestre de Can-  
po. Y auiendo quedado en guar-  
da, y defenfa de Andujar, labien-  
do de algunos cautiuos Moros,  
que en vna cōfiteria auia cautiuo  
do, que Cordoba se guardaua co-  
poco cuidado, comunicó con  
Martin Ruiz de Argote, y Pe-  
dro Ruiz Tafur, que la assaltas-  
sen. Determinóse la enpresa pa-  
ra noche señalada, auandó a  
Don Aluar Perez de Castro, que  
estaua en Martos, para que se ha-  
llasse al socorro. Partieron lle-  
uando, entre otros, a Aluaro Co-  
lodro, y Benito de Baños, Almo-  
gabares, que segun la lei desta del  
titulo veinte y dos en la Partida  
segunda, era lo mismo que hoy  
Capitanes de cauallos, en pleo-  
ta honroso, que del ascendian a ser  
Adalides, grados de la milicia de  
aquel tiempo, que importa saber  
los para entender nuestras histo-  
rias.

**L**egaron con silencio en lo  
profundo de vna noche de  
Enero del año mil y doscientos y  
treinta y seis, a los muros de Cor-  
doba por la parte Setentrional,  
y arrabal, que hasta hoy se nonbra  
Axarquia. Azecharon las torres,

Año  
1236.



y reconociendo el descuido, los animò el Adalid con semejantes razones: *Las grandes enpresas, amigos, se consiguen aumentando hasta el fin el valor con que se començaron: el animo grande, y el valeroso intento que os metieron en tanto peligro as à de sacar de que Dios, Principio, y Fin de las cosas, à de sanorecer su causa, y nuestro valor, por la intercession de su Madre, y primo Santiago, Patron nuestro: Santiguemonos, y arrogemos presto las escalas, para ganar con la escuridad puesto para la defensa. Pues quando la claridad del alua nos manifieste à tantos enemigos, podremos defendernos en la altura de esas torres, y adarbes, mejor que en este llano, donde con solas piedras podrá sepultarnos su muchedumbre.*

Animados de las razones, y el peligro, arrimaron tres escalas: y porq̃ ninguna alcãçaua, atando vnas con otras, subieron los primeros Aluaro Colodro, y Benito de Baños, prácticos en la lengua Arabiga, y en trages d̃ Moros. Siguiendo otros, se calaron en vna torre, o cubo, que hasta hoy non bran de *Aluaro Colodro*; donde hallaron quatro Moros dormidos, que despertado al ruido, preguntaron: *Que gente?* Y respondiendo que eran sobreguardas, que rondauan: vno de los Moros conociendo a Colodro en

la voz, le dixo al oido: *Tu soi de los que sabes, y conoces, matad estos, que yo os ayudarè.*

Enuillieron con los tres Moros, y echandolos de la torre abajo, fueron buenas señas, y auxilio para los que esperauan: porque reconocidos por enemigos arrojados, y que los de arriba callauan, subieron los demas: ganando antes que amaneciese adarbes, y torres; hasta la puerta de Martos, y la axarquia, que mantnuieron con valor increíble, y muerte de muchos enemigos; hasta que los corridos de Don Aluaz Perez de Castro, y del Rey, que en Benauẽ terrecibio el auxilio, y partio luego; despues de muchos combates, y debates, entregaron los Moros la Ciudad en veinte y nueue de junio, fiesta de San Pedro, y San Pablo:

§. VI.

Esta fue la celebrada conquista de Córdoba: cuyo principal caudillo fue nuestro Don Mingo Muñoz, eternizado con el nombre del Adalid; que auindose hallado tambien con muchos partientes en la conquista de Scutilla, en cuya campaña fue muy heredado; como diremos año 1253. muriendo en edad muy anciana: fue sepultado en la Iglesia mayor de Córdoba. Y en la nuestra fundò aniuersarios sobre heredades de su patrimonio.



al Oriente de nuestra Ciudad, que hasta hoy conseruan el honro to nonbre *del Adalid Domingo Muñoz*, honrando a su Patria: malaueriguada hasta hoy de los escritores, como su genealogia. Tuuieron Domingo Muñoz, y su muger Doña Gila vn hijo de su mismo nonbre, que siguiendo desde su primera edad los passos, y Orden de São Domingo, murio con nōbre, y muestras de santo, como escriuiremos en nuestros claros varones. Y vna hija que casò (como refiere Ambrosio de Morales) con Fernan Nuñez de Teméz, sobrino de Don Aluar Perez de Castro: de cuyo matrimonio se originan los Marqueses de Pliego, Condes de Cabras, Marqueses de Comares, Condes de Alcaudete, y Duques de Sesa.

En esta conquista de Cordoba dexò su historia Dō Lucas, Obispo de Tui, como se vé en los impressos; aunque Mariana dize, que llegò hasta la muerte del Rey Dō Fernando, acafo lo hallò en algun manuscrito.

## §. VII.

Año  
1237.

**A**ño mil y docientos y treinta y siete (sin que sepamos el dia) murio Maria del Salto, cō quien la deuocion de la Virgen, y Madre de Dios obrò el celebre milagro que la tradicion, y escritores refieren, como se sigue.

Entre los Judios que habitauan nuestra Ciudad, viuia vna ca-

sada hermosa, que conociendo la verdad del Euangelio, tenia alma Christiana en apariencia Hebrea. Fue acusada de los suyos falsamente por adúltera, y conuenida del delito, entregada al marido: que aunque su antigua ley nã daua apedrearla, como ya nada obseruassen de aquella muerta ley, determinò despeñarla de los altos peñascos, que entonces nō brauã *Peña Gragera*, y hoy de la *Fuencisla*. Acudio a ver la execucion todo el pūeblo, mezclado entonces miserablemente de Judios, y Moros entre Christianos, estrago del culto verdadero. En el vltimo trance la inocente descubrio la verdad del alma, inuocando deuota el fauor que creia, y esperaua de la Virgen Madre de Dios, cuya Imagen miraua sobre la puerta de nuestra Iglesia mayor, donde fue puesta quando aparecio en el soterraño de Sã Gil, como escriuimos año 1148: y la tradiciō refiere, q̃ la inuocò cō estas palabras: *Virgen Maria, pues anparas las Christianas; an para vna India*. Tanta fue la deuocion, y el fauor fue tanto, que despeñada de tanta altura, llegò à lo profundo sana: y concurriendo al espectáculo, la hallaron gozosa, alabando à Dios, y confessando a voces, que la Virgen Maria, a quien se auia ofrecido, la auia acompañado en figura visible, y reseruado de



de daño en tanta altura pidiendo la lleuassen à la Iglesia mayor, donde queria ser bautizada: y servir toda su vida, como lo hizo, con admiracion de Iudios, y Moros. El bautismo, y el milagro la dieron nonbre de *Maria del Salto*: y su virtud, y penitencia mucha gracia con Dios, quela comunicò, entre otros dones, el de profecia, experimentado en muchas ocasiones. Murio este año 1237. y fue sepultado su cuerpo en vna parte alta del claustro con nonbre, y aclamacion de santa,

Este caso refiere assi la tradicion: y escriuen frai Alonso de Espina y otros, sin señalar el año del suceso. Caluete en la vida de san Frutos dize, que sucedio año 1204. sin dar autoridad. Y Simõ Diaz escriue, que la bauticò el Obispo Don Bernardo, asistiendo al bautismo el Rey Don Fernando, y siendo padrino Dõ Iuã Breña, Rey de Gerusalen, sin dar autor de noticia tan antigua, y oculta. Cierro es, que Don Iuan Breña entrò en Toledo en cinco de Abril de 1224. años: y este mismo año boluio à Italia, sin boluer à España en su vida. Y nuestro Obispo Don Bernardo entrò en la silla año 1227. con que parece no pudieron concurrir al bautismo. La verdad quede en su fuerza, pues solo esta desseamos, y procuramos,

§. VIII.

**L**A Reyna Doña Berenguela, cuidadosa de q̄ el Rey su hijo, viudo, y en edad de treinta y siete años, no padeciese riesgos en la entereça de su castidad, tratò de casarle con Doña Juana, dõ cella mui hermosa, hija de Simõ, Conde de Putiers, y Adeloide su muger. Celebraronse las bodas en Burgos; de donde los Reyes salieron à visitar los Reynos: dando el Rey Audiencia por su persona, sin escusarse a los mas humildes vassallos, que halagados de tan suauẽ gouierno, le respectauan como a Rey, y amauan como a Padre: tanto, que llegando à nuestra Ciudad, informado de las desauenenças que traia con la villa de Madrid sobre terminos, y jurisdiccion, el Rey mismo con Prelados, y jueces fue à deslindar, y señalar los terminos, y sossegar las diseordias: como pareçe por el instrumento siguiente, que despachò en San Esteuã de Gormaz en veinte de junio del año siguiente de mil y docientos y treinta y nueue, y autorizado se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra. El qual tratamos ala letra, para que se vea como este Rey començò à despachar en lenguaje Castellano, siendo este el instrumento primero que hasta agora emos visto despachado en el: y tambien por otras buenas noticias, y cõsequencias.

Año  
1239



Conocida cosa sea à quantos esta carta vieren, como sobre contienda que auien el CONCEJO de SEGOVIA, è el Concejo de MADRID, sobre terminos de Seseña, è de Espartinas, è de Valdemoro, è de Cozques, è de Santistevan, è de Albende, Aldeas de Segouia: è de Palomero, è de Poçuelo, è de Pinto, è de Couanubles, è de la Torre de Auentrespin, è de Cuelgamures, Aldea de Madrid. E yo don Ferrando, por la gracia de Dios, Rey de Castilla, è de Toledo, è de Leon, è de Galicia, è de Cordoba, fui à Xarama, alli ò los terminos de Segouia, è de Madrid se ayuntan, andando conmigo el Arçobispo Don Rodrigo de Toledo, è el Obispo de Osma, mio Canciller, è el Obispo de Cuenca don Gonçaluo Tuñez, è el Obispo de Cordoua Maestre Lope, è Martin Ruiz Maestre de Calatrana: è mios Alcaldes Gonçaluo Muñoz, è don Rodrigo, fijo de don Seruan de Toledo, è Roi Pelaez, è Garci Martinez de Zamora, è otros homes bonos de mio Regno, quales me yo quis llamar de mio consejo. E vi sus priuilejos, è cartas que me demostraron, è sus razones de la una parte, è de la otra. E yo queriendo departir contienda, è baraja grãde, que era entre ellos, departiles los terminos por estos lugares, que esta carta dize, è puse hi fitos, è moyones.

Pone quarenta y dos terminos, ò cotos, y prosigue. E yo el sobredicho Rey don Ferrando con placer, è otorgamiento de la Reyna doña Berenguela mia madre, è en vno con la Reyna doña Ioana mia mozer, è con mios fijos don Alfonso, è don Federic, è don Ferrando, mando, è otorgo, que todo el termino, è todas las heredades, q son contra Xarama dentro destos moyones, que son nonbrados, sean sienpre de Segouia. Otro si mando, è otorgo, que el termino, è las heredades que son fuera destos moyones contra Madrid, sean sienpre de Madrid. Demas mando, que ninguna carta que demostraron hasta aqui, nin demonstraren de aqui adelante, nin del Enperador, nin del Rey don Alfonso, nin de ninguno de mios antecesores, non pueda valer contra esto que yo sago. E esta particion, è este determinamiento sea firme, è estable por sienpre. E mando, è desiendo firmemente, que ninguno sea osado de mudar, nin de canbiar estos sobredichos moyones, de como yo los puse. Si quis verò &c.

Pone las maldiciones ordinarias en Latin, y la data, que dize:

Facta carta apud Sanctum Stephanum de Cormaz, Regis expensis XX. die Iuny, Era M.CC.LXXVII. Et ego prænominatus Rex Ferrandus Regnans in Castella, & Toletu, & Legionē, Gallecia, & Corduba, Badalocio, & Baecia, hanc cartam, quam fieri iuss-



Rueda. *si, manu propria roboro, & confirmo.*  
**SIGNVM** Ferrandi Regis Castella, Toleti, Legionis, Gallecia,  
 Badalloz, Baecia, Corduba.

|   |   |
|---|---|
| Didacus Lupi de Faro Alferiz, domini Regis,               | conf.   |
| Rodericus Gundisalui, Maior domus Curie Regis,            | conf.   |
| Rodericus Toletana sedis Archieps Hispaniar. Primas, cōf. | Ioannes Compostellana sedis Archieps, conf.       |
| Infans dominus Alfonsus frater domini Regis, conf.        | Martinus Legionensis Eps, cōf.                    |
| Ioannes Oxomensis Eps Dñi Regis Chancellarus, conf.       | Rodericus Gomez, conf.                            |
| Rodericus Gomez, conf.                                    | Ioannes Ouetensis Eps, conf.                      |
| Tellus Palentinus Eps, conf.                              | Rodericus Ferrandi, conf.                         |
| Aluarius Petri, conf.                                     | Nunius Asturicensis Eps, conf.                    |
| Bernaldus Seconiensis Eps, cōf.                           | Ferrandus Gutterrij, conf.                        |
| Garcias Ferrandi, conf.                                   | Martinus Salam. Eps, conf.                        |
| Dominicus Abulensis Eps, conf.                            | Ramirus Frolaz, conf.                             |
| Alfonsus Lupi, conf.                                      | Michael Lucensis Eps, conf.                       |
| Ferrandus Seguntinus Eps, cōf.                            | Rodericus Frolaz, conf.                           |
| Alfonsus Telli, conf.                                     | Laurentius Auriensis Eps, conf.                   |
| Gundisalius Cöchenfis Eps, cōf.                           | Petrus Pontij, conf.                              |
| Gonzalius Gonzalus, conf.                                 | Michael Ciuitatensis Eps, conf.                   |
| Aznarius Calagurrit. Eps, cōf.                            | Ferrandus Ioannis, conf.                          |
| Aluarius Ferrandi, conf.                                  | Santius Cauriensis Eps, conf.                     |
| Adam Placentinus Eps, conf.                               | Ordonius Aluari, conf.                            |
| Didacus Gonçalui, conf.                                   | Martinus Mindoniēs. Eps, cōf.                     |
| Lupus Cordubensis Eps, conf.                              | Pelagius Aria, conf.                              |
| Egidius Malrici, conf.                                    | Petrus Zamorensis Eps, conf.                      |
| Dominicus Beatiensis Eps, conf.                           | Munius Ferradi, maior Merinus in Gallecia, conf.  |
| Didacus Martini, conf.                                    | Garcias Roderici, maior Merinus in Legione, conf. |
| Ecclesia Búrgensis, vacat.                                |   |
| Rodericus Roderici, conf.                                 |   |
| Domnus Moriel, maior Merinus in Castella, conf.           |   |

Singular modo de confirmar es este, Prelados, y ricos honbres mezclados: y parece usarse desde que se vnieron las coronas de

Castilla, y Leon. Todo lo rebuelue el tiempo, y tambien es singular el cuidado deste Rey en concordar á sus vassallos: el qual, por



quer muerto Aluar Perez de Castro, partio a la frontera a fortificar aquellos presidios; y con presteza boluio a Burgos: donde en diez y ocho de Octubre deste mismo año confirmò a nuestro Obispo, y Cabildo la confirmacion de priuilegios, y donaciones, que Don Alonso su auuelo les auia dado en Palencia en 17. de Março de 1190. años, como alli escriuimos.

## §. IX.

Año  
1240.

EL año siguiente mil y do-  
ciētos y quarenta, mandò el  
Rey trasladar la Vniuersidad, y  
estudios de Palencia a Salamāca,  
para agradar a los Leoneses, sin  
desacomodar a los Castellanos.

Don Sācho Arcediano de Sepulueda fundò en veinte y ocho de Dizienbre dos Capellanias: vna de San Nicolás, y otra de Santa Catalina sobre vnas casas en Morata, y ocho molinos en Tajuña, y otras casas sitas en el Claustro de los Canonigos in *Claustro Canonorum Segouiensium*. Y prosigue: *Adhuc etiam nolēs immemor iudicari Domini mei D. B. instantis Segouiensis Episcopi, permissione cuius ē fundatiōe Capella, ē alia dicta Ecclesia vtilia expediui, statuo vt eidem Episcopo dētur ratione seruitij semel in anno in domo mea de Morata, sexaginta solidi moneta Pepionū; si personaliter ad eādē domū illū accedere cōtigerit ad Belmōtem*

*villā suā trāsitū faciēdo. Esto es.*

*Y queriendo no ser juzgado por ingrato a don Bernardo mi señor, presente Obispo de Segouia, por cuya permissiō fundē la dicha Capilla, y cunpli las demas cosas prouechosas a la Iglesia; mando que a su Señoria se den cada año vna vez, sesenta sueldos de la moneda de Pepiones en mi casa de Morata; si aconteciere aposentarse en ella, pasando a su villa de Belmonte.*

Confirmose por el Obispo, y Cabildo vltimo dia de Dizienbre del mismo año, con asistencia de muchos testigos nonbrados en la fundacion, que original permanece en el Archiuo Cathedral. Conocese quan opulentos, y hazendados estauan nuestros Obispos, y Prebendados en aquel tienpo: en el nuestro todo es mengua. Tambien es la primera noticia que hasta aora emos hallado de *Pepiones*, moneda menuda de Castilla, que (segun entē demos) diez y ocho *Pepiones* hazian vn *Meital*, y diez meitales vn *Marauedi*. Estas, y *Aureos*, que hoi nōbramos *Escudos*, eran las monedas que en tienpo de nuestro Rey Don Fernando se vsauan en nuestra Estremadura, Castilla, y Toledo: siendo entōces de tanto valor el marauedi, que hoi es la moneda mas menuda: porque *Escudos* no eran entōces moneda en estos Reynos,

fino

Sueldos.



sinõ nonbre de cantidad de moneda, como es hoy el Ducado en Castilla: noticia importante para entender nuestras Historias, y antigüedades.

§. X.

Año 1241. Año mil y docientos y quatro. A rēta y vno enfermò el Rey en Burgos: y porque las treguas de Granada fenecian, enbio a asistir en aquellas fronteras al Principe D. Alõso. El qual en Toledo recibio Enbraxadores de Hudiel Rey Moro de Murcia, pidiendo fauor, y ofreciendo aquel Reyno para despues de su vida, como se efectuò en breue. Boliuio el Principe a dar auiso a su padre, que fano de la enfermedad partio a la guerra de Andalucia: y el Principe boliuio a Murcia. Llegò el Rey con su exercito a Granada, talando los campos, y ganando algunos pueblos. La Reyna Doña Berenguela su madre cuidadosa de no morir sin verle, y comunicarle algunas aduertēcias del gouierno, caminaua a Andalucia: preuinola el Rey en Poçuelo (juto a Toledo) donde estuuieron quarenta y cinco dias, boluendose la Reyna a Toledo: y el Rey a Andujar al principio del año mil y docientos y quarenta y tres. Aqui dexò su historia el Arçobispo Don Rodrigo, como dize el mismo.

Año 1244. Año mil y docientos y quatro. ta y quatro el Pontifice Inocen-

cio Quarto escriuiendo al Rey, y Principe, les encomienda el Monasterio nonbrado entonces de Santa Maria Madalena, de Monjas de San Damian (nõbradas hoy de Santa Clara) primera Ordē de San Francisco, en nuestra villa de Cuellar: así lo refiere Gonçaga de quien sacamos esta noticia.

La guerra contra los Moros se reforçò tãto, que Aben Halamar Rey de Granada rindio a la en, ha ziendose vassallo tributario del Rey Don Fernando, que gozando la ocasion, dispuso la conquista de Seuilla. Por este tienpo, sin q̃ autor alguno señale año, dia, ni lugar, murio nuestra Reyna D. Berenguela, admirable exenplo de todas virtudes, y esplendor illustre de nuestra Patria: cuya particular historia desseamos escriuir, si Dios nos diere vida. Fue sepultada con sus padres, y hermanos en las Huelgas de Burgos.

§. XI.

Entre nuestro Obispo Don Bernardo, y Cabildo aua desauenençias continuas, sobre el repartimiento de las rētas, que entonces eran comunes. Quejauase el Cabildo, que los Obispos alargauan, sin proueer, las vacantes: cuyas rentas gozauan, hasta que se quitò año 1303. como alli escriuiremos: y que en el repartimiento delas rentas no procedia con igualdad. Lleuose el pleito a Roma, cuyo Pontifice Inocen-



cio Quarto cometio su aueriguacion, y sentencia al Cardenal Gil de Torres, Español. El qual remitió valorear las rentas de todo el Obispado à Don Rodrigo, Dean, à Don Iuan Arcediano de Segouia, y a Don Sancho Arcediano de Sepulveda: y valoreadas encargò à Obispo, y Cabildo se concordassen en la distribucion, y le remitiesen la concondia autorizada, para que la confirmasse, como se hizo: conformandose, en que la Dignidad, y mesa Obispal gozasse al año cinco mil escudos, que la Bula nonbra *Aureos*, con otros algunos estipendios, y vasallages de algunas villas, y aldeas. Y de la mesa Capitular el Dean gozasse trecientos y setenta maravedis, que la Bula nonbra *Morbetinos*: (ya emos aduertido lo mucho que valian) y cada Arcediano gozasse docientos y veinte: el Chantre lo mismo: el Maestrescuela ciento y setenta, con algunas anexiones que tenian estas Dignidades: y cada Canonicato gozasse cinquenta maravedis. Alsignandose (conforme a este repartimiento) a la mesa Obispal sus prestamos, y situaciones, y al Cabildo las fuyas. Assentose así mesmo, que los Obispos proueyessẽ lo vacante en tienpo legitimo. Todo lo qual autorizado en treinta de Abril de mil y docientos y quarenta y siete años se remi-

tio al Cardenal, que lo confirmó en Leon de Francia en catorce de Setiembre del mismo año, como consta de la Bula, que original permanece en el Archiuo Cathedral. No ai en esta ocasion, ni antes, noticia de Racioneros: por que sin duda no los vbo hasta año 1256. como alli escriuiremos. §. XII.

**P**Or estos años auia poblado nuestra Ciudad las villas de Mançanares, y Colmenar, que hoi nonbran, Viejo. La villa de Madrid, por el derecho que (como dexamos referido) pretendia a todo el Real de Mançanares, intetò deshazer las pueblas: Reduxose la contienda a las armas: siguiendo las de nuestra Ciudad, Medina, Cuellar, y otros pueblos desta Estremadura, y tambien Cuenca, como originarios sus pobladores de nuestra Ciudad. Las de Madrid siguierõ Toledo, y Guadalaxara. El Rey nonbrò juezes al Maestro Lope Obispo de Cordoba, y a Don Ordoño, Mayordomo que auia sido de la Reyna Doña Berenguela: que aueriguada la causa pronunciaron por Madrid, segun escriue Geronimo de Quintana en su Historia, refiriendo vn privilegio de confirmacion que el Rey despachò en el cerco de Seuilla en 24. de Setiembre: que pues le puso, no dudamos de su verdad: así acreditará en fe de histo-



historia; quando no de modestia, los descreditos que en esta ocasion escriuio de nuestra Ciudad, tan sin autoridad, y con afecto, pues ni pudo verlos, ni oirlos, a quien los vbiessse visto en quatrocientos años de distancia. Y quien pide credito; le a de merecer: pues no es cosa que se pueda dar de gracia en daño de terceros. Pero el vltimo fin deste pleito, y aueriguacion destas verdades, rendirimos a las sentencias: de posesion dada por el Rey Don Sancho año 1285. y de Propiedad, por el Rey Don Fernan- do su hijo año 1303. en fauor de nuestra Ciudad: las quales pondremos en sus lugares.

XIII. 1302. *Simão Dias Caluete.*

**C**onquistados Alcalá del Rio, fue *Hugo*: el de su madre *Ricard* Carmona, y otros pueblos de la comarca de Seuilla, auia el Rey assentado cerco sobre aque- lla gran Ciudad en veinte de A- gosto deste año mil y docientos y quarenta y siete. Acudio desde Murcia el Principe Don Alonso, ya casado con Doña Violante, Infanta de Aragon. Nunca España vio, hasta hoy, espugnacion de Ciudad tan valerosamente asis- tida, y resistida, por tierra, y agua: en que sucedieron enpressas va- lerosas. En fin la porfia del Rey, y valor de los combatientes forçaron a los combatidos a rendirse, despues de quince meses y tres dias de cerco, en 23 de Nouien- bre, fiesta de San Clemente, de mil y docientos y quarenta y ocho años. Los Segouianos que asistieron en este cerco referire- mos en el repartimiento de su campaña, año 1253. Nuestro Obispo Don Bernardo fallecio (se- gun nuestras memorias) este año 1248 succediendo en la silla Don Rodrigo, primero, deste nonbre, y Dean de nuestra Igle- sia: que sin auernos dexado otra noticia de sus cosas, murio el año siguiente mil y docientos y quarenta y nueue succediendo Don Raimundo, hijo illustre de nuestra Ciudad, nacido, y bati- zado (segun la tradicion cons- tante) en la Iglesia Parroquial de San Gil. El nonbre de su Padre fue *Hugo*: el de su madre *Ricar- da*: vn escritor nuestro dize, que fueron hortelanos: otro escriue que preñada su madre, soñò pa- ra vn Gigante, que tenia vn pie en Segouia, y otro en Seuilla, a- nuncio de sus dos Prelacias, que gozò Raimundo Pero muchos destes prodigios se fingen, des- pues de los successos admirables, como los deste illustre Prelado. Algunos Nobiliarios en la fami- lia de Loçana, o Losana, (que to- do es vno) y Mariana en su luf- toria, escriuen, que muchacho se cò vn ojo a su hermano, y para absoluerse desta irregularidad fue a Roma, donde con ingenio y cuidado se abentajò en letras y vir-



y virtud. Otros dicen que fue Religioso Dominicano; mas ningunos de los escritores que se han publicado hasta hoy de aquella Religión escriuen tal noticia, ni la hemos hallado en alguno de muchos papeles que hemos visto de aquel mismo tiempo. Pudo ser que Santo Domingo, quando estubo en nuestra Ciudad (como escriuimos año 1218.) le llevase en su compañía. Cierro es, que buuelto a España llegó a ser muy favorecido de la Reyna Doña Berenguela, como el mismo confiesa en muchas ocasiones: y Notario, o

Secretario (que entonces todo era uno) del Santo Rey Don Fernando. §. XIII.

**L**os estragos, y gastos de la guerra auian estragado el gouierno de nuestra Ciudad, y desmembrado muchos pueblos de su jurisdiccion. Suplicarō nuestros Ciudadanos por el remedio al Rey, q̄ en Seuilla, celebrando Cortes, despachó el instrumento siguiente, que autorizado se conserua en los Archiuos de Ciudad, y Tierra: y por la conueniencia, y curiosidad de sus antigüedades parecio trasladarle a la letra.

**C**onocida cosa sea a quantos esta carta vierē, como yo D. Ferrādo, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo, de Leon, de Galicia, de Seuilla, de Córdoba, de Murcia, de Iacn: enbie mis cartas a vos el Concejo, e Homes bonos de SEGOVIA, que enbia sedes vuestros homes bonos de vuestro Concejo a mi, por cosas que auie de ver, e fablar con vos por buen paramiento de vuestra Villa. Et vos enbiastes vuestros homes bonos ante mi: e yo fablé con ellos aquellas cosas que entendí que eran buen paramiento de la tierra. Et ellos fallieronme bien, et recudieronme bien a todas las cosas que les yo dixes de guisa que les yo fui su pagado. Et esto pasado, rogaronme, et pidieronme merced por su Villa, que les touiesse aquellos Foros, et aquella vna, et aquellos usos, que ouieron en tiempo del Rey Don Alfonso, mio auuelo, et a su muerte: así como ge los yo prometí quando fui Rey de Castiella, que ge los ternie, et ge los guardarie, ante mia madre, et ante mis ricos homes, et ante el Arçobispo, et ante los Obispos, et ante Camalleros de Castiella, e de Estremadura, et ante toda mia Corte. Et yo bien conozco, et es verdad, que quando yo era niño, que aparté las Aldeas de las Villas en algunos logares. Et a la sazón q̄ yo esto fiz, no paré en tanto mientes. Et por que tenie que era cosa que deue a emendar, que mio consello con Don Alfonso mio fijo, et con Don Alfonso mio hermano, et con Don Diego Lopez, et con Don Nuño Gomez, et con Don Rodrigo Alfonso, et con el Obispo de Palencia, et con el OBISPO de SEGOVIA, et con el Maestre de Calatrava, et co



el Maestro de Viles; et con el Maestro del Temple, et con el grand Comendador del Hospital: et con otros ricos homes. Et con Caualleros, et homes bonos de Castiella, et de Leon, et toue por derecho; et por razon de tornar las Aldeas, a las Villas, asy como eran en dias de mio auuelos, et a su muerte: et que esse foro, et esse derecho: et esa vna buiesse los de las Aldeas con los de las Villas: et los de las Villas con los de las Aldeas; y ouieron en los dias de mio auuelo, el Rey Don Alfonso, et a su muerte. E pues que esta gracia les fiz, et este amor: et toue por derecho de tornar las Aldeas a las Villas, mando otro si a los de las Villas, e defendolos, so pena de mio amor, et de mi gracia: et de los cuerpos: et de quanto an; que ninguno, tambien jurado, como Alcalde: como otro Cauallero de la Villa poderoso, nin otro qualquier que mala cuenta: ni mal despechamiento: ni mala premia: ni mala correccion: ni mal suero fiziesse a los pueblos tambien de la Villa, como de las Aldeas: ni les tomasse, con ducho a tuerto: ni a fuerza, que yo que me tornasse a ellos a fazerles justicia en los cuerpos: et en los aueres en quanto an; como homes que tal yerro, et tal tuerto, et tal atreuimiento fazen a señor. Et maguer yo entiendo que todo esto de uo vedar por mio dendo: et por una derecha como señor: plogó a ellos, et otorgaronmelo, et ouieron que era derecho que yo que dicesse a que lla pena, que sobredicha es en los cuerpos, e en los aueres a aquellos que me errassen, et tuerto me fiziesse a míos pueblos, como sobredicho es en esta Carta. E mando, e tengo por bien, que quando yo enbiare por omes de vuestro Concejo, que vengana a mi por cosas que ouiere de fablar con ellos: E quando quisieredes vos a mi enbiar vuestros homes bonos por pro de vuestro Concejo, que catedes Caualleros a tales, quales ouierdes por guisados de enbiar a mi. Et a aquellos Caualleros que en esta guisa tomaredes para enbiar a mi, que les dedes despensas de Concejo en esta guisa: que quando vinieren fasta Toledo, que dedes a cada Cauallero medio maravedi cada dia, e no mas: e de Toledo contra la frontera q dedes a cada Cauallero vn maravedi cada dia. E mando, e defiendo, q estos que a mi enbiardes, q no se a mas de tres, fasta quatro: si non si yo enbiasse por mas. Otro si mando, que los meretrices non echen suerte en juzgado por ser juez. Ca el juez deve tener la seña: et tengo que si afranta ruiniesse: o a logar de periplo yo me viesse raez, la touiesse. Otro si se que en vuestro Concejo se fazen unas Confradias, e unos ayuntamientos malos a meña de mio poder, e de mio señorio, e a daño de vuestro Concejo, a del pueblo, o se fazen muchas malas encubiertas, e malas parauientos, mando so pena de los



cuerpos, è de quanto auedes que estas confradias que las desfagades: et que de aqui adelante non fagades otras, fuera en tal manera para soterrar muertos, è para luminarias, è para dar à pobres; mas que non pongades Alcaldes entre vos, nin coto malo. E pues que yo vos do carrera por ò fagades bien, è limosna, è merced con derecho: si vos à mas quisieades passar à otros cotos, ò à otros paramientos, ò à poner Alcaldes, à los cuerpos, è à quanto quisieades, me tornaria por ello. E mando que ninguno non sea usado de dar, nin de tomar calças por casar su parienta: Ca el que las tomasse pecharlas te dobladas al que las diesse: et pecharie cinquenta maravedis en coto: los veinte à mi, è los diez à los Jurados, è los diez à los Alcaldes, è los otros diez al que lo descubriessse con verdad. E mando, que todo home que casare con manceba en cabello que nol de mas de sesenta maravedis para paños para sus bodas. E aquel que casare con viuda que nol de mas de quarenta maravedis para paños para sus bodas: è el que mas diesse desto que yo mando, pecharie cinquenta maravedis en coto: los veinte à mi, è los diez à los Jurados: è los diez à los Alcaldes, è los diez al q los mesturasse. Et otro si mado, q nõ comã à las bodas mas de diez homes, cinco de la parte del nobio, e cinco de la parte dela nobia: quales el nobio, e la nobia quisieren: et quantos demas hi comieffen, pecharme ie cada uno diez maravedis, los siete à mi, e los tres à los que los descubriessse. Et esto sea à buena fe, e sin escatima ninguna, e sin cobdicia nẽguna. Et mando, que las otras cartas que yo di tambien à los de la Villa, como de las Aldeas, que las Aldeas fuessen apartadas de la Villa, e la Villa de las Aldeas; que non valan. Et mando, et de fiendo firme mente que ninguno non sea osado de venir cõtra esta mi carta, nin de quebrantarla, nin de menguarla en nenguna cosa: Ca el que lo fiziesse, aurie la ira de Dios, e mia: et pecharme ie en coto mil maravedis.

Año Fecha la Carta en Seuilla, Regis expensis XXII. dia de Nouienbre  
1250. Era M. CC. LXXX. VIII.

§. XV.

**D**Escubre este instrumento mucho delas costunbres de aquel tienpo: y principalmente quan dañado es diuidir, ò desmenuçar juridiciones, multiplicado ministros, y disminuyendo fuerças a la execucion de la justicia:

Quan natural obligacion de los Reyes, y gouernadores es enparar a los pequeños contra las demasias de los poderosos, igualandoles en la justicia: y sobre todo muestra que sienpre la ostentacion Española vbo menester freno.



Auia prometido el Rey à nuestro Obispo Don Raimundo mucho auer en la campaña de Seuilla. Y en cumplimiento de su Real palabra le dio las heredades con-

tenidas en el siguiẽte priuilegio que original permanece en el Archivo Catedral. **C**onocida cosa sea à quantos son, e seran, que esta carta auerem como yo Don Ferrando, por la gracia de Dios, Rey de Castilla, &c. Os otorgo à vos Maestro Remondo mio Notario, et Obispo de Segouia, por mucho seruicio que me fiziestes, unas casas en Seuilla en la plaça de Santa Maria, con sobodega, e con sobecina, e con sobestablia, et con una horteçuela que es dentro en las casas, et do vos la torre, que decien en tiempo de Moros Abenhazar, que es entre Saluscar, et Heznalcazar. Et do vos en termino desta torre heredad para seis yugadas de bues, à año et vez, por ciento et veinte marauedis Alfonso, contada cada yugada por veinte marauedis de renta cada año: et contado el estadal con que las midieron de diez e ocho palmos. Et do vos cerca desta torre veinte areñçadas de oliuar por doçientos et quarenta marauedis Alfonso, contada la areñçada por doce marauedis Alfonso cada año: et contado el estadal con que las midierõ de diez e ocho palmos. Et do vos veinte areñçadas de viñas en el Alcarria, que decien en tiempo de Moros Benicazon. Et do vos las por ciento et quarenta marauedis Alfonso: contada la areñçada por siete marauedis de renta cada año: et fue contado el estadal con que las midieron de diez e ocho palmos. Et do vos una casa de molinos en el rio Guadamar cerca desta torre sobredicha con sus entradas, et con sus salidas, et con su pesquera, assi qual fue en tiempo de Moros por quarenta marauedis Alfonso de renta cada año. Et do vos en Cantinana heredad para ocho yugadas de bues à año et vez, por ciento e sesenta marauedis Alfonso de renta, contada la heredad por veinte marauedis Alfonso de renta cada año. Et toda esta heredad, tambien viñas, como oliuar, como lo al mande yo à Ferrand seruicial mio home, que lo fuesse ver, et medir. Et el fue alla, et midio lo assi como bre dicho es. Et otorgouoslo en precio de setecientos marauedis Alfonso, que vos prometi, que vos darie de renta en termino de Segouia. Os lo otorgo &c. Facta carta apud Sibiliã, Regis expensis, secundum, annuaty, anno tertio ab illo, quo idem victoriosissimus Rex cepit Hispalim, nobilissimam ciuitatem, et cam... Christiano, Era millesima ducentesima octuagesima... Ego prænominatus Rex Ferrandus Regnans in... leto, Legionẽ, Gallicia, Sibilã, Corduba, Almeria...



cuerpos, è de quanto auedes que estas confradias que las desfagades: et que de aqui adelante non fagades otras, fuera en tal manera para soterrar muertos, è para luminarias, è para dar à pobres; mas que non pongades Alcaldes entre vos, nin coto malo. E pues que yo vos dò carrera por ò fagades bien, è limosna, è merced con derecho: si vos à mas quisiessedes paßar à otros cotos, ò à otros paramientos, ò à poner Alcaldes, à los cuerpos, è à quanto quisiessedes, me tornaria por ello. E mando que ninguno non sea usado de dar, nin de tomar calças por casar su parienta: Ca el que las tomaße pecharlas ie dobladas al que las diessse: et pecharle cinquenta maravedis en coto: los veinte à mi, è los diez à los Jurados, è los diez à los Alcaldes, è los otros diez al que lo descubriessse con verdad. E mando, que todo home que casare con manceba en cabello que nol de mas de sesenta maravedis para paños para sus bodas. E aquel que casare con viuda que nol de mas de quarenta maravedis para paños para sus bodas: è el que mas diessse desto que yo mando, pecharle cinquenta maravedis en coto: los veinte à mi, è los diez à los Jurados: è los diez à los Alcaldes, è los diez al q los mesturasse. Et otro si mado, q nõ comã à las bodas mas de diez homes, cinco de la parte del nobio, e cinco de la parte dela nobia: quales el nobio, e la nobia quisiieren: et quantos demas hi comiessen, pecharme ie cada uno diez maravedis, los siete à mi, e los tres à los que los descubriessse. Et esto sea à buena fe, e sin escatima nenguna, e sin cobdicia nenguna. Et mando, que las otras cartas que yo di tambien à los de la Villa, como de las Aldeas, que las Aldeas fuesßen apartadas de la Villa, e la Villa de las Aldeas; que non valan. Et mando, et desiendo firme mente que ninguno non sea osado de venir cõtra esta mi carta, nin de quebrantarla, nin de menguarla en nenguna cosa: Ca el que lo fiziesse, aurie la ira de Dios, e mia: et pecharme ie en coto mil maravedis.

Año 1250. Fecha la Carta en Seuilla, Regis expensis XXII. dia de Nouiembre. Era M. CC. LXXX. VII.

§. XV.

**D**Escubre este instrumento mucho delas costumbres de aquel tienpo: y principalmente quan dañoso es diuidir, ò desmenuçar juridiciones, multiplicado ministros, y disminuyendo fuerças a la execucion de la justicia:

Quan natural obligacion de los Reyes, y gouernadores es anparar a los pequeños contra las demasias de los poderosos, igualandoles en la justicia: y sobre todo muestra que sienpre la ostentacion Española vbo menester freno.



Auia prometido el Rey à nuestro Obispo Don Raimundo mucho auer en la campaña de Seuilla. Y en cumplimiento de su Real palabra le dio las heredades con-  
tenidas en el siguiẽte priuilegio que original permanece en el Ar-  
chivo Catedral.

**C**onocida cosa sea à quantos son, e seran, que esta carta fuere en  
como yo Don Ferrando, por la gracia de Dios, Rey de Castilla,  
Ec. Do, è otorgo à vos Maestro Remondo mio Notario, si Obispo de  
Segouia, por mucho seruicio que me fiziestes, unas casas en Sibilica en  
la plaza de Santa Maria, con sobodega, e con sobocina, e con sobesta-  
blia, et con una horteçuela que es dentro en las casas: et do vos la son-  
re, que decien en tienpo de Moros Abenbazar, que es entre Salu-  
car, et Heznalcazar. Et do vos en termino desta torre heredad pa-  
ra seis yugadas de bues, à año et vez, por ciento et veinte marauedis  
Alfonfis, contada cada yugada por veinte marauedis de renta cada  
año: et contado el estadal con que las midieron de diz è ocho palmos.  
Et do vos cerca desta torre veinte arencadas de oliuar por docientos  
et quarenta marauedis Alfonsofis, contada la arencada por doce ma-  
rauedis Alfonsofis cada año: et contado el estadal con que las midierõ  
de diz è ocho palmos. Et do vos veinte arencadas de viñas en el Alca-  
tria, que decien en tienpo de Moros Benicazon. Et do vos las por cien-  
to et quarenta marauedis Alfonsofis: contada el arencada por siete ma-  
rauedis de renta cada año: et fue contado el estadal con que las midie-  
ron de diz è ocho palmos. Et do vos una casa de molinos en el rio Gua-  
diamar cerca desta torre sobredicha con sus entradas, et con sus sali-  
das, et con su pesquera, assi qual fue en tienpo de Moros por quaren-  
ta marauedis Alfonsofis de renta cada año. Et do vos en Cantinana he-  
redad para ocho yugadas de bues à año et vez, por ciento è sesenta  
marauedis Alfonsofis de renta, contada la heredad por veinte mara-  
uedis Alfonsofis de renta cada año. Et toda esta heredad, tambien vi-  
ñas, como oliuar, como lo al mande yo à Ferrand seruicial mio  
hame, que lo fuesse ver, et medir. Et el fue allà, et midiólo assi como so-  
bredicho es. Et otorgouoslo en precio de setecientos marauedis Alfon-  
fis, que vos prometi, que vos darie de renta en termino de Sebilica. Et  
dowoslo Ec. Facta carta apud Sibiliam, Regis expensis, sexto die Ia-  
nuary, anno tertio ab illo, quoidem victoriosissimus Rex Ferrandus  
cepit Hispalim, nobilissimam ciuitatem, et eam restituit cultui  
Christiano, Era millesima ducentesima octuagesima nona, et  
ego prænominatus Rex Ferrandus Regnans in Castella, To-  
leto, Legionẽ, Gallecia, Sibilica, Corduba, Murcia, Iaheno, Bada-



*Hocio, & Bactia hanc cartam, quam fieri iussi, manu propria roboro, & confirmo.*

Rueda.

SIGNVM FERRANDI REGIS CASTELLAE, &c.

|  |  |
|--|--|
| Didacus Lupi de Faro, Alferiz Domini Regis,    | conf.                                  |
| Rodericus Gonzalui, Maiordomus Curie Regis,    | conf.                                  |
| Infans Dominus Alfonsus Frater Domini Regis,   | conf.                                  |
| Santius Procurator Ecclesie                    | Ioannes Compostellane sedis            |
| Toletane,                                      | conf. Archieps,                        |
| Aparicius Burgenfis Eps,                       | conf. Munio Legionensis Eps,           |
| Rodericus Palentinus Eps, conf.                | Petrus Ouetensis Eps,                  |
| Raimundus Segouienfis Eps, cōf.                | Petrus Zamorensis Eps,                 |
| Petrus Segontinus Eps,                         | conf. Petrus Salamantinus Eps,         |
| AEgidius Oxomenfis Eps, conf.                  | Petrus Asturicensis Eps,               |
| Matthæus Cōchensis Eps,                        | conf. Leonardus Ciuitatensis Eps, cōf. |
| Benedictus Abulensis Eps, conf.                | Michael Lucensis Eps,                  |
| Aznarius Calagurrit. Eps, conf.                | Ioannes Auriensis Eps,                 |
| Pascasius Gienensis Eps,                       | conf. AEgidius Tudenfis Eps,           |
| Ecclesia Cordubensis                           | vacat. Ioannes Mindoniensis Eps, conf. |
| Adam Placentinus Eps,                          | conf. Santius Cauriensis Eps,          |
| Nunius Gonçalui,                               | conf. Rodericus Gomez,                 |
| Alfonsus Lupi,                                 | conf. Rodericus Frolaz,                |
| Alfonsus Telli,                                | conf. Gonçaluo Ramirez,                |
| Simon Roderici,                                | conf. Ioannes Petri,                   |
| Aluarus AEgidij,                               | conf. Ferrandus Ioannis,               |
| Ioannes Garzia,                                | conf. Rodericus Roderici,              |
| Rodericus Gonçalui,                            | conf. Rannirus Roderici,               |
| Gometius Roderici,                             | conf. Aluarus Didaci,                  |
|  | conf. Pelagius Petri,                  |
| Fernandus Gonçalui, maior Merinus in Castilla, | conf.                                  |
| Petrus Gutterrij, maior Merinus in Legione,    | conf.                                  |
| Munio Ferrandi, maior Merinus in Gallecia,     | conf.                                  |

*Sanctius escriptit de mandato Magistri Raimundi Segouienfis Episcopi, & Domini Regis Notarij.*

§. XVI.

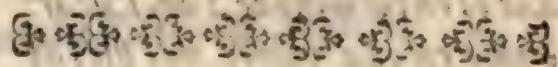
**C**onprueuase por aqui el mucho valor destos marauedis: Que medida fueslen los esradales: y en las cōfirmaciones se reconoce el Infante D. Sācho, ele

cto de Toledo: y q̄ como tal cōfirma con nōbre de Procurador. En la Iglesia de Seuilla aun nō auia Prelado: porque tratando por estos dias el Sāto Rey cō asistēcia, y cōsejo d̄ nuestro Obispo de



de fundar, y dotar aquella Iglesia: nonbrando por su primer Arçobispo al Infante Don Felipe su hijo, Abad que al presente era de Valladolid, y de Couarrubias. Al qual la Reyna D. Berenguela su auuela auia encomendado niño al celebrado Arçobispo de Toledo Don Rodrigo, que le aua prebendado en su Iglesia (como dize en su historia): y en los estudios en Paris auia tenido por Maestro à Alberto Magno, y por condicipulo à Santo Tomas de Aquino. Mado el Rey a nuestro Obispo gouernasse aquel Arçobispado por el nueuo electo, de quien fue sucessor inmediato. Y esto fue ocasion de que muchos escritores llaman a nuestro Don Raimundo primer Arçobispo de Seuilla desde este tienpo; sin hazer memoria del nueuo electo Don Felipe, que despues se casò, como escriuiremos año 1260. Partio el Rey à las conquistas de Xerez, Cadiz, Arcos, Lebrija, y otras villas, llenando la Christianidad de victorias, y la Morisma de espanto. Quando disponia gruesca armada para passar la guerra à Africa, le sobreuino vna mortal hydropesia: y recibiendo con deuocion verdaderamente Christiana los Sacramentos Santos por mano de nuestro Obispo Don Raimundo, rindio la alma à su

y dos años, en edad de cinquenta y vn años: pues es cierto auer nacido año 1201. como alli aduertimos: Principe famoso en santidad, prudencia, y valor. Su cuerpo fue sepultado en la Iglesia de Seuilla, celebrando los funerales nuestro gran Segouiano, y Obispo Don Raimundo, su confessor, y Secretario. En la muerte deste santo Rey hizo fin la Coronica General de España.



CAPITULO XXII.

*Don Alonso el Sabio Rey de Castilla.*

*Segouianos heredados en la campaña de Seuilla.*

*Don Raimundo promovido a su Arçobispado;*

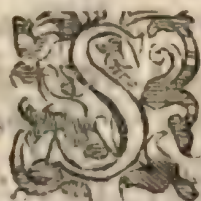
*Don Frai Martin Obispo de Segouia.*

*Rayo que amenaço al Rey Don Alonso.*

*Eleccion de Don Fernando Velazquez Obispo de Segouia.*

*Don Rodrigo Tello su sucessor.*

§. I.



V CEDIO al Santo Fernando su primogenito Dñ Alòso, en edad de treinta años y medio, Principe de gran ñbre, y desigual fortuna. Començo à Reynar liberal, alargando los tributos al Rey de Granada: y repartiendo la campaña de

Año Criador lueves treinta de Mayo

1252. de mil y docientos y cinquenta



Año  
1253. Seuilla entre sus conquistadores,  
nonbrando quatro estaderos, y  
por principal a nuestro Obispo,  
que haziendola medir, hizo el re-  
partimiento, confirmandole el  
Rey Iucues primero dia de Ma-  
yode mil y docientos y cinquenta y tres y años: y este es el hereda-  
miento que dio el Rey al Obispo  
de Segouia.

Diol Burga bezino har, à que  
puso el Rey nonbre SEGOVIA,  
que es en termino de San Lucar:  
è auie en ella veinte mil pies de  
oliuar, è de figueras. E por medi-  
da dos mil e quinientas arança-  
das de sano. E veinte yugadas de

pan año è vez, en Quinchimas  
Abesabat. E las cinco yugadas  
destas diolas el Rey à Gōçalo Da-  
minguez, cuñado del Obispo, è à  
su muger, por ruego del Obispo,  
Tambien en Cultullena: Diobi à  
Garcia Dominguez, cuñado del  
Obispo de Segouia, è à su muger  
treinta arañadas, è seis yugadas  
à cada vno año è vez, en Haz-  
nalcaçar.

En confirmacion desta mer-  
ced, y la que su padre le auia he-  
cho, despachò el Rey el siguiente  
priuilegio rodado, que autoriza-  
do, en pergamino, y letra de a-  
quel tienpo, se guarda en el Ar-  
chiuo Catredal de Segouia.

Onocida cosa sea à todos los homes que esta carta vieren, como yo,  
Don Alfonso, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo,  
de Leon, de Gálizia, de Seuilla, de Cordoba, de Murcia, è de laèn, en  
vno con la Reyna Doña Tolant mi muger, Do è otorgo a vos DON  
REMONDO, por la gracia de Dios, OBISPO de SEGOVIA,  
la torre que decien en tienpo de Moros Bonabenzohar, à que puse nō-  
bre SEGOVIOLA, con su olinar, è con su figueras, è con las viñas q̃  
ha de los moyones adētro por ò D. Gōçaluo Garcia de Torquemada, è  
Roy Lopez de Mendoc̃a lo moyonaron por mio mandado. Et donos-  
la con sus casas, è con sus molinos, è con todos sus terminos con quan-  
to à, è quanto deue auer, è quanto pertenece a esta torre. Et donos los  
molinos del azēite, que son hi: libres, è quitos, que non dedes dellos de-  
recho ninguno. Et donos veinte yugadas de bueyes à año et vez, de he-  
redad para pan: las cinco que son à derredor dela Torre en termino de  
la torre, è las diez è cinco en Quinchimas Abenzohar. Et donos este  
heredamiento sobredicho, que lo ayades libre, è quito por juro de here-  
dad, pora dar, pora vender, pora enpeñar, pora cābiar, pora enagenar  
dello, ò todo. Quier à la Iglesia de Segouia, quier a otra, quier a Ordē,  
quier a otra parte, ò vos quisieredes. E que sagades dello todo lo q̃ vos  
quisieredes, cuemo de lo vuestro. Et mando que por este heredamien-  
to que vos yo do, que me tengades un home guisado de canallo, è de  
fuste

Quince.



fuste, e de fierro, mientras fuere vuestro. Et mando, et desiendo firmemente, que ninguno non sea osado, &c. Fecha la carta en Seuilla por mandado del Rey veinte y dos dias andados del mes de Junio en era de mil e docientos e nouenta e un años: E yo sobredicho Rey Don Alfonso regnante en vno con la Reyna Doña Tolant mi moget en Castiella, en Toledo, en Leon, en Galicia, en Seuilla, en Cordoba, en Murcia, en la en, en Baesca, en Badaloz, et en el Algarbe, la otorgo, et la confirmo.

Rueda.

SIGNO DEL REY DON ALFONSO.

|  |       |
|--|-------|
| Don Diego Lopez de Faro, Alferez del Rey, la                 | conf. |
| Don Iuan Garcia, Mayordomo de la Corte del Rey, la           | conf. |
| Don Alfonso de Molina, la                                    | conf. |
| Don Fedric, la   | conf. |
| Don Mahomat Aben Mahomat Abenhuc, Rey de Murcia,             |       |
| vassallo del Rey, la   | conf. |
| D. Aboabdile Aben-hazar Rey de Granada, vassallo del Rey, la | conf. |
| Don Aben Mahfot, Rey de Niebla, vassallo del Rey, la         | conf. |
| Don Sancho electo de Toledo, la                              | conf. |
| D. Felipe electo de Seuilla, la                              | conf. |
| D. Aparicio Obispo de Burgos, la                             | conf. |
| D. Rodrigo Obispo de Pal. la                                 | conf. |
| D. Remod Obispo de Seg. la                                   | conf. |
| D. Pedro Obispo de Sigué. la                                 | conf. |
| D. Gil Obispo de Osma, la                                    | conf. |
| D. Mateo Obispo de Cuéca, la                                 | conf. |
| D. Benito Obispo de Auila, la                                | conf. |
| D. Aznar Obispo de Calaforra, la                             | conf. |
| D. Lope Obispo de Cord. la                                   | conf. |
| D. Adá Obispo de Plasenc. la                                 | conf. |
| D. Pascual Obispo de la en, la                               | conf. |
| D. Frai Pedro Obispo de Caratagena, la                       | conf. |
| D. Ferrand Ordoñez Maestre de Calatrua, la                   | conf. |
| D. Nuño Gonçalez, la   | conf. |
| D. Alfonso Lopez, la   | conf. |
| D. Rodrigo Gonçalu, la                                       | conf. |
| D. Iuã Arçobispo de Santiaga, la                             | conf. |
| La Eglefia de Léon, vaga.                                    |       |
| D. Pedro Obispo de Ouied. la                                 | conf. |
| D. Pedro Obispo de Zam. la                                   | conf. |
| D. Pedro Obispo de Salam. la                                 | conf. |
| D. Pedro Obispo de Astorg. la                                | conf. |
| D. Leandro Obispo de Ciudad, la                              | conf. |
| D. Miguel Obispo de Lug. la                                  | conf. |
| D. Iuan Obispo de Orens, la                                  | conf. |
| D. Gil Obispo de Tui, la                                     | conf. |
| D. Iuan Obispo de Mondo-<br>ca, la                           | conf. |
| D. Pelay Perez Maestre de la Orden de Santiago, la           | conf. |
| D. Rodrigo Alfonso, la                                       | conf. |
| D. Martin Alfonso, la  | conf. |
| D. Rodrigo Gomez, la   | conf. |
| D. Rodrigo Frolaz, la  | conf. |
| D. Ferrant Yuañez, la  | conf. |



## Historia de Segouia. Cap XXII.

|   |       |                          |       |
|---|-------|--------------------------|-------|
| D. Alfonso Tellez, la                                   | conf. | D. Martin Gil, la        | conf. |
| D. Ferrad Royz de Castillo, la                          | cōf.  | D. Ioan Perez, la        | conf. |
| D. Pedro Nuñez, la                                      | conf. | D. Andreo, Pertiguero de |       |
| D. Nuño Guillen, la                                     | conf. | Santiago, la             | conf. |
| D. Pedro Guzman, la                                     | conf. | D. Gonçalo Ramirez, la   | conf. |
| D. Rodrigo Gonçalu el Ni-                               |       | D. Rodrigo Rodriguez, la | conf. |
| ño, la  | conf. | D. Ramir Rodriguez, la   | conf. |
| D. Ferrand Garcia, la                                   | conf. | D. Ramir Diaz, la        | conf. |
| D. Alfonso Gardia, la                                   | conf. | D. Aluar Diaz, la        | conf. |
| D. Diego Gomez, la                                      | conf. | D. Pelay Perez, la       | conf. |
| D. Gomez Royz, la                                       | conf. |                          |       |
| D. Simon Royz, la                                       | conf. |                          |       |
| Ferrand Gonçaluez, Merino mayor de Castiella, la        | conf. |                          |       |
| Gonçalo Morant, Merino mayor de Leon, la                | conf. |                          |       |
| Roy Suarez, Merino mayor de Galicia, la                 | conf. |                          |       |
| Garci Suarez, Merino mayor del Reyno de Murcia, la      | conf. |                          |       |
| Maestre Ferrant Notario en Castiella, la                | conf. |                          |       |
| Don Martin Ferrandez, Notario en Leon, la               | conf. |                          |       |
| Sancho Martinez de Xodar, Adelantado de la frontera, la | conf. |                          |       |
| Aluar Garcia de Fromesta, la escriuio,                  |       |                          |       |

### §. II.

**E**sta es la primera noticia que (hasta aora) emos descubierto de intitularse Rey del *Algarbe*: que acaso le dexò conquista- do el Rey Don Fernando; aunque en nuestros Coronistas no se halla. Tambien son las primeras confirmaciones que emos visto del *Infante Don Felipe, electo Arçobispo de Seuilla*: y de *Obispo de Cartagena*.

Asi mismo se dio repartimie- to en la campaña de Seuilla (por auerse hallado en su conquista) en Rauz, ò Criada, à *Iuan Perez de Segouia* veinte arañadas, y quatro yugadas: à *Pedro Caro* veinte arañadas, y quatro yuga-

das: à *Garci Dominguez* veinte arañadas, y quatro yugadas: à *Garci Sancho* veinte arañadas, y quatro yugadas: à *Pedro Ferrandez* veinte arañadas, y quatro yugadas: à *Maestre Gonçalo* veinte arañadas, y quatro yuga- das: à *Gonçalo Diez de la Copa* veinte arañadas, y quatro yuga- das: à *Ruy Perez* treinta arañadas, y cinco yugadas.

En Alcalá à *Ruy Gil* veinte arañadas, y cinco yugadas: à *Pedro Iustave* veinte arañadas, y cinco yugadas.

En Genis-Lenit à *Fernan Perez de Segouia* veinte y cinco arañadas, y cinco yugadas: à *Fernan Ferrandez* veinte arañadas, y cinco



cinco yugadas: à *Iuã Perez*, *hier*  
*na de Gonçalo Martinez*, veint  
te arañçadas, y quatro yugadas:  
à *Ferran Garcia* diez arañçadas  
y quatro yugadas: à *Pero Perez*,  
*de la Reyna Dña Berenguela*,  
quince arañçadas, y tres yugadas:  
à *Garci Estuan* quinze arañça  
das, y quatro yugadas: à *Roelin*  
quince arañçadas, y quatro yuga  
das.

En Sietmalos, ò Algacila, à  
*Domingo Muñoz*, la Torre con  
las calas, y ciento y cinquenta a  
rañçadas, y quinze yugadas de  
tierra para pan, año è vez, è otras  
seis yugadas que le dio el Rey Dñ  
Ferrando en Talica: è diole vna  
yugada de tierra para fazer viñas  
en Algezira, q̄tenia Alfõso Ferrã  
dez en ribera de Guadalquivir.

À *Ferran Nuñez* su fijo treint  
ta arañçadas, y seis yugadas: (era  
sin duda Fernã Nuñez su hierno,  
no hijo; sino marido d. D. Gila su  
hija, como escriuimos en la con  
quista de Cordoba año 1236.) à  
*Ruy Perez*, fijo de *Pedro Ruy Pe*  
*rez*, treinta arañçadas, y seis yuga  
das: à *Diego Gil*, è su fijo cien arañ  
çadas, y seis yugadas: à *Pedro Blã*  
*co el Adalid* cinquenta arañça  
das, y seis yugadas.

En Guelna, à *Blanco Pedro*, è  
su fijo veinte arañçadas, y seis yu  
gadas.

Destos Segouianos illustres ai  
memoria en el repartimiento de  
Seuilla. Los quales sin duda eran

Capitanes de gran nonbre, y re  
putacion: Que otros muchos  
asistieron en el exercito: pues en  
tre los Almocadenes (estos eran  
Capitanes de infateria, segun la  
lei 5. del titulo 22. en la Parti  
da 21.) heredados por el Rey Don  
Fernando, se nonbran *Domingo*  
*Estuan*, y *Domingo Martin de*  
*Segouia*. Y sin esto se repartieron  
tres arañçadas de huerta a la puer  
ta del Sol a nuestro Obispo Don  
Raimundo: y dos arañçadas a la  
puerta de Macarena à Maestro  
Martin de Segouia. El qual (se  
gun entendemos) sucedió à Don  
Raimundo en nuestro Obispado.  
Nonbranse tambien de Sepulue  
da, *Iulian Xugo*, *Pedro Ferran*  
*dez*, y *Martin Iuãñez*: de Cue  
llar *Don Gomez*: De Fuentidue  
ña, *Gonçalo*, y *Domingo Perez*.

EN veinte y cinco de Otubro  
(fiesta de nuestro Patron Sã  
Frutos) deste mismo año 1253  
Don Raimundo nuestro Obispo  
estando en Seuilla, fundò en su  
Iglesia de Segouia dos Capella  
nias de Missa cada dia. Vna, por el  
Santo, e noble Rey Don Ferran  
do: (assi lo dize, añadiendo) por  
las grandes mercedes que fizo à  
nos, fiando en nos el cuerpo, è la  
alma. Otra por el Rey Don Alon  
so. Y assi mismo fundò cinco a  
niversarios: dos por los mismos  
Reyes; y dos por las Reynas Be  
renguela, y Beatriz, (madre y mu  
ger



ger primera de Fernando: y el quinto por si mismo, con palabras de mucha religion y piedad. Situò para estipendio destos sacrificios la mitad de quanto heredamiento los Reyes le auian dado en la torre de *Aben Zohar*, nonbrada nueuamente *Segouiola*; como consta de muchos instrumentos desta fundacion, que autorizados estan en el Archivo Catredal del Cabildo de Segouia: el qual poseyò la heredad hasta que el Rey Don Sancho (hijo deste Rey Don Alonso) la tomò para las Monjas de San Clemente de Seuilla; prometiendo satisfazerlo. Murio sin hazerlo: y despues de muchos pleitos, el Rey Don Fernando su hijo en Segouia en 4. de Otubre de 1301. años mandò por sentècia, que fuesse buelta al Cabildo; que vltimamente la trocò à Martin Fernandez Portocarrero por las heredades de Valseca, Bohones, y Aldea nonbrada hoy *los Huertos*, año 1335. como entonces diremos. §. III.

**E**L Rey para suplir los enpeños de la guerra, y gastos de su pròdiga condicion, decretò año mil y docientos y cinquenta  
 Año 1254. y quatro labrar moneda de baxa lei en Burgos, de donde se nonbraron *Burgaleses*. llenando el cuerpo de la republica de mala sangre, de que en breue enfermò: subiendo los precios de las

cosas tanto, que para reparar esse daño, se cayò en otro mayor, como veremos a pocos lances. Resuelto tãbien a repudiar su muger Doña Violante, por esteril, embio por la Infanta Crisina à Dinamarca, causa de muchas alteraciones. Nuestro Obispo D. Raimundo en veinte y dos de Nouienbre del año siguiente mil y docientos y cinquenta y cinco diò leyes, y fuero à su villa de Luguillas, que, como diximos, comprò el Obispo Don Gonzalo año 1209. Y desseando aumentar su poblacion aliuio sus vezinos de tributos; y à quantos viniesse a poblar de nueuo prometio solar, y heredades, y essencion de todos tributos por cinco años; cuidado de gouernador prudente; pero la cõtinaua saca de gète à hiermado este, y otros pueblos mayores. El Rey desseando visitar sus pueblos, y vassallos, partio de Andalucia aconpañado de muchos Principes estrangeros, atraidos à la fama de su grãdeza, y estudios: y en Siguença en seis de Mayo de mil y docientos y cinquenta y seis años concedio priuilegio rodado, que original permanece en nuestro Archivo Catredal, para que ni los Canonigos, ni Racioneros (esta es la primera noticia que hasta aora hemos hallado de Racioneros en nuestra Iglesia) ni Capellan, ni aun Clerigo del coro, pagassen

Año  
1255.

Año  
1256.



moneda de tributo. Entre los demás Prelados confirman, *Don Felipe electo de Sevilla, y Don Remondo Obispo de Segouia*; y admirar ver en este priuilegio, y otros deste Rey, e pondremos algunos tantos Reyes, Principes, y señores, qual nunca se vieron en Corte de Rey alguno; aduertiendo bien su historia antigua, *Que auia voluntad de auer Reyes por vassallos.*

**L**os pueblos se quejauan del gouierno en baxa de moneda, y subida de precios. Para tratar del remedio conuocò Cortes en nuestra Ciudad: donde llegó à los principios de julio: y abiertas las Cortes en veinte y vno deste mes dio à nuestra villa de Cuellar fuero, y leyes para su gouierno: como consta de vn priuilegio rodado, que original permanece, y le vimos en el Archivo de aquella villa. Para remediar los daños, y quejas del pueblo, se pregonaron precios, y tassas à todas las cosas: remedio mas dañoso que el daño: pues lo que antes se hallaua à comprar por precio, aunque alto; despues no se hallaua por ninguno. Que comprar, y vender es contrato libre: y el Principe no puede valorar contra este derecho de las gentes: causa de abrogarse luego la lei, como aduertie su Historia.

La nobleza de nuestra Ciudad le suplicò confirmasse los priuile

gios antiguos, y concediesse otros conformes al tiempo, y à su seruicio Real; como lo hizo por vn celebre priuilegio rodado, despachado en Segouia en doze de Setiembre deste año, que autorizado se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra diziendo en el, despues del principio ordinario: *En vno con la Reyna Doña Violante mi muger, e con mio fijo el Infante Don Ferrando, por darles galardón por los muchos seruicios que fizieron al mucho noble, e mucho alto, e mucho ondrado Rey Don Alfonso mio bisauuelo, e al mucho noble, e mucho alto, e mucho ondrado Rey Don Ferrando, mio Padre, e a mi ante q Regnasse, e despues que Regne. Mando que los caualleros que tobiere las mayores casas pobladas en la villa con muger, e con fijos desde ocho dias antes de cinquiesma fasta ocho dias despues de San Miguel, e touieren caualllos, e armas, e el cauallo de treinta maravedis arriba: e escudo, e lança, e loriga, e braconeras, e per punte, e capiello de fierro, e espada, que non peche, &c. prosiguiendo muchas franquezas. Y es la primera noticia q (hasta aora) emos hallado del Principe Don Fernando; sin que escritor alguno aya escrito año, dia, ni lugar de su nacimiento. Porque nuestra Ciudad, y los pueblos de su gran jurisdiccion estaua desauenidos en el modo de con-*



tribuir en gastos comunes, y tributos Reales, desseo el Rey de su concordia, estableció el modo que en esso se auia de guardar, despachando su priuilegio en veinte y dos de Setiembre deste año: el qual autotizado se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra. No sabemos lo demas procedido en estas Cortes.

§. VI.

**C**On este exemplo Martes primero dia de Mayo del año siguiente mil y docientos y cinquenta y siete, nuestro Obispo, Don Raimundo, Cabildo, Ciudad, y Tierra se conformarõ en q los pastos d sus villas, y jurisdicciones fuesen comunes entre si. El Rey, q de nuestras Cortes boluio á Andalucia, ceruõ á Niebla, y la ganõ: y boluendo á la guerra de Teobaldo Rey de Nauarra, con quien estaua defauenido, en Burgos en doze de Otubre del mismo año dio priuilegio al Hospital de Santi Spiritus de nuestra Ciudad, diziendo: *Por quanto fallamos q la casa del Hospital de Santi Spiritus de la Ciudad de Segouia està mui pobre, è mui menuada: è por que es lugar de es Dios seruido, le dimos siete escusados de pecho, como son escusados los Canalleros de Segouia: assi como el nuestro priuilegio dizie que sean escusados de pecho, è vezanos al fuero de Segouia. Parece referirse al priuilegio que el*

año anterior dio á nuestra Ciudad: Y esta es la noticia primera q (hasta aora) emõs hallado deste Hospital, ignorando el tiempo, y modo de su fundacion. Si bien sabemos, fue en encomienda desta Religión, cuya insignia es Cruz azul sobre abito negro, y su instituto anparar, y criar niños de lamparados de sus Padres, que comunmente nõbrã *Espositos*. Su sitio es al lado Meridional de nuestra Ciudad, en el valle, y orilla del arroyo Clamores. Permanecio en encomienda de Santi Spiritus, hasta año 1573: que quedò en Patronazgo, y administracion de nuestra Ciudad, como alli escriuiremos.

§. VII.

**V**iuian nuestro Obispo, y Cabildo en tanta cõcordia, q juntos, y conformes, en Cabildo pleno, primero dia de Otubre de mil y docientos y cinquenta y ocho, estatuyerõ, que qualquiera Dignidad, ò Prebendado, que muriesse de Nauidad á Todos Sãtos gozasse el año entero: vna mitad para su funeral: y otra para pagar sus criados: y q el Obispo lleuasse en reconocimiento de superior de cada Dignidad la mula, ò treinta marauedis: (aqui tambien se reconoce el valor grande de estos marauedis): del Canonigo vn marco de plata: del Racionero medio marco: del medio Racionero la quarta parte del marco.

Año  
1258.

Esta-



estatuyendo afsi mismo , que el numero de Prebendados fueſſe cierto, y ſeñalado de quarēta Canonigos: diez Racioneros: y veinte medios Racioneros, como cōſta del aēto capicular, que autorizado en pergamino , y letra de aquel tienpo permanece en el Archiuo Catredal.

El Rey, que en deſſear ſoſiego; y no gozarle, fue infeliz , boluio de Nauarra à Seuilla: de alli à Toledo, y à nueſtra Ciudad, donde Viernes primero dia de Nouiembre deſte mismo año dio ſu priuilegio rodado al Cabildo de la Clercia de Cuellar, confirmando todos los priuilegios antecedentes, como cōſta del original que permanece : y vimos en ſu Archiuo. En el confirma *Don Felipe* entre los Infantes: indicio de que ya eſtaua caſado: *La Iglesia de Seuilla vaca: Don Remondo Obiſpo de Segouia*: Entre nueſtra Ciudad, y villa de Coca auia peſadas deſauenēcias ſobre los terminos de tierra, y juridiçiō tenporal, remitiendo la juſticia à las manos, con muertes, y eſcādalos. Para conponerlos fue el Rey de nueſtra Ciudad à *Nauas de Olfo*, aldea que hoi nonbran *Nauas de Oro*. Donde conuocadas, y oidas las partes, ſeñalò el mismo Rey los terminos, y cotos deſde el camino de los hornos, donde concurren los terminos de Cuellar, Coca, y Segouia: atraueſando los

pinares con cien cotos, ò ſeñales, que los antiguos nonbraron *Limites, y Terminos*: haſta el rio Boltoya. Y boluiendo à nueſtra Ciudad Viernes ocho de Nouiēbre deſpachò deſto ſu priuilegio rodado, que original con las mismas confirmaciones que el antecedente permanece en el Archiuo de nueſtra Ciudad. Y del conſta auer nacido ya el Infante Don Sancho, ſiēdo eſta la primera noticia que (haſta aora) emos hallado de ſu nacimiento.

§. VIII.

**A** Coſtunbrauan nueſtros Obiſpos comer con ſu Cabildo en algunas fiestas ſeñaladas, coſtunbre conueniente para cōſeruar la concordia neceſſaria entre cabeza, y cuerpo. Para eſto eſtauan ſituadas quatro raciones, ò medios preſtamos en Valde-Lobingos, y otras rentas. Mas conſiderando que aquellos gaſtos ſe podian enplear mejor juntos, y conformes en veinte y nueue de Nouiēbre deſte año eſtatuyērō, que reteniendo la coſtunbre de comer jutos ſolo el dia de Paſcua de Reſurreceiō, lo demas ſe diſtribuy eſſe entre los aſſiſtentes à la Miſſa mayor de aquellas feſtiuidades. Faltaua que à la aſſiſtencia de Viſperas en las mismas fiestas ſe aumentafſe eſtipendio; y dando nueſtro generoſo Obiſpo la mitad que le auia quedado de ſu heredamiento



to de Seuilla: y el tributo de dos sueldos y medio, por cabeça al año que à la villa Obispal pagauā los Indios de Sepulveda, y Cuellar: estatuyerō que se distribuyesen cinco sueldos de pepiones, moneda (como dexamos aduertido) mui menuda, entre los asisistentes à aquellas Visperas Y porq̃ la memoria de las comidas en comunidad, que non brauan *Tantares*, no se acabasse; antes se continuasse en mas piadoso enpleo: estatuyerō, que en las festiuidades de Nauidad, Espiritu Santo, Assuncion, y otras, se diessse de comer

en el mismo refitorio à quarenta pobres: y comiessen con ellos el semanero de Missa mayor, el Mayordomo del mismo Hospital, y Capellanes de la Iglesia: estatutos todos dignos de memoria, y exēplo; conmutados hoi en criar los niños Espositos.

§. IX.

**M**artes primero dia de Julio del año siguiēte mil y doscientos y cinquenta y nueue, estā Año 1259. do el Rey en Toledo dio à nuestra Iglesia Catredal, y su Cabildo el siguiente priuilegio que original permanece en su Archivo.

**C**Onocida cosa sea à todos los omes q̃ esta carta vierē, cuemo nos Don Alfonso, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, è de Toledo, de Leon, de Galicia, de Seuilla, de Cordoba, de Murcia, è de Iacn, en vno con la Reyna Doña Tolant mia moget, è con nuestro fijo el Infante Don Ferrando, Primero, è heredero, è con nuestro fijo el Infante Don Sancho, entendiendo que todos los bienes vienen de Dios, è mayormente à los Reyes, è à los poderosos. Calos bienes de los Reyes en manos de Dios son: et la gran merced q̃ Dios sienpre fizo al nuestro linage, dond nos venimos, è senaladamiente à nos ante que regnassemos: porque somos tenudos de ondrar los logares, è las sus casas de la oracion, o à el ruegā de noche, è de dia, è senaladamiente à la EGLESIA CATREDAL de SEGOVIA: à la qual ondrarō, è amarō mucho los del nuestro linage: è diēro donadios, è frāquezas. Et nos por acrecer en la su ondra, et por fazer bien, è merced al Cabildo, à las personas, è à los Canonigos, è à los cōpanneros, è à los seruidores de la Iglesia Catredal de Segouia: damosles, è otorgamosles que los que ouieren heredamiento, porque, q̃ escusen sus panaguados, è sus ygueros, è sus pastores, è sus ortolanos, è sus alcanaleros, è todos los otros sus escusados: assi como los escusan los Caualleros de Segouia, è desa quantia. Et mandamos, et defendemos, &c. Fecha la Carta en Toledo por mandado del Rey, Martes primero dia del mes de Julio en era de mil



è docientos è nouenta è siete años. Et Nos el sobredicho Rey Dñ Alfonso regnant en vno con la Reyna Domna Tolant mia muger, è con nuestro fijo el Infante Don Ferrando, primero, è heredero, è con nuestro fijo el Infante Don Sancho en Castiella, en Toledo, en Leon, en Galicia, en Seuilla, en Cordoba, en Murcia, en Iuen, en Baeça, en Badaloz, è en el Algarbe confirmamos, è otorgamos este priuilejo.

Rueda

SIGNO DEL REY DON ALFONSO.

El Infante Don Manuel, hermano del Rey, è su Alferez, la cõfirma.

|   |                                  |
|---|----------------------------------|
| La Mayordomia del Rey,  | vaga.                            |
| D. Alonso de Molina,  | conf.                            |
| D. Frèderic,  | conf.                            |
| D. Felipp.  | conf.                            |
| D. Ferrand,   | conf.                            |
| D. Loys.  | conf.                            |
| D. Aboabdille Abenhazar, Rey de Granada, vassallo del Rey,  | conf.                            |
| D. Aben Iachochi Rey de Niebla, vassallo del Rey,   | conf.                            |
| D. Hugo Duc de Borgonna, vassallo del Rey,  | conf.                            |
| D. Ruy Conde de Flandes, vassallo del Rey,  | conf.                            |
| D. Henric Duc de Loregne, vassallo del Rey,   | conf.                            |
| D. Alfonso, fijo del Rey Iuã Dacre, Enperador de Cõstãtinopla, è de la Enperadriz D. Berèguela, Cõde de Do, vassallo del Rey, | conf.                            |
| D. Loys fijo del Enperador, è de la Enperadriz, sobredichos   |                                  |
| Conde de Belmont, vassallo del Rey,   | conf.                            |
| D. Ioan fijo del Enperador, è de la Enperadriz, sobre dichos  |                                  |
| Conde de Monfort, vassallo del Rey,   | conf.                            |
| D. Mahomat Aben Mahomat Abenhuch, Rey de Murcia, vassallo del Rey,  | conf.                            |
| D. Gaston Vizconde de Bearrie, vassallo del Rey,  | conf.                            |
| D. Ruy Vizconde de Limoges, vassallo del Rey,   | conf.                            |
| D. Sancho electo de Toledo,   | D. Ioan, Arcobispo de Santia-    |
| Canciller del Rey, conf.  | go Canciller del Rey, conf.      |
| La Eglefia de Seuilla, vaga.  | D. Martin Obispo de Leõ, conf.   |
| D. Marhe Obispo de Burgos, cõf.   | D. Pedro Obispo de Quiedo, cõf.  |
| D. Ferrãdo Obispo de Pal. conf.   | D. Suero Obispo de Zamora, cõf.  |
| D. Remondo Obispo de Seg. cõf.  | D. Pedro Obispo de Salam. conf.  |
| D. Pedro Obispo de Sig. conf.   | D. Pedro Obispo de Astorga, cõf. |
| D. Gil Obispo de Osma, conf.  | La Eglefia de Cibdad Rodr. vaga. |
| D. Rodrigo Obispo de Cuẽc. cõf.   | D. Miguel Obispo de Lugo, cõf.   |
| D. Be   | T 2 D. Ioan                      |



|                                   |                                 |
|-----------------------------------|---------------------------------|
| D. Benito Obispo de Auila, conf.  | D. Ioan Obispo de Orense, conf. |
| D. Aznar Obispo de Calaf, conf.   | D. Gil Obispo de Tui, conf.     |
| D. Adan Obispo de Placenc, cōf.   | D. Ioan Obispo de Mond, conf.   |
| D. Pascual Obispo de Iacn, conf.  | D. Frey Robert Obispo de        |
| D. Fr. Pedro Obispo de Cart, cōf. | Silues, conf.                   |
| D. Pelay Perez Maestre de la      | D. Frey D. Pedro Obispo de      |
| Orden de Santiago, conf.          | Badalloz, conf.                 |
| D. Pedro Yuañez Maestre de        | D. Garci Fernandez Maestre      |
| la Orden de Calatrava, conf.      | de la Orden de Alcátara, cōf.   |
| Don Nuño Gonçalez, conf.          | D. Martin Nañez Maestre         |
| D. Alonso Lopez, conf.            | de la Orden del Temple, conf.   |
| D. Simon Royz, conf.              | D. Alfonso Ferrández hijo del   |
| D. Alfonso Tellez, conf.          | Rey, conf.                      |
| D. Ferrand Royz de Castro, cōf.   | D. Rodrigo Alfonso, conf.       |
| D. Gomez Royz, conf.              | D. Martin Alfonso, conf.        |
| D. Gutier Suarez, conf.           | D. Rodrigo Gomez, conf.         |
| D. Diago Gomez, conf.             | D. Rodrigo Frolaz, conf.        |
| D. Rodrigo Aluarez, conf.         | D. Ioan Perez, conf.            |
| D. Suer Tellez, conf.             | D. Ferrant Yuañez, conf.        |
| D. Ferrand Garcia, conf.          | Don Martin Gil, conf.           |
|                                   | D. Ramir Rodriguez, conf.       |
|                                   | D. Ramir Diaz, conf.            |
|                                   | D. Pelay Perez, conf.           |

D. Pedro Guzman Adelantado mayor de Castiella, conf.  
D. Diago Sanchez de Funes Adelantado mayor de la Frontera, conf.  
D. Gonçaluo Gil Adelantado mayor de Leon, conf.  
D. Alfonso Garcia Adelantado mayor de tierra de Murcia, conf.  
D. Roy Lopez de Mendoça Almirage de la mar, conf.  
D. Roy Garcia Trejo, Merino mayor de Galicia, conf.  
D. Garci Martinez de Toledo, Protonotario del Rey en Castiella, cōf.  
D. Garci Perez de Toledo, Notario del Rey en Andalucia, conf.  
Maestre Ioan Alfonso, Arcediano de Santiago, e Notario del  
Rey en Leon, conf.

*Ioñ Perez de Cuēcala escriuió el año ochauo q̄ el Rey D. Alfonso reg  
no. §. X.*

**N**Vnca Corte de Rey se vio  
mas adornada de Reyes, y  
Principes estrágeros, y vassallos:  
ni la Corte de Castilla con mas ri

cos hōbres, que hoi se llama *Grã  
des*: ni con mas titulos ilustres de  
oficios preeminentes en paz, y  
guerra, cōtinuados hasta hoi. Cō  
firma el Infante D. Felipe entre  
los



los Infantes: la Iglesia de Seuilla vaca, como en los priuilegios antecedentes: y nuestro Don Raimundo confirma Obispo de Segouia. El qual fue promovido por estos dias al Arçobispado de Seuilla, que auia gouernado desde su restauracion: causa (como dexamos aduertido) de que muchos escritores le pongan por primer Arçobispo de Seuilla, por q̃ el Infante Dō Felipe no pasó de electo, ni llegó a ordē sacro.

Año mil y docientos y sesenta y vno.  
1261. Como Don Raimundo conocia ya la disposicion de aquel gouierno, al principio del año ordenò constituciones de aquella Iglesia, que hasta hoi duran con su nonbre. Sus grandes acciones, muerte, y traslacion de su cuerpo, à nuestra Iglesia de San Gil, dōde yace, escriuiremos adelante. Por su promociō sucedio en nuestro Obispado Don Frai Martin: assi le nonbran priuilegios, y memorias de estos años. El gouierno, y crédito del Rey corrian varios: su fama desigual: la especulacion, ò vanidad de sus estudios astronómicos le traia en indignacion del cielo, aborrecido ya de sus vassallos, y atendido de sus vezinos, y enemigos para acometerle; si bien tan celebrado en las naciones remotas, que vacando el Imperio de Alemania, tres de los seis electores le auian elegido Enperador, y enbiado

enbaxadores para que fuesse a recibir la corona. Pero enbaraçado con las cosas propias, solo siruió de inquietarle esta grandeza; porque cuidadoso de llegar dineros, y gente para acometer a los Moros antes que le acometiesen año de mil y docientos, y sesenta y dos, vino de Andalucia à Toledo, y a nuestra Ciudad, dō de sucedio lo siguiente.

§. XI.

Murmurauase que el Rey se auia dexado dezir en secreto, y en publico, que si asistiera a la creacion del Mundo: algunas cosas se hizieran diferentes (gracejo parece del Monio de los Gentiles). Nuestras Historias escriuen, q̃ en Burgos Pedro Martinez de Panpliega, Ayo del Infante Don Manuel, su hermano, por diuina reuelacion le auia auisado aplacasse con penitencia à Dios, que ofendido de tā grande inpietad, le amenazaua con pérdida de Reyno, y vida: y que despreciando la amonestacion auia porfiado en el desatino.

Estando pues en nuestra Ciudad, quiso Dios, detenido siempre en el castigo, reducirle con nuevos auisos. Llegò al Alcaçar, donde el Rey se hospedaua; vn Religioso Franciscano, varon de santa vida, algunos dicen q̃ era Frai Antonio, nonbrado de Segouia, por natural de nuestra

Año  
1262;



Ciudad, de cuya fatidad escriuē las Historias Frãscanas: y escriuiremos en nuestros claros varones. Este pues con modestia religiosa hablò al Rey en esta sustancia:

*No viera, señor, venido de mis claustros a vuestros reales pies con menos impulso, y motiuo que de Dios, a quien teneis ofendi- do con presunciones inconsidera- das: pues auiendo criado auen- tajado en bienes temporales de tã- tos Reynos: y espirituales de tan alto entendimiento, usando mal de tantos fauores, os reuelais con- tra vuestro Criador: presumiendo que sus obras pudieran ser mas perfectas con vuestra asistencia. No imiteis al mas bello de los An- geles, hoy por su soberuia el peor de los demonios. Emēdad en vos mismo, pues ahora podeis, y os im- porta tanto, lo que presumiades e- mendar en la Fábrica del mundo, perfectissima obra, en fin de la per- feccion diuina. Reconoced culpa tan sacrilega: y con penitencia in- clinad la misericordia de Dios al perdón: y no irriteis su inmenso po- der al castigo: pues sabeis que no es este el año primero, y podria ser el ultimo.*

El Rey se alterò demasiado, y respondió airado: y el religioso cumplida su enbajada: aunque no fu desso, boluio a su Conuento. Aquella misma noche cargò so- bre el Alcaçar tan terrible tenpe- stad de agua, truenos, y relanpa-

gos tã pavorosos, que el mas ani- moso via la muerte. Vn rayo en la misma pieça, en que los Reyes estauan, rajò las techumbres, que son bóbedas de fortissima cante- ria: y abrasando el tocado a la Reyna, consumio otras cosas de la quadra. No alcançaua el Rey esta tēpestad con su Astrologia, y saber, porque la causaua su igno- rancia.

Despauoridos ambos, salieron voceando. El Rey instaua le tra- xessen aquel Religioso. Vencia el temor a la obediencia: y nin- guno se atreuia al peligro. En fin vno de la guarda en vn buen ca- uallo llegó a San Francisco, y tra- xo al Religioso instado de su Guar- dian. La tenpestad, y pavor ere- cian, hasta que comenzando el Rey a cōfessar la culpa, con el a- rrepentimiento, menguaua la tē- pestad milagrosamente: y al si- guiente dia abjurò en publico la blasfemia.

## §. XII.

**M**Vchas historias nuestras dexan de escriuir este ca- so, como otros muchos. Pero es- critores aduértidos le escriuieron para confusión de sabios presu- midos. Frai Alonso de Espina en su Fortalicio de la Fe; aunque dife- rēcia el modo: Vna Historia mui antigua, manuscrita en papel, y letra de aquel tiempo, que tene- mos en nuestra libreria, le refiere como dexamos escrito: Don Ro-



drigo Sanchez, Obispo de Palencia en su Historia Latina de España: señalando que fue antes que partiese a coronarse Emperador. El Autor del Valerio de Historias Escolasticas Diego Rodriguez de Almela Arcipreste de Val de Santruañez, que publicò Fernan Perez de Guzman. El Maestro Pedro Sanchez de Acre en su Historia moral, y filosofica: Gerónimo de Zurita en sus Anales de Aragón: Juan de Mariana en su Historia de España: y Pisa en la de Toledo: y Iuan Cuspiniano en sus Cesares. Y sobre todo la tradicion cōstante de nuestra Ciudad, y señales del suceso: estas son las roturas que hizo el rayo, y se vè hoy en la parte interior de la bōveda, que es de fortissima canteria, en la sala nōbrada del Pabellō por se nacerle su fabrica: y se mostraua por la parte de fuera en la medianaranja hasta que se enpiçarrō por los años de 1590. Y aunque no emos visto autor que señale el año del suceso: le ponemos en este 1262. porque todos escriuē que desde este caso descaecio la grandeza del Rey, y su buen gouerno, sucediendole todo mal: y su Coronica refiere que estādo en nuestra Ciudad en este mismo año le llegaron auisos de tropel. *Que el Rey de Granada auia quebrātado la tregua. Que el Rey de Murcia su vassallanegaua el tributo, y la obediencia: Que los Mo-*

*ros de Xerez rebelados auia ocupado el Alcaçar, y prendido a Garcia Gomez Carrillo, esforçado Capitan: y tenian apretados los Castillos de la campaña de Seuilla.* Fatigado de estos auisos, jūta quāta gente pudo, partio de nuestra Ciudad a Toledo, y de alli a Seuilla: y en el camino fundò vn pueblo que nonbrò Villa Real, (hoy Ciudad Real.)

§. XIII.

**E**L Rey de Granada ayudado del de Tūnez con muchos soldados, y pertrechos reforçò la guerra, animando el rebelion de los Moros vassallos del Rey Don Alonso. El qual apretado mandò publicar la Bula, y gracias de la Cruzada, despachando en Seuilla en veinte de Junio de mil dociētos y sesenta y quatro años su real carta a nuestro Obispo D. Frai Martin (assi le nonbra) para que luego hiziesse predicar en su Obispado dos Bulas, vna de Inocencio Quarto, dada año 1246. en fauor de Alfonso ( entonces Principe: ) y otra de Alexandro Quarto, dada año 1259. que ambas estan insertas en la carta real, que original, cō tres sellos de cera, vno del Rey, otro de Don Raimundo Arcobispo de Seuilla, y otro de Don Fernando Obispo de Coria, permanece en nuestro Archiuo Catredal. El Obispo Dō Frai Martin murio al fin deste año, ò muy al principio del siguiēte

Año  
1264.



Año de mil y docientos y sesenta y cinco, co:auiendō tenido con su Cabil-  
do de fauencias tan pesadas, q̄  
sentidos, y escarmentados de los  
encuentros, Domingo veinte y  
cinco de Enero estatuyeron, y ju-  
raron la vnion, y defensa comū.  
Y el siguiente dia, juntándose à eli-  
gir Obispo, dieron poder à Gon-  
çalo Gil Arcediano de Sepulue-  
da, y à Miguel Arcediano de Cue-  
llar, y à Peregrino Bricio, y al  
Maestro Guzberto, Canonigos,  
para que eligiessen: y conformes  
los quatro, conuinieron, en que  
el Maestro Guzberto eligiessse à  
Don Fernando Blazquez (ò Be-  
lazquez, como hoi pronuncia-  
mos,) Canonigo de Segouia, y  
Maestrescuela de Toledo, por O-  
bispo: como se hizo, y así consta  
del instrumēto original, que per-  
manece en el Archiuo Catredal,  
cō cinco sellos de cera pendiētes,  
quatro de los electores, y el del  
Cabildo. Cuya copia ponemos  
por su inportancia, y breuedad.

**N**OVERINT Vniuersi quod Nos Gū-  
disaluis Aegidij Septempublicensis, &  
Michael Collarējis Archidiaconi in Ecclesia  
SEGOVIENSI, Peregrinus Britius, &  
Magister Guzbertus Canonici eiusdē Ecce-  
siae tradita potestate totaliter à Decano, & Ca-  
pitulo SEGOVIENSI, & trāsata prouidē-  
di SEGOVIENSI Ecclesia vacanti: Nos  
omnes pradiſti in Reuerēdum virum FER-  
RANDVM BELASCI Canoniciū SE-  
GOVIENSEM, Magistrum scholarum Ecce-  
siae Toletinae unanimiter consensimus. Et  
rogamus, & mandamus dicto Magistro Guz-  
berto, ut ipse vice nostra, & sua praesatum  
Ferrandum Belasci eligat in Ecclesia SE-

GOVIENSIS EPISCOPVM, & Pasto-  
rem. Ego vero praesatus Magister Guzber-  
tus, vice mea, & mandato in hac parte meo-  
rum sociorum, & coelectorum memoratum  
FERRANDVM BELASCI eligo in Ecce-  
siae Segouensis Episcopum, & Pastorem. In  
huius rei testimonium praesentem Cartam si-  
gillorum nostrorum manimine fecimus sigil-  
lari. Acta sunt haec in Capitulo VII: Kalend.  
Februarij, Anno Domini M.CC.LXV.

Y en dos de Otubre, Pedro Fer-  
nandez Tesorero de nuestra Igle-  
sia, y el elector Peregrino Bricio  
con orden, y poder de su Cabil-  
do se presentaron en el de To-  
ledo, cuya silla vacaua, à pedir con-  
firmacion, que dieron luego: y  
juntamente licencia para q̄ qual-  
quier Obispo sufraganeo de To-  
ledo, pudiesse ordenar al electo  
de Diacono, y Preste.

#### §. XIII.

**C**Obrò el Rey Don Alonso à  
Murcia, despojādo à su Rey  
por rebelde: y el de Granada vino  
à pedir al Castellano dexasse el an-  
paro de vnos sus Alcaides rebel-  
des, como lo auia prometido: pe-  
ro el Castellano receloſo, dilata-  
ua el cunplimiento de la prome-  
sa para refrenar al Granadino. Al  
qual de secreto acudieron algu-  
nos Christianos nobles, y los  
principales Don Nuño de Lara,  
y Don Lope de Haro, mal contē-  
tos de su Rey, à incitar al Moro  
tomasse las armas, que hallaria à  
su lado muchos principales Cas-  
tellanos, forçados de la anbiciō,  
y codicia de su Rey à seguir su in-  
tento. Mucho desto se rugi: pe-



Año  
1268.

on  
1268

on  
1268

ronada se aueriguaua por que se  
trataua con mucho secreto. El  
Rey boluio a Castilla: y en To-  
ledo tuuo las fiestas de Naxidad sin  
del año mil y docientos y sesenta  
y ocho con Don Jaime su suegro,  
Rey de Aragon, asistiendo an-  
bos con la Reyna Doña Violante,  
y el Principe Don Fernando: ala  
Missa nueua de Don Sancho, In-  
fante de Aragon, ya Arçobispo de  
Toledo. Por este tienpo llegò a  
Burgos, donde estaua el Rey Do-  
Alonso, Marta Emperatriz, y mu-  
ger de Balduino Emperador de  
Constantinopla, que despojado  
del Imperio por Miguel Paleolo-  
go, y preso por el Soldan de Egip-  
to (assi lo escriuen nuestras Histo-  
rias) concertado su rescate en treín-  
ta mil marcos de plata: auiendo  
recibido del Pontifice Romano, y  
Rey de Francia los dos tercios  
desta suma, venia a pedir el tercio  
restate al Castellano, que ambicio-  
so, mas que liberal, pues sin pru-  
dencia no ai liberalidad, ofreciò,  
y pagò la suma entera: enpobre-  
ciendo sus vassallos: por dar a es-  
trangeros lo que ni le pedian, ni  
ya auian menester.

Año 1269. El año siguiente mil y docien-  
tos y sesenta y nueue ( segun la  
quenta mas ajustada) se celebra-  
ron en la misma Ciudad de Bur-  
gos las bodas del Principe Don  
Fernando con la Infanta Doña  
Blanca, hija del Santo Luis, Rey  
de Francia ( dispensado el paren-

tesco por el Pontifice Romano )  
con el mayor concurso de Prin-  
cipes, y señores, aparato de galas  
y fiestas que hasta entonces se auia  
visto. §. XV.

**D**El gasto, y rebolucion de es-  
tas grandezas se engendra-  
ua en Castilla vn apostema daño-  
so. El Infante Don Felipe, Don  
Nuño de Lara, y Don Lope Diaz  
de Haro con otros señores mal  
contentos del Rey, y su gouier-  
no, maquinauan vn desasfisego  
grande. El Rey desde Murcia  
donde se hallaua, auisado de los  
tratos, desseaúa aueriguarlos, en-  
biando mensageros a los mismos  
conjurados: que auiendo tenta-  
do a los Reyes de Nauarra, Portu-  
gal, y Granada, para que tomassè  
las armas contra el Castellano:  
despues de muchos lances, le res-  
pondieron: *Que sus quejas na-  
cian de que cò ambiciosa prodiga-  
lidad enpobrecia a sus vassallos  
para enriquecer estrangeros, desfa-  
forando a los nobles con leyes nue-  
uas, nacidas de estudios especula-  
tiuos, igualandoles con el comun  
en los tributos, y pechos particu-  
larmente en onorecien impuesto,  
que non brauan Alcapala: y esta  
es la primera noticia que ai deste  
nonbre en las Historias de Casti-  
lla. La justificacion de las quejas  
y resolucion de los quejosos, tra-  
xeron al Rey presuroso de Mur-  
cia a Burgos: donde juntò Cortes,  
prometiendo satisfacer a los mal*  
con-



contentos. Acudio a estas Cortes, lo mejor de los Reynos, desseo-  
fos de fofiego, y entre los de-  
mas Prelados nuestro Don Fer-  
nando Belazquez, estimado del  
Rey por su caudal, como se verá  
en las ocasiones siguientes: acon-  
pañauale el Arcediano d<sup>e</sup> Cuellar,  
que aunque no se nonbra, presu-  
mimos feria Miguel, el que con-  
turriò a la eleccion del Obispo,  
como alli escriuimos. Fueron  
procuradores por nuestra Ciui-  
dad en estas Cortes Ruy Perez, y  
Gomez Cerra. §. XVI.

**P**rocuraua el Rey con inde-  
cencias de su autoridad fofse-  
gar los desafossegados: cuyos ani-  
mos, ya rebeldes, se ensoberue-  
cian, quãto el Rey se humillaua.  
No querian entrar en la junta de  
Reyno fino armados. Sobre esto  
les enbio el Rey conponedores,  
y entre ellos a Gomez Cerra, nues-  
tro Segouiano. Nada se conpuso:  
antes creciẽdo las desauenenencias  
se nonbraron arbitros, y entre  
ellos, por parte del Rey, nuestro  
Arcediano de Cuellar, sin assen-  
tarse cosa alguna. En fin los mal  
contentos se desnaturalizaron al  
modo de aquel tienpo: pidiẽdo,  
por mensageros, al Rey los ter-  
minos: El primero, de treinta  
dias: El segundo, de nueue: El  
tercero, de tres: los quales el fue-  
ro antiguo de Castilla daua a los  
nobles para salir del Reyno. Arrã-  
caron, destruyendo quanto topa-

uan, porque la gente era mucha,  
y disoluta. Cuidadoso el Rey,  
partio a Toledo: y enbio a su Ar-  
cobispo, y a nuestro Obispo, y a  
Don Pedro Obispo de Plasencia:  
los quales con los Infantes Don  
Fernando, y Don Manuel, pro-  
curaron reducirlos, aunque sin  
prouecho. Segunda vez los des-  
pachò al principio del año mil y  
docientos y setenta y dos con  
assientos por escrito, a instancia  
de la Reyna, y Prelados, que des-  
seauan mucho la paz. Alcança-  
ronlos junto a Vbeda con yerro-  
bo escesiuo, y lastimoso: con que  
sin respòder a los assientos, se en-  
traron en Granada: cuyo Rey A-  
ben Alamar murio al principio  
del año mil y docientos y setenta  
y tres. Por cuya muerte muchos  
dellos trataron de reconciliarse  
con su Rey, que por fofsegarlos,  
y partir a Alemania a coronarse  
Enperador, los recibio apacible  
en Auila: donde celebraua Cor-  
tes: Aqui tuuo auiso que los elec-  
tores del Imperio, sentidos de su  
mucha dilacion, auian eligido  
por nueuo Enperador a Rodolfo  
Conde de Ausburg. Sintio el  
Castellanò viuamente la noue-  
dad: porque desseaua mucho ver  
se Enperador. Y viniendo a nues-  
tra Ciudad, despachò a Alemania  
a nuestro Obispo Don Fernando  
Belazquez, a quiẽ Naclero non  
bra *Bernardo*, para reducir a los  
Electores: y procurar que repu-  
ficsen

Año  
1272Año  
1273Generat.  
12.



fiessen lo atentado. En estos dias  
lueves quince de Junio cōfirmò  
la concordia de los Obispos de  
Segouia, y Palencia, sobre Peña-  
fiel, y Portillo, que se hizo año  
1190. como alli escriuimos: y  
en los demas dias hallamos auer  
cōfirmado casi quantos priuile-  
gios tenian nuestra Iglesia, y Ciu-  
dad. Y en veinte y seis del mismo  
mes, estando ya en Guadalaxara,  
para animar que las ventos destas  
tierras estuuiesen abitadas, dio  
a sus abitadores vn priuilegio,  
que autorizado se guarda en el  
Archiuo de nuestra Ciudad en  
pergamino, y letra de aquel tien-  
po, diziendo en el. *Por fazer bien,  
è merced a los que moran, è mora-  
ren dende en adelante en las al-  
berguerias, que son en los puertos  
Valathome, Fuenfria, è de Maça-  
nares, è de Maragosto: que an  
nōbres Alberguerias. Quitolos de  
todo pecho, è de todo pedido, è de  
todo seruicio, è de fonsado, è de fon-  
sadera, et de toda fazendera,  
&c. Fecha la carta en Guadalaxa-  
ra veinte è seis dias de Junio,  
Era de mil è trecientos è once años.*  
Reconocese aqui el puerto *Vala-  
thome*. punto Oriental en la de-  
marcaciō y terminos de nuestro  
Obispado, como dexamos escri-  
to año. 675. y parece el mismo q̃  
hoi se nōbra *Puerto de la Tabla-  
da*, y *venta de la Campanilla*, en-  
tre los Puertos de Guadarrama, y  
Fuenfria.

EL Pontifice Gregorio Deci-  
mo, à quien Don Alonso a-  
uia enbiado Embajadores, po-  
niendo la eleccion del Imperio  
en su determinacion, pronunciò  
por legitima la eleccion de Ro-  
dolfo en veinte de Setiembre de  
mil y docientos y setenta y qua-  
tro años. Sintio lo mucho el Cas-  
tellano: y lleuado del desseo de  
coronarse Enperador, dexando  
por gouernador destos Reynos  
al Principe Don Fernando, partio  
de Toledo por Março de mil y  
docientos y setenta y cinco años  
con aparato Imperial; mas con ha-  
do infeliz: y por Aragon, y Fran-  
cia llegó à Belcaire en la Proenza:  
donde le esperaua el Pontifice cō  
muchos Padres del Concilio  
Lugdunense, recien disuelto.

Los Africanos aduirtiēdo tan  
diuididas estas fuerças, passaron  
a juntarse cō los Moros Españo-  
les, y robaron la tierra, muriendo  
à sus manos Don Nuño de Lara,  
por Mayo: y Don Sancho de Ara-  
gon, Arçobispo de Toledo, en  
otra refriega por Octubre: y acu-  
diendo à remediar el daño, mu-  
rio en Villareal el Principe Don  
Fernando, esperança mal logra-  
da de Castilla. En sabiendo su  
muerte Dō Sancho su hermano,  
mancebo de valientes brios, se  
abalanzò à la corona, atropella-  
dos los sobrinos, Don Alonso de  
la Cerda, y Don Fernando, hijos  
del

Año  
1274.

Año  
1275.



del primogénito difunto y su muger Doña Blanca, con pretexto de que el hijo heredaua al Padre, antes que los nietos al auuelo, disponiendo sus cosas Don Lope Diaz de Haro, su confidente. El auiso de tantas desdichas recibio el Rey en Belcaire, donde aun estaua cō el Pontifice, de quien se despidio poco gustoso sin auer negociado mas que las Dècimas Ecclesiasticas de sus Reynos por seis años, para la guerra de los Moros,

§. XVIII.

**B**uelto à Castilla, y hallando la tan rebuelta, conuocò Cortes para nuestra Ciudad año de mil y docientos y setenta y seis. Concurrieron los estados: ventilòse lo duda (como si viera alguna.) Don Sancho tenia gran geados los animos de los vassallos, y dispuesto el de su padre, de modo, que por amor, ò temòr le declarò heredero: y el hizo que los tres estados del Reyno le jurassen sucessor de su Padre: dando principio à este omenage en Castilla, que se cōtinua hasta hoy preuiniendo, y assegurando la sucession. El Reyno celebrò la jura, y nuestra Ciudad sus fiestas cō la ostentaciō, y grādeza q̄ siepre.

Desde que nuestro Obispo Don Fernando fue Embajador à los Electores del Imperio (año 1273.) no hallamos memoria

del. El Catalogo de nuestros Obispos, dize que murio en Roma en veinte de Enero de mil y docientos y setenta y siete años. Ya en este tienpo era Obispo de Segouia Don Rodrigo Tello, electo à caso en la ausencia de Don Fernando: y esto pudo ser ocasiō de ir à Roma, donde dizen que murio. La verdad ocultò el tienpo dexandonos las conjeturas. Cierto es, que este mismo mes de Enero la Reyna Doña Violante, sentida de q̄ à sus nietos se vbiesse quitado la corona: y recelosa de que Don Sācho los persiguiesse por legitimos enemigos, con ellos, y su nuera Doña Blanca, inducida, y ayudada de nuestro Obispo Don Rodrigo, fingiendo ir à Guadalajara, Ciudad suya, por arras, se fue à Aragon, con su hermano el Rey Don Pedro, recién heredado por muerte de Don Iaime, padre de ambos. Mucho sintieron el Rey, y Principe Don Sancho esta fuga: quedando nuestro Obispo Dō Rodrigo indiciado de parcial de Aragon, que despues le costò desasiego: y por lo mismo murieron el Infante Don Fadrique, y Simon Ruyz de los Cameros. El Rey Don Alòso en Burgos concedio el priuilegio siguiente, que original permanece en el Archiuo Catredal.

Año 1277.

**S** Epan quantos esta carta vieren, como Nos Don Alfonso, por la Gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo, de Leon, de Galicia, de

Similla,



*Seuilla, de Cordoba, de Murcia, de Iáen, è del Algarbe, por fazer biẽ, è merced à los Concejos de Turnegano, è de Fuente Pelayo, è de Bagu la fuente, è de Sotos Aluos, è de Cauallár, è de Rianza, è de Nauares, è de Laguniellas, villas del Obispo de Segouia, è del Cabillo, otorgamos- les que por este seruicio que nos agora prometieron, ellos, è las otras vi llas de Estremadura, è dallèn sierra cada año por en toda nuestra vi da, que es tanto como vna moneda de cinco maravedis, è terciã de los dineros que fúeron fechos en tienpo de la guerra; de nuestros pechos fo reros, que nos deuen dar cada año, quales nos demandamos, mas des to que dicho es, que cada año nos deuen dar, nin en prestado, nin pedi do, nin otra cosa ninguna por razõ de pecho en nuestra vida. Et por que esto sea firme, Es nõ venga en duda, mandamosles dar ende esta nuestra carta abierta, sellada con nuestro sello de cera colgado. Dada en Burgos siete dias de Iulio; Era de M.CCC.XV. Yo Pedro Gomez la fize escriuir por mandado del Rey.*

§. XIX.

**R**Ecónocefe aqui quan distin to permanecia el nõbre de nuestra Estremadura.

Partio el Rey D. Alonso à An dalucia, que dando D. Sancho en el gouierno de Castilla, procurã do cõ enbajadas, y cartas q̃ la Rey ña su madre boluiesse à sus Rey nos, como lo hizo despues. El año siguiẽte boluio el Rey à Cas tilla, y à nuestra Ciudad; y aunque no lo refieren nuestras historias;

cõsta de nuestros Archiuos, q̃ es tãdo en ella en veinte y dos de Iu lio de mil y docientos y setenta y ocho años, mãdo por su carta exe cutoria, la qual estã en el Archiuo Catredal, q̃ se executasse en el mo do d̃ dezmar lo decretado por el Obispo D. Fernãdo. Y en veinte y quatro de Setiẽbre cõfirmõ al Ca bildo vn priuilegio d̃ quinze mil maravedis de jurõ. Y en veinte y siete del mismo mes dio à nuestra Ciudad el priuilegio siguiẽte, q̃ ori ginal permanece en su Archiuo.

**S**E pã quãtos este priuilegio vierẽ, è oyerẽ, como Nos D. Alfonso, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo, de Leõ, de Galicia, de Seuilla, de Cordoba, de Murcia, de Iáen, è del Algarue, en vno con nues tros fijos el Infante D. Sancho, fijo mayor, è heredero, è cõ D. Pedro, è D. Iuã, è D. Iaymes, por grã sabor q̃ auemos, q̃ la Ciudad de Segouia sea biẽ poblada, è los moradores en ella seã mas ricos, è abõdados; è nos puedã mejor seruir à nos, e à los q̃ regnarẽ despues de nos. E por fazer biẽ, è merced: tãbiẽ à los q̃ agora sõn moradores dẽtro de los muros de la Ciudad, como à los que seran de aqui adelante, para siempre jamas, quitamosles todo pecho, saluo ende moneda, è yantar, è que nos vayã

Año  
1278.



*en hueste cada que menester ouieremos su seruicio; assi como lo deuē fazer ellos, e los otros Concejos de nuestro señoria. Et este bien, e esta merced fazemos a todos aquellos que touierē las mayores casas pobradas dentro de los muros de la Ciudad con las mugieres, e con los fijos, o cō la otra conpañā q̄ ouierē. Et defendemos, &c. Fecho el priuilegio en SEGOVIA Martes veinte y siete dias andados del mes de Setiembre, en Era de mil e trecientos e diez e seis años. Enos el sobredicho*

Rueda Rey, &c. **SIGNO DEL REY DON ALFONSO,**

Señor de Castiella, de Toledo, de Leon, de Galicia, de Seuilla, de Cordoba, de Murcia, de Iacn, del Algarbe.

El Infante Don Manuel, hermano del Rey, e su Mayordomo, conf.

D. Ferrado electo de Tol. conf. D. Gōçaluo Arçob. de Sātiag cōf.

D. Remōdo Arçob. de Seu. cōf. D. Martin Obispo de Leō, conf.

D. Gōçaluo Obispo de Burg. cōf. D. Fredolo Obispo d̄ Ouied. cōf.

D. Ioā Alfonso Obispo de Pal. cōf. D. Suero Obispo de Zam. conf.

La Egleſia de Segouia, vaga. La Egleſia de Salamanca, vaga.

D. Gōçaluo Obispo de Sig. conf. D. Melendo Obispo de Ast. conf.

D. Agostin Obispo de Osma, cōf. D. Pedro Obispo de Cibdad, cōf.

D. Diego Obispo de Cuēca, cōf. La Egleſia de Lugo, vaga,

La Egleſia de Auila, vaga. La Egleſia de Orens, vaga,

D. Ferrado Obispo de Calah. cōf. D. Ferrado Obispo de Tui, cōf.

D. Pasqual Obispo de Cord. conf. D. Muño Obispo de Mond. cōf.

D. Pedro Obispo de Plac. conf. D. Frey Suero electo de Co-

D. Martin Obispo de Iacn, conf. ria, conf.

La Egleſia de Cartagena, vaga. D. Frey Bart. Obispo d̄ Silue, cōf.

D. Fray Ioā Obispo de Cadiz, cōf. D. Frey Lor. Obispo de Bad. cōf.

D. Ioā Gonçaluez Maestre de D. Gonçaluo Royz Maestre

la Orden de Calatraua, conf. de la Ordē de Santiago, cōf.

D. Lope Diaz de Vizcaya, conf. D. Garci Fernādez Maestre de

D. Alfonso fijo del Infante D. la Orden de Alcātara, conf.

Alfonso de Molina, conf. D. Alfonso Ferrandez fijo del

D. Ioan Alfonso de Haro, conf. Rey, señor de Molina, conf.

D. Roy Gōçaluez de Cisner. cōf. D. Esteuan Ferrādez Merino

D. Gutier Suarez de Menes. cōf. mayor en Galicia, conf.

D. Diego Lopez de Haro, conf. D. Māriq̄ Gil Merino mayor en

D. Gomez Royz d̄ Mācaned. cōf. tierra de Leō, e en Astur. cōf.

D. Diego Garcia d̄ Villamay. cōf. D. Ioan Ferrandez Batistela, cōf.

D. Ferrant Perez de Guzmā, cōf. D. Ramiro Diaz de Cifuent. cōf.

D. Ioan Perez de Guzman, conf. D. Roy Gil de Villalobos, conf.

D. Ioan

D. Ioan



D. Ioñn Pérez de Guzman, conf.  
D. Gomez Gil de Villalobos, cōfi.  
D. Ioan Diaz de Finojosa, conf.  
D. Royz Diaz de Finojosa, conf.  
D. Enrique Perez Repostero  
mayor del Rey, conf.  
D. Pedro Diaz de Castañeda, pōfi.  
D. Muño Diaz, conf.  
D. Yeñego Lopez d Medoça, cōfi.  
D. Pero Malrique, conf.  
D. Rodrigo Rodriguez Mal-  
rique, conf.  
D. Diego Lopez de Salzedo  
Adelārado en Alaua, en  
Guipuzcoa, conf.

D. Gonçaluo Obispo de Burgos Notario del Rey en Castiella, con  
 La Notaria de Leon,  
 La Notaria de Andalucia,  
 Yo Millan Perez de Arllon la fiz e escriuir por mandado del Rey en  
 veinte e siete años que el sabradicho Rey Regno.  
 de la Reyna su muger, ni de sus

**L** A mas inportante noticia del  
te priuilegio para nuestra hi  
storia es, quãto permaneciã nues  
tros Ciudadanos en la antigua a  
bitacion vaja del rio; pues con tã  
tas franquezas les anima el Rey a  
que abiten dẽtro de los muros  
en lo alto: y aun permanecieron  
en lo bajo muchos años despues;  
como se muestra hoi en Epita  
fios, y sepulcros en los cimente  
rios, y portales de las Iglesias de  
San Marcos, San Blas, San Gil, y  
Santiago. Muestrase tambie, quã  
rebuelto estaua el Reyno, y desau  
torizado el Rey, pues sin hazer  
memoria (segun costumbre, y re  
quisito de los priuilegios Reales)

D. Ioañ Ferrandez sobrinio del Rey, conf.  
D. Ferrant Ferrandez, conf.  
D. Aluar Diaz, conf.  
D. Anas Diaz, conf.  
D. Garcí Ferrandez Maestre  
de la Orden del Tēple, conf.  
otario del Rey en Castiella, conf.  
escriuir por mandado del Rey en  
sobredicho Rey Reguo. de la Reyna su muger, ni de sus  
nietos, nõbrã D. Sãcho por hijo  
mayor, y heredero: y de tantos  
Principes, como antes seguiã su  
Corte, y cõfirmauan sus priuile-  
gios, en este solo confirma el In-  
fante Don Manuel su hermano,  
y Mayordomo: que aun no  
tiene Alferez. Nuestro Obispa-  
do se dà por vaco: siendo cier-  
to que Don Rodrigo Tello le po-  
seia; pero el odio, y la persecu-  
cion le quitauan el titulo: co-  
mo denia de pãsar en otros de los  
muchos Obispados, que en este  
instrumento se refieren vacos.  
Es esta la primera noticia de  
Obispo de Cadiz, y de Silues  
(hoi Eluas) en Portugal, que entõ



ces parece ser del Reyno de Leon. Noticias todas importâtes para la historia de Castilla, y cõno- cimiento de la humana inconfi- ancia. Tratauanse concordias, entre los Reyes Castellano, y Ara- gonés, que para esto se vieron en el Canpillo, pueblo intermedio,

Año en veinte y siete de Março de mil  
1281. y docientos y ochenta y vn año. Hallose en la junta Don Sancho, que con sagacidad encaminò las cosas a su prouecho, y de autori- dad de su padre: que conocien- do, aunque tarde, estas sagacida- des, sentia viuamente verse me- nos estimado de sus vassallos, que requeria la magestad Real: y que menguasse con los años, la auto- ridad que con ellos deuiera au- mentarse.

### §. XXI.

**C**On pretesto de fofsegar la nobleza alboratada con las muertes del Infante Don Fadri- que, y Don Simon Ruyz, conuo- cò el Rey Cortes en Toledo; y D. Sancho, declarandose del todo, las conuocò para Valladolid: assi diuide el Imperio hijos, y padres. Acudieron pocos señores à To- ledo, y muchos à Valladolid: don- de Don Sancho casò con Doña Maria de Molina y Meneses, hija de Don Alonso Fernandez Señor de Molina, y Doña Maria Al- fonso de Meneses: erã los nobios parientes en tercero grado. En estas Cortes con liberalidad, y

agrado adelantò Don Sancho sus intentos hasta aclamarle Rey: y reforzarlo el con estorbarlo. Y el Infante Don Manuel su tio, des- uiado tambien del Rey su herma- no, leyò en las Cortes sentencia, en que el Reyno priuaua de la Co- rona al Rey Don Alonso: tanto se viò abatida la grãdeza deste Rey. Quien podrà negar que el Cielo humillaua assi sus presunciones? Entiepo tã inquieto todos pro- curauan vnir sus fuerças para la defenfa comun. Viernes diez de Julio de mil y docientos y ochen- ta y dos años, en la misma villa de

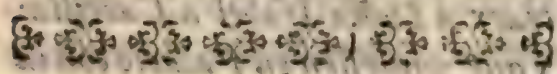
Año  
1282.

Valladolid Don Iuan Gonçalez, Maestre de Calatraua con toda su Orden assentò hermandad, y confederacion con nuestra Ciu- dad, y su Obispado, como consta del instrumento autorizado (en pergamino, y letra de aquel tien- po) con sello de cera pendiente, que se guarda en el Archiuo Ca- tedral. Conociendo el Rey Don Alonso la mala disposicion de sus cosas, procurò que el Rey de Ma- rruecos passasse otra vez en Espa- ña, y cercasse à Cordoba, como lo hizo: defendiendola Don San- cho con industria, y valor tanto, que el Moro sin hazer efecto bol- uiò à Africa. Tambien procurò que el Francés, ofendido en el despojo de los sobrinos, entrasse en Castilla; pero resistido de los Castellanos boluiò atras. En fin el Rey Don Alonso quebrantado de



de años, y disgustos enfermó de muerte: y otorgó testamento en Sevilla Domingo ocho de No-

Año 1283. uienbre de mil y docientos y ochenta y tres años, nonbrando, entre los demas testamentarios, nuestro Don Raimundo de Lofana Arçobispo de Seuilla: y murió en veinte y vno de Abril de mil y docientos y ochenta y quatro, en sesenta y dos años y ciento y quarenta y nueue dias de edad: y de Reyno treinta y dos años menos treinta y nueue dias: desengañado, sin duda, con tantas aduersidades de que en Dios consiste el acierto de los Reyes. Acabaronse en su tiempo, y publicaronse las siete partidas delas leyes de Castilla, y Leon. Mandó tambien compilar el *Fuero* nonbrado, *Real* de leyes, que sus antecessores auian promulgado. Fue tambien el primero que en nuestro Alcaçar puso las estatuas de los Reyes de Ouiedo, Leon, y Castilla, hasta su Padre, en la sala nonbrada poresto de los Reyes, que continuaron sus sucesores.



CAPITULO XXIII.

*Reyes Don Sancho Bravo, y Don Fernando Enplacado.*

*Sentencia de possession del Real de Mançanares.*

*Entrada de los Reyes, y su casso en Segouja.*

*Obispos Don Blas Perez, y Don Fernando Sarrazin.*

*Tributo de treinta dineros cada Iudio.*

*Ultima sentencia del Real de Mançanares.*

*Y la ley de los segoujos.*



ON Sancho, nonbrado el Bravo por sus brios, supo la muerte del Rey Don Alonso su padre en Auila, donde celebró sus funerales: y passó a coronarse en Toledo con gran fiesta, y aplauso aun de sus enemigos, que sintiendo el despojo de Don Alonso de la Cerda, callauan, temiendo el valor, o la fortuna de Don Sancho. El qual passó à Seuilla à disponer una gruesa armada, y guerra contra los Moros para diuertir en ella sus enmulos: y cōseruar con buenas acciones la corona adquirida por malos medios. De Seuilla boluió à Castilla, y en Borouia se vio con su tio D. Pedro Rey de Aragon: à quien desleaua grangear, porque no diesse libertad à los dos hermanos Cerdas, sus sobrinos, detenidos en Xatua: y negociaua la fortuna por Don Sancho, porque tenia el Aragonès sangrienta guerra con Francia por el Reyno de Sicilia. Assi el interès propio (dueño de los mortales) los unio contra el comun enemigo. Don Sancho boluió à Seuilla: porque el Rey de Marruecos teñia



sobre Xerez diez y ocho mil caballos, y gran numero de Infantes, que leuantò despues de seis meses de cerco, con perdida de gente, y reputacion, assentando paces tributarias con D. Sancho.

Año 1285. El año siguiente mil y doscientos y ochenta y cinco en seis de Dizenbre (fiesta de San Nicolás) pario en Seuilla la Reyna Doña Maria al Principe Don Fernando. Bautizòle en su Iglesia mayor el Arçobispo Don Raimundo. Y

Año 1286. el año siguiente en Zamora (donde se criaua) fue jurado sucesor de estos Reynos. El verano passò el Rey al puerto de San Sebastián en Vizcaya, con proposito de verse con Filipo (el hermoso) nueuo Rey de Francia, que llegó à Mortemarano. No se efetuaron estas vistas por peligrosas: enbiando el Castellano à Bayona à Don Góçalo Arçobispo de Toledo, y el Francés al Duque de Borgoña. El qual en los primeros lances propuso, que Don Sancho se apartase de la Reyna Doña Maria por parienta, pues el Pòtifice no auia dispensado, aunque se procuraua; y casasse cò hermana del Rey Francés. Auísado el Castellano, sintió rãto la proposicion por el mucho amor que tenia à tã ilustre, y amable señora, q̃ al punto se fue à Vitoria, donde esperaua la Reyna: y de alli à Sãtiago de Galicia.

§. II.

Boluió el Rey à Valladolid, don-

de llegó Doña Blanca su cuñada: de quien dixeron al Rey traçaua de casar à Doña Isabel su hija mayor, y heredera del estado de Molina con el nueuo Rey de Aragón, D. Alonso Tercero, nonbrado el Largo. Preuenido el Castellano la enbiò à nuestra Ciudad con orden secreta al Alcaide del Alcaçar la detuuiesse en el. Donde vino el Rey al principio del año siguiente mil y doscientos, y ochenta y siete: y cò prudente blãdura propuso à la cuñada *El inconueniente grande de que por casar à su hija con el Rey de Aragón; quisiessse hazerle señor de aquel estado; de donde tan à su saluo podria guerrear à Castilla. Quando el estaua estimando tanto à su hermana: cuyo casamiento, y compañía auia preferido à la hermana, y promesas del Rey de Francia, con tantas buenas cõsequencias, pues por alli se asseguraua del todo de sus sobrinos; ella poco prudente, y menos agradecida, quisiessse casar à la sobrina tan en daño de todos. Seria mas acertado traer à Doña Isabel à Castilla: y que uiuiesse en Palacio con la Reyna, hermana y sobrina: a quiẽ el prometia casar de su mano.*

Todo se dispuso con la sagacidad del Rey, y cordura de la Reyna, señora verdaderamente digna de estas finezas, y de muchas coronas.

§. III.



§. III.

**E**N las desauenencias, y pleitos de nuestra Ciudad con la villa de Madrid, sobre el Real de Mançanares, le auia tomado el Rey Don Alonso para si: y difunto, prosiguiendo nuestros Ciudadanos el pleito en diez y seis de

Março obtuuieron sentencia de possession, que original permanece en el Archiuo de nuestra Ciudad. Y en virtud desta sentencia se hizo lo q̄ refiere el siguiēte instrumento q̄ autorizado en pergamino, y letra de aquel tienpo, se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra.

**S**Epan quantos esta carta vieren, como Nos Don Ferran Perez, por la gracia de Dios, electo de Seuilla, è Notario del Rey en Castiella, è Nos Don Ioan, por essa mesma, Obispo de Tui, è Notario del Andalucia, recibimos carta de nuestro señor el Rey Don Sancho, fecha en esta manera: Don Sancho, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo, de Leon, de Galicia, de Seuilla, de Cordoba, de Murcia, de Iauen, è del Algarbe, à vos Don Ferran Perez, electo de Seuilla, è Don Ioan por la gracia de Dios, Obispo de Tui, salud. assi como a aquellos que quiero bien, è en quien mucho fio; Ya sabedes de como sobre querellas que me ouieron fecho muchas el Concejo de Segouia, quel Rey mio Padre les tenie à Mançanares con los otros logares, è la tierra que es entre Madrid, è Segouia, que era suya, è que estauan despoederados della sin derecho: Yo fiz venir ante mi a los de Madrid con los de Segouia, è oidas sus razones, fallè por derecho, que los de Segouia deuen ser entregados, è apoderados en todos los logares que les el Rey mio Padre tomò, segun diz otra mia carta, que les di en esta razon. Agora porque ellos fuesen mas seguras en su tenencia à voluntad de ambas las partes, tone por bien que vos, que fuesdes hi à saberlo, porque vos ruego assi como de vos fio, que vayades, è que sepades quales son los logares, de que el Concejo de Segouia eran tenedores, ante quel Rey mio Padre ge lo tomò. E de como lo fallaredes dadles ende vuestra carta testimoniada, por que ellos ayan mas segura la tenencia que les yo di, è gradecernoslo he mucho, o tenernoslo en seruicio. La carta leida, dadgela. Dada en Segouia diez è seis dias de Março, Era de M. CCC. XXV. años. Ioan Rodriguez la mã de fazer por mandado del Rey. Yo Rodrigo Alfonso la fiz escriuir. Ioan Rodriguez, Roy Diaz Abad de Valladolid Sant ms.

E Nos por cõplir mãdado de nuestro señor el Rey veniemos a Mançanares, è tomamos hi omes bonos de se logar, è de otros logares del Real, è feziemoslos jurar sobre Santos Euãgelios, q̄ nos dixiesse verdad, qua



tes eran los logares, è la tierra de que el Concejo de Segouia eran tenedores al tiempo que el Rey Don Alfonso tomò, è aparto esta tierra, que es llamada Real. E sobre la jura dixieron; que los logares è la tierra de que eran tenedores el Cõcejo de Segouia, ante que el Rey Don Alfonso lo tomasse, è quando lo tomò, que eran estos que aqui son escriptos, Mançanares, las Choças, las Porquerizas, Guadalix, Fituero, Colmenar viejo, la Moraleja, la Calcadiella, Viñuellas, Colmenar del Foyo, la Torre de Lodones, cõ el Tejar, Tajanias, Carbonero, Marhoyal, Santa Maria del Tornero, el Pardo, Sãta Maria del Retamal, Paz en porra, Forcajo, las Valquesas, Colmenar de Don Mateo, Santa Maria del Galapagar, con la fuente del Alamo, Moraleja, el Endrinal, la Guiruela, Naualquexigo, la del Ferrero, Monasterio, el Collado de Villalua, el Alameda, con la fuente del Moral, el Alpedret, el Collado mediano, Nauacerrada, las Cabeçuelas, con la de Ortija, è con la de Domingo Garcia, è las de Domingo Martin, la Ferreria del Berrueco, la del Emellizo, Arroyo de Lobos, la de Pedro Quieco, la de Mateo Pedro, la de Don Gutierre, la de Don Gomezõ, la Tablada, è todos los otros logares sobredichos, con la tierra que se cõtiene con ellos, fasta Salzedon, è fasta la Bobadiella, è fasta la loma la Cañada del Alcorcon: è dende à las aguas de Butarec, è dende à las aguas de Meac, è como va sobre el Pozuelo, è dende fasta la Sarçuela, è dende fasta do cae Cosra en Guadarrama: è dende a somo de las labores de Fuët-Carral, è por somo de las labores de Alcobendas, è por el Otero de Susre, è dende à la Cabeça Lerda, è por la Cabeça del Aguila, è dende por somo del lomo, como decienden las aguas à la cabeza de Monte Negriello, que es cerca del Val de la Casa: è dende como va por el Val de la Casa fasta la Cabeçuela, que està sobre la fuete del Nidrial: è por el Val, que es en la parte diestra de la fuente de Nidrial: è sale à la carrera Toledana, que passa por Cabaniellas, con toda la tierra que se encierra en estos logares sobredichos, è fasta en somo de las sierras, assi yermo, como poblado. E por que nos fallamos, segun que nos dixieron sobre jura los que preguntamos sobre esto, que el Concejo de SEGOVIA eran tenedores de los logares sobredichos, al tiempo que lo tomò el Rey Don Alfonso; diemoslos ende esta carta sellada con nuestros sellos en testimonio: Fecha la carta treinta dias de Marco, Era de M. CCC. XXV. Yo Antõ Perez, escriuano del Rey, la escriui por mandado del Electo, è del Obispo sobredicho: Gonçalo Royz.



§. III.

**E**sta es la sentencia, y possession que del Real de Mançanares dio à nuestra Ciudad el Rey Don Sancho, y despues confirmò el Rey D. Fernão su hijo, como referiremos año 1312. En estos mismos dias confirmò Don Sancho muchos priuilegios, y franquezas à nuestro Obispo, Cabildo, y Ciudad: de donde en breue partio aconpañado de Doña Blanca su cuñada, à Siguença: dõ de se efetuò lo concertado. De alli à pocos dias por Astorga: don de dia de san Iuan Bautista asistio à la Missa nueva de Don Martin su Obispo: fue auerse con Dõ Dionisio, Rey de Portugal, y su sobrino, que le auisò de que el Cõde Don Lope de Haro, su valido, cõ su hierno el Infante Don Iuã, no procedian confidetes, ni aun seguros, como se vio presto, por que estando el Rey la Quaresma del año siguiente mil y docientos

Año 1288. y ochēta y ocho en Carriõ, tuuo auiso que el Infante con exercito formado molestaua las canpañas de Ledesma, y Salamanca. Mostrò el Rey las mismas cartas del auiso à Don Lope, que soberuio osò responder, *Que el Infante su hierno procedia assi por quejas q̃ ambos tenian de su Alteza, y las declararian donde, y como quisiessse.* Quanto mas sintio Don Sancho el desacato, tanto mas lo disimulò, respondiēdo que passada

la pascua los oiria en Valladolid. Por estos dias se suplicò al Rey por parte del Cabildo de Segouia cõfirmasse el priuilegio que año 1150. les dio el Rey Don Alõso Ramon, y confirmaron sus sucesores, de que quanto Obispo, y Cabildo de Segouia adquiriessen Ecclesiastico, ò seglar fuesse exento, y libre de jurisdiccion, y tributos seglares. Aunque el fauor era tan estendido, y Don Sancho tan celoso de su autoridad, y jurisdiccion; confirmò este à nuestra Iglesia, y Obispos, como consta del priuilegio rodado, que original (despachado en Carrion en veinte y seis de Março deste año) permanece en nuestro Archiuo Cathedral. Confirma en el, entre los demas Prelados, *Don Rodrigo Obispo de Segouia*: y entendemos seria por Procurador, que sin dudar los Prelados los tenian donde andaua la Corte, para estas confirmaciones, y otras cosas: pues fuera gran inconueniente, que desanparadas sus Iglesias, y rebaños, asistieran sienpre en la Corte, y lado del Rey: y es cierto que nuestro Obispo andaua desterrado con otros Prelados, y señores, por auer seguido la parte de los Cerdas, y que tratando el Castellano confederacion con el Francès, y auiendo enbiado para ello Embajadores à Leon de Francia, donde esperauan los Franceses, y vn Cardenal legado del Papa Ni-



pa Nicolao Quarto, se assentò q  
Don Sancho dielie à los Cerdas  
el Reyno de Murcia: y boluies-  
sen à Castilla los Prelados, y seño-  
res huidos: y entre ellos nuestro  
Dñ Rodrigo mas nada se efetudò  
porque à los Cerdas tenia presos  
el Rey de Aragon: y el Castella-  
no y Francès disponiã de lo age-  
no, y de nuestro Obispo Don Ro-  
drigo Tello dizẽ nuestras memo-  
rias que este año fue promovido  
a Arçobispo de Tarragona: y asì  
consta del Catalogo de los Arçobis-  
pos de aquella Ciudad, que el  
mui docto Don Antonio Agus-  
tin puso al principio de sus Con-  
stituciones Prouinciales.

§. VI. Van no venio

**P**Or el mes de Agosto deste  
año fallecio en Seuilla su  
Arçobispo D. Raimundo, ilustre  
Segouiano nuestro. Fue de pre-  
sente sepultado en aquella Igle-  
sia, donde dexò fundaciones opu-  
lentas para sufragios por su al-  
ma: y en aquella Ciudad fundò, y  
consagrò la Iglesia Parroquial de  
San Gil, a deuocion, y memoria  
de la de nuestra Ciudad, donde  
(como diximos) nacio, y fue bau-  
tizado: En las Letanias de aquel  
Arçobispado introduxo el non-  
bre, y deuocion de nuestro san  
Frutos, de quien fue mui deuo-  
ro. Fundò tambien el Conuento  
de Canonigos Reglares de Santo  
Tomè de Segouilla, nonbrado del  
Puerto, por estar en la falda Qeci

dental del Puerto de Somosi-  
erra. El qual anejò el Pontifice Gre-  
gorio XIII. à instancia del Rey.  
Don Felipe II. al Conuento de S.  
Lorençio el Real, año 1573. Do-  
tòle de muchas rentas en su hie-  
dad, y repartimiento de Sevilla,  
nonbrada (como diximos) Segouilla:  
de dõde se originò el sobre  
nonbre à este Conuento de santo  
Tomè. Finalmẽte los huesos del  
Arçobispo fueron trasladados  
año 1297. à nuestra Iglesia de Sã  
Gil, que el auia renouado, donde  
yacẽ con los de sus padres: y el si-  
guiente Epitafio en dos losas de  
Alabastro, que verdaderamente  
parecen dos Epitafios en letra, y  
estilo de aquellos tienpos, donde  
se refiere lo que està dicho, ando

*Gloria Raimundi, perlustrans climata Mundi  
Eiusdem nomen, & felix pradiat Nomen  
Segouite mtenit Pastoris calmine Pridem  
Hispalis Archieps factus modo floret ibidem  
Templum dotauit præsens, ac edificauit  
Praesul factus Raimundus, quo est tumulatus  
Ipsius Hugo Pater, Ricardusque Mater  
Praesbyter ipse pede quos calcet marmoris  
ade*

*Hac loca fundauit proprijs, fundata parauit  
Praesul expensis Raimundi Segouienfis  
Hoc fundamentũ sanctam tenet ossa Patris  
Praesulis, Matris sunt Hugo Ricardus vocatur  
Claruit ex meritis eius Segouia pridem  
Hispalis, & tandem fuit Archiepiscopus idẽ.  
ERA M, CC. LXXXVII.*

No ai duda de q̃ esta era es año de  
Christo. §. VI.

**P**Or la promociõ de Don Ro-  
drigo Tello à Tarragona, fue  
electo por Obispo nuestro Don  
Blasco,



Año  
1289.

Blasco, ò Blas, que todo es vno: y así en vn priuilegio rodado que el Rey Don Sancho, estando en Palencia, dio a nuestra Villa de Cuellar Lunes catorce de Febrero del año siguiente mil y docientos y ochenta y nueue, sobre el modo de dezmar; confirma entre los de mas Prelados *Don Blasco electo de Segouia*. Y así mismo en otro que el Rey, estando en Burgos, en veinte y quatro de Março del mismo año, dio a nuestra Ciudad, confirmando el que su Padre auia dado año 1278. de que quantos viuiesen dentro de nuestros muros no pagassen tributo, como alli escriuimos.

Nacio el Obispo en nuestra Ciudad, fuerõ sus Padres D. Rodrigo Perez y Doña Maria Belazquez, hermana del Obispo Don Fernando Belazquez. Y desseando gouernar sus Ciudadanos, ya subditos, en paz, y principalmente su Cabildo, en dos de Agosto del mismo año en Cabildo pleno, asistiendo el Prelado, y Dñ Garcia Sanchez Dean: el Arcediano de Segouia, (que no se nonbra): Dñ Pedro Dominguez Arcediano de Sepulveda, y Canonigo de Toledo Fernando Gil, Maestrescuela: y Don Blas Tesorero, cõ muchos Canonigos, assentaron algunas cosas, hasta entonces no del todo assentadas.

Lo primero, que los Obispos, Dignidades, y Prebendados, an-

tes que se les diessse possession, jurassen la distribucion de rentas, hecha como diximos año 1247. por el Cardenal legado Don Gil de Torres.

Lo segundo, q̃ a la eleccion de Obispo fuesen llamados las Dignidades, y Prebendados de ordẽ sacro, que se hallassen en la Prouincia: y a la eleccion de Dean, los asistentes en la Ciudad.

Lo tercero, q̃ las prouisiones de Dignidades (escepto el Deanato) perteneciesen al Obispo. Y las de todas Prebendas a Obispo, y Cabildo.

Lo quarto, que en los Maitines de Nauidad se ganassen los frutos del año.

Lo quinto, que la luctuosa, que el Obispo pretende de Dignidades, y Prebendados difuntos, fuesse lo que el difunto mandasse en su testamento: y no lo mandando, fuesse de Dignidad, ò Canonigo vn marco de plata: de Racionero, medio marco: de medio Racionero vna quarta; conforme se assentò, y escriuimos año 1258. §. VII:

**A**ño mil y docientos y noventa en catorce de Nouiẽbre, Dean, y Cabildo de nuestra Iglesia dieron poder a Blasco Muñoz Canonigo de Seuilla, y compañero de la Iglesia de Segouia, para arrendar, o vèder *La mitad del heredamiento de la torre de Guadamar, que es en termino* de

Año  
1290.



*de Solucar: otro si las casas de la buerta, que son en Seuilla à Santa Maria, con su establia, è con su almacén, que es hi dentro, è con su buerta, è con su añora, è cō su corralejo, que està de la otra parte, contra las casas del Obispo de Iaē: assi como lo auie Don Remondo Arçobispo de Seuilla, seyendo Obispo de Segouia: assi como nōsto el dio por su priuilegio.*

Conprō esta heredad el Rey Don Sancho para las Monjas de San Clemente de Seuilla; y muriendo sin pagarla, se restituyō al Cabildo por sentencia del Rey Don Fernando; como escriuiremos año 1301.

Año 1291. Al principio del año mil y dociētos y nouenta y vno llegaron à nuestra Ciudad cobradores de las rentas Reales, à cobrar vn tributo de acémilas, y fonsadera. Nuestros Obispos, y Cabildo tenian encabezado, ò concertado este tributo por los vassallos de quantos pueblos posseian de los puertos à Occidente, que eran. *Tóruegano, Vegahançones, Cauallar, Fuente Pelayo, Rianza, Lagunillas, Nauares, Mojados, Luguieillas, Baguilafuente, y Sotos Alnos* en seis mil marauedis de la moneda de la guerra (assi lo refiere todo el instrumento). Los cobradores, con el Rey (como dicen) en el cuerpo, y el interès en el alma, apretauan, y molestauan à los pueblos, que se quejaron à

sus dueños Obispo, y Cabildo, que nonbraron à Pedro Dominguez, Arcediano de Sepulueda, y Capellan del Rey, que le propusiesse su justiciā, y el rigor de los cobradores. Cometio el Rey la aueriguacion à Mateo Perez su Alguacil en Segouia (assi lo dize) y à Don Garcia; y à Fernan Nuñez Caualleros, que la hizieron, y remitieron al Rey: que visto ser como Obispo, y Cabildo informauan, despachō en esta conformidad en Burgos en cinco de Junio deste año su Real executoria, que original permanece en el Archiuo Catredal.

#### §. VIII.

Año 1292. EL año siguiente mil y dociētos y nouēta y dos, cercō, y ganō el Rey à Tarifa. Siruieronle en esta ocasion, como en las demas, los pueblos de nuestra Estremadura, y como principal entre ellos nuestra Ciudad, con lealtad, y valor. En cuyo galardō celebrando Cortes en Valladolid el año siguiente les concedio muchas franquezas, diziendo en el instrumēto, que original permanece en el Archiuo de nuestra Ciudad.

*Catando los muchos, è leales seruiçios que recibieron aquellos Reyes, onde Nos venimōs, de los Alcaldes, è de los otros omes bonos de Estremadura. E otro si parando mientes à los grandes seruiçios q̃ nos de ellos tomamos al tiempo que era-*



eramos Infante, è despues que Reynamos aca: señaladamiente en la de Monteagudo: Otro si quando Aben-Iucef, è Aben-Iafez su hijo cercaron à Xerez, por dos vegadas: è nos fuymos hi por nuestro cuerpo, è la desercamos. E otro si, catando el seruicio que nos fizieron en la cerca de Tarifa, que nos combatimos, è tomamos por fuerça de armas. Et quã bien se tuuieron con nusco, è guardaron el nuestro señorio contra los mouimientos malos, è falsos quel Infante Don Ioan uso contra nos: e otros muchos bonos seruicios que nos fizieron, cada que menester los ouimos dellos. Nos auiendo voluntad de les dar el galardón, acordamos de fazer nuestras Cortes en Valladolid, è con acuerdo de los Prelados, è de los Maestres de las Ordenes, è de los ricos homes, è de los Infaçones &c. Concede muchos fueros, y franquezas, y al fin dize:

*E porq̃ los homes del Cōcejo de SEGOVIA, è de sus pueblos nos pidierō merced q̃ les dießemos el fuero de las leyes q̃ auie cō Alcaldes, è justicia de hi de la villa, por les fazer biẽ, è merced otorgamos gelo, et defendemos firmemiente, &c. Dada en Valladolid veinte y*

*Año dos dias de Mayo, Era M.CCC. 1293. XXXI. §. IX.*

**E**N diez de Dizienbre deste año 1293. estando el Rey en Sahagun confirmò a nuef-

tro Obispo Don Blasco el cambio que el Obispo Don Gonzalo auia hecho con el Rey Don Alonso de la villa de Alcaçaren por las villas de Mojados, y Fuente-Pelayo: como escriuimos año 1181.

Tenian nuestros Obispos y su Cabildo, y toda la Clercia de nuestra Ciudad priuilegios de escusados de seiscientos marauedis, como los caualleros de nuestra Ciudad; esto es que el numero de criados, y paniaguados que podian escusar por estos priuilegios no pasassen de seiscientos marauedis de hazienda cada vno, que entonces era quantiosa por el valor destos marauedis, que ya dexamos aduertido. Los arrendadores, y cobradores de las rentas reales, polilla de las haciendas particulares, y estrago comun de la republica, cobrando la Martiniega (tributo nonbrado asì porque se cobrauà dia de San Martin) no querian admitir estos escusados hasta mas de quatrocientos marauedis: y con titulo de ministros del Rey lo alborotauan todo, como acotubrà. Nuestro Obispo D. Blas se quejó al Rey del injusto proceder de los ministros, y aueriguada la justicia, obtuuò del Rey en Burgos en diez y nueue de Abril de

*Año mil y docietos y nouenta y quatro años, carta executoria, q̃ original permanece en el Archivo Catedral, para que se guardassen los*



priuilegios. Queriendo el Cabil-  
do mostrarse agradecido al buen  
gouierno, y fauores de su Obis-  
po, le dio sitio en su Iglesia para  
fabricar vna Capilla luntuosa,  
que en veinte y quatro de Setien-  
bre deste año dedicò a San Mar-  
tin, San Agustin, y San Benito:  
dotando la de gruessas rentas so-  
bre casas, tierras, viñas, prados,  
fuentes, rio, molinos, huertos, ar-  
boles, y mōtes del termino d Tre-  
merofo, para estipendios de fies-  
tas, y aniuersarios, por el descan-  
so de su alma, y de sus Padres D.  
Rodrigo, y Doña Maria Belaz-  
quez: y de sus tios maternos, el  
Obispo Don Fernando Belaz-  
quez, y Gomez Garcia, y su tio  
paterno Fernando Perez: y sus  
hermanos Pedro Rodriguez, y  
Gomez Rodriguez: como todo  
se refiere en el instrumento que  
original permanece en el Archi-  
uo Catredal. Esta Capellania es  
hoi vna de las que nonbran del  
Numero. §. X.

Año. **A**ño siguiente mil y docien-  
[1295] tos y nouenta y cinco mu-  
rio en Toledo, en cuya Iglesia ya  
ze, el Rey D. Sancho, arrebatado  
en lo robusto de la edad, y disposi-  
cion de la corona, mal segura por  
la pretension justa de sus sobri-  
nos Don Alonso, y Don Fernan-  
do, nonbrados de la Cerda. Fue  
Don Sācho Principe sagaz, y en-  
señado: escriuio (entre sus mu-  
chas ocupaciones) vn libro de

documentos a su hijo, á imitaci-  
on de Salomon: no se à impresso,  
falta comun de la curiosidad Es-  
pañola. Nuestras Historias ponē  
su muerte en veinte y cinco de  
Abril; y verdaderamente en escri-  
turas autenticas emos leido que  
en cinco de Febrero deste año  
Reynaua su hijo Don Fernando  
de nueue años y pocos dias: al  
qual luego hizo coronar en Tole-  
do la valerosa Reyna Doña Ma-  
ria su Madre. Los ricos hombres  
pospuesta la causa publica, cada  
qual procuraua sus aumentos.  
Don Enrique, tio mayor del  
Rey, hermano de su auuelo, re-  
cién venido de vnalarga prision  
en Italia, procuraua la tutoria.

Con este intento commouia  
los pueblos de anbas Castillas  
Vieja, y Nueva. Nuestra Segouia,  
y Auila estrañauan el trato, res-  
pondiendo, que pues eran del  
Rey, solo auian de estar a su or-  
den. Conuocarōse Cortes en Va-  
lladolid, disponiendolo Don En-  
rique para entablar en ellas su in-  
tento: y le consiguiere, sino lo es-  
toruaran Toledo, Segouia, y Aui-  
la: y sobre ello se salian de las Cor-  
tes, sino les detuuiera la Reyna  
madre, diziendo q en su asisten-  
cia consistia el buen espediente  
de tātos negocios: y el consuelo  
suyo, y del Rey su hijo. En estas  
Cortes a diez y seis de Agosto  
confirmò el Rey à instancia de  
nuestro Obispo Don Blas to-  
dos



dos los priuilegios, y donaciones que los Reyes sus antecessores auian hecho à nuestros Obispos.

§. XI.

**C**oncluyeronse las Cortes; mas no los desasosiegos: porq̃ a pocos meses el Infante D. Iuan, tio del Rey, hermano de su Padre, confederado con el Rey de Aragon, con no mejores intētos que Don Enrique, conuocaua por su misma persona las Ciudades para vnas Cortes en Palencia, que en efeto se juntaron. La Reyna desde Valladolid con prudente sagacidad desbaratò las tramas del Infante: satisfaciendo al Reyno de que ella sola, como tã interesada en el acierto, procuraua el bien comũ. No por esso desistio Dõ Iuan de lo comenzado; antes con nuevos brios al principio del año siguiente mil y dociētos y nouenta y seis: vino à nuestra Ciudad: donde tenia vn gran confidente, nonbrado Dia Sanz, persona d̃ nobleza, y mado en la Ciudad. Supo la Reyna estos designios: y determinando venir à Segouia, para preuenir el caso; enbiò, desde Cuellar, dõde estaua mēfageros à Diego Gil, grã cōfidente suyo, y vassallo de lealtad: de igual nobleza que Dia Sanz; aunque de menos efectiua negociacion, en encuentro comun entre la bõdad, y la fortuna. Tardaua la respuesta y partierõ Rey, y Rey-

na à Sepulueda, tambien desasogeda en el comũ desasosiego; pero facilmente reduzida à la verdad. Desde Sepulueda partieron à Pedraça: donde llegò auiso secreto à la Reyna, de que Segouia estaua indecisa en recibirles: tan valido estaua el engaño. Disimulò la Reyna el auiso: y satisfecha de la lealtad de Segouia, enbiò aquel mismo dia el pendon Real, y aposentadores delãte, para entrar otro dia en la Ciudad, Viernes primero de Quaresma. Sabiendo la Ciudad la venida de los Reyes, salio toda su nobleza à recibirles fuera; si bien à la puerta quedauan casi dos mil hombres armados. Nada desto alterò à los Reyes; aunq̃ la Reyna se disgustò, viendo los muros coronados de gente armada. Y sabiendo que las puertas estauan cerradas, mādò llamar ante si à Diego Gil, à Dia Sanz, y à Sancho Esteuan, como à cabeças de los vados, y que venian en el acompañamiento, y presentes les dixo: *Como la Ciudad de Segouia, olvidada del juramēto, y lealtad, cerraua la puerta a sus Reyes. Ellos respondierõ, que el vulgo una vez alborotado, todo era estessos; mas q̃ ellos de su parte les aduertirĩa el desacierto, y procurariã reducir à su obligacion.*

Despues de muchos debates el vulgo encastillado se resoluió en admitir solo à los Reyes. Tã se



gura estaua la Reyna, que cōfin-  
tio en la entrada contra el Con-  
sejo de los señores que la asistia,  
que todos eran de contrario pa-  
recer: antes dixo à Garci Perez  
Ayo del Rey, que ella sola queria  
entrar. Tardó en entrar la guarni-  
cion de la Ciudad de los dos mil  
hombres armados, que (como di-  
ximos) auian quedado fuera de la  
puerta, mas de dos horas. Luego  
entrò la Reyna, y al punto algu-  
nos cerraron la puerta, cubrien-  
dose el muro del vulgo armado,  
receloso de algun acometimien-  
to. Aduittio la Reyna el inpetu:  
y mandando à los nobles que los  
fosegassen, atentos todos, les ha-  
blò en esta sustancia.

*Bien conõzco vassallos en lo q̃  
hazeis que el Infante Don Iuan  
para vsurpar el Reyno à su sobri-  
no, y mi hijo, vuestro Rey, y señor  
natural, tienè engañados los ani-  
mos de muchos de vosotros cō in-  
formaciones cautelosas. Dize q̃  
su intento es juntar Cortes en esta  
Ciudad: y aueriguãdo en ellas por  
derecho cuyo es el Reyno, darle à  
cuyo fuere. Claro està que alguna  
apariencia de razon auia de fin-  
gir para atreuerse à engañar  
vuestra lealtad. Pero quien le dio  
à Don Iuan autoridad para jun-  
tar Cortes? O quien le hizo juez  
de dar, y quitar Reynos? La ambi-  
cion sin duda: y el sentimiento de  
no auer salido cō ser Tutor del Rey  
y Gobernador del Reyno, para des-*

*frutar vuestras haziendas. Vos-  
otros que duda podeis tener de  
que Don Fernando, hijo de Don  
Sancho, y nieto de Don Alonso,  
Reyes que tãtos fauores os hizie-  
ron, sea vuestro legitimo Rei? So-  
lo SEGOVIA halla duda, en lo  
que tãtos pueblos no la àn halla-  
do? y yo hallo menos seguridad, dō  
de tenia mas confiança? Abrid  
las puertas, saldreme yo con el: q̃  
Ciudades tiene el Reyno, que me  
nos obligadas serã mas agradeci-  
das: y recibiendo nos à los dos afea-  
ran vuestra ingratitud con su exẽ-  
plo. Abrid, que no se àn de diui-  
dir madre, y hijo por vassallos q̃  
tan facilmete se dexan engañar:  
y que a mi me pagan tan mal el  
amor que me deuen.*

Con las vltimas razones dio  
muestras de querer salir. Los no-  
bles instaron à que se detuuiessè,  
con que el vulgo (conocida su lo-  
cura) aclamò obediẽcia, abrio las  
puertas, y recibio à su Rey: acõpa-  
ñando todos las personas Reales,  
hasta el Alcaçar, dōde llegarõ tar-  
de. *LIBRO XII.*

**C**Onocia la Reyna que al exẽ-  
plo de Segouia auian de pro-  
ceder las demas Ciudades: assi  
procurò entablar en ella algunas  
cosas inportantes: y en particular  
los tributos, y rentas de ludios, y  
Moros, q̃ eran quãtiosas en aquel  
tiempo infeliz: y necesitaua el  
Rey de dinero para tantas gue-  
rras, como le amenazauan. Todo  
se



se dispuso à contento de los Reyes: à los quales llegaron auisos de la muerte de Don Rodrigo, Maestre d Calatraua, à manos de los Moros en vna correria: y de los estragos que el Infante Don Juan, y sus parciales hazian en Palencia, y sus comarcas. Fatigada la Reyna, mandò llamar à nuestros Ciudadanos, à quien dixo, *Que conociesseñ al Infante por sus obras, y à ella la pagassen la gran satisfacion que lleuaua de su lealtad: pues en confiança de que S E G O V I A estaua por el Rey su hijo, esperaua buẽ suceso en tantos aprietos.* Con esto partieron los Reyes à Palencia aun antes de mediar Quaresma.

En diez y ocho de Abril del año siguiente nuestro Obispo Dñ Blas estando (segũ parece) en Roma hizo donacion al Cabildo de quanta heredad tenia en Colladillo, para el refitorio de los pobres. Así consta del instrumento de la donacion que original permanece en el Archivo Catedral: cuya data dize: *Apud urbẽ vesterẽ XIII. Kalend. Maij anno Domini M.CC.LXXXX. VII. Blasius Episcopus.* No emos podido àueriguar hasta aora la ocasion de estar nuestro Obispo en Roma: cierto es que lueues veinte y ocho de Enero del año siguiente mil y dociẽtos y nouẽta y ocho, à instãcia del Rey, y Reyna madre, y à peticion del Conce

jo de Maderuelo vniò las Iglesias Parroquiales de Santa Coloma, Santo Domingo, Santa Cruz, San Juan, y San Saluador à la Iglesia de Santa Maria del Castillo de aquella villa: y las Iglesias de San Millan, San Martin, y San Andres vniò à la Iglesia de S. Miguel, como consta del instrumento original que està en el Archivo Catedral: permaneciendo hasta hoila vnion destas Iglesias en Maderuelo.

§. XIII.

**P**Ara grangear al Rey de Portugal Don Dionisio, casò el Castellano con Doña Constança su hija: dando en trueco à Doña Beatriz su hermana para Don Alõso, heredero de Portugal, aunque ambos Reyes procedian testadistas, y neutrales. El Infante Don Juan con otros señores molestauan el Reyno. Cercò el Rey à Palençuela, que estaua por el Infante: acudio entre las demas Ciudades à servirle Segouia con su gente. En pago deste seruicio les dio, y confirmò muchos priuilegios: y entre otros aquel que el Rey Dñ Alonfo su auuelo auia dado à todos los que abitassen dentro de nuestros muros, y referimos año 1278. La historia deste Rey, y otras que la figuen, ponen este cerco de Palençuela en el año 1300. Nosotros la ponemos en este año mil y dociẽtos, y nouẽta y nueue siguiendo la data des-

Año  
1297.

Año  
1298.



te priuilegio, que original permanece en el Archiuo de nuestra Ciudad, y dize: *Dada en la cerca de Palençuela en quinze de Agosto: Era M.CCC.XXXVII.* Confirma en el nuestro Obispo Dō Blas: el qual (segū el Catalogo de nuestros Obispos) murio en diez y ocho de Febrero del año siguiente mil y trescientos. Sucedió en nuestro Obispado Don Fernando Sarrazin: su Padre (segū buenas cōgeturas) fue Gomez Sarrazin señor de vn pueblo, al qual dio el nonbre que hoi conserua junto à nuestra villa de Cuellar. Era por este tienpo muy noble el apellido, y linage de los Sarrazines, auiedo en el ricos hōbres. Tenia nuestro Obispo vn Tio paterno, nonbrado el Maestro Pedro Sarrazin, Dean de Burgos, que conociendo buena inclinacion en el sobriño le hizo Canonigo, y Tesorero de aquella santa Iglesia, de donde vino à ser nuestro Prelado.

## §. XIII.

**A** Via cōprado, o tomado el Rey Don Sancho, para las Monjas Cistercienses de san Clemente (como escriuimos año 1290.) el heredamiēto que nuestro Don Raimundo auia dexado al Cabildo de Segouia para las fundaciones, que referimos año 1253. Muerto Don Sancho sin pagar, ni satisfazer al Cabildo, pidió restitucion: y ventilada la causa con el Monasterio, el Rey Don

Fernando su hijo estando en nuestra Ciudad en quatro de Otubre de mil y trescientos y vn años pronunciò sentencia en fauor del Cabildo. Y dize el instrumento, que original permanece en el Archiuo Catredal: *Yo Martin Gōçalez la fiz e escriuir por mandado del Rey, e del Infante Don Enrique su tutor.* Donde se ve que autorizadamente Don Enrique era tutor del Rey, noticia no aueriguada en las historias de Castilla. En veinte y ocho del mismo mes, estando aun el Rey en nuestra Ciudad, dio a la religion de Santo Domingo vn priuilegio de muchas libertades, que original permanece, y le vimos en el Archiuo del Conuento de Santa Maria la Real de Nieua, donde se lleuaria despues que aquel Santuario se fundò, como diremos adelante. En este priuilegio confirma *Don Fernando Obispo de Segouia.*

En el mes de Abril del año siguiente mil y trescientos y dos se cōgregò Cōcilio Prouincial en Peñafiel por Don Gonçalo Palomeque Arçobispo de Toledo: concurrio a el nuestro Obispo Don Fernando. Los Padres concurrentes a este Concilio estatuyeron vna concordia en defenſa de la libertad Ecclesiastica, como consta del instrumento siguiente, que original permanece en el Archiuo Catredal.

Año  
1301.Año  
1302.



**C**um sancta Mater Ecclesia, quam Dei filius supra petram solidā, Petro diuinitus inspiratam, firmiter stabiluiss in partibus Occidentalibus per Reges, & Principes quod peccatis nostris attribuiamus, undique propulsetur. Ideoque Nos Gundisalvus misericordie diuina, Toletana sedis Archiepiscopus, Hispaniarum Primas, ac Regni Castella Chancellerius, aluarius Palatinus, FERRANDVS SEGOVIENSIS, Ioannes Oxomensis, Simo Segoninus, Paschasius Cōchenfis Episcopi: Qui forse Dei electi; non nostris meritis, sed Dei permissione in partem sollicitudinis sumus vocati. Volentes tantis excusationibus, & persecutionibus obuiare, vna cum procuratoribus nostrorum Capitulorum apud Pennamfidelem ad Dei seruitium, & nostrarum Ecclesiarum tuitionem in simul aggregati de communi consensu duximus taliter statuendum. Quid si Dominus noster illustrissimus Rex Castella, & Legionis exceſſerit (quod absit) contra priuilegia pro libertate Ecclesiarum, & personarum Ecclesiasticarum, nobis, nostrisque Ecclesijs a summis Pōtīficebus cōcessa: utpote exactiones ab Ecclesijs, & personis Ecclesiasticis exigendo: vel personas Ecclesiasticas capiēdo, aut ad iudiciū ſaculare contra iura trahendo, vel Ecclesias infringēdo: aut bona Episcoporum, capitulorum, vel Ecclesiarum Cathedralium. Canonicoꝝ mobilia, vel immobilia occupando, vel occupari mandando: vel prandia ab Episcopis seu capitulis exigendo: aut cōtra priuilegia ab eo, suisque predecessores nobis, nostrisque Ecclesijs concessa: videlicet acemilas, quando contra Sarracenos non fuerit personaliter, exigendo: vel vassallos Ecclesiarum ire ad exercitum compellendo, vel ab eis sine requisitione, vel consensu Episcoporum, vel Capitulorum Cathedralium Ecclesiarum, quarum intereſt, ſeruitia exigēdo; a Pralato, in cuius Diaceſi in predictis, vel aliquo predictorum, exceſſerit, per se, vel per alios, si viderit expedire: vel vacante Ecclesia per Procuratores Capituli, ut ſatisfacias humiliter requiratur. Quod si requisitus, infra mensem ſatisfacere noluerit; per Episcopum, vel vacantis Ecclesia Procuratores dicto Archiepiscopo nunciatur: Qui super requisitione, & Regis responsione: & de priuilegio, vel approbata cōſuetudine ſine per Episcopum, vel vacantis Ecclesia Capituli patentes litteras ſacta fide, teneatur infra mensem grauamen illius alijs ſuffraganeis, & vacantiū Ecclesiarum Capitulis intimare: ut ex tunc in locis illius Prouincia Toletana, ad quos Regem ipsam declinare contigerit, dumtaxat quandiu ibi fuerit, ceſſetur panis a diuinis. Quod si infra ſex menſium ſpatium ſatisfacere, vel grauamen illatum reuocare noluerit; quia crescente contumacia, crefcere debet, & pena, omnes Ecclesia totius Prouincia per locorum ordinarios ſupponantur Eccleſiaſtico interdīto. Et ne hoc poſſit in dubium in poſterum reuocari; Nos Archiepiſcopus, & Episcopi ſupradicti praſens ſtatutum ſigillorum noſtrorum appenſione fecimus communiri in teſtimonium rei geſtae. Promittentes inſuper illud in omnibus ſuis articulis inuiolabiliter obſeruare: & quātum cum Deo poterimus facere ab alijs obſeruari. Acta ſunt hac apud Pennamfidelem IIII. Idus Aprilis anno Domini milieſimo trecentieſimo ſecundo.

§. XIII.

**T**iene el instrumento pen-diētes ſeis ſellos de cera de los ſeis Prelados: y en ſer todos ſuffraganeos de Toledo, y hablar en quanto determinan, con ſola ſu Prouincia, ſe conoce que fue Prouincial; y no Nacional, como eſcriue Francisco Puertocarrero, Ieſuita, en ſu San Elifonſo. Y cierto los Padres mueſtran valor

Chriſtiano en deſenſa de la in-munidad Eccleſiaſtica.

Los Iudios que abitauan nueltra Ciudad, y Obiſpado pagauan à Obiſpo y Cabildo treinta dineros en oro cada perſona, en memoria, ò pena de los q̄ dierō à ſudas en precio del verdadero Meſias Ieſu Chriſto. Tranpeauan la paga, y quejandose Obiſpo, y Cabildo al Rey, deſpachò, citando en



en Palencia en veinte y nueue de Agosto deste año, el siguiēte instrumento, que original permanece en el Archiuo Catredal.

**D**on Ferrando, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo, de Leon, de Galicia, de Seuilla de Cordoba, de Murcia, de laē, del Algarbe, è señor de Molina: à la Aljama de los Iudios de Segouia, è à las otras Aljamas de las villas, è de los lugares de se mesmo Obispado, que esta mi carta, ò el traslado della, firmado de Escriuano publico vieredes, salud, è gracia. Sepades que el Obispo, è el Dean se me enbiaron querellar, è dizen que no les queredes dar, nin recudir à ellos, nin à su mandadero con los treinta dineros que cada vno de vos les auedes à dar por razon de la remenbrança de la muerte de nuestro Señor Iesu Christo, quando los Iudios le pusieron en la Cruz. E que me pidien merced que mandasse hi lo q̄ touiesse por bien. E como quier que ge los auedes à dar de oro; tengo por biē que ge los dedes desta moneda que agora anda, segun que los dan los demas Iudios en los lugares de mios Regnos. Porque vos mando que dedes, è recudades, è fagades recudir cada año al Obispo, è al Deā, è al Cabildo sobredichos, ò à qualquier dellos, ò à los que lo ouieren de recabdar por ellos, con los treinta dineros desta moneda que agora anda, cada vno de vos, bien, è conplidamente en manera que les non mengue ende ninguna cosa. Et si para esto conplir meneſter ouieren ayuda, mando à los Concejos, Alcaldes, Iurados, Iuezes, Iusticias, Alguaciles, è à todos los otros aportellados, que esta mi carta, ò el traslado della firmado de Escriuano publico vieren, ò à qualesquier dellos, que vaya hi con ellos, è que les ayuden en guisa que se cunpla esto que yo mando. Et non fagan ende al, &c. Dada en Palencia veinte è nueue dias de Agosto, Era de mil è trecientos è quarenta años.

§. XV.

**C**ierto que nos admira que pagandose este tributo en todos los Reynos del Rey, como dize el instrumento; ninguna de las historias generales, ni particulares aya publicado noticia tan inportante à la historia Christiana.

La continuacion de guerras, y alborotos, impedià la labrança

de los cāpos. Sobreuiño vna destemplada, y general sequedad en toda España, constelacion de las causas segundas, y disposicion de la primera, en pena de tātasculpas, siguiendose vna hanbre general, y sobre ella vna peste tan contagiosa, que consumio en toda la Prouincia la quarta parte de la gente. Tocò la peste en las personas Reales, enfermando de peligro



Año  
1303.

ligro el Rey, y la Reyna Madre en Auila: y mejorando se vinierō a conualecer a nuestra Ciudad, donde estuuieron los meses de Otubre, y Nouienbre. Alentō la conualecencia el auiso que aqui tuuieron, muī alegre para estos Reynos, de que el Pontifice Romano, Bonifacio Octauo, auia legitimado al Rey, nacido de matrimonio incestuoso. Celebrō nuestra Ciudad la alegría del suceso con muchos regozijos profanos: y nuestro Prelado, y fulgescia con festiuidades sagradas, asistiendo sienpre à las personas Reales, que entonces los Prelados valiā mas con los Reyes. Los quales quedaron tan afectos à nuestra Ciudad, y en particular la Reyna Madre, que tratanda en principio del año siguiente mil y trecientos y tres, confederacion con algunos señores Aragoneses, dela uenidos cō su Rey: y dando en rehenes sus hijos, mādō se traxessen à Segouia, donde estuuieron mucho tiempo.

En cinco de Setienbre deste año celebrō nuestro Obispo Don Fernando Synodo en la Iglesia Catredal. En el qual entre otras cosas se decretō, q̄ el año, para las rentas Ecclesiasticas, començasse dia primero de Nouienbre, cōsagrado à la festiuidad de Todos santos: tiempo en que todos los frutos del Obispado estan cogidos. Decretando assi mismo que

las rentas, y frutos de las vacantes fuesen del suceso en el obto, las quales antes gozauan los Obispos: y en conpensacion, o memoria desto lleuassen de cada Clerigo difunto vna onça de plata, y de los Arciprestes doblado, por derecho de luctuosa. El siguiente dia Obispo, y Cabildo pleno, *Concurriēdo D. Garcia Sanchez, Dean: Don Benito Perez, Arcediano de Segouia: Don Fernando Gil, de Sepulveda: Dō Rodrigo Garcia, de Cuellar: Dō Nuño Martinez, Tesorero: Dō Domingo Garcia, Chantre: el Maestro Egidio, o Gil, Arcipreste: Dō Goncalo Gausredo, Maestrescuela, diez y siete Canonigos, cuyos nonbres referidos en sus firmas escusa la breuedad, y muchos Racioneros, y compañeros de la Iglesia, que el instrumēto nōbra, socios Ecclesia*, Reualidaron el derecho de luctuosa para el Obispo, de cada Dignidad vn marco de plata, de Canonigo medio, de Racionero entero dos onças, y de medio Racionero vna: y que lo restante de la hazienda del difunto (pagadas las deudas) se repartiesse por mitad entre Cabildo, y criados del difunto.

*Libro VI. Cap. XVI.*  
**S**Entiā nuestros Ciudadanos perder tierras que auian conquistado, y conseruado con su sangre, y valor, con el mal exemplo de auer el Infante Don Enrique



que con su tyrano proceder, y autoridad de Tutor del Rey, entrando en el Real de Mançanares. Acudieron à Leon, donde el Rey estaua: suplicaronle mandasse q̃ les fuesen restituidos muchos pueblos enagenados, y otras cosas importantes al gouierno de su republica: concediolo por su priuilegio rodado, que original per manece en el Archiuo Catredal.

*Catando, dize, à los muchos, è buenos seruicios que fizierõ à los otros Reyes, onde nos venimos: è señalada miëtre, quan bien, è quã le almiëtre siruierõ à nos, è se tuuieron con nusco desque el Rey Don Sãcho nueso Padre finò acá, &c. Pone muchas cõcessiones, y franquezas, y entre otras dize: Otro si à lo que nos pidieron q̃ non dieffemos villa, nin aldea de Estremadura: nin otro heredamiëto à Infante, ni rico home, ni à rica fenbra, ni à otro home ninguno: è lo que era dado que ge lo mandasfemos tornar, y entregar: tenemos lo por bien, è otorgamos gelo, &c. Fecho el priuilegio en la mui noble Ciudad de Leon diez, è siete dias andados del mes de Otubre en la Era de mil è treçiëtos è quatroenta è dos años. Pusieramos todo el instrumëto por sus muchas noticias, y confirmadores; sino temieramos ser acusados de pro-*

lijos. Confirma en el nuestro Obispo Don Fernãdo: y conoçese quã assentado era ser nuestra Ciudad cabeça desta Estremadura.

La guerra profanaua ( como siempre ) la Religion: y en Castilla los seglares poderosos en los alborotos vsurpauan las rentas Ecclesiasticas, y aun cargauan tributos a los Ecclesiasticos: tan infeliz era el tienpo. Bonifacio Octauo, gran zelador de la libertad Ecclesiastica, auia promulgado Bula con rigurosas censuras contra los vsurpadores de cosas Ecclesiasticas: nuestro Obispo hizo publicar la Bula en su Ciudad, y Obispado en veinte y vno de Abril de mil y trecientos y cinco años, como consta de la Bula, y publicacion, que autorizadas se guardan en el Archiuo de la Clerecia de Cuellar; con que se escusò mucho daño: tanto importa el cuidado del Pastor.

#### §. XVII.

**E**L nuestro era tã cuidadoso, que para reduzir cõ penatenporal à los que la espiritual no reduzia, en las Cortes que el Rey conuocò en Valladolid año mil y treçiëtos y siete, inplorò el Real auxilio, como cõsta de vn instrumento que autorizado en pergamino, y letra de aquel tienpo se guarda en nuestro Archiuo Catredal, diziendo el Rey:

**S**Epan quantos esta carta vieren, como yo D. Ferrando, por la gracia de Dios, Rey de Castilla, &c. Estando en la villa de Valladolid

Aoñ  
1307.



lid en las Cortes que agora fiz, seyendo conmigo la Reyna Doña Maria mia madre: et el Infante Don Ioan miotio, et mio Adelantado mayor en la frontera: et el Infante D. Pedro: et el Infante Don Felipe, mis hermanos: et Don Gonçalo. Arçobispo de Toledo, Primado de las Españas, e mi Chanciller mayor: et D. Ioan, fijo del Infante D. Manuel: et D. Diago de Haro señor de Vizcaya, e mio Alferrez: et D. Lope su fijo: et D. Ioan Nuñez, mio Mayordomo mayor: et D. Pedro Obispo de Burgos: et D. Gonçalo Obispo de Leon: et DON FERRANDO OBISPO DE SEGOVIA: et Don Pascual Obispo de Cuenca: et Don Simon Obispo de Sigüenza: et Don Pedro Obispo de Auila: et Don Alfonso Obispo de Salamanca: et Don Pedro Obispo de Orens: et otros ricos omes, e Infançones, e Caualleros, e omes bonos de las mis villas de Castiella, e de Leon, e de las Extremaduras, a quien yo mande llamar a estas Cortes por ordenar con ellos muchas cosas que son grand mio seruicio, et pro de toda la mia tierra. Etc. Manda que todas las justicias de Segouia, y Obispado den fauor al Obispo para conseruar su jurisdiccion, y franqueras: y espedir los señores intrusos en sus pueblos, y rentas Eclesiasticas. Dada en Burgos quatro dias de Agosto, Era M. CCC. XL. V. Yo Fernan Perez de Burgos la fiz escribir por mandado del Rey.

§. XVIII.

Año 1309. **D**isponiendo el Rey guerra contra Granada, y Algezira año mil y treientos y nueve, pidio gente a nuestra Ciudad: que nonbró por Capitanes de sus esquadras a Garci Gutierrez, y a Gil Garcia su hijo. Los quales en diez de Iunio, auiedo para partir a la guerra, recibido en la Iglesia Catredal bendiccion del Obispo, que juntamente bendixo los estandartes; otorgaron en la misma Iglesia junto a la pila del sacro Bautismo sus testamentos, que originales permanecen en el Archiuo Catredal para honor de aquellos siglos, y cōfusión de los presentes.

Enfermó el Rey en Palencia grauemente por Abril de mil Año y treientos y once años: y mal conualeciente pasó a Valladolid: donde muchos Prelados, y entre ellos Nuestro Ddn Ferrnando, le suplicaron fauoreciesse las cosas Eclesiasticas, y mādasse publicar la Bula de Bonifacio. Concediolo el Rey en vn largo priuilegio rodado, que original permanece en el Archiuo Catredal, diziendo en el, entre otras muchas razones de Principe religioso: Porque sabemos, e queremos que en la guerra q tenemos en coraçon de fazer cōtra los Moros a seruicio de Dios, otra cosa non puede ser tan apronechosa co



*mol la ayuda de Dios, sin la qual ninguna conquista non se puede acabar: tenemos por bien de fazer algunas mercedes a los Prelados, è à las Eglefias, è a las Ordenes, è à los Clerigos de nuestros Regnos, &c. Son muchas las cosas que concede. Fecho el priuilegio en Valladolid diez e siete dias andados del mes de Mayo Era M.CCC. XL. VIII. E nos el sobredicho Rey D. Ferrãdo regnante en vno con la Reyna Doña Constança mi muger, e con la Infanta Doña Leonor nuestra fija primera, et heredera en Castiella, &c. otorgamos este priuilegio, è confirmamoslo. Siguenfe muchos confirmadores. Y consta de aqui que ya la Reyna auia parido a la Infanta D. Leonor, primogenita, con que no seria tenuta por esteril, como escriuió Maria na. En tres de Agosto deste año pario en Salamanca al Principe Don Alonso, alegria comun de estos Reynos: en cuya corona suce*

dio a su Padre mui presto.

§. XIX.

**E**N veinte y nueue de Março Año del año siguiẽte mil y treciẽtos y doze nuestro Obispo Don Fernando Sarrazin hizo donacion al Conuẽto Cisterciense de Sagramena de vn molino, que hasta hoi non bran *del Espino*, cõ vnas tierras, y huertos: ofreciendolo à Dios para sufragios de las almas de sus Padres, y de su tio el Maestro Pedro Sarrazin, Deã (como diximos arriba) de Burgos.

Auiẽdo fallecido año mil y treciẽtos y quatro el Infante D. Enrique, q̃ (como dexamos escrito) se auia apoderado del Real de Maçanares; le dió el Rey à Don Alfofo Fernandez. Reclamó nuestra Ciudad por su restitucion; y despues de muchas dilaciones la determinó el Rey por su Real executoria, que autorizada en pergamino, y letra de aquel tienpo, se guarda en los Archiuos de nuestra Ciudad y tierra.

**D**On Ferrando, por la gracia de Dios, Rey de Castiella, de Toledo, de Leon, de Galicia, de Seuilla, de Cordoba, de Murcia, de Jaen, del Algarbe, è Señor de Molina: Al Concejo de SEGOVIA, de Villa, è de Aldeas, salud, è gracia. Sepades que vinieron à mi Garcí Sanchez, è Diego Garcia, è Ferrant Perez, è Garcí Gomez de hẽde Segouia; è mostraronme por vos el Concejo de como estauades desheredados del sexmo de Mançanares, cõ todas sus Aldeas, è sus terminos, que vos yo tomè, è di à Don Alfonso mio Gorman, fijo del Infante Don Ferrando. Et pidieronme merced que voslo mandasse tornar, è entregar. Et yo sobre esto auido mi consejo con la Reyna Doña Maria mi madre, è con la Reyna Doña Constança mi muger, è con



con el Infante Don Iuan mio tio, Señor de Vizcaya, è con el Infante Don Pedro mio hermano, è con ricos homes, è Prelados, è otros homes bonos de Castiella, è de Leon, è de las Estremaduras, q̄ eran conmigo en estas Cortes que yo agora fiz en Valladolid. Et porque vos yo auia dado mi carta sellada con mio sello de plomo, en q̄ vos asseguraua de voslo tornar, è entregar en ello. Et porque los Reyes somos tenudos de fazer derecho: et por ende yo catando, et entendiendo que de derecho lo deuedes auer, por salir de pecado, tengo por bien, è mando que entre-des, è ayades todo el sesmo de Mançanares con sus Aldeas, è con to-dos sus terminos, è con todas sus pertenencias, bien, è conplidamente por los moyones que se contienen en los priuilegios, è en las cartas que vos el Concejo tenedes de los Reyes onde yo vengo, è de mi. Et de aqui adelante mandouos que lo entredes, è lo ayades, è vsedes dello, è en e-llo, et que lo ayades, e sea vuestro por juro de heredad para sienpre ja-mas: Et que fagades dello, et en ello, assi como vuestro mismo proprio, è vuestro termino: Et que lo entredes, è lo ayades sin pena, è sin calo-ña ninguna. Et si pena, o caloña hi ouiere; yo vos do por libres, e por qua-tos ende: et assegurouos de voslo nunca tomar, nin vos desapoderan dello, nin de parte dello de aqui adelante, nin lo dar à otro ninguno. Mas otorgo de voslo guardar, è mantener sienpre en ello. Et porque esto sea firme, et non venga en dubda, diuos esta carta sellada cō mio sello de plomo. Dada en Valladolid dos dias de Abril, Era M. CCC. L. años. Yo Garcia Perez de la Camara la fiz e escriuir por mandado del Rey.

Tan assentado fue sienpre ser el Real de Mançanares de nue-stra Ciudad, hasta que el Rey Don Iuan segundo le dio al Marques de Santillana, como escriuire-mos año 1446. que no vbiera-mos hablado en ello, si las pala-bras injuriosas de Quintana en su historia de Madrid no nos vbieran forçado.

§. XX.

**A** Vnq̄ los años passados por orden, y comission del Pa-pa Clemente Quinto los Arçobispos de Toledo, y Santiago en

Concilios Prouinciales auia pro-cedido cōtra los Tēplarios de los Reynos de Castilla, Leon, y Ga-licia, y su Maestre Rodrigo Yua-ñez: y los auian dado por libres, conforme à lo procciado: el Pa-pa en el Concilio General de Vie-na en dos de Mayo deste año pro-nunciò contra ellos sentencia de que fuesen estinguidos, y sus bie-nes, y rentas adjudicados à la Re-ligion de San Iuan. Esfretando lo que posscian en los Reynos de Castilla, Aragon, y Portugal: cuya adjudicacion quedò refer-

Y uada



uada á la silla Apostolica, como consta de la Bula, que refieren Zobio, y Seuerino Binio. Si bien despues los Tenplos, y Prioratos, y entre ellos el de la Vera Cruz, que auian fundado en nuestra Ciudad ( como escriuimos año 1204 ) fue adjudicado á la misma Religion de San Iuan, que lo posee hasta hoi. Quantas ruinas de Tenplos grandes se vén sin aueriguacion de lo que verdaderamente fueron, atribuye el vulgo á los Tenplarios. Y en nuestro Obispado el templo de Santa Maria de la Cuesta en la villa de Cuellar, fabrica grande con vn buē Claustro, y á la parte Occidental muchos cimientos de mui gruesas paredes. Tambien les atribuyen los tenplos de Torre Iglesia, y Gallegos, por las ruinas q mueltran de grandes edificios. Esto de los Tenplarios.

Nuestro Rey Don Fernando partio á la conquista de Alcaudete, y enfermando alli se retirò á laen: donde en siete de Setiembre, auiedose recogido a sofegar sobre comida, fue hallado difunto, en edad de veinte y seis años, y nueue meses. Con pronombre de *Enplaçado* por los dos hermanos Carauajales, que hizo despenar en Martos con mas enojo, que justificacion.



## CAPITULO XXIII.

*Rey Don Alonso conquistador.  
Obispos de Segouia Don Benito  
Perez: D. Amado: D. Pedro  
de Cuellar.*

*Alborotos de Doña Mencia del  
Aguila: Y de Pedro Laso de  
la Vega.*

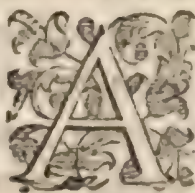
*Martin Fernãdez Puerto Carre  
ro, Capitan Segouiano.*

*Vitoria famosa del Salado:*

*Regidores perpetuos, y Cortes en  
Segouia.*

*Muerte del Rey Don Alonso.*

§. I.



El Difunto Don Fernando sucedio su hijo Dō Alonso de vn año, y treinta y cinco dias de edad: el qual se guardaua en Auila con gran lealtad de aquellos Ciudadanos. El Reyno despues de muchas rebueltas se diuidio en dos parcialidades. De la vna era cabeça el Infante Don Iuan, tio mayor del niño, hermano de Dō Sancho su auuelo: seguiante la Reyna Doña Cōstança, madre del Rey, y Don Iuan Nuñez de Lara con otros señores, todos bulliciosos, como su cabeça. De la otra parcialidad era caudillo el Infante Don Pedro, tio del Rey, á quien seguiã la Reyna auuela, y los mejor intencionados. Cōuocaronse Cortes en Palencia para ordenar la crian-



ca. y tutoria del Rey, y gouierno del Reyno. Qual entendimiento humano pudiera hallar modo para conuenir animos tan ambiciosamente desauenidos? La criança del Rey se cometio a la Reyna su auuela, por su mucha autoridad: el nonbramiento de Tutores se remitió a los Procuradores de las Ciudades: y cada qual nonbró al que quiso: ó al que mas le dio. De tanta diuision podia temerse total ruina. A tantas desdichas se añadía, que auiendo el Pontifice Clemente Quinto cōcedido las tercias decimales al difunto Rey Don Fernādo por tres años; pasado el termino las cobraua: y los Tutores del sucessor continuauā la inobediencia. Puso el Pontifice entredicho en los Reynos de Castilla. Nadie cuidaua de remediar daño tan espiritual, ocupados todos en el temporal desasosiego. Algunos Prelados, atetos a su en cargo, suplicaron al Pontifice se apiadasse del pueblo, que sin culpa padecia tan rigurosa pena. Cometio la causa en dos de Nouiembre de mil y trecientos y treze años, a los Arçobispos D.

fencia: Don Alonso, de Ciudad Rodrigo: Don Iuan, de Tui: Don Alonso, de Coria: Don Sancho, de Auila: y Don Frai Ioan, de Lugo, y los Procuradores de los ausentes, por el mes de Iunio de mil y trecientos y catorce; aun-

que el Pontifice auia muerto en veinte de Abril, continuando la jurisdiccion ya començada, concluyeron la causa: y satisfechas las partes del daño, y recibidas fiasças de la Reyna auuela, y de los Infantes Don Iuan, y Don Pedro, para adelante, alçaron del todo el entredicho; despachando a los ausentes sus Buletos: y entre ellos a nuestro Obispo Don Fernando, el qual permanece original en el Archiuo Catredal con quatro sellos de cera pendientes de los quatro Prelados juezes. Y por no auer hallado memoria de accion tan inportante en Cronica alguna, nos parecio referirla.

§. II.

**E**N diez, y seis de Nouiembre del año antecedente 1313. nuestro Obispo Don Fernando auia fundado en Santa Maria de Cuellar dos aniuertarios por el descanso de las almas de sus Padres, obligandose a cunplirlos el Cabildo de los Clerigos de aquella Villa, en cuyo Archiuo se guarda el instrumento de la fundacion. Esta, y otras congeturas nos mueuen a

Año

1314.

Año

1313.



creer, que el Obispo fue de Cuellar. El qual en doze de Enero de  
 Año mil y treientos y quinze años  
 1315. en Cabildo pleno, concurriendo *Don Garcia Sanchez, Dean: Don Amado, Arcediano de Sepulveda: Don Gonçalo Iufre, Arcediano de Cuellar: Domingo Belazquez, Chantre: Aparicio Rodriguez, Maestrescuela: Martin Ximenez, Arcipreste: y muchos Canonigos,* assignó à la mesa Capitular ciento y sesenta maravedis sobre el portazgo de Segouia y su tierra, que el Cardenal Don Gil en la distribucion, referida año 1247. auia dexado para gratificacion.

Miercoles cinco de Mayo del  
 Año año siguiente mil y treientos y  
 1316. diez y seis con los mismos Dean, Arcedianos de Sepulveda, y Cuellar, y con Don Benito Perez Arcediano de Segouia, y muchos Prebendados, en Cabildo pleno se publicó la Bula, y confirmaciõ de los tutores. Desseaua el Obispo fundar vna religiosa memoria de Missa cada dia, por el descaño de todos los Prelados sus antecessores: y para situar estipendio bastante, y perpetuo conuocó el estado Ecclesiastico de Ciudad, y Obispado: y junto, Sabado quinze de Mayo deste año propuso el intento, tambien admitido de todos, que vnánimes concedierõ vna fanega de trigo cada año de cada pila Bautismal del Obis-

pado, con que fundò, y dotò la Capellania, que hoy nonbran de las Pilas, y de San Lucas.

§. III.

**E**N el gouierno del Reyno auia peligrosa diuisiõ: qual quiera de los señores, que eran muchos, conuocaua Cortes, quando, donde, y como queria: y nunca se hallaua corte conueniente à tantos daños. Conuinieronse los tres gouernadores en celebrarlas en Valladolid; pero desauenidos los de nuestra Estremadura con los Castellanos, las tuuieron en Medina del Campo. Aunque diuididos en el lugar, se conuinieron en hazer vn grã seruicio para la guerra de Granada: y que quedando la Reyna auuela en el gouierno, partiesen ambos Infantes Don Iuan, y Don Pedro à la guerra.

Nuestro Obispo Don Fernando Sarrazin fallecio (segun el Catalogo citado) en diez y ocho de Otubre deste año mil y treientos  
 Año y diez y ocho. Eligio el Cabildo 1318.  
 por sucessor à Don Benito Perez su Canonigo, y Arcediano de Segouia. Los Infantes acometierõ juntos la Vega de Granada: donde murieron ambos à manos de la desdicha, mas que del enemigo, dia despues de San Iuan Bautista, año mil y treientos y diez  
 Año y nueue. Desdicha grande, que 1319.  
 aumentò las turbaciones del Reyno. Baxò de Galicia, dõde auia gouern-



fabrica, y fundacion suya: donde, entre otras reliquias, dexò la tunica que Santo Domingo (como escriuimos año 1218) dexò à la huespeda que le hospedò en nuestra Ciudad.

El siguiente mes de Agosto cõgregò el Cardenal legado Concilio en Valladolid en el qual, entre otros abusos, se prohibieron tambien las temerarias prueuas del fuero Castellano, que mandaua, que los conuencidos de algùn delito prouassen su inocencia en el fuego; obligando la naturaleza à milagros. Dizen nuestros historiadores, que concurrieron à este Concilio los Obispos de Castilla: pero ninguno los nonbra; y emos visto algunos traslados manuscritos antiguos deste Concilio, en la libreria del Escorial, y en otras: y en la nuestra tenemos vno en papel, y letra de aquel tiempo, mas añadido que todos, y que el que publicò Seuerino Binio en sus Colectaneas de Concilios: pero en ninguno emos hallado los Prelados concurrentes, para averiguar quiẽ fuesse Obispo de nuestra Ciudad. Porque de D. Amado no emos hallado noticia desde año 1320. hasta agora. Solo sabemos que le sucedio Don Pedro, nonbrado de Cuellar, por ser natural de aquella illustre Villa. Y tenemos conjeturas de que concurrió à este Concilio, como diremos año 1325.

**P**assaua en este tiempo las epistolas de nuestra Ciudad laun peor que las demas del Reyno. Porque al comun del assotsiego se añadia el gouerno de vna maligna tyrana, y soberuia. Todos los pueblos sujetos à Don Iuan Manuel aborrecian su gouerno tyrano, y se entregauan al Infante Don Felipe, reputado por menor à spero. Intentò lo mismo nuestra Ciudad, como mas apretada. Encargaronse de la enpresa tres personas nobles, Garci Gõçalez, Garci Sanchez, y Sãcho Gomez. Estos con secreto auisaron al Infante, que estaua en Tordesillas, del mal estado de la Ciudad: y quã desleosa estaua de su gouerno: y quã facil era el efecto, si acudiesse presto. Estimò Don Felipe tanto la enpresa, que en vna noche llegó desde Tordesillas à Segouia, presteza increible con gente armada. Hallò abierta la puerta del concierto. Diuidiose en tres esquadras. Vna guaua Dõ Alonso Sanchez: otra Aluar Nuñez Osonio: y la tercera el mismo Don Felipe: con orden todos de que calando la Ciudad, cõcurriesen à la plaza mayor, nonbrada entonces de *San Miguel*. Al ruido de las armas despertò la Ciudad assaltada de la nouedad, y el temor. Dõ Pedro Fernandez de Castro, Alferez mayor, enarbolò en la plaza el Pendõ del Infantes



El qual mādò cerrar la Ciudad: y prender à Doña Mencía y sus parciales, que casi todos abitauan en la Parroquia de San Estuan: donde en vna calle durò el nonbre de *Cal de Aguilas*, hasta que los Frailes Minimós de la Vitoria fundaron en ella su Conuento, como escriuiremos año 1592. Los presos fueron diez y siete: numero bastante de cabeças para qualquier mal gouierno. Con la muestra destas prisiones salio el pueblo de la confusion en que le tenia tanto ruido de armas: concibiendo esperanças de mejor gouierno. El Infante con su gēte entrò por la Calongia: y ocupò la Iglesia mayor con su torre, puesto entonces mui fuerte. Procurò entrar el Alcaçar; y no pudo, resistido del Alcaide, que le tenia por Don Iuan Manuel.

## §. VII.

**D**ispuestas en fin las cosas de nuestra Ciudad: condenada Doña Mencía, y los suyos en perdimiento de bienes, que la clemencia reseruò las vidas, apoderado en la Ciudad, y su gouierno Garci Lafo de la Vega, con encargo de combatir el Alcaçar hasta entrarle; se boluio el Infante à Tordesillas. Era Garci Lafo de la Vega Capitan de gran nonbre, y lealtad aueriguada en tãtas turbaciones. Seguia la parte del Infante, como mas obediente al Rey: así en breue le siguió à Tordesi-

llas, sustituyendo el gouierno de nuestra Ciudad en Pedro Lafo, hijo suyo solo en la sucesion; no en las costumbres: moço vicioso, que cò la libertad, y mando descubrio la peruersa naturaleza: persiguiendo los buenos, y anparando facinerosos, que la semejança engendra amor. Molestaua la Ciudad, y campaña, tyrano de haciendas, vidas, y honras. Fatigado el pueblo conocio, que huyendo del humo, auia caido en el fuego: pues por librarse del gouierno de vna muger ambiciosa, auia recaido en la tyrania de vn hombre sin Dios (así le llama la Historia deste Rey, y tiempo).

Desesperada la comarca, se leuãtò: y en esquadro formado còcurrió à la Ciudad: donde se le juntò no pequeña parte de Ciudadanos. Intetò Pedro Lafo resistir el intento; pero à la desesperaciõ solo resistió la muerte. Retirarõle à la Calongia, que (como dexamos aduertido) se cerraua entonces, y era fuerte. Huyò con sus aliados; y viendo el vulgo malogrado su intento, inpedido del mal suceso, sin considerar la causa, boluio el furor, y las armas contra los autores de la mudança. Acudio el tropel à las casas de Garci Sanchez, que auisado se auia retirado con su familia, y sequaces à la Iglesia de Sã Martin, cercana à sus casas. Ronpieron las puertas del templo, que el furor nada res-



uerrnado el Infante Don Felipe  
tio del Rey, mancebo de veinte  
y seis años, sin conpetidor (à su  
parecer) en la tutoria. Inducido  
de su madre, la Reyna Doña Ma-  
ria, partiò à Auila: dõde estaua Dõ  
Juan Manuel, apoderado de la  
Ciudad, y del Rey: y que con mil  
cauallos, y siete mil Infantes le sa-  
liò al encuentro. Si bien se forti-  
cò en vn alto, rehusando la bata-  
lla, que le presentò Don Felipe cò  
solos trecientos y quarenta cau-  
llos, y mil Infantes, consiguien-  
do su defensa sin pelear. El Infan-  
te irritado, corrio nuestras canpa-  
ñas, molestando sus Aldeas desti-  
tuidas de socorro: porque las es-  
quadras de nuestra Ciudad, Cue-  
llar, Sepulueda, y Coca estauan  
en Auila con su Rey.

Nuestro Obispo D. Benito Pe-  
rez, sin mas noticia q̄ auer cõfir-  
mado las donaciones que su antec-  
essor inmediato, y otros auian  
hecho à su Iglesia Catredal, mu-  
rio en veinte y siete de Octubre  
deste año; sucediendo en la silla  
Don Amado, Arcediano, que al  
presente era de Sepulueda.

§. III.

Continuauan los prètenso-  
res de la Tutoria sus disen-  
siones, y parcialidades: gouer-  
nando cada vno las Ciudades que  
los admitian por tutores: diuisiõ  
perniciosa, que amenazaua la to-  
tal ruina de la republica. Cada  
vno encaminaua las cosas à su  
prouecho particular: sola la Rey-  
na auuela, (ya la Reyna madre  
Doña Constança auia fallecido  
en Sahagun) procuraua el bien  
publico, pretendiendo que se jũ-  
tassen Cortes en Palencia para  
concordar al Infante Dõ Felipe,  
y à Don Juan Manuel. Pidio este  
vn mes de termino para venir à  
nuestra Segouia: y ver que dispo-  
sicion tenian sus cosas en la pro-  
uincia desta Estremadura, que to-  
da le auia admitido por tutor:  
quãdo (como diximos) le vierõ  
en Auila apoderado d la Ciudad,  
y persona del Rey. Vino, y con-  
firmada su tutoria en la Ciudad,  
assentò con Obispo, Cabildo, y  
Clerecia lo contenido en el si-  
guiente instrumẽto q̄ original per-  
manece en el Archivo Catredal:

*SEpan quantos esta carta vieren, como yo Don Iuan, fijo del  
muy noble Infante Don Manuel, Tutor con la Reyna Do-  
ña Maria, del Rey Don Alfonso mi sobrino, è mi señor, è guar-  
da de sus Regnos: et Adelantado mayor del Regno de Murcia,  
veyendo en como vos Don Amat, Obispo de Segouia, è el Dean, è  
los homes bonos del Cabildo de la vuestra Egle sia me recibides, è co-  
mades por tutor con la Reyna Doña Maria de nuestro señor el  
Rey Don Alfonso para pro, è guarda, è bõra, è defendimieto de los sus*



regnos, è de los de su tierra. Et otro si delas Eglefias, è delos Prelados, è de la Clerecia. Por ende yo el dicho Don Ioan catanda los bonos deudos, que ouieron sienpre los Reyes onde yo vengo con las dichas Eglefias, è Prelados, en que las amaron, e guardaron: Et otro si por razon que me recebides por Tutor, prometo de vos guardar, e defender en todos quantos priuilejos, e libertades, e franquezas, e bonos vsos, e costumbres ouieftes, e quedes vos el dicho Obispo, e los homes bonos de la vuesa Eglefia, e la Clerecia de vuestro Obispado: et de vos anparar, et defender de qualesquier que vos quisiessen passar contra ello. Et otro si de vos fazer guardar todas vueffas cosas, è de vueffas vassallos. Et para que esto sea firme, et non venga en dubda, mande vos dar esta carta, seellada con mio seello de cera colgada. Dada en SEGOVIA diez dias de Octubre, Era de mile trecientos e cinquenta e ocho años. Yo Ioan Martinez la fiz esciuir por mandado de Don Ioan.

Refiere la Coronica deste Rey Don Alonso, que juntò Don Ioan los Concejos de Estremadura para que le recibiesfen por Tutor, como se hizo en nuestra Ciudad: donde el Obispo de Auila le tomò juramento de que no renunciaria la tutoria. Dispuestas assi las cosas partio à Cordoba dexando en el gouierno de nuestra Ciudad, y Prouincia mas mano de la que conuenia à Doña Mencia del Aguila viuda noble y rica, y ambiciosa, con hijos, hiernos, y parientes, que todo lo gouernauan à su antojo.

§. V.

**E**L Pontifice Romano Iuan veinte y dos, (segun la cuenta mas seguida) enbiò por este tiepo à Castilla a componer los alborotos seglares, y reformar las costumbres Ecclesiasticas, estragado vno con otro, al Cardenal Frai

Guillelmo Dominicano. El qual en Portillo intitaua a Don Iuan Manuel, que todo lo inquietaua, renunciassle la tutoria: apretado respondio, que vèdria à Segouia, y despues responderia lo que determinaua. Vino: y aunque supo, y vio el estado miserable dela Ciudad, por los desafueros de Doña Mencia, y los suyos: cerrò los ojos à la làstima comun: y atento à solo su negocio boluio à Valladolid, donde primero dia de Iunio de mil y trecientos y veinte y dos fallecio la valerosa Reyna Doña Maria, Reyna de tres Reyes: Reynò con su marido Don Sancho: peleò por su hijo Don Fernando: y padecio por su nieto Don Alonso: ilustrissimo exemplo de Matronas en todos estados, fortunas, y siglos. Fue sepultada en el Monasterio Cisterciense de las Guelgas de Valladolid,

Año  
1322.

fabri-



respeto. Pusieron fuego a la torre, donde los retirados se auian fortalecido: hendida con la fuerza del fuego cayò la mitad, con estrago comun de combatidos, y combatientes. Sin enbaçaren tanto daño concutrieron a las casas de Garci Gonçalez, que en ellas estava fortalecido con mucha familia, y numero de parientes, y amigos. Combatieronlas: y entrado furiosos no perdonaron vida. Ceuados en tanta sangre dispararon a la carcel, paradero comun de pueblo alborotado: quebrantaron las puertas, y profanando la justicia; como la Religion, soltaron los malhechores, que serian amigos, y degollaron muchos, acaso los menos culpados: siendo cada vno disoluto juez de sus venganças. Así el vulgo de Ciudad, y Tierra vengò los agravios del mal gouernador con muerte de sus mejores Ciudadanos. Qual guerra, o sacro de enemigos hiziera tanto estrago en vna Ciudad, que vio sus calles regadas con la sangre de sus mejores hijos, sin auer quien sepultasse sus cadaueres?

§. VIII.

Año 1324. **E**N veinte de Março de mil y trescientos y veinte y quatro, nuestro Obispo Don Pedro estando en sus palacios en la villa de Cuellar, su Patria, pronunciò sentencia en fauor de los Curas de nuestra Ciudad en vn

pleito contra los Abades de Sãta Maria de los Huertos, sobre diezmos, estipendios, y preeminencias, como consta, de la sentencia que original permanece en el Archivo Catredal en el caxon de Diezmos. Y el año siguiente mil y trescientos y veinte y cinco, Sabado ocho de Março celebrò Synodo en la Iglesia de Sãta Maria de aquella villa publicando en el vn Doctrinal docto para instruir la rudeza de los ministros (así lo dize en muchos lugares) alegando los decretos del Concilio, que el Cardenal legado Frai Guillermo auia celebrado en Valladolid: congetura de que el Obispo vbiessse asistido en el. Guardanse este Synodo, y Doctrinal, manuscritos en pergamino, y letra antigua, en el Archivo Catredal.

Este mismo año, cumpliendo el Rey catorce años en tres de Agosto; determinando tomar en si el gouierno, conuocò Cortes generales en Valladolid. Concurrieron a ellas los Tutòres: el Infante Don Felipe, Don Iuan Manuel, y Dõ Iuan llamado el Tuerto, por serlo, hijo del Infante Dõ Iuan, y muchos Prelados, y Señores. Tomò el Rey el gouierno, dando mucha parte en el a Garci Laso de la Vega, a Aluãr Nuñez Olorio, y a Iucess, Iudio de Ezija; mui inteligente en la disposiciõ, y aumetos de la hazienda Real: habilidad mui necessaria entonces,

Año  
1325.



ces, y siẽpre mui agradable à los Reyes. Viendose Don Iuã Manuel, y Don Iuã el Tuerto escluidos del mado, en que ya estauan ceuados, quisieron confederarse en Cigales, y casarse el Tuerto cõ Doña Constança, hija de Don Iuan Manuel. El Rey, mas sagaz que prometia su edad, estoruò el trato, y parentesco tan mal enca minados, desposandose cõ la dõzella en Valladolid en veinte y ocho d̃ Nouiẽbre del mismo año, con todo aparato, y ponpa Real, nonbrando juntamente al Padre por Adelãtado de la frontera; empleo de mucha inportancia, y autoridad: si bien despues faltò todo, por ser la desposada mui niña, y sienpre guardada en Toro; aunque el desposorio, ò la razon de estado llegaron à tanto, que en los priuilegios deste año, y los dos siguientes firmaua, *El Rey, Don Alonso regnante en vno cõ la Reyna Doña Constança mi muger.* §. IX.

**A**unque el Pontifice Romano, y Prelados de España auian promulgado tantas censuras, para que los seglares no vsurpassen los bienes Ecclesiasticos, y dexassen los vsurpados; la codicia atropellaua los cscrupulos: atreuiendose algunos poderosos aũ à cargar tributos en lo Ecclesiastico. Los Prelados pidierõ remedio al Rey, nueuo gouernador, q̃ auiendo juntado en Medina del

Canpo muchos Prelados, y conferido el caso, mandò por sus cartas, en formas de priuilegios rodados, con graues penas, que los seglares no tocassen à las cosas Ecclesiasticas. En esta ocasion cõfirmò el Rey à nuestro Obispo Don Pedro, y su Cabildo quantos priuilegios, y donaciones tenían de los Reyes antecessores, como consta de su priuilegio rodado, despachado en Medina en veinte y dos de Iulio de mil y tre cientos y veinte y seis, que original permanece en el Archivo Cathedral, con muchos Prelados, y ricos hombres confirmadores, que por estar trasladados en algunas de nuestras historias, escusamos la prolixidad d̃ trasladarlos aqui, como la escusaremos en muchos priuilegios de aqui adelante que las noticias van mas descubiertas.

Querìa el Rey ir en persona à la frontera: y rezelado que su ausencia, en Reyno tã mal sossegado, renouaria de asfossiegos, sino se ponia freno de castigos exẽplares; los auia hecho grãdes en el Castillo de Valdenebro, y en el de Burgos. Y en Toro auia hecho matar à Don Iuan el Tuerto con general assonbro. Acordauanle el desacato de Segouia el Infante Don Felipe, y Garci Laso de la Vega, persona mui senera, y aun vengatiua. Passando en fin a la frontera vino el Rey por nuestra

Ciu-

Año  
1326.



Año mil y trescientos y veinte y ocho. 1328. Ciudad mui al principio del año partio desde nuestra Ciudad: y de passo en Madrid asistio à la muerte y funerales de su tio el Infante Don Felipe. Acometio la guerra con mucho brio, ganàdo à los Moros à Oluera, Pruna, y Ayamontes. Y boluiendo à Castilla se casò al principio del año siguiente con Doña Maria Infanta de Portugal, oluidando el desposorio de Doña Constança, hija de Don Iuan Manuel: que en vengança del desprecio molestò algunos pueblos, y canpañas de Castilla.

Año mil y trescientos y treinta se tuuieron Cortes en Madrid. El Rey partio à la guerra de Andalucia, de que boluio victorioso. Y el año siguiente mil y trescientos y treinta y vno se vio en Badajoz con Doña Isabel, santa Reyna de Portugal, viuda del Rey Don Dionis: la qual le aconsejó proseguiesse con mucho feruor la guerra contra los Moros. Y auiendo castigado en los pueblos de Toledo muchos delinquentes, vino à nuestra Ciudad, donde en ocho de Otubre confirmò à nuestro Obispo Don Pedro, y Cabildo sus priuilegios, como consta del original que permanece en el Archiuo Catredal: cuya data dize:

X.  
**E**N estos dias despachò el Rey à Fernan Sanchez de Valladolid, à luà de Canpo Obispo de Cuenca, y despues de Leon, y à Pedro Martínez, Abad de Cuenas Ruuias, y despues Obispo de Cartagena, Enbaxadores al Papa Iuan veinte y dos, a pedir indultos, y gracias para reforçar la guerra contra los Moros. A la qual

*Fecha el priuilegio en SEGOVIA ocho dias de Otubre, Era de mil e trecientas e sesenta e nueve años. E Nos el sobredicho Rey D. Alfonso, regnante en vna cañ la Reyna Doña Maria mi muger, en Castilla,*  
 en To.



en Toledo, en Leon, en Galicia, en Seuilla, en Cordoba, en Murcia, en Jaen, en Badajoz, en el Algarbe, en Vizcaya, è en Molina, otorgamos este priuilegio, è confirmamoslo.

## SIGNO DEL REY DON ALFONSO.

- Rueda D. Frey Fernand Rodriguez de Valbuena Mayord. del Rey, conf.  
 D. Iuan Nuñez de Lara Alferez del Rey, conf.  
 D. Abdalla fijo de Amir-Amuzlemin Rey de Granada, vas-  
 sallo del Rey, conf.  
 D. Alfonso fijo del Infante D. Fernando, vasallo del Rey, conf.  
 D. Ioan fijo del Infante D. Manuel, Adelantado mayor por el  
 Rey en la frontera, è en el Reyno de Murcia. conf.  
 D. Ximeno Arçobispo de To- D. Ioan Arçobispo de Seuilla, cõf.  
 ledo, è Primado de las Es- D. Ioan Arçobispo de Santia-  
 pañas, è Cãiller mayor de go, Capellã mayor del Rey,  
 Castiella, conf. è Canciller del Reyno de  
 D. Garcia Obispo de Burgos, cõf. Leon, conf.  
 D. Ioan Obispo de Palencia, conf. D. Garcia Obispo de Leon, conf.  
 D. Ioan Obispo de Calahorra, cõf. D. Ioan Obispo de Ouiedo, conf.  
 D. Bernabe Obispo de Osma, cõf. D. Lorenzo Obispo de Sala-  
 D. Fray Alfonso Obispo de Si- manca, conf.  
 guença, conf. D. Rodrigo Obispo de Zamo-  
 D. Pedro Obispo de Segouia, conf. ra, conf.  
 D. Sancho Obispo de Auila, conf. D. Ioan Obispo de Ciudad Ro-  
 D. Odo Obispo de Cuenca, conf. drigo, conf.  
 D. Pedro Obispo de Cartag. conf. D. Alfonso Obispo de Coria, conf.  
 D. Gutierre Obispo de Cord. conf. D. Ioan Obispo de Badajoz, cõf.  
 D. Ioan Obispo de Placencia, cõf. D. Gonçalo Obispo de Orens, cõf.  
 D. Fernando Obispo de Jaen, cõf. D. Aluaro Obispo de Mon-  
 D. Bartol. Obispo de Cadiz, conf. doñedo, conf.  
 D. Ioan Nuñez Maestre de D. Rodrigo Obispo de Tui, conf.  
 la Orden de la Caualleria D. Ioan Obispo de Lugo, conf.  
 de Calatrava, conf. D. Basco Rodriguez Maes-  
 D. Frey Fernan Rodriguez de tre de la Caualleria de Sã  
 Valbuena, Prior de la Or- tiago, conf.  
 den del Hospital de San D. Suero Perez Maestre de  
 Ioan, è Mayordomo del Alcantara, conf.  
 Rey, conf. D. Pedro Fernandez de Cas-  
 D. Ioan Nuñez de Lara, conf. tro Pertiguero mayor de  
 D. Ferrand, fijo de D. Diego, cõf. tierra de Santiago, conf.  
 D. Diez D. Ioan



D. Diego Lopez su hijo, *conf.* D. Ioan Alfonso de Albur-  
D. Ioan Alfonso de Haro se- querq̃ Mayordomo ma-  
ñor de los Cameros, *conf.* yor de la Reyna, *conf.*  
D. Aluar Diaz de Haro *conf.* D. Rodrigo Aluarez de As-  
D. Alfonso Tellez de Haro, *conf.* turias Merino mayor de  
D. Lope de Mendoza, *conf.* tierra de Leon, e de Astu-  
D. Beltrã Yuañez, de Oñate, *cōf.* rias, *conf.*  
D. Ioan Alfonso de Guzmã, *cōf.* D. Ruy Perez Ponce, *conf.*  
D. Gōçalo Tañez de Aguilar *cōf.* D. Pedro Ponce, *conf.*  
D. Ruy Gonçalez Mança- D. Ioan Diaz de Cifuentes, *conf.*  
nedo, *conf.* D. Rodriguez Perez de Vi-  
D. Lope Ruiz de Baeca, *conf.* llalobos, *conf.*  
D. Ruy Gōçalez de Saldaña, *cōf.* D. Pero Nuñez de Guzmã, *cōf.*  
D. Ioan Garcia Manriq̃, *conf.*  
D. Garci Fernandez Man-  
rique, *conf.*  
D. Gonçalo Ruiz Giron, *conf.*  
D. Nuño Nuñez de Aza, *conf.*  
D. Ioan Rodriguez de Cif-  
neros, *conf.*  
Ioan Martinez de Leina  
Merino mayor por el Rey  
en Castiella, e su Camare-  
ro mayor, *conf.*  
Ioan Perez Tesorero de la Iglesia de la en Teniente lugar por Fernãd  
Perez Camarero del Rey lo mandò fazer por mandado del dicho se-  
ñor, en el veinteno año que el dicho Rey Don Alfonso regnò.

Yo Ioan Gonçalez lo fize e scriuir.

§. XI.

**L**A singularidad, y distincion de muchas noticias mal distintas en las historias de Castilla nos mouieron à trasladar estas cōfirmaciones: en q̃ se reconocē D. Alfonso (de la Cerda) hijo del Principe D. Fernãdo, y a vassallo del Rey. vécida la justicia del poder: D. Iuã Manuel, y D. Iuan Nu-

ñez de Lara reducidos al seruicio de su Rey; aunque perseveraron poco: y en los Prelados, y señores ai noticias bien singulares.

De nuestra Ciudad passò el Rey à Valladolid, donde Doña Leonor de Guzman, dama suya muy querida le pario vn hijo, que non braron D. Pedro, à quiẽ dio el señorio de Aguilar de Cápoð. Falto de dinero labrò moneda baja



que de la corona que tenían le nonbraron *coronados*. Y esta es la mas antigua noticia que hasta aora emos hallado desta moneda, que nuestro vulgo llamó *coronados*; y ~~quatro~~ <sup>tres</sup> dellos hazia vna moneda blanca, y dos blācas vn *maravedi*. Passando el Rey a tener la Nauidad en Burgos, instruyò la caualleria dela vanda: tā dedicada à la guerra, que no admitia los hijos mayores.

Año mil y treientos y treyn-  
1332. ta y dos pario la Reyna al Principe Don Fernando, que murio niño: y Doña Leonor de Guzman el segundo hijo nonbrado Don Sancho. Abomelic, hijo del Rey de Marruecos, passò a España con siete mil ginetes Africanos, y reforçado con gran numero de Moros Granadinos puso cerco à Gibraltar, y el Rey de Granada acometio la campaña de Cordoba. Partio el Castellano à la defensa, dexando en nuestra Ciudad à Don Pedro, y D. Sancho hijos suyos, y de Doña Leonor: así lo dize su Coronica: ya Gibraltar estaua perdido sin poder recobrase por entonces, aunque se procurò.

Año Al principio del año mil y tre-  
1334. cientos y treynta y quatro pario Doña Leonor en Seuilla dos mellicos: à D. Enrique, que despues fue Rey de Castilla: y Don Fradrique, Maestre de Santiago. De alli vino el Rey à nuestra Ciudad

à ver los dos niños, que en ella se criauan: y en Burgos en treynta de Agosto pario la Reyna al Infante Don Pedro, Rey que despues fue de Castilla, por muerte de Don Fernando su mayor hermano: y en breue Doña Leonor pario quinto hijo, nonbrado así mismo Don Fernando.

§. XII.

Miercoles quince de Março Año  
del año siguiente mil y tre- 1335.  
cientos y treinta y cinco, Don Aparicio Royz, Dean de nuestra Iglesia: Don Gonçalo Nuñez, Arcediano de Segouia: Don Andres Perez, Chantre: Don Blasco Perez, Theforero, con muchos Prebendados en Cabildo pleno, con licencia inserta del Obispo Don Pedro, trocaron con Martin Fernandez Portocarrero toda la heredad, *tierras, viñas, molinos, azēnas, açudas, figuerales, mielgranates, oliuares, pastos, salidos, montes, y huertas*, que el Prelado don Raimundo les auia dexado en Torre de Guadamar, campaña de Seuilla, por la heredad que Martin Fernandez tenia en nuestra campaña en Palacios de Bernui, aldea del Rey, y Valseca de Buhones: en cuya diuisa poblò luego nuestro Cabildo la aldea nõbrada hasta hoi *los Huertos*. Nacio Martin Fernādez Portocarrero en nuestra Ciudad, por los años 1300. (segū buenas cōgeturas) suspadres fuerō Fernā Perez



Perez Portocarrero, y Doña Vrraca Ruyz del Aguila, noble señora Segouiana: criose en Palacio en seruicio del Rey, de quien fue mui valido: y siguiẽdo la guerra salio tan valeroso Capitan, q̃ auiendo los Nauarros tomado el Monasterio de Fitero, que era del señorío de Castilla, rompiendose la guerra por estos mismos dias, y enbiando el Rey Castellano, grueso exercito le nõbrò General, asì por su valor, como por ser Mayordomo del Principe Dõ Pedro, ya vnico heredero del Reyno, por auer muerto su hermano mayor Don Fernando. Yuan à la jornada grandes señores, y algunos de mayor estado, y linage, q̃ nuestro Segouiano. Para sosegarlos el Rey les dixo: *Que si el Principe su hijo, que aũ no tenia año cumplido, tuuiera doce, se le diera por caudillo; pero q̃ ya lleuauan su pendon: y le acompañaua Martin Fernandez Portocarrero, de cuyo valor, conocido en otras ocasiones, confaua de senpeñaria tanto enpeño.* Todos respondieron *Que no à Martin Fernandez, Puertocarrero, q̃ era mui buen cauallero; mas à vn moço de curar cauallos obedecerian, quando lo mandasse su Alteza.* Henrique de Solibert, Gouvernador de Nauarra, supo que el exercito Castellano se encaminaua à Fitero: y gallardo enbiò à dezirles que les faldria à recibir à las

huertas de Alfaro. Martin Fernãdez respondio, *Escusasse el recibimiento: y le esperasse en Tudela: que aunque el acometedor tenia eleccion de tienpo, lugar, y modo: daria su palabra de acometerle al siguiente dia à las puertas de Tudela, si le esperaua.* Mal seguro el Nauarro de la respuesta, enbiò à Fitero gente con Miguel Perez Zapata, Capitan de valor y credito. Los Castellanos amancieron en las viñas de Tudela, dõ de salio à recibirles vn gran exercito de Nauarros, y Aragoneses: aunque sus dõs Generales Henrique de Solibert, y Don Lope de Luna, se quedaron dentro de los muros, accion desacreditada. La Infanteria Nauarra, y Aragonesa escedia en gran numero à la Castellana: la caualleria era igual: Martin Fernandez dispuestos los esquadrones, y dadas las ordenes enarbolò el estandarte Real de su Principe Don Pedro en vn moteçillo a vista d' ambos exercitos, que dada señal se enuistieron tan furiosos, que en mucho rato no se conocio ventaja, hasta que la Caualleria Castellana con su General cargaron tanto à los enemigos, que muertos vnos: y y presos otros. y desbaratados los restantes, se pusieron en huida tã apresurada que no cabiendo por la Puerte se arrojauã al río Hebro, en que se ahogaron muchos. Senoreado el campo, ordenò el Ge-



neral que el exercito se recogiese al monte donde estaua el estandarte Real; porque rezelaua lo que sucedio: allomando Miguel Perez Zapata con sus esquadras, que auisado de la retriega, boluia a favorecer los suyos: y a llegar dos horas antes pudiera mudar el suceso, y la vitoria. En tan menudos accidentes consisten los mayores sucesos humanos. Martin Fernandez para assegurar la reciente vitoria, proueyó con presteza, que el exercito se diuidiese: y la mitad hiziese frente a los muros, y guardasse el puente, y pasos del rio: y la otra mitad acometiesse a Miguel Perez: que práctico en la guerra, y la campaña, detuvo su gente entre unas azequias, que escotadas del Hebro riegan aquellos campos, sitio ventajoso. Espoleados algunos cauallos Castellanos saltaron las azequias: pero diuididos eran maltratados: hasta que inflados del General para que vniessen las fuerzas, pasaron todos, y se trabó una sangrienta pelea. Cayó Miguel Perez del cauallo, y fuera muerto a no llevar tan fuertes armas; pero conocido, quedó preso. Descayeron sus gentes, muriendo muchos: y acabaron todos a no sobreuenir la noche, de cuya gran escuridad se valieron los vencidos, aclamando como los vencedores *Castilla, Castilla*, hasta que conociendo el General la turbacion, y la cautela,

mando tocar a recoger para diuidir los vencedores de los vencidos. y atrinchearse aquella noche; boluiendo al siguiente dia victorioso a Alfaro: y en breue, por orden del Rey a Castilla. Segouiano illustre, que muy hereditario en Andalucia, fue (según entendemos) progenitor de los Condes de Palma.

## §. XIII.

EN tanto que esto passaua en Nauarra, muchos señores de Castilla Don Iuan Manuel, Don Iuan Nuñez de Lara, Pedro Fernandez de Castro, Don Iuan Alfonso de Alburquerque, y otros tratauan secreta confederacion con el Rey de Portugal, por intereses particulares de cada vno: pero con pretexto, y nonbre de que el Castellano apartasse de si a Doña Leonor de Guzman, que siempre traia consigo, en injuria de la Reyna, hija del Portugués: cuyo hijo Don Pedro, así mismo repudiada Doña Blanca, por esteril, auia de casar con Doña Constança Manuel, esposa que fue (como diximos) del Castellano. El qual estando en nuestra Ciudad, donde auia recibido a Martin Fernandez Puertocarrero, vencedor de la guerra de Nauarra, supo estos tratos: y desasosegado partió a Valladolid, donde en seis de Março del año siguiente

Año  
1336.

de Sa-



de Santa Maria de la Sierra la donacion que nuestro Obispo Don Pedro de Aagen le hizo en 3. de Febrero de 1133. años, como alli escriuimos. Confirma en este priuilegio de cõfirmacion nuestro Obispo Don Pedro, con otros Prelados, y señores, referidos tambien en vn priuilegio de la nobleza de Andalucia, y por esso escusados de referir aqui.

El Rey juzgando á descredito no castigar los mal contentos, recaidos en tantas desobediencias, cercò, y destruyò á Lerma, y otros pueblos de Dõ Iuan Nuñez de Lara. Acudio á su fauor el Rey de Portugal, cercando á Badajòz: y cõpresteza á descercarle el Castellano: al qual Doña Leonor de Guzman pario sexto hijo, nõbrado *Don Tello*, año mil y treientos y treinta y siete. Muchos estragos padecio Portugal por irritar a Castilla: cuyo Rey fue á Cuéca à verse con Doña Leonor su hermana, Reyna de Aragon, recién viuda, para concordarla con Don Pedro, su alnado, sucesor de aquella corona, como se hizo. Toda España estaua atemorizada con auisos de que toda la Africa se conmuouia para passar á su conquista. Este rezelo, y común peligro concórdò los Reyes Christianos Españoles, mas que las instancias que para concordarlos auian hecho, y hazian el Pontifice Romano, y Rey de Francia.

EL gouierno de nuestra Iglesia Catredal, Coro, y Cabildo andaua menos concertado q̃ conuenia: porque algunos Prebendados lleuauã mal obedecer à su Dean, que al presente era Dõ Aparicio Ruyz. Poniafe el caso en disputas: y dellas (como siempre) naciã defauencias de opiniones, y animos. Nuestro Obispo Don Pedro, desseofo de la paz de su Iglesia, en cinco de Abril de mil y treientos y treinta y nueve años, en Cabildo pleno declaró, que conforme á estatutos, y costunbre inmemorial, el gouerno de Iglesia, Coro, y Cabildo pertenecia al Dean.

Don Gil Aluarez Carrillo de Albornòz, nuevo Arçobispo de Toledo, cõuocaua por estos dias Concilio Prouincial, que se celebrò en la Santa Iglesia de aquella Ciudad, y se acabò en diez y nueue de Mayo deste año, concurrièdo à el Don Pedro nuestro Obispo, y el mas antiguo de los sufraganeos. La guerra Africana se refortçaua, Abomelit, Principe de Marruecos passò à España cõ cinco mil ginetes Africanos; pero sin hazer efecto murierò el, y los suyos à manos de los Castellanos. Lastimado, y ofendido Albornòz en su padre, passò el año siguiente mil y treientos y quatro mil y quatrocientos mil peones, nue-

Año  
1337.  
Hijos del  
Rey y Doña  
Leonor.  
1. D. Pedro  
2. D. Sãcho  
3. D. Enri-  
que.  
4. D. Fadri-  
que.  
5. D. Fernã  
do.  
6. D. Tello.

Año  
1339.

Año  
1340.



mero menos creible que verdadero. Poca vitoria parecia España para tanta muchedumbre. Resuelto Don Alonzo à morir, ò vencer en ocaſion tã glorioſa, y veinte y nueue años de edad, los acometió con catorce mil cauallos y veinte y cinco mil peones, acompañado del Rey de Portugal ſu ſuegro. Quien dudarà que algun ſoberano inpulſo mouio los animos de tan pocos para acometer à tantos? Al amanecer vn Lunes treinta de Otubre, ſe dieron viſta los exércitos, diuididos de vn río q̃ nonbrado *el Salado* dio nonbre à eſta batalla, y vitoria: porque embistiendose furioſos, exercitos tan deſiguales, al anochecer cubrian la campaña docientos mil cadaueres de Moros: y ſolos veinte Chriſtianos: conuiniendo, que quedaffen tantos viuos para ateſtigar vitoria tan increible, conſeruada haſta hoi con feſta aniuersaria en el miſmo dia en la Igleſia de Toledo.

ſ. XV.

**E**N premio, y galardón de la aſiſtencia, y ſeruicios q̃ nuestros Ciudadanos hizieron en eſta guerra, les confirmó el Rey quantos priuilegios, y franquezas les auian dado ſus antecelſores, como conſta de ſu priuilegio rodado, deſpachado en Madrid en veinte de Febrero del Año año ſiguiente mil y treientos y 1341. quarenta y vno, que autorizado

ſe guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra: y en el cõfirma nueſtro Obiſpo Don Pedro. El crédito de tã gran vitoria ſoſlegò los ſedicioſos del Reyno: y conmoúo à los Reyes comarcanos à vna conueniente confederacion con el Caſtellano: que por fruto deſte ſuceſſo pretendia conquistar à Algezira, y quitar aquel preſidio para la guerra de España. Para ſolicitar eſta enpreſa anduuo por ſu perſona caſi todas las Ciudades de ſu Reyno: y à los principios de Mayo del año mil y tre- Año  
cientos y quarenta y dos vino à 1342.  
la nueſtra: que le ſiruió en eſta ocaſion, como en las demas, concediendo el tributo de veinte vno en todas las coſas que ſe vendieſſen. Nonbraron eſte tributo *alcabala*, nonbre, y exemplo de los Moros. Y dicen nueſtros historiadores, que fue aqui el principio deſte nonbre: mas ya dexamos aduertida ſu primera noticia año 1269.

Eſtando el Rey en nueſtra Ciudad tuuo auiso de ſu Almirante Don Gil de Bocanegra, Ginoués, de las grandes armadas que en Africa ſe adereçauan contra Caſtilla. Nueſtro Obiſpo Don Pedro, y ſu Cabildo, conſiderando tanto aprieto, aunque tenían cõcertados los tributos de acemilas, y fonſaderas de ſus pueblos, y vaſallos, como eſcribimos año 1291. le ſiruieron con ellos por eſte



este año, y el siguiente *Considerando quanto se apercebia cōtra el poderoso Alboacem Rey de Benemerin:* palabras son del Rey en el instrumēto de la cōcessiō, despachado en Segouia en diez y seis de Mayo deste año, el qual original permanece en el Archiuo Cathedral. §. XVI.

**D**ispuestas las cosas partio el Rey a Andalucia: y puso cerco a Algezira en tres de Agosto: donde asistieron las esquadras de nuestra Ciudad, y villas de su Obispado, Sepulveda, Cuellar, y Goca, haziendo su alojamiento junto a la caba que el Rey mandò hazer, desde el rio de la Miel, hasta el osario de la villa vieja: puesto el mas peligroso, como adierte la coronica deste Rey, por ser alli mas continuas, y apretadas las salidas de los Moros. Y adiertase, q̃ en este cerco, y guerra se gastò la primera poluora en España: *tirando los cercados cō truenos pellas de fierro* (asì lo dize la Coronica) *tã grandes como mançanas, y tã fuertes que pasauan vn hombre armado:* Inuencion infernal, cuyo inuentor fue por estos años Bartolome Suart, Alemán. Esto passaua en el cerco de Algezira.

En nuestro Obispado vacaua la Abadia de Santo Tomè de Segouilla, nonbrado *del Puerro*, por estar en el: fundacion del Obispo D. Ramūdo de Lofana,

como escriuimos año 1288. El Prior, y Canonigos por su Comisario acudieron a pedir licencia, y asistente para la eleccion, conforme a derecho, a nuestro Obispo Don Pedro, que como siēpre estaua en Cuellar, Patria suya. Nonbrò a Sācho Diaz, Arcipreste de Segouia, para que en su nonbre asistiese a ella: el qual cōcurriendo con Prior, y Canonigos a la eleccion Miercoles veinte y ocho de Enero de mil y trecientos y quarenta y tres años, eligieron a Adan Perez, presente Prior del Conuento. Y acetando la eleccion, se presentò al Obispo, que le examinò, aprouò, y confirmò en sus palacios de Cuellar, Martes diez del Febrero siguiente: siēdo testigos Don Diego Fernandez, Maestrescuela de Segouia, y Don Blas Perez, Arcediano de Sepulveda con otros Prebendados, como todo consta del instrumēto que autorizado en pergaminò, y letra de aquel tiēpo se guarda en el Archiuo Cathedral. Todo esto borrò el tienpo, anejandose esta Abadia, y Conuento con el de Parraces al Conuento de San Lorenzo el Real (como ya dexamos aduertido.)

§. XVII.

**E**l cerco de Algezira se continuaua con valor admirable de cercados, y cercadores: mas al fin los Moros faltos de gente, y vituallas, y destituidos de loco-

Año  
1343.



tro, se rindieron à la valerosa perseverancia del Rey, Viernes de Rames, veinte y seis de Março Año de mil y trescientos y quarenta y 1344. quatro años. Repartiose la campaña, que es mui fertil, à los conquistadores: El fruto de tantos trabajos, guerras, y vitorias encaminò el Rey à la paz, y sosiego de sus Reynos, que visitò por su persona con triunfo, y alegria comun. Al fin de Agosto llegò à nuestra Ciudad, que le recibio con solenes fiestas, como siempre acostumbra. Y en seis de Setiembre despachò carta executoria, que autorizada se guarda en el Archivo Cathedral, para que los cogedores del Portazgo acudiesen al Dean, y Cabildo con el diezmo, y la quarta del Portazgo, y seiscientos maravedis mas. Todo lo qual auia de auer en cãbio del pueblo de Calatalifa, y de la parte que tenían en las salinas de Ribas, y Belinchon. Y en cinco de Octubre despachò cedula Real, que original permanece en el mismo Archivo, declarando, que no pagasen *y antares*, asì nonbrauan la prouision, y mantenimientos que se dauã à las personas Reales, quando estauan en los pueblos.

La Coronica que deste Rey gozamos hoi, escrita por Juan Nuñez de Villafan, justicia mayor del Rey Don Enrique Segundo, ò (segun congetura Ambrosio de Morales) por Fernan San-

chez de Valladolid, mui valido deste Rey Don Alonso, nada escriue desde este año, hasta el cerco de Gibraltar, y muerte del Rey año 1350. procuraremos llenar este vaciò con noticias de nuestros Archiuos, y papeles.

#### §. XVIII.

**H**asta aora (segun buenas congeturas) los Regidores de nuestra Ciudad se nonbrauan cada año por el pueblo: concurriendo quantos querian à los Concejos, ò Ayuntamientos: ocasion todo de confusion, y discordias. Para remediarlas el Rey, estando en Burgos en cinco de Año Mayo de mil y trescientos, y quarenta y cinco despachò su Real prouision, que original en pergamino permanece en el Archivo de nuestra Ciudad, nonbrando por Regidores, por el tienpo que su voluntad fuesse: *Dellinage de D. I. A. S. A. N. Z* (asì dize) à *Ioã Sanchez: Lope Fernandez de Tapia: Gil Gonçalez: Roy Diaz Calderon: Garci Fernandez, fijo de Fernan Perez. Y del linage de FERNAN GARCIA, à Gil Belazquez, fijo de Gil Belazquez: Roy Garcia: Gil Belazquez, fijo de Belasco Nuñez, Alcalde: Sancho Gonçalez: Gonçalo Diez.* Y de los hombres buenos pecheros, *Gonçalo Sanchez: y Ioan Garcia:* (parecẽ los que hoi nonbran *Procuradores del Camun.*) Y de los pueblos, à *Barrio lome*



lome Sanchez, de Robledo: Miguel Perez, de Maello: Miguel Domingo, de Pedraçuela: (parecen los que hoy se nonbran *Generales de la Tierra*). Ordenó que todos estos con el juez (assi nonbra al que hoy Corregidor) y no auiedo juez cō el Alcalde ordinario, que entonces nonbraua la Ciudad, se juntassen Lunes, y Viernes de cada semana (como hoy se haze) a tratar del gouierno de la Republica, vedando les pudiesen hechar repartimiento de mas de tresmil maravedis al año: y ocho mil para el juez, o Corregidor, si el Rey le enbiasse: hoy se le dan docientos mil cada año: asían crecido los gastos: si bien los maravedis son hoy de mui diferente valor: y assi atēdia este Principe al gouierno de sus pueblos. Confirmaron esto los Reyes successores, continuando nonbrar los Regidores de merced: hasta que el Rey Don Iuan Segundo los vendio por los años 1431. cōmo alli escriuiremos.

§. XIX.

Año 1347. **A**ño mil y treientos y quarenta y siete por Mayo celebró el Rey Cortes en nuestra Ciudad, en que se promulgaron rigurosas penas cōtra los jueces, que se cohechauan, y contra los ministros que con autoridad de justicia molestauan los pueblos: y por que estos no se desenfrenasen; se establecio pena de muerte

à la resistencia: y que en todas las jurisdicciones se cūpliesen las requisitorias, porque los delinquentes no hallassen à poca distancia anpato de sus delitos. Fauorecio se con priuilegios la agricultura, siempre descaida en España: ajustaronse los pesos, y medidas, defraudados cō el estrago de los tienpos. Vn quaderno destas prematicas en papel, y letra de aquel tienpo tenemos en nuestra libreria. Su data en Segouia en *treinta de Mayo* deste año: y aunque otro, que se guarda, y emos visto en la libreria del señor Almirante de Castilla, dize en *doze de Junio*; parece diferencia de los dias, en que se autorizarō los tratados.

El siguiente año mil y treientos y quarenta y ocho se inficionò el aire tan pestilente, que apelò general todas las Prouincias de Europa, quintando las que menos affigia, y despoblando algunas del todo. Dexaron memoria desta fiera pestilēcia Frāçisco Petrarca, y su dicipulo Iuan Boccacio, escritores ambos del mismo tienpo. A bueltas de la salud se inficionaron tambien las costumbres: y con la ocasion forçosa de acudir à tantos enfermos, y difuntos, quedò introduzida en las religiones la claustra: dañosa introducion, y que costò cuidado, y trabajo arrancarla.

Año 1348.



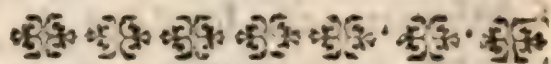
§. XX.

Año  
1349.

**D**esseaua el Rey Don Alonso recobrar à Gibraltar, por auerse perdido en su tienpo. Cercole cō muchos pertrechos año mil y trescientos y quarēta y nueue. La muchedunbre de los cercados, y fortaleza del pueblo, dilatò el cerco, hasta que sobre los cercadores cayò vna graue pestilencia, de que herido el Rey, fallecio en veinte y seis de Março de mil y trescientos y cinquenta años en edad de treinta y ocho años, seis meses, y veinte y tres dias. Fue su muerte llanto comū de sus Reynos, y alibio de sus enemigos con descaimiento de las vanderas Castellanas por muchos años: y à pocos que viuiera las enarbolara en Africa. Fauorecio juntamente armas, y letras: pues ocupado en tantas conquistas hizo escriuir vn libro curioso de monteria, y para conseruacion dela nobleza de sus Reynos, otro libro, que hoi nonbran *Bezerro*, y permanece en el archiuo de Simancas: y tambien vna coronica de España, añadiendo algunas antigüedades q̄ faltauan en la que mandò escriuir Don Alonso su visavuelo. Pidio à nuestra Ciudad, el pueblo de Casarrubios del Mōte, cabeça de aquel sesmo, para dar à Alfonso Fernandez Coronel, à quien le quitò su hijo el Rey Don Pedro. Su cuerpo fue sepultado de presente en Seuilla, y des

pues trasladado à Cordoua.

En nuestra Iglesia Catredal se continuauan las disensiones sobre la autoridad de juntar Cabildo. Nuestro Obispo Don Pedro desseoso de la paz, Martes diez y nueue de Abril deste año en cabildo pleno concurriendo Don Pedro Alfonso, *Arcediano de Segouia*: Don Pedro Bermudez, *Arcediano de Sepúlveda*: Don Iuan Martinez, *Chantre*, y muchos *prebendados*. Hizo publicar vna constitucion: la qual autorizada en pergamino se guarda en el archiuo Catredal, declarando, que llamar, y juntar Cabildo pertenece al Dean, y à falta suya à la Dignidad siguiente hasta el semanero. Y esta es la vltima noticia que hasta aora emos hallado del Obispo Don Pedro de Cuellar.



## CAPITULO XXV.

*Don Pedro Rey de Castilla hasta su muerte.*

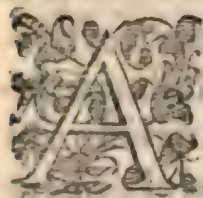
*Obispos de Segouia: Don Belasco de Portugal: Don Pedro Gomez Gudiel: Don Frai Gonçalo: Don Iuan Lucero: Dō Martin de Cande.*

*Gil Belazquez Ilustre Segouiano.*

*Fundacion del Conuento de la Merced.*



§. I.



Don Alonso sucedio  
Don Pedro su hijo  
legitimo, en quin-  
ze años, y siete me-  
ses de su edad, de animo duro, y  
credito facil, robustas fuerças, y  
passiones inpetuosas, causa de q̃  
Reynasse desconfiado sienpre de  
sus vassallos: y ellos mal seguros  
de su poder: assi todo su Reyna-  
do fue guerras, sangre, y muer-  
tes. En nuestro Obispado suce-  
dio *D. Basco*, q̃ el Catalogo de  
los Obispos sobrenombra de *Por-  
tugal*: no sabemos si por su lina-  
ge, ò por su patria. El año siguiē-  
te mil y trecientos y cinquenta y  
vno se celebraron Cortes en Va-  
lladolid con dos principales mo-  
tios: El primero era el casamiē-  
to del nueuo Rey. Para esto se  
despacharon à Francia à Don Ioã  
de Roelas Obispo de Burgos, y  
Aluar Garcia de Albornoz à pe-  
dir à Doña Blanca de Borbòn, de  
la sangre Real de aquel Reyno.  
El segundo motiuo era deshazer  
las behetrias: nonbrauase assi  
vnos pueblos que tenian priuile-  
gios de elegir señores, à quien,  
quando, y como quisiessen: y por  
que entre ellos era lei prouer-  
bial: *Quien bien me hiziere será  
mi dueño*: tomaron el nonbre de  
*Benefactoria*, deriuado en *Ben-  
fetría*: y vltimamente en *Bebe-  
tria*. Assi se colige de la lei de par-  
tida, y se prueua en las historias

de Castilla. Si bien Mariana dize  
auerse deriuado de *Heteria* non-  
bre Griego, q̃ en Romãce significa  
*Cōpañia*. En estas Cortes cōfirmó  
el Rey en veinte y seis de Otū-  
bre los priuilegios de nuestra Ciu-  
dad: y en diez y ocho de Nouien-  
bre los del Cabildo. En ambas cō-  
firmaciones confirma *Don Bas-  
co Obispo de Segouia*.

§. II.

**D**E sabrimientos, y rigores  
del nueuo Rey tenian el  
Reyno desasossegado. Dō Enri-  
que hijo mayor de los que auian  
quedado de Doña Leonor de  
Guzman, Conde de Trastámara,  
y ya casado con Doña Ioana Ma-  
nuel, hija de Don Iuan Manuel:  
sentido de la fiera muerte que se  
auia dado à su madre, y receloso  
de la sanguinolenta condicion  
del Rey, se fortificaua en Gijón,  
levantando las Asturias. Acudio  
el Rey à remediarlo: y visitando  
en Sahagún à Doña Ysabel de  
Meneses, muger de Don Iuan  
Alfonso de Alburquerque, que  
auiendo criado al Rey, al presen-  
te lo gouernaua todo, se enlaçó  
en los amores de Doña Maria de  
Padilla, donzella de aquella casa,  
que con belleza, y sagacidad se-  
ñoreó aquel animo, au hasta des-  
pues de difunta. El Conde Dō En-  
rique huyó por entonces à Por-  
tugal, y el Rey boluio à Andalu-  
cia, dōde dio muerte à muchos

En veinte y vno de Abril de

mil

Año  
1351.



mil y trecientos y cinquenta y tres años nuestro Obispo D<sup>o</sup> Basco, Dean, y Cabildo autorizaron los traslados de muchos privilegios de nuestra Ciudad, que hoy permanecen en su Archivo: siendo esta la noticia vltima que hasta ahora hemos hallado del Obispo Don Basco de Portugal. Sucedió en nuestro Obispado Don Pedro Gomez Gudiel, así le nombra la Cronica deste Rey en muchas ocasiones: otros Don Pedro Barrolo Gudiel. Su patria fue Toledo. Sus padres (segun buenas averiguaciones) Fernando Diaz Gudiel, y Doña Vrraca Barroso, nobles Toledanos.

Boluiã de Francia los Embaxadores con Doña Blanca de Borbón, acompañada del Vizconde de Narbona. Salio à recibirlos, y acompañarlos D<sup>o</sup> Fadrique Maestre de Santiago, cormano del Rey. Llegaron à Valladolid, donde en tres de Junio deste año se celebraron las bodas con poco aparato, y menos gusto del nobio, que atropellado autoridad, y respetos, al tercero dia se partio à Montaluán, donde Doña Maria de Padilla estava, arrastrado de su pasión; no de la malicia, q algunos maquinaron, contra la opinion de la Reyna D. Blaca, como si en sola esta ocasiõ viera mostrado el Rey inconstancia, constante solo en ser inconstante.

Esta accion llenò los Reynos de alboroto, las historias de escàndalo, y los siglos de lástima: y verdaderamente fue el origen de las desdichas deste Rey. El qual teniendo su corte en Cuellar, en veinte y nueue de Julio deste año despachò su real executoria, para que los pueblos que nuestros Obispos, y Cabildo posecian aquen del puerto, *Toruegano, Vegahançones, Cauallar, Fuente-Pelayo, Riaça, Lagunillas, Navares, Mojados, Luguiellas, Baguilafuente, y Sotos Aluos*, no pagassen el tributo de acémilas, y fonsadera. De alli vino el Rey à nuestra Ciudad, donde asistio à las bodas de Doña Ioana de Lara, y Don Tello su cormano, hijo vltimo de Doña Leonor de Guzman. Y ofendido de que su aborrecida muger tuuiesse cõpañia de su madre, y tia en Medina del Campo, ordenò à Tello Gonzalez Palomeque, y à Iuan Manso, que la traxessen à la fortaleza de Arcualo con demostraciones de presa. Si bien para dismentir la prision, mandò à nuestro Obispo Don Pedro Gudiel fuesse à asistirle. Conocio el Prelado la cautela, y con entereza de Obispo, y lealtad de Español se determinò à aduertirle *No aumẽtasse escàndalos, ni prouocasse las armas Francesas à la vengança de ofensa tan injuriosa*: Entadado el Rey,



Rey respondió, *Exerutasse, y no advertiese*: con que rezeloso de que no se encargasse á persona de menos buena intencion, executó el orden, asistiendo á la triste Reyna en tantas desdichas. Dispuso el Cielo esta ausencia de nuestro Obispo, porque el Rey no le llamasse la Quaresma del año siguiente mil y trescientos y cinquenta y quatro, para que con los Obispos de Auila, y Salamanca cooperasse en sus desatinos, declarando, como ellos declararó por inualido el legitimo matrimonio de Doña Blanca de Borbón, casandole cō Doña Luana de Castro, noble, y engañada viuda, á quien dexó á la siguiente mañana, añadiendo culpa á culpas, y escándalo á escándalos.

§. IIII.

**A**sistia nuestro Obispo á la Reyna en Arcualo, donde llegó con orden del Rey, para llevarla presa al Alcazar de Toledo, Juan Fernandez de Inestrosa, tio de Doña Maria de Padilla, aumentando el ministro sentimientos al rigor: si bien los historiadores hablan biē del proceder deste cauallero. Entrando en Toledo, aconsejó nuestro Prelado á la Reyna, y (segun las Coronicas) tambien lo aconsejaró otros caualleros, con padecidos de tanta injusticia, que entrando á orar en la Iglesia mayor, se anparasse de la santidad, y veneracion del tēplo.

Así lo hizo la inocente Reyna sintiendo Inestrosa no poder executar el orden de su Rey: al qual fue á auisar del suceso á Segura, donde estaua contra el Maestre D. Fadrique. Acudia toda la Ciudad á ver la Reyna retrahida, y cō mas continuacion las señoras nobles, á quien la Reyna con lagrimas, y demonstracion de sus desdichas, y Doña Leonór de Saldaña, dueña suya, con razones, persuadieron tanto, que la Ciudad se puso en armas por su defensa. Congetura es corriente que nuestro Obispo, como natural, y de lo mas noble de Toledo, y persona de tan alta dignidad, y estado, tuuiesse mucha parte en accion tan noble. Y á quien no lastimara vnaseñora tan ilustre sobrina del Rey de Francia á tan niña, que aun no auia cumplido diez y nueue años: tan hermosa, que escedia á Doña Maria de Padilla, su conbleza, y sobre todo esto Reyna de Castilla: viendola tan apartada del fauor de tales parientes; tan injustamente aborrecida de su marido, y tan justamente recelosa de vna muerte cruel, como en fin la sucedió?

§. V.

**T**antos desafueros, y rigores del Rey trahian los animos de los vassallos tan descōfiados, y mal seguros en todo, que



Año  
1355.

su misma madre se confederó el año siguiente mil y trescientos y cinquenta y cinco con los hijos de Doña Leonor de Guzman, y con otros ricos hombres, disponiendo las cosas de modo, que despues de muchos rompimientos obligaron al Rey à que se pusiesse en sus manos en Toro, donde estuuó con alomos de presos: si bien respetado, como Rey, libre solo para caçar. Las instancias principales del Reyno eran, *que apartada Doña Maria de Padilla de su comunicacion, y del Reyno, viuiesse como Rey Christiano con su legitima muger, ilustre Reyna Doña Blanca: y no prouocasse las armas de Francia contra Castilla: Que templasse el rigor, con que auia acabado las vidas mas ilustres de sus Reynos.* La indomita naturaleza del Rey, nada atento à la justicia, por quien los Reyes reynan, juzgaua à defauto ridad que los vassallos osassen proponerle correcciō. Fingiēdo salir à caça vn dia con pocos que le aconpañauan, se vino à nuestra Ciudad: à caso por mas seguras pues no fue por mas cercana. En sabiendo su llegada nuestros Ciudadanos acudieron à besarle la mano, y saber que les ordenaua en tanto aprieto. Estimó el Rey la lealtad, quando su proceder le hazia rozelar de todos: y ordenandoles que estuuiesen cuidadosos, y prevenidos para

que si los confederados, ó alguno dellos quisiessse passar los puertos cercanos à nuestra Ciudad azia Castilla la Nueva, se lo estorbassen mientras jumaua exércitos passó à Toledo: donde haziendo pesquisa, y justicias de los alborotos passados, y sacando a ahorcar a vn viejo de ochenta años, platero de oficio, vn hijo suyo de diez y ocho (cuyo nombre ocultó la inadvertencia de nuestros escritores) con valiente piedad se postro al Rey suplicandole con lagrimas. *Se apiadasse de tanta vejez, y no permitiesse que aquellas canas pendiesen en la borca: pues la mucha edad asseguraua la enmienda. Y que si la culpa de auerse dexado llevar de vn inpetu popular no hallaua misericordia en la clemencia del animo Real, le permitiesse morir por su viejo padre, pagandole la vida que del auia recibido.* Feró el Rey admitió el trucco haziendo ahorcar al hijo mancebo: à caso por quitar mas vida. Y parece que no podia auer sido malo padre que mereció tan buen hijo. Aduerta esta dureza quien busca abonos à las crueldades de este Principe: pues Dionisio Gentil, y Tyranno de Sicilia, viendo a Damón ofrecerse à la muerte por Pitias su amigo, perdonó al condenado, y pidió à los dos le



le admitiessen por tercer amigo en amistad tan fina.

§. VI.

Año 1356. **H**te año mil y treientos y cinquenta y seys en San Lucar de Barrameda a ver la pesqueria de los atunes, Mosen Francés Perellos, Almirante de Aragon, que por orden de su Rey passaua con diez galeras a las costas Setentrionales de Francia, tomó dos naues Placentinas, cargadas de aceite, casi a vista del mismo Rey. El qual mādó auisarle las libertasse: pero respondiendo, que eran enemigos de su Rey, partiō con ellas. Esto, y auer el Rey de Aragon anparado a Don Pedro Muñiz de Godoy, fugitiuo de Castilla, mouio al Castellano a despacharle por Enbajador a Gil Belazquez hijo de nuestra Ciudad, y Alcalde de la casa, y Corte del Rey, persona de las calidades, que el caso requería. El qual llegando a Barcelona, donde el Aragonès estaua, despues de los ordinarios oficios de Embajador, admitido a su presencia, habló en esta sustancia. Señor, la Magestad de mi Rey, desseoso del aumento de la verdadera Religio christiana, que estas dos coronas profesan, y de la conseruacion de parentesco, y amistad, en que hoi estan: permanece en la paz, aun contra el consejo de sus Vassallos. Hoi se halla quejoso de vuestra Alteza, en dos

saltas de correspondencia. La primera, q̄ auiedo buido a estos Reynos Don Pedro Muñiz de Godoy, con publicos deservicios (por no dezir ofensas) a mi Rey, vuestra Alteza no solo le admitió; mas le proueyó en la Entomēda de Alcañiz, en ofensa de la corona de Castilla: pues es prouision, que toca a su Maestre de Calatrava. A esta demostracion se siguió q̄ passando el Almirante de vuestra Alteza cō su armada por las costas de Castilla, tomó dos vassos Placentines, casi a vista de mi Rey, que se hallaua en el Puerto de San Lucar, donde los Placentines estauan de paz, cargando de aceite. Tanisado del quebrātamiēto de la paz, y desfacato a la persona Real, rompió por todo, llevando-se la presa. El fugitiuo, Señor, es bien sea anparado contra la passion de Principe soberano; no contra la justicia: Que mal tēdrā los Reyes segura su corona, anparando los ofensores de la agena. Pues que podrá juzgar quiē no solo le ve anparado, mas premiado; sino rompimiento de guerra. Esto significauan las muestras; pero los Vassallos de ambas coronas esperamos que vuestra Alteza las desmentirá, remitiendo al Rey de Castilla su primo, y mi señor el Vassallo delinquente, y fugitiuo: y castigarā al Almirante rebelde a los ordenes de su Rey. Pues nunca Reyes tan prudentes



*dentes quieren perder las vidas de sus vasallos en guerras injustas por desaciertos de ministros.* A esta proposicion respondió el Aragonés con razones poco eficaces. Y nuestro Segouiano atento al intento de su Rey, le intimó la guerra, que continuaron ambos Reyes los siguientes años con notable daño de la Christianidad de España.

## §. VII.

**D**Esde que nuestro Obispo Don Pedro Gudiel acompañó à la Reyna Doña Blanca en las prisiones de Arévalo, y Toledo, como dexamos escrito, se perdió su noticia. Sucedióle en la silla Don Frai Gonçalo, religioso de San Francisco: así lo dize el Catalogo de nuestros Obispos. Y de sus acciones solo hallamos que confirmó en vn priuilegio rodado, que refiere Argote de Molina, el qual despachó el Rey Don Pedro en Seuilla en catorce de

Año 1358. Abril de mil y trescientos y cinquenta y ocho años, dando por el à lbros, lugar del termino de Baeça, à Dia Sanchez de Quesada. Tan poco cuidado, y noticia deuemos à nuestros antecessores de las acciones de sus Prelados.

Sucedióle Don Iuan Lucero, Obispo que al presente era de Salamanca. Asistió al Rey don Alóso en la conquista de las Algeziaras, y después en compañía del Obispo de Auila, con demasiado

temor del Rey, ó amor de sí mismo le casó con Doña Iuana de Castro, como escriuimos año 1354. La guerra ardía entre Castilla, y Aragón: à cuyo Rey seruiua Don Enrique Conde de Trastámara, y otros muchos señores de Castilla ofendidos, y zelosos de las crueldades de su Rey: que en veinte y nueve de Mayo deste año hizo dar muerte en el Alcazar de Seuilla à Don Fadrique, Maestre de Santiago, su corno. Mucho se habló, y poco se supo entóces de la causa desta muerte, ya se sabe más en fauor del Rey Don Pedro; aunque impelido el sentimiento de la crueldad natural estragó con el modo injusto la justa causa que tuuo para dar muerte al Maestre. Y passando el Rey a Vizcaya mató en Vilibao a Don Iuan Infante de Aragon. En veinte y quatro de Agosto parió en Epila, pueblo de Aragón, Doña Iuana Manuel, muger del Conde Don Enrique vn hijo, que fue nonbrado Don Iuan, y después reynó en Castilla. Su Padre en vengança de la muerte de su hermano Don Fadrique entró asolando las campañas de Soria, y Almazan. Don Fernando, Infante de Aragon, las de Murcia: y el Rey Don Pedro con vna armada de diez y ocho galeras molestó las costas de Aragon, y Valencia, y derrotado de vna tempestad boluio à Mur-



Año 1360. à Murcia, y de alli à Soria à relif-  
tir al hermano, y enemigo. To-  
do era sangre, y muertes. El año  
siguiente hizo quitar la vida à la  
Reyna de Aragon, su tia, y à Do-  
ña Iuana, y Doña Isabel de Lara  
Señoras de Vizcaya, y à muchos  
ricos hombres de Castilla.

En ocho de Dizienbre deste  
año Gerardo Gutierrez, Canoni-  
go de nuestra Iglesia, y mui de-  
uoto de la pura Concepcion de  
la Virgen nuestra Señora Madre  
de Dios, fundò vn solene aniuers-  
ario desta festiuidad, como conf-  
ta del instrumento dela fundaciõ  
que permanece original en el Ar-  
chiuo Catredal.

Año 1361. §. VIII.

EL siguiente año mil y treciẽ  
tos y sesenta y vno Dõ Hen-  
rique, y Don Tello su hermano  
con exercito Aragonès entraron  
en la Rioja: donde mataron mu-  
chos Iudios en ofensa del Rey  
Dõ Pedro, que los fauorecia mas  
de lo que conuenia à Rey Chris-  
tiano. En Medina Sidonia fue  
muerta en la prision donde esta-  
ua la inocente Reyna Doña Blã-  
ca con veneno, y en todas partes  
corria sangre noble: porque la  
conciencia mal segura del Rey  
le desaseguraua de los vassallos  
mas confidentes: y su fiera incli-  
nacion nunca le aconsejó el per-  
don, sino vengança, y muertes.

Por Iulio murio en Seuilla  
Doña Maria de Padilla, dicho.

sa entre tantas desdichadas, en  
los amores del Rey: y no pare-  
ciendo conformes en la incli-  
nacion, porque sienpre, y con  
todos procedio tenplada, y afa-  
ble; alguna interior conformi-  
dad, que nonbran *Simpatia*, con-  
seruò sus animos en tan constan-  
te amor. Fue sepultada en el Con-  
uento de Vñllos, que ella para es-  
so auia fundado con animo Reli-  
gioso. Y perseuerando el Rey  
en su aficion, aun despues de di-  
funta, la declarò, y prouò ser su  
muger legitima, y legitimos sus  
hijos: decretando que à ella la  
intitulassen Reyna, y à ellos  
Infantes, haziendo luego ju-  
rar por heredero à Don Alon-  
so, hijo de ambos, que murio  
en breue.

El Rey de Granada, non-  
brado el Bermejo por su color,  
rezeloso de sus vassallos, con  
seguro del Rey Don Pedro el  
año mil y trecientos y sesenta  
y dos se puso en sus manos  
en Seuilla, en cuyo Alcaçar  
le recibio con muestras, y ros-  
tro apacible: y à pocos dias le  
hizo quitar la vida con otros  
treinta y siete caualleros de los  
suyos ignominiosamente en el  
mismo puesto donde se justi-  
ciauan los malhechores: faltan-  
do à todas obligaciones diuinas,  
y humanas: sin reparar en el  
nonbre aborrecible que tales  
acciones auian de causarle en

Año  
1362.



las naciones, y siglos siguientes: vnico freno de la absoluta potestad de los Reyes.

Ultimo dia deste año nuestro Obispo con Iuan Gutierrez Dea, y su Cabildo confirmò la fundacion de la fiesta de la Concepciõ purissima de nuestra Señora, que el Canonigo Gerardo Gutierrez auia hecho, como escriuimos año 1360. y assi consta del instrumento desta confirmacion que original permanece en el Archiuuo Catredal. Siendo esta la vltima noticia que hasta aora hemos hallado de nuestro Obispo Don Iuan Lucero. Dizen que ya ze sepultado en el Claustro de la Iglesia Catredal antigua de Salamanca en la Capilla de Sãta Barbara: donde se vè su sepulcro, aũ que sin inscripciõ, ni epitafio, pero con escudo de sus armas.

§. IX.

**S**Vcedio en la silla Don Martin de Cande, que otros nombran Don Nuño, porque en la antigua lengua Castellana, era lo mismo Nuño que Martin. Nada emos podido descubrir hasta aora de su estado, padres, ni patria, como de otros Prelados de estos tienpos: y no à faltado cuidado para inquirirlo; pero faltò en los antiguos para continuarlo.

Rezeloso, y con razon el Rey Don Pedro, de que Francia ofendida de las injurias, y muerte de

la Reyna Doña Blanca saldria à la vengança, se confederò cõ los Reyes de Inglaterra, y Nauarra: y la primavera del año siguiente mil y treientos y sesenta y tres. Año entrò ganando muchos pueblos de Aragon, cuyo Rey, acõpañado de los dos hermanos Don Enrique, y Don Tello con muchos Franceses, salio à resistirle. Trataronse concordias entre los Reyes con muerte de los vassallos Don Enrique Conde de Trastamara, y Don Fernando Infante de Aragon: murió este en Castellõn: y su muerte fue auiso para Don Enrique, que llamado a vistas cõ los Reyes de Aragon, y Nauarra, no quiso confiarle de otro que de Iuan Ramirez de Arellano, de quien sabia no faltaria à su palabra por instancia alguna que los Reyes le hiziesse, como sucedio: pues instado de los Reyes cõ grandes promesas à que permitiesse la prision de Don Enrique, respondió: *No queria aumentos con mengua de su honor, en cuya comparaciõ las riquezas del mundo eran escoria vil. Don Enrique se auia fiado de su palabra, mas que de los Reyes, y su corona era su honra: y en todo trance con hazienda, vida, y honor auia de assegurar a vn Principe que à el le auia antepuesto à Reyes; valor digno de eterna memoria, y mas en tienpos tan estragados. Pero quien dudará que por estos medios*



dios encaminaba el Cielo el castigo de Don Pedro la Paz de Castilla, y corona de Don Enrique. El qual con sus gentes, y las de Aragon, y muchas que de Francia auia conducido, que vagauan por aquel Rey no, concluidas sus guerras con Inglaterra, auian venido a servirle con orden, y gusto de su Rey Carlos Quinto, para vengar las injurias de Doña Blanca, debaxo de la conduca de Beltrán Claquin, valeroso Frances.

§. X.

**E**ste aparato dio tanto cuidado a Don Pedro, que auientado partido con su gente a Burgos a resistir a los enenigos; no osó esperarlos, juzgando que sus mismos soldados pelearian mal, por quien aborrecian: retirandose a Seuilla a poner en cobro sus hijos, y tesoros. Gozoso Enrique, ya intitulado, y coronado Rey, entró en Burgos por Abril de mil y trecientos y sesenta y seis años.

1366. Allí las mas Ciudades del Reyno

acudieron a darle la obediencia. Passó a Toledo que hizo lo mismo. Con tan general exemplo se mouio nuestra Ciudad, enbiando a Toledo sus Procuradores que besassen la mano, y diessen obediencia al nuevo Rey, que estimando la demonstracion ordenó, que sus hijos fuesen traídos a la seguridad de nuestra Ciudad y Alcazar, donde murió el Infante Don Pedro. Dizen algunos que

de una ventana, muy alta se cayó de los brazos al amaque le tenia; la qual arrebatada del dolor se arrojó tras el. Cierro es que nuestra Ciudad celebró sus funerales con aparato, y sentimiento conueniente: y el Cabildo dio sepultura al difunto en medio (entonces) de su Coro, en que puso un tumulo de piedra con su bulto, y roja de hierro en cuyo fronto se lee hasta hoy el siguiente Epitafio: *Aqui yaze el Infante*

*Don Pedro, hijo del Señor Rey*

*Don Enrique Segundo, Era M.*

*CCCC. IIII. año 1366. De To-*

*ledo partio Enrique a Seuilla: de*

*donde ya Don Pedro auia salido*

*con sus hijos, y tesoros: y por*

*Portugal, Galicia, y costas de Viz*

*caya llegó a Bayona de Francia:*

*donde (segun Polidoro Virgilio)*

*murió en esta ocasion Doña Bea-*

*triz su hija mayor. Aqui confede-*

*rado con Inglaterra, preuino*

*exercito con que boluer a Casti-*

*lla acompañado de Eduardo, Prin-*

*cipe de Gales.*

§. XI.

**S**abiendo Enrique estas preuisiones conuocó Cortes en Burgos, haziendo en ellas jurar por sucesor de los Reynos al Principe Don Juan su hijo mayor. Enbio el Cabildo a Fernan Garcia su Canonigo, Arcediano de Sepulveda, y Capellan del Rey, a darle cuenta de lo que se auia hecho en los funerales, y sepultura



del Infante. Estimòlo mucho, ordenando, que se fundassen quatro Capellanias, situando ocho mil maravedis, con algunas pree

minências cōtenidas en vn priuilegio rodado, q̄ original permanece en el Archivo Catredal, y despues del principio ordinario dize:

*Mandamos ocho mil maravedis de la moneda vsual, que fazen diez dineros el maravedi de la moneda blanca. Porque rueguen à Dios por las animas del dicho Rey mio padre, è de nuestra madre que Dios perdone, è del dicho Don Pedro mio fijo, è por la nuestra vida, è salud, è de la Reyna Doña Ioana mi muger, è de los Infantes Don Ioan, è Doña Leonor, è Doña Ioana mios fijos, è suyos de la dicha Reyna mi muger. E por que pongan en la dicha Iglesia los dichos Dean, è Cabildo quatro Capellanias perpetuas, è dos lamparas à la dicha sepultura del dicho Don Pedro, que ardan de dia, è de noche à las oras. E otro si es nuestra merced que la dicha Iglesia aya dos porteros que guarden la dicha sepultura, è siruan la dicha Iglesia perpetuamente: è que los pongan los dichos Dean, è Cabildo, aquellos que entendieren que son mas pertenecientes para el oficio de la dicha porteria. E tenemos por bien que estos dichos dos porteros que ayan cūplidamente para sienpre, en quanto ouieren los oficios de la porteria, el priuilegio, libertad, y franqueza, que àn los nuestros porteros de la nuestra casa, q̄ à Nōs siruen cōtinuadamente, è q̄ sean quitos de seruiçios, è de Martiniegas, è de Martadgas, è de velas, è de muros, è de gracias, è de acēmilas, è de huestes, è fonsado, è fonsadera, è de pedido, è de todos los otros pechos, è pedidos, è tributos à que son tenudos los pecheros de la Ciudad de Segouia, &c. Dado en las Cortes de la mui noble Ciudad de Burgos, cabeça de Castiella, è nuestra càmara, en el año segundo que Nōs el sobredicho Rey regnamos, veinte y seis de Enero, Era de mil è quatrocientos è cinco años.*

Año  
1367.

Rueda

### SIGNO DEL REY DON ENRIQUE.

|  |        |
|--|--------|
| D. Sancho hermano del Rey,   | conf.  |
| D. Aluar Garcia de Albornòz, Mayor domo del Rey,                     | conf.  |
| El Infante Don Iuan, fijo del mui alto, è mui noble, è bien auētura  |        |
| do Rey Don Enrique primero herèdero en Castilla, è en Leon, cōf.     |        |
| D. Mahomat Rey de Granada, vassallo del Rey,                         | conf.  |
| D. Tello Conde de Vizcaya, Alferez mayor del Rey, è su hermano, cōf. |        |
| D. Sancho hermano del Rey, Conde de Alburquerque,                    | conf.  |
| D. Alfonso Enriquez, fijo del Rey,                                   | conf.  |
|  | D. Go- |



- |  |       |                                       |       |
|--|-------|---------------------------------------|-------|
| D. Gomez Arçobispo de Toledo, Primado de las Españas, Canciller mayor del Rey, | conf. | D. Frei Alfonso Arçobispo de Seuilla, | conf. |
| El Arçobispo de Sãtiago,   | conf. | D. Ioã Obispo de Badajoz,             | conf. |
| D. Gutierre Obispo de Pal.   | conf. | D. Frei Pedro Obispo de Leõ,          | cõf.  |
| D. Domingo Obispo de Burg.   | cõf.  | D. Sancho Obispo de Oniedo,           | cõf.  |
| D. Roberto Obispo de Calahorra,  | conf. | D. Ferrando Obispo de Astorga,        | conf. |
| D. Bernal Obispo de Cuenca,  | cõf.  | D. Alfonso Obispo de Salamanca,       | conf. |
| D. Ioan Obispo de Siguença,  | cõf.  | D. Alfonso Obispo de Zamora,          | conf. |
| D. Lorenzo Obispo de Osma,   | cõf.  | D. Alfonso Obispo de Ciudad Rodrigo,  | conf. |
| D. Martin Obispo de Segouia,   | conf. | D. Frei Diego Obispo de Coria,        | conf. |
| D. Alfonso Obispo de Auila,  | cõf.  | D. .... Obispo de Orense,             | conf. |
| D. Nicolas Obispo de Plasencia,  | conf. | D. Alfonso Obispo de Mondonedo,       | conf. |
| D. Andres Obispo de Cordoba,   | conf. | D. Ioan Obispo de Tui,                | conf. |
| Don Alfonso Obispo de Iaë,   | cõf.  | D. .... Obispo de Lugo,               | conf. |
| D. Gonçalo Obispo de Cadiz,  |       |                                       |       |
| è de Algezira,   | conf. |                                       |       |
| D. Nicolas Obispo de Cartagena,  | conf. |                                       |       |
| D. Gonçalo Mexia Maestre de Santiago,  | conf. |                                       |       |
| D. Pedro Muñiz Maestre de Calatrana,   | conf. |                                       |       |
| D. Frei Gomez Perez de Porres, Prior de S. Ioan, Adelantado mayor de Galicia,  | conf. |                                       |       |
| D. Alfonso Marques de Villena, Conde de Denia,                                 | conf. |                                       |       |
| D. Felipe de Castro,   | conf. |                                       |       |
| Mosen Beltran, Duque de Trastamara, Conde de Longavilla, vassallo del Rey,     | conf. |                                       |       |
| Mosen Hugo Conde de Carrion, vassallo del Rey                                  | conf. |                                       |       |
| D. Pedro de Luna, señor de Caracena, è de Maderuelo, vassallo del Rey,         | conf. |                                       |       |
| D. Ioan Ramirez de Arellano señor de los Cameros, vassallo del Rey,            | conf. |                                       |       |
| D. Pedro Buil señor de Huepte, vassallo del Rey,                               | conf. |                                       |       |
| D. Ioã Rodriguez de Villal.  | cõf.  | D. Ferrando de Castro,                | conf. |
|  |       | D. Ioan                               |       |



D. Ioan Alfonso de Haro, *conf.* D. Ioan Alfonso de Guzmán, *cōf.*  
 Gomez Gonçalez de Casta- D. Ioan Ponce de Leon, *conf.*  
 ñeda Alguacil mayor de D. Alfonso Perez de Guzmán, *cōf.*  
 Sevilla, *conf.* D. Lope Diaz de Baeca, *conf.*  
 D. Ruy Gōçalez de Cisneros, *cōf.* D. Ioan Alfonso de Baeca, *conf.*  
 D. Gonçalo Gonçalez su her- Fernand Sanchez de Touar  
 mano, *conf.* guarda mayor del Rey, *conf.*  
 D. Ioan Alfonso Garcia, *conf.*  
 D. Pedro Manrique Adelantado mayor de Castiella, *conf.*  
 Ioan Sanchez de Auila Adelantado mayor en el Reyno de Mur. *cōf.*  
 Suero Perez de Quñones Merino mayor de tierra de Leon, e de  
 las Asturias, *conf.*  
 Ioan Nuñez de Villasàn justicia mayor de casa del Rey, *conf.*  
 D. Egidio Bocanegra Almirante mayor de la Mar, *conf.*  
 D. Diego Lopez Pacheco Merino mayor de Castiella, *conf.*  
 Diego Gonçalez de Toledo, Notario mayor de Toledo, e Alcalde, *conf.*  
 Ferrand Aluarez de Toledo, Notario mayor de tierra de Leon, *conf.*  
 D. Ioan Garcia Manrique, Arcediano de Calatrava, Notario  
 mayor de los priuilegios rodados, lo mando fazer por mandado  
 del Rey en el segundo año que el sobredicho Rey Don Enrique  
 regnò.

To Diego Ferrandez Escriuano del dicho señor lo fiz, e scriuir.

§. XII.

**C**Onserua hoi nuestro Cabil-  
 do estas quatro Capellanias,  
 y dos Porteros, nonbrados co-  
 munmente *Maceros*: porque cō  
 maças de plata sobredoradas acō  
 pañan sienpre al Cabildo. Prue-  
 uase en este instrumēto, que ori-  
 ginal permanece en el Archiuo,  
 que el Rey tuuo mas hijos legiti-  
 mos de los que refieren los histo-  
 riadores: los muchos Prelados, y  
 Señores que seguian su Corte, y  
 los titulos y estados, que gozauā:  
 y tambien, que en 26. de Enero  
 de 1367. era ya segundo año de  
 su Reyno, o coronacion.

Nuestro Obispo Don Martin  
 zeloso de su jurisdiccion, porque  
 los Abades Premonstenses de Sā  
 ta Maria delos Huertos (perpe-  
 tuos entonces, y comendatarios,  
 y casi desagregados de su princi-  
 pal casa de Premoste) vsurpauan  
 algunas prerogatiuas dela Digni-  
 dad Obispal, y se le oponian de-  
 masiado: obligò (seria portela de  
 juizio) à Frai Garcia, presente  
 Abad, à que en publico, y por es-  
 crito, hiziesse el siguiente reco-  
 nocimiento de obediencia, que  
 original permanece en el Archi-  
 uo Catredal.

Ego Frater Garsias Abbas  
 Mo-



*Monasterij Sancte Marie de Hortis: quod quidem Monasterium est situm prope muros Civitatis Segouensis, subiectionem, et reverentiam, et obedientiam a sanctis Patribus constitutam, secundum regulam Sancti Augustini, sedi Apostolicæ, et Ecclesiæ Cathedrali Segouensi, et tibi domine Martine Episcopo dictæ Civitatis Segouensis, tuisque successoribus canonice substituendis perpetuo me exhibiturum promito. In cuius rei testimonium has patentes literas sigillo meo sigillavi, easque manu propria roboravi in testimonium veritatis. Data, et acta Segouie decima die mensis Martij anno à Natiuitate Dñi millesimo tercentesimo sexagesimo septimo. Frater Gaspar Abbas.*

§. XIII.

**E**L Rey Don Pedro, y Eduardo Principe de Gales entravan por Castilla con exercito pujante. Salio à la resistencia Don Enrique: y dandose la batalla sangrienta, como de hermanos en fin; que peleauan por la corona, junto à Nàxara en tres de Abril Enrique vencido, y desbaratado por el poco valor, ò fidelidad de Don Tello su hermano, que huyó antes de acometer, se pasó por Aragon à Francia à renovar sus fuerzas. El vencedor Don Pedro executò en los vencidos su natural fiereza, olaidando quantos delatòsiegos, y trabajos le

avia causado.

Entre tantas armas, y ruido miraua el Cielopiado lo à nuestra Ciudad. Elvira Martinez, señora ilustre Segouiana, que auiendo estado calada en Guadaluara con Fernan Rodriguez Pecha, Camarero mayor del Rey Don Alonso estava viuda desde el año 1345. en vida recogida. Conuenida en la parte de hacienda con sus hijos Don Pedro Fernandez Pecha, primer fundador de la Religion Gerónima en España, y Don Alonso Fernandez Pecha, Obispo de Jaen, nacido en nuestra Ciudad: aquien en el repartimiento se auia adjudicado sus casas en la Perrosquia de San Andrés de nuestra Ciudad, se las comprò, haciendo luego donacion dellas con muchas tierras, casas, y viñas, que poscia en las aldeas de Abades, y Martin Miguel à la Religion de nuestra Señora de la Merced, que fundada por Don Jaime Rey de Aragon, cuyo primer Religioso fue San Pedro Nolasco, fue confirmada por Gregorio Nono en 17 de Enero del año 1230. Con esta hacienda queria Elvira Martinez que se fundasse vn Conuento desta Religion en sus casas. Vino à la fundacion Frai Gil de Truxillo, Comendador del Conuento de Guadaluara con otros Religiosos. Propuso la fundacion à nuestro Obispo Don Martin, que remitió el negocio à su Provisor

Don



Don Fernan Garcia, Arcediano de Sepulueda. El qual, Viernes diez y siete de Diziembre deste año dio possession de casas, y fundacion á Frai Gil. Nuestra Eluira Martinez, continuando su religioso principio, en once de Agosto del año siguiente mil y trescientos y sesenta y ocho dio á su nuevo Conuēto muchas casas, tierras viñas, dehesas, prados, y molinos, que tenía en las Aldeas de Madrona, y Bernui de Riomilanos con cargo de sola vna Missa cada dia: religioso modo de ofrecer dones á Dios, y á sus ministros. Esta es la vltima noticia que hasta agora hemos hallado de nuestro Obispo Don Martin de Cande: sucedio en la silla Don Juan Sierra tan docto, que merecio ser llamado *Dotor de Doctores*.

## §. XIII.

**E**sto passaua en nuestra Ciudad en tienpo y dias bien rebolotos, porque constante la nobleza en la obediencia que auia jurado á Don Enrique permanecia por el contra la vitoria, y rigores de Don Pedro, conseruando el Alcaçar: el vulgo variaua cada dia, y cada hora, ocasion de hartos alborotos. Esta perseuerancia de nuestra Ciudad supo Don Enrique en Francia: de donde con presteza y buen exercito, y sobre todo con el amor de los vassallos, boluio á Castilla; cuyos pueblos le recibian alegres, y desseo-

fos de su apacible gouierno. Nuestra Ciudad le siruió con mucha gente y prouision, que recibio en Butrago: donde en veinte y dos de Março deste año (tan presto boluio á Castilla; aunque en las historias no se auerigua) concedio á nuestros Ciudadanos, *Por lo bien que le auian seruido que no pagassen portazgo, pasage, barcage, peage, ronda, ni Castilleria*. Palabras son del priuilegio que autorizado se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra.

Rédida León, y otras Ciudades puso cerco á Toledo; q̄ se puso en defensa por temor de que si se entregaua; mataria Don Pedro muchas personas principales que en rehenes de aquella Ciudad auia lleuado á Seuilla, de donde se resoluió en venir á Toledo contra Enrique. El qual conociendo que reynaua en los animos Toledanos; aunque el temor de Don Pedro tyranizaua los cuerpos: dexando alli (con grã consejo) vna apariencia de cerco; partio con lo escogido del exercito contra el hermano con tanta presteza, y secreto, que sin ser sentido con tres mil cauallos llegó vna noche á Montiel, donde Don Pedro alojaua: y á la siguiente luz cargó sobre el con tanto inpetu, que desbaratado, y vencido se retiró al castillo: de donde por trato quiso salirse vna noche. Y en el alojamiento de Mosén Beltran se juntaron



Año 1369. taron los hermanos enemigos, donde peleando abraços matò Don Enrique à Don Pedro à puñaladas en veinte y tres de Março de mil y trecientos y sesenta y nueue años, su edad treinta y quatro años seis meses y veynte y tres dias: su Reyno diez y nueue años menos tres dias. Fue su muerte vida del Reyno, assonbro del mundo, y desengaño à los Reyes, que mal aduertidos fundan la corona en el temor de los subditos: siendo el amor su perpetua seguridad. Ostentò Religion en los infortunios. Tenemos vna moneda fuya de plata del mismo peso, y tamaño que vn Real sencillo moderno, octaua parte de vna onça: en la vna hãz vna, P. (letra primera de su nonbre) y vna corona encima: y en la circunferencia (en dos circulos) *Dominus mihi adiutor, Et ego despiciam inimicos meos.* En la otra el escudo quartelado de dos castillos, y Leones, y en la circunferencia: *Petrus Rex Castellæ, Et Legionis.* La justificacion de algunas muertes, que mandò hazer como la del Maestre Don Fadrique, estragò con la tyrania del modo: pues deue el Príncipe castigar con la ley: nõ con el inperio, como hizo Don Pedro: el qual nunca reparò en faltar à su palabra: con facilidad hizo guerra à los Christianos, valiendose de los Moros. Quiso, y fauoreciò tanto à los

Judios que le nonbraron su patron, y anparo. Fue sepultado de presente en Santiago de Alcocer: y despues trasladado a Santo Domingo el Real de Madrid.

\*\*\*\*\*

CAPITULO XXVI.

*Reyes de Castilla Don Enrique segundo, y Don Iuan primero. Obispos de Segouia D. Iuã Sierra: D. Gonçalo: D. Hugo de Alemania: D. Gonçalo de Aguilar. D. Iuan Serrano: D. Gonçalo Gonçalez de Bustamante.*

*Cortes en Segouia, y ley de contar los años por el Nacimiento de Christo.*

*Guerras de Portugal, y Aljuharrota.*

*Chancilleria Real en Segouia, y sus Oidores.*

*Fundacion del Conuento del Pualar.*

**D**ON ENRIQUE heredando no solo la corona de D. Pedro, sino los auisos de sus desastres, procedio tã magnanimò, y liberal, q̃ fue llamado *D. Enrique de las mercedes.* La mēgua de las rētas Reales era mucha: la suma q̃ de presente auia de pagarle à los soldados estrangeros mayor, cuya satisfacion en tal caso por el credito, y por el peligro deuia anteponerle à todo. Labròse moneda baja de ley: de oro, que se



nonbraron *Cruzados*, por la señal y de plata; que se nonbraron *Reales*, para autorizar el nonbre del nuevo Rey. siendo esta la mas antigua noticia; que hasta agora hemos hallado en las memorias de Castilla del nonbre desta moneda, que permanece hasta hoy. Valia este real tres maravedis, y cada maravedi diez dineros: cada dinero dos blancas: cada blanca tres coronados: de modo, que vn real valia ciento y ochenta coronados, moneda la mas menuda que entonces corria, como ya de xamos aduertido. Despues (estinguendose la moneda de los dineros) valio cada real treinta y vn maravedi: y ultimamente treinta y quatro, como escriuiremos año 1497. y vale hasta hoy.

Los estrangeros satisfechos de quanto se les auia prometido boluierõ alegres a sus tierras. Los Reyes comarcanos juzgando q̃ Reyno semejante no pudiesse permanecer; cada qual esperaba grandes aumentos: los Reyes de Navarra y Aragon muchos pueblos; y el de Portugal toda la corona; intitulãdose Rey de Castilla: mas Enrique con prudencia amestrada en tantas esperiencias frustrò sus esperanças, mostrando al mundo quanto excede el valor propio à la nobleza heredada; dañosa vanidad de los mortales: *Culpa puede ser del padre, ya difunto, auer dexado mal hijo; y nũ*

*ca puede ser mèrito del hijo malo, auer tenido buẽ padre; antes mas culpable la vileza de faltar al impulso natural de la sangre, y sucesion.*

Año mil y treientos y setenta juntò Cortes en Medina del Campo Don Enrique, cuya buena diligencia aumẽtaua cada dia erèdito con sus vassallos, que en estas Cortes le siruieron con grã suma, con que despachò gente à las fronteras de Aragon, y Navarra, y a Galicia contra Portugal. El mismo Rey partio à Seuilla, y con asistencia, y cuidado desbaratò la armada Portuguesa, que molestaua aquellas costas, y ocupaua el río Guadalquivir. Hizo treguas con Granada; y ganò à Carmona con los hijos, y tesoros de Don Pedro: y atento a la obligacion de buen hijo trasladò los huesos de su padre el Rey Dñ. Alonso à la Iglesia de Cordoba, conforme à la voluntad del difunto, que Don Pedro auia olvidado. §. II.

Con los gastos, y estragos de la guerra se auia introduzido, que los ministros de justicia arrendauan las rentas reales, causa de muchas molestias para los pueblos. Nuestra Ciudad suplicò por el remedio deste daño al Rey, que en Seuilla en veinte y ocho de Setiembre deste año prohibiò, que ministros de justicia pudiesen arren-



atender rentas reales, como cō-  
tra de la Real prouision, que auto-  
rizada se guarda en los Archiuos  
de Ciudad, y Tierra.

Acreditado Enrique con su go-  
uierno justo, boluiò à Castilla; y  
en la Ciudad d' Toro celebrò Cor-  
tes. En ellas, entre otras cosas, se  
decretò, q̄ los Indios, y Moros, q̄  
erā muchos los q̄ abitauan entre  
los Christianos, traxessen cierta  
señal, para distinguirlos en lo este-  
rior de los q̄ en lo interior erā tan  
diferētes. En estas cortes tambien  
en doce de Setiembre de mil y tre-  
cientos y setenta y vn años con-  
firmò à nuestro Obispo Dō Luā,  
y Cabildo quantas donaciones,  
y priuilegios teniā de sus anteces-  
sores. Los confirmadores del pri-  
uilegio, que original permanece  
en el Archiuo Catredal, son mu-  
chos: y entre ellos *Don Beltran  
de Claquin Duc de Molina, Con-  
de de Longa-villa, e de Borja;*  
(assi dize) prueua de que aun no  
auia partido de Castilla.

Con las buenas muestras de  
paz, y sosiego tratauan los pue-  
blos de concertar su gouierno,  
desconcertado con las passadas  
inquietudes. En nuestra Ciudad  
auia continuas desauenenencias, y  
aun alborotos entre la nobleza,  
y el pueblo. Quejauase este de  
que algunos, a titulo de caualle-  
ros, y gente de guerra presumian  
señorear los bienes comunes, y  
aun particulares de ciudadanos:

sin que para ellos vbiessse freno,  
ni pena. Los nobles, y padres de la  
Patria, considerando que el pue-  
blo se quejaua justamente de las  
opresiones, determinaron que  
juntos los estados concordassen  
la discordia. Diputados por la  
nobleza Roy Garcia de la Torre,  
Juan Martinez de Soto, Pedro  
Gonçalez, Alcalde, y Fernan Gō-  
çalez su hermano (hijos de Gas-  
par Gonçalez de Contreras) con  
otros quatro jurados de las Parro-  
quias por parte del comū, y pue-  
blo, auiedo conferido las capitu-  
laciones, y assientos, se juntaron  
en la Iglesia Parroquial de la Tri-  
nidad Domingo cinco de Ocu-  
bre deste año, donde concluyeron  
la concordia siguiente.

*Que los bienes, y propios comu-  
nes se gastassen en prouecho comū.*

*Que de las montes, y dehesas  
comunes se aprouechassen los tres  
estados de Ciudad, y tierra en pro-  
porcion determinada.*

*Que los escuderos que no tu-  
uiessen armas, y cauallos en ser-  
e fectiuamēte, no gozassen los pri-  
uilegios ni libertades, por auer en  
esto muchos engaños.*

*Que los hombres buenos pe-  
cheros tuuiessen arancel ajusta-  
do de todos los derechos de minis-  
tros de justicia, prisiones, y carce-  
lages. En todo lo qual antes eran  
muy oprimidos con excessos, y mo-  
lestias, que pedian moderacion, y  
remedio.*



Y otras cosas conuenientes al gouerno de qualquiera concertada Republica. Concluida la concordia, y autorizada por tres escriuanos, partieron los diputados à la Iglesia de San Miguel; dō de juntos esperauan la justicia ordinaria, Nobleça, y comun con el Corregidor Pedro Lopez de Padilla, persona de mucha estimacion en el Reyno. Leyeronse los capitulos: y aprouados con general aplauso, se nonbraron comissarios, que acudiendo al Rey, los mandò registrar en su Consejo, y dio autoridad, y fuerza de leyes municipales estando en Burgos en ocho de Setiembre

Año del año mil y treientos y setenta  
1373. y tres. §. III.

**E**L año antes auia Don Enrique molesto à Portugal por mar, y tierra, hasta saquear las costas, y arrabales, de Lisboa. Guido Cardenal, y legado del Papa Gregorio Vndecimo concurrido à los Reyes Portugués, y Castellano: el qual reboluiendo sobre Nauarra, y amenazando à Aragon, trocò en aquellos Reyes las esperanças, que tenian de ganar à Castilla en temor de perder sus estados: porque mostraua Enrique en su gouerno ser mejor para Rey, que para vassallo, y como tal era querido de los suyos, y temido de los estranos.

Nuestro Obispo Don Iuan Sie

rra fallecio (segun el catálogo de nuestros Obispos) en diez y seis de Febrero del año mil y treientos y setenta y quatro. Celebrò Synodo; aunque no emos podido verle, hasta aora, ni aueriguar el dia, ni año de su celebracion. El mismo catálogo (con la sequedad, que siempre,) dize que à Don Iuan Sierra sucedio Don Gonçalo, que murio en Zaragoza: noticia inutil; pues sin acciones no ai historia.

Aluorotò à Castilla vn auiso q̄ llegò por estos dias de q̄ luã Duque de Alencastre marido de doña Constança, hija del Rey Don Pedro, y Doña Maria de Padilla, disponia grueso exercito para entrar en Castilla con titulo de su Rey. Partio Don Enrique à Burgos, donde concurrieron todos los caballeros de sus Reynos: y los mal contentos, y parciales del muerto Don Pedro, ya vendidos, y asegurados del valor de Enrique, procurauan auentajarse à los mas confidentes, que es gran raçon de estado Reynar en los animos. Hizo alarde: hallò mil y docientos cauallos, y cinco mil Infantes: pocas manos; pero muy diestras por el gran manejo de las guerras pasadas. Deteniafe el de Alencastre: y Enrique despreciada la defensa, acometio sus estados, y cerco à Bayona; aunque cargando muchas aguas leuantò el cer



el cerco, boluiendo à Castilla: cō  
harto recelo de Nauarra, y Ara  
gō, q̄ ya temia el valor del Caste  
llano. El qual, aprouechando tan  
to crédito, efetuò los casamien  
tos de su hija Doña Leonor con  
Don Carlos Principe de Naua  
rra, y Doña Leonor Infanta de  
Aragon con el Principe Don Iuā  
su hijo. Ambas bodas en Soria por

Año Mayo, y Junio del año mil y tre  
1375. cientos y setenta y cinco, quedā

do Enrique arbitro, y dueño de la  
paz, que en España auian causado  
su corona, y su valor. El qual vino

Año à passar el verano de mil y trecien  
1377. tos y setenta y siete à nuestra Ciu

dad: donde llegò à visitarle Fili  
po Duque de Borgoña, herma  
no del Rey de Francia, que passa  
ua en romeria à Santiago de Ga  
licia, deuocion; y voto mui fre  
quentado de los Principes de a  
quellos siglos. Recibiole el Caste  
llano con magnifica ostentaciō,  
agradeciendo el hospedaje, y fa  
uores que de Francia auia recibi  
do. Nuestra Ciudad para conpla  
cer à su Rey, festejó al Principe es  
trangerò con solenes fiestas.

§. III.

Año EN veinte y siete de Março  
1378. del año sigui ente mil y tre  
cientos y setenta y ocho murio  
en Roma el Pontifice Gregorio  
yndecimo. En nueue de Abril fue  
electo Bartolome Butillo Nea  
politano, y coronado con asistē  
cia de todos los Cardenales, to

mò nōbre de Urbano festo: aunq̄  
mal contentos los Cardenales  
Franceses, congregados en Fun  
di en diez y nueue de Setiembre  
del mismo año eligieron à Rober  
to, Cardenal de Ginebra, que con  
nombre de Clemente Septimo,  
puso su Corte en Auignon: dan  
dose principio al cisma mas lar  
go, que la Iglesia à padecido. Los  
Reyes se diuidieron: el de Casti  
lla se quedó neutral.

En nuestro Obispado por  
muerte del Obispo Don Gonça  
lo, dize el mismo Catalogo de los  
Obispos, que sucediò Don Hugo  
de Alemania. El nombre parece  
Aleman: y el sobrenombre lo con  
firma. Pedro Sanchez Canonigo  
de Segouia situò ciento y qua  
renta marauedis de renta sobre  
unas casas à la Calongia, para vna  
fiesta aniuersaria de la Assuncion  
de nuestra Señora, y otra de San  
tiago. Y en doze de Nouienbre  
deste año confirmo la fundacion  
Mosen Freire, Prouisor por el ve  
nerable Padre Don Hugo, Obis  
po de Segouia.

Entre Nauarra, y Castilla auia  
passado de vna pesada guerra: pi  
dio el Navarro paces: y el Caste  
llano las concediò con capitula  
ciones acreditadas para su coro  
na. Vieronse ambos Reyes en San  
to Domingo de la Calçada, con  
pitiendo en ostentaciones, y cor  
tesias. Buelto el Navarro à su Rey  
no, enfermò Don Enrique con



muestras de gota, o (segun muchos) enuencnado por vn Moro de Granada, al qual su Rey, temeroso de que Enrique, apaciguado ya con los Principes Christianos, bolueria las armas contra el, embio a q̄ procurasse darle muerte. Este fingiendose fugitiuo, entre otros dones, presentò vnos preciosos borceguies al Rey, que sin aduertir que eran don de enemigo, los calçò, y murio a diez dias en veinte y nueue de Mayo

Año de mil y treientos y setenta y  
1379. nueue años: su edad quarenta y seis años, y pocos meses. Principe comparable con todos los antiguos, mas celebrados: hijo de su valor en la conquista, y de su prudencia, en la conseruacion de su corona. En las vltimas verdades dexò aduertido a su hijo gouernasse con religion, y justicia: y para conseguir estas virtudes, sollicitasse el Consejo de ministros conuenientes, con quien procurasse crédito de cuidadoso, y justo. Yaze en la santa Iglesia de Toledo.

§. V.

**S**Vcedio su hijo Don Iuan primero deste nonbre en edad de veinte y vn años menos ochēta y siete dias. Partio à Burgos cō el cuerpo de su padre, cuyos solenes funerales celebrò en la Iglesia Catredal con Real ponpa, y en el Cōuento de las Huelgas fueron coronados Rey, y Reyna: y el se armò cauallero a si mismo,

y a cien mancebos nobles, con gran fiesta, y alegría del Reyno, por juzgarle en todo semejante à su padre. Conuocò Cortes en aquella Ciudad, y en ellas confirmò à nuestro Obispo Don Hugo, y Cabildo quantas donaciones, y priuilegios tenian de sus antecessores, como consta del original que permanece en el Archiuo Catredal, y su data, *Fecha el priuilegio en las Cortes de Burgos diez dias de Agosto, Era de mil y quatrocientos y diez y siete años.* Son muchos los prelados, y señores que confirman. Nuestra Ciudad enbiò à estas Cortes los Regidores siguientes; del linage de Don Fernan Garcia, *Gonçalo Sanchez de Heredia, Ioan Sanchez, Pedro Gonçalez de Contreras, Fernan Sanchez de Virues, Diego Garcia, Fernan Ramirez, y Fernan Martinez de Peñaranda;* del linage de D. Dia Sanz; *luã Martinez de Soto, Pedro Garcia de Peñaranda, Diego Martinez de Cáceres, Gomez Fernandez de Nieua, Ioan Sanchez de la Inojosa, y Gomez Nuñez;* los quales suplicaron al Rey con firmasse los priuilegios, y mercedes de sus antecessores, y en particular el nonbramiento de Regidores perpetuos q̄ hizo su auuelo, como escriuimos año 1345. Confirmolò el Rey en la milma Ciudad de Burgos en veinte de Setiembre del mismo año. Como con la



consta del instrumento de la confirmacion, que original permanece en el Archivo de la Ciudad, confirmando entre los Prelados *Don Hugo Obispo de Segouia*. En quatro de Octubre pario la Reyna Doña Leonor en la misma Ciudad de Burgos al Principe Don Enrique sucesor en los Reynos de su padre: que el año siguiente

Año 1380. mil y trecientos y ochenta enbio gruessá armada en fauor de Francia contra Inglaterra, ni olectando sus costas.

Los dos pretendidos Papas Urbano, y Clemente instaua cada vno por la obediencia de Castilla: á quien seguirian los demas Reynos de España. Para determinar duda tan graue, conuocó el Rey Cortes para Medina del Campo: donde en veinte y ocho de Noviembre pario la Reyna segundo hijo nonbrado Fernando, q̄ despues fue Rey de Aragon. La determinacion de la obediencia al Pontifice se remitió para Salamanca, por la autoridad de aquellas Escuelas. Don Pedro de Luna, Cardenal Aragonés, y mui deuoto de la casa de Castilla, ganó la obediencia para Clemente, cuyo legado era. Así se declaró en Salamanca á veinte de Mayo de mil

Año 1381. y trecientos y ochenta y vno. Y en breue murió la Reyna madre, Doña Iuana Manuel, y fue lleuada a sepultar en Toledo con su marido.

§. VI.

A Viendo tratado prolixo ptej to nuestra Ciudad con la de Auila, y con Teresa Gonçalez sobrela delhesa, que nõ bran *Cápo de Acábaro*, los Oidores de Consejo Real, Ioan Alfonso, Diego del Corral, Aluar Martinez, y Pedro Fernandez, en Madrigal, dõ de estaua la Corte en nueue de Dizenbre deste año, pronunciaron sentēcia en fauor de nuestra Ciudad, y Tierra, que hasta ho ilo poseen. De pequeñas centellas se encendió vna discordia entre Castilla, y Portugal, a quien ayudaua Inglaterra, que puso los exércitos en campaña la primavera del año siguiente mil y trecientos y ochenta y dos, antes de combatir se tratò de paz, y se efectuò con honestas condiciones. El Rey de Castilla enfermò en Toledo, y su muger la Reyna Doña Leonor murió en nuestra villa de Cuellar en trece de Setiembre con general sentimiento de Castilla, y Aragon por sus muchas virtudes. Cõ su muerte se alteraron muchas cosas. El viudo Rey (aunque pesoso) se casò por Mayo del año siguiente mil y trecientos y ochenta y tres con Doña Beatriz, hija del Rey Don Fernando de Portugal (desposada antes con el Principe Don Enrique). Entre otras personas, vino cõ esta señora por su Canciller Don Alonso Correa presente Obispo de la Ciudad

Año 1382.

Año 1383.



dad dela Guardia, y despues Obispo nuestro, como adelante diremos. Recien casados los Reyes vinieron con la Corte a nuestra Ciudad: donde por el mes de Setiembre se celebraron Cortes generales de Castilla: y entre otras se establecio aquella celebrada ley de que dexada la quenta en el tiempo de la Era de Cesar Enperador Gentil, que en Castilla auia

permanecido mil y quatrocientos y veinte y vn años, se contasse por los años del Nacimiento de Iesu Christo Dios y hombre, Redentor del mundo. Francisco Cascales en su historia de Murcia puso a la letra esta ley, aunque no refiere donde la hallò. Por auer se establecido en nuestra Ciudad, parecio trasladarla de alli a nuestra historia.

**L***A misericordia del eterno, y perdurable Padre, queriendo reparar el daño de la inobediencia del primer hombre, por la qual el humano linage auia caido, y estaua sugeto al poder del diablo, con piadosa, y justa prouidencia, enbio a su glorioso hijo nuestro Señor Iesu Christo del solio de su Magestad a la tierra, a tomar carne humana en el mui santo, y bendito cuerpo de la Virgen santa Maria, la qual encarnacion, y maravillosa Natiuidad fue principio de nuestra redencion, y saluacion, segun la verdad de la Escritura diuina, y la doctrina de la santa Madre Iglesia, que tiene, y cree la santa Fè Catolica. Por tanto, digna cosa es que Nos, è todos los otros verdaderos, è fieles Principes de la Fè Catolica, Religion, è unidad, tãto mas deuotamente hagamos recordacion, è cõtinua memoria de aquella santa Natiuidad, quãto mayor gracia, è beneficio auemos recibido por ella; no siguiendo la antigua costumbre que en las escrituras autenticas los Reyes, de donde Nos venimos, hazen memoria de los hombres gentiles. La qual usança, principalmete cõtviene a nuestra Alteza quitar, è mudar, por quãto no conocemos superior alguno en la tierra, saluo en lo espiritual a la santa madre Iglesia, y al Vicario de Iesu Christo. En cuyo loor, è gracia establecemos, è ordenamos por esta nuestra lei, que desde el dia de Natiuidad primero que viene, que començará a veinte y cinco dias del mes de Diciembre, del Nacimiento de nuestro Señor Iesu Christo, de mil è trecentos è ochenta è quatro años, è de alli adelante para sienpre jamas todas las cartas, è recabdos, è testamentos, è testimonios, è qualesquier otras escrituras, de qualquier manera, è condicion que sean, que en nuestros Reynos se vbieren de hazer, assi entre nuestros naturales, como entre otras personas qualesquier que las hagan, que sea alli puesto el año, è la data dellas deste dicho tiempo del Nacimiento de nuestro Señor*



*Señor Iesu Christo, de mil è trecientos è ochenta è quatro años. E despues que este año se a cunplido, que se hagan las dichas escrituras desde alli adelante, para sienpre, desde el dicho nacimiento del Señor, creciendo en cada vn año, segun que la santa Iglesia lo trabe. E las escrituras que desde esta Nauidad que viene, fueren fechas en adelante: è no traxeren este año del nacimiento del Señor, mandamos que no valan, ni hagan Fe por el mismo caso, bien assi, como si en ellas, ni año, ni tienpo alguno se vbieffe puesto. Pero tenemos por bien que las cartas, y escrituras, que fueren fechas antes deste año del Nacimiento del Señor de mil è trecientos è ochenta è quatro años, en que venga la Era de Cesar, ò la Era de la creacion del mundo, ò otras Eras è tienpos, de los que en las escrituras acostunbrauan de poner hasta aqui. E las tales escrituras que fueron, ò fueren mostradas de aqui adelante en aueriguacion de prueua, en juicio, ò fuera de juicio, que valan, è sean firmes en todo lugar, que parecieren, segun valian, è hazian Fe, antes que este año del Nacimiento del Señor mandassemos traher de mil è quatrocientos è ochenta è quatro años.*

§. VIII.

**D**Ecreto digno de Principe Christiano, pues de Dios reciben ser, y principio las cosas. Y prerrogatiua grande de nuestra Ciudad, digna de estimarse por tal; pues Ciudades ilustres compiten, sobre auerse establecido en ellas la Era, en honor, y memoria de vn Principe Gentil. Aunq la ley manda (y con razon) que el año se començasse el mismo dia de Nauidad; estaua tan arraigado començarse á contar, desde las *Calendas*, o primero dia de Enero, el año que ordenò Julio Cesar, atento à los mouimientos celestiales, que las historias, è instrumentos començaron à cōtar los seis dias, desde 25. de Dizienbre, à primero de Enero, cō esta fras: *Saliente el año de 84. y entrante*

*el año 85.* Y assi en los siguiētes: hasta que el vso, o el abuso vécio en que el año se principie el dia de la Circuncision de Iesu Christo, nõbrado por esso *Dia de año nuevo*; siendo mas conueniente, que se principiara el dia Santissimo de Nauidad: ò, à imitacion de la Curia Romana, el dia de la Anunciacion, paso primero de Dios hombre en nuestra humanidad.

Entre otros pueblos auia dado el Rey en arras à la Reyna Doña Beatriz à nuestra Villa de Cuellar: que por estos dias enbio à Basco Perez, y à Diego Martinez Regidores, à hazer el pleyto o menaje de obediencia: y pedir confirmacion de sus muchos priuilegios, y franqueças. Recibió el pleyto o menaje por mandado de la



dela Reyna Roy Martinez su Mayordomo, en vna sala de Palacio: asistiendo Don Alfonso Obispo de la Guardia, y Canciller de la Reyna, Alfonso Esteuañez, Capellan mayor, y Don Iuan Obispo de Calahorra: assi consta del instrumento original, que permanece en el Archivo, o arca de piedra de Santa Marina de Cuellar, su data *En Segouia Viernes diez, y seis de Otubre, Era de mil e quatrocientos e veinte e vno*; porque la ley madaua, que la nueva querra començasse de la Nauidad siguiente. §. VII.

**E**Stando en nuestra Ciudad supo el Rey, que el de Portugal su suegro auia fallecido en Lisboa en veinte y dos deste mismo mes de Otubre. Partió el Castellano à Toledo, donde celebrò los funerales del suegro. De alli passò à la Puebla de Montaluán: dōde se determinò entrar en Portugal, como Reyno de su muger, entre paz y guerra, medio de dañosos estremos. Entrò en fin el año siguiente mil y trescientos y ochenta y quatro. El Obispo de la Guardia, como Canciller de la Reyna, le recibió en su Ciudad. Passò à cercar à Lisboa, principio y fin de la guerra. Apreto se el cerco con armada, que alli llegó de Seuilla; pero enfermando el exercito, leuantò el cerco: y por Seuilla boluiò à Castilla: donde supo que en Coimbra en cinco de Abril

del año siguiente mil y treçientos y ochenta y cinco, los Portugueses auian alçado Rey à Don Iuan Maestre de Auis, hijo bastardo de Don Pedro, y Doña <sup>*Terreza gallega*</sup> ~~Isabel Gal-~~ <sup>*mo*</sup>, valeroso por su persona. Irritado el Castellano, juntò vn exercito de treinta mil combatientes: entrò por Ciudad Rodrigo en Portugal, y en catorce de Agosto perdio la batalla de Aljubarrota: que los Portugueses cō su nūc uo Rey Don Iuan ganaron con valor, y fortuna; si ya no se la diò el desacierto de los Castellanos, que para pagar su gente se auian valido del tesoro del santuario de Guadalupe. De los Sātos, y sus templos se ha de pretender el fauor, no el despojo: que Dios disminuye a qui iē intēta disminuirle; y acrecienta à quien le ofrece, con perpetuos exēplos de los siglos: siēdo este de los mas aduertidos. Nuestro Rey cargado de luto, y tristeza llegó por mar à Seuilla, y presto vino à nuestra Ciudad; donde en quatro de Otubre concedio priuilegio al Cabildo, de que no se echasse huesped en casa de Canonigo, Racionero, ni Capellan; sino es viniēdo las personas del Rey, o Reyna, Principe, o Infantes. Y passando à celebrar Cortes en Valladolid lo confirmò en primero de Diciēbre, como consta del original q̄ permanece en el Archivo Catedral.

Año  
1385.

Año  
1384.



§. IX.

**E**L Catálogo de nuestros Obispos dize, que á D<sup>o</sup> Hugo de Alemania sucedió Don Gonçalo de Aguilar sin señalar tienpo, ni que hasta aora ayamos hallado mas noticia deste Prelado.

El nueuo Rey de Portugal para assegurar su corona cō el crédito de la vitoria de Aljubarrota moluió á Iuan Duque de Alencastro á que con su muger Doña Constança hija del Rey Don Pedro, acometiesse á Castilla con titulo de su Rey, como se hizo. Apretado el Castellano conuocó Cortes en nuestra Ciudad el año siguiēte mil y treientos y ochēta y seis. En ellas publicò vn escripto en forma de ley, prouando en el la justificacion de su corona cōtra Doña Constança, nacida de adulterio. Siruióle el Reyno con dinero, y gēte: y passo á Zamora á disponer la defensa, oluidada la vengança de Portugal, viendose con la guerra dentro de su casa. En la Ciudad de Porto se vieron el Ingles, y Portugués, que casó con Filipa hija del Ingles de primero matrimonio. Entraron juntos talando la tierra de campos El Castellano enbió al Ingles Embajadores á Don Iuan Serrano, presente Prior de Guadalupe, (que aun no era Conuento de Geronimos, como prouaremos presto) á Diego Lopez de Medrano, y al Doctor Aluar Martinez de Vi-

llareal, que procuraron componer las diferencias, sin conseguirlos aunque Don Iuan Serrano cō mucho secreto propuso al Ingles casamiento del Principe D. Enrique, con Doña Catalina su hija, y de Doña Constança, final pretension de ambos Reyes, que sus hijos lo fuesen de Castilla, como sucedió, desuaneциéndose esta guerra, que tanta sangre amenazaua. §. X.

**E**N premio de tan gran seruiçio dispuso el Rey que Don Iuā Serrano fuesse nōbrado Obispo de nuestra Ciudad: si fue por muerte, o promocion de Don Gonçalo de Aguilar, no quisieron los antiguos que lo supiessemos. D<sup>o</sup> Iuan era Canciller mayor del sello de la puridad del Rey (parece lo que hoi Secretario de Estado) quarto Prior seglar del Santuario de nuestra Señora de Guadalupe, imagen hallada milagrosamente en aquellas sierras en tienpo del Rey Don Alonso conquistador, con muestra, y tradicion de ser la misma que San Gregorio Magno sacó en procession en aquella gran pestilēcia que por los años 590. affligió á Roma, quando apareció el Angel sobre el Castillo de Adriano (nonbrado por esso de *Sant Angel*) enbainando la espada: y despues la enbio el Pontifice á San Iacō su amigo, y Arçobispo de Seuilla: donde estuuó hasta la perdida de España.

Año  
1386.



pañá, que deuotos suyos, temerosos del destroço enemigo, la ocultaron en las sierras de Guadalupe. En esta gran casa, y santuario, dō de asistían al culto diuino doze Capellanes, sin la muchedumbre de ministros, y criados de oficinas, era Prior Don Iuan, enpleo de mucha reputacion, y confianza. Mandole el Rey que antes de dexarle, le consultasse que espediente se tomaria en el gouierno de aquella casa. Pareciale (y con buen consejo) que aquel enpleo, y ocupacion era propria para Religiosos: y consultado el Rey, se encargò à vnos, que poco aduertidos no cunplieron el año primero en la estancia, ò no conuino, que le cunpliesen.

## §. XI.

Año 1388. **P**assaua esto en el año mil y trecientos y ochēta y ocho, en que el Rey celebraua Cortes en Briuiesca: donde los Reynos pidieron que la Chancilleria Real asistiesse la mitad del año en Castilla la Vieja, y la mitad en la Nueva: no se executò esto; pero determinòse que siempre estuuiesse en nuestra Ciudad, por medio entre ambas Prouincias, como presto diremos. Passaronse las Cortes à Palencia, donde se celebraron los desposorios del Principe Dō Enrique con Doña Catalina de Alencastro, con señorio, y titulo de *Principes de Asturias*, q̄ hasta hoise cōtinua en los herederos.

El año siguiente mil y trecientos y ochenta y nueue se conuocaron Cortes à nuestra Ciudad, donde vino el Rey acompañado de Leon, Rey de Armenia, que rescutado de vn largo cautiuerio andaua en la Corte de Castilla. Comunicò nuestro Obispo al Rey, que el santuario de Guadalupe se diessse à Religiosos de San Geronimo, que en pocos años de pequeños principios, pues no tenían entonces mas de cinco Cōuentos, se estendian con fama de mucha santidad; y aquella ocupacion era mui conforme à su instituto, y vida. Arouòlo el Rey, y con su orden partio nuestro Obispo à San Bartolome de Lupiana, primitiuo Conuento, y cabeça de aquella Religion. Era Prior Frai Hernando Yañez, persona de grandes prēdas. Recibio al Obispo con religiosa cortesía, y sabido su intento, juntò sus Frailes en Capitulo, donde Don Iuā propuso assi: *No sabrè, Religiosos Padres, dezirlos distintamēte de que parte vengo à hazeros esta proposicion; si de parte de la Santissima Reyna del Cielo, ò si de nuestro Rey de Castilla, ò si de mi mismo. Y serà acertado dezir que de parte de todos tres. La Reyna de cielo, y tierra, cuya deuota imagen tantos siglos estubo oculta en las àsperas sierras de Guadalupe, quiso manifestarse al tiempo que esta Religión renacia en España:*



indicio de que quiere que la siruā sus hijos. Nuestro Rey Don Iuan ciudadano del agradecimiento q̄ dueue à tantos fauores como el, y sus antecessores àn recibido de su celestial mano, à puesto los ojos en esta Religion, confiandola tanta obligacion, y obligando con la eleccion à admitir la enpressa. Promete el patronazgo de la casa: y las jurisdicciones espiritual, y temporal, y renunciacion del Arçobispo, y Cabildo de Toledo, de los derechos, y rentas que allituuieren. Yo ministro de ambos: y Prior al presente de aquella casa, conozco su menester, y sè que necesita de vuestra asistencia: y así he procurado venir en persona à intimaros esta obligacion. Aduertid, Religiosos Padres, que os llama el Cielo à su ministerio temporal, y el mūdo à su espiritual prouecho: y que no nacisteis para solos vosotros. Participe España en aquel Santuario de la luz de vuestro instituto: vuestro gran Padre aualmente accidentes de gloria viendole à sus hijos capellanes de la Soberana Virgen Madre de Dios, de quien fue tan deuoto. Vosotros siruiendo à tan soberana Señora, correspondiendo à tan Religioso Rey, y gratificando mis buenos desços, cunplid con el precepto del Euangelio, de no tener la luz debaxo del candelero. Así propuso nuestro Obispo, y agradecida del Prior y Conuen-

to la cortesía de la proposicion, saliendo del capitulo para que los Religiosos votassen el caso, se fue al templo a orar à Dios por el buen suceso. Salio en fin (despues de algunos debates) que se aceptasse la casa de Guadalupe. Fue el Prior acompañado de los mas graues Religiosos à dezirlo al Obispo, y agradecer el fauor que les hazia. El lo agradecio al Cielo mostrando estimacion grande à los Religiosos, con que animaua su determinaciō. Boluiō à referir lo sucedido al Rey, q̄ aū perseveraua en las Cortes de nuestra Ciudad. Enbiaron à llamar al Prior, dispuesto el caso se boluiō à su Conuento de San Bartolome à disponer la ida à Guadalupe.

§. XII

EN estas Cortes se decretò q̄ la Chancilleria Real (no auia entonces mas de vna) asistiesse en nuestra Ciudad sienpre: Nonbraronse por Oidores los Doctores Aluar Martinez, Diego de Corral, Ruy Bernal, Pedro Sanchez, Gonçalo Moro, Arnal Bonal, Pedro Lopez, Alfonso Rodriguez, Anton Sanchez, y Diego Martinez. Alonso Lopez de Haro en sus nobiliarios dize, que esto se decretò el año siguiēte: y que tambien se nonbraron cinco Prelados, y dos Caualleros: no sabemos quienes fuessen.



Viernes diez y siete de Setiembre deste año, Fernan Sanchez de Virués, Gomez Fernandez de Nieua, Fernan Garcia Bernardo, y Iuan Fernandez del Espinar, Regidores de Segouia tomaron posesion del castillo y heredad de Sancho Naua, que la Ciudad auia comprado en treinta mil y cinco maravedis de moneda vieja de diez dineros nouenes viejos à Doña Maria, hija de Gonçalo Martinez de Auila, como testamentaria de Teresa Gonçalez, hija de Nuño Gonçalez de Auila, y muger de Iuan Ortiz Calderon, Iusticia mayor de Talavera. Hallóse a esta posesion Pedro Gonçalez de Contreras, vassallo del Rey, montero mayor del Principe, y vezino de Segouia, marido de Doña Vrraca Gonçalez de Auila, como dize el instrumento, que autorizado se guarda en los Archiuos de nuestra Ciudad, y Tierra. Fue Pedro Gonçalez de Contreras, ilustre Segouiano nuestro, tronco de los Contreras de Auila, hermano de Fernan Gonçalez de Contreras, hijos ambos de Gaspar Gonçalez de Contreras, como dexamos aduertido.

## §. XIII.

**N**O escusamos aduertir en esta ocasion, que en las historias de Madrid se refiere un priuilegio que en fauor de aquella Real Villa despachó el

Rey Don Iuan en nuestra Ciudad en doze de Otubre deste año: y entre los confirmadores se pone *Don Yñigo Obispo de Segouia*, error sin duda del traslado, o inpression: siendo tan cierto que lo era Don Iuan Serrano. El qual por estos dias partió de nuestra Ciudad à Guadalupe: adonde Viernes veinte y dos del mismo mes de Otubre al anochecer llegaron Frai Fernando Yañez, y treinta y vn religiosos, todos a pie; y en procelsion cōcertada, modo que auian traído todo el camino desde el Conuento de San Bartolome de Lupiana con mucha edificaciō de los pueblos. Salio a recibirlos nuestro Obispo como Prior que aun era de aquel Santuario: y en pocos dias les hizo entrega d casa, joyas y jurisdiccion, conforme à los poderes que tenia: y vltimamēte renunciacion de su Priorato. Despidiendose en fin con lagrimas de todos, por ser el Obispo amable por su virtud, y condicion, boluió à nuestra Ciudad, y su Obispado; y en breue fue promouido à Siguença: donde entró mediado el año siguiente mil y tre- Año  
cientos y nouenta. Y auiendo 1390.  
gouernado aquel Obispado doze años, murió en Seuilla año 1402. mandandose sepultar en el Santuario de Guadalupe, donde yaze en la Capilla de San Gregorio: si bien en Si-



en Sigüenza muestran su sepultura en la Capilla mayor de aquella Iglesia Catedral con sola esta inscripcion; *Don Iuan Serrano*. Succedió en nuestro Obispado Don Gonçalo Gonçalez de Bustamante, de los mayores letrados de aquella edad: y estimado como tal de todo el Reyno, y particularmente de Don Pedro Tenorio, presente Arçobispo de Toledo. §. XIII.

**D**esseaua el Rey introducir en sus Reynos la sagrada Religion Cartusiana, que Bruno Doctor grande Parisiense, y mayor Santo, auia fundado por los años 1100. con abstinencia inuiolable de carnes, silencio perpetuo, y otros rigores contra la humana destenplança. Para disponerla fundacion del primer Conuento auia venido del Conuento Cartusiano nonbrado *San la Del* en Aragon, Don Lope Martinez, hijo ilustre de nuestra Ciudad, y Monge de aquel Conuento. El qual, despues de vistos algunos sitios, juzgò por el mas conueniente vn valle, quatro leguas al Oriente de nuestra Ciudad, entre las sierras de Peñalara, y la Morcuera, en vna hermita nonbrada *Nuestra Señora del Pualar*; cuya imagen de piedra se conserua, y venera hoy sobre la puerta de la Iglesia, en la ribera del rio Loçoya que da nonbre al valle: sitio

apacible, y retirado a propósito para el retiro, y contemplacion que professa aquella religion, verdaderamente Monástica. Determinada la fundacion en aquel sitio, vino el Rey por el mes de Julio deste año al Conuento Cisterciense de Santa Matia de la Sierra junto a Sotos Albos. De alli despachò artifices que del montassen el sitio, y plantassen la fabrica, con asistencia del fundador Don Lope Martinez. Luego vino el Rey a nuestra Ciudad, donde dia de Santiago en la Iglesia mayor instituyó la orden de de caualleria *Del Espiritu Santo*, para lo mas noble de su Reyno: cuya diuisa era vn collar con rayos del Sol, y pendiente del vna paloma de el malte blanco. El pensamiento tiene mucho de religion, y alteza: y si la muerte deste Rey no sobreuiniera tan presta, y arrebatada, tuuiera esta institucion grandes aumentos, porque los mereciã el intento, y fundador. El qual juntamente mostrò alli vn libro de las constituciones de su gouierno, que del todo perrecio. También instituyó, en este mismo dia, y lugar otra diuisa para caualleros de menores punto: que se auentajassen en armas. Todo perrecio en flor como su dueño.

§. XV. **D**on Iuã Serrano, Obispo ya de Sigüenza, dio possession



de la hermita, y sitio del Paular, por comission del Arçobispo de Toledo, à nuestro Dñ Lope Martinez en veinte y nueue de Agosto de este año.

En cinco de Setiembre el Rey (estando en nuestra Ciudad) hizo merced a la villa de Cuellar de dos ferias, vna en veinte de Mayo: otra en ocho de Otubre cada año: merced bastante a conseruar vn pueblo en mucha grandeza; mas (confirmada por Don Iuan Segundo en once de Março de 1444 años) se perdio por culpa de los naturales, ò mudança de señores: trocándose en vna en 25. de Iulio fiesta de Santiago, inutil por el tienpo.

De nuestra Ciudad partiò el Rey a ver los principios de la fabrica del Paular: y de alli à Alcalà de Henares, donde vinieron cinquenta caualleros, nonbrados *Farfanes*, Muzarabes de Marruecos, originarios Españoles, y que aora venian llamados de su Rey a seruirle. Eran mui diestros en la caualleria corta, nonbrada *Gineta*, nōbre Africano, y aunque antigua; mal practicada hasta entonces entre Castellanos. El Rey alentado, y desleoso de no ignorar exercicio alguno militar, Domingo nueue de Otubre deste año, saliēdo de Misfa subio en vn cauallo ruzio rodado; y queriendo hazerle mal en vnas aradas junto a la puerta

de Burgos, corcobeandola bestia con la desigualdad del suelo, tacadio al cauallero con tanto impetu, que quebrantado del golpe, instantemente espirò en los surcos de vn barbecho: vn Rey tan brioso, en lo robusto de treinta y dos años y quarenta y seis dias: blason de la muerte en el fugeto, en el modo, y en la breuedad.



## CAPITULO XXVII.

*Rey de Castilla Dñ Enrique Tercero, hasta su muerte.*

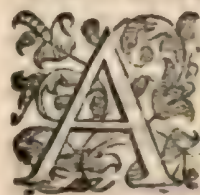
*Obispos de Segouia Don Alonso de Frias: y D. Alonso Correa: y D. Iuan de Tordesillas.*

*Recibimieto del Rey en Segouia.*

*Reuelacion de Santa Maria de Nieua, y poblacion de la villa.*

*Peregrinacion del Obispo D. Iuā de Tordesillas à Roma, y visita de Guadalupe.*

§. I.



L DIFUNTO

Rey Don Iuan sucedio su hijo Don Enrique tercero de este nonbre, en edad de once años, y cinco dias, Principe pacifico, y prudente; aunque de conplisron tan mal sana, que fue nonbrado Don Enrique el enfermo. Auifado de Don Pedro Tenorio Arçobispo de Toledo, que hallandose à la



Año  
1391.

à la inpensada muerte del padre, cō sagacidad, y secreto dispuso la corona del hijo. Vino el nueuo Rey de Talabera à Madrid, donde coronado celebrò Cortes al principio del año siguiente mil y trecientos y nouenta y vno. Asistieron à estas Cortes Procuradores de nuestra Ciudad Fernan Sanchez de Virués, y Garci Alfonso de Vruña. En estas Cortes cōfirmò el Rey à nuestro Obispo Don Gonçalo, y Cabildo quantos priuilegios, y donaciones tenían de los Reyes antecessores, como consta del priuilegio rodado, que original permanece en el Archiuo Catredal, cuya data dize: *Dado en las Cortes que yo mandé fazer en la villa de Madrid veinte y dos dias de Abril del año del Nacimiento de nuestro Señor Jesu Christo de mil è trecientos è nouenta è un años.* Confirman todos los Infantes, Prelados, y ricos hombres de los Reynos, que no ponemos, temiendo ser prolijos, aunque à muchos hará falta su noticia.

§. II.

**D**espues de muchos debates sobre vn testamento que parecio del Rey Don Iuan, otorgado en el cerco sobre Cillorico, antes de la batalla de Aljubarrota, se determinò que el Reyno se gouernasse por vn Consejo, compuesto de sus tres estados, Religion, Nobleza, y Comun. De-

cretado ya se ausentaron algunos señores, mal contentos del decreto; y entre ellos el Arçobispo de Toledo, publicandò que el testamento del Rey deuia cunplirse, gouernàdo los que en el eran nonbrados gouernadores. En esta conformidad escriuiò al Pontifice, Reyes de Francia, Aragon, y Nauarra, y algunas Ciudades del Reyno. El Consejo temiendo algun mal fin destos principios, procurò reduzir al Arçobispo, enbiando para ello à Fernan Sanchez de Virués, persona de la calidad que el caso pedia. Acompañauanle el Dotor Martinez de Bonilla, y escriuanos que autorizassen los requirimientos. Llegaron à Alcalà, donde estaua el Arçobispo, a quien nuestro Segouiano, despues de las devidas cortésias, habló en esta sustancia: *Confuso el Reyno, Señor Ilustrissimo, con vuestra ausencia, dessea saber vuestro intento. Ayer en la desgraciada muerte de su Rey os vio con sagacidad, y valor assegurar la corona de su hijo: hoi arrepentido (al parecer) de lo que ayer començastes, no solo os apartais de su lado; pero desautorizais su gouerno; achacandole de inualido con el Romano Pontifice, y Principes confederados: conuocais parciales: juntais fuerças: massoldais gente: y preuenis armass*



acciones todas bien opuestas á la religion de vuestro estado. Si os muene el bien comun, no se consiguen; antes se destruye con semejantes escándalos. Ayer estuuó en vuestra mano no hazer lo que hoy pretendéis desbazer con tantas. Confirmastes con juramento el gouerno, que hoy contradecís, ausentando vuestra persona: y aunque publicais que por temor de alguna demasia, ni de vuestro valor se creerá que tal temistes, ni de la religion de los Castellanos, que tal intentassen nunca contra su Arçobispo de Toledo. Si os engañastes señor; no es bien que vuestro desengaño cueste tanto desassosiego á Castilla. El Reyno, desseoso de acertar está en Cortes, como vos auéis pedido: y por mi enbia á suplicaros asistais en ellas, donde vuestra razón tendrá mas fuerza, que la de otro alguno. Desengañareis á los que han presumido en vuestro valor alguna inconstancia: y vuestra Ilustrissima persona, cumpliendo con quien es, causará acierto en quanto se tratare. El Arçobispo enpeñado ya en su porfia, pasión conocida en este Prelado, y algo desseoso de mandar; respondió con resolucion: No era solo el que contradecía el gouerno del Cōsejo; pues tambien le contradecian otros muchos señores de Castilla, que se auian ausentado quando el. Y que hasta comunicarlo con ellos no podia determi-

narse: de mas que sabia de todos los descontentos, que mientras el Consejo no cessasse en el gouerno; ellos no cessarian en procurar el remedio. §. III.

Nuestro Fernan Sanchez atento á esta resolucion, y al fin de su enbajada, pidio á los escriuanos testimonios de los requirimientos que auia hecho al Arçobispo en nōbre del Consejo: para satisfazer con ellos al Pontífice, y Reyes; para que en qualquier suceso, y tienpo cōstasse al Rey de los intentos del Consejo. El qual sabiendo la resolucion, y temiendo rebueltas, multiplicó enbajadas al Arçobispo con el Obispo de San Ponce, Nuncio, que al Rey, y Consejo auia enbiado Clemente Papa; y despues por muchos señores; pero á todos estuuó porfiado. Aduirtiendole que la guerra amenaçaua; y que Madrid estaua mal reparado, se determinó que las personas Reales, y Cōsejo se viniessen á nuestra Ciudad, fuerte por naturaleza de su sitio, y lealtad de sus Ciudadanos. Aqui llegó auiso que en Seuilla, y Cordoba, y otras Ciudades de Andalucia, los Christianos auian cometido, y robado las casas de los Indios con muerte de muchos. Dio cuidado el atreuimiento popular, porque si aquella gente fuera menos tímida, cō la mucha riqueza que tenían; y vezindad de los Moros de Granada pudieran leuan-



levantar vn alboroto. Despacháronse juezes, que mal obedecidos de los pueblos aumentarō, el atreuimiento, seguido en muchos pueblos de Castilla, y Aragon. Prosiguia el Arçobispo de Toledo en sus intentos. El Rey, y Corte partieron de nuestra Ciudad a Cuellar, y de alli a Valladolid, juntando esquadras para atajar los intentos de Tenorio, y sus parciales, que ya con exército se acercaban a Valladolid, determinados a batalla; si la Reyna de Nauarra no los concertara en que se cumplierse el testamento del Rey difunto, añadiendo a los gouernadores, y tutores nonbrados en el tres señores, D. Fadrique de Castilla Duque de Benauente, Don Pedro Conde de Trastamara, y Don Lorenzo Xuarez de Figueroa Maestre de Santiago. Con este assiento, y muchas seguridades, se conuocarō Cortes en Burgos, donde se renouaron las discordias, porque cada vno buscaba solo su interés: replicando los seglares que los Ecclesiasticos no podian ser tutores. Para determinar esta duda se nonbraron solo los dos juezes; satisfacion grãde, aunque dañosa, como se vio. Vno fue nuestro Obispo Don Gonçalo Gonçalez: otro Aluar Martinez de Villareal: que mas doctos, que prudentes no se conformarō en caso tã superior a las leyes humanas, puestas todas se dirigen a la

pública salud, y paz de las repubblicas. En fin, despues de muchos debates se resoluió, que cõforme al testamento del Rey D. Iuan, gouernassen el Reyno los Arçobispos de Toledo, y Santiago con otros señores, y seys Procuradores de Ciudades.

§. III.

**A**L principio del año siguió Año te mil y treientos y noventa y dos se determinó que Rey, y Corte viniessen a nuestra Ciudad: donde, auiendo estado en Peñafiel, y otros pueblos, llegó Lunes diez y siete de Junio, y a la puerta de S. Martin se presentaron *Gonçalo Sanchez de Heredia: Carlos, bastardo, Falconi: Pedro Gonçalez de Contreras: Pedro Gonçalez de Peñaranda: Gomez Fernandez de Nieuva: Pedro Beltran de Teba: Gomez Fernandez de Tapia: Diego Martinez de Cáceres: Roy Gonçalez, hijo de Gonçalo Rodriguez: Fernã Rodriguez, Amo del dicho señor Rey* (así dize el instrumento, y parece lo que hoy nonbran Ayo) *Fernan Martinez de Padilla: Fernan Martinez de Peñaranda;* con otros muchos Caualleros de nuestra Ciudad, suplicando a su Alteza (titulo que entonces vsauan los Reyes) que pues en Madrid, y Burgos auia puesto su Real palabra de confirmar, y jurar los priuilegios a la nobleza de Segouia; fuesse seruido de cõ-

Año 1392.



plitlo. Hizolo assi el Rey, asistiendole Don Gonçalo Nuñez, Maestre de Calatrua, y Iuan Hurtado de Mendoça, Tutores del Rey: y Diego Lopez de Estuñiga, justicia mayor, y otros muchos señores. Celebrado el juramēto, nuevos Segouianos tomaron las varas de vn rico palio, debaxo del qual fue el Rey con solene recibimiento à la Iglesia, donde le recibio el Cabildo: y auiendo hecho oracion passò al Alcaçar: cuya Alcaidia se dio luego à Iuan Hurtado de Mendoça, Mayordomo mayor del Rey. El qual la tuuo mucho tienpo. En veinte y seis del mismo mes de Iunio concedio à nuestra Ciudad vn priuilegio diziendo: *Porque la dicha Ciudad està huerma, è mal poblada: è por conocer los buenos seruicios que los de la dicha Ciudad fizieron al Rey Don Iuan mio Padre en tienpo de sus menesteres, è han fecho, è fazen à mi, les fago merced que todos los Christianos pecheros queden libres de pagar monedas, è otros seruicios qualesquiera.* §. V.

**N**uestro Obispo Don Gonçalo de Bustamante estaua por estos dias mui enfermo en su villa, y càmara de Turégano, donde auia otorgado testamento en

veinte deste mismo mes d' Iunio, declarando heredera, con facultad del Papa Clemente septimo (assi lo dize) a su Iglesia de Segouia, con cargo de vn aniuersario cada segundo dia de mes. Falleciendo en el mes de Iulio siguiente, fue traído à sepultar à su Iglesia junto a la capilla de Santa Catalina, conforme dispuso en su testamento, nonbrando testamentarios à Don Pedro Tenorio Arçobispo de Toledo, à Don Iuan Serrano Obispo de Siguença, à Pedro Alfonso, Arcediano de Sepuluega, y su Vicario general, y à Nicolàs Martinez Canonigo, y Tesorero desta Iglesia. Asistio el Rey Don Enrique à sus funerales, honrando la memoria de tan buen ministro. Escriuio este gran Dotor, y Prelado, vn docto libro intitulado *Peregrina*, concordando las leyes de nuestro Reyno con el derecho Comun, obra de inportancia, y estimaciõ en todas edades.

Juntòse el Cabildo a la eleccion de Prelado: y auiendo elegido à Don Alonso de Frias, su Dean, como consta del Catàlogo de nuestros Obispos, escriuio el Cabildo a la villa de Sepulueda la siguiente carta, que original se guarda, y emos visto en el Archivo de aquella illustre villa.

**C***Aualleros, è Escuderos, è Homes buenos dela villa de Sepuluega, Nos Alfonso Blazquez, Pedro Martinez, Gonçalo Ferrandez, è Iuan Rodriguez, Cànonigos en la Iglesia de Segonia, nos vos enbia.*



enbiamos mucho encomendar, como à aquellos q̃ querriemos que diesse Dios mucha honra, è buena ventura. Señores, sepala vuestra merced que fue voluntad de Dios de leuar deste mundo à Don Gōçalo de buena memoria, que Dios perdone, Obispo que fue de Segouia, è por que la Egleſia non estudiesse sin Prelado, las personas, è Canonigos de la dicha Egleſia eligieron por su Prelado à Don Alfonso, Dean de la dicha Egleſia, persona honesta, è de buena vida, è conuerſacion: è tal que pertenece para el ſeruicio de Dios, è deſta Egleſia, è del Obispado. Et entendiendo que vuestra petition, è ſuplicacion puede mucho ayudar, è aprouechar al dicho Dean: por ende rogamos, è pedimos vos por merced que nos querades enbiar vuestra carta ſuplicatoria ſobre la dicha razon para nueſtro ſeñor el Apoſtòlico, robrada de vuestros nō bres, è ſellada con vuestro ſello: De la qual vos enbiamos la forma. Et dō la vuestra merced entendiere de emendar, que lo emiende: et en eſto faredes ſeruicio à Dios, è à eſta Egleſia: è echaredes mui gran carga al dicho electo: è ſervōs à mucho obligado para todas las cosas que à vuestra honra cunplan: et nosotros gradeſcervoslo emos mui mucho, è tenervoslo emos en merced. Señores mantengavos Dios al ſu ſeruicio por muchos tienpos, è buenos. Fecha

Alfonſus Belasci ) Petrus Martini ) Gūdisaluuſ Ferdinādī  
 Canonicus Segouienſis. ) Canonicus Segō. ) Canonicus Segouienſis,  
 Ioannes Roderici, Canonicus Segouienſis.

En la fecha faltan dia, y año: preſumimos que ſe dexaria de poner aguardando al dia en que la carta ſe enbiaſſe: y entōces ſe enbio inaduertidamente ſin ponerlo; ſuceſſo mui ordinario.

§. VI.

**P**Or eſtos dias en Nieua, Aldea de nueſtra Ciudad, diſtante cinco leguas al Poniente, apacentādo ſus ouejas Pedro, paſtor de aquella Aldea; de animo ſincero, vio en forma viſible à la glorioſa Virgen Madre de Dios, que llenando ſu alma de vn gozo ſobrenatural, le mandò fueſſe al Obispo de Segouia, y de ſu parte

dixefſe, que en aquel miſmo lugar buſcaſſe vna Imagen ſuya, eſcondida debaxo de tierra: y alli la fabricaſſen vn templo, donde diſponia ſer venerada con deuocion particular. Pedro admirado, y gozolo, reparò entonces poco en la dificultad del crédito: partiēdo al instante à cunplir lo que ſe le auia mandado. Llegò al palacio de nueſtro Obispo; y deſpues de algunos eſcarnios de criados, fue pueſto en ſu preſencia. Dio ſu enbaxada con mas ſinceridad que elegancia. El Prelado por no parecer liuiano en coſa de tanto peſo, deſpidio al paſtor con ſeueridad,



ridad, juzgando menos inconueniente aguardar a segunda instancia, que creer con facilidad à la primera: pues si la vision era verdadera a segundaria el fauor. Boluio Pedro desconsolado a sus ouejas: y viendose en el mismo lugar, donde gozò de tanto bien, enternecido en su misma deuotion, lloraua su desconsuelo, diciendo mas con lagrimas, que con palabras. *Señora, como cupo en vuestra soberana sabiduria escoger tan mal ministro para en bajada tan buena? Vn pecador tã ignorante como yo, como podia acertar a seruiros? Que mucho, Reyna de los Angeles, que vn Obispo se burlasse de vn bruto, q̃ presume de enbajador de Magestad tan soberana, que tan à su mandado tiene las Gerarquias Celestiales? Yo como ignorante pe- què de presumido, olvidando la bajeza de mis culpas. Pero no es justo, Señora, que pierdan los justos tanto bien, por la ignorancia de vn desuanecido. Proseguid lo comẽçado con ministro mas apropiado: y conozca el mundo que la fuerça de vuestro amor no se estorba en desaciertos de ministros.*

## §. VII.

**E**N estos, y semejantes soliloquios passaua Pedro su desconsuelo; quando la soberana Reyna de Cielo, y tierra, que disponia ilustrar aquellos pueblos, aparecio en segunda vision à su

deuoto, mandándole boluiesse cõ la misma enbaxada al Obispo: y que en señal de su verdad lleuasse vna pedreçuela de aquel picarral en que la celestial vision se mostraua. Pedro mui gozoso con su piedra, nueua vara de Moysen, aduirtiendole con profunda sinceridad, que virtud semejante no està en las varas, ni en las piedras; sino en el diuino autor de la naturaleza: cuya soberana Madre le fauorecia con aquella enpresa, boluio segunda vez al palacio del Obispo: y menos escarnecido fue puesto en su presencia. El qual juzgando de la porfia, cosa superior a la simplicidad de vn pastor, le examinò atento. Descubrio' espíritu sincero, y mui deuoto. Llegando a mostrar la piedra (señal para el detãto crédito) no fue possible sacarsela de la mano por grado, ni fuerça, à caso la estimaua tanto por auerla recibido de la misma Santissima mano de la Reyna del Cielo. (Hoi se venera en vna Cruz de plata, ofrenda de la Reyna Doña Catalina.) El Obispo, mouido destos impulsos partio con aconpañamiento conueniente: y haziendo cauar adonde el pastor Pedro señalò, fue hallada vna deuota Imagen, escondida alli (segun el comun juicio) como otras muchas en diuersas partes en la pèrdida de España: ò reservada por causa, q̃ el no saberse aumenta veneraciõ.

Celebrò



Celebrò nuestro Obispo, y los que asistían la deuota inuenciō conforme à la costumbre eclesiastica con processiō, y aplausos, y breuemente la Reyna Doña Catalina, que (segun algunas memorias) se hallò al suceso, leuantò vna Iglesia en el mismo lugar donde fue hallada, con titulo de Santa Maria: reedificando vna hermita antigua, que alli cerca estaua cō nonbre de *Santa Ana*, que hoi conserua.

§. VIII.

**D**espachò tambien à Auñon, donde residia Clemente Sétimo pretenso Papa, y portal obedecido en los Reynos de Castilla: pidiendole licencia para poner en aquella casa vn Prior, y seis Capellanes: y poder pedir limosnas en todos los Reynos de España para la fabrica. Concediolo Clemente con muchas indulgēcias, à los que diessen limosna: y visitassen la casa, y templo en ciertas festiuidades del año, señaladas en la Bula, que original permanece, y emos visto en el Archiuo de aquella casa, despachada en Auñon en veinte y cinco de Febrero del año siguiente mil y tre-  
1393. cientos y nouenta y tres. Nonbrò luego la Reyna Prior à Iuan Gonçalez, y seis Capellanes, que siruieron en aquel santuario hasta que se entregò à la Religion de Santo Domingo, cōmo escriuiremos año 1399.

El pastor Pedro, à quien el suceso dio nonbre de Buenaventura, prosiguió, y acabò su vida en seruicio de la Virgen, y compañía de los demas ministros de aquel templo: donde difuntò, fue sepultado con nōbre, y murtas de Santo. Y lo conprueua la entereza, que aun conserua su cuerpo, despues de trecentos años: y trasladado a tres sepulturas: hasta q̃ año 1564. fue colocado en la capilla mayor al lado del Euangelio, donde hoi està.

El Rey estando en nuestra Ciudad auia despachado Embajadores a tratar treguas con Portugal, y por medios de su tia Doña Leonor, Reyna de Nauarra, auia procurado reduzir algunos mal contentos, y el principal Don Fadriç que de Castilla, Duque de Benauente, que alborotado leuantaua gente en sus estados, y trataua cañamiēto con hija del Portugués. Y viendo que nada se concluia, para acercarse al remedio, partiò à Coca, y de alli en breue à Medinadel Campo. Mouieronse muchos tratos con el Duque de Benauente, todos sin efecto. Vltimamente se encargò de su reducion el Arçobispo de Toledo: y por no la conseguir, quedò indiciado de parcial suyo. y queriendo ausentarse con muestras de enojado: fue detenido con asomos de preso en Zamora, donde Rey, y Corte estauan. Tambien fue



fuerõ detenidos el Obispo de Oñma, y otros personages: pero en breue fueron todos puestos en libertad. El Arçobispo, q̃ de suyo era mal sufrido, resentido deste defacato, se ausentò dexado entredichos los Obispados de Zamora, Salamanca, y Palécia: nuevo, y escesiuo escándalo sobre los muchos que el Reyno padecia. §. IX.

**L**as treguas de Portugal se capitularon con asientos mas conformes al tienpo, que à la reputacion. El Duque de Benauente se reduxo. La Corte passò à Burgos, donde el Legado de Clemente con su orden, y buleto particular absoluió al Rey, y cõplices, alçando el entredicho. Al principio de Agosto en el templo de las Huelgas anulò el Rey las tutorias, tomando el gouierno en si cõ acertado cõsejo, dos meses antes de cunplir los catorce años: anticipando naturaleza en este Principe la prudencia, que auia de malograr en flor. Para tratar del remedio de tantos daños como auia introduzido la muchedunbre de gouernadores, se conuocaron Cortes para Madrid. En tanto passò el Rey a tomar possession de Vizcaya; de alli à Toledo à celebrar aniuersarios por su padre: de alli à nuestra Ciudad à montar la brama de los venados de Valsahin: valiente trabajar de Rey. Partio

de aqui a las Cortes de Madrid. En las quales vno de los principales puntos que se trataron fue, que se procurasse con el Pontifice que beneficios, y rentas Eclesiásticas no se diessen à estrangeros, origen de muchos inconuenientes.

*El primero, ignorancia comun de los Naturales que desesperados de los premios estrañauã el trabajo de los estudios.*

*El segundo, despojo del Reyno en tantos frutos, y prouentos.*

*El tercero, y mas dañoso, falta de ministros para enseñaça, y gouierno de los pueblos: porq̃ los propietarios no asistia; y quando asistieffen, enseñaça y gouierno de estrangeros, y mas en Religion, es poco eficaz.* En estas Cortes en quince de Dizienbre confirmò el Rey à nuestra Ciudad el estatuto de que no pueda entrar vino forastero mientras lo tuuieren para vender los Ciudadanos herederos, que hasta hoi se obserua con nonbre de *Vieda*, priuilegio conueniente para animar a cultivar las viñas en campaña poco a propósito por su frialdad. Efectuò el Rey sus bodas, hasta entonces detenidas por su poca edad, con la Reyna Doña Catalina de Alencastro: y assi mismo las del Infante Don Fernando con Doña Leonor, Condesa de de Alburquerque, nonbrada *Ricahembra*, por sus muchos, y grãdes estados.



§. X.

**P**Or picar peste en Madrid, salio el Rey con la Corte à Illescas: donde le visitò el Arçobispo de Toledo, dueño de aquella villa, y boluio à su gracia. La Reyna de Nauarra, Duque de Benauente, y Conde de Trastamara con muestras de quejosos, por auer perdido el mado, y mucha parte de sus gajes, se retiraron a sus estados, despreciando la poca edad del Rey: causa de su perdicion.

Año 1394. En diez y seis de Setiembre del año siguiente mil y trecientos y nouenta y quatro murio en Auignon Clemente Septimo, pretêso Papa. Veinte y vn Cardenales de su obediencia contra las instancias de sus Principes, procedieron a elegir en veinte y quatro del mismo mês al Cardenal Don Pedro de Luna, que se nôbrò Benedicto Decimotercio: que el año siguiente mil y trecientos y nouenta y cinco nonbrò Patrona delas Iglesias de Santa Ana, y Santa Maria la Real de Nieua à nuestra Reyna Doña Catalina, que este año poblò la villa, y despues la fauorecio con muchos priuilegios: y aunque la carta original de la poblacion desta villa dize que fue poblada año 1393. sin duda fue error de pluma: pues Benedicto Decimotercio, nôbrado en ella por Papa, no fue electo hasta el Setiembre del año siguiente de noueta y quatro, como dexamos dicho, y las circû-

stancias del dia Miércoles once de Agosto, y otras referidas enaquel instrumento, no conforman cõ el año nouenta y tres; y se ajusta con este de nouenta y cinco: y assi parecio aduertirlo en este lugar.

§. XI.

**N**inguna noticia emos hallado hasta aora de quando, ni donde falleciò nuestro Obispo Don Alonso de Frias. El Catalogo de nuestros Obispos dize que le sucedio Don Alonso, Obispo de la Guardia: su nombre, y linage fue Don Alonso Correa: su patria Portugal: sus padres se ignoran: estudiò derechos en Paris, donde recibio grado de Doctor: y por sus letras, y virtud fue Oidor de Rota, de donde vino para Obispo de la Ciudad de la Guardia en Portugal su patria. Quando la Princesa Doña Beatriz casò con nuestro Rey Don Iuã, vino por su Canciller mayor: y en la primera entrada que estos Reyes hizieron en aquel Reyno, los recibio en su Ciudad, como escriuimos año 1383. En la de Aljubarrota perdieron Doña Beatriz su Reyno, y Dõ Alonso su Obispado. Por este tiempo fue promovido al nuestro: parece conpensation de aquellos seruicios, y perdida.

En seis de Nouiembre deste año de nouenta y cinco Alfonso Blazquez Canõnigo, y Prouisor

Da por



Año  
1396.

Por el Obispo D<sup>o</sup> Alonso dio licencia al Cabildo para dar a censo vnas heredades de Sotos Aluos. En veinte y nueue de Octubre del año siguiente mil y trecientos y nouenta, y seis D. Al<sup>o</sup>so Obispo de Segouia dio nonbramiento, y signo de notario eclesiastico en su Obispado à Anton Sanchez: anbas noticias constan de los instrumentos originales que permanen en el Archiuo Catredal.

El Rey partio à Andalucia: y en Seuilla fue recibido cō solenes fiestas, dōde prorogò las treguas con el Rey de Granada, que por enbajadores lo auia enbiado à pedir. Portugal con achaques de que las treguas no se auian firmado, y jurado por algunos señores de Castilla, conforme al asiento, renouò la guerra. Para resistirle fue nonbrado General de tierra Don Ruy Lopez Daualos, por ser ya Condestable de Castilla, y mui valido del Rey: Almirante del mar fue Diego Hurtado de Mendoça, que corriendo el mar con cinco galeras encontrò siete Portuguesas, de las quales tomò quatro, encallò vna, escapando las dos: vitoria, que reprimio mucho el orgullo d<sup>o</sup> los Portugueses, siguiendose otras vitorias canpales por los Castellanos.

§. XII.

Año  
1397.

**E**N quince de Mayo de mil y trecientos y nouenta y siete

años (segun el Catalogo) murio nuestro Obispo Don Alonso Correa. Succedio en la silla Don Iuan Vazquez de Cepeda, nacido de padres nobles de los Vazquez, y Cepedas, en la villa de Torde-sillas: causa de que (conforme a la costumbre de aquellos tiempos) en Coronicas, y escrituras sea nonbrado *D. Iuan de Torde-sillas*, sobrenombre continuado en sus hermanos, y descēdiētes en nuestra Ciudad hasta hoi. Prelado illustre por su sangre, y por sus obras, como se verà en su vida.

Los grandes gastos passados auian consumido la Real hazien-da: los que asistían al Rey, y al gouierno, al principio del año siguiente mil y trecientos y nouenta y ocho cargaron vn tributo igual à Comun, y Nobleza. La de nuestra Ciudad, sintiendo el desafuero, hizo su junta en la Trinidad en tres de Mayo: los pareceres eran varios: Algunos mocos inquietos, con el impulso de defender su nobleza, vozeauan, *Que la vida era para la honra*. Los mas bien atentos enfrenarō estos inpetus, diziendo: *Que la mayor honra de las humanas era seruir, y obedecer al Rey: y esperar de vn Principe justo el cūplimiento de su Real palabra, y juramēto: cōtra el qual sin duda procedian los ministros sin su ordē. Y as si parecia mas cōueniēte anpararse de la potestad eclesiastica, y sus*

Año  
1398.

cen-



*censuras contra los ministros, para que no procediesse contra el juramento de su Rey.* Afsi se hizo: nonbrádo comissarios à Gōçalo Sanchez de Heredia, Diego Martinez de Cáceres, Diego Garcia de la Rua, que informádo por su Procurador, y abogados al juez eclesiastico, puso entredicho en la Ciudad, descomulgando à Sancho Garcia de Villalpano, Alcalde, y à Ruy Gonçalez de Osma, alguacil, y a los cogedores de las rentas Reales: ministros todos puestos por Iuan Hurtado de Mendoça Alcaide del Alcaçar, y Iusticia mayor de nuestra Ciudad, que entōces sienpre andauan juntos: y eran de tanta estimacion que juntamente era Iuā Hurtado Mayordomo mayor del Rey. El qual auisado del suceso enbio orden para que el juramento se cunpliesse, guardando a la nobleza sus priuilegios.

§. XIII.

**Año** **V** año siguiente mil y trecientos y nouenta y nueue, la Reyna Doña Catalina en Toledo hizo donacion de ambos templos de Santa Ana, y Santa Maria de Nieua a la Orden de Santo Domingo. enpleo conueniente para religion, y autoridad. Consintio la donación nuestro Obispo D. Iuan de Tordesillas el mismo dia Viernes siete de Febrero; como diz el instrumento original, que

permanece, y vimos en aquel Archivo; y no Viernes siete de Setiembre, como escriuió Don Frai Iuan Lopez, Coronista Dominicano, contra la verdad del instrumento, y cōputo deste año, que siete de Setiembre fue Domingo. En virtud de donacion, y consentimiento, tomó possession de templos, y casa Frai Pedro de Sepulveda, Prior del Conuento de Santa Cruz de nuestra Ciudad. Creció la deuocion en los Reyes, y con su exemplo en los pueblos. Con la deuocion crecieron fabrica, y poblacion, fauoreciendo los Reyes vno, y otro con dones, y priuilegios. El primero dio la Reyna Doña Catalina viuda ya, con beneplacito del Rey su hijo: en el qual priuilegio docientos vezinos, a nonbramiento del Prior del Conuento, y Concejo de la misma villa: reseruando en la corona Real el Patronazgo de vno, y otro. Por lo qual, Conuento, y villa se nonbrā hasta hoy *Santa Maria la Real de Nieua.*

En treinta de Mayo deste año 1399. Iuan Hurtado de Mendoça Mayordomo mayor del Rey, y Doña Maria de Luna, su segunda muger, hija del Conde D. Tello, hizierō donacion a la Abadesa, y Monjas de Santa Clara de nuestra Ciudad; dōde estava sepultado Iuā Hurtado de Mendoça su



padre, de sus casas, que eran juto al Conuento (todo lo conprehen de hoi el templo de la Iglesia mayor) con muchos heredamientos en Aldea el Rey, Agejas, Escobar de Polendos, la Mata, y Palacios de Riomilanos. Todo lo qual auian conprado à Martin Fernãdez Puertocarrero, nuestro gran-Segouiano. Y esta es la primera noticia, que hasta aora emos hallado deste ilustre Conuento de Santa Clara.

## §. XIII.

Año 1400. **A** Cercandose el año del Jubileo mil y quatrocientos, ordenò el Rey à nuestro Obispo q̄ en su nonbre, y à su costa fuesse à visitar las estaciones santas de Roma, deuocion mui frequentada en aquellos siglos. Llegò el Obispo à Auignon, y hallò al pretenso Papa Benedicto Decimotercio cercado en su palacio: y por no le poder ver, le auisò de su llegada, y viage. Respondiole por escrito, dandole licencia para que prosiguiendo su viage pudiesse comunicar con los descomulgados por cismasticos; no participando en la cisma: y en qualquiera tierra, aunque estuiesse entredicha, pudiesse administrar los Sacramentos à sus familiares: y traer de Roma las reliquias que pudiesse auer à España. Con esto partio nuestro Obispo à Roma: donde llegò mui al principio del año Santo. Hospedose en la Ila

de San Bartolome: en cuya Iglesia velando el dia de las Epifanias, abrio el sagrario, fabrica suntuosa de porfidos, y jaspes, que el Obispo descriue por menudo; de alli sacò muchas reliquias; y entre ellas los cuerpos de Sã Paulino, Obispo de Nola, y de los Martyres San Marcelino, y San Exuperancio, que hoi se veneran en Aniago. Intentò traer el cuerpo de San Bartolome, y no tuuo efecto. Asì lo refiere todo el mismo Obispo en vna relacion que escriuiò deste viage: la qual original permanece en el Archivo de la Cartuxa de Aniago, fundacion suya. Boluio con brevedad à España a dar quenta a su Rey, y cuidar de su Obispado.

## §. XV.

**P**Or estar los Reynos de Castilla mui faltos de gente cõ las guerras, y peste que los años anteriores auian padecido, estando el Rey en nuestra Ciudad este año estableciò ley, que las viudas pudiesen casarse dentro del año primero de la viudèz, cõtra lo dispuesto por derecho Comun, y Real. El año siguiente mil y quatrocientos y vno, por Março, se celebraron Cortes en Tordeillas, establecièdo leyes inportantes, principalinẽte contra demasias de arrendadores, y ministros de justicia, nunca enfrenados bastante.

Año 1401.



**Año** 1402. En catorce de Março de mil y quatrocientos y dos años nuestro Obispo, y Cabildo, cōcurrien do Don Diego Alfonso de Ajo fin, Arcediano de Sepulveda, y Vicedean por el Dotor Don Alfonso Gonçalez, con muchos Prebendados, estatuyeron, que Dignidades, y Prebendados en la posselsiō pagassen cierta propina para ornamentos de la Iglesia, que estaua mui falta dellos: assi consta del instrumento que original permanece en el Archivo Catredal.

Lunes catorce de Noviembre pario la Reyna Doña Catalina en nuestra Ciudad vna hija que se nonbró Maria, y despues fue Reyna de Aragon. Grāde fue la alegria de Reyes, y Reyno por este suceso, que avia sido mui deseado. Nuestra Ciudad le solenizò cō la solenidad, y fiestas que sienpre.

**Año** 1403. En nueve de Abril del año siguiente mil y quatrocientos y tres hizo el Rey merced à Iuan de Contreras (hijo mayor de Pedro Gonçalez de Cōtreras) de q̄ hiziesse molino de pā en la cazeria del agua de la puēte. Y entrece de Setiembre, estādo el Rey en Mostoles cōfirmò a nuestro Obispo D. Iuā, y su Cabildo, quātas donaciones, y privilegios teniā de los Reyes antecessores. Assi cōsta del original que permanece en el Archivo Catredal, cuya data dize:

*Dado en Mostoles trece dias de Setiembre año del Nacimiento de nuestro Señor Iesu Christo de mil, y quatrocientos, y tres.* En las cōfirmaciones ai noticias curiosas y entre ellas la Iglesia de Toledo vaca, contra lo que se à escrito de que ya era su arçobispo Don Pedro de luna.

§. XVI.

**V** iernes seis de Março de mil y quatrocientos y cinco pario la Reyna en Toro vn hijo nonbrado Iuan, en memoria de ambos avuelos. Y en catorce de Mayo del mismo año fue jurado en Valladolid sucessor de los Reynos de Castilla, q̄ heredò en breve. En fin deste año vino à nuestra Ciudad, donde el Rey estava, Frai Hernando Yañez Prior de Guadalupe, à dar quenta, i pedit licencia para renunciar aquel Priorato. El Rey que conocia las muchas partes de Frai Hernando, y sabia ya que venia perseguido de sus subditos, le recibio apacible, y aun (segund dizen) le ofrecio el Arçobispado de Toledo, que avn vacaua: pero viendo q̄ le despreciaua de animo, le ordenò bolviessse luego à su Cōveto, y no huyessse pusilānime el merito de las persecuciones; pues no merece corona quiē no pelea. Obedecio el Prior: y ordenò el Rey à nuestro Obispo partiessse à Guadalupe cō poderes suficiētes eclesiasticos, y leglares para averiguaciō



de causa, y castigo de culpados. Entrò el Obispo en aquella casa muy al principio del año siguiente mil y quatrocientos y seis: dio principio à las informaciones cò tanto hasta informarle del hecho. De que resultò, no solo inocencia; pero mucho valor, y santidad del superior perseguido de algunos animos reboltosos, que con astucia engañosa, poderosas armas de los hijos del múdo, aviã conmovido los menos advertidos à perseguir el religioso proceder del Prelado, desacreditándole cò nombre de tyrania inperiosa. Bien informado, castigò el Obispo con severidad à los perseguidores cò prisiones, y destierros. Apagado el fuego desta discordia, se encendió vn terrible fuego en las casas del pueblo: salio nuestro Obispo con su gente à procurar apagarle, diciẽdo: *Querra Dios que como emos apagado el fuego interior, apaguemos el exterior.* Y fue assi, q̄ con su industria se remediò presto. Bolvió el Obispo à dar quẽta de lo sucedido al Rey, q̄ aũ estava en nuestra Ciudad. el qual informado del suceso; y admirado q̄ en los claustros creciesse tãto el odio, dixo: *no muda el abito al hõbre: y solo Dios conoce los coraçones.*

En veinte y cinco de Junio deste año 1406. estando el Rey en Segovia confirmò à los vezinos de Sepulveda, q̄ abitassen de los muros adentro, privilegio de no

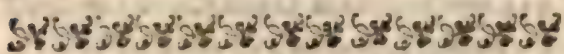
pagar tributo alguno.

§. XVII.

**L**As enfermedades, y dolencias del Rey se agravavan, avisado desto el Rey de Granada ròpiò las treguas, acometiẽdo las frõteras. Para disponer el remedio se còvocarõ Cortes en Toledo: assitiendo en ellas el Infante Dõ Fernando, por hallarse el Rey tã enfermo. En el Archivo de nuestra Ciudad permanece vn privilegio original en q̄ el Rey la confirma quãtas donaciones, y privilegios tiene de los Reyes antecessores: su data *En Valladolid a veinte y vn dias de Diziembre año del Nacimiento de nuestro Salvador Iesu Christo de mil y quatrociẽtos y seis años.* Nuestras Coronicas escriviẽ, q̄ fallecio (quatro dias adelante) en veinte y cinco de Diziembre en Toledo, dia de la Natividad de nuestro Señor fin del año mil y quatrocientos, y seis, y principio de siete, como entõces se contava. Nosotros induzidos de la autoridad del privilegio referido, recelamos algun hierro en las Coronicas en quanto al tiẽpo, ò lugar en que murio este Rey: porque como todas àn seguido la que escrivio D. Pedro Lopez de Ayala, Chanciller mayor de Castilla, y primer restaurador de sus buenas letras, sin passar del año 1396. Y à penas se averigua quien fue el Autor q̄ la prosiguió; pudo introducirse algun hierro en la Cronologia, ò Topo-



Topografia. Segun la cuenta comun fallecio el Rey en edad de veinte y siete años y ochenta y tres dias, digno de mas larga vida por sus muchas virtudes. Fue sepultado en la Sãta Iglesia de Toledo con sus Padres, y avuelos.



CAPITULO. XXVIII.

*Rey Don Iuan Segundo jurado en Segovia.*

*Infante Don Fernando conquista à Antequera*

*Celebre milagro del Santissimo Sacramento en Segovia.*

*San Vicente Ferrer predica en Segovia.*

*Infante D. Fernãdo Rey de Aragõ. Persecuciones del Obispo Dõ. Iuã de Tordesillas.*

§. I.



RA el Principe Don Iuan, heredero, de veinte y vn meses y diez y nueve dias. Los Señores del Reyno, que casi todos asistían à las Cortes en Toledo, instaron (con verdad, ò con ficción) al Infante Don Fernando, que atenta la poca edad del Principe, y estado peligroso del Reyno, tomasse la corona. Respondió con exemplo admirable, *Tomaria el cuidado de Tutor, que El Rey su hermano le avia encargado; reservando el ser, y autoridad para*

*el Rey su Señor, y sobrino:* Por el qual hizo luego levantar estandartes. Y el dia primero del año siguiente mil y quatrocientos y siete partió à nuestra Ciudad: donde estava el nuevo Rey con su Madre, desconsolada de que su marido en su testamento vbiefe dexado encargada la criança del niño à Juan de Belasco, y Diego Lopez de Esuñaiga. Nuestro Obispo, de cuyo valor se valia la Reyna en su desconsuelo, la aconsejo granjearse el ánimo del Infante, en quien se juntavan poder, y justicia.

Escribió con ternça al cuñado, que la respondio conpadecido; aliviado, como noble, la aflicción à la aflijida. Sabiendo que el Infante venia con toda la Corte à nuestra Ciudad à abrir, y cumplir el testamento de su hermano, que traia en vna caxa cerrada con tres llaves; salio el Obispo por orden de la Reyna à recibirle al Otero de Herreros, Aldea de nuestra Ciudad à quatro leguas, que conserva el nonbre de otra mas antigua poblaciõ, cuyas ruinas tiene cerca de si: donde permanece vn palacio, q es Solar antiguo de los del apellido de *Sanz de Herreros*. Aqui propuso el Obispo al Infante el desconsuelo grãde de la Reyna viuda: y el mucho alivio, que con sus cartas avia recibidos; pero: que la desconsolava sobre manera que la vbieffen de quitar su hijo: y con advertidas razones es-

Año  
1407.



forçò apretadamente la causa de que se avia encargado, *Exagerando que parecia rigor aun contra la naturaleza, la qual avia inhabilitado a los hombres para la criança de los niños, aun siendo hijos propios, quitar el suyo a una madre, y tan afligida: se siguiesse el orden natural en favor de una Reyna, a quiẽ la muerte avia dexado en lo mejor de su edad sin marido, y en tierra estraña. Y pues los hombres nacia para el govierno; su Señoria (titulo entonces de los Infantes) governasse el Reyno: y la Reyna atendiesse a criar su hijo, prometiendo de su parte satisfacer al Belasco, y Estuñiga.*

## §. II.

**E**L Infante, conocida la piedad de la peticion, respòdio con esperanças: ordenando, que el Obispo se adelatasse a sossegar el animo de la Reyna. Procuròlo asinuestro Prelado; pero ella inconstante en sus acciones, Isleña en fin; y que facil se dexava gobernar de vna dueña, mandò cerrar, y guardar con diligencia la Ciudad, estorbando la entrada à quien traia la corona a su hijo. Llegò el Infante: y hallando cerrada la Ciudad, mandò aposentar su gente en los arrabales, que son quatro, sin los barrios de Zamarramala, Lastrilla, y San Christoval. El se aposentò en el Convento de San Francisco, casa grãds al oriente de la Ciudad, en me-

dio del arrabál mayor. Nuestros Ciudadanos obedecian a la Reyna, en cuyos braços viã a su Rey: juzgando que aun con esta obediencia agradavan al Intante: que solo atento, como siempre, al bien de Rey, y Reynò, prevenia remedio a las discordias que ya començavan entre Reyna, y Tutores. Aquí segunda vez algunos Señores, con motivo destas discordias le instaren se coronasse: y respondio con severa templança, *Que la mayor corona era la despreciada: y para conponer discordias de vasallos, seria mas eficaz, la potestad de Tutor con autoridad de vasallo leal, que la corona tyranizada: y los que con su exẽplo no se sossegassen; se sossegarian con el castigo.* Cierta el engañoso cocodrilo de la gloria humana siguió a este Principe al passo q̃ el huyó su vanidad. Dispuso q̃ fuesen recibidos en nuestra Ciudad su persona, Prelados, Cavallos, y Procuradores de Ciudades, para que ante todas cosas fuesse coronado el Rey cõ el omage acostunbrado: y despues se tratassen medios entre Reyna, y Tutores. Esto se efectuò, disponiendolo nuestro Obispo.

## §. III.

**V**ienes quince de Enero en nuestra Iglesia mayor fue coronado el Rey. Celebraron el acto la Reyna, Infante, y ambos Tutores, y los Obispos siguientes.

*Don*



*D. Iuan, de Cuenca; D. Iuan, de Siguença: D. Pedro, de Orense: D. Iuan de Segouia: D. Sãcho, de Palencia: D. Paulo, de Cartagena: D. Frei Alonso, de Leon: y los ricos hõbres: D. Ray Lopez, de Aualos Condestable de Castilla: D. Fadrique, Conde de Trastamara: D. Enrique, Conde de Montalegre: Iuan de Belasco, Camarero mayor: Diego Lopez de Estuñiga, Iusticia mayor: Gomez Mãrique, Adelantado mayor de Castilla: D. Pedro Velez de Guenara: Iuan Hurtado de Mendoza, Mayordomo del Rey: Garci Fernandez Manrique: Carlos de Arellano: Diego Fernandez de Quiñones, Merino mayor de Asturias: Pedro Nuñez de Guzman, y muchos Procuradores de Prelados ausentes, Cabildos, y Ciudades. Celebrado el acto: el Infante, despues de muchas porfias que vencio su autoridad, ordenò que la Reyna diesse doze mil florines de oro à Iuan de Belasco, y Diego Lopez de Estuñiga; y ellos cediessen en ella la criança del niño, como todo se hizo. Aun nõ se auia abierto el testamento del Rey: para esto boluieron à juntarse en nuestra Iglesia las tres personas Reales, los Prelados, Señores, y Procuradores de Ciudades. Presentes todos, el Infante, el Gouernador de la Iglesia de Toledo, y el Procurador de la Ciudad de Burgos*

*dio cada vno su llauue, y se abrió la arca en que estaua el testamento: el qual leyò en alta voz Iuan Martinez Canciller. Leido, juraron la Reyna, y el Infante la tutela del Rey, regimiento de los Reynos, y conseruacion de fueros, y priuilegios: con que se disoluió aquella junta. §. III.*

**L**A Reyna, oluidando las finezas del Infante, mostraua desconfiança: multiplicaua guardas à la persona del Rey, llenando el estrecho aposento del Alcaçar de cõfidentes suyos, que con apariencias de lealtad desassosseguan el animo, de suyo inconstante. El pueblo se escandalizaua viendo a la Reyna con trecientas lancas de guarda, y al Infante cõdo ciẽtas señales de poca seguridad, y que fatigauã el animo Real del Infante. Auia se assentado que ambos Reyna, e Infante tuuiesse todos los Viernes audiencia pública con los del Cõsejo: hazia se en los palacios de nuestro Obispo, porque entonces quantos Arçobispos, y Obispos se hallauan con el Rey en su Corte, eran de su Cõsejo en nonbre, y obras. Los Moros de Granada con la muerte de Enrique, y poca edad del sucessor auian cobrado brios, y molestauan las fronteras. Los Capitanes Christianos de mar, y tierra pedian gente, y dineros. El Infante desleaua cunplirlo todo, partiendo en persona a la guerra, el pendiente



diente inportantissimo. El Reyno, aunque apretado, siruio con quarenta y cinco quentos de maravedis de la moneda vieja. Cada maravedi destos valia diez dineros: cada dinero dos blancas: cada blanca tres coronados: moneda la mas menuda q̄ entōces corria, como ya dexamos aduertido.

La disposiciō del Infante lucia poco, porque quanto en Consejo se asentaua vn dia, desbarataua al siguiente la Reyna, mal induzida de Leonor Lopez (así se nō braua la Dueña su valida): infelicidad grande de las cosas humanas, que quando vn tio Infante procedia con lealtad tã valerosa; vna Reyna madre, inaduertida antepusiesse el consejo, ò afecto de vna criada, al juizio de tantos escelētes varones. En fin despues de muchos debates se diuidio la gouernacion (conforme al testamento de Enrique) casi por los puertos que diuiden las dos Castillas, entre la Reyna, y Infante, que con gallarda resoluciō, auie dose despedido de Rey, y Reyno en nuestro Alcazar partio á la guerra Martes trece de Abril al anochecer; saliendo a dormir á Bernui de Palacios, aldea de nuestra Ciudad legua y media al medio dia. *S. V.*

**D**E nuestra Ciudad partierō Rey, y Reyna á Guadalupe, donde se tuuierō Cortes, concurriendo el Infante Don Fernā

do desde Andalucia, cuya guerra auia gouernado cō mucha reputacion. Estando el Rey en Alcalá de Henarés en nueue de Febrero del año siguiente mil y quatrociētos y ocho confirmò á nuestra Ciudad quantos priuilegios, y franquezas tenia de sus antecessores. Así consta de la confirmaciō que autorizada se guarda en los Archiuos de Ciudad, y Tierra.

Los Moros viēdo ausente del Andalucia al Infante: y pasado el termino de vnas treguas que les auia dado, ronpieron la guerra al fin del verano de mil y quatrociētos y nueue. Al principio del año siguiente mil y quatrocientos y diez, partio el Infante con diez mil peones y tres mil y quinientos cauallos, flor de la milicia Castellana, y con valiente Capitan. Cercò á Antequera. acudio á cercarla vn exercito de Moros de ochenta mil peones y cinco mil cauallos, numero escesiuo, si el valor fuera igual. Reconoci das las fuerças, se dieron batalla en seis de Mayo: muchedunbre mal diciplinada mas estorba, que pelea: los Christianos batgaron con tanto orden, y fuerça, que desbaratados los enemigos, matarō quinze mil: y saquearon los Reales, sin perder mas que ciēto y veinte Christianos: celebre vitoria de aquel siglo, de mucha riqueza para los soldados, de grā reputacion para el Capitan, y mucho

Año  
1408.

Año  
1409.

Año  
1410.



cho descaimientto para los enemigos, que si bien resistieron el cerco quatro meses, al fin rindieron à Antequera en diez y seis de Setiembre.

§. VI.

**E**stauan por estos dias Rey, y Reyna con la Corte en nuestra Ciudad, donde sucedio aquel celebre milagro del Santissimo Sacramento. Vn Sacristan de la Iglesia de San Fagùn, apretado de vna necesidad, pidio vnos dineros prestados a vn Iudio, que pidiendole seguridad de fiança, ò prenda, y viendo que se encógia por no la tener, le dixo, que si le daua en prendas vna hostia consagrada, que podia sacar del sagrario y custodia, le daria aquel dinero, y mas que vbiessse menester. Aqui la sacrilega necesidad llegò al vltimo desacato, determinándose el sacristan al horrible sacrilegio: entregando, segundo Judas, al Hebreo la prenda de la gloria. La calle en que se hizo la entrega se nonbra hasta hoy *Del mal consejo*, que sale a la cuesta de San Bartolome. Gozoso el Iudio del suceso, auisò a los de su nacion, y congregados en su Synagoga con horribles execraciones echaron la Santissima hostia en vn baño, ò caldera de agua herbientes, ciego desatino, pues con el confessauan ellos mismos mysteriosa Deidad en lo que perseguian. Acreditòse bien en el su-

cesso, pues eleuada la hostia en el aire mostraua querer reduzir aquellos animos obstinados, con escusar milagrosamente aquel oprobio, quien ya humilde padecio tantos por lo mismo. Tenblò la fabrica de la Synagoga, rompiéndose los arcos, y pilares; cuyas roturas permanecierò, hasta que en nuestros dias se renouò aquella fabrica. Amedrentada y atonta aquella canalla vil, procurarò coger la hostia: y temiendo mas la pena, que la culpa por consejo de todos la llevaron algunos al Conuento de Sãta Cruz: y llamado al Prior con temeroso secreto le refirieron el milagro, y entregaron la hostia, de cuya vista, y presencia tenblauan temerosos, y no arrepentidos; infernal obstinacion.

§. VII.

**C**onuocò el Prior sus Frailes, y llevando en deuota procesion la milagrosa hostia al altar mayor, con acuerdo de todos se dio en Viatico à vn nouicio enfermo, que deuoto murio a tres dias. Conferida la inportancia de que caso tã milagroso se publicasse para exaltacion de la Fe Christiana: y la obligacion del secreto deuido à aquellos sacrilegos, que por miedo temporal, y no penitencia interior, le auian descubierto; le descubrio el Prior a nuestro Obispo, zelosissimo en los aumentos de la Fe: y a quiẽ, como Obis-



po pertenecian de derecho en aquel tiẽpo las aueriguaciones, y castigos de delitos semejãtes. El qual auisò luego à la Reyna madre, q̃ como Princesa mui religiosalo sintio afectuosamẽte. Comẽçarõse las aueriguaciones de culpa, y culpados. Fue preso, entre otros, D. Mayr, Iudio mẽdico y (segũdizẽ) el q̃ hizola cõpra. Este puesto en tormẽto (como los demas) cõfessò cõ esta, y otras muchas culpas, que auia muerto con veneno al Rey Don Enrique tercero, siendo su mẽdico, inhumana traicion. Fueron arrastrados, y ahorcados, y finalmente hechos quartos. Executado el castigo, el Obispo con solene procession fue a la Synagoga, cõ fiscada por el delito à los Hebreos, y ofrecida por el Rey, y Reyna al Prelado, que la purificò dela inpietad Iudaica, y la dedicò al culto Christiano con aduocacion de *Corpus Christi*: estatuyẽdo que la procession del Santissimo Sacramento, que se celebra en la Iglesia por decreto de Vrba no Quarto la feria quinta despues de la Dominica dela Santissima Trinidad, fuesse a este nuevo Tenplo, religiosa aduertencia para memoria del milagro. Hizo el Obispo donacion deste Tenplo, y casa accessoria a los Canonicos de Pãrraces, que despues le vendieron a las religiosas Franciscanas de la Penitencia, que se

passaron alli, como escriuiremos, año 1572. §. VIII.

**N**O sossegaua el zelo del Obispo con el castigo hecho: sabia que algunos cõplices auia quedado libres, y rezelaua nuevos insultos de aquella obstinada nacion, que se endurece con las culpas, y enpederneze con las penas: proseguianse pesquisas, y los desdichados maquinaron nueua desdicha contra si. Concertaron, à fuerça de dinero, con el Maestresala del Obispo, q̃ en la comida le diessẽ veneno. Vencido del interetẽs, en ocasion que el cozinero hazia vna salsa para el Obispo, le enbio fuera dela cozina, y mezclò el veneno. Boluio el cozinero, y preuiniendo la salsa para la mesa, sucedio caerle en la mano algunas gotas que presentaneamente le leuantaron anpollas, abrasandole la mano. Dio voces preuiniendo el daño: y haziẽdose aueriguacion, por los indicios fue preso el Maestresala: y puesto en tormento descubrio delito, y cõplices: y presos, murieron el, y ellos (sino es algunos que huyeron) en la horca, como los primeros. Este caso tan digno de historia para exenplo, dexò de escribir Aluar Garcia de Santa Maria, autor de aquel mismo tienpo en el principio de la Coronica deste Rey, con harto menoscabo de su credito, y sospecha de afecto al Iudaismo, que por el bautismo auia dexa-



dexado. Escriuióle Frai Alonso de Espina en su Fortalicio de la Fe, nonbrando à Frai Iuan de Canalejas, Dominicano, por testigo de vista que se lo contó, y estuuo presente quando los Iudios entregaron la hostia milagrosa al Prior de Santa Cruz. Despues le han contestado nuestros historiadores: y aunque varian en el tiempo, es cierto que sucedio este año 1410. y (segun entendemos) en el mes de Setiembre: y asi consta de papeles, y tablas de aquella casa, y templo, que hasta hoy se nonbra *Corpus Christi*.

§. IX.

Año  
1411.

**A**L principio del año siguiente vino à Castilla el gran Maestro, y predicador Frai Vicente Ferrer, Apostol de aquel siglo, y lunbrera con que el cielo quiso alunbrar las tinieblas de aquella edad. Llegò à nuestra Ciudad (segun emos entendido) dia tercero de Mayo. Salieron nuestros Ciudadanos en concurso admirable a recibirle por la parte Oriental que llaman del Merea-do. Venia el Santo varon en vn jumentillo: y seguianle de continuo muchas gentes: diuersas vezes concurrieron a oirle setenta y ochenta mil personas. Traia confesores para los conuertidos: y notarios para autorizar las concordias, y pazes que componia en los sangrientos vandos,

que con las guerras auia entonces en los pueblos: y para los diuinos Oficios traia capilla de muficas, y ministriles. Y con tanta familia, y gasto, no permitia que alguno de los suyos recibiese mas que el sustento cotidiano, perfeccion verdaderamente Apostolica. Llegando pues el Santo à vna Cruz que estaua antes de la poblacion, se apeò, y humillò a orar. Començò la muchedumbre a vocear les predicasse; y el Predicador, cuyos estudios, y preuenciòn solo eran su espiritu, y exemplo, haziendo pulpito la peana, y tema del Sermon la Cruz, cuya Inuencion celebra aquel dia la Iglesia: predicò sus etcelencias con tanto feruor, y efecto, que reduxo muchos pecadores, y conuirtio muchos Iudios, y Moros, que entre los Christianos auian concurrido, atraidos de la fama, y de la euidencia de los milagros, pues le oian los distantes à tres, y à quatro, y à mas leguas: y le entendian todas las naciones, predicando siempre en su language Valenciano. En el fin del sermon, se quejó de nuestros Ciudadanos, que en entrada tan principal de Ciudad, que tanto lo era, faltasse vna hermita, ò Santuario. Pidioles leuantassen vna à la festiuidad de aquel dia: prometieronlo, y cunpliose presto, fabricando vna buena hermita,



Año 1415. el pretenso Pontificado, como los otros dos auian hecho, llegó à Perpiñan, pueblo de Cataluña, en diez y seis de Setiembre de mil y quatrocientos y quince. Concurrieron alli Benedicto, y el Rey de Aragon, aunque apretado de vna graue enfermedad, causa de que no pudiesse asistir à las juntas. En vna el pretenso Pontifice habló en fauor de su derecho siete horas cōtinuas, aliento admirable en setenta y siete años que tenia de edad.

Despues de tratos, y dilaciones confusas, declaró su animo, retirándose à Peñíscola, y publicandose verdadero Pontifice; con que murio. El Enperador boluio à Cōstācia. Deseado el Rey de Aragon boluer à Castilla, agrauado de la enfermedad murio en Igualada, pueblo de Cataluña, seis leguas de Barcelona, en dos d̄ Abril

Año 1416. de mil y quatrocientos y diez y seis años, Principe escelēte: cuya muerte renouò inquietudes en Castilla. El Concilio de Constancia procedio a elegir legitimo Pontifice, y en once de Nouiēbre del año siguiente mil y quatrocientos y diez y siete fue electo Otōn Colona, Cardenal Romano, que en el Pontificado se nonbrò Martino Quinto.

## §. XIII.

Primero, ò (como otros dicen) segūdo dia de Iunio del

año mil y quatrocientos y diez y ocho amanecio difunta la Reyna Doña Catalina en Valladolid, en edad de cinquenta años. Fue lleuada à sepultar à Toledo. Salió el Rey de vna impertinente clausura; en que su madre le auia tenido, à ver su Reyno, y vassallos, que mucho desseauan ver su Señor. El qual en veinte y vno de Otubre se casò en Medina del Campo con Doña Maria su prima, Infanta de Aragon. Conuocaronse Cortes en Madrid para el año siguiente mil y quatrocientos y diez y nueve. En ellas à siete de Março tomò el Rey en si el gouerno de sus Reynos en catorce años y dos dias de edad.

Concluidas las Cortes vino el Rey a nuestra Ciudad à pasar los calores del verano por la tenplança de sus aires. Aqui dize Iuan de Mariana: *Leuántose de repente vn alboroto de los del pueblo contra la gente del Rey, y sus Cortesanos. Estuuieron à pique de venir à las puñadas, y la misma Ciudad de ensangrentarse.* No sabemos de donde sacò Mariana esta noticia: pudiera escribir la ocasion, y fin del alboroto, para exemplo: causa final dela historia. Cierito es que el cortejo de este Rey fue siempre grande; pero mui alborotado



nado el Rey Don Iuan su padre, anuncio feliz de la vnion que despues sucedio destas coronas. Hallaron los Castellanos al Rey de Aragón en Pina, pueblo junto a Lerida, y cunpliendo con su enbajada le acompañaron à Zaragoza: donde nuestro Obispo fue vno de los que asistieron, y acompañaron la misma persona Real en la coronacion, que fue vistosa, y verdadera mente real. Velò el Rey, entre otras ceremonias, sus armas en la Iglesia mayor de Zaragoza toda la noche del Sabado al Domingo once de Febrero de mil y quatrocientos y catorce años en que

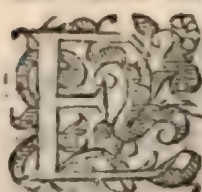
Año 1414. se celebrò la coronacion: dando el Rey caualleria a muchos caualeros: actos que ya desprecia la grandeza, como si la mayor no consistiese en autorizarse con el pueblo en acciones Reales. El siguiente dia, asistiendo los Reyes, y señores, celebrò nuestro Obispo Missa Gòtica, ò Muzarabe, de que fue mui deuoto: y los dias siguientes se coronò la Reyna, y celebrò el Rey Cortes al Reyno. Mosén Garcia de Sesé murio este año en nuestra Ciudad, como dize la historia de nuestro Rey Don Iuan. Auia sido valido, y consejero de tres grandes señores, de Don Antón de Luna: del Conde de Urgel: de Don Fadrique de Luna, que todos tuue

ron fin desgraciado; y el mismo Garcia de Sesé murio pobre, y desvalido. Quien determinara si fue desgracia, o imprudencia de sus consejeros? Assentadas las cosas de Aragón, determinò su Rey verse con el preterito Pontifice Benedicto Decimotercio. Efectuaronse las vistas en Morella, pueblo de Valencia, donde el Rey con religiosa veneracion besò el pie al que estimaua cabeça de la Iglesia, y Vicario de Christo, venerandole con muchos actos de religion Christiana. A todo se hallò nuestro Obispo; fauorecido de Benedicto, y estimado del Rey.

§. XII. Para sossegar el cisma que affligia la Iglesia con tres pretendidos Papas, negociò Sigismundo Enperador de Alemania, que se congregasse Concilio en Constancia, que se abrió en cinco de Nouienbre deste año en concurso de trecentos Prelados. Enbio nuestra Reyna Doña Catalina por Enbajadores al Concilio à D. Diego de Añaya, Obispo entòces de Cuenca, à D. Frai Iuan de Morales Obispo de Badajòz, à D. Fernando Martinez de Aualos, hijo, y Deán de Segouia, que valiò mucho en el Còcilio, como esferuiremos en nuestros claros varones. El mismo Enperador para reducir à Benedicto a q̄ renúciasse



## §. I.

Año  
1425.

En cinco de Henero de mil y quatrocientos y veinte y cinco años pario la Reyna en Valladolid vn hijo nonbrado Enrique, en memoria de su auuelo, y en breue fue jurado successor de su padre. Sobre la prision del Infante Don Enrique llegaron casia ronper los dos Reyes Castellano, y Aragonès. Cōcertòlos el Infante Dō Iuan, que en estos dias heredò el Reyno dotal de Nauarra por muerte de Don Carlos su suegro. Conpuestas las cosas, y suelto Enrique, se vino el Castellano con solo su valido Don Aluaro de Luna à celebrar la fiesta de Naudad en nuestra Ciudad donde estaua la Reyna lo mas del tiēpo. Passada la fiesta de los Reyes de mil y quatrocientos y veinte y seis años partio el Rey à Toro para donde se auian conuocado Cortes. Estando en ellas assaltò tan repētina, y graue enfermedad à Juan Hurtado de Mendoça Mayordomo mayor del Rey, y Ciudadano nuestro, que no pudiendo hazer testamento, en once de Febrero ante Antō Ruyz de Cordoba, otorgò poder para testar por el à Doña Maria de Luna su segunda muger, que estaua en nuestra Ciudad y à Mendoça señor de Almaçan su sobriño (assi dize) y à Frai Francisco de Soria, cōfessor del Rey de Na-

uarra, que le ordenaron prestò. El difunto fue sepultado en el Conuento de San Francisco de Valladolid entre Doña Mencia Condesa de Medina, su muger primera, y Ruy Diaz de Mendoça su hermano. Fueron hijos suyos: del primer matrimonio sola Doña Maria de Mendoça: del segundo, Ruy Diaz de Mēdoça: el qual sucedio a su padre en la mayordomia Real. Iuan de Mendoça prēstamero de Vizcaya, que casado despues con Doña Maria de Luna, hija del Condestable D. Aluaro, se nonbrò Iuan de Luna, por capitulaciō del matrimonio: Hurtado de Mendoça, y Doña Maria, Doña Leonor, y Doña Brianda de Mendoça: ilustre generacion de nuestra Ciudad, que oluidada en pocos siglos, procuramos resucitar a la memoria de nuestros Ciudadanos, sacada toda de las escrituras originales que permanecen en los Archiuos de San Antonio el Real, antigua Sāta Clara: à cuyo poder vinieron los mas de los heredamientos, que toda esta ilustre familia tuuo en nuestra Ciudad, y sus aldeas.

## §. II.

**B** Oluamos al corriente de la historia. Ambos Infantes de Aragōn, hasta aora enemigos, se conformaron, y con los mas señores de Castilla se conjutaron contra Don Aluaro de Luna, mas confiado en el valimiento de su Rey,



Rey, de lo que fu inconstancia permitia. Dieron memorial de sus quejas, y desafueros del valido. Nonbaronse cinco juezes que desterraron a Don Aluaro de la Corte por año y medio, cortas treguas para tanta pasiõ, como el Rey, y el efecto mostraron. A pocos dias fue preso Fernan Alfonso de Robles, de poca nobleza, y mucho dinero, y negocia leion, que gran confidente de Dõ Aluaro, le auia faltado en esta ocasion, siendo vno de sus cinco juezes, causa de que el Rey gustase de su prision. Fue traído a nuestro Alcazar, donde tãbiẽ vinierõ los Reyes, y Corte al fin del año mil y quatrocientos y veinte y siete

Año  
1427

La continua guerra, y alborotos de aquellos siglos auian introduzido vnas confederaciones, que nonbrauan *Alianzas*, o *vandos*, en que por escrito, con penas, y maldiciones se aunauã, o conjurauan vnas familias contra otras. Y si bien se cautelauan, saluando el Real seruicio; en llegando la ocasion de la vëgança, se atropellaua todo. Este abuso, tan contrario a la paz publica, y respecto Real, desarraigò el Castellano estado en nuestra Ciudad al principio del año mil y quatro

Año  
1428

cientos y veinte y ocho; anulando con seuerissimo decreto las passadas, y penando las futuras. Y para quietar los animos publicò general perdon de todas las deso

bediencias passadas, castigado cõ el perdon, y enmendando con el decreto. Vn cauallero de Soria de la familia dlos Belascos instaua al Rey le diessẽ campo contra vn pariente suyo, y de su misma Ciudad: concediõle el Rey estando en la nuestra. Efectuõse el duelo en el campo de los Lauaderos de la lana junto al soto Real. Alli se fabricaron cada halsos para las personas Reales, y Señores, concurriendo infinito pueblo. Pelearon a cauallo con enojo, y valor, aunque sin herirse en muchos encuentros, y golpes. Sacòlos del campo el Rey: y hiçolos amigos: armado el mismo cauallero alcretador: y el Rey de Nauarra alcretado. §. III.

Conpuestas estas cosas, salio el Rey de nuestra Ciudad para Turuegano, villa de su Diocesi, y camara de sus Obispos, como dexamos escrito. Alli vino el Condestable Don Aluaro de Luna alçado el destierro a instancia de sus mismos contrarios, que pretendiã su gracia aun mas que la del Rey: tanto durò en esta pasiõ, que se sospechò estaua hechizado; pues si fuera conformidad de los astros, no tuuiera tan desastrado fin. Aunque tan ocupado en guerras puso el Rey casa al Principe Don Enrique año mil y quatrocientos y veinte y nueue en nuestra Ciudad, como mas a proposito, de la qual adelante le

Año  
1429

hizo



hizo donaciõ, y gracia con toda su jurisdiccion: causa de que este Principe la tuuiesse tanto amor, y nonbrasse sienpre su Ciudad. Los ministros del Principe, y su casa fueron, Maestro de leer, y escriuir Geronimo, Boemio de nacion: Maestro de su dotrina, y enseyança Frai Lope de Barrientos, Dominicano, q despues fue Obispo nuestro: Ayo Pedro Fernandez de Cordoba: Cauallerizo Aluar Garcia de Villaquiran: Maestresala Gonçalo de Castillejo: Donzeles, que hoi nonbran pages, Ioan Delgadillo, y Pedro Delgadillo, hermanos, Gomez d Auila, y Gonçalo de Auila, hermanos, Alõsode Castillejo, y Diego de Valera, que despues escriuió vna Coronica de Castilla, nonbrada *Valeriana*: Guardas, Ioan Rodriguez Daza, Ioan Ruiz de Tapia, y Gonçalo Perez de Rios: con diez monteros de Espinosa.

### §. III.

**C**ON las cosas del Infante D. Enrique se auian conpuesto las de nuestro Obispo: ante quien Lunes diez y ocho de Julio deste año Don Gomez Gonçalez Arce-  
diano de Cuellar presentò Bulas del presente Pontifice Martino Quinto, para hazer las fundaciones que asì mismo presentò del Hospital de la Madalena, y estudio de Gramatica latina en la villa de Cuellar, cabeça de su Arce-  
dianato. Consintió, y aprouò el

Obispo las fundaciones, obedeciendo las Bulas Apostolicas. Lo mismo hizo el Cabildo, al qual el Arce-  
diano las presentò el Miercoles siguiente, hallandose en Cabildo Don Luis Martinez Arce-  
diano de Sepulveda: Don Fernan Garcia Châtre, y Vicario del Obispo: Don Iuan de Ortega, Maestrescuela, y ViceDean: Don Iuan Lopez Arcipreste de Segouia, cõ muchos Prebendados. Dexò el fundador por Patronos de ambas fundaciones a la Iusticia, y Regimiento de la villa. Mandò asì mismo q cada mañana se repartiessse en el estudio vna fanega de pan cozido a los estudiantes pobres, dando consequencia prudente a tan buena accion, que para premio, y exenplo merece honrosa memoria.

Muchas asonadas de guerra hizierõ los Reyes de Aragon, y Nauarra por sus frõteras al principio del año mil y quatrociẽtos y trece Año  
ta cõtra Castilla: cuyo Rey les acometio cõ exercito numeroso: ya sentadas treguas por cinco años, boluio por Setiembre a nuestra Ciudad a ver al Principe. Aqui supo que los Infantes de Aragon Don Enrique, y Don Pedro aun no sossegauan, apoderados en Alburquerque, pueblo fronterizo a Portugal.

**S**OSSEGADOS estos alborotos, para diuertir la gente ya inquieta, en guerra mas justa, se publicò



blicò la de Granada. Conuocaronse Cortes en Salamanca: y aunque tan gastado el Reyno, se esforçò à vn gran seruicio. Passò el Rey à Cordoba: y enbiando delante al Condestable Don Aluaro, le siguió con el resto de la gente, exercito de ochenta mil conbarientes, todos práticos, como canta el Poeta Iuan de Mena en la Copla 148. Dieron vista à Granada, de donde salieron doscientos mil peones, y cinco mil cauallos.

Año 1431. De vna pequeña escaramuça se atacò la batalla en veinte y nueue de Iunio de mil y quatrocientos y treynta y vno. Cargaron los Christianos con tanto valor, que encerraron à los Moros en la Ciudad con muerte de diez mil. Esta fue la vitoria de la Higuieruela, que à proseguirse cò inpetu de vencedores còtra Reyno diuidido, y mal contento de sus Reyes, pudo arrancarse la Morisma de España. Mandò la pintar el Rey, a imitacion de los antiguos Cesares, en vn lienço de ciẽto y treinta pies, que hasta hoy permanece en nuestro Alcaçar, aunque apolillado, y roto. De aqui la hizo copiar el Rey Don Felipe Segundo para el Escorial: pintura curiosa por la diuersidad de trages, y armas defensiuas, y ofensiuas de aquel tiempo, si bien la pintura animada,

y durable contra el tienpo es la historia.

Para los gastos desta jornada se comēçaron à vender los Regimientos de las Ciudades, q̃ en la nuestra se auian perpetuado nouēta años antes, para escusar molestias, y vandos en los pueblos, que con las ventas se aumentaron, naciendo de la perpetuidad el Señorio, y de la venta los abusos, y calamidades de Castilla. Tanto que no pudiendo conuenirse en nuestra Ciudad Regidores, y Linages en el nonbramiento de los officios: y comenzando el pueblo à inquietarse; nonbraron Iuezes àrbitros que compusiesen la diferencia: *Al Doctor Pero Sanchez de Segouia, Oidor que era de la Audiencia del Rey: à Diego Gonçalez de Contreras: à Gonçalo Mexia: y Pedro de Tapia; Regidores: y à Sancho Falconi: à Gomez Fernandez de la Lama: à Gonçalo de Heredia, à Fernan Gonçalez de Contreras: y al Bachiller Diego Fernandez de Peralta,* por los Linages. Los quales todos conformes Martes veynte y ocho de Abril de mil y quatrocientos y treinta y tres años pronunciaron: *Que las dos procuraciones de Cortes fuesen del Regimiento.*

*Que las dos fiedades, q̃ prouee la nobleza, nonbrasse la junta de Linages Viernes que non-*

ff bran

Año  
1433.



*bran de Lázaro en la Iglesia de la Trinidad: y los nonbrados se presentassen, y jurassen el oficio en el primer Ayuntamiento de Ciudad. Que las quatro varas de Alcaldes ordinarios, que entōces se nõbrauan: dos nonbrasse el Regimieto, y dos la jūta de Linages. Que la vara de alguacil mayor se alternasse, nonbrando vn año el Regimiento, y otro los Linages. Que las rentas de Valsahin se partiesen entre Ciudad, y junta de Linages.*

## §. VI.

**L**Os Infantes de Aragón no se soslegauan: y aunque Dō Pedro estaua preso; Don Enrique su hermano mayor, apoderado en Alburquerque, molestaua la comarca. Acudio el Rey a remediarlo; y estando en Ciudad Rodrigo aparecio vna llama, que auiendo discurrido buen espacio desuaneciò con vn trueno tan descomunal, que desatinando à los comarcanos, se oyò a mas de ocho leguas. En Nauarra, y Aragón neuò quarenta dias continuos, con estrago comun de gentes, y animales: pavorosos prodigios para el vulgo, supersticioso obseruador de agüeros. Suelto el Infante Don Pedro, ambos hermanos se embarcaron en Lisboa para Valencia, con condicion (pero no con intencion) de no boluer à Castilla.

El Concilio general, que en Basilea, por ediēto de Martino Quinto, auia celebrado la primera Sesion en siete de Dizienbre del año passado 1431. quiso Eugenio Quarto sucessor de Martino passar à Bolonia. Los Padres persuadidos del Enperador Sigismundo permanecieron en Basilea. Donde al principio del año mil y quatrocientos y treinta y quatro fallecio Don Alonso Carrillo Español, Cardenal de San Eustaquio. Por su muerte nuestro Rey enbio al Concilio por Embajadores à Don Aluaro de Horna, Obispo de Cuēca: à Iuā de Silua, señor de Cifuētes: y a D. Alonso de Cartagena nuestro Dean. El qual tuuo gran diferēcia con los Embajadores de Inglaterra sobre la precedencia de sus Reyes. Defendio, y obtuuo nuestro Dean con doctrina, y valor la preeminencia de Castilla en gran autoridad de su Corona. Y para memoria del suceso escriuió vn tratado, que intitulò *De las Sessiones*. La celebre Vniuersidad de Salamanca enbio por su Embajador a este Concilio al Doctor Iuan Gonçalez de Contreras, hijo ilustre de nuestra Ciudad, y por esto nonbrado comunmente *Iuan de Segouia*, Varon doctissimo, Canonigo de Toledo, Arcediano de Villaviciosa en la Iglesia de



de Ouiedo, y despues año 1440. creado Cardenal con titulo de Santa Maria *trans Tiberim* por el Antipapa Feliz Amadeo. Su vida, virtudes, y doctísimos escritos escriuiremos en nuestros claros Varones.

§. VI.

**C**ON la ausencia de los Infantes de Aragon, que todos auian passado a Nápoles en ayuda del Rey Don Alonso su hermano, las cosas de Castilla sossegauan: solo se trataba de continuar la guerra de Granada: para esto se conuocaron Cortes en Madrid, donde murio Don Enrique de Villena, tan celebrado por sus estudios, principalmente de Magia. Sus libros de Magia quemó Frai Lope de Barrientos con harto sentimiento del Poeta Iuan de Mena, y de otros doctos de aquel tiempo; pero así lo auia mandado el Rey. El qual al principio del verano de mil y quatrocientos y treinta y cinco años, vino a nuestra Ciudad: donde llegó Micer Roberto, Cauallero Alemán, Señor de Balse, con gran acompañamiento de Caualleros sus vassallos. Traía el Alemán vna enpresa que defender en todos los Reynos: prueuas del valor en aquellos siglos, hasta que la diabólica inuención de la pólvora introduxo la temeridad, y

el engaño. Traian así mismo otros veinte Caualleros sus enpresas. Presentaronse al Rey, que los recibió generoso. La enpresa principal del Señor de Balse tocó (ceremonia de la contradicion). Don Iuan Pimentel Conde de Mayorga: y las demas otros Caualleros.

Mandó el Rey poner la tela en lo baxo del Alcaçar a la parte del Norte en la ribera del rio Eresma, que estaua mas llano que agora, y sin la cerca, que hoy es huerta del Rey. Fabricaronse dos cadahallos; vno para el Rey, Principe, y Señores: otro para la Reyna, y sus damas: y a los extremos de la tela dos tiendas para los justadores.

§. VII.

**E**L dia de la justa concurrió innumerable gente de ambas Castillas. Los Reyes ocuparon sus asientos. Entró en la tela el Alemán, apadrinado del Condestable Don Aluaro, y de Don Rodrigo Alfonso Pimentel, Conde de Benauente, y padre del contrario. El qual se presentó luego apadrinado del Conde de Ledesma, y del Adelantado Don Pedro Manrique.

Despues del pascó, y cortesías, entró cada vno en su tienda: de donde salieron armados, y auida licencia de las personas Reales, boluendo a sus pue-

Año  
1435.



tos, tomaron lanças, y corrieron dos sin encontrarse; porque el cauallo del Alemán corria tan leuantada la cabeça, que casi le cubria todo. Enbio el Castellano à requerirle *mudasse cauallo, ò nò le culpasse la fealdad del encuentro*. Respondio, *hiziesse lo que pudiesse, que el no auia de mudar cauallo*. Con esto à la tercera lança el Pimentel la ronpió en astillas en la testa del cauallo, sin que el Alemán le encōtrasse: con que los dos boluieron à sus tiendas à desarmarse. Prosiguieron aquel dia, y los siguientes sus armas los demás caualleros Alemanes, y Castellanos con variedad de sucesos; aunque casi sienpre con ventaja de los Castellanos: valientes, y exercitados entonces en el manejo de cauallo, y lança, como despues del arcabuz: pues conceden los estrangeros que esto les à dado con tãtas vitorias el señorio de tantas Prouincias. Acabada la justa el Rey, Principe, y señores festejarō a los estrangeros: enbiando el Rey al Señor de Balse quatro hermosos caualllos de brida, y dos pieças de brocado, vna carmesi, otra açul. No la recibio, diziendo *Le perdonasse, porq̃ antes de partir de su tierra auia jurado no recibir cosa alguna de Principe del mundo. Mas que suplicaua à su Alteza permitiesse q̃ el, y los veinte caualleros que de su parte auian justado tra-*

*xessen la diuisa del collar de la escama*. Admitio el Rey la respuesta: y por conplacer al forastero mandò, que quantos menestrales de oro, y plata auia en nuestra Ciudad acudiesen con presteza a labrar dos collares de oro, y veinte de plata: que acabados al quarto dia los lleuò el Maestresala del Rey con ostentacion al Alemán; que agradecido, auiendo besado la mano al Rey, partio con su gente à la frontera de Granada, deseoso de hallarse en alguna ocasion.

## §. VIII.

EN Julio deste año murio el Dotor Iuan Sanchez de Zuazo, illustre Segouiano, que fabricò la famosa puente de Cadiz, nonbrada hasta hoi *Puente de Zuazo*. Yaze en el templo Parroquial de San Estevan de nuestra Ciudad en la capilla de la Magdalena, con esta letra: *Aqui yaze el honrado Dotor Ioan Sanchez de Zuazo Oidor mayor del Consejo del Rey, e finò en el mes de Julio año del Señor M.CCCC.XXXV*. Su vida escriuiremos en nuestros claros Varones. Estando aqui los Reyes murio por el mes de Serienbre Pedro Fernandez de Cordoba, Ayo del Principe: el Rey dio el cargo a Don Aluaro, que fustituyendole en Don Iuan de Cereçuela su hermano de madre, Arçobispo ya de Toledo, partio con el Rey



Rey à Aréualo. El Rey de Navarra, que libre de la prision en que el Rey Don Alonso de Aragón, y sus hermanos auian estado, vencidos de los Ginoueses en vna gran batalla Naual, auia venido à afsistir en su Reyno, procuró con muchas instancias pazes con Castilla; que en fin se efetuaron estando el Rey Castellano en Toledo en dos de Setiembre del año siguiente mil y quatrocientos y treinta y seis, con algunas condiciones: y la principal, que Doña Blanca Infanta de Navarra casasse con el Principe Don Enrique de Castilla, como se hizo.

Año  
1436.

Nuestro Obispo Don Iuan de Tordesillas, que como diximos, era mui deuoto del oficio, y Missa Gótica, nonbrada *Muzàrabe*, y ordenada por San Leandro, y San Isidro, auiendo comprado à la villa (entonces) de Valladolid, el pueblo, termino, y jurisdiccion de Aniago, puesto en la junta de los rios Duero, y Pisuerga; estando en la Iglesia de Santa Maria de Aniago en veinte y ocho de Otubre deste año fundó en ella vn Colegio de ocho Clerigos, y quatro ministros, ó Sacerdotes, con vn administrador nonbrado por el Cabildo de Segouia cada quatro años, que viuiendo en vida reglar celebrassen, y conseruassen el ofi-

cio Gótico: nonbrando Patrona à la Señora Reyna, y despues alas Reynas de Castilla.

§. IX.

**E**Nfermando el año siguiente mil y quatrocientos y treinta y siete en la villa de Turegano, otorgó codicilio en catorce de Nouiembre: en el qual dispuso, que la Reyna dispusiese la fundacion a toda su voluntad. Era mui deuota de la Cartuxa, y assi la dio el Conuento, y fundacion de Aniago en 18. de Otubre, fiesta de San Lucas de 1441. aplicando el Patronazgo, y lugar de Pesquera con algunas heredades, y hazenias, que todo era del Obispo, al mayor de sus sobrinos, en vn gran mayorazgo, que hoy posee Doña Ana de Busto, Cepeda, y Alderete, casada con Don Francisco de Aguilera y Ybarra, Cauallero de Cuenca del abito de Calatraua. Fallecio el Obispo el mismo dia catorce de Nouiembre. Fue llevado a su Iglesia de Aniago, donde yaze con este Epitafio.

*Hac requiescunt sub marmorea petra  
Bona memoria veneranda membra  
Episcopi Segouiensis Ioannis Vazquez  
de Cepeda:*

*Qui huius templi Dotator prima iecit cemen-  
ta,*

*Cuius spiritus in pace requiescat: Amen.  
Anno Domini M. CCCC. XX XV II.  
XIII. X. qu.*



Gouernò este Obispado mas de quatroenta años, tiempo à que ninguno à llegado: si bien coçobrado con peñadumbres, y de assosiegos que le causò seguir la parcialidad de los Infantes. Celebrò Synodos, que citan los sucesores, aunque no los emos visto, ni sabemos donde, ni quando se celebraron. Tuuo algunas defauenciençias con su Cabildo, principalmente sobre anejar à la Abadía de Parraces el Monasterio de San Pedro de las Dueñas en la ribera, y campo de Riomoros, quatro leguas al Poniente de nuestra Ciudad. El qual, desanparado de las Monjas de San Benito, que antiguamente le abitauan; porque es gran inconueniente que mugeres solas abiten desiertos, tratò el Obispo de anejarle al Abad, y Canónigos de Parraces: à los quales fue muy afecto. Contradixo el Cabildo de Segouia la anexion; y aunque el Prelado la hizo de hecho, el successor la deshizo con facilidad, dandole à religiosos de Santo Domingo, como presto diremos.

## §. X.

**F**ernan Perez de Guzman refiere en sus claros Varones, que en Burgos en presencia del Rey tuuieron pesadas palabras nuestro Obispo, y el Cardenal de España Don Pedro de Frias, hombre de mas presunçion que nobleza, y de costumbres indecentes à

tãta dignidad. El mismo dia, porque la colera no se resfriasse vnos ecuderos del Cardenal dierò de palos al Obispo, sacrilegio horrible, y atreuimiento de animo sin Dios. Y aunque Fernan Perez dice que el oyò dezir al mismo que dio los palos, *Que el Cardenal no lo mandara; mas que el lo hiziera creyendo que le seruia en ello.* Quando asì fuesse, era escelsiua culpa en vn Cardenal tener tal opinion cò sus criados, q̃ entendiẽse le seruia de accion tan sacrilega. Y el fin de su vida en desgracia de su Rey, y destierro de su patria, le indiciò culpado en esta, y otras acciones. Este caso refiere asì Fernan Perez, sin dezir el año del suceso, causa de harta dificultad en la aueriguacion: porque el Rey Don Iuan nacio año 1405. y Gomez Manrique, Adelantado de Castilla, y vno de los caualleros que fueron à quejarse deste escándalo al Rey, que estava en la casa de Miraflores, murio año 1411. como refiere la Cronica deste Rey: y en los seis años intermedios no es facil aueriguar como pudiesse suceder. Fernã Perez de Guzman merece mucho crédito, aunque faltò en poner el año, y aun dia del suceso; de atencion culpable de historiador, que escriuió informado del mismo que hizo la accion. §. XI.

**S**ucedio en nuestro Obispado Frai Lope de Barrientos.

Na-



Nació en la ilustre villa de Medina del Campo año 1382. de la noble familia de los Barrientos: estudió en su patria latinidad, y en Salamanca Artes, y Teología. Llamado del cielo a mejor estado, profesó la Regla, y Orden de Santo Domingo: siendo el primer Catredático de Prima de Teología que tuuo en la Vniuersidad de Salamanca año 1416. De aquel empleo le sacó el Rey Don Iuan para su Confessor, y Maestro del Principe. Muriendo en Madrid Don Enrique Señor de Villena, nonbrado vulgarmēte Marques d Villena, como escriuimos año 1434. mandó el Rey al Maestro quemasse los libros magicos. Executòlo en el Claustro de São Domingo el Real de Madrid. Y para satisfazer a algunos curiosos Cortesanos, que ablaúan mal de auerse quemado aquellos libros, escriuió en Romance vn tratado, que intitulò *Del adiuinar, y de sus especies, y del arte Magica*. Este tratado cō otros dos del mismo Autor, de *Fortuna, y Sueños*, escritos à instancia del mismo Rey, tenemos en nuestra libreria manuscritos, sy tan antiguos, que sino son originales, son del mismo tiempo de su Autor. El qual comienza: Rey *Christianissimo*, Principe de grā poder, por quanto en el tratado de los Sueños, que por tu Alteza copilē se haze mención de la aduina-

nança, e non se pusieron en el las especies del aduinar, ò aduinança: por lo qual tu Señoria me embio mādā, que dello te copilasse otro tratado, &c. En la segunda parte principal, tratando del libro que los Magos nonbran *Raziel*, de cuyo Autor, y origen dizen hartos disparates, dize hablando con el mismo Rey Don Iuan: *Este libro es aquel, q̄ despues de la muerte de Don Enrique tu como Rey Christianissimo mandaste à mi tu siervo, y sechura, q̄ lo quemasse à bueltas de otros muchos. Lo qual yo puse en execucion en presencia de algunos tus seruidores. En lo qual, assi como en otras cosas muchas parecio, y parece la grande deuocion que tu Señoria sienpre ouo à la Religion Christiana*. Despues de tratar esta materia tan peligrosa con tanto fundamento, y alteza, que a penas le igualan los suiles escritores de otros tiempos, por lo menos en lo sustācial, y sólido: muestra el zelo deste principe que siēpre le instaua à que le escriuiesse nuevos tratados bien necesarios en la rudeza, y perdiciō de aquellos siglos, aprouechados de la piedad, y doctrina de tal maestro: pues dize en el capitulo penultimo deste tratado hablado de las brujas, y sus hechizerias: *Muy poderoso Rey, tan gran desseo tengo si faze lo pudiesse, de erradicar del pueblo las tales abusiones, que non querria*



*en esta vida otra bienauenturan  
ça, si non poderlo fazer.*

§. XII.

**E** Lecto, y confirmado el Obispo se consagrò en la villa de Roa año mil y quatrocientos  
[1438. y treinta y ocho, asistiendo à la consagracion los Reyes, Principe, y Condestable intimo amigo del consagrado, y todos los Señores de la Corte. Auian sus antecessores mēguado la renta, y mesa Obispal, dādo, y enagenādo muchas propiedades, y rentas: y zeloso de su conseruacion, y aumento, obtuuo bula del Pontifice Eugenio Quarto, despachada en diez de Dizienbre deste año, que original permanece en el Archiuo Catredal, para q̄ los Abades de Parraces, y Sotos Albos, y Andres Fernandez, Canònigo de Segouia, como juezes Apostòlicos aueriguassen los daños, y restitu-yessen à la Dignidad Obispal quāto se le auia quitado.

Por estos dias en Maderuelo, villa deste Obispado, catorce leguas al Norte de nuestra Ciudad, cayeron de las nuues piedras como pequeñas almohadas, de color, y materia de toba, y tan liuia na como pluma, que no hazian daño. El Rey oyēdo, y no creyendo prodigio tantaro, enbio a vn Juā Ruyz de Agredā que lo aueriguò, y traxo algunas de aquellas piedras, admiracion de quantos las vian, y prueua verdadera de

quan inconprehensible es el poder de la naturaleza à las conprehensiones humanas.

Grādes discordias se tramauan en Castilla: todos los señores contra D. Aluaro: y el inpetuoso contra todos: y el Rey suspēso de animo, y autoridad. D. Iuan Rey de Nauarra, y su hermano el Infante Don Enrique acudieron atraidos de la esperança de recobrar sus Estados, y autoridad. Todo era hablar de paz, y preuenir guerra, juntando armas, y gente: hasta que el verano de mil y quatrociētos y treinta y nueue se cōcluyò que Don Aluaro saliesse de la Corte por seis meses, y se viniesse à Sepulueda, de la qual el Rey le hizo merced: porque Cuellar, que antes tenia, quedasse al Rey de Nauarra.

§. XIII.

**M**urió estos dias en diez y nueue de Octubre en Zaragoza la Infanta Doña Catalina, muger del Infante Dō. Enrique, y hermana del Rey, que enbio al cuñado à nuestro Obispo, y à Dō Rodrigo de Luna Prior de San Iuan, que de su parte le diessen pèsame, y consolassen: fauor que estimò en mucho, por la demonstracion. Pero ni el Rey se hallaua sin Don Aluaro, ni à este le faltauan confidentes al lado del Rey, que continuassen la memoria, y lamentassen la falta del ausente. La verdad de los palacios es el interés,

Año  
1439.



res. y aumento propio: este figuē,  
y adoran los palaciegos, y corte-  
fanos como a su Dios. El Reyno,  
y sus Ciudades padecian, y la  
nuestra mas que todas: ausente el  
Prelado faltaua freno al furor, y  
consuelo a la desdicha. Ruy Diaz  
de Mendoça, hijo (como arriba  
diximos) de Iuan Hurtado, era  
Alcaide de los Alcaçares, y solia  
fer iusticia mayor. Esto es gouern-  
nador de la Ciudad, cargos que  
solia andar vnidos: y assi los auia  
tenido supadre, y auuelo, ilus-  
tres Ciudadanos nuestrs, y Ma-  
yordomos que auian sido mayo-  
res de los Reyes: como tambien  
lo era Ruy Diaz. Don Aluaro po-  
co afecto a Ruy Diaz, gran con-  
fidente del Rey de Nauarra, auia  
enbiado, o dispuesto que el Rey  
enbiasse por Corregidor a Pedro  
de Silua, hechura de Don Aluaro,  
para con esto menguar el poder,  
y autoridad a Ruy Diaz. El qual  
al punto q̄ supo el destierro de D.  
Aluaro, juzgandole (como dessea-  
ua) caido del todo, juntó criados,  
y amigos con que hechò de la  
Ciudad al Corregidor, y sus par-  
ciales. Apoderóse de las puertas:  
y con honbre, y voz del Rey de  
Nauarra puso la Ciudad en nota-  
ble confusion, y alboroto.

§. XIV. Como Don

**S**Vpo el Rey estos alborotos  
en Salamanca, donde al pre-  
sente estaua: y no hallado modo  
para desenbaraçarle de tantos

cuidados, hizo donacion de  
nuestra Ciudad al Principe su hi-  
jo, que desde este tiempo, princi-  
pio del año mil y quatrocientos Año  
y quarenta, la poseyó, y gouernó 1440.  
como dueño soberano. Para dar  
alsiēto en las inquietudes se con-  
uocaron Cortes en Valladolid,  
que se començaron por el mes  
de Abril. Buscauanse medios de  
conueniencia entre el Rey, y los  
mal contentos; y no se hallauan.  
Todo era informes, y achaques  
contra el Condestable, y sus par-  
ciales. Contra nuestro Obispo,  
aunque amigo de los mas inti-  
mos del Condestable, nadie ha-  
bla: indicio manifesto de que la  
amistad no profanaua las aras.  
Mas el juzgado peligroso andar  
entre tantos alborotos, y por  
mas peligroso faltar a su rebaño,  
pidio licencia al Rey, que sentia  
mucho su ausencia, por faltarle  
tan buen consejo: assi lo dize su  
Coronica. Vino nuestro Obispo  
a la villa de Turégano, cámara  
suya: donde entre tres de Mayo en  
la Iglesia de San Miguel, que esta-  
ua dentro del Castillo, celebró  
Synodo Diocesano, concurriēdo  
a el Don Fernando Lopez de Vi-  
llaescusa, Tesorero de la Iglesia  
de Segouia (despues fue su Obis-  
po): Don Luis Martinez, Arce-  
diano de Sepulueda: el Bachiller  
Iuan Góçalez: Pedro Rodríguez  
de Badillo: Pedro Fernandez de  
San Martin: Alfonso Nicolàs

Gon-



Gonzalez, Teniente de Dean: Canonigos Comisarios por el Cabildo: Don Diego, Abad de Santa Maria de Parraces: el Abad de Santa Maria de la Granja (no le nombra): Pedro Martinez Prior de Santo Tome del Puerto: Juan Gonzalez, Clerigo de Sant-Iuste: Alfonso Ferrandez Clerigo de San Roman, en nombre, è como Procuradores de los Clerigos, è Vniuersidad de la dicha Ciudad de Segouia, è sus arrabales: è asssistiendo Anton Martinez de Caceres: el Doctor Iuan Garcia de San Roman: Diego Arias de Auila, y Alfonso Gonzalez de la Hoz: vezinos de la dicha Ciudad en nombre del Concejo de la Ciudad, è su tierra. En este Synodo, para remediar la ignorancia, y estrago que en las costumbres auia introduzido el comùn desafossiego, presentò el Obispo vn libro, que para instruccion de sus Clerigos auia conpuesto, con titulo de *Instruccion Synodal*: cõpendio mui docto en aquellos, y en qualesquiera siglos, de todas las materias escolasticas, y morales. El qual està manuscrito con este Synodo en el Archiuo Catedral. §. XV.

**E**N veinte y cinco de Setiembre se celebraron en Valladolid las bodas del Principe Don Enrique, y la Infanta Doña Blanca de Nauarra. Velò los nobios Don Iuan de Ceruantes, Carde-

nal de san Pedro *ad Vincula*, presente Obispo de Auila, y despues de nuestra Ciudad. Entre otras muchas fiestas, mantuu vnna justa, ò tornéo de a cauallo nuestro Ruy Diaz de Mendoça Mayordomo mayor del Rey, y el mas valiente, y diestro justador que entonces se conocia: de cuya destreza quedaron muchos discipulos en nuestra Ciudad. Justarõ con hietros azerados à punta de diamante, verdadeta guerra, causa de que muriesse muchos, y entre ellos algunos nobles, açar que entristecio el regozijo: y mas con lo que luego se diuulgò entre los Cortesanos, y de alli se derramò al pueblo, q̃ la Nucua Nobia quedaua virgen: ningun defecto ai oculto en los Principes, cuya alteza los tiene espuestos à la vista vniuersal de ojos, y discursos. Mucho menos cabò esto la reputacion del Principe Don Enrique. El qual imitando, lo que deuiera estrañar en su padre, escarmentando en daño ageno, entregaua el animo a Don Iuan Pacheco, su page, que ingratò à Don Aluaro, cuya hechura era, calidad propria de Cortesanos, ò a caso induzido de los mal contentos, persuadio al Principe dexasse la Corte, y pesada obediencia de su padre, y se viniesse à nuestra Ciudad: pues en ella, como suya, podia obrar libre, y sin dependencia. Agradòle el consejo por la liber-



bertad, y por el Autor: y venido al fin del año à Segouia, se declaró por cabeça de los alterados, firmando en la destruicion del Condestable.

§. XVI.

**E**L Rey, que huyendo del humo auia dado en la llama, perseguido de hijo, y muger, con federados ambos con sus contrarios: conociendo quanta falta le hazia el consejo, y asistencia de nuestro Obispo, se determinò à llamarle al principio del año mil  
Año y quatrociētos y quarenta y vno  
1441. à Turegano, donde siēpre auia estado sin entrar en nuestra Ciudad, por la enemistad ya declarada de Don Iuan Pacheco con D. Aluaro. Acudio el Obispo à Auila: donde al presente estaua el Rey, que se consolò de verle: y le comunicò quanto auia passado en su ausencia, y el estado presente de las cosas. Arouando el Obispo lo hecho (así lo dize la Cronica) se determinò, que el, y Don Alonso de Cartagena, nuestro Dean, y ya Obispo de Burgos cō otros dos seglares fuessen a requerir por escrito à la Reyna, Infantes, y de mas confederados, los quales juntos estauā en Arcualo, que las gentes de ambas partes se derramasen: y se nonbrasen luezes, que conpusiesen las desauencias. Poco prestò esta sugestion indecente: porque los confederados estauan tan lentidos, y

soberuios, que respondieron, que ante todas cosas saliesse el Condestable de la Corte, à la qual auia venido desde su villa de Escalona, llamado (segun dezian) del Rey. Con este mal despacho se boluieron los enbajadores à Auila. Diego de Valera, escelente en aquel siglo por la pluma, y por la espada, que como criado del Principe viuia en nuestra Ciudad, escriuió al Rey vna carta cuerda, y estimada de todos: aunque alguno del Consejo Real respondió con desprecio: *En bienos Valera dineros, y no consejos*: como si consejos prudentes no escediesse al oro, y plata. El Principe fue à Auila llamado, o rogado de su padre. Destas vistas resultò que se viesse en nuestra villa de S. Maria d. N. uia con las Reynas de Castilla, y Nauarra su madre, y suegra. Determinaronse vistas con el Rey, q̃no las quiso. Fallecio aqui primero dia de Abril la Reyna de Nauarra, fue de presente sepultada en aquel Real Conuento: de alli trasladada por los años 1480. à San Francisco de Tafalla, por disposicion de Doña Leonor su hija, y Reyna de Nauarra.

§. XVII.

**R**onpióse la guerra, primero con el Condestable, y con su hermano el Arçobispo de Toledo, en cuya comarca estauan, padeciendo aquella tierra los estragos que si fuera frontera de



Moros. El Rey, que consolo el nonbre estaua en Auila, se determinò por consejo de los que le afsistian, entre los quales sienpre estaua nuestro Obispo, à ocupar las tierras del Rey de Nauarra, viniendo à Medina del Campo: accion, que les forçò à boluer à la defensa de sus tierras, molestando la cãpaña de Medina. Por diligencias de nuestro Obispo, que desfecho de la paz, la solicitaua, se vieron el mismo, y el Conde de Alua por parte del Rey: y el Almirante, y Don Pedro, Obispo de Palencia, por parte de la liga. Por mas de dos orastrataron de medios: y sin mediar cosa alguna se apartaron. No obstante esto, la Reyna, y Principe pidieron al Rey les enbiasse à Don Lope de Barrientos para tratar con el medios de concordia. Parece buena prueua de su entereça, y bondad, que siendo amigo tan declarado de Don Aluaro fuesse admitido, y buscado por ambas partes para àrbitro de la paz. Concediolo el Rey, y cùpliolo nuestro Obispo, con desseo de mejores efectos que tuuo. Porque el Rey de Nauarra traia trato con algunos de Medina, para que le entregassen la villa, como se efectuò vispera de San Pedro al amanecer. Sintiólo el Rey: y armándose de sobresalto, se puso en la plaça, hallándose à su lado nuestro Obispo con otros Prelados, y señores. Entrada, y en

parte saqueada la villa: el Condestable, y su hermano huyeron por auiso, y orden del Rey. La Reyna, y Principe mandarò que saliesse de la villa todos los parciales, y confidentes de Don Aluaro, y entre ellos Don Lope, nuestro Obispo: à quien ya el Principe mostraua desaficion; olvidado del nonbre, y obligaciõ de Maestro, por inducciõ (segun se dezia) de Dõ Iuan Pacheco, que le queria menos amestrado, ò por amigo de Don Aluaro, ò por todo junto. §. XVIII.

**N**onbraronse por juezes la Reyna, Principe, Almirante, y Conde de Alua; que con nonbre de concordia pronunciaron: que Don Aluaro no pudiesse entrar en la Corte, ni escriuir al Rey en seis años: golpe q̃ sintió cõ alteraciõ grãde d' animo. A nuestro Ruiz Diaz de Mendoça señalarò cinquenta mil maravedis de renta en reconpensa de la Alcaldia de nuestro Alcaçar, que el Principe dio à Don Iuan Pacheco. Casaronse los dos hermanos Aragoneses; viudos: Don Iuan, Rey de Nauarra, con Doña Ioana Enriquez, hija del Almirante Don Fadrique, de cuyo matrimonio nacio adelante el Rey Catolico Don Fernando. El Infante D. Enrique casò con Doña Beatriz Pimentel, hermana del Conde de Benauente. Concluidas estas cosas, se boluio el Principe a su Ciudad



Año  
1442. dad de Segouia al principio del año mil y quatrocientos y quarenta y dos. Nuestro Obispo, conocida la defaición de su Principe, y dicipulo, y oposicion de Pacheco, escarmentando prudente en los desassosiegos de su antecessor Don Iuan de Tordesillas, tratò permuta con el Cardenal Ceruantes, presente Obispo de Auila. Antes que dexasse el Obispado, auiendo dado por ninguna en contradictorio juicio la donacion que su antecessor auia hecho al Abad, y Canonigos de Parraces, de la casa, y Conuento de Sã Pedro de las Dueñas, como diximos: el Obispo Don Frai Lope estando en Santa Maria de Nieua en diez y ocho de Agosto deste año la dio à la orden de Santo Domingo con acuerdo, y consentimiento del Dean, y Cabildo de Segouia. Replicò Parraces: y el Obispo ganò breue Apostólico para que su sucesor determinasse la causa, como adelante diremos.

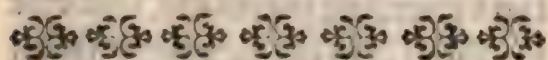
§. XX.

**E**fectuose en fin la permuta, assignandose al Cardenal Obispo de Auila mil doblas Castellanas sobre el Obispado de Osma, con licencia del Pontifice, y consentimiento de Don Roberto d Moya su Obispo. Assi lo dizen las Corónicas: y es cierto que fue assi. Mudose Don Lope de Barrientos de nuestra

silla à la de Auila: de aquella fue promouido à la de Cuenca, no auiendo querido el Arçobispado de Santiago: y auiendo gouernado el Reyno de Castilla en los vltimos dias del Rey Don Iuan segundo, y asistido muchos años al Rey Don Enrique Quarto, siendo Canciller mayor de Castilla murio año 1469, en ochenta y siete de su edad. Yaze en el Hospital de San Anton de su Patria Medina del Campo, illustre fundacion suya: varò tan famoso en los siglos, que queriendolos Medineses, poco atentos à tan venerable memoria, vnir este Hospital con otros: y proponiendolo al Rey Don Felipe Segundo, respòdio enfadado: *Esse Hospital no os pide nada, ni vosotros se lo dais. Tcon lo que tiene oscura vuestros enfermos. Dexadle conservar la memoria de su fundador, que la ai muy grande de sus graues, y honrados seruicios, y buenas obras.* Respuesta, y reprehension de Principe en todo cuidadoso. En su testamento mandò la mitra rica à nuestra Iglesia de Segouia, porque la hizo siendo su Obispo. Escriuio este gran Prelado, y Doctor la instruccion Synodal, ò tratado de Sacramentos, y materias morales: y despues los tratados, que arriba referimos de Fortuna, de Sueños, y de Magia: obras inportantes, y muy doc-



tas. Tambien escriuió vn trabajado indice (que vulgarmente llamamos *tabla*) á la suma Teologica de San Antonino de Florencia. Tres tratados de estos tenemos en nuestra libreria: los dos (instruccion, y indice) emos visto, y permanecen en este Archiuo Cathedral de Segouia, manuscrito todo: porque (segun entēdemos) nada se à impresso hasta aora, por lo menos con nonbre de su verdadero autor. En la historia Dominicana se escriue que escriuió vn tratado intitulado *Llave de la sabiduria*.



## CAPITVLO XXX.

*Cardenal Ceruantes Obispo de Segouia.*

*Batalla de Olmedo.*

*Fundaciō del Cōuēto del Parral.*

*Prinilegio del mercado franco.*

*D. Luis Osorio de Acuña, Obispo de Segouia.*

*Nacimiento de la Reyna D. Isabel.*

*Muerte de D. Aluaro de Luna: y del Rey D. Iuan Segundo.*

§. I.

**D**ON Iuan Ceruantes natural de Galizia, o (segun algunos) nacido en Lora, villa de Andalucia, de padres Gallegos, siendo mui docto en derechos, y Arcediano de Seuilla, fue crea-

do Cardenal con titulo de *San Pedro ad Vincula* por Martino Quinto en 24. de Junio de 1426 años. Administrado el Obispado de Auila, y auiedo permutado cō nuestro Obispo, estando en Turgano en veinte de Dizienbre deste año 1442. en virtud del breue que (como diximos) auia ganado su antecessor, pronunciò sentencia dando por ninguna la donacion que Don Iuan de Tordesillas auia hecho al Abad, y Canonigos de Parraces de la casa, y Conuento de San Pedro de las Dueñas, confirmando la que Dñ Lope de Barrientos auia hecho à la Religion de Santo Domingo. Y conguientemente en diez y seis de Enero del año siguiente mil y quatrocientos y quatenta y tres despachò executoria con requirimiento al Rey, Principe, Prelados, y señores, para que hiziesen cūplir la sentencia, como se hizo, quedando los religiosos en quieta posesion del Conuento.

Año  
1443.

En la Corte, y Reyno todo era reboluciones. El Principe Don Enrique sintiendo que los Aragoneses tomassen tanta mano, trataua de restituir à Don Aluaro en la gracia de su padre. Vn valido no podia causar al Principe heredero el temor que vn primo, y Rey de Nauarra; que nunca quito soltar aquel Rey-

no



no dotal al Principe D. Carlos, su legitimo sucessor. D. Lope de Barrientos, ya Obispo de Auila, juntô, y concertô en Tordefillas à Rey, y Principe en prouecho de Don Aluaro, y desafosiego común: porque el Principe juntô su gente; y el Rey de Nauarra la suya: dexando al Rey de Castilla en Portillo en poder, ô (por mejor dezir) prision del Conde de Castro, que hizo seguridad de guardarle hasta que boluiessen. Bien sentia el Castellano la desdicha; pero su passion, y los pecados del pueblo estorbauan el remedio.

§. II.

Año  
1444.

**P**assaua esto mediado el año mil y quatrocientos y quatro. Supo el Rey que el Cardenal Obispo nuestro estaua en Mojados, villa suya en la ribera del rio Cega dos leguas al Oriente de Portillo; fingio salir à caça: acompañòle el Conde de Castro Alcaide de su guarda: acercaronse à Mojados, y el Rey dixo queria ir à comer con el Cardenal. El qual, auisado salio à recibir à su Rey, agradeciendo el fauor, y regalando à tan grati conbidado. Sobre mesa dixo al Conde se boluiesse à Portillo, que el nõ queria boluer allà. Durmio aquella noche en el palacio del Obispo: y el dia siguiente partiò à Valladolid, cuyos vezinos le recibieron con tanta lealtad, y alegria, como el mismo Rey sinifi-

ca en vn priuilegio que les dio por este, y otros seruicios año 1453.

No consta que le acompañasse nuestro Obispo, que sin duda andaua visitando su Obispado, que en tienpos tan estragados lo auria bien menester.

El Principe, y Rey de Nauarra se dieron batalla junto à Parapliégá: y desparcidos con la noche, el Nauarro huyó à su Reyno, y el Principe buelto à Castilla se juntô en Dueñas con su padre, y con Don Aluaro: junta que derramò los confederados, acudiendo cada vno à fortalecerse en sus estados. El Rey de Nauarra, señor en fin poderoso, boluio à entrar por el Reyno de Toledo con seiscientos peones, y quatrocientos caualllos al fin de Febrero del año siguiente mil y quatrocientos y quarenta y cinco. Queriendo el Año Rey Castellano refrenar estos 1445: principios vino al Espinar à recoger las gentes de ambas Castillas. Estando alli murio en Villacastin la Reyna Doña Maria su muger, con achaque, y muestras de veneno. Fue lleuada à sepultar à Guadalupe.

§. III.

**P**assò el Rey à Madrid, y de alli à Alcalá, dõde estaua el Rey de Nauarra, reforçado ya cõ la persona, y gēte de su hermano Don Enrique. El Castellano estaua en la misma villa de Alcalá, y



los Aragoneses atrincheados en la cueita de Alcalá la Vieja. Sin romper batalla partieron los Aragoneses à Castilla la Vieja, y el Rey en su seguimiento. Encerraronse en Olmedo, villa del de Nauarra. Cercòlos el Castellano, y en diez y nueue de Mayo (vn manuscrito de aquel tienpo que tenemos en nuestra libreria dize que en veinte) el Principe Don Enrique con cinquenta ginetes se acercò al muro: salieron a escaramuçar otros tantos; pero reforçados por las espaldas de los hombres de armas. Por este recelo, y ventaja se retiraron los Castellanos a rienda suelta: cargaron los Aragoneses saliendo toda su gente a la campaña con solas dos horas de Sol, confiados, sin duda en el refugio de los muros, confianza que siempre acobarda. Irritados los Castellanos enuistieron con tan buen corage, que desbaratados los Aragoneses, huieron tan medrosos, que hasta entrar en Aragón no entraron en poblado. El Infante Don Enrique herido en vna mano murió en Calatayud. A otro dia despues de la vitoria, en la tienda de Don Aluaro de Luna, porque auia salido herido en la pierna izquierda, se determinò que los bienes, y estados de los rebeldes se confiscassen. Quería el Principe escetar al Almirante, sien-

do el mas culpado. A todos parecia mala consecuencia, y exemplo, perdonar la mayor culpa. Tò mòse la villa de Cuellar, que era del de Nauarra, y passando a cercar à Simancas, se vino el Principe à Segouia, acción de mucha sospecha. Llegò el Rey à Santa Maria de Nieua. Declarò el Principe por medios de su valido Dñ Iuan Pacheco, que se le diessen ciertos pueblos, laèn, Càceres, Ciudad Rodrigo, y Logroño, que antes se le auian prometido: y para el Pacheco Barcarrota, Saluatierra, y Salualeon, fronterizos à Portugal: y que no se procediesse contra el Almirante, confidente suyo. El Rey, aunque fentido, se acomodò con el tienpo, y con el hijo, que acompañando al padre à Simancas, Rioseco, y Benauente, dexò por gouernador en nuestra Ciudad à Don Pedro Giron, hermano de Don Iuan Pacheco. §. IIII.

**P**Resto dio el Principe buelta, dexando al Rey en Astorga, donde llegò Don Pedro de Portugal con dos mil peones, y mil y seiscientos caualllos Portugeses en socorro de Castilla. Allí Don Aluaro concertò casamiento de su Rey, viudo de cinco, ò seis meses, con Doña Isabel de Portugal, hija del Infante Don Iuan, con disgusto manifesto del mismo Rey, à tanto estremo llegò la passion, hijos



hijos ai menos obedientes a sus padres, que este Rey lo fue à este vassallo, si bien hazen esta causa mui principal del aborrecimiento que cõcibio despues. Aunque de presente passando à Auila le hizo elegir Maestre de Santiago: y à Don Pedro Giron de Calatrava, por intercession del Principe, que se estaua en nuestra Ciudad acogiendo algunos de los confederados fugitiuos, cõ harto recelo, y disgusto de su padre. Capituláronse entre los dos algunas cosas mal dispuestas, y peor cumplidas: entre ellas vna, que el Principe desocupasse à Ruiz Diaz de Mendoça las casas en que sienpre viuia, sitio incluso hoy en la Iglesia mayor desde las gradillas a la puerta de Sã Frutos. Al principio del año mil y quatrocientos y

Año  
1446.

quarenta y seis partio el Rey a cobrar à Torrija, y Atiença, que bien guarnecidos permanecian por el Rey de Nauarra. Para sossegar a los Señores se hizieron mercedes demasiadas. Diose à Don Ynigo Lopez de Mendoça el Real de Mançanares, que tanta sangre, y pleitos auia costado à nuestra Ciudad: y desde entonces perdio del todo su posesion: inconstancia perpetua de las cosas humanas.

§. V.

**L**A fundacion del illustre Conuento del Parral se à

escrito hasta aora con variedad: assi en quanto a su verdadero fundador, como en el modo, y año de su fundacion. Vnos hazen fundador à Don Juan Pacheco, en cumplimiento de vn voto hecho à S. Maria del Parral hermita de mucha antiguedad, y deuocion, en sitio, donde saliendo a vn desafío le acometió su enenigo acompañado de otros dos: y viendose Pacheco solo, desnudando el estoque acometio con valor diciendo.

*Traidor no te valdrá tu traicion: pues si vno de los que te acompañan me cumple lo prometido, quedaremos iguales.* La confusion, y desconfiança que esta estratagemá causò en los contrarios le dieron lugar a herir a los dos mortalmente, huyendo el tercero, y viendose vencedor prometio a la Madre de Dios, a cuyo fauor se auia encomendado, fabricar vn sumptuoso templo, en cuyo cumplimiento dizen que fabricò este Conuento. Otros, y los mas, escriuen que le fundò el Principe Don Enrique, aunque en nonbre de Don Juan Pacheco, por escusar la murmuracion de que en vida del Rey su padre, antes de heredar, leuantaua fabricas. En esta diuersidad de opiniones escriuiremos el hecho



cho como consta de instrumentos autènticos que emos visto, y permanecen en el Archiuo del te Conuento. Los quales (segun parece) no vieron Siguença, ni Caluete, aunque hijos suyos: causa de que no diessen à sus historias la luz que pide el encargo de escriuirlas. §. VI.

Año  
1447.

**A**ño pues de mil y quatrociētos y quarenta y siete en q̄vā nuestra Historia, Lunes veinte y tres de Enero, en Cabildo, concurriendo Don Fortun Velazque, Dean: Don Luis Martinez, Arcediano de Sepulveda: Don Alfonso Garcia, Arcediano de Cuellar: Don Gonçalo Gomez Chantre: y muchos Prebēdados: Don Fernando Lopez de Villascusa, Tesorero en la misma Iglesia, y Capellā mayor del Principe presentò la carta siguiente.

*El Principe, Dean, è Cabildo de la Iglesia de la mi Ciudad de Segouia, yo fablè por mi Capellan mayor, Tesorero de aquella, algunas cosas cumplideras al seruicio de Dios, è mio. E yo vos ruego, è mando que le creades: è aquello pongades en obra. En lo qual me faredes singular placer, è seruicio. De Olmedo à veinte vno de Enero.*

Despues desto està escrito de letra del mismo Principe lo siguiente: *Deã, è Cabildo, amigos, ruegonos que esto se haga. De mi mano.* En cuya consecuencia el

Tesorero propuso al Cabildo como el Marques de Villena Don Juan Pacheco desseaua fundar en Segouia vn Conuento de la religion de San Geronimo, fundada, ò restaurada en España por Frai Hernando Yañez con Frai Pedro Fernandez Pecha, y Frai Alonso Pecha, Obispo de laen, hijos ambos de Fernā Rodriguez Pecha, y Eluira Martinez, ilustre Señora Segouiana, y el Obispo fundador nacido en Segouia, impulso grande para que el Conuento, y su fundacion fuesse bien recibida en su patria: Que el sitio mas à propósito parecia la hermita de nuestra Señora del Parral, suplicaua al Cabildo, dueño de hermita, y huertas, le hiziesse fauor de darsela para tan buen propósito con las huertas, casas, y posesiones que la cercauan: prometiēdo entera satisfacion. Remitiöse la respuesta al dia siguiente, en que determinaron que el Dean fuesse à Olmedo à besar la mano al Principe, y tratar del caso. Viendo el Tesorero el negocio menos corriente que desseaua, partio cō secreto y presteza à Olmedo. Y vltimo de Enero boluio al Cabildo con dos cartas: la primera. *El Principe, Cabildo de la mi Ciudad de Segouia con mi Capellan mayor os escriui este otro dia sobre razō de la hermita de nuestra Señora del Parral, como vistes: è de su tardā*



ca allà se conjetura que en el negocio poneis alguna dificultad, por q̄ vos ruego q̄ no la pōgades. Pues ciertamēte se darà orde como esta Iglesia no reciba lesion, ni daño alguno, ni espenſa. E auerlo he en señalado seruicio que aina, è con buena espidicion me respondades con el dicho mi Capellan mayor, porque yo prouea como cumple a mi seruicio. De Olmedo à veinte y ocho de Enero. Yo el Principe.

Otra carta del Marques, q̄ dezia. Cabildo de la Iglesia de Segouia, Señores, è amigos ya sabedes en como el Principe mi Señor os escriuio con su Capellan mayor rogando vos quisiessedes dar la Iglesia de Santa Maria del Parral para edificaciō de vn monasterio de Geronimos, q̄ con la gracia de nuestro Señor yo entiēdo fazer. E q̄ vos seria dada satisfacion razonable. En lo qual diz que pusistes alguna dificultad. E por q̄ este fecho como vedes es tan licito, è honesto: è por dar lugar a mi deuocion, yo vos ruego. epido de gracia que querades condescender a lo que el Capellan mayor de parte del Principe vos dixo: è segun que agora su Señoria vos escribe. Nuestro Señor vos aya todos tiēpos en su guarda. De Olmedo à veinte y nueue de Enero.

§. VII.

**L**Eidas estas cartas respondio el Cabildo que el Deā tenia comisiō, y poder para este nego-

cio: y auia partido à Olmedo. Donde, sentida la dificultad, se determinò que el Marques viniesse con el Dean à Segouia: y con los amigos, y confidentes que en Cabildo, y Ciudad tenia, encaminasse el negocio. Asſi se hizo entrando en Cabildo en once de Febrero aconpañado de Alonso Velez de Gueuara, y Andres de la Cadena, Alcaldes: y Pedro de Tapia, y Pedro de Torres, Regidores con otros muchos. El Deā refiriēdo lo passado cōcluyò como estaua tratado q̄ el Cabildo diesse la hermita, y lo demas: y el Marques entregasse vn priuilegio rodado del Señor Rey Don Juan de diez mil maravedis de juro cada año en fauor del Cabildo sobre las alcaualas de Aguila-fuente, villa entonces (como dexamos escrito) del mismo Cabildo. Sobre estos tratos se atrauesaron algunas dificultades, que vencidas con diligencia, y tienpo propuso el Dean en Cabildo en veinte y dos de Julio las capitulaciones siguientes.

I. Que el cōtrato se hiziesse con el Señor Rey; no con el Marques. Y su Alteza hiziesse luego despa-

char su priuilegio rodado de los diez mil maravedis sobre las alcaualas de Aguila-fuente con toda seguridad de perpetuidad, y antelacion a otra qualquiera situacion, ò finca.

II. Que asſi mismo su Alteza ganasse



nasse Bula del Pontifice Romano para seguridad, y validacion del contrato.

III. Que de todo se diessse quenta à nuestro Obispo, Cardenal ya Hostiense, y ausente en Seuilla,

para que lo aprouasse, dando licencia, y poder para su execucion.

Para esto nonbrò el Cabildo al Arcediano de Cuellar, que partio à Seuilla, y boluio con la respuesta siguiente del Cardenal Obispo.

**D**Ean, è Cabildo, Caros amigos, el Cardenal de Hostia vos mucho enbiamos à saludar, como aquellos que mucho amamos. Vna letra que con el Arcediano de Cuellar nos enbiables recibimos. E vimos vn memorial de ciertas cosas que en el nos enbiables demandar. E quanto à lo cõtenido en vuestra letra, que es que deseades nuestra presençia, è que por la gracia de nuestro Señor Dios todos los Beneficiados de la Iglesia viuián honestamente sin escándalo, ò mal exenplo. Lo primero vos mucho agradescemos. E de lo segundo creed que auemos mucha consolacion, è gloria. E assi afectuosamente vos rogamus, è mã damos, que con la gracia de nuestro Señor vos esforceades a perseuerar en este santo proposito. Iten quanto al primer capitulo del memorial que es sobre la ereccion del monasterio de santa Maria d'l Parral, vista la buena deuocion del señor Marquès: y acatando la Religion de san Geronimo està ya en mucha veneracion por la honesta vida de los Religiosos de ella, à Nos place de buena voluntad. E porque mejor se haga enbiamos allà comission para nuestro Prouisor, ò en su ausencia para el Dean, è para el dicho Arcediano, ò à cada vno de ellos. Pero considerando la fabrica de la dicha Iglesia, nuestra voluntad seria que estos diez mil marauedis, que el Marquès dà se aplicassen à la dicha fabrica, que à vosotros casi no se sintiria: è la fabrica auria alguna ayuda para ornamentos: de los quales (como sabedes) està mui menguada, è esto quanto mas afectuosamente vos rogamus. E nuestro Señor vos aya en su santa guarda. Con nuestro sello secreto. De Seuilla à veinte y tres de Agosto.

Firma

Don Iuan por la miseracion diuina electo confirmado de Hostia Cardenal de la santa Iglesia de Roma, è perpetuo Administrador de la Iglesia de Segouia.

§. VIII.

**C**On esto, y otras disposiciones, lucues siete de Dizienbre, Alonso Gonçalez de la Hoz Regidor de nuestra Ciudad, y Se-

cretario del Principe entrò en Cabildo, y en nonbre del Marquès entregò el priuilegio Real de los diez mil marauedis de juro. Con el Secretario entrò tambien en Cabildo



bildo Frai Rodrigo de Seuilla Prior presente del Conuento de San Blas de Villauiciosa, y despues primer Prior del Parral, y presentò vna catta patêre de Frai Esteuan de Leon Prior de S. Bartolome de Lupiana, y consiguiê remente General dela Ordê, despachada en siete de Agosto deste año, para recibir la casa, y fundar el Conuento. Quedò con esto asentado que la entrega se hiziesse con toda solenidad el Domingo siguiente diez de Dizienbre. En el qual vino à Prima à la Iglesia mayor el Principe aconpañado del Marquês, y de Don Pedro Giron su hermano, ya Maestre de Calatraua, el Obispo de Ciudad-Rodrigo, y muchos caualleros de Corte, y Ciudad: concurrierò tambien las Cruces, y Clerecia. Y en solene procession en que iuan el Prior, y Frailes, a quien auia de hazerse la entrega, llegaron à la hermita, a cuya puerta principal se ratificaron los autos passados. El Dean traspassò la posesion de la hermita, y aderentes: y Nuño Fernandez de Peñalosa Canonigo, y Prouisor por el Cardenal Obispo, la erigio en Conuento. Còcluyêdose esta fundaciò, escrita aqui tã por menudo, por la variedad còq̃ hasta aora se à escrito.

Sobreuinieron tantas rebo- luciones, que ni Principe, ni Marquês se acordaron de la fundacion por algunos años, ni

de la estrechura, y necesidad que passauan los religiosos abitando ynas casillas que hoi permanecen cien passos al Poniente de la Iglesia: tanto que estuuiêrò determinados à desanparar la fûdacion, si algunos caualleros de nuestra Ciudad no los detuuiêran, socorriêdo su pobreza, y en particular los de la Hoz: hasta que heredando el Principe se començò la fabrica, y llegò à la perfeccion que hoi tiene: que sin dudas de las mas acabadas, y bien dispuestas de la Orden: sustentando de ordinario de quarenta à cinquêta religiosos, y los ministros, y criados necessarios.

§. IX.

**S**u sitio es en el valle que nuestra Ciudad tiene al Norte, de cuyos aires frios defienden la casa vnos peñascos que tiene a las espaldas: gozando en aquel valle de Soles enteros de inuierno, y en el verano del rio, y alamedas tan amenas, que dieron ocasion al refran, *De los Huertos al Parral paraíso terrenal*. Los peñascos que hazen espalda à la casa brotan copiosas fuêtes de aguas perenes, y tan saludables, que lo mas de la Ciudad beue dellas, despreciando otras muchas, y muy buenas de que goza su distrito. Reparten se en arcaduzes, y fuentes con mucha vtilidad, y serui- cio de casa, y huertas. Ganò el Principe gracia de muchas rêtas



eclesiasticas à este Conuento en prestantos, tercias, y raciones de pueblos comarcanos: y diole priuilegio de doziētos carneros en el passo de la venta del Cojo. Diole asì mismo muchas reliquias, y ornamentos, y entre ellas la venerada reliquia de la espalda de Santo Thomàs de Aquino, de mucha deuocion, y certeza. La qual año 1438. con orden del Rey de Francia, y bula del Papa Eugenio Quarto sacaron los Frailes Dominicos de Tolosa con mucha solenidad, y cōcurso del mismo sepulcro del Santo, y la entregaron con la bula à los Embajadores que para ello auia enbiado nuestro Rey Don Iuan, deuotissimo deste Santo, por auer nacido en vispera de su fiesta, como diximos año 1405. Esta preciosa joya dio Don Enrique à este Cōuento año 1463. como consta de su Real cedula que original emos visto, y guarda hoi Don Rodrigo de Tordefillas sucessor del Maestresala. Yo el Rey. Mando à vos Rodrigo de Tordefillas mi Maestresala que de qualesquiera joyas que por mi mandado teneis en los mis Alcaçares de la mui noble, è leal Ciudad de Segouia, dedes luego al Prior, y Conuento de Santa Maria del Parral de la dicha Ciudad vna cadena de oro que pesa tres marcos, dos onças, è tres ochauas: laquales de ley de oro de

doblas zeēs, de sechura Frãcesa. La qual dicha cadena es mi merced que vos dedes al dicho Prior, y Conuento del dicho Monasterio para guarnecer la reliquia de la espalda de Santo Thomàs de Aquino. La qual reliquia asì mismo vos mando que dedes, y entreguedes al dicho Prior con Bula de nuestro mui Santo Padre, que habla de la misma reliquia. E dadfela luego, è tomad carta de pago del dicho Prior de como recibe de vos lo susodicho. Con la qual, è con esta mi aluala mando à mis contadores que vos lo reciban, è passen en quenta. E non fagades ende al. Fecho a postrimero dia del mès de Abril año M.CCCC.LXIII. Yo el Rey. E yo Iuan de Ouiedo Secretario del Rey mi señor lo fize escriuir por su mandado.

Recibiòlo el Prior Frai Andres d Madrigal, y dio recibo. En agradecimiēto de tãtos fauores, los religiosos deste Cōuēto ofrecē por el descanso eterno deste Principe los sacrificios, y sufragios siguiētes. Cada dia la primera Missa, que llamã del Alua. Todos los nouicios cada dia del año de nouiciado el oficio de difuntos: y en cantando Missa, las diez primeras. El Conuento cada año vn oficio de difuntos en su dia: y otro dia de Santa Lucia. Los Reyes Catolicos dieron à este Conuento la granja de San Elifonso junto al bosque Real de Valsahin.



§. X.

**E**N tanto que esto passaua en nuestra Ciudad, el Rey auia acudido à Soria, à sossegar los mouimientos que Aragon hazia por aquella parte. Auísado de que los señores de Castilla se confederauan boluio a tener la Nauidad fin deste año à Valladolid: y despues de algunas diferencias se vieron Rey, y Principe junto à Tor-desillas en once de Mayo del año siguiente mil y quatrocientos, y quarenta y ocho. Donde por induccion (segun se dixo) de ambos validos Luna, y Pacheco, fueron presos muchos señores del Reyno, y entre ellos Don Fernan do Aluarez de Toledo, Conde de Alua, y Pedro de Quiñones, que fueron traídos al Alcaçar de nuestra Ciudad, y entregados à Diego de Villaseñor, teniēte de Alcaide por el Marquès. Buelto el Principe à nuestra Ciudad se hallaua tã seruido de nuestros Ciudadanos, que En quatro de Nouiembre, arrendiendo (como dize) a los muchos seruicios que le auian hecho, y hazian: y à los muchos trabajos que por servirle auian pasado, y passauan, les concedio priuilegio de mercado franco cada Lunes, para que de quanto mueble se vendiesse (por naturales, o estrangeros) esceto la carne del peso, y vino de tabernas, no se pagassen alcavalas, portazgos, eminas, almotazenazgos, alguacilaz-

gos, ni otro tributo alguno. Reuallidò este priuilegio año 1473. en primero de Março. Confirmaronle todos sus sucessores, y la posesion continuada hasta hoi.

El año siguiente mil y quatrocientos y quarenta y nueue en 1449. Año Toledo, sobre cobrar vn tributo que con nonbre de enpréstido auia ordenado Don Aluaro de Luna, que estaua en Ocaña, se alborotò el vulgo tan furioso, que cerrando las puertas al Rey, que desde Benaunte auia acudido à remediarlo; auisaron al Principe fuesse à entregarse de aquella Ciudad. El qual con poca prouidencia, queriendo gouernar de presente parte del Reyno, aunque alborotado; mas que esperar à heredarle todo entero, y pacifico desauenido con su padre; quando inportaua autorizarle con su obediencia; y no aumentar con su inobediencia las inquietudes del Reyno, culpa, sin duda, por que el padecio tãtas siendo Rey, partio de nuestra Ciudad à Toledo: donde viendo que Pedro Sarmiento en los alborotos de aquella Ciudad auia hecho las mayores tyrantias, y crueldades que tyrano à executado en pueblo alguno, deuiendo, como Principe justo, anparar à los miserables; dio seguro, y anparo al tyrano: para que con su gente, y quanto auia robado se viniesse à Segouia: si biē personas, y haziēdas presto pa-



pararon en mal, efecto de la injusta posesion, y de las muchas maldiciones de sus verdaderos, y afligidos dueños. §. XI.

**A**l fin deste año nuestro Obispo Cardenal Don Iuan Ceruantes fue promouido al Arçobispado de Seuilla. Por su promocion presentò el Rey para Obispo nuestro à Don Luis Osorio de Acuña, varon de igual nobleza, y valor, hijo de Iuã Aluarez Osorio, progenitor de los Marqueses de Cerraluo, y Doña Maria Manuel su muger. No queria el Pontifice Nicolao Quinto confirmar la presentacion que pretendian, y consiguieron los Reyes de Castilla en las Iglesias de sus Reynos, causa de q̃ el presentado escusasse el titulo de Obispo, intitulan dose *Administrador de la Iglesia de Segouia*: y assi le nõbrã las historias, y escrituras destos años. Buelto el Principe à nuestra Ciudad año mil y quatrocientos y cinquenta, Don Pedro Puertocarrero page suyo, con asomos de valido, achacò à Don Iuan Pacheco vna pesada culpa, cuyo remedio consistia en la prision del culpado, que sagaz, ò mal seguro colunbrò el trato, y que el Principe le admitia: y le reforçauan el Obispo Barrientos, Don Iuan de Silua, Alferez del Rey, y el Mariscal Pelayo de Ribera. Presentida la tenpestad se retirò de palacio con achaques de poca

salud. Yendo vna noche con el Alcalde Baeça, llamado el Brauo, à la posada del secretario Aluar Gomez de Ciudad Real, confidete suyo, a tomar auiso, y consultar sus cosas, les salieron Martin Fernandez Galindo, y Gonçalo de Sahauedra con gente, y les dixeron se diesse à prisiõ. El Alcalde se boluio à Pacheco, fingiendo ser su criado, y le dixo: *Iuan llama a essos que quedã ai atras, veremos como nos prenden estos*: cautela con que los ministros creyerõ que se auian engañado: y Don Iuan Pacheco conociendo el mal estado de sus cosas se retirò a la Calongia, sitio (como emos dicho) fuerte entonces: donde se cerrò, y barreò con gente, y armas; padeciendo nuestra Ciudad grandes alborotos en esta ocasiõ, como en otras muchas deste tiempo, y los siguientes. Desde alli alcançò seguro para irse à Turégano: y por medios de Alõso Gonçalez de la Hoz, secretario del Principe, tratò de casar al Puertocarrero con Doña Beatriz Pacheco su hija de ganancia: y que el Principe los hiziesse Condes de Medellin, que era suyo, y le dio en dote à la hija. Enfalmada esta llaga partio de Turégano para Toledo, donde estaua Don Pedro Giron su hermano.

§. XII.

**F**eliz fue para España el año Año siguiente mil y quatrocientos 1451.



Año 1451. tos y cinquenta y vno con el nacimiento de la Infanta Doña Isabel, Reyna que despues fue de otros Reynos. En quanto al lugar, y dia de su nacimiento, passa lo siguiente: Fernan Perez de Guzmán en la historia deste Rey dize: *En este tienpo en xxiii. de Abril del dicho año 1451. nacio la Infanta Doña Isabel, que fue Princesa, y despues Reyna, y señora nuestra.* De lo qual se colige que esto se escriuio muchos años despues quando ya reynaua la Reyna D. Isabel, y ácafo era ya difunta: y no dize el lugar dōde nacio. Fernādo del Pulgar, ni Antonio de Nebrija no escriuieron el año, ni lugar del nacimiento desta Señora. Lucio Marínco Sículo en la Historia de España que escriuio por los años 1520. y dedicō al Enperador Don Carlos, dize: *Naciola Reyna Doña Isabel en Madrigal año 1449. errando el año, como el lugar.* Garibai, y Mariana dizen, que nacio en Madrigal este año 1451. en 25. de Abril. El origen verdadero de Historias antiguas son los Archiuos. En el de nuestra Ciudad permanece original la carta siguiente en forma de cédula, como entōces se vsaua, copiada aqui cō toda puntualidad.

YO EL REY.

*Enbio mucho saludar à vos el Concejo, Alcaldes, Alguacil, Regidores, Caualleros, Escuderos,*

*Oficiales, è Homes buenos de la Ciudad de S E G O V I A, como aquellos que amo, è de quien mucho fio. Fago vos saber que por la gracia de nuestro Señor este lueves próximo passado la Reyna Doña Isabel mi mi cara, è mi amada muger encaescio de una Infanta. Lo qual vos fago saber porque dedes muchas gracias à Dios: assi por la deliberacion de la dicha Reyna mi muger; como por el nascimiento de la dicha Infante. Sobre lo qual mandè ir à vos à Iuan de Busto mi Repostero de camas, leuador de la presente. Al qual vos mando dedes las albricias: por quanto le To fize merced dellas. Dada en la villa de M A D R I D à xxiiij. dias de Abril de LI.*

El lueves señalado en la carta por dia del parto fue xxii. de Abril, dia proximo antecedente à la data, conforme al cōputo, y letra Dominical, que aquela año fue C. Y assi consta claro auer sido el parto en Madrid. pues la distancia de Madrigal à Madrid no puede ajustarse à tãta estrechura de tienpo. §. XIII.

**E**L año siguiente mil y quatrocientos y cinquenta y 1452. dos se diuirtio la guerra de Castilla à Navarra: solo en Andalucia, y Murcia fueron vencidos los Moros en dos refriegas con ventaja, y reputacion de los Capitanes, y vāderas Christianas. Siguió



el año cinquenta y tres, infaulto por la pérdida de la gran Ciudad de Constantinopla, que en veinte y nueue de Mayo entraron, y saquearon los Turcos con miserable estrago de la Christiandad.

Año 1453. En Castilla se disponia vna grã mudança de cosas: el Rey estaua ya persuadido, ô cansado del soberuio proceder de Don Aluaro de Luna, dio oidos à su prision, executada en Burgos à cinco de Abril. Presto fue lleuado à Portillo: y el Rey partio a tomar sus estrados. Doze Iuezes, nonbrados para el caso, fulminarõ el processo, y pronunciada sentencia fue lleuado a Valladolid, en cuya plaça en cinco de Julio le fue cortada la cabeça en publico cadahalso en edad de sesenta y tres años: assonbrandose la miſma fortuna de ver desanparado tres dias à la li mosna comun el cuerpo descabeçado del que pocos dias antes era dueño de los Reynos de Castilla: y en fin fue sepultado por los hermanos de la Misericordia en San Andres, enterramiento de los justiciados: escarmiento bastante para validos; si para ellos puede auer alguno que baste El Rey cobrada Escalona, villa de Don Aluaro, vino à Auila donde llamò al Obispo de Cuenca, y al Prior de Guadalupe Frai Gonçalo de Illescas, determinado à nonbrarles gouernadores: determinòse

que las Ciudades se encargassen de recoger las rentas Reales, escusando la polilla infernal de arrendadores, y cobradores: y que el Rey entretuuiesse à sueldo ordinario ocho mil cauallos para sossegar los vassallos, y resistir los estrangeros: principios, y esperanças de mejor gouierno. Enfermò el Rey quedando con vnas penolas quartanas; y esperando mejorar con nuevos aires passò à Medina del Campo, y de alli à Valladolid: donde en treinta de Setiembre confirmò à nuestra Ciudad *Por les fazer bien, è merced, è por se lo auer suplicado, è pedido por merced el Principe Don Enrique su mui caro, è mui amado fijo primogénito heredero, cuya era la dicha Ciudad*, los priuilegios que sus antecessores la auian dado de que quantos abitassen Ciudad, y Arrabales no pagassen pedidos, ni monedas ningunas, aunque fuessen foreras. Y lo confirmò en Valladolid en veinte y seis de Março del año siguiente 1454. Todo consta del priuilegio rodado de confirmacion, que original permanece en el Archiuo de nuestra Ciudad, confirmado de tantos

Prelados, y ricos hombres,  
quantos no emos visto

en otro algu-  
no.

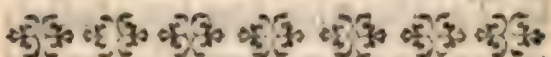


§. XIII.

**T**Rataua el Principe de repudiar a su muger la Infanta Doña Blanca de Nauarra, alegando, que por algun maleficio estaua impedido entre los dos el uso del matrimonio: Esto sonaua en los estrados; mas el vulgo muy al contrario lo murmuraua, achacando al Principe de inpotente; injurioso renombre que le dieron esta, y otras acciones; fino fue su desdicha, que en el crédito de los Reyes tiene aun mas poder que en los particulares. Nuestro Obispo Don Luis Osorio de Acuña (por comissió sin duda Apostólica) pronunció sentencia de inuvalidacion, que despues confirmò el Arçobispo de Toledo.

En trece de Nouiẽbre pario la Reyna en Tordesillas vn Infãte, q̃ fue nõbrado Alonso, y despues ocasion de hartas reuoluciones en Castilla. Tratauanse vnas paces largas, y firmes entre Castilla, Aragon, y Nauarra: à los tratos auia venido la Reyna de Aragon, y estaua en Valladolid: quando la dolencia del Rey se agrauò tanto, que le acabò la vida en veinte de Julio de mil y quatrociẽtos y cinquenta y quatro años, en edad de quarenta y nueue años, y quatro meses y medio. Deuele nuestra Ciudad particulares fauores, como se à visto: y en nuestro Alcazar labrò la torre, ò Castillo

principal, que hasta hoy se llama *Torre del Rey Don Iuan*. Fue depositado en San Pablo de Valladolid, y despues trasladado à la Cartuxa de Miraflores. Dexò tres hijos: de Doña Maria de Aragon à Enrique: y de Doña Isabel de Portugal, à Don Alòso, y à Doña Isabel, à quiẽ mãdò nuestra villa de Cuellar.



CAPITULO XXXI.

*D. Enriq Quarto Rey de Castilla: Fundacion primera del Conuẽto de San Antonio.*

*Pedro de Cuellar ilustrè Segouiano.*

*Don Fernando Lopez de Villafuosa Obispo de Segouia.*

*Privilegio de las dos Ferias de Segouia.*

*Don luã Arias de Auila Obispo: Inuencion de las reliquias de San Frutos.*

*Aldeanos de Segouia libran al Rey.* §. I.

**D**ON Enrique quarto de Castilla Rey de los mas infelizes en crédito, y gouerno q̃àn visto las edades, y naciones, succedio à su padre Don Iuan segundo en edad de veinte y ocho años y medio. Su historia escriuieron dos contemporaneos suyos, tan diuersos en el juicio, que el vno, Diego Enriquez del Castillo, Capellan del

Año  
1454.



misimo Rey, y nacido en nuestra Ciudad, solo habla de sus virtudes, (que tuuo no pocas) inuocando a cada paso los cielos en fauor de su Principe: el otro Alonso de Palencia, con afecto tan contrario, que escudriñando vicios en Enrique (y tuuo no pocos) sin reparar en discursos superiores, llama sienpre Rey al Infante Don Alonso. Tan diuersos son los afectos de los mortales. El nuestro es descubrir, y escriuir la verdad, prouocada con auer visto del tienpo de solo este Rey mas de tres mil escrituras autenticas. Fue alto de cuerpo, menbrudo, y fuerte: cabeza grande, y bien formada: cabello castaño: frēte ancha: ojos carcos, y sossegados: nariz no roma; sino quebrantada de vn golpe: el color del rostro roxo tostado. Esto, y lo hundido de la nariz le hazian feo. El tono de la voz agradable: el lenguaje casto, y elegante: mejor para dezir, q̄ para obrar, por ser mui inconstante, y poco executiuo: inclinado à musica, caça, y fabricas. Criose en nuestra Ciudad desde quatro años de su edad: y posseyòla desde catorce, con tãtas muestras de amor, que siendo de condicion retirada para el pueblo, en el nuestro era mas Ciudadano q̄ Rey. Passauase muchas vezes à la Iglesia mayor, mui cercana entonces al Alcaçar, y asistia à los oficios diuinos en silla particular del Coro,

sabiendo ya los Canonigos que no auian de hazer mas mouimēto, ni reuerēcia à su entrada, que inclinar la cabeça, y proseguir el oficio: asistia à las procesiones aun de Parroquias particulares, haziendose escriuir Cofrade en muchas Cofradias de nuestra Ciudad: à la qual llamò sienpre, mi Segouia. §. II.

**C**elebrados los funerales de su padre, y aclamado Rey, acudieron al omenaje los ricos hombres, y Prelados, y entre ellos Don Luis Oforio de Acuña, nuestro Obispo: y en siete de Agosto confirmò à nuestra Ciudad el mismo priuilegio, q̄ referimos auer dado su padre el año anterior diciendo en esta confirmacion: *En remuneracion de los muchos, è buenos, è leales seruicios que me han fecho, è fazē de cada dia.* En breue vino à ella: que auiedole criado Principe, le recibio Rey, con fiestas Reales de justas, y torneos, mas vsados, y continuados entonces en nuestra Ciudad, que en alguna otra de España, ni aun de Europa. El ocio torpe, hijo indigno de la paz, desprecia los exercicios militares. Aqui acudieron à hazer el omenaje quantos señores auian faltado, y entre ellos Don Yñigo de Mendoza, celebrado Marqués de Santillana cō sus hijos A cuya instancia el nueuo Rey, apacible, ò facil, dio libertad à los Condes de Alua, y



Treuiño, que estauan presos en el Alcaçar. Enbio Embajadores à continuar las pazes cō Francia: vno de ellos fue Fortun Velazquez de Cuellar, Dean de nuestra Iglesia. En la qual por estos dias fue consagrado para Obispo de Calahorra, Don Pedro Gonçalez de Mendoça, que despues fue Cardenal de España. Preuiniendo guerra contra Granada, se tuuieron Cortes en nuestra villa de Cuellar: y determinada para el año siguiente, se fue el Rey al Conuento de nuestra Señora de la Armedilla, Religion Gerónima, tres leguas de Cuellar entre Norte, y Poniente. De alli passò à Arcualo: de donde enbio à Dñ Fernando Lopez su Capellan mayor; de su Consejo, Tesorero entonces de nuestra Iglesia, y despues Obispo, al Rey Don Alonso de Portugal, para que le diessse en casamiento à Doña Juana su hermana, la mas celebrada de hermosa que vbo en aquel tiẽpo.

Desseaua que la Reyna sumadrastra, que viuia en Arcualo, villa suya, se viniesse con sus hijos Isabel, y Alonso à viuir en nuestra Ciudad, mientras asistia en la guerra de Granada: preuencion de seguridad que no tuuo efecto. Partio à Auila, y de alli boluio à celebrar la Nauidad en Segouia.

§. III.

**Y**A Rey, siguiẽdo su inclinacion, començò, y prosiguiò

grandes fabricas: principalmente vn Real palacio en la Parroquia de San Martin, que diuidido possen hoy los Mercados, Barros, y Porras. La casa de la moneda estava malparada: mandò fabricar la que hoy permanece: y sobre la puerta principal se puso vn escudo de sus armas en piedra franca, y debaxo (en la misma piedra) de letras releuadas, la memoria siguiente: *Esta casa de moneda mandò fazer el mui alto, è mui esclarecido, è escelfo Rey, è Señor Don Enrique Quarto el año de nuestro Saluador Iesu Christo de M.CCCC.LV. años. E començò à labrar moneda de oro, è de plata primero dia de Mayo.* Las estatuas de los Reyes que en la sala de nuestro Alcaçar començò à colocar D. Alonso el Sabio (como diximos en su vida) continuò Enrique hasta si mismo. Tambien mandò proseguir la fabrica començada del Conuento del Parral: donde en algunos escudos de sus armas Reales se ve su enpressa de la Granada con el mote *Agrio Dulce*: buen dictamen de Rey, si le executara como deuia.

Celebraua por estos dias la religion Franciscana Capitulo en nuestra Ciudad. Auia grandes desauenencias entre Claustales, y Obseruantes: procurando estos introducir su obseruancia, y reformation, que con reuelacion, y fauor del cielo auia resrauado

Año  
1455.



rado Frai Pedro de Santoyo. Era cabeça de los Obseruantes Frai Alonso de Espina, varon famoso de aquel siglo, y Autor del  *Fortalicio de la Fè* . Este con los principales de su Obseruancia se presentò al Rey, suplicandole fauoreciesse su justicia, mandandoles dar à ellos, como à verdade ros hijos de San Francisco, el Cõuento, que los Claustrales (Franciscanos solo en el nonbre) vsurpauan. Acudierõ los Claustrales à su defensa, alegãdo su posesiõ. Determinò el Rey que los Claustrales continuassen la posesiõ de su Conuento: y dando à los Obseruantes vna casa de canpo, que siendo Principe auia labrado en la parte Oriẽtal de la Ciudad, mandò se dispusiesse en forma de Conuento con nonbre de  *San Antonio* . Afsi se hizo: fundãdose en este año, y ocasion la parte cõuentual que abitã hoi el Vicario, y Frailes de San Antonio: donde abitaron solos, hasta que año 1488. (como entonces diremos) las Monjas de Santa Clara, que abitauan, donde hoi estã la Iglesia Catredal, se trasladaron à aquel Conuento, ya mui anpliado: y los Religiosos obseruantes (escluidos ya los Claustrales) se vnieron en su Conuento principal de San Francisco.

#### §. IV.

**P**Assada la fiesta de los Reyes partio el Rey de nuestra Ciu

dad à Arcualo: y Don Iuan Pacheco à Agreda à cõponer las cosas del Rey de Nauarra, y sus parciales. Acõpañauale entre otros, Alonso Gonçalez de la Hoz, Secretario del Rey, y Regidor de nuestra Ciudad, mui amigo, y confidente de Pacheco.

Refiere Palencia que por estos dias llegò à nuestra Ciudad el Principe Ariza, Moro, hijo del Rey de Granada, despojado por el Rey Chico; y que le acõpañauan trecientos Moros de a caualllo, y ciento y cinquẽta de à pie: à todos los quales agasajò, y mandò proueer el Castellano con effesso, y aborrecimiẽto de sus vasallos. En ninguna otra parte emos visto esta noticia.

De Arcualo auia traído el Rey à nuestra Ciudad quãtos señores le seguiã, para que viesssen sus fabricas. Y cõ ostentaciõ hizo mostrar à Castellanos, y Granadinos los tesoros de oro, y plata labrada, y joyas; todo puesto en aparadores ostentosos en vna espaciosa sala del Alcaçar. Refiere Palencia que auia mas de doze mil marcos de plata, y mas de docientos de oro: todo esto en pieças de vagillas, y seruicios de mesa, sin las joyas de adorno; collares, cintos, axorcas, y apretadores, que entonces se vsauan: en que era effessiuo el oro, y pedreria. Tesoro grande en corto Reyno, en



en poco tienpo, y sin estorsiones de vassallos, que nunca las causò este Rey: sienpre bueno en lo que todos son malos, y malo en lo que todos son buenos: pues le faltarò codicia, y seueridad.

§. V.

**D**ispuestas las cosas, y nombrados por gouernadores del Reyno el Arçobispo de Toledo, y Don Pedro Fernandez de Belasco, partio de nuestra Ciudad en diez de Março, con tanta prèsteza, q̃ à diez de Abril estava à la vista de Granada con cinquenta mil peones, y catorze mil caualllos, valiente relàmpago, que parò en solo el trueno, contentandose con talar los campos, quando podia señorear las Ciudades, y conquistar el Reyno. Boluio à Cordoba, donde celebrò las bodas con Doña Iuana de Portugal. La primavera del año siguiente mil y quatro

Año  
1456.

ciētos y cinquēta y seis boluio à la guerra de Granada, y talados los campos, boluio à Cordoba, receloso de los Señores: y deshizo el exercito con orden, y esperança de boluer à la primavera siguiente. De Cordoba vino à Madrid, y de alli à nuestra Ciudad: donde estuuò hasta fin

Año  
1457.

de Febrero de mil y quatrocientos y cinquenta y siete, que partio à Vizcaya à remediar las demasias que en aquella Prouincia

hazian los poderosos à los humildes.

Por muerte de Don Alonso de Cartagena, celebrado Obispo de Burgos, fue promouido à aquel Obispado Don Luis Osorio de Acuña nuestro Obispo. Al qual sucedio Don Fernando Lopez de Villafescua, Capellan mayor del Rey, y Tesorero (como emos dicho) de nuestra Iglesia. En la qual entrò Obispo en tres de Iunio deste año; *Yen Cabildo jurò (segun costumbre) los estatutos en manos del Dean Don Fortun Velazquez, asistiendo Don Juan Monte Arcediano de Segouia, Don Luis Martinez, Arcediano de Sepulveda; Don Alfonso Garcia, Arcediano de Cuellar: Don Iuan Garcia Maestrescuela; Manuel Gil Arcipreste: y muchos Canònicos, Racioneros, y compañeros.* §. VI.

**A** Vianse assentado pazes con los Moros, con honrosas condiciones, y parias, escetando la frontera de laen: cuyo General, Conde de Castañeda, mal auenido con sus soldados dio ocasion a que el enemigo se atreuiessè à talar la campaña. Saliò el Conde à la defensa menos preuenido que pedia la ocasion, con cien lanças, y docientos ginetes: de los ochenta, q̃erã de laen, y lleuauã la auãguardia, era cabo su Corregidor Pedro d Cue



llar, Segouiano nuestro. Tuuo auiso el General de solos quatrocientos cauallos, que talauan los campos: y sin recelar los senos de aquellos mōtes, subiendo el puerto de Torresdio en dos mil cauallos, y quatro mil peones Moros. Al assonbro de la primera vista boluierō las espaldas los ginetes q̄ capitaneaua el Segouiano, q̄ animoso boluio à dezirles: *Donde boluers soldados? es à caso mas hōrosa la muerte cierra por las espaldas, que la dudosa cara à cara? Menos imposible es à nuestros braços abrir camino por estos barbaros; que à nuestros cauallos librarse por la aspereça destes montes. Yo os abrirè puerta, que soldados valientes hazen animoso Capitan.* Boluieron à la fuerza de las razones, y al exenplo del caudillo, que acometiendo à los enemigos quiso enpeñar su esquadra en la forçosa resolution de morir, ò vencer. Peleò valiente, y oprimido de la muchedumbre murió cō escelsiuo daño del enemigo. Todos perecieron por la inaduertencia del General, que preso perdio libertad, y opinion. Sintió el Rey la pérdida: y asentó del todo paces con los Moros: viniendo à nuestra Ciudad por Otubre, dōde estuuó entretenido en las obras, y caça, hasta que partió à tener la Nauidad en Palencia, donde recibió Bula Cruzada, que le enbió el Pontifi-

ce para la guerra contra Moros por quatro años. Predicòla Frai Alonso de Espina. De alli partiò el Rey à verse con el de Nauarra. De donde boluio à nuestra Ciudad, cuidadoso de sus fabricas, y de la guerra, al principio del año mil y quatrocientos y cinquenta y ocho.

Año  
1458.

§. VII.

**E**stremado Enrique en las acciones, era adorado del pueblo, que engañado de apariencias juzga virtud el vicio de los extremos. Para assegurarle de los nobles descontentos, y mal seguros, engrandecia pequeños, sin aduertir que podia darles hazienda; pero no valor: y que multiplicaua sentimientos à los malcontentos. Con pròdiga liberalidad procuraua encubrir otros defectos: remedio costoso, y que sienpre se acaba antes que el mal. Preuiniendo estos inconvenientes Diego Arias su Tesorero, y Contador mayor, Ciudadano nuestro, y origen de los Condes de Puñonrostro, le propuso aduirtiesse.

*Que siẽpre los gastos inùtiles, y superfluos se hazen à costa de los necessarios: Pagaſe los criados asistentes, y mandasse de ocupar el Palacio de sonbras, y vendehumos.* Respondio leuero, *Vos hablais como Diego Arias:*



y yo tengo de obrar como Rey. Gallardia digna de Principe mas prudente: pues sin prudencia no ai liberalidad.

En veinte de Junio deste año Frai Gonçalo de Segouia Comẽdador, y Frailes del Conuento de la Merced de nuestra Ciudad otorgaron escritura de Patronazgo, y sepulturas de su Capilla mayor en fauor del Cõtador Diego Arias, obligandose à cunplirlo pena de ciento y cinquenta mil marauedis de la moneda vsual, y corriente en Castilla, que dos blãcas viejas, ò tres nueuas haziã vn marauedi.

§. VIII.

Año **E**scriue Palencia que año mil y quatrocientos y cinquẽta y nueue estãdo el Rey en nuestra Ciudad, y queriendo quitar la villa de Pedraça à Garcia de Herrera su dueño, y que en ella viuia, embio vn Moro de los que traia en su casa, moço atreuido, y conocido del Herrera, que fingiẽdose mal pagado, y fugitiuo del Rey, le mataste: y cinquenta de à caballo que haziendo escolta al Moro, le aguardassen en vn mōte señalado jũto à la villa. Llegò, y fingiendo bien su engaño, assegurò al señor. Y boluiendo à hablarle sobre tarde, tienpo señalado para la execucion: salia Garcia de Herrera por la puerta d̃la fortalesa: llegó con muestras de querer hablarle, preuiniendo vna ci-

mitarra que lleuaua en la cinta: aduirtiolo vn criado, que se interpuso à la defensa, y al primer golpe le partio el Moro la cabeça. Sobreuiño Luis de Herrera hermano de Garcia, que del primer golpe derribò en tierra al Moro abierta la cabeça, con que el intẽto quedò frustrado, el Rey mas aborrecido, y los nobles mas desconfiados. Solo Palencia refiere este suceso.

Este año se vieron fuegos en el aire: y en Peñaluër, pueblo del Alcarria vn niño de tres años (Palencia dize que de tres meses) pregonò penitencia. En vna gran leonera, que permanece hoi, en el palacio, que (como diximos) se labraua en nuestra Ciudad, tenia el Rey muchos Leones, que furiosos, y encarnizados matarõ vno que en todo auentajadamẽte era mayor, y le comieron à pedaços: presagios, que parece anunciãuan los daños venideros.

Entre los vezinos de la villa de Mejorada, que nuestros Obispos poblaron, como escriuimos año 1150. y posscian junto à Alcalà de Henares, y los de Lueches, lugar de los Arçobispos de Toledo, auia continuas discordias sobre diuision de los terminos. Tratarõ los Prelados de apaciguar sus subditos: y nonbrando el Arçobispo Don Alonso Carrillo al Doçtor Pedro Diaz de Toledo, y à Diego Gutierrez de Villazan,



Illaizan, Canonigo, y Vicario General de Toledo: y nuestro Obispo Don Fernando Lopez; à Fernando Nuñez de Toledo, y à Iuã Aluarez de Siguença Canonigo de Segouia. Iuntos, y cõformes los juezes Miercoles siete de Março deste año mil y quatrociētos y cinquenta y nueue pronunciaron, que de la cãpaña intermedia à los dos pueblos quedassē à Lueches ochocientas fanegas de sembradura: y à Mejorada quiniētas. Y lo restante fuesse comun à ambos pueblos, que con esto quedaron sossegados.

En dos de Nouienbre deste año el contador Diego Arias en Medina del Campo otorgò cessiõ en fauor de Don Fernando Obispo de Segouia de quatro mil maravedis de juro sobre las alcavalas de Fuente Pelayo en cambio de la Serna de Madrona junto à Riomilanos, que era de los Obispos, por donacion del Enperador Don Alonso Ramon, como escriuimos año 1144. y hasta hoi la poseen los Condes de Puñonrostro. §. IX.

**D**E aqui partio el Rey à Madrid: donde para compensar à nuestra Ciudad los muchos gastos que hazia en su seruicio en diez y siete de Nouienbre deste año la cõcedio priuilegio de dos ferias cada año, de treinta dias francos cada vna: comenzando la primera ocho dias antes del Lu

nes que llamamos de Carne stolēdas: y la otra dia de San Bernabè: con el mismo priuilegio que el mercado franco, de que quantos vinieren à estas ferias no puedan ser presos por deudas desde que salgan de sus casas hasta boluer à ellas. Concedio en este mismo priuilegio dos pesos publicos para todas mercaderias, situados vno en la Ciudad en la Parroquia de San Miguel: y otro en el Arrabal en la Parroquia de Santa Coloma. Todo cõsta del priuilegio, que original permanece en el Archiuo de nuestra Ciudad, confirmado de todos los suceßores, y de su obseruancia hasta hoi.

Difunto el Marquès de Santillana, enbio el Rey à Iuan Fernandez Galindo con seiscientos cauallos, que hechò de la Ciudad de Guadalaxara à Don Diego de Mendoça, hijo del Marquès. Irritados desto los Mendoças se confederaron con el Arçobispo de Toledo Don Alonso Carrillo: Almirante: Maestre de Calatrua: Manriques, y los de mas alterados, q̃ se determinarõ à suplicar al Rey *Reformasse los escessos de su palacio, à cuyo exemplo todo el Reyno viuia mal. Se siruiesse de buenos ministros en su casa, y en las republicas. Echasse de su seruicio, y aun de sus estados Indios, y Moros que manchauan la religion, y corrompian las costumbres. Y pusiesse casa conueniente à*



*la Reyna Doña Isabel su madrastra, y a los Infantes D. Alonso, y D. Isabel. Cometiòse la proposicion a Diego de Quiñones, que con prudencia lo cunplio. Oyòlo el Rey, y sintiendo el modo, ò el aprieto, respòdio *Loharia ver, y determinaria lo que pareciesse conueniente*, y con muestras de enfadado se retirò. Y dentro de pocos dias, esto es mediado el a-*

Año ño mil y quatrocientos y sesenta y quatro. 1460. ta, partio de nuestra Ciudad al Andalucia solo a casar à Don Beltran dela Cucua su intimo valido, que aunque poco ambicioso, salio bien aprouechado.

§. X.

**N**uestro Obispo Don Fernando Lopez de Villacueva fallecio este año en trece de Junio ( asì lo dize el Càtalo go de nuestros Obispos ) sucediole D. Juan Arias de Auila, hijo del Contador Diego Arias, y de Eluira Gonçalez de Auila su muger, que alcançò el nonbramièto del Rey. Nacio Don Iuan en nuestra Ciudad, donde se criò, y estudiò lengua latina, y en Salamanca derechos, donde fue Colegial en el gran Colegio de San Bartolomè; fundacion de D. Diego de Añaya.

Enbio, desde Aranda donde estaua, poder à Don Iuan de Arcualo, Canonigo de Segouia, que en su nonbre tomó la posesion Iueves veinte y dos de Abril del año siguiente mil y

quatrocientos y sesenta y vno. Año Domingo de Elpíritu Santo vein 1461. te y tres de Mayo entrò el Obispo con el recibimiento mayor de Prelado, que nunca vio nuestra Ciudad, por sus meritos, y la gran autoridad de sus padres. En Cabildo jurò los estatutos en manos del Licenciado Don Iuan Monte, Arcediano de Segouia.

§. XI.

**E**N viendose Obispo procurò con todas diligencias descubrir las reliquias de nuestros Patrones San Frutos, y sus hermanos, ocultas años auia, en la misma Iglesia mayor, segun por tradicion referian los ancianos, sin señalar el lugar, ni causa del ocultamiento. Determinado el dia, y modo, publicò el Obispo ayunos, y rogatiuas. Y en veinte y vno de Nouienbre se encerrò con algunas Dignidades, y Prebendados, y muchos artifices con instrumentos, y escaleras dètro del mismo templo. Començaron los artifices a golpear en muchas partes de las paredes, que parecian a proposito. Entre los demas vn Iuan de Toro Cantero golpeando en el altar de Santiago, hallò hueco, ronpiòle con el martillo, ò pica, y metiendo la mano comencò à vozear, que se le abrasaua: alteraronse todos, y sacando la mano vio que vn dedo, que en ella tenia antes hierro de vn golpe sin poderle doblar,



blar, le doblaua, y vsaua como los demas. Demas desto se conocio luego que por la rotura del hueco salia vn olor tan flagrante, y suaua, que en vn instante llenò el templo, y à todos de gozo, y consuelo. Abrióse todo el hueco: vieronse las Reliquias, y señales bastantes de ser de San Frutos, y sus hermanos. Gozosos todos, mandò el Obispo abrir las puertas del templo, para que el pueblo viese el suceso, y diese gracias à Dios por fauor tan grande. Llenòse la Ciudad de alegria, y repiques de campanas: concurrio al Tèplo, y con decencia, y procession solene se sacaron las Reliquias santas. Colocaronsè en el Altar mayor en tanto que se labrò Capilla con aduocacion de San Frutos, en que se colocaron en vna urna labrada para el proposito: y asì fueron trasladadas à la Iglesia mayor nueva. Rezòse desta inuenciòn cò titulo de *Traslacion de San Frutos*: y aunque no està en el Rezo, y Breuiario impresso año 1493. contra lo que escriuió Caluete; en el que se imprimio año 1527. por orden del Obispo Don Diego de Ribera està en 21. de Nouiembre, dia cierto del suceso; aunque en el año no ai tanta certeza: si bien es cierto que estauan descubiertas año 1466. como consta de la informacion que aquel año se hizo de los muchos milagros que Dios auia obrado, y obraua por

la intercessiòn de sus Santos, y de uenciòn de sus Reliquias, ya descubiertas. La qual original, y autorizada permanece, y emos visto en el Archiuo Catredal: y muchos destes milagros se refieren en las nueue lecciones desta fiesta en el Breuiario citado.

## §. XII.

**A** Los principios deste año (1461.) boluio el Rey à nuestra Ciudad, ya declarado enemigo del Rey de Nauarra, que ya auia heredado el Reyno de Aragon, contra el qual hazia leuas de gente, por librar à Don Carlos, Principe de Nauarra, al qual su padre tenia preso, y el Castellano queria casar con su hermana Doña Isabel. Lleuaua mal esta guerra el Almirante de Castilla, suegro (como diximos) del de Nauarra en segùdo matrimonio. Seguian al Almirante el Arçobispo de Toledo, y la mayor parte de los señores de Castilla. Los quales por industria del Marqués Don Iuan Pacheco, se juntaron en nuestra villa de Sepulueda. Allí fue el Rey, y le vieron los grandes sin mas efecto que traer à su seruicio la casa de Mendoza. Passò a comēçar la guerra de Nauarra que cessò muriendo à pocos meses el Principe, causa de la discordia.

Nuestro illustre Ciudadano el Contador Diego Arias estando en Madrid en diez de Nouiembre



bre deste año otorgò la fundacion, que ya tenia ordenada del Hospital de San Antonio de Padua en nuestra Ciudad, para albergue de Peregrinos, dotes de huerfanos, y pan à pobres: y mas dos capellanias de Missa cada dia por el descanso de las almas de sus progenitores, y suya. Todo permanece hoy con entereza por la firmeza de su fundacion.

**Año 1462.** Al principio del año mil y quatrociētos y sesenta y dos parió la Reyna en Madrid vna hija, q̄ nōbrarō *Iuana*, tã infeliz, q̄ naciēdo vnica de madre Reyna en Castilla no conocio Padre à quiē heredar: tinieblas q̄ causa la malicia humana. A dos meses del parto cōuocò el Rey à Madrid los tres estados de sus Reynos à Cortes, y jura de la Princesa. Jurarō los Infātes, Prelados, y señores, y leuātādose diferencia entre las Ciudades sobre la primeria, determinò el Rey q̄ nuestra Ciudad de Segouia jurasse primero. Así se hizo: luego juraron las demas, como escriuē Diego Enriquez, testigo de vista, y despues Garibai. Y aunque parece afecto fauorable del Rey: qual otro fūdamēto tienē las demas Ciudades? pues la nuestra sobre su mucha antigüedad en fundacion, y Obispado igual a las q̄ mas de España, y superior à muchas: fue tãbien cabeça desta Provincia de Estremadura, como todo queda prouado.

§. XIII.

**C**elebrada la jura vinierō los Reyes de Madrid à nuestra Ciudad, deseando ver acabadas tantas fabricas, como en ella estauā comenzadas, que con tal cuidado crecian mucho. Celebrò nuestra Ciudad el nacimiento, y jura de la Princesa con solenes fiestas: en que se entretuuiéron hasta q̄ bien entrado el verano partierō à Aranda: dōde la Reyna malparió vn niño de seis meses del sobre salto de auersele abrasado los cabellos à los rayos del sol, que penetrando la vidriera de la quadra, dōde estaua, inflamarō los cabellos de manera, q̄ à no la socorrer sus damas se abrasara la cabeça. Quería la gētilidad q̄ esto (siendo efecto natural) anūciasse Reyno: falsedad biē desmētida en esta Reyna q̄ tantos infortunios padecio desde este punto. De allí se boluio à cōualecer à nuestra Ciudad. El Rey partio à Arica: dōde llegarō Enbajadores de Cataluña ofreciēdole aquel estado, q̄ acotò cō poca prouidēcia, enbiādoles luego dos mil y quiniētos cauallos de socorro. Tãbiē tuuo aqui auiso q̄ D. Iuā de Guzmā, Duque de Medina Sidonia auia quitado à los Moros à Gibraltar: y el Maestre de Calatraua à Archidona. Tãbiē llegó à Almagā, donde el Rey se hallaua al principio del año **Año 1463.** Iuā Rohā, Almirāte de Frācia, En



bajador de su Rey Luis Onceno, que pedia vistas cō el Castellano. El qual se vino con el Embajador a nuestra Ciudad: donde entre otras fiestas, y saraos, en vno dançō el Francés cō la Reyna de Castilla: y en acabādo jurò de no dāçar mas en su vida con muger alguna, respeto gallardo, y bien cōsiderado. §. XIII.

**Q**uedando la Reyna, Infantes, y Corte en nuestra Ciudad, partio el Rey à Fuenterrabia cō muchos Señores, y Prelados, y entre ellos el nuestro: jornada de grande ostentacion, y grandissimo daño para Castilla. Passò el Castellano el rio Vidaso à verse con el Francés, que con nonbre de árbitro conponedor descompuso à Enrique, que conocio el daño despues de recibido. Nūca los Reyes quedan mas enemigos que quādo se ven sin las máscaras de los Embajadores, y se delorean, y penetran los afectos. Boluio Enrique à nuestra Ciudad con muestras yā de arrepentido. Y aunque conocia las tramas, y doblezes de D. Iuā Pacheco, y del Arçobispo de Toledo; mejor conociā ellos su remissio, y poco brio, experimentado sienpre, y confirmado en estas vistas: donde la sentencia fue: *Que los Castellanos saliesfen de Cataluña, y Navarra, y sola la Ciudad de Estela quedasse por Castilla.* Que mas pudieron quitarle à En-

rique: q̄ poco aduertido perdio gran ocasiō de cōquistar à Navarra, y acafo las coronas de Aragō.

En este suceso puso fin à la historia de España don Rodrigo Sanchez de Arcualo, Obispo de Palencia, y natural de nuestra Villa de Santa Maria la Real de Nieva, como elcriuiremos en nuestros claros Varones; la qual escriuió por ordē deste Rey, à quien la dedicò. El qual despechado se fue con solo D. Beltran de la Cueva a Seuilla, alborotada por los Foncecas, tio, y sobrino, q̄ pretēdian aquel Arçobispado. Vierōse nuevos prodigios: vn tēpestuoso torbellino derribò casas, y torres, y parte d̄ los muros d̄ aquella gran Ciudad. Arracò d̄ quajo muchos narājos, q̄ bolteò sobre casas muy altas: y leuātado en mucha altura vn par d̄ bueyes vncidos, los lleuò grā trecho cō arado, y yugo colgādo. Vierōse esquadras armadas en los aires, y oyōse tropel de batalla, señales todas infaustas.

En Gibraltar se vio Enrique con D. Alōso Rey d̄ Portugal, su cuñado, q̄ boluia de Africa: de allí por Ezija entrò talando el Reyno de Granada, obligando a su Rey à pagar las parias que deuia, y rehusauā. Boluio à verse con el Portugués en la puente del Arçobispo, dōde cōcurriò la Reyna de Castilla. Concertaronse casamientos del mismo Rey de Portugal con nuestra Infanta Doña Isabel



Isabel: y de la Princesa Doña Iuana con el Principe heredero de Portugal. Muchos descreditos, y desafossiegos estorbara esta execucion à Enrique. El qual desde alli vino à Madrid: donde acudio Don Iuã Pacheco, y despues de muchas tramas, y doblezes le pidio en nonbre de todos los malcontentos, que se viniesse à Segouia: jornada que hizo con gusto. Aqui llegaron las bulas Pontificias del Maestrazgo de Santiago en fauor de Don Beltran. Para hazer del enemigo fiel se las mostrò à Pacheco, el qual con sagacidad respondio. *Que el gusto de su Rey tenia por ley; mas que revelaua auian de sentir el Reyno, y sus grandes, que no se diessse al infante Don Alonso ya reputado Maestro.*

§. XV.

**N**O obstate esto, otro dia se celebrò el acto en nuestra Iglesia mayor: celebròse vna Missa mui solene: y acabada bendixo el Preste el pendon, que tomò el Rey en la misma entrada de la capilla mayor: luego tocado muchos instrumetos entraron por entre los coros muchos caualleros de la Religion con mantos Capitulares, y al fin entre los Piores de Leon, y Velès Dñ Beltran con manto. El qual hincado la rodilla ante el Rey dixo: *Vuestra Alteza Señor Rey sea seruido de me dar el Pendon dela*

*milicia del Apostol Santiago, como à su vassallo, Alferez del Santo Apostol, y Maestro desta Religion, contra los Moros enemigos de la Fe.* El Rey se le entregò diziendo: *Maestre Dios vos de buenas andanças contra los Moros.* Cõ esto se acabò el acto, quedando Don Beltran Maestro: y los malcontentos determinados de prender al Rey, y personas Reales, quitando la vida, y nueua dignidad à Don Beltran. Concertaron para esto que Fernãdo Carrillo concertasse con su muger Doña Mencia de Padilla, dama de la Reyna, y que dormia en su quarto, se le abriessse: inconueniente grande dormir mugeres casadas tan cerca de las personas Reales. Assentado el trato, y la hora: tres antes, lo supo el Rey, y se estorbò la insolencia. Todos aconsejauan al Rey, prendiessse, y acabasse al Pacheco que estaua en palacio: respondio *Que auia venido sobre su palabra Real (tanto mas culpable el atreuimiento) y que para justificar la causa, queria notificarcela.* A esto fuero Gõçalo d'Sahauedra, y Aluar Gomez d Ciudadreal, mas confidentes ambos de Pacheco q del Rey. La notificaciõ fue aui-to, cõ que sin llegar à su posada, se baxò al Conueto del Parral, y re-ecató su persona mas apretada de su conciencia, que del temor que al Rey tenia: pues continuando sus cautelas, trazò que los



confederados, que à la sazõ estauan en Villacastin, pidiessen vistas al Rey, que facil las concedio diziendo iria al Conuento de San Pedro de las Dueñas, y se verian entre los dos pueblos que distan dos leguas.

**P**artio el Rey con el nuevo Maestre, y el Obispo de Calahorra Don Pedro Gonçalez de Mendoza, y otros señores, con hasta mil cauallos ligeros, y de armas. Los confederados tenian solos quatrocientos ligeros: enbiaron à pedir al Rey dilatasse la vista hasta otro dia: traça para que llegassen el Maestre de Calatrua, y los Manriques, que con gente estauan à vna jornada de Villacastin. El Rey con sinceridad, y sin prudencia hazia quanto querian sus contrarios. Aquella misma noche precedente al dia de las vistas, estando en aquel Conuento le llegaron dos correos continuados, con auisos de que el Almirante auia intentado alçarse con Valladolid por el Infante Don Alonso: y la villa se auia puesto en defensa, y podia socorro. Despachò luego al Comendador Gonçalo de Salasuedra con gran parte de la gente que alli tenia. Al amanecer rûno auiso de los confederados fuesen las vistas despues de comer, que auria mas espacio de dilacion para que acabasse de

llegar todo el socorro que esperarauan, y su traça tuuiesse mas efecto con la noche. Comio el Rey, y sin recelo salio al campo con su poca gente: à poca distancia llegaron quatro de acaballos vno despues de otro, y por diferentes partes, auisando al Rey, que si llegaua à las vistas seria preso. Sin memoria de lo passado mandò al Obispo de Calahorra, y à nuestro Diego Enriquez su Coronista se adelantassen, y supiesen (de los mismos Autores) si aquello era cierto. O honridad imprudentissima! Adelantaronse los dos con algunos cauallos: y a media legua tuuieron nuevos auisos.

Boluio Enriquez presuroso à intimar tanto peligro al Rey que con solos veinte cauallos ligeros à rienda suelta tomó el camino de la sierra para nuestra Ciudad, conuocando en su fauor la gente de las Aldeas. Y ceteruén Diego Enriquez, restigo de vista, y Garibai, que llego à las puertas de Segouia con cinco mil hombres de guarda. Merece aduertencia que en quatro leguas, y menos horas, diez y seis, ó veinte Aldeas de la falda de vna sierra brotassen tanta gente, que hoi en muchos dias no la juntará la campaña mas populosa de España: tanto àn consumido guerras, y colonias estrangeras. Emos



oído à personas ancianas , q̄ por deuociõ deste Rey en este aprieto se fabircò poco despues la hermita de N. Señora de la Piedad en la parte por dõde entrò, al medio dia: la qual, años adelante, renouaron los Coroneles, como muestra el escudo de sus armas.

§. XVII.

**D**On Beltran de la Cueva, a quien el Rey auia enbiado desde el camino a Diego Enriquez a auisarle que escusando ronpimiento se viniesse a Segonia lo hizo assi. Tambien se boluio el Obispo de Calahorra auiedo con vn cuerdo razonamiẽto afeado el intento a los malcontentos, que viẽdose frustrados otro dia partieron a Burgos: de donde escriuieron al Rey vna carta, demasiada para d̄ vassallos à Rey, y tanto, que sus mismos criados admiraron el poco sentimiento que mostrò a tanta desconfitura. Vnos, y otros por este tienpo enbiaron enbajadores a Roma. El Rey, entre otros, enbio à Dõ Pedro Fernandez de Solis (este es su verdadero nonbre) presente Abad de Parraces, Obispo despues de Cadiz, y (segun entendemos) hijo de nuestra Ciudad. Partio Enrique a Valladolid entrando el año mil y quatrocientos y

1464.

sesenta y quatro, donde se efeturaron las villas entre Cigales, y Cabeçòn con seguridad de todos. Assentòse lo primero, que Don

Beltran renunciassse el Maestrazgo de Santiago, y se diessse al Infante Don Alonso: al qual el Rey entregassse a los grandes que le jurassen Principe heredero, casandole con la Princesa D. Juana: y se nonbrassen juezes àrbitros de ambas partes que conpusiessen las diferencias. Todo se cùplio, sino el casamiento, por ser fauorable al Rey: con que los grandes pudieran (si tenian la intencion que publicauan) sossegar el Reyno, y remediar la reputaciõ de su Rey. El qual viniẽdo a nuestra Ciudad, en cuyo Alcaçar estauan su muger, y hermanos, fue requerido d̄ muchos Ciudadanos nobles, y ministros suyos *No entregasse à sus enemigos al Infante su hermano; pues era cierto que contra si mismo les daua cabeça, que al punto auian de coronar. Y los que hasta alli auia tenido solo manos desleales para inquietar el Reyno; ya tendrian cabeça Real para alterarle.* Opusose a esto Aluar Gomez, espia doble de Pacheco; *Exagerando el sentimiento justo de los grandes, en falta de palabra Real:* con que Enrique escogio lo peor, como sienpre. Y entregãdo a su hermano al Aluar Gomez le lleuò a nuestra villa de Sepulveda: y alli le entregò a los malcontentos: sino el origen de los males, la autoridad para proseguirlos.



## §. XVIII.

**D**Esde nuestra Ciudad bol-  
uio el Rey à Cabeçôn con  
sus confidentes , y consejeros:  
donde el Infante fue jurado he-  
redero , y nonbrados los juezes;  
por el Rey Pedro Fernandez de  
Belasco, y Gōçalo de Sahauedra;  
por los alterados Don Iuan Pa-  
checo, y Don Aluaro de Estuñiga  
Conde de Plasencia. Don Beltrā  
renunciò (aunque con protestas)  
la gran dignidad de Maestre de  
Santiago: en cuya satisfacion le  
dio el Rey (para sienpre) grandes  
estados, y entre ellos el de nuestra  
famosa villa de Cuellar, herencia  
entonces de la Infanta Doña Isha-  
bel; y hasta hoi de los ilustres su-  
cessores de Don Beltran de la Cue-  
ua, Marqueses de Cuellar. Hecho  
esto partio el Rey à Olmedo, cer-  
tificado de quan mal se cunplia  
lo concordado. Los alterados cō  
el Infante, ya jurado heredero, se  
fueron à Plasencia donde cōcu-  
rrieron los demas parciales. Los  
juezes se fueron à Medina del Cā-  
po para determinar, aunque lue-  
go el Rey, sospechoso (y con ra-  
zon) de que si llegauan à pronun-  
ciar sentēcia, no le dexarian mas  
que el nonbre de Rey, enbio re-  
uocacion del nonbramiento pa-  
ra que no procediesen. Enbio  
assi mismo à llamar à Gonçalo  
de Sahauedra, y Aluar Gomez:  
los quales temiendo su concien-  
cia, ò despreciando al Rey, se fue-

ron con los alterados: y encon-  
trando en el camino à Gomez de  
Câceres, y à Don Pedro Puerto-  
carrero, Conde de Medellin, que  
con mil caualllos venian llama-  
dos del Rey à asistirle, les per-  
suadieron que los llamaua para  
prenderlos, accion no creible  
del Rey, ni de la ocasion; mas  
cierto Enrique no fue vêturoso.  
Fuerōse todos con los alterados.  
Sentido Enrique de Aluar Go-  
mez, quando pudiera de tantos,  
castigò à este solo en confiscaciō  
de sus estados: y mandò à Pedra-  
rias de Auila, Ciudadano nuel-  
tro, hijo del Contador Diego  
Arias, y hermano mayor de nuel-  
tro Obispo, que por fuerça de ar-  
mas tomasse para si à Torrejōn  
de Belasco: que tomò despues de  
largo cerco: y hasta hoi posseen  
los Condes de Puñonrostro su-  
cessores suyos.

## §. XIX.

**D**E Olmedo vino el Rey à  
nuestra Ciudad, lastimado  
de la infamia que sus enemigos  
ponian en su honor. y lo que de-  
uiera poner en tela de armas, y  
sangre, puso en tela de iuizio. En  
siete de Dizienbre deste año man-  
dò à Don Lope de Ribas Obispo  
de Cartagena, y à Don Garcia de  
Toledo Obispo de Astorga hizief-  
sen informacion de como era  
abil para engendrar. Entre otros  
fue examinado el Dotor Iuan  
Fernandez de Soria, natural, y



vezino de nuestra Ciudad a la Parroquia de San Roman, medico del Rey Don Iuan segundo, y del mismo Rey Don Enrique: y como tal declarò que desde la hora que nacio el Rey estuuò en su seruiçio, y rigio su salud, sin conoçer defecto alguno hasta los doce años, que perdio la fuerça por vna ocasion: la qual sabian el Obispo Barrientos su maestro, y Pedro Fernandez de Cordoba su Ayo, y nuestro Ruy Diaz de Mendoça: y que de esta ocasion nacio el impedimẽto, ò maleficio con la Infanta Doña Blanca de Nauarra. Pero que despues recobrò la aptitud perdida: y concluyò afirmando que Doña Iuana era verdadera hija del Rey, y de la Reyna.



CAPITULO XXXII.

*Coronaciõ del Infante D. Alõso, Lope de Cernadilla ilustre Segouiano.*

*Diego Enriquez, embajador à Nauarra.*

*Fundacion de la Hermandad.*

*Prisiõ de Pcdrarias en Madrid: Batalla de Olmedo.*

*Entrada de los rebeldes en Segouia.*

*Muerte del Infante D. Alonso.*

§. I.

**D**ON Iuan Rey de Nauarra, y Aragon, en vengança

de las guerras que Don Enrique Rey de Castilla le auia hecho, y causado, atizaua las discordias de Castilla, fomentandolas el Almirante Don Fadrique Enriquez, suegro del Aragonès, y Don Alonso Carrillo Arçobispo de Toledo: conocio a Enrique, y su culpable remission auia menguado tanto su autoridad, que estava mas para mandado, que para obedecido: tanto que por orde de los dos se fue à Madrid por Febrero de mil y quatrocientos Año y sesenta y cinco años, dexando à la Reyna su muger, y à su hija, y à la Infanta Doña Isabel en nuestro Alcaçar, cuyo Alcaide era Pedro Monjaraz (nonbrado entonces *Perucho de Monjaraz*) aunq̃ para asistir à las personas Reales quedaua Iuan Guillen.

Entrece deste mes de Febrero en Cabildo pleno *Nuestro Obispo Don Iuan Arias de Auila: Don Iuan Monte, Arcediano de Segouia: Don Alfonso Garcia, Arcediano de Cuellar, y Vice-dea: D. Luis Vazquez, Arcediano de Calatraua, y Chantre de Segouia: Don Iuan Garcia, Maestro de escuela: Don Diego Sanchez, Tesorero: Dõ Estevan de la Hoz, Arcipreste: y Pedro Ximenez, de Prexamo Canonigo, y Maestro en Santa Theologia, con otros Canonigos, y Racioneros concordaron la alternatiua entre Obispo, y Cabildo en las prouisiones*



siones de Dignidades , Canon-  
gias, y Raciones, como consta  
del instrumento de la concordia,  
que original permanece en el Ar-  
chiuo Catredal.

## §. II.

**E**N Madrid se determinò q̃  
el Rey ocupasse à Salamāca  
antes que los malcontētos. Exe-  
cutòlo por el mēs de Mayo, recõ-  
tiliando de camino al Conde de  
Alua. Ocupada Salamanca enbio  
à mādàr à los alterados cessassen  
en la desobediencia : y le restitu-  
yessen à su hermano. Respondie-  
ron con ficcion , y sin proposito.  
Aqui tuuo auiso de la poca segu-  
ridad del Almirāte, y Arçobispo.  
Los quales cogidas ( con titulo  
de rehenes) algunas fortalezas, y  
largo sueldo, declararon los ani-  
mos, hasta alli fingidos: Sienpre  
es culpa la ficcion, y con los Re-  
yes deslealtad. Partio el Rey à Me-  
dina: adõde por orden suya, Iuan  
Guillen lleuò a la Reyna, y à la  
Infanta Doña Isabel : quedando  
Doña Iuana en nuestro Alcaçar  
en poder de su Alcaide Monja-  
raz. De Medina fue à ocupar Arē-  
ualo, que estaua por los altera-  
dos, y abitaua la Reyna viuda  
de su padre. Aqui se le descubrie-  
ron à Enrique de tropel todas  
sus calamidades. En pocas horas  
le llegaron auisos de las mas Ciu-  
dades de sus Reynos leuantadas:  
y que los alterados, cuya cabeça  
era ya el Arçobispo de Toledo,

traian al Infante Don Alonso  
de Plasencia à Auila : donde que-  
rian coronarle Rey de Castilla:  
por el qual el Almirante auia le-  
uantado estandartes en Vellido.  
Oprimido Enrique de tan-  
tas calamidades se retirò de su gē-  
te, à ofrecer à Dios sus trabajos, y  
pedirle paciēcia. Antes de media  
noche mandò tocar à marchar, y  
amenecio en Medina : de donde  
con su muger, y hermana passò  
à Salamanca presuroso.

En Auila los cõjurados en cin-  
co ñ Junio cõ disoluta resoluciõ,  
y ceremonias tã bābaras como  
el intento, celebraron la deposi-  
cion de Enrique, y coronacion  
del Infante: vsurpando sacrilegos  
al cielo la soberana potestad de  
hazer, y deshazer Reyes: y prome-  
tiendo falsos al mundo mejor  
gouierno en la diuision de dos  
cabeças. Accion en que vieron  
los Reyes que en el respecto con-  
sisten la corona, y soberano seño-  
rio, que les dà el cielo, y conser-  
ua su prudencia. §. III.

**E**N Salamanca supo Enrique  
el suceso de Auila; y q̃ à pe-  
nas le auia quedado en todos sus  
Reynos Ciudad obediente fuera  
dla nuestra. Encubriēdo cõ muel-  
tra de religiõ la falta de su gouier-  
no repitiò lo de Iob: *Desnudo  
sali de la tierra, desnudo boluerè  
à ella*: Religioso consuelo de su  
pena; pero no de la comun del  
Reyno que Dios le auia encar-  
gado,



gado, y ardia en guerras por la inaduertencia de su Rey, el qual luego mandò hazer llamamientos de gente para Zamora: donde mandò lleuar de nuestro Alcazar, y recibir con palio à Doña Juana, como à Princesa heredera. Todo el Reyno era armas, y sangre: ningun grande, ò Ciudad auia neutral: solo el Marqués de Villena, buitre de tanta carniceria, esperaua suprouecheo del daño comun. Los mas constantes en la obediencia del Rey eran nuestra Ciudad, y su Obispo Dñ Juan Arias de Auila; aunque Palencia malicia de suyo, que lo hazia forçado à seguir lo q̃ su Ciudad. Los alterados por induccion de Pacheco, que todo lo gouernaua, passaron à Valladolid: de donde el Arçobispo de Toledo con su gente, y alguna de la liga cercò à Peñafior: cuyo Alcaide Lope de Cernadilla, illustre Segouiano nuestro la defendia cõ esfuerço, y lealtad (assi lo adierte Palencia.) El Arçobispo enpeñado en la reputaciõ de la enpresa apretò el cerco, y arrimò escalas. Defendiafe el Segouiano con valor: pero los de la villa, anteponiẽdo la comodidad à la porfia, dieron por vn pòstigo entrada al cercador, que aprouando la lealtad, y valor del Alcaide, le permitio ir libre. §. III.

**E**l Rey tenia en Toro juntos ochenta mil peones, y cator-

ce mil cauallos (assi lo refierẽ los testigos de vista: que de otro modo pareciera increíble à los que hoy vemos à Castilla poco menos q̃ hierma). Sabiendo q̃ los rebeldes querian cercar à Simancas, Juan Fernandez Galindo se entrò dentro por orden del Rey con tres mil cauallos. Garcí Mendez de Badajoz rompiò cinquenta cauallos rebeldes hiriendo mortalmente à su Capitan Juan Carrillo, que puesto ante el Rey, pidio à voces le perdonasse, porque venia à matarle por induccion de algunos grãdes: los quales descubriò en secreto al Rey, que jamas los descubriò, auiedo perdonado al herido, que murió à otro dia. Valor verdadera-mente real entre tantas ofensas. Quien negarà que à muchas acciones deste Rey, y de otros les faltaua mas ventura, que valor: pues Palencia refiriendo la muerte del Capitan, callò la valerosa acciõ de Enrique, que escriuiẽrõ Enriquez, Garibai, y Mariana. O quanto encarecen los escritores Romanos, que su Pompeyo no quiesse oir à Perpena las conjuraciones secretas de Roma, ni leer las cartas que contẽnian los conjurados: mas hizo Enrique, que sabiendo la conjuracion, y nombres de sus vassallos descalles, nunca lo descubriò. Y aunque no castigarlos fue culpable remission: no se puede negar que callarlo



llarlo sienpre, entre tantas injurias ofensas, fue grandeza de pecho. Los rebeldes sobre Simancas eran tan resistidos, que viendose escarnecidos, principalmente el Arçobispo de Toledo, contra quien los mochilleres cãtauã:

*Esta es Simancas Don Orpas el traydor;*

*Esta es Simancas, q̃ no Peñaflor.* Se boluieron à Valladolid, que luego cercó el Rey, presentando les batalla. Ellos, conociendo q̃ Enrique estaua mas facil de vencer por engaños, que por armas, pidieron tratos: à los quales talio Dōluan Pacheco, que fingiendo sentir los desafos siegos, y gastos del Rey, le propuso despidiessela gente, que el reduziria los alterados, y le entregaria a su hermano. Creyole Enrique, nunca escarmentado: y viniendo a Medina despidio su gēte bien pagada.

§. V.

**L**euaron los rebeldes à Arvalo à su Rey Don Alonso con mas muestras de preso que de Rey: porque tuuierō assomos de que conociendo la falsedad de su corona, queria boluerse a su hermano. El qual desde Medina con la Reyna, y su hija, y la Infanta doña Isabel se vino a nuestra Ciudad. Aquillegò auiso, que el Conde de Fòx entraua la Rioja: y se auia apoderado de Calahorra. Despues del auiso llegò Enbajador del Conde, que pedia resti-

tucion de los pueblos, que en Nauarra ocupaua el Castellano desde las treguas passadas: con q̃ dexaria a Calahorra, y saldria de Castilla. La enbajada (como todas) traia máscara: y requería persona q̃ con sagacidad penetrasse los intentos del Cōde. Encargóse la enpresa à nuestro Segouiano Diego Enriquez del Castillo. Partio con gente, y vn Rey de armas à Calahorra. donde admitido à la presencia del Conde, y su muger Doña Leonor, heredera de Nauarra, por cuyo derecho se hazia la guerra, propuso asì

*Mi Rey D. Enrique de Castilla, Señores, auiendo sabido primero de vuestra guerra, que de vuestros intentos; me ordenò que de su parte viniesse à siniscaros que es mal modo de pedir paz, dàdo guerra. Pedis los pueblos, que Castilla retiene en el Reyno de Nauarra, que llamais vuestro, uiuendo aun aora su Señor, y Rey, suegro, y padre vuestro. Quando hoï possayerades el Reyno, era modo extraño de pedir lo proprio, tomarlo ageno. Si os à dado atreuimiento ver à mi Rey enbaraçado con guerras ciuiles; es achaque de Castilla quando la saltan guerras estrangeras reben tar en domèsticas, peligro cierto en cuerpos demasiadamente briosos. Prouocado con este acometimiento se vnir à el Reyno diuidido: y sabrà espeler (como en otras ocasiones*



ocasiones) los estrangeros. Dexad la guerra, y los pueblos usurpados, y si algo pedis a mi Rey; proponed la peticion sin armas. Que yo asseguro de su justicia, que no retendra lo ageno: Oxala fuera menos pródigo de lo propio.

§. VI.

**A**Tento el Conde à la proposicion, respondio, *Que con razon auia usado de fuerça contra fuerça, y restituyendole los pueblos de Nauarra; restituiria à Calaborra. Y en satisfacion de los gastos, que en Nauarra hizo Castilla, desseo de su amistad, acudiria con numero de gente, en tãto que las guerras ciuiles durasen.* Acetò Enriquez el assiento por ser mui conueniente: con protesta de que no se admitiessen tratos con los rebeldes, que ya auian enbiado Enbajador al Conde. El qual prometio no admitirle. Y para mayor seguridad enbio nueuo Enbajador à Enrique; que con nuestro Segouiano llegò por Nouienbre deste año à nuestra Ciudad, donde aun estaba el Rey. Tratòse el negocio, y para seguridad se pidieron rehenes al Conde. Parecio conueniente que Diego Enriquez, ya capàz de los tratos boluiesse à efectuarlos con trecientos cauallos ligeros para qualquier suceso. Llegado à la raya, se le ordenò esperarle en Alfaro, y el Conde vino a Corella, distantes vna legua

Vieronse en vn campo, donde Enriquez con sagacidad penetrò mudança en el Conde: y que si viesse ocasion assaltaria à Alfaro. Desentendiendo la cautela, preuió el designio. metio dentro de Alfaro los cauallos, y munieion de póluora, y tiros. El Conde partio à Tudela: y enbio dos consejeros à dezir al Enbajador fuesse alli dõde se concluiria el concierto. Enriquez fortificada la villa, partio à Tudela: donde fue bien recibido.

§. VII.

**O**Tro dia, estando en Consejo el Obispo de Panplona Don Nicolás de Echauarrí, Gobernador de Nauarra, y gran confidente de los rebeldes de Castilla, habló desconfuestamente del Rey Don Enrique. Quiso el Enbajador al principio reportarle: y viendo que proseguia demasiado, cortado la platica le dixo: *Los prudentes, Señor Obispo, disimulan la passion, aun en casos comunes; quanto mas en los que tocan à la suprema Magestad Real: cuya veneracion (aun en los desaciertos) obliga à palabras consideradas: y siempre esta inaccesible à descomposturas ignorantes.* Digo esto, porque los Obispos de Panplona, quando en consejo hablaren de los Señores Reyes de Castilla, an de poner la boea en el suelo en señal de reuerencia, y humildad. I si vuestro Principe es mas



*es mas prudente que algunos de sus consejeros à de pedir à mi Rey mercedes como Principe pequeño à Rey grande, que puede, y sabe hazerlas. Y por que vuestra inadvertencia no me obligue à mas os dexo: que mal sabrà tratar negocios tan graues, quien ignora como deue hablar de los Reyes.* Leuantòse el Embajador para salirse: y deteniendole Don Iuan de Beaumont vno de los diputados, que estaua à su lado, buelto al Obispo, dixo: *Quien habla inadvertido, Señor Obispo, oye pesaroso: Mejor (segun se à visto) eligen los Reyes de Castilla Embajadores, que los de Nauarra Obispos de Panplona. Si supierades que la casa de Nauarra entre todos los Reyes, solo à los señores Reyes de Castilla deue acatamiento; no ubierades obligado al Embajador à tan justa respuesta, ni à nosotros los Nauarros que le agradecieramos lo que os à dicho en despenpeño de nuestra obligacion.* Quedò el Obispo confuso, y escogio por remedio cōfesarlo, pidiendo perdon de su desacierto al Embajador. Mas apasionado en todo, desbaratò la conclusion de los tratos en esta, y otras juntas.

## §. VIII.

**E**Nriquez sintiendo mal de la dilacion, pidio al Conde se le cunpliesse lo assentado en Calahorra. Fuele respondido, que en

quanto à entregar el Conde reñenes, no auia lugar: y en quanto à dar el socorro prometido de gente se responderia, restituyèdo los lugares de Nauarra. Los quales, si el Embajador no restituia luego, se tomaria Alfaro. Enriquez preuenido, y brioso respòdio al mismo Conde: *Quien no cunple lo que promete, menos cunplirà lo que amenaza. Alfaro està segura con la defensa del Rey de Castilla, que sabe assegurar sus palabras, y sus estados.* Partiose con esto, y pertrechò à Alfaro quanto parecio conueniente, y pudo en la prisa de quatro dias que partio à Soria, y su comarca, juntando gente para la defensa. El Conde sitiò à Alfaro, y con dos cañones de batir aportillò los muros por dos partes, y por quatro puso escalas. Los cercados resistierò esforçadamēte, peleàdo hasta las mugeres con tãto valor, que endos recios assaltos no pisò enemigo los adarbes. Boluio nuestro Segouiano con mil y treientos cauallos, y cinco mil peones, juntos en doze dias: como todo era guerra, todo era soldados, cauallos, y armas. Assonbrado el Conde del socorro, y la prèsteza, leuantò el cerco sin llegar à las manos. Con tan buen exemplo se leuantò Calahorra, y matò los Franceses de su presidio: causa de larga enemistad entre Franceses, y Nauarros. Y Pedro de Peralta Condestable de Na-



Nauarra matò despues al Obispo de Panplona, porque confidente (segun dizen) con los rebeldes de Castilla auia estorbado la paz, y tratos conuenientes al Reyno.

Concluida cō tan buē efecto la enbajada, boluio Diego Enriquez à dar quenta al Rey del suceso, en q̄ nos èmos detenido por accion de Segouiano, conforme à nuestro intento: aduirtiendole de passo el afecto culpable del Coronista Alonso de Palencia, que escriuiendo este caso callò el nonbre de Diego Enriquez, faltando en lo genealògico de la accion que celebran Garibai, Mariana, y las historias de Nauarra.

§. IX.

**N**Vestro Obispo Cuidadoso de todos aumentos en su Obispado propuso, y solicitò al Cabildo para que se labrasse vn Claustro en la Iglesia: y preuinien- do que el gasto seria escesiuo se suplicò al Papa que con indulgen- cias, y gracias incitasse à los fieles à que ayudassen à la fàbrica cō sus limosnas, intento que llegó à efecto año de setenta. Tambien labraua el Obispo por estos dias las casas, que despues dio à la Dignidad Episcopal, como diremos año de setenta y dos.

En ocho de Nouienbre deste año 1465. en que va nuestra Historia, estando el Rey en nuestra Ciudad concedio à la villa de Cuellar, y à Don Beltran de la

Cueua su señor, priuilegio de mercado franco cada Iueues con muchas franquezas à las personas que à el concurriessen: principalmente de que no pudiesen ser presos en ida, estada, ò buelta por causa alguna ciuil. Y los naturales de villa, y tierra que estuies- sen presos fuesen sueltos por aquel dia: assi consta del priuilegio que original permanece, y èmos visto en los Archiuos de aquella illustre Villa.

§. X.

**L**A primera cosa memorable que el año siguiente de mil y quatrocientos y sesenta y seis sucedio en nuestra Ciudad fue la muerte del Contador Diego Arias en los primeros dias de Enero. Y en quince del mismo mes confirmò el Rey à Pedro Arias su hijo mayor las mercedes, y oficios de su Padre, gratificando los ser- uicios de ambos, como dize la cédula de la merced. Y en treinta de Mayo, estando aun el Rey en nuestra Ciudad, la concedio priuilegio de treinta y ocho mil maravedis cada año sobre las alcaualas de algunos pueblos, y tercias de algunas Iglesias, nonbradas en el priuilegio, que original permanece en el Archivo Catredal, para poner estudio de Gramatica, Lògica, y Filosofia con superintendencia de los Obispos.

Año 1466.



El descrédito del Rey, y ambi-  
ciõ de los vassallos llegaua a tãto,  
que Don Alonso de Fonseca Ar-  
çobispo de Seuilla osò proponer-  
le: *Que pues no podia desbaratar  
las parcialidades tan poderosas,  
que cada qual tenia su Rey; fauo-  
reciessse, ò se juntaße à la mas va-  
lida. Techando de su casa, y Corte  
al Obispo de Calahorra, y Duque  
de Alburquerque; llamaße los dos  
hermanos Don Iuan Pacheco,  
Marquès de Villena, y Don Pe-  
dro Girõ Maestre de Calatrava.  
Y para assegurar la accion, casaße  
à la serenissima Infanta con el  
Maestre: al qual el Marquès su  
hermano fauoreceria con dineros;  
para que sienpre asistiessse à su  
Alteza con tres mil lanças: con  
que se asseguraua para sienpre, in-  
terefando a estos dos Señores en  
su seguridad, y reputacion. Mas  
admira en este caso el atreuimien-  
to de la proposicion; que el de-  
fatino del consejo. Y viniendo  
en el Enrique llegara à efecto; si  
el cielo, que mayores cosas dis-  
ponia à la corona de Castilla  
no lo estorbara con la muerte  
arrebataada del Maestre en dos  
de Mayo deste año, quando ya  
presuroso venia a executar lo en  
edad cercana à cinquenta años,  
siendo la Infanta de quince; mas  
de caudal tan cumplido, que a-  
firmar la acabara el sentimien-  
to, si el concierto, ò desaierto  
passara adelante.*

§. XI.

Estas indignidades tenian la  
justicia sin fuerças, la mal-  
dad sin castigo, los pueblos sin  
gouierno: y finalmente el Reyno  
sin Rey: porque auiedo dos, nin-  
guno Reynaua: los caminos lle-  
nos de robos, y muertes: los po-  
blados de insultos, y agrauios:  
los Castillos hechos para defensa  
de los comarcanos, eran cueuas  
de saltadores: así la malicia hu-  
mana conuierte el bien en daño.  
En tan miserable estado el cielo,  
y la necesidad inspiraron la fun-  
dacion de la Hermandad: los pro-  
curadores de los pueblos se con-  
gregaron en Tordeyllas. Diego  
Enriquez por orden del Rey los  
escriuió vna carta aduertida, y  
sentenciosa, exortandoles a po-  
ner en execucion, y firmeza en-  
presa tã fundada en derecho natu-  
ral como dar fuerça à la justicia, y  
castigo à la maldad. Estableciose  
vna nueua jurisdiciõ para despo-  
blado, indepẽdẽte de la ordinaria,  
cõ muchas prerrogatiuas, y esen-  
ciones. Los pueblos hasta allí hos-  
tigados, en breue se hizieron te-  
mer, llenãdo los campos de asae-  
teados, pena estatuida al deli-  
to. La nueua jurisdiccion se co-  
mençò à nonbrar *Santa Her-  
mandad*. Vno de sus prime-  
ros efectos fue en nuestra Ciu-  
dad: porque llegando alguna  
gente de mala sospecha, y peor  
traça, con algunos Moros,  
que



que dezian ser criados del Rey, à hospedarfe en Zamarramala, arrabal (còmo emos dicho) de nuestra Ciudad: pidiendo aposento como soldados, les fue respondido como tenian priuilegio de pechos, y aposentos, por la vela que hazian en los Alcaçares, que todo permanece hoi. La gente era inquieta, los vezinos briosos, vinieron a las manos, vbo heridos, y muertos. Supòse en la Ciudad la rebuelta: la nueva Hermãdad despachò ministros, que prèdiendo algunos, aueriguada cò breuadad la causa los afaetaron: con que se temia mas, y se robaua menos.

§. XII.

**E**L Rey desseo de concordia con sus vassallos rebeldes (con los quales tenia menos, mientras mas desseaue) partio à Madrid: cuyas puertas, y fortalezas tenia en confiança el Arçobispo de Seuilla, que induzido del Marquès de Villena (assi lo escriuen todos) quiso desconponer del todo la autoridad del Rey, desconponiendo con el a Pedrarias de Auila nuestro ciudadano, ministro de entera seguridad, y valor, dixole: *Que los grãdes estan descontentos (no sin causa) de ver rica à un hombre solo con las haziendas de muchos: que heredero de su padre en el oficio, y sagazidad, auia durado solo en la gracia de su Alteza por su proue-*

*cho. Y sobre grandes haziendas el y su hermano auian aumentado estados, y mitras. Que era muy còueniente satisfacer al descontento de tantos con la prisiõ de estos dos: pues quãdo no tuuiera culpa, era bastante causa el sosiego comun.* Enrique sienpre terrero de engaños, padecio este como los demas. Mandò llamar a Pedrarias, que acudio luego. Y partiendo à caça le dixo: *Pedrarias seguidme al Pardo:* puliòse Pedrarias à cauallo, y atrauesando el corral, o parque hallò la puerta cerrada: y en breue se vio cercado de gente armada, q̃vozeaua, *Sed preso.* Era de valiente coraçon, y fuerças, y alentado del aprieto, y la raçon, poniendo espuelas al cauallo, y mano à la espada hirio, y atropellò à muchos; pero inpedido del numero, mas que del valor de los agressores, entre tantos vno le dio vna estocada por el costado de que desangrado fue preso, y puesto en vna torre del mismo Alcaçar de Madrid, donde sabiendose la prisiõ de Pedrarias vbo general sentimiento, con gran mengua de la autoridad del Rey. El qual viniendo à nuestra Ciudad intentò prender tambien al Obispo, que auisado se puso en salvo (segun algunos) en el castillo de Tutégano, que por este tiempo reedificaua, con mucha fortaleza, y mucho gusto



de su hazienda, como despues declaró en su testamento, y con mucho prouecho, y autoridad de los Obispos en aquel tienpo; aunque ya desanparado por inutil.

## §. XIII.

Si mercedes no aseguran ministros, que haràn injurias: el Reyno, y todos los leales quedaron con esta prision escandalizados, y mal seguros de Principe con quien era mas peligrosa la lealtad, que la traicion, por su culpable facilidad: con la qual ya mostraua arrepentimiento dello, hecho con Pedrarias, tambien visto, y recebido de todos, que los Alcaldes de la Hermandad, juntos en Valladolid nonbraron procuradores, que en nonbre comun pidiessen la soltura, y libertad de Pedrarias al Rey, que le mandò soltar, con la misma facilidad que prender. Y buuelto à Madrid, entrado el año mil y quatrocientos y sesenta y siete à instancia de los rebeldes, despues de muchas juntas se concertò, q̃ el Rey con las personas reales fuesse à Bejar, villa de Don Aluaro d Estuñiga, y hoi de los Duques de Bejar sucesores suyos, donde acudirian los rebeldes, y se trataria la concordia. El Rey induzido de su facilidad, y de consejeros no seguros, prometio la ida con presteza. Los ministros, y caualeros leales se conuocaron en la Iglesia de San Gines. Ningun-

no dudò el daño, por ser tan evidente. Para el remedio parecio conueniente valerse de la Hermandad, cuyos Alcaldes, y procuradores, que auian concurrido à la soltura de Pedrarias, aun se estauan en Madrid. Encargòse à Diego Enriquez, que como Eclesiastico, y Coronista les propusiesse el intento, y conuocados les dixo: *Poco à, Señores, que el cielo, apiadado de las miserias de Castilla, vnio con inspiracion, sin duda soberana, vuestras fuerças con el Santo nonbre de Hermandad. Y tan gran accion no se hizo para efectos pequeños. Vuestro intento, ò instituto es la paz, y seguridad de las republicas, y hoi peligran todas en un golpe, poniendose nuestro Rey (como à prometido) en manos de vassallos fementidos. Si esto no remedigis, pudiendo, podrá el Reyno dezir, que fue en vano vuestra union. No solo amenaza el peligro à la libertad comun; pero la nobleza, y lealtad Castellana quedará infamada en las edades, y naciones, si consentimos que nuestro Rey vaya en poder de tyranos: de cuyas manos le à librado tantas vezes milagrosamente el cielo, que agora sin duda dexa la accion en las vuestras: pues no acaso su providencia os conuocò al lugar, y tien-*

Año  
1467.



po del peligro, y del remedio,  
para que estorbéis la total ruina  
de la Patria.

**L**A justificación de la causa,  
más que la fuerza de la pro-  
posición, conformò los animos  
en que quatro de los Alcaldes de  
la Hermandad suplicasen al Rey  
quisele advertir la euidēcia del  
peligro en la ida a Bejar. Y les  
siguiessen quatro diputados de  
aquellos señores, que en nonbre  
del Reyno reforçassen la suplica  
de los Alcaldes. Así se hizo: y Die-  
go Enriquez, vno de los quatro  
diputados, por comission de los  
tres, prosiguiendo la proposiciō  
de los Alcaldes, atento el Rey le  
hablò en esta sustancia.

Señor, viendo los leales vassallos de vuestra Alteza puesta tantas vezes à peligro su Real persona por ellos; àn querido ponerse en riesgo de su indignacion con esta suplica. Y si mi lealtad, y amor no acertaren à moderarse, pierda yo la vida; y no el intèto: que propuesta la verdad poca serà la costa para tanto prouecho. Apenas Señor al lugar, ni dia en vuestro Reyno en que vuestra Alteza indignando su real autoridad, no se aya juntado con sus desleales vassallos à consultas de paz, y resultas de guerra; pues nunca mas rebeldes, que quando proponen reduccion. Padecer vn engaño, Señor, es de animos nobles; pero

caer en dos es de inadvertidos. Es-  
tos mismos, ingratisimas herbu-  
ras de su real mano, son las que  
se desamieron junto à Vallad-  
lid: los que se ensobervecieron  
en Coca: los que se arremieron à  
la veneracion Real en Villacast-  
in: que tienblo en referir tal atre-  
vimiento: Estos mismos los peruer-  
fos, que agora en Madrid an con-  
uertido en maldad su Real clemencia.  
Pues que diferencia ofre-  
ce el tienpo? Que calidad tiene el  
lugar, para que vuestra Alteza  
desanparando la lealtad de sus  
Reynos, quiera entregarse à si, y à  
las personas Reales à estos mis-  
mos en Bejar, lugar distante de to-  
do socorro? Que en este trato q̃  
no parezca engaño? Vuestra Al-  
teza se sirva de considerar esto con  
la advertencia que pide causa tan  
publica en peligro tan conocido.  
Que sus vasallos leales, como en  
en ultimo daño, estan resueltos  
de oponerse à la execucion, y tie-  
nen de su parte su lealtad: la ra-  
zon, y el cielo.

§. XV.

OYó el Rey con agrado al Coronista ; pero consultando el caso con ministros poco confidentes , se determinó la ida . La Villa , con la lealtad que siempre , se alborotó de manera , que el Arçobispo de Sevilla , y otras personas mal recibidas en el negocio huyeron à Illescas . Desbara-



tofe con esto la ida à Bejar: y el Rey al principio del verano boluio à nuestra Ciudad: donde sabiendo que los rebeldes se auian apoderado de Olmedo, enbio à llamar al Marqués de Santillana, que obediente vino con quinientos cauallos à San Christoval, Arrabal de nuestra Ciudad media legua al Oriente. Receloso de la inconstancia osò pedirle por prenda de seguridad à la Princesa Doña Ioana: y el Rey no osò negarla: antes en persona fue à entregarla, y fue llevada a Butrago: con que toda la familia de Mendoça quedò segura en su seruicio.

En estos dias vino à nuestra Ciudad con pretesto de conciertos vn Pedro de Ontiueros, factor del Cōde de Plasencia, hombre cauteloso, que diuirtiendo al Rey con los tratos, tentò à nuestro Obispo, y a su hermano Pedrarias, que en todos sentidos respiraua por la herida: y a la verdad fue tan penetrante que nūca sanò del todo: y menos del sentimiento de la injuria. Los fauores en los mortales agradan: las injurias arraigan. Aprovechose bien el Ontiueros de la disposicion del animo injuriado, exagerando, *Que lo que hasta alli auia sido lealtad; adelante seria contra si mismo, y contra el derecho natural, dexando las Ciudades en poder de vn Rey con quien la*

*lealtad era delito.* Dieron los dos hermanos esperanças de seguir à Don Alonso à quien Ontiueros boluio aumentando enpeños de los Arias. Cuidadoso el Rey juntaua gente, porque los Medineses apretados de los rebeldes, que tenian la Mota (assi nonbran el Castillo) instauan por socorro. Partio de nuestra Ciudad à Cuellar: de donde con su Marqués, y el Conde de Haro partio à Híscar, y de alli à la vista de Olmedo: donde en veinte de Agosto, fiesta de San Bernardo, saliendo los rebeldes à cāpaña, despues de escusas impertinentes, se enuistieron ambos exercitos Christianos en el mismo fatal campo, donde veinte y dos años antes auia batallado el Rey Don Iuan con los Infantes de Aragón. Lleuaua el exercito real mil y setecientos cauallos, y dos mil infantes: y los rebeldes mil y quatrocientos cauallos, y quiniētos Infantes. Peleòse con mas furor que disciplina: con que la vitoria se declarò menos que el daño. Toda la infanteria fue de mas estorbo que prouecho, por la llanura de la campaña. Dañò à los rebeldes pelear tan cerca de su villa: atacada la batalla el soldado solo à d̄ cōfiar en su valor. El Rey à los primeros encuentros, mal induzido del Condestable de Nauarra, se retirò à vna Aldea: falta, que a saber se desanimara su gente. Ambos exerci-



tos perdieron, y ganaron vanderas: el vagaje Real fue saqueado, y los saqueadores presos: *capitulum §. XVI.*

**D**iego Enriquez partio en busca del Rey, a quien animoso dixo: *Señor en las batallas los Reyes an de entrar y salir los postreros, por lo q̃ anima su Real presencia. Este esido error acerta do para la justificacion de nuestra causa, pues mouido della el cielo a dado a nuestra Alteza la victoria en su ausencia, a quien deue dar muchas gracias. Agradeciendo el Rey el cuidado dixo: Coronista si cō tā sanas entrañas como las vuestras me aconsejara el Cōdestable: que esta a mi lado, ni yo dexara mi gēte, ni vos trabajara des en buscarme; pero en vos se conoce el animo leal; y en ella voluntad parcial de esos rebeldes con doblez de conponedor. Yo estimo mucho nueuas de tanta gloria.* Escociole al Nauarro el suceso: y auergonçado se fue con los rebeldes. El Rey despachò al Coronista con veinte caualllos de guarda a auisar, y preuenir aposento en Medina: donde llegando el Rey se celebrò la victoria con todos regozijos, anisando a las Ciudades. Lo mismo hizieron los rebeldes en Olmedo. Miētras passauan estas reuoluciones Don Juan Pacheco, buitre de tanta carniceria, se hizo nonbrar Maestre de Santiago: y aparecio Maes-

tre en Olmedo diez dias despues de la batalla, sintiendolo, y consintiendolo todos. *Elego por estos dias a Medina Antonio de Veneris, Obispo de Leão de Francia, y legado de Paulo Segundo en los Reynos de Castilla para concordar tātas discordias. Auiendo conferido con el Rey el estado de las cosas, se vio con los rebeldes para reducirlos; mas ellos con amenazas (segun fe dixo) le reduxerò a tu rebeldia. Y yendo cō ellos a Arcualo, desde alli con el Arçobispo de Toledo vino a nuestra Ciudad para disponer la entrega que los dos hermanos Arias auian determinado de hazer. Andauan en el trato el Doctor Pedro Ximenez de Prexamo, Canonigo, y Prouisor, mui amigo del Obispo, que en el Colegio de San Bartolomé de Salamanca auian estudiado: Frai Pedro de Mesa, Prior del Parral, a quien engañados algunos nōbran Frai Rodrigo; y Luis de Mesa su hermano. Concertados dia, y modo, se bolujo el Arçobispo, quedandose el legado con nuestro Obispo.*

*capitulum §. XVII.*

**C**onocaron los rebeldes, que con su Rey Don Alonso estauan en Olmedo, sus gentes esparcidas por Arcualo, Madrid, y Portillo, con voz de cercar al Rey en Medina, que a la fama se puso en defensa. Vn dia al-



amanecer se pusieron en orden los esquadrones camino de Medina: y juntando consejo en que estuuiéron hasta la tarde con voz de disponer el cerco: guio la auanguardia à Santiuste de Coca con ordẽ de marchar toda la noche. En nuestra Ciudad se rugia la venida: y muchos Ciudadanos nobles acudieron à palacio: auisaron à la Reyna del daño que se sospechaua, y que en qualquier suceso era mas seguro el Alcaçar. Atemorizada partio apie acompañada de la Duquesa de Alburquerque, y otras damas, y de criados suyos, y muchos Ciudadanos nuestros. Hallaron el Alcaçar cerrado, por ser ya mui noche: entraronse en la Iglesia mayor, que les abrió el Alcaide de su torre; mas teniendo aquel refugio por poco seguro, por la sospecha que se tenia del Obispo, embio la Reyna à rogar al Alcaide Monjaráz, que la abriessse el Alcaçar: lo qual hizo despues de muchos ruegos. La Infanta, segura en qualquier suceso, se quedó en palacio.

El siguiente dia amanecio el exercito de los rebeldes junto à nuestra Ciudad. La entrada se auia concertado por detrás del Alcaçar, por vn postigo nõbrado entonces del Obispo, por estar debajo de sus casas; y hoi nõbrado *Postigo del Alcaçar*. Entraron el Infante, Rey D. Alonso, el Arçobispo de Toledo, los Maestres

de Santiago, y Calatrava, hijo, y sucessor de Dõ Pedro en el Maestrazgo, y parcialidad: y los Condes de Plasencia, y Paredes con toda su gente. Al ruido despertò nuestra Ciudad, que alborotada se puso en arma en defensa de su lealtad. Los enemigos auian ocupado las calles, particularmente desde el Alcaçar hasta la plaza. Donde mil hombres de armas hizieron alto para estorbar que no se vniessen los Ciudadanos, que de las casas, y ventanas peleauan con ballestas, y piedras. La puerta de San Juan defendia por el Rey, Pedro Machuca de la Plata (alsi nonbrado por ser Tesorero de la casa de moneda) era Alcaide de aquella puerta, y sus casas eran las que estã encima, que despues comprò Andres de Cabrera, y hoi poseen los Condes de Chinchon; acompañauale Lope de Cernadilla, y otros Ciudadanos nobles. La casa, y torre frontera defendia Anton Martinez de Cáceres su dueño, acompañandole Pedro, y Alonso de Peralta, y otros nobles Segouianos que con ballestas, y arcabuzes (nonbrados entonces *Espingardas*) se defendieron muchos dias, hasta que por orden del Rey las entregaron à Don Iuan Pacheco, como presto diremos. La puerta de Sã Martin defendia Diego del Aguila, Corregidor por el Rey, Cauallero de Ciudadrodrigo cõ muchos Segouianos.



§. XVIII.

**T**oda la Ciudad era confusión, y alboroto. Pedro Arias por escusar las muchas muertes que amenazaua el enpeño, procurò sossegar los Ciudadanos con esperanças de buenos medios. Oyò algunas palabras pesadas à su reputacion, y satisfizo con prudencia: y (aun segun dizen) mostrò cartas del Rey en que mandaua matarle, en premio de tantos buenos seruicios.

Nuestra Ciudad en fin se rindiò à tanta fuerça. El Infante Rey fue à palacio donde su hermana le recibio alegre. El Rey, quando en Medina supo la entrada de los rebeldes en Segouia, descayò tanto de animo, que en ninguna de sus calamidades mostrò tato sentimiento, recelándose que si Segouia le auia faltado, todo le faltaria. Si bien le consolaua algo, que el Alcaçar permaneciesse en su deuocion, tenièndo por cierto que si los Segouianos le viesse en el, se auian de animar à espeler al enemigo: tan seguro estaua de su amor, y lealtad, con que de Medina vino à Cuellar. Allí tuuo auiso de Don Iuan Pacheco, que dexados los que le seguian, fuesse à Coca, donde acudirian el y otros de los rebeldes à tratar de concordia. Enrique, sièpre facil al daño, desanparando los suyos, se puso en manos de Don Alfonso de Fòrta Arçobispo de Seuilla, y Se-

ñor de Coca. Los rebeldes aduirtiendo quan peligroso seria ausentarse de Ciudad tan obediente, y leal à su Rey, trataron de fortalecer su partido, conuocando sus parciales, y quantos peones, y cauallos tenian alojados en Auila, Madrigal, Olmedo, Arcualo, y sus comarcas: y de Pedraça llamaron à Garcia de Herrera, Señor de aquella villa, injuriado del Rey, que como diximos año 1459. mandò matarle. Quedò con esto nuestra Ciudad hecha plaça de armas ciuiles, y teatro de todas calamidades: donde las venganças se executan con máscara de lealtad, y los insultos con titulo de vitoria: siendo el peligro mayor, por ser el enemigo menos conocido.

§. XIX.

**Q**Vando se hallaron bastante reforçados, auisaron, ò mandaron al Rey, que se viniesse al Alcaçar, donde entrò con solos cinco criados de a mula tanto menguò la corona de Castilla. Sabiendo Don Alonso la venida del Rey, induzido de sus rebeldes passè la Ciudad à cauallo en muestra de posesion consentida: pues publicauan que la venida de su hermano auia sido por su consentimiento. Otro dia en la Iglesia de San Miguel, (que la Cattedal, y sus Prebendados permanecian en la lealtad de su Rey) se celebrò la posesion del Maci-



Maestrazgo de Santiago por Dñ Juan Pacheco : auiedo quatro años que en la Iglesia Catedral se auia celebrado el mismo acto por Don Beltran de la Cucua que en seruicio de su Rey renunciò tanta Dignidad. Tratòle que el Rey saliesse à la Iglesia mayor: donde concurrieron el nueuo Maestre de Santiago, y su sobri- no el de Calatraua: Don Rodrigo Mánrique, llamado Condestable: y otros de los rebeldes: quedando con la persona de Don Alonso en el palacio el Arçobispo de Toledo, y el Conde de Miranda. A los congregados el Rey, mejor sienpre para discurrir, que para executar, dixo: *Conocido tengo cõ penosas esperiencias que desseos de paz me àn causado tantas guerras por culpa de vassallos, que soberuios, y desleales àn usado mal de mi pacifico gouierno: intentando vsurpar al cielo la soberana potestad de dar coronas. Si los subditos dan, y quitan Reynos, de que si rue el derecho hereditario? De que el juramento celebrado en fauor de los Principes herederos? Juzgar si el Rey es digno, ò indigno del gouierno no toca à los subditos armados de azero, y passion: dõde ai religion Christiana: y silla suprema de Pontifice Romano: que desapassionado à de juzgar qual à sido la causa del mal gouierno. Harto mas penoso à sido para el Reyno el que voso-*

*tros intentais, y llamais remedio; que pudiera ser ningun daño. La paz publica desterrada por vuestras armas, me à obligado à poner me en este puesto, desseoso de remediar tantos daños como amenaça al pueblo afligido, que no lo pecò, y lo padece. De la parte que en esto os toca òs hago cargo: pues de la mia solo pretendo tener pacifico mi Reyno, y agradar al cielo: al qual ya en algunas ocasiones è sentido piadoso, y espero auer fauorable en justificacion de mis intentos.* §. XX.

**R** Espondio en nonbre de todos Dñ Rodrigo Mánrique mas à propòsito de sus intentos, que de los cargos, que el Rey les auia hecho. Concluyòse en fin q el Rey entregasse la Reyna al Arçobispo de Seuilla: que ò nuestro Alcazar la lleuò al Castillo de Alaejos villa suya. Que el Alcaçar, y puertas de nuestra Ciudad se entregassen al Maestre Don Juan Pacheco. Escriue Palencia que Pedro Monjaráz al entregar el Alcaçar dixo al Rey: Señor, una y muchas vezes suplico, y requiero à vuestra Alteza, poniendo por testigos a Dios, y a los hombres, que no dexe esta fortaleza, refugio unico de sus infortunios: ni la entregue a estos caualleros: sino quiere ver trocada su Magestad Real en àspera seruidunbre. No obstante la protesta, el Alcaçar se entregò al Maestre, que puso por Alcaide



caide á Iuan Daça, su sobrino. En quanto á la entrega de la puerta de San Iuan se otorgò la escritura siguiente, que original permanece en el Archiuo de los nobles Linages.

Yo el Rey. Por quanto en mi, y en mi nõbre son apuntados, y soßsegados ciertos capitulos, y apuntamientos con Pedro de la Plata, è Lope de Cernadilla, è Pedro de Peralta, è cõ todos los otros Caualleros, è Escuderos, è otras personas, que estàn en las casas del dicho Pedro de la Plata, è de Anton de Caceres, è en el defendimiento de ellas, para que ellos me las ayan luego de entregar, è dexar libre, è desenbargadamente. Los quales capitulos, y apuntamientos son estos que se siguen.

1 Primeramente, que los dichos Pedro de la Plata, è Lope de Cernadilla, è Pedro de Peralta, è todos los otros Caualleros, Escuderos, è personas susodichas, è sus hijos, è sus mugeres, è casas, è faziendas sean seguros por mi, è por los Perlados, è Caualleros, que estàn en mi Corte, que les non serà tomado, ni robado, ni ocupado cosa alguna, ni parte de ello á los dichos Pedro de la Plata, è Lope de Cernadilla, è Pedro de Peralta, ni á los otros, que con ellos estàn en las dichas casas, ni á alguno de ellos; mas antes puedan estar con todo ello en esta Ciudad de Segonia, ò lo llevar, è ir con ello adonde quisieren, libre, è seguramente. E que esta seguridad se entienda á todos los bienes muebles, è raizes de los sobredichos, è de cada vno dellos: è de los marauedis de juro de heredad, è de por vida que algunos de ellos tienen. E que si algo dello les està tomado les sea restituido. E que los Caualleros, è Escuderos de los susodichos que quedaren en esta dicha Ciudad fagan seguridad de guardar mi seruicio, è el bien comun desta Ciudad, è su tierra. E no ser en Consejo en fauor, ni ayuda, para que sea apartada de mi seruicio, è obediencia, en tanto que en ella estuieren.

2 Iten, que todos los pertrechos que el dicho Pedro de la Plata tiene, los pueda llevar adonde quisiere libremente. E no le sean tomados, ni enpachados.

3 Otro si: por quanto para la defensa de las casas del dicho Pedro de la Plata, è de Anton de Caceres fizieron quemar, è derribar ciertas casas suyas de los dichos Pedro de la Plata, è Anton de Caceres, è de Alfonso de Peralta, è se quemaron algunos bienes de ::::: de Birues, è de otras personas que en ellas estauan, que los dichos Pedro de la Plata, è Lope de Cernadilla, è Pedro de Peralta, ni los otros Caualleros, è Escuderos, è personas susodichas no sean obligados á refazer el daño, que en ello se fizo: mas que yo aya de mandar



auer informacion del dicho daño, è lo mãde enmendar, è satisfazer à sus dueños.

4 Otro si es acordado que el dicho Pedro de la Plata aya de dexar, è dexe luego la dicha su casa al noble, è mi biẽ amado Don Iuã Pacheco Maestre de la Ordẽ dela Cavalleria de Sãtiago: è se passe à morar à la casa del bosque. E que yo è los dichos Prelados, e Caualleros, que cõ migo estan le demos seguridad que passados estos mouimientos, le serà restituida libre, y desenbargadamente la dicha su casa. E assi mesmo que el dicho Pedro de la Plata estarà seguro con todos sus bienes en la dicha casa del bosque, en tanto que ende quisiere estar. E que no le serà fecho mal, ni daño en su persona, ni en lo suyo: ni le serà quitada la dicha casa del bosque fasta tanto q̃ la suya le sea restituida, y entregada.

5 Otro si que el dicho Pedro de la Plata no farà, ni consintirà que desde la dicha casa del bosque se haga mal, ni daño à esta Ciudad de Segouia, ni à los vezinos, ni moradores della, y de su tierra, ni à otras personas algunas.

Los quales dichos capitulos, y apuntamientos vistos por mi, Yo por la presente los confirmo, e los aprueuo, e otorgo: è todas las cosas en ellos, e en cada vno dellos contenidas. E juro, e prometo en mi palabra; è se real que los guardarè, è mandarè guardar todos, è cada cosa, è parte de ellos: è no consentirè que sean quebrantados, ni traspassados por ningunas personas que seã, publica, ni oculta mēte, por ninguna causa, ni color que sea. De lo qual todo mandè fazer esta escritura: e la firmè de mi nonbre, e mandè sellar con mi sello. E mando à los Prelados, e Caualleros que con migo estàn que ellos assi mismo fagan, e otorguen esta misma seguridad, e la firmen de sus nonbres. Fecha en la dicha Ciudad de S E G O V I A en diez, y siete dias de Setiembre, año del Nacimiento de nuestro Señor Iesu Christo de mil y quatrocientos y sesenta y siete años. TO EL RET.

Nos los Prelados, e Caualleros que de yusso firmamos nuestros nonbres, prometemos, è juramos à fe de Caualleros, q̃ fazemos pleito Omenaje vna, y dos, y tres vezes como homes fijosdalgo al fuero, e costũbre de España, en manos de Pedro de la Plata, home fijo dalgo, que de nòs, e de cada vno de nòs le recibe, que guardaremos, e cada vno de nòs ternà, e guardará, e cunplirá los dichos capitulos, e las cosas en ellos contenidas en lo que à nosotros atañe de guardar, e cunplir: e que no seremos ni en dicho, ni en fecho, ni en consejo que lo contrario desto se haga por ninguna causa, ni color que sea: Archiepiscopus Toletanus. El Maestre. El Conde D. Alõso. El Marquês. Pedro Arias.



§. XXI.

**M**iserable estado de Rey, y Reyno, la virtud oprimida, la iniquidad premiada. Rey que desterraua la lealtad, fuerza era verse despreciado. En este alboroto algunos criados del Arçobispo de Toledo saquearon la casa de nuestro Diego Enriquez (era en la Parroquia de San Quilez, la que hoy poseen los dellina ge del Hierro.) Entre otras cosas cogieron dos arcas, ô cajones de libros, y con ellos los registros (así los nonbra) que tenia escritos de la Cronica deste Rey. En breue vino à Segouia el mismo Diego Enriquez sobre seguro que le dieron: y en llegando fue preso, y presentado al Arçobispo de Toledo, dueño de la acciõ. En su presencia fue leído lo que tenia escrito: y leyendo q̃ el Rey Don Enrique auia vencido en la batalla de Olmedo, concibieron tanta ira los rebeldes, que despues de tratado ignominiosamente, fue condenado à muerte, rigor, que no llegó à execuciõ. Lo escrito se entregò al Coronista Palencia que lo mudasse con nõbre de enmienda. El qual en esta ocasion habló con menos decoro que se deuia à la persona del Licenciado Diego Enriquez, Coronista, Capellan, y del Consejo del Rey, sin aduertir el achaque manifestado de enemigo por de vn officio. Este suceso fue causa de que

la Cronica de Enriquez este menos ajustada, particularmente en la Cronologia, trasponiendo algunos sucesos hasta esta parte, falta de que el mismo Autor pide perdon en el pròlogo.

Los tesoros, y joyas que el Rey tenia en nuestro Alcaçar se mudaron al de Madrid: cuya tenencia por entonces se dio à Pedro Mõjaráz; à quien el Infante Don Alõso, intitulandose, Rey en quince de Otubre deste año hizo merced de la villa San Martin d̃ Valdelglefias por el seruicio de auer entregado nuestro Alcaçar à Dõ Juan Pacheco: así lo dize el priuilegio original que emos visto; aunque todo quedò sin efecto.

§. XXII.

**A**Viendo el Rey cõplido cosas tan terribles como entregar su Alcaçar, y su muger; esperaba q̃ los rebeldes cõplieren lo prometido, boluiendole la gouernaciõ, y el Reyno; sin aduertir d̃ su ingratitude q̃ quitarle las fuerzas no era para darle autoridad. Conocio este daño despues d̃ recibido, como los demas: y despechado salio de nuestra Ciudad para Madrid con solo setenta hõbres d̃ a cauallo. Escriue Palencia q̃ saliẽdo el Rey por el Arrabal d̃ Sãta Olalla, vn labrador, q̃ biẽ le conocia, y en cuya casa solia posar, en presencia d̃ muchos q̃ le mirauan, así de las riendas del cauallo, y le dixo con voz llorosa: *Donde vãs Rey perdido,*



enemigo de ti mismo, y de nosotros: porq̃ de tu voluntad caes en cosas tã torpes. Sin duda los muchos tienpos que tuuiste poder te deuieras dar à prudencia en los negocios, y a alguna sagazidad en los peligros: y sin comparacion fuisse de todos amado: y sienpre menospreciaсте ser honrado, y sienpre te tuuiste en poco. Francisco de Ribera en la vida de Santa Teresa dize: En Villacastin lugar bien conocido en Castilla la Vieja, donde yo naci, vbo pocos años à, en tienpo del Rey Don Enrique el enfermo, vn hombre verdaderamente Profeta, que dixo algunos trabajos que vinieron despues à Castilla, y con libertad santa, y profetica, reprehendia al Rey, hasta venirle à cortar por ello la lengua en Segouia, y habló despues como si la tuuiera, boluiendose à ella que estava enclauada en la picota, y diziendo: Vos estareis ai por que dezis las verdades. Y yo siendo muy niño alcancè à vna señorade aquel lugar, que vino muchos años, y si bien me acuerdo de zia ella que le auia conocido. Y en aquel lugar contauan esto hombres curiosos de la antigüedad, à quien se denia creer. Esto escriue Ribera, que nacio año 1534 como se verá en nuestros claros Varones. Si es el mismo vno, y otro, no sabemos determinarlo.

El Rey desde Madrid se fué cō

solos diez de à mula à poner en manos del Conde de Plasencia. Molestaua el Reyno general peste, compañera perpetua; sino efecto de la guerra. El mucho concurso de gentes diuerlas apestò nuestra Ciudad: así el Infante Rey, y su hermana, que desde entonces le siguió, partieron à Arévalo al principio del año mil y quatrocientos y sesenta y ocho. Año 1468. Los grandes à tyranizar los pueblos faltos de anparo en la sobra de Reyes: el Maestre à Plasencia, en seguimiento, ò perseguiimiento del Rey, que no le queria tan postrado para sustentar las discordias, causa de sus medras. La Hermandad, vnico anparo entonces de los pueblos, auia llegado à tanto poder, que armaua tres mil caualllos. Procurauan los rebeldes peruertirla à su parcialidad. Que triaca no trocarà en ponçoña la malicia humana? La Ciudad de Toledo, despues de varios sucessos, se reduxo à la obediencia del Rey: con que los rebeldes se alteraron tanto que al punto partieron de Arévalo à cercarla. En Cardenosa, aldea dos leguas de Auila murio, casi de repente, el Infante Rey Don Alonso. Martes cinco de Julio deste año, con indicios de veneno en vna trucha. Quedaron los rebeldes cōfutos: y los aduertidos considerando



la mucha confianza que Enrique tenia en la justificacion de su causa: la profetica amenaza que el Pontifice Paulo Segundo auia hecho de esta muerte: y sobre todo que tres dias antes, estando el Infante bueno, y sano se auia publicado en todo el Reyno que era difunto.



CAPITULO XXXIII.

*Culpa, y pena de los Indios de Sepulveda.*

*Casamiento de los Principes D. Fernando, y D. Isabel.*

*Casamiento de Doña Juana con Carlos Duque de Guiena.*

*Synodo Diocesano en Aguila-Fuente.*

*Rebeltas grandes en Segouia.*

*Cortes en S. Maria de Nieua.*

*La Princesa Doña Isabel viene à Segouia.*

*Muerte del Rey Don Enrique Quarto.*

**I**ntentaron los rebeldes que la Infanta Doña Isabel por la muerte de su hermano tomasse la gouernacion, y titulo de Reyna: intento que ella estrañò con mas aduertencia, y valor, que su edad, ni ellos pedian. Conçertose que Rey, e Infanta se viesse en Guisando: donde Lunes diez y nueue de Setienbre en concurso de casi todos los grâdes de Castilla, y muchos Prela-

dos con pueblo innumerable el Rey nonbrò heredera, y suçessorâ en los Reynos de Castilla à la serenissima Infanta Doña Isabel su hermana: accion terrible para Enrique, quanto dichosa para Castilla. Arouò, y confirmò el nõbramiento el Legado Apostòlico, q̄ para esso auia cõcurrido al acto: y los Prelados, y Señores la juraron heredera. Celebrada la jura, passaron à Casarrubios, poblacion antigua de nuestra Ciudad, q̄ en 28. de Otubre del año antecedente auia dado el Infante Rey Don Alonso al Almirante Don Fadrique. Quedò alli la Princesa: y el Rey con el Maestre vino à Rascafria en nuestro valle de Loçoya à montar: sin atreuerle à entrar en nuestra Ciudad por apestadas, aunque dessea mucho verse en sosiego con sus Ciudadanos. De alli enbio à mandar con resolucion à Pedrarias, y à su hermano el Obispo salicssen de Segouia, dexando quantos cargos (seglares) en ella tenian. Sintieron los hermanos entrañablemente la resoluciõ irremediable: conociendo en su daño q̄ es mas seguro al vassallo seguir a su Rey, aun cõtra razõ: que a otro alguno cõtra mãdatos de su Rey. Fuerõse despechados à Turégano, camara del Obispo: cuyo Castillo estaua ya bien reparado.

Todos los cargos, y tenencias de Pedrarias dio luego el Rey à



Andres de Cabrera, su mayordomo, ocasion, y principio de sus aumentos: si bien el Alcaçar se quedò por entonces en poder del Maestre §. II

**P**Or este tienpo en nuestra villa de Sepulveda los Iudios, mouidos de Salomon Pico, Rabbi de su Synagoga, hurtaron por la semana Santa vn niño, y executando en el quantas crueldades, y afrentas sus mayores en el Redentor del mundo, acabaron aquella inocente vida: increíble obstinacion, y nacion incorregible à tantos castigos de cielo, y tierra. Esta culpa, como otras muchas que estàn en las memorias del tienpo, se publicò, y llegó à noticia de nuestro Obispo Don Iuan Arias de Auila, que como juez superior entonces en las causas de la Fè, procedio en esta: y aueriguado el delito, mandò traer à nuestra Ciudad diez y seys Iudios de los mas culpados. Algunos murieron en el fuego: los restantes arrastrados fueron ahorcados en la dehesa junto al nueuo Conuento de San Antonio. Entre ellos vn moço con muestras de arrepètido pidio el bautismo, y con muchos ruegos la vida para hazer penitencia entrando-se à seruir en vn Conuento de la Ciudad. Todo lo alcançò; y todo lo dexò: publicandose por cierto que apòstata de vno, y otro huyó dentro de pocos dias. Mejor

lo aduirtieron los de Sepulveda, que mal assegurados de los que alla quedauan, mataron algunos, forçando à los restantes à salir de aquella tierra, arrancando de quajo tan mala semilla.

El Rey desde el valle de Loça ya boluio à Ocaña, donde estaua su hermana. La Reyna apelò del nonbramiento para Roma. Los grandes ausentes se quejaron no tanto del nonbramiento, como de auer buuelto al Maestre à su gracia. Instaua el Rey con su hermana se casasse en Portugal: respondió no queria marido viudo, Y sabiendo que desseaua, y traua casarse con Don Fernando de Aragon por medios del Arçobispo de Toledo, resentido, y facil escriuió al Pontifice, y à su agente en Roma no se confirmasse el nonbramiento, y al Rey de Portugal reforçasse en Roma lo mismo: y grãças los Castellanos. Encargò las cartas al Coronista Diego Enriquez, q con su ordẽ, y mucho secreto partio a Butrago, y las dio à la Reyna que las auió luego. §. III.

**E**Ntrado el año mil y quatro Año  
ciētos y sesenta y nueue par- 1469.  
tio el Rey à Andaluzia, encargando à la Princesa su hermana no dispusiesse en su estado hasta su buelta. La qual de Ocaña fue à Madrigal donde la Reyna su Madre estaua. De alli fue



fue con el Arçobispo de Toledo, y otros Prelados à Valladolid dō de llegò el Príncipe Don Fernando de Aragon.

En doze de Octubre escriuió la Princesa al Rey su hermano vna aduertida carta, preuiniendo con modestia el suceso. De lo qual se alterò con estremo, apresurando su buelta à nuestra Ciudad. Desposaronse los Principes diade S. Lucas: y velolos el Arçobispo de Toledo al siguiente dia.

Año  
1470.

Llegado el Rey à nuestra Ciudad al principio del año mil y quatrocientos y setenta se le presentaron Mosen Pedro Nuñez Cabeçadevaca por el Príncipe Don Fernando: Diego de Ribera por la Princesa: y Luis de Antecana por el Arçobispo, pidiendo perdon, y prometiendo obediencia. Leyeronse las capitulaciones del casamiento ordenadas en gran aumento, y antelacion de la corona de Castilla, y estimacion de la Princesa. Y vltimamente suplicaron los Embajadores cō humildad al Rey permitiesse que los Principes le visitassen, para q̃ por sus personas le diessen obediencia como à hermano mayor, y Rey. Algo desenojado con la modestia de la embajada, respondió que lo consultaria, y responderia: con que los Embajadores boluieron à Valladolid. Pocos dias despues llegaron à Nuestra Ciudad el Cardenal de Albi, y

el Conde de Bolonia, Embajadores de Francia, que en nonbre de su Rey pedian al Castellano à Doña Iuana para muger de Don Carlos, Duque de Guena, hermano del Francès, y sucesor entonces en la corona. Enrique, consultado el Maestre Don Iuan Pacheco, que quartanario se auia ido à Ocaña, respondió agetando los tratos, y que boluiesse à efectuarlos con poderes bastantes. Cō lo qual los Franceses boluieron cōtentos, y festejados en nuestra Ciudad. El Rey pasó à Madrid, por acercarse al Maestre: dōde vino cōualeciēto: y auiedo grangeado la villa de Escalona, vinierō ambos à Segouia. Entregò el Maestre el Alcaçar al Rey, que nonbrò por su Alcaide à Andres de Cabrera, tenencia que hasta hoi se continua en los Condes de Chinchon, sucesores suyos.

§. III.

**L**Os Principes enbiaron segunda embajada, prometiēdo de nuevo obediencia, y pidiendo respuesta: que aun de la primera no se les auia dado. El Arçobispo de Toledo tambien enbio segundo mensajero *Proponiendo los daños que al Reyno se seguian de nonbrar muchos sucesores para una sola corona: y diuidir el Reyno, quando conuenia unirle contra las fuerças de Granada, que con entradas exorbitantes*



*robanan las fronteras: Quanto conuenia remediar la moneda, sangre de la republica, adulterada en todos los metales, oro, plata, y cobre, efecto comun de gouerno descuidado.* A todo respondió el Rey, que presto verian el remedio: y sabiendo que boluian los Enbajadores de Francia à efectuar lo tratado, partio à esperarlos en Medina del Campo. Concluidas las capitulaciones: y señalado dia para el casamiento, se boluio con los Enbajadores à nuestra Ciudad, que los festejó con solenidad.

Llegò en estos dias vna plenaria indulgencia, que el Pontifice Paulo Segundo auia concedido à todos los que con limosnas señaladas ayudassen à la fábrica del claustro de nuestra Iglesia. Llegòse la limosna, y aunque grande, no bastò para la fabrica. Ayudò con gran suma el Rey, Cabildo, y Obispo, como refiere en su testamento, con que se acabò: y escudos de las armas del Prelado están en sus bóbedas, aunque mudado piedra por piedra todo entero del sitio donde entonces se fabricò, al que tiene de presente, como adelante diremos.

Sabado veynte de Otubre partio el Rey de nuestra Ciudad con los enbajadores Franceses, el Maestre de Santiago, el Arçobispo de Seuilla, y otros muchos Señores con gran lucimiento, y en

treteniendose en el bosque real llegó al Conuento del Paular: de donde salio con todo el acompañamiento Viernes veynte y seys de Otubre el valle y rio Loçoya abaxo. Entre Loçoya, y Butrago en el campo que los comarcanos nonbran de Santiago, ribera del mismo rio, esperaron a que en breue llegasse la Reyna cõ su hija, que venia con aparato, y adorno real, acompañada de todos los Mendoças, y sus gentes.

§. V.

**I**Vntos, y saludados entre muchedunbre innumerable de gente que al caso auia concurrido, representandose en aquella campaña vn grueso exercito, mandò el Rey leer las capitulaciones à vn Relator de su Consejo. Leidas, la Reyna jurò en manos del Cardenal Enbajador, que Doña Iuana era hija suya, y del Rey Don Enrique (que asì conuenia al intento) lo mismo jurò el Rey: desacreditando con los juramentos lo mismo que con ellos procuraua acreditar. En esta conformidad los Prelados, y Señores presentes juraron à Doña Iuana Princesa de Castilla. Luego el Conde de Bolonia, mostrò los poderes que tenia de Carlos Duque de Guiena, para casarse con Doña Iuana. En virtud de los quales se casò de presente, asistiendo el Cardenal al casamiento, que aplaudiò todo el concurso con muchedunbre



bre de instrumentos, y vozeria. Otro dia boluiendo à nuestra Ciudad, les cargò en la sierra de de Malagosto tanta tenpestad de agua, nieue, y granizo, que sin poder en tanta muchedunbre valerse vnos à otros, perecieron algunos, haziendo el vulgo supersticioso aguero infausto de suceso tan conforme à la naturaleza del tiempo, y lugar. Muchas discordias se canjauan con estas bodas, si el nuevo nouio Carlos no muriera en breue. Mostrauase el Rey de Castilla sentido de los Prelados, y Señores, que estrañando sus facilidades, seguian à los Principes Don Fernando, y Doña Isabel. Y en particular del Arçobispo de Toledo Don Alonso Carrillo, y de nuestro Obispo Don Iuã Arias. Y en castigo, ò vengança, ordenò à Basco de Contreras, ilustre Ciudadano nuestro, tomasse la fortaleza de Perales, que era del Arçobispado de Toledo. Cumplo Basco el orden del Rey, que lo estimò mucho. En sabiendolo el Arçobispo acudio con sus gentes, y acompañado de nuestro Obispo, à cercar al Contreras. A cuya defensa partio el Rey dia tercero del año mil y quatrocientos

Año  
1471.

y setenta y vno: y jutamente embio à quejarle al Papa, que cometio la causa del Arçobispo al Rey, y à su Consejo, con quatro Canonicos de Toledo. Defendiendo Basco de Contreras la fortaleza

en tanto que durò la decision.

§. VI.

**A** Nuestro Obispo por vn breue Apostólico se le intimò, que dentro de nouentadías pareciesse ante su Santidad à responder à los cargos del Rey. El qual en breue se boluio à nuestra Ciudad, haziendo boluer sus joyas, y tesoros del Alcaçar de Madrid al nuestro, donde desseauiu en sosiego: aunque alborotos de Vizcaya le hizieron partir à Burgos, dexado en Segouia à la Reyna, y su hija en guarda del Maestre: cuya muger Doña Maria Puertocarrero, matrona de gran virtud, enfermò por estos dias de muerte. En el vltimo trance rogò con lagrimas, y deuocion Christiana à su marido, *Dexasse la ambicion, y codicia antes que la vida: y satisfaziesse con alguna lealtad tantas ingratitudes como auia usado con su Rey, y Señor, que tanto honor, y estados le auia dado. Y si no temia la justicia humana; temiesse la diuina, inuiolable en la certidunbre, y el iuzio.* Aunque duro el Marqués de coraçon mostrò terneza; y aun prometio enmienda; difunta la Marquesa fue sepultada en el Conuento del Parral: y con ella sus buenos consejos. Porque el Marqués hazia instancias continuas con el Rey, buelto ya à nuestra Ciudad para que le diesse nuestra illustre villa de Sepulueda. No sabia re-



Año 1472. *Enrique: y en el principio del año mil y quatrocientos y setenta y dos partieron ambos à la fortaleza de Castelnouo, possession del Maestre, distante dos leguas de Sepulueda, entre Oriente, y Mediodia. Allí supieron que los Sepuluedanos, auisados del intento, se fortalecian para contradecir: y enbiando à llamar los mas principales les dixo el Rey: Como en premio de los seruicias del Maestre le auia hecho merced de aquella villa: que lo tuuiesen por bien, porque assi cōuenia à su seruicio. Respondieron Quisieran tener el consentimiento de toda la villa, para consentir en lo que su Alteza mostraua gusto; que seruicio no podia ser enagenar de la corona pueblos de tanta importancia, y que nunca lo auian estado: pues dos vezes que el Maestre se auia entrado en su possession, la villa con valor animoso auia espellido su dominio. Y assi dudauan que consintiesen la enagenacion agora, quando podiã escoger dueño Rey, continuando su lealtad, y valor. Bien sintio Enrique la amenaza; pero de nada era dueño. El Marquès metio terceros que les prometiessen mercedes, y buen tratamiento. Los Sepuluedanos por ensanchar el aprieto, prometieron comunicarlo, disponerlo, y responder: y en llegando à Sepulueda leuantaron pendones por los Principes, que auisados*

*les enbiaron desde Rioseco à Dō Beltran de Gueuara, y à Pedro de Auila con ciento y sesenta cauallos, que defendiessen la villa, en tanto que ellos llegauan. Boluio el Rey à nuestra Ciudad con grã descontento del exemplo que se auia dado à todos los pueblos cō la accion de Sepulueda. Sabiẽdo la muerte del Francès Carlos Duque de Guiena, partio à Badajōz à tratar el casamiento de Doña Iuana con el Rey de Portugal su tio, que no lo acetò por mas seguridades que le prometia el Castellano: que disgustado partio de allí à Andalucia.*

## §. VII.

**E**N la ausencia del Rey vinieron nuestro Obispo, y su hermano Pedrarias de Torrejon de Belasco, donde auian estado, à nuestra Ciudad: y conociendo el Obispo quan estragado estaua el gouierno Ecclesiastico con las rebueltas seglares, conuocò Synodo Diocesano, que se començò en la Iglesia de Santa Maria de Aguila fuente, villa entonces del Dean y Cabildo (como dexamos escrito). Començose Lunes dia primero d̃ Junio deste año 1472. *Assistiendo en el por el Cabildo Don Luis Vazquez Chantre: Don Iuan Garcia Maestrescuela: Nuño Fernandez de Peñalosa: Iuan Martinez de Turégano: Iuan Sanchez de Madrigal: Anton de Cáceres: Iuan Lopez de*



de Castro Xeriz, Canonigos. Por el Dean asistio el mismo Iuan Lopez: Don Iuan Monte, Arcediano de Segouia: y en nonbre de Don Iuan de Morales Arcediano de Sepulveda, el mismo Iuan Lopez: Don Alfonso Garcia Arcediano de Cuellar: Don Esteuã de la Hoz, Arcipreste de Segouia: Dõ Anton Martinez, Prior de Santo Tomè del Puerto: Don Fray Pedro de Busto, Ministro del Monasterio de Santa Mariade Rocamador, de la Orden de la Trinidad: Frey Pedro de Fuentes Pradas por la Iglesia, y Parroquia de la Vera Cruz: Garcia Sanchez, Cura de la Trinidad, y Fernan Martinez, Cura de Sãto Tomè, por si, y en nonbre del Cabildo, e Curas, e Clerigos de la Ciudad, e sus arrabales. Por la Ciudad concurrierõ el Bachiller Iuã del Castillo, Oidor de la Audiencia del Rey, y de su Consejo, y su Alcalde en Segouia: Rodrigo de Peñalosa: Alfonso Gonzalez de la Hoz, Gomez Gonzalez de la Hoz: y Diego de Mesa Regidores: y el Bachiller Sancho Garcia del Espinar, Oidor de la Audiencia del Rey, y de su Consejo, y todos los Procuradores de las Vicarias, y villas del Obispado.

Decretaronse en el estatutos mui importantes, principalmente contra la profanidad de los Ecclesiasticos, que seguian, y aun mantenian y andos, miserable esta

do que los àrbitros de paz fuessẽ autores de guerra, y discordia. Concluyõse el Synodo en diez del mismo mès de Mayo; y luego se inprimio. Siendo sin duda de las primeras cosas que se inprimieron en España, pues por los años 1450. auia inuentado el modo de inprimir Iuan Fausto en Alemania. §. VIII.

**E**L Palacio Obispal, que (como diximos) estaua al lado Occidental de la Iglesia, sobre el camino, y postigo nonbrado hoi del Alcaçar, auia quedado mui estrecho con la fabrica del nuevo claustro: y con la vezindad del Alcaçar, y continuacion de alborotos, y guerras estaua tan mal parado, que no podian abitarle nuestros Obispos. El presente, Don Iuan Arias, auia fabricado a la parte Oriental de la Iglesia vnas suntuosas casas. Y estando en Turégano en doze de Julio deste año hizo donacion dellas a la mesa obispal, erigiendolas en Palacio Obispal, en que hoi permanecen con las armas de los Arias, aũ que las entradas estan mudadas. Porque la puerta principal estaua al Occidente: donde hoi se vè el arco, q se cerrò en faltando aquella Iglesia.

Nuestra Ciudad estaua estos dias mui alborotada: Francisco de Torres Regidor, y rico, alborotò el arrabal mayor, vulgo de gente aduenediza, pòluora d las republicas



blicas. El Corregidor armò gente: llegaron à rompimiento con muertes de algunos, y escàndalo de la Ciudad. Llegò el auiso al Rey que estaua foflegado à Toledo, donde passaua lo mismo. Sentia sobre todo las cosas de Segouia: donde llegò con presteza, y mandando prender las cabeças del alboroto, fueron llevados al Alcaçar de Madrid: donde estuvieron presos muchos dias, y en fin quedaron desterrados.

## §. IX.

**S**abiendo que el Cardenal Dñ Rodrigo de Borja, legado del nuevo Pontifice, Sixto Quarto, entraua en Castilla, partio el Rey à recibirle en Madrid, disponiendo el recibimiento nuestro Diego Enriquez, con mucha solenidad, llevando el Rey al Legado debaxo de vn palio, y a la mano derecha, ceremonia honorosa en las sagradas letras, y naciones, por lo menos Occidentales.

De Madrid vinieron à nuestra Ciudad, que hizo solene recibimiento al Legado. El qual conuocando congregacion eclesiastica de los Reynos de Castilla, y Leon, auiedo enbiado cada Iglesia dos Prebendados, juntos en la nuestra, propuso el Cardenal *Como el nuevo Pontifice tenia ardientes desseos de restaurar à la Christiandad el Imperio oriental, y Santuarios de Ierusalen, intèto mal logrado de sus antecessores.*

*Para ello eran necessarias oraciones, y dineros. A lo primero incitaua el Pontifice con indulgencias, y Iubileos: A lo segundo era conueniente que se animasse el estado eclesiastico, como à causa propia, contribuyendo para tan santa guerra alguna pensión con nòbre de subsidio, exenplo eficazissimo para animar à los seglares.* Contradezian algunos se diessè principio en la Iglesia à tributos sienpre inmortales. Pero reduzidos à la justificacion del intento, y buena disposicion del Legado, se cõcedio el subsidio, con que el Pontifice concediessè à la elecciõ de Obispo, y Cabildo dos Canõgias en cada Iglesia, para Theologo, y Iurista, para premio de estudios, y encargo de que leyendo se remediasse la ignorancia, que se auia introduzido en los eclesiasticos por falta de Maestros, y premios. Asì se hizo, y a dos meses partio el Legado à Alcalà de Henares dõde le esperaua los Principes, à quien se mostraua afecto.

El Rey atendiendo à los trabajos que nuestra Ciudad auia passado, y passaua en su seruicio (asì lo dize) en primero dia de Março del año mil y quãtrocien-

Año  
1473.



escriuimos año 1448.) con algunas nueuas franquezas, y entre ellas, que quantos viniessen al mercado no fuesen presos por deudas, desde que entrassen en la jurisdiccion de Segouia, hasta que saliesen el siguiente dia, con firmado todo por los Reyes sucesores.

§. X.

**C**Vidadofo Enrique de que la autoridad de los Principes creciesse tanto, y que no le restaua otro remedio mas que el casamiento de Doña Iuana, tan defacreditado que no la hallauan marido con la oferta de vn Reyno en dote; resoluió casarla con Don Enrique, Duque de Segorue, hijo del Infante de Aragon, Don Enrique, Maestre de Santiago. Aconsejaua este casamiento el Maestre Don Iuan Pacheco, diziendo, que luego viniesse el Duque à Castilla: y el Rey con gruessó exército le diesse fuerças, y autoridad para espeler a los Principes antes que mas preualeciesen. Para esto (dezia el) que eran menester los tesoros que se guardauan en nuestro Alcaçar; pero que era peligroso intentar sacarlos siendo Alcaide Andres de Cabrera, sospechoso por el Principe Don Fernando, Catalã en fin, y marido de Doña Beatriz de Bobadilla, criada la mas valida de la Princesa Doña Isabel. Se buscasse modo para espelerle de la

Alcaidia; y entrando en ella el Maestre se asseguraria toda la accion. Cerca estuuó el Rey de padecer este engaño; pero los passados le iuã despertado (aunq tarde) al reparo. Viendo Pacheco frustrado este intêto, dio en otro peor. Cõcertò cõ muchas personas nobles de nuestra Ciudad, à quien lleuaua tras si con la astucia que a su Rey, que vn Domingo diez y seis de Mayo, despues de medio dia, en oyendo tañer vna campana en la torre de San Pedro de los Picos: templo asì nonbrado por los que tiene su torre (Parroquia entonces mui poblada; hoi casi hierma) saliesen con todas sus gentes armadas, con voz de prender y castigar à los conuersos: como auian hecho casi las mas Ciudades de anbas Castillas: y saliendo el Rey, y el Alcaide Cabrera sin recelo de semejante zalagarda a conponer el alboroto, dando el Maestre sobre ellos con gente bien armada, los prèdiessse, y obligasse à quanto quisiessse. Horrible intento! Supòle (por disposicion sin duda del cielo) el Legado en Guadalaxara. Auisò al Rey à tiempo que solo pudo auisar pocas horas antes al Alcaide Cabrera se preuiniesse: y à los conuersos que se pusiesen en cobro. Llegò la hora del concietto: oyeronse las campanadas en la torre de San Pedro de los Picos: y a vn punto se llenaron las plaças de San Miguel,



guel, San Martin, San Iuan, Santa Coloma, y Santa Olalla, de gente armada. Acometieron las casas de los conuerſos, y con eſte preteſto cada vno acometia ſus veriganças. A la plaça de San Miguel acudio de inprouiſo Andres de Cabrera con buena ayuda, y desbaratando aquella eſquadra con muerte de muchos, paſò à San Martin, cobrando gente, y fuerças en el camino. De alli baxò à la plaça de Santa Coloma, nonbrada del *Açoguevo*: donde llegãdo los de Santa Olalla, que (conforme al concierto) iuan a jutarſe con los de San Iuan por el poſti go que eſta detras de la Iglesia (porque la puerta de San Iuan la defendiã los Caceres por el Rey) ſe trabò ciuil, y miſerable guerra. Murieron muchos, y entre ellos Diego de Tapia de vn ſactaço.

## §. XI.

**T**Oda la Ciudad era deſdichas, muertes, y llantos. O paz ſoberana, ſolo te eſtima en lo que vales, quien eſperimenta el horror de la guerra! Vencio en fin la juſticia; aunque à coſta de vidas, y deſgracias. El Maeſtre ſe eſcapò huyendo al Parral, auindole buſcado el Conde de Bena uente ſu hierno con gente, y reſoluçion de matarle. Tan rebuelto eſtaua el tienpo, tan ſangrienta la diſcordia. Pero eſtraña paſſion, ò deſdicha; que ſabiendo el Rey à la ſiguiente mañana que el Maeſ

tre ſe partia, baxaſſe en perſona à detenerle, y le reſpondieſſe el vaſſallo que mientras el Cabrera, y la Bobadilla tuuielſen tan por ſuya la Ciudad, no bolueria a ella: y aſſi ſucedio, partiendole à Madrid. El Rey quedò à ſoſſegar la Ciudad con el Conde de Bena uente, y el Obiſpo de Siguença Don Pedro Gonçalez de Mendoza. Y el lueues ſiguiente veinte del miſmo mès deſpachò la cèdu la ſiguiente.

*Rodrigo de Tordeſillas mi Maeſtreſala, è Teſorero de los miſ teſoros de los miſ Alcaçares de la mui noble Ciudad de Segouia: Yo vos mãdo que dedes à Andres de Cabrera mi Mayordomo, è del mi Conſejo cinco pieças de oro, è plata de las que eſtan en los dichos miſ Alcaçares, para q̃ el dicho Andres de Cabrera mi Mayordomo pueda enpeñar por dozientas mil maravedis, que es mi merced de le mandar dar para comprar baſtecimiento de pan, è de vino, è carne, è de otras coſas, è pertrechos que ſon menester para el prouehimiento de los dichos miſ Alcaçares de la dicha Ciudad de Segouia. E tomad carta de pago del dicho Mayordomo Andres de Cabrera de lo que aſſi le diere des. Con la qual, è con eſta mi carta mando à vos el dicho Rodrigo de Tordeſillas mi Teſorero que vos ſea recibido en quèta. Fecha à veynte dias del mes de Mayo*



Mayo, año de mil è quatrociētos è setenta è tres años. Yo el Rey. Por mādado del Rey, luā de Ouiedo. Recibiolo el Mayordomo, y dio el recibo siguiente. Yo Andres de Cabrera Mayordomo del Rey nuestro Señor, è de su Consejo, otorgo, è conozco que recibí de vos el Maestresala Rodrigo de Tordesillas, è Tesorero, desta otra parte contenido, las cinco pieças de oro, è plata, desta otra parte escritas. Las quales recibí en esta guisa: en tres pieças de oro, q̄ son vn jarro, è vna copa, è vn salero que pesaron doce marcos de oro: è dos barriles de plata gironados, los medios girones dorados, è los otros blancos acelados con sus cadenas de plata doradas, è blancas, que pesarō veinte y ochomarcos. Lo qual todo recibí para enpeñar por docientas mil maravedis que son menester para el bastecimiento de los Alcaçares, que yo tengo por el Rey nuestro señor de la Ciudad de Segouia. E obligo me, è pongo con vos el dicho Maestresala Rodrigo de Tordesillas, de vos tornar las dichas pieças de oro, è plata, dándome el dicho Señor Rey las dichas docientas mil maravedis, porque su Alteza mādada que se enpeñen para comprar bastecimiento de pan, è vino, è carne, è otras cosas, è pertrechos necesarios para los dichos Alcaçares: segun que en esta dicha cedula desta otra parte escrita es con-

tenido: è vos pagar las dichas pieças de oro, è plata con el doblo. Fecha en la dicha Ciudad de Segouia XXII. dias del mes de Mayo, año del Nascimiento de N. Salvador Iesu Christo de M. CCC. LXXIII. Cabrera el Mayordomo. Cédula, y recibo originales permanecen en poder de Dō Rodrigo de Tordesillas, cauallero del abito de Santiago, rebisnieto del Maestresala, hasta el qual se à continuado sienpre el oficio de Tesorero destos Alcaçares, q̄ hoy posee D. Geronimo de Tordesillas su hijo del abito de Calatraua. §. XII.

**A** Pocos dias partio el Rey à Madrid: y aduierte Diego Enriquez, q̄ por no ver los defastres d̄ Segouia. Iūto à aquella villa se vio cō el Duque de Segorue: y tratādo d̄l calamieto cō el Maestre, se ratificò en q̄ conuenia sacar dinero d̄ Segouia: y poner en campaña vn buen exército para dar autoridad, y fuerças à la acciō. Persuadióse Enrique: y boluio à intētarlo; pero Cabrera dilataua la entrega, cō industria, aunque sospechosa. Por estos dias llegó el Capelo d̄l Obispo d̄ Siguença, y à Arçobispo d̄ Seuilla, y Cardenal de España, q̄ en Madrid auia recibido el bonete, y aora se hallaua cō el Rey en nuestra Ciudad. Sabiendo que ya llegaua, se fue el Cardenal à nuestra Iglesia mayor. El Alcaide Andres de Cabrera sa-



lio con toda la nobleza de Corte, y Ciudad á lo vltimo del mercado, donde fuera de la poblacion esperaua el mensagero. Llegò el Alcaide, y recibiendo con mucha veneracion aquella ecclesiástica insignia en la Cruz de vna hasta mui alta la traxo á cauallo con mucha solenidad, y aconpañamiento hasta la Iglesia mayor: donde auiendo oido Misa la recibio el Cardenal con el breue, y ceremonias acostunbradas de mano del mensagero.

Procuraua el Maestre llevar á Madrid al Rey, q̃ lo estrañaua por no ver á la Reyna, á quien ya aborrecia: y disgustado, ò recelofo de entrar en Segouia, fue á Santa Maria de Nieua: donde acudio el Rey, y cōuocò Cortes. En ellas reuocò quantos priuilegios, y donaciones auia concedido en los diez años antecedentes: restituyendo á costa de su autoridad lo mucho que auia quitado á su corona. Estinguió así mismo muchas cofradias que en los mismos diez años se auian fundado contra la obediencia real con pretexto de Religion, ordenando que quantas adelante se fundassen fuessen con autoridad real, y licencia de los Obispos. Autorizó la nueva fundacion de la Hermandad, para redimir los pueblos de estorsiones, y tributos que cargauan los Señores por falta de Señor, no auiendo passo, ni

accion sin tributo, portazgos, y otras cosas, castilleras, rēdas, y otras que inuentaua la codicia. Aquí boluio el Maestre á persuadir al Rey, *Que para el casamiento de Doña Juana, y Don Enrique, el qual se hallaua presente, inportaua que se propusiesse, y aprouasse en Cortes generales del Reyno. y que el pueblo mas á propósito era nuestra Ciudad por la distancia, y la fortaleza. Y para seguridad era necessario que Andres de Cabrera pusiesse las puertas de Sanluã, y San Martin en poder del Marqués de Santillana: en cuya saluaguarda todos cōcurrirían seguros.* El Rey lo concedio cō facilidad; mas el Alcaide lo dilatò con industria, recelando que por las puertas se le entrarian al Alcazar: cuya pérdida hiziera mucho daño a los Principes. Doña Beatriz de Bobadilla, muger del Alcaide, y por si valerosa, criada en fin de la Princesa Doña Isabel, y que la semejança auia vnido sus animos, representaua al Rey *Considerasse el riesgo de entregar las puertas al Marqués de Santillana, aunque seguro por su nobleza, y lealtad, algo sospechoso, por el nueuo parentesco con el Maestre, casado ya con sobrina suya: y que sin trato, ò cautela el Maestre no pidiera para nadie contra su natural, conocido por ambicioso en todas ocasiones.*



§. XIII.

**E**N este estado llegó auiso q̄ Toledo estaua alborotado: partio el Rey al remedio. Breuemente boluio à nuestra Ciudad: acompañado entre los demas Señores de Don Diego Lopez Pacheco Marqués de Villena, hijo del Maestre: mancebo de gentil persona, y partes, cuyo Padre auia ido à Peñafiel con su segunda muger Doña Mariade Mendocça. Continuando el hijo la enemistad que su Padre tenia con el Alcaide Cabrera, se aposentò en el Conuento del Parral, sin subir jamás al Alcaçar, ni à la Ciudad; pero el Rey bajaua todos los dias à oir Missa en el Conuento, y à verle. No obstante este valimiento, el Alcaide, y su muger no cesauan de proponer al Rey *Boluiessela consideracion à las miserias de su Reyno, y de assosiego de su Real persona, entregada a quien en agradecimiento de tantos bienes le causaua tantos males: se cõpadeciesse de una hermana tan dignamente querida de sus vassallos, y tan desgraciadamente aborrecida de su hermano, que podia, y deuia enriquecerla con lo que malograua en cuernos que le sacan los ojos.* Mostrauase el Rey conuencido; aunque no resuelto. Toda la parcialidad de los Principes, en que entrauan ya el Cardenal de España, y el Conde de Benauente, juzgauan conueniente

auisar a la Princesa, que (ausente su marido en Aragon) estaua en Aranda de Duero, se viniesse a nuestro Alcaçar: pues su cordura fazonaria el animo de su hermano, ya dispuesto: y su real presencia grangearia à su real seruicio nuestra Ciudad, desconsolada cõ los desassosiegos passados, y los que temia. Dificultauan todos el modo de dar el auiso: y Doña Beatriz de Bobadilla conociendo q̄ la constancia de aquel ánimo no se moueria à tal acción, menos q̄ con satisfaciõ bastante; se determinò à ser la mensagera del auiso con abito de labradora en vn juumento. Asì llegó a Aranda, donde estaua la Princesa: y el Arçobispo de Toledo celebraua Concilio Provincial, que se concluyò en cinco de Diziembre. En el qual se hallò como sufragáneo nuestro Obispo Don Juan Arias: Decretaronse en el (en 28. decretos) muchas cosas importantes à la Religión, y gouierno espiritual; si biẽ se publicaua que el Arçobispo le auia congregado para entablar la sucession de los Principes. Auísada la Princesa, y concertada la acción, se boluio Doña Beatriz con secreto mas que de muger.

§. XXXIIII.

**E**L Rey tuuo las fiestas d'Nauidad fin de este año en nuestra ciudad, y luego se fue al bõsq̄ Real de Valsahin, tanto gustaua de la caza q̄ en todos tiempos la seguia.



El Alcaide, y los demas, gozãdo la ocasion, auissarõ à la Princesa: que à tercero dia, con el Arçobispo de Toledo, y poca gente antes de amanecer llegò al Alcaçar: dõde fue recibida cõ grã alegria. Al punto el Alcaide, y Cõde de Benaunte partierõ à dezir al Rey, como la Princesa su hermana se auia venido à Segouia, obligando con esta humildad, y confiãza su Real magnificencia à que la recibiese en su gracia. Alteròse con la nueua; y luego partio acompañado de los dos, que dejando le en palacio passaron al Alcaçar. El Marques de Villena, Don Diego, que (como diximos) estaua en el Parral al punto que supo la llegada dela Princesa partio à Aillon solo en vn cauallo, con mas miedo que reputacion. El Conde de Benaunte, y el Alcaide en comiendo boluieron à palacio: y suplicaron al Rey se siruiesse de ver à la Princesa su hermana en muestras de fauor. Partio bien acompañado al Alcaçar con mucha atencion de todos al suceso. Auissada la Princesa salio al patio, donde con grauedad humilde recibió al Rey hermano, que la abraçò con amor, alegrandose todos de muestra tan pacifica. Retiraronse los dos à vna sala: y tomãdo asientos hablò la Princesa en esta sustancia. Quando yo, hermano, Señor, y Rey, uiera disgustado à vuestra Alteza; confiara ha-

llar en su Real magnificencia la benignidad, que an hallado los que tanto le an ofendido. Quando yo engañada de las instancias, y cautelas destos comunes enemigos uiera intentado usurpar su Real corona; presumiera merecer disculpa, como muger apasionada con la muerte de vn hermano, y mal aconsejada de ministros desleales: pues ellos la alcançaron sin merecerla. Quãdo yo no me uiera casado cõ tan buenas cõsequencias para la corona de Castilla con el Principe de Aragon, primo de vuestra Alteza, y mio; esperara, como hermana, grangear con la obediencia el perdon, que otros an grangéado con desobediencias. Pues si nunca ad miti pensamiento de disgustar à vuestra Alteza; antes venciendo mi lealtad al estado, à la edad, y à los consejos, que juntos me incitauan à la corona, estime, y pretendi solo vuestro nonbramiento, para que à exemplo de la hermana os estimassen por dueño los vasallos, que intentauan señorear vuestro Reyno. Si entre tantas buenas capitulaciones de mi casamiento, la principal es que mi esposo, y yo émos de ser obedientes hyos de vuestra Alteza; como Señor permitis que vasallos mal intencionados sean dueños de los animos reales, y à conueniedo, y à desauiniendo nuestras voluntades à su



*à su modo, y contra la magestuosa reputacion de los Reyes. Solo vuestra Alteza es dueño, y juez de todo. No se dexa regir, quien nacio Rey. El Reyno haze instancias en mi nonbramiento: y yo desseo de desarraigat tantos males, solo suplico à Vuestra Alteza que de la sucefsion, y corona, à quien le diere mas obediencia.*

§. XV.

**G**uero visto, y oido à su prudente hermana, respondiendò q̄ auia gustado de verla, y haria se la diessè respuestà: y despedido cō corteses cumplimientos boluio à palacio con mucha alegria de nuestra Ciudad, que estaua atenta à conueniencia tan necessaria al sosiego comū. Prosiguiendo el buen principio el siguiente dia cenò el Rey con su hermana, que le agasajò tan prudente, que la ordenò que al siguiente dia saliesse en publico por la Ciudad, porque el mismo queria acompañarla. La Princesa estimò el fauor como era justo: y despedido el Rey, al punto enbio vn mēfajero al Principe su marido, q̄ auiendo llegado d̄ Aragón à Turégano, atē dia desde alli al sucefsò. Auisòle q̄ al punto se viniesse à Segouia: pues en qualquier peligro el Alcaçar era seguro de sitio, y gente. El siguiente dia la Princesa en vn palafren, que el mismo Rey lleuò de la rienda para mas fauor

passò nuestra Ciudad: oluidandò nuestros Ciudadanos, alegres con tal accion, quātos desassosiegos auian padecido los dias, y años passados. Quando el acompañamiento boluio à palacio hallaron en el al Principe, que salio à recibir al Rey cuñado à las puertas. Saludaronsè corteses: y ayudando la ventura, y los presentes à la vniõ de aquellos animos des conformes sin causa, el dia siguiente, solenissimo por la festiuidad de las epifanias del año mil y quatrocientos y setenta y quatro, todas tres personas Reales con lucido, y copioso acompañamiento passecaron nuestra Ciudad: espectáculo el mas vistoso, y agradable que los Reynos de Castilla auian visto en la edad presente, vispera, y disposicion de la gran Monarquia que presto auia de originarse en nuestra Ciudad.

Año

1474.

§. XVI.

**A**pearonsè en las nuevas casas Obispaes en la misma plaça del Alcaçar, donde (por ausencia de nuestro Obispo) el mayordomo, y Alcaide Andres d̄ Cabrera les tenia preuenido vn espléndido banquete. Comieron jutos, y cō ellos el Conde d̄ Ribadeco por priuilegio de su casa. Alçadas las mesas, el Rey, y Principes se retiraron à vna sala à oir musica: y sobre tarde el mayordomo les dio sumptuosa colacion. En tanta fiesta



assaltò al Rey vn dolor d costado tan vehemente, y agudo que al punto le lleuaron en vna silla à palacio: donde los Principes le visitaron con sentimiento, y con tinuacion. Nuestros Ciudadanos con afecto entrañable acudian à los templos à rogar à Dios por la salud de su Rey, multiplicãdo processiones, y rogatiuas en todas sus Iglesias, y Monasterios. Mejorò el enfermo, aunque con reliquias de càmaras, y vòmitos. El Maestre Don Iuan Pacheco, que en Cuellar se auia confederado con Don Beltran dela Cueva, y el nuevo Condestable Pedro Fernandez de Belasco su suegro, desassossegaua al Rey cõ nueuos tratos de casamiento de Doña Iuana con Don Alonso Rey de Portugal, su tio: agradable trato para Enrique, si se hallara modo para executarle. El Maestre auisaua que el Rey con su gente se apoderasse en nuestra Ciudad de las Iglesias, y sus torres, todas fortissimas: y de muchas casas que lo son. Y que el, sabiendo el dia, y hora sobrevendria con gente: y prèderia, ò espeleria de nuestra Ciudad à los Principes con toda su parcialidad. La Princesa con sagacidad penetrò estos intentos: y comunicandolos con el Principe, y confidentes, juzgauan conueniente que ambos se saliessem de Segouia; mas ella sobre todos aduertida juzgò, *Que con mues-*

*tra de tanto temor se desacreditaua todo lo pasado: y se malograuã principios de tanta inportancia, siendo el remedio mas eficaz de las doblezes entendidas el desentenderlas. Que el Principe con licencia del Rey, y voz, de acudir à las cosas de su Padre, y Reyno de Aragon, apretado de Frãceses, se quedasse en la fortaleza de Turégano (donde estaua nuestro Obispo Don Iuan Arias): y atendiesse al suceso: Que ella quedaua segura en el Alcaçar de Segouia: y mucho mas en los animos de sus Ciudadanos: cuyo àmor, y lealtad tenia conocida. Inportaua mantener en su deuocion con su real presencia esta Ciudad, llaua de Castilla, y escalon para su corona.*

## §. XVII.

**P**Assaua esto al principio del mes d Mayo. Partiose el Principe: y luego se alborotò la Corte con auiso de que el Conde de Truiño tenia cercada la villa de Carrion, que el Conde de Benauente fortalecia por suya. Y que el Marquès de Santillana acudia a combatirla. Partio el Conde de Benauente presuroso à la defensa con toda su parcialidad. El Rey temiendo tan gran rompimiento entre toda la nobleza de Castilla, enpeñada en ambas parcialidades, partio a componerlo. Y el Principe Don Fernando partio con dozientas lanças en fauor del de Santillana. Concordòse la discordia, que-



Quando la villa en la corona Real. El Marqués de Santillana de buelta posò en San Christoual, arrabal (como diximos) de nuestra Ciudad. Alli fue a verse con el la Princesa, confirmado en su seruiçio aquella gran familia, obligada de la justicia, y el fauor. El Rey se boluio à nuestra Ciudad: el Maestre à Cuellar. El qual viendò quan mal se disponian sus tratos en Segouia, pidio al Rey fuese à Madrid: donde junto el Reyno se platicaua del derecho de la sucession en la corona entre los vassallos, peligrosa consequencia. El Cardenal de España boluio también a nuestra Ciudad à comunicar con los Principes, que juntos estauan en ella, algunas cosas. Comunicadas, partio el Principe à Cataluña, donde su Padre se hallaua apretado de los Franceses: el Cardenal à Guadalajara. El Maestre, dueño sienpre del Rey, le lleuò a que le entregasse à Truxillo. Entregòse la villa: resistiase el Castillo con dilacion. El Rey mal sano se boluio à Madrid: y en Santa Cruz de la Sierra dos leguas de Truxillo al medio dia, murio al principio de Otubre el Maestre Don Juan Pacheco de vna apretada esquinçia, como su hermano, enfermedad que hoy non bran *Garrotillo*: y estos años à molesto à Castilla. Fue sepultado de presente en el Conueto de Guadalupe: hasta que seis años

adelante fue traído à nuestro Conuento del Parral, como entonces diremos. §. XVIII.

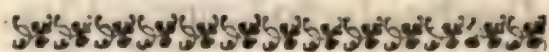
**S**intio el Rey la muerte del Maestre mas de lo que deuia: y continuando el fauor en su hijo Don Diego Lopez Pacheco, en discordia de los electores de Santiago le nonbrò Maestre de aquella milicia, ofendiendo inadvertidamente à muchos por contentar a vno, que poco sagaz fue preso por industria del Conde de Osorno, y puesto en el Castillo de Fuentidueña. Sintio el Rey tanto esta prision, que atropellando salud, y reputacion, cercò la villa con armas. Fue presa por contra trece la Còdefa de Osorno, y su hijo. Por este camino los prisioneros de ambas partes fueron puestos en libertad. El Rey boluio a Madrid: donde perseguido de sus achaques quiso diuertirlos con la caça, violento exercicio, y muy contrario para la enfermedad que padecia de vòmitos, y camaras, que le enflaquecieron tanto que en diez de Diciembre los Medicos conformaron en que tenia pocas horas de vida, porque el dolor de costado apretaua con vehemencia el sugeto postrado de flaqueza. Acudio à confesarle Frai Pedro de Maçuelos, Prior de San Gerònimo, que le apretò con instancia otorgasse testamento, y nonbrasse sucessor: respondio nõ braua testamentarios al Cardenal



de España: Marqués de Villena: Duque de Arévalo: y Conde de Benaunte. Y que los dos primeros determinassen la sucession. Que su cuerpo fuesse sepultado en Guadalupe, à los pies de la Reyna su madre: y que de sus joyas se pagassen sus criados. Con que espirò Domingo à las dos de la mañana once de Diziembre deste año (1474.) en edad de quarenta y nueue años once meses y cinco dias: auiendo tenido lo penoso de la corona veinte años y quatro meses y medio. Infeliz sobre quantos reynarò en el mundo; pues para quitarle la sucession fue necessario quitarle el honor. Cierito es que su natural facil, poco malicioso, y menos feuro era mas apòsito para vassallo que para Rey; y mas en tiempo, y con ministros tan rebueltos, y en gañosos: con que el cielo castigò los pecados del Reyno, y la poca obediencia que Enrique tuuo à su Padre. §. XIX.

**D**Euele nuestra Ciudad mucha aficiò, y buenas obras. Fabricò de nuevo el palacio en la Parroquia de San Martin: El Monasterio de San Antonio para abitacion al principio de los Franciscanos obseruantes; aumẽtándole despues para trasladar alli las monjas de Santa Clara desde la plaça de San Miguel: en cuyo sitio (por mas a propòsito) queria fabricar la Iglesia mayor deso-

cupando la plaça del Alcaçar. Sus muchos desasosiegos estorbarò este intento, que despues se efectuò, como adelante diremos. Renouò el Alcaçar, casa de moneda, y bosque real de Valsahin. Fundò tres capellanias en la capilla de San Frutos, cuyas reliquias se descubrieron en su tiempo (como escriuimos año 1461.) Dio à la Iglesia mayor doze capas de brocado, y doze de seda con sus armas: y los òrganos grandes, q son de los mejores del Reyno; y muchos dones, y priuilegios à Iglesia, y Prebendados, que agraciados celebran dos solenes memorias en las fiestas de San Frutos, y dela purissima Concepciò, de que fue mui deuoto: y otros sufragios por el descanso de su alma: Dios se le de en la vida eterna, ya que en la temporal gozò tan poco.



## CAPITULO XXXIII.

*Coronacion de los Reyes Catòlicos en Segouia.*

*Vitoria de Toro contra Portugal.*

*Alboroto de Alonso Maldonado en Segouia.*

*Obispo de Segouia restaura el Obispado de Osma.*

*Enagenaciò de los sismos de Valdemoro, y Casarubios.*

*Primer Tribunal de Inquisicion en Segouia.*



§. I.



Pocas horas supo en nuestra Ciudad la Princesa Doña Isabella la muerte de su hermano Enrique: y con prudente sentimiento vistio su persona, y casa de luto. Despachò al punto mensageros al Principe su marido à Zaragoza; aunque desde Alcalá los auia despachado antes el Arçobispo de Toledo. Preuino para el siguiente dia Lunes officio funeral por el difunto Rey en la Iglesia Catredal: y que todos los Sacerdotes en Parroquias, y Conuentos ofreciessen sacrificios por el descanso de su alma. Todo se cunplio con la solenidad que permitio la estrechura del tienpo.

Nuestra Ciudad se juntò en la Tribuna de San Miguel, lugar entonces de su Ayuntamiento: y ordenò que el Dotor Sancho García del Espinar su Letrado (aunque Oidor del Consejo de los Reyes) con quatro Regidores, Rodrigo de Peñalosa, Iuan de Contreras, Iuan de Samaniego, y Luis Mexia de parte de la Ciudad significassen à su Alteza el sentimiento de la muerte de su hermano: y el contento de sucesiõ tan feliz para nuestra Ciudad, que estaua pronta; y dispuesta para quanto su Alteza ordenasse.

Cõ esto el siguiẽtẽ dia, Martes trece de Diziembre fiesta de Santa Lucia, auiendo nuestros Ciu-

dadanos leuantado vn cadahallo cubierto de brocados en la que hoies plaça mayor, concurrierõ à la del Alcaçar todos los nobles con mucho lucimiento, y gala, y concurso innumerable de pueblo, diuidido en officios, y gremios, que oyendo que salia la Princesa guiaron à la plaça diuididos en forma militar con muchos instrumentos, y gala ensanchando la alegria, y lealtad la estrechura del tienpo. Prosiguiò la nobleça, y al fin entre quatro Reyes de armas D. Gutierre de Cardenas, su Maestrefala à cauallo, con el estoque desnudo, y leuantado, insignia de la Iusticia Real, y en esta ocasion muestra del valor desta gran Señora. La qual en vn palafren salio del Alcaçar de hermosa, y Real presençia, estatura mediana bien cõpuesta, de color blanco, y rubio, ojos entre verdes y açules, de alegre, y seuero mouimiento, todas las faciones del rostro de hermosa proporcion, en la habla, y acciones natural agrado, y brio magestuoso: en edad de veinte, y tres años siete meses y veinte dias. Recibierõla debaxo de vn palio de brocado nuestros Regidores *Rodrigo de Peñalosa: Iuan de Samaniego: Luis Mexia: Pedro Arias: Iuan de Contreras: Fernando de Auedaño: Gonçalo del Rio: Francisco de Tordesillas: Iuan de la Hoz: Luis de Mesa: Rodrigo de Contreras:*



*ireras: Francisco de la Hoz: Rodrigo de Tordesillas: Francisco Arias: Francisco de Porras: Gonzalo Lopez de Cuellar: Pedro Hernandez de Rosales: y Iuan del Rio: dos dellos lleuauã el palafren por el freno, cõ quellegarõ a la plaça. §. II.*

**E**L concurso era innumerable, la plaça entonces pequeña: Dexò la Reyna el palafren: y subiendo con Magestad al teatro ocupò vna silla que sobre tres gradas se leuantaua en medio. Al lado derecho asistia en pie Don Gutierre de Cardenas cõ el estoque. Y à poco rato, auiendo los Reyes ñ armas preuenido silencio vn faraute (segun escriue Mariana) dixo en voz alta, *Castilla, Castilla por el Rey Don Eernando, y la Reyna Doña Isabel.* Y leuantãdo el estandarte Real, sonaron todos los instrumetos: aplaudiendo nuestro pueblo, y alegrandose nuestra Ciudad en tan leal, y dichosa accion. Pues sin cõpetecia puede gloriarse de que con ella dio principio a la mayor monarquia que el mudo à visto despues de Adan su vniuersal Señor: aduirtiendo Zurita, y otros, *Que no se hallò grande alguno en esta sazõ con la Princesa en Segouia.* Celebrado el acto, la Reyna baxò del teatro, y ocupando el palafren con el mismo aconpañamiento boluieron a la Iglesia Cattedral: donde la recibieron Obispo, y Ca-

bildo con solene pompa, y el Hymno *Te Deũ Laudamus.* Pos-trada la Reyna ante el altar mayor dio deuotas gracias à Dios, en cuya mano estan los coraçones de los Reyes: *suplicandole gouernasse el suyo, y de su marido: y para aumento de la Fe Christiana continuasse tan fauorables principios.* Passò de la Iglesia al Alcaçar: en cuya puente leuadiza esperaua el Alcaide Andres de Cabrera, que continuando en su lealtad, entregò el Alcaçar à su Reyna. La qual en fauor, y memoria del seruicio le hizo merced de que los Reyes de Castilla todos los dias de Santa Lucia beuan en copa de oro, y luego la enbien al Alcaide, y sus descendientes, que hoì lo gozan. Desde el Alcaçar fue à dormir aquella noche à palacio.

§. III.

**A**L siguiente dia confirmò à nuestra Ciudad, quantos priuilegios, y franquezas tenia; diziendo en la confirmacion, *Que lo haze en premio de la mucha lealtad que con ella auian tenido.* A pocos dias, celebrados los funerales ñ Enrique, vinierõ à nuestra Ciudad el Cardenal Dñ Pedro Gonzalez de Mendoza, y sus hermanos, que todos besaron la mano a la Reyna: à quiẽ el Cardenal dixo: *Mis hermanos, y yo venimos à cõplir la palabra q̃ dimos al Reynuestro señor junto à Carrion:*



*V. A. ordene de nosotros todo lo que cunpliere a su Real seruicio.* Estos Señores fueron los primeros que acudieron: y despues el Condestable Don Pedro Fernandez de Belasco: el Duque de Alua Don Garcia Aluarez de Toledo: el Conde de Benaunte Don Rodrigo Alfonso Pimentel: el Duque de Alburquerque Don Beltran de la Cueva: y el vltimo Dñ Alonso Carrillo Arçobispo de Toledo, que en vna gran sala baja de palacio, publicamente juró sobre los Euangelios à la Serenissima Reyna Doña Isabel por legitima Señora destos Reynos: y como à tal la besò la mano: haziendo lo mismo quantos hasta alli no lo auian hecho. Asistia por estos dias, y lo continuò toda su vida, la Reyna con tanto cuidado à los negocios, que muchas noches passaua despachando hasta amanecer, cūpliendo cō estraordinario valor el encargo de la Magestad Real.

§. III.

**E**L Rey Don Fernando que en Zaragoza auia sabido la muerte de su cuñado Enrique; llegó con prisa à nuestra villa de Turégano en treinta de Dizienbre: donde tuuo auiso de la Reyna, y grandes se detuuiesse en tanto q se le preuenia decente recibimiento. Quisierā algunos que sin ver se los Reyes se tratara el modo del gouerno, ocasion para diui-

dir aquellos animos tan vnidos, y proseguir las defauencias en que los mal intencionados medran. La Reyna, penetrando estos intentos, auisò à su marido se viniessè à Reynar donde ella reynaua. Partio el Rey de Turégano para nuestra Ciudad Lunes dia segundo del año mil y quatrocientos y setenta y cinco. Salieron los grandes à recibirle dos leguas de la Ciudad. Nuestros Ciudadanos diuididos en estados, y oficios le recibieron con mucha alegria, inuenciones, gala, y lucimiento. Traia el Rey vna loba de luto por el difunto Enrique: suplicaronle la quitasse para el recibimiento. Vistio vna ropa roçagante de hilo de oro tirado, forrada en martas por el tienpo, moço de veinte y dos años, nueue meses, y veinte y tres dias, de mediana, y bien conpuesta estatura: rostro ograue, blanco, y hermoso: el cabello castaño, la frente ancha cō algo de calua: ojos claros con grandeza alegre: nariz, y boca pequeñas: mexillas, y labios colorados: bien sacado de cuello, y formado de espalda: voz clara, y sossegada, y mui brioso a pie, y à cauallo. Llegò à la puerta de San Martin, donde jurò los priuilegios, y franquezas de nuestra Ciudad, asistiendo à sus lados Cardenal, y Arçobispo. Celebrado el juramento entrò el Rey acompañado de los dos Ecclesiasticos debajo del palio

Año

1475.



lio, que lleuauan nuestros Regidores. El concurso era tanto: la fiesta tã solene, y detenida: el dia tan corto, que era noche quando el Rey llegó à la Iglesia Catredal, dõde le recibierõ Obispo, y Cabildo: y hecha oracion, boluio à palacio. Salio la Reyna à recibirle al primer patio. Cenaron aquella noche en publico con asistencia de todos los grandes, y alegria grande de nuestra Ciudad en principios tan felizes.

## §. V.

**C**Omẽço à tratarse el modo del gouierno, punto peligroso en Reyes menos aduertidos, y conformes. La parte Aragonesa alegaua ser el Reyno de Fernando, bisnieto de Don Iuan primero de Castilla; pues las mugeres no heredauan Reynos, como se platica en Francia, por su ley Sàlica, tan injusta en derecho natural, y tan dañosa (como se à visto) para aquel Reyno. La parte Castellana no dudaua que la Reyna heredasse, pues como heredera estaua jurada cõforme à derecho natural vsado en Castilla, y Leon; confirmado en la herencia de cinco Reynas; solo se dudaua si Fernãdo auia de intitularse Rey de Castilla: pues los Reynos no caen en bienes dotales, de que al exẽplo en el Reyno de Nàpoles, y otros. Los Reyes temiendo platica tan vidriosa en principios no bien seguros, pusie-

ron la causa en decision del Cardenal de España, y del Arçobispo de Toledo, que en quince de Enero declararon en suma, *Que el Reyno era herencia de la Reyna. Y sobre este principio: Que en despachos, y escrituras se nonbraßen ambos Reyes con precedencia del marido: y en escudos, sellos, y exercitos las armas de Castilla precediesßen à las de Aragon: y el gouerno fuesse de ambos.* La Reyna juzgando algũ sentimiento en el Rey, le hablò en esta sustancia.

*Considerando, Señor, este negocio, piẽso se à determinado muy en seruicio vuestro, dándome à mi ocasion en que muestre que solo serè Reyna donde vos fueredes Rey. Si se determinara q̃ el Reyno era vuestro, nadie me diera parte en el; y determinandose que es mio; todos le tendràn por vuestro, pues sabẽ que sois dueño mio, y de mis cosas: y quedará asentada esta buena consequencia para una hija que hoy solo tenemos, si el cielo dispusiere q̃ herede nuestra corona. Y pues no es facile esperar que sea tan venturosa como yo en marido; quede por derecho à nuestro hierno lo q̃ en nosotros es amor: y conozcan esto los vassallos, no hallando en la voluntad la diferencia que juzgarõ en las personas: y sepan que os àn de obedecer como à mi Rey, y suyo. Bien entendio el Rey la propõsicion; y el intentò mandando ambos*

que



que se prosiguiesse en lo determinado, sin platicar mas en ello, quitado á los vassallos jurisdiccion tan peligrosa.

§. VI.

**A** Cudian muchas Ciudades á dar obediencia: y boluián publicando el gouierno, y la justicia que vian hazer cada dia en los malhechores: que eran muchos los que se prendian, y se justificauan: tanto que el Reyno se alteraua, porque á penas auia hombre de conciencia segura: tanta auia sido la libertad passada, siendo conueniente para no desacreditar la justicia, dissimular de presente con la muchedumbre.

Algunos de los grandes atendian desde afuera al espediente que se tomaua en las cosas. Entre todos el Marqués de Villena, Don Diego Lopez Pacheco, viendo en su poder la persona de Doña Juana, encarecia su obediencia. Pedia el Maestrazgo de Santiago para si: y muchos partidos para sus parietes, y parciales. Los Reyes dauan á entender con las respuestas, temian poco el espantajo: y no auian menester comprar la corona que tan legitimamente possedian; mas en razon de sosiego, y buen gouierno prometian fauor á los obedientes.

El Arçobispo de Toledo Don Alonso Carrillo, juzgando malogradas sus esperanças, y seruicios, que cierto auian sido mu-

chos, lleuaua mal no ser dueño de todo: y sentia descubiertamente que el Cardenal, menos antiguo en el seruicio de los Reyes, fuesse preferido en los consejos; sin considerar que el mayor merito, y firmeza era dar lugar á assegurar los mas nuevos, y menos seguros. Pidio licencia, y publicò su partida. Los Reyes le enbiaron al Duque de Alua que de su parte le conuenciesse *á no malograr con la impaciencia tantos seruicios: aduirtiesse le tratauan como á mas seguro: y sentirian que con inaduertencia les dexasse achacados de ingratos: y el lo quedasse de incostante.* Nada bastò para que resuelto no se saliesse de nuestra Ciudad en veinte de Febrero, alterando con accion tan mal aduertida la Corte, y el Reyno. Compensòse este daño con que Andres de Cabrera continuando su lealtad, y seruicios, entregò á los Reyes quanto tesoro guardaua en el Alcaçar, que era mucho, y precioso: seruicio, que los Reyes estimaron en mucho: y remuneraron con darle despues titulo de Marqués de Moya.

§. VII.

**V**zgado los Reyes conuenien **I**teversus Reynos, y ser vistos á sus vassallos, partieron de nuestra Ciudad para Medina del Campo. Alli en veinte y ocho de Abril mandaron pregonar perdón general de todos los delitos, y excessos passados: para que los



temerosos se assegurassen: y los fugitiuos boluiesse, como todo sucedio, tomádola Republica nueva forma de gouierno. De alli partieron á Valladolid; donde tuvieron auiso que el Rey de Portugal se determinaua á recibir de mano del Arçobispo de Toledo, Duque de Arcualo, Marquès de Villena, y Maestre de Calatraua, por esposa á Doña Iuana, la misma que no auia querido recibir de mano del Rey, que en fin se llamaua Padre: y por lo menos podia mejor ofrecer la corona que poseia, que no quatro vassallos, que ciegos de passion dieron con el Portuguès en vn desacierto.

Començarõ los Reyes á preuenirse para la guerra. La Reyna fue al Arçobispado de Toledo solo á hablar, y reduzir al Arçobispo, q terrible, y desacertado no se dexó ver. Enfadada, auiedo dispuesto las cosas de Toledo, vino á nuestra Ciudad, y ordenó se hiziesse moneda quanto oro, y plata auia en el tesoro del Alcaçar para pagar la gente. De aqui pasó á Valladolid: donde esperaba el Rey, que en seis de Junio despachó la cédula siguiente: *Rodrigo de Tordesillas, Yo vos mando que me embieis luego el pendõ con que fue alçada la serenissima Reyna, mi mui cara, y mui amada muger, y vn estandarte, y seis tiēdas, y al faneques, los mejores que ahì ouiere. Y enbiadlos luego lo mas se-*

*cretamente que pudieredes: y venga por Cuellar, por ser este camino mas secreto. En lo qual placer, y seruicio señalado me fareis. De Valladolid VI. de Junio de LXXV. años. Asimismo me enbiadlos paramentos que lleuò Diego de Ribera el dia que la dicha Reyna fue alçada, y la silla de la guisa para el estandarte. YO EL REY. Por mandado del Rey, Gaspar Darino. A dos dias despachò la siguiente. Rodrigo de Tordesillas mi Camarero, el otro dia vos escribi me enbiassedes seis tiēdas: Por quanto son mui necessarias è mandado à Aluaro de Carrion mi tendero vaya allà por las escoger, è traher. Yo vos mando que luego cõ el me enbieis ocho tiēdas: porque tantas è menester. E que sean en toda manera las mejores, que en todas ellas sean: è dexadlas escoger al dicho Aluaro de Carrion mi tendero. De la villa de Valladolid VII. de Junio de LXXV. años. YO EL REY. Y luego de letra del mismo Rey. Yo vos ruego que sean dos mas. Ambas cédulas originales, con otras muchas, permanecen en poder de Don Rodrigo de Tordesillas, ya nonbrado en esta historia.*

## § VIII.

EL Rey de Portugal llegó á Plasencia: dõde celebrò bodas cõ D. Iuana su sobrina, y pasó á Arcualo. Desde alli tentò con prome-

fas,



fas , y amenazas al Alcaide Andres de Cabrera para que le entregasse nuestro Alcaçar. El qual respondió con resolución *Que solo à la serenissima Doña Isabel, hija del Rey Don Iuan , y à su marido Don Fernando de Aragon conocia por Reyes , y Señores de Castilla , y como à tales les auia hecho pleito omenage por los Alcaçares , y tesoros que guardaua : y que solo à ellos los entregaria.* Passò con esto el Portuguès a ocupar à Toro, y Zamora con sentimiento , y peligro de los Reyes, que cuidadosos juntauan gente. Començaron los exércitos à canpear : y el Portuguès conocio (aunque tarde) el valor de las Reynas de Castilla : pues mas cuidado le daua la Reyna al lado , atenta siempre à estorbarle la execucion , y conducta ; que el Rey , y exercito Castellano puestos delante. Los que le prometieron la corona le pedian socorro para defender sus estados , que los Reyes les quitauan. Conociendo su enpeño , se valio del vltimo remedio , llamãdo al Principe Don Iuan su hijo , que con veinte mil Portugeses , entre infantes , y cauallos , llegó à

Año 1476. Toro entrado el año mil y quatrocientos y setenta y seis. Con lo qual partio Sabado diez y siete de Febrero à socorrer el Alcaçar de Zamora , cercado por Don Fernando.

**A** Sentò los reales passado el Ario a la parte de medio dia , sin daño de los Castellanos , y con perdida suya : dõde gastados diez dias en tratos sin efecto , leuantò el campo Viernes primero dia de Março antes de amanecer. Auísado Don Fernando , mãdò salir en su seguimiento los Castellanos , que por la estrechura de la Puerte , y pocos varcos , salieron tarde , y desordenados : tanto , que a preuenirlo el Portuguès pudo gozar buena ocasion. El Rey Don Fernando recelando el daño mandò al Capitan Diego de Càceres , y Ovando , Segouiano desta noble familia , que con dozientos cauallos recogiesse las esquadras , que desseoras de pelear se adelantauan sin orden. Ordenado el campo , siguieron los Castellanos à los Portugueses , que nunca aduirtieron en gozar alguna de las muchas ocasiones que la estrechura de los passos , y eleccion de acometidos les ofrecian. A legua y media de Toro boluieron las hazes : y se acometieron ambos exercitos furiosos. Pelearon tres horas con igual valor , y fortuna ; hasta que los Portugueses apretados començaron à valerse del cercano refugio de Toro ; ordinaria flaqueza de los que batallan cerca de sus muros. El Rey Portuguès



llegò fatigado, y solo à Castro-nuño . Su hijo recogio con valor lo que pudo de su gente: causa de que sus escritores le atribuyan la vitoria . Tan ciego es el afecto propio que no vio la contradicion de la consequencia, pues en virtud desta vitoria quedaron Don Fernando, y Doña Isabel Reyes de las coronas de Castilla.

Tuuo la Reyna auiso de la vitoria en Tordesillas, donde la asistían muchos Señores, y entre ellos nuestro Obispo Don Iuan Arias, que desde que se coronò en nuestra Ciudad la asistió sienpre. Con la vitoria Real de Toro parecia acabarse la guerra estrangera . Contra los insultos de salteadores, y facinerosos, que salteauan los caminos, y alborotauan los pueblos, se renouaron en Dueñas las hermandades.

#### §. X.

**E**ste año de setenta y seis padecio nuestra Ciudad vn alboroto mal aueriguado de los Coronistas en la causa, en el modo, y en el tienpo. Emos visto relaciones de testigos de vista, procuraremos sacar en linpio la verdad para consequencias futuras. El señorio grande que el Alcaide Andres de Cabrera tenia en la gouernacion de nuestra Ciudad traía muchos animos desabridos: y el pueblo en general mal contento de los desordenes de

sus ministros menores, enpeño comun de sus dueños . Alonso Maldonado, á quien pocos dias antes el Alcaide auia quitado el cargo de Teniente suyo, para darle à Pedro de Bobadilla su suegro, traçò de vengarse con vna accion terrible . Pidio cortesmente al Teniente Bobadilla vna piedra grande, que sin aprouechar estaua dentro del Alcaçar, y el dezia auer menester para su casa . Auiendosela concedido, traxo en 20 de Iulio para sacarla quatro hombres de gran animo, y fuerças, que instruidos en el intento, entrando con armas secretas mataron al portero à puñaladas, y con presteza prendieron à Bobadilla . Los demas alborotados, juzgando que tal accion no se enprendia sin gran aparato, cogieron à la Princesa Doña Isabel, hija ( vnica entonces ) de los Reyes, de cinco años y medio, que se criaua, y guardaua en nuestro Alcaçar, fortificaronse con ella en la torre del omenage, que es la vltima al Poniente . Todo lo demas del Alcaçar señoreò Maldonado, porque le auia acudido gente que para ello auia dexado preuenida . Tentò las puertas, y subida de la torre; y viendolo imposible, hizo traer al preso Bobadilla à vista de los encastillados, y amenazò matar.



matarle, sino le abrian. Ellos respondieron, *No auian de entregar lo mas por lo menos, hiziesse lo que quiesse*. Y à el alboroto auia llenado la Ciudad: y armados, y cōfusos cōcurrian al Alcaçar nobles, y plebeyos. Maldonado cauteloso, viendose enpeñado en hecho tan temerario, quiso hazer la causa publica, y puesto à la puerta dixo en voces altas: *Que el dessea de ver libre la Ciudad de los desafueros del Alcaide, y sus ministros le auia dado tanto animo: y que el buen suceso acreditaua la justificacion de su intento. Que prosiguiesse lo que ya estava comenzado: y se libertassen de quien les oprimia. Pues era cierto que informados los Reyes de su justicia aprobarian, y premiarian su valor*. El engaño de la libertad arrastrò la mayor parte del vulgo: y de los nobles le siguierõ Iuã de la Hoz, y Iuan del Rio, y Hernando del Rio su hermano. Llenòse toda la Ciudad de alboroto, y confusion. En todas sus puertas se batallaua: y sola la de San Iuan quedò por el Alcaide Cabrera. La Reyna al punto que en Tordesillas supo el alboroto de Segouia (auisada, segun dicen de la misma Doña Beatriz de Bobadilla en persona) se puso en camino Iucues primero dia de Agosto, acompañada del Cardenal, y Conde de Benauente, y otros Señores. Antes de llegar a nuestra Ciudad al si-

guiente dia se la presentaron algunos Ciudadanos suplicandola *Se siruiesse de no entrar por la puerta de San Iuan, que sola retenia la parcialidad del Alcaide, y pareceria disfauor à pueblo que tanto amaua su seruicio: y que el Conde de Benauente, por amigo, y Doña Beatriz por muger del Alcaide no entrassen aquel dia en Segouia, que informandose su Alteza despacio conoceria que los ministros del Alcaide auian obligado al pueblo con sus desordenes à este desorden: y el vulgo en nada guardamodo*. La Reyna respondió seuera: *Que los vasallos no auian de poner leyes, ni condiciones à sus Reyes: y ya conòcia los furors del vulgo, y haria lo que juzgasse conueniente, y justo*. Con que llegó al Alcaçar, que estaua lleno de confusion, y escàndalo.

§. XII.

**L** Vego que el pueblo supo que la Reyna auia venido, concurrio presuroso. El Cardenal, y Conde de Benauente pedian a la Reyna mādasse cerrar, y guardar las puertas contra el ciego furor de vn vulgo. Dexando la silla respondió seuera: *Que ninguno de quantos la acompañauan saliesse de aquella sala, que ella sabia como se auian de remediar semejantes furors, y alborotos*. Y saliendo por orden suya vno de su guarda à franquear



las puertas dixo en voz alta. *Amigos su Alteza mada que entreis, porque quiere oir, y remediar vuestras quejas.* Cō que de tropel se llenò el patio de gente, à quien la Reyna boluiendo el rostro desde vna escalera, por la qual d'industria subia al patio alto, cō Magestad afable dixo; *Querria supriessedes declarar el daño, como sabeis sentirle: pues estareis ciertos de mi amor que sentire vuestros agravios, como hechos à vassallos tan leales, y queridos.* El vulgo facil, y regalado con el fauor, mudò la furia en aclamaciones: y vno entre otros prorrunpio diziẽdo. *Señora lo primero que este pueblo suplica à vuestra Alteza es, que el Mayordomo Cabrera notẽga la tenencia deste Alcaçar.* Proseguia: y la Reyna reparado la demasiada licencia, dixo. *Esomismo que me pedis, es lo que yo pretendo, y quiero que vosotros lo executeis, subiendo a esas torres, y castillos, y desencastillando, à quantos las ocupan sin mi orden: que quiero entregarlas à persona que las guarde, y tenga en seruicio mio, y provecho vuestro.* Grande fue el contento que el pueblo mostrò a tanto fauor aclamando todos, *Viva la Reyna nuestra señora.* Y repitiendo la aclamacion subieron à las torres, y muros, y echaron à quantos las ocupauan de vna, y otra parcialidad. Y huyendo Alò-

so Maldonado en la confusion, quedò el Alcaçar libre, y sossegado en espacio de vna hora.

## §. XIII.

**A**Dmirados estauan el Cardenal, y los demas Señores, viẽdo el valor, y prudencia con que aquella Señora supo hazer ministro de su intento vn vulgo alborotado. La qual mandò à Gonzalo Chacon se apoderasse del Alcaçar: y le tuuiesse en su nonbre: Con que el pueblo juzgando que auia salido con su intento, multiplicò aclamaciones, acompañando todos à la Reyna, que a cauallito fue à dormir a palacio: donde apeandose buelta al pueblo dixo *Se sosgasen en confiança de que el amor que tenia à esta Ciudad la auia traído à remediar sus quejas.* *Diputasen tres, ò quatro personas que la informasse: que danna su real palabra de hazer aueriguar las culpas, y castigarlas.* El pueblo se recogio sossegado: y la Reyna informada del espacio de los diputados, para satisfacer à la justicia, y à la muchedunbre mado hazer aueriguaciones. Hallaronse culpados algunos ministros del Alcaide, y fueron castigados. Contra el mismo Alcaide se aueriguò mas odio que culpa: cō que restituido à sus cargos, y fauor, le ordenò la Reyna, que algunas torres, y puertas, que en el alboroto se auian maltratado se reparassen sin que el pueblo lo pagasse



gasse; antes mandò por su cedula, que émos visto original, à Rodrigo de Tordeyllas, Tesorero de los Alcaçares, entregasse al Mayordomo Cabrera vna tapiceria, y algunas joyas de su recàmara para el reparo: indicio de que el alboroto tuuo alguna justificación. Con esto la Reyna partio en veinte y siete de Setiembre a Toro, que la auian entrado los Castellanos, espeliendo à los Portugueses que la tenian.

§. XIII.

**A** Nuestro Prelado se le ofrecio por este tienpo vna gran ocupacion. Auia proueido el Pontifice Sisto Quarto à Don Francisco de Santillana, su camarero, del Obispado de Osma, que ocupaua, ò vsurpaua vn Señor seglar de Castilla para vn hermano suyo eclesiastico. Estorbaua poderoso que se tomasse la posesiõ: todo lo profana la guerra. Informado el Pontifice sintiò la insolencia, como era justo, mandàdo por su breue à nuestro Obispo, como tan vezino, y poderoso, que con cèsuras, y armas espeliesse los tyranos: y dèsse la posesiõ al legitimo Obispo. De todo se valio nuestro Prelado, poniendo à su costa en campaña muchas esquadras, con que cunplio el mandato del Pontifice, dando la posesiõ al mismo Don Francisco de Santillana, como parece insinuar en las palabras de su testamento.

*Detentoribus amotis in dicta Ecclesia possessionem iuxta Pontificis voluntatem dictum N. de Santillana posuit, & induxit*, en nueuo de Abril de mil y quatrocientos y setenta y siete años. Algunos escriuen que el Obispo Don Francisco no vino à España: y q en su nonbre se dio la posesiõ à su hermano Don Diego de Santillana. Cierta es que la accion de nuestro Obispo fue de gran autoridad, y costa no pequeña: y que le causò pesadumbres con los ocupadores, que erã gente poderosa.

§. XV.

**A** Vnque los Reyes trabajauã mas de lo que parecia posible en sossegar el Reyno, era imposible sugetarle, y sossegarle à un tienpo: porque el enemigo extranjero daua ocasion al natural à insultos, y robos. Tanto q Pedro de Mèdaña, Alcaide de Castronuño con la parcialidad de Portugal, recogiendo facinerosos, y foragidos, tenia tan acosada la tierra, que los mas pueblos, y algunas Ciudades de Castilla rescatauan la opresion con tributos que le pagauan, efecto horrible de la guerra, hasta q apretado de combates rindio aquella fortaleza, ò cueua de ladrones.

Miercoles tres de Junio del año siguiente mil y quatrocientos y setenta y ocho, nuestro Obispo, celebrò Synodo en las casas Obispaes antiguas. En el qual

Año 1477.

Año 1478.



principalmente se tratò, y decretò el ordẽ judicial, y modo de abreviar la dañosa duracion de los pleitos: y quitar muchas fiestas que auia introduzido la ociosidad; mas que la deuociõ. Asistio en este Synodo aquel celebre Iurisconsulto de aquel siglo Don Iuan Lopez, hijo de nuestra Ciudad, y Deán de nuestra Iglesia: cuya vida, y doctissimos escritos escriuiremos en nuestros claros Varones.

En treinta deste mismo mes de Iunio pario la Reyna en Seuilla al Principe Don Iuan, gozo comun (aunque mal logrado) de las coronas de Castilla, y Aragón. Año mil y quatrocientos y setenta y nueue, Martes diez y nueue de Enero falleció en Barcelona Don Iuan Rey de Aragón. Auísado su hijo Don Fernando partio à tomar posesiõ de aquellos Reynos. La Reyna Doña Isabel fue à Alcántara: donde la esperaba su tia Doña Beatriz de Portugal, Duquesa de Visco. Allí estas dos Señoras, honor de España, concluyeron las pazes no creidas de Castilla, y Portugal: que permanecieron hasta la vnion destas coronas. Los Reyes concurrieron à Toledo: donde Sabado seis de Nouiembre pario la Reyna à la Infanta Doña Juana, que heredò los Reynos de sus padres, y avuelos. Era este año Corregidor en nuestra Ciudad por los Reyes aquel

celebrado varon Mosèn Diego de Valera, ya nonbrado en esta historia: el qual reparò desde los cimientos la carcel, que estaua casi arruinada.

## §. XVI.

**C**onuocatóse Cortes en Toledo entrado el año mil y quatrocientos y ochenta. En las 1480. quales fue jurado por los tres estados del Reyno el Principe Don Iuan por suçessor de los Reynos de Castilla. Lo q̃ mas instaua despues de la jura era el despenpeño del patrimonio real, enagenado, y consumido en el gouierno de Enrique. Despues de muchos debates se concluyò, que quantos poseian vassallos, y rentas reales manifestassen, y justificassen sus títulos ante Frai Fernando de Talavera, Religioso de San Geronimo, y otros juezes, que restauraron à la corona Real mas de treinta quentos de renta.

Quando tan de veras se trataba la restauracion de lo enagenado: los Reyes (à instancia de negociaciones) en cinco de Iunio hizieron merced al Alcaide Andres de Cabrera de mil y dozientos vassallos en todo el sesmo de Valdemoro, y parte del de Carrubios, con titulo entonces de enpeño; para darselos despues en otra parte. Diose orden à Francisco Gonçalez de Seuilla Escriuano mayor de rentas, fuesse à contar los mil y dozientos vassallos, y los



los entregasse à Cabrera: eximien-  
dolos de la jurisdiccion de nuestra  
Ciudad; que suplicó de la enage-  
nacion, proponiendo à los Reyes  
sus muchos seruicios: y el juramē-  
to general hecho en fauor del  
Reyno, y particular à Segouia de  
no enagenar pueblo, ni cosa algu-  
na de su jurisdiccion.

§. XVII.

**V**Encia la negociacion a la  
causa, y derecho comun: y  
lastimado nuestro pueblo del dis-  
fauor se llenò de alboroto, leuan-  
tando tres cadahalsos, vno en la  
plaça de San Miguel, otro en el  
Açoguejo, y otro en la de Santa  
Olalla, cubiertos de luto. Concu-  
rrio el pueblo a la plaça: en cuyo  
cadahalso vn Escriuano dixo en  
voz alta: *Sepan todos los desta Ciu-  
dad, y tierra, y toda Castilla, como  
se dan mil y dozientos vassallos  
desta jurisdiccion al Mayordomo  
Cabrera, contra el juramento de  
no enagenar cosa alguna de la co-  
rona Real. Y la Ciudad, ni tierra  
no consienten tal enagenacion; an-  
tes protestan la injusticia, y nuli-  
dad, ante Dios, y el Papa.* Leuan-  
tò el pueblo horribles voces, abo-  
feteando los niños para que con-  
seruassen la memoria desta recla-  
macion, repitiendo lo mismo en  
las otras plaças, y cadahalsos. Vi-  
no à la averiguacion, y castigo  
desto vn Pesquisidor. Concurrio  
el pueblo confuso, y alborotado  
a la casa de Consistorio, donde se

holpedaua, cõfessando a voces el  
hecho en tan publica conformi-  
dad, que sin poder aueriguar au-  
tor particular de la accion, y tu-  
multo, dio auiso, y tuuo orden  
de que se boluiesse. Acudieron  
Comissarios de nuestra Ciudad a  
informar, y aplacar à los Reyes,  
que indignados, confirmaron la  
merced, con otras muchas, al Al-  
caide Cabrera, y à su muger en  
cinco del siguiente mès de Iulio.  
Muchos lances, y pleitos se siguie-  
ron sobre esto, hasta que se assen-  
tò cõcordia, como escriuiremos  
año 1592.

§. XVIII.

**E**N estas Cortes se assentaron  
los Tribunales (nonbrados  
*Consejos* por el efecto) en la for-  
ma q̃ hoi permanecen. El de Iusti-  
cia, nonbrado *Consejo Real de  
Castilla. Consejo de Estado: Con-  
sejo de Hazienda: Consejo de  
Aragon*. Faltaua vn tribunal, ò  
Consejo en que distinta, y apreta-  
damente se aueriguassen las cau-  
sas de la Religion, fundamento  
firme de la paz de los Reynos. Des-  
seauanlo los Reyes, y animaua el  
efecto el gran Cardenal de Espa-  
ña. Assi se efectuò en estàs Cortes,  
formando vn Consejo que non-  
braron *General Inquisicion supre-  
ma*: y à sus Consejeros *Inquisido-  
res*, por el cuidado de su oficio.  
Presidente deste nuevo Consejo,  
con titulo de Inquisidor General,  
fue nonbrado Frai Thomas de



Torquemada, Dominicano, y Prior de nuestro Conuento de Santa Cruz: confirmò el nonbramiento Sisto Quarto. Fundado este propugnâculo de la Fè, que de tantos heréticos acometimiētos à defendido la nacion Española en siglos tan estragados, el nuevo Inquisidor General puso en nuestra Ciudad el primer Tribunal de Inquisicion que despues del supremo vbo en España. La casa mas à proposito parecia la de los Càceres, por su capacidad, y fortaleza para las carceles. Pidiose à Francisco de Càceres, mayorazgo, y dueño presente de la casa, que la desocupò para el intento: en que siruio algunos años, como consta de la cedula siguiēte, que original permanece en poder de D. Gonzalo d Càceres. nieto quarto d Francisco d Càceres. Nos los del Consejo del Rey, è de la Reyna nuestros Señores que entendemos en los bienes confiscados, è cosas tocantes à la Santa Inquisicion, Mandamos à vos Alōso Fernandez de Mojados Recetor por sus Altezas de los bienes confiscados por el delito de la heregia en la Ciudad, è Obispado de Segouia, que luego, vista la presente sin poner escusa, ni dilacion vos fenteis a cuenta con Francisco de Càceres, vezino desta Ciudad: cuya es la casa donde se à fecho, è faze el oficio de la Santa Inquisicion en esta Ciudad. E todo lo que

vos alcançare serle deuido del alquiler q està tassado en cada vn año por la dicha casa, despues que le fue tomada, è ocupada por los Inquisidores passados fasta en fin deste presente mes de Setiembre, que le serà dexada, è desennbargada, los marauedis que assi alcançare, è pareciere serle deuidos, ge los dedes, è paguedes de los bienes del dicho vuestro cargo, luego sin le poner dilacion, ni excepcion alguna. E tomad su carta de pago, con la qual, è con la presente mandamos que vos sea recibido, è passado en cuenta lo que assi le dieredes, è pagaredes. Fecha en Segouia a XI. de Setiēbre de M.CCCC.XC. llll. años.

*M. Archieps Meßanensis.  
Fr. Eps Avulensis.  
Martinus Doctor.*

Por mandado de los Señores del Consejo

*Pedro de Villacis.*

Precio escriuir estas singularidades, para que cōste de vna cosa tan ilustre para nuestra Ciudad, y tan olvidada de los escritores: Siendo tan cierta; que demas de lo dicho y de la tradicion constante, permanece hoi la cadena en la misma puerta de la casa.



CAPITVLO XXXV.

*Fundacion del Conuento de Santa Isabel.*

*Traslaciones de Santa Clara à  
San Antonio.*

*Guerra, y conquista de Granada.  
D. Iuan Arias del Villar Obis-  
po de Segouia.*

*Poblacion de Naulcarnero.*

*D. Juan Ruiz de Medina Obis-  
po de Segovia.*

Fallecimiento de la Reyna Ca-  
tòlica.

§. I.

go de estos años la Ciudad suplicò a la Reyna Catòlica diessse licècia para echar vn repartimiento en ciudad, y tierra para el reparo de daño tan comùn, y de otras obras bien necessarias. Entendida la razon, otorgò su Alteza la licencia, con condicion que todo passasse por mano de Frai Pedro de Mesa, Prior del Parral, persona de gran satisfacion, y mano con los Reyes. Estimò la Ciudad la merced, y la condicion, por la autoridad del Prior, hijo illustre de nuestra Ciudad, y que en su regimien to tenia dos hermanos Regidores. Escogio para el despacho vn Escriuano, que aunque auia menos que aora; auia mas en que escoger. Hecho el repartimiento, se començaron la cobrança, y la obra: encañando la agua en canales de piedra còrdena desde el molino, ò casa del agua, que en nuestros dias se à arruinado. La Puente es larga de ciento y cinquenta y nueue arcos, y tan alta como en su descripcion escriuimos. Los andàmios para subir tantos materiales, y piedras tan grandes, y pesadas, auian de ser mui fuertes, y aun peligrosos. Porque lo que se muestra fabricado sobre el perfil de la fabrica principal antigua, es lo mas alto, y peligroso. Conseruaronse los antiguos repartimiètos, que nuestros Ciudadanos nõ brà *Mercedes de agua*: Hizièrse otros nuevos, para Monasterios, caños,

caños,



caños, tintes, y casas particulares, que desde lo alto se encañan por cervetanas de piedra, arrimadas à los pilares de la Puente. Entrando la agua en la Ciudad, por la parte (como diximos) oriental, arrimada à la casa antigua de la moneda se adereçaron las arcas, en que la agua de arena, y el canal, nonbrado *Madre del agua*, que hēdiendo la Ciudad, llega al Alcaçar. Del qual se escotan los repartimientos, ò mercedes de agua, para Monasterios, caños, y casas de la Ciudad. Todo esto se reparò, y puso como hoi permanece: obra de mucha dificultad, y gasto.

## §. II.

**A** Prouechò el Prior la hazienda tan bien, que con lo que sobró adereçò la Puente para venir desde su Conuento à la Ciudad, q̄ estaua mal parada; haziendo de nuevo las calçadas. Demas desto hizo de nuevo la puente del futo, en passo bien necessario, cō vna buena calçada. Tambien hizo de nuevo la puente del lugar de Bernaldos, y adereçò otras. Tanto aprouechò este dinero por la disposicion de tan buen comissario: à la verdad siempre el mundo tuuo achaques de mal gouerno; el remedio consiste en la aduertencia, d los Reyes, y Gouernadores. Entre tãtas ocupaciones, cuidò el Prior d traer el cuerpo d l Maestre D. Iuan Pacheco à su Conuento del Parral, con mouiendo para

ello à sus hijos, y hiernos. Partio con quatro Religiosos de su Conuento à Guadalupe: y con mucha ponpa, y aconpañamiento, qual nunca se vio en funerales de persona que no fuesse Principe soberano, llegò à nuestra Ciudad à quatro de Dizienbre deste año 1480. Salio à recibirle hasta la hermita de la Cruz del mercado toda la nobleza eclesiastica, y seglar con ponpa funeral de Cofradias, Religiones, y Clerecia. Llegaron con el cuerpo al Açoguejo, y por fuera de la Ciudad al Conuento de Santa Cruz: cuyos Religiosos salieron à recibirle, y aconpañarle. El Cabildo desde su Iglesia bajò por la cuesta, que hoi es huerta del Rey, à esperar en la Iglesia de Santiago, y aconpañarle hasta el Conuento: donde llegaron tarde, y fue sepultado en la capilla vieja con su primera muger Doña Maria Puertocarrero: hasta que acabada la fabrica fueron puestos à los lados del Altar mayor: donde hoi se ven sus vultos sin epitafios, ni inscripciones, aunque famosos cada qual por sus obras.

## §. III.

**A** Lfin deste año partio el Rey à Aragon: y al fin de Abril de mil y quatrocientos y ochenta y vno la Reyna con el Principe Don Iuan, que en veynte y nueue de Mayo fue jurado por suçessor de aquellas coronas en Cortes q̄ se celebrauan en Calatayud. Quedaron

Año  
1481.

daron



daron por Gouernadores de Castilla Don Alonso Enriquez Almirante: y Don Pedro Fernandez, Condestable. Primero dia de Julio del año siguiente mil y quatrocientos y ochenta y dos fallecio Don Alonso Carrillo Arçobispo de Toledo: cuyo Arçobispado se dio al Cardenal Don Pedro Gonçalez de Mendoça.

Año 1482.

Deseauan los Reyes bolver las armas Castellanas contra los Moros de Granada; advirtiendo que los Castellanos, abituados à guerrastan continuadas, estrañarian el fosiiego de la paz: tanto puede la costumbre. Estorbauan estos desseos las treguas puestas con aquel Rey nonbrado *Albohazén*. El qual, juzgando à los Reyes ocupados, las quebrantò, assaltando vna noche la villa de Zahara, y molestando la Andalucia. Cuyos Christianos irritados ganaron à Alhama, en el centro del Reyno. Con esto se encendio la guerra, el Rey avisado partio al socorro: y la Reyna, recogiendo la gente de Castilla, le siguió à Còrdoua.

Año 1483. Nuestro Obispo en dos de Junio de mil y quatrociētos y ochēta y tres celebrò Synodo en Santa Maria del Burgo de su villa de Turégano. En el qual solo se atendio à declarar, y confirmar muchas constituciones de los Synodos, que el, y sus antecessores auia celebrado.

Todos nuestros escritores por estos años se ocupan en la guerra de Granada, enpleo dignissimo, por el valor cō que nuestros Reyes la prosiguieron, y acabaron, aprouechando el valor de sus vassallos, y los alborotos ciuiles que aquella Ciudad, y Reyno padecian, causa total de su perdicion. Con este intento, año mil y quatrocientos y ochenta y quatro, la Reyna fue à Andalucia, el Rey à Aragon à celebrar en Tarazona Cortes à aquellas tres coronas: celebradas, fue el Rey à Andalucia, y se conquistaron Alora, y Setenil: y tentada Ronda, se boluieron à Cordoba. Vinieron los Reyes à nuestra Ciudad; donde el mes de Março de mil y quatrociētos y ochenta y cinco murio Frai Pedro de Mesa Prior del Parral, auendolo sido quince años, tan estimado de los Reyes, que le visitaron en la enfermedad. y sabiēdo que estaua à lo vltimo de la vida, bajaron con prisa à verle; mas quando llegaron, auia espirado: auisados del fallecimieto entraron en el templo à rogar à Dios por el descanso de su alma, y sin entrar (como solian) en el Conuento, se boluieron con muestras de sentimiento grande por la falta de persona tan religiosa, y prudente. Boluio el Rey à proseguir la guerra de Granada: y en veinte y tres de Mayo de mil y

Año 1484.

Año 1485.



quatrocientos y ochenta y seis se conquistò Rôda: y despues Caçaraboncla, y Marbella mui cerca del mar.

Por este tienpo Maria del Espiritu Santo, persona de vida mui espiritual en Guadalajara pedia en continuas oraciones a Dios, la inspirasse vn enpleo conueniente a su seruicio. Fuele revelado (assi lo escriue Goncaga) que viniendo à nuestra Ciudad se enpleasse en fundar vn Monasterio de Religiosas de santa Isabel, de la tercera regla Franciscana. Assi lo hizo, y hallando en nuestra Ciudad algunas personas de su mismo intento, y vida, fundaron este año el primitiuo Conuento de Santa Isabel, en vna casa, que para ello conpraron. En la qual habitaron doze años; hasta que vniendose con las monjas de San Antonio el Real, que ya se auian mudado de la plaça, las monjas de Santa Clara la vieja (assi nonbrauan entonces la casa que hoi Santa Isabel) se passaron alli las nuevas Religiosas de la tercera orden como escriuiremos año 1498.

En diez y seis de Dizienbre deste año de ochenta y seis pario la Reyna en Alcalà a la Infanta Doña Catalina, que despues fue Reyna de Inglaterra.

#### §. V

**C**onquistados en el Reyno d Granada Loxa, Yllora, Zagra, Baños, Moclin, y otros pue-

blos, cercò el Rey à Màlaga puerto, y llave del Reyno por fortaleza, y correspondencia cercana de Africa. Assentòse el cerco en diez y siete de Mayo de mil y quatrocientos y ochenta y siete, con diez mil caualllos, y quarenta mil infantes, gente toda de muchas manos, y esperiencia en la guerra. En las primeras, y mas apretadas estancias deste cerco estuuieron las esquadras de Segouia con su Capitan Don Francisco de Bobadilla. Auiendose defendido los cercados con valor, y coraje tres meses, se rindieron a merced del vencedor, que para escarmiento de los pueblos restantes los hizo esclauos.

Auia por estos tienpos en nuestra Ciudad dos Conuentos de monjas de Santa Clara: vno en la plaça, y sitio q hoi ocupa el Tèplo Catredal. A este Convento nonbrauan *Santa Clara la Nueva*: à diferencia del otro, donde hoi està la casa, y Conuento de Santa Isabel, nonbrado entonces *Santa Clara la Vieja*. Tambien auia dos Conuentos de Religiosos Franciscanos: vno el antiguo de San Francisco, y à reduzido à la obseruancia: otro el de San Antonio, fundado (como escriuimos) año 2455. La division causaua relajacion, y pobreza demasiada. La Reyna desseaua que ambos se vniesen al de San Francisco, y que el de San Antonio se diese

à las

Año  
1487.



à las Religiosas de Santa Clara de la plaça, que en aquel sitio, y casa uiuian cō estrechura, y descomodidad indecente. Por su orden D. Iñigo Lopez de Mendoça, Conde de Tendilla, Embajador en Roma, obtuuo Bula de Inocencio Octauo en diez y siete de Febrero deste año, cometiendo à nuestro Obispo Don Iuan Arias de Auila, que aueriguada la narratiua executasse la trallacion de los Religiosos de San Antonio à San Francisco: y de las Religiosas de Santa Clara à San Antonio.

§. VI.

**M**Andò la Reyna que la Bula se presentasse en el Capitulo, que dia de los Reyes del año 1488. siguiente mil y quatrocientos y ochenta y ocho celebraua en Arévalo la Prouincia obseruante de Santoyo, siendo Prouincial Frai Rodrigo de Vascones: que poco antes auia venido cō otros Religiosos à reformar nuestro Conuento de San Francisco de la Claustra à la obseruancia. Obedciò el Capitulo la Bula, agradeciendo à la Reyna el fauor. Nuestro Obispo en virtud de la comission procediò à la informacion con testigos seglares, y Religiosos: y entre ellos el mismo Prouincial. Hallòla mui bastante. Y en diez de Abril entrò en persona en el Conuento con Notario, y testigos. Vio la estrechura, y descomodidad de las Religiosas: y el

siguiente dia pronunciò senten-  
cia à la Abadesa, y Monjas, para que dexando aquella casa pudiesen passarse à la de San Antonio. El siguiente dia Sabado doze de Abril por la mañana, con solenne processiõ, asistiendo el Obispo, salieron del Conuento de Santa Clara de la plaça Doña Catalina Abadesa: Doña Isabel Arias, Pro-  
uissora: Juana Sanchez de Valdi-  
uieso Sacristana: Isabel Lopez;  
Ropera: Marina Ruiz, Maestra  
de nouicias, con otras veinte Re-  
ligiosas. Y llegando à San Anto-  
nio, auiendo hecho oracion en  
la Capilla mayor, estando por la  
parte interior del Couento el Pro-  
uincial Fr. Rodrigo de Vascones,  
y Frai Iuan de Naharros Presidẽ  
te, y los Religiosos del Conuen-  
to, el Obispo refiriendo lo actua-  
do ante el mismo Notario, y el  
Licenciado Rodrigo de Cieça,  
y Alonso de Salamanca, Canon-  
gos: y Pedrarias, y Iuan de la  
Hoz su hermano, testigos del  
acto; dio licencia en escrito à los  
Religiosos, para que se passassen à  
San Francisco: dandole las llaves  
de aquella casa, y Conuento, co-  
mo lo hizieron. El Obispo entre-  
gò la casa, y llaves a la Abadesa, y  
Mõjas, que abriendo las puertas  
entraron a tomar la possessiõ del  
Conuento que por mandato de  
los Reyes se nonbra desde enton-  
ces *San Antonio el Real*. Sus-  
tenta cinquenta Monjas con



obseruancia tã religiosa, y perfe-  
uerante, que entre otras perfec-  
ciones monâsticas conseruan los  
maitines à media noche, obseruã  
cia en mugeres, y tierra tan fria,  
digna de memoria, y exenplo. Af-  
si passò esta traslacion, como cõ-  
ta de los instrumentos origina-  
les, que autenticos permanecen,  
y èmos visto en los Archiuos del  
Conuento. Aunque el Ilustrissi-  
mo Gonçaga en su Cronico Fran-  
ciscano, mal informado de quẽ  
le enbiò las noticias, sin auer vis-  
to estos Archiuos, confunde esta  
traslacion, con la que las Monjas  
de Santa Clara la vieja hizieron,  
vniendose à este Conuento de S.  
Antonio año 1498. como enton-  
ces escriuiremos.

## §. VII.

Año  
1489.

**L**os Reyes partieron de Me-  
dina del Câpo à veinte y sie-  
te de Março de mil y quatrociën-  
tos y ochenta y nueue. Cercòse  
la Ciudad de Baça con cinquenta  
mil infantes y doze mil cauallos,  
y despues de muchas escaramu-  
ças se rindio à partido en quatro  
de Dizienbre. Todas las cosas hu-  
manas consisten en reputacion,  
y mucho mas la guerra: con el  
exenplo de Baça se rindieron Gua-  
dix, y Almería, y otros muchos  
pueblos con todas las Alpujarras.

Auia tenido nuestro Obispo  
pesadas discordias con ministros  
superiores, deque nacieron plei-  
tos costosos, y prolijos: y deter-

minado à seguirlos en la Curia  
Romana, auiendo nonbrado por  
sus Vicarios al Licenciado Rodri-  
go Sanchez de Cieça Canonigo,  
y Iurista, y al Licenciado Rodri-  
go de Leõ Teologo, en Turéga-  
no, Miercoles veinte y quatro de  
Março de mil y quatrocientos y  
nouenta años partiò à Roma, dõ-  
de murió, como diremos año  
1497.

Ya la Ciudad de Granada esta-  
ua descarnada, conquistados casi  
todos sus contornos: su Rey Ma-  
homad Boabdil (nonbrado *el Chico*)  
retirado à la fortaleza de la Ha-  
lanbra por odio de sus vassallos,  
pedia socorro à los Reyes, que res-  
pondieron cunpliesse el concier-  
to de entregarles la Ciudad, dan-  
dole distrito en que viuiesse. Intõ-  
tò revelarse sin fuerças, q̃ la gue-  
rra ciuil se las auia consumido. El  
Rey Catolicodespues de auer cele-  
brado en Seuilla los desposorios  
de la Infanta D. Isabel, su hija ma-  
yor, cõ D. Alonso Principe de Por-  
tugal, q̃ murió breue, y desgracia-  
damente: gastò todo este verano  
en alar los campos, quitando to-  
do el sustento. §. VIII.

**L**A siguiète primavera de mil  
y quatrocientos y nouenta  
y vn años se puso sobre la Ciudad  
con diez mil cauallos, y quaren-  
ta mil infantes, todos soldados  
viejos en la guerra, y en la tie-  
rra: à quien el valor, y la ex-  
periencia haziã dueños del ene-

migo.

Año  
1490.Año  
1491.



migo. Para comodidad de los cercadores, y horror de los cercados fundò el Rey vna nueva Ciudad, q̄ nonbrò *Santa Fè*: dõde luego vinieron la Reyna, Principe, e Infantas, Los Granadinos viendo su flaqueza, y el inpetu del contrario valeroso, y alentado con tantas continuas vitórias, rindieron la Ciudad el segundo dia del año

Año mil y quatrocientos y nouenta y  
1492. dos: venturoso para España, pues en el se desarraigò la tyrania Africana, que setecientos y setenta y siete años auia que la infamaua: dando fin à la mas porfiada, y valerosa espulsion que vierõ las edades passadas, y admiraràn las futuras, sin ayuda de otra ninguna nacion, ni Rey extranjero, como Prouincia valerosa, y libre.

Entre otros dones ofrecio el vencido Rey à los vencedores vna gran reliquia de la Cruz en que murio el Redentor del mundo, con tradicion de que estaua en poder de sus ascendientes desde que sugetaron à España.

Los Reyes la ofrecieron luego à nuestro Conuento de Santa Cruz, q̄ por este tiempo reedificauan cõ tanto aumento, que al gunos la àn llamado fundacion de los Reyes Catolicos; auiendo dozientos y setenta y quatro años que estaua fundado por el Santo Patriarcha Santo Domingo, como escriuimos año 1218. Cierta es que los Reyes adquirie-

ron iustissimo derecho de Patronazgo cõ tal reedificaciõ, mãdãdo se nonbrasse *Santa Cruz la Real*. Y para adorno desta santissima Reliquia, mãdarõ labrar ñ plata cendrada (dizẽ q̄ fue la primera que se traxo de Indias) vn modelo de la Ciudad de Santa Fè, con sus muros, puertas, y torreones; que sirue de peana, ò caluario à vna Cruz de la misma plata, en que se muestra engastada la reliquia tres dias al año, Viernes Santo, Inuencion, y Exaltacion de la Cruz.

IX. **T**Ratarõ luego los prudentes Reyes ñ purificar la Religión en sus republicas, mãdãdo por edicto publico q̄ quãtos ludios abita uã en los Reynos ñ Castilla, y Aragón dẽtro ñ quatro meses dexasse sus Reynos, ò la Synagoga. Estrã ñamete alborotò el pregõ a los comprehedidos, q̄ con sus logros, y vsuras señoreauan la sustancia ñ los Reynos; causa de q̄ los estadistas juzgassen a ñ defacierto la determinacion: y los ludios no la tu uiessem por cierta. Mas los Reyes venerando à Dios sobre todo, y considerãdo q̄ la mezcla de Religión en las Republicas es origẽ de Ateismo, mandaron executar cõ efecto. Alterò sobre manera esta resolucion aquella miserable gente. Emos visto algunas escrituras de ventas, que otorgaron en estos dias de heredades, y casas q̄ tenian en nuestra Ciudad en su



quartel, que nonbrauan *Iuderia*, à la vanda de medio dia, desde la Synagoga (hoi Iglesia de Corpus Christi) por detras de lo que hoi es Iglesia mayor, por la puerta, q̄ entonces nonbrauan fuerte, y hoi de San Andres, hasta la casa del Sol, que hoi es matadero. Era Corregidor en nuestra Ciudad Dia Sanchez de Quesada cauallero de tanto valor, y nonbre, que dio ocasion al vulgo à la equiuocacion, ò engaño de nonbrar desde entonces Don Dia Sanz de Quesada, à Don Dia Sanz vno de los dos Segouianos cōquistadores de Madrid. Este pues instaua en cunplir el mandato Real, con que la miserable nacion, cunplido el termino del edicto, à los principios de Agosto, dexando sus casas, se salieron à los campos; enbiando algunos de ellos à los Reyes que pidiessen dilacion. Estauan los campos del Hofario (nōbrado asì por tener alli sus sepulcros) y el valle delas Teneriàs, llenos de aquella miserable gēte, aluergándose en las sepulturas de sus mismos difuntos, y en las cauer nas d̄ aquellas peñas. Algunas personas de nuestra Ciudad Religiosas, y seculares, zelosas dela saluaciō d̄ aquellas almas, aprouechādo tā buena ocasiō, salierō à predicarles su conuertiō, y aduertirles su ciega incredulidad contra la luz de tantas evidencias en tan dilatados siglos, y calamidades.

Algunos se conuirtieron, y bautizaron, dando nonbre al lugar, q̄ hasta hoi se nonbra *Prado santo* por este suceso, los demas salierō del Reyno. §. X.

**L** Inpia la Republica desta zizaña, ayudarō los Reyes à la reformation de las Religiones, relaxadas con la inquietud de los tiempos, procurauan la reformation Frai Francisco Ximenez, Prouincial entonces de los Franciscanos obseruantes, y el Prior de Santa Cruz, Inquisidor general, Frai Tomas de Torquemada por comission Apostolica. Alteraronse los claustrales sobre manera. Fauoreciales Lorenzo Vaca Comendador de Santi Spiritus en nuestra Ciudad, persona de calidad, y correspondencia en la Cūria Romana: y que mostraua indulto, y Bula del Papa para anparar, y poner en libertad qualesquiera Frailes claustrales: y conmutarles los vōtos, y profecssion en la suya de Santi Spiritus, con que eximio algunos. Mas en fin la reformation se concluyō por el fauor de los Reyes, y diligēcia de los comissarios. Entre las felicitades que España gozō este año, fue vna el descubrimiento que Jueves once de Octubre hizo Cristoual Colon en el Occidente de tā espaciosos Reynos, que merecieron nonbrarse *Nuevo mundo*: y à la verdad son mucho mas que lo conocido antes. O ignōciās de la



de la humana filosofía para triunfo del Euangelio, tanto antes profetizado (segun entendemos) por Efaías ! que llama aquellos Reynos *Islas del Mar*; y à nuestra España, *fin de la tierra*, por medio de cuyas vanderas se publica, y estendiende el Euangelio en aquellas dilatadas Prouincias. En quatro de Mayo del año siguiente mil y

Año  
1493.

cuatrocientos y nouenta y tres espidio el Papa Alexādro Sexto la Bulā q̄ llaman del repartimiento destas conquistas Oriental, y Occidental, entre los Reynos de Portugal, y Castilla.

En  
1494.

En seis de Nouiēbre deste año Reynādo Angut, Aleman, y Estanislao Polono, Impressores, acabaron de imprimir en Seuilla el Breuiario Segouiano. Y esta (segun entendemos) fue la primera impression que del se hizo.

§. XI.

Año  
1494.

Julio de mil y quatrocientos y nouenta y quatro vinieron desde Arcualo à passar lo ardiente del Estio en nuestra Ciudad: donde en

llegando assaltò al Rey vna enfermedad tā aguda, que le obligò à ordenar testamento à diez del mismo mès. En el ordenaua que le sepultassen en vna Real Capilla que mādaua fundar en Granada, donde tambien se mandaua sepultarla Reyna: à la qual nonbraua por testamentaria con el Principe, y el Arçobispo de Granada Frai Hernando de Talavera, y el Prior de Santa Cruz, y Don Enrique Enriquez furiò, y el Obispo de Zamora Frai Diego Deza. Alborotòse el Reyno con nueua de tan repentina enfermedad: y nuestros Ciudadanos tristes, y confusos llenauan los templos de oraciones, y votos por la salud de Principe tan deuidamente amado. Cōualeció el Rey tan presto, que al fin de Agosto partieron à Madrid, y à Guadalaxara, cuidadosos de fauorecer à Roma, y Napoles contra Francia. Tanto pudo el valor, y virtud vnida destos prudentes Reyes, que en veinte años señorearon, y pacificaron Reynos tan inquietos, y espelieron enemigos tan arraigados: y llenaron la redondez del mundo de su glorioso nonbre. En cinco de Setiembre auian buuelto à nuestra Ciudad: cuyos priuilegios confirmaron con la clausula siguiente: *Atendiendo à los muchos, e leales seruicios que à los Reyes nuestros antecesores, y à nos an fecho, y fazen de cada dia: y la lealtad, y*



fidelidad que nos tuuieron al tienpo que sucedimos en estos nuestros Reynos: y como la dicha Ciudad fue la primera de las q̄ nos dió la obediencia, y fidelidad: è estado en ella nos la vinieron a dar los Grandes, è Ciudades, è comunidades de los dichos nuestros Reynos, è dende ella alcançamos, è cōquistamos vitoria de nuestros aduersarios: è sojuzgamos, è sometimos à los rebeldes a nuestro seruicio, è corona Real. E otro si en la guerra del Reyno de Granada contra los Moros, y enemigos de nuestra Santa Fe Catolica. E ansi mismo considerando tan insigne, y antigua Ciudad, è puesta en el comedio de nuestros Reynos, &c. Esta misma clausula pusieron, confirmando el priuilegio de las dos ferias à nuestra Ciudad en Madrid à veinte y dos de Enero del año siguiente

Año de mil y quatrocientos y noventa y cinco.

§. XII.

**E**N la villa de Fuentidueña, deste Obispado, y distante de nuestra Ciudad (como dexamos aduertido) once leguas al Norte, Don Frai Francisco Ximenez, ya Arçobispo de Toledo, dio à sus Religiosos Franciscanos año mil y quatrocientos y nouenta y seis, por comissió del Papa Alexandro Sexto, el Conuento en que hasta hoy permanecen, con aduocació de S. Iuan de la Penitencia: quitandole a otros religiosos que

antes le posseian. Afsi lo refiere Gonçaga.

Disponia el cielo juntar por matrimonios los mayores Principes Christianos. Casaronse hermanos con hermanos: Don Felipe Conde de Flandes, y Archiduque de Austria, hijo del Enperador Maximiliano primero, con Doña Iuana Infanta de Castilla: y el Principe Don Iuan, à quien sus Padres auian hecho Presidente del Consejo, con Madama Margarita de Austria, hermana de Felipe: cuyas bodas se celebraron en Burgos en tres de Abril Lunes de Casimodo de mil y quatrociē

Año 1497.

Entre tantas ocupaciones, la principal de los Reyes era el gouierno comū, juzgādo q̄ el Señorio de reynar es encargo, no comodidad. La moneda, sangre de la republica, estaua corronpida, y pedia instante remedio. Mandaron labrar oro subido de veinte y tres quilates: cada marco en sesenta y cinco pieças, y tercio: estas pieças, ò monedas de oro que valia cada moneda once reales en plata, y vn marauedi: y en cobre, ò vellon trecientos y setenta y cinco marauedis, mandaron se nonbrassen Escelentes de la Granada, y despues se nonbraron ducados:



*cados*: nonbre que hoi permanece en la cantidad; aunque no ai moneda de ducado; por aver subido los escudos de oro. Tãbiẽ mandaron labrar plata cendrada de once dineros a sesẽta y cinco reales por marco, subiendo los reales de treinta y vn marauedi, como antes valian, a treinta y quatro, como hoi permanecen: y diez cuentos de vellon en blancas, a dos blancas por marauedi: prouecho grande de la Republica vsar monedas menudas, como la mano diuidida en dedos para vso mas prouechoso. En la plata mandaron poner sus nonbres, y en presas celebradas, el yugo del Rey, y las flechas de la Reyna: assi lo dize la ley publicada en Medina del Cãpo en trece de Junio deste año.

En quatro de Otubre, fiesta de San Francisco, falleciò en Salamanca el Principe Don Iuan, en edad de diez y nueue años, tres meses, y seis dias, llanto comun, y perpetuo de España. Fue sepultado en Santo Tomas de Auila: visitiendo los Señores por muestra de mayor sentimiẽto lutos negros, que antes en Castilla eran de jerga blanca, que nonbrauan *Margaga*, y desde entonces se dexò.

§. XIII

**N**uestro Obispo Don Iuan Arias de Auila falleciò en Roma este año: y engañose Garibaidiziendo que a veinte y quatro de Otubre; porque a veinte y

ocho otorgò testamento que tenemos autorizado: y (segun congeturas) murio el mismo dia. Vno de los Prelados a quien mas deue esta silla, como se puede colegir de lo que dexamos escrito en su tiempo. En Roma hizo seruicios de importancia a los Pontifices. Por orden de Alexandro Sexto se hallò con su sobrino el Cardenal de Monreal en Nàpoles a coronar a su Rey Don Fernando por Mayo de 1494. Y despues al principio deste año de nouenta y siete, en que va nuestra historia, con Cesar Valentin a coronar a Don Fadrique. En su testamento mostro su mucha Religio en muchos pios legados. Entre otros mandò acabar la hermita de San Cosme, y San Damian, extra muros (como dize la clausula) de Valladolid. A la Iglesia de Segouia mandò dos ternos enteros de ricobrocado, vno carmesí, y otro morado: dos preciosas mitras, y otras muchas joyas, con su libreria, que era rico tesoro, y se a desperdiciado. Ai quien dize que escriuió historia del Rey Don Enrique quarto: nunca emos podido verla, ni a quien la aya visto, aunque se a procurado. Mandò se fundase vn Hospital con la heredad que tenia en Roda, y muchos maravedis de renta en juros. Començò la fabrica junto a las casas de su mayorazgo, y la Iglesia de San Esteuã: celsò por muchos pleitos que



que vbo entre sus herederos. Des-  
pues por los años 1563. se puso  
en el Hospital de la Misericordias  
quedando el patronazgo à los  
Obispos sucesores, como aquel  
año escriuiremos. Fúdo vn mayo  
razgo de veinte mil ducados de  
renta, en cabeça de Pedro Arias  
su sobrino, gouernador que fue  
de Castilla del oro, como dire-  
mos en nuestros claros Varones.  
Eligio sepultura en Roma en el  
Conuento de San Geronimo de  
la religion Franciscana: mandan-  
do que su heredero trasladasse sus  
huesos dentro de dos años à esta  
Iglesia: donde estuuó hasta la tras-  
lacion deste tēplo, en que se per-  
dieron memorias, y epitafios de  
nuestros Obispos, y otros claros  
Varones, con harta pena nuestra,  
y culpa de los que entonces no  
aduiertieron en conseruar memo-  
rias tan exenplares.

Tratauã la Reyna, y el Arçobis-  
po Ximenez q̃ nuestras Mōjas de  
Sãta Clara la vieja se incorporas-  
sen en el Monasterio de Sã Anto-  
nio el Real. Vēcidas algunas difi-  
cultades se cōcertò la vniō, q̃ in-  
portaua mucho para religion, y  
comodidad. Vino a executarla  
Fr. Juan de Lenis Vicario Prouin-  
cial, que en diez y ocho de Mar-  
ço de 1498. dió licencia à las Mō-  
jas para passarse con sus rentas, y  
alhajas à San Antonio, absoluién-  
do del cargo de Abadesa a Doña  
Inès de Leon, que en sus manos

le auia renunciado. Celebrado es-  
te acto, salieron D. Inès de Leon,  
Abadesa: y Ana Vicaria: y Maria  
Ortiz Sacristana: y otras Monjas,  
que con solene procession fuerō  
lleuadas a San Antonio. Esta tras-  
lacion confundió Gonçaga con  
la que ya referimos año 1488.

Maria del Espiritu Sãto, y sus Re-  
ligiosas de la Ordē Tercera se pas-  
saron luego à la casa que auia sido  
de Santa Clara la vieja: donde has-  
ta hoi permanecē con mucha re-  
ligion, nonbre, y regla de Santa  
Isabel. §. XIII.

**A**Via sucedido por estos dias  
en nuestra Ciudad vna pesa-  
da defauencia con vn ministro  
de justicia sobre las costas de vna  
execucion quantiosa, trauada en  
la hazienda de vna viuda: auian es-  
cedido las costas, y derechos a la  
deuda principal; aunque era gran-  
de. Quería el ministro hazerse pri-  
mero pago de sus derechos, dexã-  
do al deudor sin hazienda, y al a-  
creedor sin paga, como muchas  
vezes se haze. Quejauanse ambos  
del ministro, que ya tenia los bie-  
nes del deudor à la puerta, vendiē-  
dolos como dueño absoluto. Pas-  
sò à caso vna persona de autori-  
dad, quiso conponer el estrago;  
pero soberuio el ministro con el  
Rey (como dizen) en el cuerpo, y  
el interés en el alma, dió ocasion  
à la persona para que le maltratas-  
se. Enconose el caso: llegò à noti-  
cia de la Reyna, que al presente  
esta-



estaua en Segouia: y bien informada, desterrò à la persona agresora, por la autoridad de la justicia: y al ministro por el mal uso privò de oficio publicò: prometiendole poner limitacion a las cesiuas costas que en las execuciones se causauan. Y estando en Alcalá en nueue de Abril de mil y quatrocientos y nouenta y ocho despacharon ambos Reyes vna cédula Real limitando las dízimas de nuestra Ciudad y su tierra à treinta por millar hasta diez mil marauedis, y de alli adelante nada: de modo que ninguna dízima passa de trece ietos marauedis; aun que la deuda sea de qualquiera cantidad de diez mil marauedis arriba: privilegio muy importante para republica de tanto comercio y trato. 6. XV.

**P**Or muerte de Don Juan Arias de Auila sucedio en nuestro Obispado Don Juan Arias del Villar. Nacio, segun algunos, en Santiago de Galicia: segun otros, en Asturias. Como quiera fue de noble linage; gran letrado, y Dean de Seuilla. Año 1484. le enbiaron nuestros Reyes con Don Juan de Ribera, Señor de Montemayor à tratar con Carlos Octauo, nuevo Rey de Francia la restitucion de Ruisellon, y Cerdania, y continuar las pazes con aquella corona. Despues le nonbraron Obispo de Oviedo, y algunos dizen que antes de la enbajada. Año 1491.

Auiendo los Reyes priuado al Presidente, y Oydores de Valladolid por vn graue defacierto, fue nonbrado Presidente de aquella Audiencia: y vltimamente Obispo de Segouia, con retencion de la Presidencia, por ser en ella muy necesaria su persona: causa de que no acudiesse al mas principal encargo de su Obispado. Otorgò poder para tomar posesion al Bachiller Alonso Aluarez de Valdés Arcediano de Gordón, en Valladolid à treze de Setiembre deste año; y fue su Prouisor el Licenciado Diego de Espinosa Canonigo de Segouia.

Despojada nuestra Ciudad de los pueblos, y vassallos, que (como diximos) se dieron à Don Andres de Cabrera, aunque en tela de juicio pretendia su restitucion; poblò el año siguiente, mil y quatrocientos y nouenta y nueue vn pueblo en vnos terminos suyos, nonbrados la *Perdiguera*, y *Naua* *Carnero*, que diò nonbre à la nueva poblacion, catorce leguas entre Oriente, y medio, dia de nuestra Ciudad. Confirmaronla los Reyes despachando se prouisiõ en Valladolid en diez de Setiembre deste año, para que nuestra Ciudad, cuya era la jurisdiccion nonbrasse Alcaldes. Diò la Ciudad comission à Fernan Perez, su Mayordomo, que en la misma Puebla Miercoles diez de Octubre del mismo año nonbrò à Juan de Toledo

Año  
1499.



ledo, y Francisco Martin por Alcaldes, y a Iuan Garcia por Alguacil. Muchos debates vbo sobre esta poblacion con los Señores, y vezinos de Cafarrubios: y pleitos que duraron muchos años, venciendo en fin nuestra Ciudad, en cuya Iurisdiccion estuuu, hasta que por cōpra se à eximido estos dias. §. XVI.

**E**N veinte y cinco de Febrero, fiesta de Santo Matia (por ser Año Bisesto) año de mil y quinientos, 1500. pario en Gante, famoso pueblo de Flandes, la Infanta D. Iuana vn hijo, que nonbrarō *Carlos*, en memoria de su bisavuelo el gran Carlos Duque de Borgoña: adelante fue Rey de España, Enperador de Alemania, y Señor de la mayor Monarquia que el mundo auia visto desde Adan. Ya la guerra andaua fuera de España por el valor de sus Reyes, y con tanta felicidad de la prouincia, que hasta aora no à buuelto à entrar, aunque lo à intentado.

Por el mes de Setiembre del año Año mil y quinientos y vno falleció 1501. en la villa de Mojados nuestro Obispo Don Iuan Arias del Villar. Fue traído à sepultar à su Iglesia Catredal, en la capilla mayor al lado del Euanglio en vn suntuoso sepulcro de alabastro con reja dorada. Dotò en ella vna Missa los Miércoles con cantores, caperos, y organos, largas propinas à los Prebédados presentes; sin ad-

mitir ausente por causa alguna: nonbrase hasta hoi la *Missa del Obispo*: Diola muchos ornamentos preciosos; y entre ellos vna procession de capas blancas, y vn acetre de plata en que se ven sus armas, que son vna flor de lis con quatro veneras. Hizo inprimir en Venecia vn Missal Segouiano, ordenado por Pedro Alfonso, Racionero, y Diego de Castro, Beneficiado en la Iglesia Catredal. Del qual vsò nuestro Obispado hasta que año 1568. por Bula del Papa Pio Quinto, en virtud de lo decretado en el Santo Concilio Tridentino, introduziendose el general Romano, cessaron todos los de Iglesias particulares.

§. XVII.

**E**N veinte y nueue de Enero Año de mil y quinientos y dos 1502. años llegaron à Fuenterabia el Archiduque Don Felipe, y la Princesa Doña Iuana, ya heredera proprietaria destos Reynos, por las muertes del Principe Don Iuan, Princesa Doña Isabel, y su hijo el Principe Don Miguel. Passaron con grande, y lucido acompañamiento a Búrgos, Valladolid, y Medina del Campo. De alli al principio de Abril vinieron a nuestra Ciudad, que los recibio conforme a su generosa costumbre, y al orden que tenia de los Reyes, que por auer llegado a nuestras manos vna copia, pareció ponerla aqui para muestra de la prouidencia,



cia. y gouierno de aquellos prudentísimos Reyes.

*I. Primeramente, que todos procuren vestir lo mas lucido que puedan: y los que hizieren vestidos sean de colores claras para mayor muestra de alegria: y los que, conforme à las prematicas pueden vestir jubones de seda, puedã vestir sayos de seda.*

*II. Que todo el recibimiento sea de gente bien luzida, y ordenada, convocando los continuos, y gente de à cauallo de la comarca.*

*III. Que los Principes sean recibidos con palio de brocado: y en la Iglesia mayor los reciba el Cabil-do (era vacante,) y los Principes se apeen à hazer oracion como acostuubran los Reyes.*

*IIII. Que las calles se adornen, y las fiestas, y regozijos se celebrẽ con la muestra possible de contento: escusando inuenciones de fuego, que no podrán agradar à los Flamencos, y Alemãnes, por ser tan ingeniosas las que se hazen en sus prouincias.*

*V. Que los hospedages de los estrangeros sean con amor, y regalo como conuiene à la comun reputacion: y se promete de tã leales vasallos.*

*Dada en seuilla à diez Enero de M. D. II. años.*

Todo lo cunplio nuestra Ciudad con la ostentacion que acostunbra, festejando à los Principes con diversidad de fiestas, hasta q̃

passaron a Madrid, y de allia Toledo, donde los esperauan los Reyes, para q̃ fuesen jurados por sucessores de los Reynos, como se hizo. §. XVIII.

**P**Or muerte de Don Iuan Arias del Villar nonbraron los Reyes por Obispo nuestro a Don Iuan Ruiz de Medina. Nació en la noble villa de Medina del Campo: estudió derechos en Salamanca, donde recibió la beca del Colegio de San Bartolomé en catorce de Novienbre de 1467. Fue Catredatico de Prima de Valladolid: primer Prior en la erección de la Iglesia Colegial de su patria año 1480. Y despues segundo Abad. Fue Prior, y Cãonigo de Seuilla. Inquisidor de los primeros de Castilla. Embajador à Francia. Y año 1486. fue con el Conde de Tendilla, por mandado de nuestros Reyes, à Roma à conponer las diferencias entre Inocencio Oçtauo, y Don Fernando Rey de Nãpoles. Donde fue tambien visto, que ai quien refiera que difunto Inocencio Oçtauo en 25. de Iulio de 1492. se le encomendò la guarda del conclave. Premiãdo sus meritos le dierò los Reyes Catolicos los Obispados de Astorga, Badajòz, y Cartagena, y vltimamẽte el de nuestra Ciudad, donde entrò (segun conjeturas) por Iunio deste año.

Las guerras de Nãpoles obligaron al Francès à divertir las  
Pp fuerças



Año  
1503.

fuerças de España, inquietando la parte de Ruifellon. Acudio al reparo el Rey Don Fernando. La Reyna llegó á nuestra Ciudad Miércoles primero dia de Agosto de mil y quinientos y tres años, mal conualeciente de vna enfermedad, que aun la apretaua: y sobre todo cuidadosa de los malos assomos que la Princesa daua de perturbar fela el juizio. Instaua en irse con su marido, que era buuelto á Flandes: y queria ir por Francia, sin reparar en el rompimiento de la guerra. Estorbada por este camino; mandava la dispusiesen enbarcacion. Detenia la Reyna estos inpetus, procurando divertirla cō dissimulacion; hasta que vn dia llegó á Valverde, Aldea de nuestra Ciudad, á vna legua entre Poniente y Mediodia, con determinacion de despedirse. Vista su resolucion, la Reyna por entretenerla dixo la plazia fuesse por mar, aguardando tienpo oportuno: y procuró se boluiesse á Medina, y con ella muchos Señores: y entre ellos Dñ Juan de Fonseca Obispo de Córdoba, instruido en que la asistiese con cuidado.

## §. XIX.

**E**N veinte y cinco de Setiembre deste año falleció en nuestra Ciudad de repente Don Alvaro de Portugal, hermano del Duque de Vergança que estãdo comiendo se cayó de la silla: depositaron,

le en el Conuento de San Francisco, y despues fue lleuado á Portugal. La Reyna, que en nuestra Ciudad esperaua conualecer, tuvo aviso del buen suceso que el Rey avia tenido contra los Franceses retirandolos hasta Narbona con mucha pérdida de gente, y reputacion. Mostró nuestra Ciudad su alegria con muchas fiestas y regozijos: assi por el buen suceso, como por alegrar á su Reyna, á quẽ tantos favores devia. Mas todo esto desañonauan los avisos continuados de que la Princesa multiplicaua inpetus de partirse: hasta salirse vn dia á pie de la Mota, donde la tenian: tan resuelta que obligó á levantar el puente. Y viendose cercada, se estuuo todo el dia con mui gran frio en la barrera ( ó Barbacana: ) y á la noche se recogio á la cozina, sin querer subir á su cámara despues: ni permitir, que aquello se adornasse con vnos paños por la indecencia, y por el frio, que todo era mucho: ni bastar á ello Don Enrique Enriquez, y el Arçobispo de Toledo, que á asistirla avian acudido por orden de la Reyna. La qual avisada del esceso, aunque bien apretada de su dolencia, partio de nuestra Ciudad Lunes veinte y seis de Nouiembre: y á su presencia ( aun sin hablarla ) se recogio la Princesa, que la respetaua sumamente.

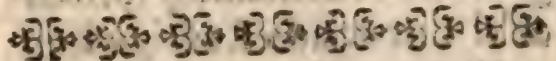


te. Sobrevino el Rey: y no hallando otro remedio, partió la Princesa el Março siguiente por Laredo à Flandes.

§. XX.

Año 1504. **F**ue este año de mil y quinientos y quatro prodigiosamente infausto para Castilla. Viernes Santo, cinco de Abril padecio general terremoto: y mas horrible en la parte baja de Andaluzia. Desplomò, y arruinò muchos, y grandes edificios: cuyas ruinas mataron mucha gente, con asombro grande de los restantes, no acostunbrados à semejante desdicha. Dios, causa primera de las cosas, avisaua con el efecto natural destas causas segundas los infortunios deste año, y los siguientes: faltaron frutos: y salud con vna aguda pestilencia. A los principios de Julio llegó à nuestra Ciudad. aviso del aprieto en que estaua la salud de la Reyna, que era la salud pública. El sentimiento fue grande: la continuacion de processiones, y rogatiuas con gran devocion, y tristeza, estimando cada vno por propia la falta de Reyna tan dignamente venerada. Quatro meses (después de prolijas dolencias) combatio la enfermedad la mas constante paciencia que jamas vio el dolor. Y en fin acabò la vida mas importante, que jamas gozò Castilla con admira-

cion de los siglos, y los Reynos, Martes à medio dia en veinte y seis de Novienbre: en cinquenta y tres años, siete meses, y quatro dias de edad: y treinta años, menos diez y seis dias de corona. Mandò en su testamento que se restituyessen à nuestra Ciudad los pueblos, y vassallos, que de su jurisdiccion se avian dado à Andres de Cabrera, como escriuimos año 1480. A otro dia de su fallecimiento fue lleuado su cuerpo a sepultar à Granada, segun lo dexaua dispuesto, para establecer aquel Reyno, recién conquistado.



CAPITULO XXXVI.

*Segouia jura à la Reyna Doña Juana.*

*El Rey Don Fernando se casa con Doña Germana.*

*El Rey Don Felipe viene à España, y muere.*

*Alboroto grande en Segouia.*

*Rey Don Fernando buelue à go- uernar à Castilla.*

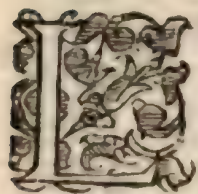
*Don Fadrique de Portugal, y D. Diego de Ribera Obispos de Segouia.*

*Traflacion de las Monjas de Santo Domingo.*

*Muerte del Rey Don Fernan- do.*



§. I.



Vego que la Reyna Doña Isabel espirò, hizo el Rey levantar en Medina estandartes por su hija la Reyna Doña Iuana, proprietaria destos Reynos, y por el Rey Don Felipe su marido: admirable imitacion de su auuelo, el Infante Don Fernando, intitulandose, como el, gouernador. En llegando à nuestra Ciudad el aviso de la muerte fue admirable el sentimiẽto, luto, y llanto aun de los niños: tan escesiuo era el amor que à su Reyna tenian. El Corregidor Diego Ruiz de Montaluo, y su Alcalde el Licenciado Rodrigo Ronquillo, por orden que para ello tuuieron del Rey, juntaron la nobleza de nuestra Ciudad; hallandose en ella al presente los siguientes. Non branse por el orden que està las firmas en el instrumento, que desto èmos visto autorizado.

*Antonio de Auendaño: Diego de Heredia: Sancho de Contreras: Gonçalo del Rio: Diego de Peralta: Iuan de la Hoz: Manuel Gomez de Porras: Iuan de Auendaño: Fernando del Rio: Francisco de Tordesillas: Antonio de la Hoz: Rodrigo de Contreras: Pedro Arias: Rodrigo de Peñalosa: Alonso Dauila: Geronimo Soria: Iuan de la Hoz: Gabriel de Contreras: Gomez de Heredia: Licenciado Peralta: An-*

*tonio de Mesa: Francisco de Auendaño: Francisco de Contreras: Sedeño: Diego Lopez de Samaniego: Hernando de Viruès: Francisco Arias: Martin Alonso de Peralta: Gonçalo de Herrera: Todos hizieron pleito omenage de tener, y defender la Ciudad por la Reyna Doña Iuana: y Miércoles quatro de Dizienbre se levantaron los estandartes: Domingo, y Lunes siguiente celebrò la Ciudad en la Iglesia mayor los funerales por la Reyna difunta, con gran aparato, y mayor sentimiento.*

Estaua el Rey Don Fernando cuidadoso de que las cosas de Castilla no se alterassen: y para prevenir el daño, instaua à los nuevos Reyes Don Felipe, y Doña Iuana, que con brevedad vinissen à estos Reynos. Quisiera Don Felipe antes de partir de Flandes entablar las cosas à su prouecho; y aun venir sin la Reyna, con excusa de su mala salud. Respondiasele, *Confiasse de quien por el se auia baxado de Rey à Gouernador. Y en quanto à venir sin la Reyna, aduirtiesse, que auia de Reynar por ella: como D. Fernando por D. Isabel, coronada por Reyna de Castilla en Segouia, quando su marido estava en Aragón. Y que si la agrauaua la enfermedad; mejor se podia esperar la mejoría en el clima natural de*



de España, que en el estrano de Flandes. §. II.

Año  
1505.

**P**Or ordē q̄ la Reyna difunta auia dexado, se conuocaron Cortes en Toro, q̄ se començarō Sabado once de Enero de mil y quinientos y cinco años. El siguiente dia Domingo se presentaron en ellas por procuradores de nuestra Ciudad luā de Solier, y el Licenciado Andres Lopez del Espinar, Regidores. En ellas fueron jurados los nueuos Reyes

(aunque ausentes:) y publicadas las leyes, q̄ hoi se nonbran de Toro, que en vida de la Reyna estauā decretadas. Atēta la indisposicion (yā publica) de la Reyna, fue nonbrado Gouernador de los Reynos de Castilla el Rey Don Fernando. El qual, cuidadoso de cunplir el testamento de la Reyna, enbio ā Rodrigo de Tordesillas la cédula siguiente, que original permanece en poder de su rebisnieto.

*EL REY. Rodrigo de Tordesillas sabed, que en el testamento de la Serenissima Reyna mi mui cara, y mui amada muger, que aya santa gloria, està vna clausula fecha en esta guisa. E para cunplir, è pagar las deudas, è cosas susodichhas, è las otras mandas, è cosas en este mi testamento contenidas, mandō que mis testamentarios tomen luego, è distribuyan todas las cosas que yo tengo en los Alcaçares de la Ciudad de Segouia, è todas las otras ropas, è joyas, è otras cosas de mi cāmara, è de mi persona: è de qualesquier otros bienes muebles que yo tengo, donde pudieren ser auidos; saluo los ornamentos de mi capilla sin las cosas de oro, è plata, que quiero, è mando que seā lleuados, è dados ā la Iglesia de la Ciudad de Granada. Pero suplico al Rey mi Señor se quiera seruir de todas las dichas cosas, è joyas, è de las que a su Señoria mas agradaren, porque veyendolas pueda auer mas continua memoria del singular amor que ā su Señoria sienpre tuue. E aun porque sienpre se acuerde que ā de morir: è que lo espero en el otro siglo. E con esta memoria pueda mas santa, è justamente viuir. E agora sabed, que yo, è los otros testamentarios de su Señoria auemos acordado de mandar traer ā esta Corte todas las cosas que quedaron de vuestro cargo en los Alcaçares de esta Ciudad, para que se haga de ellos lo que su Señoria por la dicha clausula mandō. Por ende yo vos mando que luego, que esta cédula viere des trayais a esta dicha Corte todas las dichas cosas de vuestro cargo que estā en el dicho Alcaçar, nssi de tapizeria, como joyas, è vestiduras, è otras qualesquier cosas de qualquier calidad, que sean, que estā ā vuestro cargo. I Martin Sanchez de Oñate*



*que esta lieua darà el recaudo de dineros que serà menester para ello. Ytrahedlo todo à buen recaudo, e venidvos con ello: que acá se vos darà para vuestro descargo el recaudo que fuere menester. En lo qual poned toda diligencia porque assi cunple al descargo del alma de su Señoria. E non sagades ende al. Fecha en la Ciudad de Toro à diez dias del mes de Abril de mil y quinientos y cinco años : YO EL R E Y. Por mandado del Rey, Administrador, y Gouernador. Iuan Lopez.*

## §. III.

**D**issueltas las Cortes, partio el Rey à Arcualo: y de alli por Mayo à nuestra Ciudad à passar los ardores del verano, y los sentimientos de tal viudéz.

Toda Europa era vn apostéma; sin auer en toda ella rastro de buen humor. En Castilla renaciã los malos humores de Enrique quarto. Italia (como sienpre) estrañaua la paz. En el Reyno de Nápoles Gonçalo Fernandez de Cordoba, gran Capitan, y su conquistador, vencia tentaciones del Papa, y del Cesar: y sobre todo sospechas injustas de su Rey, vencimiento mayor que el de las batallas, por ser de propia virtud, sin parte de la fortuna: Maximiliano, y Felipe, Padre, y hijo, disponian de todo, como dueños, hasta de Nápoles. El Rey de Francia de tantas defauenencias: esperaua su prouecho. Tanta alteracion causò la falta de vna muger. El Rey viudo, determinado à no desistir del gouierno de Castilla: despues de muchos lances, y embajadas, q̃ este verano tuuo en nuestra Ciudad, capitulò casamiento con Madama Germana de Fox, sobrina

del Rey de Francia: resoluciõ de más prouecho presente, que futuro: con indecencia no pequeña de su credito; pues confesò mas de vna vez que auia sido por fuerza (entiédese del mucho aprieto; no de la poca edad, pues passaua de cinquenta y dos años) con esto quedò Francia declarada por el Aragonès: y los Alemanes se hallarõ inferiores, quando se imaginauan dueños de todo.

Llego à nuestra Ciudad el Capitan Pedro Nauarro, cèlebre en aquel tienpo, que traia del gran Capitan consultas, y quejas. Recibiole el Rey con gusto, haziendo le merced del Condado de Oliuito, y despues le remitió con satisfaciones de Principe mas estadista, que assegurado: pues se dixò, que lleuò orden secreta de prederle. El Rey Archiduque disponia su venida a Castilla cõ la Reyna su muger. Aunque el Francès le auia requerido no viniesse sin assentar primero las cosas con su suegro: que Lunes seis de Otubre partio de nuestra Ciudad al bosque de Valsahin a diuertirse en la caça: aunque no poco cuidadoso de las màquinas q̃ algunos Grãdes



desde Castilla, de seefos de mudã  
ça, trazauan para escluirle del go  
uierno, y guftar la fruta nueva de  
Principe nuevo. Lunes veinte de  
Otubre salio del bosque para Sa  
lamanca : donde se pregonò la  
paz, y casamiento de Francia: y  
se capitularõ entre suegro, y hier  
no, Fernando, y Felipe, capitu  
los de concordia, imposible en  
tre dos Reyes de vn Reyno.

§. III.

Año 1506. **E**N veinte y ocho de Abril de  
mil y quinientos y seis años  
desenbarcaron los Reyes Don Fe  
lige, y Doña Iuana en la Coruña,  
puerto de Galicia: alejandose quã  
to podian del Rey Don Fernan  
do, que caminaua à recibirles en  
Laredo. En sabiendo su llegada  
los mas de los Grãdes llegaron à  
ofrecerse por suyos. D. Fernando  
procuraua verse con sus hijos: Es  
torbaualo D. Iuan Manuel, mui  
dueño de las acciones del Rey Ar  
chiduque. En fin los dos Reyes se  
vieron Sabado veinte de Iunio en  
vna hermita entre Senabria, y As  
turianos: donde llegarõ el Rey Ar  
chiduque cõ poco menos q̃ exér  
cito formado; y el Catolico con  
hasta dozientos de a mula. La plã  
tica entre los dos solos dentro de  
la hermita durò dos horas, que el  
suegro gastò en prudentes conse  
jos al hierno, q̃ mostraua dexar  
se gouernar por otros: sin tratarle  
de la Reyna su hija; ni recordarlo  
el marido: mucha detencion de

padre, y sequedad de hierno: con  
que salieron mas desabridos que  
entraron, efecto ordinario de vis  
tas de Reyes, aunque sean padres,  
y hijos; quanto mas suegro, y hier  
no. Hecha en fin vna concordia  
poco concorde: y auindose visto  
segunda vez en Renedo junto à  
Valladolid, ingratitudes, y estra  
ñezas obligaron al Rey Catolico  
à dexar à su hierno en manos de  
los Grandes: y à estos en manos  
de sus mismas competencias, par  
tiendo à Aragón, y de allia Nápo  
les: sin auer visto à la Reyna su hi  
ja, ni auer hablado en ello, conje  
tura de que no iua sin intento de  
boluer a verla.

§. V.

**A**Vn antes que el Rey saliesse  
de Castilla se quitaron tenen  
cias, y plaças à confidentes suyos.  
Y entre otras la Alcaidia de nue  
stros Alcaçares à Don Andres de  
Cabrera, y se dio al nuevo va  
lido Don Iuan Manuel. El qual  
al principio de Agosto enbio à  
Don Iuan de Castilla con algu  
nas companias de Alemanes, que  
se apoderassen del Alcaçar, y puer  
tas de la Ciudad. Hallauase den  
tro el Alcaide con su muger Do  
ña Beatriz de Bobadilla, no sin re  
celos de la nouedad: y sin hazerla  
la entrega respõdia, *Queria supli  
car à su Alteza de aquella injusti  
cia: pues su Alcaidia estava perpe  
tuada, y no le podian amouer sin  
culpa, o causa, y oydole primero.*



Nuestra Ciudad estrañaua la nueva milicia, y aun insolencia, y glotoneria de los Alemanes, en tiempo de la mayor falta de mantenimientos, que en aquellos años padeció Castilla. Don Iuan Manuel indultoso, y preuenido auia grãjeado algunos emulos del Alcaide, que nunca faltan al medrado. Estos, anparando los estrãgeros, y acriminando la inobediencia de no entregar los Alcaçares à su Rey, soplauan el fuego, que ya centelleaua.

Supieron los Reyes en Valladolid el estado de nuestra Ciudad: y partieron luego à reparar el rompimiento, y mala consecuencia que esto haria para quãtos amovian de tenencias, y cargos, sin dexar ninguno de los antiguos, con pretexto de aueriguar seruiçios, y confidencias. Detuvierõse algo en el camino con vn Embajador que tuvieron del Rey Catòlico: y antes de llegar supieron que el Alcaide obedeciendo mas al tienpo, que al mandato, auia dexado el Alcaçar, y la Ciudad.

En veinte de Agosto fallecio en en nuestra Ciudad Don Gutierre de Toledo, Obispo de Plasencia, fue sepultado en la capilla mayor de San Francisco, entierro de los de la Lama. §. VI.

**L**Os Reyes sin llegar à nuestra Ciudad passarõ à Burgos: donde assaltò al Rey vna fiebre tan pestilente, que sin reparo de

tan ta grandeza, ni remedio humano en nueue dias dio fin à su vida en veinte y cinco de Setiembre poco despues de medio dia, en veinte y ocho años de edad: O muerte quãto recuerdas tu olvido! O quãtas màquinas deshizo, quantos intentos torcio este fin tan inpensado! Nunca Reyno passò tan repentinamente de tanta gloria à tanta cõfussion. La Reyna mas perturbada con tal suceso, solo atendia à aconpañar el cadaver de su marido. Los Grandes, puesto que conocian que solo el Rey Catòlico podia reparar tal infortunio, se hallauan cargados de ingratitudes que auia vido con aquel Principe. El qual avisado del Arçobispo de Toledo Don Frai Francisco Ximenez, su gran confidente, y de muchos Grandes que le tenian no poco disgustado, respondió apacible, prometiendo boluer, como le pedian, à reparar los dãnios de Castilla: mostrãdo en todo vna Real grãdeza superior à todas desigualdades de fortuna. La corte, y Reyno todo era alboroto. Los Grandes se juntauan cada dia à tratar del aumento propio; mas que del fosiengo comũ. Los desposseidos que pedian restitucion eran muchos: y por no reboluer humores se assentaua que nada se alterasse. El Duque de Alburquerque Don Francisco Fernãdez de la Cueva, hazia grandes instancias para que el



el Alcaçar de nuestra Ciudad se restituyesse á Don Andres de Cabrera, tan injusta, y violētamente despoſeido. Todos lo contradecian por la singularidad, y consecuencia. Y á la verdad era romper la presa para los demas. Pero tanto instò el Duque, que resolvieron, *En que Segouia quedasse fuera de la concordia, y los unos la pudiesen entrar, y los otros defender.* Increible resoluciō: Qual Reyno desanparò Ciudad á la crueldad de la guerra tan injustamente? §. VII.

**S**abiendo los Marqueses de Moya el estado, y turbacion de las cosas, boluieron con sus gentes á nuestra Ciudad al principio de Nouienbre. Aposentaronse en sus casas á la puerta de San Juan, de la qual se apoderaron luego, y juntando parciales, y gente á sueldo, vna noche se apoderarō de la puerta de Santiago. Al siguiēte dia entrò el Duque de Alburquerque con sus gentes á fauorecer al Marqués. El qual, ganadas todas las puertas de la Ciudad, apretaua con gente el Alcaçar, guardando con gente los caminos, porque no les entrasse socorro.

Enfermò por estos dias nuestro Obispo Don Juan Ruiz de Medina en sus casas: y en veinte y tres

Año de Enero de mil y quinientos y 1507. siete años otorgò testamento, cuya clausula dize, *Mandamos*

*que nuestro cuerpo sea sepultado en la nuestra capilla q̄ hazemos, y edificamos en la Iglesia Colegial de Santo Antolin de la villa de Medina del Campo ante las gradas del Altar mayor, en medio de la dicha capilla. Y es nuestra voluntad, que no nos hagan sepultura alta de piedra, ni monumento que ocupe el seruicio de la dicha capilla. Saluo que nos pongan encima de nuestra sepultura una piedra llana de las de Toledo, con sus letras, para q̄ se sepa quien está allí sepultado: è los que la vieren se conbiden à rogar à Dios por mi anima.* Fallecio en treinta de Enero, y fue lleuado á sepultar á su Patria, segun avia dispuesto: aunque algunos àn escrito, que fue sepultado en nuestra Iglesia: en la qual dexò algunas fundaciones. Cierito es que nuestra Ciudad sintio mucho la falta de su Pastor en tienpos tan rebueltos, y miserables. Y verdaderamente las mayores calamidades que à padecido nuestra Republica àn sucedido en vacante, ò ausencia de sus Obispos. Triste del rebaño sin Pastor. §. VIII.

**N**uestra Ciudad todo era vādos, odios, guetras, y muertes. Los Marqueses tenian de su parte casi todo el Cabildo, los Cōtreras, Càceres, Hozes, Rios, y otros nobles. La parte de Don Luā Manuel seguian los Peraltas, principalmente Diego de Peralta, y su



su hijo el Licenciado Sebastian de Peralta, los Arias, los Heredias, los Lamas, los Mesas, los Barros, y otros. Cada dia venian a las manos. El Corregidor Sancho Martinez de Leiva, y su Alcalde el Bachiller Osorio, procurauan fosegarlo, mas que aprovechan las varas entre espadas, y escopetas. Reduzido por los Marqueses, mandò que el Licenciado Peralta saliesse de la Ciudad: à tiempo que Pedro Arias se avia salido à Villacastin à recoger gente, y bolver con ella à la Ciudad: y Diego de Heredia à Perales. Era el Licenciado, aunque Letrado de profesiõ, y buenos estudios, mui guerrero de ànimo: consultò el caso con sus parciales, que instaron en que no se ausentasse, sino que se retraxesse à la Iglesia de San Romàn su Parroquia, como lo hizo con parte de su hazienda, y libros, y muchas armas defensivas, y ofensivas d'azero, y pòluora. Carteavãse con Don Juan Manuel, y algunos Grandes, y cõsejeros, que les animauan à la resistencia. Después de muchos debates en veinte y quatro de Febrero, fiesta de Santo Matia por la mañana, Don Juan de Cabrera, hijo mayor de los Marqueses, con gente armada llegó à la Iglesia à hablar con el Licenciado, llegaron à palabras pesadas, y de allí à las manos. Sobrevino mucha gente armada en favor de Don Juan: Peralta se ha-

llaua con solas catorce personas, y entre ellos Frutos de Fonseca, su cuñado, Diego de Barros, Diego Monte, y el Bachiller Alonso de Guadalajara, que cõ porfia, y valor defendieron la entrada del templo mas de tres horas: los de fuera echaron dentro diez, ò doce ollas de pòluora, y tras ellas muchas ascuas, que encendiendo la pòluora, q̃ quebradas las ollas se avia derramado por el suelo, encendio todo el templo, abrafando algunos de dentro, y muchos mas de los de fuera. En esta confusion rompieron la puerta del Norte, fronteriza à las casas que entonces possiea Anton Arias: y hoi sus descendientes. Diego de Manpaso, y Hernando de Cáceres à voces dezian à los retraidos que tratassen partido. Entrò a tratarlo Hernando de Cáceres, que sacò al Licenciado Peralta para llevarle a su casa. Pero conociendole los de fuera, lastimados de los muchos muertos, y heridos q̃ avia, le acometieron furiosos: retiròse acompañandole Hernando de Cáceres a la calleja entre la casa de Anton Arias, y de Doña Catalina Pacheco, que hoi possiee Don Carlos de Arellano, cabeça del mayorazgo de los Guevaras. Defendieronle sus buenas armas, y manos, aunque con muchas heridas en rostro, y piernas. Llegò a las casas de Hernando de Cáceres, donde fue curado. Al siguiente dia fue

lleuado



lleuado en forma de preso à las casaf de los Marqueses; que asistiendo en la cura de sus heridas, y enfermedad, procuraron reducirle; mas era duro, y porfiado, y nada aprouechaua.

§. IX.

**E**L Consejo, que con la Reyna estaua en Burgos, y pretendia gouernar, enbio algunos Pesquisidores à nuestra Ciudad, que averiguassen, y castigassen tantos insultos; pero ni eran obedecidos, ni aũ admitidos: q̃ la guerra conforma mal con la justicia: y el nonbramiento era de solo el Consejo, cuyo gouierno, aun no estaua determinado. La Reyna puesto que mostraua gustar de que los Marqueses recobrassen su tenencia, porque aborrecia à Don Iuan Manuel, nunca quiso escribir vna letra para que se les entregasse, con que nuestros Ciudadanos se sossegaran: y se escutará tanta sangre como se derramò, entendiendo cada vno que servia à su Rey. Particularmente los del Consejo sentian mal del desacato hecho con los Pesquisidores: y estuvieron resueltos à enbïar gente de guerra contra el Marques; si el Arçobispo de Toledo no lo estorbara, aduertiendoles *No pasassen tã inadvertidamente de la tela de juicio à la de las armas; pues sin reparar la cõsequencia auian de unparado es la Ciudad al estrago de la guerra,*

sup

*facil de encender como el fuego: y trabajoso de apagar. Remediaßẽ el daño con mas prudencia que le auian causado.* Sobre esto procurò assentar con el Marques, que si dentro de diez dias nõ ganaua el Alcaçar, dexasse las armas, y lo siguiesse por justicia.

§. X.

**L**A Reyna desde Burgos auia lido à Torquemada: donde en catorce de Enero auia parido à la Infanta Doña Catalina, que despues fue Reyna de Portugal. Los Grandes desauenidos sobre los successos de nuestra Ciudad, y Alcaçar, estuvieron à pique de rōper. El Almirante, Marques de Villena, Conde de Benaüente, y otros del vando de Don Iuan Manuel, juntos en Villalòn, trataron de venir con gente à socorrer los cercados de nuestro Alcaçar. El Duque de Alburquerque enbio por nueva gente para asistir al Marques. El Condestable: Duque de Alua, y Don Antonio de Fonseca le enbïaron socorro de gente: con que el cerco se apretaua mucho. Los cercados, que no pasavan de quarenta soldados se hallauan demasiadamẽte affligidos, y desvelados. Hizieronse dos minas. Vna se començò por el lado del Norte; por cima del postigo, que estava arrimado a la caua, sobre la que hoies huerta del Rey: Por el qual (como dexamos aduertido) bajauan de la Iglesia mayor;



yor, y Alcaçar à la puente Castellana. La mayor parte desta mina se abrió en peña viua, y lo demás se continuò por el coraçon del muro, que llegava al primer cubo del Alcaçar. Desta se sacaron otras tres minas para dividir los cercados, y fatigarlos por mas partes. La otra mina se labró por la parte de Mediodia, por lo maziço de la pared, ò muro que salia de las casas que aun nonbravan del Obispo, sobre el postigo que hoy nonbran del Alcaçar. Esta mina continuada por lo mazizo del muro salio al cubo fronterizo, con que se reforçò el cerco: y mediado Abril se dio vn esforçado combate. Ganòse por el Marqués la primera bóveda del cubo: y tètòse la barrera, que cahia debajo de la casa del tesoro: donde los cercados teniã cavas, y paliçadas, que se ganaron cõ trabajo, y peligro, abrafandolas al punto.

## §. XI.

**A**Vnque el esfuérço de los cercadores era tanto, el resson de los cercados era igual. Hasta q̃picado el muro ò la barrera se abrierõ tres postigos; no bastãdo los pocos cercados à la defensa de tantas entradas, y enemigos. Desaparon lo principal del Alcaçar alto, y bajo, y la torre que nonbrã del Rey Don Iuan, retirandose à la del omenage, auiendo perdido quinçe honbres hasta postrero de Abril. El Alcaide, y Diego de Pe-

ralta, que yà estava con el, considerandose perdidos, assentaron con el Marqués, por medio de Don Iuan de Cabrera su hijo, y de Don Antonio de la Cueva, que si dentro de quinze dias no fuéssẽ socorridos entregarian la torre: quedando en rehenes Diego de Peralta, y cinco de los principales. Entregòse en fin, conforme à lo assentado en quinze de Mayo la torre del omenage, y resto del Alcaçar. Este dia el Marqués con el Duque de Alburquerque, y sus hermanos, y Fernan Gomez de Avila, y los Capitanes, y gentes del Condestable, Duque de Alua, y Antonio de Fonseca con el Cabildo, y Regimiento, y muchos Caualleros salieron en acompañamiento por la Ciudad. Llevaua el pendon Real Don Antonio de Bobadilla, sobrino de la Marquesa: apellidando en la plaza, y otras partes publicas, *Castilla, Castilla por la Reyna Doña Juana*. Renovandose en este dia, y accion la memoria del seruicio que nuestra Ciudad avia hecho treinta y tres años antes, aclamando la primera por Reyes de Castilla à D. Fernando, y a Doña Isabel. Advirtiendole por blason de la casa de Cabrera, que vna misma persona fuéssẽ autor de ambas acciones, entrega, y restauracion del Alcaçar. Estimando la Reyna Doña Juana este seruicio por el mayor que avia recibido desde que



que Reynaua, como aduirtio Zurica: §. XII.

**E**L Rey Católico, queriendo mas pleitear en Castilla, que Reinar en Aragon: tanto puede vn afecto, aviendo desennarcado en Valencia; dōde quedò la Reyna Germana por Governadora, passò à Castilla: y Sabado veinte y ocho de Agosto se vio en Tortoles, Aldea de Aranda de Duero con la Reyna su hija, que viendo le se arrojò á sus pies, con demonstracion de besarlos. El Rey puesto los braços para recibirla, casi puso la rodilla en el suelo. En estas vistas assentò el Rey su governacion en estos Reynos: quedando los Grandes vnos rendidos, otros grangeados: y todos convencidos.

Estorbava el Corregidor de nuestra Ciudad Iuan Vazquez de Coronado, vezino de Salamiça, que el Alguazil del Obispo traxesse vara. Salieron à la defensa Dean, y Cabildo, por estar en sede vacante: y obtuvieron senten-  
cia del Consejo, y provision de la Reyna para que la traxesse, conforme à la costūbre antigua, con casquillo de plata, permanece la sentēcia original en el archivo Cathedral, despachada en Burgos en veinte y ocho de Febrero de mil y quiniētos y ocho años; diziendo en ella: *Lo qual se à visto en el mi Consejo, è con el Rey mi Señor, è Padre consultado.* El qual preve-

nido sienpre à lo futuro, instava à Maximiliano su consuegro, que el Principe Don Carlos, nieto de ambos, que desde su nacimiento se criava en Flandes, viniesse à España, y se criasse en el Reyno que avia de heredar, y gobernar, para conocer, y ser conocido de sus vassallos, causa del amor reciproco tan conveniente entre vassallos, y Señor. Negòlo el Alemán, atento à propios intereses, inadvertencia que despues puso à Castilla en ocasion de perderse: y dio bien à entender que solo Fernando procurava el bien del Reyno. El qual passò à Andaluzia à castigar, y sossegar los Grandes de aquella Prouincia, que sentidos de que no se les vbieisse dado parte en la disposicion de cosas tan grandes, mostravan inquietud. Sossegada la Provincia, bolvio à Castilla, cuyos Grandes no pisavan llano: solo la gran prudencia deste Rey pudo enfrenar tantos ánimos inquietos.

§. XIII.

**V**Acò nuestro Obispado por la muerte de D. Iuan Ruyz de Medina, nõbrò el Rey por Obispo nuestro à Don Fadrique de Portugal, Obispo q̃al presēte era de Calahorra, hijo tercero de D. Alonso de Portugal Conde de Faro, y de D. Maria de Noroña, Condesa de Odemira, causa de q̃algunos le nonbren D. Fadrique de Faro, y otros de Noroña. Fue estima-

Qq do

Año  
1508.



do de la Reyna Católica: y asistió a su testamento, en que firmó como testigo.

El Rey hallando à la Reyna su hija en Arcos, Aldea de Aranda de Duero, maltratada del tiempo, y de la enfermedad, la lleuò por Fe-

Año 1509.brero de mil y quinientos y nueve años à Tordesillas: donde vivió sin salir quarenta y siete años,

con nonbre de Reyna, y sin juicio: mirad con quien, y sin quien.

El siguiète mes de Mayo se executò por el Arçobispo de Toledo, ya Presbytero Cardenal del titulo de Santa Balbina, y por el Conde Pedro Nauarro la espedicion de Orán, que Vierns despues de la Ascension se conquistò con victoria milagrosa: hallandose en ella por cabo de las esquadras de Segovia y Toledo nuestro Segoviano Pedro Arias de Avila, nonbrado

*El Instador*, vno de los mas valientes Capitanes de su tiempo. Del qual escriviremos en nustras claros Varones, como de su padre Pedro Arias d' Avila, nõbrado *El Valiente*, hijo y nieto del Cortador Diego Arias. Al fin del año se concluyò la concordia entre el Enperador, y Rey Catòlico, que quedò pacifico governador de Castilla por la vida de la Reyna su hija, acudiendo con algun dinero y gente al Enperador: y con treinta mil ducados por año al principe Don Carlos hasta que se casasse: y despues mas: y si qui-

siesse venir à España enbiarle armada en que viniesse. Y en tal caso remitir à Flandes al Infante Don Fernando. Al qual amava tiernamente: y criava junto à si. Con esta concordia se allanaron los animos discordes de los Grandes de Castilla, mas desfechos de guerras entonces, que aora

### §. XIII.

**A**Vnque inporta siempre à la paz de las republicas entrefacar la gente inquieta, y holgana, ocupandola en guerra estran-gera: en este tiempo lo juzgava el Rey Catolico por mas importante para sossegar las inquietudes passadas, y reparar las futuras. Con este intento, prosiguiendo la guerra de Africa, enbiò al Conde Pedro Nauarro contra Bugia, que conquistò Domingo fiesta de los Reyes de mil y quinientos

Año 1510.

y diez años. En esta conquista nuestro Segoviano Pedro Arias de Avila, Coronel de la infanteria Española, fue el primero que escalandola muralla, y matando vn Alferez Moro, enarbolò vandera Christiana en los adarbes. Y defendiendo despues el Castillo contra los catorce Christianos, y los nueve enfermos d' pestilencia de muchedũbre grãde de Moros, les ganò siete escalas. Las quales con la vandera, y ocho castillos le dio el Rey por blason, y armas en cãpo de sangre, por la mucha que de-

rramò



ramo de los Moros, como refie-  
re el priuilegio de la merced, des-  
pachado en Burgos en 12. de A-  
gosto de 1512 años. A la reputa-  
cion destas victorias se rindieron  
Argel, Tremecén, y Mostagán. Y  
se ganó Tripol de Berberia.

§. XIII.

**N**uestro Obispo Don Fadri-  
que de Portugal, y su Cabil-  
do considerando su templo Catre-  
dal arruinado en gran parte por  
su antigüedad, y continuas gue-  
rras, y sobre todo la mala vezin-  
dad del Alcaçar, inquietando, y  
estorbando cada dia, cada hora,  
con sus ordinarios alborotos, el

silencio y quietud de las horas, y  
oficios diuinos, desleuá mudar-  
se à la plaça al sitio que auian de-  
xado las Monjas de Santa Claras  
edificando alli templo conuinen-  
te, estinguiendo el parroquial de  
San Miguel, que estava mui vie-  
jo, y enbaraçava la plaça: y viniê-  
do aquella Parroquia a la Catre-  
dal, intentos mui convenientes,  
y que como tales auian desleado  
executar el Rey Don Enrique  
Quárto, y la Reyna Doña Isabel.  
Propusieronlo assi al Rey Don  
Fernando, que despachò a nues-  
tra Ciudad la cedula siguiente que  
original permanece en su Archi-  
uo.

**E**L REY. Concejo, Iusticia, Regidores, Caualleros, Escuderos,  
Oficiales, y Homes buenos de la Ciudad de Segouia, el Reueren-  
do in Christo Padre Obispo de la Iglesia dessa Ciudad me à dicho co-  
mo el, y el Cabildo de su Iglesia àn hablado en que seria bien que la Igle-  
sia mayor se mudasse à la plaça dessa dicha Ciudad en el sitio de San-  
ta Clara: y que se quitasse la Iglesia de San Miguel de la plaça, y se in-  
corporasse en la Iglesia mayor: porque por estar la dicha Iglesia en par-  
te donde mas puedan gozar de los oficios diuinos, que en ella se dizen;  
seria nuestro Señor mui servido: y la gente recibiria mucho beneficio: y  
essa Ciudad mui enoblecida, y que querrian procurar como assi se hi-  
ziessse. Lo qual me à parecido bien. E porque yo desseo el ennoblecimie-  
to, è bien, è prò comun dessa Ciudad, por la mucha lealtad, è servicios  
que sienpre se àn hallado, y hallan en ella. Por ende yo vos mando, y  
encargo que luego vos junteis con el dicho Obispo, ò su Provisor, è Ca-  
bildo de la dicha Iglesia, y todos platiqueis en esto: y veais mui bien  
lo que mejor serà para el biẽ dessa Ciudad. Y assi mismo en la ayuda q̃  
para ello essa dicha Ciudad podrà hazer. Y platicado me inbieis la infor-  
mación de todo con vuestro parecer sobre ello: para q̃ yo lo mande ver, e se  
provea lo q̃ mas à servicio de nuestro Señor, y al biẽ de esa Ciudad cum-  
pla. Fecha en Madrid à dos dias de Octubre de quiniētos y diez años.  
YO EL REY. Por mãdado de su Alteza. Lope Conchillos.



## §. XV.

**L**as reoluciones del tiempo estorbaron intento tan importante, hasta que la necesidad obligò à executarle. Celebrò por estos dias el Rey Cortes à los Castellanos en Madrid. De alli partio à Andalucia à disponer la guerra de Africa, que determinava hazer en persona, para satisfacerse del daño que en los Gelves avia recibido su exército, muriendo la flor de Castilla. Desbaratòse esta determinacion por la ocasiõ siguiente. Por induccion del Rey de Francia, y consentimiento del Enperador algunos Cardenales desavenidos con el Pontifice Iulio segundo, intentavan congregar Concilio, ò Conciliabulo en Pisa entrado el año mil y quinientos y once. Era entre ellos el Cardenal Don Bernardino Caravajal, Español, y Obispo de Siguença. El Pontifice convocando legitimo Concilio para san Juan de Letrán en Roma, procediò à condenar los Cardenales cismáticos en privacion de todas preeminencias, y dignidades. Vacando por esto el Obispado de Siguença: el Rey Catòlico, determinado à seguir, y defender al Papa: nonbrò por Obispo de Siguença à nuestro Obispo Don Fadrique de Portugal. Entrò en aquella Iglesia en doze de Março, fiesta de san Gregorio, de mil y quinientos y doze años. Y en ocho de Junio se hallò

en Guipuzcoa à recibir, y asistir à la armada Inglesa, que venia contra Francia. Buelto à Siguença hizo en aquel Obispado cosas grandes. Trassadò el cuerpo de santa Librada, su Patrona, à vna sumptuosa Capilla, que labrò à su costa, adornandola de ornamentos, lamparas, y joyas. Fabricò en su Iglesia Cathedral vna hermosa torre en correspondencia de otra, dando perfeccion, y hermosura à la fabrica, en que se muestran su nõbre, y armas. Fue adelante Virey de Cataluña, y despues Arçobispo de Zaragoza, murió en fin en Barcelona, siendo Arçobispo, y Virey en seis de Enero de 1539. años. Fue sepultado en la Cathedral de Siguença en su Capilla de santa Librada: dõde dotò muchos aniversarios por el descanso de su alma. Y en su testamẽto mandò à nuestra Iglesia de Segouia quiniẽtos ducados. XVI.

**P**or su promocion fue Obispo nuestro Don Diego de Ribera, natural de Toledo, hijo de Don Iuan de Silva y Ribera, señor de Montemayor, y Doña Luana de Toledo su muger. Estudiò en Salamanca, donde fue Retor año 1506. Otorgò poder de su Provisor, à Don Rodrigo de Leõ Arcediano de Carvalleda en la Iglesia de Astorga, y Canonigo de Segouia en quince de Março deste año, estando en Burgos con el Rey, que auia ido à aquella



lla Ciudad a disponer la guerra contra Nauarra: cuyos Reyes Don Iuan de Labrit, y Doña Catalina de Fox, señora propietaria de aquella corona, declarados por el Papa por cismáticos por seguir la parcialidad, y cisma de Luis Doceno Rey de Francia, fueron despojados por el Rey Catolico: entrando en Panplona cabeça de aquel Reyno Don Fadrique de Toledo Duque de Alva, General de aquella enpresa en veinte, y cinco de Iulio, fiesta de nuestro Patron Santiago deste año, continuandose la vitoria hasta los pueblos de Francia. Que si bien el Nauarro con ayuda de los Franceses quiso restaurar la pérdida; Don Fernando se ceuò tanto en la presa, que convocò los Caualleros de acostamiento de Castilla: y entre los demas los de nuestra Ciudad, con la cédula siguiente, que original permanece en su Archiuo, cuyo sobreescrito dize.

*A los Caualleros de acostamiento de nuestra Ciudad de Segouia.*

**EL RET**

*Diego Lopez de Samaniego, y Pedro de Peralta, y Rodrigo de Peñalosa, y Antonio de Mesa, y Gomez Fernandez, y Iuan de Solier, y Iuan de Villafañe, Regidores de la Ciudad de Segouia, y Francisco de Tordesillas, y Manuel de Porras, y Antonio de Medina, y Pedro Ladrò, y Alòso Mexia, ya sabeis como teneis asien*

*to en los libros del acostamiento de la Serenissima Reyna, e Princesa mi mui cara, y mui amada hija, para que siendo llamados vengais à servir bien adereçados à punto de guerra. E porque aora ai necesidad de gente: è yo, mediante la ayuda de Dios nuestro Señor, è acordado de salir en campo poderosamente en persona; para ir à resistir à los Franceses enemigos de la Iglesia, que por esta parte àn entrado en España. Por ende yo vos mando, y encargo que luego en recibiendo la presente, vengais aqui en personas à vos juntar conmigo bien adereçados à punto de guerra, que asì venidos, yo vos mandarè recibir, y pagar. E por mi seruicio que esto hagais con diligencia, y sin dilacion. De Logroño a seis dias del mes de Noviembre de mil y quinientos y doze años.*

**YO EL RET**

*Por mandado de su Alteza, Miguel Perez de la Maza.*

Acudieron nuestros Segouianos: y la guerra se atacò con tanto brio de Castilla, que el Nauarro se boluio à Francia, donde à pocos dias murió despoßeido: advirtiendo al mundo el cuidado con que à de vivir el flaco entre los poderosos; pues à penas perdio su Reyno, quando Frances y Castellano asentaron pazes: que el dolor ageno penetra poco.



## §. XVII.

**L**As Monjas Dominicass que desde los tienpos del Rey Don Alonso abitavan fuera de nuestra Ciudad à la parte Oriental: dõde aora abitan los Franciscos Descalços: y por esso se nonbraua el Monasterio *Santo Domingo de los varbechos*; sentian la soledad, que sienpre en las mugeres tiene mas de peligro, que de contemplançion. Avian procurado comprar dentro de la Ciudad sitio conveniente; pero faltava con que, hasta que Doña Juana de Luna, viuda de Luis Mexia de Virués, cõ tres hijas Doña Maria, Doña Mayor, y Doña Catalina, llamadas del cielo à vida Religiosa, la professaron en aquel Convẽto, que enriquecieron con su hacienda: y mucho mas con su virtud, y govierno. Porque siendo Doña Mayor Priora comprò à Juan Arias de la Hoz, la fortaleza, y casa nonbrada antiguamente de Hercules, por fundacion suya, como al principio escribimos. Y pareciendo que aun no era bastante, comprò otra casa à Diego de Peralta (ambas estan entre las Iglesias Parroquiales de la Santissima Trinidad, y de San Quilez.) Y dispuestas en forma Convẽtual en treçe de Junio, fiesta de San

Año Antonio de Padua, de mil y quinientos y treçe años se passaron las Monjas con solene processiõ y aplauso: donde sienpre àn viui-

do en numero de treinta à quarenta Religiosas con mucho exemplo de Religion.

## §. XVIII.

**C**oncluidas las cosas de Na-  
varra, queria el Rey acudir à Andalucia, que se alborotava sobre la sucefsion de los estados del Duque de Medina Sidonia difunto. Entre tantos cuidados le assaltò en Medina del Campo vna pesada enfermedad: originada, segùn todos escriven, de vna bevida que le dio la Reyna, desseoosa de concebir quien sucediera en las coronas de Aragon, desseo justo; pero mal executado, y peor sucedido: pues quitò las fuerças, y despues la vida que procurauan darle: tales fines causan malos medios.

Por Mayo del año siguiente mil Año  
y quinientos y catorce vino el 1514.  
Rey à nuestra Ciudad: donde en quinze deste mès le presentò Don Juan Tabera, que despues fue Arçobispo de Toledo, y Cardenal, la visita que por su orden avia hecho de la Chancilleria de Valladolid. Cargado en fin de dolores, y cuidados, desseava sossegar su vez. Conuocò Cortes en Aragon: donde fue à presidir la Reyna: y el Rey quedò en Burgos, donde estauan convocadas Cortes de Castilla por Mayo de mil y quiniẽtos Año  
y quinze años. En ellas advirtiẽdo 1515.  
el Reyno los escesiuos, y continuos gastos, sirvio con ciento y cinquenta quentos. Cada quento



monta mil vezes mil marauedis: que entonces no conocia, ni contaua España los ducados por suma tan quantiosa, que hoi tributa, y nonbra *Millones*, y cada vno monta mil vezes mil ducados: reduziendo la codicia inmortal de los mortales à primera vnidad suma, y tesoro tan escesiuo.

§. XIX.

**V**Niose en estas Cortes el Reyno de Nauarra a la corona de Castilla: Que fue desesperar à Francia de su restauracion. Aqui tuvo el Rey aviso que las de Aragon se enbaraçavan por los Señores que pretendian absoluto poder sobre sus vassallos sin recurso al Rey. diloluta tyrania. Enbio à llamar à algunos de ellos: y vino à nuestra Ciudad: donde llegó Lunes veinte y siete de Agosto, y se aposentò en el Convento de Santa Cruz. Poco descansò aqui: porque avisado que en Aragon era necessaria su persona, partio Sabado quince de Setiembre doliente, y presuroso: dexando en nuestra Ciudad al Cardenal Arçobispo, y Consejo Real que representauan la Corte. Mal conpuestas las cosas de Aragon se puso en camino para Andalucia: y apretado de la enfermedad, declarada ya en Hydropesia, fallecio en Madrigalejo, Aldea de Truxillo Miércoles a las dos de la mañana

Año veinte y tres de Enero de mil y 1516. quinientos y diez y seis años. En

el año climaterico de su edad: Príncipe el mas prudente en la paz, y sagáz en la guerra que tuvieron aquellos siglos. Pues aunque le calumnian de que puso su crédito en su interès; lo cierto es que los Principes concurrentes le enseñauan la dotrina: y el à ellos la practica: previniendo con prudencia, y sagacidad sus designios, y el reparo a la suerte contraria: Con que fundò en compañía de la gran Reyna Catolica la mayor monarquia que hasta ahora à visto el mundo despues de Adan su yniversal Señor. Con que divertidos nuestros Monarcas à gobiernos tan estendidos, serà forçoso recoger nuestra Historia a los limites de nuestra Ciudad, y assũpto: Advirtiẽdo que aqui dierõ fin a sus Coronicas los tres famosos Coronistas de España. Esteuan de Garibai: Gerónimo de Zurita: y Iuan de Mariana.



CAPITULO XXXVII.

*Venida del Rey Don Carlos primero à España.*

*Electo Enperador. buelue à Alemania.*

*Alboroto de las comunidades de Castilla.*

*Muerte del Regidor Rodrigo de Tordesillas.*

*Venida del Alcalde Ronquillo contra Segouia.*



§ I.

**E**L Difunto Rey fue llevado à sepultar à Granada: y juntos en Guadalupe el Infante Don Fernando, algunos Grâdes, y el Consejo Real, que por orden del Rey avia partido de nuestra Ciudad, y caminava à Seuilla, abierto el testamento de Fernando, quedaron por Governadores el Cardenal Arçobispo de Toledo, nonbrado en el: y Adriano Florencio, Dean de Lobaina, Maestro del Principe D. Carlos, de quien mostrò poderes para gobernar estos Reynos, en caso que falleciesse su avuelo. Hecho esto, partieron à Madrid, Infante, Consejo, y Governadores, exerciendo el Dean solo el titulo, y el Cardenal la potestad; con tanto dominio, que por que los Grandes no se sugetavan, como el quisiera, mandò levantar en los pueblos vna milicia, nonbrada *Ordenança*, tan contra los Grandes, que Valladolid por inducciõ de algunos se puso en armas, y punto de matar al Capitan Gabriel de Tapia, Segouiano nuestro, que con orden del Cardenal Governador avia ido à capitanear la ordenança, ò milicia de aquella villa.

Las cosas amenazavan ruina: los Governadores, y el Cõsejo por cartas, y mensajeros suplicauan con instancia al Principe viniesse à estos Reynos, que con su presencia

se consolarian. Respondia dando esperanças de su venida, y muestras de intitularse Rey. Los Castellanos mas reparauan en la ausencia, que en el titulo; pues en las obras lo auia de ser, por la indisposiciõ de su madre. Y assi Domingo veinte y siete de Abril leuantò nuestra Ciudad con aplauso, y fiestas los estandartes por el Principe Don Carlos, Rey de Castilla, con su madre la Reyna Doña Juana. §. II.

**A** Fuerça de instancias partio de Flandes el nuevo Rey Carlos, primero deste nonbre en los Reyes de Castilla, y Leon. Desenvarcò en Villaviciosa, puerto de Asturias en España Domingo diez y nueve de Setiembre de mil y quiniẽtos y diez y siete. Passò à Tordeçillas à visitar a su madre, que se alegrò mucho con su vista. De alli partio à Valladolid. Yendo à visitarle el Cardenal Arçobispo de Toledo enfermò, y viejo, y descontento murió en Roa Domingo ocho de Dizienbre.

Al principio del año siguiẽte mil y quinientos y diez y ocho se convocaron en Valladolid Cortes de los Reynos de Leon, y Castilla, que sobre manera sentian ser gobernados por estrangeros, Guillermo de Croy, mas conocido por el nonbre de Xeures, Ayo, y valido del Rey: Iuan Salvax, mayordomo mayor: Carlos de Lanoy, cauallero: y otros, que todos

Año  
1517.Año  
1518.



dos ignorauan la lengua, y calidad de los naturales; pero no el modo de recoger su oro, y plata: faltando entre tantos quien aconsejasse al nuevo Rey imitasse à sus prudentes avuelos en el govier- no de España. Apresuradas las Cortes de Valladolid, passo à Aráda: de donde por el mês de Abril enbio à Flandes à su hermano el Infante Don Fernando, disgustado de mudar la naturaleça de Castilla, como Carlos la Flamenca: tanto inclina la criança, y tanto mueve la razõ de estado. De alli passò à tener Cortes à las coronas de Aragón.

§. III.

**E**N catorce de Octubre deste año otorgò testamento Pedro Lopez de Medina Ciudadano nuestro, que murió al siguiente dia: mandando, en conformidad de la voluntad de su muger Catalina de Barros, por no tener hijos, que se fundasse vn Hospital con advocacion de nuestra Señora de la Concepcion, en las casas de su vivienda en la Perroquia de san Martin: Nonbrando por Patron à Dean, y Cabildo: à cuya voluntad, y disposicion quedò el empleo. El qual despues de muchos años, que se gastarõ en pleitos, y diligencias de la hazienda; considerãdo la necessaria obligaciõ que toda buena Republica tiene de socorrer à sus viejos ciudadanos; decreto que el Hospital

fuesse para sustentar los pobres ancianos, que impedidos de la vejez no pudiesen ganar el sustento. Pufosse en set, y execution año 1588. como alli acordaremos.

En Barcelona tuvo aviso el Rey Don Carlos, de que el Enperador Maximiliano primero, su avuelo paterno, avia fallecido en Bellis en doze de Enero de mil y quiniẽtos y diez y nueve años: y que los Año Electores le avian elegido Enpe- 1519: rador de Alemania, y esperavan con presteza. Previno con esto su buelta por Castilla, que se hallava inquieta, porque los arrendadores de las rentas reales, perniciosos çáganos de las Republicas, pujavan las rentas, y erã bien oidos, porque socorrian de presente cõ gran suma de dinero. Toledo, Avila, y nuestra Ciudad determinaron suplicar al Rey *Fuesse servido de que se continuassen los encabezamientos assentados, y jurados por los señores Reyes Católicos: y no permitiesse que los arrendadores por su interès alterassen las republicas.* Tambiẽ el estado Ecclesiastico se hallava sentido con vna nueva inposicion nõbrada *Dèzima*: y el Cabildo de Toledo, como cabeça, escrivio cõ sus comisarios al Rey, que ya se intitulava Enperador: el qual remitiò la determinacion de vno, y otro à las Cortes que cõvocaua para Sãtiago de Galizia, con general sentimiento de Castilla.



## §. III.

Año  
1520.

**P**Or Burgos passò à Valladolid: donde Lunes cinco de Março de mil y quinientos y vein-  
te años, los procuradores de Toledo, y Salamanca instaron en suplicarle, *No saliesse de España, desacostunbrada a padecer ausencias de sus Reyes con pesados exemplos: las dignidades, y oficios se diesse à naturales, por mas prácticos, y benemeritos: los estrangeros no sacassen el oro, y plata de España tan en daño comun de Rey, y Reyno.* Proposiciones tan justas, que en su cumplimiento el vulgo, estremado sienpre en sus movimientos se puso con armas à estorbar la salida al Enperador; mas atropellados de las guardas passò à Tordefillas, y despidiendose de la Reyna su madre, passò à Galizia. En la Ciudad de Santiago, Lunes dia segundo de Abril, se abrieron las Cortes, presidiendo en ellas Hernando de Vega, y asistiendo Procuradores de nuestra Ciudad Iuan Vazquez del Espinar, y Rodrigo de Tordefillas. Propuso el mismo Enperador en la tala *La obligaciõ forçosa de su partida à coronarse: la necesidad de dineros para tanto gasto: y la confianza que llevaba de tan leales vassallos.* Los ànimos yà resentidos del proceder de los ministros, protestaron los daños con alguna resoluciõ: y enfadado se retirò, dexando los vassallos en ma-

nos de ministros que començarõ à vsar de torcedores, sin reparar que la ausencia del Principe pedia disimulada blandura, y no desabrimientos rigurosos.

## §. V.

**P**Or estos mismos dias en veinte y vno de Março, fiesta de San Benito, vn devoto Ciudadano nuestro, nonbrado Antonio de la Iardina, ensayador de la casa de la moneda puto à su costala Imagen de piedra de nuestra Señora en el hueco, o nicho de la puente, que mira al Mediodia: y la de San Sebastian en el nicho que mira al Norte, accion Religiosa, que merece esta memoria. De lo se prueua que ya faltavan de alli las estatutas para que se hizieron los nichos: o fuesse de Hercules, como dizen memorias antiguas, o de otros. Sabado de Casimodo catorce de Abril se passarõ el Enperador, y las Cortes a la Coruña, puerto de mar en Galizia: donde Martes ocho de Mayo llegaron avisos que la comunidad de Toledo se avia amotinado, quitando las varas al Corregidor, y ministros, dádolas à comuneros. Los Grandes de Castilla aconsejavan al Enperador partiesse (aunque fuesse por la posta) à apagar aquella cētella, antes que brotasse fuego: y mas con su ausencia. Estuvo en hazerlo, mas los Flamencos lo estorvaron, y en particular Monsiur de Xeures, desseo-



fos de verse libres con la presa. Siguió esta resolución: y concedido por las Cortes servicio de dozientos quentos en tres años: y nõ brado Governador Adriano Florencio, y á Cardenal, con sentimiento comun por ser estrangero, aunque santo Varon, se envarcó para Flandes Domingo, veinte de Mayo, torciendo el rostro á las desdichas de Castilla: cuyos pueblos, libres con la ausencia de su Principe se amotinaron casi en vn dia, impelidos de alguna infeliz constelacion.

**E**Ntre tantos alborotos escriviremos los de nuestra Ciudad: tomando de lo general solo el contesto, con el intento, y modo que hasta aqui, para exemplo, y consecuencia futura. Publicada la partida del Enperador, rompió el inpetu popular el freno: y avien dose juntado el comun de nuestra Republica, Martes de Espiritu Santo, que este año fue en veinte y nueve de Mayo, en el templo de Corpus Christi, que entonces nõ era Convento, á elegir sus Procuradores del comun, como hasta hoy acostunbrans y no á tratar de las rentas de la Iglesia, como inad vertidamente dixo vn Coronista. Aviendo conferido entre si los sentimientos comunes q̃ en el Reyno se platicavan, se levantó á hablar vno, que en la proposicion, y el modo (sin que le nombremos) se conocerá su intencion, y su cau

dal. Este pues en voz alta dixo.

*Señores ya sabeis como es Corregidor desta Ciudad Don Juan de Acuña: y que nunca á puesto los pies en ella. Tno contento de tenernos en poco, tiene aqui unos oficiales, que tratan mas de robarnos, que de administrar justicia. Fuera desto sabeis que tiene aqui puesto vn Alguacil, mas loco, que es forçado, que no le bastan desafueros que haze de dia; sino que trae vn perro con que prende los hombres de noche. Tlo que á cerca desto á mi me parece es, que si alguno hiziere cosa que no deva, que le prendan en casa como á Christiano, y no le busquen con perros en la sierra, como á Moro: porque vn hombre honrado mas siente el prenderle en la plaza, que las prisiones que le echan en la carcel.*

§. VII.

**S**iguió á esta barbata proposicion vn cõfuso murmurar de todos los ministros, culpandoles de muchos desafueros, motivo comun de los alborotos. Hallavase en la junta vn Hernan Lopez Melon, hombre de mucha edad, la qual avia gastado en ser criado de los Alguaziles (nonbranse *corchetes*) y pues en tal oficio, y en aquel tienpo avia llegado á viejo, no devia de ser muy malo, aunque aborrecido por el ministerio. Este pues con mas zelo de justicia, que prudencia, se levanto á replicar diziendo: *En verdad*



dad Señores que no me parece bien lo que esse hombre à dicho, y peor me parece que gente tan honrada como aqui aile den oídos. Porque el que ubiere de dezir en publico de los ministros de la Iusticia à de hablar con moderacion, y templança en la lengua. Pues en el oficial del Rey no se à de mirar à la persona sino à lo que por la vara representa. A lo que dize del perro que nuestro alguazil trae consigo, como es moço, mas le trae para tomar placer de dia; que para prender de noche. Y si assi no fuesse, no me tengo yo por tan ruin, que no ubiera dado cuenta al pueblo: porque al fin esto me obliga a mis amigos, y vezinos; que no a los estraños. Si los Alcaldes, ò alguaziles hazen alguna cosa cõtra derecho, ò justicia; lo q̃ hasta aora no àn hecho; en ley de Christianos estamos obligados à avisarles, y à reprehenderles en secreto, antes que les disfamemos en publico. Si esto que aora òs digo no òs parece bien; podrà ser que de lo que aqui resultare òs parezca peor: porque las malas palabras que inconsideradamente se dizen, alguna vez con mucho acuerdo se pagan.

## §. VIII.

**A** Penas pronüciò la amenaza Melòn, quando el fuego, hasta entonces lento, leuantò llama: y con inpetu furioso començaron algunos à vozear que era vn traidor, enemigo del bien co-

mun: y queriendo huir, le asierõ; y començaron a gritar: *Muera, muera*: y sacandole de la Iglesia le echaron vna foga a la garganta. Y teniendo tan cerca la picota, que entonces estaua en la plaza, porque la gente considerada no estorbasse su crueldad le lleuaron fuera de la Ciudad, a la parte Oriental, que nonbran *Cruz del Mercado*. Y haziendo en el campo instantemente vna horca de la madera que allia siempre del pinar de Valsahin, le colgaron en ella, ya muerto con los golpes que en el camino le auian dado. Aunque de la Iglesia de Corpus Christi no salieron cien personas con el pobre Melòn; quando llegaron al fin de la Ciudad yuani mas de dos mil, que auia congregado el alborotò: todo híz de vulgo, que en nuestra republica aun es peor que en otra alguna; gēte advenediza, inquieta, atraida de la facilidad de los officios de la lana: sin q̃ jamas aya alguno de los naturales de la misma Ciudad enpleados en la percha, ò carda.

## §. IX.

**B** Olvia pues esta furiosa turba mui vfana de su cruel execuciõ: y en el Açoguejo alcãçarõ à ver otro corchete, nonbrado Roque Portal, à quien vno de aquellos dixo, *Portalejo, tu cõpañero Melòn se te encomienda, que queda ahi en la horca: y dize q̃ te espera en ella*. El corchete con

brios



brios respondio: *Mantenga Dios al Rey mi señor, y à su justicia, que algun dia os arrepentireis.* Esta amenaza, y verle con papel, y pluma q̄ parecia escribir los nonbres de algunos, enfurecio tanto aquella canalla, que gritando *Muera, muera,* con el mismo furor que à Melòn le llevaron, sin poder detenerlos algunos Religiosos, y ciudadanos que lo intentaron cō prudentes medios, y razones, al mismo lugar, y horca: en la qual le colgaron de los pies quedando nuestra Ciudad en gran confusion, la nobleza retirada, los ciudadanos oprimidos, y el vulgo furioso, y à enpeñado en desafueros. Faltavã las dos cabeças del gobierno: Nuestro Obispo Don Diego de Ribera estava (segun èmos entendido) en Toledo su Patria, asistiẽdo a sus hermanos Don Iuan de Ribera, y Don Fernando de Silva, perseguidos de aquella comunidad. El Corregidor Don Iuan de Acuña, dilatando su venida, auia enbiado por Teniente al Licenciado Ternero, persona de menos expediente, y autoridad, que requeria tanto escàndalo. Así la desdicha corria sin reparo.

§. X.

**L**Os Procuradores, que bolvia de las Cortes de la Coruña, supieron el suceso en Santa Maria de Nieva este mismo dia: Tanto vuela el mal. Pidio Iuan Vazquez à Rodrigo de Tordesillas se

fuessen al Espinar, dõde el tenia su cata, y familia: y de alli atēdiessen al expediente, que las cosas tomavan, sin enpeñarse con vn vulgo yã desenfrenado. Era Tordesillas recién casado de segundo matrimonio, y llevado dello, y de la seguridad (à su parecer) de su conciencia, se resolvió en venir a su casa: donde en llegando, aunque era mui noche, dierõ recias aldavadas, y dixeron en voz alta: *Digan al Señor Rodrigo de Tordesillas q̄ no vaya mañana a Ayuntamiento, sino quiere que le suceda una desgracia.* Despreciando estos avisos partio al siguiente dia de sus casas, junto à San Nicolas, en vna mula vestido de terciopelo negro, con tavorado carmesi, y gorra de terciopelo morado, autoridad; y gala mucha de aquel tienpo. Al camino, entre la iglesia de la Trinidad, y Convento de Santo Domingo, salio Pedro de Segovia Cura de San Miguel à pedirle con muchos ruegos *No fuese a Ayuntamiento; antes se retirasse de secreto a vn Convento, y no enpeñasse la Ciudad en alguna desdicha: considerando que el inpetu de vn vulgo furioso, y ciego, y yã enpeñado en las culpas passadas, avia de atropellar razones, y respetos. Y en ocasion tan rebuelta, toda la reputacion consistia en la prudencia.* Nada le detuvo à que mas brioso, que prudente no entrasse en Ayuntamiento:

Rr miento:



miento : que entonces (como èmos dicho) se convocava en la tribuna de la Iglesia de San Miguel, que estava casi en medio dello que hoy es plaza mayor.

## §. XI.

**E**N breve rato concurrio tanto vulgo à la plaza, que los porteros de Ayuntamiento, sintiendo el alboroto, cerraron las puertas de la Iglesia. Cercòla el vulgo vozeando, *Salga fuera Tordefillas: ò romperemos puertas, y paredes.* Y diziendo, y haziendo intentavan romper las puertas. Mandò las que abriessen, y salio al cementerio con la gorra en la mano, diziendo: *Vuestras mercedes se fofsieguen, que yo è venido à dar cuenta en Ayuntamiento de mi procuracion, y encargo, y de lo que en las Cortes è hecho en servicio del Rey, y de la Ciudad: y se la dare à Vuestras mercedes si èdo servidos de oirme.* El vulgo, que en nada guarda modo, aun quando mas fofsegado, levantò vna voz tan confusa, que nada se entendia: vnos que le oyessen: otros que le llevassen à Santa Olalla: otros à la carcel: otros que le matassen por enenigo de los pobres: Vno de los mas cercanos, y facinerosos dixo furioso, *Tordefillas dàd acà los capitulos de lo que aveis hecho.* Sacò vn memorial, y diole: y al punto, sin leerle, le hizieron pedaços: y sentido del desatato con brio demasiado dixo,

*Essa es demasiada sinrazon, y desconpostura.* Con que impelidos del furor le arrebataron, y cò vozeria, y grita llevaron hasta la carcel: y no hallandola abierta tà à punto como llegaron, comenzaron à vozear, *Muera, muera, venga vna foga, y vaya à la horca.* O inpetu furioso de vulgo! Al punto traxo la foga vn cardador, moço desalmado, que à pocos dias murio en la horca. Echaron-sela à la garganta, y dando con el en tierra comenzaron à llevarle arrastrando.

## §. XII.

**D**Ize el Coronista Don Frai Prudencio de Sandoval que salierò el Dean, y Canonigos revestidos, y con el Santissimo Sacramento a detenerlos; lo cierto es que el caso fue tan arrebatado, y la Iglesia mayor estava entòces tan lejos, q̃ no dieron lugar a poderlo hazer la brevedad del tièpo, ni la confusion del alboroto. Biè que muchas personas eclesiasticas, y seglares procuraron con razones, y ruegos estorbar tal crueldad: pero ni la muchedunbre, ni el furor del vulgo estavan capaces de razon: Adelantandose algunos hizieron, q̃ los Religiosos de San Francisco, por donde avian de passar, saliesse cò el Santissimo Sacramento: y sacavale Frai Juan de Arévalo, Guardià del Convèto, y hermano del mismo Regidor Tordefillas, circunstancia biè lastimosa.



timosa. Pedianles los Religiosos de rodillas por aquel Dios Criador, y Redentor del mundo, que no mataſſen aſſi aquel Cavallero: ò por lo menos le dexaſſen confeſſar, pues lo yva pidiendo, y ſe devia hazer, aunque fuera Iudas. Era tanta la confuſion, vozeando vnos que le confeſſaſſen, y otros q̃ aquel Señor les mandava que le ahorcaſſen, que ſolo pudo vno de los Religioſos llegarſe a el, y oirle algunas palabras de confeſſion entre vnos maderos, que acaſo eſtavan en la miſma placeta de San Francisco. A pocas palabras, ſoſpechando que el Confeſſor le quitava la ſoga ( y dizen que lo intentò) tiraron del inpetuoſamente, multiplicado vozes, y confuſiõ. Llegaron à Santa Olalla, donde tambien los Clerigos avian ſacado el Santísimo Sacramento, y las rodillas en el ſuelo pedian con lagrimas piedad à aquellos bárbaros, que furioſos les atropellavan. Aqui algunos Ciudadanos, viendo que buenos medios no baſtavan, quiſieron atemorizarlos con amenazas de priſion, y caſtigo, llegando à deſnudar las eſpadas; pero cargaron tantos, y tan furioſos con lançones, eſpadas, y piedras, que a no retirarse al templo, librarán mal. Llegò pues la turba con el pobre Cavallero à la horca, en la qual avn pendian los dos corchetes: y por aver yà eſpirado le colgaron de los pies entre los dos;

donde eſtuvieron algunos dias, ſin que alguno ſe atrevieſſe à ſepultarlos, aun de noche: tan enfurecido eſtava el vulgo, y tan flaca la juſticia. De alli furioſos acudieron à la caſa del Regidor: y la ſaquearõ, y puſieron fuego, quemando gran parte de ella con muchos papeles:

§. XIII.

**E**Nbiò luego el Teniente vn correo al Governador Adriano, aviſando de los ſuceſſos, que dierõ harto cuidado: y mas llegando juntos aviſos de muchas Ciudades alteradas, principios de mucho peſar, y peſo. Los Regidores, y Cavalleros de nueſtra Ciudad, conſiderando ſin remedio lo hecho, y ſin modo de caſtigar los culpados, porque todos, ò los mas, como gente ſin raiz, avian huido; enbiaron ſus meſſageros al Governador; y Conſejo con informaciones auténticas de lo ſucedido: Por ellas conſtava no averſe hallado en el alboroto, no ſolo perſona noble; pero ni aun Ciudadano de mediano porte: *Sobre eſto ſuplicavan, ſe miraffe el caſo con atencion de no caſtigar los muchos por los pocos: infamando lo noble por lo plebeyo, y agravando lo publico por lo particular: ſaltando a la prudencia, y aun à la juſticia.* Oyò el Cardenal la propoſicion, y ſuplica con advertencia; mas el Preſidente Don An-



tonio de Rojas, Arçobispo de Granada, sobradamente colérico y apasionado, respondió a los mēfajeros con aspereza, amenazando rigores. Y en junta de govier-  
no en cinco de Julio, *Exagerò el delito, cargando las culpas, y desordenes de la hez de vn vulgo, à lo venerable de toda vna Ciudad; juzgando facil, que los nobles, y ciudadanos, impedidos del amor de sus familias, y haciendas, reparassen el furor repentino de mil, ò dos mil pelaires, y cardadores, cuyo respeto està en sus manos, y cuyabazienda està en sus pies. Ten fin fundando la paz del Reyno en el castigo riguroso de inocentes, y culpados.* A este parecer se opuso Don Alonso Tellez Giron Señor de la Puebla de Montalvan: *Ad-  
virtiendole quan cierto era que entre los culpados no avia persona aun de mediano estado: quan cierta, y segura era la fuga de los delinquentes: y quan escandalosa seria a las ciudades comarcanas, y à inquietas: quan indecente intentar el castigo; y no poder executarle: quan peligroso, por demasia de justicia, causar vna guerra civil, sin fuerças, ni autoridad. Y sin estos riesgos, quan justo seria el sentimiento de vna Ciudad tan principal, viendose infamada por vn vulgo de foragidos: y el poco convenientemente que avia en dilatar el castigo, y executarle por medio de vn Corregidor bien instruido; y no*

*de vn Alcalde sanguinolento (como se tratava) que con pesadas manos enconasse la llaga.*

## §. XIII.

**T**odos aprobavan este cuerdo parecer de D. Alõso; pero el Cardenal siguió el riguroso del Presidente, por mal sufrido, mas que por bien pensado. Diose orden al Alcalde Rodrigo Ronquillo, que con la mas gente que pudiesse partiese luego à Segovia: y à los Capitanes Don Luis de la Cueva, y Ruiz Diaz de Rojas, que le acompañassen con mil cavallos, mucho aparato para justicia, y poco para guerra. La nueva de la provision de Ronquillo, que siendo Alcalde en nuestra Ciudad, con el Corregidor Diego Ruiz de Montalvo, como escribimos año 1504. avia procedido de masia damente riguroso; y salido no bien quisto, porque presumiendo de gran juez, estirava la justicia al sumo rigor de castigos criminales; dio à los culpados animo en vez de temor, advirtiendole que la causa particular se hazia defensa comun. Començaron a discurrir en numerosas quadrillas por la Ciudad voceando, *Viva el Rey, y la comunidad: y mueran malos ministros.* A la apariencia de la aclamaciõ aumentauã gente, y fuerças. Nõbrarõ diputados de la comunidad, q̃ començaron à llamar *Sãta*: y quitando las varas à los



los Tenientes, nombraron Alcaldes ordinarios al modo antiguo. Començaron à hablar en que se pidiesse al Conde de Chinchon, Don Fernando de Bobadilla y Cabrera, que se hallava en la Ciudad, fuesse caudillo, y general à guerra. Llegò la plática à noticia del Conde, y recogiendo parientes, y criados, se fortalecio en el Alcaçar: desanparando su misma casa, y las puertas de la Ciudad, de que al punto se apoderaron los comuneros, cercando el Alcaçar, poniendo guardas, y rondas: levantando barreras, y palenques: abriendo fosos, y encadenando cañes. Casi las mas ciudades del Reyno se pusieron en armas, con voz de defensa natural, y remedio de la Republica. En esto parò el despego del Principe, y la codicia de ministros estrangeros que causaron el daño, llevandose el provecho.

§. XV.

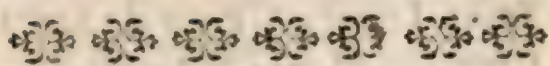
**E**N nuestra Ciudad cargava el daño en nobles, y Ciudadanos hazendados; pues en no de elarandose comuneros: peligravan dentro vidas, y haziendas: y fuera padecian infamia igual con los que lo eran, por el rigor de quien por igual procedia contra leales, y desleales. Muchos huyeron desanparando casas, y haziendas, que al punto eran saqueadas. Otros desseado el remedio, y sosiego comun, procuraron que los Prelados de los Conventos Frai

Pedro Lozano; Prior de Santa Cruz, Frai Martin de Acuña, Comendador de la Merced, y Frai Tomas de la Trinidad, Prior del Parral, fuesen à Valladolid, y en nonbre de la Ciudad suplicasen al Governador, y Concejo, *Considerasen el caso en segunda instancia: pues vedavan las leyes proceder en juicio criminal contra Republica, en voz de universidad, inculpable en derecho: y mas con aparatos que parecian, y erã mas exercito, que tribunal: llenando de temores no solo nuestra Ciudad; pero las mas del Reyno, que naturalmente se avian de prevenir contra tanto amago. Y quando nada de las culpas se remiti: se à la muchedumbre, se juzgassen en grado de apelacion de la justicia à la misericordia, perdonando un vulgo, y sossegando un Reyno.* Fueron los Prelados bien oidos al principio del Cárdenal Governador, q̃ con zelo prudente, y santo dessea va el remedio: y muchos juzgavan este medio por el mas conveniente; mas el Consejo, donde algunos avian hecho enpeño

del rigor, resolvió que procediesse el Alcaçe

calde.





## CAPITULO. XXXVIII.

*Prosiguen las comunidades su alboroto.*

*Rota de Villalar, y perdō general, Segovia sirve con mil hombres en la guerra de Navarra.*

## §. I.

**L**egò el Alcalde Ronquillo a nuestra Ciudad: y hallandola (como émos dicho) en defensa, se retirò à Arévalo su Patria. Allí le enbiò à mandar el Governador se bolviessè à Valladolid, pues las amenazas solo aumentavan resistencia, y el caso requería nuevas consultas: no lo hizo, que pretendia fama de riguroso, y en el ministerio de justicia disimulava rencores antiguos; antes se vino à Santa Maria de Nieva: donde assentò juntos plaça de armas, y Tribunal de justicia. Levantò vn cadahalfo, y mandò pregonar que nadie traxessè bastimento à la Ciudad con pena de la vida. Andava por el contorno de Aldea en Aldea, amagando el golpe que no alcançava, menos platico en la guerra, que en los pleitos. Viernes veinte de Julio llegó à Zamarramala, Arrabal distãte, como émos dicho, de nuestra Ciudad media legua: fixò vnos carteles, ó edictos, dando por rebeldes y traidores à los que inpedian su

entrada en Segovia: citandoles para que pareciessèn ante el dentro de cierto termino. Buelto à Santa Maria de Nieva multiplicava pregonos, y amenazas, sin advertir que por sossegar vn pueblo los alborotava todos. Los atajadores que traia, corriendo la campaña prendieron dos moços defarrapados. Llevaronles ante el Alcalde, que les preguntò Patria, oficio, y viaje: dixeron ser cardadores, que de Salamanca avian venido à trabajar à Segovia, y viendo la rebulucion se bolvian. Mandò que los apartassèn: y preguntò à cada vno por si como avia passado la muerte del Regidor Tordefillas: variaron, dando indicios de culpados: y amenaçandoles con el potro, confesò el vno ser el que sacò la soga con que arrastraron, y ahorcaron al Regidor: y el otro averle mesado cabello, y barvas. Condenòlos à arrastrar, ahorcar, y quartear: disposicion diuina, por donde estos vinieron al castigo de su culpa: y el Alcalde pudiera conocer qual era la gente que causava tantos enpeños.

## §. II.

**L**A comunidad en nuestra Ciudad estaua tan enfurecida, que pregonando franco perpetuo para la provision, mandaron alistar la gente: donde el furor, y el miedo alistaron doze mil hombres de guerra. Martes, veinte y quatro de Julio, vispera de Santia



go; salieron como quatro mil destos, sin orden aun de los diputados, con mas cólerz que diciplina, y mas inpetu que armas, à pelear con Ronquillo. No lleuava este cuerpo de exército mal formado, mas cabeça (segun émos entendido) que vn Anton casado, pelaire de oficio, de animo atrevido, largo de manos, y corto de entendimiento. Llegaron donde estava el Alcalde con su gente, y Capitanes, que salieron à ellos: y con solas algunas escaramuças les hizieron bolver huyendo, con prision de algunos que justiciò el Alcalde. Al qual llegò de socorro el Sabado siguiente 28. de Julio la compañía de Don Alvaro con muchos escopeteros (assi nonbravan entonces los arcabuzes,) y hombres de armas, con que determinò estrechar el cerco. Al punto lo supo la comunidad: y otro dia Domingo despacharon à pedir favor à las comunidades de muchas Ciudades, y principalmente à la de Toledo à Rodrigo de Cieça, y Alvaro de Guadarrama, con vna carta mas colérica, que advertida.

§. III.

**E**L fuego ardia, à penas avia pueblo sossegado: y todos se conuocavan para Avila, lugar señalado para la junta: que sin poder remediarlo sus nobles, con ser tantos, y tales, se començò este mismo Domingo 29. de Julio en el capitulo Cathedral: donde solo

avia vna mesa, y sobre ella vna Cruz, y los Evangelios. sobre que los Procuradores en entrando juravan procurar solo la defensa, y remedio del Reyno. La comunidad de Toledo, en recibiendo la carta, despachò el socorro: y nonbrò Capitanes para la guerra, y Procuradores para la junta, que en vn dia salieron, los Procuradores para Avila: y los Capitanes para el Espinar: donde concurrieron Iuan de Padilla con la gente de Toledo: Iuan Zapata con la de Madrid: y Iuan Bravo con la de Segovia: juntandose en todos dos mil infantes, y dozientos cavallos: con q̄ determinaron desalojar à Ronquillo de Santa Maria de Nieva.

§. III.

**E**L Consejo en Valladolid ordenò à Don Antonio de Fonseca fuesse à sacar la artilleria de Medina del Campo, donde su hermano el Obispo de Burgos estava negociando la entrega. Sabido esto por los comuneros de nuestra Ciudad, previnieron à los de Medina, que no la entregassen con vna carta Viernes diez y siete de Agosto. Luego este mismo dia llegaron à nuestra Ciudad quatrocientos escopeteros, quatrocientos alabarderos, y trecientos hombres de à cavallo, bien armados, que enbiò Toledo de socorro, con que la comunidad se alegrò, y animò tanto, que à otro dia salieron hasta tres mil y quinientos



hombres bien armados, y mal regidos, con inpetu de pelear con Ronquillo; y echaile de Santa Maria de Nieva; y aun del mundo. Capitaneava esta gente el Regidor Diego de Peralta. En medio del camino encontraron con el Alcalde, y su gente, que marchava con buen orden. Luego que los comuneros los vieron dispararon, sin ocasion, ni efecto, vnos tiros que llevavan. El Alcalde esperò algo. Y luego mandò retirar su gente con buen orden. Los comuneros pensando que huían, les acometierò con grita, y confussion, perdiendo el orden de todo punto. Viendolos desordenados, rebolvio el Alcalde sobre ellos y se mezclaron en batalla: a los primeros lances fue preso el Capitan Peralta. Estando en la refriega assomarò, aunque le xos, las esquadras de Padilla, Zapata, y Iuan Bravo, que se avian juntado en el Espinar: retiròse la gente del Alcalde con buen orden à Santa Maria: y recogiendo quanto alli avia, caminaron à Coca. Los comuneros, aviendo cobrado à su Capitan, entraron en la villa avn antes que la gente del Alcalde acabasse de salir: pusieron fuego al cadahallo: y llegando las esquadras del socorro, siguieron al Alcalde, que estorbado del vagaje caminaua poco: dispararon dos tiros con que le mataron dos de à cavallo: y entre

otros prendieron avn pagador con casi dos quentos en dinero, con que se bolvierò à la villa. Allí se alojaron los tres Capitanes con su gente, y Peralta se bolvio con la suya à Segovia.

§. V.

**E**L Alcalde con su gente passò de Coca à Arévalo: donde le esperaba Don Antonio de Fonseca. Juntos Martes veinte y vno de Agosto amanecieron cò sus gentes sobre Medina, que se puso en defensa, para no entregar la artilleria: y ofendidos de que jugandola los Medineses, mataron algunos; mandò Fonseca echar algunas alcancias de alquitràn, con que abrasò, no solo las casas, haziendas, y tenplos de Medina: pero los animos de toda Castilla, interesada en aquella perdida: tanto, que le obligò à huir del Reyno: y los comuneros de Valladolid le quemaron sus casas, declarandose quantas Ciudades estavan dudosas, sin aver el conseguido la artilleria. Escribio la comunidad de Segovia à la de Medina el sentimiento de su desgracia, como refiere Sandoval en vna carta, cuya data no entendemos, porque siendo en Viernes veinte y quatro de Agosto, trata de aver entrado ya Padilla, y los demas Capitanes en Medina, y Tor-desillas: y conforme escribe el mismo Sandoval, Miercoles veynte y nueve de Agosto llegaron Padilla,



lla, Zapata, y Iuan Bravo à Medina, que salio à recibirles con pendones, y vanderas de luto. A la verdad era lastimoso espectáculo ver vn pueblo tan rico, y famoso por sus cambios, hecho ceniza. De alli passaron à Tordesillas, y apoderados de la villa, entrò Iuan de Padilla à hablar à la Reyna, que le oyò apacible, y mandò yr el cargo de Capitan General: con que el quedó autorizado, y los comuneros tan briosos, que su junta de Avila se pasó à Tordesillas, publicando que era orden de la Reyna: à la qual quitaron todos los criados mayores, y menores, poniendo otros de su mano. Lunes veinte y quatro de Setiembre, tuuierò junta en su presencia. Despues de auer besado su mano los procuradores: El Doctor Zuñiga *Propuso el estado de las cosas, la justa razon de quejarse de los ministros, e strangers, y la gran necesidad del remedio.* Respondio la Reyna tan conforme à sus intenciones, que entonces les nacieron las alas de su perdicion: arrojaronse à prender à los consejeros, publicando que la Reyna estaua sana, y en disposicion de gouernar, nueva de suma alegria para el Reyno, que entrañablemente sentia no ver à su Reyna, gozosa memoria de sus gloriosos padres. Los consejeros huyeron, y la comunidad de Valladolid se puso en armas para estorbar la

salida al Cardenal gouernador, que disimulado vna noche se fue à Rioseco. *Libro VII.*

**C**On la nueva de la entrada, y suceso de Tordesillas se enfurecieron tanto las comunidades, que no avia hazienda, casa, ni vida segura. Qualquiera voz de sospecha, que iderriamasse vn mal intencionado, conmovia al vulgo, y à vnido, y conforme con las atrocidades pometidas, à matar al indiciado, y saquearle la casa. Començò à divulgarse en nuestra Ciudad, que vn escrivano nõ hbra llamado *Miguel Muñoz* auia referido algunas informaciones secretas, para enviar al Consejo. Tuvo aviso de la plática, y huyò, mas la comunidad concurrio furiosa à saquearle la casa, que estava atornillada al toro en la calle Real. Llegarò Francisco de Avendoño, Manuel de Heredia, y Gonçalo de Cáceres con criados, y gente à repatar el daño: sobre que vbo en la casa, y en la calle alboroto, y heridos. Aviendo desto successos cada día: hasta que la comunidad cobró tanta fuerça, que los nobles, vnos huyeron, y otros se fortificaron en sus casas. *Libro VII.*

**E**scriuieron el Governador, y el Consejo al Emperador el peligroso estado del Reyno. La junta tambien determinò escribirle, proponiendo el daño, y avn la causa: Y como el remedio era que las



las leyes del Reyno se guardassen: de las quales enbiaron gran suma con dos, ó tres procuradores, que en Flandes estuvieron a punto de ser castigados: que yendo en forma de suplica parecio rigor, ordenado por los Flamencos, que mucho acriminavan los escessos, que ellos mismos avian causado: exagerando vna locura popular, los que despues àn tenido tantas populares, y nobles. En fin todos los capitulos, ó leyes, que eran ciento y diez y ocho ( sacados cinco ) se mandaron guardar: por ser leyes del Reyno, mal guardadas hasta entonces. Los pueblos de Castilla guardian entre sí: la nobleza no tenia estandarte Real que seguir: ni podia poner en razon al vulgo, ya desenfrenado. En nuestra Ciudad los nobles huidos ( como diximos ) ó retirados en sus casas, padecian continuos assaltos, con nonbre de traidores à la comunidad. La qual sabiendo que el Licenciado Fernan Gonçalez de Contreras avia venido de Valladolid: y se murmurava que por orden del governador, y Consejo: y estaua retirado en sus casas ( junto à San Juan ). Enbiò la junta Jueves, fiesta de San Lucas, dos Comissarios que le requiriesse con grandes penas, que como ciudadano acudiesse à las juntas. Respondio le tuviessen por escusado, pues aunque vezino, y natural, no podia obedecerles

por estar de passo para bolverse à Valladolid. Aprovechò la escusa tan poco, que al figuiente dia bolvieron los Comissarios con quatrocientos hombres de guerra à llevarle à la junta: y resistiendose, hazer de la persona, y casa lo que de los demás. Apaciguòlos con prudencia, obedeciendo al tiempo: y aviendo hecho antes vna cuerda protesta, que èmos visto original, acudio a la junta.

## §. VIII.

**C**ontra los hijos de la Bobadilla ( assi nonbravan al Conde de Chinchon, y a sus hermanos ) era tanto el odio, que aviendo desde las primeras rebueltas puesto cerco ( como diximus ) al Alcaçar, le apretavan con inpetu continuò. Defendiale valerosamente Don Diego de Cabrera, hermano del Conde con algunos cavalleros, y gente que dentro tenia: y ayudavales Rodrigo de Luna, Alcaide dela torre de la Iglesia, que como èmos dicho era mui fuerte. Têtaron el assaltò algunas vezes: mas en vano, por la fortaleza del sitio, y valor de los cercados. Entendiafe que tenian provision para muchos dias: y à la verdad muchos Ciudadanos les socorrian de secreto: aunque el peligro era grande, y tanto, que aviendo vn Ciudadano noble, nonbrado *Diego de Riofrio*, enbiado vn moço de cãpo à arar vna tierra que tenia en aquella parte, nonbrada



brada vulgarmente *Tormobito*, detrás del Alcaçar; salieron por vn postigo veinte, ò treinta arcabuzeros, y metieron bueyes, y iugüero dētro. Publicòse el caso, y alteròse tanto la comunidad, que en breve rato mas de dos mil hombres le cercaron la casa, que era al mercado: y saliendo à disculparse con que vnos le avian quitado sus bueyes; y otros le perseguia por ello, començaron à gritar, *Muerta, muerta, que de acuerdo lo hizo para socorrer à los del Alcaçar*. Y a la verdad dava sospechia aver llevado tambien al moço. En tanto alboroto algunos dezian que devia ser oido, lleuandole preso, con que partieron à la carcel. Passando la turba por la calle, nonbrada entōces del *Berrocál*, y hoi de la *Muerte*, y la *vida*. Salio vn amuger a vna ventana vozcando, *Para que le llevais à la carcel? sino a la horca: y si falta foga, veisla ahí*, y arrojò vna foga. Y estuvo la canalla tan à pique de bolverle à la horca, que consta de informaciones, que emos visto, de aquel mismo tienpo, y caso, que algunos bien intencionados los detuvieron, y corriendo se adelantaron a tener abierta la carcel, para librarle de la muerte con la prision: en que estuvo apretado muchos dias. Luego los comuneros cortaron la puente, que està detrás del Alcaçar sobre el arroyo Clamores, quitando aquel passo à los cercados.

§. IX.

**E**Mos escrito la singularidad deste caso para demostrar el impetu cō q̄ procedia la comunidad. La qual viendo la resistencia grande de los cercados, trataron de picar, y romper la Capilla mayor de la Catedral para señorearse de la Iglesia, y torre: y de alli combatir el Alcaçar con mayor impetu, y ventaja. Y como en sus consultas determinava la ira, y executava el furor; al punto partieron à la execucion. Salio el Cabildo à la defensa de su Iglesia, acudiendo el Dean Don Pedro Vaca, y el Maestrescuela Don Alonso de Aillon con algunos Prebendados a dezirles, *Considerassen quan injusto era derribar vn templo, y tan sumptuoso, y mas para hazer guerra à quien sirviendo à su Rey, defendia su Alcaçar*. La confusion era tanta, y la canalla tan ignorante y furiosa, que entre otros disparates respondian, *Que la Iglesia era de la Ciudad*. Viendo tan ciega resolucion se determinò el Cabildo a sacar el Santissimo Sacramento: y colocarlo en la Iglesia de Santa Clara, que las Monjas avian dexado, quando se passaron a San Antonio, como escribimos año 1488.

§. X.

**D**efendian los del Alcaçar tambien la Iglesia: y viendo el impetu de los comuneros se determinaron vna noche a passar las



las reliquias de San Frutos, y de-  
mas Santos, la imagen de nuestra  
Señora, y el Crucifixo a la capilla  
del mismo Alcaçar. Lueves veinte  
y dos de Novienbre apretaron los  
comuneros tanto el conbato que  
entre la capilla mayor, y la de San  
Frutos abrieron vn portillo, por  
donde entraron hasta cinquenta  
hombres. Peleóse dentro con mas  
odio al enemigo, que veneracion  
al templo. En fin los comuneros,  
muertos dos, y heridos cinco bol-  
vieron fuera, perdiendo lo ganado  
por sobrevenir la noche. Los cer-  
cados, considerando que en vna  
noche no podia repararse el portil-  
lo contra quien le avia podido  
ronper en la argamasa antigua; le  
repararon con malicia, cavando  
por la parte de dentro vn foso de  
la hondura, que permitio el tien-  
po. Avn antes de la siguiente luz  
bolvio la turba al conbato, ayien-  
do prometido largos premios  
à los que primero entrassen. Ade-  
lantóse vn pelaire, Vizcaino inpe-  
tuoso con vna vandera: à quien  
seguian quarenta, ò cinquenta,  
que impelidos del premio, y del  
furor ronpieron los reparos del  
portillo, dando los mas en el foso.  
Acudieron los de dentro à lograr  
la estratagemá: y los de fuera al  
socorro. Murio el Vizcaino, dexa-  
do la vandera en manos de los  
cercados: y los comuneros se reti-  
raron con algunos heridos. Pero  
nada bastó à que no bolviessen à

entrar catorce mui furiosos: y  
dexandoles entrar bien aden-  
tro, dieron los cercados sobre  
ellos, mataron cinco, hiriendo los  
restantes: enfurecidos cō la pena,  
acudio de tropel toda la turba  
furiosa, y defatinada. Los cercados  
rendidos à la continua fatiga, se  
retiraron al Alcaçar, desanparan-  
do la Iglesia al inpetu de los co-  
muneros, que quitarō rejas, sillas,  
y laudes para barreras, y reparos,  
contra las continuas baterias de  
los del Alcaçar, que duraron seis  
meses con tanto coraje, que suce-  
dia estar los cuerpos muertos en-  
tre las baterias, sin aver quien se  
atreviessse, ò quisiessse sepultarlos:  
hasta que el mal olor, y corrupciō,  
mas que la piedad, forçava à en-  
terrarlos. §. XI.

**A**Via el Conde de Chinchon  
partido à Burgos à pedir so-  
corro al Condestable, que le dio  
diez arcabuzeros: llegaron à Pe-  
draça este mismo dia veinte y tres  
de Novienbre: y tomando alli  
quatro arrobas de pólvora, salierō  
al anohecer con vna guia, que  
les encaminò desmintiendo cami-  
nos, y guardas, hasta el Parral: dō-  
de aguardando à que la Luna se  
pusiessse: y estando todos, cercados,  
y cercadores cansados de los con-  
bates, entraron en el Alcaçar con  
secreto, aunque no tanto, que à la  
mañana no se publicassse que avia  
entrado socorro à los cercados:  
aumentandose los rezelos que los



comuneros siempre traian, de que los nobles davan aviso, y socorro al Alcazar. Averiguándose despues, q̄ el Condestable les avia enbiado gente: y que en Pedraça les auian dado pólvora; salio vna cōpañia; con inpetu de destruir la tierra de Pedraça. Salieron en su seguimiẽto Pedro de la Hoz, y Diego de Tapia caualleros, y Diego de Llerena, y Juan de Murcia ciudadanos: y proponiẽdoles, *Que iban a dar la pena a los que notenian culpa: y quitavã la provisión a la Ciudad, destruyendo las aldeas q̄ devian favorecer.* Sosegaron el inpetu, bolviendose sin hazer daño. Lo q̄ no era posible mitigar era el odio q̄ aquella canalla avia cōcebido cōtra el Cōde de Chinchon. Y sabiẽdo que estaua en Burgos determinò la comunidad que algunas esquadras fuesen a su estado. Las quales aviendo llegado derribaron las fortalezas de Chinchon, y Odò. De camino saquearõ el Espinar, abrafando la casa de Iuã Vazquez, cōpañero (como diximos) de Tordeillas en la procuraciõ de Cortes; aviendo el huido cō su familia avn mōte, de dōde via arder su casa. Llevava la turba muchas mugeres del pueblo; los padres, y maridos siguiendoles, eubiarõ a dezirles, q̄ si passasẽ devn puesto, q̄ señalarõ, se quedassen cō ellas para siẽpre. No sabemos q̄ escogierõ. §. XII.

¶ Así passavã las cosas en nuestra

Ciudad: quando Condestable, y Almirante cō ordẽ, y poderes q̄ avian recibido del Enperador para gobernar cō el Cardenal Adriano, juntavan en Rioseco su exercito. Cuyo General era el Cōde de Haro primogenito del Condestable. D. Pedro Girõ, General q̄ ya eta del exercito de las comunidades, alojò diez y siete mil infantes, y casi tres mil cavallos en Villabraxima, Tordehumos, y Villagarcia: casi cercado a Rioseco. Acōpañauale el Obispo de Zamora, D. Antonio de Acuña, mas inclinado a la lança que al baculo. Aviẽdo estado a pique de acometer se diversas vezes, se cōcertarõ vistas, de que resultò passar D. Pedro Girõ el exercito a Villalpando: desenbaracando cō ignorancia, o engaño el camino a los Imperiales, que passando cō el suyo a Tordeillas, la entraron con sangrientos cōbates Miercoles cinco de Diciẽbre. Sintio la comunidad notablenẽte esta pérdida, retirándose D. Pedro Girõ, malopinado cō todos: En cuyo lugar fue electo en Valladolid Iuã de Padilla, por el aplauso del pueblo; y muestras de Capitã vëturoso. Nũca los pueblos de Castilla se vierõ entã miserable estrago, los tratos muertos, los oficiales soldados, los tributos escesivos, la justicia atropellada, y la guerra entre Padres, y hijos. Muchas personas prudentes, y celosas de la Paz, y salud



publica procuraron atajar guerra  
tã abominable: los principales erã  
Fr. Garcia de Loaisa, General Do-  
minicano, y Fr. Garcia Vayõ, del  
mismo instituto, y Obispo titular  
de Laodicea. Sabiendo esto algu-  
nas personas de nuestra Ciudad, q̃  
desseavã el remedio de tãtos da-  
ños, acudierõ dia de S. Tomas A-  
postol (como dizen las informa-  
ciones) à pedir à Fr. Pedro de Cala-  
horra, Prior de S. Cruz, fuesse à Va-  
lladolid, y cõ intercessiõ de su Ge-  
neral, y del Obispo procurasse q̃  
las cosas de nuestra Ciudad se cõ-  
pusiesen. No sabemos si fue el  
Prior. §. XIII.

**L**as comunidades estavan tã  
alborotadas, y ciegas: q̃ la de  
nuestra Ciudad, passada Navidad,  
despachò setecientos hõbres, q̃ se  
juntãse cõ otros q̃ veniã de Salama-  
ncas; pero en el camino fuerõ desba-  
ratados por D. Pedro de la Cueva.  
Sabiẽdo la rota de los q̃ bolvierõ,  
destroçados, alistarõ nueva gẽte,  
q̃ cõ Iuã Bravo, Viernes, primero  
dia de Febrero de mil y quiniẽtos

1521. y veinte y vn años entrò en Valla-  
dolid: dõde se juntava el exercito d̃  
las comunidades, q̃ despues de al-  
gunas cõsultas cercò, y saqueò à  
Torrelobatõ con recios cõbates.  
Tratavãse medios d̃ paz entrẽ los  
Imperiales, q̃ estavã en Tordeillas;  
y la jũta de las comunidades, q̃ es-  
tava en Valladolid, y avia enbia-  
do por Comisarios à D. Pedro La-  
so de la Vega, Procurador por la

comunidad de Toledo, y al Bach-  
ller Alõso de Guadalupe por la d̃  
Segovia: personas d̃ calidad, y buẽ  
zelo, q̃ viẽto q̃ nada se cõcluia: y  
q̃ los intẽtos d̃ los Capitanes, y Pro-  
curadores comuneros ivan mui  
fuera de los primeros propõsitos;  
dexarõ de seguirlos, retirandose.  
Los cavalleros jũtavã armas, y gẽ-  
te, en tãto q̃ los comuneros men-  
guavã vno, y otro: pues por estar-  
se en Torrelobatõ, gozando aque-  
lla pequeña vitoria, perdierõ la o-  
casiõ de assegurarla: dando tien-  
po, à que muchos de sus soldados  
huyessen, ricos con la presa: y à  
los cavalleros à q̃ juntos, y refor-  
çados saliesse de Tordeillas à  
cercarlos.

§. XIII.

**C**onoció Iuã de Padilla el da-  
ño de su dilaciõ, quãdo no te-  
nia remedio. Y resuelto de forta-  
lecerse en Toro, partio Martes  
veinte y tres de Abril, dia mui llu-  
vioso cõ su exercito biẽ dispuesto:  
la artilleria en la avãguardia y por  
batallõ la infanteria en dos esqua-  
drones, y el en la retaguardia cõ la  
cavalleria. Los cavalleros acomet-  
tierõ a vn tiẽpo por el lado a to-  
das tres partes del exercito comu-  
nero: cuya artilleria no se jugò  
por el mal tiẽpo, y peor disposiciõ  
de los artilleros. La de los cava-  
llos se començò à jugar atrave-  
sando las hileras cõ escesivo da-  
ño de los contrarios: cuya infan-  
teria, estorbada de la presa, y  
de



de la culpa, y poco interelada en la pérdida, ò la vitoria, comēçò à desmayar, y desordenarse: sin ser bastantes sus Capitanes cō palabras, y obras, à que, sin calar las picas, no hu yessen à Villalar; pueblo cercano. Y viēdose furiosamēte acometidos d los cōtrarios: y estorbados del lodo hasta las rodillas, y de vn grā aguacero, q̄ sobrevino, quādo batallauā, y les daua de cara, se quitauā algunos las cruces coloradas, insignia de los comuneros; y se las poniā blācas, q̄ era de los Imperiales; batallādo desdichadamēte *Cruces cōtra cruces*, y hermanos cōtra hermanos. Peleauā los Capitanes cō valor; mas desanparados de sus gentes se rindierō cō muerte de mas de ciēto, y prision de mil y dociētos. Siēdo muchos los heridos q̄ en aquellos cāpos pedīa à vōzes cōfessiō, sin aver quiē les oyesse, aviēdo muchos q̄ les desnudassen en carnes: q̄ nunca la guerra conocio mas Dios q̄ la vengāça, y el interés. §. XV.

**E**L siguiēte dia Miercoles en Villalār dos Alcaldes de Corte, por ordē de los gobernadores, sacarō à degollar à luā de Padilla; y à luā Bravo, q̄ oyēdo q̄ el pregō dezia por traidores dixo, *Tu mientes: y aū quiē te lo mandò dezir: Traidores no; mas zelosos del biē publico si: y defensores de la libertad del Reyno.* Passaron algunas palabras entre el, y los Alcaldes y oyendolas Iuan de Padilla dixo;

*Señor luā Bravo ayer fue dia de pelear como cavallero: y hoy de morir como Christiano.* Quiso el verdugo degollar a Iuan de Padilla; y pidiole luā Bravo q̄ le degollasse primero a el, *porq̄ no queria ver la muerte de tã buē cavallero.* Dixerōle se tēdiēse sobre el tapete; y respōdio *Lo hiz iessen ellos, q̄ el no avia de tomar la muerte por su voluntad:* cō q̄ el verdugo hizo su oficio. Llegarō à luā de Padilla, q̄ viēdo el cuerpo brotādo sangre, dixo: *Ahi estais vos buē cavallero?* Cō q̄ rindio la cabeça, y vida al cuchillo. Y cierto en el valor cō q̄ estos cavalleros acabaron la vida, mostraron q̄ auīa pecado mas de engañados; que desleales.

Cō la rota de Villalar passò el inpetu delas comunidades como furiosa avenida de nublado repētino. Huyerō muchos d los culpados: y algunos de los Procuradores de la jūta tratavā de venirse à fortalecer à nuestra Ciudad. dōde sabiendolo los nobles, y muchos buenos ciudadanos acudierō à la jūta q̄ la comunidad hazia à proponerles *Cōsiderassen los estragos passados, y quāto avia sido peor el remedio, q̄ el daño: pues el mas bárbaro vēcador, saqueādo la ciudad, no la viera destruido tanto como ellos con voz de defenderla. No se enpeñassen segunda vez por temer el rigor: pues vian la clemencia del Enperador, y sus Governadores, en los perdones de Vallado-*



lid; y Medina que ya se auian publicado. Començò la turba à so segarse: y la razon à cobrar fuerças. Tratòse de que se alçasse el cerco del Alcaçar, yendo Gonçalo de Càceres, Manuel de Heredia, Diego d Riofrio, y iuã d Piña en nonbre de la Ciudad, a pedir à Don Diego de Bobadilla que con la Ciudad escriuiesse à los Señores Governadores quãto inportava q̃cõ presteza viniesse à nuestra Ciudad. §. XVI.

**V**inieron à los principios de Mayo con suma alegria de la nobleza, hasta entonces oprimida: Y lueues diez y seis de Mayo à las tres de la tarde salierõ del Alcaçar con lucido acõpañamiẽto: y en la plaça mayor hizieron pregonar perdon general de los alborotos succedidos en la noble, y leal Ciudad de Segouia (assi dizen los instrumẽtos autenticos, que èmos visto) rescetando diez y nueue, ò veinte personas: cabeças principales de los alborotos: y mandando reparar algunos edificios publicos, y particulares. Grande fue el contento que en nuestra Ciudad vbo este dia, considerandò las miserias, y estragos que en vn año menos trece dias se auian padecido. Donde à pocos dias llegò por la posta D. Antonio Manrique, Duq̃ de Nàjara, y Virèy de de Nauarra, à pedir à los gobernadores socorro contra vn exercito Fracès, q̃ auia entrado aquel Rey-

no hasta Logroño: en cuyo cerco quedava. Alterò estrañamẽte oir juntas la entrada, y la conquista. Nuestra Ciudad, considerando el aprieto, y la ocaſion, dio mil hombres para la guerra, nõbrando Capitanes, à Pedro de Tapia: Martin Alõso de Peralta: Hernãdo Arias: Gabriel de Cõtreras: Rodrigo de Peñalosa: y por cabo, ò Coronel Alonso Davila. Fueron los Franceses rotos junto à Panplona, Domingo vltimo dia de junio: perdiendo el Reyno aun con mas presteza que le auian ganado.



## CAPITVLO XXXIX.

*Principios de la Iglesia mayor nueva*

*Principio, y cõtinuaciõ de las ofrẽdas.*

*Vitoria de Pavia, y prision del Rey Francisco.*

*Entrega de los Principes de Francia.*

*Cortes celebradas en Segouia.*

*Jornada de Viena, y buida del Turco.* §. I.

**E**NTRE los estragos passados de nuestra Ciudad, el q̃ mas lastimava à nuestros Ciudadanos era el d̃ su Iglesia mayor. Deshizose la clausura d̃ sus Prebendados, quitadose las puertas de aquellas dos calles, q̃ entõces non bravan *Clauſtro*, y hoi *Calongia vieja*: si bien permanecie-



ron los arcos, hasta el año 1570. que se deshiciéron los dos; permaneciéndolo el tercero, que hoy dura. Viendo pues el Cabildo que el Obispo dilataua su venida: y la Iglesia imposible de reparo; pidieron al Conde de Chinchon les diese las reliquias, é imágenes, que de la Iglesia se auian passado al Alcaçar. Dilatólo el Conde: y negoció con el Obispo, que de Galves, donde estaua en el Arçobispado de Toledo, enbiasse à mandar al Cabildo no tratasse dello. A pocos dias murieron en el Alcaçar en vn dia el Conde, y el Alcaide Christoval del Sello: y Diego de Cabrera, hermano del Conde se hizo fraile Dominico. La Condesa, Doña Teresa de la Cueva con intencion de recogerse à sus estados, avisó al Cabildo queria entregar las reliquias, y lo demas que estaua en el Alcaçar, trajessen licencia del Obispo. El qual avia passado à Valladolid, à besar la mano al Enperador, que aviendo recibido la primera corona en Aquisgrán; y celebrado dieta Imperial en Vormes, donde con mejor intento que suceso procuró reducir à Martin Lutero; por Inglaterra vino à España: y entró en Valladolid en veinte y seis de Agosto de mil y quinien-

Año ros y veinte y dos años.

1522. §. II.

**D**ilatò el Obispo hasta informarse la licencia, que traxo

Don Baltasar de Monguia Viernes veinte y quatro de Octubre, vispera de San Frutos. Y en tanta brevedad de tiempo se dispuso vna gran fiesta, y solenne procession que el dia siguiente despues de tercia salio de la Iglesia de Santa Clara al Alcaçar: en cuya plaza pararon las Cofradias, Ordenes, y Clerecia. Entraron en el Alcaçar el Dean Don Pedro Vaca, que celebrava el oficio con sus ministros: y Don Diego del Hierro Chantre: Don Baltasar de Monguia Tesorero: y el Licenciado Andres de Camargo, Provisor con algunos Prebendados: y el Corregidor Iuā Alvarez Maldonado: y su Teniente Christoval Perez de Toro: y el Licēc. Andres Lopez del Espinar cō algunos Regidores, y cavalletos. En la capilla Real estava vna arca dorada en vnas andas en que estavan las reliquias de San Frutos, y sus hermanos: y en otras andas la image de nuestra Señora: y debaxo de vn dosel el Crucifixo grande que hoy està en la capilla Parroquial. Alli el Bachiller Iuan de Carboneras, y Bernardino de Berrio Canonigos fabriqueros, requirieron al Provisor hiziesse informacion como era aquella la misma arca q se avia sacado de la Iglesia. Así lo certificaron cō juramēto en forma Alōso Ximenez Clerigo, Capellā del Cōde, y Frācisco de Villareal, Tesorero de la casa de moneda;



y Rodrigo de Luna Alcaide de la torre de la Iglesia : y como siempre avian estado con mucha decencia. Pidiose luego la llave al Dean, que la mostrò, jurando como hasta entonces avia estado en su poder. Abriose la arca, vieron se las reliquias, que todos los circùstantes adoraron. Hizose entrega autèntica de todo. Partio la procession en gran numero de Cofradias, Ordenes, y Clerecia. Entre el cuerpo del Cabildo las andas de las reliquias, y de la Imagen: y luego el Crucifixo con gran numero de blandones, y diaconos incensando. El Dean, Preste, llevaba en las manos con vna rica toalla la espalda de San Frutos. Seguian la Ciudad, y Corregidor con muchos Cavalleros, y gran concurso de gente. Salieron los Religiosos Mercenarios à recibir la procession, que entrando por su Iglesia passò à la de Santa Clara: donde puestas las andas en tres Altares se començò la Missa, y predicò Frai Diego de Truxillo, Prior de Santa Cruz. Acabado el sermon subio al pulpito el Racionero Iuà de Pantigoso; y leyò vna informacion autèntica de muchos milagros que Dios avia obrado por la intercessiõ de nuestros Patrones San Frutos, y sus hermanos aumentando se la devociõ en el pueblo, alegre con tan sossegada paz despues de tan cruda guerra: y cessando desde este dia vna enfermedad

pestilente, que por su efecto no bravã *Modorrilla*: y todo el verano avia afligido nuestra Ciudad.

§. III.

**M**artes veinte y ocho del mismo mès de Otubre, fiesta de los Apostoles San Simon, y Judas, en la plaça de Valladolid en vn cadahasso el Enperador con magestad, y magnificencia Imperial dio perdon general de todos los alborotos passados: escetando algunas personas, para atemorizar como el rayo à muchos con daño de pocos. Y si bien España quedò tan en paz, que en ciento y diez y seis años hasta aora (gracias al sumo Autor, ningùn Reyno la à gozado tan continuada, y segura; Fuè terrabia, puerto de Vizcaya estaua por Francia: cuyo Rey Francisco Primero deste nonbre, con mas bríos que prudencia alborotaua à Europa. Sus gentes inquietauan à Nauarra, y Vizcaya, y molestauan à Flandes. El con poderoso exercito queria entrar en Italia: cuyos Principes se confederaron con Papa, y Enperador. El qual se determinò à entrar en persona por Francia, para dar à entender à su Rey quan imprudente desanparava lo propio, y seguro, por conquistar lo ageno, y dudoso. Conuocò à Palencia Cortes de Castilla, que se celebraron à principio de Julio de mil y quinientos y veinte y tres años. Y concedido por el Reyno vn servicio de

Año

1523.

qua-



quatrociētos mil ducados en tres años: y por el Enperador algunas peticiones inportantes al Reyno: y entre ellas, que todos los naturales, y libres pudiesen traer espadas, para escusar supercherias: vedando del todo, y a todos traer máscaras, costunbre mal introduzida para grandes insultos: de Palencia bolvió el Enperador a Valladolid. §. III.

**N**uestro Obispo, que ya avia venido a ver el rebaño que en su ausencia avia padecido tantas desdichas; viendo imposible el bolverse a su antigua Iglesia, se conformò con lo que el Cabildo tenia determinado de quedarse en la Iglesia de Santa Clara, pagā

dola a las mōjas: y cōprar sitio para fabricar vn suntuoso templo. Porque aunque la fabrica de la Iglesia Catredal tenia ( y tiene ) muy poca renta: y era eccessiva la costa de mas de cien casas que se avian de comprar: la Ciudad mostrava animo de ayudar esforçada mente, así por la mucha Religión que sienpre tuvo, y tiene; como por la ocasion con que la antigua se arruinò. La mayor dificultad consistia en la resistencia que algunos dueños de las casas hazian por la comodidad, y el sitio. Pero como la causa era tan publica, y piadosa, suplicò el Cabildo por sus Comissarios al Enperador diessse su Real provision para el efecto: el qual despachò la siguiente.

**R**everendo en Christo Padre Obispo de Segovia, y Don Iuā de Ayala nuestro Corregidor de la dicha Ciudad, y Pedro de la Hoz Regidor della: Por algunas causas que cunplen al servicio de Dios, y nuestro, y bien de esta Ciudad, avemos acordado que la Iglesia Catredal de este Obispado se mude del lugar donde aora està a otra parte de la dicha Ciudad, y que para ello es menester lugar conveniente: e tomar las casas que sean necessarias para el edificio de la dicha Iglesia, y claustra, y oficinas, que fueren necessarias para ella. Ruego, y encargo a vos el dicho Obispo que veais el lugar donde os parece q̄ es dispuesto, y conveniente para la dicha Iglesia: y las casas que serà menester tomar para ello. Tassi fecho junteis con vos a los dichos Corregidor, y Pedro de la Hoz: a los quales mando que luego se junten con vos. E todos tres juntamente lo mas secreto que ser pueda nonbreis seis oficiales albanies, e carpinteros, los que en vuestras conciencias os pareciere q̄ son mas hábiles, e fieles en sus officios, y los hagais parecer ante vosotros. De cada uno de los quales secreta, y apartadamente por ante Escrivano publico recibais juramento en forma que bien, y fielmente dirà la verdad. E hagais que de dos en dos los dichos oficiales declarẽ lo que valen justamente cada una de las dichas casas, que fuerẽ señaladas, e



nonbradas por vos el dicho Obispo para edificar la dicha Iglesia, y claustra, e oficinas della. E fecha la dicha declaracion: è vista por vosotros, junta la suma de todas tres tassaciones, que los dichos seis oficiales assi ouieren fecho de cada casa: por manera que sean tres precios enteros de cada casa, mas o menos segun la tassacion que assi fuere fecha; tomeis la terciaparte de lo que montaren las dichas tres tassaciones, que sea un precio igual, y verdadero de cada casa. E llameis à los dueños de las tales casas, è les notifiqueis nuestra voluntad: è les pagueis, è hagais dar à cada uno por su casa el precio que fuere tassado. Lo qual primera mente pagado, les mandeis de nuestra parte luego las dexen libres, y desfenbaraçadas, para que se pueda hazer el dicho edificio. E si no lo quisieren hazer; vos el dicho nuestro Corregidor depositéis el dicho dinero en poder de personas llanas, è abonadas de la dicha Ciudad, para que lo tengan en guarda para acudir con ello a los dueños de las dichas casas. E les apremieis por todo rigor de derecho, a que luego salgan de ellas: è las dexen desfenbargadas: è las entregueis al dicho Obispo, para que provea como luego se haga la dicha obra. Para lo qual todo q̄ dicho es assi hazer, y cunplir, y executar vos doi poder cunplido por esta mi cedula. E non fagades en de al. Fecha en Valladolid à diez y ocho dias del mes de Agosto de mil y quinientos y veinte y tres años. YO EL RET. Por mandado de su magestad. Francisco de los Cobos.

## §. V.

**E**Xecutavase este orden en nuestra Ciudad con mucho fervor, juntandose grâdes sumas de limosnas para pagar, y derribar casas entre Santa Clara, Almuçara, y Calle mayor.

El Enperador, que restavrada Fuenterabià por el Condestable avia buuelto à Valladolid; enfermô de quartanas. Y aviendo enbiado à la Infanta Doña Catalina su hermana à casar con el Rey D. Juan tercero de Portugal; se fue por consejo de los médicos à Ma-

Fue notable la turbaciõ de toda Europa en este tienpo, porque aviendo precedido este año vna conjuncion de planetas, qual no se avia visto desde el diluvio; sobre sus efectos desatinavan (como sienpre) los Astròlogos; tâto, que vnos amenaçarõ diluvio; otros sequedad prodigiosa. Las gētes llevadas del temor hizieron tan grandes provisiones de mantenimientos, y otras cosas, que montò mucho lo que se perdiò: porque los temporales, que sucedieron mui tenplados, desacreditaron la astròlogia, ciencia dema- fiado de alta para los entendimiē-

Año drid mediado Dizienbre de mil y 1524. quiniētos y veinte y quatro años.



tos humanos: El efecto, que mas verdaderamente pudo atribuirse à este concurso de astros, fue la inplacable discordia que influyeron en los Principes del mundo, convida de los mortales por la experiencia; no por la ciencia, que de lo futuro solo està en Dios.

§. VI.

Año **M**artes catorce de Março de mil y quinientos y veinte y cinco años llegó à Madrid el Comendador Rodrigo de Peñalosa, hijo y vezino de nuestra Ciudad, y ya nonbrado en esta historia, con aviso al Enperador, de que Viernes dia de Santo Matia su exército Imperial avia vencido, y preso al Rey Francisco de Francia: que con cinquenta mil combatientes avia entrado en Italia, ganado à Milan, y puesto cerco à Pavia, sobre la qual estuvo cinco meses, mas porfiado que prudente: hasta que acometido del exercito Imperial, que no llegava à trece mil combatientes; si bien los seis mil eran Españoles, y su Capitán el famoso Marques de Pescara, fue roto, y preso con muerte de quince mil hombres, y entre ellos grandes Señores, y Capitanes: y prision de mas de quatro mil: sin perder los Imperiales setecientos. Victoria admirable, q̃ Carlos oyó con igualdad de animo; aunque no era menester mucho: mandando no se hiziesen regozijos, ni otras muestras de alegria en los

pueblos, mas que dar gracias à Dios por la vitoria: y suplicarle dispusiese la paz de que tanto necesitava la Christiandad. Luego partio à Toledo à tener Cortes de Castilla. Allí los Procuradores de nuestra Ciudad le suplicaron fuese servido de favorecerla con su presencia; pues lo avia estorbado su enfermedad quando de Valladolid passó à Madrid: estimando la muestra de amor: prometio hazerlo acabadas las Cortes.

§. VII.

**E**N nuestra Ciudad andavan fervorosos los principios de la nueva fabrica, derribando casas, echando cordeles: y señalando cimientos. Entre muchas trazas se avia escogido la de Rodrigo Gil de Ontañon, famoso artifice de aquel siglo. Y salio acertada: porque aunque no es de las cinco ordenes de la arquitectura Griega, y Romanas es arquitectura Gótica, que nonbraron *Mazoneria*: fabrica fuerte, capaz, bien dispuesta, y de agradable vista.

Miercoles veinte y quatro de Mayo, vispera de la Ascension, saliendo la procession de la Ledania à San Miguel, como es costumbre, en gran concurso de gente, fuerón por la puerta del corral de Santa Clara. Y llegando al lugar donde agora están las puertas del perdon, el Obispo puesto de rodillas hizo oracion, imitandole el Cabildo, Clero, y circunstantes: y levantandose



tandose llenos los ojos de lagrimas, que avia brotado el afecto religioso, tomò vn açadon, y dio tres açadonadas para principio de los cimientos que se continuaron con tanto fervor, y concurso de ciudadanos, que por devocion acudian à cavar, y sacar tierra, no solo los dias así de trabajo, como de fiesta; pero aun las noches, que en solos quince dias estavan casi abiertos. Y Jueves de Pentecostes en ocho de Junio, despues de celebrada la Misa mayor, el Obispo bendixo la piedra fundamental, que estava en vn Altar raso en medio de la Iglesia, cubierta con vn velo: bendita, formò en ella con vn cuchillo quatro Cruces en las quatro frentes, ò hazes: y hechas las ceremonias, y solenidades eclesiasticas, mandò al architecto la llevasse à assentar al mismo lugar de la puerta del perdón, siguiendo el mismo Prelado con el Cabildo. Pusose debaxo vna gran medalla de plata, con las armas del Enperador, y del Obispo: memoria inutil, que estuviera mejor en vna erudita inscripcion en lugar patente. Assentada la piedra bendixo el Prelado todas las canjas, acõpañandole el Cabildo, y cantado Hymnos, y Salmos convenientes. §. VIII.

**N**uestro pueblo, que innumerable avia concurrido al acto, concibio tanta devociõ, que començò à mudar piedra de las

ruinas de la Iglesia antigua a la fabrica nueva: sin quedar plebeyo, ni noble que igualmente no asiesse de las angarillas con tan religiosa enulacion, que demàs del continuo trabajo que ofreciana Dios en la fabrica de su templo, començaron à poner sobre la piedra que llevavan en los carrerones, y angarillas, velas de cera, y en ellas dinero. Creciendo tanto esta devocion, que Iuan Tomas Milanès, yá avezindado en nuestra Ciudad, en la dedicacion que hizo à nuestro Obispo Don Diego de Ribera del libro que inprimio por este mismo tiempo *de las propiedades de las cosas* en romance, el qual avia conpuesto en latin Bartolomè Glauvile, Inglés por los años 1460. dize como testigo de vista, que aun las señoras mas principales de nuestra Ciudad enpeñavan sus joyas para estas ofrendas. Demàs desto Viernes diez y seis de Junio salieron Don Diego Cabrero (no Cabrera) Canonigo de Segovia, y Obispo de Paula, y que murio electo de Huesca: y el Licenciado Andres de Camargo Canonigo, y Provisor, y Alonso de Ruyz Cereço Canonigo, a pedir, acõpañandose con el Cura de cada Parroquia, y en pocos dias llegaron vn quento y seyscientos y veinte y tres mil y trecientos y ochenta y cinco maravedis: como consta del libro original desta demanda, que



que permanece en el Archivo Cathedral donde estan escritos los nobres, y manda de cada vno, memoria, y advertencia estimable.

§. IX.

**M**uchos dias, y años durò el mudar la piedra; pero muchos mas à perseverado la devociõ de nuestros ciudadanos. pues acabada la piedra, continuaron las ofrendas (y hasta nuestros dias lo llamavan *Echar piedra*) por estados, oficios, y naciones en la forma siguiente.

*Fiesta de los Reyes (Pascua primera del año)*, el Regimiento, y linages con todo lo noble, y lucido de la Ciudad, y ambas Audiencias salen de la Iglesia de San Martin, cada uno con su vela blanca de a libra, y en ella un doblon, ò escudo en oro, con atabales, tronpetas, y ministriles, y van à la Iglesia mayor: a cuyas puertas espera el Cabildo con Preste, y diaconos, que reciben la ofrenda, y entran à oir Missa. Este modo se guarda en las demas ofrendas.

*Fiesta de la Purificacion*, segundo dia de Febrero, los monederos, y ministros mayores, y menores de la casa de moneda desde San Sebastian.

*Domingo de Casimodo* los fabricantes de paños, y cõ ellos mercaderes de vara, añineros, cereros, confiteros, y bordadores desde San Francisco.

*Dia de la Ascension* la ofrenda

de la harina panaderos, pasteleros, molleteros, y molineros desde el Convento de la Trinidad.

*Segundo dia de Pascua de Espiritu Santo* los parroquianos de San Lorenzo desde su Iglesia. Y este dia los pueblos de la Lastrilla, Espirido, Tizneros, Sonso, Trescasas, San Christoval, Cavaniillas, Tavanera, Palaquelos, y Pellejeros, y los Molineros, y Bataneros ofrecen muchas carretadas, y cargas de piedra.

*Tercero dia de la misma Pascua* los Parroquianos de Santa Coloma desde su Iglesia: y este dia los labradores del Arrabal mayor, y los pueblos de Revèga, y Hòrtoria ofrecen assi mismo muchas carretadas, y cargas de piedra, y los Alfahareros, y Tejeros, cal, harrena, teja, y ladrillo.

*Dia de S. Iuan Bautista* los Texedores de paños, estameñas, y liños desde el Cõveto de la Trinidad.

*Dia de San Pedro el Obispo*, y Cabildo con sus capellanes, van desde la Iglesia de San Martin en forma capitular, con Cruz, Preste, y Diaconos, Caperos, Cantores, y Ministriles, moviendo con su exenplo los demas estados.

*Segundo dia de Julio, fiesta de la Visitacion*, ò el Domingo siguiente, los macebos de Ciudad, y Arrabales en forma militar conservando el modo primitivo con mucha gala, caxas, y vanderas desde la Trinidad.

Dia



*Dia de Santiago los Pelaires desde la Trinidad.*

*Domingo primero de Agosto la ofrenda que nonbran de la Carne Carniceros, Cabreros, Estaderos, Pesadores, Cocineros, Figones, y Fruteros desde la Trinidad.*

*Dia de San Laurencio la ofrenda del Martillo, Arquitectos, Carpinteros, Albanies, Mäposteros, Escultores, Ensanbladores, Canteros, Guarnicioneros, Freneros, Silleros, laezeros, Pavonadores, Aserradores, Cabestreros, Latoneros, Torneros, y Zedaceros desde la Trinidad.*

*Dia de la Assunpcion, Zapateros, Pergamineros, Pellejeros, Coranbreros, Curtidores, Zurradores, y Boteros, desde la Trinidad.*

*Dia siguiente de San Roque los Maestros de Tundidores, y cõ ellos los Curcidores, y Apuntadores desde la Trinidad.*

*Dia de San Bartolome los Tundidores Oficiales desde San Antonio el Real.*

*Domingo primero de Setiembre Taberneros, Herradores, Arrieros, y Olleros desde la Trinidad.*

*Dia de la Natividad de nuestra Señora, ocho de Setiembre, la ofrenda de la Tixera, Sastres, Calçeteros, Roperos, Iubeteros, Cordoneros, Sonbrereros, y Aprensadores desde la Iglesia de San Juan dõde tienen su cofradia, y juntas.*

*En diez, y nueve de Setiembre*

*(dia aniversario de un gran incendio que referiremos año 1614) la Clerecia desde Santa Coloma con sobrepellices, velas, y escudos, Cruz, caperos, Preste, y Diaconos Cantores, y Ministriles.*

*Domingo primero de Octubre Cardadores, y Apartadores de delana desde la Trinidad.*

*Domingo antes de San Andres la nacion de los Vizcainos desde la Trinidad.*

*Domingo despues de San Andres la nacion de los Montañeses, desde la Trinidad.*

*Medicos, Citujanos, Barberos, Boticarios, Pintores, Plateros, y otros oficios, que no tienen dia señalado se agregan à la nacion de cada uno.*

Repitiendo cada año, cada dia, nuestros Ciudadanos en sus ofrendas à este tēplo lo que el Pueblo de Israel à Dios en vn donativo al templo de Ierusalen. Todo es vuestro Señor: y lo que de vuestras manos recibimos, os ofrecemos.

§. X.

EN este mismo mēs de Junio de 1525. en que vā nuestra historia, llegó Carlos de Lanoy, Virrey de Napoles con el Rey de Francia preso à Madrid: accion que alborotò à Italia, y à Europa: y sus Principes, particularmente los Italianos al punto se confederaron cõtra el Enperador. El qual concluidas las Cortes de Toledo, y concertado de casar con Doña Isabel



Isabel su prima hija de Don Manuel Rey de Portugal, al fin de Agosto partio a nuestra Ciudad, como tenia prometido. Y viendola desde lo alto de los puertos, tan adornada de vistosos edificios, torres, y chapiteles (siendo entonces mucho menos que aora) dixo gustoso de verla, que tenia vista de Ciudad grandiosa. Y confirmòlo el solene recibimiento, y fiestas q̄ nuestros ciudadanos hizieron a su Magestad Cesarea, como refieren Pedro Mexia en la parte de historia que dexò escrita deste Monarca, como Coronista fuyo, y manuscrita tenemos: y Sandoval en su historia Imperial.

A pocos dias partio el Enperador a Madrid a visitar su prisionero, enfermo (y de peligro) de melancolia, que se le aliviò con la visita, y disposicion de su libertad, capitulada en Madrid Año à catorce de Enero de mil y quinientos y veinte y seis años, con vnas capitulaciones tan abundantes de palabras; como faltas de obras. Y aviendose casado el Francès en Illescas con la Reyna Doña Leonor, viuda de Portugal, partio a Francia: y el Enperador a Sevilla, donde a trece de Março celebrò sus bodas con la Enperatriz Doña Isabel con admirable ostentacion de aquella gran Ciudad. De alli fue a Granada: y al fin del año a Valladolid: donde en once de Febrero del

añoligüente mil y quinientos y veinte y siete celebrò Cortes: y Año Martes veinte y vno de Mayo, pario la Enperatriz al Principe Don Felipe, Salomon de España.

§. XI.

**D**El postema de Italia reben-  
to vnaliga contra el Enperador: cuyo general Imperial Duque Borbon despues de muchos lances, encaminò el exercito Imperial contra Roma: que la entrò en seis de Mayo con muerte del mismo Borbon, y reclusion del Pontifice al castillo de Sant Angel, y vn furioso sacio de aquella Ciudad santa, justamente llorado del Cardenal Cayetano: y tan sentido de nuestras gentes, y del mismo Enperador, que al punto que se supo, vistieron luto, mandando cessar los regozijos, y fiestas que en Valladolid, y toda España se hazian por el nacimiento del Principe: Aunque Francisco Guiciardini, mas informado de su passion, que de la verdad, lo negò, diziendo: *Que no avia cessado en las fiestas comenzadas por el nacimiento del hijo*. Y no solo presumio saber esto desde Italia mejor que los que lo vieron; pero desde allà quiso penetrar los deslecos del Cesar, diziendo: *Que avia descaído que el Pontifice fuese traído a España*:



tanto sigue la pasión, y persi-  
gue la injusta invidia a la pro-  
speridad justa. Pudieran los Princi-  
pes de Italia escusarlo, escármén-  
tando en los Franceses, sin desper-  
tar á los Españoles pues dormían.  
Y el Pontífice Romano quejarse  
de sus aliados, que tanto le avian  
hecho gastar, y en tanto aprieto  
no llegaron á romper si quiera v-  
na lança en su defensa: hasta que  
el vbo de concertarse con los ven-  
cedores, consumiéndose en la o-  
fensa, y en la defensa.

## §. XII.

**Año** **E**N diez y nueve de Abril del  
1528. Año siguiente mil y quinien-  
tos y veinte y ocho fue jurado su  
cessor el Principe Don Felipe en  
Cortes celebradas en Madrid. El  
Rey Francisco, en viéndose libre;  
si bien dexò en rehén sus dos hi-  
jos; pagò en apologias, y desafíos  
quanta confiança se hizo de su fe  
Real. Anduvieron carteles, y re-  
tos de vn Principe á otro con in-  
decencia grande de tan grandes  
Monarcas, cuya corona, y sober-  
rania està en la cabeça; no en las  
manos. En Italia vencieron, co-  
mo siempre, las armas Imperiales,  
por la justicia, o por el valor, o por  
todo junto, que la fortuna no es  
tan constante.

**Año** El Cesar convenido, con el Pō-  
1529. tífice, se envarcò en Barcelona à  
cinco de Agosto de mil y quinien-  
tos y veinte y nueve años: avien-  
dose cortado el cabello largo por

dolores de la cabeça: imitándole  
quantos Españoles le seguían en  
cortarse el cabello: y no se sien  
los dolores: tanto mueve el exem-  
plo del Principe, pues desde en-  
tonces olvidaron los Españoles  
sus garcetas, y cabello largo, tan  
justamente venerado. Palsò á Gé-  
nova: y de allí á Bolonia: donde  
recibió la corona Imperial de ma-  
no del Pontífice dia de Santo Ma-  
ti de mil y quinientos y treinta, Año  
con la mayor grandeza que à vis- 1530.  
to Italia, que con admiracion mi-  
rava aquel Principe, tan admira-  
ble por sus victorias, y tan pacifico  
por su natural, que quando le re-  
celava dueño absoluto de sus re-  
publicas; le vio repartir sus esta-  
dos entre los que le avian hecho  
guerra: como agradeciéndoles  
la ocasión de sus triunfos. De allí  
en el mes de Abril partió á Alema-  
nia: y acompañado de su her-  
mano Fernando, y à Rey de Vn-  
gria, y Boemia, tuvo Dieta (as-  
si nonbran las Cortes) en Au-  
gusta.

## §. XIII.

**E**N España se tratava la en-  
trega del Delfin de Francia,  
Francisco de Balois, y su her-  
mano Enrique, que en la for-  
taleza de Pedraça estaban en  
poder de Don Pedro Fernan-  
dez de Belasco, Condestable  
de Castilla, Señor de aquella  
villa, y de Don Juan de To-  
bar, Marqués de Berlanga. Fu-



hermano. Por aver concurrido en esta entrega anbas cabeças eclesiástica, y seglar de nuestra Ciudad, Don Diego de Ribera Obispo, y Pedro Baçan Corregidor, la referiremos conforme à las escrituras que de todo ello se otorgaron: las quales tenemos autorizadas. Nuestro Corregidor partio con orden del Enperador à Pedraça: donde en diez y seis de Março deste año alçò al Condestable, y à su hermano el pleito omenage d la guarda de los Principes: por el qual estavan obligados à todo caso fortuito: y no querian sacarlos de la fortaleza con tanto riesgo suyo. Alçado, se obligò el Condestable à ponerlos en Fuenterrabia: donde concurtio la Reyna Doña Leonor, a quien acõpañava nuestro Obispo. Aviendo Alvaro de Lugo Corregidor de Valladolid, por orden del Enperador, y conforme al tratado de Canbrai entrò la Reyna madre de Francisco, y Madama Margarita, tia de Carlos, contado en Bayona de Francia vn millon, y dozientos mil escudos de oro del Sol, de setenta y vn escudos, y medio de peso por marco: y de ley de veinte y dos quilates y tres quartos, en diversas monedas. Asistiendo a su ensaye, y ajustamiento Diego de Ayala, Contraste de Castilla: Machin de Placencia, platero del Enperador: Tomas Gramai, general de las monedas de Fran-

des: Tomas Mullier, ensayador: Berenguel de Aoyz, y Francisco de Aoyz su hijo, maestros de la casa de moneda de Panplona. §. XIII.

**Y** Aviendo asì mismo recibido la flor de lis de oro con el adorno, y piezas siguientes.

*Primeramente dentro del grã Floron de la flor de lis, en lo alto una Cruz con su Cruzifixo de la verdadera Cruz en que murio Iesu Christo: y en cada vno de pies, y manos del Cruzifixo vn pequeño diamante de punta en faccion de clavo.*

*Iten seis cantones: y en cada vno quatro perlas, casi todas de vna manera, con vna pequeña punta de diamante en cada canton.*

*Iten encima de la cabeça del Cruzifixo vn canton de tres perlas, y dos pequeños diamantes de punta: y vn pequeño rubi en la mitad, con quatro Zafyros, y tres balajes.*

*Iten fuera del dicho gran floron seis balajes, y tres Zafyros, y diez rosas de à quatro perlas cada vna: y en medio de cada rosa vna pequeña punta de diamante.*

*Iten en el dicho floron vnapièza de la verdadera Cruz, puesta sobre seda colorada: y al rededor del dicho floron once rosas de perlas, en cada rosa quatro: y vna pequeña punta*



de diamante, y cinco balajes, y una esmeralda, y quatro Zafyros.

Itē en el siniestro florē otra pieça de la verdadera Cruz, guarnecida de oro: y en cada estremo un balaje: y alrededor once rosas de perlas de quatro perlas cada una: y en medio una pequeña punta de diamante, y una esmeralda, cinco balajes, y quatro Zafyros.

Itē en medio de la dicha flor de lis una pieça de paño acul, y alrededor quatro Zafyros, y dos balajes, y dos esmeraldas, con quatro rosas de perlas, quatro en cada una: y en medio una pequeña punta de diamante.

Itē al pie de la dicha flor de lis un clauo de aquellos, con que Iesu Christo Redentor del mundo fue enclauado en la Cruz: y dos rosas de perlas quatro en cada una: y en medio una pequeña punta de diamante, y dos pequeños balajes: y al rededor del dicho pie seis Zafyros, cinco balajes, y diez rosas de a quatro perlas, y en medio una pequeña punta, de diamante.

Itē una mançana de plata dorada, y fincelada de unas llamas, y centellas de fuego.

Itē la corona de la dicha flor de lis à la delamiera principal guarnecida de tres Zafyros, y un luego balaje, y una esmeralda en el medio, con ocho perlas alrededor.

Itē en los otros dos grandes florones dos botones, cada uno

guarnecido con tres Zafyros, un balaje, una esmeralda, y siete perlas.

Itē en medio de cada uno de los dos florones pequeños quatro perlas, y un balaje.

Itē en medio de la dicha corona una gran punta de diamante: quatro perlas gruesas, à saccion de peras, dos balajes, dos Zafyros, y ocho perlas diferentes.

Itē quatro ramos guarnecidos de dos balajes, y dos esmeraldas.

#### §. XV.

**P**Eso esta flor de lis en la forma dicha, con oro, plata, perlas, piedras, y lo demás dozientas y once onças y media que son veinte y seis marcos, y tres onças y media del peso de Troya escasos. Y aviendo recibido el mismo Alvaro de Lugo las escrituras, y quitanças de quanto dinero devia el Enperador en Inglaterra: cerrado todo, dinero, flor de lis, y papeles en sesenta y vn cofres, y vn arca, cerrados, barreados, y cubiertos de cañamaças fuertes, cō guardas Francesas, y Españolas, en igual numero, se tratò de hazer la entrega con tan menudas prevenciones de seguridad, que deslustravan la Real autoridad: dando a entēder, que entre Principes soberanos no ai mas razon que la fuerça. En fin la entrega de Principes, y talla, o rescate, se efetuo, Viernes primero dia de Julio sobre



sobre vn ponton, ó tablado, que para ello se hizo sobre el rio Vidafo, termino de ambos Reynos. Luego passó la Reyna con sus damas, y cavalleros, acompañando la nuestro Obispo.

§. XVI.

Año 1531. **E**L año siguiēte mil y quiniētos y treinta y vno se convocaron por orden del Enperador los electores del Imperio en Maguncia: donde fue electo Rey de Romanos Don Fernando Rey de Vngria en cinco de Enero.

En veinte de Julio Francisca Daza, viuda de Pedro de la Torre fundò en nuestra Ciudad el Convento de Monjas de la humildad de la Regla de San Agustin en sus casas en la plaça de San Miguel: donde vivierò hasta q̃ año 1552. se passaron a la casa del Sol: y vltimamente se vnieron con las Mōjas de la Encarnacion, como escriuiremos año 1592. Nōbrò la fundadora Patronas à los Obispos, en cuya jurisdiccion permanecen.

Año 1532. En veinte y seis de Febrero del año siguiente mil y quinientos y treinta y dos, Lunes de la segunda semana de Quaresma, se hundio el templo de San Miguel de nuestra Ciudad, al anochecer, estando mucha gēte en la Salve; pero con las señales de la ruina se salvò toda; sino vn muchacho, que despues hallaron muerto con vna azeitera en la mano. Estaba este templo (como èmos dicho) en

medio de la plaça, nonbrada por esso *De San Miguel*: conprò la Ciudad el sitio à la Parroquia para ensanchar la plaça, que desde entonces se nōbra *Plaça mayor*.

Este año se celebraron Cortes de Castilla en nuestra Ciudad: presidio en ellas por orden del Enperador Don Iuan de Tabera Arçobispo de Toledo, y ya Cardenal. Yes descuido culpable de nuestros Coronistas Reales, que en sus Corònicas no hiziessem memoria de estas Cortes, aviendose establecido en ellas leyes mui importantes à ambos estados:

*Que no pueda ser fiscal Ecclesiastico, quien no tuviere orden sacro.*

*Que los escrivanos tēgan zel de sus derechos, y signen sus registros al fin del año.*

*Que cinco del Consejo vean los pleytos de segunda suplica.*

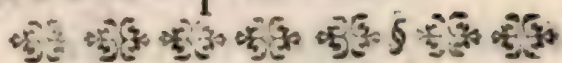
*Que el termino ultramarino se pida con el ordinario, para escusar trāpas de dilaciones en los pleytos. Renovēse la antigua ley Real de Castilla de pena de aleva alcasado cō dos mugeres vivas à un tiēpo: quedādo la averiguacion, y castigo desta culpa por ambos fueros, con prevencion de jurisdicciō.*

§. XVII.

**G**Ozava España de la paz que en ella entablaron los Reyes Católicos: y hasta aora à continuado la casa de Austria: lo demàs de Europa estava alterado con las prevenciones,



que sus dos mayores Principes Carlos y Francisco hazian. Soliman, gran Turco, entrava por Vngria con trecientos mil cavallos, y docientos mil Infantes con voz de restituir à Iuan Sepusio en aquel Reyno, y desseos de estinguir (si pudiera) la Christiandad: y se dezia que algunos Principes Christianos fomentavā aquellos desseos; mas el esceso de la maldad estorba el crédito. El Enperador desafiado del Turco, se puso en campaña junto à Viena de Austria con cien mil infantes, y veinte mil cavallos, con resolucion de cumplir el desafio: anparar à su hermano Don Fernando en aquella corona: y sobre todo defender la religion Christiana, que Dios encargò à su espada. En numero tan escelsivamēte desigual, confesò el Turco la desigualdad del valor, retirandose sin llegar à batalla: y rompiendo los puentes para que no le siguiesen, con que el Enperador bolvio à Italia: y aviendose visto con el Pontifice en Bolonia, passò por Genova à España año mil y quinientos y treinta y tres. En Barcelona le esperò la Enperatriz: y juntos vinieron à Alcalá de Henares: y de alli à Madrid; dōde tuvo Cortes à Castilla al principio del año mil y quinientos y treinta y quatro.



## CAPITVLO XL.

*El Enperador conquista à Tunez.*

*Suceſſo de la jornada de Argel.*

*Creciente repentina del rio Eresma.*

*Don Antonio Ramirez de Haro Obispo de Segouia.*

*Segouia puebla à Sevilla la nueva.*

*Primera convocacion del Concilio de Trento.*

*Don Gaspar de Zuñiga Obispo de Segouia.*

*Muerte de la Reyna Doña Iuana.*

**D**ARBARROIA, celebrado cosario, con gruesa armada del grā Turco, cuyo General le aviā hecho su valor, y fortuna, robando las costas de Italia, y molestando el mar Mediterraneo, ocupò el Reyno, y Ciudad de Tunez, quitandole à Muley-Hazén. El qual despoſeido pidio favor al Enperador Carlos Quinto, que movido de los ruegos, y de su inclinacion, previniendo prudente quanto inportava desarmar aquel tyrano, enemigo cruel del nombre Christiano; mas atento à este provecho, que a su autoridad Imperial; passò en persona à Africa cōtra vn cosario por Junio del año mil y quinientos y treinta y cinco. Ganò la golera: desbaratò

Año  
1534.

Año  
1533.

Año  
1535.

ratò



ratò, y ahuyètò à Barbarroja, que valiente se presentò en campaña contra la persona, y vanderas Imperiales, assegurando esta gloria à su valor. Huido el cosario, entrò el Cesar en Tunez, donde sacò de mazmorras veinte mil esclavos Christianos, que libres, y contentos derramò con la gloria de su fama por Europa. Quiso cercar à Argel: y el Consejo, ò la desdicha estorbaron tan buena ocasion. Passò à Silicia, y por Nápoles à Roma: donde entrò Miercoles

Año cinco de Abril de mil y quinien-  
1536. tos y treinta y seis años, solennemente recibido, y festejado del Papa, consistorio, y Corte Romana. Irritado de las ingraticudes del Rey Francisco de Francia, y cautelas de sus Embajadores, en presencia del Pontifice, consistorio, y Embajadores de los Principes, habló publicamente de sus intètos, tan declarados, y conocidos por sus obras: declaròlo que el mundo tenia bièn murmurado de averse retirado Francia en las guerras passadas contra Turcos. Renovaronse con esto las discordias entre estos dos Principes. El Enperador partio de Roma: y por Florencia, Pisa, y Luca, llegò à Lõbardia: cuyo estado le avia dexado por testamento su Duque Francisco Maria Esforcia, ya difunto: y el Francès le rodeava con exercito numeroso. Mas el Cesar entrò quarèta legas en Francia, con de-

terminacion, y exercito valiente, y perseguido de peste, y hàbre bolvio enfermo à Genova: y de alli desenvarcò en Barcelona al fin del año. §. II.

**E**ste mismo año en veinte de Abril nuestro Obispo Don Diego de Ribera, por comission Apostòlica de Clemente Setimo, dada en Roma en 17. de Setièbre de 1532. años, vniò la renta del Hospital del Cabildo Catredal al Hospital de los Niños Espòsitos, q̄ reteniendo el nonbre antiguo se nombra *Refitoleria*, porque el antiguo Hospital donde el cabildo dava de comer à las pobres, se nombraua *Refitorio*, obra piadosa, y necessaria en republica grande, y de tanta gente forastera, como la nuestra. Y en veinte y dos de Otubre el Dean, y Cabildo vendieron sus villas de Aguilafuète, Sotos Alvos, y Pelayos à Don Pedro de Zuñiga, hijo de Don Alvaro de Zuñiga, Duque de Bejar en treinta y dos mil ducados.

El Enpetador bolyio presto à Alemania: y el año siguiente mil y quinientos y treinta y siete celebrò Dieta Imperial en Vormacia, con desseo de reduzir à Lutero, y sus sequazes, q̄ engañosos pedian concilio general, mas para la dilacion, que para la enmienda. En el mes de Mayo de mil y quinientos y treinta y ocho fueron las celebradas viltas del Pontifice, Enpetador, y Rey de Francia en Niza,

Año  
1537.

Año  
1538.



puerto del Duque de Saboya en el mar de Genova. Efectuose en las vna copiosa liga del Papa, Emperador, y Venecianos contra el Turco; mas como cuerpo sin cabeza la desbaratò Barbarroja con mas pérdida de reputacion que de gente. Vino el Emperador a España: y al fin deste año se convocaron las Cortes generales de Toledo, tan nombradas en España, y advertidas en Europa, por ser las vltimas de Castilla en que se juntaron los tres estados, Religion, Nobleza, y Comun: con curso que se quitò por escusar la confussion, y aun el reparo.

§. III.

**Año 1539.** **P**rimero día de Mayo del año siguiente mil y quinientos y treinta y nueve, falleció en Toledo la Emperatriz Doña Isabel, con sentimiento grande del Emperador, Corte, y Reyno, por sus grandes virtudes. Su cuerpo fue llevado à sepultar en Granada. Al fin del año, avisado el Emperador que los de Gante, su Patria, se rebelavan sobre la imposicion de vn tributo; partio a la posta por Francia: cuyo Rey le festejó en Paris, compitiendo en la corteſia, los que tantas vezes batallavā en campaña, que en los Principes todo es estremos. Passò Carlos à los estados al principio del año mil y quinientos y quarenta. **Año 1540.** Viernes diez d Setiembre deste año amanecierō sobre Gibraltar dos

mil Turcos con Dali Hamet, general de mar, y Cara Mani de tierra, por orden de Hazen Aga, Virrey de Argel: y echando en tierra setecientos arcabuzeros, y flecheros en quatro horas saquearon el pueblo: y con mucha presa, y cautivos (con pérdida de sesenta Turcos) bolvieron a su armada. Y reforçados en Velez de la Gomera, con intento de saquear algũ otro pueblo en la costa de Granada, fuerō desbaratados, muertos muchos, y cautivos los restantes, por D. Bernardino de Mendoza, q̄ catorce velas de la armada de España, viniendo de Sicilia, y avisado del sacò de Gibraltar, los esperò junto à la Isla de Arbolán dia primero de Octubre. Y nos admira que los Coronistas del Emperador dexassen de escribir este suceso, tan digno de historia: el qual dexò escrito con estension, y advertencia Pedro Barrantes Maldonado, testigo casi de vista. Castigado Gāte, celebrò el Cesar Dieta Imperial en Ratisbona por Abril d mil y quinientos y quārēta y vno: dōde los decretos de la Religion, intēto principal desta Dieta, se remitieron al Concilio general, que se procurava. De alli bajò el Emperador à Italia: y en Luca se vio con el Pontifice: a quien dio quejas del Rey de Francia. El qual, porque no le davan à Milā, convocava los Principes Christianos, y llamava al gran Turco cōtra

**Año 1541.**



tra el Cesar, que despedido del Pontifice se envarcò en Genova contra Argel, con mas de veinte mil combatientes, y mucho aparato de guerra en gran numero de galeras, y navios. Desenvarcò en la costa de Argel à ocho de No vienbre. Al dia tercero, avn antes de sacar la Artilleria, y vituallas, sobrevino tal tenpestad de agua, y vientos, que maltratò los soldados en tierra, y anegò en el mar quince galeras, y mas de cien navios: con que desistiendo de la enpresa, pasó el exército por tierra à Metafúz, puerto veinte leguas à levante de Argel. Allí se envarcò la armada: y derrotada de segunda tenpestad, perecieron muchos, y los restantes se derramaron a diversos puertos, aportando el Enperador en Cartagena: y dando fin à la infàusta jornada de Argel, enprendida fuera de tiempo, y ocasion: con que sus enemigos la tomaron de acometerle, como à derrotado. El Rey de Fràcia al principio del año mil y quinientos y quarenta y dos enbiò contra Flandes dos exércitos: y tercero contra Italia: y quarto contra Perpiñan: del qual era General el Delfin su heredero; aunque ninguno hizo cosa señalada.

§. III.

**E**N seis de Febrero del año siguiente falleciò nuestro Obispo Don Diego de Ribera, sin que ayamos podido averiguar el

lugar de su muerte, ni sepultura: tan poco devemos à los antiguos en las noticias de vn Prelado tan digno de memoria.

Provocado el Enperador de las armas Francesas, pasó a Italia con armada de ocho mil Españoles, soldados viejos: la falta de dineros con los gastos, y pérdida de Argel detenia los intentos. Los Reynos de Castilla le sirvieron cò quatrocientos mil ducados. Don Iuan Rey de Portugal, prestò grã suma sobre las Malucas, islas de la especeria. El Pōtifice, Italia, y aũ Europa se alteraron de la determinacion de Carlos: y no pudiendo quitarle los estados cò armas, le tentaron con dinero: tentaciõ grande en tãto aprieto. El Duque de Florencia le comprò dos fortalezas por docientos mil ducados. El Papa, con quien se vio en Bujeto, tentò comprarle à Milan: y enfadado el Cesar dixo, *Que dar los estados por dinero era dar el arbol por vn fruto*. Resentido pasó à Alemania contra el Duque de Cleves, y Juliers. Todo amenaza-va guerra: y cielo y elementos pronosticavan calamidades. Vn terremoto en Toscana hundio vna villa con mas de tres mil personas. Otro en Sicilia maltratò Ciudades, y pueblos. De Vngria, y Alemania bajaron à Italia, y à España tan numerosas vandas de langostas vermejas, y pestilentes, que volando assonbravan el Sol.

El

Año  
1542.



El vulgo supersticioso agorava por ellas, que los Turcos que bajavan contra Vngria, passarian à Italia, y à España. El Cesar con quinze mil Alemanes, quatro mil Italianos, y otros tantos Españoles, todos infantes, y tres mil cavallos sitiò à Durà en el Ducado de Iuliers. Entraròla los Italianos, y Españoles con espantoso valor Viernes veinte y quatro de Agosto. Los Alemanes invidiosos la pusieron fuego al siguiente dia con gran inhumanidad.

## §. V.

**E**ste mismo dia Sabado 25. de Agosto padecio nuestra Ciudad vna calamidad repentina, y grande. La noche anterior passò de Occidente à Oriente vn espantoso nublado, que assonbrò la Ciudad con pavorosos truenos, y relanpagos. descargando en las faldas, y valles de Peñalara, y Sierrapicos con tan furiosos torvellinos, que moviendo los peñascos arracavalos pinos de quajo. Crecio el rio tan de repente, y tanto, que despertando la Ciudad al estruendo que trahia, penssaron las gentes, que se acabava el mundo. La madre es estrecha, y peñascosa, llena de batanes, y molinos: el rio trahia gran muchedunbre de arboles, y peñascos, todo lo atropellava. Arrancò la puente de Palacuelos: y quantos batanes, y molinos ai hasta San Lorenzo. De alli abajo al Convento d los Huer

ros se esplayò algo: cõ que los Religiosos tuvieron tienpo para sacrar el Santissimo Sacramento à lo alto de la huerra: subio la agua tres varas en la Iglesia, y casa: y no la arrancò por estar à la relaca. Arrasò los molinos, y huertas: y tunbò la puente Castellana, llevàdo muchas casas d aquel Arrabal. En el molino de San Lázaro la molinera oyendo el ruido, y avenida, subio por vna niña, que tenia en vna cuna, y creciendo con brevedad increíble arrancò molino, y casa: que en el ensanche, que el rio haze en aquel recodo, se conoce quan copioso era el diluvio. Fue la molinera con la niña en los braços asomada à vna ventana, pidiendo à voces confesion, y socorro, hasta que topando en la puente se desbaratò la fàbrica, y se hundieron para sienpre. De aquella puente llevò solo los pretilles, señal de su buena fàbrica en lo angosto, y furioso del inpetu, si bien la anpara el recodo que haze al molino. Arrasò el de los Señores: y esplayandose en lo llano de los lavaderos, y el soto, amansò en aquellas llanuras. Despoblòse la Ciudad al ruido, y al estrago: del qual à todos alcançava parte, y à en los paños, y à en la harina, que tenia en batanes, y molinos, y desvalidos de vna lastima en otra no paravan hasta el soto, donde todos concurrían, y desfmayavan viendo aquel caos, y muchedunbre



dunbre confussa de arboles, pe-  
ñas, maderaje, camas, arcas, y to-  
do genero de entre casa, y vesti-  
dos, que desmenbrado en pieças  
cubria aquellos campos: muchas  
cavalgadas, lechones, y aves, q̃  
cogiendoles (por ser tan de maña  
na) atados, y encerrados, no pu-  
dieron librar se. Era mucho, y lasti-  
moso el destroço de paños, xer-  
gas, y costales de arina, que en  
menudas pieças se vian entre a-  
quella broça, piedras, y raizes de  
arboles tan gruesas, y grandes q̃  
conpetia la admiracion con la  
lastima: y la mayor fue, que de o-  
cho, o diez personas que se ahoga-  
ron, ninguna parecio para darla  
sepultura, con que todo era triste-  
za, y llanto. Arrancò dos puentes,  
seis batanes, once molinos, y mas  
de quarenta casas. Averiguòse a-  
ver se perdido mas de trecientos  
paños, los mas belartes finos; que  
entonces se fabricavan muchos.  
Hallaronse muchas cosas por el  
rio à diez y à doze leguas de la  
Ciudad. En suma se estimò el da-  
ño en mas de quiniètos mil ducados.  
Començarò desde entonces  
tãtas lluvias en toda España q̃ los  
rios llevaron senbrados, y ane-  
garon pueblos, sin cessar hasta el  
Agosto del año siguiente.

§. VI.

**E**L Enperador, rendido, y per-  
donado el Duque de Cleves,  
se encaminò con sus gentes con-  
tra Francia: cuyo Rey le salio al

encuentro con cinquenta mil in-  
fantes, y diez mil cavallos. I leva-  
va Carlos cinquenta y seis mil cõ-  
batientes, gente pratica, y vitorio-  
sa: con que Europa atendia al vlti-  
mo trance destos dos Monarcas,  
enemigos, y desafiados, y que el  
Francès lo blasonava. Estuvieron  
los dos campos à media legua qua-  
tro dias, en la campaña de Tachio  
del Obispado de Canbrai. Y à vna  
vez el Cesar se dispuso à acome-  
ter: y el Francès se recogio à sus  
trincheas, y de alli à su Reyno. No  
ai duda que desde Pavia quedò a-  
medrentado del valor, y ventura  
de Carlos, y sus Capitanes. Vien-  
do al enemigo retirado, y el in-  
vierno riguroso, se entrò en Can-  
brai: y porque el Francès se confe-  
derava con el Turco, trayendo su  
armada contra la Christiandad à  
sus puertos de Francia; tratò Car-  
los por sus Enbajadores de confe-  
derarse contra Francia con el Rey  
de Inglaterra. Enrique Octavo,  
yà declarado herege: anteponien-  
do ambos sus intentos, y vengan-  
ças à la suma religion; si bien mas  
culpable el primero.

Jueves quinze de Novienbre  
deste año se desposò el Principe  
Don Felipe (governador enton-  
ces de Castilla, y Aragon por su  
padre ausente) con la Princesa Do-  
ña Maria de Portugal, en Salamã-  
ca, que celebrò las bodas con so-  
lenes fiestas.

§. VII.



## §. VII.

**P**Or muerte de Don Diego de Ribera fue electo Obispo nuestro Don Antonio Ramirez de Haro, natural de Villafuense de Haro, en el Obispado de Cuenca, Patria de tantos Obispos de nuestro tiempo. En su primera edad estudiò con tanto cuidado, q se hizo admirable en todas lenguas, y profesiones, como refiere Lucio Mariteo Siculo en sus claros Varones, aviendole comunicado. Fue Capellan mayor de la Reyna Doña Leonor, Arcediano de Guete, y Abad de Arvas. Encargòle el Enperador la visita, y reformation de los Moriscos del Reyno de Valencia: en premio deste trabajo le nonbrò Obispo de Orense, Ciudad Rodrigo, Calahorra, y ultimamente de Segovia. Tomò possessiõ Sabado quinze de Dizienbre deste año.

El Enperador, celebrada en Espira Dieta al Imperio, que le sirvió con veinte y quatro mil infantes, y quatro mil cavallos por seis meses; aunque en la Religion, intento principal, y necessario, nada se tratò; acometio à Francia: y en fin de Junio de mil y quinientos y quarenta y quatro años juntò en Metz de Lorena setenta mil combatientes, y se metio por Frãcia: cuyo Rey quiso estorbarlo con quarenta mil infantes, y seis mil cavallos, lastando aquel pobre Reyno las imprudentes por-

tias de su Rey, que (à mas no poder) pidio pazes al Cesar, que las otorgò, como vencedor en diez y nueve de Setienbre deste año.

En el qual se pusierõ las vidrieras de nuestro templo Cathedral, preciosas, y admirables en materia, y forma. Contiene su pintura la vida de Christo nuestro Redentor, con todas las figuras del testamento Viejo, que significaron sus acciones, y milagros. Los colores dados à fuego, son admirables, y mucho mas la mano: y merece loable memoria que en diez y nueve años vbiessen nuestros Ciudadanos fabricado tanto con sus limosnas.

Los Religiosos Trinitarios de Cuellar se trasladarõ este año del sitio antiguo que hasta hoy nonbran *La Madalena*, al oriente de aquella villa, al nuevo, arrimado à los muros, fundado por las señoras Doña Ana, y Doña Francisca Baçan. §. VIII.

**A**Lgunos de los pueblos que avian sido enagenados del señorio, y jurisdiccion de nuestra Ciudad en los sesmos de Casarrubios, y Valdemoro (como ya dexamos escrito) no se hallando bien con el dominio particular de sus señores; descauã el antiguo, con exemplo de Navalcarnero, que en 45. años auia crecido à quatrocientos vezinos. Fabricavan algunas casas, y assentavan labranças en los alijares, y valdios de nuestra

Ciu-

Año  
1544.



Ciudad. Principalmente se agrega-  
ron algunos en vn termino nõbra-  
do *Las Resuertas*, entre Brune-  
te, y Navalcarnero, cuyos vezinos  
les molestavan para desbaratar la  
poblacion. Los agregados en qua-

Año 1545. tro de Febrero de mil y quinien-  
tos y quarenta y cinco años non-

braron à *Pedro de Elvira*, à *Die-*  
*go del Rio*, y à *Pedro Serrano*, que

en nonbre de todos vinieron à pe-  
dir licencia à nuestra Ciudad para  
hazer nueva poblacion. Conce-

diola, enbiando quien en su non-  
bre, nonbrò por primer Alcalde

à *Juan Antonio nõbrado el Sevil-*  
*lano*, por ser natural de Sevilla, y

por quien la nueva poblacion se  
nonbrò *Sevilla la nueva*: que de

tan menudos accidentes suelen o-  
riginarfe los nonbres aun de co-

fas mayores. Nonbraronse tanbiẽ  
los demàs oficiales, confirman-

dolo el Cardenal Tabera, como  
governador del Reyno: y como

Arcobispo de Toledo, en cuya  
Dioçesi està, dio licencia para que

se fabricasse Iglesia con titulo de  
san Cosme, y san Damian, nonbrã

do Cura dela nueva Parroquia.

En ocho de Julio deste año pa-  
rio en Valladolid la Princesa Do-

ña Maria vn hijo, que fue nonbra-  
do *Carlos*, en memoria de su ayue-

lo: muriendo la madre à quatro  
dias del parto con general sen-

simiento de Castilla, y Portu-  
gal.

IX.

EL miserable estado de la Re-

ligion Católica en Inglate-

rra, y Alèmania pedia instante re-

medio: conque à instancias del Ce-

sar el Pontifice Paulo Tercio con-

vocò Concilio general para Tren-

to, Ciudad situada entre Italia, Frã-

cia, y Alèmania. Tuvo se la prime-

ra Sesion entrece de Dizienbre

deste año. En esta sagrada Cõgre-

gacion asistieron por orden del

Enperador dos celebres Teolo-

gos Segovianos: el Maestro Frai

Domingo de Soto Dominicano,

que predicò el primer sermon al

Concilio, y le dedicò los doctissi-

mos libros *De natura, & gratia*:

y otro Frai Andres de Vega, gran

Teologo Franciscano, que ya lle-

yava escrito el celebre tratado *De*

*iustificatione*. Las vidas, y escritos

de ambos escriviremos en nues-

tros claros Varones.

X.

VLtimo dia de Março de mil

Año y quiniẽtos y quarenta y seis

1546. años murio en Paris Francisco pri-

mero Rey de Frãcia, alsì lo escrivẽ

Arnoldo Ferrõ, Juã Tilio, y otros

à quien seguimos por mas ajusta-

dos. Sus brios, y porfia fue-

ron mayores que su ventura: Su-

cediole su hijo Enrique, segun-

do deste nonbre.

El Cesar passando à Alèmania

tuvo Dieta Imperial en Ratisbo-

na, admitiendo disputas parti-

culares de Teologos Católicos,

Vu y hẽ



y hereges. Losquales avisados de la desdichada muerte de su maestro Luteró, se ausentaron, publicando que no admitian el santo Concilio que se celebraua en Trento: pidiendo ellos Concilio nacional en Alemania. Que muestra puede aver mas evidente de su engaño? Pues juzgandose vencidos de la verdad en las disputas, acudieron à las armas: juntado noventa mil infantes, y diez mil cauallos: y por general deste gran exercito Filipo de Hessen, Lanzgrave de Eisia, acompañado de Iuan Federico, Duque de Saxonia, y otros Capitanes de nonbre. Sincio Carlos el desafecto contra la Religion, y el Imperio: y con suma diligencia, y trabajo juntò quarenta mil infantes, y tres mil cauallos: con que salio el Danubio arriba à encōtrar al enemigo, que confiado en la muchedumbre de sus gentes se puso à media legua, y cañoneò el campo Imperial quatro dias con tan poco efecto. que desanimado se retirò: y el Cesar le siguiò con instacia, hasta que lentamēte le deshizo al fin del año. El Saxón, Iuan Federico huyendo à sus estados se rehizo de gente: y levantò à Boemia contra el Enperador, y su hermano el Rey de Vngria. Losquales juntos le deshizieron, y prendieron junto al celebrado rio Albis: donde diez Españoles nadando con las espadas en la boca ganarō vnas barcas llenas de arcabuceros enemi-

gos, accion mas verdadera que creible. Con esto despues el Lanzgrave se puso à los pies del Cesar, que le perdonò, con asientos de vécedor, y passò à tener Dieta Imperial en Augusta.

## §. XI.

**E**L Santo Concilio se trasladò Año mil y quinientos y quarenta y siete de Trento à Bolonia: y poco despues, celebradas diez Sesiones, se interpolò con sumo disgusto de los Catolicos, y del Cesar.

En veinte y tres de Junio, vispera de S. Iuan Bautista de mil y quinientos y quarenta y ocho, el Príncipe Don Felipe, y sus hermanas Doña Maria, y Doña Iuana entraron en nuestra Ciudad, que los recibio, y festejó con grã recibimiento, toros, cañas, y máscaras, hasta que passaron à Medina. Enbiando el Enperador à llamar al Príncipe su hijo: enbio à España à Maximiliano su sobrino, hijo mayor de Fernando, que en Valladolid se casò con Doña Maria su prima, en catòrce de Setiembre: y quedando los recien casados por gouernadores de Castilla, se envareò el Príncipe por Orubre en Cataluña: y por Italia passò à Flandes, cuyos pueblos escedieron en la grandeza de sus recibimientos, y fiestas, à quantos vieron los siglos antecedentes. Sus Provincias le juraron por

Año  
1547.

Año  
1548.

Prin.



Príncipe heredero, quedando constituidas en Reyno hereditario con las coronas de Castilla, y Aragón: vnion que tantos millones de vidas, y ducados à costado, por la mucha distancia, y valor de anbas naciones. §. XII.

**N**uestro Obispo Don Antonio Ramirez de Haro porque en el Obispado avia falta de libros ceremoniales para administrar los santos Sacramentos, llamó à su costa à Juan Brocario Impresor, que por Agosto deste año imprimió en nuestra Ciudad vn ceremonial Segoviano, ajustado al Romano, de q se usó hasta el año 1568. y llegando al Obispo ordē del Emperador, para que fuesse à visitar el Real Convento de las Huelgas de Burgos, y sus filiaciones, partiò al cumplimiento. Visitò el Convento: y procediendo à visitar el Hospital Real de los Freiles de Calatrava, anexo à las Huelgas, le cargò vna enfermedad, de que murió en diez y seis de Setiembre de mil y quinientos y quarenta y nueve años. Fue sepultado en la Iglesia del mismo Hospital; en cuyo sepulcro se lee el siguiente Epitafio, siendo este el primero q hasta aora emos podido descubrir d Obispo nuestro.

*Aqui yaze el Ilustrissimo señor D. Antonio Ramirez de Haro Obispo de Segouia: falleció visitado esta Real casa en diez y seis de Setiembre de 1549.*

Fundò en aquel Hospital dos

Capellanias, y mandòle vn ternò de terciopelo carmesi. En su patria Villacscusa, fundò vn Monasterio que nonbrò, *Santa Maria de Iesus*, de Monjas de la orden de san Pedro, y regla de san Laurēcio Iustiniano. A su Iglesia de Segovia dio vn rico dosel de brocado carmesi: y mādò que mas de dos mil fanegas de trigo de la parte de renta de aquel año, q auia estado ausente de su Obispado, se repartiessen en Iglesias que señalò en Ciudad, y Obispado, dōde estuviessen en deposito para socorrer pobres.

Este año se hundio vn pedaço de la cárcel publica, que es la esquina que hoi se muestra de filleria cardena, sobre la puerta: hirió, y maltratò muchos presos. Pidio la Ciudad à D. Diego de Barros sus casas, q nõbravan *Torre carbena*, incluidas hoi en el Colegio de la Cōpañia: donde estuvierò los presos dos años, en tātò que se reparò la cárcel.

Tuvo el Emperador aviso en Alemania de la muerte de nuestro Obispo Don Antonio Ramirez: y prescò para Obispo à nuestro grā Segoviano Fr. Domingo de Soto, que interpolado el santo Cōcilio, fue llamado del Cesar para su confessor. Supo el Maestro el nonbramiento: y que algunos ministros demasiado estadistas, lo avian negociado, porq el cōfessor mas atcò à la conciencia, que à la razon de estado no conformava con



sus intentos. No acerò; y llamado del Cesar, dixo: *Que entendia de su Imperial magestad le avia presentado para el Obispado por hazerle favor; mas el, que se conocia à si mesmo mejor que nadie, sabia que era en daño evidente de su alma: inclinado à la soledad de su celda, y à la comunicacion de sus libros, y discipulos: y siguiendo esta inclinacion podia esperar la salvacion de su alma con menos escrupulo, que encargandose de tantas quien para la suya no era bastante: y assi suplicava a su magestad Cesarea comutasse el favor de la mitra en darle licencia para bolverse à las escuelas de Salamãca, pues el Santo Concilio no bolvia à congregarse.* Admirò la humildad, y constancia al Enperador: y con razon, que aunque semejantes desprecios se publican de muchos; los Principes ven pocos. Si bien este estan notorio que nadie le ignora. Mandòle el Enperador que pues escusava su persona nonbrasse otra à satisfacion suya: y despues de largas escusas, dixo: *Que en Salamãca avia conocido, y estava al presente D. Gaspar de Zuñiga, y Avellaneda, q̃ siendo hijo de los ilustres Condes de Miranda; su virtud, y estudios le sentian en la Vniversidad: le parecia que su Magestad cunpliria cō su conciencia presentandole al Obispado: y el avria cunplido con la obligacion de hijo agradeci-*

*do, con aver propuesto tal Obispo para su Patria.* Hizo con esto el Enperador la presentacion en Dō Gaspar de Zuñiga, hijo de Don Francisco de Zuñiga, y Avellaneda, tercero Conde de Miranda, y Doña Maria Enriquez de Cárdenas su muger. El qual Miércoles veinte y quatro de Setiembre de mil y quinientos y cinquenta años entrò en nuestra Ciudad con solenne recibimiento: y à la puerta de la Iglesia de Santa Clara, que salia à la plaça mayor, jurò los estatutos en manos de Diego de Aguilar Canonigo, y ViceDean, asistiendo el Cabildo, y siendo testigos Don Antonio, y Don Gonçalo de la Lama, y Francisco Melendez de la Lama, y otros muchos cavalleros, como cōsta del instrumento original de este acto, q̃ permanece en el Archivo Catredal. §. XIII.

**E**N doze de Julio del año siguiente mil y quinientos y cinquenta y vno desēvarcò el Principe Dō Felipe en Barcelona bolviendo d̃ Alemania: dōde dexava al Enperador su padre solo: y que à pocos dias los Principes Alemanes, sentidos de q̃ tuviess̃ en prision al Lanzgrave, y alentados de Enrique Rey de Francia, llegaron a tenerle apretado. El Principe passò à Nauarra, que le jurò heredero: y a pocos dias bolvió à Monçon à celebrar Cortes

Año  
1550.

Año  
1551.



res al Reyno de Aragón.

El Pórtifice Julio Tercero à instancia del Enperador, desleoso de remediar los grandes daños q̄ padecía la Religion Christiana, avia hecho segunda convocacion del Santo Concilio à Trento: donde continuando las diez Sessiones de Paulo Tercero, se avia celebrado la Sessiõ once, dia primero de Mayo deste año de cinquenta y vno, con asistencia de muchos Prelados, Italianos, Alemanes, y Españoles: aunque con nueva de que el Francés con gran exército se acercava, y el Duque Mauricio Alemán acometia al Enperador, que en Ispure estava solo, se deshizo la junta, esparciendose los Padres. Mas reparado el peligro, recurrieron à la Sessiõ doze en primero de Setiembre. Mandaron el Enperador, y el Príncipe que los Prelados de sus Reynos acudiesen al Concilio. Nuestro D. Gaspar de Zuñiga (nonbrale Sandoval *D. Gaspar de Acuña*; y dize que el Maestro Soto acudio à esta segunda congregacion del Concilio, fin aver hecho memoria de la primera, descuidos indignos de tan grave historia): Nuestro Obispo pues dispuesto el gobierno de su Obispado, partio aconpañado en el viage à los Príncipes Maximiliano, y Maria, hasta Génova: y pasando à Trento asistió en la Sessiõ quinze, celebrada en veinte y cinco de Enero del año siguiēte

mil y quinientos y cinquēta y dos.

Año

§. XIII.

1552.

**L** As Monjas Agustinas de la Humildad, que Francisca Daça fundó dexando para el Convēto sus casas en la plaça, que entonces nonbravan *De S. Miguel*, como escrivimos año 1531. juzgādo inconveniente à Religiosas vivir en bullicio de plaça, conprarō à la Ciudad las casas que nonbravan *Del Sol* en el Espolon, jūto à donde hoi es Matadero: y primero dia de Abril deste año con solene procession se passaron veinte y ocho Religiosas à ellas: donde vivieron, hasta que se passarō, y vnieron al Convento de la Encarnacion, como diremos año 1592. Nuestro Obispo, aviendo asistido en las Sessiones quinze, y diez y seis del Concilio Tridentino, segunda vez interpolado por las guerras, bolvió à nuestra Ciudad en veinte de Dizienbre deste año.

Todas las Provincias de Europa, escepta España, ardian en guerras. Enrique Rey de Francia, heredero del brio, y passion de su Padre, inquietava el mundo, trayendo las armas Turquescas à la Christiandad contra el poder de Carlos Quinto, q̄ enbaraçado de la gota, y de las guerras estava en Alemania. El Principe D. Felipe en Valladolid por Agosto de mil y quinientos y cinquēta y tres años, mandó juntar Teólo-

Año

1553.



gos, y Juristas doctos para consultar la veta de vasallos de Iglesias, y Obispos, que nonbravan. *Abdengos*. Salio entōces la consulta negativa, por todos derechos, y razones; pero no para sienpre: pues en fin adelante se hizo con poco provecho presente, y mucho daño futuro.

§. XV.

**N**uestro Obispo, mui zeloso de su Dignidad, y jurisdiccion, tuvo el año siguiente mil 1554. y quinientos y cinquenta y quatro pesadas desavenencias con su Cabildo sobre no admitir Iuezes adjuntos, y otras cosas. Estuvierō presos en el Alcazar el Dean, y quatro Canonigos: y con provision del Consejo fueron entregados al Obispo, que los llevó a su carcel. Huyeron los demas Prebendados, y algunos dias celebrò el Obispo los oficios cōvocado a los Curas. Ganò provisiones del Consejo para que los presos pagassen quatrocientos ducados cada vno, en que los avia condeñados: o fuessen privados de las temporalidades: Llevòse en fin el pleito a Roma: donde se conpuso. El Principe Don Felipe, concertado de casar con la Reyna Maria de Inglaterra, su tia segunda (prima hermana del Enperador) dexando por gobernadora de estos Reynos a su hermana la Princesa Doña Juana, viuda del Principe Don Juan de Portugal,

se envarcò en la Coruña a treçe de Julio, acompañandole lo mejor de España y en veinte y cinco del mismo mès, fiesta de Santiago, se casò en Vvinchestre, con que aquel Reyno se reduxo por entōces a la Iglesia Catòlica.

En once de Abril, lueves Sato, del año siguiente mil y quinientos y cinquenta y cinco murió 1555. en Tordeyllas la Reyna Doña Juana, en edad de setenta y cinco años, cinco mèses, y cinco dias: diez y siete años donzella: diez casada: y lo demás de tanta edad viuda, retirada, y sin juizio: Reyna solo en el nonbre. Domingo, y Lunes veinte y nueve del mismo mès celebrò nuestra Ciudad sus funerales cō mucho aparato, y ponpa.



## CAPITULO XLI.

*Rey Don Felipe Segundo.*

*Fundacion del Convento de San Agustin.*

*Falta de pan en Segovia, y en Castilla.*

*Traślacion de los oficios al templo nuevo Catredal.*

*Fiestas solennes desta traślacion. Muerte del Enperador Carlos Quinto.*

§. I.



**C**ARLOS Quinto, que en Flandes estava cargado de dolores, y enve-

dos,



Año  
1556.

dos, difunta ya su madre, y asen-  
tadas treguas con Frãcia por cin-  
co años, cõliguio la mayor vito-  
ria, renunciando en veinte y seis  
de Osubre deste año el estado de  
Milan, y Reyno de Napoles: y en  
diez y seis de Enero del año si-  
guiente mil y quinientos y cin-  
quenta y seis los Reynos de Espa-  
ña en su hijo Don Felipe. Y el si-  
guiente dia renunciò el Imperio  
en su hermano Don Fernando:  
coronando sus muchas victorias  
con el glorioso fin de tal despre-  
cio. Llegò à nuestra Ciudad, ordẽ  
de que ( como en las demás ) se  
levantassen estandartes por Don  
Felipe, Rey de España: y Viernes  
primero dia de Mayo, fiesta de Sã  
Felipe, y Santiago por la tarde sa-  
lieron de las casas de Consistorio  
los Regidores à cavallo en forma  
de Ciudad: y delãte los ministros  
de Audiencia, y casa de moneda  
con tronpetas, y atabales: al fin  
iva Gonçalo de Tordesillas, Regi-  
dor mas antiguo con el estandar-  
te Real, en medio de Don Gaspar  
Ossorio, Corregidor, y Don Pe-  
dro de Zuñiga, sobrino del Obis-  
po, y despues quinto Conde de  
Miranda. Subieron a vn cada-  
halse, que en medio de la plaça es-  
tava adornado: donde quatro Re-  
yes de armas aclamarõ en voz al-  
ta, *Castilla por el Rey D. Felipe se-  
gundo deste nombre, q Dios guarde.*  
Y el Regidor enarbolò el estan-

darte. De alli fueron al Alcaçar,  
cuya puerta estava cerrada, y so-  
bre ella, entre las almenas, que en  
tonces avia, Don Diego Fernan-  
dez de Cabrera, y Bobadilla, hijo  
mayor del Conde de Chinchon,  
que en ausencia de su padre exer-  
cia oficio de Alcaide. Al qual Tor-  
desillas preguntò en alta voz, por  
quien estava la fortaleza, y respõ-  
diendo, que por la Cesarea Ma-  
gestad del Enperador Carlos  
Quinto, Rey de Castilla: le requi-  
riò con dos cedulas, vna del Enpe-  
rador, y otra del Rey, para que en  
adelante la tuviesse por el Rey D.  
Felipe Segundo. Prometiolo, pro-  
testando que en viniendo su pa-  
dre haria el pleito omenage. Pa-  
seò el acompañamiẽto la Ciudad,  
repitiendo la aclamacion en di-  
versas partes, con que se acabò el  
acto.

**F**Rai Alonso de Madrid, Pro-  
vincial de la Orden de San  
Agustin, desseo de fundar Con-  
vento en nuestra Ciudad, avia cõ-  
prado al Condestable Don Pedro  
Fernandez de Belasco las casas q  
avia heredado con la villa de Pe-  
draça, de los de Herrera, Señores  
de aquella villa, situadas en la ca-  
lle, nõbrada entonces *De la Revilla*,  
y hoi *De S. Agustin*. Contra-  
dezian la fundacion los Domini-  
cos, alegãdo que el sitio se incluia  
dentro de sus canas, o territorio  
privilegiado, para que dentro del  
no se fundasse otro Convento.



El Abad de los Huertos, que era su juez conservador, fulminava censuras rigurosas, favoreciendo su causa el Obispo. El Provincial era animoso, y diligente, obtuvo breve del Pontifice para la fundacion: y por su orden Miercoles veinte y dos de Junio deste año llegaron à nuestra Ciudad Frai Antonio de Leon, nonbrado yá Prior del futuro Convento: Frai Antonio de Sosa Predicador: Frai Antonio de Pedrosa, Procurador: Frai Christoval Fernandez, Sacristan: y otros tres Religiosos, q hallando estorbo se hospedaron en la casa de vn Samaniego, architecto, que avia dispuesto la compra de las casas. Avisaron luego al Provincial, que estava en Cuellar, el impedimento: y que aun no hallavan Escrivano, ni Notario ante quien tomar la possession. Y cõ suma diligencia, Sábado, fiesta de Santiago amanecio con vn Notario en su posada: de donde juntos partieron à tomar la possession a punto, que aviendo el Alguazil del Obispo guardado toda la noche el sitio con muchas guardas para impedir la possession; viendo que amanecia, se avià ido a reparar de las malas noches, y enbiar guardas nuevas. Llegaron los Religiosos, y puesta campana, y Altar celebrò el Prior Missa del Apostol, asistiendoles algunos caballeros, de quiẽ se avian anparado, principalmente Don Juan de He-

redia, Don Gonçalo de Càceres, y Pedro de Leon. En breve bolvieron el Alguazil, y guardas, y vbo alguna escarapela: causandose entre vnos y otros algunos pleitos. Tratò la Ciudad de conponer las desavenencias: y juzgando conveniente hazer buena acogida à los que desseavan vivir en su compania, y anparo nõbrò el Cõsistorio dos Regidores Comissarios, Don Francisco de Avendaño, y Don Juan de Contreras, que fueron à suplicar à la Princesa Doña Juana, governadora de Castilla, favoreciesse à los nuevos huéspedes. Remitio su Alteza la causa a la Chancilleria: donde era Oidor Juan Tomas, ciudadano nuestro, que biẽ informado apadrinò el negocio de modo que se continuò la fundacion, con tanto favor de nuestros ciudadanos, que confiesa el Prior Frai Antonio de Leon, en vna relacion que escrivio deste suceso, y fundacion, la qual original permanece, y èmos visto en el Archivo del Convento, no aver visto entre muchos pueblos de Europa alguno de tanta religion, y caridad.

## §. III.

**C**arlos Quinto dexando en Alemania à su hermano D. Fernando, yà Enperador: y en Flandes à su hijo Don Felipe, yà Rey: desenvarcò en Laredo à veinte y ocho de Setiembre, a compania de sus dos hermanas viudas, Maria



Maria Reyna de Vngria, y Leonor Reyna de Francia. Passaron à Valladolid, donde estava la Corte, y las Reynas se quedaron con el Principe Don Carlos, y la Princesa Doña Juana: Carlos solo partio al Convento de San Geronimo de Iuste, de Religiosos Geronimos en la Vera de Plasencia: dō de se recogio à morir.

Año 1557. Este invierno fue tan hūmedo y lluvioso, que ahogò los frutos, y cosecha del año siguiente mil y quinientos y cinquenta y siete, causando general hambre en toda España. Nuestra Ciudad, populosa, y que con la fabrica de paños ocupa mucha gente pobre, y defvalida, padecia gran aprieto. El Prelado atento à su encargo, y su nobleza; aunque enpeñado, y q̄ en este mismo tiempo acudia con reconocido agradecimiēto à servir, y regalar à Carlos Quinto en su retiramiento, como refiere Siguença en su historia de San Geronimo; mandò que en su casa se diessse cada dia à quātos llegassen vna comida: y el dia que menos llegavan, passavan de mil. Informado de las personas honradas, y recogidas, ordenò que por medios de criados prudentes fuesen socorridas en sus casas. Llamò los Curas, y Mayordomos de las Igle-  
sias de su Obispado; y ajustando cuentas, mandò que cessando fabricas, y gastos, posibles de escusar, se comprasse trigo, y cozido en

pan se repartiessse en cada pueblo à los pobres, dueño en tanta necesidad de la hazienda comun, y aun de las particulares: y à los Mayordomos de sus partidos en el Obispado mādò acudiesse cō mucha cantidad de su trigo à los Curas: y avisassen como se distribuia.

A tanto exenplo del Pastor, Ciudad, y Cabildo dieron tres mil ducados, que enpleados en trigo, y cozido en pan reparò mucho la Ciudad. Sucedió en todo el Reyno a tanta hambre, gran mortandad, efecto natural del poco mantenimiento, y malo. En nuestra Ciudad, y Obispado, como fue la causa menor, tãbien lo fue el efecto, gracias al cielo que tantos favores dà juntos en vn buen Governador. Esta fatiga general de España olvidaron nuestros historiadores, divertidos a la renunciacion, y retiro del Enperador, y ausencia del Rey: como si las historias no deviesse endereçarse al gobierno, y sucesos del pueblo. Quanto èmos escrito particular de nuestra Ciudad, sacamos de memorias, y noticias de aquel tiempo que alaban (y con razon) la caridad, y magnificencia del Prelado. Al qual el Rey, estando en Flādes, presentò al Arçobispado de Santiago, vaco por muerte del Cardenal Don Frai Iuan de Toledo. *fin. l. 3. c. III.*

**E**L fervor de nuestros Ciudadanos renia la fabrica de la Iglesia





Iglesia muy adelante: la fachada, y coronacion acabada: el cuerpo del templo con sus cinco naves proseguido, y cubierto hasta el cruzero: el coro, y sillas asẽtadas, y acabada su gran torre, Capitulo y Claustro, que (como diximos) fue mudado del templo antiguo, y asentado en el nuevo piedra por piedra, accion que merece memoria. Tanto hizieron nuestros antecessores en treinta y tres años. Devese mucho à la buena memoria del Canonigo Iuan Rodriguez, fabriquero, y gran solicitador todo aquel tienpo. Dessea va mucho el Obispo Don Gaspar de Zuñiga, antes que se fuesse, trasladar el Santissimo Sacramento, y oficios del templo viejo, y angosto d Santa Clara, à este nuevo, para (desenbaraçado el antiguo) detribarle, y començar el cruzero y Capilla mayor, que hasta hoi se fabrican. Su desseo, y diligencias dispusieron la traslacion: Y

Año  
1558.

Jueves quatro de Agosto de mil y quinientos y cinquenta y ocho años con aparato de atabales, trõpetas y ministriles se pregonaron las fiestas desta traslacion para quinze del mismo mes, fiesta de la Assuncion, de nuestra Señora, Tutelar de nuestra Iglesia, y toda su oetava. Luego se publicò vn gran jubileo, concedido por el Pontifice Romano, à instancia de nuestro Obispo, Cabildo, y Ciudad, à quantos en el nuevo

templo ofreciessen à Dios oraciones por la paz, y aumentos de la Christiandad, y limosnas para su fãbrica. El aparato de fiestas fue grande: y el concurso de gente casi de toda España: el Cabildo llamò cantores, y ministriles de muchas Iglesias: la Ciudad tronpetas, y todos instrumentos musicos de casi toda Castilla.

§. V.

**D**Omingo catorce de Agosto del Prelado celebrò visperas de Põtifical cõ mucha solenidad, y cõcurso en el tẽplo de Santa Clara. Acabaronse al anochecer. Y en tãñedo à la oraciõ, fue tãto el cõcurso de campanas, luminarias, y fuegos, q parecia hũdirse la Ciudad. La torre de la Iglesia mayor, y las demas que son muchas, y muy altas, coronadas de luces: bordes, bozeles, acroteras, y claraboyas todo era llamas. En los dos antepechos altos de la gran puente Segoviana ardian dos mil luminarias (tantas concertò, y pagò la Ciudad) de diversos colores, que suspendian la vista con la igualdad, y muchedumbre. Todo el vètanaje de nuestra Ciudad cuajado de luces. Y como por la altura de su sitio està descubierta a las llanuras de Castilla la vieja: de muchos de sus pueblos se divisavan las luzes, que sin duda passavan de veinte mil. Tanto q pastores de nuestros ganaderos Segovianos, que apacentavan sus rebaños en las

mon-



montañas de Leon, distantes quarenta leguas, refrieron despues, quedivisando las luzes, como ignoravan la causa, y sabian que era azia Segovia, por el conoçimiento que tenian de la tierra, entendieron que la Ciudad se abrasava. Las plaças, y calles estavan llenas de hachones, y hogueras: y en la plaça mayor muchas invecciones de fierpes, y otros animales de fuego. En ella se corrieron aquella noche toros encohetados. Toda la noche estuvieron ambos tēplos, antiguo, y moderno abiertos, y llenos de luzes, y gente.

*Cap. VI. De la fiesta de la Asuncion.*

**E**L siguiente dia, Lunes fiesta de la Asuncion amanecio nuestra Ciudad llena de regozijo, invenciones, danças, fiestas, y colgaduras, y concurso admirable de gente: aviendo ordenado la Ciudad, q̄ cada Aldea de la jurisdiccion de esta parte de la sierra traxesse a esta fiesta vna dança, de que vbo mas de quarenta. A las siete de la mañana salio del templo de S. Clara la processiō, a q̄ davā principio arabales, y gran numero de tronpetas, y clarines: seguian las cofradias con pendones, y crucifijos grandes, y vistosos: y numero grande de blādones de cera blanca: seguian las invenciones de las Parroquias: que erā muchas, con premios señalados a las mejores: despues las Religiones: y configuiera la clerecia cō sus cruces Pa-

roquiales en medio de la Clerencia. Despues de las cruces llevavan quatro Sacerdotes vnas andas adereçadas con riqueza, y primor: en estas ivan dos cofres de plata, vno de las reliquias de San Frutos, y sus hermanos: otro de las demás reliquias de la Iglesia. Seguian otras andas con la Imagen de nuestra Señora, que por ser grande, y de plata (ofrenda del Rey Don Enrique Quarto) pesa tanto que la llevavan doze clérigos. Seguia el Cabildo con gran numero de cantores, y ministriles, y sus dos macecos: luego en vnas preciosas andas, que llevavan Capellanes del numero, el Santissimo Sacramēto debaxo de vn rico palió que llevavan veinte y quatro Regidores, y Cavalleros, mezclados. Seguia el Obispo de Pontifical con todo su acompañamiento: luego los Regidores con gran numero de Cavalleros naturales, y forasteros: y el Corregidor entre los dos Regidores mas antiguos.

*Cap. VII. De la fiesta de la Asuncion.*

**P**Arò todo este concurso en la misma plaça mayor, donde avia muchos tablados distintos para Ecclesiasticos, y seglares: y en medio vno grande muy adornado para las andas, y representaciones que hizieron las Parroquias, con premios que el Obispo propuso a las mejores. Entre diez y once partio la procession por el



el Convento de Santo Domingo al de San Agustín, y puerta de San Juan al Acoquejo, y por la puerta de San Martín, y calle Real bolvió à la plaza, no ayiendo salido de ella las andas del Santísimo Sacramento, distancia grande.

Estavan las calles vistosamente aderezadas de toldos, colgaduras, altares, invenciones, y danças: y sobre todo llenas del mayor concurso de gente, que vio Castillal. Entró la procesión por las puertas del Perdon en el nuevo Templo, que parecia hundirse de alegría, y musica, y cierto nuestros Ciudadanos viendo en tan poco tiempo tan grandiosa obra de sus mandos elevavan los animos à Dios, Autor de tanto bien. Celebrò el Obispo la Misa, y acabada, llevó à su mesa mas de ochenta personas eclesiasticas, y seglares que regalò esplendidamente.

**VIII.**

**A** la tarde, celebradas solenes visperas en vn teatro que estava entre los coros, el Maestro Valle, preceptor de Gramatica, y sus repetidores, hizieron à sus estudiantes recitar muchos versos Latinos, y Castellanos en loa de la fiesta, y Prelado que avia propuesto grandes premios à los mejores. Luego la compañía de Lope de Rueda, famoso comediante de aquella edad, representò vna gustosa comedia, y acabada anduvo la procesion por el Claustro, que

estava vistosamente adornado. Encerrò el Obispo el Santísimo Sacramento à tiempo que tocavà à la oracion, y començaron las campanas, luminarias, y fuegos, como la noche antes.

Martes se celebrò solemne Misa, y predicò el Prelado, exortando vivamente con las gracias de lo hecho à proseguir lo restante. Acabada la Misa salieron Obispo, y Cabildo cò Cruz, Caperos, Prestes, y Diaconos à recibir vna ofrenda supernumeraria de toda la Ciudad, en que venian mas de mil personas con velas, y escudos, y al fin vn Regidor con quinientos escudos en vna fuente de plata: y vn diputado de linages con ciento y cinquenta en vn cirio blanco. Acabada la ofrenda conbidò el Obispo à todo el Cabildo del mayor al menor. A la tarde se corrieron toros con vn vistoso juego de cañas de ocho quadrillas à seis por quadrilla, y costosas libreas: fiesta lucida, y alegre.

el Miércoles, celebrada la Misa, fue el Obispo à san Martín, donde esperaba toda la Clerecia, que salieron con sobrepellices, velas, y escudos, y el Obispo con cinquenta escudos en vn cirio, que delàte del llevaba su mayordomo à ofrecer à la Iglesia. A la tarde vbo toros, y juego de cañas con capa, y gorra.

Domingo veinte y vno de Agosto, dicha tertia, el Obispo y to



do el Cabildo hasta criados, y moços de coro, fueron à San Martin: donde començando la Letania, salió la Cruz, y moços de Coro cada vno con su vela, y vn real de à quatro: y Ministriles, y Capellanes à escudo: y cada Prebendado, y Dignidad dos escudos: al fin dos con dos cirios, y en cada vno ciento y cinquenta escudos: y en medio vn Capellan del Obispo con cien escudos en otro cirio. Desde la plaça se adelantaron Preste, y Diaconos à recibir la ofrenda. Lunes siguiente los testamentarios del Obispo Don Antonio Ramirez de Haro ofrecieron docientos escudos, que en su testamento dexò mādados para la Fàbrica.

§. IX.

**I**Veves 25. de Agosto la Clericia con las Cruces, Cabildo, y Obispo, y Ciudad con gran concurso de gente fueron en procession funeral à las ruinas del templo antiguo, junto al Alcaçar. Dōde en vn gran tumulto, que cubria vn paño de terciopelo negro estava vna caxa con los huesos del Infante Don Pedro, cubierta con vn paño de brocado negro con las armas Reales. Al lado derecho (algo atrás) otra caxa cō los huesos de muchos Obispos, q̄ se auian sacado de los sepulcros sin distincion, ni memoria de sus Epitafios, detenido culpable, y dañoso. Al otro lado los huesos de Maria del

Salto en la misma caxa en que se auian hallado en lo alto, y hueco de vna pared, con vn cendal verde encima, y vna gran argolla de hierro, cō esta inscripciō en la piedra, *Sepultura mihi preeminente*. Llegada la procession se cantò vn solenne Respōlo: y quatro Capellanes tomaron en onbros la caxa, ò ataud de Maria del Salto: otros quatro la de los Prelados, con muchas hachas à los lados: luego quatro Regidores la caxa del Infante, y doze cavalleros, doze hachas con sus dos maceros delante. Cō q̄ la procession bolvió à la Iglesia, y celebrado el oficio funeral con mucha solenidad, y luzes, los huesos del Infante fueron sepultados en el Claustro en la Capilla de Santa Catalina, caxa, o fundamento de la torre donde permanece el tumulto con la rexa, en cuyo frito está la inscripciō siguiente: *Aquí yaze el Infante Don Pedro, hijo del Señor Rey Don Enrique Segundo, Era M. CCLC. llll. año 1366.* Allí sus Capellanes celebran sus Missas, y sufragios aniverfarios. En la misma Capilla fueron sepultados los huesos de los Obispos. Los de Maria del Salto fueron puestos en lo alto de vna pared del mismo Claustro: donde en vna luneta se vé hoy pintado el milagro, y debaxo está inscripciō, no lincelada; sino escrita: *Aquí está sepultada la devota Maria Salto,*



con quien Dios obrò este milagro en la Fuencisla. Fizo su vida en la otra iglesia: acabò sus dias como Católica Christiana año de M. CC. XXXVII. Trasládose en esta año M. D. L. VIII. Cõ esto se dio fin à esta solene traslacion tan digna de memoria.

En veinte y nueve d Setienbre, fiesta del Arcangel San Miguel deste mismo año, se trasladò el Santísimo Sacramento à la capilla mayor de su nuevo templo Parroquial, que aquellos parroquianos aviã fabricado en breve tiẽpo con mucho animo, y caridad: y cierto merece loable memoria, q vna Ciudad hiziesse a vn mismo tienpo cosas tan grandes.

§. X.

**N**uestro Obispo Don Gaspar de Zuñiga partio luego cõ sentimiento general de nuestra Ciudad, y Obispado à su Arçobispado de Santiago, que governò hasta el año 1570. en que fue promovido à Sevilla; y creado Presbytero Cardenal, con titulo de Santa Barbara, por Pio Quinto en 17. de Mayo del mismo año: murio en dos de Febrero de 1571. Yaze en Sevilla.

Miercoles veinte y vno de Setienbre, fiesta de S. Mateo Apòstol deste año de cinquẽta y ocho fallecio en el Convẽto de Iuste Carlos Quinto Enperador, Religioso, y triunfante aun de si mismo, en edad de cinquenta y ocho años y

siete meses menos quatro dias, fue sepultado entonces en aquel Convento: y despues trasladado por su hijo al Real de San Laurençio. Lueves seis d Otubre D. Diego de Sãdoval, Corregidor de nuestra Ciudad, presentò en su Consistorio la carta siguiẽte de la Princesa Doña Juana Governadora destos Reynos. El sobreescrito dezia:

*Por el Rey.*

*Al Concejo, Iusticia, Regidores, Cavalleros, Escuderos, Oficiales, y hòbres buenos de la mui noble Ciudad de Segovia.*

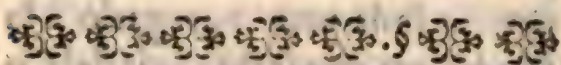
*Cõcejo, Iusticia, è Regidores, Cavalleros, Escuderos, oficiales, è hòbres buenos de la mui noble Ciudad de Segovia. El dia de S. Mateo passado entre las dos, y las tres de la mañana plugo à Dios llevar al Enperador mi señor para si: de q tenemos la pena que es razon de tan gran pèrdida: aunque no es pequeño consuelo para mi aver acabado como tan Catòlico, y Christianissimo Principe, como su Magestad lo fue. Lo qual os èmos querido hazer saber, como à tan fieles, y leales vassallos, porque sè el sentimiento que dello tendreis: y para encargaros hagais en esta Ciudad las honras, y otras demostraciones de luto, que en semejante caso se acostunbra, y deve hazer: que en ello nos hareis mui mucho placer, y servicio. De Valladolid a tres de Otubre de*

*nil*



mil y quinientos y cinquenta y ocho años. La Princeſa. Por mandado de ſu Mageſtad ſu Alteza en ſu nonbre. Iuan Vazquez.

La Ciudad nonbrò luego à Gonçalo d Tordeſillas: Gonçalo de Tapia, D. Francisco Arévalo de Zuazo, Andres de Ximena, Regidores, que con el Corregidor diſpuſieron todo lo neceſſario para la ponpa funeral, aviſando al Dean, y Cabildo, y ſu Proviſor en ſede vacante. Pregonò ſe luto general. Levantò ſe vn ſuntuoſo tumulo en la Igleſia mayor: y diſpuesto lo demas de la ponpa, con mucho aparato ſe celebraron los funerales Domingo, y Lunes ſiete de Novienbre, con la grandeza q̃ en otras ocasiones, por no repetirlo en tantas.



CAPITULO XLII.

*D. Felipe ſegundo caſa con Doña Iſabel de la Paz,*

*D. Frai Francisco de Benavides Obiſpo de Segovia.*

*Fundaciõ del Colegio de la Cõpañia.*

*D. Martin Perez de Ayala Obiſpo de Segovia.*

*Primera noticia de las Monjas de la Encarnacion.*

*Concluſion del ſanto Concilio Tridentino.*

*Vniõ de los Hõſpitaes.*

*Fundacion de los niõos de la Doctrina.*

Don N. Flandes recibio el Rey D. Felipe ſegundo el aviſo d la muerte del Enperador ſu Padre: y juntamente de Madama Maria ſu muger, Reyna de Inglaterra, diſunta en Londres por eſtos miſmos dias. A tanto luto ſucedieron cuidados, y guerras, herencias de ſu helicoſo padre. Paulo Quarto Pontifice Romano, cõfederado con Francia, y alentado de ſus ſobriños, inquietava à Italia. Enrique Segundo, Rey de Francia, moleſtava las fronteras de Flandes.

Provocado Felipe entrò con exército en los eſtados del Frãces: gandrò à San Quintin, y otras fuerças con bucha reputacion de los principios de ſu corona, y valor tentado por tantas partes, y enemigos: que ſe allanaron al principio del año ſiguiente mil, y Año quinientos y cinquenta y nueve 1559: con aſſientos iguales: y el principal que Don Felipe caſaſſe con Madama Iſabel de Balois, hija de Enrique: y por eſte aſſiento de pazes, nonbrada Doña Iſabel de la Paz. Tanbien ſe ſoſlegò luego el Pontifice, apretado del Duque de Alua, que con exército llegò a las puertas de Roma.

Por la promocion de Don Gaſpar de Zuñiga à Santiago fue nonbrado Obiſpo de Segovia Don Frai Francisco de Benavides,



des, hijo de Don Francisco de Benavides, Mariscal de Castilla, y Doña Leonor de Belasco su muger, señores de Flomesta. Mancebo siguió el Palacio, y Corte de Carlos Quinto, con aplauso, y valimiento, por su valor, y gentileza, que era mucha en talte, y rostro. Conoció el engaño en el mismo enbeleco cortesano: y guiado de mejores pensamientos, profesó la Religión de San Geronimo en el santuario, y Convento de Guadalupe, donde fue Prior. De allí Obispo de Cartagena en Indias. Allí mostró paciencia, y valor en el acometimiento de la armada Francesa. Fue promovido desde allí al Obispado de Mondoñedo: y como su Obispo asistió en el Concilio de Trento en su segunda congregación año 1552. Y aora promovido à este Obispado de Segovia: cuya possession tomó el Licenciado Hernando de Briçuela su Vicario, Sabado veinte y ocho de Enero deste año.

## §. II.

**E**L Padre Francisco de Borja, Comissario General de la Compañia de Iesus, Religión fundada por S. Ignacio de Loyola, y confirmada por el Pontifice Paulo Tercero en 27. de Setiembre del año 1540. Deseava fundar Colegio en nuestra Ciudad: animavan estos deseos Don Fernando Solier,

Segoviano, y Canonigo, y Arcipreste, mui afecto à la Compañia, y que en ella tenia vn pariente de su mismo nonbre, y patria, que siendo célebre abogado, renunciando el mundo, y los pleitos, se avia entrado en aquella nueva Religión: al qual conocimos en nuestra niñez mui venerable por sus muchos años, y virtudes. Animava tambien à Borja, Luis de Medoça, Cura de S. Estevan, que asistiendo en Roma à vnos pleitos de su Iglesia, avia tenido amistad familiar con el santo Patriarca Ignacio. Este dio aviso, como la hazienda que nuestro Obispo Don Juan Arias de Avila avia dexado para fundar el Hospital (como escribimos año 1497.) vacava sin cumplirse la voluntad del testador. Obtuvo se Bula para agregarlo à la fundacion que se disponia del Colegio: pero contradiciendolo nuestros Obispos, y los Condes de Puñonrostro, que tambien se hallavan en Roma pleiteando el estado: cesó la execucion de la Bula. Mas porque no cessasse la fundacion del Colegio, ofreció el Arcipreste tres mil ducados de presente, y todo favor, y asistencia. Comunicóse el negocio con el Padre Antonio de Araoz, primer Provincial de Castilla, y discipulo de Ignacio. Llegaron à nuestra Ciudad los Padres Fernando de Solier, Luis de Santandér, Christoval Ro-



Rodriguez, y dos hermanos: algunas memorias dizen que tambien vino el Provincial Antonio de Araoz: como quiera el Colegio se fundò Lunes veinte de Febrero deste año cinquenta y nueve, en vnas casas que para ello se alquiláron. Fue primer Rector del nuevo Colegio Luis de Santander Predicador famoso, y primer Ministro, nuestro Fernando de Solier. Poco estuvieron los nuevos Religiosos en aquellas primitivas casas: comprando las fronterizas, q nonbravan *Torrearchena*, al Secretario Francisco de Erafo, que poco antes las avia comprado à D. Diego de Barros. Con quanta caridad: y aplauso de nuestros Ciudadanos se hizo esta fundaciõ refiere Francisco Saccino en su historia: y con quanto provecho de nuestra republica referirán los siglos. §. III.

**E**N veinte y vno de Mayo, fiesta de la Santissima Trinidad deste mismo año, se celebrò en Valladolid Auto de Inquisicion, asistiendo la Princesa Doña Juana, Gobernadora, y el Principe Don Carlos. En el fueron quemados Agustin de Caçalla, y otros catorce, y penitenciados diez y seis: todos por hereges Luteranos. El Rey partio de Flandes, dexando à Madama Margarita su hermana bastarda, por Gobernadora de aquellos estallos, que presto se rebelaron à D. os,

y al Rey en vno, y otro gobierno. Desembarcò en Laredo al fin de Agosto, y passò à Valladolid: donde Domingo ocho de Octubre asistió à següdo Auto de Inquisicion: y levantandose en pie el Inquisidor mayor Don Fernando de Valdès dixo al Rey: *Domine, adiuuá nos.* El qual se puso en pie, y enpuñado el estoque, desnudò parte del, significando quan presto estarià para ayudar. El primer sentenciado al fuego en este Auto fue Don Carlos de Sese, de sangre noble, que osò dezir al Rey, como consentia que le quemassen, y seверо respondió: *To trahere la leña para quemar a mi hijo, si fuere tan malo como vos.* Accion, y palabras dignas de tal Rey en causa de la suprema Religion. Entre los demas Prelados asistió à la autoridad deste Auto nuestro Obispo.

El siguiente dia Lunes salio el Rey con la Corte para Toledo: dõ de celebrò Cortes, asistiendo en ellas por Procuradores de nuestra Ciudad Fernando Arias de Contreras, y Gonçalo de la Hòz Tapia. Al principio del año siguiente mil y quinientos y sesenta celebrò en Guadalajara sus bodas con Madama Isabel de Balois. De allí partio à Toledo: donde el Principe Don Carlos fue jurado sucesor destas coronas.



§. IIII.

**P**Or muerte de Don Diego de Tabera, Obispo de Iáen, fue promovido à aquella silla nuestro Obispo D. Frai Francisco de Benabides. Antes que viniesen las Bulas de confirmacion enfermò: y algo convaliente dia primero de Março partio à Toledo, donde estava el Rey, y la Corte. De alli por Mayo fue à su antiguo Convento de Guadalupe: donde de recaida murio Miercoles quince de Mayo. Fue sepultado en aquel gran santuario, donde en lo florido de su edad se avia sepultado vivo, esmaltando su nobleza con profunda humildad en la religiõ, y apacible prudencia en el gobierno: tan devoto de la Santissima Virgen Madre de Dios, que quanto estuvo en Segovia ningun dia faltò en la Iglesia Cathedral à la Misa de nuestra Señora que nonbran del *Alva*, por dezirse al esclarecer de la luz, costumbre en todas circunstancias religiosa. Yaze en el Claustro que nonbrã *De los Piores*, con este epitafio: *Frai Francisco de Benavides, Prior que fue desta Santa casa, murio en ella siendo Obispo de Segovia año 1560.*

§. V.

**P**Or la promocion de nuestro Obispo à Iáen, nonbrò el Rey à Don Martin Perez de Ayala por Obispo de Segovia, que al presente lo era de Guadix. Su patria pretēde ser Granada, y Hieste,

pueblo del Obispado de Cartagena, y Segura de la Sierra. Gloria de los grãdes Varones, hijos de su valor, que no conocidos en sus principios, despues sus merecimientos engendran emulaciõ honrosa de ser su Patria en los pueblos donde obraron algo de su vida. La de nuestro Obispo Don Martin de Ayala escriviremos, abreviando la que el mismo dexò escrita, y original permanece en el Cõvento de Vclès. Nacio en Segura de la Sierra año 1504. Y comenzando à nacer Lunes once de Novienbre, fiesta de San Martin, casi en los primeros grados de Capricornio (antes de la correccion Gregoriana) acabò de nacer Miercoles siguiente al nacer del Sol: inclinado à cosas arduas, y dificultosas, como el mismo advirtio, y experimentò. Fue nõbrado en el bautismo *Martin*: en toda la relacion de su vida nonbrò à sus padres; advirtiendo que aunque pobres, eran nobles. Su padre de la casa de Ayala en las Mõtañas; su madre de los Negretes de Segura, y de los Bermudez de Hieste: donde Martin se criò hasta carorce años en casa de su avuelo materno: causa de que este pueblo (como diximos) pretenda ser su Patria. Desde cinco años sirvio en la Iglesia con devocion, y cuidado, aprendiendo à leer, y escrivir, y Gramática Latina cõ excelencia. Su padre, por averse halla-

do



do en vna muerte, se fue à la enpres  
sa de los Gelves año 1510. donde  
murió. Su avuelo materno murió  
año 1518. quedando Martin de ca  
torce años en poder de su madre,  
mui pobre, ganando à escrivir el  
sustento de ambos.

§. VI.

**V**iendo atajados sus estudios  
procurò continuarlos en  
Vniversidad, pidiendo licēcia à su  
madre, a quien fue siēpre mui o-  
bediente (aun siendo Obispo) que  
con amor de madre le finicò las  
necesidades que avia de padecer.  
Determinòse con valor: y en Alca  
là estudiò Artes, y Teologia cōtra  
el gusto de su madre, y parientes,  
que entēdian estudiava Derechos,  
estudio mas provechoso: que en  
esto no pudo conformarse con su  
obediencia, como el mismo ad-  
vierte. Bolviendo à su Patria fue  
recibido con desabrimiento, por  
entender q̄ ni avia estudiado De-  
rechos, ni Teologia. Bolvióse dis-  
gustado: y despues de varios inten-  
tos, y necesidades pidio el abito  
de Santiago en el cēlebre Convē-  
to de Velēs: donde fue recibido  
en 16. de Julio de 1525. años. A-  
qui se retirò à penitencias, y estu-  
dios: y pasó muchas tentaciones  
del demonio, y persecuciones de  
los hombres, que no oprimen me-  
nos, y desconsuelan mas. Era de  
natural recto, y severo, contradi-  
xo vn mal modo de proveer vn  
Priorato de Montalvan: y el Prior

de Velēs, ofendido de la contradi-  
cion le molestò, y le siguió hasta  
tenerle en vna mazmorra. Suce-  
dió vn Prior que conocida su vir-  
tud, dispuso que fuesse à estudiar à  
Salamanca dōde fue dicipulo del  
celebrado Maestro Frai Francisco  
de Vitoria, Dominicano: y por la  
pobreza (entōces) de aquel Cole-  
gio de Santiago, pasó à Toledo:  
donde se graduò de Licenciado, y  
Maestro en Artes año 1532. De  
alli fue à Alcalà, donde comēçò a  
leer Artes: y fue llamado de la nue-  
va Vniversidad de Granada: don-  
de con aplauso leyò, y escrivì co-  
mentarios, y questiones sobre los  
Vniversales de Porfirio, que se im-  
primieron año 1537. Graduado  
de Licenciado, y Doctor en aque-  
lla Vniversidad, leyò Teologia  
escolástica por orden del Arçobis-  
po Don Gaspar de Avalos: de don-  
de le sacò Don Francisco de Men-  
doça Obispo de Iacn para su Con-  
fessor, y Visitador: en el qual officio  
pasò de las flossiegos, y testimo-  
nios, por la rectitud de su proceder.

§. VII.

**P**assando el Obispo con el En-  
perador à Italia año 1543.  
pasò con el Don Martin, y de alli  
à Cleves, y Iuliers, siguiendo los  
exercitos del Cesar: tan contra su  
inclinacion, que con licencia del  
Obispo, y mui poco repuesto,  
pues afirma el mismo que no te-  
nia quatro ducados, aunque espe-  
tava credito de vn pequeño bene-  
ficio.



ficio, que posscia en Iacn, se fue à Lobaina, cèlebre Vniversidad de aquella Provincia. Allí cō vn criado se puso en pupilage: y en dos años estudio las lenguas Griega, y Hebreá: y passò los libros de los mas famosos hereges: por que tiene aquella Vniversidad indulto Pontificio, para que los puedan tener, y leer los Doctores que en ella residieren. Murio por este tienpo el Obispo de Iacn en Espira, quedãdo Don Martin en suma necesidad; aunque en opinion con el Enperador, que le mandò que con otro Dotor Lobaniense fuesse à Vormes: donde por su orden concurrían Catolicos, y Hereges à disputar de la Religion. De alli, sin cōcluir, passaron à Ratisbona: y al fin las disputas pararon en guerras, ordinario fin de los hereges. Passando el Enperador à Olãda se quedò Don Martin en Anbers, por no tener con que salir de alli: leyendo en vn Monasterio las Epistolas de San Pablo, porque le diessen de comer à el, y su criado, y cavalgaduras. El frio era escesivo fin del año 1546. el sustento manteca, y cerveza, extraño para complexion nacida, y criada en lo mas fertil de España. Y en tanta estrechura, y ocupacion escriuia (como el dize) el libro de las tradiciones divinas, Apostolicas, y Ecclesiasticas. El año adelante le sucedio vn sueño, que el pondera, y refiere por cosa superior, y con razon.

Martes dia primero de Febrero de 1547. por la noche aviendo estudiado, y escrito gran rato, pidió colacion al criado, que le respondió que ni pan, ni vino avia: y aunque en otras ocasiones le avia sucedido; en esta lo sintio más. Mandò al criado se recogiesse: y cerrando su aposento se puso en oracion, haziendo recuerdos, de su vida, y trabajos, ofreciendolos à Dios con sentimiento, y no sin lagrimas. Acostòse triste, y melancólico: y en la postrera vigilia de la noche, quãdo los sueños son menos fantásticos, soñò que se via en vn suntuoso palacio: y que vna donzella de rostro Angélico tomãdole por las manos le passea-va por las salas, diciendole: *No estes triste, que ya son acabadas tus necesidades.* §. VIII.

**D**Espertò cō interior alegría, y en rezando salio à dezir Misa. Bolviendo à su posada hallò en ella vn mayordomo de vn cavallero Español, que desde Maftrich le enbiava cien escudos, y vna carta con muchos ofrecimientos. Este mismo dia tuvo avisos, y cartas de señores con parabienes, de q̃el Enperador le avia presentado al Obispado de Cartagena. Partio à Maftrich, dõde el Enperador estava, y supo de algunos de la Càmara ser verdadera la cõsulta, y presentacion; mas por no estar publicada, y llegar intercessiones del Rey de Portugal, se alterò, y se



y se dio aquel Obispado á Don Estevan de Almeida Portugués, y Obispo entonces de Leon. Que-  
dò Don Martin (aunque sin el Obispado) en mucha reputacion, con el Cesar: a quien acompañò con hartas descomodidades, hasta el Danubio. Y viendo la guerra muy trabada, pidió licencia para ir al Concilio de Trento. Llegò quando se disputava la materia de justificacion, de tanta diferencia entre Catòlicos, y Hereges. Ayudò mucho, por averla estudiado con singular cuidado, en las disputas de Vormés, y Ratisbona. Por este tiempo fue Don Diego de Mèdoça, aquel famoso Español, tan docto, y Mecenas de los doctos, por Embajador á Roma: y como tratavan de dissolver, ò transferir el Concilio (como lo hizieron) á Bolonia, pidiole se fuesse con el. Entonces vio lo mejor de Italia: y en Roma los lugares santos. De allí le llamò el Enperador, que estando en Augusta le presentó al Obispado de Guadix. Acetòle, aunque contra su inclinacion, por socorrer su necesidad, y la de su madre, que ambas eran apretadas. Hecha la acetacion partio á Inglostad, y de allí á Colonia, á imprimir el libro de las tradiciones, que dedico al Principe Don Felipe en Augusta en 27. de Agosto de 1548. Y aunque se queja (y con razon) de que esta primera impresion salio poca correcta, y aun o-

tras, que la siguieron: la que tenemos de Paris año 1562. por Guillermo Juliano, està muy correcta, y advertida: la qual no refirió Posevino en su Aparato Sacro: 5. IX.

**P**idió licencia al Enperador para ir á su Obispado: y ordenò le fuesse a Trento á hazer cuerpo de Concilio con otros Prelados, que por su orden perseveravan allí. Donde llegaron las Bulas del Obispado, detenidas hasta entonces, por aver pedido el Enperador se despachassen de valde, atento lo mucho que avia servido á la Iglesia: el Obispo tambien lo pedia por su pobreza, y escrúpulos; pero todo fue en valde: sino las Bulas. Partio á Milan desscoso de consagrarse en su celebre Iglesia de San Ambrosio: y ocho dias antes se retirò con vn criado, vna Biblia, y las obras de San Ambrosio al recogimiento de San Valerio, al quarto de vn Sacerdote á prepararse con penitencias, y oraciones para vna confession general. Aquí vna noche, entre otros favores, aviendo suplicado á Dios, que pues se avia servido de hazerle Obispo, le hiziesse buen Obispo; se le repreten tòn sueño San Ambrosio en abito Pontifical, que le dava dos avisos para ser buen Prelado: vno, *Tenplança en afectos, y manjares:* otro, *Libertad prudente en tratar los negocios de Dios;* con que despertò consolado, y hecha la confession,



fession, le consagrò en treinta de Setiembre fiesta del gran Doctor S. Gerónimo de 1548. El Arçobispo de Milan Anibaldo, asistiendo los Obispos de Lodi, y de Vrgel en la misma Iglesia, ó Domo de San Ambrosio, en el Altar que està sobre su cuerpo, y con la Misa Ambrosiana, asistiendo Don Fernando Gonçaga, Governador, con todo lo mas granado de Milan. Hizo el Governador esplendido convite, al Consagrado, y consagrante, y asistentes, con muchos Prelados, y Señores.

§. X.

**D**E Milan passò à Gènova, y de alli à España al principio del año 1549. en la misma capítana que el Principe Don Felipe avia passado à Italia. Fue á Hieste à ver à su madre, que hallò enferma de perlesia: y aviendo estado con ella seis dias, passò à Guadix: donde entrò en dos de Febrero, fiesta de la Purificacion de nuestra Señora. Avian precedido tres años de vacante. Estavan dignidad, y jurisdiccion, desminuidas, o vsurpadas: en cuya restauraciõ passò desassosiegos, y pleitos: y mas por ser las Iglesias de aquel Reyno de Granada del patronazgo Real. Con el Arçobispo de Toledo Don Juan Martinez Siliceo tratò pleito sobre la Abadia de la Ciudad de Baza, Iglesia Colegial, y rica, con jurisdicciõ de nueve, o diez pueblos, de que tomò possession vispera de

San Juan año 1550. acrecentando aquella dignidad, y renta à su Iglesia de Guadix. Visitò ambas Iglesias, y Diòcesis: hizo estatutos: tomò quètas: restaurò heredades: y assentò jurisdicciones: trabajando en ellas, como si de nuevo se fundaran. En estas ocupaciones le llegó orden del Enperador de que partiesse à Trento à la segunda convocacion que el Papa Julio Tercero hizo del Concilio. Quiso escusarse por sus deudas, y ocupaciones: y con segunda orden partió de Guadix en diez de Março de 1551. aviendo visto segunda vez à su madre, y recibido su bendiciõ como el refiere, recreandose en esta obediencia, por Barcelona, y Salsas entrò en Francia. En Narbona el Governador prendió la gente que llevaba, y detuvo al Obispo, tan apretado, que por el quicio de vna puerta dio à vn correo cartas para el Enperador, y para vn cavallero amigo, avisando del aprieto, en que se hallava, con todos sus criados presos, y su persona tan apretada, que por mucho favor, passados algunos dias, le permitieron saliesse à oir, o à dezir Misa cõ ocho alabarderos de guarda. Achaçavan, que vn criado suyo avia muerto à vn Francès, introduziendo vna muger, que se querellasse: Pedia el Obispo la traxessen ante el: mas todo era tranpa. Vbo del Enperador al Rey de Francia correos, y cartas sobre el caso: en fin passa-



passados veinte y nueve dias fue puesto en libertad; mas tan recelofo de que en el camino se le armava zalagarda, que à seis leguas de Narbona tomò postas, y encubier to con tres criados llegó al Piamonte, y de alli à Trêto, Sabado de Pêrecostes quince d Mayo de 1551.

§. XI.

**H**izieronle diputado en la tercera Sessão, que hoi es dezimatercia en el cuerpo del Cõcilio, en que le define la materia del Santissimo Sacramento de la Eucharistia. La qual toda, como està, conpusieron el, y el Obispo de Mòdena Egidio, ò Gil Fucarino Dominicano. Cèlebradas otras tres Selsiones en que importaron mucho su asistencia, y estudios, se suspendio el Consilio por muerte del Legado: con que muchos Prelados Españoles, y entre ellos Don Martin, se bolvieron à sus Iglesias aviendo passado muchos trabajos en mar y tierra.

En Guadix, despues de visitas, y cuidados, celebrò Synodo al principio del año 1554. q̃ seguido, y perseguido en todas instancias, y apelaciones, hasta en Cõsejo Real, se imprimio, y observa hasta hoi. Cõpuestos algunos pleitos sobre las visitas de Guadix, y Baça, traxò con grandes salarios dos Hebreos (ya convertidos) con los quales se retirò à lór, y à Beas, pueblos de su dignidad Obispal: y en tres años desde 1555. hasta 1558. repalsò

los libros del Testamento viejo por los originales de las lenguas Hebrea, y Caldea, trabajo en todas consideraciones ponderable.

De alli fue à Granada à proseguir vn pleito antiguo, y pesado con los Marqueses de Zenete, que por vn indulto avia años que tiravan los diezmos de su Obispado. El poder enbaraçava ministros, y juezes, posseyendo los Marqueses. Viendo el Obispo à sus abogados poco instruidos en el derecho, escrivio vn tratado sobre ambos puntos: *Si podia el Papa estinguir del todo los diezmos: ò perpetuarlos en legos, comutandolos à dinero.* Visto por los Iuezes lo escrito, dixeron no era menester mas informacion. Pero despues de catorce meses remitieron el pleito à otra sala, espediente, que à inventado la razon de estado; mas que el zelo de la justicia: de q̃ enfadado el Obispo bolvió à Guadix al fin del año 1559. Al principio d̃l siguiète partió à Toledo, llamado del Rey, q̃ le mādò visitasse el Cõsejo d̃ Ordenes. Cuyò nuevo Presidente no admitia la Presidencia; sino visitando primero el Consejo, el Obispo de Guadix, señaladamente. El qual comenzando la visita, conocio que el Presidente solo pretendia desconponer al consejero mas antiguo de aquel Consejo, de cuya esperiencia, y manejo se recelava. Murio este mientras la visita: y estando algu-



algunos consejeros, y ministros muy cargados, rebolvio el Presidente en su favor por obligarles à su confidencia, intentando desacreditar al Obispo visitador con el Rey. El qual conocida la malicia del Presidente, y la rectitud, y méritos del Prelado, le presentó à nuestro Obispado en diez de Junio de 1560. mandandole predicasse en el Monasterio de Santa Fè de Toledo la siguiente festividad de Santiago: donde el Rey, como Maestre, celebrava la fiesta con los cavalleros, y el Obispo Don Martin de Ayala, como religioso de aquella religion predicò con aplauso admirable. En llegando las Bulas, enbio poder à Francisco Realiego, y à Diego de Heredia Canonigos de Segovia, que tomaron possession del Obispado Iueves treinta y vno de Octubre deste año mil y quinientos y sesenta, en que vá nuestra historia.

## §. XII.

**A** Via despachado Pio Quarto nuevo Pòtifice Romano, conyocatoria del Concilio. Sentia el Rey Catòlico que no fuesse en forma de continuacion; porque asì convenia. Mandò juntar en Toledo muchos Prelados, detenièdo al nuestro, para conferir en el caso. Hazianse las juntas en casa del Arçobispo de Sevilla Don Fernando Valdès. El Embajador en Roma hizo instancias con el Pon-

tifice para que declarasse ser continuacion la del Concilio, como lo hizo por breve particular, con que se sossegaron el Rey, y Prelados. El nuestro escrivio en este tiempo, y ocupaciones, la vida de Don Pedro Alfonso, Santo Prior de Vclès. la qual acabò de escrivir en Toledo vltimo dia de Octubre deste año, como consta del original que se guarda en los Archivos de Vclès; aunque el Obispo no refiere esta accion en su vida.

Acabadas las còsultas partio de Toledo còlicencia del Rey: y visitado de camino muchos pueblos en el Arçobispado de Toledo, cuya jurisdicciòn tēporal era aun entòces de nuestros Obispos; entrò en Segovia Sabado doze de Julio de mil y quinientos y sesenta y vn Año años. Fue recibido de todos con mucha alegria; aunque los eclesiasticos mal informados de algunos de Guadix, recelavā aspereza, y terribilidad en su gobierno, que en breve experimentaron prudente, y apacible.

## §. XIII.

**I**Nstava la convocacion del Concilio, para donde partieron en veinte y cinco de Setiembre Don Pedro Arias Osorio, Canonigo, y Maestre escuela de Segovia, y Don Pedro Gonçalez de Bivero Canonigo, por orden, y nonbre del Cabildo, que escarmentado de las desavenencias que avia tenido con el Obispo Don Gaspar de Zuñiga, quito



quiso tener en el Concilio quien defendiesse sus privilegios. Acudieron tambien à esta tercera congregacion del Concilio dos célebres Segovianos: El Doctor Gaspar Cardillo de Villalpando, que asistio por el Obispo de Avila Don Alvaro de Mendoza: y el Doctor Pedro de Fuentidueña O-  
rador del Embajador Catòlico: ambos Teòlogos, y Escritores ilustres, como escriviremos en nuestros claros Varones. A nuestro Obispo llegó cédula de su Magestad para que partiesse. Respondio escusandose por sus gastos, y enpeños en viajes, mudanças, y Bulas. Y en estos dias le recudio la gota, que ya otras dos vezes le avia fatigado: Partio en quatro de Diciembre à Turégano: donde tuvo aviso de la muerte de su madre, que sintio como hijo prudente, celebrando sus funerales como Prelado: Alli tuvo segunda cédula del Rey para ir à Trento: y aunque replicò, vbo de partir en nueve de Março del año siguiẽ

Año 1562. te mil y quinientos y sesenta y dos, dexando por governador de nuestro Obispado al Doctor Bartolomé de Mirabete: y llevando por compañero al doctissimo Español Benito Arias Montano, Freile tambien de Santiago. En seis de Abril, Lunes de Casimodo llegó à Barcelona: donde concurrieron los Obispos de Se-

gorve, Ciudadrodrigò, Lugo; y Vrgel: Conferiate entre todos si irian por tierra, ò por mar. Ambos viages temia Don Martin. El de tierra por Francia, por el mal tratamiento pasado: y mas aora que aquel Reyno hervia en heregias, y guerras: El de mar por las tormentas, y peligros passados; y por su mal estòmago. En esta perplexidad le sucedio vn sueño, que refiere con veneracion; y esperiencia de averle comunicado Dios en sueños muchas cosas futuras; y aun dificultades, que con estudios, y desvelos no avia podido alcançar.

Soñò pues que via à su madre con mucha claridad de rostro, y que le dezia; *No fuesse por tierra; porque le sucederia mui mal; sino que fuesse por mar; que tendria buen suceso.* Quedò consolado: y partiendo à Roblas se envarcaron en veinte y vno de Abril, y en quatro dias Sábado veinte y cinco, fiesta de San Marcos por la mañana, desenvarcaron en Génova: y por Milán llegaron à Trento en veinte y ocho de Mayo Lunes de Pentecostes; celebradas yà tres Sesiones desta vltima congregaciõ, que hoi son diez y siete, diez y ocho, y diez y nueve del cuerpo del Concilio. Y con la llegada de  
Yy los



los Prelados Españoles se començò el mucho efecto que se muestra en las demás Sèssiones del Concilio.

§. XIII.

Sábado nueve de Mayo, el Príncipe Don Carlos, estando en Alcalá cayò de vna escalera, y se hirió de muerte. Sanóle Dios milagrosamēte por la intercession de San Diego: cuyas reliquias aplicaron al doliente: ocasion de q̄ Rey, y Reyno suplicasen al Pontífice la canonizacion deste Santo que se efectuò en breve.

El Rey determinado à fabricar vn tēplo admirable para veneraciō del culto divino, sepulcro de sus Imperiales padres, y gloria de la naciō Española, quando las convezinas assolavan tantos, aviēdo escogido sitio en la llanura de S. Christoval, arrabál de nuestra Ciudad, distante media legua al Oriente, mandò echar los niveles, y tantear los cimientos. Y aviendo entrado en nuestra Ciudad Sábado veinte y seis de Setiembre con la Reyna D. Isabel, Principe Don Carlos, Don Juā de Austria, Principe de Parma, y muchos Señores, y Cortejo, aquella noche hizo nuestra Ciudad vna vistosa máscara con muchas luminarias, y fuegos: el siguiente dia juego de cañas cō preciosas libreas, y diez toros: de los quales aláçcò tres Gaspar de Oquēdo, Segoviano célebre en este exercicio, y que en esta ocasion admirò à los

Cortésanos: todos los jugadores con nuevos cavallos, y hachas blancas (por ser yà noche) alunbraron la carroça de los Reyes hasta el Alcaçar, dōde passaron muchas parejas, y de alli por toda la Ciudad, llena de luminarias. El siguiēte dia jugarō cañas de capa y gorra: y seis toros, y vbo el mismo acompañamiento, y regozijo. El siguiēte dia Martes fue el Rey à San Christoval à ver el sitio, y aunque le contētò: por la distancia de Madrid, con ásperas sierras en medio: la vezindad de nuestro Convēto del Parral, de la mesma Religion Geronima, q̄ avia de posseder el nuevo Convento, se determinò à fabricarle en la aldea del Escorial, de la jurisdiccion seglar de nuestra Ciudad: à la qual comprò la dehesa nonbrada *de la Herreria*, para sitio del Convēto: y à muchas personas nobles de nuestra Ciudad los bosques, y dehesas convezinas, que las posscian desde que sus antecessores las ganaron de los Moros. Assentóse la primera piedra de aquella admirable fabrica Viernes veinte y tres de Abril del año siguiente mil y

Año  
1563.

En once de Junio Viernes siguiēte à Corpus Christi, y fiesta de S. Bernabé se fundò la Cofradia d̄ la Minerua en la Iglesia Parroquial de S. Miguel de nuestra Ciudad, y se celebrò la fiesta, y procession que hasta aora se à cōtinuado con



aumento de lustre, y devocion de aquellos Parroquianos.

§. XV.

**L**as beatas de la Encarnacion (assi se nonbravan entonces sin que sepamos su principio, mas de que professan la regla de San Augustin) salian a oir Missa al Convento de San Antonio el Real. Era Priora por estos dias Doña Catalina de Soto: y conociendo que era inconveniente que las Religiosas saliesen de su clausura, adornò vn oratorio, donde con licencia del Ordinario, al qual estàn sujetas, se dixesse Missa. La pobreza entonces del Convento no alcançava à sustentar Capellanes; mas la diligencia, y buen zelo de Doña Catalina disponia que todos los dias vbiessse Missa. Y muriendo en este tiempo Doña Leonor de Barros, donzella seglar, recogida en el Convento hasta tomar estado, dotò dos Missas cada semana, y azeite para dos lanparas. Pidio con esto la Priora al Doctor Mirabete, governador (como diximos) del Obispado, les colocasse Santissimo Sacramento en la Iglesia, que para esto se avia fabricado con limosna de gente piadosa. Dispusose la traslacion, y Domingo veinte y quatro de Otubre deste año se trasladò de la Iglesia Parroquial de Santa Olalla à la del Convento con solemne procession. A la puerta llegaron mucha limosna para el Convento el Canonigo Melchor de

Aguilar, y el Licenciado Andres de Riofrio Sacerdote, que escriviò este, con otros sucessos de su tiempo, de quien lo sacamos.

§. XVI.

**L**os Padres del Santo Concilio de Trento trabajavan cò zelo, y fervor grande: y entre todos nuestro Obispo por aver asistido en sus tres còvocaciones, y conocido por sus letras, y entereza. Avièdole nòbrado en llegàdo por Diputado para la Sesion veinte y vna en q̄ avia de tratarse la comuniòn en ambas especies: enfermò de la gota cò demostraciòn de perlesia tan vehemète, q̄ le detuvo treinta dias en la cama. Haziente las cògregaciones en su posada. Despues de muchas còferencias, y decretos avièdole conferido, y votado sobre las eseciones de Cabildos, y Capitulares: y estàdo quitadas del todo en vna Congregaciòn de la vltima Sesion, fue tãta la diligencia del Maestrescuela de Segovia D. Pedro Arias Osorio, y Procurador General de los Cabildos d' España, q̄ se bolvio à votar: y se decretò en el capitulo sexto de la Sesiòn veinte y cinco, q̄ gozassen los Iuezes adjutos, los q̄ hasta entòces los vbiessen gozado. En esta ocasiòn pidio el Embajador del Rey Catolico que el Maestrescuela fuesse espelido. Los Padres respondieron, *Que en los Concilios avia de ser libre el proponer, y pedir, como el juzgan.* El Cardenal d' Lorena, Carlos de



Guifa, Ilustrissimo Francés, que avia venido al Concilio con gran autoridad, y cortejo: y llamado del Papa avia pasado à Roma à comunicar con su Santidad las cosas de Francia, bolviendo al Concilio cerca de su conclusion dixo à nuestro Obispo, a quien estimava, y favorecia mucho, que algunos Italianos le avian rebuelto con el Papa, dandole à entender que no hablava bien de su autoridad. A lo qual respondio, suplicando al Cardenal diesse à entender al Santo Padre, *Que Obispo Español no podia sentir menos bien de la suprema autoridad del Vicario de Christo, que vbiessen sentido todos los Concilios, y Padres de la Iglesia.* Cierito es que algunos Italianos le atendian, y caluniavā con ojeriza, por la entereza con que contradecia algunas cosas, que juzgava no convenir, principalmente, que en los decretos de reformation se pusiessen (como ellos pretendiā) palabras, ni frases curiales: lenguaje cabiloso, y nunca vsado en Concilios.

Determinaron los Padres se acabasse el Catecismo y fue comedido al Obispo d'Zara, y à nuestro Segouiano Pedro de Fuentidueña.

§. XVII.

**C**oncluso, y cerrado el Concilio en quatro de Dizienbre deste año de sesenta y tres, salio nuestro Obispo de Trento à treze: y padecidas en el camino

algunas molestias, llegó à Milan, y de alli con mucho trabajo, y nieves, aviendo estado en riesgo de despenarse, llegó à Génova segundo dia de Enero de mil y Año quinientos y sesenta y quatro: y por tierra llegó à Barcelona primero dia de Março: al siguiente fue à besar la mano al Rey, que estava en aquella Ciudad. Recibiole alegre, y despues de algunas consultas le dixo: *No os vais hasta que consultemos las cosas del Concilio, y modo que conviene guardar en recibirle: y las personas que en Italia aveis conocido dignas de Obispados.* Todo se hizo así. y convaliente de la gota partio de Barcelona, y llegó à nuestra Ciudad Domingo veinte y tres de Abril à las ocho de la noche, cogiendo (como el dize) descuidados à nuestros Ciudadanos, que le recibieron con mucho aplauso, y alegria.

Años avia q̄ tratava nuestra Ciudad q̄ se vniessen el Hospital de la Misericordia, y el que avia mādado fundar nuestro Obispo D. Iuā Arias d'Avila (como escrivimos año 1497.) q̄ aun no estava en execucion. Contradecian la vniō los Obispos: y estava el pleito en Consejo, que en quatro de Dizienbre del año pasado de sesenta y tres por auto de revista pronunciò se hiziesse la vniō: y se pusiessen las armas del Obispo Don Iuan Arias en partes publicas, como lo i



se ven. Pleiteóse el patronazgo, y quedó por los Obispos por derecho, y fundación. Nuestro Obispo comenzó luego a executar los decretos del Santo Concilio: principalmente en incompatibilidades, y residencias: obligando a los que ocupavan muchas prebendas, y curatos ( que algunos tenía à cinco y à seis) las dexassen, quedando en vno solo, que escogiesen, y residiesen conforme al decreto, y obligacion. §. XVIII.

**T** Rabajado en esto, en veinte y siete de Mayo, Sabado, víspera de la Trinidad le llegó correo del Rey con cédula de la presentación al Arçobispado de Valencia. Diez dias dudò el acetar por algunas causas: y la principal (dize el mismo) por el mucho amor que le tenia nuestra Ciudad, y lo mucho que el tenia à nuestros ciudadanos. Acetò en fin agradeciendo à su Magestad el favor como era justo. Por estos dias entrò en Consistorio de Ciudad: donde recibido con la veneracion, y cortesias devidas, habló en esta sustancia: *Considerando el buen gobierno, y disposiciõ, que V. S. tiene en su Republica, enpleando à exenplo de la naturaleza a sus ciudadanos en sustentento del cuerpo comun. Y viendo que los mas de los pocos pobres que acuden à la limosna de nuestra casa son muchachos de tierna edad, que aviendo nacido para cõtinuarla Republica: se crien con*

*riesgo de estragarla; èmos admirado que V. S. entre tantas piadosas fundaciones no tenga alguna en que estos renuevos de la Republica se cultiven. El Santo Concilio de Trento, de donde poco à venimos, à decretado se instituyan en las Republicas seminarios para mancebos de doze años arriba, que sabiendo, y à leer, y escribir, estudien para ministros de la Iglesia, y religion. Esto quiere prevencion; pues hasta los doze años toman malos resabios, y costumbres los destituidos de padres, y criança V. S. à exenplo del cuerdo hortolano, ponga estos tiernos renuevos donde prendan, y puedan trasplantarse donde fructifiquen, los que no cultivados, serian zizania, y estrago de los buenos. Añadase esta fundacion De Niños de Doctrina tan importante a tantos Conventos, Hospitales, y obras pias, como tiene Republica tan bien dispuesta, que de nuestra parte ofrecemos quanto valemos à la disposicion de V. S.*

§. XIX.

**G**rande fue el cõtento que causò à la Ciudad la proposicion: y así lo significò su Decano cõ palabras graves, y agradecidas, acõpañado todos al Obispo hasta su palacio. Entre los demas Regidores se hallò Antonio del Sello, q̃ en su casa refirió lo sucedido à Manuel del Sello su hermano segudo, de tã piadosa inclinacion, q̃ luego se fue al Obispo, y le significò con



mucho afecto quanto importava al servicio de Dios, y bien de la Ciudad que su Señoria prosiguiese lo comenzado: ofreciendo el de su parte, y pobre hazienda mil ducados, y ser sobrestante de la obra, y cuidadoso mayordomo del Colegio. Admirò al Obispo tanta virtud en vn mancebo: y admitièdo la promessa en breves dias se comprò vna casa en la Parroquia de San Martin, en que al principio estuvieron los Padres de la Compañia, como escribimos año 1559: y dispuesta para hospedar los niños, avisò Manuel del Sello al Obispo, que admirado de la diligencia, dio trecientos ducados, y cinquenta fanegas de trigo y vna casa, y vna viña en Abades para enplear renta para la nueva fundacion, y mandò que a su costa se vistiesen luego veinte y quatro niños, y se buscase Maestro que los enseñasse: como todo se hizo. Y obligado de lo mucho que Manuel del Sello avia gastado, y trabajado en la fundacion del Colegio, aviendo de yrse por Arçobispo à Valencia, le entregò vna escritura de patronazgo (otorgada ante Manuel de Ruelas en once de Otubre deste año de sesenta y quatro) en que nonbra por Patron à el, y sus sucesores, juntamente con la Ciudad. Fundacion tan importante, que deviera cōtinuarse con mas hervor. Si bien à pocos dias Elvira Ramos dexò al Cole-

gio quatrocientos ducados: y Hernando de Barros Clerigo, los prestamos de Martin Miguel, y Iuarrros. Despues el Obispo Don Andres Pacheco, como testamentario de Iuan Martin le aplicò quatro y dos mil maravedis. Esta relacion sacamos del Archivo del mismo Colegio, y libros de Ayuntamiento: Porque el Obispo dexò de escribir tambien esta accion (como otras) en la relacion de su vida: que es cierto, y de ella se colige, que la escribió estando ya Arçobispo en Valencia: y pudo faltar la memoria en tanta edad, ocupaciones, y cuidados.

## §. XX.

**A** Viendo venido el Rey de celebrarle Cortes à Aragon, despachò en Madrid en veinte y vno de Iulio deste año cedula Real, para que en sus estados se recibiesse, y guardasse el santo Concilio de Trento. Para lo qual en España se celebraron quatro Concilios Provinciales, en Toledo, Sevilla, Salamanca, y Zaragoza. Nuestro Obispo, aunque ya electo de Valencia, salio à visitar, y confirmar en nuestro Obispado. De tanta fatiga le sobrevino vna enfermedad tan aguda, y maliciosa que en breve le puso en lo vltimo de la vida. Mejorò: y mal conualeciente celebrò Synodo en la Iglesia Parroquial de San Andres desta Ciudad Domingo veinte y siete de Agosto. Asistierò



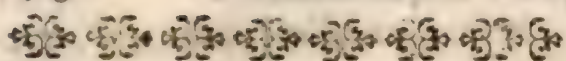
en el el Licēciado Diego de Oyo Corregidor: y Pedro Gomez de Porras: Gonçalo de Tapia: Antonio del Sello: y Doctor Mexia Regidores Comissarios por la Ciudad, como consta en sus libros de Ayūtamiento, y refiere el Obispo en su vida como celebrò el Synodo; aunque el mucho descuido, ò cuidado le ocultò de manera, que cō ninguna de muchas diligencias èmos podido descubrirle. Con tā continuo trabajo recayò el Obispo en su dolencia: y se cubrio de lepra. Vino el Rey à nuestra Ciudad vltimo dia de Octubre, y aunque enfermo fue à besarle la mano. Consultòle el Rey muchos negocios, ordenandole fuesse por Madrid. y le viesse, para comunicar las cosas de aquel Reyno de Valencia, y sus Moriscos.

En dos de Dizienbre llegò cedula Real, para que el Maestrescuela Don Pedro Arias de Osorio, y el Canonigo Don Pedro Gonçalez de Bivero saliesse del Reyno, privados de las temporalidades: executòse, aūque à pocos años bolvieron à sus prebendas.

Lueves siete de Dizienbre partio nuestro Obispo con sentimiento notable de nuestra Ciudad à su Arçobispado de Valencia: donde (aviendole detenido el Rey en Madrid) entrò Lunes veinte y tres de Abril segundo dia de Pascua de 1565. Luego començò à trabajar en visita, y reformation. Y convo-

cando Concilio Provincial, celebrò la primera Selsion en once de Novienbre, fiesta de San Martin, y la quinta, y vltima en 24. de Febrero fiesta de Santo Matia de 1566. Luego convocò Synodo Diocesana que començò en 25. de Abril, y acabò en 25 de Mayo. Y apretado de la gota fue à vnos vaños cercanos à Hieste, pueblo donde se criò niño, y agora vio los conocidos en los primeros passos de la vida en tan diferente estado. Mejorò: y bolviendo à su Arçobispado en Ontinēte, pueblo cercano à Valencia, le sobrevino dolor de riñones, y supression de orina: llegò con esto à la Ciudad: y aviendo escrito su vida hasta Viernes 26 de Julio: murio Lunes cinco de Agosto de 1566. Fue sepultado con grā sentimiento de Reyno, y Ciudad, en su templo Arçobispal en la capilla de San Pedro, donde yaze con este epitafio: *In spe resurrectionis morior. Hic situs est Martinus de Ayala: Archiepiscopus Valentinus. Qui licet tres Ecclesias rexerit: Guadixensem: Segouiensem: & hanc postremo Valentinam, in qua decessit: nihil tamen tulit agrius, quam praeesse: obijt nonis Augusti* 1566.





## CAPITV LO XLIII.

*D. Diego de Covarrubias Obispo de Segovia.*

*Translacion de los Trinitarios.*

*Nacimiento de la Infanta Doña Isabel.*

*Prision, y suceso de Mòs de Montyñi.*

*Reclusion, y muerte del Principe D. Carlos.*

*Revelion de Granada.*

§. I.

**D**ROMOVIDO A Valencia Don Martin Perez de Ayala presentò el Rey à nuestro Obispado al celebrado D. Diego d Covarrubias, y Leiva, q al presente era Obispo d Ciudad rodrigo. Su vida escrivio tambien el mismo: cuyo original se guarda hoy en su gran libreria del Colegio de S. Salvador de Oviedo en Salamanca. Nacio en Toledo en 25. de Julio, festividad de Santiago, año 1512. Fueron sus Padres Alòso de Covarrubias, Arquitecto de la Iglesia de Toledo, y Maria Gutierrez de Egas su muger. De once años fue à Salamanca à casa del Racionero Iuan de Covarrubias su tio, donde aprendio à leer, y escrivir, y gramàtica Latina, y Griega. Estudiò Derechos: oyèdo, entre otros Maestros, al celebrado Dotor Martin Alpizcueta, Navarro, de que ambos, Maestro, y disci-

pulo se glorian en sus escritos. Obtuvo beca del Colegio de Oviedo en 2. de Julio de 1538. Luego se graduò de Licenciado en Canones, teniendo en el grado tres votos de R. por emulacion de su virtud, y letras: y dispuso el Cielo, que mui presto llevasse Catredas à los contrarios que le reprovaron, ventaja de la virtud à la envidia. Graduòse Dotor: y por la fama de sus letras le nonbrò el Enperador Oidor de la Chancilleria de Granada: y aviendo servido aquella plaza con gran satisfacion, por Arçobispo de Santo Domingo, en la Isla Española: y sin passar allà por Agosto de 1559. le presentò el Rey D. Felipe por Obispo de Ciudadrodrigo: y confirmada la presentacion por el Pontifice Pio Quarto, le consagrò en Toledo en el Colegio de las donzellas en 28. de Abril de 1560. Don Fernando de Valdès Arçobispo de Sevilla, asistiendole nuestro Don Martin de Ayala, Obispo entonces de Guadix, y Don Diego de los Cobos Obispo de Avila. Siendo Obispo de Ciudadrodrigo le ordenò el Rey visitasse, y reformasse la Vniversidad de Salamanca, que executò con gran prudencia. Y por mandado del Pontifice, y orden del Rey partio à Trêto, con su hermano Don Antonio de Covarrubias, y en compaña de Don Martin de Ayala (como diximos.) Fue grande su autoridad en el Concilio



lio: cometiosele que con el Obispo Hugo Boncompaño (despues Papa Gregorio Decimo tercio) es-tilasse los decretos de reforma-cion, que pertenecian à derechos. El cōpañero, por otras ocupacio-nes, le dexò solo en el trabajo. Y as- si el estilo de quanto ai de refor- macion en aquellas Sessiones es de nuestro Covarrubias.

§. II.

**E**N bolviendo del Concilio le presentò el Rey à nuestro Obispado: y Lunes dia primero del Año mil y quinientos y sesenta y cinco el Licenciado Antonio Ba- catomò possesion del Obispado. Estava el Obispo con los Obis- pos de Siguença; y Cuenca en Al- calà de Henares haziendo la infor- macion, para la Canonizacion del Santo Frai Diego: concluida hizo su entrada en nuestra Ciu- dad Domingo veinte y cinco de Febrero con gran recibimiento, y aplauso; por la gran celebridad de su fama. En veinte y tres de Julio partio al Concilio Provin- cial de Toledo: hallandose en aquella Imperial Ciudad Domingo diez y ocho de Novienbre, que aquella Santa Iglesia recibio las reliquias de San Eugenio, su glo- rioso Arçobispo, con solene reci- bimiento, y ponpa; en que asis- tieron los Padres del Concilio, el Rey, y Principe, y muchos gran- des, y Señores.

Los Religiosos Trinitarios de

nuestra Ciudad, hallandose solos en su antiguo Convento de Santa Maria de Rocamador junto à la hermita de la Fuencisla, donde avian estado desde su fundacion, como escrivimos año 1204. tra- taron de passarse à la parte oriètal de la Ciudad, dõde cargava la po- blacion con la fabrica de la lana. Compraron vnas casas à vn Carlos de Herrera, y otras en la calle del mercado. Y en siete de Abril de mil y quinientos y sesenta y seis años Domingo de Ramos por la tarde con solene procelsion, asis- tiendo el Obispo con lo mejor de ambos estados, trasladaron el San- tissimo Sacramento del Conuen- to antiguo al moderno.

Este año celebrò Synodo nues- tro Obispo: asì lo refieren instru- mentos antigos; aunque hasta aora no èmos podido averiguar el dia, ni lugar de su celebracion, ni ver el Synodo.

§. III.

**E**L Rey cuidadoso de los esta- dos de Flandes, y à casi rebela- dos del todo, passaua los ardores deste verano en la casa del bosque de Valsahin; cuya fabrica reedifi- cava con grandeza Real.

No estava la casa capaz de hues- pedes, causa de que los Cortesa- nos se hospedassen en nuestra Ciu- dad. Don Iuan Bautista Castaneo, Nuncio Apostolico, Cardenal des- pues de San Marcelo: y Papa Vr- bano Septimo, se hospedaua en el

Pa-



Parral: donde, por descuido de los criados, dia de Santiago se quemò la hospederia que avia fabricado Enrique Quarto, y en breve se reedificò.

Lunes doze de Agosto, fiesta de Santa Clara, à las dos horas de la mañana, pario la Reyna Doña Isabel de Balois en la misma casa Real del Bosque vna hija. Sobre quien avia de bautizarla vbo competencia entre nuestro Obispo, en cuya Diócesi està la casa, y el Arçobispo de Santiago Don Gaspar de Zuñiga, Cura de la casa Real (aunque sin exercicio). Para atajar la diferencia llamò el Rey al Nuncio, que la bautizo en la capilla de la misma casa: inponiendola nonbre *Isabel, Clara, Eugenia*, por su Madre, por el dia, y por devocion à San Eugenio. Nuestra Ciudad celebrò las alegrías de parto y bautismo cõ solenes fiestas. Por aver nacido esta Señora en nuestra Ciudad, y averla mostrado siempre mucha aficion; diremos como despues de aver asistido à su gran Padre en todos sus negocios, y cuidados treinta y dos años, casò con Alberto su primo, llevando en dote los estados de Flandes, que governaron juntos veinte y dos años. Y difunto Alberto en treze de Julio de 1621 sin suçessor, los governò esta gran señora con valor admirable, hasta que fallecio en Bruselas primero dia de Diziembre de 1633.

§. III.

ENfermò el Rey por estos mismos dias en que vâ nuestra historia en la misma casa del bosque de calenturas tercianas.

Nuestra Ciudad multiplicò votos, y processiones por su salud fatigada con tropel de negocios pesados. Los estados de Flandes (declarada yà su alteracion) enbiarõ Comissarios que propusiesse, y suplicasen al Rey medios de conveniencia. De secreto tratavã con el Principe Don Carlos, que con licencia de su padre, e sin ella, passasse à los estados, determinados à mantenerle en su gobierno. Descubierto el trato, fue preso Mos de Montyñi, hermano del Cõde de Horno, y traydo à nuestro Alcaçar. Donde, passados algunos dias, vinieron vnos Flamencos con nonbre, y trage de peregrinos à Santiago: trahian vnos violones, que tañian con destreza. Dentro dellos trahian escalas de seda, y limas para cortar prisiones, y rejas. Entraron à dar musica à Don Bernardino de Cardenas, preso tambien en el mismo Alcaçar por aver reñido en palacio con vn cavallero. Tomaron de alli ocasion los Flamencos, con licencia del Alcaide Gerónimo de Villafañe, de dar musica al preso Montyñi, como à Paisano: y cantando en Flamenco le dixeran como se avia de librar. Y fingiendo que bolverian à cantar



tar despues dexaron alli los instrumentos. Olvidarõ dezirle como, y en que puestos hallaria cavallos. Siguiolos por la posta el secretario: y buuelto, passeando las postas para desudarlas, acertó à verlas el Alcaide: preguntò al moço que las desudava, quien avia venido en ellas: respõdio que el Señor Antonio, secretario del Flamenco preso. Entrò el Alcaide en sospecha, y cuidado, mandando que sin su orden, y licencia nadie entrasse al aposento del preso. El siguiente dia asistiendo al entrarle la comida advirtio que le servian dos panecillos, y que el vno iba medio crudo: partiole el Alcaide. Y hallò dentro vn papel escrito en Flamenco. Enbiòle al punto al Rey multiplicando guardas, y cuidado. Vino à la averiguacion el Alcalde de Corte Salazar, que presos muchos, y entre ellos Mayordomo, y Secretario de Montyñi, entrò à dezirle, *Que ya tenia averiguado que vna reja estava limada, le dixesse qual era para escusar cansancio.* Respõdióle: *Cansaos, y buscadla:* y a los primeros lances la descubrio. Ahorcò el Alcalde de vna almena sobre la puerta del mismo Alcaçar à Pedro de Medina despenfero del preso: y açotò al panadero. A pocos dias fue llevado Montyñi à Simancas, donde le dieron garrote: y en la Mota de Medina à Vandomès, cõplíce en el delito.

**E**L Rey, mas por razon de estado, que determinaciõ de animo, publicando pòr cierta su partida à sossegar los estados de Flandes, enbio con exercito bastante, y autoridad superior al gran Duque de Alva Don Fernãdo Alvarez de Toledo, que degolló à los Condes de Hagamont, y Hornos por cabeças de rebellion, que no deviera, dexando vivas muchas, y las mas culpadas, que animando los pueblos inquietos, y lastimados, perpetuaron la guerra de avuelos à nietos, y de siglos à siglos.

Los Canonigos del Convento, y Abadia de Parraces desseando reducirse al gremio de su primitiva madre la Iglesia de Segovia, trataron de que se los diesseñ sillas altas à los Canonigos en el coro, y a su Abad el lado izquierdo, (reservando el derecho al Dean) y que se estinguiesseñ las Prebèdas como muriesseñ los Prebèdados presentes, permaneciendo perpetua la Abadia, que fuera lustre desta Iglesia, y honorosa memoria de lo que aquello avia sido. Muchas vezes se tratò esta vnion, ò reduccion: y muchas se desbaratò por particulares intereses, estrago de republicas, y comunidades. Trataron de passarse à Madrid: y parecia conveniente al adorno de aquella Real villa vna Iglesia Colegial tan antigua, honorosa, y rica: ob-



obtuvoſe Bula para ello del Pontifice Pio Quarto: y antes de ſu execuciõ el Rey para enriquecer, y adornar ſu nuevo Convento del Eſcurial, y ſu Priorato, obtuvo Bula de Pio Quinto para incorporarla en el con titulo, y enpleo de Colegio Seminario, y eſtudios, como ſe haze. Tomõſe la poſſeſſion en el mes de Enero de mil y quinientos y ſeſenta y ſiete años.

Año  
1567.

§. VI.

**D** Espues de muchas cõſultas, y acuerdos, Lunes diez y nueve de Enero de mil y quinientos y ſeſenta y ocho, á las once de la noche entrò el Rey por ſu retrete al quarto del Principe Dõ Carlos: acompañavanle Ruy Gomez de Silva, Principe de Eboly: Don Gomez de Figueroa, Duque de Feria: y Don Antonio Enriquez de Toledo: alunbrava al Rey con vna vela Don Diego de Acuña. Eſtava el Principe en la cama; y trayendole las piernas Don Rodrigo de Mendoza. Aſiſtíanle Don Francisco Gomez de Sando-

Año  
1568.

val, Conde ( entonces ) de Lerma: y Don Fadrique Enriquez. En viendo entrar á ſu Padre ſe ſentò en la cama, y dixo con mucha alteracion: *Que es eſto? Quiereme matar vueſtra Mageſtad?* Dixo el Rey mui ſevero: *No os quiero matar: ſino poner ordẽ en vueſtra vida.* Tomòle la eſpada que tenia à la cabecera, y diola al Duque de Feria diziendo: *Tendreis cuenta con la guarda del Principe.* Metio la mano debajo de las almohadas: facò vna bolia con algunos eſcudos, y vnas llaves. Mandò llamar à los Monteros de Espinoſa, y dixoles. *Guardareis en la guarda del Principe el orden que os diere el Duque de Feria en mi nonbre, con aquella fidelidad que ſienpre lo aveis hecho. Taunque no teneis coſtumbre de ſervir de dia; ſervid aora, que yo tendrè cuenta de hazeros merced: y de zidlo aſſi à los demàs compañeros.*

Hecho eſto ſe retirò, mãdando eſcribir à las Ciudades, y a la nueſtra la carta ſiguiente.

EL RET.

*Concejo, Juſticia, Regidores, Cavalleros, Eſcuderos, y hombres buenos de la Ciudad de Segovia. Sabed q̃ por algunas juſtas cauſas, y conſideraciones q̃ conciernen al ſervicio de nueſtro Señor, y beneficio publico deſtos Reynos, entendiendo que para cunplir con la obligacion que como Rey, y Padre tenemos, lo deviamos aſſi procurar, y ordenar; avemos mandado recoger la perſona del Sereniſſimo Principe Don Carlos nueſtro hijo, en apoſento ſeñalado en nueſtro Palacio: y dado nueva orden en lo que a ſu ſervicio, trato, y vida toca. Y por ſer eſta mudança de la calidad que es, nos à parecido juſto, y decente hazeroslo ſaber, para que enten-*



entẽdais lo que se ha hecho: y el justo fundamento que se tiene, y lleva. Que auiendo llegado à obligarnos à vsar deste termino con el dicho Serenissimo Principe; se deve con rason creer, y juzgar que las causas que à ello nos àn movido, àn sido tan urgentes, y precisas, que no lo a- vemos podido escusar: y que no enbargante el dolor, y sentimiento que con amor de Padre desta podreis considerar que a vemos tenido; ave- mos querido preferir, y satisfacer a la obligacion en que Dios nos puso; por lo que toca à estos nuestros Reynos, y subditos, y vassallos dellos. A los quales como tan fieles, y leales, y que tambien nos àn servido, y àn de servir con tanta rason amamos, y estimamos. Y porque à su tiempo, y quando serà necesario, entẽdereis mas en particular las dichas causas, y razones desta nuestra determinaciõ; por aora no ai mas de que adver- tirõs. De Madrid à veinte y dos de Enero de 1568. YO EL REY.  
Por mandado de su Magestad. Francisco de Eraso.

§. VII.

**M**Vcha fue la variedad de jui- cios, y alteraciones que cau- sò esta reclusiõ; cessãdo todo cõ la muerte del Principe en veinte y quatro de Julio à las quatro de la mañana: causada, sin duda, de los muchos escessos que impaciente, y desesperado hizo en la prisiõ. Este suceso llenò el mundo de as- sonbros, y discursos: escriviẽdole los estrangeros con mucho odio y poca noticia. Iacobo Augusto, Tuano, Francès, y Presidente del Parlamento de Paris, escribe con indecencia de su autoridad, y de su historia cien vulgaridades de pistoletes que trahia el Principe en las calças de obra, que nonbra *caligas* en su historia Latina; non- brandose *Femoralia*: pues eran cubierta de los muslos. Adorno ancho, y avtorizado de aquel tien- po, que año 1623. se dexò con los cuellos. Escribe que tambien tenia

pistoletes debaxo de las almoha- das, y pistolas en los baules, y mu- chas garruchas, y instrumentos para abrir, y cerrar puertas sin rui- do: y planchas de azero en forma de libros, y breviarios para matar vn hombre, porque sabia que vn Obispo avia muerto assi al Alcaide de su prisiõ: y si lo dixo por el O- bispo de Zamora, es hablilla vul- gar; porque del processo original que èmos visto de aquel caso, cõsta que no fue assi. Estas, y otras indignidades de su historia, y crè- dito escribe Tuano sobre la prisiõ, y muerte de nuestro Principe Dõ Carlos: diziendo que se las refirió vn Luis de Fox, Arquitecto Fran- cès, q hizo las garruchas, y libros al Principe: y dize aver hecho el ingenioso aqueducto de Toled- do: y aver sido Arquitecto en el Escorial; siendo tan indubitable, que el ingenio de Toledo hizo Juanelo Turriano, Cremonès, que



aun vulgarmente es nonbrado *El Artificio de Luancelo*: y refieren hoy los Toledanos, que vn muchacho Francés, nonbrado *Luisillo* le siruio en los fuelles de la fragua: y en el Escorial trabajò vn Francés nonbrado *Masse Luis*, à caso porque era albañir, ò manpostero, q̄ el Francés nonbra *Mason*.

Y aumēta el descrédito de Tuano dezir que el Rey supo los intentos del Principe su hijo del mismo Luis de Fox. *Rescuerat (Rex) ex Ludouico Foxio, Parisiensi, Scutialis Palatii, ac Monasterij à se Regia magnificentia extructi architecto: machina item, qua aqua ex Tago in superiorem Toleti partem attollitur, inuentione nobili.* Quien considerar la magestuosa circunspecció de aquel Rey, y los muchos cómplices que vbiera menester el Principe para máquinas semejantes, sin que pudieran ocultarse a tantos señores como le asistían. Españoles nobilísimos, que no dieran ventaja à Luis de Fox, ni à ninguna nacion del mundo en ser leales à su Rey, y manifestarle su peligro, se lastimarà de tal indignidad en tã grave historiador. Poco menos inadvertidos, y afectuosos escriuieron este caso Natal Conde Italiano, y Pedro Iustinianno Veneciano.

El Domingo tres de Octubre del mismo año falleció en Madrid la Reyna Madama Isabel de Valois; con gran sentimiento del Rey su

marido, y de los Reynos de España, y Francia. Los funerales de ambas muertes celebrò nuestra Ciudad con mucha ponpa, y aparato.

§. VIII.

**L**OS Moriscos de Granada se declaravã tã Moros, y tã rebeldes, q̄ alçaron Rey, enarbolarõ vanderas, y cãpearon con exercitos. Para remediar tanto desacato fue necessario acudir à las armas. Pidio el Rey gente à las Ciudades; y la nuestra nõbrò Capitanes à D. Geronimo de Heredia, y D. Iuã de Bozmediano, hermanos, que con quinientos hombres partieron en veinte y vno de Diziembre, fiesta de Santo Tomàs Apostol.

Teniã los Moriscos cõcertado el levantamiēto para la noche de Navidad. Estorbòlo el cielo, cayēdo tãta nieve, que los Turcos que veniã de socorro, no pudiesse llegar à tiēpo, causa de q̄ el Albaicin, ni la Vega no se levãtassen. Leuãtaronse muchos pueblos de la Alpujarra: regãdo aquellas sierras cõ sangre martyr de Españoles, q̄ murieron à manos de aquellos rebeldes cõ martyrios inauditos, por no dexar la Fè Christiana. Por Abril del año siguiente mil y quiniētos y sesenta y nueue fue Don Iuã de Austria Capitan General de aquella guerra: tanto movieron quatro Moriscos por despreciarlos al principio.

Siruiērõ en esta guerra dos Segovianos de valor, y nonbre: Pedro

Arias

Año  
1569.

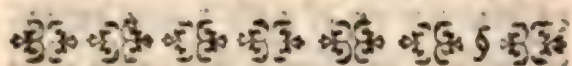


Arias de Avila, Corregidor, y Capitan de Guadix, que con solos catorce cavallos, y quarenta arcabuzeros acometio el Deire, que defendia el Malec, valiente Capitan de los renegados, con muchos Turcos, y Moros, que retirandose à la sierra los cargò Pedrarias con tanto inpetu, que matò quatrocientos hombres de pelea, y aprisionò dos mil, y mas de mil bagajes cargados de ropa, victoria digna de nonbre. El segundo Dñ Francisco Arevalo de Zuazo, cavallero del habito de Santiago, Corregidor entonces, y Capitan General de Málaga, que entre otras facciones se hallò con mil soldados à combatir el Peñon de Fisliana: y en el levantamiento de Ronda cò dos mil infantes, y cien cavallos: y con el Duque de Arcos el fuerte de la sierra de Istan, y otros: asistiendo à todo con mucho peligro, y valor.

§. IX.

**N**uestro Obispo Don Diego de Covarrubias celebrò Synodo en su palacio Jueves primero dia de Setiembre, fiesta de San Gil, deste año. Asistieron à el el Dotor Valdero: Pedro de Frias: Dotor Bartolomè de Mirabete: y Francisco de Avendaño, Canonigos, por su Cabildo Catredal: y Carlos de Ochoa, Cura de San Martin, Abbad del Cabildo menor: y Rodrigo de Belasco; y el Bachi-

ller Juan Fernandez por la Clercia de la Ciudad, y los Vicarios y procuradores de todas las Vicarias de la Diocesi. Por la Ciudad asistieron el Corregidor Don Juan Zapata de Villafuerte: y Gonçalo de Tapia: y Andres de Ximena, Regidores, con los procuradores seglares de las villas del Obispado. Asì consta de los editos, y convocatorias deste Synodo que èmos visto originales, aunque sus actos, ò decretos hasta aora no los èmos podido hallar.



CAPITULO XLIIII.

*Recibimiento que Segovia hizo à la Reyna Doña Ana de Austria.*

*Y celebracion de sus bodas con el Rey Don Felipe Segundo.*

§. I.



**C**ONVIDADOSO el Rey de la guerra de Granada partio à Cordova, donde celebrò Cortes de Castilla, y Leon, y estuvo la semana Santa de mil y quinientos y setenta años. De alli passò à Sevilla, que le recibio cò sumptuosa grandeza. Bolvio de alli à Castilla, aviendo enbiado al Arçobispo de Sevilla, y à Cardenal, y à Don Francisco de Zuñiga y Sotomayor Duque de Bejar à recibir, y acompañar à la Princesa Do

Año 1570.



ña Ana de Austria, hija del Emperador Maximiliano segundo, y la Enperatriz Doña Maria, hermana de nuestro Rey, para cuya muger venia la Princesa, que desennavcò en el puerto de Santander Martes tres de Otubre. Publicado el matrimonio muchas Ciudades de Castilla, y la nuestra entre las primeras, suplicaron al Rey las favoreciesse, con celebrar en ella sus bodas. A todas respondió igualmente, *Que agradecia la muestra de amor; pero que no avia tomado resolucion en el caso, que en tomandola avisaria.* Algunos dias despues se enbio à nuestra Ciudad vna cédula Real diziendo, que su Magestad de la Reyna passaria por aqui: que se hiziesse el recibimiento que en semejantes calos se acostunbra; sin dar muestra de qué aqui se vbiesse de celebrar las bodas: antes se supo que eran de vn mismo tenor esta cédula, y las que se despacharon à Burgos, y Valladolid, donde la Reyna passò desde Santander.

Nuestra Ciudad confirió el caso discurrendo, que pues las bodas no se celebravan en Burgos, ni Valladolid; solo restavan Segovia, y Madrid: y en tal caso importava prevenirse. Aunque estava enpeñada (en pleitos que avia seguido sobre pueblos de su jurisdiccion: y en la gente que avia

enbiado à la guerra de Granada, y otros gastos) en mas de cien mil ducados; buscò dinero: llamò artifices, Pintores, Escultores, ingenieros de dentro, y fuera de su jurisdiccion con grandes gages: traçò, y concertò arcos, figuras, é invenciones de fuego, y agua: juntò sus estados, y oficios. Los cavalleros concertaron lucidos juegos de cañas: los ministros de la casa de moneda, y ambas Audiencias, vistosas esquadras de acavallo; y los menestrales de Infanteria: Ordenòse que las Aldeas de la jurisdiccion, que (como à referido nuestra historia) eran muchas, y grandes, enbiasen companias de infanteria, y muchas danças de mancebos, y moças bien adornadas.

#### §. II.

Cometiose à diuersos Comissarios allanassen caminos, y calles, derribandose en el Açoguejo tres, ò quatro casas, que estrechavan, torcian, y afeavan la calle, y placeta. Allanòse con mucha gente, y gasto vna gran plaça delante del Alcaçar: demoliendo grandes paredones que duravan en pie de la antiguo tenplo, igualando profundas bôbedas, con que se dio anchura, y vista al Alcaçar.

Para q̃ el Palio pudiesse passar, por q̃ se hazia mui ancho, y magestuoso se derribaron los dos arcos: vno al en-



al entrar de la Calongia, que nonbramos *Vieja*; correspondiente al que hoy permanece: y otro arrimado à las casas Obispaes, y entrada de la plaça del Alcaçar, que eran las tres puertas de lo que nonbravan *Claustro de la Calõgia antigua*. Murio en estos dias Iuan Zapata de Villafuerte; presente Corregidor: y pidio la Ciudad con instãcia successor. Proveyõ su Magestad à Don Diego de Sandoval cavallero de la calidad, y partes que pedia la ocasion, y que diez años antes avia sido otra vez Corregidor nuestro. Todo era fabricas, prevenciones, y cuidado: y el mayor no tener certidunbre si las bodas se celebrarian aqui. Hasta que mediado Otubre llegó à la cata del bosque de Valsahin la Princesa Doña Juana, que venia à prevenir el aposento, y adereço de los Alcaçares: con que se declaró que las bodas se celebrarian en nuestra Ciudad, que sintio mucho el aprieto del tiempo: porque se publicò que serian à doze de Novienbre. Al principio de Novienbre entrò la Princesa en nuestra Ciudad recibida de mucha gente de acavallo, y toda la infanteria vistosamente adereçada, con diferentes adereços todos, que sacaron despues al recibimiento de la Reyna. Y aquella noche salieron ochenta cavalleros con hachas blancas, y buenos cavallos que alegraron mucho la Ciudad, y

Cortesanos, que ya concurrían en gran numero.

§. III.

**M**Vchas fueron las prevenciones que en tan pocos dias se hizieron por el Corregidor y Comissarios, assi de fiestas, como de prouision, estando las plaças, y carnicerías llenas de pan, carnes, frutas, y todo genero de caça, y pesca, para tanto concurso de gēte, qual nūca le avia visto España. Sabado once de Novienbre llegó la Reyna à Valverde; Aldea de nuestra Ciudad distante legua y media al Poniente. Allí fue recibida con dāças, y fiestas Aldeanas: y aviendo hecho oracion en el templo, en la casa de su hospedaje, conforme à la costunbre destos Aldeanos, que el dia de la boda los convidados bailan delante del tálamo, y hazen ofrenda à la novia, que dizen, *Espigar* los Aldeanos, y moças de Valverde, espigando à su Magestad, como à novia, con diferentes bailes, y coplas la ofrecieron diversas halajas, lino, sabanas, almohadas, tohallas, sartenes, caços, y otras cosas, de que mostrò agrado, mandando que todo se llevasse à vn hospital. El siguiente dia Domingo antes de salir el Sol se llenò nuestra Ciudad de regozijo, y fiesta con todo genero de instrumentos marciales, y esquadras de acavallo, y apie, lucidamente adereçadas, que cada plaça, y calle parecia vn jardin en



lo vistoso de libreas, y plumas varias. La Princesa Doña Juana acompañada de los Principes de Vngria Rodulfo, y Ernesto, y otros Señores, fue à visitar à la Reyna à Valverde: donde fue su primera vista. Y bolviendo la Princesa al Alcaçar, llegaron à Valverde dos cavalleros por orden de nuestra Ciudad à guiar à su Magestad que en vna litera partio à Ontoria, llevàdo sienpre à la mano izquierda à nuestra Ciudad. Diversas vezes se assomò a verla, por su vistosa disposicion sobre la eminencia de vn peñasco y en forma de vna galera; por Proa la punta del peñasco sobre que està el Alcaçar, en cuyo profundo pie se juntan los rios Eresma, y Clamores: por arbol mayor la torre de su templo Catredal la mas alta, y vistosa, que ai en España: y otras muchas de tenplos, y palacios, que la adornan: por Popa, la buelta que haze desde la puerta de San Martin à la de San Juan: teniendo como a jorro, por esta parte Oriental el arrabal mayor, con muchas Parroquias, y Conventos, y mas de tres mil casas, sobre que se muestra la celebrada puente.

## §. III.

**L**egò pues la Reyna, acompañada de Alberto, y Vincislao sus hermanos menores, que la acompañavan desde Alèmania, y del Cardenal de Sevilla, y Duque de Bejar, y otros señores, à vn tol-

do, que estava prevenido en el cãpo Oriental de nuestra Ciudad. Y antes que dexasse la litera llegaron catorce vanderas de infanteria, exercito formado, con general, y oficiales mayores, y menores, y todos instrumentos. La avanguardia de cinco vanderas: la primera de Plateros, Cereros, Joyeros, y Bordadores: La seguda de Sastres, Calceteros, Roperos, lubeteros, y Aprensadores: La tercera, Carpinteros, Albañics, Manposteros, Escultores, Ensanbladores, Canteros, Herreros, Cerrajeros, Arcabuzeros, Espaderos, Guarnicioneros, Freneros, Silleros, laceros, Pavonadores, Aserradores, Cabestreros, Latoneros, Torneros, y Cedaceros. La quarta de los Pelaires, y Pergamineros. La quinta Zapateros, Curtidores, Pellejeros, Zurradores, Coranbreros, Boteros, Carniceros, Tabarneros, Herradores, Arrieros, y Olleros. El cuerpo de la batalla de siete vanderas. La primera de Tejedores, assi de paños, como de estameñas, y lienços. La segunda de la gente de Villacastin. La tercera de Robledo de Chavela. La quarta del Espinar. La quinta del Sismo de Casarrubios: y Valle d Loçoya. La sesta de los Cardadores. La setima de los Apartadores, con los Barberos. La retaguardia de dos vanderas: vna de los Tintoreros. y otra de los Tundidores, y Zurcidores. En dando muestra pasò



toda la infanteria adelante para defocupar el campo.

§. V.

**L**egò la gente de acavallo. En primer lugar los Monederos: cuyos oficiales menores ivan delante de morado, con ferreruelos Tudescos forrados de tafetan blanco: y los oficiales mayores con calças, sayos, y gorras de terciopelo morado, y negro, y ropas largas con mangas en punta, que nonbran *gramallas*, de terciopelo morado, forradas en raso blanco.

En segundo lugar los tratantes en lana, y fabricantes de paños, que inpropiamente nonbra el vulgo *Mercaderes*; verdaderos padres de familias, que dentro de sus casas, y fuera sustentan gran numero de gentes (muchos de ellos a docientas, y muchos a trecientas personas) fabricando por manos ajenas tanta diversidad de finissimos paños: enpleo conparable con la agricultura: y mui importante en qualquier Ciudad, y Reyno.

En tercero lugar procuradores de anbas Audiências de terciopelo negro con cadenas de oro, y adereços de cinta espadas, y dagas doradas.

En quarto lugar, escrivanos cõ calças de terciopelo, y jubones de raso blanco, y cueras de anbar, capas Castellanas de terciopelo negro: bien adornados de plumas, y

joyas: lucio el estremo de los colores, blanco, y negro; materiales de su oficio.

En quinto lugar Médicos, y Cirujanos con sayos y ropas largas de terciopelo, y raso negro.

En sexto lugar Cavalleros, y Abogados mezclados: porque aviendo cõtédido sobre el puesto, se arbitró assi: Los Abogados cõ sayos, y calças de terciopelo negro, y ropas largas de lo mismo forradas en felpa: y los Cavalleros con diversas galas, y mucho lucimiento.

En vltimo lugar los Regidores representando la Ciudad: delante dos porteros con sayos, calças, y ropas gramallas de grana, guarnecidas con fajas de terciopelo carmesi, gorras del mismo terciopelo, cotas de armas, y maças de plata dorada al onbro: luego el escrivano de Ayuntamiento (entonces no avia mas de vno) y el Mayordomo de la Ciudad seguiã los dos Procuradores del Comun (gran nonbre; mas hoi poca potestad): vltimamente los Regidores: y al fin entre los dos mas antiguos el Cortegidor Don Diego de San doval, que llevaba entonces a su mano derecha el banco de Don Fernan Garcia, y a la izquierda el banco de Don Dia Sanz; como aqui van escritos los que entonces eran Regidores: y cada año alternan el banco.



Banco de D. Fernan Garcia:

- 1 D. Diego de Bobadilla, Alfe-  
rez mayor.
- 2 Gonçalo Gomez de Tapia;
- 3 Antonio de la Hoz.
- 4 Arèvalo de Zuazo.
- 5 Francisco Arias de Herrera.
- 6 Pedro Tenporal.
- 7 Hernando Arias de Contreras.
- 8 Diego de Herrera, peñalosa.
- 9 Gonçalo del Rio Machuca.
- 10 Diego de Porres.
- 11 Baltasar de Artiaga.
- 12 Gaspar de Cuellar Aguilar.
- 13 Antonio de Tordesillas.
- 14 Antonio de Tapia Mercado.
- 15 Iuan Alonso de Aguilar.
- 16 Pedro de Aguiniga,
- 17 Sancho Garcia del Espinar.

Banco de Don Dia Sanz.

- 1 Pedro de Manpaso.
- 2 Antonio del Sello.
- 3 Antonio del rio Aguilar.
- 4 Don Iuan de Contreras.
- 5 El doctor Messia de Tovar.
- 6 Licenciado Pedro de la Hoz  
de Tapia.
- 7 Agustín de Avila Monroy.
- 8 Andres de Ximena.
- 9 Gonçalo de Guevara.
- 10 Diego Moreno.
- 11 Antonio de Miramontes.
- 12 Antonio de Zamora.
- 13 Francisco Messia de Tovar
- 14 Licenciado Mercado de Peña-  
losa.
- 15 Gaspar de Belicia.
- 16 D. Iuã de Heredia Peralta.
- 17 Gaspar de Cuellar:

§. VI.

**D**E los quales se hallaron pre-  
sentes treinta: llevavã ropas  
gramallas de terciopelo carmesi,  
forrados en tela de oro, gorras de  
terciopelo negro, biẽ adornadas,  
jubones de raso blanco, calças de  
terciopelo blanco con muchas  
bordaduras, adereços de cinta do-  
rados en hermosos cavallos con  
guarniciones, y estrivos dorados.  
Apearonse: y besaron la mano à  
la Reyna, que de la litera se avia  
entrado en el toldo, ò tienda.

Llegò luego el Cabildo con  
los Notarios de la Audiencia  
eclesiastica, delante Pertiguero, y  
Maceros: al fin el Obispo (Don

Diego de Covarrubias) que dio el  
parabien à su Magestad de su lle-  
gada, feliz para estos Reynos: y  
y con su Cabildo bolvio à recibir-  
la en la Iglesia. A este toldo dicen  
que llegò el Rey disimulado, con  
otros tres, ò quatro de acavallo, y  
vio à la Reyna. La qual subio en vn  
acanea blanco con sillon de Plata  
dorada, gualdrapa de terciopelo  
negro bordada de oro, vestida de  
brocado encarnado, capotillo Bo-  
hemio de terciopelo carmesi bor-  
dado de oro: y sobre la cabeça vn  
sombbrero alto con plumas: talle  
bien dispuesto, rostro hermoso,  
blanco, y Magestuoso en edad de  
veinte y vn años. Las esquadras,  
que



que esparcidas por aquel campo representavan yn gallardo exercito, hermoſeandole la diversidad de colores, y alegrandole la sonori-  
 dad, y diferencia de instrumētos marciales; se reduxerō al camino: y en orden marcharon azià la Ciudad delante de la Reyna. El dia, demàs de ser sã corto, fue lluvioso, con q̃ la fiesta lucio menos. Antes de entrar en la Ciudad, sobre mano izquierda se mostraron tres grandes, y bien obradas figuras. Sobre vn pedestal de seis pies en alto se mostrò nuestra Ciudad en figura de Matrona magestuosa, con cetro, y corona en ambas manos, ofreciendolos à la Reyna, en vna octava rima escrita en el pedestal (escusaremos los versos Españoles, que aunque eruditos, y alentados, enbaraçavan la narracion). A veinte passos de cada lado se vian Don Fernan Garcia, y Don Dia Sanz armados sobre bali-  
 entes cavallos, en abitud fogosa, grueſſas lãças en las manos, quitadas las celadas, que con ponposos penachos se mostravan sobre los pedestales. En el de D. Dia Sanz declaravã vnos versos la conquista que hizieron de Madrid; y otra en el de Don Fernan Garcia, como dexaron su hazienda, y estados à su patria, q̃ hoi goza parte dello.

§. VII.

**D**espues de esto se mostravã en lo mas ancho de la calle del Mercado yn arco de noventa

y seis pies de alto, noventa y tres de ancho, y diez y seis de grueſſo, sin el vuelo de las molduras en pedestal, y cornijamētos, que era de quatro pies y medio. maquina grande, y vistosa: su fabrica, y orden era Corintio, con dos hazes: repartido en dos cuerpos principales: el primero de la planta a la cornija de quarenta y nueve pies de alto: y el segundo de la cornija al vltimo perfil de la coronacion. El cuerpo inferior de este arco se repartia en tres puertas atqueadas: la de en medio tenia de claro veinte pies, y alto en proporcion: las puertas colaterales a once pies de claro. Los espacios de la puerta principal a las colaterales, que erã diez y seis pies, ocupava yn pedestal de diez pies de alto, y sobre el quatro columnas de jaspe de atreinta y vn pies de alto, sobre que resaltavan arquitraves, friso, y cornijas con hermosas molduras. Desde las puertas menores à dos pilastrones en que rematava lo ancho deste cuerpo inferior avia nueve pies. El cuerpo superior deste arco se levantava sobre la cornija del cuerpo inferior con vn corredor de balauſtres verdes doradas las molduras, menguando el grueſſo à diez pies, y el ancho à treinta: cō dos terminos à los lados, y dos pilastrones, entre los quales quedaron tres nichos de doze pies de alto, y cinco de ancho. En medio del frontispicio avia vna basa de



tres pies en alto, y sobre ella vn espejo, ò circulo redondo de diez pies de diametro, en que estavan talladas, y doradas las armas Reales à la haz oriental de donde venia la Reyna. En cada haz deste arco, que se à descrito por mayor, se mostravan dos escudos cõ las armas de la Ciudad, que abraçavan cada dos figuras de bulto. Y en el friso de la haz oriental se escrivio esta grave dedicacion.

*Serenissima Anna Magni Phillippi II. Hispaniarum Regis uxori amantissima Propter facilem in hanc urbem adventum Senatus Populusque Segoviensis erexit.* Y sobre el cornijamento en vna tarjeta esta inscripcion.

*Agnosce Fœlicissima Regina ex innumerabilibus paucas maiorum imagines omni virtutum genere ornatas, quæ tibi ob oculos proponuntur: ut domesticis excitata exemplis, quorum succedis in Regna, eorum quoq; egregias, admirandasque virtutes imiteris.*

#### §. VIII.

CONforme à este propòsito se eligierõ siete personages tres de Austria, para los nichos del cuerpo superior: y quatro de Castilla para los del cuerpo inferior de la haz oriental del arco.

En el nicho medio del cuerpo superior estava el Enperador Carlos Quinto, Maximo, avuelo materno, y tio grande (esto es hermano de su avuelo paterno) de la

Reyna, y en vna tarjeta escrita con letras de oro la excelencia de su valor en vna festina de pie quebrado, baja conposicion para tan alto sugeto.

El nicho de la mano derecha ocupava el Enperador Don Fernando primero, avuelo paterno, y tambien tio grande de la Reyna, que lo mas de su niñez bivio en Segovia, al qual, considerando su valor, y la resistencia grande que hizo al Turco, se aplicò en vna tarjeta aquel consejo del gran Poeta canto 12. de la Eneida:

*Disce puer virtutē ex me, verūq; laborem, Fortunam ex alijs.*

En el nicho izquierdo se mostrava el Enperador Maximiliano segundo, Padre de la Reyna: al qual (insinuando que su Magestad Cesarea, y la Catolica de Filipo segundo, eran columnas de la Christiãdad) se acomodò el Emistichio del mismo Poeta, y canto, aunque mal imitada la Profodia:

*Christiana spes àltera gentis.*

En vno de los nichos principales del cuerpo inferior deste arco se via el Rey Don Fernando el Santo que vnio à Castilla, y Leon, y restaurò a Iáen, Cordova, y Sevilla. Todo lo referia vna quinta Castellana, mas concisa, que aguda.

El otro de los nichos principales mostrava à Don Fernando el Católico, que con la gran Reyna Doña Isabel sossegò à Castilla.



Unio à Aragon: conquistò à Granada, Napoles, y Navarra: y descubrio el nuevo mūdo Occidental: Todo lo qual referia otra quinta como la passada.

Otro nicho ocupava el Rey D<sup>o</sup> Alonso Noble, tan justamente celebrado por la milagrosa vitoria de las Navas de Tolosa, que referia vna festina de pie quebrado.

En el nicho restante se mostrava el Rey Don Alonso, conquista dor delas Algeziras, que en la gran batalla del Salado con treinta y nueve mil combatiētes acometio à quatrocientos y setenta mil Mōros; y matò dōzientos mil: y despues murio en Gibraltār en edad de treinta y ocho años. Todo lo declaravan dos lyras en vna tarjeta.

A estos siete Enperadores, y Reyes acompañavan en decentes lugares siete virtudes en ellos preheminentes. En el remate del arco estava la Fè, gran figura de bulto con ropaje açul, bordado de estrellas: el rostro elevado al cielo: las manos travadas vna con otra; y a los pies vn escudo, y en el vn espejo: y en vna targeta vna copla redondilla que declarava el proposito. A los lados de la Fè se mostravan recostadas la caridad con ropaje carmesi, y vn escudo en que estava pintado vn Pelicano, rompiendo el pecho al sustento de los hijos, Gerolyfico ya comun desta virtud: el fundamento averi-

guen los eruditos: la letra era vn terceto octosylabico, diziēdo *Ser la mayor caridad dar la vida propia por la agena.* Al otro lado la Esperança con ropaje verde, bordado de oro: y en el escudo vn mūdo, del qual volava vn Aguila a lo alto: declarandose el proposito de despreciar lo temporal por lo eterno en otro terceto.

En el cuerpo inferior del arco se via la Prudencia en vn carro tirado de serpiētes, mostravase pensativa, puesta en la mexilla la mano, afecto de discursivos, previniendo lo futuro con memoria de lo passado, y disposicion de lo presente, como lo declarava vna redondilla. Al mismo lado la Justicia sobre vn Leon enfrenado, las riendas en la mano izquierda, y en la derecha vna espada desnuda, y declarado el proposito en vna Quintilla. Al otro lado la Tenplança con vn freno, y vn compàs en las manos, en vn carro tirado de dos Elefantes, animal muy tenplado, declarado todo en vna redondilla. Luego la Fortaleza: y al izquierdo de sus lados el Mundo, q̄ parecia despreciar: y al derecho vn Leon, por cuya boca tenia merido el braço, Gerolyfico extraño, y declarado en vna Lyra. Esto es por mayor quanto el arco contenia en la haz Oriental que mirava al camino por donde la Reyna entrò.

§. IX.

En el hueco, y grueso de la puerta prin-



principal se pintaron las dos famosas batallas de las Navas, y el Salado. Y en la haz Occidētal que mirava à la Ciudad se pusieron siete matronas, tres Enperatrizes, y quatro Reynas de Castilla. En el nicho medio del cuerpo superior la honestissima Enperatriz Doña Isabel de Portugal, muger de Carlos Quinto con este titulo:

*Elisabeth Caroli V*

Al lado derecho la Enperatriz Doña Ana, muger del Enperador Fernando primero, avuelos paternos de la Reyna; y el titulo:

*Anna Ferdinandi primi.*

Al lado izquierdo la Enperatriz Doña Maria muger de Maximiliano segundo, y madre de la Reyna, con este titulo: *Maria Maximiliani II.* Todas tres Enperatrizes con coronas Imperiales, y ropajes diversos, animavan à la Reyna à su imitacion con vna oitava rima en vna tarjeta sobre los resaltes de la cornija, y en el friso este Exàstico Latino.

*Si te laurigeri delectauere triumphi,  
Detinuitque oculos Martia turba tuos;  
Respice fœmineas admiratura cohortes,  
Et quarum certas gloria summa viris:  
Hinc disces, magni ad Thalamos ascita Philippi,  
Quo ingenio uxorem Principis esse decet.*

Traduzir versos es perder tiempo, y trabajo: pues no es traduzible la enèrgia pœtica: estos son buenos, y el pensamiēto mejor, pues mueve mas la semejança del sexo, y estado.

Bajando al cuerpo inferior del arco se mostrava en vn nicho la gran Reyna de Castilla Doña Eerenguela, ilustrissimo esplendor de nuestra Ciudad, Patria suya, hija de Don Alonso Noble, muger de Don Alonso de Leon: y madre de Don Fernando el Santo: y mas gloriosa en sus obras q̄ en su pròsapia. Algo desto referia vna quinta.

En otro nicho se via la Reyna Doña Maria Fernandez de Meneses: cuyo gran valor se mostrò (como diximos) Reynando con su marido Don Sancho Bravo: peleando por su hijo Don Fernando Enplaçado: y padeciendo con su nieto Don Alonso conquistador. Sus escelencias referia vna Lyra. En otro nicho se mostrava la Reyna Doña Catalina de Alencastro, muger de Don Enrique Tercero, y madre de Don Iuan segundo: Fundadora del Santuario, y villa de Santa Maria de Nieva, como dava à entender vna redondilla. En el vltimo nicho se mostrava la gran Reyna Catolica Doña Isabel, lustre de Castilla, y admiracion del mundo en prudencia, consejo, y valor, como dava à entender vna Lyra; buena si fuera la de Orfeo, ò Anfiō.

Acōpañavā à estas quatro Reynas, en lugares decentes, quatro virtudes. La Castidad, que mostrava en vna mano vn manojo de de ruda, y otro ð cicuta: y en otra vn panal de miel cō avejas, Gero-lyfico



lyfico desta virtud que declarava vna Quarteta: la Piedad con tres, o quatro criaturas en braços, y regaço, pintura vulgar desta virtud, que declarava vna Quinta. la Manifestunbre con vn cordero à los pies, synbolo desta virtud declarado en vna Redondilla: la Clemencia, virtud real, se mostrava en vainando vna espada, pintura, y pensamiento, no mui agudo, declarado en vna Quinta.

§. X.

**P**Or este arco passò el recibimiento, y Magestad de la Reyna à las calles del Mercado, y Santa Olalla adornadas de tapicerias, y telas, à la placeta de San Fràncisco, en cuya salida estava vn arco triunfal de orden Dorico de ochenta pies de alto, y sesenta de ancho, y diez y seis de grueso en mazon, sin el vuelo de pedestales, y columnas, que eran cinco pies. Tenia este arco sola vna haza, y puerta. El cuerpo inferior tenia de alto del suelo à la cornija treinta y seis pies: seis en los pedestales, sobre q̄ asentavan quatro columnas estriadas: las estrias de oro, y los perfiles estofados, de açul, de veinte y quatro pies de alto, y seis pies de architrave friso, y cornija. La puerta tenia de ancho veinte y quatro pies, que es la anchura de la boca de la calle donde se plantò el arco: restavan a cada lado diez y ocho pies que rematavan las columnas, vna al canto, y otra al borde de la puer-

ta en cada lado: estos intercolumnios ocupava vn nicho, y encima vn quadro. En vno destes nichos se mostravan dos bizarros personajes armados de punta en blanco, grandes penachos en las celadas, y caladas las viseras, las manos izquierdas en las guarniciones de las espadas, y en las derechas sendas lanças, de cuyas puntas pendian los escudos cubiertos de velos negros: y à cada lado su nonbre: *Don Fernan Garcia*, *D. Dia Sanz*. En el nicho del otro lado se mostrava de bulto vna gallarda figura de muger, cuyo titulo dezia *Curiosidad*: tenia à los pies libros, monedas, esferas, conpases, y otros instrumentos: preguntava à los Capitanes en dos Lyras Castellanas, y vn Tetrafrico Latino: porque cubrian sus escudos, y ocultavan sus hazañas?

*Heroes que vestra olim fortissima bello  
dextra confecit, claraque facta domi,  
Cur non ostentant manifesta in luce patentes  
insignes clipeique super umbra tegit?*

Respondian ellos en otras dos Lyras, y vn Tristiecho Latino, q̄ su cuidado avia sido obrar hazañas dignas de nonbre, y exemplo, y la imitacion, y fama estava por quenta de los sucesores, respuesta, y aviso prudente.

*Quod non scribendi nobis; sed magna gerendi  
cura fuit: Veniet tempus cum maior aetas,  
Scilicet e tenebris in notas proferat auras.*

En vno de los quadros que esta-

Aaa van



van sobre estos nichos se mostravan de pincel muchos personajes, los rostros regozijados, y las manos levantadas, en la habitud que Pierio Valeriano pinta el aplauto: declarando aqui el que nuestro pueblo hazia à la venida de su Magestad, como lo dezia vna quinta.

En el otro quadro se via tanbiẽ de pincel nuestra Ciudad en figura de vna muger que mostrando alegria echava vna piedra blanca en vna urna, contando (segun la costumbre antigua) este dia por mui feliz, como declarava vna redondilla, y el verso de Persio:

*Hunc Regina diem numero melioris lapillo.*

§. XI.

**E**L cuerpo superior deste arco tenia el mismo ancho de sesenta pies, dividido en tres miembros: el medio que ocupava lo q̃ la puerta en el cuerpo inferior, tenia vn corredor de balauistes açules doradas las molduras: y vn poco à dentro vn pedestal de diez pies de largo, seis de ancho, y cinco de alto: y sobre el tres figuras de bulto mayores que el natural, Hercules, Hispán, y Trajano: sobre estos vna gran bola, ò esfera: y delante nuestra Puente, ò aqueducto, bien formada. Sobre la bola avia vna peana, y sobre ella se mostrava de bulto vna grande, y hermosa figura de Minerva, à quien la antigüedad gentil fingio inventora de las artes, y ciencias, que cõ

vizarria rematava el arco. Teniendo esta parte media del cuerpo superior desde el pedestal al remate, ò perfil alto de la Minerva quarenta y quatro pies de alto. Los tres Principes mostravan conpetir sobre qual avia fabricado la Puente. Hercules en vna octava alegava, que aviendo el fundado la Ciudad, y no pudiendo esta sustentarse en tanta altura sin agua; era evidente ser la Puente fabrica suya. Hispán en otra octava dezia, que el como primero Rey de España, solo tuvo poder, y tienpo para fabrica tan grande: y así se la atribuían à el los mas de los escritores. Trajano en otra oponia à Hercules, y à Hispán la pobreza de su Reyno, y rudeça de su edad: alegando en su favor la grandeza Romana, y semejança de la fabrica. En tanta conpetencia, y confusion Minerva, como autora de artes, y ciencias, determinava en los versos de vna Lyra ser suya fabrica tan aventajada. Los miembros, ò compartimientos de los lados eran de catorce pies de alto, y diez de ancho: cada vno entre dos terminos, ò acroteras, sobre q̃ estavan otros tantos escudos de armas reales. Los compartimientos ocupavan dos quadros de pincel: en el vno la fama quajada de alas tocando vna tronpeta, y à los pies escrita vna Lyra que declarava quien era. Y en



vna octava, traduzido el Epigrama primero de Marcial de las siete maravillas: aplicando la rima, ò epifonema à la escelècia superior de nuestra Puente. En el otro con partimiento se via la Ninfa Eco, entre vnas cuevas penascosas, y à los pies vna Lyra, que declarava quien era. A la boca de la tronpa de la fama se leian seis versos Españoles en de casylabos, cuyos finales revocava Eco, y dezia, *Vna obra tal, no tiene igual*. En el grueso de este arco estava pintado en dos lienzos como la Reyna Catolica Doña Isabel fue coronada, y aclamada Reyna en nuestra Ciudad, dandose principio à tan gran monarquia: y como aqui vinierõ todos los grandes de Castilla à besar su Real mano.

§. XII.

**E**N este arco, dedicado todo à suçessos de nuestra Ciudad, cuperava el palio, era de finissimo brocado, y caidas de lo mismo con gran flocadura de oro. Entrò su Magestad debajo del: y llevavanle el Corregidor, y Regidores con varas doradas: fueron por la calle de san Francisco al Açoguejo: donde sobre el lado derecho se mostraron los eminentes, y vistosos arcos de la Puente: y en la placeta, sobre gruesos pilares bien labrados, vn gran estanque en quadro de cinquenta y quatro pies de largo, y veinte y seis de ancho, y seis de ondo, lleno de

agua: y en los bordes, y antepechos muchachos, leones, sierpes, y otras figuras; vertiendo agua en el estanque. Cerca del, sobre quatro columnas bien labradas, se fabricò vn quadro, en cuyo medio sobre vna pila Venus con Cupido su hijo al lado, recostados ambos echavan agua, ella por los pechos, y el por la parte genital. A los lados vn Elefante, y vn Rinoceronte, que por tronpa, y nariz roziavan hasta los tejados de las casas circunvezinas: siendo las invenciones de agua de lo mejor que vbo, por el primor de los fontaneros, y altura de la puente, de donde el agua se encañava. De aqui sobre mano izquierda subio el recibimiento à la puerta de San Martin, que se avia renovado, y por la calle Real, y cinteria à la plaça mayor: dõde se mostrò al entrar de la calle del Almuçara vn grande, y suntuoso arco de orden jònico, alto de cien pies sin la coronacion: ancho de setenta: grueso de diez y seis. Tenia dos cuerpos inferior, y superior: dos hazes, y tres puertas: la de enmedio en arco: y las colaterales quadradas. El cuerpo inferior tenia de alto desde la planta à la cornija quarenta y siete pies y medio: once los pedestales; treinta las columnas con basas, y capiteles (tunbado el friso conforme a su



orden jónico : y seis y medio de architrave, friso, y cornija. En el friso se leia esta inscripcion.

*Serenissima Anna Magni Philippini II. Hispaniarum Regis uxori amantissima, propter felix, faustumque matrimonium Respublica Segouiensis Dicauit.*

§. XIII.

**L**A primera hãz deste arco se dedicò toda à estas bodas. Así en vn quadro de entre las columnas se mostrava pintado el Rey en vna silla debajo de dosel, que despachava à los conciertos de estas bodas vn Embajador que de rodillas recibia la carta, y puesta la mano sobre el muslo del Rey, mostrava hazer el juramento, y ceremonia q̃ Elizer Damasceno, quando Habrahã le despachò por muger para su hijo Isaac, como declarava la letra del Genesis: *Ad terrã, & cognationẽ meã proficiscaris: & inde accipias uxore mibi.* Profiguiendo este mismo intẽto en el otro quadro se mostrava en vn òvalo la Reyna en medio cuerpo rodeado de coronas, con este medio verso de Virgilio: *Series longissima Regum.* Lo demás del quadro (fuera del òvalo) estaua sin corona alguna, esperãdo las futuras, con este pedaço de verso: *Votis subscribent fata secundis:* Enpresfa q̃ Paulo Iovio hizo para el Cardenal Alexandro Farnesio, como el mismo Iovio dize en sus Enpresfas militares. En vna de las enjun-

tas, ò salmer del arco se mostrava Iuno, a quien la gẽtilidad hizo Dios de las bodas: y en la frontera Genio, Dios de la generacion: y al lado de cada vno su palma, macho y hẽbra, natural Gerolyfico del matrimonio, pues apartados no fructificã, como afirmã los Naturales, y aqui lo declarava, y aplicava vn buen Soneto. Sobre la clave del arco pedia de la cornija vn grã escudo de las armas reales. Sobre la cornija deste cuerpo inferior, por ambas hazes, se mostrava vn corredor de balaustes açules, y dorados: y à trechos pyramides, y bolas doradas, y à cada haz vn Sol, y vna Luna. Entre estos dos corredores se levãtava el cuerpo superior deste arco sobre vn pedestal de seis pies, vnos pilastrones de veinte y dos: y sobre ellos la cornija en q̃ asẽtava la coronacion. En medio deste cuerpo, sobre la puerta principal del inferior, en vn grã nicho, ò encafamẽto se mostrava la Reyna, gallarda figura de bulto, cõ ropaje, y corona Real: y señalãdo con la mano derecha esta figura q̃ tenia en el pecho.





Entre las puntas desta Pentalfa se lee en Griego YGEIA, que en Castellano significa *saludable*, epíteto de Minerva: y en la circunferencia EVPPRATTEIN, que significa *bien obrar*: synbolo, ó en pressa d' Antioco Soter, ó Salvador Rey de Syria: dando à entender à nuestra Ciudad, que à vn lado estava pintada en vn quadro, q̄ con su venida trahia la salud, y prosperidad destos Reynos: como se significava en dos quadros d' pincel, que también señalava con la mano izquierda: en el vno se mostravan dos palomas de pecho, y alas plateadas, y lomo dorado, que siendo animales sin hiel significan bien la felicidad de ambas vidas, temporal y eterna con el verso 14. del Salmo 67. *Penna columba de argentea: & posteriora dorsi eius in pallore auri*: pensamiento profundos aunque mal declarado aqui en vn en vna redondilla. En el quadro junto à este se pintò vna oveja con dos corderos, Gerolyfico de fecundidad, y por letra el verso 14. del Salmo 143. *Oves eorum fetose*, con vn terceto Castellano. En el otro quadro grande se via nuestra Ciudad que respondia à tantas promessas de buenos sucesos con la bendicion que dieron à Rebeca sus parientes, quando partia à casarse con Isaac: *Crescas in mille millia: & possideat seminum portas inimicorum tuorum*. Esto es, *Crescas en millones: y pos-*

*sea tu generacion las puertas de tus enemigos*. Esta hãz rematava vna gran bola, y sobre ella vnã cruz dorada: y a los lados otros remates bien obrados, que los artifices pusieron en lugar de algunas figuras, comenzadas, y no acabadas por la cortedad de tiempo.

§. XIII.

**L**A hãz occidental deste arco, que mirava ala Almuçara, tenia solo quatro grandes compartimientos. dos en el cuerpo superior; en vno se via de pincel el Emperador Carlos Quinto Maximo, armado, y alçada la visera con vna gruesa lança en la mano sobre vn cavallo de veloz postura siguiendo al gran Turco Solimã, que en otro cavallo rendida la cola entre las piernas mostrava huir. Vialse en medio el gran rio Danubio, roto el puente por el Turco, porque el Cesar no le siguiesse en la enpresa de Viena, como escriuimos año 1532. En el otro compartimiento se via vna gran nave con este titulo, *Petri*, que mostrava ser la nave de la Iglesia, en la qual se via el Rey fondando vna àncora, mostrando que era vnico defensor de la Christiandad, purificando à España; socorriendo à Francia; allanando à Flandes; sossegando à Italia; ayudando à Inglaterra, y defendiendo à Malta, como insinuava este Distico:



*Concitant venti, harum, sament anchora pr-*  
*mat,*

*Anchora ista manu magne Philippe ina.*

Los compartimientos del cuerpo inferior estavan en los intercolumnios: en vno se via el Enperador, que dando de mano a vn mundo, cetro, y corona, metia el pie en vn Convento, declarado la mayor de sus victorias, quando, despreciadas tantas coronas, se entrò en el Convento de Iuste: ilustròse esta hazaña con aquella enpresa de la victoria constante que vsava Dario, y pinta Pierio, de tres gavilanes combatiendo entre si, y entre sus alas el mote Griego NIKITIKOTATOS. Esto es, *victoriosissimo*. Todo lo qual se pretendio declarar en vn terceto Castellano, y dos sonetos. En el otro compartimiento se via el Rey sentado en tribunal debajo de dosel: y en la mano derecha vna desnuda espada, en que se rebolvía vna culebra, imitaciòn del Caduceo de Mercurio: significando que con prudente justicia governava sus Reynos, como declarava este Distico.

*Præcipue Regis quæ sunt, his artibus, orbem*  
*Sustineo: ut monstrant ensis, et hic coluber.*

Y en dos Lyras Castellanas se declarava quan acertada avia sido la renunciacion de Carlos en tan prudente successor. En los gruesos de las puertas deste Arco, se pintaron de blanco, y negro en dos lienzos la batalla de Tunez, y la enpresa del *Plus ultra*: y en otros dos, la toma de San Quintin: y la defen-

sa de Malta. Esto es por mayor quanto este arco contenia.

### §. XV.

Por el passò el recibimiento à la Almuçara: donde la Reyna se apeò para hazer oracion en el templo Catredal: à cuyas puertas esperavan Cabildo, y Obispo con Cruz, cantores, y ministriles que cantando, *Te Deum laudamus*, La acompañaron à la capilla mayor: donde hecha oracion fallieron del sagrario nueve muchachos, moços de coro, en abito de pastores, bien adornados, y dançando cantaron vn Villancico: y luego vno en cinco Lyras dio el parabien à la Reyna, que cantando los pastorzillos segùdo villancico, bolvio al Acanca, y palio: y guiando el recibimiento por las calles de la Merced, y Calongia, à la entrada de la gran plaça del Alcaçar, se mostrò otro arco triunfal, dõde antes (como diximos) estavan el arco, y puerta, q̃ cerravã la Calõgia, y deshaziendose para esta ocasion, se cortò vna inscripciòn, y piedra, cuya mitad hoy permanece y entera dezia: ALCINO TITV LO ORONICO A N. XVIII. AEMILIA LAVINA MATER FILIO. F. C. El arco llenava todo el espacio. La puerta tenia diez y ocho pies de ancho: y el doble de alto. Toda la fabrica tenia dos hazes: su arquitectura de orden compuesto. Dedicòse todo à la Reyna. En ambas hazes sobre pedestales bien



bien labrados cargavan colanas de gaspe bien semejado, estriadas con basas, y capiteles bien obrados, con arquitrave, friso, y cornija. Encargóse este arco á persona que le adornó cō buena erudiciō: poniendo en el friso de la haz oriental que recibia a la Reyna esta dedicacion.

*Diva Anna, Imperatoris, Caesaris Maximiliani Filia: Imperatoris Caesaris Ferdinandi Nepti: Philippo Hispaniarum Regis, Flandriae Principis Pronepti: Imperatoris Caesaris Maximiliani Abnepti: ex Hispania Natali solo in patria Regna avecta, nunc reduci, Philippo Matrimonio iungenda.*

*S. P. Q. Segoviensis Numini, Maiestatique eius devotissimi, animo letentissimo D. D.*

Y en el friso occidental la bēdiciō q̄ a Rebecca dierō sus pariētes, quādo partia á las bodas de Isaac, y se puso arriba, encōtrándose en los pēsamientos las dos personas que se encargaron del adorno de los arcos, sin saber vno de otro: suceso muy ordinario. Escribióse en este arco en las dos lenguas Hebrea, y Griega: q̄ escularemos por falta de caracteres; y pondremosla en Castellano como emos hecho en lo demás desta Historia: *Hermana nuestra eres: crezcas en millones: y pases tu generacion las puertas de tus enemigos.*

§. XVI.

Sobre la puerta, y cuerpo inferior del arco corria vn corre

dor de balauustes plateados, y moladuras doradas: y á las quatro esquinas quatro figuras de mugeres de á veinte pies, sentadas con decencia, y grauedad. Vna era Pomona, Diosa ( segun la gentilidad ) de huertos, y frutas, y por esso amada de Vertumno: tenia en vna mano levātada vna corona de flores, y en el regaço vn canastillo de frutas diferentes; y en vna targeta este Tetraslico.

*Quod videas pomis calathos loc tēpore plenos,  
Et tecta in manibus flores ferre meis;  
Dehinc mirari, cum natura novata est,  
Hesperijs caelum consulas Anna novum.*

Pensamiento gallardo, y bien dispuesto. La segunda era Flora, Diosa de los jardines, y flores, de que tenia vna vistosa corona: y en el regaço vn canastillo dellas: y en la targeta estos versos.

*Quod prius argenti squalerent omnia calo,  
Et iam perpetuo gramine vernet ager;  
Quod prius exutos ornent iam lilia colles,  
Hoc debent oculis Anna benigna tuis.*

En la otra esquina estava Ceres, Diosa de los sembrados, y mieles, como mostrava en su mano derecha vna hoz segadera, y en la izquierda vn manojo de espigas, y en la targeta estos versos.

*Hactenus arva meis insis parere solebant;  
Nec deerat templis victima sacra meis;  
At postquam Dominam te iam conspexit Hiberus,*

*Tu sola es cunctis frugibus alma Ceres.*

Estos tres Epigramas frisan en el concepto. En la quarta esquina se mostrava nuestra España, con el traje que siepre, armada de la cintura arriba, enbraçada vna rodela,



y en la misma mano yzquierda vn manojito de faetas, y en la derecha otro de espigas, insignias de su braveza, y fertilidad, y en la targeta estos versos.

*Monstra alis Aegyptus, savas Hircania Tigres:*

*Et nitidum dives India mittit ebur.*

*Sed tua diva serox, seraxquet Hispania fruges*

*Protulit & strenuus semper ad arma viras.*

Estos quatro elegantes Epigramas Latinos estavã traduzidos en quatro octavas vulgares, que tambien dexamos de poner como los demas versos Castellanos, por no trocar oro à cobre.

§. XVII.

Entre estas quatro figuras se levantava vn encalamiento, o bóveda sobre quatro figuras del Dios nonbrado, *Término*, que servian de columnas: sobre ella, en lo alto de su convexo, assentava vna bafa, sobre la qual se mostrava el globo del mundo, y en cima vn gran escudo con las armas de la Reyna en ambas hazes, con su coronel rodeado de estrellas, semejando la corona de Ariadna, que los Poetas fingieron avia sido colocada entre las estrellas, como declarava vn soneto escrito en la haz oriental de la bafa. Los terminos que servian de columnas à la bóveda tenian sus motes; en vno de los Orientales el Emistichio. *Nec Iovi cedo*, mote que tantos movimientos causò à Erasmo. En el otro termino fronterizo se perficionava el exàmetro, *Sic tu nec ce-*

*de Iunoni*. El vno de los terminos Occidentales tenia escrito, *Vos lo fatis*: y el otro respondia, *De la belleza*. Los remates de vna parte, y otra del arco hazian dos Pyramides, con globos en las puntas: sobre la vna se mostrava vn Fenix en las llamas en que muere, y renace: y en el globo escrito, *Ave Fenix*: con que decia lo que era: y saludava à la Reyna, ilustrandolo con vn terceto Castellano en vna targeta: Sobre el globo de la Pyramide correspondiente se mostrava vn Aguila torcido el rostro, significando, que aunque de fuerte vista contra los rayos del Sol la cegavan los de la Reyna, como declarava vn terceto Castellano. En los pedestales, o basas de las columnas se vian de pincel figuras de la vitoria con alas, como entre los Christianos pintamos los espíritus celestiales; aunque los Atenienenses, como refiere Pausanias, no la ponian alas, porque no huyesse. Todas estas figuras tenian motes Latinos, Italianos, y Españoles. En los lados del grueso deste arco, que (como diximos) era de diez y ocho pies, se pintaron dos enblemas: vno era Sol, y Luna en conjunciõ, o mas verdaderamente Eclipsi: y debajo el Alcaçar, en que se celebrò el matrimonio: cuya definiciõ es conjucion de varon, y henbra, y por mote, *Nunquam splendi magis*, y declarado en vna octava: aunque el pensamiento quedò bien



bien confuso, y mal aplicado: el segundo Enblema era vn olmo, y vna parra abraçados, synbolo comun del matrimonio, y por mote este Exametro.

*Non melius virides iunguntur  
vitibus olmi.*

Declarado, y aplicado el pensamiẽto en vna oẽtava.

Quisieramos que nuestra Ciudad vbiera estapado ( como àn hecho otras) los diseños destos arcos, que fueron sobre manera sumtuosos: y aviendo gastado en esta ocasion nuestra republica mas de docientos mil ducadas, sin lo mucho que gastaron los particulares: poco inportaran docientos ducados, que costaran estas estanpas: y sirvieran mucho à la duracion, y à la declaracion, ayudada del objeto presente de la vista: porque la escritura no puede declararse bastante en materia de arquitectura, conocida de pocos, y de vocablos, y nonbres esotraordinarios, sin el conocimiento de los quales no puede conprehẽderse el ser de las cosas. §. XVIII.

**P**Arò todo el recibimiento en la gran plaça del Alcaçar, que disparando toda su artilleria hizo vna gran salva. Apeõse la Reyna junto à la puente levadica: donde salio à recibirla la serenissima Princesa de Porrugal: y alsidas las manos entraron. Era ya casi noche, y ocupada la Ciudad en acomodar tanto huesped, solo atendio à po-

ner grandes luminarias. Algunos Coronistas, y entre ellos el mui docto Iuan de Mariana en el Sumario: Luis de Cabrera en la Historia: y Don Lorenzo Vander Hamen en su Epitome, dizen que las bodas se celebraron este dia Domingo doze de Novienbre; pero el suceso passò, como escriuimos, por relaciõ que aquel mismo año e scriuio por ordẽ de nuestra Ciudad el Licenciado Jorge Baez, Jurisconsulto testigo de vista, y autoridad, viviendo a vn hoi muchos de los que fuerõ en aquellas fiestas, y lo afirman assi. Lunes por la tarde mandò el Rey à Don Luis Manrique su limosnero mayor, que de su parte dixesse à nuestro Obispo como gustava celebrar su matrimonio por mano, y asistencia del Cardenal Arçobispo de Sevilla: y por estar en su Obispado y Parroquia le avisava para que lo tuviesse por bien: advertida muestra de religion deste prudente Principe: a quien el Prelado respondió, estimando el favor como era justo: avisando luego que en Parroquias, y Convẽtos se multiplicassen rogativas por el buen suceso, como se hizo con general devociõ, bien admitida del cielo, pues deste matrimonio dio à España al Rey Don Felipe tercero, nonbrado el *Bueno* por sus obras.

§. XIX.

**M**Artes catorce de Novienbre à las nueve de la mañana



nasalio el Rey de su retrete acompañado de sus quatro sobrinos; Rodolfo, Ernesto, Alberto, y Vincislao, y de muchos Grandes, Titulos, y Señores, y pasó á la sala de los Reyes: donde en vn estrado alto debajo de vn magestuoso dosel esperaba la Reyna acompañada de la Princesa su tia, y los Cardenales de Sevilla, y Sigüenza. Saludóla el Rey con la gorra en la mano, y gran reverencia; recibido con otra mayor. Llegaron los Grandes, y Titulos á besar las manos á la Reyna. Acabada esta cortesía celebraron el matrimonio, asistiendo por Párroco el Cardenal Arçobispo de Sevilla. El qual, besada la mano á la Reyna, y dado el parabien, partió á la capilla á revestirse para la Misa, y velaciones. Llegaron los Prelados, Grandes, y Señores siguientes á besar la mano, y dar el parabien á la Reyna. El Cardenal de Sigüenza Don Diego de Espinosa: el Arçobispo de Rosano, Nuncio Apostólico: el Arçobispo de Casseli (ò Cashel) en Irlanda: Nuestro Obispo D. Diego de Covarrubias: D. Iñigo Fernández de Belasco, Condestable de Castilla: D. Luis Enriquez de Cabrera, Almirante: su hijo Don Luis, Conde de Melgar: Don Iñigo Lopez de Mendoza, Duque del Infantado: Don Francisco Lopez Pacheco de Cabrera, Marqués, Duque de Escalona: Don Iuan de la Cerda, Duque de Medinaceli: Don Go-

mez de Figueroa, Duque de Feria: su hijo Don Lorenzo, Marqués de Villalva: Don Pedro Giron, Duque de Osuna: Don Manrique de Lara, Duque de Nájara: el Principe Ruy Gomez de Silva, Duque de Pastrana: Don Antonio de Toledo, Prior de Leon: Don Fernando de Tolcdo, Prior de Castilla: Don Luis Manrique, Marqués de Aguilar, y Caçador mayor: D. Francisco de Sandoval, Marqués de Denia: Don Fernan Ruiz de Castro, Marqués de Sarria, Mayordomo mayor de la Princesa D. Juana: Don Pedro de Zuñiga y Avellaneda, Conde de Miranda: Don Iñigo Lopez de Mendoza, Marqués de Mondejar: Don Diego Lopez de Guzman, Conde de Alva de Aliste: Vespesiano Conçaga Principe de Sabioneda, General de los Italianos en mar, y tierra: Don Pedro Fernandez de Cabrera, Conde de Chinchon: D. Enrique de Guzman, Conde de Olivares: Don Lorenzo de Mendoza, Conde de Coruña: Don Pedro de Castro, Conde de Andrade: D. Francisco de los Cobos, Conde de Riela: Don Antonio de Zuñiga Marqués de Ayamonte: Don Gerónimo de Benavides, Marqués, de Fromesta: Don Rodrigo Ponce de Leon, Marqués de Zahara: Don Iuan de Sahabedra, Conde de Castellar: Don Francisco de Rojas, Marqués de Poça: Don Luis Sarmiento, Conde de Salinas:

Don



*Don Francisco de Rojas, Conde de Lerma : Don Francisco de Zúñiga, Conde de Benalcázar: Don Fernando de Silva, Conde de Cifuentes: Don Pedro Lopez de Ayala Conde de Fuenzalida: Don Juan de Mendoza, Conde de Orgaz: Don Gabriel de la Cueva y Velasco, Conde de S. ruela: y otros Titulos, y Señores, Italianos, Flamencos; y Alemanes. Tanto fue el concurso destas bodas, y fiestas.*

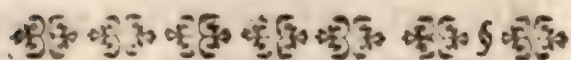
§. XX.

**A** Viendo todos besado la mano à su Magestad, salieron los Reyes con todo este aconpañamiento por las salas de las piñas, y del pabellon à los patios vistosamente aderezados: y por la puerta principal entraron en la capilla Real: donde el Cardenal celebrò Missa, y velò los nobios, siendo padrinos el Principe Rodulfo, y la Princesa Doña Juana. Despues de comer vbo sarao: y en rãto que dançò la Reyna, el Rey, todos estuvieron en pie: A la noche vbo luminarias: y vna vistosa màscara de mas de ochenta cavalleros cõ hachas de cera blanca, que despues de aver corrido en la plaça del Alcaçar, alegraron la Ciudad. Iueves salieron los Reyes con las personas Reales, y aconpañamiento à nuestra Iglesia mayor à Missa, que celebrò el Cardenal de Siguença, y Diaconos el Arce-diano, y Maestrescuela de Segovia, oficiando los musicos de la

Iglesia, y de la capilla Real. Salieron tan tarde que los Reyes no pudieron bolver à las fiestas de plaça. La Ciudad avia prevenido muchos, y buenos toros, mas el Motu propio del Pontifice, recién promulgado, estorbò se corriessẽ. Concurrio infinita gẽte al juego de cañas. Aqui sucedio vn desmã: Estava a vn lado d la plaça formado vn gran Castillo con mucha artilleria, y cantidad casi infinita de cohetes. Comẽçaron los ingenieros à jugar la artilleria, y volar cohetes: sin sentir se aprendieron todos instantaneamente: arrojaronse los ingenieros à la plaça: y vn moço arriesgando la vida echò vnas capas en vnos barriles de pólvora, con que remedio vna gran desdicha; pero el estruendo fue tal que atronò la comarca. Pasado este nublado de fuego entrò el juego de cañas con gran numero de atabales, y tronpetas delãte vistosamente adornados: Luego de dos en dos quarenta y ocho cavalleros: las quadrillas eran doze de a quatro, libreas costosas, y lucidas: marlotas de damasco, y capellares de terciopelo de diversos colores, y todas bordadas de oro, mãgas recamadas, y bonetes quajados de joyas, y plumas, lucimiẽto que admirò à los Cortesanos. Avia la Ciudad trahido de Portugal, y Valencia preciosas conservas, y confituras para dar en esta fiesta à los Reyes, damas, y Señores.



res. llevòse todo à la casa del bosque, para donde los Reyes partierõ Domingo diez y nueve de Noviembre: y de alli à Madrid, que los recibio con grandeza.



## CAPITVLO XLV.

*Vitoria Navàl de Lepanto:*

*Fundacion del Convento de Corpus Christi:*

*Hospital de Santi Spiritus queda por la Ciudad.*

*Fundacion de los Carmelitas Descalças.*

*Don Gregorio Gallo Obispo de Segovia.*

*Fundacion de los Franciscos Descalços:*

*Don Luis Tello Maldonado Obispo de Segovia.*

*Vnion de Portugal, y Castilla:*

§. I.



ESSEAVA el Santo Pontifice Pio Quinto vnir los Principes Christianos contra el Turcco, enemigo comun, que violada la Fè, y quebrantada la paz con venecianos les conquistava à Chipre. Despachò con este intento legados: y à España al Cardenal Alexandrino, sobrino suyo, que dispuso el negocio: y los Embajadores en Roma concluyeron la liga entre el Pontifice, Rey Catolico, y Venecianos: y por generalissimo el Señor D. Iuan de Austria

hijo del Enperador Carlos Quinto, y de vna Señora Alemana, mãcebo entonces de veinte y cinco años. El qual envarcado en Barcelona con la flor de España, por Génova, y Nàpoles llegó à Sicilia por Agosto de mil y quinientos y setenta y vn años. De alli despachò à Gil de Andrada, ilustre Segoviano nuestro, Cavallero, y Quatralvo de San Iuan con dos galeras à tomar aviso de la armada del Turco.

La Christiana salio del puerto de Mecina Sabado quince de Setiembre con resolucion de pelear. Domingo siete de Otubre al rayar el Sol en el celebrado mar de Lepanto, antiguo *Leucate*, donde batallaron Augusto Cesar, y Marco Antonio, se dieron vista las dos mas poderosas armadas, que àn visto, ni veràn los mares. La Christiana era de docientas y ocho ( otros dizen diez ) Galeras, seis Galeças, veinte y dos naves, y algunos vajeles de remo, treinta y cinco mil combatientes, Españoles, Italianos, y Alèmanes: la Turca era de docientas y treinta galeras Reales, en que avia quarèta de fanàl, setenta galcotas de aveinte bancos, y otros muchos vajeles de remo, ciento y veinte mil combatientes de todas las naciones orientales, tan cõfiados, que trahia prevenidas cuerdas para maniatar los esclavos Christiannos.

Año  
1571.

§. II.



§. II.

**D**ada señal de acometer, dieron las seis galeas su carga con grand daño de los enemigos: y envistiendose las armadas, la primera galera que aferrò, atacando la batalla, fue San Francisco de España, y su valiente Capitan Don Christoval Xuarez de la Concha, hijo illustre de nuestra Ciudad: cuyos Padres fueron Antonio Xuarez de la Concha, noble Segoviano, y Doña Beatriz Belazquez señora noble de Olmedo. Antonio de Herrera, Luis de Cabrera en sus Historias de Don Felipe Segundo, y Don Lorenzo Vander en la de Don Juan de Austria escriben que iba en el cuerno de Barbarigo, Capitan Veneciano; en la pintura del Vaticano, y estãpas de Lactancio Bonastro està la octava al lado izquierdo de la Real del Señor Don Juan, con nonbre su Capitã de Christoforo Bazquez, como tambien le nonbran (por error sin duda de la impresion) Gerónimo de Torres, y Aguilera, que fue el primero que escrivio esta batalla aviendose hallado en ella. Y Francisco Sanobino en su Historia Italiana *de gli Turchi*, y Filippo Lonicero en su Cronico Latino, *De Origine Turcorum* le nonbran Christophoro Gualches.

El horror, y confusiõ de tan ardiẽte batallar escide à la imaginacion: el mar herviendo en sangre, y es-

puma, cubierto de armas, cuerpos, cabeças, braços, y piernas: el aire quebrantado con el fragoso estruendo de tantos tiros, vozeria, y gritos: el Sol escurecido con el humo: los combatientes ciegos de la humareda, y el furor, solici-  
tauan la vitoria, ò la muerte, que desatinava en el estrago de tantas vidas: hasta que aviendo batallado quatro horas, à las cinco de la tarde se mostrò en la galera real del Turco el estandarte Chistiano, y y en vna picala cabeça de Hali su General: desmayo comun de los Turcos, y fin de la vitoria Christiana, con muerte de treinta mil barbaros, y veinte y ocho Capitanes de cuenta, con su General. prision de diez mil, y presa de docientos vasos, sin los que se quemaron, y afondaron: mas de quatrocientas pieças de artilleria entre cañones gruesos, pedreros, y sacres: todo lo qual se repartio entre los Principes cõfederados. Todos los soldados quedaron ricos de despojos enemigos: Vitoria de suma celebridad, y alegria para la Christianidad: y pudiera ser de mas provecho si se continuara.

Entre los Chistianos que murieron en esta gloriosa empresa fue Don Juan de Contreras, cabo de Don Lope de Figueroa, que murio en medio de la Capitana de los Genizaros: quedando mal heridos Don Luis: y Don Antonio de Contreras, que despues sir-



vieron en Flandes, y Don Juan Bautista de Contretas Alferez, que despues murió sobre Oudebater: Todos quatro Segovianos de ta ilustre familia, y hermanos del Licenciado Don Francisco de Cōtreras, que adelante fue Ilustrissimo Presidente de Castilla, como escriviremos año 1621.

## §. III

**M**artes quatro de Dizienbre deste año de setenta y vno pario la Reyna al Principe Don Fernando. Por estos dias llegó vna cédula real con vn motu proprio del Pontifice à nuestro Obispo para que fuesse à visitar el Real Convento de las Huelgas de Burgos: donde pario con brevedad, y precedio con toda satisfacion.

Cinco, ò seis años avia que por diligencia del Doctor Juan de León Visitador del Obispado, y de Manuel del Sello, personas ambas muy Religiosas, las hermanas de la Penitencia, mugeres arrepentidas del pecado publico, estaban recogidas en la casa del Hospital de San Miguel à la parte de Medio dia entre Barrionuevo, y los muros: Avia entonces once hermanas de las convertidas, y quatro Maestras. La casa, y abitacion era pequeña, y passavan descomodidad: Tratò Manuel del Sello con su hermano Antonio del Sello, y Doña Juana de Tapia su mu-

ger que comprassen la casa, y hermita de Corpus Christi à los Canonicos de Parraces, que la possieian, desde el milagro del Sacramento, como escrivimos año 1410. y fundassen vn Convento de la Penitencia: Religion que avia fundado Frai Juan Tisero, ò Tisero, Franciscano, con aprovacion de Alexandro Sexto año 1494. Comunicóse el intento con Frai Antonio de la Torre Provincial, y Frai Juan de Valderrábano, Guardian de Segovia. Compróse la casa: y dispuesta la abitacion, Lunes treze de Enero de mil y quinientos y setenta y dos años, despues de medio dia, en procession devota, el Doctor Juan de León delante descalço, y con vna Cruz al onbro, y luego las once hermanas, y quatro Maestras, assi mismo descalças, y con Cruces al onbro, y al fin algunos Religiosos, pasaron al nuevo Convento: donde esperavan Doña Felipa de Mendoça para Abadesa: Doña Juana de los Angeles para Vicaria, y otras tres Religiosas todas de San Antonio el Real, para fundar el nuevo Convento: Al qual Manuel del Sello, que murió en breve, dexò dozientos ducados de renta: y despues Antonio del Sello, y Doña Juana mucha hazienda, quedando por Patronos: siendo

Año  
1572.



hoi las Religiosas deste Convento de veinte a treinta en numero, y personas de mucha calidad y virtud: Estinguidas y a lascafas de mugeres publicas en España.

§. III.

**E**llecio por estos dias en Madrid Don Diego de Espinosa Cardenal Obispo de Sigüenza, y Presidente de Castilla, natural de Mantin Muñoz de las Poladas, donde fue sepultado. Deseaba el Rey nonbrar Presidente que con prudencia, y sin ambicion le aliviasse parte de tantos cuidados como concurren en los grandes Monarcas. Comunicó el nonbramiento con vn ministro de satisfacion, que por escrito le propuso cinco surgetos: cada vno bastante para tanto encargo. Vltimo de los cinco puso a nuestro Obispo: del qual dixo, *Era Prelado de vida inculpable, que en todas ocasiones avia servido con satisfacion: y en el Concilio avia mostrado sus muchas letras, y virtudes; aunque mui amigo de sus estudios, y libros, y de animo mas encogido q̃ pedia enpleo tan grande como la Presidencia de Castilla: Polo de todos los negocios de la Monarquia.* A todo respondio el Rey: y en lo que tocava a nuestro Obispo dixo: *Es como dezis; y assí lo entiendo. Guardareis este papel hasta que yo os le pida.* Y como determinasse no dar para adelante tanta mano en el go-

vierno a ministro alguno conto al Cardenal difunto; venia mui a propósito vna capacidad encogida. Assí le nonbró Presidente. Recibio la cedula en Burgos en once de Octubre, visitando (como diximos) aquel Convento. Vino a Segovia, donde dixo a Don Juan de Covarrubias y Orozco su sobrino: *No è aceptado esta merced; que su Magestad me a hecho; aviendo-se consultado de su parte si me la podia hazer: y de la mia si la podia aceptar: y su Santidad sobre alguna residencia que tengo de hazer en mi Obispado, no solo en lo demás dispensa por razon de oficio; mas manda que lo acete, y sirva: y assí le obedezco, porque confio en nuestro Señor le tengo de servir en este ministerio.* Aviendo su recaudara dixo vn criado que los libros se podian quedar; pues las muchas ocupaciones estorbarian poderlos estudiar, ni auer: y respondio con presteza, y enfado; *No quiera Dios que yo dexe compañía de tantos años, y que tanta honra me a hecho.* Tanto obró el afecto virtuoso. Y partiendo de nuestra Ciudad Iueves treze de Noviembre; Miercoles diez y nueve entró en la Presidencia, que governó con satisfacion admirable.

Este año se fundó en nuestra



Ciudad en el Convento de Santa Cruz la Cofradia de las Angustias de diciplina el Viernes Santo en la noche. Y porque enfermavan, y aun morian muchos por la distancia, y mal camino; se trasladó al Convento de la Merced.

## §. V.

**L**A encomienda de Santi Spiritus de nuestra Ciudad, que (como diximos) está en el valle de medio dia junto al arroyo Clamores, poseía por estos dias vna persona, que siendo el instituto desta Religion criar, y anparar los niños desanparados de sus padres, que nonbrán *Espósitos*, gastava las rentas de la encomienda, y otras muchas que tenia en perros y pájaros de caça, y volateria. La Ciudad le propuso diversas vezes cunpliesse el encargo de su encomienda: y no lo haziendo puto el caso en tela de juicio año 1545 y le obligó por sentencias cunpliesse el instituto: y gastados en instancias, y apelaciones tiempo y dineros, se cōvinieron en que el Comendador, con licencia, y consentimiento del Comendador mayor de Santi Spiritus de Roma, cedio la posesion, y rentas en la Ciudad, que se obligó à darle noventa mil maravedis de pensión cada año por su vida. Y con intercession del Rey lo confirmó Pio Quinto: y Gregorio Dezimotercio despachó las Bulas, en virtud de las quales la Ciudad tomó posesion Viernes

veinte y siete de Março de mil y quinientos y setenta y tres años. Y considerando que el Cabildo (como escrivimos año 1536.) tenia Hòspital para los niños Espósitos: auiendo consultado al Rey por medio de nuestro Obispo, ya Presidente, se hizo Hospital de bubas, y sudores para resfriados: consejo muy acertado para Republica de tanta gente pobre, y forastera: y que muchos trabajan en el agua para la fabrica de paños; y coranbres.

## §. VI.

**C**Recia con fervor la reforma de las Religiosas Carmelitas Descalças por mano de aquella fuerte muger, que para tanta empresa halló el Espiritu Santo, nonbrada en el siglo Doña Teresa de Ahumada, y hoi en el Catalogo de los Santos Santa Teresa de Iesus, que fundados ya ocho Cōventos, estava en el de Salamanca: donde tuvo revelacion de que viniesse à fundar en nuestra Ciudad vn Convento, donde el Sumo Dios seria alabado, y servido, presagio feliz de nuestro pueblo. Avisó à Doña Ana Ximena viuda de Francisco Barros de Bracamonte, y à Andres de Ximena, primo de Doña Ana, del qual émos hecho memoria en muchas buenas acciones, procurassen licencia del Obispo, y Ciudad: y conseguida, alquilassen casa à propósito. Todo se hizo, aunque no por escrito. Y la Santa

avida



avida licencia de sus Prelados, par-  
tiro de Salamanca acompañada de  
Isabel de Iesus, hermana de An-  
dres de Ximena, y Maria de Iesus  
ambas de Segovia, profesas de a-  
quel Convento, y sus discipulas: y  
por Alva, y Avila, acompañada de  
otras Religiosas, y de Frai Iuan  
de la Cruz, primer descalço, y de  
Julian de Avila Clerigo, llegó a Se-  
govia en diez y ocho de Março de  
mil y quinientos y setenta y qua-  
tro años.

Año  
1574.

Aquí advertimos, que aunque  
en la vida que desta Santa escribie  
ron nuestro Francisco de Ribera,  
Iesuita, y Don Frai Diego de Ye-  
pes, Obispo de Tarazona, y en el li-  
bro de las fundaciones, que escri-  
to por la Santa, se imprimió en Bru-  
selas año 1610. y despues en Zara-  
goça año 1623. se dize que esta  
fundacion se hizo el año antee-  
dente 1573. considerando que a-  
quel año la fiesta de San Ioseph  
fue el mismo Iueves Santo 19. de  
Março, porque la Pascua fue a 22.  
y que en semejante dia no podia  
hazerse, ni faltara nuestro Obispo  
en su Iglesia; porque en quanto  
fue Presidente todas las semanas  
santas vino a afsistir en su Iglesia;  
averiguamos, que se hizo la funda-  
cion este año de setenta y quatro  
en que va nuestra Historia, y así  
está en el libro original de las fun-  
daciones escrito de mano de la  
Santa: el qual vimos para esta ave-  
riguacion.

§. VII.

**F**Ve hospedada con toda la cõ-  
pañia que traia por Doña A-  
na Ximena: y al siguiente dia en  
la casa prevenida en la Parroquia  
de San Andres; que agora posee  
Don Diego Lopez Losa, se puso  
capana, erigió Altar, y dixo la pri-  
mera Missa Frai Iuan de la Cruz,  
colocando Santissimo Sacramen-  
to, fundando el Convento cõ ad-  
vocacion de san Iosef del Car-  
men. Nuestro Obispo estava au-  
sente en su presidẽcia: el Provisor,  
avisado del suceso, acudio enoja-  
do, halló vn Canonigo diziendo  
Missa, al qual dixo airado, *Que a-  
quello estuviera mejor por hazer:*  
y dexando su Alguacil de guarda  
enbio vn Sacerdote que consu-  
mio el Santissimo Sacramento,  
deshizo el Altar, y desconpuso  
el templo. La Santa que dentro  
con sus Religiosas suplicava à  
Dios dispusiesse bien el suceso,  
enbio à llamar al Padre Garcia  
de Zamora, Rector del Colegio de  
la Compania de Iesus, que à su in-  
stancia habló al Provisor, y du-  
tando en su enojo, le hablaron  
algunos Cavalleros, parientes  
de Isabel de Iesus. Hizose in-  
formacion como Obispo, y Ciu-  
dad avian dado licencia, con  
que permitio se dixesse Missas  
avunque no poner Santissimo  
Sacramento por entonces. Lue-  
go enbio la Santa a Julian de A-  
vila, y a Antonio Gaitan a Pas-



trana, para q̄ traxessen à este nuevo Convento de nuestra Ciudad las Religiosas del Convento de Pastrana, estinguiendo aquella fundacion por algunas conveniencias, como estava tratado con los superiores. Bolvieron Julian de Avila, y su cōpañero cō las Religiosas de Pastrana à nuestra Ciudad Miercoles Santo (así lo escribe Ribera, q̄ si reparara en el cōputo, y letra Dominical q̄ el año de setenta y tres en que pone la fundacion el dia de San Joseph fue Lunes Santo, no escribiera esta contradiccion). Cō gran animo acudieron muchas personas nobles de nuestra Ciudad à proveer todo lo necesario para el Convento: y en particular Doña Ana Ximena dando quanto fue menester para la Iglesia, y despues à si misma, entrando en la Religion con nombre de Ana de Jesus, y obras de mucha virtud, y santidad en treinta años que vivio Monja: y tambien su hija Doña Maria de Bracamonte, con nombre de Maria de la Encarnacion, donzella de gran prudencia, y hermosura, que auiendo vivido mui enferma en el siglo, gozò en la Religion, con ayunos, y penitēcias, entera salud quarenta años que vivio en ella: tanto aliena la seguridad, y sosiego del alma.

§. VIII.

**A** Qui estuvo la Santa Madre todo el verano cultivando la tierna planta de su fundacion, y

recibiendo muchos consuelos espirituales y no fue el menor, que auiendose conformado Diego de Rueda, y Doña Mariana Monte de Bellosillo su muger, despues de vna pesada desconformidad: el se ordenò Sacerdote, y Doña Mariana pidio a la Santa Madre Teresa la admitiessse en su compañía, y diessse el abito del Carmen.

Propusoto la Santa à sus Monjas: y estrañavan admitir persona de quien recelevan que doblaria mal à tanta resignacion, obediencia, y clausura: porque su vizarría, hermosura, y señorio era mucho. Instava Doña Mariana en pedir el abito: acudio la Santa Madre a cōsultarlo cō Dios en la oraciō, en que tuvo superiores impulsos (algunos dizen que revelacion) de que la recibiesse. Con esto la dieron el abito al fin de Agosto deste año de setenta y quatro. Fue admirable su penitencia, y contēplacion; principalmente en vna calabera que en su retiro tenia al pie de vna Cruz: donde sienpre la hallavan cōtenplando el inviolable fin de las vanidades del mūdo: principio de todo buen pensamiēto en los mortales: y del qual en nuestra religiosa naciã grādes perfecciones: profūda humildad, dedicandose à servir en cocina, y lavadero, y sobre todo si conocia en si oposicion, ò voluntario aborrecimiento à alguna religiosa, ò persona del Convento, impulso difícil



cil de vencer por medios humanos ; se valia de los espirituales : y quebrantando aquel natural del amor en la contemplacion del amor diuino , y finezas de la Passion de Iesu Christo ; se postrava à sus pies , y besava la tierra que pisavan : entendiendo que la suma perfeccion consiste en el amor de Dios. y del proximo. A tanta virtud se disponia con abstinencia rara : pues siendo de tan robusta complexion , que en el siglo ordinariamente comia vna ave , y gran porcion de carnero con otros principios , y postres regalados ; en la religion siempre comio yervas , y por regalo extraordinario vn poco de pescado , y en falta de salud vn par de huevos : reduziendo con esto su corpulencia , que era grande , à mucha flaqueza de cuerpo , aumentando con esto fuerças al alma. Aborrecia quando seglar , ajos , y cebollas , y la molestava su olor : y para mortificarse en la religion , ordinariamente se losponia al cuello. Llegò à tanto crédito , que las Monjas deseavan que las gobernara persona tan prudente : y procuraron hazerla Priora en muchas ocasiones ; y en todas con prudentes medios alcãçò de los superiores que no la apretassen en ello : amando el desprecio religioso sobre todo lo humano. Leia mucho en buenos libros , y cõ la atencion , memoria , y buen discurso facava grandes provechos. Era de-

votissima de nuestra Señora , y su Concepcion immaculada : y en el dia de su festividad trabava por alcançar imitacion de vna virtud de tantas como contemplava en aquella soberana Reyna , de quien en premio de tanta devocion alcançava quanto pedia : y assi cayendo enferma , y no pudiendo rebolverse en la cama por la flaqueza , y dolores , ni las religiosas , por ser de gran cuerpo : la mandò la Prelada suplicasse à nuestra Señora la diesse animo , y disposicion para mandarse , y rebolverse , favor que alcançò al punto con su obediencia , y devocion : y fatigada de enfermedades , y achaques murio en dos de Abril de 1602. años , en el setenta de su edad , con opiniõ , y muestras de santa :

De este Conuento , y tan santas hijas salieron en breue a fundar nuevos Conventos : Año 1576. Bárbara del Espiritu Santo , Ana de la Encarnacion , y Catalina de la Assuncion à fundar el Conuento de Caravaca : Y año 1581. Juana del Espiritu Santo , y Maria de San Iosef à fundar el Conuento de Soria : Y año 1586. la Madre Isabel de Santo Domingo , Ines de Iesus , Ana de la Trinidad , Catalina de la Concepcion , Maria de la Visitacion , Maria de San Iosef , y Catalina de la Encarnacion à fundar el Conuento de Zarga.



§. IX.

**E**ste año de setenta y quatro, Don Francisco de Fonteca, Señor de nuestra villa de Coca, y Doña Luisa Enriquez su muger fundaron en aquella villa vn Conuento de Franciscos descalços cō advocacion de San Pablo. La fundacion se hizo al principio en sus casas, y el Hospital de Santa Cruz accessorio à ellas: donde los religiosos estuvieron hasta el año de ochenta, que se passaron al sitio que hoi abitan fuera de la villa al Oriente, fabricado con limosnas de los mismos Señores, y de los de la villa, y con marcanos, que agradecidos al exenplo, y dotrina de los Religiosos acuden con devocion, y largueza.

El Rey, cuidadoso de las armadas del Turco, heregias de Inglaterra, alteraciones de Francia, y rebelion de Flandes: determinò, con licencia del Papa, vender los pueblos de Obispos, y de Iglesias. Vino à passar los ardores del verano de mil y quinientos y setenta y cinco al bosque de Valsahin: dō de rodeado de tantos cuidadosos llamò los consejeros de Estado, y Guerra: y en diez y nueve de Agosto fallecio alli Don Pedro de Cabrera Conde de Chinchon, y entre otras muchas dignidades Alcaide perpetuo de los Alcaçares, y puertas de nuestra Ciudad, como bisnieto del celebrado Andres de Cabrera: succedio en todo su hijo

Don Diego Fernandez de Cabrera, y Bobadilla.

§. X.

**E**l rebelion de los estados de Flandes estava en conado: en cuyo gobierno (venido el Duque de Alva) avia sucedido Don Luis d Requesenes: y por su muerte determinò el Rey enbïar al Señor Don Iuan de Austria, que disfraçado por Francia passò à governar aquellos estados por Setiembre de mil y quinientos y setenta y seis. Y el Rey por Dizienbre partio à Guadalupe: donde se vio con D. Sebastian Rey de Portugal, y su sobrino, con grandes cortesias, y mayores sentimientos que Principes soberanos se igualan mal por la vista. El Portugués bolvio sètido, y resuelto en passar à Africa: y el Castellano desabrido, y recelo so de aquella resoluciō, y apretado de los muchos gastos, y guerras quiso restaurar las rentas Reales enagenadas. Publicado edicto de que quantos tenian rentas Reales exhibiessen, y justificassen los titulos: sobrefeyò, supliendo la presente necesidad cō vender las alcabalas: obligando a los conpradores à mantener la autoridad Real: alivio presente con graves daños futuros.

Viernes veinte y siete de Setiembre de mil y quatrocientos y setenta y siete años fallecio en Madrid el Presidente Don Diego de Covarrubias, Obispo nuestro, y ya

Año  
1576.

Año  
1577.



yá electo de Cuenca. Fue trahido su cuerpo à esta Iglesia, dõde yaze en el trascoro en tumulo religioso cõ este Epitafio: *Illustrissimus D. D. Dicacus de Covarrubias à Leiva, Hispaniarum Praeses sub Philippo II. huius Sanctæ Segoviensis Ecclesiæ Episcopus, Hic susest. Obijt V. Kalēdis Octobris anno Dñi M. D. LXXVII. ætatis sue LXVI.* Sus eruditos libros le haràn cèlebre: y sus virtudes glorioso: pues removido su cadaver à nueve años de sepultado, fue hallado entero con suave olor. De mas de las obras que gozamos impressas, cõ el tratado *De Frigidis, & Maleficiatis*, que escrivio siendo Obispo nuestro, y juzgando (por delegaciõ Apòstolica) la causa de vn matrimonio entre personas graves; escrivio tãbien vnas notas al Concilio Tridentino, y vn catalogo de los Reyes de España, que èmos visto manuscritos.

§. IX.

**S**Vucedio en nuestro Obispado Don Gregorio Gallo cèlebre Theòlogo, y Predicador de aquella edad. Nacio en Burgos por los años 1412. su Padre fue Diego Lopez Gallo, de su madre ignoramos el nonbre: estudio en Burgos Gramatica Latina, y en Salamanca Dialectica, Filosofia, y Teologia, con tanto cuidado que obtuvo la Catreda de Escritura, y fue Maestrescuela de aquella Iglesia, y Vniversidad: y siendolo año

1553 asistio en la junta q̃el Emperador convocò en Valladolid sobre vender los vassallos de las Iglesias: Y año 1557. le mandò el Rey Don Felipe fuesse à Alemania à asistir à las disputas cõtra los Hereges: y despues erigiendose en nuevo Obispado la Ciudad de Orihuela, del menbrada de Cartagena, fue su primer Obispo, encargandose à su prudencia aquella nueva planta que cultiuò treze años. De alli fue promovido à nuestra Iglesia, donde entrò Domingo veinte y dos de Dizienbre de este año.

Lunes catorce de Abril del año siguiente mil y quinientos y setenta y ocho pario la Reyna en Madrid vn hijo que fue nõbrado *Felipe Hermenegildo*, y despues Rey de España.

Domingo quatro de Agosto en los campos de Tamita en Africa Don Sebastia Rey de Portugal fue desbaratado, y muerto con lo mejor, y mas noble del Reyno: Muley Moluc Rey de Fez, y Marruecos murio de enfermedad entre sus esquadras, quando batallavan: Muley Mahamet Rey desposseido de aquellas coronas, huyendo se ahogò en el rio Muçazeno: Así en quatro horas desvanecieron tres coronas, y mas de treinta mil vidas à manos del furor humano.

Miercoles primero dia de Octubre mutio de peste, ò veneno el se

ñor

Año  
1578.



ñor Don Iuan en Namur, villa de Flandes, cuyos estados rebeldes yañava sangre humana.

Sabado diez y ocho de Octubre murio en Madrid el Principe Don Fernando en edad de siete años menos quarēta y siete dias: y a pocos dias el Archiduque Vincillao.

§. XII.

Año 1579. **E**N el mes de Junio (no sabemos el dia) de mil y quinientos y setenta y nueve años falleció en nuestra Ciudad el Licenciado Iuan Nuñez de Riaca, medico excelente, y rico, que no teniendo hijos, mado fundar con su hazienda el Hospital de los conualecientes; que se puso en ser año 1608, como alli escriuiremos.

Lunes siete de Setiembre llegaron a nuestra Ciudad Frai Pablo Menor, y su compañero, Religiosos de la Descalcez Franciscana establecida por Frai Iuan Pascual, y Frai Pedro de Alcantara. Venia los dos Religiosos a disponer la fundacion de vn Convento. Hospedaronse en el Hospital de San Lazaro, al Poniente de nuestra Ciudad, frontero de la hermita de la Fuencisla, de cuyo principio, o fundacion no emos hallado noticia hasta aora. Propuso Fr. Pablo su intento al Obispo Don Gregorio Gallo; el qual considerando el mucho provecho, y poco enbaraço desta Seráfica Religion, los favorecio, disponiēdo q̃ la Ciudad concediesse la licencia que

pretendian: y enfermando luego, fallecio Viernes veinte y cinco del mismo mes de Setiembre. Fue depositado en la Iglesia Catredal en la capilla del Christo: de alli fue tralladado al Convento Dominicano de San Pablo en Burgos, su Patria, donde yaze con insignias, y sin Epitafio, en la capilla de San Gregorio: dotacion de sus Padres. Engañose Don Frai Iuan Lopez Dominicano en su Historia nonbrandole Don Pedro Gallo.

Continuava Frai Pablo Menor el intento de su fundacion: y obtenida licencia de nuestra Ciudad, avisò a su Provincial Frai Francisco de la Hinojosa, recien electo en nuestra Señora de Cadahalso, y enbiando algunos religiosos se hizo la fundaciō. En breve se mudaron a la antigua casa de los Trinitarios, en la otra orilla del rio, casi fronteriza al mismo Hospital de San Lazaro.

§. XIII.

**F**Avorecian nuestros Ciudadanos a los nuevos Religiosos con mucho animo, y devocion: y con particular Don Gabriel de Ribera: que desseando ser su Patron, les comprò vnas casas en la Parroquia de San Salvador en la parte Oriental de la Ciudad (no al Medio dia, como escribe su Coronista Frai Iuan de Santa Maria) junto al principio de la Puente, o conducto del agua: donde se passaron Domingo veinte y quatro



Año 1580. tro de Julio del año siguiente de mil quinientos y ochenta: y el siguiente dia, fiesta de Santiago Apòstol, se celebrò la primera Missa en el nuevo Convento: al qual se dio por Tutelar advocacion al Arcangel *San Gabriel*, à devocion de su nuevo Patron: cuyo animo escedia sus fuerças: causa de que la Religión le pidiesse q cediesse el Patronazgo en D. Antonio de San Millan, Cavallero Regidor de mayorazgo quãtioso, que pagò à D. Gabriel lo que avia gastado: y començò tan gran fabrica, que considerandola Religion que escedia su instituto, con exemplo dañoso à otras fundaciones; y no queriendo moderar la fabrica con proposiciones desta còveniència, lo puso en tela de juicio Frai Juan de Santa Maria, Provincial en aquella sazón, pidiendo que ajustasse la fabrica al intento de la Religión, y no al suyo. Conprometieron la diferencia en el juicio de vna persona; q advertida dixo, *Pocos pleitos ai destos en el mundo: vno pleitea por dar su hazienda; y otro por no recibirla.* En fin fabricò Iglesia, y Convento de lo mejor, y mas bien acabado que tiene la Provincia, con vna gran plaça delante por la parte occidental, que mira à la Ciudad, y vna hermosa huerta bien cercada à la parte oriental.

§. XIII.

**P**Or muerte de Don Gregorio Gallo fue Obispo de nuestra

Ciudad Don Luis Tello Maldonado: Fue su patria Sevilla; nació año 1518. estudiò Derechos en Salamanca: donde fue Colegial en el Colegio de San Salvador de Oviedo: Provisor en el Obispado de Cordova: y Oidor de la Chancilleria de Valladolid: de donde pasó al Consejo Real año 1577. y de allí a Obispo de nuestra Ciudad: donde entrò Domingo veinte y tres de Octubre deste año de ochenta en que vâ nuestra Historia.

A Don Sebastian Rey de Portugal; sucedio en aquella corona, Don Enrique su tio mayor, hermano de su avuelo, Presbytero Cardenal, y Arçobispo de Lora; que falleció à diez y siete meses de corona, de sesenta y ocho años pùtuales de edad, en treinta y vno de Enero deste año. Aviendo se nõbrado Enrique el q desmembrò aquel Reyno de Castilla, y sin aver Enrique alguno en quinientos años, fue Enrique el vltimo que le poseyò desmẽbrado. Los pretendiẽtes de aquella corona erã muchos: y entre todos nuestro Rey Don Felipe escedia en derecho, y fuerças: cõ q partiò à Badajòz: y de allí el Duque de Alva con doze mil infantes, y mil y quinientos cavallos: gente poca, pero valiente, y con buen Capitan, que en breves dias, y lãces allanò el Reyno: y ahuyentò à Don Antonio Prior de Ocrato, y à presumido Rey.



Rey. Por estos dias se inficionò toda España de vn catarro contagioso, que quintò la gente en veinte dias: El Rey enfermò en Badajòz: y convalenciendo el, adolecio la Reyna: y murio Miercoles veinte y seis de Octubre.

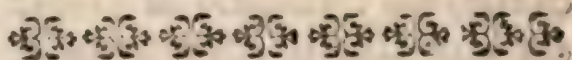
Año mil y quinientos y ochenta y vno  
[1581. entrò el nuevo Rey en Portugal: y celebradas Cortes en Tomar en veinte de Abril, entrò en Lisboa en veinte y nueved de Junio, fiesta de San Pedro, y San Pablo.

## §. XV.

**E**N diez y nueve de Febrero, Domingo segundo de Quaresma deste año Nuestro Obispo Don Luis Tello, devoto à los nuevos huéspedes Franciscos Descalços, que aun no tenian Santissimo Sacramento en su Iglesia, mandò convocar procession general, Cabildo, Clerecia, Religiones, y Cofradias: y con mucha solenidad, y devocion llevò el mismo Prelado en sus manos el Santissimo Sacramento en vna custodia que ofrecio al Convento: y colocada en el altar mayor, bolvio con la procession à su Iglesia. Enfermò en breve, y fallecio Domingo once de Junio, fiesta de S. Bernabé: varò insigne en Religión, y letras. Fue sepultado en el Claustro de su Iglesia Catredal: dõde yaze en vn sepulcro, y arco bien fabricado con este Epirafio:

*Hic iacet Ludovicus Tello Mal*

*donado, Episcopus Segoviensis, vir integerrimus, Religione, Pietate, & litteris insignis. Obijt II. Junij anno 1581. atatis sua 63.*



## CAPITVLO XLVI.

*Correccion Gregoriana del año.*

*Don Andres de Cabrera Obispo de Segovia.*

*Fabricase el ingenio Real de moneda.*

*Fundacion del Carmen Descalço.*

*D. Francisco de Ribera, y D. Andres Pacheco Obispos.*

*Concordia entre el Conde de Chinchon, y Segovia*

*Vnion de los Conventos de la Humildad, y Encarnacion.*

*Fundacion del Carmen Calçado.*

*Muerte, y funerales de Don Felipe Segundo.*

## §. I.

**A**ños avia que procuravan los Pontifices Romanos corregir el año: fixado en sus dias propios las igualdades, y alturas del Sol, nõbradas *Æquinoctios, y Solsticios*: que en mil y seiscientos y veinte y siete años corridos desde la correccion que hizo Julio Cesar, Enperador Romano, por medio, y estudios de Sosigenes, Astrologo Egypcio, y otros (quarenta y cinco años antes del Nacimiẽto de Christo) avian desigualado diez dias. Gregorio Decimo



Año  
1582,

cimotercio presente Pontifice Romano quiso ilustrar su Pontificado con accion tan gloriosa, y consultados los Principes, y Astrólogos Christianos, mandò quitar de la quenta diez dias. En virtud deste mandato en España en cinco de Otubre de mil y quinientos y ochenta y dos años se contarò quince. Con esto las estaciones del año, igualdades, y alturas del Sol sienpre tendrán dia fixo, quitando los bisieftos en algunos centenares, por la diminucion del quadrante, que cada quatro años causa el dia nonbrado *Bisiefto*: hoi añadido à Febrero.

§. II.

**P**Or muerte de Don Luis Tello Maldonado fue Obispo nuestro Don Andres de Cabrera y Bobadilla, hijo de Don Pedro Fernandez de Cabrera y Bobadilla, segundo Conde de Chinchon, y Doña Mencia de la Cerda y Mendoça su muger. Nacio en nuestra Ciudad año 1544. Estudiò en Alcalà Gramàtica, Dialectica, Filosofia, y Teologia. Fue Abad de Alcalà la Real: y como tal asistio en el Concilio Provincial, que celebrò en Toledo su Arçobispo Don Gaspar de Quiroga por Setiembre deste año: donde tuvo la cédula Real del nonbramiento por Obispo de Segovia: y confirmado por el Pontifice, le contagrò en Toledo el mis-

mo Arçobispo Quiroga en seis de Febrero del año siguiente mil y quinientos y ochenta y tres: Año 1582, asistiendole Don Antonio Mauriño de Paços Obispo de Cordova, Presidente de Castilla, y Don Alvaro de Mendoça Obispo de Palencia. En dos de Abril, Sabado de Ramos, entrò en Segovia con tolemne recibimiento de Cabildo, nobleza, y pueblo de nuestra Ciudad, que aviendole criado hijo; le recibia Pastor con gran aplauso por su gran nobleza, muchas letras, y apacible agrado en talle, y rostro, en edad de treinta y nueve años.

§. III.

**D**Esseava el Rey Don Felipe fabricar vn ingenio de agua para labrar moneda, de los quales ai muchos en Alemania: avia pedido Artifices à Ferdinando Archiduque de Austria, su sobrino; q̄le enbio seis: *Jorge Miter Maier, Iacome Saurvein, Osualdo Hilipoli*, (Carpinteros) con su maestro *Vvolsango Riter*: y *Matias Iausle*, Herrero: y *Gaspar Sar*, Cerragero: assi consta del salvoconduto que traxeron, y èmos visto original, despachado en Ispure en quatro de Febrero del año passado d'ocheta y dos. No aviendo hallado los Artifices disposicion en el rio de Madrid, por la poca agua; passarò por orden del Rey à nuestra Ciudad: donde la hallaron en



vn molino , y huerta arrimado à la puente del Parral . Echaron niveles, y medidas : y hallando altura , y agua proporcionadas , se dieron à Antonio de San Millan, dueño entonces de la heredad, diez mil ducados , situandole quinientos de juro cada año sobre las alcabalas de Segovia. Començòse la obra con hervor : y presto se puso en ser de labrar. Fundase la fabrica (nonbrada *Ingenio*, por su sutileza) en la dotrina de Aristoteles, en el principio de sus questiones Mecánicas, dõde dize: *Otro (circulo) que a vn tiempo se mueve con movimientos contrarios , porquẽ juntamente se mueve a dentro, y à fuera.* Mueve pues la agua vna rueda : y esta mueve dos à lados contrarios , entre cuyos exes passa el riel, ò cinta del metal, hasta quedar en el gruesso que pide la moneda: y vltimamente passa entre dos cuños de azero afinado, en que estan sincladas las armas reales: y con vn movimiento à lados contrarios, como Aristoteles enseña, sale el riel estanpado por ambas hazes . Luego se corta en vn torno redondo en macho, y henbra con mucha facilidad , y poco trabajo: y assi los demàs ministerios fueron de fraguas , machos, ò martillos, que son mui grandes : y con ruedas de agua se mueven todos. Labróse al principio mucha plata y oro: y despues mucho cobre.

El Rey desde Portugal vino

à Madrid: donde entrò al fin de Março: y por Otubre vino à nuestra Ciudad à ver la nueva fabrica del Ingenio.

§. III.

**D**Omingo once de Setiembre de mil y quinientos y ochenta y quatro años en San Gerónimo de Madrid el Principe D. Felipe fue jurado sucessor d los Reynos de Castilla , y Leon: siendo el primer Principe heredero vniversal de toda España, y consiguientemente de la mayor parte del mundo : asistiendo entre los Obispos nuestro Don Andres de Cabrera: y Procuradores de Cortes por nuestra Ciudad Antonio de Zamora, y el Licenciado Francisco Arias de Bera: guidocto , y grave Jurisconsulto. Al principio del acto el Licenciado Iuan Tomàs ; Segoviano nuestro , del Consejo Real, y de la Càmara leyò la escritura , ò instrumento del juramento , y pleito omenage que se celebrò con aparato real , y alegria comun.

En veinte y cinco del mes de Otubre siguiente llegó à nuestra Ciudad el Reverendissimo Frai Francisco Gonçaga , Ministro General de la Religion Franciscana ; fue recibido con mucho aplauso por su gran dignidad , y nobleza.

Entrado el año mil y quinientos y ochenta y cinco años

Año

1584.

Año

1585.

el



el Rey cō sus hijos, y mucho cortejò à Zaragoza: donde concurreo Carlos Manuel Filiberto, Duque de Saboya con lo mejor de sus estados: y Lunes diez y ocho de Março celebrò sus bodas con la Infanta Doña Catalina. Acompañò el Rey los recién casados hasta Barcelona, donde se envarcaron: y buelto à Monçòn celebrò Cortes à las coronas de Aragon, que juraron al Principe: y por Valencia bolvieron à Castilla. Este año se promulgò la pragmàtica de los Titulos, y Cortesias: prohibiendo sus demasias, tan perniciosas, que muchos señores no se comunicavan, ni escribian, reparando en los titulos, y cortesias con que se avian de tratar: tanto daña la vanidad, y mas en España.

§. V.

**A** Via fallecido en Granada año 1579. Juan de Guevara hijo ilustre de nuestra Ciudad, y en su testamento avia mandado que de su hazienda, que era quantiosa, se fundasse vn Convento, Hospital, ò Colegio à eleccion de D. Ana de Mercado y Peñalosa su muger, q̄ viuda vivia en Granada en compania del Licenciado Don Luis de Mercado su hermano. Oïdor entonces de aquella Chancilleria, y despues de los Consejos Real, y de Inquisicion Suprema. Era Doña Ana señora de gran virtud, comunicava siempre perso-

nas espirituales, y religiosas: y entre otras al venerable Padre Frai Juan de la Cruz, primer Descalço Carmelita: el qual viendola cuidadosa de cunplir la voluntad vltima de su difunto marido, propuso à los dos hermanos fundasẽ vn Convento de aquella nueva reforma en nuestra Ciudad. Cōvinierõ ambos en la proposiciõ: y D. Ana, gozosa de tan buen cunplimiento, animò el negocio. Alcançòse licencia de Ciudad, y Obispo: y D. Juan Orozco y Covarrubias Canonigo, y Arcediano de Cuellar, sobrino del Presidente, ofrecio à los nuevos Religiosos su casa en la plaçuela de S Andres. Tomarõ posesion Sabado tres de Mayo, fiesta de la Invencion de la Cruz, de mil y quinientos y ochenta y seis años, Frai Gregorio Nazianzeno Vicario Provincial de Castilla la Vieja, Frai Gaspar de San Pedro Vicario de la nueva fundacion: y Frai Diego de Iesus natural de nuestra Ciudad, con otros cinco Religiosos, que en observancia de conventualidad, y coro estuvieron con el Arcediano: hasta que comprado el sitio, y casa que dexaron los Religiosos Trinitarios en quinientos ducados que Doña Ana pagò, luego se passaron à ella: y colocaron Santissimo Sacramento Domingo trece de Julio deste mismo año: ofreciendo mucho la fundadora: ayudando mucho nuestros Ciu-

Año  
1586.



dadanos: y moviendo mucho la gran religion de los nuevos vecinos. Fue el primer Novicio que aqui recibio abito nuestro venerable amigo Frai Alonso de la Madre de Dios, natural de Astorga, que despues de Provincial, y Procurador General en las informaciones de la canonicacion de Santa Teresa, y de la Beatificacion de su gran Fundador, y Maestro Frai Iuan de la Cruz, escrivio en el retiro de si mismo vn Chronico de su Religion: vn Santoral Carmelitano: y la vida de su beato Padre: y todo consigo mismo lo à escondido, hasta que con sus virtudes salgan à luz con su muerte, que à sucedido hoy Martes 28. de Agosto fiesta de San Agustin de 1635. años, en sesenta y ocho de su edad, y quarenta y ocho de Religion. Esta agradecida memoria dedicamos à la veneracion de su amistad. Ai en este Convento Colegio, y estudio de Artes, y comunmente de cinquenta à sesenta Religiosos.

## §. VI.

**N**uestro Obispo Don Andres de Cabrera desseando el buen gobierno de sus subditos, convocò Synodo, que celebrò en la capilla de su palacio Miercoles veinte y quatro de Setiembre deste mismo año de ochenta y seis: asistiendo el Dotor Iuan Bautista Aleman, Maestrescuela,

y Don Iuan Orozco Covarrubias, Arcediano de Cuellar, y Procuradores de las Dignidades ausentes, con tres Canonigos: los Procuradores de la Clerecia, y Vicarias: y por la Ciudad Antonio del Rio Aguilar, y Don Gabriel de Heredia, Regidores: y los Procuradores de villas, y partidos del Obispado. Fue este Synodo muy importante por sus buenas constituciones, y arancel de estipendios, y por la mucha autoridad del Prelado, que le hizo imprimir, y se observa hasta hoy. Ya estava nuestro Obispo electo en Arçobispo de Zaragoza por muerte de Don Andres Santos: y con mucho sentimiento de nuestra Ciudad, que por sus virtudes le amava como à hijo, hermano, y padre; partio à Zaragoza: donde entrò en diez y nueve de Março del año siguiente. Governò aquel Arçobispado con agrado prudente: y presidiendo en las Cortes de Tarazona por la persona del Rey, muriò en 25. de Agosto de 1592. años en quarèta y ocho de su edad. Fue llevado à sepultar à Chinchò: donde yaze en vna sumptuosa capilla, que mandò fundar.

## §. VII.

**P**or la promocion de Don Andres de Cabrera fue nonbrado Obispo nuestro Don Francisco de Ribera y Ovando. Nacio en Caceres, villa de Estremadura, en el Obispado



Año 1587. pado de Coria: fueron sus padres Francisco de Ribera, y Doña Leonor de Vera y Mendoça: fue del abito de Alcantara: Inquisidor de Barcelona: y de la suprema Inquisicion. Aviendo asistido al Rey en el viaje, y Cortes de Aragón, le nonbrò Obispo de Segovia: y confirmado por el Pontifice Sixto Quinto, aviendo asistido en vna junta, y consulta para el remedio, y correccion de los Moriscos de España; entrò en nuestra Ciudad Miercoles veinte y dos de Julio; fiesta de la Madalena de mil y quinientos y ochenta y siete años, acompañado del Conde de Vzeda su cuñado, y otros señores Ecclesiasticos, y seglares. A ocho semanas de Obispo murio, Martes quince de Setiembre: sintiendo mucho nuestra Ciudad aver gozado tan poco Pastor de tan grandes esperanças. Fue sepultado entre los coros de su Iglesia Cathedral; donde yaze con este Epitafio.

D. O. M.

*D. Franciscus de Ribera ES Oua  
do: olim supremor erũ Fidei Sena-  
tu censor: postea huius Ecclesia Se-  
goviensis Episcopus: Hic situs est:  
obiit 17. Kalendas Octobris, anno  
Dñi. 1587. §. VIII.*

**M**iercoles catorce de Octubre deste año; llegaron à nuestra Ciudad el Rey, la Enperatriz su hermana, viuda del Enperador Maximiliano II. Principe D. Felipe, Infanta Doña Isabel, y mu-

cho cortejo, à ver el renuevo que en el Alcaçar se hazia, renovando sus armerias; y salas: principalmente la de los Reyes: donde se añadieron los Reyes Catolicos, y su hija Doña Juana, viuda de la casa de Castilla: enpicarraronse sus techumbres, y chapiteles, con gran adorno, y duracion de la fabrica: Siguiente dia Jueves bajaron al nuevo ingenio de moneda: donde vieron labrar oro en escudos, doblones de à dos, de à quatro, y de à ocho: y plata en reales sencillos, de à dos, de à quatro, y de à ocho; moneda vsual del Reyno; aunque despues se labraron Escudos de à ciento, y Reales de à cinquenta, mas para ostentacion; que para vso. Viernes, y Sabado visitaron los Conventos del Parral, y Santa Cruz. Mandò el Rey avisar al Cabildo, que Domingo, fiesta de San Lucas iria à la Cathedral à Missa. Fueron dos Comissarios del Cabildo à agradecer el favor, y saber la hora: advertido, y religioso dixo, *No teneis campanas?* Acudio puntual con su hermana, hijos, y todo el cortejo. Celebrò la Missa Don Francisco Arévalo de Zuñço, hijo de nuestra Ciudad, Canonigo, y Dean desta Iglesia; despues Arçobispo de Mecina, y en fin Obispo de Girona: como escriviemos en nuestros claros



Varones: fueron los Diaconos los Canonigos Don Francisco de Avendaño, y Don Antonio Mòxica. Acabada la Missa llegó ofrenda de las dos naciones Vizcainos, y Montañeses, que lucidos, y juntos anticiparon el día; para que el Rey, personas Reales, y Corte viesse vna de tantas ilustres, y Religiosas acciones como nuestra Ciudad haze cada año, cada día. Lunes siguiente partieron al bosque visitando de camino el Còvento de San Francisco,

Año  
1588. Primero día del año siguiente mil y quinientos y ochēta y ocho se recibieron los primeros pobres viejos en el Hospital que fundarō Pedro Lopez de Medina, y Catalina de Barros su muger, como escriuimos año 1518.

§. IX.

**P**Or muerte de Don Francisco de Ribera, nonbrò el Rey por Obispo nuestro à Don Andres Pacheco: nacio año 1549. fueron sus padres Don Alonso Tellez Pacheco, y Doña Iuana de Cárdenas, señores de la Pueblade Mòrtalvan: Estudiò Gramatica, Dialectiva, Filosofia, y Theologia en Alcalà de Henares, donde se graduò Doctor, y fue Abad mayor, Nonbròle el Rey Maestro del Archiduque Alberto, que despues fue Arçobispo de Toledo, y Cardenal. En premio deste, y otros servicios le presentò à nuestro Obispado, cuya possession tomò el

Licenciado Palomino su Previsor Sabado veinte y siete de Febrero deste año: y Domingo tres de Abril entrò el Obispo.

Por estos dias se hazian en toda España levas de gente contra Inglaterra: cuya Reyna Isabela, faltando à las pazes capituladas con España, favorecia à los Flamencos rebeldes. Y su Capitan Inglès Francisco Draque molestava las costas de España, y sus coronas. Iuntavase en Lisboa la armada: que por muerte del famoso Marquès de Santa Cruz, venturoso aùn hasta morir antes de suceso tan infausto, salio à cargo del Duque de Medina Sidonia Lunes treinta de Mayo en ciento y treinta vasos veinte mil combatientes, y once mil entre Marineros, y chusma. Perseguida del rigor de aquellos mares, mal conocidos de los Españoles; sin llegar el enemigo à batalla, aunque se la presentò muchas vezes; bolvio destrozada à los puertos de Vizcaya, y Galizia cò perdida de diez mil hòbres, y treinta y dos vasos.

§. X.

**A**Dvirtiendo el Rey las muchas guerras en q̄ardia Europa: y que Francia, muerto su Rey Enrique Tercero por vn Frai Diego Clemente, amenazava cò guerra, y heregia à España, naturalmente destituida de socorros estrangeiros; determinò fortalecerla con vna milicia efectiva de sesenta mil infan.



infantes, por mitad picas, y arcabuzes, que se alistaron el año de mil y quinientos y noventa. Confi-  
 guientemente pidió ayuda à los Reynos de Castilla, y Leon, que le sirvieron con seis millenes, y medio de escudos, ò ducados de a tre-  
 cientos y setenta y cinco maravedis en donativos, y enprestidos, que para los Reyes todo esvno.  
 Esta fue la primera ocasiõ en que se començò à cõtar por millones de escudos en los tributos; y servicios de Castilla, reduziendo à vna vnidad suma tan escesivamente quantiosa: No ai Arismética que alcance à la codicia humana; si biẽ los gastos, y socorros que Felipe Segundo hazia eran tã escesivos que sin las guerras de Flandes, presidios de Italia, y Africa, y gasto inmenso de las armadas de anbos mares; repartia en Francia entre los Principes Católicos quatrociẽtos mil escudos cada mès. Con lo qual (sin duda) se mantuvo la Religion Catolica en aquel Reyno: Bajando Rainucio Farnesio, Duque de Parma, Governador de Flandes con lo mejor de aquellos exercitos à favorecer los Catolicos contra Enrique de Borbon, Principe de Bearne vna vez al fin del año mil y quinientos y noventa y vno:  
 Año 1591. y otra al principio del año mil y quinientos y noventa y dos. Y estandopara bolver tercera vez, por-  
 Año 1592. que el Rey Catolico mandava que sobre todo favoreciesse à los Ca-

tolicos de Francia, murio en Arras à dos de Dizienbre deste año.

§. XI.

EL año antecedente avian venido à nuestra Ciudad Frai Martin Sanz, Provincial de los Religiosos Minimicos, nonbrados en España vulgarmẽte *De la Vitoria* Religion fundada por San Francisco de Paula: y confirmada por Sixto Quarto en 27 de Mayo de 1474 años. Acompañava al Provincial Frai Geronimo de Castro, natural de Avila, Santo varon, y Predicador insigne. Presentaron al Consistorio vna cedula, ò facultad Real para fundar, consintiendo la Ciudad, que los admitiesse con benevolencia: y el Obispo prometio favor. Andres Moreno, Regidor de nuestra Ciudad, y su muger Doña Ines de Herrera, ricos, piadosos, y sin hijos, les dierõ sus casas grandes, y buenas entre la plaça mayor, y San Estevan, en la calle nonbrada hasta entonces *Calde Aguilas*: y despues *De la Vitoria*. Y por el Patronazgo, y sepulturas de su capilla mayor capitularon dexarles su hazienda. Murio en estos medios Frai Geronimo de Castro, y fue sepultado con sentimiento, y concurso de nuestros Ciudadanos en la Iglesia de San Miguel. Martes siete de Abril deste año de noventa y dos, dispuesto lo necessario, se tomó la possession: y dixo la primera Misa colocando Santissimo Sacra-



mento el Licenciado Diego Muñoz de Godoy, Segoviano, y Provisor, en concurso de mucha gente de todos estados. En breve se desavinieron los nuevos Patrones, y Religiosos, que compraron la casa en quatro mil ducados: en la qual permanecen hasta hoy sustentando de veinte à treinta Religiosos, con las limosnas de nuestra Ciudad, y comarca.

## §. XII.

**D**espues de ciēto y doze años de pleito que nuestra Ciudad tratò con los Condes de Chinchò, sobre los pueblos, vassallos, y tierra de aquel estado, que ( como escrivimos año 1480.) siendo de nuestra Ciudad lo dieron los Señores Reyes Catolicos à Don Andres de Cabrera; se tratò, y efectuò concordia, intercediendo como medianero, nuestro Obispo Don Andres Pacheco, que en doze de Junio deste año, acompañado de Don Diego Fernandez de Cabrera y Bobadilla, presente Conde de Chinchò, entrò en Consistorio: donde asistiendo Fernan Ruiz de Castro Corregidor, y veinte y tres Regidores con los Procuradores de Ciudad, y Tierra, se otorgò la concordia cediendo la Ciudad todos los derechos al Conde, que diò dos mil ducados de renta cada año, situados a raçõ de à veinte sobre los Almojarifazgos de Sevilla: quinientos para propios de Ciudad: quinientos para propios de

Tierra: y mil reslâtes para propios que llaman comunes de Ciudad, y Tierra. Confirmò esta concordia el Rey en Illescas en 29. de Mayo, y en San Lorenzo en 17. de Julio del año siguiente 1593.

Años avia que procuravan nuestros Obispos vnir los dos Convētos de Monjas de la Encarnacion, y la Humildad: ambos de la Regla de San Agustin: y con tan poca hacienda, que cada vno lo passava mal, sustentando menos Religiosas que piden el peso, y puntualidad de la observancia: y con la vnion se remediava todo. Nuestro Obispo la executò en catorce de Mayo deste año, passando diez y seis monjas desde el Convento de la Humildad, que como dexamos advertido, estava junto al matadero con indecencia, y descomodidad; al dela Encarnacion, sitio acomodado, y sano al Oriente de la Ciudad, junto à San Antonio el Real: donde hoy viven cõ titulo de la *Humilde encarnacion*.

## §. XIII.

**D**escando la sagrada Religio Carmelita de observãcia nõ brada vulgarmente *Carmen Calçado*, fundar Convento en nuestra Ciudad, dieron los superiores orden à Frai Alberto Xuares, Superior entonces del Convento de Valdēras, que como natural desta Ciudad, y que en ella tenia su padre, al Licenciado Geronimo Xuares, abogado, y parientes nobles, y ri-



y ricos, tratasse, y dispusiese la fundaciõ. Frai Alberto en nonbre de su Religion, aconpañado del Canonigo Antonio de Leon Coronel, y otras personas, propuso el intento al Obispo, que desseava ocupar la casa, que avia sido de las Mõjas de la Humildad; respondio, estimando el desseo de la Religion, que aquella casa estava à su disposicion como Prelado de las Monjas, cuya era, pero que admitir la entrada, y fundacion pertenecia à la Ciudad, se obtuviesse licencia, que el de su parte ofrecia favor. La Ciudad concedio la licencia: y Fr. Alberto avisò à Frai Pedro de la Cruz, Difinidor mayor de la Provincia, que à la sazõ estava en Avila: y acudiendo à nuestra Ciudad se efetuò la compra de la casa. Dispuesta la fundaciõ, Domingo de Ramos once de Abril de mil y

**Año 1593.** y quinientos y noventa y tres años se tomò la possessiõ: diziendo la primera Missa, y colocando Santissimo Sacramento el mismo Provisor Diego Muñiz de Godoy, con asistenciade mucha gēte Eclesiastica, y seglar. Siendo fundadores del nuevo Convento el Difinidor Frai Pedro de la Cruz, y Frai Juan de Santa Maria, primer Vicario; Frai Alberto Xarez y Frai Juan Gonçalez: sustentando comunmente de veinte y quatro à treinta Religiosos con limosnas de nuestros Ciudadanos. En esta casa estuvieron hasta que se passaron

à la Parroquia de Santa Coloma, donde hoi estàn, como escriviremos año de 1603.

§. XIII.

**L**Vnes diez y siete de Enero **Año 1594** de mil y quinientos y novēta y quatro, amanecio à la puerta de vn ciudadano nuestro vn pobre difunto, que aviendo salido el dia antecedente del Hospital de la Misericordia desanparado, y flaco se arrimò alli, donde rindio la vida al rigor del frio. Diego Lopez (asì se nonbrava el Ciudadano) compasivo, y desconsolado deque a su puerta vbiesse sucedido caso tan lastimoso, con piadosa resoluciõ fue à hablar al Obispo: y hallando que estava en Turégano, bolverio à su casa hizo sepultar al difunto con buena ponpa funeral, y muchos sacrificios. Partiendo luego à Turegano refirio al Obispo el suceso: *que considerando que Dios avia llamado à su puerta con la aldavada de vn pobre difunto, avia concebido ardientes desseos de emplear su hacienda, y vida, pues no tenia hijos, en anparar desanparados. Sentia impulso celestial para este empleo: y que de no executarle quedaria desconsolado, y escrupuloso: suplicava à su Señoria le favoreciesse, y encaminasse al acierto.* Admiraron al Obispo la causa, y el efecto de la determinacion: y venerando la gran imitacion que Dios inspirava de su misericordia en



en aquel animo obediente, le remitió con cartas, y orden à su Provisor, y limosnero para que ayudassen cō favor, y dinero. Luego alquilò casa en la Parroquia de la Trinidad: y Domingo siguiente, fiesta de S. Elifonso, tenia seis camas ocupadas. El impulso obrava como de quiē venia: y Diego Lopez concurría obediēte. Nuestros ciudadanos ayudavā piadosos como siēpre. Los Cofrades de las Angustias le pidierō incorporasse à quella Hospitalidad à su Cofradia, por la vniformidad del instituto; así se hizo. Y en breve se comprò en la Parroquia de San Estevan vna casa capáz, que avia sido de los del linage de la Hoz. Viniendo en breve à fundar en nuestra Ciudad los hermanos de Iuan de Dios, nonbrados *Desanparados*, se agregaron en vn cuerpo: recibiendo aquel abito Diego Lopez: y empleando perseverāte su vida, y hacienda en tan Christiano empleo: en que fallecio, siendo hermano mayor, y fue sepultado en capilla por el fundada con el Epitafio siguiente.

*El Hermano Diego Lopez, del abito de Iuan de Dios doctor, y fundò esta Capilla con una Missa perpetua cantada cada semana: y en ella està enterrado, dēle Dios su gloria. Fallecio à ::::: de Agosto, año 1599.*

*Expecto donec veniat immutatio mea.*

Por muerte de D. Gaspar de Quiroga Cardenal, y Arçobispo de Toledo nõbrò el Rey Arçobispo à su sobrino Alberto Archiduque de Austria. Y por orden de ambos tomò possessiõ de aquel Arçobispado nuestro Obispo Dñ Andres Pacheco en tres de Abril Lunes de Casimodo de mil y quinientos y noventa y cinco años. Partiendo el nuevo Arçobispo à Governar los estados de Flandes quisiera que el mismo que avia governado sus costumbres, y estudios, governara aora su Arçobispado. Pidio nuestro Obispo la futura sucession de aquella silla, para dexar la que posseia: porque se sabia que el nuevo Electo duraria poco en el estado Ecclesiastico. No se tomò resolucion. Y Don Andres, juzgādo inconveniente dexarlo propio, y perpetuo por lo ageno, y temporal, bolvió à nuestra Ciudad en ocho de Junio. Y Domingo veinte y seis de Mayo del año siguiente mil y quinientos y noventa y seis celebrò Synodo en su palacio Obispal asistiēdo en el por el Cabildo Don Antonio del Hierro: Fráncisco de Avēdaño: Doctor Lope Ramirez de Prado: y Doctor Luis de Villegas Canonigos. Y por la Clerecia de la Ciudad Manuel de Belicia Curade Santo Tomè, y Abad del Cabildo menor cō otros Clerigos, y Procuradores de las vicarias del Obispado, Y

Año  
1595.

Año  
1596.

por



por la Ciudad el Licēciado Francisco Arias de Beraſtiguí: Antonio de San Millán: y Antonio del Sello, Regidores. Estatuyeronſe en el muchas coſas convenientes al gobierno ecclēſiaſtico: principalmente, quanto à obſervacion de dias feſtivos: quitando algunos que avia introduzido la ocioſidad con titulo de devocion: y reformando àbuſos de Audiencia, y miniſtros, ſienpre neceſſitados de freno. §. XVI.

**A** Viendo el enemigo Ingles con veinte y tres mil hōbres de guerra, y mār, Lunes primero de Julio deſte año, entrado, y ſaqueado à Cadiz con la armada que alli eſtava à la cola para çarpā à Mexico el Rey, que apretado de vna enfermedad eſtava en Toledo deſpachò Capitanes, y gente que eſpeliieſſen al enemigo: mādando hazer levas de gente contra Inglaterra. En ocho del miſmo mes de Julio llegò à nueſtra Ciudad Don Manuel de Zuaço, cavallero del abito de Santiago, y Segoviano iluſtre que, à veinte y dos del miſmo mes, aviendo el Obiſpo bendecido la vandra en la Igleſia Catredal, donde el Capitan avia ſido Prior, y Canonigo; partio cō quatrocientos y veinte y dos ſoldados de la gente mas alentada, y lucida de la Ciudad. Hallavaſe el Rey trabajado de los años, y la gota: y deſcādando inſtruir al Principe, que ſe moſtrava de blanda na-

turaleza, ordenò ſe le cōſultaſſen todos los negocios, y firmaffe los deſpachos. De lo qual ſe dio aviſo à nueſtra Ciudad, pidiendo juntamente quinientos hombres para la armada que en la Coruña diſponia Don Martin de Padilla. Adelātado de Caſtilla. Nueſtra Ciudad nonbrò luego Capitanes à Don Juan Caſcales, y à Don Gabriel de Heredia, que Martes treze de Mayo de mil y quinientos y noventa y ſiete años partieron al Eſcurial por orden del Rey, que con el Principe, y la Infanta ſalio à verlos al canpillo: dōde dieron lucida nueſtra, y ſalva los arcabuzes, y moſquetes. Moſtrò el Rey guſto de ver tan lucida gente, que de alli partio à envarcarſe en Alcāntara. El dia antecedente; Lunes doze de Mayo, avian partido treinta hōbres de armas, que nueſtro Obiſpo enbiò à ſu coſta à ſervir en la guerra contra Francia.

§. XVII.

**T**enia el Rey intento de reducir toda la moneda de cobre de Caſtilla à moneda nueva labrada en el nuevo Ingenio de agua: y por decreto, y cedula ſuya Miercoles treze de Agoſto deſte año ſe començò à labrar el primer cobre en Maravedis, Doſes, q̄ nonbrā *Ochavos*, y Quartos. Lunes ſiguiente ſe pregonò que paſſaſſe en el comercio: y los que quieſſen acudieſſen à trocar moneda vieja para eſtinguirla: Decreto

mui

Año  
1597.



mui importante: cuya execucion y biera estorbado gran parte de los terribles daños que despues se siguieron en la moneda de vellon; mas los aprietos de los Reyes nunca dan lugar à buenas execuciones.

Domingo diez y seis de Novienbre bédixo nuestro Obispo la nueva Iglesia del Convento de San Agustín, fábrica escelente que à su costa avia fabricado Antonio de Guevara, noble Segoviano, y Proveedor general de las galeras. Este mismo dia se trasladò el Santísimo Sacramento con solenne procesion, y fiesta: celebrando Missa Pontifical el Obispo cò gran concurso de nuestra Ciudad.

Año 1598. En dos de Mayo del año siguiète mil y quiniètos y novèta y ocho, por medios del Pontifice Clemente Octavo, se capitularòn pazes entre España, y Francia, que consiguio por negociacion, quãto España por armas. Miercoles seis del mismo mès de Mayo renunciò el Rey los estados de Flandes en la Infanta Doña Isabel su hija, para casarla con el Archiduque Alberto, su primo. Martes, vltimo dia de Junio, se hizo llevar à San Lorenzo el Real: donde fatigado de muchas dolencias fallecio Domingo trece de ~~De~~ Noviembre à las cinco de la mañana, con admirable paciencia, y resignacion, en edad de setèta y vn años, y ciento, y catorce dias: Principe en quien

larga edad, y experiencia avian formado vn governador, dueño de todos negocios, y ministros. Fue sepultado en aquel santuoso templo de San Laurencio, admirable fabrica de su grandeza, y devocion. §. XVIII.

**H**izo en nuestra Ciudad fabricas grandiosas: pues sin el Ingenio Real de moneda; hizo en Valsahin la casa de la nieve: y renovò con suntuosa grandeza la del bosque: y todo nuestro Alcaçar, enpiçarrandole con mucha costa, duracion, y adorno: añadiendo en la sala de los Reyes cinco Reynas propietarias de Castillas; y al Rey Don Fernando Quinto: y los dos Condes Don Ramon de Borgoña: y Don Enrique de Lorena. Al Convento Dominicano de Santa Cruz la Real dio el retablo, y reja: y vièdola assentada preguntò porque no se dorava: respondió el Prior, que pedian ochocientos ducados: y el Convento estava pobre: Replicò, *Engañã os, sabed concertarlo, que de trecientos ducados sobrarã dinero*: mandolos dar; y fue asì. Erigiendose en Ciudad, y Obispado Valladolid año 1595. dezian se le dièsse Diocesi hasta Coca: quitando al nuestro desde Mojados cinco leguas con mas de veinte pueblos. No lo permitio el Rey, diziendo, que al Obispo de Segovia antes convenia aumentarle, que menguarle renta. Y verdaderamente con

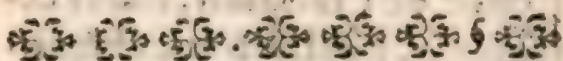


conviene que sea rico por la mucha gente pobre que tiene à su cargo en Ciudad, y Arrabales, por los officios de la lana. y en el Obispado por la esterilidad de la sierra.

§. XIX.

**N**uestra Ciudad agradecida à tantas honras, y favores celebrò sus funerales con gran sentimiento, y ponpa. Lueves quinze de Octubre à las tres de la tarde salio de Santa Coloma la ponpa funeral, Niños de Dotrina, Cofradias, Religiones, y Clerecia cõ sus Cruces, Preste, y Diaconos, todos con velas blancas que dio la Ciudad. Seguian los Monederos con sus Maceros, y Estandartes negros: anbas Avdiencias, Procuradores, Notarios, y Escrivanos luego Letrados, y Cavalleros mezclados: despues quatro Reyes de armas con maças, y cotas negras: y los Regidores por su antigüedad con lobas, y capirotos de vayeta: al fin el Licenciado Francisco Arias de Berañigui, Decano del Consistorio, con el estandarte Real de tafetan negro con las armas Reales: à su lado derecho Don Gabriel de Heredia cõ vna almohada de damasco negro, y sobre ella vna corona, y cetro de oro. Las calles estavan colgadas de vayeta hasta la Iglesia mayor: à cuyas puertas del perdon salio con el Cabildo à recibirlos el Obispo que hizo el officio. Estava entre los co-

ros vn eminente rûmulo de tres òrdenes, ò compartimientos sin el çoco, ò pedestal: y la suprema figura tocava en las bobedas, tan adornado q̃ de cera solo tenia diez mil reales. La basa adornavã diversos Gerolyficos, Epitafios, y Poemas en todas lenguas, obras de nuestros ingenios Segovianos en certamen Poetico, que la Ciudad propuso con grandes premios. El siguiente dia Viernes por la mañana bolvieron con la misma ponpa, y orden à assistir à la Missa que celebrò el Obispo, Predicando Frai Iuan de Cepeda Provincial Franciscano. Despues celebrò sus funerales el Obispo, y Cabildo: sin quedar en nuestra Ciudad Parroquia, ò Monasterio que no celebrasse exequias particulares à este Rey por bienhechor.



CAPITULO XLVII

*Rey Don Felipe Tercero:*

*Casase en Valencia.*

*Peste general de Castilla aslige à Segovia:*

*Voto de San Roque.*

*Entrada del Rey en Sigovia.*

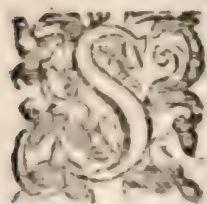
*Fundacion de la Concepcion Franciscana.*

*Grados de Maestros en Santa Cruz.*

*Don Maximiliano de Austria Obispo de Segovia.*



## §. I.



Vcedio en la gran Mo-  
narquia de España  
Don Felipe Tercero  
en edad de veinte a-

ños, y ciento y cinquenta y dos  
dias, el qual lueves veinte y nueve  
de Otubre deste año de noventa  
y ocho en que va nuestra historia  
entrò de passo, y luto en nuestra  
Ciudad, siendo la primera en que  
entrò siendo Rey. Apeóse en el  
Alcaçar, à cuya puerta el Conde  
de Chinchon Don Diego Fer-  
nandez de Cabrera y Bobadilla,  
le entregò las llaves, que le bolvio  
luego. En comiendo baxò al  
Ingenio à ver labrar moneda: y  
de alli à dormir al bosque. Domin-  
go seis de Dizienbre Don Luis  
Geronimo Fernandez de Cabre-  
ra y Bobadilla, primogenito del  
Conde de Chinchon, con la ce-  
remonia, y aplauso que emosef-  
crito en otras ocasiones levantò  
en nuestra Ciudad los estandartes  
por el nuevo Rey. El qual en diez  
y ocho de Abril del año siguiente

Año  
1599. y nueve celebrò en Valencia las  
velaciones con la Serenissima D.  
Margarita de Austria, hija de los  
Archiduques Carlos, y Maria:  
ratificando el matrimonio que  
por poderes se avia celebrado  
en Ferrara, asistiendo el Ponti-  
fice Clemente Octavo. Y visita-  
da Cataluña, y Aragon, vinieron  
los Reyes à Castilla, que se halla-

va fatigada de la peste que aquel  
verano avian padecido las mas de  
sus Ciudades: y mui en particular  
la nuestra, y su comarca: cuyo su-  
cesso escreviremos con informa-  
cion, y noticia ocular, para exem-  
plo, y consuelo de republicas afli-  
gidas. §. II.

**D**Esde el año 1596. estaban  
los pueblos de Vizcaya, y al-  
guncs de Castilla inficionados de  
vn mal activo, maligno, y conta-  
gioso: prendia en conpleciones  
coléricas, de que tanto abunda Es-  
paña, con secas, ò ti mores, y car-  
búelos en ingles, gargantas, y de-  
bajo de los braços: pulsos frequen-  
tes, y desordenados, cõ sudores, y  
vòmitos, señales todas de ponço-  
ña, y cõtagio. Sobrevino gran fal-  
ta de pan por la poca coleccion del  
Agosto de 1598. que en las heras  
llegò à vèderse la fanega de trigo  
à treinta reales: y con el poco sus-  
tèto, y malo la dolècia cobrò fuer-  
ças. Viernes veinte y seis de Febre-  
ro deste año enfermò en nuestra  
Ciudad el primero desta dolècia  
cõ vna seca, ò tumor en la gargata,  
y cõ los accidètes referidos murio  
Lunes siguiènte. Cõtinarò algu-  
nos enfermos: y el pueblo se llenò  
dè temor. Decretò la Ciudad se ta-  
piassè las entradas. y en las princi-  
pales se pusiesse guardas distri-  
buidas por casas, y familias: Me-  
dios son inportantes para el con-  
suelo, mas que para el remedio:  
pues al castigo del cielo, y corrup-  
cion



cion del aire mal se cierran puertas. Estava el Obispo Don Andres Pacheco en Madrid: y avisado de la affliccion de la Ciudad acudio luego como verdadero Pastor al rebaño affligido: entró en Consistorio, y con autoridad, y prudēcia animó à los Regidores al reparo de la comun fatiga: ofreciendo el primero su hazienda, y persona, à cuyo exenplo, y asistencia se disponia, y executava todo.

I. Primeramente se prohibieron todas las juntas, ò concursos, comedias, escuelas, y aun sermones.

II. Diputaronse personas en Parraquias, y barrios, que visitando las casas, avisasse de los enfermos, y sus enfermedades.

III. Situaronse hospitalidades fuera de la poblacion: las hermitas de Santa Lucia, Santa Catalina, y las plagas al Oriente: y el Hospital de S. Lazaro al Poniente. También sirvió el Hospital de los Còvales, que entonces se fabricava.

IIII. Reservaróse dentro de la Ciudad el Hospital General, de la Misericordia, y el de los Desanparados; para enfermos no apestados.

V. Decretóse que cirujanos, barberos, y todos sirvientes de los Hospitales vistiesen cuero, ò bocach: para resistir algo al contagio.

VI. Que cada dia al poner del Sol en plaças, y calles se encendiesen hogueras de enebro, madera olorosa, q̃ por costa comun se traxesse de los Montes de Sepulveda: y todos

sabumassen sus casas con olores.

VII. Que las bóticas se visitassen, y proveyesen con cuidado, y abundancia: y a los medicos se les acrecentassen los salarios publicos.

VIII. Que los difuntos fuesen sepultados dentro de seis horas à mas tardar.

IX. Que la ropa de camas, y casas apestadas se llevasse en carros à lugares señalados para quemarla.

X. Que todos considerassen que daño, y plaga tan general pedia general cuidado, y amor con los affligidos. Y procurassen aplacar la ira divina con obras de penitēcia.

§. III.

**O** Quanto anima el peligro comun! Quanto mueve el exenplo superior! Viendo al Prelado discurrir por plaças, y calles; consolado affligidos, socorriendo menesterosos, y visitando enfermos; muchos clérigos se ofrecieró à servir en los Hospitales. Y ministrado en el de S. Lazaro murieró Sebastiā Lopez, y Diego I ocano, ambos Sacerdotes: y en el de S. Catalina, Pedro Olaza. Los Còvales ofreciā Religiosos q̃ cō Christiana emulaciō pretēdian servir à los apestados en Ciudad, y comarca.

De Santa Cruz seis Religiosos, y entre ellos Frai Juan de Salazar, fervoroso Predicador de obras, y palabras: que sirviendo à Dios en sus pobres, murio en el mismo Hospital, y hermita de Santa Cata



lina, y fue sepultado en su Cōvento cō nōbre, y aclamacion de Santo.

De S. Fráncisco diez Religiosos: y dos murieron en el mismo Hospital de S. Catalina: y fuerō llevados à sepultar à su Cōvento, cō aclamaciones lastimosas del pueblo.

Del Carmen Descalço seis Religiosos: y entre ellos Frai Iuan de San Alberto, natural de Illana, y Frai Pedro de Iesus, natural de Páplona, q̄ muriendo entre los apesados, fuerō llevados à sepultar à su Cōvento cō ponpa, y veneracion grande de nuestros Ciudadanos.

Dela Compañia de Iesus seis Padres, y dos hermanos, de los quales murieron los Padres, Alexo Garcia, Iuan Fernández, y Iuā Gil, y el hermano Matienço, y fueron sepultados en su Colegio. Delos Mercenarios tres Religiosos, y vno murio en el Hospital de S. Lucia: y fue traído a sepultar à su Cōvento.

**M**uchos Clerigos, y Religiosos destos, que serviā en los Hospitales, tenían comision del Obispo para gastar por su cuenta quāto les pareciesse necessario: y

*El Doctor Arce de Salazar Teniente de Corregidor en su ausencia.*

*D. Antonio de San Millan.*

*D. Gabriel de Heredia.*

*D. Rodrigo de Tordesillas.*

*D. Iuan de Miñano.*

*Alonso de la Cruz.*

*D. Diego del Rio Machuca.*

*D. Antonio Xvarez.*

*Don Alonso Castales.*

*Don Alonso Castales.*

acudiendo à las casas de cavalleros, y Ciudadanos ricos, salia cō criados cargados de mantas, sabanas, camisas, vestidos, y regalos para los Hospitales. Los Monasterios de Monjas se ocupavan en hazer regalos para los enfermos. Por escusar algo de tā pavorosa tristeza al pueblo afligido se prohibió todo clamor de campanas. Todo era lastima, y horror, enfermos, y difuntos; llenandose los templos, y cementerios de cadaberes. El impetu del mal rompía los ordenes; y aumentava la caridad. Afligidos, y afonitos vimos en lo ardiente de Junio, y Julio las cuevas, y campos llenos de camas, y enfermos; por no caber en tantos Hospitales. Cō espectáculo tan horrible juzgava el discurso humano q̄ el Otoño, siempre enfermo, despoblaria la Ciudad, y comarca. Nuestra Ciudad procurado aplacar à Dios por intercessiō de San Roque, abogando contra pestilencia, votò su festividad en la forma siguiente. Domingo, ocho de Agosto, determinado el voto concurrerō a Missa mayor en la Iglesia Catredal.

*Antonio del Sello.*

*D. Iuan Ivañez de Segovia.*

*Francisco Asenjo Osorio.*

*D. Diego de Aguilar.*

*Gaspar de Marquina.*

*Pedro de Aguilar.*

*Andres Serrano.*

*Don Alonso Castales.*

*Don Alonso Castales.*

*Don Alonso Castales.*



§. V.

**E**Nel Ofertorio de la Missa llegaron el Teniente, y D. Antonio de San Millan, Decano del Consistorio, a vn bufete que estava en medio de la capilla mayor: y en el vn Missal, y vna Cruz: dōde en nonbre de la Ciudad votaron de celebrar la festividad de Sā Roque cada año en diez y seis de Agosto: asistiēdo en forma de Ciudad à la Missa mayor en la Catedral: cessando de oficios serviles, y vacando à la celebraciō de la fiesta.

Pidieron al Obispo confirmasse el voto, como lo hizo. Y Dios maravilloso en sus Santos, mostrādo juntas su Iusticia, y misericordia, deshizo nuestros temores, dādo en medio de Agosto tan evidente mejoría, que (aviendo muerto en seis meses mas de doze mil personas) Miercoles, primero dia de Setiembre, salieron del Hospital de los Convalecientes mas de quinientos à dar gracias à Dios en la Iglesia mayor de la salud recibida de su mano. Y Sabado siguiente salieron de San Lazaro seiscientos y veinte y seis: y en dias continuados de los demás Hospitales otros muchos. Acompañavan estas procesiones à cavallo los Sacerdotes, Cirujanos, Barberos, y otros ministros que avian asistido en el Hospital donde salia la procesion. El Obispo, que en tres meses gastò mas de treinta mil ducados que tomò à censo, mandò

celebrar Viernes diez de Setiembre, en todas las Parroquias, y Cōvètos vn oficio general por los difuntos: y su Señoria le celebrò de Pontifical en la Iglesia Catedral. Luego partió à la Corte à informar de la sanidad de Ciudad, y comarca; para que se les restituyesse el comercio, hasta entonces prohibido: con que todo se trocò en votos, processiones, y fiestas en hazimiento de gracias.

Martes veinte y tres de Mayo del año siguiente mil y seiscientos, los Carmelitas Descalços trasladaron el Santísimo Sacramento de la Iglesia antigua à la nueva cōsolenne fiesta, y concurso de nuestros Ciudadanos.

Año  
1600.

§. VI.

**E**L Rey que recién casado deseava ver, y alegrar à Castilla, afligida con la general peste del año anterior: determinando començar por nuestra Ciudad, sin avisar, por escusar gastos à las republicas consumidas en el socorro de tan comun dolencia; Sabado tres de Junio deste año llegó à la casa Real del bosque de Valtabin: donde enfermò la Reyna: y por orden de los medicos, Martes siguiēte en vna litera entrò en nuestro Alcaçar: y à pocas horas el Rey, que la amava como devia. El siguiēte dia vbo procession general, y rogativa por su salud. Mejorò en breve: y Sabado diez de Junio Rey y Reyna oyeron Missa, y



comieron en el Convento de San Francisco: en cuya placeta, à las tres de la tarde se presentaron dos mil y trecientos hombres à pie de los Menestrales de nuestra Republica, con picas, partefanas, arcabuzes, y mosquetes vistosamente aderezados con admiracion de los Cortesanos en tanta brevedad de tiempo. Seguian los monederos à cavallo con mucho lucimiento, y gala: y despues anbas Audiencias, Procuradores, Notarios, y Escribanos vestidos de terciopelo liso negro, forros de raso blanco prensado, y adereços dorados. Luego quatro Maceros, y quatro Reyes de armas, y veinte y quatro Regidores con ropas gramallas de terciopelo carmesí, forradas en raso blanco prensado, sobre cue-ras, y calças del mismo raso cō todo adorno de gorras, y adereços. Salio la guarda Tudésca, y Española, y todo el Cortejo Real: y Don Francisco de Rojas y Sandoval Marqués (entonces) de Denia, primer valido del Rey, con el estoque Real desnudo: la Reyna en vn acane blanco: y el Rey en vn ardiente alaçan: despues muchas damas, y señores à cavallo: y toda la guarda de los Archeros vistosamente armados llegaron à la puerta de S. Martin: donde apeándose los Regidores tomaron las varas de vn rico palio. Debajo del qual los Reyes llegaron à la Iglesia mayor: donde salieron à

recibirlos todos los Prebendados cō capas de damasco blāco. Hízieron oraciō: y oyerō vn coloquio y villancicos de los moços de Coro: de alli partieron al Alcaçar dō-de llegarō al caer de la noche, que fue alegre, y vistosa de fuegos, luminarias, cohetes, y alegrías.

## §. VII.

**E**L siguiente dia oyeron Misa en la Cattedal: y à la tarde vieron la celebrada máscara de los Indios, vistosa fiesta de nuestros fabricantes de paños: la invención fue la prision de Moteçuma por Fernando Cortés. Guiavan muchos atabales, y tronperas con libreas vistosas: seguian quatro compañías de quatrocientos infantes, con cajas, vanderas, y oficiales, todos mui lucidos: vna dāça de veinte negrillos con sonajas, y otros instrumentos Indios: doze Avestruzes, admirablemente semejadados: luego ochenta Indios en veinte quadrillas, sobre Elefantes, andas, bueyes, cavallos, carneros, cabras, vnicornios, y otros animales Indios orientales, y occidentales, semejados con admirable propiedad. Seguian muchos Ministriles à cavallo con libreas, y todo genero de instrumentos. Luego cien Indios a pie pintados al modo q̄ ellos llaman *Enbixar*, cō sonajas, flautas, y tanborinos: y sobre vn rico solio que llevavan en ombros doze Indios, sentado Moteçuma con mucha Magestad, y riqueza



za, y tres varas de oro en la mano, insignia de sus tres Imperios. Detrás docientos infantes en quatro compañías de picas, alabardas, arcabuzes, y mosquetes, gallardos todos en talles, y galas. Mostrava-se al fin en vn corpulento rucio rodado con gireles encarnados Fernan Cortes, vistosamente armado de punta en blanco, con mucho aconpañamiento de acavallo. Admirò à los Cortesanos la riqueza, adorno, y brevedad.

Lunes dia siguiente fueron los Reyes, y Cortejo à Missa al Parral: y de buelta al Ingenio à ver labrar moneda. Despues de comer fueron à la plaça, donde se corrieron toros, y vn vistoso juego de cañas, con lançadas, y garrochones. Dio la Ciudad à los Reyes, y Cortesanos costosa colacion. Y acabada la fiesta, por ser ya noche, los jugadores à cavallo con hachas blancas fueron alunbrado la carroça de sus Magestades, que otro dia partieron à Avila.

§. VIII.

**D**ias, y años avia que se procurava cargar vn tributo de diez y ocho millones de ducados en seis años, consignados en la octava parte de vino y vinagre, y la doceava de aceite en los Reynos de Castilla, y Leon: q en la carga de semejante tributo recelavan su ruyna: y le avian negado en algunas ocasiones, por la evidencia de su daño. Las guerras de Flandes

con los rebeldes, y las de Alemania entre el sacro Imperio, y los hereges, ocasionavan à que se instasse en el tributo. Votòse en nuestra Ciudad Lunes diez y ocho de Setiembre deste año mil y seiscientos, concurriendo en el Consistorio diez y siete Regidores, y entre ellos el Còde de Chinchon, que cò el de Puño en rostro avian venido de la Corte à diligenciar la concession: Diez concedieron, y siete negaron, con que se assentò el tributo: comenzando en Segovia à medirse con medidas amillonadas Jueves cinco de Abril del año siguiente mil y seiscientos y vno.

Año  
1601.

§. IX.

**A**Via fallecido en nuestra Ciudad (en 23. de Março Jueves Santo de 1595. años) el Bachiller Diego Arias: nunca tuvo otro grado, ni titulo, siendo de los mayores letrados Juristas del Reyno: Y en conformidad del testamento de su muger Doña Antonia de Villafañe, ya difunta: por no tener hijos dexaron sus casas situadas entre el Colegio de la Compania, y la Iglesia de San Roman, y su hazienda que llegava à ciẽ mil ducados, para que se fundasse vn Monasterio de la Concepcion Francisca para treinta Religiosas donzellas nobles, que entrassen sin dote, y fuesen naturales de nuestra Ciudad, y su tierras por serlo los fundadores, y aver ganado en ella la hazienda, como advierte en el testamento.



Nonbrò testamentarios al Canónico Francisco de Avendaño, à Pedro Tēporal, y à Fr. Fráncisco de Ribas, Guardian presente de San Francisco, y despues Obispo de Ciudadrodrigo. Dispusieron la hazienda de modo, que aviendo venido de la Concepcion de Olmedo Doña Maria Morejon, y Doña Geronima de Ribera su hermana, y Doña Ana, y Doña Maria de Bracamonte, tia, y sobrina, para Abadesa, Priora, Vicaria de Coro, y Portera, se fundò el Monasterio en las mismas casas de los Fundadores Martes veinte y ocho de Agosto, fiesta de San Agustín deste año; recibiendo el habito el mismo día Doña Juana, y Doña Maria de Arceo, hermanas, y Doña Ana Bravo. Abitaron las Religiosas en aquella casa poco tienpo, mudandose al sitio en que agora viven al Oriente de la Ciudad junto à los Conventos de Santa Isabel y la Encarnacion.

## §. X.

**A** Tento el Rey à los méritos de nuestro Obispo Don Andres Pacheco, le presentò al Obispado de Cuēca, que vacò por muerte de Don Pedro Puertocarrero. Aviendo Don Andres dado calor à esta fundacion de la Cōcepcion hasta ponerla en ser; partio con gran sentimiento de nuestros Ciudadanos à su Obispado de Cuenca: donde continuando su Religión y grandeza de animo fundò entre

los rios Xucar, y Guccar vn celebre Cōveto de Carmelitas Descalços con advocacion del Angel. Año 1609. le presentò el Rey al Arçobispado de Sevilla, vaco por muerte de Don Fernando Niño de Guevara, Cardenal. No acetò, porque desseava dexar el cargo de almas ajenas. Así aviendole nonbrado el Rey por supremo general Inquisidor, y de Consejo de estado año 1623. renunciò el Obispado de Cuenca; y siendo Patriarca de las Indias murio en Madrid en siete de Abril Martes Santo año 1626. en edad de setenta y siete años. Mādò (entre otros muchos legados) à esta Iglesia de Segovia vna rica imagen de la Concepcion, y vn devoto Christo Crucificado; y quiniētos ducados para vn terno: y otros quinientos ducados para repartir en la Ciudad, y pueblos de Abades, Mojados, y Turégano. Fue llevado à sepultar à su Convento Carmelita de Cuenca.

Sabado veinte y dos de Setiembre deste año seiscientos y vno, en que vā nuestra historia, pario la Reyna en Valladolid vna hija nonbrada en el Bautismo Ana: que hoi es Reyna de Francia. Lunes primero dia de Otubre celebrò nuestra Ciudad la alegria de su nacimiento con fuegos, luminarias, máscaras, toros, y cañas.

Domingo catorce de Otubre entrò en Segovia Vzē Haly Beeli, Embajador de Codabanda, Rey de



de Persia, que el vulgo nonbra *Gran Sasy*. El qual aviedo estado en la Corte de España allentando la cōfederacion entre el su Rey, y el Catolico, para acometer ambos los estados del gran Turco, enemigo comun, bolvia a su tierra con todos los Persas de su compania: vinieron por orden de su Magestad a ver nuestra Ciudad, que los recibio, y festejo con aplauso, y fiestas, como se refiere en su relacion; escrita por Vruic Bech, que reduzido a la verdad del Evāgelio en el bautismo se nōbrō *Don Juan de Persia*: alabando en ella la devota imagen de nuestra Señora de la Fuçilla, Puente, Alcaçar, Ingenio de moneda.

La Religion Dominicana en el Capitulo General que celebrō en Napoles año 1599. decretō en favor de nuestro Real Convento de Santa Cruz, por la preeminencia de ser primitiva fundacion en España de su mismo Patriarca Santo Domingo; y por la observancia, y estudios que siempre en ella se han professados que fuesse universidad de su Religion: y su Prior diēse grados de Maestros a sus Presentados. Confirmō este decreto el Pontifice Clemente Octavo por su bula plomada. Y en virtud de decreto, y Bula Domingo vein-

Año 1602. te y siete de Enero de mil y seiscientos y dos años Frai Pedro de Orozco, Prior presente, dio el primer grado de Maestro al Presentado

Frai Gabriel Rodriguez, hijo professado del Convento, asistiendolo mas granado de ambos estados eclesiastico, y seglar de nuestra Ciudad.

§. X.

Por la promocion de Don Andres Pacheco a Cuenca, presentō el Rey por Obispo de Segovia a Don Maximiliano de Austria, primo hermano (por su Padre) del Enperador Carlos Quinto. Nacio Don Maximiliano en Iacn año 1555. y fue bautizado en la Parroquia de San Laurencio en 25. de Julio. Fue Abad de Alcalá la Real cuya posesiō tomō en seis de Octubre año 1583. de alli fue Obispo de Cadiz: donde aviedole consagrado en Iacn Don Bernardo de Rojas y Sandoval su Obispo, entrō en 22. de Abril de 1597. años. y promovido a Segovia, se tomō la posesiō en ocho de Febrero deste año 1602. Y el Obispo entrō Lunes veinte y nueve de Abril con gran recibimiento, y aplauso de toda nuestra Ciudad, por la generosidad de su sangre, y costumbres verdaderamente Reales.

Lunes quatro de Noviembre llegaron a nuestro Convento de Santa Cruz la Real el Prior del Convento Dominicano de Madrid, Fray Melchior Cano, natural del mismo pueblo, Religioso de profunda virtud, y espiritu. A la hora del recogimiento se reti-



ró cada vno à la celda de su hospedaje. Frai Melchor, llevado de su devocion, en el mayor silencio se baxò à la capilla que ilustrò cò sus disciplinas, y sàgre (còmo diximos) su gran Padre Santo Domingo. A la media noche se vio tan gran claridad sobre todo el Convento, que despertò, y admirò à nuestros Ciudadanos. Los Religiosos inquirendo la causa de resplandor tan admirable, bajaron à la capilla: donde hallaron à Frai Melchor elevado mas de vna vara del suelo en éxtasis profundo. Velaronle lo restante de la noche: y al amanecer ya estava el Convento lleno de gente convocada de la claridad milagrosa que muchos aviã visto, y de la fama que avia llenado el pueblo. Nuestro Obispo estava ausente: concurrieron Provisor, y Corregidor: y ante ambos se autorizaron instrumentos de suceso tan digno de memoria, y admiracion. El còcurso fue tanto q̃ estorbò retirarle à su celda hasta las once del dia. bolvio del rapto à las seis de la tarde: impulso admirable del espíritu à su criador, y Patria. Miercoles siguiente, à mādato de su Prior, a quien lo suplicaron personas devotas, dixo Misa con devocion, y concurso admirable: luego partieron ambos à Valladolid, donde ivan llamados del Rey.

9. XII.

Año 1603. **L** Vnes veinte y seis de Febrero de mil y seiscientos y tres

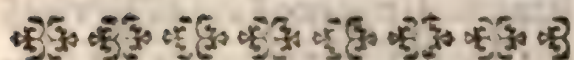
años fallecio en el Convento de las Descalças Franciscas de Madrid la Enperatriz Doña Maria de Austria, hija, muger, y madre de Enperadores. Nuestro Obispo, venerando su Imperial sangre, celebrò por el descàsode su alma vnas solennes exequias en su Iglesia Cathedral, asistiendo Clerecia, Religiones, y Ciudad Domingo, y Lunes diez de Março.

Por muerte de Don Juan de Sã Clemente, Arçobispo de Sãtiago, fue promovido à aquella silla nuestro Dõ Maximiliano, que tomò possessiõ en veinte y vno de Julio: y recibio el palio Arçobispal en Orense de mano de su Obispo en veinte y cinco del mismo mes: y entrò en su Iglesia, y Ciudad de Santiago en diez y ocho de Setiẽbre: donde murio al principio del año 1614.

En veinte de Mayo, Märtres de Pentecostes, deste año de seiscientos y tres los Carmelitas Calçados se mudaron del Convento donde avian fundado, y vivian en las casas del Sol, à las casas donde hoi estan en la Parroquia de Santa Coloma entre la puerta de San Martin, y placeta del Açoguejo.

\*\*\*





CAPITULO XLVIII.

*Don Pedro de Castro Obispo de Segovia:*

*Nacimiento del Principe Don Felipe Quarto.*

*Synodo Diocesano en Segovia.*

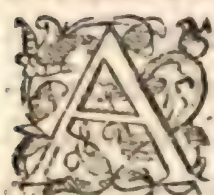
*Fundacion del Hospital de Convalecientes.*

*Espulsion ultima de los Moriscos de España.*

*Muerte de la Reyna Doña Margarita.*

*Y del Obispo Don Pedro de Castro.*

§. I.



Don Maximiliano de Austria, promovido a la silla de Santiago, succedio en la de Segovia Don Pedro de Castro, y Nro presente Obispo de Lugo: su vida admirable digna de memoria, y de imitacion dilatarà la brevedad que hasta aora èmos seguido. Nacio en Enpudia, Obispado de Palencia, año 1541. Sus Padres fueron Alõso de Castro, y Maria Martinez, de linpia sangre. Estudiò Pedro latinidad en Palencia con grandes muestras de virtud, y cuidado: y en Alcalà Dialectica, Filosofia, y Teologia, aventajado a sus concurrentes. Por sus letras, y virtud alcançò el Curato de Lanceyta, en el Obispado de Avila. Continuando estudios, y pensamientos altos fue Colegial en el Cole-

gio de Cuenca de la Vniversidad de Salamanca, en la qual leyò. Cattedra de Artes. Vacando el Canoncato Magistral de Avila fue llamado por el Cabildo, que ya le conocia, y en oposicion obtuvo la prebenda: y de alli otra en la Santa Iglesia de Toledo: donde el Rey Don Felipe Tercero le presentò al Obispado de Lugo. Confirmada la presentaciõ por Clemẽte Octavo, le consagrò en Madrid Domingo 18. de junio de 1599. años Don Iuan de Fonseca Obispo de Guadix: asistiendole Don Sebastian Quintero, Obispo titular de Gallipoli, y Don Frai Iuan de Mendoça de Lipari. Entrò en Lugo en 19. del Agosto siguiente: Governò aquel Obispado con prudẽcia, y cuidado admirable, visitandole todo por su persona con escèsivo trabajo por su mucha estension, y aspereza de las mayores de España: causa de que mui pocos de sus antecessores vbiefsẽ visto aquellas ovejas, que en vida, y costumbres diferenciavan poco de irracionales: viviendo en suma miseria por la esterilidad de aquellas Montañas. A vno y otro acudio Don Pedro con tanta caridad, que llegando cedula Real de la promocion à la Iglesia de Segovia; mandò que quanto tenia se vendiesse: y el dinero se repartiessẽ entre aquella pobre gente, sin reservar mas que su cama, y vn baul de ropa blanca. Esto nos certificò persona, y ministro



tro de su casa, que efectivamente executò el mandato: afirmando que así sentia, y llorava qualquiera de aquellos pobres subditos la ausencia de tal Obispo, como pudiera la de su propio padre. Tanto que le obligaron a salir de noche, porque muchos estavan resueltos à seguirle. Domingo veinte y ocho de Setiembre deste año 1603. tomò possessiõ deste Obispado D. Pedro de Castro su sobrino, Canónigo Magistral de Coria.

## §. II.

**S** Abadado veinte y cinco de Octubre, fiesta de nuestro Patron San Frutos, por la tarde vinieron à nuestra Ciudad los Reyes con mucho Cortejo. Otro dia fueron à la Catedral à Misa mayor que celebrò el Dean Don Christoval Bernardo de Quiròs con mucha solenidad: y el siguiente dia passaron al bosque.

Lueves, seis de Novienbre entrò el Obispo Don Pedro de Castro, recibido de Cabildo, y Ciudad con mucho aplauso por la gran fama de su virtud y letras.

Sabado siguiente llegaron à nuestra Ciudad los tres Principes de Saboya, Manuel, Carlos, y Filiberto, recibidos con mucho aplauso de nuestra Ciudad, y salva del Alcaçar. La siguiente mañana fueron à la Iglesia Catedral: à cuyas puertas salieron à recibirles Obispo, y Cabildo. Celebrò el Prelado la Misa. Despues de comer

baxarõ al Ingenio Real. dõde vierõ batir todas monedas de escudo la fundicion al corte: y por la Alameda fueron à cavallo al Açoquejo à ver la celebrada Puente, que miraron con atencion. Aunque Juan Bote-ro, que les asistia, no tuvo mucha, pues despues en su nueva relacion de España escrivio de la Puente, *Que tiene tres ordenes de arcos uno sobre otros*; no teniendo mas de dos. como escrivimos en su descripcion. El siguiente dia Lunes partieron al bosque.

En doze de Novienbre se pregonò en nuestra Ciudad la subida de la moneda de cobre à doblado valor del que antes tenia; de terminacion contra toda prudencia politica, ò mas verdaderamente desalunbramiento, de los que Dios permite en los gobernadores, para duro açote de los pueblos; pues valiendo vna libra de cobre en pasta dos reales, subia à valer en moneda diez y siete, precio escelsivamente injusto: y ocasion à los enemigos de la Monarquia de España, que solo abundan de cobre, para enriquecerse, introduziendo muchos millones de moneda de cobre en Castilla con tanto estrago de sus Reynos, que en veinte y cinco años los assolava; hasta que la fuerça del daño obligo al remedio, reduziendola à su antiguo valor año 1628.

Miercoles, quince de Setiẽbre Año de mil y seiscientos y quatro se abra-



sò casi todo el Cõvêto de Parraces por descuido (como casi siẽpre) de vnos criados. §. III.

Año 1605. **E**N ocho de Abril de mil y seiscientos y cinco años, Viernes Santo, pario en Valladolid la Reyna Doña Margarita, en el gran Felipe Quarto, el gozo vniversal de la Monarquia Española; y como tal celebrado en nuestra Ciudad con fuegos, máscaras, toros, y cañas. Dispusose el bautismo, principio mysterioso de los mysterios Christianos, para veinte y nueve de Mayo, Domingo de Pentecostes, festivo à la descension del Espiritu divino en lenguas ardientes, para que todo fuesse fausto, y feliz en este gran Monarca, en el templo de San Pablo, donde el mismo dia celebrò capitulo general la Religion Dominicana. Salio por la mañana la procesion de mas de seiscientos Religiosos, que acompañaron los Obispos de Valladolid, Astorga, Osma, y Segovia; y los Arçobispos de Burgos, y Toledo: el Rey, y Principes de Saboya, con muchos Señores, Titulos, y Grandes de Castilla, Aragón, y Portugal. Mirò, y admirò esta Tolenne procesion Carlos de Hobart, Embajador de Inglaterra, que estava en la Corte à concluir las pazes. Alas tres de la tarde todos concurren à palacio con diferentes galas, y libreas, que avian sacado por la mañana, riqueza no imagi-

ble. Salio el Rey por vn vistoso pasadizo, hecho para el propòsito desde palacio à San Pablo: acompañado de todos, à ver desde vna celogia el bateo. Dexàdo alli à su Magestad bolvieron ala compañía miẽto, q̃ salio cõ la mayor ponpa, y lucimiẽto q̃ ha visto España, todos los Señores, Titulos, y Grãdes. Llevò el capillo Don Antonio Enriquez de Toledo, Conde de Alva de Liste: la toalla Ruy Gomez de Silva, Duque de Pastrana: aguamanil, Don Iuan Hurtado de Mendoza, Duque del Infantado: vela, Don Antonio Alvarez de Toledo, Duque de Alva: ofrenda, Don Beltran de la Cueva Duque de Alburquerque: sale-ro, Don Iuan Fernandez de Belasco, Condestable de Castilla. Salio al fin Don Francisco de Rojas y Sandoval, Duque de Lerma, descubierta la cabeça con ropa roçagante de brocado, falda larga que llevaba vn page del Rey: y en el descãso de vna preciosa vanda el Principe sostenido en sus braços: à su lado derecho el Principe de Saboya, Padrino: y al izquierdo, la Infanta D. Ana, Madrina. Seguiã las señoras titulares, Damas de Palacio, y Dueñas de Honor: cerrando el acompañamiento muchos Guardadamas. Voccò el pueblo le mostrassen su Principe: y el Duque bolvio à todos lados para que fuesse visto. Llegaron al templo, y en la



misma pila en que fue bautizado Santo Domingo, celebró el Sacramento Don Bernardo de Rojas y Sandoval, Cardenal, y Arçobispo de Toledo; Bautizádo al Principe, que nonbró *Filipe, Domingo, Victor de la Cruz*; asistiendo los Prelados, acabando juntos acto, y dia con admiracion de la Corte, y asombro de los estrangeros.

## §. IIII.

**D**Esde el año 1596. no se celebrava Synodo en nuestro Obispado con algun menoscabo del gobierno, que en mudança de tiempo pedia nuevas leyes. Nuestro Obispo Don Pedro de Castro le celebró Domingo, trece de Novienbre, en la sala de capitulo de la Catredal: asistiendo en el Don Juan Ivañez de Segovia, Canonigo, y Maestrescuela: Don Antonio del Hierro: Doctor Lope Ramirez de Prado: Doctor Martin de Aguirre: Canonigos Comissarios por el Cabildo. El Maestro Don Antonio Ydiaquez Manrique, Canonigo, y Arcediano de Segovia, y despues Obispo: el Doctor Don Pedro Arias de Avila y Virués, Canonigo, y Arcediano de Sepulveda el Doctor Don Pedro de Castro, Canonigo, y Arcipreste de Segovia por sus dignidades. Y por la Ciudad D. Iuã Ivañez de Segovia del abito de Calatrava. D. Diego de Avedaño y Lama, Regidores: con los Procurado-

res ecclesiasticos, y seglares del Obispado. Decretóse en el quanto parecio faltar en los Synodos de Don Andres de Caberera, y Don Andres Pacheco: aunque de todo apelaron los procuradores de Ciudad, y Obispado.

Domingo, primero dia del año mil y seiscientos y seis, se tralladó el Santissimo Sacramento del templo antiguo del Colegio de la Compañia de Iesus al nuevo en que hoy permanece: celebró el Obispo la Missa de Pontifical con mucho concurso, y fiesta de la Ciudad.

## §. V.

**L**A Corte de España, que con apresurado consejo se avia mudado de Madrid à Valladolid año 1601. conocidos por la esperiēcia los incōveniētes, y daños q̃ tā incōsiderada mudança causava à ambas Castillas, se bolvió este año por el mes de Febrero à Madrid: donde Sabado quince de Setienbre del año siguiente mil y seiscientos y siete parió la Reyna al Infante Don Carlos, que malograda en veinte y cinco años menos quarenta y ocho dias de edad, falleció en Madrid Iueves 29. de Julio de 1632. años y fue lle- do à sepultar al Escorial. Domingo trece de Enero de mil y seiscientos y ocho años fue jurado en San Geronimo de Madrid el Principe Don Felipe con asistencia de los Reyes sus padres, por su hermana

Año  
1606.Año  
1607.Año  
1608.



la Serenísima Infanta Doña Ana; y por los Prelados, entre los quales asistió Don Pedro de Castro nuestro Obispo; y por los Grandes, Titulos, y Señores; y por los Procuradores de las Ciudades, siendolo de la nuestra Agustín Baca de Villamiçar, y Belasco Bermudez de Contreras.

§. VI.

**E**N diez de Junio de 1579. años fallecio en nuestra Ciudad el Licenciado Iuan Nuñez de Riaca natural, y medico escelente en ella: el qual no teniendo hijos quiso emplear la hazienda que en la medicina avia ganado, en remediar las necesidades que como Medico avia conocido: ordenando por su testamento que se fundasse vn Hospital, donde se recogiesse, y anparassen los pobres, que convalcientes, y flacos salian del Hospital General de la Misericordia; aunque curados; tan peligrosos en la flaqueza de la convalcencia; como en la fuerça de la enfermedad. Nonbró Patron à Gabriel Polanco, su sobrino segundo, hijo del Dotor Diego Velazquez, su primo, y Doña Beatriz de Polanco su muger. Falleciendo Gabriel Polanco, mancebo, sustituyó el Patronazgo en su madre, ya viuda. Doña Beatriz desleosa de cunplir la voluntad del fundador, y su propia devocion, con-

prò vn espacioso sitio frontero de la Iglesia Parroquial de San Pedro de los Picos, sobre los muros de la Ciudad al Norte: distante del Hospital de la Misericordia al Poniente solos cien pasos para comunicacion de ambos Hospitales. Començò luego la fabrica cò mucho fervor: acabado vn quarto començò à recibir pobres: y desleosa de perpetuar la fundacion nonbró por Patron al Cabil-do por testamento en 17. de Junio de 1601. años. Començada la Iglesia fallecio en 14. de Setiembre de 1605. años. Mandò el Cabil-do acabar el templo, que bendixo nuestro Obispo primero dia de Febrero deste año de seiscientos y ocho en que va nuestra Historia: celebrando el mismo Prelado la primera Misa en el para sepultar al Licēciado Manuel Barró, primer administrador del Hospital. A cuya capilla mayor fueron trasladados luego los huesos de los Fundadores: los del uñ Nuñez de Riaca al lado del Evangelio, con este epitafio: *Aqui estan sepultados el Licenciado Iuan de Riaca, Medico, primero fundador, y dotador desta Iglesia, y Hospital. Fallecio à ::::: de Junio de 1579. años. Y Mariana Velazquez, su prima, que dexò su hazienda en el fallecio a :::::*

Los huesos de Doña Beatriz Polanco al lado de la Epistola con este Epitafio: *Aqui estan*



*sepultados Doña Beatriz de Polanco, y el Doctor Velazquez su marido, y sus hijos. Fundadora, y dotadora que ella fue desta Iglesia, y Hospital, y le hizo en su vida. Fallecio à 14. de Setiembre de 1605 años.*

## §. VII.

**L**os Moriscos davan cuidado en España: porque privados de Clerigos, Frailes, ni Monjas; y casandose todos avmentavan gente, haziendas, fuerças, y peligro. Los de Valencia declaradamente Mahometanos, maquinavan rebellion, solicitando à su anparo al gran Turco, y Reyes Africanos. Muchas juntas de gente docta, y prudente se avian hecho en España, desde el Enperador Carlos Quinto, para reduzirles: y ningunos medios, ni perdones avian bastado. El Arçobispo de Valencia, Don Iuan de Ribera, avisava con instancias que el daño estava dispuesto, y pedia remedio secreto, y presto: y lo mismo se avia conocido de cartas que se les avian tomado. Determinò el Rey para consultar el remedio efectivo salirse de la Corte, donde todo se escudrina, y habla: y los enemigos tienen sus espías. Vinose à nuestra Ciudad con voz de passar en su Alcaçar los ardores del verano: donde llegaron los Principes, Lunes veinte y cinco d<sup>a</sup> Junio d<sup>a</sup> mil y seiscientos y nueve años: y los Reyes Lunes dos de Julio. A pocos

dias confirmò el Rey, estando en nuestra Ciudad, las treguas, ò pazes, que con las islas de Olanda, y Celandia se avian capitulado en catorce de Abril con tan malas consecuencias de todas las coronas de España, principalmente de Portugal: luego vino à nuestra Ciudad el Consejo de Guerra: y poco despues Don Agustín Mesia, à quien se encargò la enpresa de la espulsion de los Moriscos de Valencia: adonde llegó en veinte de Agosto. y à pocos dias Don Pedro de Toledo Marqués de Villafraña, y General de las galeras de España. Concurrieron à las costas de Valencia las galeras de Nápoles, Sicilia, Aragon, Cataluña, Portugal, y las armadas del mar Oceano: porque el desprecio no causasse en Valencia el daño q<sup>e</sup> en Granada. Diose principio à la espulsion envarcando algunos para Africa: y rebelandose diez, ò doze mil en las sierras de Aguàr, y Cortes; fueron acometidos Sabado veinte y vno de Noviembre, fiesta de la Presentacion: y los mas passados à cuchillo, envarcando los restantes. Siguiéronse las espulsiones de Aragon, Cataluña, Andalucía, y las dos Castillas: saliendo en todos mas de quatrocientos mil; mas dañosos para enemigos domésticos; que prouechosos para vassallos apóstatas. Los Reyes aviendo estado dos meses en nuestra Ciudad,



que les hizo muchas fiestas, y regozijos, partieron à Madrid lueves tres de Setiembre.

§. VIII.

Año 1610. **D**omingo veinte y quatro de Octubre de mil y seiscientos y diez años en las vísperas de nuestro Patron San Frutos se comenzó en todo nuestro Obispado su oficio, y rezo propio con octava: ordenado por Don Pedro Arias de Virués, Segoviano nuestro, Canónigo, y Arcediano de Sepulveda: y aprobado por el Pontífice Paulo Quinto, à petición de nuestro Obispo, Dean, y Cabildo, con intercesion de su Magestad, que para ello escrivio al Santo Padre, y à la Congregacion de ritos.

Año 1611. Lunestres de Octubre de mil y seiscientos y once años fallecio en San Laurencio el Real de sobreparto del Infante Don Alonso, nombrado por esso el *Caro*, la Reyna D. Margarita de Austria en edad de veinte y seis años, nueve meses y nueve dias: Reyna digna de mucho mas larga vida, si España la mereciera. Nuestra Ciudad celebrò sus exequias vltimo dia de Noviembre, y primero de Diciembre en la forma referida en otras ocasiones, cō grã sentimieto, y solenissima pōpa, y tumulto: vno, y otro describio Antonio de Herrera, Coronista de su Magestad, en relacion particular, que se imprimio por orden, y costa de nuestra Ciudad.

§. IX.

**A** Nuestro Obispo, que por muerte de Don Juan de Ribera, Patriarca, y Arçobispo de Valencia, estava promovido à aquella silla; sobrevino à sus muchos dolores, y achaques vna aguda enfermedad, que sobre setenta años de edad le acabò la vida, antes que la paciencia, en veinte y ocho de Octubre fiesta de San Simòn, y Judas deste año de once, Prelado digno de imitacion, y memoria eterna por sus muchas, y excelentes virtudes. Quãdo el verano de 1609. estuvieron (cōmo diximos) los Reyes en nuestra Ciudad, estava nuestro Obispo fatigado de vn corrimiento tan dolorioso en el ojo izquierdo, que visitandole los medicos de Cámara, y entre ellos el Protomédico Juan Gomez, determinaron sacarsele. Dispuestas las herramientas, y llegando à tan doloriosa execucion como sacarle el ojo à pedaços, tuvo tan increíble paciencia, que los medicos juzgaron que aquella parte estava insensible por cancerada: y assi lo dixeron à personas de su casa, ordenando que le administrassen la Santa vncion, y dispusiesen à morir. Y el Protomédico dixo al Rey que presto vacaria el Obispado de Segovia: refrenando la cura, y lo que juzgava del enfermo. Mostrò el Rey sentimiento por su natural compasion, y la perdida de tan buen



Obispo, ordenando al Protomedico le visitasse en su nonbre, y así al siguiente dia entrò al enfermo diziendo: *Aora no vengo como Medico; sino como Embajador de su Magestad, que apesarado de la enfermedad de V.S. me ordenò le visitaße en su Real nonbre.* Estimò el prudente Obispo tan grã favor como era justo. Y advirtiendo la prisa con que le avian oleado con lagrimas, y solloços de sus criados, preguntò al Protomedico por qué juzgavan tanto aprieto en su enfermedad: respondiòle con resolución, *Que sin duda la parte afecta se cancerava; pues no avia sentida cura tan terrible:* Replicò el paciẽte cõ sosiego admirable: *Pues no estoi tan descaido, que no pueda passar mas por mis culpas; aunque no lo pasarè por la salud, ni la vida.* Admiròse el Protomedico de la paciencia y la respuesta: y el enfermo mejorò en breve.

## §. X.

**E**Ra de ànimo naturalmente compasivo, escediendo su caridad aun à su obligacion. Cobrava secretamẽte dineros de los mayordomos de los partidos: y guardavalos para dar à pobres secretos, y envergonaçantes sin registro de de criados. Y quando le faltava dinero; dava la ropa de su cama, y vestidos. Viniendo de Turégano à Segovia en vn coche, por sus enfermedades, llegò à pedirle limosna vn Clerigo, casi desnudo: man-

dò le diessen quatro Reales. Y advirtiendo que al trasponer de vna cuesta su gente no le veria, se apeò fingiendo cansancio, y mandò adelantar el coche, y toda la gente. Y llamando al Clérigo le dio vn ferrerucllo de mui fino veintidoseno, q̃ llevaba sobre la ropa, mãdãdole le detuviesse: y el Obispo se entrò en el coche, que al trasponer la cuesta le esperaba, sin que nadie entonces advirtiesse en el ferrerucllo, hasta q̃ à la mañana siguiente le echò menos el camarero; y alborotado despachò quien con diligencia le buscasse. Hallaron al Clérigo cubierto con el: y sin valerle la verdad de su disculpa, le trajerõ preso à su carcel eclesiastica. Supolo el Obispo, y sintiolo entrañablemẽte, juzgãdo q̃ sus culpas erã causa de q̃ no acertasse à hazer bien. Mandò llamar al Clerigo à su presençia: y consolándole, mandò le bolviessen el ferrerucllo, que ya le avian quitado, y diessen limosna para passar su camino, y pena: riñẽdo al Camarero de q̃ sin avisarle, vbiessse hecho diligencia tan escusada: pues la falta del ferrerucllo estava por quenta de quien le llevaba.

## §. XI.

**D**ON Sancho de Paz, cavallero de nuestra Ciudad, que en Avila avia comunicado familiarmente al Obispo, quãdo Canonigo, vivia aqui mui alcançado: comunicò con Don Iuan de Heredia,



dia, amigo, y vezino suyo, que de su parte propusiesse al Obispo el aprieto, y necesidad que padecia con muger noble, y reputacion de su estado. Hizo Don Iuan la proposicion al Obispo, que respondió: *El tiempo estava mui apretado: y eran muchos los que pedian para el sustento natural, necesidad mas urgente que la reputacion de estado: con que despidio la proposicion con muestras de sequedad: y enbiando otro dia à llamar à Don Sancho le dixo estando à solas: Bien entiendo señor Don Sancho que los dos estamos quejosos uno de otro: solo falta averiguar qual tienera zō, V.m. se quejarà de mi respuesta: y yo de su correspondencia: pues como à Prelado, y amigo de via descubrirme su aprieto, y necesidad: y no manifestarle à dos, por escusarle à uno, q̃ en fin le avia de saber, y sentirle como tal. Quanto yo tengo es de los dos por mas causas que yo quisiera: pues bastava la amistad, sin que la necesidad me obligara como à Prelado. Y dandole docientos escudos de oro le dispidio abraçandole: y continuando el socorrerle cō sumo secreto, hasta que murio, que el favorecido, como noble, publicò la fineza del amigo, y piedad del Prelado, que en todo su prudente gobierno mostrò quanto inporta al superior aver sido subdito para la anchura de pecho, y espera de condicion.*

Vn Corregidor le propuso reparasse que con las muchas limosnas que se davan siempre en su casa se ocasionavan bagabundos en la Ciudad: y respondió con mucho sosiego, y advertencia, *A mi me toca la misericordia; y a V.m. la justicia.* A la muerte de tan gran Prelado hizieron nuestro Cabildo, y Ciudad las exequias devidas en ponpa, y sentimiento: sepultando su venerable cuerpo entre los dos Coros de la Iglesia Catedral, donde yaze con este Epitafio.

D. O. M.

*D. Petrus de Castroi Nero grandis eleemosynis, supra modum Munificus concionandi munere nulli secundus, omnigena eruditione et virtute: ex Lucens, et Segoviens. Ecclesijs, in Valentinam susfectus: diem clausit extremum, felicē sibi luctuosum nobis 28. Octobris Anni 1611. ætatis suæ 70.*



CAPITULO XLIX.

*Don Antonio Ydiaquez Obispo de Segovia.*

*Traſlacion de nuestra Señora de la Fuenciſla.*

*Relacion de ſu ſolennes fieſlas.*

§. I.



OR muerte de nuestro Santo Obispo Don Pedro de Castro, presen-



tò el Rey por Obispo à Don Gomez de Figueroa, natural de Zafra en Estremadura: y presente Obispo de Cadiz, que espeditas Bulas de confirmacion murio sin tomar possession, y por su muerte presentò à Dñ Antonio Ydiaquez Manrique, hijo de Francisco Ydiaquez, secretario del Consejo de Italia, del abito de Calatrava, y de Doña Luana Moxica su muger. Desde niño se criò en nuestra Ciudad en casa del Canonigo Don Antonio Moxica su tio materno. Aquí estudiò Latinidad, y Dialectica, Filosofia, y Theologia en Alcalà, y Salamanca, donde fue Rector, y à pocos años Canonigo en nuestra Iglesia, y Arcediano de Sepulveda por muerte de Don Andres de Guevara, y despues de Segovia por muerte de Don Luis de Cartagena. Año 1610. fue por Obispo de Ciudadrodrigo, donde estuvo dos años, y confirmada la presentacion à nuestro Obispado por el Pontifice Paulo Quinto, tomó la possession el Doctor Palacios de la Cruz su Provisor en veinte y

Año siete de Mayo de mil y seiscientos 1613. y trece años: y el siguiente dia entrò el Obispo con lucido recibimiento.

Este año Don Pedro Giron, Duque de Osuna, y Virey de Sicilia, ordenò à Don Octavio de Aragón que con ocho galeras reforçadas, y ochocientos soldados de la escuadra de aquel Reyno partiesse

al mar de Cerdeña, infestado de cosarios; y no los hallando, passasse à Chicheri, ò Serfelli, lugar, y puerto diez, ò doce leguas al Poniente de Argel, y procurasse saquearle. Servian en esta jornada, entre otros, dos ilustres Segovianos, Don Alonso Arévalo de Zuaço, del abito de Calatrava, Capitán de infanteria, à cuyo cargo iba vna de las ocho galeras: y Don Miguel Arévalo de Zuaço su hermano, y Alferez, Cavallero del abito de San Juan, hijos ambos de Don Lope Arévalo de Zuaço del Consejo de su Magestad y su Regente de Navarra, y de Doña Luana de Segura su muger: y nieto, del celebrado Arévalo de Zuaços Corregidor, y Capitan General de Malaga, y despues del Reyno de Granada, de cuyo valor, y servicios en el rebeliõ de aquellos Moriscos escrivimos año 1569: Llegò la escuadra à Chicheri: y saqueada la villa con presteza, y valor, y muerte de mas de quinientos Moros, sin perder mas de dos personas, bolvieron à Sicilia. Don de el Duque Virey ordenò que reforçados de chusma, y de lo demás partiesse al mar de Levante. Allí, avisados de que parte de la armada Turca andava en aquellos mares, entraron hasta el canal de Samo en la Natolia. Y estando en la punta del Cuervo al despuntar el dia veinte y nueve de Agosto, descubrieron diez galeras Turcas, y

das



das de fanál, envistiendolas con tan buen corage que dētro de vna hora estavan rendidas las siete, huyendo las tres restantes: siendola galera de D. Alōso de Zuaço la primera que aferró galera enemiga, y el Alferez Don Miguel el primero que saltó en ella muchacho de diez y seis años. La presa fue grande porque andavan los Turcos cobrando el triburo de aquellas islas, con que bolvieron à Sicilia victoriosos, y ricos. Siguiéron estos dos cavalleros la milicia hasta morir con mucho valor, como escriviremos en nuestros claros Varones: Don Alonso en Lonbardia, donde siendo Teniente de Maestre de Campo General, y Castellano de Capua, año 1630. en seis de Agosto defendiendo el Puente de Carriñan fue hallado entre los muertos con catorce heridas, y sepultado en Carmañola pueblo del Piamonte en quarenta y tres años de su edad. Don Miguel en Flandes, donde siendo Capitan de lanças año 1632. en 13. de Febrero saliendo con su compañía, y por cabo de otras à reconocer quatrociētos cavallos enemigos dio en vna enbofcada del Reingrave de Hesía peleando con tanto valor, que retiró su gente con cinco heridas de que murio al siguiente dia en Torbac, donde fue sepultado en treinta y cinco años de su edad, malogrando en tanta mocedad vno de los soldados de mas brios, y esperan-

ças que tenian aquellos exercitos.

§. II.

**L**A nueva fabrica de la hermita de nuestra Señora de la Fuencisla en quinze años desde trece de Octubre de 1598. años q se assentó la primera piedra por el Obispo Don Andres Pacheco, llegava à perfeccion cō limosnas, y ofrendas de nuestros Ciudadanos; avnque con mucha culpa de los Artifices, que por gastar piedra blanca, y menuda en los fundamentos aguanósfos; falseó la obra, sin poder recibir los torreones conforme à la traça. Determinó nuestra Republica hazer vna solenne traslació de la devota imagen à su nuevo templo con vnas solennes fiestas que con toda solenidad se publicaron en veinte de Agosto para veinte de Setiembre. El siguiente dia 21. de Agosto concurrieron à las casas de Consistorio todos los estados, gremios, y officios de nuestra Republica. La Ciudad prometio representaciones, y toros: la junta de los nobles linages vna vistosa mascarata. los cavalleros dos juegos de cañas: las dos Audiencias toros para el quarto dia, y los fuegos de aquella noche: los Fabricadores de paños la celebrada mascarata de la genealogia de la Virgen madre de Dios: los Zurcidores vna mascarata de la Hebrea despenada Maria del Salto: los Pintores pintat en la hermita los quatro Principales Profetas;



tas, que profetizaron la Encarnacion del Verbo: los pergamineros dorar el retablo: los peladores pintar los quadros de los milagros: los cofrades de la misma hermita vndosel de terciopelo, y damasco carmesí con flocadura de oro: los Medicos, Cirujanos, Barberos, y Boticarios vnapreciosa corona de oro. Pidio la Ciudad à Don Luis de Guzman, Corregidor, que con Don Rodrigo de Tordesillas, Cavallero del abito de Santiago, y Don Mateo Ybáñez de Segovia del de Calatrava, Regidores Comisarios de aquella accion, fuesen à besar la mano al Rey, y suplicarle autorizasse las fiestas con su Real presencía. Cumplieron su comission en San Laurencio el Real, dō de estava su Magestad, que admitio el desseo, y prometio el favor, mandando que las fiestas se comēçassen à doze. Obedecio nuestra Ciudad, agradecida, y gustosa, aunque en disposicion de tantos aparatos, que sienpre suelen alargar los plaços; los ocho dias que se acortaron al nuestro, causarō mucho aprieto, y gasto: mas el animo y devociō grāde de nuestros Ciudadanos lo vencieron todo.

## §. III.

**E**N fin lueves doze de Setiembre amanecio nuestra Ciudad llena de aparatos, y alegría, cō el mayor concurso de gente que se à visto en España. pues desde los Pyreneos à Lisboa, y d Cartagena

à Laredo: no vbo Ciudad, ni villa de donde no concurriessse, y de la Corte la mayor parte. Este dia à las nueve de la mañana Medicos, Cirujanos, Barberos, y Boticarios cō tronpetas, y Ministriles con mucho aconpañamiento llevaron la prometida corona de oro, y piedras de valor de ocho mil Reales. Llevòla en vna fuente de plata el Doctor Torres, Medico, y Sacerdote, que celebrada Misa la puso à la imagen. A las dos de la tarde salio de la Iglesia Catedral vna solenne procesion: y sacando la imagen de su antigua hermita, fue traída à la Catedral que estava vistosamente adornada: y en las altas claraboyas muchos estandartes, y vāderas, que en tanta altura, y capacidad adornavan mucho el templo. Fue puesta la imagen en el altar mayor adornado con mucha curiosidad, y luzes.

Siguiēte dia Viernes à las ocho de la mañana vinieron à la Iglesia en procesion sesenta cofrades de nuestra Señora del Rosario cō velas blancas encendidas: seguiāles ochenta Religiosos Dominicanos con su cruz, y al fin Preste, y Diaconos, que recibidos de los Prebendados Comisarios celebraron Misa de la Concepcion con gran solennidad, y musica de Villancicos, y Motetes: porque cōcurrian en el coro seis Maestros de capilla, diez y siete triples, quatro cornetas, quatro bajones, y en esta proporcion



cion los demas instrumentos: y voces, que asistieron á todas las fiestas. Despedidos los Religiosos, llegó la Ciudad, y celebró el Cabildo la Misa de la misma festividad, asistiendo el Obispo, y concurso admirable de eclesiasticos, y cavalleros naturales, y forasteros, y pueblo infinito. A la tarde, despues de solennes visperas, vbo representaciones publicas en vn gran teatro en la plaça: y á la noche vistosas luminarias.

Sabado catorce por el mismo orden noventa Religiosos Franciscanos, y cinquenta seglares de la orden tercera, y los cofrades de las Plagas acudieron á celebrar Misa de la Natividad: que despues celebró el Cabildo con asistencia de Obispo, y Ciudad. A la tarde se corrieron toros, y los cavalleros jugaron cañas con capa; y gorra con muchos garrochones.

§. III.

**D**omingo quince de Setiembre, quarenta Religiosos Trinitarios, con muchos seglares de su congregacion, vinieron á celebrar Misa de la Presentacion, que despues celebró el Cabildo asistiendo la Ciudad. A la tarde vbo representaciones en la plaça, y calles principales en carros vistosamente conpuestos. Y acabadas estas con el dia, començaron las dos audiencias su fiesta con grandes luminarias, y hachones por toda la Ciu-

dad, principalmente en la plaça: donde entraron dos grandes galeas con vistosa gente, y chusma, y gran copia de fuegos arrojados, que poblavan el aire, aclaravan la noche, y alborotavan la gente con infinidad de cohetes. Envislióse furiosas, y batallaron con lucimiento de montantes, bonbas, ruedas, y truenos. Al fin del combate salio vn toro tan cargado de cohetes, y fuego, que ciego con el humo, y la gente causó mucho regozijo, y ninguna desgracia.

Lunes, quarenta Religiosos Agustinos con los Cofrades de nuestra Señora de Gracia acudieron á celebrar Misa de la Anunciacion: que tambien celebró el Cabildo, y asistió la Ciudad. A la tarde las audiencias corrieron sus toros con admirables toreros de á pie, que con salarios convocaron para su fiesta, en que repartieron grandes premios.

Martes, quarenta Religiosos Carmelitas calzados con los congregantes de su Convento celebraron Misa de la Visitacion: y luego el Cabildo con asistencia de la Ciudad. Esta noche, como todas las de mas vbo vistosas luminarias, y fuego.

Miercoles, quarenta y quatro Religiosos Mercenarios con los cofrades de nuestra Señora de las Angustias, celebraron Misa de la Espectacion, y despues el Cabildo asistiendo la Ciudad. Este dia á las tres



tres de la tarde entrò en nuestra Ciudad el Rey en vna carroça descubierta con sus quatro hijos, Filipe, Carlos, Ana, y Maria: y en otra su sobrino Filiberto Principe de Saboya: y despues el Duque de Lerma, muchos Grandes, Titulos, y Señores. Fuerõ estas las primeras fiestas que su Magestad vio en publico despues de viudo, favor que nuestra Ciudad estimò como devia: y aquella noche puso las mas vistosas luminarias que se han visto en Espana.

Iueves treinta Religiosos de la Vitoria con muchos congregantes de su congregacion fue-

1. D. Luis de Guzmã Corregidor.  
D. Diego de Aguilar.  
D. Antonio Xuares de la Concha.  
D. Diego de Tapia Serrano.
2. D. Iuã Fernãdez de Miñano.  
D. Antonio de Miñano su hijo  
D. Antonio del Sello.  
D. Pedro Manpasso.
3. D. Iuan Geronimo de Contreras.  
D. Iuã Bermudez de Cõtreras.  
D. Luis de Mercado y Peñalosa.  
D. Diego de Villalva.

§. V.

**A** Cabada la fiesta, los jugadores a cauallo con hachas blãcas alunbraron la carroça de su Magestad, y luego vbo muchas

ron à celebrar Missa de la Purificacion, que celebrò luego el Cabildo con asistencia de Obispo, y Ciudad, y concurso admirable de cavalieros, y señores Cortesanos. A las tres de la tarde este dia, despues de solennes visperas, entrarõ en la plaça el Rey, y personas Reales, Grãdes, Titulos, y Señores con todo el Cortejo que se acomodò en ventanas, y tabladados que cercavan la plaça, corrieronse muchos toros cõ lançadas, y rajones: y nuestros cavalleros jugarõ vn alegre juego de cañas cõticas, y vistosas libreas. Los jugadores fueron.

4. D. Luis de San Millan.  
D. Francisco Arevalo de Zúñiga del abito de Santiago.  
D. Antonio Ximenez.  
D. Antonio de Navacerrada Bonifaz.
5. D. Mateo Ivañez del abito de Calatrava.  
D. Iuan Bravo de Mendoza.  
D. Alonso Cascales.  
D. Diego Enriquez.  
D. Gonçalo de Caceres.  
D. Gonçalo de Caceres su hijo.  
Pedro Gomez de Porras.  
D. Diego de Heredia Peralta.

luminarias. Vierries veinte de Setiembre los Padres Iesuitas con sus dos Congregaciones de Ecclesiasticos, y seglares acudieron à la Catedral



trédala celebrar Missa de la Assun-  
cion, que consiguientemēte ce-  
lebrò tambien el Cabildo, asistiē-  
do Obispo, y Ciudad. A la tarde  
treinta y dos cavalleros con qua-  
tro carros triunfales; ocho caualle-  
ros delante de cada carro, salieron  
aderezados con gran riqueza, y  
mucha musica de atabales, tron-  
petas, y ministriles. En el carro pri-  
mero se via Hercules, nuestro fun-  
dador, vistosamente adornado, as-  
sistir à la fundacion de la Ciudad,  
que fabricavan muchos artifices.

En el segundo se mostravā nue-  
stros Segovianos. Don Fernan Gar-  
cia, y Don Dia Sanz con seis esca-  
dras escalando la puerta, y torre de  
Madrid, que defendian muchos  
Moros, como escrevimos año  
932.

En el tercero estaban las matro-  
nas Segovianas armadas sobre los  
muros de la Ciudad, defendiendo-  
la de los enemigos, en ausencia de  
sus maridos: y vianse los Avileses  
venir en su defensa: dando origen  
al proverbio vulgar *Dueñas de Se-  
govia, y cavalleros de Avila*, suce-  
so, q̄ por no saberse el tiēpo en que  
sucedió, no le emos escrito.

En el quarto carro se mostrava  
la grā Reyna Catolica, debajo de  
vn rico dosel coronada: y nue-  
stros Ciudadanos besando su Real  
mano, siendo los primeros que  
dieron principio à tan dichosa  
obediencia, como escrevimos  
año 1474. No pudiendo los ca-

rrros pasar de la plaza, por el peso,  
y valunbo de sus maquinas; passa-  
ron los cavalleros al Alcaçaria cu-  
yos antepechos salio su Magestad  
con los Principes, y Señores a ver  
las carreras, y torneos, que hizierō  
en la gran anchura de aquella pla-  
ça: discurriendo despues por toda  
la Ciudad, hasta que al anohecer  
quajandose nuestra Ciudad de lu-  
minarias, mudaron cavallos, y cō  
hachas blancas hizierō lo mismo.

§. VI.

**S** Abado veinte y vno à las nue-  
ve de la mañana salio d̄ la Igle-  
sia Parroquial de Santa Coloma la  
Clerecia de nuestra Ciudad con  
la Cruz de aquella Parroquia, ivan  
docientos clerigos de orden sacro  
con sobrepellizes, y velas blancas  
de a libra con escudos de oro en  
ofrenda, quatro caperos, y canto-  
res, y ministriler, y al fin Preste, y  
Diaconos. Salierō à recibirles qua-  
tro Dignidades, y algunos Prebē-  
dados con la cruz de la Iglesia: y  
a las puertas del Perdon ofrecierō  
velas, y escudos, y entraron à ce-  
lebrar Missa de nuestra Señora  
de las Nieves: y en saliendo la  
celebrò el Cabildo, asistiēdo  
Obispo y Ciudad. A medio dia co-  
menço à juntarse en la plaza del  
Mercado delante del Convent-  
to de la Santissima Trinidad  
la celebrada máscara de la def-  
cendencia de nuestra Señora:  
admirava el concurso de carros,  
personajes, adornos galas, y apa-



rato. A las dos llegó aviso que esperaba el Rey en la plaza. La muchedumbre causava tanta confusión, que el Corregidor, y Don Juan de Miñano, y Dō Diego de Aguilar Regidores Comissarios queriā que partiēse como ivā llegado sin orden; pero la devoción que dispuso los animos a tanta ocupación, y gasto, dispuso el orden con que entre tres y quatro de la tarde entrava la máscara por la plaza mayor, donde esperaba su Magestad en el balcon frontero de San Miguel, que haze esquina a la calle de la Herreria, y personas Reales, Grandes, Titulos, y Señores por los demas balcones con el mayor concurso, y admiración que ha visto España. Su disposición, y orden era la siguiente.

Comenzava una tropa de atabaleiros a caballo con libreas de tafetā blanco, y azul. Seguia otra de trompetas de toda suerte. Mostravase a poca distancia un carro triunfal, maquina grande, tirada de dos ciervos, tambien semejados sobre dos grades, y forçados bueyes, que engañava la atención. Sobre el carro se via la maquina del monte Moria con herbage de árboles, arroyos, y peñascos. y en medio de su falda el venerable Patriarca *HABRAAM* con vaquero de tabi blanco, y nacaris y manto azul, iluminado de eff. Gerolyfico (aunque material) de la Fe. Llevava levantado el brazo, y en el un alfange desnudo, con que amagava el cuello de su hijo

Isaac, que sobre un haz de leña estava de rodillas, vendados los ojos, aguardando el golpe que estorbava un Angel, pendiente de un arbol con maravillosa industria. Vase cerca, entre unas carcas, un cordero, sustituto de Isaac, y retrato verdadero de Christo.

#### §. VII.

**D**espues de esta maquina se mostrava en un cavallo overo el viejo *ISAC*, vaquero de raso blanco trencillado de oro, manto morado iluminado de grillos de oro, y esposas de plata, por enpresas de obediencia (siendo de esclavitud) a su lado derecho iba Jacob en abito de pastor, rebozado cuello, y manos con pieles de cabrito, ocasion del mysterioso engaño: y en las manos una rica fuete cubierta con una toalla. Al siniestro lado iba Esau, caçador gallardo, gavan de damasco verde con pasamanos y alamares de oro: mōtera de reboço, (o papahigo) de lo mismo, que adornava un precioso camafeo: calçō de tela azul, y media botilla blanca, sobre media azul, y liga blanca, quajada de oro, y lantejuelas, pēdiētes del onbro arco, y aljava, y del Arçon dos cabritos. Acompañavale apie seis caçadores con arcos y ballestas, y perros de trahilla.

Seguia una danza de ocho çagales: iba en medio la invención de un poço en un prado verde con muchas ovejas, y corderos. Venia luego en un cavallo palomilla,



milla, *IACOB*, Pastor vizarro: caperuça quarteada de tabi de nacar quajada d' oro, cō quatro plumas blancas, y açules caidas al lado izquierdo: pellico d' tabi d' oro, à girones encarnado, y verde: jubō de rato blāco, māga villana, bordada d' flores d' oro, y ancoras de plata, en preſſa de ſu eſperāça: media bottilla blāca, abotonada delante con botones de oro: mātō largo de taſetā verde, iluminado de las mismas flores, y ancoras de plata: y vn curioso cayado al onbro. Iva à ſu lado la hermosa Raquel, Pastora gallarda, en vna Pia remēdada. cabello rubio rēdido à la eſpalda, y onbros, adereçado cō mucho oro y perlas: pellico gironado de tabi verde, y nacar, ſobre ſaya cortada tela rica blāca, y oro: cayado como ſu amāte Iacob. Acōpañavā à los dos amantes quatro çagales a pie cō gāchos de haſtas amarillas, y hierros pavonados al onbro.

§. VIII.

**S**eguiā vn tronpeta à cavallo, y dos ministros de juſticia cō varas plateadas: y quatro apic que llevavan en medio vn grā braſero, anunciando juſticia. Luego *IVDAS*, hijo de Iacob, en vn corpulēto caſtaño, gualdrapa açul bordada de Leones d' plata, y coronas d' oro, ſynbolos de ſu bēdiciō. Llevava el Patriarca adorno de juez, ropa larga, que nō bran garnacha, de terciopelo carmeſi, bordada de los mismos Leones, y coronas:

gorra delo mismo: toquilla bordada, y en ella vna rica pluma de diamātes. A ſulado en vn palafiē, biē adereçado la hermoſa viuda Tamir, tocadura honeſta ſobre cabello parte rizo, y parte laſo, ſobre q̄ pēdia à la eſpalda vna toca de gaſa negra, ſeñal de ſu viudez: vaquero de raſo morado, largueado de paſamanos de oro, ſobre baſquiña d' tela açul, y oro. En la mano derecha llevava vn anillo de oro: y en la izquierda vn báculo de ébano, guarnecido de plata: y en el braço vn braçalete d' oro. prēdas q̄ la dio Iudas ſu ſuegro, quādo del concubio à Farēs, y à Zarān.

Seguia vn clarin à cavallo, bien adornado: y luego en vn alaça vn page, gallardamente veſtido, con vn guiō de taſetā de nacar y en el feſtō bordadas las armas de Judā, Leon con cetro, y corona: y debajo cinco nōbres: *FARES: ES- RON: ARAN: AMINADAB: NAASON*: Patriarcas, que gallardos leſeguiā en valientes cavallos, cō gireles açules, trēcillados de plata, y grandes penachos. Llevava *FARES*, ſobre rico veſtido, vn airoſo mātō de raſo verdemar, bordado de rayos de fuego, ſignificaciō de ſu nōbre, q̄ es *Deſpedaçador violēto*: la orla era de flores, y matices: prēdido à los onbros cō dos roſas de oro, y piedras: y en la mano derecha vn baſtō cō vn atar geta, en q̄ ſe via vn arbol de ſhojado, y por mote, *Alquādo vn reſcet*.



A su lado izquierdo iba *ESRON* su hijo con el mismo adorno; esceto que el manto bordavã flechas de oro cõ puntas de plata; aludiendo à su nonbre que significa *Mira factas*: y en la targeta del baston vna mano senbrando trigo, y el mote *In spe providentia*. Llevavã estos dos Patriarcas ocho criados a pie vistosamente adereçados. §. IX.

Seguian *ARAN*, y *NAASON* vistosamente adornados con mantos: el de Aran, bordado de ojos, y orlado de liebres, animal que duerme los ojos abiertos: buena enpresa del nõbre *Aran*, que significa *vigilantia*: y en la targeta del baston vn arao con vn manojito de espigas cõ la letra *Post famem facietas*. El manto de Naason bordado de culebras, y estrellas, porq̃ significa *Prudente*, ò *adivino*, y en la targeta del baston vn Sol entre nubes con el mote, *Post nubila Fæbus*. Seguia vna dança de ocho Hebreas en su àbito, con sonajas, y panderos: bailando à imitacion de Ana, y las hijas de Israel celebrando el passo milagroso del mar Bermejo:

Mostravase luego en vn cavallo rucio rodado el intrépido *AMINADAB*, q̃ animoso abalaçõ el primero su carro al passo del mar Bermejo, quitado el pavor à los Israelitas, para q̃ le siguiesen, hazaña tã dignamẽte celebrada en los Anales sagrados. Trahia

el Patriarca rico vestido: y perdiẽte de los onbros con dos rosas de diamantes, vn manto de tafetan açul bordado de anclas, y ruedas de coche, tan cùplido, q̃ tocava en corvejon del cavallo. En la targeta del baston vna ancla en el mar con letra, *Dum transit tempestas*.

Venian despues dos Sacerdotes à cavallo, mitras redondas de raso blanco, bordadas de flores carmesies: tunicelas de lo mismo, con superhumerales al modo, y corte de dalmaticas sin faldones, bordadas de açul, verde, y dorado: y pendiẽtes d los onbros las trõpetas del jubileo: en el trage, y habitud q̃ mãdò Dios ir à los siete Sacerdotes en el cerco, y assolamiento de Iericò.

Seguia *SALMON* hijo de Naason en vn cavallo picaço con girel de tafetan dorado trencillado de plata, y orlado de argenteria, y grã penacho de plumas en la tetera. Llevava el Patriarca precioso adereço, manto d tafetã morado sebrado de Lifes de oro, y columnas de plata: synbolo d la fortaleza q̃ significa Salmõ. Llevava en la mano derecha vn estãdarte d tafetã carmesi. y en el bordada la Ciudad d Iericò cõ los muros, parte a portillados, parte hùdidos. A su lado en vna pia iba gallarda Raab, gẽtil de nacion, talle, y vestido: cabello rizo quajado d oro, y perlas. vaquero d raso d nacar, bordado de alcarchofas d oro en laços d plata, sobre



basquiña de tela de oropagiza: mñ  
ro de tafetan açul prendido à los  
ombros con dos grandes rosas.  
Llevava en la mano derecha vna  
torrecilla bien formada: y de vna  
ventana pendiente vn cordon  
carmesi, instrumento de la liber-  
tad de los esploradores, y señal de  
la fuya. Cercavan à los dos seis sol-  
dados, vestidos de varias telas, sò-  
breros blancos con muchas plu-  
mas, alfanjes pendientes de talie-  
lies vayos.

§. X.

**A** Salmòn, y Raàb seguia su  
hijo BOOZ en vn cavallo pe-  
zeño, con girel de tafetan açul,  
largueado de trencillas de plata, y  
espelo penacho de plumas en la  
reftera. Vestia el Patriarca trage  
vistoso de labrador, Padre de fa-  
milias. Llevava en la mano dere-  
cha vn çapato de terciopelo car-  
mesi: señal (conforme à la anti-  
gua costùbre del Israel) de la celsiõ  
que el pariente mas cercano de  
Noemì hizo en el, para casarse cõ  
la espigadera Ruth. La qual en vna  
hermosa Pia, jaspeada de blanco  
roxo, y negro iba à su lado dere-  
cho en habito Mohabita, tocadu-  
ra Sevillana; sobre cabello ru-  
bio, y riço, escàrchado de aljofar,  
y perlas, y vna pluma blanca atra-  
besada: basquiña de tela blan-  
ca de oro; guarnecida de plata  
tirada en punta de diamante: mñ-  
ro de raso morado, bordado de es-  
pigas d'oro y vn ramillete dellas

en la mano, tanbiẽ semejadas, que  
parecian recién cogidas en los ras-  
trojos de Boòz. Iban los dos entre  
vnadanza de ocho segadores con  
gaita Zamorana, y vistoso trage. y  
las hozes pendientes del cuello al  
ombro: y quatro moços en el  
mismo trage con vieldos al om-  
bro.

A Boòz, y Raàb seguia su hijo  
OBEI en vn castaño corpulento.  
con girel de tafetan morado, sen-  
brado de rosas: abito de labrador,  
mas aldeano que su Padre: aunque  
mas gallardo, de damasco pardo,  
hasta el corvejón del caballo, bor-  
dado de yugos de oro, y coyundas  
de plata: aconpañavanle dos mo-  
ços de campo con aguijadas al om-  
bro.

Venia vn clarin à cavallo en  
vistoso trage, vna danza de ocho  
Sayagueses con tanborel, y gaita  
ferrana, róstros, y melenas rústicas  
como su abito. Mostravase luego  
la màquina de vn carro triunfal,  
tirado d' dos Elefantes, admirable-  
mente semejados: las quatro tue-  
das, cubos dorados, rayos estofa-  
dos d' açul, y oro, pinillas doradas,  
y sobrecamas plateadas: el roda-  
pies, matizado d' flores: y todo el  
quadro d' almenas d' oro, y globos  
de plata: en la Proa vna targeta cõ  
las armas d' Iudà, Leõ cõ cetro, y  
corona: en la Popa otra cõ las ar-  
mas d' nuestra Ciudad Puerte, y ca-  
beça: y en cada costado vna jarra d'  
açucenas, en pressa, ò gerol y fico d'



la Sâtissima Virgen, y Madre de Dios Entre este aparato, sobre vn paño d tabi morado, y oro, y sobre vn cabeçal, ò traspôtin d terciopelo morado cõ cenefas d brocado iva recoitado el venerable Patriarca *IESE*, raiz, y tronco de tantos Reyes, y de tal Reyna: rostro, y barbavenerable, cabello cano, y largo bonete redondo de tabi morado, y oro, quajado de pieças de oro, y diamantes, ceñido de tocas blancas, y açules curiosamente enlaçadas, y adornadas con seis camafeos preciosos: sayo de raso pardo bordado de flores: y al cuello vn collar de finísimos diamantes: manto de Damasco pardo bordado de flores blancas, açules, y encarnadas. Saliale de en medio del cuerpo con artificio admirable vn vistoso arbol con catorce ramas, y pinpollos: y en cada vno vn vivo retrato de los Reyes sucessores: y en la cima la flor del Carmelo, que dio por fruto al mismo Dios hombre Redentor del mundo. Llevava este gran Patriarca, demàs de la dança de los ocho Sayagueses, otros ocho labradores, ò jayanes à los lados.

§. XI.

**S**Eguia à Iesè su hijo *DAVID*, grã Patriarca, Profeta, y Rey, con vistoso aparato. Vn tronpeta à cavallo sayo de raso morado cõ quatro mangas, sonbrero de lo mismo con plumas pagizas. Luego el triunfo de Goliath: vna dança

de ocho Ninfas, gallardamente adereçadas las cabeças: vaqueros de raso carmesi, gironados de dorado, y açul, y bordados: vafquiñas de la misma bordadura: de dos en dos tañian laudes, viguelas, sonajas, y adufres: representando las damas de Israel en el triunfo del pastorcillo David, que en medio de las Ninfas iva sobre vn Leon maravillosamente figurado: iva el Pastor gallardo, melena rubia, quajada de oro y perlas: pellico de brocado: valon abierto de tafetan blanco, quajado de flores de nacar. bota blanca: pendiente del onbro el çurron de felpa de seda carmesi: y de vn curioso cinto de Lobo marino, guarnecido de oro, colgada la honda de seda açul, y trenças de oro: y en la mano vencedora vna lança, en cuya punta iva la horrible cabeça del bastardo Goliath: y à sus lados dos pastores a pie, vno con el cayado del Pastorcito vencedor: y otro con el alfanje del Filisteo vencido. Luego seguian ocho alabareros de guarda, gorras pagizas con plumas. sayos Romanos de tafetã pagizo, acuchillados, y forrados en tafetan de nacar: valones justos de tafetã nacarado, acuchillados, y forrados en tafetan pagizo, trocados los colores. Despues deste aconpañamiento se mostrava el Real Profeta en vn cavallo overo: girel de gorgaran liso verde mar, trencillado de oro en qua-



quadros, y en ellos muchas flores de seda pagiza, y nacar, con flocadura en la orla de plata, y seda carmesi: y en la testera gran penacho de plumas. Llevava el Rey bonete redondo de raso carmesi guajado de perlas, y ceñido de vna corona de oro, con seis plumas moradas, y blancas, bolteadas, y en su nacimiento vna de cinquenta diamantes: vaquero de raso blanco acuchillado cuerpo, y faldones en forma de SS. y forrado en tela carmesi, descubierta por las cuchilladas, ô cortaduras tomadas al canto con cintas de resplandor: la ropa Real de raso morado, bordada de palmas de oro en laços de laurel, señal de sus muchas vitorias, y forrada en felpa de seda dorada, con vn rico collar de oro al cuello, y del pēdiente, afirmada sobre el muslo, y afsida con la mano derecha vna Arpa dorada.

A su lado derecho en vna pia rofilla iba la hermosa Bersabē, causa de tantos males, y bienes: sobre el rubio cabello rizo vna corona de rayos, y flores de oro: vaquero de tabi açul, y oro, con manga ancha de follaje, sobre basquiña de tabi de nacar, y plata. Delante de los Reyes ivavn arlequin figura graciosa en habito, y acciones, haziēda burlas, y juegos.

§. XII.

**S**ALOMON seguia à su Padre David con ponpa admira

ble: à que dava principio vn clarin à cavallo, vaquero de tafetan de nacar: sonbrero de lo mismo con muchas plumas pagizas. Luego vna dança de doze canteros, en trage de Montañeses, gorras de terciopelo carmesi, y pagizo: sayos de lo mismo, y valones de gurbio celeste: ligas pagizas: y botas blancas. Llevavan en las manos reglas, compases, y cartabones: con que hazian los toquedados, sinificando la alegria de aver acabado el templo. Seguian dos moços en trage hebreo, que llevavan dos grandes carneros enlaçados con cuerdas de seda carmesi por los cuernos: y otros dos con dos corpulentos bueyes del mismo modo: sinificando la grandeza de los sacrificios que hizo este Rey en la dedicion del templo. Seguian doze alabarderos: vaqueros de tafetan verde, y leonado, mangas anchas, y faldas con plieges: tocados, ô turbantes ( conforme al vso de los orientales ) en forma de media Luna cō muchas plumas. Mostra vase luego vn carro triūfal tirado de seis cavallos blācos, cō gireles de tafetan pagizo, largueados de caracolillos dē plata, y oro: y senbrados de flores de plata: y orlados de oro fino, y seda carmesi. Guian van los dos cocheros destocados, con vaqueros de tafetan verde: mar con quatro mangas, y largueados de caracolillos de plata: jubones, y valones de tafetan pagizo:



ligas de tafetan verdemar, y botas blancas. En la plataforma del castro se formava el vistoso trono de Salomon, sobre cinco columnas estriadas, el fondo delas estrias de color de pòrfido, y los perfiles con vasas, y capiteles dorados: por pabellon vna media naranja, tan biẽ estriada, toda bañada en oro, y abierta por lo alto, con vna lanterna de cinco baraustrs estriados, y dorados: y en el hueco, ò còncavo vna paloma de plata dorado el lomo, Synbolo sagrado de la Synagoga, y de la Iglesia, y en el pico vn ramo de oliva: sobre la lãterna vn faròl, y dentro vn cetro de oro y sobre el vna estrella. El solio real estava sobre seis gradas cubiertas de terciopelo carmesi, en que se viã doze Leones, dos en cada vna, tan bien semejados, que causavan temor: sentado en el solio iua el Rey adornado el rubio cabello q̃ invidiavan las damas de Ierusalen, con vna corona de oro, y plumas de diamantes, tan pesada, q̃ enfermò del peso: ropa de tabi, nacar, y oro, forrada en felpa de seda blãca: vaquero de raso pagizo, bordado de coronas de plata: jubon, y valon de tabi nacar, y oro: ligablãca guarnecida de seda carmesi, y oro: media carmesi, y botilla blanca enlaçada de oro: al cuello vn precioso collar de oro y diamantes: y en la mano derecha el cetro con admirable magestad.

**R**OBOAN seguia à su padre Salomon cò mucho acompañamiẽto de su diversa fortuna, y mal gobierno. Lo primero vn tronpeta à cavallo: luego vna dãnça de Gitanas, bien adevaçadas: y luego Geroboan, que de Egypto, donde avia huido, le llamò Dios para Rey del Israel: iua en vn gallardo alaçan con girel de tafetan verdemar, ondeado de pasamanos de plata, y oro, con gran penacho en la testera: Llevava el Capitã tocadura Gitana con plumas atravesadas: y a los lados dos rosas de diamãtes. Y sobre rico vestido manto de tafetã verde prensado, y orlado de puntas de seda verde, y oro: Y va à su lado el Profeta Ahias Silonite, barba, y cabello largo, y blanco, hendido à lo Nazareno: capirote largo de damasco morado, de cuya punta sobre la espalda pendia vna borla de seda amarilla: vestia tunicela larga de raso morado, y manto del mismo damasco. Llevava en la mano doze giros del manto, division del Reyno de Israel, diez para Geroboan, y dos para los suceßores del Santo Rey David.

Luego venia vn page en vn castaño claro, bien enjaezado con vn guion de tafetan açul en vna haz bordado el nõbre d̃ ROBOAN, y en otra muchos açotes, y escorpiones. Luego ocho alabarderos de guarda, bien aderezados. Seguian



guian seis mancebos en cauallos todos morcillos; Consejeros del Rey, y ruina del Reyno, con gorras, y garnachas carmesies. Y en vn castaño pezeño con girel de raso verdemar, mui guarnecido iba sobervio Roboan, turbate de seda carmesí, y oro, ondeado de trencillas de plata: y ceñido con quatro tocas de gasa, nacarada, morada, verde, y pagiza, senbradas de diamantes, perlas, y rubies, que adornadas de vn maço de garzotas, que nacia de vna rosa de diamantes pendia á la espalda: sayo Romano de raso pagizo: valon de tabi, nacar, y oro, con rica guarnicion: manto de gasa nacarada, orlado de puntas de oro, y plata, preso en los onbros con dos rosas de velillo: y en elias sobrepuestas otras dos de a treinta diamantes. Llevava en la mano derecha el cetro, de cuyo remate colgaván ramales de trencillas de plata en forma de açotes con escorpiones dorados, con que amenaçò á su pueblo, que fue açotarse á sí mismo:

*ABIAS* seguia á su padre Roboan, como triunfante de Iero-boam, aviendole vencido, y muerto cinquenta mil hõbres de ochenta mil con que le acometio; no teniendo su exercito mas de quatro mil. Començavan dos clarines de guerra en cauallos blancos con vandas doradas, y muchas plumas pagizas. luego diez y seis ala-

barderos marchado al son de vna caxa, regidos de vn Sargento. Toda esta gente vestia cueras, jubones, y calças de raso dorado, trencillados de oro. sombreros de lo mismo con toquillas bordadas, y muchas plumas: ligas, y medias doradas con çapatos blancos: espadas de guarnicion dorada, y vainas va y as pendientes de talabartes amarillos, bien guarnecidos. En medio deste esquadron ivan dos corpulentos camellos con los despojos de la guerra, y trofeos de la vitoria, petos, espaldares, maroplas, braçaletes, escudos, lanças, estandartes, y algunas cabeças de enemigos. Llevavan encima reposteros de terciopelo carmesí bordado, guiados de dos acemileros vestidos de tafetá pagizo. Seguia vn page en vn cavallo rosillo, con vn guion de tafetan pagizo, pintada en vna haz la batalla, y vencimiento: y en otra el nonbre de *ABIAS*. A poca distancia venia otro page con la misma librea en vn cavallo overo, enbraçado el escudo Real de finisimo azero con gran punta en el centro. Mostravase luego el valiente Abias en vn rucio rodado con girel de tafetan dorado, bordado de caracollillos de plata, y orlado de borlas de seda dorada con gran penacho de plumas pagizas en la testera. Iva el Rey armado de ricas, y vistosas armas peto, espaldas, gola, celada, braçaletes, y manoplas, gravadas



vadas de oro, y enbutidas de figuras de plata: tonelete de raso dorado, bordado; calça del mismo raso, y bordadura: bota blanca con dos mascaroncillos de oro en las rodillas: por penacho vn maço de garçotas, y en el otro de martinetes: en la mano derecha vn cetro; que fuera mas a proposito bastoncillo militar.

## §. XIII.

**A** Segouia à su Padre Abias, que aviẽdo destruido los idolos y sus aras, y vécido à Zara Rey de Etiopia con vn millon de Etiopes, merecio Reynar quarenta y vn años: comenzava su triunfo vn tronpeta à cavallo con vaquero de tafetan açul guarnecido de trencillas de plata en arpõ. Luego ocho Etiopes vestidos de cabritillas negras mui justas, ceñidos con pañetes de olãda, guarnecidos de seda: bonetes colorados sobre la melena negra, y en las manos arcos pintados, y flechas. Seguia el vencido Rey Zara, en vn Elefante, vivamente semejado, que dos negros bien adereçados guiavan cõ cordones de seda carmesí, y borlas de lo mismo. La melena del Rey Etiope era mui negra, y enfortijada, quajada de oro, y aljofar: el vestido de cabritillas leonadas, gravadas de cadenas, y asientos de oro: y braçales, y ajorcas de oro en los braços: manto de tafetan carmesí, preso à los ombros con dos rosas de diamantes: en la mano vn guion

de tafetan leonado, en vna haz escrito su nõbre: y en otra pintados Sol, y Luna, Dioses de Etiopia. Luego ocho alabarderos con vaqueros de tafetan açul, guarnecidos de trencillas de plata en arpõ: turbantes colorados con plumas blancas: y corvos alfanges. Alli junto vn page bien adereçado q̃ llevaba de diestro vn cavallo melado con rico jaéz, y moquila: y en el arçon enarbolado vn guion de tafetan açul, en vna haz bordado su nõbre *ASA*: y en otra *ADONAI*, nombre de Dios, que invocò en la victoria. A pocos passos se mostrava Asà sobre vn gallardo alaçon: girel de tafetan açul, ondeado de trencillas de oro, y caracolillos de plata, orlado de plata y oro: y vn gran maço de plumas en el copete. Llevava el Rey, como vencedor, corona de laurel, quajada de oro, y perlas: vaquero de raso carmesí, guarnecido de ojuela de oro en arpon, y los blancos cubiertos cõ asientos de oro: valon de tabi de nacar, y plata: liga de nacar, y media celeste: media botilla blanca floreada de oro y plata, mato mui largo hasta el corvejón del caballo, de raso morado: y en el bordado de oro el nombre *ADONAI*; entre ramos de laurel, en la mano derecha vn idolo quebrado en forma de culebra rebuelta a vn arbol.

*IOSAFAT*, Rey Santo, seguia à su padre Asà, iba delante vn tronpeta à cavallo con muchas plumas



mas luego vna dança de ocho Filisteos, tributarios deste gran Rey ivan en quatro varas de altura sobre çancos cõ ligereza admirable: monterones de raso blanco floreados de nacar: ropillas cerradas de raso verde con quatro mñas: çaraguelles, ò valones largos hasta palmo del suelo de tela de calicut mui blanca y delgada, floreados de seda nacar, y pagiza. Luego seis alabarderos y en medio vn page en vn vayo, cabos negros, llevaba vn guion de tafetan blanco: y en el iluminado de oro el nonbre de **IOSAFAT**. El qual a pocos passos se mostrava en vn corpulento castaño con girel de tafetan carmesí, quajado de piñas, y alcarchofas, y orlado d borlas de oro: en la tetera gran penacho de varias plumas con vn maço de garçotas encima. Llevava el Rey turbante de tabi carmesí, y oro, ceñido de tocás blancas açules, y encarnadas: de cuyos lazos salian los rayos de la corona formados de cabestrillos de oro, y diamantes: y vna pluma de cinquenta de ellos en la parte vltima de que nacia vn mazo de garzotas: vaquero de raso de nacar, gironado de blanco, guarnecido de trencillas, y alamares de oro, y senbrado de diamantes: jubon, y valon de tabi celeste y oro: liga de nacar: media celeste: botella blanca enlazada de oro: **§. XV.**

**IORAN** seguia a su padre

Iosafat; aunque no en la religion porque fue idolatra, y cruel: Dio muerte a seis hermanos suyos, por quitarles quanto el Santo Iosafat su padre les avia dexado. Siguió la idolatria de Acab, y Iesabel sus suegros: por lo qual Dios le aborrecio: permitiendo se le rebelassen los Idumeos: y le guerreassen Filisteos, y Arabes. Dava principio á su triunfo vn tronpeta á cauallo. Luego seis soldados marchando al son de vn tãbor, llevavan altas picas inhiestras, y en las puntas las cabeças de los seis Infantes muertos á manos del cruel hermano. Entre ellos iba vn page en vn cavallo zarco, bien aderezado con vn guion de tafetan encarnado, iluminado en vna haz su nonbre: y en otra vn alfange desnudo. Mostravase luego el sobervio Ioram en vn morcillo pezeño, con girel de tafetan encarnado, senbrado de rosas de nacar, y oro: y vn gran penacho de plumas nacaradas, y amarillas. Cubria el Rey turbante de tabi de nacar, y oro, quajado de carruquillos de perlas, ceñido de tres tocás de gasa nacarada, morada, y amarilla: de cuyos lazos salian rayos de oro en forma de corona: y al lado derecho bõteadas plumas nacaradas, y pagizas: y al pie vna rosa de cinquenta diamantes. Sobre el vltimo adorno manto de raso nacarado, bordado de cañutillo de oro, y navajas de plata, señal (aunque inpro-

pia)



pia) de su crueldad: prendido à los hombros con dos grandes rosas de diamantes: y en la mano cetro de Rey. Cercavà la persona Real quatro alabarderos.

Aqui el Evangelista pàsò en silencio tres Reyes, y generaciones: porque à Ioràm sucedieron *OCHOZIAS* su hijo: y *IOAS* su nieto: y *AMASIAS* su bisnieto: todos tres idolatras: y de la sãgre de Acab, y Iezabel: causa de que no fuesen contados entre los ascendientes del verdadero Dios hombre, hasta *OZIAS*, que tambiẽ se nonbrò Azarias, nieto tercero, ò rebisnieto de Ioràm: y puesto en el Evangelio por sucessor suyo, aunque no inmediato, cuyo triunfo comenzava vn clarin à cavallo. Luego vna dança de ocho Arabes, y Amonitas, que por la vezindad vestia trages Armenios, sayos largos, ò sotanillas de tafetã açul, ceñidos con paños de olanda. Tocaduras enlaçadas de muchas tocas blancas listadas de açul: bastones en las manos cõ que al son de vn tãboril, y flauta haziã diestro toqueados. Llevava esta dança por aver vécido estas dos naciones. Despues de las quales ivà el arca del testamento en ricas andas que llevavan a hombros quatro Sacerdotes con mitras, y dalmaticas de tafetã carmesi, bordadas de laços de oro, sobre alvas, ò roquetes de olanda muy labrados, y guarnecidos. Al lado del arca

iva el propiciatorio con los Serafinos vañados de oro: Luego otro Sacerdote con incensario, significando la sacrilega arrogancia deste Rey, quando quiso incensar el Timiama, vsurpando este ministerio à los Sacerdotes: y Dios le castigò con lepra: que le brotò instantemente. y de que murio à largo tiempo. Viasse luego el Rey en vn cavallo cisne con gualdrapa de terciopelo negro, bordada de oro, acuchillada, y forrada en tela de plata. Con penacho de muchas plumas, y vn maço de garçotas: Vestia vaquerò de raso blãco, bordado de hojas de parra, fileteadas de oro: calça de obra de gurbion celeste, y rosa seca, y deste color las medias con bõtila blanca, abotonada por delante con botones de crystal, y oro. Cubria bonete redondo de raso carmesi, ondeado de trencillas de oro, ceñido de claraboyas de raso pagizo, trencilladas de plata: y en los huecos diamantes, zafyros, y esmeraldas: sobre estas claraboyas llevaba vna esphera de raso dorado quajada de diamãtes: y sobre ella otro globo de cinco arcos cõ vn mazo de garçotas, y otro de martinetes. Atràs vn floron de raso pagizo, quajado de argenteria, con vn mazo de muchas, y varias plumas. Manto de tafetã leonado, bordado tambiẽ de hojas de parra, por las viñas q̃ mãdò plãtar siẽdo dado à la agricultura: en las manos el cetro Real.



§. XVI.

**I**OATAM seguia á su padre Ozias: llevaba delante vn tronpetista á cavallo. Luego se via vna vistosa portada del tēplo, que el Texto sagrado celebra por fabrica deste Rey: y la movian dos hombres artificiosamente ocultos en sus pedestales. La puerta era de arco, de jáspe bien semejado, y delante columnas dōricas estriadas, con basas, capiteles, arquitrabe, friso, y cornijamento del mismo jáspe. Y en ambos pedestales escrito, *Porta Domus Domini Sabaoth*. En el friso en lugar de triglifos, y metopas muchos Serafines: y por coronacion, ó tēpano dos Serafines, vañados en oro. Luego en vn cavallo rosillo vn page con vn guion de tafetan açul, y en el iluminado el nombre de *I O A T A M*: que á pocos passos se mostrava en vn overo cō girel de tafetan açul, largueado de trencillas de plata, y oro, y gran penacho de plumas. Vestia el Rey vistoso adorno, y sobre el manto de raso blanco bordado de torres de oro por las muchas que edificō, prendido a los ombros con dos florones del mismo raso, y mucha argenteria, y en la mano el cetro. Acompañavan la persona Real seis alabarderos.

*ACAZ* seguia a su padre Ioatam: llevaba delante vn clarin á cavallo bien adereçado. Seguia vna

dança de ocho Hebreos: los quatro llevavan en las manos quatro idōlillos. Los otros quatro sonajas con que ivan haziendo fiesta á los idōlos, señal de la idolatria de este Rey. Luego en vn alaçon tofado venia vn page vestido de raso pagizo prensado, con vn guion de tafetan morado, iluminadas en vna hāz llamas de fuego, con que lustrō sus hijos como idōlatra gentil: y en la otra el nombre de *ACAZ*. El qual á pocos passos se mostrava sobre vn corpulento morcillo, con girel de tafetan morado, guarnecido de caracolillos de plata, orlado de borlas, y puntas de plata, y gran penacho de plumas de todas colores. Vestia el Rey precioso trage de su nacion con manto de tela columbina, y plata, bordado de llamas, y becerros que idōlatrō: orlado de puntas de oro, y plata, preso a los ombros con dos tofas de nacar. Llevava en la mano por cetro vna columna de plata con vn idōlo de bronce encima: señales todas de su idolatria. A sus estribos ivan dos lacayuelos, con capotillos, y valones de tabi morado, y oro con muchas cintas, y monteras de lo mismo con plumas.

§. XVII.

**E**ZEQVIAS Rey Santo, y vencedor de sus enemigos, seguia á su Padre Acaz. Començava su



triufo vn tronpeta á cavallo con vaquero de damasco carmesi, y dorado, largucado de pasamanos de plata, y oro: sonbrero blanco con broche de plata, y muchas plumas. Luego, en memoria de las solennes fiestas que hizo en la renovacion del templo, llevaba vna dança de catorce personas con seis pares de instrumentos diferentes, y dos bailarines: los instrumentos eran: dos gaitas Zamoranas, dos adufres, ò panderos, dos ginebras, dos sinfonias, dos maços de canpanillas, y dos sonajas: á cuyo con corde son ambos bailarines, vno en abito galan, y otro árlequin, hazian vistosas mudanças. Luego vn page con vestido Hebreo, leonado, en vn cavallo tordillo, con vn guion verde, en vna haz iluminado el altar del sacrificio con vn becerro entre llamas de fuego: y a vn lado el Santo Rey: y a otro el Profeta Elias, ambos de rodillas: y en la otra haz vn Sol en lo alto, y en lo baxo vn relóx con lineas de oro, y numeros de plata, señalando las diez horas, ò lineas que bolvio atrás, para assegurar la salud al Rey. El qual a pocos passos se mostrava en vn castaño, con giro de raso verde, quajado de chaperia de plata, orlado de puntas, y borlas de plata: y en la tetera vn florón de raso carmesi, cubiertas las hojas de estampilas de oro, y mucha argenteria, del

qual se levantava vn gran penacho de varias plumas. Llevava el Rey, sobre precioso vestido, manto largo que cubria los corvejones del cavallo de gorgorán verde de aguas bordadas en el con letras de oro los nonbres de Dios *Emanuel*, y *Saday*, que invocò contra Senacherib, Rey de los Asyrios, forrado en tela de plata, y orlado de puntas, y encages de oro, y en la mano el cetro Real. Junto a la persona Real, en vn cavallo palomilla, iba vn Angel de rostro hermoso, y melena rubia, quajada de perlas: tunicela de tafetan carmesi iluminada de estrellas, ceñida con vn cinto de raso de nacar quajado de diamantes, y botones de oro: vistosas alas de plumas Indias, blancas, açules, verdes, encarnadas, pagizas, y moradas, retocadas de oro, que parecia admirablemente. Llevava en la mano derecha levantada vna espada desnuda ondeada de la punta al recaço, y ensangrentada, señal de la gran matança que hizo en el exercito de los Asyrios. Acompañavan al Rey ocho alabarderos con libreas de damasco tornasolado en carmesi, y dorado, trencillados de plata, y oro: sonbreros de tafetan verde, con toquillas bordadas de cañutillo de oro, bueltas las faldas con broches de plata, y muchas plumas.

*MANASSES* seguia a su padre Ezequias: fue idólatra, y sus

peca.



pecados le pusieron cautivo en poder de los Asyrios, de donde le librò su fervorosa penitencia. Iva en vn corpulento morecillo con girel de tafetan celeste, quajado de pasamanos de plata en arpon, y orlado de borlas de plata: y en la testera gran penacho de plumas. Cubria el Rey, sobre vistoso trage, manto de raso açul, iluminado de Sol, Luna, y estrellas, que idolatrò, prendido à los onbros con dos florones del mismo raso, y puntas de oro. Por cetro, llevaba vn baston con el idolo Baalim, à quien leuantò aras: y al cuello vna argolla de plata dorada de que pendian dos cadenas, demonstracion de que iba cautivo. Cercavanle ocho soldados, Babyfonios, como vencedores, en trage gentilico.

*AMON* seguia a su Padre Manasses: imitador de sus culpas; mas no de su penitencia: muerto à manos de sus vassallos al segundo año de corona. Mostravase en vn alçan boyuno con girel de tafetan leonado, senbrado de flores de seda pagiza, y orlado de borlas de lo mismo, y penacho de muchas plumas doradas: cubria el Rey, sobre rico vestido Hebreo, manto de tafetan morado, iluminado de troncos rebueltos de culebras, idolos que idolatrò: preso à los onbros con dos florones dorados, y sobre ellos dos rosas de diamantes. Llevava vn puñal atravesado de pecho à espalda, y el rostro palido, y mortal: cercavale los autores de su muerte ocho

mancebos en trage Hebreo con alfanges en las manos desnudos, y ensangrentados.

§. XVIII.

*IOSIAS* seguia à su padre Amòn, gallardo mancebo, y Religioso Rey: cuyo triunfo consistia en el celebre sacrificio del Falc, del qual dize la Historia sagrada que nunca se celebrò con tanta solenidad. La causa fue aver hallado en su tienpo Helcias Sacerdote el libro de la ley escrito por mano de Moyses: (y esto faltò en este triunfo tan digno de ponerse en el). Començava pues vn clarin à cavallo con vistoso adorno: seguian ocho peregrinos, porque como su triunfo era el falc, y se celebrava de camino para peregrinar, todo era peregrino. Vestian tunice-las, y esclavinas de picote pardo de seda, quajadas de bordoncillos, y veneras de plata: sombreros fraileños bueltas las faldas con los mismos bordoncillos, y veneras: tren-cillos de seda blanca: y baculos açules, y dorados los botones. Luego seis muchachos monacillos de Coro con el mismo abito, que cantavan el triunfo, y sacrificio de Iosias, à imitacion de los Franceses peregrinos, que van à Santiago de Galizia. Luego vn page en vn ruzio rodado con trage Hebreo, y vn guion de tafetàn açul, en que estava iluminado todo el sacrificio, y ceremonias: vna puerta salpicado lintel, y janbas con sangre. Viasse dentro vna messa con el



cordero, panes ácymos, y lechugas amargas: y los Israclitas en pie con los báculos en las manos, comiendo con prisa. En la otra hãz pudierã estar la invencion del libro de la ley por Helcias Sacerdote, triunfo ( como diximos ) principal deste Rey. El qual à pocos passos se mostrava Peregrino en todo: porq̃ fue de las mas vistosas figuras desta máscara, en vn cavallo plateado, piel peregrina, y admirable, gualdrapa de raso plateado, guarnecida de chapeira, y veneras, y bordones de plata, y entre ellos algunas saetas: por aver muerto de vn saetaço en la guerra cõ Neco, Rey de Egypto: gran penacho de plumas plateadas, doradas, y açules: y encima vn maço de garçotãs. Vestia el Rey Tunica de tafetan plateado de aguas, con botonadura de oro: et clavina de lo mismo, cuaxada de veneras, bordones, y saetas de plata: bueltas las puntas à los ombros, y presas cõ dos rosas de diamantes, descubriendo el pecho gravado d̃ cabestrillos, y cadenas de oro, de que colgava vna rosa de ochenta y quatro diamantes: jubon, y valon de tela fina blanca alcarhofada de oro: liga plateada guarnecida de oro: borcegui, y çapato blenco: sombrero del mismo tafetan plateado de aguas, buelta la falda con vn broche de oro, y rosa de diamãtes: portrencillo vn grueso cordon de oro: y sobre el vna corona con muchos diamantes, y rubies, y la copa quajada de veneras,

y bordoncillos de plata. En lugar de cetro llevaba vn bordon de finissimo èbano, guarnecido de plata: y cõ gallardia afirmado en el pie de recho. §. XIX.

**L** Os doze Patriarcas sucessores, que el Evangelista pone en esta genealogia Santa, se repartieron en tres quadrillas, conformes en trages, y colores. Delante de la primera ivã vn tronpeta à cavallo, y vna dança de ocho cavtivos, muy propia, y curiosamente vestidos, que alegres representavan los que remittio el Rey Cyro con Zorobabel à reedificar el templo, y Ciudad de Ierusalèn. Luego vn page, bien adornado en vn cavallo con vn guion de tafetan verde, iluminada en medio vna gran corona de oro, y de plata en las esquinas los quatro nombres, *ECONIAS, SALATIEL, ZOROBABEL, y ABIVD*: que de dos en dos se mostravan en cavillos alaçanes con gireles de tafetan morado, bordados de cañutillos de oro, y plata, cõ borlas de lo mismo: y grandes penachos de plumas moradas, blancas, y pagizas. Vestian vaqueros de damasco morado, largueados de soguillas de oro: jubones, y valones de tabi verde, y plata: ligas moradas: medias verdes: y medias botillas blancas. Turbantes de raso morado, cuaxados d̃ perlas, rubies, y zafiros cõ plumas moradas, coloradas, y verdes: bandas de muchos diamãtes al cuello: mãtos d̃ tafetã carmesi, iluminados d̃ coronas de



de oro, y guarnecidos de ricas puntas, presos a los ombros con grandes florones. Llevavā en las manos bastones dorados, estofados de carmin: y escritas en cada vno vna profecia del Melsias. Acompañavanles ocho criados con libreas de tafetan azul, y pasamanos pagizos, y sombreros de lo mismo con plumas blancas.

A la segunda quadrilla dava principio vn trōpeta a cavallo cō vaquero de raso dorado, largueado de plata, sombrero de lo mismo cō plumas blancas. Luego vn page en vn vayo cabos negros, vestido de raso naranjado, trencillado de plata, con vn guion de tafetan pagizo en hasta azul, y en medio iluminada de plata vna mano con vn cetro: y a las esquinas los nonbres de los quatro Patriarcas, *Eliacim, Azor, Sadoc, y Achim*: que luego se mostravan en cavallos vayos con gireles de tafetan naranjado, orlados de plata, y grandes penathetas de plumas blancas, doradas, y verdes. Vestian vaqueros de raso verdemar, acuchillados, y forrados en tela de plata: jubones, y valones de tabi dorado, y plata ligas de verdemar, medias doradas, y botillas blancas, enlaçadas de oro: bonetes redondos de tabi verde y oro, quajados de piedras, y ceñidos con tocas blancas, azules, verdes, y doradas con flores de nacar, y plumas de los mismos colores, cadenas de oro al cuello rebuel- tas en tocas de gasa nacarada: man-

ros de tafetan dorado, iluminados de cetros, y orlados de puntas de seda verde, y plata. Llevavan bastones dorados, estofados de verde: y en cada vno escrita vna profecia. Acompañavan a cada Patriarca dos pages con libreas de tafetan naranjado, y sombreros de lo mismo con plumas azules.

La tercera quadrilla llevaba delante vn clarin a cavallo, vaquero de tafetan leonado, quajado de rosas blancas, y carmesies: sombrero de lo mismo con plumas blancas. Luego en vn cavallo cisne vn page con librea de damasco carmesí guarnecida de oro, vn guion de tafetan de nacar en hasta dorada, y en medio iluminado el leon de ludā: y a las esquinas los nonbres de los quatro Patriarcas, *Eliud, Eleazar, Matan, y Iacob*, q̄ todos quatro venian en cavallos tuzios rodados con gireles de tafetan carmesí, iluminados de leones, y grandes penachos de plumas nacaradas y blancas. Vestian los Patriarcas vaqueros de damasco carmesí, con botones de oro de martillo, largueados de pasamanos de ojuela: jubones, y valones de tabi celeste, y oro: ligas de nacar: medias celestes, y boti- llas blancas, turbātes de raso carmesí, quajados de carruquillos de perlas: y rosas de muchos diamātes cō garzotas, y martinetes: mātos de tafetā celeste, iluminados de leones d̄ oro, y guarnecidos d̄ pūtas d̄ seda nacar, y oro, y presos a los ombros cō gran-



dos florones: llevaban bastones enroscados de oro, y carmin, y en cada vno su profecia. Acompañavanles ocho pages con libreas de tafetan leonado, y guarnicion de plata, mōterones de lo mismo con plumas blancas, y alfanjes en tahelies pagizos. §. XX.

**A** Los Patriarcas seguian seis mancebos del tribu de Iudà representando los pretendientes al desposorio de la Virgen Santissima con varas plateadas en las manos, porque la que floreciese, señalasse el felicissimo esposo. Llevavan delante vn page en vn cavallo overo con vn guion de tafetan blanco, iluminada en vna haz vna jarra de azucenas con vna corona encima, enpressa de la Virgen: y en la otra vn Leon con cetro, y corona, armas de Iudà. Luego vna dança de ocho donzellas aldeanas, cuyo trage era corpiños de grana carmesi, y delantales, ò mandiles de lo mismo, y en ellos bordadas jarras de azucenas: fayas de grana blanca: tocaduras serranas: bailando al son de vna gaita Zamorana. Luego los dos mancebos primeros en cavallos alaçanes con gireles carmesies, y grandes penachos. Sobre ricos vestido mātos muy largos de tafetan celeste, iluminados de coronas, y azucenas. Cada vno llevaba sobre la vara su enpressa: el primero vn Sol, y por mote *Electa ut Sol*: el segūdo vna Luna, y la letra *Pulchra ut Luna*. A los lados quatro lacayuelos con libreas

celestes: guarnecidas de plata. Los dos mancebos siguientes ivan en ruzios rodados con gireles de tafetan azul, iluminados de estrellas, y grandes penachos: mantos de tafetan blanco iluminados de estrellas, y puertas de oro: y en las varas sus enpresas: vno vna estrella, y por letra *Stella maris*: otro vna puerta, y el mote *Porta Caeli*. Acompañavanles ocho criados con libreas de tafetā de sus mismos colores. Los dos vltimos en cavallos vayos con gireles de tafetan carmesi, y penachos de muchas plumas. Mantos de tafetan verde, iluminados, vno de palmas, y otro de olivas: y presos à los ombros con grandes florones, y rosas de diamantes: y en las varas vno vna palma con la letra *Exaltata ut palma*: y otro vna oliva, y por mote, *Tanquam oliva speciosa*. Acompañavanles quatro pages con libreas de tafetā naranjado, y sombreros de tafetan pagizo con plumas açules. §. XXI.

**R** Ematava esta vistosa máscara en vn carro triunfal, que tiravā quatro vnicornios semejados, y aplicados con gran propiedad al propósito, por ser este animal en las sagradas letras synbolo de la pureza, y afecto à la castidad. El cochero vestia vaquero de raso blanco largueado de caracolillos de plata. Sobre soguillas de raso nacarado: mōteron de lo mismo cō muchas plumas nacaradas, y blancas. En la plataforma del carro se formava vna capi-



capilla de quatro columnas Corintias de jaspe, con basas, y capiteles dorados, sobre que estribavan los arcos de vna bobeda mui blanca. De vn floron de oro, que servia de cupula pendia vna paloma de plata. En las acroteras, y globos de las quatro esquinas, y en medio del convexo ivā arboladas cinco vanderelas de tafetan azul: y en ellas bordadas jarras de azucenas con coronas de de oro. De coluna à coluna por la parte baja corrian varandas doradas con barauftres azules. En medio se leuantava vn solio cō cinco gradas, en que se vian sentados tres Angeles con tunicelas de tafetan blanco iluminadas de estrellas de oro, ceñidos con vandas de tafetan celeste, mui guarnecidas: las melenas rubias quajadas de perlas, y aljofar: llevavan tres instrumētos guitarra, laud, y vihuela de arco, à cuyo son cantavan motetes, y letrillas. En el solio se mostravan la Santissima Virgē, Madre del Verbo eterno, cō vestido entero de raso blanco, manga en punta prensado, y bordado de estrellas de oro, manto de tafetā azul, bordado de las mismas estrellas. Cercavala vna ecliptica de oro con muchos rayos, semejanado al Sol: y à los pies vna Luna de plata con vna sierpe enroscada. Llevava sobre el rubio cabello diadema de oro cō treze estrellas de plata. Mostravase tambien el Santo Josef con tunicela de raso blanco prensado, y manto de tafetan azul. vno y otro

bordado de estrellis de oro: barba, y cabello castaño, dispuesto à lo Nazareno: representavale en edad de treinta à quarenta años: tenia en la mano vna vara plateada con vn ramillete de flores en la punta. Junto à los dos desposados, arrimado al dosel que hazia espalda à la capilleta en la popa del carro ivā vn Sacerdote Hebreo en todo su ornato.

§. XXII.

**T**anta fue la grandeza desta máscara, en que vbo mas de quinientas, y cinquenta personas de adorno: que admirado el Rey mandò diessè la buelta para verla su Magestad segunda vez: como se hizo: baxando por la Almuçata à la calle de los Desanparados, y subiendo à la calle de la Vitoria, bolvio à entrar en la plaça por la esquina del caño. Acabose el dia con tan gran fiesta: y entrò la noche cō muchedumbre de luminarias, y fuegos en toda la Ciudad: y particularmente en la Iglesia mayor: en cuyo enlosado, y plaça se vio Hercules de estatura descomunal, combatir en el aire con la hydra serpiente de siete cabeças, despidiendo anbas figuras en el combate mas de diez mil cohetes de todas suertes. Toda aquella noche gastaron nuestros Ciudadados en adornar las calles para la processiō del siguiente dia, Domingo veinte y dos de Setiembre. Este dia salio casi con la luz la máscara de Maria del Salto, la India despenada: cuyo suceso milagroso, escribimos año 1238. Fue



invençion lucida, y costosa del officio de Zurcidores. El Rey, personas Reales, y cortejo fueron à la Iglesia Catedral à Missa mayor, que se celebrò con gran solemnidad y musica, y predicò el Doctor Iuan Triviño de Vivanco Canonigo Magistral. Esperavan las calles la procession con vistoso adorno: principalmente doze altares, que los doze Conuentos de Religiosos hizieron.

## § XXIII.

**L**os Mercenarios en la esquina de la plaça, que nonbrà de los Huevos (por vèderse alli) hizieron vn altar de tres hazes, de admirable arquitectura, y adorno.

Los Padres leuitas en la placeta de San Martin fabricaron vna fachada de quarenta pies de alto, y treinta de ancho: donde hizieron vn altar con quatro ordenes de à tres altares, con mucha riqueza, y adorno.

Los Franciscos Descalços junto à la puerta de San Martin en el hueco quadrado, frontero de la casa de los Picos, sobre nueve gradas en forma de esferas, que representavā las celestes, fabricaron el cielo empyreo por altar, y portoldo, ò cubierta yn jardin bueltò àzia bajo con quadros, yervas, y flores vivas, puesto todo con artificio admirable.

Los Carmelitas Calçados à la puerta de su Convento, sobre vn monte Carmelo, en que se vian muchas cuevas y monges, levantaron vn altar de tres hazes de grande má-

quina, y adorno.

Los Frãscos Observantes en la plaça del Açoguejo sobre vn çoco, ò plataforma de vara en alto, y nueve en quadro, levantaron vna vistosa pyramide, quadrada con tres diuisiones de altares à todas quatro hazes, traza vistosa, y rica por su invençion, y adorno.

Los Trinitarios en la puerta de San Iuan en la pared de la casa de los Càceres, fronteriza à la puerta, haziendo cara à la processiõ, levantaron el mas rico altar que à visto Castilla, por la copia de blandones, cãdeleros, ramilletteros, macetas, y otras muchas pieças de plata que le adornavan: sin las colgaduras, y figuras de bulto, y pincel. Su traza era triforme, aludiendo al mysterio de la Santissima Trinidad.

Los Agustinos à la puerta de su Convento, fabricaron vn arco triunfal con dos ordenes, y hazes, adornadas con admirable riqueza, y curiosidad.

Los Dominicos en la placeta de la Trinidad, delante del Conuento de sus monjas, fabricaron sobre siete gradas vistosas vn retablo de dos ordenes, en que pusieron sus Santos ricos, y vistosos: y en el medio la Virgen N. Señora cõ los Sãtos Patriarcas, Domingo, y Francisco arrodillados à sus lados. Era el adorno de todo admirable: y las colgaduras de lados, y frente de lo mejor de España.

Los Vitorianos en la placeta delante



delante de su Convento sobre vn coco de vara en alto, y diez en quadro, que cercavan varandas, y varastres de plata maziça, dō que ofrecio la Reyna Doña Margarita al Cōveto de la Vitoria de Madrid, fabricaron vn rico, y curioso altar, que adornavan muchos Santos de su Religion con Gerolymicos, y versos.

Los Geronimos en la testera de la Puente Castellana levantaron vn altar à tres hazes vistoso, y rico de reliquias, y plata, en que avia seiscus todias de fumo valor: entapicaron toda la Puente con ricos reposteros en alroscachones, y la calle siguiēte con preciosas tapicerias.

Los Premonstenses en la placeta en medio de aquel barrio levantarō sobre quatro columnas escamadas de yedra doce arcos de lo mismo, y en el medio de las columnas sobre vn pedestal de vara en alto, y quatro en quadro vna pyramide quadrada, q̄ en nueve gradas bien adornadas ser via de altar, y remataba en vn San Nōberto de bulto, preciosamente adornado, que tocava en la cupula, o clave de los arcos: sobre la qual estava vna imagen de Nuestra Señora, que hechava al Santo vn escapulario de tafetan blanco. A los lados, haziendo dos calles à la procesion estavan dos ricos altares.

Los Carmelitas Descalços, vezinos à la misma Hermita de la Fuente, adornaron de ricas tapicerias mas de ciento y cinquenta pasos que su Convento, y huertas hazen

de calle: y en sesenta y quatro pies que ai de hueco en la entrada à su templo, y porteria plantaron ocho vistosos pabellones de la India. y dentro de cada vno se via vn Santo de su Religion. Estos eran los Profetas *Elias*, y *Eliseo*: *San Simon*, *Sã Angelo*, *San Alberto*, *San Andres*, *San Cirylo*, y *Santa Tereza*, y En medio de estos pabellones sobre el coco, y quatro gradas se levantava vn rico altar: y en el vn niño Iesus, que en vna silla se via preciosamente adornado con Maria Sãtissima, su Madre, y San Iosef no menos preciosamente adornados. Todo este aparato, riqueza, y curiosidades, que escedia à la imaginacion; quanto mas à la pluma, se malogrò con vna agua q̄ comēçando à llover à las dos de la tarde, no cessò hasta la noche. El Rey bolvio à la Iglesia en comiendo: y mandò que la procesion andubiesse por el claustro, asistiendo à ella, y à la salve. El siguiente dia Lunes à las nueve salio la procesion, que llegò à la hermita à las tres: y luego el Rey à visitar la Imagen en su nuevo templo, partiēdo de alli à Valladolid: dando fin à

las solemnes fiestas desta traslacion, dignas de cèlebre memoria.

(?)



## CAPITULO L.

*Incendio del templo Catredal.**Fiestas à la Princesa Doña Isabel de Borbon.**Don Iuan Vigil de Quiñones,**Y Don Alonso Marquez de Prado, Obispos:**Muerte del Rey Don Felipe Tercero.**Sucesion del Rey Don Felipe Quarto.**Don Erancisco de Contreras Presidente de Castilla,**Muerte del Obispo D. Alonso Marquez.*

§. I.

Año  
1614.

**E**LVES diez y ocho de Setiembre de mil y seiscientos y catorce años à las siete de la tarde, despues de gran tempestad, tocò vn rayo en el chapitel de nuestro templo Catredal. El enmaderamiento era grande para sostener el mucho plomo que le cubria: estava mui seco, al punto començo à arder la madera, y derretirse el plomo. Convocòse toda la Ciudad, procurando defender las campanas, y solo peligrò la del relox, derretida con el fuego. Cerrò la noche con mucha escuridad, y vientos: y quando nuestros Ciudadanos fatigados, y lastimosos miravan el chapitel de la torre abraçado en media hora: començaron à arder los enmaderamientos de los

tejados del templo; donde el rayo avia baxado. Crecio la confuscion, y el concurso de Obispo, Prebendados, Religiones, nobleza, y pueblo. Abriote el templo, y sagrarios para sacar toda la plata, y ornamentos con tropel confuso, temiendo todos que se abrasara hasta los cimientos: porque el fuego crecia: y los vientos oplavan tan furiosos, y rebueltos, que derramavan las brasas y tizonas por toda la Ciudad, y muchas se hallaron en la ribera. Los tejados vezinos de la Iglesia se cubrieron de gente para reparar el daño de las brasas, y el aire. Todas las Religiones acudian en procesiones con muchas Reliquias, y luzes: sacòse el Santissimo Sacramento de la Iglesia: y descubierto en su custodia, y andas fue puesto con muchas luzes en vna ventana fronteriza à las puertas del Perdon. Las casas de la plaça se llenavan de ornamentos, y plata que en confuso tropel se sacava de sagrarios, y capillas. En tan pavorosa confuscion sobrevino vn aguacero tan copioso, que juntos apagò el fuego, y el temor de que la Ciudad se avia de abasar: y cierto lo amenazava la furia del fuego, y de los aires; pero la agua fue tanta, que los que à las diez de la noche temian perecer en fuego, à las once no podian passar los arroyos de las calles, para recogerse en sus casas. Merece advertencia, y alabança, que quedando aquella noche todo el tesoro de la Iglesia, plata, ornamentos.



ros, cera, y las demás cosas en poder de quien quiso llevarlo; la mañana siguiente los mismos que lo avian llevado lo bolvieron a la Iglesia con devocion admirable sin faltar vn átomo de tanta plata, y riqueza. Aunque el daño fue tanto, el temor que auia caido en nuestros Ciudadanos avia sido tan grande, que se consolavan en la pérdida, multiplicando processiones, y rogativas los dias siguientes para aplacar a Dios: animandose tanto al reparo, que el Obispo dio seis mil ducados: los Prebendados cinco mil: Ciudad, y Linages quatro mil: y por las casas se juntarõ treze mil. Con lo qual, y con lo que se juntò por el Obispado, en breve se labrò el chapitel, ò cinborrio, escamado de piedra blãca, que hoy vemos: el mas vistoso, y fuerte, que ay en España: y los tejados mejores que antes, estableciendo en el dia diez y nueve de Setiembre vna solenne fiesta aniversaria, con la ofrenda de la Clerecia, q̃ antes no tenia dia fixo.

§. II.

**L**os calamientos de España, y Francia, concertados desde el año 1612. aunque con gran sentimiento, y demonstraciones de los hereges, y malcontentos de Frãcia, por ver conformes dos Reyes tan hijos de la Iglesia Romana, se efetuaron, casandose en diez y ocho de Octubre, fiesta de San Lucas de mil y seiscientos y quince años en Burgos D. Francisco de Rojas y Sandoval Duque de Lerma, con poder de Luis

Decimotercio Rey de Francia, con la serenissima Doña Ana de Austria, Infanta de España. Y este mismo dia en Burdeos el Duque de Guisa, con poder del Principe de España Don Felipe, con Madama Isabel de Borbon, Infanta de Francia, hija de Enrique Quarto, y Madama Maria de Medicis. Hizierõte las entregas Lunes nueve de Noviembre, sobre el rio Bidasoa, termino de ambos Reynos, con admirable pompa, y solennidad.

Por estos dias cayò en nuestro Obispo Don Antonio Idiaquez vna enfermedad mortal con supression de orina, de que murio Martes diez y siete de Noviembre, en quarenta y dos años de su edad. Dotò en la Iglesia Catredal vna capilla, para sepultura suya, y de sus padres, con muchas Missas, y sufragios por el descanso de sus almas: y en tanto que se fabricava; fue depositado en la capilla Parroquial del Christo; donde hoy yaze con este Epitafio.

*D. Antonius Idiaquez, Marique, pietate, literis, & genere illustris, ex Canonico, Archidiaconoq; Segoviensi, creatus Episcopus Civitatis inde Segoviensis, in hoc Sacello, dotationibus amplissimis decorato, vna cū parētib; requiescit. Obijt 15. Kalend. Decembris. Anno 1615.*

§. III.

**E**L Rey que cõ el Principe avia recibido en Burgos a la Princesa su nuera, desseando festejarla en al-

Año  
1615,



algun pueblo de Castilla, escribió à nuestra Ciudad, que aunque sabia los grandes gastos que avia hecho en las fiestas, y traslacion de la Fuencisla: y en reparar los daños que el fuego avia hecho en la Iglesia (y sin duda passavan de dozientos mil ducados) gustaria hiziesse a la Princesa recibimiento, y fiestas con el animo, y grandeza que sienpre. Estimò nuestra Ciudad el favor de que su Rey en todas ocasiones la juzgasse tan pronta à su servicio: y en tiempo brevissimo dispuso vn solenne recibimiento. Llegaron el Rey, personas Reales y todo el Correo Miércoles dos de Diciembre: y el dia siguiente fue la Princesa à oír Missa al Convento de San Francisco, donde comió. Después de comer se presentaron en la placeta de aquel Convento todos los estados, y oficios de nuestra Ciudad con mucho adorno, y gala. Salió la Princesa de blanco, y subiendo en vn Palafren con sillón de oro de maravillosa hechura, cō gualdrapa de terciopelo negro, bordada de plata, y perlas, guiò el acompañamiento a la puerta de San Martín, donde esperavan los Regidores costosamente adornados, con vn rico palio: debaxo del qual entrò su Alteza, siguiendo diez y seis damas Españolas, y Francesas en palafrenes con sillones de plata, y gualdrapas bordadas: acompañando a cada vna dos Señores à cavallo. Iuan en el recibimiento todos los Grandes, Titulos, y Señores Cortesanos. Apeçcòse la Princesa à ha-

zer oracion en la Iglesia mayor, dōde la recibio, y festejó el Cabildo. De allí passò al Alcaçar, donde la esperaba Rey, y Principe, con mucha fiesta, y sarao que vbo aquella noche en la gran sala de los Reyes: y en toda nuestra Ciudad, muchas luminarias, y fuegos, y vna vistosa máscara de cinquenta cavalleros.

Siguiente dia Viernes se corrieron toros cō vn vistoso juego de cañas, asistiendo Rey, Principes, y cortesanos a la fiesta: y acabada los jugadores acompañaron la carroça de su Magestad, y Altezas à cavallo con hachas blancas hasta el Alcaçar.

## §. IIII.

**S**ábado, cinco de Diciembre, por la mañana baxaron Rey, y Principes à Missa à la hermita de nuestra Señora de la Fuencisla. A medió dia començò à juntarse en el Mercado la máscara del Parabién destas bodas, grandeza también de nuestros fabricantes. Aunque su aparato, y riqueza fue casi igual à la máscara de la Fuencisla; referiremos esta solo por mayor, por no gastar en relaciones de fiestas el tiempo, y la historia, que deve enplearse en gobierno de las acciones. Vieronla Rey, y Principes en el mismo balcón que la otra. Su invencion fue el parabien que las Naciones, Elementos, Planetas, y Signos davan al Rey, y Principes recién casados. Començava vna tropa de atabales, y otra de tronpetas con libreas de tafetan de diversos colores. Seguian en cavallos valientes, y bien



bi en adereçados las quatro partes, ò angulos del mūdo, *ORIENTE*, *PONIENTE*, *NORTE*, y *SVR*. De(pues en gallardos Palafrenes las quatro diuisiones, ò Reynas de la tierra *ASIA*, *EVROPA*, *AFRICA*, y *AMERICA*: cada figura con mucha propiedad, adorno, y acompañamiento. Luego las Naciones, cada vna con su clarin, dança, y acompañamiento, *FRANCIA*, *ITALIA*, *ALEMANIA*, *VNGRIA*, *MOSCOVIA*, *PER SIA*, *CHINA*, *ARABIA*, *INDIA*, *EGYPTO*, *ETIOPIA*, *GVINEA*, *BÉRBERIA*, *MEXICANA*, y *PERVANA*: muchedunbre lucida, y vistosa en la diferencia de trages, riqueza, y adorno. Seguian los elementos, *AGVA*, *TIERRA*, *AIRE*, y *FVGO*, ingeniosamente dispuestos, y adornados. §. V.

**P**oseguian los Planetas, cada vno cō su clarin, dāça, y mucho acōpañamiēto. La *LVNA* en cavallo blāco, palomilla, cō vna dāça de pescadores, y marineros. *MERCVRIO* en vn cavallo ceniciento, cō sus alas, y caduceo, y vna dāça de Astrologos, y hechizeros. *VENVS* gallarda en vno Pia blanca, vāya, y negra: y en la mano derecha la māçana de oro, causa de tan profundas discordias. Iva delante en vn vayo cabos negros su hijo Cupido, in pulso vehemēte de la generacion, veda dos los ojos, con su arco y aljaba de factas: y vna dāça de Ninfas, y Pasto

rer cō diversos instrumētos. El *SOL*, luciente, y vistosa, figura en vn alaça tostado cō vna dāça de negros, efectos de su ardor, cō mucho oro, y plumas. *MARTE* armado de punta en blanco, vistosas armas, y penacho en vn ruzio rodado, con vna dāça de espadas. *IVPITER* con el rayo de tres puntas en la mano en vn cavallo cōrne, y vna dāça de Montañeses con flautas, y rāborinos, representando los corybantes, que (segū fingieron los Poetas Griegos) le cnaron en el Monte Ida. *SATVRNO* cō su guadaña itteparable, en vn cavallo çarco de naturaleza, y condition mal segura, como la vida humana: y vna ingeniosa dāça de cinco viejos con hachas encēdidas: que corriendo las entregavā à cinco mācebos, representando la continuation de los mortales.

Seguian à los Planetas los doze signos: *Aries*, *Tauro*, *Geminis*, *Cācro*, *Leon*, *Virgo*, *Libra*, *Escorpion*, *Sagitario*, *Capricornio*, *Aquario*, y *Piscis*: cuyas figuras causavan admiracion con la propiedad, y riqueza de su adorno, y cavallos. Venia luego vna compaña de cien arcabuzeros: y otra de cinquenta alabardas, y cinquēta picas. ambas con sus cajas, oficiales, y mucha gala, y lucimiēto. Rematava vn carro triunfal, que tiravā seis cavallos cōrne, cō dos cocheros, vaqueros, y mōterones de rāsonacar, guarnecidos d'oro, y muchas plumas: y en vn rico folio dos personajes, q̄ representavā los Principes re-



cien casados con grã riqueza, y magestad. El siguiente dia Domingo fue el Rey, Principes, Infantes, y cortejo à Missa à la Catredal: y en comiẽdo à dormir al bosque: y de alli à Madrid, que los recibio con aplauso, y grandeza.

## §. VI.

**P**Or muerte de Don Antonio Idiaquez fue Obispo nuestro Don Iuan Vigil de Quiñones, presente Obispo de Valladolid. Nacio en San Vicente de Caldones, distante quatro leguas al Norte de la Ciudad de Oviedo, en el Concejo de la villade Gijon; no en San Vicente de la Barquera, como escribio vn moderno. Sus padres fueron Toribio Vigil de Quiñons, y Doña Catalina de la Labiada, nobilissimos ambos en sangre, y costumbres. Estudiò Derechos en Salamãca: donde fue Collegial del Colegio de S. Pelayo, nõbrado de los Verdes por el color de su àbito. Y d'alli en el Colegio de Santa Cruz de Valladolid en seis de Mayo de mil y quiniẽtos y ochẽta y dos años. Tuvo en aquellas escuelas Catreda de Decretales, y plaça en la Inquisicion aun siendo nuevo. Año 1589 fue promovido à la Suprema Inquisiciõ por aprobaciõ del Cardenal Quiroga, de quiẽ fue testamẽtario. Y año 1607. Obispo tercero de Valladolid. De alli fue promovido a nuestra Ciudad, dõde entrò en veinte y cinco d' Orubre fiesta de nues-

Año 1616. tro Patrõ Sã Frutos del año mil y seiscientos y diez y seis, en q̃ va nues-

tra historia. Y à diez meses y seis dias de su entrada, fallecio primero dia de Setiembre del año siguiente mil y seiscientos y diez y siete. Fue de presẽte depositado en esta Iglesia: y año 1627. trasladado à la de Oviedo, como en su testamẽto dispuso, dexãdo la treinta mil ducados para fabricar vna capilla, en q̃ yaze: y fudar quatro capellanias: cuyo patronazgo dexò al Señor de su casa, con quinientos ducados cada año para casar huérfanas, y alimentar estudiãtes pobres. A la Iglesia de Valladolid dexò veinte mil ducados para dotar vna solenne fiesta en la octava del Santissimo Sacramento: y vnã colgadura de terciopelo carmesi de cinquenta mil reales de valor. Dexò mil ducados à su Colegio de Santa Cruz, para dotar vna Missa cada año por el descanso de su alma. Por su muerte nõbrò el Rey por Obispo de Segovia à D. Frai Francisco de Sosa Franciscano: presente Obispo de Osma, que sin entrar en posesiõ fallecio en Arãda de Duero en nueve de Henero de mil y seiscientos y diez y ocho años.

## §. VII.

**P**Or su muerte nonbrò el Rey Año 1618. por Obispo nuestro à Don Alõto Marquez de Prado, presente Obispo de Cartagena. Nacio en el Espinar pueblo ( como èmos escripto) de nuestra Diocesi año 1557. sus padres fueron Don Alonso Marquez de Prado, y Doña Catalina Gonçalez de Bivero, natural de



nuestra Ciudad. Estudió en Avila la trinidad, y en Salamāca Canones, y Leyes: y graduado de Bachiller le dieron beca del Colegio Viejo en veinte y cinco de Abril de 1581. siēdo Colegial se graduó de Licenciado, y se opuso a la Calōgia Doctoral de Cuenca, que llevó con mucho aplauso. Año 1593. fue nonbrado Inquisidor de Barcelona: y a poco tiempo Fiscal de la Suprema Inquisiciō: donde pidio se le diesse silla con los Inquisidores; pues *Fiscal en causas de la Fè es dignidad Angélica*: obruvola para si, y para sus sucesores: y à pocos dias fue promovido à Inquisidor. Conociendo aquel supremo Tribunal el juizio, y vigilancia de Don Alonso le encargò la cēsurā de los libros para el Espurgatorio, que con autoridad de Don Bernardo de Rojas Cardenal Arçobispo de Toledo, Inquisidor General se publicò año 1612. cūplio este encargo con mucho cuidado, y desvelo, sin mas gloria q̄ el mērito, pues no se puso su nonbre entre los censores. Obligado de tantos mēritos, y trabajos le presentò el Rey al Obispado de Tortosa, en el Condado de Cataluña. Espedidas bulas de confirmacion del Pontifice Paulo Quinto, le consagrò en Madrid el Cardenal Arçobispo Don Bernardo de Rojas, asistiendo Don Juan Alvarez de Caldas Obispo de Avila, y Don Frai Francisco de Sosa Obispo entonces de Canaria. Luego partio à Tortosa, donde entrò al fin del año 1612.

Y avendo visitado todo su Obispado hasta la menor alqueria por su persona, conociendo la necesidad que tenia de Synodo, por no se aver celebrado desde que el Obispo Don Juā Izquierdo le celebrò año 1575. le convocò Don Alonso, y le celebrò año 1515. cō admirable aplauso de Cabildo, Ciudad, y Diocesi: y le hizo inprimir el año siguiente.

§. VIII.

**A** Tiento el Rey à rātos mēritos le presentò al Obispado d̄ Car tagena. Antes que partiessse le sucedio en Tortosa vn suceso digno de memoria. Tienen algunas dignidades, y Canonigos de aquella Iglesia, por ser reglares, casas adherentes à la misma Iglesia con puertas interiores al templo; y por ser pequeñas, y viejas no las habitavan algunos, alquilandolas à personas, que por intēres, y otros intētos admitiā en ellas vandoleros foragidos, que hazian alli retrahimientos, ò cuevas, y acometidos de los ministros de justicia, se calavan por aquellas puertas al tēplo, valiendose de su sagrado en grā ofensa de la Republica, y escándalo del pueblo. Propuso el Obispo a su Cabildo el inconveniente de que las casas, y templo de oraciō se cōvirties sen en cuevas de ladrones. se cerrassen las puertas que salian al templo, ò se alquillasen las casas à personas seguras. El Cabildo, estimando la proposicion, nonbrò Comisarios, que espelies sen los habitadores escandalosos. Los quales cō des-



vergüenza, y amenazas hizierō a los Comissarios de faltar de la enpresa. Sintiólo el Prelado vivamēte: y prometio en publico no salir del Obispado hasta remediar aquel daño por su misma persona: y comēçò à executarlo Lunes primero de Febrero del mismo año 1616. Conocida su resolución determinaron quitarsela con la vida: è informados los agresores dispusieron el modo, lugar, y tiempo; mas el cielo lo desconpuso. Acostūbrava el Obispo cada noche (después d' recogida toda su familia, porque nunca persona le desnudò, ni vio desnudo) pasearse por tres quadras: cuyas puertas iguales, ò continuadas, correspondian à vna ventana grande, y fuerte, que salia à vna placeta. En este paseo, y ocasiō traxeron su tiro. Y este mismo dia aviēdo el Obispo hecho colaciō por víspera de la Purificaciō de nuestra Señora dixo sobre mesa à los criados: *Pues la cena no harà mal, recojanse todos presto: porque mañana es dia de madrugar para ordenar al Arce-diano de Lèrida, q' à venido à esso: y acudir tenprano à la Iglesia à bendezir las candelas.* Con esto se recogio la casa: y el Obispo se acostò luego sin pasearse, como solia. Los a-

E L R E T.

**R**everendo en Christo Padre, Obispo del nuestro Consejo, por vuestra carta de quatro deste è visto a lo que àn llegado el atrevimiēto, y escèsos de algunos de essa Ciudad; pues no contentos con las libertades, y delitos que avian cometido hasta aqui, à llegado su poco respeto à terminos que disparassen vn arcabuz, ò mosquete à vuestros aposentos con tanto peligro de vuestra persona como me significais, caso ciertot an estraordinario, y atrevi-

gressores acudierō à la hora determinada: y à poca distàcia de la ventana dispararon vn mosquete cō tres balas, que passando ventana, y puertas del paseo, pararō vna en vn baul de dos sobre que el Obispo dormia en cama de camino, de que vsò siēpre: y el baul con el balaço émos visto, y està hoi en esta Ciudad de Segovia en poder del Canonigo Luis de Pernia: otra bala pareció entre vnos papeles: y otra en el suelo del aposēto, rechaçada de la pared. Caso estraño que ni el Obispo, ni persona alguna de su casa oyò el tronido, hasta q' a la mañana se vieron las bocas en ventana, puertas, y baul: y las balas donde émos dicho. Avnque D. Bartolomé Marquez sobrino del Obispo, dixo entonces aver oido el golpe, y aver callado por ver que nadie se bullia. §. IX.

**M**Andò el Obispo no se hablase en ello, mas no era posible el secreto en caso tal, q' al punto se derramò en Ciudad, y Cabildo. El qual junto con gran sentimiento escrivio el mismo dia à su Magestad cō dos Canonigos el suceso: sabiēdolo el Obispo escrivio tambien al Rey, que le respondió la carta siguiente.



do, quanto digno de un exenplar castigo, y demonstracion, como la aora. Lo que puedo certificaros es, que tengo muy gran satisfacion de vuestra persona, y de la prudencia, y christiandad con que procedeis, que para este suceso, y trabajo os deve ser de mucho consuelo. Encargo os, que por ningun caso desanpareis essa Ciudad en esta ocasion, por no afligirla mas; pues luego irà à ella el Duque de Alburquerque, milugarteniente, y Capitan General, con el Consejo Criminal à poner en todo el remedio que conuiene: aunque no serà bien que por aora se publique esto: y assi inportarà mucho vuestra presençia, pues vuestros consejos, y advertencias seràn de grande inportancia para que se consiga. Dada en Madrid à XVI I. de Febrero de M. DC. XVI. **YO EL REY.** Don Francisco Gasol Protonotario.

Fue el Duque de Alburquerque, Virey que entonçes era de Cataluña, y castigò à algunos de los culpados. El Obispo partio à su nueva Iglesia de Cartagena: que governò hasta que por muerte de Don Frai Francisco de Sosa fue promovido à esta silla de su patria, cuya posesion tomò en su nòbre el Maestro Blas Orejon, Canonigo della Iglesia, Martes veinte y cinco de Setiembre deste año de 1618. en que va nuestra Historia. Domingo siete de Otubre entrò el Obispo cò grã recibimièto y aplauso de nuestra Ciudad, que le venerava como à Hijo, Padre, y Pastor, por su virtud, letras, y vigilancia.

§. X.

Año 1619. **A**L principio del año mil y seiscientos y diez y nueve ordenò el Rey al Consejo Real còfiriesse sobre el remedio de tantos daños como padeciã los Reynos de Castilla, y monarquia de España. Despues de muchas conferencias remitió el Còsejo la respuesta à D. Diego del Corral y Arellano, del Còsejo, hijo illustre de nuestra villa de Cuellar, que

docta, y advertidamente declarò al Rey.

1. *Que la mengua de gente en España era la timosa: saliendo cada año quarèta mil personas à las guerras, presidios, y comercios de Italia, Flãdes, Africa, y anbas Indias: que era llenar todo el mûdo de su sangre, dexando sin ella el coraçon.*

2. *Que la Religion en clerecia, y Còventos de Frailes, y Monjas ocupava la quarta parte del Reyno; conuieniendola de zima.*

3. *Que los pueblos andavan llenos de vagabundos mendigantes, vsando mal dela caridad Christiana: y de bolgacanes, que cò la vsura delos cèsos comian del trabajo ageno, llenando las republicas de ociosidades: y mas con la muchedunbre de dias festivos, y cargas de tributos; con que enpobreciendo el Reyno, juntamente enpobrece el Rey.*

4. *Que se aligerasse la Corte de mucha gente, que mal entretenida la convertia en postema del Reyno, siendo coracon.*

5. *Que se moderasse la superfluidad*



de galas, y trages, pues vn cuello costava cien Reales; y cada semana diez, ò doze de amoldar, ocupandose en enpleo tã indecete mas de veinte mil hombres, y mugeres, en Reyno tã pobre de gente: y en las mugeres era el esceso de galas tanto, que algunas despreciando la plata, por tan comũ, aviã osado echar en los chapines virillas de oro cõ clavos de diamantes.

6. Que se moderassen los edificios, y menages de casas, y los banquetes, y coches, causas de muchos gastos, y culpas, con premáticas, y exemplo del Principe, ley eficaz, para nuestros Españoles. Probòse biẽ en los cuellos, gala tã estimada antes; y tan desestimada al punto que el Rey la dexò, q̃ solo sirue à los viudos para luto. Algo desto se remedio con las premáticas que se publicarõ adelãte año 1623. §. XI.

**E**N veinte y dos de Abril deste año de diez y nueve partio de Madrid el Rey con los Principes, y mucho Cortejo à visitar el Reyno d̃ Portugal q̃ le recibio, y festejó con fiestas admirables, principalmente la grã Ciudad d̃ Lisboa, dõde entrò en veinte y nueve de Junio, fiesta de Sã Pedro, y San Pablo. Fue jurado el Principe: y celebrò Cortes el Rey, q̃ à la buelta enfermò gravemente en Casarrubios, siete leguas d̃ Madrid. Sabiẽdo nuestra Ciudad la enfermedad de su Rey, Domingo diez de Novienbre fue en devota procesiõ (asistiẽdo el Obispo de Pontifical) de la Iglesia Catredal al Conveto de

San Francisco, suplicò à Dios por la salud de su Rey. Y teniendo aviso que se agravava la enfermedad, Miercoles siguiente subio con otra devota procesiõ la devota Imagen de la Fuencislla, y se celebrò novena. Cõvalecio el Rey, y à quatro de Dizienbre entrò en Madrid.

El año siguiente mil y seiscietos Año y veinte la sagrada Religion de los 1620. Minimos de San Francisco de Paula en el Convento de nuestra Señora de la Vitoria de nuestra Ciudad celebrò Capitulo Provincial, y Martes veinte y nueve de Setiẽbre, fiesta de S. Miguel, fue electo Corrector Provincial Frai Pedro de Amoraga: q̃ en solenne procesion fue à la Iglesia mayor, donde recibido de Obispo y Cabildo, celebrò Missa cõ mucha solennidad.

En veinte y quatro de Febrero Año d̃ mil y seiscietos y veinte y vn años 1621. Miercoles de Ceniza enfermò en Madrid el Rey: y agravando siẽpre la enfermedad fallecio Miercoles vltimo dia de Março, en edad d̃ quãrta y tres años menos catorce dias: y de corona veinte y dos años, seis meses, y diez y ocho dias: mostrò en la muerte profundo sentimiento de la blãdura de su gobierno, Rey Sãto, aunq̃ infeliz en los ministros. Fue llevado à sepultar à S. Laurẽcio el Real cõ sus padres, y avuelos. Nuestra Ciudad celebrò sus funerales Domingo y Lunes diez de Mayo cõ el mismo aparato, y ponpa que referimos en las de su padre año 1598.



§. XII.

**D**omingo siguiente diez y seis de Mayo, á las dos de la tarde se juntó Cōsistorio, q̄ entōces se celebra va en las casas del Cōde de Puñonrostro en la Parroquia d̄ S. Martin, por no estar acabadas las q̄ la Ciudad fabrica va en la plaça. De allí quatro Regidores á cavallo fuerō al Alcaçar por el Cōde de Chinchō D. Luis Fernandez de Cabrera, y Bobadilla, q̄ dos dias antes auia venido de Madrid á esta accion. Apearōse los Regidores, y entrādo d̄tro, sacarō en medio al Cōde armado hasta la cintura, tonelete, y calça carmesi, bordada de oro, sombrero negro cō plumas blācas, bota blāca, y espuela dorada, subio en vn cavallo alaça cō girel carmesi, bordado d̄ oro, cō veinte y quatro alabarderos, y quatro lacayos cō libreas d̄ terciopelo negro bordado de oro, acōpañado de los quatro Regidores, y de todo lo lucido de la Ciudad á cavallo, passò á las casas don d̄ esperaba el Cōsistorio. Allí le fue entregado vn estādarte carmesi cō las armas d̄ Castilla, y León: y saliēdo vna tropa de atabales, y trōpetas á cavallo siguieron quatro Reyes de armas, y los dos escrivanos de Consistorio: luego los Regidores en dos hileras, y entre el corregidor, y Regidor mas antiguo el Cōde cō el estādarte. Así llegaron á la plaça, en cuyo medio estava vn cadahalso cubierto de damascos carmesies. A sus quatro esquinas subierō los Reyes de armas: y en medio se plantó el Cōde cō el Estādarte, el rostro á medio dia, mirādo á la Iglesia Catredal. Y aviendo tocado los atabales, y trōpe-

ras, el Rey de armas q̄ cahió á la mano derecha del Cōde repitió en voz alta tres vezes, *Silencio*: y el de la mano izquierda, *Ord*. Luego el Cōde aclamó *Castilla, Castilla, Castilla, por el Rey D. Felipe N. Señor, quarto deste nombre, q̄ Dios guarde muchos años*, repitiēdo lo mismo á las partes de Oriēte, Norte, y Poniente. §. XIII.

**A**cabada así esta ceremonia, fue arō cō el mismo ordē al Alcaçar, cuya puerta estava cerrada, y alçada la puente levadiza de hierro. Estava asomado al parapeto sobre la puerta el Alcaide, Teniente Belasco Bermudez d̄ Contreras enbraçada vna rodela, y vna gineta, b bengala en la mano, y acōpañado d̄ algunos alabarderos. Eligió el Cōde muy cerca, y dixo en alta voz: *A del Alcaçar, por quien está la fortaleza?* Respōdió el Alcaide: *Por el Rey D. Felipe N. Señor, tertero deste nōbre*. Replicó el Cōde: *Pues tenedla de aqui adelante por el Rey D. Felipe N. Señor, quarto deste nōbre, q̄ Dios guarde muchos años*. Dixo el Alcaide, *Muestreme V.S. por dōde*. Y el Conde respōdió: *Bajad á verlo*. Bajado el Alcaide, puso el Conde en la punta de vna pica vn papel, q̄ el Alcaide tomó por entre las verjas de la puente, que alçada, servia de puerta. Hecho esto sin apcarse, ni bajar la puente, se bolvierō Cōde, y acōpañamiēto: y por la plaça mayor, y calle Real llegaron al Azoguejo, dōde desde los cavallos luzieron lo mismo q̄ en la plaça en el cadahalso: repitiendolo en la plaça de S. Olalla: Y bolviēdo por la puerta de S. Iuan á las casas de Consistorio dexò el Cōde el



el estãdarte, y con el mismo acõpañamiento bolvio al Alcaçar, dõde le despidieron. §. XIII.

**E**L nuevo, y grã Monarca D. Felipe Quarto, en edad de diez y seis años dio principio à su gobierno con advertidas acciones, escluyendo algunos ministros: y estatuyẽdo vna junta de doze personas cõ nõbre y obras de *Censura*. Vno destos doze fue D. Frãcisco de Cõtreras y Ribera, hijo ilustre de nuestra Ciudad, nacido en ella año 1543. probado, y aprobado en todos tribunales, y cõsejos hasta el Real: de donde se retirò año 1613. encargãdo se de la superintendencia de todos los Hospitales de la Corte. Deste empleo le mãdò el Rey assistir en el nuevo Cõsejo de Censura: y de alli en la Presidencia de Castilla: de q̃romò possessiõ en diez de Setiembre deste año, acõpañado del Duque de Pastrana, del Cõde d Luna, y de todo lo lucido de la Corte su vida escriuiremos en nuestros Claros Varones.

Sabado veinte y nueve de Mayo, vispera de Pentecostes, las Provincias Cismontanas dela Religiõ Franciscana celebrarõ Cõgregacion intermedia en su Cõveto de nuestra Ciudad: asistiẽdo su General F. Benigno de Genoya, y D. Andres Hurtado de Mẽ

doça, quinto Marquẽs de Cañete, Patro desta Cõgregaciõ: y por ordẽ del Rey nuestro Obispo. Fue electo Comissario General F. Bernardino de Sena, Portuguẽs, q̃ al siguiente capitulo fue electo General; y despues Obispo d Viseo. El signiẽte dia, fiesta de Pẽtecostes, fue toda la Cõgregaciõ en solene processiõ à la Iglesia Cattedal, saliendo Obispo, y Cabildo à recibirla hasta la plaça. §. XV.

**A**Nuestro Obispo, visitando el Obispado cõ intẽto de celebrar luego Synodo, sobrevino en Aguila-fuẽte vna aguda enfermedad: y boluiẽdo à Segovia murio Domingo siete de Noviẽbre deste año 1621. final de nuestra Historia, en edad de sesenta y quatro años. Sintio nuestra Ciudad su muerte, como de hijo tan ilustre, y Prelado tan importante, y cõ solenne põpa fue sepultado en el templo Cattedal, entre los Coros, donde yaze con este Epitafio.

D. O. M.

*D. Alfonsus Marquez de Prado in  
supremo Fidei Senatu censor, ob pre-  
clara mèrita, iam Eps Dertusens. &  
Cartaginens. & iãdem H. S. E. Segovien-  
sis: Pietate, literis, & genere cla-  
rus: Iustitia Propugnator acerrimus.  
H. S. E. Obijt. 7. Novembris 1621.*

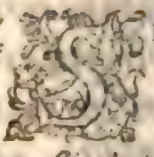
Reconociendo nuestra insuficiẽcia para reduzir à cõpẽdio (cõforme à nuestro as-  
unto) los suceßos del gobierno desde el año 1621. hasta el presente de 37. Nos  
parecio poner aqui fin à nuestra Historia, aviẽdola continuado tres mil y dozic-  
tos años. Solo desseamos escribir, y publicar las genealogias, y Varones ilustres  
en santidad, letras, y armas de nuestra Ciudad. Tlas vidas, y escritos de nues-  
tros escritores Segovianos ya estãn escritas, y aprobadas por el Cõsejo Real; pero  
los grandes gastos q̃ para esta Historia emos hecho, y la falta de ayuda estorbã  
q̃ salgã aora: procuraremos (si Dios nos diere vida) q̃ salgan con presteza.



# SYNOPSIS EPISCOPORVM SEGOVIENSIVM.

Cum nostram Segoviensem Historiam vernacula condere lingua, Senatui Populoque Communi, oportuerit; hanc Episcoporum, quorum notitia superest, seriem Latinam pro cordone adscribere placuit Nostratum gloria, exterorum gratia. Vale Lector.

Ex Fl.  
no Dec  
110

 ANCTVS HIEROTHEVS, natione Hispanus, quæ a Paulo conversum, discipuli sui Dionysij gloria clarum fecit, ad Hispanias se contulit, prius Episcopus Atheniensis, post Segoviensem Arævacis Episcopus Sanctitate mirandus habetur ad annum Christi servatoris 71.

Petrus Segoviensis Eps Toletana Ecclesie consecrationi interfuit anno 587. Deinde Concilio Toletano nationali, Rege Recaredo primo subscripsit 8. Idus May anno 589.

Minitianus Concilio Toletano Provinciali Gundemaro Rege subscripsit 8. Kalend. Novemb. anno 610.

Anseticus subscripsit Concilio nationali Toletano regnante Sisenando anno 633. Item duobus Conciliis regnante Chintillane, & Rege Cindasvindo Concilio Nationali anno 646. & Rege Recesuindo Concilio etiam nationali anno 653.

Sinduitus interfuit per Liberatium Diaconum, & Procuratorem suum Concilio Toletano Regnante Vvambane, 7. Idus Novembris anno 675.

Deodatus interfuit Concilio Toletano nationali regnante Ervigio anno 681. Item alij anno 683. alijq. anno sequenti 684. & regnante Egica interfuit Concilio nostram nationali anno 688.

Decentius interfuit Concilio Toleta-

no nationali sub Rege Egica anno 693.

Ilderodus fundum in ripa fluminis Aratoy donavit Gundisalvo Legionensi Episcopo, eiusq. Canonicis ad annum 940.

D. Petrus Aagensis ex Gallia funeri Alfonso sexti Regis Castella interfuit anno 1110. Concilioq. Lateranensi secundo anno 1112. & Ovetensi anno 1115. Apostolicam confirmationem Episcopatus à Calixto secundo obtinuit anno 1123. ac regiam limitum assignationem ab Alfonso Raymundi anno 1124. Tutelarium Fratrum, Valentini, Engratiiq. Lipsana asportavit anno 1125. Canonicis Cisterciensem S. Maria de Serra fundavit, & dotavit anno 1133. Templo deniq. Cathedrali erecto, plurimis ab Alfonso vectigalium, populorumq. donariis acceptis, multisque eorum incolis auctis in decorem, emolumentumq. Episcopalis dignitatis, decessit ad annum 1149.

D. Ioannes Segoviensis Patria, magno animo, & antiqua probitatis vir, donaria ab Alfonso Raymundi in sua dignitatis splendorem consecutus, ad Toletanam Metropolim ascessit anno 1151. ibiq. defunctus, ac sepultus anno 1166.

D. Vincentius ab Alfonso etiam Raymundi, donariis acceptis Villarum Aquilae fontis, & Bobadella, aliarumq. rerum, permanet ad annum 1156.

D. Guilielmus, siue Vvillielmus, ac-



cepta à Rege Sāctio villa de Navares anno 1158. & ab Alfoso nobili, quarta Segoviensiū vectigaliū anno 1161: Sacrista, siue Thesaurarij dignitate prestimonij aucta: interfuit Cōcilio Provinciali, à Ioāne Toletano Metropolitā Segovie habito an. 1166. cōfirmatoq; donario villade Alcazaren ab Alfonso nobili anno 1170. inter ceterosq; legatos pro Alienore, uxore Regis Burdigali asportāda destinato, deficit eius noticia.

D. Gūthilvus, huius nominis primus, advocatis Præmonstratēsisbus Canonici S. Norberti, in Parochiali templo S. Mariae de Hortis Cænobium Præmonstratense cōstituit: donarijs, prerogativisq; decoravit ad annū 1177. Villā de Alcazarem permutavit cū Rege Alfonso pro Mojados, & Fontepelagij anno 1181. Epistolam decretalem accepit à Clemente III. Romano Pōtifice, qua extat lib. 2. Decretaliū iuris, tit. 21. Cōpositaq; lite cum Arderico, Palætino Antistite de iurisdictione Pēna fidelis, & Portelli, anno 1190. vixit ad annū 1202.

D. Gutterrius Giron assensum præbuit capitulo ad erectionē Capella anno 1195. sine diei nota: unde dubium an ipse, an ipsius Pater Comes Rodericus Gōcalez Girō in bello Alarcuris occubuerit eodem anno.

D. Gūthilvus Michael, Segoviensis Patria, Villā de Navares ab antecessore Gullielmo alienatā, dignitati vindicavit anno 1196. Abbatē, Canonicosq; Parracēses, sibi obedire renuētes cōpescuit anno 1200. Stabilivit Episcopālē iurisdictionē in Cænobio Cisterciēsi S. Mariæ Saltuñalvoris 1201. cū duorū Abbatū electionibus præfuisset. Cū diocēsano cle-

ro observandā continentia causā litigavit. Sāctissima Triadis cænobias collocavit in suburbio an. 1208. obiitq; ann. 1211.

D. Gerardus funeri Alfosi nobilis Regis Castellæ interfuit anno 1214. S. Dominici, Prædicatoria familiæ Patriarchæ, cænobiū S. Crucis fundatē admisit ann. 1218. litigys, dissidijsq; cū diocēsanis tā clero, quam populo fatigatus, agitudine Chronica correptus, meteq; destitutus, Coadiutorē habuit in Episcopatus regimine D. Lupū de Haro: obiitq; ad annum 1225.

D. Lupus de Haro, superstite adhuc D. Gerardo, Segoviēsis Episcopus nūciatur: sepultusque in Regio Cænobio Benedictinorum S. Mariæ Najarensis.

D. Bernardus diplomate Honorij III. in Episcopatu Segoviensi stabilitus anno 1227 Paulo post à Gregorio IX. induliū absolvendis subditos à tā contractis irregularitatibus obtinuit. Cathedra le tēplū cōsecratur 17. Kal. Augusti anno 1228. à Ioāne, Cardinali Bisuntino, tunc tēporis in Hispania legato. Iudex Bernardus cū alijs decem Prælatiis matrimonij Iacobi, Aragonensiū Regis, cū Eleonora cōsanguinea irritū dixit Turiasone ann. 1229. Divisione reddituū, stipendiorūq; facta cum Decano, & capitulo, stabilitaq; ab Egidio Cardinali, Romano sedis legato anno 1247. obiit ad annum 1248.

D. Rodericus, huius nominis primus, ex Decano Segoviēsi electus, inauguratusq; Episcopus, obiit anno 1249.

D. Raimundus Losana, Segovia alumnus, & altor, cum Regi Ferdinando III. à libellis, à secretis, à confessionibus adesset, ad Hispalensem pro-



promotus sedem anno 1259. muneribus tãde, regimine, & etate venerabilis obiit anno 1288: Spiritus gloria, corpus Segovia trãslatũ manet. ad D. Egidij illustri Epitaphio.

D. Frater Martinus Franciscanã Religionis alumnus, Pater Segoviensũ factus anno 1260. regimine vario defungitur ineunte anno 1265.

D. Ferdinãdus Velazquez ex Canonico Episcopus Segoviensis collegarum suffragys constitutus 7. Kal. Febr. anno 1265: postquã præclare in Episcopatus cura se gessit, Alfonsi Regis ad Imperij electores legatione functus; defunctus est Roma 13. Kal. Febr. anno 1277.

D. Rodericus Tello ad Segoviensium Præsulatũ ascitus anno 1277: post varia cum Alfonso, & Santiõ, Regibus Castella desidia exul factus, Tarraconensem Metropolim effectus anno 1288.

D. Blasius ex cive Segoviensi Episcopus inauguratus, cõfirmata à Rege Sãtio permutatione villa de Alcaçarem pro Mojados, & Fontepegelio anno 1293. Ecclesiastica libertate acerime vindicata: sacelloq; D. Martino, Augustino, Benedictoq; dicato, opimisq; emolumentis pro maiorum suorum sacrificijs cõsignatis: Maderol: Diœcesani municipij paræcijs decẽ in duas resumptis: Obijt 12. Kal. Febr. anno 1300.

D. Ferdinandus Sarrazin Concilio Provinciali apud Pennam fidelem Ecclesiastica libertatis propugnator interfuit ann. 1302. Bonifacij VIII.

diploma immunitatẽ decernens publicari fecit ann. 1305. Cœnobio Cisterciensi ad sacramania prædia multa suffragiorum ergo donavit anno 1312. Quotidianis sacrificijs pro antecessorũ sempiterna requie designatis anno 1316. Obijt 15. Kal. Novembr. anno 1318.

D. Benedictus Perez ex Archidiacono Segoviensi Præsul constitutus, nulla alia notitia præter donariorũ ab Antecessoribus capitulo dicatorũ confirmationem; Obijt 6. Kal. Novembr. anno 1319.

D. Amatus ex Archidiacono Septempublicensi in Segoviensium Episcopum sublimatus, Dominum Ioannem Emanuelis Alfonsi Regis Castellæ tutorẽ admittit 6. Idus Octobr. anno 1320. extincta inibi eius notitia.

D. Petrus de Cuellar, à patria sic cognominatus sententiam tulit pro parochis Segoviensibus contra Abbates Pramõstratenses Sãctæ Mariæ de Hortis 13. kal. April. anno 1324. Synodum Diœcesanã celebrauit 8. Idus Martias anno 1325. Concilio Provinciali Toletano interfuit anno 2339. electionẽ Abbatis S. Thomæ del Puerto, cõfirmavit anno 1343. authoritate Capituli cõgregandi Decano constituta 13. kal. Maij anno 1350. deficit eius memoria.

D. Blasius, siue Blascus de Portugal à genere, vel à Patria cognominatus in Præsulatu Segoviensi privilegiorum confirmationibus notior, quã regimine vsq; ad 11. kal. Maij anno 1353.



## 648 Synopsis Episcoporum Segoviensium.

D. Petrus Gudiel, Patria Toletanus, Blanca Regine, Petri Regis Castellæ uxori infelix adstitit ad annū 1354.

D. Frater Gundisaluus Franciscana familia alumnus, Segoviensis Antistes, regalis privilegij confirmatione tantummodo notus 18. Kalend. Maij. Anno 1358.

D. Ioannes Lucero ex Salmantino Prasul Segoviensis factus, anniversariam Sanctissimæ Dei genitricis Conceptionis Purissimæ festivitatem à Gerardo Canonico Segoviensi antea firmatam, confirmavit ultimo die anni 1362.

D. Martinus de Cande Abbatem Pramonstratensem Canonicam obedienciam sibi inscriptis præstare coegit sexto Idus Martij: Mercenarij Convētus fundationi præstitit auctoritatē die 17. Decēbris anno 1367.

D. Ioannes Sierra ob eximiam doctrinam Doctor Doctorum cognominatus, obtenta donariorum, privilegiorumque confirmatione ab Enrico Castellæ Rege, pridie Idus Septembris anno 1371. Diæcesana Synodo celebrata, obiit 14. Kalend. Martias anno 1374.

D. Gundisaluus in Prasulatu Segoviensi successit D. Ioanni Sierra, ex Catalogo Prasulum Segoviensium, referente obiisse apud Casaraugustā sine diei, nec anni nota.

D. Hugo de Alemania Annuarū festivitatum Assumptionis B. Mariæ, & Beati Iacobi institutioni assensum præbuit pridie Idus Novembris

anno 1378. Obtenta Privilegiorum confirmatione à Ioāne primo Castellæ Rege, 4. Idus Augusti anno 1379. extinguitur eius notitia.

D. Gūdisalvus de Aguilar successit Domino Hugoni ex Catalogo Segoviensium Antistitum, nihil aliud referente.

D. Ioannes Serrano ex Priore Guadalupensi, factus Segoviensis Episcopus, Hieronymianos Fratres in Guadalupense Cœnobium manuduxit, 11. Kalend. Novembris anno 1389: ad Seguntinā sedē promotus anno 1390. primariū lapidē Cœnobij Carthusiensis del Paular benedixit.

D. Gūdisalvus Gūdisalvi de Bultamante obtenta donariorum confirmatione ab Henrico tertio Castellæ Rege, 10. Kalēd. Maij anno 1391. De Regis tutela, regnique regimine iudex constitutus: Obijt Torodani mense Iulio, anno 1392. Sepeliturque Segovia in tēplo Cathedrali.

D. Alfonso de Frias Deipara Iconem, prævia Petro Pastori revelatione, adinvenit ad Pagum de Nieva exeunte anno 1392.

D. Alfonso Correa, Lusitanus patria, Regina Beatricis, Ioannis primi Regis Castellæ uxoris Chæcellarius, ex Episcopo Guardienti Segoviensis factus, Tabellionem Ecclesiasticum (Notarium dicunt) constituit Antonium Santij. 4. Kal. Novēbr. anno 1396. Obijt idibus Maij anno 1397.

D. Ioanes Vazquez de Zepeda, patria de Tordecillas vulgariter nū-



cupatus, Templum S. Mariae de Nieva Dominicanis fratribus assignavit anno 1399. sequenti anno, seculo videlicet decimoquarto, ab Henrico tercio Castellae Rege Iubilei ergo Romam destinatus, sacra invisit loca: ipsa Sanctorum plurima Hispaniam rediens asportavit: Guadalupensium fratrum desidia Regis mandato sedavit anno 1405. Iudeos Eucharisticum panem igni tradere attentates ultimo tradidit supplicio anno 1410: Henrici Aragonensis Infantis partes secutus, exul factus anno 1423: redux ad sedem Xenodochij, & scholae Collarensis foundationi praebeuit assensum anno 1429. Collegium instituit in praedio suo de Aniago Canonici ritu Gothico sacra facturis anno. 1436: Tandem ager secundis tabulis fundationem substituit Dominae Mariae, Castellae Regine, quae Carthusiensibus praedium assignavit. Defunctus Praesul 18. Kalendas Decembris anno 1437. apud eos iacet.

D. Frater Lupus Barrietos, Methina Campestri oriundus, Dominicanus, Primariae Theologicae Cathedrae ad Salmanticam moderator, Ioannis Secundi Castellae Regis a confessionibus: Henrici Quarti Magister, inauguratus Segoviensis Antistes Synodum congregavit anno 1440. Segoviensem sedem pro Abulensi permutavit anno 1442: inde ad Cochensem ascitus, regimine, scriptis, & aetate venerabilis. Obijt anno 1469.

D. Ioannes Cervantes, S. R. E. Cardinalis tituli Sancti Petri ad Vin-

cula, ex Abulensi sede ascendit ad Segoviensem anno 1442 Hieronymianos fratres recepit ad urbem anno 1447: Creatus Episcopus Cardinalis Hostiensis, & Veliternus ad Metropolim Hispalensem transfertur anno 1449. ibique obiit.

D. Ludovicus Osorio de Acuña à Ioanne secundo Castellae Rege Segoviensis Praesul denunciatus anno 1450. Delegatusque iudex à Pontifice Romano matrimonium Henrici Castellae Principis, & Blancae Navarrae Infantis irritum pronuntiavit anno 1453: Henrici inaugurationi interfuit anno 1554: ad sedem Burgensensem promotus ineunte anno 1457: ibidem obiit anno 1496:

D. Ferdinandus Lopez de Villacisula Regis Capellanorum Praepositus, Regiusque Consiliarius ex Sachrista, siue Thesaurario Segoviensi inauguratus Episcopus, cum Archiepiscopo Toletano de Villarum termini paciscitur septima die Martij: praedium cum Didaco Arias de Avila permutavit anno 1459. quarto nonas Novembris: Obijtque idibus Iunij anno 1460.

D. Ioannes Arias de Avila Segoviensis alumnus, Didaci Arias & Elvirae Gonçalez de Avila filius, Divi Bartholomaei ad Salmanticam Collega, inauguratus Segoviensis Praesul, anno 1461. Lipsana Sanctorum Fructi, Valentini, & Engratiae, diu occulta, diligenter perquisivit, feliciter adinvenit, Religiose collocavit. Iudeos ad se tempublicam Christi



## 650 Synopsis Episcoporum Segoviensium.

servatoris odio infantem cruci affigentes, flāmis, alijsque supplicijs tradidit anno 1468. Synodū Diocesanam habuit anno 1472. Aedes, suis constructas sumptibus, in Episcopale palatium erigens, Dignitati donavit anno 1473. Vxamensem Episcopatum Romani Pontificis autoritate intrusis detentoribus manu armata detrufis, legitimo Prasuli, Domino Francisco de Santillana, adiudicavit anno 1477. Synodum iterum celebravit anno 1478. ac tercio, anno 1483. Moniales clarissas ab adibus in foro collocatis ad Divi Antonij regalis transtulit anno 1488. Romam litium causaadiens, inaugurationibus Ferdinandi, & Friderici Neapolitanorū Regū interfuit. Obijt Romæ 5. Kal. Novemb. anno 1497. Segoviam translatus ad Cathedrale templum.

D. Ioannes Arias del Villar, Decanus Hispalensis ad Carolū octavū Gallia Regē legatus, factus Episcopus Ovetensis: inde Segoviēsis anno 1498. Cancellaria Vallisoletana simul Prasēs, obijt in villa de Moados anno 1501. Sepeliturq; in sacello precipuo tēpli Cathedralis, cui pretiosa donaria legavit.

D. Ioannes Ruiz, de Methimna Cāpestria Patria nuncupatus post alias dignitates legatione ad Innocētiū Octavū junctus, ordinatus Episcopus Asturicēsis, Pacensis, Cartaginēsis, ac tādē Segoviēsis anno 1502. Obijt 3. Kal. Febr. anno 1507. ad Patriā sepultus in sacello à se cōstructo.

D. Fridericus de Portugal, è Regia Lusitanorū Regū stirpe. Prasul Calagurritanus inauguratus, inde Segoviēsis anno 1507. ad Segūtinā sedē promotus anno 1512: deinde ad Metropolim Casaraugustanam, Prorex Gotholania, obijt anno 1539.

D. Didacus de Ribera, Patria Toleitanus, Antistes Segoviēsis cōsecratus anno 1512. Prima novi templi Cathedralis fundamēta posuit anno 1525. Eleonoram Caroli V. sororē, Francisci primi Galia Regis uxorē, Galia usq; comitatus est anno 1530. capitulare pauperū refectoriū in Orphanotrophiiū cōmutavit anno 1536. Obijt 8. Idus Febr. anno 1543.

D. Antonius Ramirez de Haro, Villascusanus patria, varia literarum eruditione refertus, Episcopus Aurisēsis, Civitatēsis. Calagurritanus, ac deniq; Segoviēsis anno 1543. Ceremoniale instructorium diocesanis Parochis, Calcographis inpressū promulgavit anno 1548. Monialium Cisterciēsiū de Holgis censuram Caroli V. delegatione exercēs, obijt Burgis 16. Kal. Octobr. anno 1549.

D. Gaspar de Zuñiga & Avellanceda, Comitum de Mirāda filius, apud Salmanticam sacra Theologia Doctor, Segoviēsis Prasul inauguratus anno 1550. Concilij Tridentini secūda Cōgregationi interfuit anno 1552. Augustinianos fratres anno 1556. recepit ad urbem: cui annonae inopia laborāti magnifice opitulatus anno 1557: è veteri clarissarium tēplo ad Cathedrale à fundamētis ex-



in ſacra trāſtulit p̄tuoſis enca-  
nys anno 1558. Ad Oſtellanā Me-  
tropolim: inde ad Hiſſeſem, à Pio V.  
Pōtifice Maximo citus Presbyter  
Cardinalis, ſato ceſſanno 1571.

D. Frater Franciſc de Benavides  
ſtirpe nobilis, virtutibilibior ab auli-  
cis cōpedibus evolat ad clauſtra D.  
Hieronymi: cōſecratus Episcopus Car-  
taginis occidentali inde Mindoniē-  
ſis: ac deniq; Segoenſis, leſuitarum  
Collegij inſtitutio præbuit aſſenſum  
& opem anno 1572. Aſcitus ad ſedem  
Gienēſem obiit ibus Maij an. 1560.

D. Martinus Pez de Aiala, Iacoba  
Religionis alumnus, eximius Theolo-  
gus ex Episcopo Guadixēſi Segoviēſis  
conſtitutus anno 1560. ad Concilium  
Tridentinum, eius prima, & ſecunda  
Cōgregationi iter ſuerat; tertio remea-  
uit. Inde reſeſ, inſtruendorum doc-  
trina puerorū Collegiū Segoviae inſti-  
tuit: Synodū diœceſanā habuit anno  
1564. ad Metropolim promotus Valē-  
tinā, ibiq; celerato Provinciali Cōcilio,  
deſunctus eſt monis Auguſti ann. 1566.

D. Didacis de Covarruvias & Lei-  
va Patria Tiletanus omnimoda erudi-  
tione reſerſſimus ex Auditorē Grana-  
tenſi Dominico Poleos ad occaſum ele-  
ctus Archiepiſcopus, ante adeptā poſ-  
ſeſſionem factus Episcopus Civitaten-  
ſis: Inde Segoviēſis anno 1565: Syno-  
dum Congregavit diœceſanam anno  
1569: Moniales pœnitentia in urbe  
conſtituit anno 1572: eodemq; conſtitu-  
tus Præſes Hiſpaniarū, Carmeli Mo-  
niales reſormatas recepit anno 1574:  
electusq; Conchenſis Antiſtes, obiit Ma-  
triti 5. Kal. Octobr. anno 1577. Iacet

in Segovieſi templo Cathedrali illuſtri  
tumulo, atq; Epitaphio.

D. Gregorius Gallo, Patria Burgē-  
ſis, Theologus, & concionator inſignis,  
Salmanticienſium ſcholarum Magiſ-  
ter. Primus Episcopus Oriolēſis inau-  
guratus: Inde Segoviēſis: Frāciſcanos  
nudipedes admittit urbi anno 1578.  
ſtatimq; deſunctus 7. Kal. Octobris.

D. Ludovicus Tello Maldonado,  
Hiſpalēſis, iurisprudētia peritiſſimus  
ad Salmaticā Ovetēſis Collega: Cordū  
bēſis diœceſis ordinarius index: Audi-  
tor inde Valliſoletanus, ac Regius Cō-  
ſiliarius: Segoviēſis deniq; cōſecratus  
Antiſtes anno 1580. religione & pieta-  
te inſignis, moritur 3. Idus Iuny anno  
1581. Iacet in primario templo epita-  
phio, ac tumulo illuſtri.

D. Andreas Cabrera, & Bobadilla:  
Comitibus de Chinchō Segovia natus,  
egregius Theologus, Abbas Caſtelli Re-  
gij, (Arābico Hiſpānicè Alcala Real.)  
Inde Patria Episcopus inauguratus  
anno 1582. Carmelitas nudipedes ad-  
miſit ad urbem, Synodūmq; habuit  
ann. 1586. Proſectus ad Metropolim  
Caſar auguſtanam, conſtitutusq; Pro-  
rex in Cōvētu Aragonēſiū, obiit 8. kal.  
Septembris anno 1592:

D. Franciſcus de Ribera & Ovando,  
Caſtri Caſarienſis patria. Alcātareſis  
Religionis alūnus, in ſupremo fidei ſe-  
natu Cenſor; Segoviēſiū Præſul conſe-  
cratus bi-meſtri cōſcriptus eſt 17. Kal.  
Octobr. anno 1587. ſepultusq; in tem-  
plo Cathedrali illuſtri Epitaphio.

D. Andreas Pacheco, genere nobilis,  
litteris nobilior, virtute nobiliſſimus:  
Cōplutenſis Theologus, & Abbas: Al-  
berti



berti Austriaci Archistrategov Magister, Segoviensis Antistes inauguratus anno 1588. Minimorum Fratrum Cœnobij fundationi præbuit ædesum: Et Moniales incarnationis, Et humilitatis adunavit anno 1592. Carmelitas observantes recepit ad urbem anno 1593. Synodum celebravit anno 1596. Civitati epidemia laboranti magnifice opitulatus est anno 1599. Cœceptionis Franciscane Moniales stabilivit ann. 1601. ad Cœchensem Præsulatū ascitus, ibiq; Carmelitarum nudipedum constructo Cœnobio, Archiepiscopatu Hispalensi recusato, Senatum Fidei iudex supremus constitutus, Occidentalisq; Patriarcha, obiit Matrili anno 1626.

D. Maximilianus de Austria generis cognomen, Abbas Castellæ Regij, hoc est Alcalæ Real. inde consecratus Gadiatanus Antistes, postea Segoviensis anno 1602. Compostellanus deniq; Metropolitæ anno 1603. diem obiit summum anno 1614.

D. Petrus de Castro y Nero, Empudia ortus, Lanceitæ Abulensis Diœcesis Pærochus, ad Salmanticā Conchensis Collega: Canonicus Abulensis, Et Toletanus: inde inauguratus Episcopus Lucensis: ad Segovienstem Præsulatum ascitus anno 1603. Synodum Congregavit Idibus Novembris anno 1605. Cōvalescētium Nosocomij templū benedixit ann. 1608. ad Valentiniā Metropolim electus: ita cessit 5. Kal. Octobr. anno 1611. sepultus ad Cathedrale templū Segoviense honorabili elogio.

D. Antonius Idiaquez Manrique ex Canonico, Archidiaconoq; Segoviensico, consecratus Episcopus Civitatis:

inde Segoviasis anno 1613. Deipara Iconem ad forem instillantem e veteri templo trāstulit ad novū solemnibus, celebratissimisq; encenijs. Templi Cathedralis, fulmæ pene conflagrati, reparationi sex millium aureorum donario opitulatus est. Febri, suppressioneq; correptus urina, obiit 15. Kal. Decemb. anno 1615. iacet in sacello Pærochiali templi Cathedralis, illustri tumulo, Et epitaphio.

D. Ioannes Vigil de Quiñones, nobilis Astur ex Diœcesi Ovetensi, Iuris prudentia professor: Divi Pelagij ad Salmanticā Collega: Deinde Sanctæ Crucis ad Vallis Oletū: ibidē Fidei Censor: postmodū in supremo senatu. Inauguratus Vallisoletanus Episcopus: ac ita de Segoviensis anno 1616. Obiit Kal. Septemb. anno 1617. Sepultus in Cathedrali templo Segoviensi: translatus postea ad Ovetense, iacet in sacello à se constructo, optimisq; redditibus dotato.

D. Alfonsus Marqués de Prado, Spinarenensis, Segoviensis Diœcesis, Iurisprudentia actus, Et exactus: Divi Bartholomei ad Salmanticā Collega: Canonicus Conchensis, Et Fidei in Senatu Barchinonēsi, ac postmodū in supremo Censor. Inde Eps Dertusensis cōsecratus, Diœcesana Synodo habita, dū Religionis zelo e templo siccarios eijcere conatur, plūbeis glādulis sclopeto expetit, pene ad miraculū liberatus, ad Carthaginēsem provectus sedē: inde ad Segoviensem anno 1618. Dum Synodum Diœcesanā celebrare parat; fato interceptus occubuit 7. Idus Novembr. anno 1621. sepultus in Cathedrali templo illustri Epitaphio.







